



بسم الله الرحمان الرحيم جمله حقوق تجق''القاسم اكيُّدُي''محفوظ ہيں

bestudubooks.wordbress.

شرح شاكل ترندي (جلداول)

مولا ناعبدالقيوم حقاني

743 صفحات ضخامت

☆

أستاذ العلمها وحفرت مولا نامحمرز مان صاحب كلاحوى بدظلنه ىروف رېدىگ

کیوزنگ مولوی کل رحمان ٔ جان محمد جان مولوی مظبر علی ارا کن القاسم اکیڈ می

> شعبان ۱۳۲۳ه / اکتو بر۲۰۰۳ء سن اشاعت اوّل:

رزمج الأوّل ١٣٢٩ه ر اربيل ٢٠٠٨ ، سن اشاعت سوم:

القاسم اكيذي جامعه ابو مربره Žt,

برانج يوسث آفس خالق آبادنوشهره

نون : 0923-630237 - مربك : 0923-630237

## ملنے کے بیتے

صديقي ٹرسٹ صديق باؤس النظرا يا ٹمنٹس 458 گارڈن ايسٹ ئز دلسبيلہ چوک کراچي 74800 مكتبه رشيديه .... جي في رودُ اكورُه وخلك ضلع نوشيره 💮 🏗 زمزم پېلشرزار دوبازار كراجي

公

كتب خانه رشيد بيايدينه كاتهم مادكيث راجه بإزار ٔ رادليندْي ﴿ مِنْ ﴿ مُولِا بِأَعْلِيلِ الرَّمْنِ راشديُ ☆

🕏 🏗 💎 مكتبه سيداحمه شهيدٌ ۱۰ به الكريم ماركيث ارد و بازار لا مور جامعها بو هرمړه ، چنو ل موم سيالکوث

اس کے علاوہ پیشاور کے ہرکت خانہ میں بیا کتاب وستیاب ہے۔

**\_** 

besturd!

# بيشرح شائل عجب ولرباب

براور محترم مولاناعبدالقيوم حقائي صاحب كي شهروً آفاق تاليف شرح شائل ترندى مكمل (اردو) يردل كي مجرائيون سي منظوم تأثرات

یہ شرح شاکل ' عجب ولرہا ہے جو عکس رخ سرور مصطفیٰ ہے نئی کی جیں اس میں ' بہشنی ادائیل یہ سیرت کا نقشہ ' یہ صورت نما ہے یہ ذکر شب و روز ' خیر الورائی برائے کتبال ' فرائی عطا ہے یہ عینین مکھل ' یہ گیسو کی ہاتمیں سیہ قدو سرایا ' جدا ہے جدا ہے یہ ممر نبوت ' یہ شان جلائی جمال محمد ' کا اینا مزا ہے میں مرابی مرابی کا اینا مزا ہے

محبت میں لکھی ' عقیدت میں ڈولی ہے تاثیر اس میں ' بفطلِ خدا ہے ہراک سطراس کی ہے اکسیر اعظم کہ بہر مربیناں ' دوائے شفا ہے ادب کی حلاوت ' قلم کی طراوت فصاحت بلاغت' کا اک آئید ہے

یہ حقائی پر ہے ' انعام کری ہے جبدِ مسلسل ' کا گویا صلہ ہے

قلم اک مؤفق ' من الله اس کو خزائ نیمی ہے ' فاکی ملا ہے

از!! حافظة محمد ابرائيم قالَى (٣٣رجون ١٠٠٠م)

بليم الحج المراع

Desturdubooks West Press, com

بَلَغَ الْعُلْمِ بِكَمَا لِهِ كَشَفَ اللَّهُ جلى بِجَمَا لِهِ كَشَفَ اللَّهُ جلى بِجَمَا لِهِ حَسُنَتُ جَمِيْعُ خِصَا لِهِ صَلُّوا عَلَيْهِ و آلِهِ المراقع مبير المراقع ا

### 

# فهرستِ مضامین ''شرح شائل تر ندی جلداول''

صخيبر	عنوان	صخخبر	عنوان
۵1	عباده كاضافت	14	مقدمه (شیخ الحدیث مولا نافیض احمه)
۱۵	الذين اصطفى سےمراد	۳r	
۵۲	مصنف پراعتراضات اوران کے جوابات	٣٣	شرح شاك ترندى كى خصوصيات
٥٣	اللذين اصطفىٰ كى تركيب	<b>7</b> ~9	ح فب آغاز۔۔۔۔۔۔
۳۵	قال الشيخ	٦٣	خطبه کتاب ۔۔۔۔۔
۵۵	الحافظ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ	۳۳	تشرح وتوضح
rα	كنيت ابوعبسي كى بحث ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	۳۳	اعتراض اورائ كاجواب
۵۸	الترندى	مايا	بسم الله الوحمان الوحيم
۵۸	ایک مغالط کااز اله	m	بـــملة كافضياتــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
۵۸	قال الشيخالخ كا قائل كون ب؟	MA	الحمد لله
		172	حمرکی بحث۔۔۔۔۔۔۔
۵9 ا	امام <i>ر</i> ندگ	ſĽ	حمدوشکراورمدح کافرق۔۔۔۔۔
	(اجمالی سوائح وتذکرہ)	۲A	اشكال ادراس كے جوابات
۵9	امام ترندی کے حالات زندگی۔۔۔۔۔	وم	لقظ" الله" كَيْخَقِيق
۵۹	نبِا	۳۹	موال وجواب
¥• [	تغلبى سلسله	۵۰	وسلام على عباده النبن اصطفى كي وضيح

لداذل	ordoness.com	) -	شرح شاكرترى
م مونیر	عموان	مؤنبر	عثوان
۷٣	سمعه کی بحث۔۔۔۔۔۔	4++	امام ترندی امام بخاری کی نظر میں ۔۔۔
۲۳	تركيب لفظ يقول	41	رواية البخاري عن الترمدي
ساك	ايك اشكال كاجواب	44	منددر را پرشکن
سم2	نفظ كان كامعنى	44	تسانف
20	ٔ قدمهارک	44	قوت ما نظر۔۔۔۔۔۔۔
24	شهكا وفطرت	41~	عبادت ويربيز كارى
44	رنگ مبارک	414	
۷۸ ا	شدسو بياض كاتوجيهات		ہاب ماجاء
۸۰	بال مهارك	ar	
۸۲	بعثت نبوی		في خلق رسول الله ً
۸۳	الوريخ الاول اوري كروزى تصوميات-		(صنور عملیمارک کے ادے یں)
۸۳	واليس سال	40	باب كالغوى معلى
۸۳	دوشهمامه کاالزائه	77	باب كااصطلاح معنى
۸f	قيام مكه ش دي يا تيروسال	44	ایک امتراض اور جواب
۸۵	عرمبارک کلعین در	12	للظِ باب كامراب
۸۷	ربعة ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	44	لفظ خلل کی بحث۔۔۔۔۔۔
۸۸	طويل اورقعير كاملهوم	44	نفظ خُلق کی بحث ۔۔۔۔۔۔۔۔
۸۸	جىم مبارك كى خوبصورتى	40	تقتريم مفات الطاهرة على الباطنه
۸۹	مباحت وملاحث كامتناسب امتزاج-	41	معن مديث بالسددددد
A9	لونِ اسمر وابيض مين تطبيق	۷٢	اخبرناــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
9-	رانآدمهادک	۷٢	رموزوا شارات
ar	يعنى كافاعل كون ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ	44	قراءت مديث كاراح طريقه

مانبر	عثوال	مؤثبر	عنوان
40100	<u> </u>	_	
	القطاع روايت كا اشكال	41-	لنظِرجلاً کی بحث۔۔۔۔۔۔۔
111	ۇلدىقلى	9,00	الغلِ موبوع 'منكبين اور بعيد
111~	الطويل الممغطـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	90	بالميارك (وفره القه اجقه)
III	القصيرالمتردد	44	ایک اشکال اوراس کا جواب
116*	ربعة ورجِلاً ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	92	حلَّة كامقهوم ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
110	مطهم ومكلثم	94	مرخ كيزك پينز كالحم
ויוו	تدوير	44	ا حنان کے ولائل ۔۔۔۔۔۔
IIЧ	ابيطن مشرب	44	حسن كالل
114	ادعج العينين	100	لفظر فعل كرث أمام أعلم كاواتعديد
#4	اهدب الاشفار ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	1+#	للی تیدزائد مجی اور مساوی کی مجی
IIA	م جليل المشاهى	1.11	بعض الفاظ مديث في تحريح
119	. نقلَع كامعنى	100	صطيم البعقة اور ذى لعة يمراتحارض يس
IF4	- اعالم النبوة	1000	بال مهارك في مخلف روايات بين تغييل _
9.	ا لفظ خاتم کی بحث۔۔۔۔۔	1+0	مشیلیان اور قدین مهارک
141	اجود الناس صدراً ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	1+7	مرمبارک دراصدا دواتدام کے جوڑوں کا بیان
122	اصدق الناس لهجة	1+2	المسرية سنتستنسب
144		1+2	اعدا ذر ملآد
1979	الينهم عويكة	1•٨	كمال جمال كي حسين تعبير
170	هاندانی تفوق وامتیاز	(+9	روايية على پراعتراضات اورجوابات_
IP4	رعب بھی اور محبوبیت بھی۔۔۔۔۔۔	11+	مطله ' تنحوه اور بسعناه سيسسب
	•		ادرس مديث ير محضيس لون گا

	لدادّل	<b>7</b> (6 <sup>55</sup> .01)	٠) -	څرح فاکرتنی
dipo	صقینمبر	عنوان	صغىنبر	عنوان
besturdub <sup>c</sup>	۱۵۵	ازتج الحواجب	1174	قال ابوعیسیٰ۔۔۔۔۔۔۔۔
	רפו	بينهما عرق	ner l	في تفسير صفة النبيُّ ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	IDA	ناك مبارك كالتركره	HPF.	قاسىپى معتدل
:	109	دخسادمهادک	144	بسم اطبر كي وشع ميارك
i	169	دبمن مبارک	19%	املاء كالغوى اوراصطلاحي معنى
i	14+	دانت مهادک	101	رجل بنی تمیم ادر ایوهاله ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	14+	گرون مبارک	IPT.	ابا عبدالله منعوب كون؟
	M	معتدل الخلق	مويمارا	ابن لابي هالة
	1412	بادن متماسك سواء البطن والصدر	189-	سندى انقطاع كالشكال ادر جواب
	אונו	ظاہری اعضاء کی نورانیت۔۔۔۔۔	الذله	وكان وصَّافاً ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	arı	لته سے ناف تک بالوں کی باریک کیسر۔۔	iro	لفظو ''کی بحث۔۔۔۔۔۔
!	PTO	تديين افر اعين اورزندين كى يحدر	173	حضرت حسنٌ كاسوال كيول؟
	ſΥZ	انگلیان پوئے تلوےاور قد مین مبارک	IL.A	ا فخماً مفخّماً ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	AFI	عال مبارک	IñZ	چېره اننو ر
	14•	مبارك نگاميں	IM	موزون قامت۔۔۔۔۔
	I <b>∠</b> +	ا ایک تعارض کاحل ۔۔۔۔۔۔	10.	سرمیادک
	141	صحابة كے ساتھ چلنے كى كيفيت	۱۵۲	مولانامحدز كريًا كالرجمه وتشرت كـــــ
	125	سلام میں پیمل۔۔۔۔۔۔	ומו	سرکے بال اور حضور کامعمول ۔۔۔۔
	126	چېرو ٔ آگھواورايزيان	161	ازهر اللون ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	i∠٩	يمال مُعر عليقة	IGF	واسع الجبين

لداول	70 pt ( 5 com	} -	شرح ثاكر تذى
المجار المجارات	عنوان	صغختير	عتوان
190	مېر نبوت كب يني؟ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ	129	چېرهانور
197	سائب کی بارگاہ نبوت میں حاضری۔۔	IAI	يمال جهال آراء ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ
194	حضور ہے خطاب کے ونت درود کا حکم۔	IAT	عدیث میارک کی تشریح۔۔۔۔۔
194	لفظِ وجع کی تشریح ۔۔۔۔۔	lar"	مقام عرض كاتعيين
194	سرپر ہاتھ پھیرنے کی عنت؟ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔	I۸۳	حفزت مویٰ * کی مشابہت ۔ ۔ ۔ ۔ ۔
19.4	دم کرنے کامسنون طریقند۔۔۔۔۔	iAff	حضرت مسلیٰ کی مشابهت۔۔۔۔۔
19/	ا برکت کامفہوم۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔	IAQ	م حضرت ابراهیتم کی مشابهت ۔۔۔۔۔
199	لفظِ وضوء کی شخفیق	IAG	حفزت جرائيل کی مشابهت
199	حضورٌ كاما مستعمل اور صحابٌ كاطرزُ عمل	IAI	تمين انبياء كالمنتخاب كيول؟ رر ر
r••	شرب وضو کے تین احتمال ۔۔۔۔۔۔۔	ŧΔΔ	معزت ابوطفیل کی توصیفِ رسول کے۔۔۔
F**	شوافع کے استدلال سے احتاف کاجواب	144	ایک اشکال ہے جواب۔۔۔۔۔۔
<b>†*</b> +1	زر ا <b>لحج</b> لة ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	1/19	· يتمال وكمال كامرقع
r•r	مېر نبوت کارنگ اور مجم	191	وانتول کی نورانیت ۔۔۔ ۔۔۔۔۔۔
4.64	موضع استشهاد		باب ماجاء
t+0	ایک اشکال کاجواب۔۔۔۔۔۔	195~	د بسبه ه
r+0	حضرت سعدین معاذ "		في خاتم النبوة
F+4	اعتاه د د د د د د د د د د د د د د د د د د د		ا (حضوراً کی مہرنیوت کے بارے میں)
ren.	اهتزله العوش كي تشريح	197	مهرنبوت
r•A	ایک ضعیف تو جیه کی تر و یدود لائل	1917	ا خاتم نبوت کی ہیئت ی <sup>ا حقی</sup> قت ۔۔۔۔۔ ۔
<b>7-9</b>	تمتها بحث	190	کپ سابقه میں اس کا ذکر۔۔۔۔۔ بر پر
<b>Y</b> (*	غير ذوي العقول كاادراك	190	مهرنیوت پرنگھائی۔۔۔۔۔۔۔۔



	بلداة ل	- Wess.011	١ .	ر ح چاک تر ندی ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
ļ	بدرون مونبر	عنوان	- ب مؤنبر	عزل ما ل تريد المالية
bestu	<b>PP4</b>	صیغه جمع منظم لانے کی توجیہات ۔۔۔۔	111	محل مهرنبوت ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	FFY	لفظ اسبطو اكامعنى وتشريح	rir	حضرت ابوزير كومس فلهر كاعكم
	rr <u>z</u>	مديليني والے كے لئے عمل متحب	414-	حضورً كي حضرت ابوزيرٌ كيليج دعا ـ
	rrz	هدایامی اشتراک کا مسئله	111-	مهرنبوت کی آنفیدا سات ۔۔۔۔۔۔
	444	هديدكهال سي آيارووووو	ייון <i>ד</i>	مهر نبوت کی روایات میں تطبیق ۔۔۔۔
	444	ھدىيەكب تبول كرنا جايئے	אוץ	من پر بال اسے ہوں۔۔۔۔۔
	4P4	كياسلمان فارئ كى خريد جائز بقى؟	riy	ایکال سے جواب ۔۔۔۔۔۔
	۲ <b>۳</b> ۰	مبرنبوت کی زیارت	rız İ	سلمان فاری کا تذکره۔۔۔۔۔۔
	٢٣١	مستله بي وشرط	ria :	طور یا کے باوری کے ہدایات
	***	ابوسعیدالخدری کی وضاحت ر	ria	سلمان بارگاونبوت بین
l	***	بعدعة ناشزة كالزهيم	ria l	سلمانٌ مسلمان ہو محے۔۔۔۔۔۔
!	١٣٣	لفظٍ درت كالمعنى	***	مائدة كاختيقت
	۲۳۴	لحكذا ك مراد	ויוי	اختلاف اوصال ہے آشیاہ کے اسام بدن جائے ہیں م
	۲۳۳	حنور نے کیسے پہانا۔۔۔۔۔۔	rrr	معجورطعام ہے بافا کھة
	ماسلم	مبرنبوت ایک حمی	اسرم	المعتلف روايات كي هيق
!	773	شیعان کی جگہ کہاں ہے؟۔۔۔۔۔ لا	rrm	ا سنمان كونام سے يكارا
	۲۳۲	لفظِ الجمع كالوصيع	****	ماهدا ؟ يعزض موال كياتمي ؟
	۲۳4	خيلان و ٹاليل كا <sup>مع</sup> ئى ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	****	صدقه اورهد بیرگ بحث۔۔۔۔۔۔
	rr2	حضور کے لئے دعاء مغفرت کامغہوم۔	rta :	ا ئىكىملمى فائدە
	rr2	الفظِ ولك كي تشريح	rro	مدقدا تعانف كانتكم
Ì				

	Dight .					
	شکونی <sub>ر</sub>	عنوان أ	مؤنبر	عنوان		
pestur	101	سويدين نفر "	rra	حضرت عبداللدكي رؤيت ولقاء أورساع		
	704	مندلِ شغر کامورت۔۔۔۔۔۔	rrq	حضور كااستغفار		
	704	ما محك فكالف عن مشركيين اورايل كماب كأعمل	97%	مهر نبوت کی مزیر تنعییل		
	ro_	موافقت الل كمّاب كي توجيهات		باب ماجاء		
	***	روایات باب ش تطیق	יייין			
		باب ماجاء في		في شعر رسول الله		
	۳۲۳			(حمنور کے بالوں کے بیان میں)		
		ترجِّل رسول اللهُ	rrr	خلاصدمضاچن ۔۔۔۔۔۔۔۔		
		(صنورکے تھی کرنے کے بیان میں)	777	سركے بال اور حضور كامعول		
	242	ا حاویث باب کامشمون ربید	rrr	نصف كالول تك بال		
	rym	ملكمي كرنامندوب ب	rma	زوجین کاایک برتن سے مسل		
	PYA	حالب حيش يش فدسب زوج كاشرى تم	rro	لطيق كامورتين		
	240	ایک تعارض اوراس کا جواب	7774	ایک برتن سے مسل اور سنادستر		
	<b>7</b> 42	حنورا قدر کا تیل مقلمی کرنا۔۔۔۔۔	71°Z	ع الحديث مولانا عبدالح المارشاد		
:	AFY	اللعاع كااستعال	rrq	فوق الجمّه دون الوفره		
	AFT	الوب زمات سے تشبید برامتر اس کے جوابات	riya	روايات من تغيق		
	120	المامن كي فغيلت رويد ورويد	ro•	في الحديث مولانا محرز كريّا كاارشاد ــــــ		
	<b>r</b> ∠i	في عبدالمق" كاتو فيح	roi	العمنه كامزية تشريح		
	<b>F</b> 21	اختیار تیامن کی بعض دیگر توجیهات۔۔۔ ۔	ror	مديث باب كي تشريح		
į	r2r	عمل تيامن مين وسعت	ror	وله اربع غدائر كيّخيّن		
	121	لماعلى قارئ كى قوڭتۇرىسىسىسىس	tor	مكدشريف قدوم ميست		

		,4P1	•	
	المعتملة	عنوان	صفحاتيم	عنوان
<b>Desturd</b>	MZ	نوی بحث۔۔۔۔۔	12 M	تدهين وتسريح ين وتقد ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	14.4	سفیدیال بهت کم تنے۔۔۔۔۔۔	r2~	ابن فرقی کاارشاد
	rλΛ	للت شيب كي أيك توجيه	r20	شِخ الحديث مولانا محمد ذكريًّا كاارشاد
	rA9	قیامت کے مناظرنے بوڑھا کردیا۔۔	rza	جب سند میں صحابی مجہول ہو۔۔۔۔۔
	r9+	يارب امتى ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	120	عن رجل ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	79 <b>7</b>	مضمونِ حديث ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ	124	حَنَّكُهِي كَرِنْ مِينِ سنت طريقة
	495	آپُ کو پوڑھا کر دینے والی سورتیں۔۔		باب ماجاء في
	490	هذانبي اللهـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ	r22	<i>•</i>
	490	جمال رخ اثورگ		شيب رسول الله
	ray	ایک انتی کا جمال اور جلال ۔۔۔۔۔		(حضور کے سفید ہال آجانے کے بیان میں)
	ray	ٹوبان اخضران کی <i>آشرتگ</i> ے۔۔۔۔	<b>1</b> 22	شيب كامعنى اورآ ثار
	r9∠	سبزلباس پيننے کاحکم	t∠A	موے مبارک اورام سلمة " کامعمول
	<b>19</b> 2	مفید بالون کاسنبری منظر۔۔۔۔۔۔	r2.9	صحابه " کی موئے مبارک ہے محبت۔
	rax	بعض الفاظ عديث كى تشريح	M·	کیا حضور کنے خضاب لگایا تھا ؟۔۔۔
	r99	سفیدبال اکھیزنے کا تھم ۔۔۔۔۔	ra+	يبلغ مين عثمير كامر جح
		باب ماجاء في	MI	صدغين مين سفيري
		_ .a	PAP	صدغين مين حمر كيون
	۳.,	خضاب رسول الله	PAY	خضاب کی آخی دا تبات نفه رض کا جواب
		(حضور کے خضاب کرنے کے بیان میں)	tAC	خضاب کی جائز اور ناجائز صورتیں۔۔
	F++	خضاب كالمعنى	raa	شخ الحديث مولا نازكريًا كاارشاد
	r	گذشته باب سے ربط	MO	سفید بالون کی تعداد میں اختلاف اور تطبیق ۔۔

المعتقى ببر	عنوان	للعظيم بمر	عنوان
دا۳	ائن مرتی کاارشاد۔۔۔۔۔۔	1700	مئله خضاب کی تفصیل اور شرقی تھم ۔۔
rin	اثد کی فضیلت و بر کات	۱۳۰۱	علاءا مناف كار بحان ـ
MIA	لِعِصْ المُدمنبوعين كمّ راءودلاك	۲۰۱	شوافع کامسلک
FIA	لفظرزعم کی بحث۔۔۔۔۔۔	r"•1"	بعض الفاظ حديث کي تشريخ
119	لفظ مكحلة ك بحث	P+1"	رسم جابليت كابطلان
ria	عمل تشيث كي تحكمت و بركات	r.a	ملاعلی قاری کی نقش روایات
rr.	ایتار کی صورتین اور حکمت ویر کات ۔۔	r-0	ننی اورا ثبات کی روایت می <sup>ن قطی</sup> ق رید .
rri -	شُعْ عبدالرؤف كي توشيح وتنبيه	4.4	قال ابوعيسيٰ۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔
rrr	نظ ح کی توشیح ۔۔۔۔۔۔۔۔	r.∠	متن حديث كي اجمالي تشريح
rrr	'' ح'' کا تلفظ اور معنیٰ ۔۔۔۔۔۔۔	r-A	غرض قال ابوميسي
mrm]	آ تھون میں سرمدلگائے کاطریقہ۔۔۔	۳.9	بعض الفاظ حديث كي تشريح
rrr [	بيان اختلا ف الفاظ	#1+	ایک اشکال سے جواب ۔۔۔۔۔۔۔
۳۲۳	بعض الفاظ حديث كي تشرق	mil	عبدالجواد الدوئ كى تلخيص بحث
۳۲۳	منافع د نيوبيه يكهما توقعليل	rir	لون اصفر کی ترغیب و بر کات
PT4	بعض الفاظ حديث كي تشريح	4-11-	سفید بالول کے اکھاڑنے کا صم
۳r∠	امراد حديث كالمقصد		باب ماجاء في
	باب ماجاء	۳۱۳	ُ گحل رسولِ الله ً
men.	في لباس رسول الله	:	(حضور کے سرمہ کے بیان میں)
	(حضور کے لیاس کے بارے میں)	the lan	سرمه کا استعال شرعی متلم اور منافع
rm.	گذشته باب سے ربط۔۔۔۔۔۔۔	mis	حضوراقدس كامعمول ــــــــــــ

5.°°	{Im }	 شرح شائل زندی
		u

	چلداقال ا	(1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1)	}	شرح شاک زندی
ال.د	منوتير	عوال	منحنبر	عثوال
besturd.	m.m.m.	مسنون کریبان ۔۔۔۔۔۔۔	rra.	لباس کی فغیلت ۔۔۔۔۔۔
	<b>*</b>	مريبان مين التحديون؟	rra	لباس کے پانچ اقسام واحکام۔۔۔۔۔
	mum.	محاقی کی وارنگی ۔۔۔۔۔۔۔	rra	لباس مين اعتدال
	ماماسة	بعض الفاظ عديث كي تشريح	rr.	بعض الفاظ حديث كي تشريح
	tra	حضرت اسامة بن زير "	<b>****</b> ****	لفظِ قَمِيص کي لغوی' عرفی 'نحوي هختيق
	۲۳۲	نۇب قطرى كامعتى	1779	قیص مبارک
	MAA	التوشح كامغبوم	۳۳۲	ا ایک تعارض کا جواب
	rrz	ىيدواقعدمرض الوفات كابے ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	rrr	قيص كيون پيندنقى؟
	rr2		<b>,</b>	لباس می <i>ن کفایت شعاری</i>
	PPA		<b>ահե</b> և,	ا دونول روایات میں سند کا فرق
	rra		rro	سندکی بحث اور سابقه روایات سے فرق
	100		774	ا آشین میارک
	101		۳۳۷	بيانِ عكمت
	ror	J	rr2	ا أيكة تعارض كاحل
	ror	جب دومر مے خص کونیا کپڑا پہنے دیکھے۔	mmq  	ا لفظ"ر هبط" كامعنی وتشریخ
	rom	المحبوة كالمعنى اورتشرك	MY.	بيعت كى تمن تشميل `
	rar	ليص اور المحبرة 'تعارش كاجواب بريع		المحريبان مبارک
	rar	المحبوة كيول پندهمي	1777	کمال محبت کے تقاضے۔۔۔۔۔ ایرون ان کر میں ہے۔
	۲۵۲	حلة حمر آء كامعنى وهم	14/4.1	لفظ"بيب" کي تشرت حـــــــ
	۲۵۲	ملة ـــــــ	rrr	المين جيب معدر پر تفا۔۔۔۔۔۔

		<u> </u>		
,	منحتبر	عثوان	مؤنبر	عنوان
besturo	729	مولانامحمة زكريًا كي توجيه	raz	تېبند پاجامه کامسنون معیار
۴	۳۸۰		ran	محابه کرام کے ذوق بحبت کا اظہار۔۔۔۔
		باب ماجاء	m4+	بعضِ الفاظ حديث كي تشريح
	PAP	في خف رسول الله ّ	3741	ا ليك تعارض سے جواب
		(حضور کے موز و کے بیان میں )	۲۲۲	لباس فقراورلباس فاخره میں فرق۔۔۔
	MAT	موزون کا حجماز ناسنت ہے۔۔۔۔۔۔	m.Au.	حضرت ابوانحن شاذتي كاارشاد ـ ـ ـ ـ
	ተጸሞ	نجاشی کا قبول اسلام ۔۔۔۔۔۔۔	-44	سفید کیڑے کے استعال کی ترغیب۔۔
	maa	غائبانه نماز جنازه كأتكم	P42	مفيد كپڙا اطهو واطيب ہے۔۔۔۔
ı	MAY	بارگاہ رسالت میں نجاثی کے تھے۔۔۔۔	<b>2</b> 44	سياه ہالوں کی جیا ور۔۔۔۔۔۔۔
	PAY	اسودين كالمعتل	tz+	روی چېر ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ
	ተጸፈ	فیرمسلم کے هدید کا تھم	<b>*</b> ∠+	ایک تعارض ہے جواب۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔
	ra2	مسح على الخفين	۳۷۰	<u>غیرمسلم کے بنائے ہوئے کپڑے کا حکم</u>
	<b>1</b> 40	حضرت دهيم كلبي "		باب ما جاء
	<b>29</b> +	حضورٌ تطبين قبول فرما ليتے	PZ	في عيش رسول الله "
	rai	اشیاء مجبوله میں اصل طبارت ہے۔۔۔		(حضور کے گذرانِ اوقات کے بیان میں )
	rg,	( دباغت کے بعد کھال کائحکم ۔۔۔۔۔	۳۷۴	وعليه ثوبان ممشقان
		باب ماجاء	rza	بخ بخ كامعنى اور تلفظ
	rgr	في نعلِ رسولٌ	r'∠4	ا ابوهريرة حا لسة فقرو جوع ميں۔۔۔۔۔
		(حضور کے جوتے مبارک کے بیان میں)	172A	حضورً مجموعة فقروغني يقصه
	rar	نعلین مبارک	r29	بعض الفاظ حديث كى تشريح
l l				<del></del>

	· ·		
جلدا <b>ڌ</b> ل	(12)	} _	شرح شاکر بندی
اصلح فمبران	عنوان	صخيبر	محنوان
rrr	مکتوب بنام نجانتی	r ro	انگوشی پیننے میں معمول مبارک ۔۔۔۔
מעת	ووسرے نجاشی نے نام مکتوب مبارک۔	mry	ایک تعارض کا دفعیہ۔۔۔۔۔
rrs	انگوشی پہنے ہوئے بیت الخلاء جانے کا حکم۔	mrz.	انگوشی کے نہ مہننے میں حکمت ۔۔۔۔۔
mm'4	خاتم نبوی خلفاء کے پاس	mr_	مردول کے سونا جیا ندی کے استعمال کا تھم
rr.	انگوشی بیمِر ارلیں میں گرنے کا واقعہ۔۔۔	mr2	انگوشی کس دھات ہے ہونی جا ہے۔۔۔
	باب ماجاء في ان النبي ً	r ra	فصه منه کی تشریخ
77Fq		644	مختف روایات مین تطبیق
	كان يتختّم في يمينه	P****	ا کیک روایت میں انگوشی کی اجمالی تاریخ به
	(حضور الگوشی مبادک اکین ہاتھ میں بہنتے تھے) دور	וייין	امرا پیچم کودعوتی خطوط
ma	تختّم في اليمين أفقل بــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	rmr	مېر بخوائے کامنٹورہ۔۔۔۔۔۔
۰۵۰	شعاررواقض ہونے کی تو جیہ کی تر دید۔ م	MMH.	حضرت انس كالتقان اور كمال استحضار _
الم	حضور کامعمول مبارک ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ	mrr.	
rar	فدهب مختاراورها فظاعراتي كاشعار	الماسلاما	نقش مهرختم نبوت
rar	دومری سندسے روایت ۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔	rro	سرى قيصرا درنجاشى كودعوتى خطوط
۳۵۳	انگوشمی دائیں کی خضرانگی میں پہنٹا سنت ہے	MEA	متوب مبارک سری پردیز کے نام ۔۔۔
የዕዝ	ابن عميات كالمعمول	PF2	کتوب مبارک شاہروم قیصر کے نام ۔ ۔
raz.	ايك تعارض من تطبق	mra	قيصرروم كاتجارتى قافله يصمكالمه
ďΩΛ	مرد وخوا تین کے لئے سنت طریقہ۔۔۔۔	rr.	ابوسفیان سے سوالات اور ان کا جوابات۔
۳۵۸	مېرنبوت کااستعال ممنوع قرار د یا۔۔۔۔ -	mm.	ابوسفیان کے جوابات پر ہرقل کا تبصرہ۔۔
709	حديث باب اور ترهمة الباب	mm	بيشك ده ني بين؟
14.4	امام زندی می محقیق ۔۔۔۔۔۔۔۔۔		

		 11-16-2 3
<del></del>	{ M }	 مرن سال رعاق

	مبلد <u>ا</u> ة ل	1885.00M	}	شرح کاکل زندی ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
besturduboo	سغيبر	مخوان	تستحتمير	عنوان
bestule		باب ماجاء في	44.7	رجال کیلئے سونے کے حرمت پراجماع۔۔
	۳۷۸	صفة مغفر رسول الله	اسوما	باب ماجاء في صفةِ
		(حفور کے خودمبارک کے بیان میں )		سيفِ رسول الله ً
:	የፈለ	مغفر کی حقیقت و صفت ۔۔۔۔۔۔		(حضورً کی آلموارکے بیان میں)
	<u>۳۷</u> 9	حضور کے آلات حرب۔۔۔۔۔۔	mym	حضور کی نکواریں۔۔۔۔۔۔
	M.	خلاصەشمون	ው <b>ሳ</b> ው	دومعجزاتی تلوارین العون اور العرجون _
	ρΔI	مغفريا عمامة ؟ تعارض كاجواب	MYD,	لفظ قبيعة كى تشرتك
	PAT	ایک تعارض اوراس کاهل	MYZ	آلات جرب میں چاندی کااستعمال۔۔
	ሰላተ	ابن خطل عِمْقِلَ كَاتَكُمْ	۳۲۷	تكوار مين سونے كے استعمال كائتكم
	ምእኖ	این نظل اوراستار کعیه	۳ <b>۱</b> ۹	لفظِ حفياً كَ تشريح
	MAQ	این خطل کوئس نے قل کیا۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔		باب ماجاء في
	የለኅ	شاتم رسول کانتم ۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔	<b>6</b> ⁄∠1	صفة درع رسول الله ً
	ሮአለ	وخول مکہ کے وقت احرام کا مسئلہ۔۔۔		رے رسور (حضور کی زرہ کے بیان میں)
		باب ماجاء في	f*Z1	ر مور کی ترج کے تشریح ۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔
	<i>የ</i> አዓ	صفةِعمامة النبي ً	الكام	حضور کی زرہوں کا بیان ۔۔۔۔۔۔
		(حضور م کی دستار مبارک کے بیان میں )	14294	جنگ احدیش حفزت طلحهٔ أور دوزر میں۔
	ሮለዓ	عمامه کی نضیلت و برکات	ኖሬዝ	ظاهر بينهما كي تشريح
	1°4+	سياه نمائت كأحكم	124°	توكل كى حقيقت
	46ء	عمامه پر تطعی مواظبت تابت ہے۔۔۔	r22	بیعدیث مرائیل صحابہ سے ہے۔۔۔۔

	ن معلندا ول	dpress.com (19	}	شرح <del>ف</del> اکر تذی
besturdub	صغینمبر معنیمبر	عنواك .	مغيبر	عنوان
10este	الق	تېبند کا شر کی طریقه	req	مقدار نلامه
	۵۱۲	خواص کے لئے حضرت مدنی کی تنمید۔۔	rat	مغفر يا ممامه يا دونون ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ
	عاند	حضرت عثمانٌ كاانهتمام بسنت	rer	سياد عمامها وربعض صحابة كامعمول
	ماد	عضلة كالمعنى وتشرتك	۵۹۳	وورانِ خطبه سياه تمامه كاثبوت
	۵۱۵	موضع الازار	~9Z	شملە ئىھى سىت مۇكدە ہے۔۔۔۔۔۔
	۲۱۵	خلاصه بحث	۵۰۰	شمله کی مقدار۔۔۔۔۔
	214	حضور کی نظافت پیندی۔۔۔۔۔	۵۰۱	حضورً کا آخری خطبه۔۔۔۔۔۔
		باب ماجاء	۵۰۲	عصابة دسمآء
	اد	في مشيةٍ رسول ِ اللهُ		باب ماجاء في
		(حضور کی رفتارمبارک کے بیان میں)	5+r	صفة ازار رسول الله ً
	014	خو بي رفتار		(حضور کے مہیند مبارک کے بیان میں)
	۸۱۵	ھىن كائلدرر	۵+۳	ازار کامعنی وتشریح۔۔۔۔۔۔
	∆19	<u>چال رخ اتور گەردەدەدە</u>	٥٠٣	حضور كامعمول
	or.	هسنِ دفعاً د	٥٠٣	ازارورداء کاطول دعرض
	ati	تقلّع كالمعنى	۵۰۵	پیوندگی جا دراور درشت کیرے کا تہبند۔۔
	٥٢٢	مشية کے اقسام	p-4	پوندگی جا دراوراز ارغلیظ کی توجیهات۔
		باب ماجاء	۵۰۸	تبرك بآثار الصالحين
	۵۲۳	في تقنع رسول الله ً	0·9 61·	لعض الفاظ حديث كي تشريح بودة ملحاء
		(حضور کے قناع کے بارے میں)	اات	امالک فئی اسوة ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ

		1855.COM		1
	جلداة ل	( r•	}	مرح څاک رزی
dulo	مغيبر	عثوال	صفحتمبر	عنوان
besturdub		باب ماجاء في	om	و تقنع كالمعنى وتشرت
	۵۳۷	تكاة رسول الله	orm	القناع كااستعال
	<b>ω</b> 1 2	(حضور کے تکبیمبارک کے بیان میں)	oro or∠	القناع كى دومورتين اور بركات غرض اعاد ه حديث
	٥r2	نكاة كالمعنى وتشريح	۵۴∠	القناع كثرت دهن كے باوجود پاك۔
	ara ar•	تکیدنگا کر بیلینے کا تھم۔۔۔۔۔۔ گناہ کبیرہ وصغیرہ کی بحث۔۔۔۔۔۔		باب.ماجاء
	amı	کبائز کی تعیین و تعداداور بخشش کا وسیله به	OFA	في جلسةِ رسول الله ً
	٥٣٣	الاشراك بالله		(حضور ک فشت کے بارے میں)
	٥٣٣	وعقوق الوالدين		
	ara	والده کی ناراضگی کا ایک دلچسپ واقعه۔	arq	القوفصاء كالمعنى وتشريح
	ልሮዝ	انتباه وابتمام	۵۳۰	بيضي من خشوع ومسكنت كااظهار
	<b>ዕ</b> ኖሬ	شهادت زور کامعنیٰ قباحت اور شرعی تکم	۵۳۰	رعب كي وجد كياتقي
	ልሞለ	واعظ مدرس اور خطیب کے سائے ہدایت	arı	تكميل مضمون حديث
	۵۳۸	باب سے عدم مناسبت کا اعتراض ۔۔۔ 	۵۳۲	استلقاء كالمعنى اور دوصور تبل
	<u>۵۳۹</u>	لفظ لنها كالمعنى وتشريخ	orr	مديث كاب مناسبت
	۵۳۹	تکیدلگا کرکھا ناتکبرگی ملامت ہے۔۔۔	arr	مجدين لينغ كانتكم
	۵۵۰	تکیدلگا کر کھانے کی چارصور تیں۔۔۔۔	مسم	الاحتيا وكالمعنى وتشريح اورتهم
	ادد	کھانے میں سنت طریقہ۔۔۔۔۔۔ 	ara	بيض كامخلف صورتيس
	۵۵۲	غرضِ اتیان حدیث	۵۳۲	حضور کنشستگاه
	۵۵۳	امام ترمذی کا اعتراض		

	ss.com		
را <b>ڌ</b> ل	<b>b</b> Cless. (	rı }	شرع شاكل ترندى
منحنبر	عنوالن	صنحانبر	عنوان
54+	ایک تعارض سے جواب ۔۔۔۔۔۔		باب ماجاء في
اک۵	تین انگلیوں ہے کھانے کی مزید توضیح۔		
اکد	چچوں کا استعال	۵۵۵	اتكآء رسول الله
a∠r	حضورگا ٹیک لگا کرکھا تا ہوندعذر کے تھا۔		(حضور کے سہارالیکر چینے کے بیان میں)
	باب ماجاء في صفة	ممم	باب تكا قاور باب التكآء غرض انعقاد_
۵۲۴	خبز رسول الله ً	raa	خلاصه بحث
	جو رق کے بارے بیں) (حضور کی رونی کے بارے بیں)	۸د۵	المبعض الفاظ حديث كي تشريح
۵۷۵	لفظِ" ال" مقحم إغير مقحم ـــ	٥۵٩	مئدها ضروتا ظر ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ
323	به در مهامه ایک اشکال کا جواب	٩۵۵	ٔ حدیث میں کبتی آموز طویل قصہ۔۔۔۔
022	یں شخ الحدیث مولاناز کریا کی تو جیہات۔		باب ماجآء في
محد	"الشبع" كامعترتيل	٦٢٣	صفة اكل رسول الله ً
۵۷۸	حضور کے دستر خوان بر پچھ بھی نیدر ہتا۔		(حضور کے کھانا کھانے کے یارے میں)
٩٧۵	الفظر "طاوياً" كالمعنى	٥٩٣	لفظه, انجل، كى تشريح
۵۸۰	لفظر "اهل" کی تشریح۔۔۔۔۔	۳۲۵	حضورٌ کے کھانے کا طریقہ۔۔۔۔۔
۵۸۰	اظهارفقرےاجتناب	۵۲۵	کھانے میں تمن انگلیوں کے استعمال اور جا ننا
المن	روٹی اکثر جو کی تناول فرمائے۔۔۔۔۔	ara	انگلیول کے حافیے کی کیفیت۔۔۔۔۔
DAF	لفظ"النقى "اورالحواري كي تشريح ـ ـ ـ ـ	۲۲۵	انگليان كب چانى جائى جائى
DAT	حضور نے میرہ بھی دیکھا بھی نہیں۔۔	عده	انگلیاں چائے کے برکات۔۔۔۔۔
۵۸۳	آناصاف کرنے کا طریقہ۔۔۔۔۔	AYA	انگلیوں کے جانئے کوکراہت ہے ندویکھاجائے
۹۸۵	حضور کے ساری عمران جیعنا آناستعال فرمایا	<b>4</b> 49	تَشْغُ الحديث مولانا محمد ذكريًّا . كاارشاد ــــ

	ل <b>داة</b> ل الداقال	Jan Less Com	r} -	شرح شاك ترندى
20	مغير	عنوان	صختبر	عنوان
besturd	094	باب سے مناسبت۔۔۔۔۔۔	۵۸۴	چپئنی کی برعت
	4++	لبعض الفأظ عديث كى تشريح ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ	۵۸۵	لفظِهْ * خوان ' كي تشرت ك
	4++	اجتماع احباب ياصحبب صالح "	۵۸۵	تپائی اورمیز پر کھانا کھانے کا تھم۔۔۔۔
	4+1	ميز بان كاا خلاقى فرض	rag	چھوٹی پیالیوں اور چینٹی وغیرہ کے برتن
	4+1	اتباع رسول بن اصل فطرت بـــــ	۵۸۷	میده کی رونی ۱۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰
	4.5	شریعت طبیعت پر مقدم ہے۔۔۔۔۔	۵۸۸	"السفوة" كالمعنى وتشريح اوراستعال
	444	مرفی کے گوشت کے فائدے۔۔۔۔۔	۹۸۵	سیدة عائشہ نے سروق کی ضیافت کی۔۔
	4+11	جلاله كامئله	۵۹۰	حضرت عائشه صديقية كارونا
	<b>ሃ</b> ቀሞ	حباری کامعنیٰ وقیمین۔۔۔۔۔	٥٩٠	رونے کی وجوہات۔۔۔۔۔
	4+0	حباری کی خصوصیات اورا حادیث میں ذکر	۵۹۱	آپؑ کوفقر پندتھا۔۔۔۔۔۔۔
	4+0	عمدہ کھانا عین سنت ہے۔۔۔۔۔	oar	مضمونِ حديث كاخلاصه ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ
	۲•۷	هدیث کی تشر <sup>س</sup> ح۔۔۔۔۔		باب ماجاء في
	7+A	ترجمة الباب سيمناسب	۵۹۳	صفة ادام رسول الله ً
	4+4	زيخون مبارك درخت ب		(حضور کے سالن کے بیان میں)
	4+4	زیون کے برکات ۔۔۔۔۔۔۔		( مسور سے سمان سے بیان میں ) لفظ ادام کی تشریح۔۔۔۔۔۔۔
	411	قال ابوعيسيٰ ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	۵۹۳	
	411	حديث مضطرب كي تعريف	٦٩٩	کم''اوام''ہے یائیں۔۔۔۔۔۔ سرید ہر ال
	HIF	حضور کوکدوپہندتھا۔۔۔۔۔۔	۵۹۵	سرکہ بہترین سالن۔۔۔۔۔۔ فاتح عالم مرو فی کے خٹک کلز ہے اور سر کہ
	ייווץ	كة وكيول يسند تقا	۵۹۵	فان عام مروق مے حسک سرے اور سر کہ کیا سر کہ افضل الا وام بھی ہے۔۔۔۔۔۔
	YIF.	طعام میں خدمت دایتار۔۔۔۔۔۔	297	نیا سرک کا الاوام کی ہے۔۔۔۔۔ انتاع رسول کی انگلیخت ۔۔۔۔۔۔
			۸۹۸	القان رسول في اليمت

	O'THE BOOK	عنوان	صخرنبر	عنوان
besti	41-4	آپٌ كاشم كھانے كا انداز	AIL	سالن زیاده یکا کے رکھنا۔۔۔۔۔۔
	4124	معجزات كادقوع كب موتاب	भाभ	ا مام ترندی کی وضاحت۔۔۔۔۔
	ነሥለ	کھانے میں برکت کے معجزات ۔۔۔۔۔	114	بعض الفاظ حديث كي تشريح
	4M+	فواع كا گوشت كيون پيند تفاه ـــــــ	HA.	مسلمان کدو ہے محبت کریں۔۔۔۔۔
	¥ľľI	چیچاکا گوشت اطیب ہے۔۔۔۔۔	AIF	دعوت قبول كرنى چاہيخے۔۔۔۔۔
	ዛሞ፤	گردن کا گوشت بھی پیند تھا۔۔۔۔۔	414	حضورٌ كوحلوه اورشېد پيند تھا۔۔۔۔۔
	יוחר	بکری کے سات اجزا ہکر وہ تحریجی ہیں۔	4ri	گوشت آپ کی محبوب غذائقی۔۔۔۔۔
	ዝሮም	ام باني" ،ختك كلزون اورسر كديسے ضيافت	477	مىجدىين بيندكر كركھانے كائقىم
	<b>ት</b> ሞሞ	خور دونوش وسيله بي مقصد نبيل	466	لفظ''صفت" كالمعنى وتشرح
	מחד	تریدی فضیات اور برکات ــــــــ	מזוי	حضور کی تواضع دخدمت
	464	سيده عائشة * كي فضيلت	Troi	ا احادیث میں تعارض ہے جواب ۔ ۔ ۔
	404	فضيلت رُيد بي فضيلت عائشه كي مثيل -	462	حضرت بلال كوتمبيه
	Yr∕∠	خواتین میں سب سے افضل کون؟ ۔۔۔	774	مونچھوں کا شرعی حکم ۔۔۔۔۔۔
	AUR	باب سے مناسبت کی توجیہ۔۔۔۔۔	454	اسبال کا تکم ۔۔۔۔۔۔۔
ĺ	40·	بعض الفاظ هديث كي تشريح	415.	گوشت ٔ داننو ل <u>سے</u> نو چناا در کھانا۔۔
}	40+	هامست النار <u>س</u> وضوءكاتكم	4441	گوشت نے خبر دی کہ میں مسموم ہوں۔
	101	وضوءاول وثانی کامحمل	127	يبودي محورت كاز هر كھلا نا
	70r	الوليمة كالمعنى اورتشريح	466	صدیث ہے ماخوذ فوائد۔۔۔۔۔۔
	701	وليمه كاشرى تقم	מזר	حضور کے لئے ضیافت کا اہتمام۔۔۔
	700	مفرت ملنی کے پاس محاباتی حاضری۔	YPO	ایک اعتراض کاجواب۔۔۔۔۔۔

		35.COM		
	لوازل	· {'	" }	شرح شائل ترندی
besturdubool	سخيبر	عنوان	ستختبر	عثوان
DESTU!	۱۵۲:	لفظ وضوكامعنى وتشريح	aar	ىيەپىتىخىفور كاپىنىدىدە كھانا
	424	لفظ طعام کی وضاحت۔۔۔۔۔	rar	بعض الفاظ حديث كي تشريح
	444	کھانے ہے قبل وضوء عرفی مسنون ہے	704	میز بان اور مہمان کے اخلاقی فرائض۔
	۳۷۲	وضوتو نماز کے لئے ضروری ہوتا ہے۔۔	10Z	ایک مجز ه کابیان
	4۷۵	بر کت طعام ہاتھ دھونے میں ہے۔۔۔	104	بعض الفاظ حديث كي تشريح
		باب ماجاء في	Par	اشنباط مسائل
			444	ا ایک اشکال سے جواب۔۔۔۔۔
	۸∠۲	قولِ رسول اللَّهُ ۗ	וצצ	بعضِ الفاظ عديث كي تشريح
		(حضور کے کلمات کے بیان میں)	HYE	گفڑے بوکر کھانا۔۔۔۔۔۔۔
	4 <b>4</b> 9	بسم اللَّه ک برکتی	446	اسباب کی رعایت اور پر بییز ۔ ۔ ۔ ۔
	4 <b>A</b> +	شیطان کا کھانا حقیقت پرمحمول ہے۔۔	771	بعض الفاظ عديث كي تشريح
	44+	ایک اشکال کا جواب۔۔۔۔۔۔۔	446	نغلی روز ہے کی نمیت کا ونت
	YAP	جب شميه بمول جائے۔۔۔۔۔۔	446	نغلی روزے کے تو ڑنے کا تھم ۔۔۔۔۔
	486	اؤله واخره كالمقطــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	444	يۇكى رونى اورسالن
	MAP	ايك اعتراض كاجواب	AYF	بعضِ الفاظ عديث كي تشرح
i	<b>ጓ</b> ለዮ	کھانا کھانے کے عمین آواب	AFF	ا بنجے ہوئے کھانے ہے محبت ۔۔۔۔۔
	ጓለዮ	کھاناشروع کرتے دنت بسلمہ پڑھناسنت ہے	444	تَعَهُه
	ጓለ <u></u> ሮ	وائیں ہاتھ سے کھانے کی تاکید۔۔۔۔	<b>j</b> ,	المالية المالي
	YAY	أيية سامنے ہے کھا نا۔۔۔۔۔۔		باب ماجاء فتى صفة
	YAZ	ایک اشکال ہے جواب۔۔۔۔۔۔	421	وضوء رسول اللمعندالطعام
	AAF	کھانے سے قارغ ہونے کی دعا۔۔۔۔		(حضور کے کھانے کے وقت وضو کا بیان)

		ess.com		
	لاهتال	(ra	) -	شرح شاکرتندی
besturdub <sup>c</sup>	سغينبر	عنوان	صختمبر	عنوان
1063		(حضور کے بیان میں)	4A.9	لفظ المائدة كامعنى وتشريح
	ا•۷	نخل اور رمان کاتھم۔۔۔۔۔۔	1/19	وسترخوان افھائے جانے کے دفت دعا۔۔
	۷.۲	کنزی اور تھجور کا کیجا استعمال	44.	· جب کسی دوسرے کے ہاں دعوت ہوتی۔ - بیست کسی دوسرے کے ہاں دعوت ہوتی۔
	4٠٣	تر یوزاور تھجور کا سیجااستعال ۔ ۔ ۔ ۔ ۔ ۔	191	عدم تسمیة کی وجہ ہے کثیر طعام میں بے برگق
	۷+۴	څر پوز دا در کیجور	495	بعض الفاظ حديث كى تشريح
	∠+۵	غذامیں اعتدال اوراصلاح ضرر کااہتمام۔۔	495	کھانے کے بعد ترغیب حمد وشکر۔۔۔۔۔ نان
	۷٠۷	ببلاه کھل حضور کی خدمت میں پیش کیا جاتا۔	492	خلاصہ باب۔۔۔۔۔۔ تکملة۔۔۔۔۔
	۷•۸	مِبلغے کپل کی دعا۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔	4417	
	۷٠٨	مدینة متوره کے لئے دعا۔۔۔۔۔۔		باب ماجاء في
	4٠٩	صاع اور مدمین برکت کامعنیٰ ۔۔۔۔۔۔	797	قدح رسول الله ً
	4+4	مقام حلت ومحبت		(حضور کے بیالہ کے بیان میں)
	∠ •	مطرت ابرا ہم کی دعا۔۔۔۔۔۔ مدینه منورہ کے حق میں دعا کی قبولیت۔۔	192	بعضِ الفاظِ صديث کي تشريح
	∠ا•	مر بيته موره سين دن دعان جويت	494	كمال تواضع اورترك تكلف
	∠11 ∠11	، رین بعد مهر روند پیداد در در این به میراند میراند. هجھوٹے بچوں پرشفقت ۔۔۔۔۔۔	794	نافع اشیاء کی حفاظت واصلاح مستحب ہے
	211 211	بعضِ الفاظ صديث كي تشريح	199	صحابه کرام کی والهیت
	ے ۱۳	ككزى اور تعجور كتخنه برحضور كامعامله	199	پیالے کی ساخت ۔۔۔۔۔۔
	410	مکڑی اور محجور ملا کر کھاتے میں فریمی کا فائدہ		باب ماجاء في صفة
	∠ا۵	راوی کوتر دو۔۔۔۔۔۔۔	ا+ک	فاكهة رسول الله ً
	<b>∠</b> 10	خلاصه باب		ت مهدر <i>سون</i>
			<u> </u>	

{rn }	 رح شائل ترندی
γ, , ι	 OADO + O

	بلداؤل	orthress com	{rr}}	شرح شکل ترزی
8	ي المحالية	عتوان	صفحتم	عنوان
<b>Desture</b>	2 M	مڑے ہوکر پینے کے نقصہٰ نات۔۔۔		
	2rq	ب فائماً وفاعداً كاتوشح	ا اشر	باب ماجاء في صفةٍ
	∠r9	ن العربي ٌ كاارشاد	<sub>%</sub>	شراب رسول الله
	∠r•	الحديث مولا نازكريًا كي توجيهات		(حضور کے مشروبات کے بیان میں)
	۷۳۰	الحمد عبدالجواد الدويّ كاارشاد	[47]	حضور كوششندااور ميشما يإنى مرغوب تھا۔۔
	∠rr	صِهٔ     کامعنیٰ تشرح اور تعین ۔۔۔۔۔		تھنڈے اور میٹھے پانی کے برکات۔۔۔۔
	2 <b>7</b> 7	نرت علیؓ کا ہلکا ساوضو۔۔۔۔۔۔ ا	il	تشریک مدیث ۔۔۔۔۔۔۔
	2 <b>5</b> 7	وكابقيه بإنى كفر ہيرا۔۔۔۔		تقديم الايمن متحب بهدرو
	∠۳۳	رهين حديث كي بعض توجيهات ر	t  ∠M	ابن عباس کی محبت وعشق رسول ۔۔۔
	∠ <b>٣</b> ٣	ن سانس ميں ياتی چيا۔۔۔۔۔۔۔		قربات میں ایٹار کا مسئلہ۔۔۔۔۔۔۔ سب
	۷۳۵	َن مِن سانس لينے کی معنر تیں ۔۔۔۔		ا ایک فائدہ۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔
	2 <b>2</b> 4	ما چینے میں دو ہارسانس لینا۔۔۔۔۔		جبمطعومات مَن جائم بِي توبيد عاپڙهيس حسيد سا
	242	مڑے ہوکر پانی <u>بینے</u> کا حکم ۔۔۔۔۔	/  2rr	جبدوده لح
	∠ra	مرت كبشه ألى كاليك مجاندادا	≥   ∠rol	باب ماجاء في صفةٍ
	2 m	ارض سے جواب۔۔۔۔۔۔۔۔	ا تعا	شرب رسول الله الدين
	2ma	وب دوعالم كانمسوس مبارك	ج 200	( حضور کے پینے کے طریق کار کے بیان میں ) تمہیدہ تلخیص ۔۔۔۔۔۔۔۔
	ረሞነ	مْرت أم ليم " كاقصد		بینهٔ کر کھا نا بینامستون ہے۔۔۔۔۔۔۔
	2 <b>7</b> 4	وب قائماً کی توجیهات ۔۔۔۔۔	I I	بعض استثنائی حالات
;	∠##	امه باب ــــــــــــــــــــــــــــــــــ	292 قا	روایات میں تطبیق ۔۔۔۔۔۔۔۔

## مُعتكَلِّمُتنَ

## شخ الحديث معزت مولا نافيض احمرصاحب مظلهم ملتان

الحمدلله وكفي وسلام على عباده اللين اصطفى اما بعد ا

صحابہ کرام رضی اللہ عنہم بھر محدثین عظام نے محبت نبوی اور عشقِ تھری کے عجیب وغریب نموی است کو دکھائے ہیں ۔ ایک سچاعات وقت صادق اپنے معثوق ومجوب کی ایک ایک ادااور ایک ایک اندااور ایک ایک اندا اور ایک ایک نشانی کو یا دکر کے اور بار بار و کھے کر روتا جلاتا ہے ایک گونہ دفا حاصل کرتا ہے یا والدین اپنی محبوب وعزیز اولا دکے غائب ہونے پراس کے نقوش زندگی کو دکھے کرا سے چو متے ہیں روتے ہیں اور ایک گونہ کی ہوئے تیں۔

اس سے کی ہزار درجہ زیادہ محدثین کرائ وبالخصوص امام ترفدی نے عشق دمجہ نبوی کے اظہار کا ایک انوکھا اور ترا الاطرز اختیار فر مایا ہے۔ محدث ترفدی نے چندصفحات میں شاکل ترفدی کے عنوان سے ، دریا ہوزہ ، کا بہترین نموندعشاق نبوی کے سامنے رکھ دیا ہے۔ آ ہے گے مبارک سرا پاک خوب خوب تصویر کشی فر مائی ہے کہ آ ہے کے خدو خال فقد وقا مت اعضاء مبارک کی کیفیت و ہناوٹ کیے تھے۔ جناوٹ کیے تھے۔ وہناوٹ کے تھے۔ وہناوٹ کیے تھے۔ وہناوٹ کے تھے۔ وہناوٹ کیے تھے۔ وہناوٹ کیے تھے۔ وہناوٹ کیے تھے۔ وہناوٹ کے تھے۔ وہناوٹ کے تھے۔ وہناوٹ کیے تھے۔ وہناوٹ کی تھے۔ وہناوٹ کیے تھے۔ وہناوٹ کی تھے۔ وہناوٹ کیے  
آ پ مستقمی کب اور کیے فرماتے تھے سرمہ کیے استعمال کرتے تھے آ پ کالباس کیساتھا ، انعل مبارک کیسے تھا 'سید المرسلین 'نعل مبارک کیسے تھے انگوشی کیسے تھی 'اس پر کیانقش تھا 'مہر نبوت کا جم کتنا تھا اور کیسے تھا 'سید المرسلین

\_ - «بهبلدِاوَل

وا مام المجامد بن اللِحظة كي تلوار'خودا در ذره كيسة هي' آپ جبار كيسے كرتے ہے' آپ كي نشست گاہ اور تکیہ کیسا تھا' کھانا تناول فرمانے کی کیا کیفیت تھی' روٹی' سالن کیسا ہوتاتھا' کون کو نسے ماکولات ومشروبات آب الله يحد على كمانے بقبل وبعدائي منعم حقيقي كاشكريكن الفاظ ساوافرمات تقصاورکون کون می و عاشمیں پڑھتے تھے۔

آب کے استعمالی برتن کیسے سے کوئسی خوشبوآب کو بسندھی آپ کی گفتار و کلام اور مزاح وخوش طبعی کیسے تھی محبوب رب العالمین کی مشکر ایسٹ دلنواز کیسے تھی' آ پ<sup>م سم</sup>س نوع کے اشعار پندفر ماتے تھے بعض ادقات عشاء کے بعد امہات المونین مح بیب وغریب طویل کہانیاں سناتے تنے ۔ حدیث أمّ زرع برهیئے محبوب خدا " کی عبادت کیے تھی خصوصاً تبجداور قیام اللیل کی کیا کیفیت تحميُ ثقلع دسول المله ملكية بالية من القوآن ليلة" (ترجمه ) تماز جاشت اورد يكرنوافل كي كيفيت اوا كيير تھی'آ ہے' کے روزوں کا نظام کیے تھا' قراءت قرآن کی کیفیت کیے تھی' رات کوایے رہے کے سائے گریہ وزاری کیسے فرماتے تھی ''لہجو فعدازیز کاذیز العرجل من البکاء'' (ترجمہ) محبوب خداً کا بچھونا کیسا تھا' آ ہے' کی شب وروز کا نظام الاوقات کیسے تھا' محبوب رہے العالمین کس قدر بلندخلق عظیم پر فائز تھے تواضع وانکساری شرم وحیاء جودویخا کی کیا کیفیت تھی آ ہے " کھر میں اہل خانہ کے کام وکاج میں کیونکر تعاون فرماتے تھے' آپ علاج معالجہ کیونکر اختیار فرماتے تھے' آپ کا خور دونوش کتنا سادہ اور مختصر تھا اُ آسان وزمین میں آ گ کوکون ہے حسین ناموں سے بکاراجا تا تھا۔ آب علی ور سس کے لئے جھوڑی ایس کے الئے جھوڑی اور سس کے لئے جھوڑی " ماتو كناصلقة " ثواب ش زيارت نويه كاكيامقام ب؟

الغرض امام ترندیؓ نے امت پر بہت بڑا احسان فرمایا 'سیرت مقدس کاعطر نکال کرچند صفحات مِسْ مُحقّاق كركر إلى عند كراه الله تعالى ورزقنا انتفاعه واتباعه آمين. شائل ترندی عربی زبان میں ہے محدثین کرام ؓ نے ہردور میں اور ہر زبان میں اس کے ترجمہ وتشریح پر توجہ دی ہے اساتذہ حدیث وورہ حدیث کے سال خصوصیت واہتمام ہے اسے پڑھاتے اور طلبہ عزیز besturdub

مين ميليداؤل

شوق ومحبت ہے اسے پڑھتے ہیں۔اردو زبان میں ریحانة العصر شخ الحدیث حضرت مولانا محمد ذکریاً المحمد ذکریاً المحمد نکر میں میں میں میں میں المحمد نکر کے اللہ وری منداول اور نافع ہے تاہم اساتذ واور طلبہ دورہ صدیث کے لئے وری انداز کی ایک جامع شرح کی ضرورت بہر عال محسوس کی جاری تھی ہے توین وتقدیر کے از کی انتخاب کا قرعہ فال مولانا عبد القیوم حقائی صاحب مدخلہ کے نام اکلا اور الحمد للذکہ خدا تعالی میں کی توفیق سے وہ اس عظیم علمی کام میں لگ گئے۔

- (۱) کرم ومحترم مصنب بے بدل' عالم باتمل حضرت مولانا عبدالقیوم تقانی صاحب دامت برکاتھم سے بندہ کا تقریباً بیس سالہ تعلق رفاقت ومحت ہے مولانا موصوف وفاق المدارس العربيہ کے سالا نداجلاسوں میں جامعہ قاسم العلوم ملتان تشریف لایا کرتے تھے اس وقت قاسم العلوم ملتان کی ذمہ داری بندہ کے ہیروتھی ایک وفعہ مولانا نے قاسم العلوم کی جامع مسجد میں نبزیت مؤثر اصلاحی عالمانہ خطاب بھی فرمایا تھاجس کی شیرینی وحلاوت اب تک محسوس ہوتی رہتی ہے۔
- (۳) مولا ناصاحب ہے بار ہا دارالعلوم تقانیہ اکوڑہ ننگ پھر جامعہ ابوھر پرہ خالق آباد ہیں شرف ملاقات حاصل ہوتا رہا حضرت حقائی صاحب کی بعض تقینے ان بھی مطالعہ ہے گزری ہیں تھا کُق السنن اردوشرے ترفدی کا مطالعہ بڑی ولیجی ہے بار بار کیا'' المسائل والدلائل' ہیں اس کے اقتباسات بھی دیے گئے ہیں' تھا کُق اسفن' بعض علمی جواہر ہیں منفرد ہے۔ ایک ہزارصفحات ہے زائد'' الحق'' کا شخ الحد یث مولا ناعبدالحق نمبراس کے بعد آ ٹاراسنن کی اردوشرح توضیح اسفن کے بعض ابواب کا مطالعہ بھی باعث شرف ہوا۔ بندہ مولا ناحقائی صاحب کی تحقیق' وسعیہ مطالعہ سرعت تحریہ بہت متاثر ہوا ہوگئی باعث شرف ہوا۔ بندہ مولا ناحقائی صاحب کی تحقیق' وسعیہ مطالعہ سرعت تحریہ جات متاثر ہوا کئی العدت اللہ تعالی کے فضل و کرم ہے تو کی امبید ہے کہ جھائق انسنن دو بگر تقینے فات کی طرح یہ بھی جامع اور کئین القدتعالی کے فضل و کرم ہے تو کی امبید ہے کہ جھائق انسنن دو بگر تقینے فات کی طرح یہ بھی جامع اور کرام اور عزیز طلب و کے لئے لاخاتی رہنما کا مقام حاصل کرے گی ان شاء اللہ العزیز۔
- (٣) مولا ناعيدالقيوم حقائي صاحب مەخلاتە موفق من الله " مېن دين وعلم دين كے تمام شعبول مين

besturduboo

ہمدنوع خدمات انجام و سے رہے ہیں۔ وارا اطوم حقانے پھر جامعہ ابوھریرہ میں برعلم فن کی کتا ہیں آپ کے زیر تدریس رہی ہیں جامعہ ابوھریرہ آپ کے اہتمام وانتظام واخلاص کی برکت سے نہایت مختصر عوصے میں مجرالعقول ترقی کرچکا ہے۔

سینکڑوں طلبا ووطالبات قرآن وحدیث ودگیرد بنی علوم وفنون کی تعلیم بارہے ہیں جامعہ صدا کا نظام تعلیم وتربیت مثالی ومعیاری ہے ۔عوائی جنسوں اجلاسوں میں آپ کے خطبات وخطابات ضرب اکمثل جیں وعوت و تبلیخ آپ کی زندگی کا جز ملا یُفک ہے تصنیف و تالیف اورنشر وا شاعت کے میدان میں بھی موصوف خاص مقام پر فائز ہیں ہزاروں صفحات پر مشتل تحریری سربایی آپ کے قلم اعجاز رقم کا ممتازشا ہرکار ہے جامعہ ابوھریرو کے ماہنا مہالق سم کی خدمات اس پرمشزاو ہیں ۔

الغرض علمی وو تی جدوجبداوراسلامی جهاد کاکوئی شعبہ کوئی گوشہ آپ کی تگ ودو سے نا آشنا نہیں ہے اللھم زد فرد ۔

(۵) مولاتا کے ان متنوع کمالات کا حقیق سبب تو توفیق البی ہے ظاہری سعب حضرت مولاتا کی والدہ ماجدہ (امان جی مرحومہ ومغفورہ) کی شب وروزگر میدوزاری والی مستجاب وعا کی جیں ان وعاؤں نے آپ کوڈیرہ اساعیل خان کے دور دراز پس مائدہ علاقہ سے اٹھا کر اور اڑا کر دارالعلوم حقائیہ اکوڑہ خنگ پہنچادیا۔

ﷺ وقت جامع الظاہر والباطن ُ جامع المعقول والمنقول امام المجاہدين ﷺ الحديث معفرت اقد س مولا نا عبدالحق قد س سرہ نے اس , دریتیم اور جوهر مکنون ، کواپنی آنخوش شففت ہیں کیکر دس سال تربیت فرمائی ۔ مولا ناحقانی صاحب نے بیعشرہ کا ملہ بے مثل ادب وتواضع اور بے مثال خدمت سے بسر کیا تقریباً روز انہ محفرت اقدس کی ڈھیروں دعا دُس کا شرف حاصل کرتے رہے ۔

مولانا کی زندگی مسلسل جدوجہد ہے عبارت ہے آپ کی لغت میں چھٹی کا لفظ مہمل ہے ایک مرتبہ بندہ جمعہ کے روزمولانا حقائی صاحب کی قیام گاہ دارالعلوم حقائیہ میں عصر کے بعد حاضر ہوا یہ دیکھے کرمحوجیرت روگیا کہ ولانا چھٹی کے روز بعدالعصر بھی تحریری کام میں مصروف جیں۔

<sup>حيم</sup>جلبإ**ڌل** 

(۱) سیلے بھی مختلف معروضات میں لکھا گیا ہےاب اس کا اعادہ دیمرار ہےضروری چیز اورضروری بات كالحرارمعيوب نبيس بلكمحود بيعض اوقات واجب موتاب يشب وروز نماز كالحرار كهان ینے کا تکرار سبق کا تکراراس کے سلمدفظار ہیں۔ سی شخ کا وہی مرید اور سی معلم کا وہی شا گرد کا میاب و کا مران اور فاکن علی الاقران ہوتا ہے جوسب سے زیادہ اپنے مرشد اور استاذکی خدمت کرتا ہے اور سب سے زیادہ ادب وتواضع سے پیش آتاہے۔

امام بخاری فی کتاب العلم میں اشارہ کیا ہے کہ طالب علم کو محنت کے ساتھ ساتھ استاذ کی دعا کیں حاصل کرنے کا اہتمام بھی کرتے رہنا جاہتے اس کی مثال میں حضرت عبداللہ بن عباسؒ کو ویش کیا ہے۔ آپ عظی کے وصال کے وقت حضرت ابن عباس کی عمر تقریباً تیرہ سال تھی مراحق يتجهاً ب عَلِيْتُ نِعْلِقِهِ اوقات مِن آب كومتعدودعا وَل سنوازاتها اللهم علمه الكتاب اللهم فقهه في اللين علام يعني حتى في عدة القاري من حافظ ابن جرشافتي نے فتح الياري ميں ان وعاؤل كا سبب نوجوان صحالي حضرت ابن عباسٌ كاجذبه خدمت اورا دب لكصاب اس يرمتعدد واقعات سير وتلم کیے ہیں۔ تمام محابہ کرام میں حضرت ابن عباس کی خصوصیت ہے کہ چودہ سوسال ہے آ ب کے تفسیری اقوال تفسیرا بن عباس کے عنوان ہے مختلف زبانوں میں شائع ہورہے ہیں۔

مولا نا حقانی صاحب نے سحابہ کرام ہے کی اتباع میں اینے اکابر دمشائج ادراسا تذہ کا خوب خوب اوب كيا اورخوب خوب خدمت كى بالخضوص حفرت يشخ الحديث قدس سره دس سال آپ كى خدمت وا دب كا مرکز وکورے۔آپ سے عظیم ملمی کا دشیں تصنیفی خد مات اور سرعتِ قلم وقدم اپنے اسا تذ ہ ہی کے فیض صحبت وخدست کا نفته ثمرہ ہے شائل تر مذی کی بیشرح بھی اللہ یا ک کاعظیم عطیہ وانتخاب ہے۔

دعا ہے كداللہ تعالي جل شاند حضرت مولانا حقاني صاحب مدخلداور آب كرانفترر دفقاء كار کی تمام علمی دو بنی خد مات کوتبولیت عامه و تامه بخشے آ مین \_

بنره فيفتي (حسر بخفرك

١٦ صفر ٢٣١ه/ بمطابق 30ابر بل 2002ء

ڪھي<sub>ن ج</sub>لداوّل

عبدالقيوم حقاني

و عا

رَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِيُ عَنِّي فَإِنِّي قَرِيْبُ أَجِيُبُ دَعُوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ فَلُيَسُتَجِيبُوا لِي وَلُيُؤُمِنُوا بِي لَعَلَّهُمْ يَرْشُدُونَ اور جب جھوے پوچھیں میرے بندے جھوکہ ویس او قریب ہو<u>ں قبول</u> کرتا ہوں دعا ما نگنےوالے کی وعا كو جب جهدت دعاد كَنْ تو حاسب كدو تهم ما نين ميرار اوريقتين لا كين جهيرينا كدنيك راويرآ كيس-يرور د گار! جوعظمت ورفعت' جومقام وشان' جوففنل وكمال' جوحسن و جمال جورفعتيں اور بلندياں' جوصوری محاسن اورمعنوی خوبیا**ں' جوشائل اور خصائل' تو نے اپنے صبیب مکرم' سرور دوعالم** صلی التدعليه وسلم كوعطافر ما في مين ان كالتحيح ' ادراك ومعرفت' عرفان ويبيجان اورحقيقت تك رساني عطا فرمااوران کواس طرح بیان کرنے کی تو فیق عطا فرما کہ وہ حقیقت کی ترجمانی ہو ، جمال محمرٌ کی جلو ہنمائی ہو' ہرمحب صادق تک رسائی ہواجس کے اخذ واستفاد واورمطالعہ ہے تاریک دل روشن ہو جائیں' مردہ روحیں زندہ ہوجائیں' ذوق وشوق کی دنیا آباد ہوجائے علم وحمل کا مرحلہ آ سان ہو' کا نئات میں جہاں جہاں جہالت اور غفلت کی ظلمتیں' اندھیرے اور تاریکیاں <u>جھیلی</u> ہوئی ہیں وہاں تیرے ذکر یا کاورحضرت رحمة اللعالمین صلی الله علیه وسلم کی مبارک باد'اعمال اورشائل وخصائل کی قندیلیں روش ہوجا تمیں۔ آبین ثم آبین

بسم الله الرحمان الرحيم

## شرح شائل تزمذي كى خصوصيات

استاذ العنمها وحضرت مولاتا محمدز مان صاحب مدخله العالى

اللہ کریم کے فضل واحسان اور خصوصی عزایت وکرم نوازی ہے بچھے شرح شاکل تر ندی (جلد اول) کے تمام مسووات از اول تا آخر بالاستیعاب و کیھنے کی سعادت حاصل ہوئی اینے دری مشاغل اور دیگر اہم مروفیات کے باوصف ' شرح شاکل تر ندی ' نے اپنے مطالعہ اور اخذ واستفاد و کے لئے کھینچ رکھا یہ حضرت شارح کا خلوص ، عشق رسول ' مکمی شغف ،سلاست تحریراور پرسوز مضامین کی کرامت ہے بلکہ اس سے ہز ہے کرخود موضوع بی الیہ او کھا ' بیارااور مجبوب موضوع ہے کیا مجال کے دوسری جانب نظر بھی اٹھ سے۔

عزیز القدر مولانا عبدالقوم حقائی صاحب کواللد کریم جزائے فیروے کہ اپنی بھر پور ہنگائی ا انتظامی اور ہمہ وقتی مصرو فیات ہے معمور زندگی میں بھی علم اور پھر خاص کرعلم حدیث جیسے مبادک موضوع کا نہصرف یہ کہ شغف رکھتے ہیں بلکہ اس کی شرح وقوضیح میں بھی گئے رہتے ہیں اور ان کی برکت ہے ہمیں بھی حصدوافرل جاتا ہے واجر ہم علی اللہ تعالیٰ۔

یوں تو شاکل تر ندی کی متعدد شروحات منظر عام پر آبھی ہیں مگر حقانی صاحب نے ، بشرح شاکل تر ندی ، الکھ کر ایک علمی اور خالص دری شرح کی پھیل کردی ہے جس کی ضرورت تھی ا کا برعلاء د یو بند در کِ حدیث میں جو خاص امتیازی دِ صف رکھتے ہیں وہ بید کہ موضوع کا تمل احاط کرتے ہیں بلکہ بحث و تحقیق میں بال کی بھی کھال اتارتے ہیں۔

شى ج**لداة** ل

شرح شاکر ندی میں اکا برعاماء دیو بند کے اس طریق شخفین اورانداز تد رئیس کو کھوظار کھ کر ہمہ جہتی جامعیت کو اپنایا گیا ہے بندہ نے دورانِ مطالعہ جو خاص انتیاز ات اور خصوصیات اور خاصیات محسوس کی ہیں وہ درج ذیل ہیں۔

(۱) ۔ شرح ٹاکل تر مذی میل احادیث کے پورے متن کو بہتع اسناد کے بیجالقل کر کے اسے اعراب

ے مزین کیا گیا ہے تا کہ قارئین بلکہ مبتد کین بھی اعراب کی تلطی ہے محفوظ رہیں اور مسن کے ذیب علمی منت معسمہ اُ فلیت و آمسن کے ذیب علمی منت معسمہ اُ فلیت و آمسنا من المناو کی وعید ہے نے کئیں اور عشق وعجت کے جذبات کی تسکین اور خیر و برکت کے حصول کے لئے حدیث کی تلاوت بھی کرتا جا ہیں تو اعراب کلنے ہے بہ ہولت اپنے ذوق تلاوت کی تحمیل کرسکیں ۔

(۲) ۔ یتحت اللفظ اردوز جمد کامستقل اہتمام کیا گیا ہے عام اردوخوان طبقہ کی آسانی اوراس سے استفادہ کی سہولت کے چیش نظر حدیث اور سند کا تکمل تر جمانقل کیا گیا ہے تا کہ مقاصد ومعالی 'الجاف واغراض کی تعیین اور مفہوم کے تحصنے میں دیٹواری ندر ہے۔

------

(۳) , راویانِ حدیث کا تذکرہ ، ایک مستقل عنوان ہے جس کے تحت حدیث کے تمام رواقا کا اجمال گرضروری تذکرہ ' مواخ ' حالات اوران کی علمی عظمت ومقام اور جات اوران کے بارے میں علماء ومحدثین کے آراء واقوال نقل کیے گئے ہیں۔

<sup>ک</sup>ی جلداول

(٣) - اكثر مقامات يرحديث مين مشكل الفاظ كالغوى اوراصطلاح معني أسان تغبيم اس كي توضيح بين حسب ضرورت شوامد وتمتیلات بھی درج کر دی گئی ہیں اورتشر ہے کوخوبصورت انداز میں بیان کیا گیا ہے

(۵) جہاں جہاں احادیث میں بظاہر تعارض معلوم ہوتا ہے نہایت حکیمانۂ عالمانہ بمکہ محدّ ٹانہ انداز میں اس کے تد افع کی مختلف تو جیبہات بیان کی گئی ہیں ان تو جیبہات کے بیان میں سلف صالحین علماءِ راتخين 'محدثين اورفقها محققين كي آراء وتحقيل براعماوكيا كياب اورراج توجيهات كي دائل سے تعیمن بھی کردی گئی ہے۔

مختلف ابواب بيس جهال حديث كي بظاهر ترجمة البأب سے مطابقت ظاهر نبيس ہوتی تھی وہاں مختلف اورمستنعشر وحات حديث كي مدوس ترجمة الباب سے وجدار تباط كوظام كرديا كيا ہے۔

(۷) ا کابر علماء و یوبند کے درس تصوصیات کی طرح حسب ضردرت موقع وکل کے مطابق لغوی مباحث اصر فی اورنوی مباحث کوجھی پیش نظرر کھا گیا ہے صرفی اورنوی توضیحات سے عدیث کے مفہوم اورمعانی کی تو تقییح اور تشریح میں اصل حقیقت تک رسائی بے غبار ہو جاتی ہے۔

جس طرح عربي شروحات جمع الوساكل مناوي اورمواہب اللد نياورا تحافات ميں احاديث ہے مسائل متعبطہ ہے تعرض کیا گیا ہے ای طرح شرح شاکل تر ندی میں بھی حسب ضرورت حدیث ہے متنبط ہونے والے مسائل کی طرف بھی اشارات کردیئے گئے ہیں جس ہے ایک فقهی ضرورت کی بھیل بھی ہوجاتی ہے۔

شرع شاکرندی ا	{ m1 }	مايجليرالا
ئ ش <i>ال ز</i> ندی	{r1}	مايجليراق

(9) حَلَّه عِلَيْه حسب صَر درت ابواب كيّ بن مين ربط كويهي واضح كرويا كياب-

(۱۰) حضور صلی انتُدعایہ وسلم کے خصائل اورا حوال واقوال کی تممل توضیح اور دری تشریح کے لئے تمام مباحث اور تو نتیجات میں ذیلی عنوا نات ، قائم کئیے گئے ہیں عنوان سے ضمون اور طویل مباحث کی تعیین میں تسہیل ہوجاتی ہے۔

(۱۱) - طلبہ اورا ساتڈ و کی سبوات اور دری ضرورت کے چیش نظر مصنف کے مختصر قطبہ کتاب کی دری انداز میں تشریح کا اہتمام کیا گیا ہے۔

-----

(۱۲) شیکل کی تشریحات وتو خیرات میں مین السطور ہر جگہ جمال محمد عظیمی نمایاں مسوئ ہوتا ہے۔ عمال محمد نظیمی کا تذکر وانو کھا' ولچسپ جامع' بیارا النشین اور باعث از دیا دِنورا بمان ہے۔

(۱۳) مؤلف كالمختصر حرف آغازارب آن لى كالمنظمة شان وسعت رحمت اورعلم مديث كالمنظمة عند وابميت اورشغف بالحديث سند بركات وثرات برمشمل اورشول حديث كامؤ ترمحرك ہے۔

(۱۷۷) - سناب ترا عاز میں جامعہ قاسم العلوم مانان کے سابق مبتم اور جامعہ خیر المدار رہامتان کے

ر الله المستاب من العام ورويش خدامت المحتق من الموم عمان مصرت موالا نا فيض التعديد المدار (المان منه و الميك ا تقط الحديث فنا في العلم ورويش خدامت المحتق مصنف صنرت موالا نا فيض التعديد المب ماتان كا أيك و آيج المرمضيد ترين التدريد ورن منه جوشته وول منه ورن المعان الفع الشوق مديث المعان الموسان المعان sesturdu s

ڪي جي جي اول

(۱۵) کتاب کے شروع میں قراءت حدیث کے مختلف طریقوں محدثین کے درس حدیث کے اس کے اس میں اس کے درس حدیث کے اس کے انداز ورموز واشارات کاتسلی بخش بیان آئیا ہے۔

------

(۱۶) امام ترندی کے مختفر گر جامع ولچسپ حمیرت انگیز اور نافع حالات کا تذکر و بھی کر دیا گیا ہے

(۱۷) مشاہیراہلِ علم سلف صالحین کائل ترین شارحین اکابر علاء دیوبند بالخصوص اسا تذہ حدیث اور نامور محدثین کے معارف و نکات علمی تحقیقات اور بلند پایی توضیحات وتشریحات اور درسی افادات ہے بھر پوراستفادہ کیا گیا ہے۔

بہرحال جدید حالات اسا تقرہ اور طلبہ کی درس ضرور بات اور تقاضوں کو طموظ رکھ کر ، ہٹر ح شاکل ترید کی ،، ایک عظیم اور لا جواب سوعات ہے۔

> ہردور میں جدید تقاضوں کے ساتھ ساتھ ہوتی ہے آشکارا صداقت حضور کی بھر لی میں ہرگدانے سعادت سے جھولیاں گھر کی رہے سلامت ہمیشہ حضور کی

محمدزمان خادم مجم المدارس کلاچی ۴۰ شعیان ۱۳۲۳ ه/۳۵ اکتوبر۲۰۰۳ء مے گلگلوں میں تسکیین دل وجاں ذھونڈنے والو سرور و کیف ذکر ساتنی " کوٹر سے ملتا ہے

رفعتوں کی جبتو میں ٹھوکریں تو کھا بچے آستانِ یار پر اب سر جھکا کر دیکھئے

منگ آ جائے گی خود اپنی چلن سے دنیا تجھ سے سکھے گا زمانہ تیرے انداز بھی

pestudubo 9



مناطبه المناطبة الأول



# حرف آغاز

الحملا لحضرة الجلالة والصلواة والسلام على خاتم الرسالة یرور د گارعالم فیاض ازل کی تو فیق اوران ہی کے فضل وعنایت سے بلاؔ خرشرح شائل تر ندی جلداؤل پھیل کے بعدزیورطباعت ہے آ راستہ ہوکرنذ رقار کمین ہے۔

و الحمد لله على ذالك حمداً كثيرًا \_

اً غازِ كارييل اينے شخ ومر بي محدث كبير شخ الحديث حضرت مولانا عبدالحق صاحبٌ باني دارالعلوم حقانیہ اکوڑہ خٹک کے درس ترمذی کے إفادات وأمالی کی ترتیب ویڈ وین کی سعادت حاصل ہوئی اور یہ کتاب'' حقائق السنن شرح جامع السنن للتر ندی "' کے نام سے منظرِ عام برآئی ، بھرمختلف علمی و دینی ، تاریخی اور سوانچی تصنیفات کا سلسلہ جاری ہوا کہ اللّٰہ کریم نے امام نیمویؓ کی آ ٹارائسنن کی شرت'' توضیح السنن' کے نام ہے بری سائز کی دوجلدوں (۱۳۷۴ اصفحات ) میں لکھنے کی توفیق مرحمت فر مائی جو بے صدمتبول ہوئی اور الحمد للد کے قبیل ترین عرصہ میں اس کے متعدد ایڈیشن نکل ہے ہیں۔

حضورا فدس عليظة نے علم حديث كاشفف ركھنے والے طالبانِ علوم نبوت كيلئے وعا فرمائي ــــــِــــ وْعَنْ إِبْنَ عَبَّاسَ رَضِيَ اللَّهُ عَنَهُمَا قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ سَلَّمَ اللَّهُمَّ ارْحَمُ خُلْفَائِني قُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ وَ مَنْ خُلَفَاتُكَ قَالَ الَّلِيْنَ يَأْتُونَ مِنْ يَعْدِيْ وَ يَوْوُونَ آخَادِيْدِي وَ يُعْلِّمُونَ النَّامِرُ \_ (راهالطير الي)

سید تا حضرت این عباس رضی الله عنه سے روایت ہے کیرسول اللہ علیہ نے ارشاوفر مایا اے الله ! ميرے خلقاء برمبر باني فرماء بم نے كہا يار سول الله ! آپ كے خلفاء كون بيں؟ آپ نے فرما يا <u> جلداؤل</u>

و ہلوگ ہیں جومیر ہے بعد آئیں گے ادرمیری ا حاویث کی روایت کریں گے اورلوگوں کوان کی لعنیم دیں ّ حضور اقدس صلی الله علیه وسلم کی بیده عاجوا یک وعده بھی ہےاور بنثارت بھی اور پیشن گوئی بھی کہ افلہ تعالٰی کی توفیق ہے جولوگ خدمت حدیث کا کام کرتے رہیں گے، انہیں مزید عنایات وتوفیقات ہے توازا جاتا رہے گا۔ان براللہ اپنارحم قرمادے گا۔ نبی کی دعا قبول ہوگی اور آئییں تو فیق پے تو فیق ملتی رہے گی۔'' شرح شائل تر مذی''ای نبوی دعا کاا مجاز ہے جومیرا کمال نہیں ۔کمالات سےنواز نے والے ع قدم به أنصح نہيں أنفوائ جاتے ہیں رے کا کمال ہے .....

کہاں حضور صلی اللہ علیہ وسلم ہے شامل مکہاں آ پ کے یا کیزہ خصائل مکہاں شامل تر قدی کی دری شرح اور نہاں یہ گنبگا رحقیر وفقیرا یک اونی طالب علم میں تو یکی سجھتا ہوں کہ اللہ یاک ہے بیارے پیغبرکی دعا کیں جیں،جن کی قبولیت کا اظہار ہور ہاہےاوریۃ تا جدارختم نیوت کی شان اعجاز ہے جو قیامت تك ظهور يذبر بهوتي رہے گا۔ وَلَلَّا جَوَةُ خَيْرٌ لَكُ مِنَ الْالْمِي ـ

حضورا قدس صلى الندعاييه وسلم بإر كاور بوبيت مين طالبان علم حديث اورغاد مان علم حديث كيلئ سی قدر بھز والحاج ہے ، کس طرح بیار ہے اور منوالینے کے انداز ہے اور کس قدریقین واعتاد کے ساتھودہ فریاتے ہیں۔

نَضَّرَ اللَّهُ عَبْدًا سَمِعَ مَقَالَتِي فَحَفِظَهَا وَوَعَاهَا وَ اَدَّاهَا فُربُّ خَامِل فِقْهِ غَبْر فَقِيْهِ وَ رُبّ خامل فقه اللي مَنْ هُوَ أَفْقَهُ مِنْهُ \_ ( تَرَيْدِي وَالِودَا وَرَكُنْ رَبِدِينِ قَامِتٍ )

القدتعا کی اینے اس بندہ کوسرمبر وشاداب رکھے جومیری بات (حدیث) ہے، پھرا ہے یاد کر لے ا در دوسر دن تک اے پہنچاہے ، پس بہت لوگ فقہ ( علم دین ) کے حامل ہوتے ہیں گرخو دفقہ نہیں ہوتے اور بہت ہے علم دین کے حامل اس کوالیے بندول تک پہنچادیے ہیں جوان ہے زیاد ہ فقیدہوتے ہیں۔ میں خود حیران ہوں کیشرح شائل ترندی کی پخیل کیے ہوری ہے ۔ حقیقت ہے یا کوئی خواب

د کچے رہا ہوں ۔ کیسے خوش نصیب ہیں اللہ کے وہ بندے جوحضور ولڈس صلی اللہ علیہ وسلم کے ارشادات کو سينه يا مفينه مين محفوظ ريحت جيل اور پهرووسرول كوسنا كريا أن تك پهنجا كرحضورا قدس صلى الله عليه وسلم ك دعاؤن كامصداق ہنے ہیں۔

جار بیشر یک ہیں۔

{ (") }

اللَّهُ كريم كاتب الحروف سميت تمام ناظر بن كوالسيخوش نصيب لمحات عطافر ماو ب\_اب الله ! اس کتاب کی تصنیف و پھیل اور طباعت واشاعت میں ہمارا کوئی کمال نہیں جو پھی ہمی ہے، تیری ہی عنایت ہے۔ اے اللہ! ہمیں شکر وامنان کی تو نیق عطا فرما اور شکر پر بھی شکر کی تو نیق عطا فرما۔ یرورد گار!اس کتاب کے ناظرین اورمستفیدین کوجھی اس عظیم خیر ہے ھسہ ُ وافر لینے کی تو فیق عطافریا۔ محدث بمير شخ الحديث حضرت مولانا عبدالحق نورالله مرتدؤ وشخ الحديث حضرت مولا نامحمد حسن جان مەخلا، ئىنچ الحدىث حضرت مولا ئامفتى محمەفرىيە مەخلا، ئىنچ الحدىث حضرت مولا ناعبدالحليم زرو بوگ، شهیدعلم حضرت مولا نامحم علی صاحبٌ ، شِنح النفسير حضرت مولا نا عبدالحليم د بردي مدخلا سے دور ه حديث يڑھنے كى سعادت حاصل ہو كى ۔استاذ بحتر محضرت مولاناانوارالحق مدظلۂ ہے تمام ديني أمور ميں شامتی ر ہی ، جبکہ دورؤ حدیث کے سال شاکل ترندی استاذ العلمیاء حضرت مولا ناسمیع الحق صاحب مدخلاۂ مہتم دارالعلوم خفانیہ سے پڑھنے کی سعادت عاصل ہوئی ۔موصوف ندصرف یہ کہ میرے شاکل کے استاذ ہیں بلك جامعه دارالعلوم حقائميه مين آغاز كار ، حقائق السنن يركام ، شيخ الحديث حضرت مولانا عيدالحق " كي خدمت کےمواقع ، بھر ماہنا مدالحق میں سولہ سال تک کا م کرنے بلکہ باتھ میں قلم بکڑنے ہے لے کر، دعوت وتبلیغ تج بر وتقریر ،تصنیف و تالیف ،الغرض وین کام کے برمیدان میں ان کی اوّ ل روز کی شفقتوں محبتوں ،عنایتوں اوراعتاد سے مجھے حوصلہ ملا ہے اور وہ میرے ہرچھوٹے بڑے دینی کا م میں لیلو رصد قبہ

ا در ناسیای ہوگی کہائے عظیم محسن شفیق استاذ ، مخدوم دمکرم حضرت العلامه مولا نامحمہ زمان صاحب مدخلنه ( فاصل حقامیه ) كاشكر بدندادا كرلول بـموصوف نے محدث العصر حضرت مولانا محمد پوسف ہنوریؓ کے ہال تخصص فی الحدیث کیااور پھر مادرعلمی جُم المدارس کلا چی سے وابستہ ہوگئے۔ تا ہنوز و بین خدمت علم اور خدمت ورس و تد رلین کرر ہے ہیں ۔ میری ورخواست پرشرح شاکل تر ندی کے تمام مسودات کواوّل ہے آخر تک حرفاً حرفاً بڑھا ،اصلاح فرمائی ،مفیدمشوروں سےنواز ،اہم علمی مسائل میں ، مشکل محقیال سلحها کمیں اور اوّل ہے آخر تک برابر کے شریک رہے۔ میں گنہگار انہیں کیا صلہ ہے سکن ہوں، دعاہے کہ باری تعالی اپنی عظمتِ شان ہی کے شایانِ شان انہیں اجرعظیم سے نواز ہے۔ جامعہ ابو ہریہ کے مدرس عزیز القدر حضرت مولانا مفتی نفت اللہ حقائی بھی حوالیہ ب ت کی تخ ت اور نقل و مراجعت میں میرا بھر بور ہاتھ بناتے رہے۔عزیز ان مولوی گل رحمان اور مولوی ب ن محمد نے کمپوزنگ کے صعب ترین مراحل صبر و ہمت ، حوصلہ ، خندہ جمینی ، محبت بلکہ سعادت سمجھ کر سرانجام دیے۔مولانا سید محمد حقائی مدرس جامعہ ابو ہریں ہے نے پرلیں ، طباعت اور تقشیم واشاعت کی ذمہ واری اے نسر لے کر بھی گنجگار کا بوجھ بلکا کرویا ہے۔

الله كريم سبكواسية غيب كترانول سه مالا مال قرماو ما اوراج تظيم مدوات دورات فوات مدور الله و صحبه اجمعين من وصلى الله تعالى على خير خلقه محمد و اله و صحبه اجمعين مناخ

۵ارشعیان۱۳۴۳اد/۲۲۸ کو د۲۰۰۳ و

### جديدايْديشن!

حبر(النبو) حناني

۱۲رزیج الا وّل ۲۳۱ه/۲۲۴ بریل ۲۰۰۵ و

### بسم الله الوحمان الوحيم

ٱلْـخــَمَــدُ لِلَهِ وَ سَلامٌ عَلَى عِبَادِهِ الَّذَيْنَ اصْطَفَى، قَالَ الشَّـيْخُ الْحَافِظُ ابُوْعِيْــنى مُحمَّدُ بُنُ عِيْسَــى بْن سَوْرَةَ الْفِرَمِدِقُـــ

ترجمہ: (شروع کرتا ہوں)اللہ کے نام ہے جو ہوئے مہر بان نہایت رحم والے بیں سب تعریفیں اللہ تعالیٰ کے لئے میں اور سلامتی ہو،اس کے ہر گزید و بندوں پر : شیخ حافظ ایو پیسی محد بن سورۃ تر ندی نے فر مایا۔ تشریح وقو صبح :

تصنیف و تالیف بلک برسم بالثان کام کرنے والے ابتدایش حمد وصلوٰ قاکاس لے اہتمام کرنے میں کر آن مجیدی اتباع اور حضور مینائی کے فرنان " کُلُ اَمْوِ ذِی بالِ لائیلا فید بیستم الله السر خسف الموجیم و فی دِوایة فیو افظی ، و فی دِوایة فیو افظی ، و فی دِوایة فیو افظی ، و فی دوایة فیو الجام " السر خسف الموجیم و فی دوایت فیو الجام الله فیو افظی ، و فی دوایت میں المرفی شان کام کرنے کی ابتداء اگر بسم الله الموحین الموجیم سے ندگی جا اورایک روایت میں ہے کہ وہ ابتدر سے کہ الله کی حمد و شاء سے ابتداء نہ تو چھروہ افسط ع (ناقص) ہے اورایک روایت میں ہے کہ وہ ابتدر (بے برکت) ہے اورایک روایت میں ہے کہ وہ اجدم (جذام والل) ہے ) یکمل بیرا بھول ۔

امام ترندیؒ نے بھی ای توش کو پیش نظر رکھتے ہوئے مذکورہ قطبہ پڑھااور نکھا۔

### اعتراض اوراس کا جواب:

یباں بظاہر بیاشکال ہوتا ہے کہ ابتدا تو ایک ہی چیز سے متصور ہوتی ہے، حالا تکہ احادیث ابتدا تو تسمیدا درخمید دونوں کے متعلق منقول ہیں۔شارح تہذیب جوابا لکھتے ہیں کہ (۱) حدیث تسمید کامحل ابتدا جیتی ادر حدیث تحمید کائل ابتدا واضائی یا عرفی ہے۔ (۲) یادونوں کاحمل ابتداء عرفی پرلیا جائے۔

۔ (۳) نیز یہ بھی کہا جا سکتا ہے کہ تسسمیہ کی غرض وات خدا کا ذکر ہےاورائی حسد کی غرض وصفِ خدا کا تذکرہ ہےاور وات شنی ہمین وصفِ شنگ پرمقدم ہوتی ہے۔

### بسم الله الوحمٰن الوحيم:

"بسم الله "كم تعنق كيه فن حسرات اس مقدم بائة بين اور بعض مؤخر - چناني مقلق كو مؤخر مائة كي صورت بل ملاطئ قاري فرمائة بين كه ..... و في تاخير المستعلق ايساء الافادة الافادة الافادة المستعدى واشعار باستحقاق تقديم فكو اسمه المخاص الاميماماهو السابق في الوجود و الفكو يستحق السبق في الدكو و الفكر ... المخد ( جعم م) (اور اسم الله كم تعلق كومؤخر ما نتابرات المنتعدى السبق في الدكو و الفكر ... المخد والمتعاق تقديم كامشريهي في صوصاً جود ات كه اختصاص بهي باور ذات بارى تعالى كه اسم خاص كه المتحقاق تقديم كامشريهي في صوصاً جود التي وجود وتقريب مقدم بولو جائج كودى ذات فركو كر وقر كر منتعلق مؤخر مقدر كرنا اولى به - چناني وه نقد برعبارت يول لكه بين العالم المعوق أصف هذا الكتاب اجمالاً بالستعانة السم المعود بالحق الواجب المطلق المبدع للعالم المعوق أصف هذا الكتاب اجمالاً و أولف بين كل باب و باب تفصيلا (واجب مطلق معوو برتق جهال كفائق وما لك كنام كي مدوو هرت بياس كفائق وما لك كنام كي مدوو هرت بياس كواجها في طور برتصنيف كرتا بول - اور بربر باب كوفيمل بيان كه لئ محمة كرتا بول )

### بسملة كافضيات ··

علامہ بیجوری المواهب اللدنية كم تقدمه ش رقمطرازي، واعلم انه لكل شارع في فن ان يت كل مناوع في فن ان يت كل مناوع و نحن شاوعون في فن علم الحديث يت كلم على البسملة بطرف مما يناسب ذلك الفن و نحن شاوعون في فن علم الحديث فن كلم عليها بنبذة من فضلها باعتبار الفن المشروع (كم برعلم وأن بن شروع كرنے والے كوچا ب كدوه اى فن كى مناسبت بي بم الله كم تعلق بھى كچھ تفتلو كرے اور چونكه بم فن حديث بن شروع كرنے والے بين تو اس لئے بم بھى بسم الله كم تعلق جوفضائل احاديث من وارد بين ان كا كچھ تذكره كرتے بين )

المجادة المجادة الم

''بسبہ اللّٰہ '' کے بہت بے نصائل احادیث، تفاسیر اور تاریخ کی کتب میں کمثریت ہے ، ئے حاتے ہیں۔ یہاں اختصار کو پیش نظرر کتے ہوئے چند خاصیات کا تذکر دمناسب معلوم ہوتا ہے۔ چنا ٹیجہ حضرت ابن عباسٌ كي مفصل روايت مين بيالفاظ قابل توجه بين فيان المصعلم اذا قال للصبي بسيم الله المرحمين الرحيم فقالها كتب الله براءة للصبي و براءة للمعلِّم وبراءة لابويه من النار (مواهب ص ٢) (كه جب استادلزك (شاكرو) كو ابتداء مين بهسيد الله الموحمن الوحيم يز هن كاكبتا الاووه شاگر داس کو بڑھ لیتا ہے تو املہ تعالیٰ اس لڑ کے اس کے استاد اور اس کے والیہ من کے کئے ووز نج کی اً آگ ہے بچاؤ کا پروانہ لکھ دیتے ہیں )

- (۲) حضرت ابو ہر ہرہ ہے روایت ہے کہ مؤمن کے شبطان اور کافر کے شبطان کی آپس میں ملا قات ہوگئی۔ کافر کا شیطان ہڑ اموٹا تاز وہ تیل لگائے اور کیڑے پہنے ہوئے تھا اور مومن کا شیطان اانحز پرا گند و ہالوں والانتگا اتو شیطان کا فرنے شیطان مؤمن ہے کہا کہ آ بالی جانت میں کیوں ہیں اس نے جوا با کہا کہ میں ایسے بندہ ( خدا ) کے ساتھ رہ رہا ہوں کہ جب بھی وہ کھا تا پتیا ہے ، بھم اللہ یہ ھاکر کھناتا بیتیا ہے، تو میں بھوکا بیاسارہ جاتا ہول اور جب تیل نگا تا ہے تو بسم اللہ پڑھ کر لگا تا ہے ، تو میں يراً كنده بالول والاروجا تا بمول اور جب وه بينتا ئة بسم الله يزجه كريبنتا ہے، اس لينے ميں زگاره جاتا ہوں۔ تو شیطان کا فرکہتا ہے کہ میں تو ایسے (تخص ) کے ساتھ رہتا ہوں کہ وہ تو ان میں ہے کسی کا م کے وفتت بھی ہم الفدنییں پڑ ھتا۔ اس لئے میں ان سب چیز وں میں اس کا شریک بن جا تاہوں اور کھے بھی سب اشیامیمسر بوجاتے ہیں۔
- (٣) حضرت عيدالله بن مسعود رضي الله عن كروايت يس ب من اراد ١ ان ينجيه الله من الزبانية التسعة عشو فليقرأ بسه الله الرحمن الرحيم فان بسم الله الرحمن الرحيم تسعة عشر حرفا و خزنة جهتم تسعة عشر (عليها تسعة غشر ٣٠:٧٣) فيجعل الله تعالى بكل حوف منها لجنة من كل احمد منهم والم يسلطهم عليه بركة بسم الله الرحمان الرحيم ارا غيران من الروانات السكنيسرة، مواہب ص٣) ( كه جو تخص بياجا ہے كه وہ انيس (١٩) زبانية فرشتون (جودوز نيوں كودوز خ كي طرف وتعلیس کے ) سے بجات یا وے۔ تو وہ مسبع اللّٰہ الموحمن الرحیم پڑھےاں لئے کہار سُہ

besturduboo

<u>ک</u>ی جلداول

حروف المیس (۱۹) ہیں اور جہنم کے دارونموں کے تعداد بھی انیس (۱۹) ہے۔ (قر آن میں ہے کہ اس پر انیس (۱۹) فرشتے مقرر میں ) تو القد تعالیٰ ہم اللہ کے ہر حرف کے بدلہ (ان فرشتوں سے ) پڑھنے والے کے لئے ڈھال بناویتے ہیں اوران زبانیہ کو بسیم اللہ الو حصن الوجیم کی ہر کت ہے اس پڑھنے والے پر مسلطنیوں فرمائے (اور بھی بہت ہے روایات اس سلسفہ میں منقول ہیں)

#### الحمد لله

یہ جملہ تین اجزاء پرمشتل ہے۔(۱) الق ولام (۲) حمد (۳) لفظ اللہ۔شارحین نے ان کی تفصیل کچھ اوں بیان کی ہے کہ الف ولام کی دومشمیں ہیں۔(۱) ایمی(۲) وحرفی ۔ایمی وہ ہے جومیعت اہم فاعل اوراہم مفعول پر داخل ہوتا ہے اور جمعنی الذی کے مستعمل ہوتا ہے اورالف و لام حرفی کی جار تشميس ميں \_(1)جنسي(٢)استغراقي (٣)عبد خارجي (٣)عبد وبني \_جن کي دليل حصر کي طرف مخشي بیضاوی نے اشارہ کیا ہے۔ اینے الفاظ میں اس کی وضاحت یوں کی جاسکتی ہے کہ الف لام حرتی کے بدخول ہے یا تونفس ماہیت مراہ ہوگی یاافران آگرعرف ماہیت مراہ ہونتو پیلام جنسی ہے، جیسے ''السوجل حیہ میں السعواقہ '' (یعنی ہاہمیت رجل بہتر ہے ماہمیت عورت ہے )ائرجنس عورت کا ایک آ دھفر دکسی ا مرد ہے بہتر ہوجائے ،تو بدال مقولہ کے ہرگز خلاف نہیں ہوگا۔اورا گریدخول الف لام ہے افراد مراد ہوں ، تو پھر دوصورتیں ہوسکتی ہیں ، تمام افراد مراد ہوں گے یا بعض افراد ،صورت اوّل ہیں الف لام استغراقی ہوگا، جینے انْ اَلائىسان لەنمى نىخىلىو(٣١٠٠)( كەسپانسان نسارە بىل يېر) يىل (بقريند اشتثناء )اورمعورت تامیه دوحالی ہے خالی مندہوگی یا تو وہ بعض افراد خارج میں معین ہوں گے یاغیر معین ۔ اولَ والف لام بمهد خارجی کہتے ہیں، جیسے فیغضی فیؤغون الرَّسُولَ ( ١٦:٤٣) ( پس نافر مانی کی فرمون نے (معبود )رسول کی (بعنی جواس ہے پہلے تدکور ہے ) اور ٹافی عہد دہنی کہلا تا ہے ، جیسے" و أحساف أن يَسأَتُكُما لهُ اللَّذَبُ \* (١٣،٥٢) ( أي ذنباً هُمَّا ) (أور جَهِيرُوق بين كهين أس كُومُونَي جهيم يا ( پھیٹر بول میں ہے ) ندکھا نے )اس نے نومین الف لام عبد وہنی کو حکماً نگرہ کہتے ہیں ، ۔ ۔ بیمان سید وضاحت بنسروري ہے كه السحمد للَّه ميں الف لام يا توجني ہو گايا استغراقي اور ۽ إيك صورت ميں معنی

<sup>کار</sup>ی جلداوّل

ظاہر ہیں۔

### حمد کی بحث :

یہ پاپ "نسبہ ع" سے مصدر ہے تخمیداور محرۃ کے الفاظ بھی مستعمل ہوئے ہیں۔ لغوی طور پر بید کسی چیز کی تعریف ،توصیف اور تحسین کے لئے استعال کیا جاتا ہے۔ نیز ریکھی ذہن میں رہے کہ حمد کا تحقق وٹیوت جارارکان ہے ہوتا ہے۔ حامد :تعریف کرنے والا مجمود : جس کی تعریف کی جائے مجمود علیہ: جس خوبی برتعریف کی جائے مجمود ۔: جن الفاظ کے ذریعے تعریف کی جائے۔

حركي اصطلاحي تعريف صاحب مختصرا كمعانى فيركى براهو البناء باللسان على قصد العطيم سواء تعلق بالنعمة او بغيرها (يعني زبان سے بداراد تعظيم كسى كى تعريف كرنا خوا دفعت متعلق ہوياغير تعمت سے ) اور حمد چونکہ شکر ہی کی آیک صورت ہے، جیسا کہ حدیث میں ہے، ال حصد وانس الشکو ما شكو الله من لمم يعجمد (بيناوي ١٠) (حمدوثنا وتوشكركا سُر بعني بنياد ب(اس لنة)جوتحض التدكي حمر نہیں کرسکتاوہ اللہ کاشکر بھی نہیں کر مکتا ) اس لئے اس مناسبت ہےشکر کی تعریف بھی ان الفاظ ہے نقل كروكي يحكمه فبعل ينبئي عن تعظيم المنعم لكونه منعمًا سواء كان باللسان او بالجنان او بالاركان (شکرایک ایسافعل ہے جومنعم کی بحثیت منعم ہونے کے تعظیم کو بتلائے خواہ وہ زبان ہے ہویا پھردل اور اعضاءو جوارح ہے ہو)

## حمدوشکراورمدح کافرق :

حمرا ورشکر کی اصطلاحی تعریف ہے یہ بخو لی واضح ہور ہا ہے کہ حمد یا متهارمورد ( صدور ) کے خاص اور باعتبار متعلق کے عام ہے اور شکر اس کے برنکس ہے، یعنی شکر متعلق کے لحاظ ہے، خاص اور مورو کے لحاظ سے عام ہوا' تو سویا ان کے درمیان عموم وخصوص من وجہ کی نسبت ہوئی ،جس میں ایک مادہ اجتما کی اور دو ماد ہےافتر اتی ہوئے ہیں ۔علامہ سعدالدین آفتاز انی ؓ نے اس کو ہایں الفاظ فل کہا ہے کہ ہو من ههنا تحقق تصادقهما في الثاء باللسان في مقابلة الاحسان و تفارقهما في صدق الحمد فقط على الوصف بالعلم والشجاعة و صدق الشكر فقط على الثاء بالجنان في مقابلة الاحسان (مطيل

المالية القال 
ص ٨)( اور چونکہ حمد وشکر کے درمیان عموم وخصوص من وحیہ کی نسبت ہے اس لئے ان ووٹوں کا تحقق اور ' ثبوت کچھا بصورت زبانی حمد و ثناء جبکہ بمقابلہ کمی محسن کے احسان کے ہواور ان دونوں کے تفارق ( حداثیٰ ) کی صورت مدہوگی کہ اُرکسی شخص کی صفت ہلم یا بہا دری کی تعریف ویدح کی جائے تو پیصرف حد (العطلاحی ) ہوگا (شکرے ہوگا )اورا گرکسی شخص نے آپ کے ساتھ احسان کیااور آپ ول ہی ول میں اس کی تعریف کرتے ہیں اور خوش ہوتے ہیں تو پیشکر (اصطلاحی ہوگا) حمز نیس ۔ کیونکہ زبان کے ساتھ تعریف نہ ہوئی)

چونگه چروشکر کی تعریف میں عام طور پر عملسی السجسمیل الانحیاری 👚 اللخ کاذ کرہوتا ہے۔ بخلاف مدن کے بیسے بیضاوی فرماتے ہیں، والسمندج ہو الشاء علمی الجمیل مطلقاً (اور مدح کامعنیٰ مطاقنا کسی جمیل چنز پر ثنا ءکرنا ) تو گویامدح میں ثنا فعل غیرانقتیاری پرجمی ہوسکتی ہے اصادحیت الملاؤلؤ عبلسی صفیانها ( میں نے موتی کی اس کی مقائی کی دیمہ ہے تحریف کی )مشہور مثال ہے اورای فرق کو بتائے کے لئے امام بیضاوی لکھتے میں کہ : تفول حمدت زیدا علی علمہ و کومہ والا تقول حمدت عبلسي حسنسه بهل مدحته (بيفاول س١) (كوياتو كبتاب كهيم فيعم وسخاوت كي وجدرة بدكي تعریف کی اور پذمیس کہتا کہ میں نے اس کے حسن کی وجہ ہے اس کی حمد وقعریف کی بلکہ تو کہتا ہے کہ میں نے اس کے شن کی مدح ک ) حمد اور مدح کی نقیض ذم اور شکر کی نتیض کفران آتی ہے۔ قبال اللّٰہ تعالیٰ " لمنسني شبكواته لازيدنكم والين كفوته إن عذابيل نشدية" ٥ (٢:١٣ ) ( قر آ ن مجيريس ہے كما كرتم شكرَ زوكَ يَوْمِين زياد وَسرول گاادراً مرتم ناشمَري كروكَ يُوْمِيراعذاب بخت ہے )و فعال وَالشَّحْرُو ُ المِي وَلا يَتَكُفُّرُونِ ( ۱۵۲:۲ ) ( كَدِيمِراتُنْكُرَكُر واورمِيرِي ناشْكُرِي يُـكُرو ) .

#### اشکال اورائ کے جوابات :

بعض اوَّب مداشکال کرتے میں کہ جب حمد کی تعریف میں باللیان کی قید ہے ، تو اس ہے حمد باری تعالی اور بهاتات و جمادات وغیره کی تهدوشیج خارج بموگن اس لیے کدان مذکوره میں تو زبان کا تحقق حبیں ہے۔شارحین کرام جواب میں فرہائے ہیں ۔ (۱) یہاں حمد ہے مطلق حمد مراونہیں ، بلکہ ووحمد جو pesturdi

ي چار چلداول

انسان کرتا ہے۔ (۲) خداتعالی نے جوانی ذات کے محامد بیان کے ہیں ،اس کو حقیقتا حرثیں کہا جاتا، بلکہ
وواظہار صفات کمالیہ سے مجاز ہیں یا مجریہ مطلب ہے کہ اس نے اپنی حمد بندوں کی زبان پر جاری کی ہے۔
(۳) زبان سے مراد تول ہے اور خدا کی تعریف کے قول ہونے میں کوئی ہشتیا ہیں ۔ (۴) زبان سے مراد
مطلق مید تجییر ہے (نیل المانی) یعنی یہ تعریف جس کیفیت سے بھی ہو، جیسے ارشاد باری تعالی ہے ،وَان مِن هَیٰ وَ اللهٰ الل

## لفظِ الله كي محقيق:

سوال وجواب ;

يهاں بيسوال بيدا ہوتا ہے كہلوگ تو بہت ہے اھخاص يا اشياء كى تعريفيں كرتے رہتے ہيں جو

كه غيرالله بين بتويد أتحصار حد في ذات الله كي منافي موا\_

جواب : (۱) ہم نے یہ کہا کہ ساری تعریفی اللہ تعالیٰ کے لئے ہیں ، کیونکہ اللہ تعالیٰ مستجمع فجعیع صفات الکھال (اللہ تعالیٰ جامع صفات کمالیہ ہیں) اور کوئی بھی غیر اللہ ساری صفات کمالی کا جامع نہیں ہو سکتا ہے۔ لہذا غیر اللہ کے بھی تعرب ہو سکتیں۔ (۲) کہ جس غیر اللہ کی بھی تعربیف ہو سکتا ہے۔ لہذا غیر اللہ کے بھی تعرب ہو گئیں ہو سے غیر اللہ (اسمحائی می گفریف کی جائے گئی وہ در حقیقت اللہ تعالیٰ می کی تعرب ہو گئی ، کیونکہ جس خوبی کی وجہ سے غیر اللہ (اسمحائی سیا اشیاء) کی تعربیف کی جار ہی ہے ، اس کا خالق اور اگا کک اللہ تعالیٰ ہے تو گویاما آل اور انجام کے لحاظ سے وہ اللہ تعالیٰ می کی تعربیف کی جار ہی ہے ، اس کا خالق اور اگا کک اللہ تعالیٰ ہے تو گویاما آل اور جو بھی جہیں کوئی نعت کمتی ہوئی ہے تو وہ اللہ می کی طرف اشارہ ہے ۔ ملاعلی قاری فرماتے ہیں : ہو وہ اللہ می کی طرف اشارہ ہے ۔ ملاعلی قاری فرماتے ہیں : وہ اللہ می کی طرف اشارہ ہے ۔ ملاعلی قاری فرماتے ہیں : تعالیٰ حقیقة وان کان قد یو جد نغیرہ صور ڈ ۔ (جع ص م) ( کہا تحد میں لام استغراق عرفی بلکہ استغراق حقیقت اللہ حقیقت وان کان قد یو جد نغیرہ صور ڈ ۔ (جع ص م) ( کہا تحد میں لام استغراق عرفی بلکہ استغراق حقیقت اللہ حقیقت کے لئے ہے ۔ لیمی برحمد و تاء کہ وہ کی حامد ( تعریف کر نے والے ) سے صادر ہووہ ورحقیقت اللہ حقیق کے لئے ہے ۔ لیمی برحمد و تاء کہ وہ کی حامد ( تعریف کر نے والے ) سے صادر ہووہ ورحقیقت اللہ تعالیٰ کے ساتھ خاص ہے اور وہ بی اس کے ستی ہیں آگر چہ وہ صور تا کمی دوسرے کی حمد و تاء کہوں نہ ہو )

## وسلامٌ على عباده الذين اصطفى كَاتُوشِيح :

جمل الحمد لله برلحاظ سے لفظ خربیا ورمعنی انشا کیے ہے۔ البت یہ کی امکان ہے کہ لفظ اورمعنی بھی خربیہ و۔ لان الا بحبار عن الحمد حمد لدلالته علی الا تصاف بالکمال (مواہب م) (اس لئے کہ حمد (مدح وتعریف) سے خبر وینا بھی ایک طرح کی حمد ہے کیونکہ اتصاف کمالی پروالالت کرتا ہے ) اور جملہ و مسلام علی ..... اللح " صرف انشا کے لیصورت خبر ہیں ہے ولیس کالحمد لان الا بحبار عن المسلام بھی ہے ہیں اس لئے کہ ملائتی ہے خبر وینا ملام نہیں ہے ) اور جملہ سلام حمد بیسے نہیں اس لئے کہ ملائتی ہے خبر وینا ملام نہیں ہے ) مسلام کی تنوین یا تو تعظیم کے لئے ہے ، کہما فی فوله تعالی " فحذی لِلْمُتَقِینَ " (۱۰۰) (کہ هدی للمقین میں هذی کی تنوین تعظیم کے لئے ہے ، کہما فی فوله تعالی " فحذی لِلْمُتَقِینَ " (۱۰۰) (کہ هدی للمقین میں هذی کی تنوین تعظیم کے لئے ہے ) اور یا تعیم کیلئے جسے کہ تھو ہی جوادہ " (برایک کیورکڑی ہے بہتر ہے ) مثال میں ۔ تواس کام علی میں دب رحیم او سلام کیو

<sup>کرک</sup> بطیراول

منا او شاء حسن من جانبنا (جمع صم) ( كدرت رحيم كي طرف سن براسلام ، ويايدك بهت سلام ، و بماري طرف ہےاور یا بہترا در حسین حمد وثناء ہو ہماری حانب ہے )

علامہ پیجوری الحمد سے معرف اور سلام کے تکرہ ہونے کی وجہ بیان کرتے ہوئے لکھتے ہیں کہ ایدانا بساتيه لاتسبة بيسن الحضرة العلية وبين الحضرة النبوية لان العبادو ان بلغوا اعلى الوتب و اعظم القرب لايزالون عاجزين عجزأ بشريا ومفتقرا افتقارا ذاتيا كما قال بعضهم

العبدعبدو ان تعالى والمولى مولى وان تنزل

( گویا به بتلا نامقصود تھا کہ ذائت باری تعالیٰ اور انبیاء کرام کی شان وعظمت میں کسی قتم کی نسبت اور تناسب ممکن نہیں کیونکہ بندے اگر چہوہ عظمت اور قربت کے اعلیٰ سے اعلیٰ ورجات کو کیوں نہ پہنچ جا ئیں تو بھی ذاتی احتیاط اور مجز بشری کی وجہ ہے ہمیشہ عاجز اور مغلوب ہی رہیں گے۔ جیسے بعض حضرات کا قول ہے کہ غلام تو غلام ہی ہے اگر چہ بلند مقام بر ہو۔ اور آتا (سردار) سردار ہے اگر چہ نیے بھی ہو)

چنانچدامام ابو پوسٹ جب بھی اپنا تذکرہ امام اعظمؓ کے ساتھ کرتے تو کنیت کے بجائے ادبا پنا نام بى ذكركرت اور فرمات عن يعقوب عن ابى حنيفة (كريروايت يعقوب كى ابوطيفست)

سلام كره مونے كے باو جودمبتدامونے كاعتراض كادفعيد و سوغ الابتداء بالنكوة تحصيصها بانسسة للمتكلم (مناوي ص٣) ( كەسلام 'باوجود بەكە ئكرە بىلىكن اس ئامبتدا ہونا بوجەنسىت الى ئىمتكلم کے بچے ہے) ہے ہو گیا۔

## عباده كىاضافت :

عبادجع عبدكي باورجع مضاف استغراق كافائده ويتي بياتواس وفت الملين اصطفى صغت احتر ازی ہوگی ،لینی فاسق فاجرنگل جائیں گے اورا گرعبادہ کی اضافت تعظیم کے لئے ہو ، تو پھرال نیس اصطفیٰ صفت بیانیه کا شفه ہوگ ۔

### الذين اصطفى سےمراد:

ا کثر حضرات کے نز دیک اس ہے مراد انبیاء ہیں ۔ اس وقت مصنف پر بیاعتراض وار دنہیں

موگا كداستقلالا غيرني (كدني كےعلاده يربطوراستقلال) يرسلام كها گيا، البند ملاعلي قاري اس كي شرح ﴿ مَا لَنَّ مِنْ .... هم الذين اصطفاهم و اجتباهم و الرتضاهم و صفاهم عما كدر به سواهم وهم الرسل من الملاتكة و من الناس و ساتو الانبياء و جميع اتباعهم من العلماء والاولياء الاصفياء فـدخــل الـمـصطفي و آل الموتضي و صحبة المجتبي فيهم دخولًا اوّليا ( كـديروهاوگ ي*ين كـجن كو* الله تعالی نے پیند فرما کر منتخب کرلیا اور ان کو باک وصاف کیا ان بشری کدورتوں سے جوان کے علاوہ میں موجود تھیں اور پیفرشتوں اور انسانوں میں ہے رسول اور انبیاء کرام اور ان کے تبعین علاء کرام اور اولیا وعظام بین تو الله فین اصطفی این خود حضور علی اس کی آل داولا داور صحابه کرام شروع بی ہے واصل میں ) پھر مصنف یرسابقداعتراض سے بونے کے پیش نظر جوایا لکھتے ہیں فلا وجد لم ذکر هنا كلاتما اعتراضيا مع ان المصنف انما اتي بهذه الجملة اقتداء به صلى الله عليه و سلم او بلوط عبليه السلام على اختلاف بين المفسرين في المراد بالخطاب ..... في قرله تعالى في انكتاب قل المحتمد لله ومتلام على عباده الذين اصطفى أو ابتداء بناء على أن المراد بالخطاب العام ففيه اقتياس من كلام الله الغ '(جمع صمم) ( كه كو كي وجنبين جولوگ بيبان اعتراض كرتے بين كيونكه مصنف نے سے جمله یا توحضور عظی کی تابعداری میں یا پھرلوط علیہ السلام کی افتداء کرتے ہوئے کہا کیونکہ قرآن مجيديين قبل المحمد البع كي خطاب كي مراديين مغسرين كا اختلاف بواوريا مصنف في ابتداء بيجمله کہااس کے کہ قرآنی خطاب سے خطاب عام بھی مرادلیا جاسکتا ہے تواس صورت میں بیکام اللہ ہے اقتال ہوگا)

### مصنف ً پراعتر اضات اوران کے جوابات:

بعض حفزات باعتراض كرتے بي كدمصن في سام كساتھ صلوة كا ذكرنيس كيا، حالاتكداليا كرنا كروہ ہے ۔ شارعين في في افراد حالاتكداليا كرنا كروہ ہے ۔ شارعين في مختلف جواب ذكر كئے بيں (۱) مصنف كى رائے بيں افراد بالسلام بي كراہت بي وقت ہے كدسارى مجلس يا كتاب صلوة وسلام سے خالى ہو، والسمام في دون كابه بتكواد الصلوة والسلام كلما ذكو خير الانام (حالاتك مصنف في توصلواة

وسلام سے بار ہا تکرار کے ساتھا بی کتاب کو جب بھی آپ علی کا تذکرہ ہوا مزین فر مایا ہے ) (٣) يبهال اقتداءاور پيروي الفاظ قرآن كي مقصود ٢٥- (الرواهب ص م) ( ٥٠) جسمع بين الصلوة و السلام اولى برصلواة وسلام كواكهاكرنا) الرايك يراقضار بوجائية توبلاكرابت جائز برشم المصحيح ما ذكره الجزري في مفتاح الحصران الجمع بين الصلوة والسلام هو الاولى ولو اقتصرعيلي احتهماجاز من غيركراهة فقدجري عليه جماعة من السلف و الخلف منهم الام مسلم فی صحیحه (جمع ص۵)(بھراس سلسلہ میں بھیج بات وہی ہے جوامام بزرگ نے مقارح الحصن میں ذکر کی ہے کے صلواۃ وسلام کو اکٹھا اور کجا کرنا اولی اور بہتر ہے اور اگر ان میں ہے ایک ہر ہی اکتفا کر لی تو بلا کراہت جائز ہےا ورای پرمتنقذ مین اور متاخرین کاعمل ہےاورانہی میں سے امام مسلم نے یہی طریقندا پن سیج مسلم میں اختیار کیا ہے )(۵) افراد بین الصلوٰۃ والسلام کی کراہت صرف حضور علیہ ہے كَتِيْ مِنْ بِيءَ مُعِلَقًا ، لقوله تعالى صَلُوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا لَسُلِيْما . (٥٢:٣٣) (رحمت بصحا كرواور خُوبِ المامَ بَسِجًا كَرُومَ بِ تَنْفِيْكُ مِ ) و افسراد النصلوة عليه مكروه فلا تقل صلى الله عليه فقط و لا علیہ السلام فقط ۔ (جعس ہ ) (بوجہالند تعالیٰ کے اس قول کے ( کہا ہے ایمان والو! حضور علیہ کھیے پر صلوا ة وسلام كها كرد )اورآپ عليق يصرف صلوا ة كهنا مكرده بي يني منصرف صلى القديمي كها كرواور ند صرف عليه إنسلام كها كرو)

باتی رہامسنف پراعتراض کداس نے استے خطبہ پی تشہد ( یعنی اشهد ان لا الله الله ) کاؤکر بھی تبین کیا، حالا نکدابوداؤوئی رویت پیل " کل حطبة ایس فیها تشهد فهی کالید المجذ ماء " کی حطبة ایس فیها تشهد فهی کالید المجذ ماء " ( کہ ہرائیا خطبہ سے شخصہ شہد نہ ہوہ ہذا مزدہ باتھ کی طرح ہے ۔ شخ اہرائیم یجوری جواب فقل فرماتے ہیں کہ بانه تشهید لفظا و اسقط خطا اختصادا او بان النجیر فی خطبة النکاح لا المکسب والوسائل بدلیل ذکرہ فی النکاح ۔ (موہبہ میہ) ( کہ مستف نے تشہد کے ساتھ تلفظ کیا ہوگا لیک ب نہ کہ سین کتابت میں بطور اختصار کے ساقط کرہ یا اور یا یہ کہ صدیث خطبہ نکاح کے متعلق وارد ہوئی ہے نہ کہ کہ ایک کہ دولیت کتابوں اور رسائل کے سلسلہ میں کوئکہ اس کا تذکرہ باب الزکاح میں ہوا ہے ) ( س) کہ دولیت ابوداؤہ میں تشہد سے مرادمی والیت المحدود والتناء ( جن می د) (اور سے وہ وہ وہ بہ جو تو رہشتی وغیرہ میں ان المعراد بالمتشهد فی المحدود المحدود والتناء ( جن می د) (اور سے وہ وہ وہ بہ جو تو رہشتی وغیرہ نے کہا ہے کے تشہد سے مراداس

جلداؤل

حدیث میں حمروثنا وہے )۔

(٣) ملاعلی قاریؒ فریائے ہیں ہو الاظهر عندی ان تبحیمال انتحطیۃ نبی هذا المحلیث علی التحطب المعطب المعادفۃ فی دمانہ صلی الله علیہ وسلم ایام البجمع والاعیاد و غیرها فان المتصنیف حدث بعد ذلک (کمبر سے نزویک زیادہ تجھے اور طاہر یک ہے کہ اس حدیث میں جو خطب کا ذکر ہے اس کامحمل حضور کے زمانہ کے مشہور ومعروف خطبات ہوں لیعنی عمیدوں اور جمعوں وغیرہ کے کیونکہ پرتھنی قات کا سلسلہ تو آ ہے علیات کے مشہور ایسے بعد کا ہے ۔

### اَلَّذِيْنَ اصْطَفِي كَارْكِيبِ:

صدُموسول ل محلا مجرور جاور عباده کے لئے صفت جاور یا محلا مرفوع ہے اور میں معلا مرفوع ہے اور میں معلا مرفوع ہے اور میں معلا مرفوع ہے اور میں میں میں النین النین النین میں النین میں النین میں النین میں معلوف ان قول میں اللہ خبر مبتداء معفوف ان قول میں اللہ خبر مبتداء معفوف اور فع علی انه خبر مبتداء معفوف اور صحب علی المدح (جم س ۵) ( پھرسب شار میں کا اس پر اتفاق ہے کہ الدنین صطفی محل مجرور ہے اور میا دو کی صفت ہے اور یا محل مرفوع ہے اور تر کیب میں مبتداء محذوف ( هم ) کی خبر ہے اور یا ہے منصوب علی المدح ہے )

#### قال الشيخ الحافظ ابوعيملي محمد بن سورة الترمذي:

مصنفین کی اصطلاح میں مقدمہ دیا چاور خطبہ کی ہدوشہیں بھی بیان ہوتی ہیں۔ (۱) ابتدائیہ (۲) الحاقیہ۔ اگر خطبہ مسائل کتاب کے تکھنے ہے پہلے لکھا گیا ، تو ابتدائیہ کہلاتا ہے اور اگر مسائل کتاب پہلے لکھے گئے اور خطبہ بعد میں تو اس کو الحاقیہ کہتے ہیں۔ "التعبیر بالماضی بدل علی ان الحصلة متأخوة عن التالیف و یحتمل انه اوقع الماضی موقع المستقبل لفؤة رجانه او تفاؤ لا بحصوله" (مواہب صحن التالیف و یحتمل انه اوقع الماضی موقع المستقبل لفؤة رجانه او تفاؤ لا بحصوله" (مواہب صحن التالیف و یحتمل انه اوقع الماضی موقع المستقبل کی جگہ بطور امیدیا تفاول (شکہ شگولی) کے بعد تفااور یہ بھی احتمال ہے کہ صنف نے صیغہ ماضی کو ستفقبل کی جگہ بطور امیدیا تفاول (شکہ شگولی) کے استعمال کیا ہو)

#### قال الشيخ:

سینے لفت میں بوڑھے (جس کی عمر پیچاس سال سے زیادہ ہو) کو کہتے ہیں ،لیکن اصطلاحاً اس کا اطلاق ہراس شخص پر ہونے لگا، جس کے علوم ومعارف کثیر ہوں ۔علامہ مناوی گلصتے ہیں قبال المواغب و اصله من طعن فی السن ٹیم عبروا به عمن یکٹر علمه لما کان شان المشیخ ان یکٹر تبجاد به و معارفه (سنادی س ) (امام راغب قرماتے ہیں کہ لفظ شخ کا اصل استعمال تو بوڑھے شخص ہیں ہے کیان علماء حضرات اس کی تعبیر ماہراور کثیر العلم محض سے کرتے ہیں کیونکہ شخ کا رتبہ اور شان میں ہے کہ اس کے حضرات اس کی تعبیر ماہراور کثیر العلم محض سے کرتے ہیں کیونکہ شخ کا رتبہ اور شان میں ہے کہ اس کے حضرات اس کی تعبیر ماہراور کثیر العلم محض سے کرتے ہیں کیونکہ شخ کا رتبہ اور شان میں ہے کہ اس کے حسرات اس کی تعبیر ماہراور کثیر العلم محض

محد شین تصرات کی اصطلاح بین شخ محد شاور استاذ کے الفاظ کا اطلاق اس عالم وین پر ہوتا ہے، جس سے روایات کی جا کی اور اس کی فقل کروہ روایات کا اعتبار کیا جائے ، خواہ اس کی عمر پیچا سال سے کم بی کیوں نہوہ جیسے کہ امام بخاری کی گرارہ برس کی عمر سے شخ کہا جائے لگا۔ وقد شب انه لما بلغ احدی عشوة سنة رد علی بعض مشانحه غلطا وقع له حتی اصلح کتابه من حفظ البخاری (اور یہ بات پایی جوت کو پیٹی ہوئی ہے کہ جب امام بخاری کی عمر گیارہ (۱۱) برس کو پیٹی تو اپنے بعض مشارخ اور اس تذہ کی غلطی پر گرفت کی اور شخ نے اپنی کتاب کی اصلاح امام بخاری کی یا واشت اور حفظ برکر لی ) صحابہ اور تا ہم شارخ اور اس تذہ کی غلطی پر گرفت کی اور شخ نے اپنی کتاب کی اصلاح امام بخاری کی یا واشت اور حفظ برکر لی ) صحابہ اور تا ہم شافتی کے متعلق بھی ہی توجوانی کی متعلق میں جو ایک افسان سے دو قلد افدادہ مسالک و ہو ابن سبع عشوة سنة او عشو بین سبع عشوة سنة او عشو بین سبع عشوة سنة او انسانعی تلمذہ العلماء و ہو فی حداثہ السن ۔ (جم الاصول میں ا) ( کرامام ما لک سر ہر ( کا ) سال کی عمر میں لوگوں کو تعلیم و سیتے تھے اور امام شافتی کی بھی نوجوانی میں علیاء نے شاگر دی اختیار کی ہے اور امام شافتی کی بھی نوجوانی میں علیاء نے شاگر دی اختیار کی ہے اور امام شافتی کی بھی نوجوانی میں علیاء نے شاگر دی اختیار کی ہے اور امام شافتی کی بھی نوجوانی میں علیاء نے شاگر دی اختیار کی ہے اور امام شافتی کی بھی نوجوانی میں عشو تھیار کی ہے اس اس کی عمر میں لوگوں کو تعلیم و سیتے تھے اور امام شافتی کی بھی نوجوانی میں علیم و شاگر دی اس اس کی عمر میں لوگوں کو تعلیم و سیتے تھے اور امام شافتی کی بھی نوجوانی میں علیم و شاگر دی اور ان کی بھی نوجوانی میں علیم و سیتی تھی اور امام شافتی کی بھی نوجوانی میں علیم و سیتی تھی اور امام شافتی کی بھی نوجوانی میں علیم و سیتی تھی تو میں اس کی عمر میں لوگوں کو تعلیم کی تھی تو جوانی میں علیم کی تعلیم کی میں تعلیم کی تعلیم

#### الحافظ:

یہاں عافظ سے راداحافظ حدیث ہے عافظ آن مجیزیس و بحدمل اند کان حافظاً للکتاب والمسند ' (اور سیکھی احمال ہے کہوہ حافظ آن اور حدیث بھی ہو) شیخ ابراہیم الیجو رکی نے علامہ مطرزی

کے حوالہ سے محدثین کے پانچ طبقات لکھے ہیں، اولھا الطالب و هو المبندی ٹیم المحدث و هو من تحمل روایته و اعدی بدرایته ٹیم الحافظ وهو من حفظ ماٹة الف حدیث متاً واسناڈا ، ٹیم الحجۃ وهو من حفظ ثلاث ماٹة الف حدیث ٹیم الحاکم و هو من احاط بحدیع الحادیث (مواہب ص۵) ((۱)مبتدی اور طالب (۲) محدث جس کی روایت اور درایت کا اہتمام واغتناء کیا جائے (۳) الحافظ جس کو ایک لاکھ حدیثیں متنا وسند آیا دہوں (۳) ججہ جس کو تین لاکھا حاویث یا دہوں (۵) الحاکم جس نے تمام احادیث کا احاطہ کیا ہو)

البته ملاعلی قاری ان کے علاوہ علامہ جزری کے نقل کرے لکھتے ہیں کہ ...... السواوی نساقل المحدیث بالاسناد و الحافظ من روی مابصل البه و وعنی مابحتاج للبه (جمع ص۲) ( کررادی وہ ہے جو حدیث کوسند کے سماتھ نقل کرے اور حافظ وہ ہے کہ جواس تک حدیث پنچے تو وہ اس کی روایت وہ سروں کوکر دے اور جس کوائس کا احتیاج ہوتو وہ محفوظ کرلے )

تدریب الراوی (ص) میں ہے ..... و اخوج السمعانی بسندہ عن ابی نصر قال العالم المذی بعلم السند و الاسناد جمیعا ، والفقیہ الذی عرف المتن و لا بعرف الاسناد و الحافظ الذی بعرف الاسناد و لا بعرف الاسناد . (انام ممعائی " بعرف الاسناد و لا بعرف السناد . (انام ممعائی " فيصرف الاسناد و لا بعرف الاسناد . (انام ممعائی " فيصرف الاسناد و الواوی الذی لا بعرف المتن و لا بعرف الاسناد . (انام معائی " فيصرف الاسناد و الواوی الفتی مدین اور اسناد و و اول کو جائی مواور فقید وہ ہے کہ جومتین حدیث اور اسناد و و ان کو جائی مواور فقید وہ ہے کہ جومتین حدیث اور مانو وہ ہے کہ جواسناد حدیث جائیا ہے اور متن حدیث اور نداسناد حدیث کی معرفت ہو ) حافظ میں الدین و بی فرماتے ہیں کہ آئی کل حافظ (حدیث ) کوئی نہیں ، گویا حدیث کی معرفت ہو ) حافظ میں الدین و بی فرماتے ہیں کہ آئی کل حافظ الحدیث کوئی نہیں رہا ( تقریم حفاظ کی پیدائش بند ہوگی اگر چامکان ہے تا ہم تجربہ یہ ہے کہ حافظ الحدیث کوئی نہیں رہا ( تقریم حقریم)

## كنيتِ الوعيس كى بحث:

امام ترندی می نام محد اور کنیت ابولیسی ہے ۔ بورا سلسلہ نسب بول ہے۔ محمد بن عیسی بن سورة بن

<sup>ی</sup>کن جلداوّل

مونى بن ضحاك إسلمي اليوفي التريدي \_

علماء میں بعض حضرات نے ابوعیسی کشیت رکھنے کی ممانعت کی ہے کہاس میں شائیہ ہوسکتا ہے کہ حضرت عيشي عليه السلام كاكوكي والدقفاء فسعا روى ان رجلا تسمعي ابا عيسني فقال النبي صلى الله عليه وسلم ان عیسنی لا اب له فکره ذلک (اس لئے کہ ایک دوایت ہے کہ ایک شخص ابوعیسیٰ کے ساتھ مسمی تضع نی کریم علی نے فرمایا کھینی علیہ السلام کا توباب نہ تھا تو اس مخص کوریہ اجھانہ لگا) اور مسصنف ابن ابی شبیدة نے بھی اس پرستقل باب "ما یکوه للوجل ان یکتی بابی عیمنی " (باب! کروه ہے کہ کوئی فخص اننی کنیت ابوئیسلی رکھے ) با ندھا ہے (میفیدمة تحفقة الأحوذی ص۱۵) اورا یک روایت میں میہ بھی آیا ہے کہ جب حضرت عمر کے صاحبز اوے نے ابوعیشی کنیت اختیار کی ،تو حضرت عمر نے ان کوروکا أور فر ما **يا كد حغرت عيسي كوتو باب مين تحد** (ابوداؤدم ١٤٨،مصنف عبدالرزاق ج ااص ٣٢)

تو اشکال رہے ہے کہ روایات میں ممانعت اور فساد عقیدہ کے شبہ کے باوجودا ہا متر ندی جیسے قطیم محدث اورامام حدیث نے ریکنیت کیوں اختیار کی۔

حصرت الاستاذ بین الحدیث محدث بهیرمولانا عبدالحق فدّس سرهٔ نے چندتو جیہات نقل فرمائی ہیں، جن میں سے راجح تو جیدا سے قرار دیا کہ (۱) اہام الوداؤڈ نے اپنی سنن کی کتاب لاآ واب میں ابوعیسٰی کنیت اختیار کرنے پرایک مستقل باب قائم کیا ہے اور اس میں حضرت مغیرہؓ کی روایت نقل کی ہے کہ حضرت مغیرہ نے جب ابوعیسیٰ کنیت اختیار کی ہو حضرت عمر نے ان پراعتراض کیا،حضرت مغیرہ نے فرمایا میں نے حضور اقدیں عظیمہ کی زندگی مبارک میں اس کنیت کوا ختیار کیا تھاانخ (ابوداؤدس ۱۷۸) (حافظ ابن حجرف الاصابعة میں اس پر تفصیل ہے بحث کی ہے ) تو یوں کہا جا سکتا ہے کہ ممانعت کی روایات اسلام کے ابتدائی دور برمحمول ہیں جب کہ لوگوں میں اسلامی عقائد کامل طور بر رسیے لیے تبین تھے اور جب اسلام کی اشاعت ہوئی اور لوگوں کے دلوں میں اسلام کی عظمت بیٹھ گئی ہتب جواز کا تھم آپیا مممانعت كالقلم منسوخ كرويا كيا\_(هائق بسنن جام ٤٤)

بذل المعجهود میں ہے کہ وسکا ہے کہ امام ترفدی رحمہ القدنے عدم جواز کی روایت بینجنے سے

pesturdi

م مجهج<sub>اء</sub> جلداؤل

پہلے'' ابومیٹی'' کنیت افقیار کی ہو۔ یہ بھی ممکن ہے کہ ریکنیت انہوں نے خود افقیار نہ کی ہو بلکہ اُن کے آباء نے رکھی ہو۔ (بذل ن۱ ص ۲۷۰)

(۲) لاطنی قاری کھتے ہیں، لکن تحمل الکواهة علی قسمیة ابتداءُ فاها من اشتھر به فلا یہ یکر و کما یدل علیه اجماع العلماء والمصنفین علی تعبیر التومذی به للتمیز (جمع ۱۳) یہ یک و کما یدل علیه اجماع العلماء والمصنفین علی تعبیر التومذی به للتمیز (جمع ۱۳) (کیکن ابویسی کی کئیت کی کئیت کی کئیت ابویسی سے برائے اقبیار تعبیر کرنے ہر اس میں کرانہت نہیں کیونکہ علماء اور صنفین کا فام ترفدی کی کئیت ابویسی سے برائے اقبیار تعبیر کرنے ہر اجماع ہے)

#### الترندي :

ترفدی نبست وطنی ہے۔ ترفد نبر بلخ یعنی نبر پیمون کے کنارے خوارزم کے قریب واقع ہے۔قال النووی فیہ ثلاثة اوجه کسو الناء والمعیم (قرمذ) و هو الاشهر وضعهما (تُومُذ) وضح الناء و کسر السمیسم (تُومِذ)۔ (امام نوویؒ نے لفظ ترمذش تین سورتی بیان کی بین (۱) تا مادر یم وڈوں کا کسر و (قرمذ) اور یکی زیادہ شہورہ (۲) دونوں کا ضمیہ و انزُمُذُ (۳) تا مکافتے اور یم کا کسر وہو (انزمذ)

### ایک مغالطه کاازاله:

چونکہ تر ندی کے نام ہے تین ائمہ مشہور ہیں۔اس لئے انکی مماثلت کی وجہ سے اشتہاہ ہوجا تا ہے، حالانکہ تینوں کے درجات مختلف اور مراحب علیحد دعلیحدہ ہیں۔

- (۱) امام ابوليسكى الترند كي صاحب السنن (جن كااتبهي تذكره بهوا)
- (۲) ابوالحن احد بن حسن الترندي جي ،ترندي كبيران كالقب ہے ،ا كابراسا تذہ ميں ہے جيں۔
- ( m ) حكيم الترندي ينوادر الاصول كے مصنف بين ، جوحديث كى كمّاب ہے۔ ( ما نوذ از عاشيرها كن اسنن )
  - قال الشيخ .... الغ كا قائل كون ب ؟

اس مين اختلاف ہے کہ قبال الشيخ المحافظ .... المخ كا قائل كون ہے؟ بعض حضرات بيد

کہتے ہیں کہ بیعبارت امام ترفدیؒ کے شاگردوں کی ہے۔البتہ المحمد للله وغیرہ میں بیا حمّال ہے کہ وہ م مصنف کا کلام ہواور بیا حمّال بھی ہے کہ یہ بھی تلاغہ ہ کا کلام ہو ۔۔۔ و قبل بیصب ان یہ کون ذلک الموصف ( ای قبال المشیخ ۔۔ البخ) من نفسه للاعتماد لا للافتحاد (جمع م) (اور بعض حفرات کہتے ہیں کہ قال الشیخ کے وصف کا تذکرہ خودمصنف نے بطورا عمّاد کے کیا ہونہ کہ فخر اور ریا کے لئے)

ملاعلی قاری این رائے کا اظہار قرباتے ہوئے تھے ہیں۔ والاولی عددی ان بینسب البسملة و البسملة اللی المعنف عملا بحسن الظن به لم ان تلامذته کیوا قال المشیخ ابوعیسی الی آخرہ ولما قال الخطیب و بنبغی ان یک المحدث بعد البسملة اسم شیخه و کینته و نسبته نم یسوق مدسمته منه (جمع ص ) (کدیر بزد یک اولی اور بہتر صورت تطبق بیہ کینته و نسبته نم یسوق مدسمته منه (جمع ص ) (کدیر بزد یک اولی اور بہتر صورت تطبق بیہ کیناء برمصنف کو ہو (کمل بالحدیث کیا) کہ یسملہ اور جمد لہ لین تشید البست توحس ظن کی بناء برمصنف کو ہو (کمل بالحدیث کیا) اور پھرائی کے تعلق المنسبخ المنے لکھا ہے اور اس لئے بھی کہ خطیب (بغداوی) نے کہا ہے کہ بر اور پھرائی کے لئے یہ مناسب ہے کہ تعید کے بعدا بے شخ (استاد) کا نام اور کنیت ونسبت کا تذکرہ کرے اور پھرشنخ کا کلام مسموع بیان کرے)

(٣) تيسراا حمّال يه بوسكما م كرم منت كن في ميل صرف قسال ابوعيسي البع تقااور الشيخ المحافظ كي زيادتي تلاغده كي طرف م بهووالله اعلم بالصواب.

## امام ترنديٌ (اجمالي سوائح وتذكره):

سیدی داستاذی ،محدثِ کبیر شِخ الحدیث حضرت مولا ناعبدالحق" اینے درس ترفدی میں امام ترفدگ کے تفصیل حالات بیان فرمایا کرتے ہتے۔ حقائق السنن کی ترتیب و نالیف کے وقت احقرنے نقل کر کے مرتب کئے تھے ادر حسب ضرورت حاشیہ بھی لکھا تھا۔ ذیل کامضمون اس کی تلخیص ہے۔

سب:

مصنف شائل امام ترندی کی کنیت اومیسی اور نام محد بن عیشی بن سورہ ہے۔ بن مثلیم فبیلد کی

<sup>بح</sup>ي<sub>لا</sub> جِلدادِّل

نسبت سے ان کوئملی کہا جاتا ہے۔ آپ علاقہ ترندے قصبہ بوغ (جو کہ چے فرح ترندے دور ہے ) میں ۲۰۹ هیں پیدا ہوئے۔

### تعليم سلسله:

ابتدائی تعلیم اینے شہر میں حاصل کی ، چونکہ اس علاقہ میں ہرطرف علم حدیث کا جرجا تھا ،للہذا جوں ہی س شعور کو بینچے علم حدیث کا شوق وامن کیر ہوا۔طلب علم کی بیاس بجھانے کی خاطر خراسان ، بعرہ ،کوفہ ،شام دمعراور حجاز وغیرہ کے سفر کیے اور بڑے بڑے جلیل القدرا ساتذ ہ حدیث کے سامنے زانو عَيْمُدُنة كيا\_عافظائن حَجُرُفر ماتے بين مسلم طباف البلاد وسيمنع حمليقا حين المحراسانيين والمعر اقيبين والمحجازيين (تهذيب اجذيب جاص ٢٨٨) (كدامام ترنديٌ بهت سيمما لك كئة بين اور بہت ہے خراسانی عراقی اور حجازی اسا تذہ اور مشائع سے ساع کیا ہے ) آئے کے اسا تذہ اور شیوخ حدیث کاسلسلہ بہت وسیع ہے۔ مشہور اساتذہ میں امام بخاری، امام سلم، امام ابوداؤد، تشبیہ بن سعید، جمہ بن بٹارٌ قابل ذکر ہیں۔امام بخاریٌ کی وفات کے بعد آ ب بی ان کے خلیفہ اور جائشین قرار دیتے گئے اورآ ی نے بی مندحدیث کورونق بخشی امام حاکم فرماتے ہیں کدیس نے عمر بن علک کوفرماتے سنا کہ: منات البخاري فلم يخلف بخراسان مثل ابيعيمني في العلم والحفظ والورع والزهد بكي حتى عبصی و بقی ضویراً سنین (تذکرةالتفاظ جهم ۲۲۰۰)( کدایام بخارگی فوت بویے اورفراسان میں ابومسیٰ (ترندی) جیسے عالم وحافظ متقی پر ہیز گار کے پاید کا امام وشیخ نہیں تیموڑا ۔خشیت وخوف ہے دورو كركى سال تك نابيازندگى گزارى)

## امام ترندیٌ ' امام بخاریٌ کی نظر میں :

امام بخاری این این اورقابل شاگرد کے نام تج رفر مائے ہیں کہ انسان معت به منک ا کشر عدمه انتفعت منی ( میں نے جتنا لُقع آ ب ہے اٹھایا دواس کے مقابلہ میں بہت کتیر ہے جتنا آ ب نے مجھ سے لیا ہے ) جس کی وضاحت علامہ انورشاہ کشمیری یوں فرماتے ہیں .... کہ جس طرح تلاندہ اس بات کے متاج ہوتے ہیں کہ اساتذہ ان کو مبق پڑھا کیں ، اس طرح اساتذہ کی بھی خواہش اور

ضرورت ہوتی ہے کہ تلاندہ ان ہے مبق پڑھیں اوران کے علوم ومعارف کو محفوظ کر کے اس کی اشاعت کریں ، مچرتلاغہ ہیں لائق ، ذہین اور ذکی طالب علم ہے اشاعب علم کا جو فائدہ استاد کوحاصل ہوتا ہے ، وہ کسی غجی ہے بہت کم ہوتا ہے۔

نیز ذکی اور ذبین طالب علم جب استاد ہے اہم مسائل دریافت کر کے جواب طلب کرتا ہے، تو استاد کی نگاہ بہت ہے دوسر ہے علوم کی طرف جاتی ہے اور وسعت علم کا ذریعہ بنتی ہے ،تو گویا امام ترند کُ کے شیخ اور استاد امام بخاریؒ کے اس ارشاد کا مقصد بھی بھی ہوگا کہ آپ کی وجہ سے میرے علوم ومعارف کی جواشاعت ہوئی، وہ واقعۃ آپ کے بھے سے استفادہ کرنے سے کی گنا بوھ کر ہے اور اس سے جو مجھے فائدہ ﷺ ہوہ آپ کے استفادہ ہے گی گنازیاوہ ہے۔

#### رواية البخاري عن الترمذي :

امام بخاری جیسے کرآ ب کے بڑے مشارع میں سے جیں اور بہت ی روایات ان سے نقل کی ہیں۔ای طرح امام ترندی بعض احادیث میں اسینے شیخ امام بخاریؓ کے بھی استاد ہیں۔ چنانچہ خودایل وو حدیثوں کے بارے میں پرتصری فرمادی کہ بیددنوں روایات امام بخاریؒ نے مجھ سے تی ہیں ،اس کو اصطلاحةً واية الاكتاب عن الاصاغر ( كه بزيلوگون كا چيوٹے مرتبہ كے لوگوں سے روايت كرتا) كبا حاتا ہے۔

- ان میں سے ایک روایت حضرت عبداللہ بن عبال سے مزدی ہے، جو آیت کریمہ منسا فی طَخْمُ مِّنُ لِيَّنَةٍ أَوْ نُوَكُتُمُوُهَا قَالِمَةً عَلَى أَصُولِهَا (٥:٥٩) (كَرَّمَ كُوكَي لِيند ( تَجْعُور كادر خت) وغيره كُونيس كائت ياس كواية يتن يرجيور تربو) كي تفيريس ب،قال اللينة النحلة (ترزى ١٧٦٥) (كما کرلیند سے مراد کچھور کا در خت ہے )
- دوسرى حديث ابواب المناقب من معفرت على كمناقب من روايت بيد ب على إلا بحل لاحد ان يجنب في هذا المسجد غيري و غيرك (ترنينrr/rr/r)(المعليُّ: كميرب اور آب کے سواکسی کو یہ جائز نہیں کہ وہ اس مجد میں جنبی ہو ) ان دونوں حدیثوں میں ہے ہرا یک

الخلاق ل خلواق

صریت کونش کرنے کے بعدایا مرتز نہ کی لکھتے ہیں، تبد سیسے منحبصد بن استعمیل ہذا التحدیث ( هَائِنَ السن ص ٢٥) ( لعني محمد بن اساعيل البغاري في بيعديث بحديث تحقي )

مسندِ درس برسمکن :

' ۔ چیزنکہ خراسان اور ماوراءائنہر کے علاقہ میں امام تریزنگ کے ہم پلےکوئی دوسرامحدث نہیں تھا۔اس لے اطراف عالم سے طالبان حدیث کا ایک جم غفیرآ ب کی خدمت بیں حاضر ہو کرمستفید ہوتا رہا۔ آ ہے کے مشہور تلاندہ میں احمد بن عبداللہ المروزي ، اسعد بن حمد دیے ، واؤد بن تصر الميز روي ، احمد بن يوسف لنسفى بمحمرسفيان ،ابومحرهسن بن ابراتيم خاص طور پرقابل ذكر مين به

تصانف

آ پ کی سوانج میں تو مخلف تصانیف کا تذکرہ ملتا ہے۔البندہ شہور کمابوں کے نام یہ میں۔ (۱) جامع ترندي (۲) علل الصغير (۳) علل الكبير (۴) كتاب الاساء الكتي (۵) كتاب الزهد (۲) كتاب الجرح والتعديل ( 2 ) اوركتاب الشمائل نبويه وغير باله مكر ان سب مين جو مقام و اجميت ، مقبولیت جامع نزیذی کوحاصل ہے، وو دوسری کنابوں کو حاصل نہ ہوسکی یہ محدثین اس کا شارصحاح ستہ میں کرتے میں واگر چے اصطلاحی طور پر (ترتیب فقهی ہونے کے اعتبار سے ) تغلیباً اس پرسٹن کا اطلاق مجھی کیاجا تا ہے۔

#### قوت حافظه:

الله یاک نے آپ کودیگر ظاہر، باطنی محاس کے ساتھ ساتھ نہایت قوی اور زبردست حافظ اور حنبط كا ملكه بهى عطا فرمايا تقار حفظ و يادواشت بين آپ اينے زماندكى ايک ضرب المثل بن حيك تنے ۔ على مرز تِيَّ فَرَهُ لَـ تُعْيِنٍ، قال ابوسعيد الادريسي كان ابوعيسني يضوب به العثل في الحفظ ( تَذَكَرَة النفاظ جِ مِنْ ۲۳۳ ) ( ابوسعیدالا در کی فرماتے میں کہ ابوقیسیٰ ( امام تر ندگ) قوت حفظ میں ضرب المثل تقطے)

بزے بڑے محد ثین اور اسا تذہ حدیث آ ہے کی قوت حافظ کے حیرت انگیز واقعات د کمھے کر

besturdub

تعجب كرتے يتھے۔ايك دفعد كسى شخ كے روايات كے دواجزاء ہاتھ لگ گئے ، تو فوراً اپنے پاس نقل كركے محفوظ کر لئے۔انفاق ہےا کیسفر حج میں اس شخ ہے ملاقات ہوئی ہتو امام ترندگ نے ان ہی دواجزاء کی متعلقہ احادیث سنانے کی درخواست کردی ، تو شخ نے آپ کی درخواست تبول کر کے اپنے لکھے ہوئے دونوں اجزاء کے لانے کی تاکید کی اور فر مایا کہ آئیس ساہنے رکھو، میں قر اُت کرتا جاؤں گا ، آپ بنتے جا کمیں گے اور مطابقت کرتے جا کمیں گے۔امام تر ندیؒ نے قیامگاہ پر جا کراینے سامان میں وہ ا جزاء تلاش کے بگر ندل سکے۔ بزیے پریشان ہوئے اور ایک ترکیب پیربنائی کہ ساوہ کاغذیہ کے کریشنج کی خدمت میں بیٹھ گئے اور شخ ہے قر اُت حدیث کی درخواست کردی ۔ شخ '' پڑھتے جاتے اور امام تر مذی ' سادہ کاغذیر نظر جمائے بیٹھے تھے اور میتا کڑ دینے کی کوشش کی کہ گویا میں شنخ کی قر اُت کے ساتھ اپنے ا ہزاء کی تطبیق کر رہا ہوں۔ جب دوران قر اُت شخ کی نظر سادہ کاغذیریزی تو بہت ناراض ہوئے اور فرمایا که ناحق میرا وقت ضا لُع کررہے ہو۔ چنانچے بطورِنموند معذرت امام تر مذی ّ نے ساری صورتحال بیان کردی اورساتھ عرض کیا کہ اس وقت جس قدراحادیث آب نے قر اُت کی جی ،سب جھے یاد ہوگی ہیں۔ﷺ نے سنانے کا کہاتو آپ نے ساری فرفر سنادیں۔ﷺ کوتعجب ہوا اور کہا کہ شاید آپ کو پہلے ہے ہی یا دخیس الیکن اما منز غدیؓ نے عرض کیا کہ امتحا نامزید ا حادیث سنادیں میں وہ بھی فوراً سنا دوں گا۔ چنانچے ﷺ نے غرائب ہے مزید جالیس احادیث کی قرائت کی ۔ امام ترید کی نے اپ کی ہار بھی وہ تمام کی ہوئی احادیث فور أو ہرادیں، تو اس پرشنخ کو بے صدمسرت ہوئی اور قرمایا، عاد أیت مثلک قط (میں نے آپ جیبانخص بالکل نہیں دیکھاہے)

(۲) دوسراواتعداس سے بھی جیب ہے کہ بڑھائے میں جب آپ کی نظر جاتی رہی اور تابیغا ہوگئے سے ، تو ایک قافلہ کے ساتھ سفر جج پر جارہ ہے تھے۔ اس زمانے میں اونٹ کی سوار کی تھی۔ دوران سفراونٹ پر بیٹھے ہوئ ایک قافلہ کے ساتھ سفر جج پر جارہ ہے تھے۔ اس زمانے میں اونٹ کی سور دریافت کی ، تو فرمایا کہ بیٹھے ہوئ ایک جگہ پر امام تر فدگ نے اینا سرا اور کمر جھکا لی۔ رفقانے اس کی وجد دریافت کی ، تو فرمایا کہ کہ کیا تھی میں بینال کوئی ورخت نظر تبین آتا ۔ رفقانے جب انگار کیا تو امام ترفدی نے اصرار کیا کہ اس مقام پر درخت تھا۔ رفقانے جب دو ہارہ کہا کہ یہاں تو کوئی بھی درخت تبین ہے ، تو آپ نے فرمایا کہ اس کی تحقیق کرنی ضروری ہے۔ تحقیق کرنے پر معلوم ہوا کہ واقعت یہاں پر سی زمانہ میں بڑا اور خت تھا،

محراب كاث ديا كباب.

امام ترندی نے فرمایا کرکافی عرصہ پہلے میرایہاں گذر ہواتھا،تو یہاں ایک بڑا درخت تھا،جس کی ٹھنیوں اورشاخوں سے نوومحفوظ کرنے کے لئے ہم نے اپنی گرونیں جھکا لی تھیں۔ ساتھ فرمایا کہ تحقیق کی اس لئے ضرورت تھی کے اگر میری بات غلط ثابت ہوجاتی تو بیاس بات کی دلیل ہوتی کہ میرا حافظ کمزور ہوچکا ہے اور مجھے اپنے حافظ پراعتی ڈبیس کرنا جا ہے ۔لہذا میں حدیث بیان کرنا ترک کردیتا۔

عبادت و پر ہیز گاری:

مشیب البی اور زہر دتھوی آپ کی طبیعت ثانیہ بن چکی تھی۔ اکثر اوقات خوف خدا ہے روتے رہتے تھے۔ اس شبانہ روز عبادت اور گریہ وزاری ہے آ تھوں کی بینائی متأثر ہوئی اور آخر عمر میں نابینا ہوگئے۔ اگرچیہ بعض حضرات کا خیال ہے کہ آپ مادر زاو نابینا تھے، کیکن حافظ ابن تجرؒ اور علامہ انور شاہ تشمیر گنے اس کی تردید کی ہے۔

وفات :

آپ دینی علوم خصوصاً علم حدیث کی اشاعت جس تمام عمر مصروف رہے۔ستر (۷۰) سال کی عمر میں 129 ھیں 129 مال کی عمر میں 129 ھیں 13 ھیں 129 ھیں 13 ھیل 13 ھیں 1

ع مطرمداده (۴۷۹) دعمره في عين (۷۰)

sesturdub

<sup>کے کاک</sup>اکا پیلاوڈل

# بَابُ مَاجَاءَ فِي خَلْقِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ

حضورا قدى صلى القدعليدوسلم ك خليد مبادك كابيان

### لفظِ باب كالغوى معنى!

باب الخت من (۱) "اسم لمايتوصل منه الى المفصود" (موابب م ۲) ( يعنى وه چيز جس سے بوكر مقصود تك ببنجاجات ) كو كتيج بين علاء اور بلغاء كے بال يكي معنى معروف ہے يہال مراد ان اصاديث كي معرفت ہے جو , خطق رصول المله عليج (جسم اطبر كي تخليق اور وضع ) كے بارے ميں وارد بوئى جي مشہور شعر ہے۔

أَتَّاهُ مِنْ غَيْرِكَ لَا يَدُخُلُ

وَأَنْتَ بَائِ اللَّهِ أَيُّ الْمَوِتَي

(مواهب ميلا)

(اور آپ بی ہر مخص کے لئے اللہ کے قرب ووصال کا دروازہ ایں جو مخف بھی آپ کے بغیر باب اللہ میں آنا جا ہے داخل نہیں ہو سکے گا۔ )

(۲) بعض حفرات نے باب کو المدحل للشی المعاط بما بعجوہ " نے تبیر کیا ہے یعنی مکانات میں داخل ہونے والاراسة بھے ہم کہتے ہیں بساب المداد مکانات میں داخل ہونے والاراسة بھے ہم کہتے ہیں بساب السملينة (شبر کا دروازه) بساب المداد (گھر کا دروازه)۔

(۳) کچھ حفزات نے پہاں ہاب کی تعبیر وَ جُھُ (جہت وصورت) سے کی ہے اف کے ل باب وجہ من وجوہ الکلام (اس لئے کہ ہر باب کلام کی جہوں اورصورتوں میں سے ایک صورت پر ہوتا ہے ) شخ عبدالرؤف المناویؒ فرماتے ہیں وجہ کے معنیٰ میں باب کا استعال بسعید میں المقام (مناوی besturduboʻ

ص٨)(ال مقام سے بعید ہے)۔

### باب كااصطلاحي معنى:

الالفاظ المسخصوصة باعتبار دلالتها على المعانى المخصوصة لانها توصل الى الممقصود (مواهب ص ٢) (يعني وومخصوص الفاظ جوابي ولالت كالتباري تخصوص معاني كيئ استعال موت بين اس لئ كديم تقعود تك بيني تربيل)

## ایک اعتراض اور جواب:

بعض حضرات بيهان بياعتراض كرت بين كه باب تو "طائفة من المكتاب " ( كتاب كـايك حصه ) كوكيته بين جس كااول وآخر معلوم بهو .

پی الکتاب شل الله ( گر) کے بوتھنف کروں پر مشمل ہوتا ہے سائل کی ہر ہرنوع کو ایک سنتقل کر و ہے اورائ نوٹ کے سائل کا آغاز گو یائی کا ورواز و ہے جس سے منوم و معارف کے اس کر سے بین وائل ہونا پڑتا ہے اور طاہر ہے کہ اللکتاب معنولة اللجنس ( کتاب پر منزلہ جس کے اس کر سے بین وائل ہونا پڑتا ہے اور طاہر ہے کہ اللکتاب معنولة اللحنف ( کتاب پر منزلہ جس کے اس کر اللہ اللہ معنولة الله الله فاللہ منزلہ منزلہ کے ہے۔

علامہ تیجری اور المناوی نے این محمود شارج ابوداؤد کے حوالے سے لکھا ہے کہ الباب کا استعال سب سے پہلے تابعین کے زمانہ ہے شروع ہوا۔ (مواہب س))

یہاں لفظ'' باب' ماجاء کی طرف مضاف ہے۔ تعنی یہ باب مضرت محمد علی ہے کے ضلید مبارک کے بیان میں ہے۔ لفظ باب کو دوطر یقوں سے پڑھا جاسکتا ہے(1) کیبی صورت تو وہی ہے جو

ستاب میں درج سے بعنی باب ماجاءانخ اوراً سراس کود وسر مے طریقے ہے مبتداءاور خبر بناکر پڑھیں كَوْيُولِ بِوكَاهِذَا بِالِ هاجاء المخ تركيبِ دونُول طرحِ درست بـ

ماجاء لیتی وہ احادیث جو محلق رسول اللّه ﷺ (حضور میلینہ کے طیہ) کے بارے میں وارو ہو گی تیں بیلاز منبیس کیدہ احادیث حضور کیائیں ہے ہی منقول ہوں کیونکہ علم حدیث ایسی تمام منقولات يرصادق آتاہے جن کی نسبت حضوراقدس علی کلے کی طرف کی گئی ہو یا صحالی کی طرف یا ان کے علاوہ دوسروں کی طرف'

بنائمه عملم يشتمل على نقل مااضيف الى النبي مُنتِينَة قيل او الى صحابيُّ او الى من هو نه قو لا ً اوف علا أو تقويراً أو صفة (مواهب س١) (يعني علم حديث وهلم ہے جو ئي كريم عليقة بإسحافي يا تابعي کاطرف منسوب قول یافعل یا تقریر یاصفت کے بیان پرمشمتل ہو )اس تعریف میں عموم ہے جبکہ علامہ کرمائی کے قرمایاعلم یعرف به اقواله وافعاله واحواله <sub>(مناو</sub>ی ص ۱۰)(<sup>یع</sup>ی بیرون<sup>تن</sup>م ہےجس میں حضورا قدس صلی القدعلیہ دسکم کے اقوال افعال اورا حوال پہچائے جاتے ہیں )۔

مصنف ؓ نے باب حلٰق رسول الله ﷺ (حضور ﷺ كاحليہ) نبين بها بكنہ ماجاء كالضافہ كيااس كنَّ كَه بابكاموضوع تحسلُق ومسول المسكِّينة (معنود عَلِيَّكَة كاعليه)ثبين بكد بابكاموضوع "ماجاء في الخُلُق من الاحاديث الدالمة على المخلق ب(جمعس) (يعني بير إبان احاديث ك بیان میں ہے جوخلیہ مبارک پر دلاات کرتے ہیں ) علامہ میرک شاُوفر ماتے ہیں کہ(۱) سماءا ورمشارُخ ے منقول ومعروف روایت تو یکی ہے کہ باب ما جاء اللح میں باب کی اضافت اینے مابعد کی طرف کر کے مبتداء بحذوف یعنی ، هدفه ، کی خبر بنادیا جائے یا سے مبتداء ہے اور خبراس کی محذوف ہوئی ، البذب كي تاد مل حدْ الإكلام ہے كر كے باب ماجاء كي خبر ہو )

### لفظ باب کے اعراب :

(۱) باب برتنوین بزهی جائے تو و دمبتدا ، محذوف کی خبر ہوگا اور هاجاء ہے استینا ف ہوگا گو یا

<sup>عي</sup> المجلزة الم

جب طالب علم اغظ مات منتائے تو ضروراس کے ذہن میں ایک سوال پیدا ہوتا ہے کہ و وکڑی چیز ہے جواس باب میں دارد ہور بی ہے تو اس کوجواب دیا جار باہے بہقو لمہ ماجاء فی اخبار المعروبیة فی بیان حملق رسول اللَّه ﷺ (اس تول كے ساتھ كەيد باب ان احاديث يرمشمل ہے جورسول اللَّه كے ا خلیہ مبارک کے بیان میں مروی میں ) تگراس توجید پر بیاعتراض وارد :و۶ سے کداستینا ف تومستقل جمله بهوتا يبتداور غظامه البصاء صلأموصول ياموصوف اورصفت بين وونون صورتون بين بيهجمله تامنجيين لهذااس كوجمله منتائفه كهناه رست نبيل - جواب بيرے كه(١) يبهال مبتدا ءمقدرے يعني السعورو فافي هذا الباب ماجاء النع ( كراس باب مين واردشده و واحاديث جوآب عين كصير مرارك ك متعلق میں)(۲) یکھی احمال ہے کہ ماجاء جملہ استفہامیہ ہو بمعنی ای شیسی جساء ( کہ کیا چیز حضور اقدیں کا کچھنے کے صلیہ کے بارے میں آئی ہے ) جیسا کہ امام بخاری کی صنیع ان کی صحیح میں باب محیف کان بلنہ الوحی ( کیابتدا ۔وٹن کیسے ہوتی تھی) میں منقول ہے۔

(m) علامہ کر مانی شارح بخاری نے اس کی ایک تیسری توجید بدیتا کی ہے کہ جساب مجسالوف علمی سبیہ العداد للاہواب(ابوا کوبطور تنتی کے ٹی کرنے کی غرش سے لفظ بار کووقف (سکون) کے ساتھ یز هنا) چائز ہے'جب مدمعیٰ لیس گے تواس کانحل اعراب نہیں رہے گااوراس کا ہابعدا متینا ف ہوگا( جحق س٩) شارح منادئ فرياتے ميں ويسجبوز الوقف على سبيل التعداد للابواب فلا يكون له محل صن الاعبراب و مابعده استيناف ( مناوى ص ٩ ) ( ١٠٠٥قف( نقط باب ير )الواب كي تنتي كُ تُرَرّ في كَرْشُ ے دائز نے قواس وقت و کس اعراب ٹیس رے گاوراس کا داعد کلام مت اف وگا)

تمریة وجیدای لئے مخدوش ہے کہ تعداد ( بلغاء کے عرف میں ) مدد کے منصبط اور محدود کرنے کے لئے ہوتی ہے بشرطیکہ عدداوراجزا ءمعدودہ کے درمیان کوئی چیز فاصل خدہوجب کذیباں ماجاء في خلق الخ كافاصل موجود ب\_

## لفظ خَلْقُ كَى بحث:

خُـلُـقُسفنسج المنحاء وسبكون اللام (خلق غاء كے فتحہ اورلام كے سكون كے ساتھ )لغت ميں

<sup>ک</sup>لی **جل**داول

"التقدير المستقيم الموافق للحكمة" كوكت بي (جعس) (يعني سيدها اوربرا برمقداروا تدازه كرناجوحكمت كيموافق مو) جيسي عرب كيته بين تخسلَقَ الْمُخَوَّاطُ الْعُوْبُ "جب ورزى كيز \_ ك كَاشِيْ يَهِ يَهِلِ الكَانِوارُهُ لِكَالِے قَرْآن كَى آيت تَغَبَادُكَ اللَّهُ أَحْسَنُ الْحَالِقِينَ " (المؤمنون : ۱۳) (سوبرد ی بر کت الله کی جوسب سے بہتر بنانے والا ہے ) میں یک مقبوم مدلول ہے۔

(۲)ای طرح لفظ عُلَق "ابسلاع المشنبي من غير اصل " (بغيرنموند كے نُي چِز پيدا كرنا)اور ايجاد الشنعى من شنى آخو" (ايك چزكودوسرى چزے پيداكرنا) كے معنى بين بھى استعال بوتا ے "أَحَسَنُ الْحَالِقِيْنَ اور " وَالسَصْلُوةُ عَلَى خَيْرِ حَلْقِهِ " كَا يَكِمُ عَنْ ہے۔ يَبال انسان كَي ظاہرى صورت اورشكل وشبابهت مراد سيعوالسعسواد هسنا صورة الانسسان المطاهرة (مناوى ص ٩) بهرمال خُلُق باب نصر عصر سے مصدر ہے جس کا لفظی معنی بیدائش اور ایجاد کرنا ہے۔ قرآن یاک میں سے لقطَ اس معنى مين استعمال بواسي جيسي واللَّهُ حَلَقَكُمُ وَمَا تَعْمَلُون (الصافات: ١٦١) ليحني ثم كوبعي اورجو کھے تم بناتے ہوسب کوالند تعالی بی نے بیدا کیا ہے حکقہ من تُواب ١٦ل عمران ٥٩) الشانوالي نے آ دم عليه السلام كوشى سے بنايا لفظ طل مخلوق كم معنى من بحى آيا سے هدا حداق الله والقعال ١١٠ (بیتواللہ کی مخلوق ہے)

الغرض خلق كامعنى بيدائش بهى باور خلوق بهى عمريهال حضور اقدى الطيعة كي ظاهرى يكل وصورت مراد ب جے محدثین کرام ملید مبارکہ سے تعبیر کرتے ہیں بدلفظ طلید برا هنا بھی درست ہے اور جلید بر هناممی درست ب

## لفظ خُلُق کی بحث:

لفظ خُلُق ( بضمتين وبضم وسكون ( نهاية ) (لفظِ الفلّ خاءاور لام دانول كضمه بإخاء كضمه اور الم كيسكون كرماته ) الطبيعة (عادت) السبجية (خصلت مرشت) اور الدين كوكت بين خلاصه یہ ہے کہ صورت انسان کے باطن نفس کے معانی اور اوصاف خاصہ کو محسلُ فی (ہسالصم) اور صورت انسان کے ظاہراس کے معانی واوصاف اور تمام کواز مات کو اعدانی '(بالفتح) کہتے ہیں۔ امامرا غب اصفیهانی من فرات میں جن چیزوں کا ادراک باطنی کمال اور بصیرت سے معلوم ہو جو جے علم اور حلم اس کے لئے لفظ محلی فی جو جینے علم اور حلم اس کے لئے لفظ محلی فی جو جینے علم اور حلم اس کے لئے لفظ محلی فی جو جیسے ہیآ ت اور طور وغیرہ یعن کس چیز کا لمباچوڑایا سفیدوسیا ونظر آنااس کے لئے لفظ محلی (بالفتح) استعالی ہوتا ہے۔

حص المخلق بالهيئات والاشكال والصور المدركة بالبصر و حص المخلق بالقوى و المدركة بالبصر و حص المخلق بالقوى والسبحايا المدركة بالبصيرة كما قال تعالى وَإِنكُ لَعَلَى خُلُقِ عَظِيْمِ والمفردات كاب المعاه ص ١٥٨) ( غَطَفُلْق آ كُلُول سَ نُظر آ فِي والى يَيْز ول جيسے هيئت اور شكل وصورت كى ساخت اور بناوث كي ساخت اور بناوث كي ساخت فاص بي اور فُلْق كالفظ أو كى اور عادت وطبيعت كي ساتھ فاص بي جن كا ادر اك فيم وفراست سے بوتا ہے )

### تقديم صفات الظاهرة على الباطنة:

(۲) اس بین سرقبی من النظاهو الی الباطن یا توقی من غیر الاشوف الی الاشوف ( یعن فلام بی 
لیحض لوگ اسے شیمال (بفتح الفاء) (فاؤکم کافتح اور ہمزہ کے ساتھ) سے لیتے ہیں تو یہ شیمال (بائمیں) صدالیمین (وائنس) سے ہوگا اور اس معنی میں لینا صرح کملطی ہے۔

( m ) ۔ اس میں بڑتیب وجودی کوٹھو ظار کھا گیا ہے کیونکہ ظاہر اباطن سے وجود میں مقدم ہے۔

(١) أخَبَرَنَا أَبُورُ رَجَاء قَتَيْنَةُ بْنُ سَعِيْدِ عَنُ مَالِكِ بْنِ أَنْسِ عَنُ رَبِيْعَةَ بْنِ أَبِي عَبُدِ الرَّحُهٰنِ عَنْ أَنْسِ بُنِ مَالِكِ أَنَّهُ سَمِعَة يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ بِالطَّوِيُلِ عَنْ أَنْسِ بُنِ مَالِكِ أَنَّهُ سَمِعَة يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ بِالطَّوِيُلِ البَّسَةِ فَا لَا تُمْهَقِ وَلَا بِاللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسَ بِالطَّوِيُلِ البَّسَةِ فَا لَا تَعْقِلُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ وَلَا بِالسَّبُطِ بَعَدَهُ اللّهُ اللّهُ عَلَى وَأَسِ الْرَبَعِينَ سَنَةً فَاقَامَ بِمَكَّةَ عَشَوَ سِنِينَ وَبِالْمَدِينَةِ عَشَرَ سِنِينَ فَتَوَقَّهُ اللّهُ لَا لَهُ عَلَى وَأَسِ الرَّبَعِينَ سَنَةً وَلَيْسَ فِي وَأَسِهِ وَلِمُحَيَّةٍ عِشُووُنَ شَعْرَةً بَيْضَاءَ .

ترجہ! قدیمہ بن سعید نے مالک بن انس سے اور وہ رہید بن الجی عبد الرحمٰن ہے اور وہ حضرت انس بن مالک ہے روایت کرتے ہیں کدر بید ہے حضرت انس کو یہ کہتے ہوئے سنا کہ حضورا قد تی ہوئے نہ بہت کہ قد کے تھاند پہت قد (جس کو تھانا کہتے ہیں بلکہ آپ کا قد مبارک ورمیا نہ تھا) اور نیز رنگ کے بہت کے اعتبار سے نہ بالکل سفید تھے بڑو نہ کی طرح نہ بالکل گذم گول کہ سانولا بن آ جائے (بلکہ چودھویں رات کے جاند سے نہ بالکل سفید تھے بڑو نہ کی طرح نہ بالکل گذم گول کہ سانولا بن آ جائے (بلکہ چودھویں رات کے جاند سے نہاوہ روشن پُر نور اور پھھ ملاحت لئے ہوئے تھے) حضورا قد سے تھائے کے بال نہ بالکل سید ھے تھے نہ بالکل چیجہ اور بلکہ بلکی می جیدی اور گھنگھر یالہ بن تھا) جالیس برس کی عمر ہوجانے برحن تعالی جات شاند نے آپ کو بی بناویا اور پھروس برس مکہ کرمہ میں رہے۔

پھراللہ تعالیٰ نے آپ کو ساٹھ سال کی عمر بیں اس دنیا ہے اٹھالیا ،وفات کے دفت سر مبارک اور داڑھی مبارک بیں بیں بال بھی سفیدنہیں تھے۔

راویانِ حدیث (۱) قنیمہ (۲) مالک بن انس (۳) رسید اور (۴) انس بن مالک کے حالات'' مذکر وراویانِ ثنائل تر ندی' بیس ملاحظ فرمائیں۔

آ کندہ بھی راویان صدیث کے تذکر نے نمبر شار کی ترتیب سے " تذکرہ راویان شاکل تر ندی" ، میں درج کیے جارہے ہیں۔

## متنِ حدیث ہے بل:

صدیت کے اصل متن سے پہلے طلباء کو قراءت صدیث شروع کرتے وقت , و به فال ، پڑھنا جا ہے بیزا کدالفاظ و بالسند المعصل منا الی الامام التومذی (ہم سے لے کرامام ترفدی تک متصل oesturdubook

- ۱۶۵۲ چلیدادل - ۱۶۵۲ پیلیدادل

> سند کے ساتھ ) کی تخفیف ہے کہ ہم بیاحدیث سندمتھ ل کے ساتھ بڑھ رہے جیں سند متصل سے مرادوہ شیوخ جیڭ جن کے داسطے سے آپ بیاحدیث پڑھ رہے ہیں۔

### أَخُبَوَنَا :

بعض شخوں میں مستقباً بھی منقول ہے اور کہمی محدثین آنبَسانیا تھی استعال کرتے ہیں۔
(۱) بعض محدثین قینوں کی مراوعتی واحد قرار دیتے ہیں بھی مسلک نیام بخاری کا ہے۔ لغوی معنی کے لخاظ سے تمام اہل علم بھی تینوں کا ایک معنی لیتے ہیں اہل مغرب کی بھی بھی رائے ہے اور این حاجب فی ایک مختصر میں اسے رائے قرار دیا ہے۔
فی ای مختصر میں اسے رائے قرار دیا ہے۔

(۲) تاہم بعض مناخرین اصطلاحی تعریف میں فرق کرتے ہیں اور کہتے ہیں کہ طریق تحل کے مطابق صفح ادابھی مختلف ہوتے ہیں۔ حدیث خاتب بولا جاتا ہے جب شنخ قراءت کرے اور تلمیذ سنظ المنظم میں اختبار خاص اس مورت میں اختبار خات اس مورت میں تعییر کی جاتی ہے جب شنخ اسے تلمیذ کومشافہ فدیرے کی اجازت دے۔

#### رموز و اشارات:

محدثین کا کمابت حدیث کے وقت اختصار کا بھی معمول ہے کہ سینے تحدیث لکھتے وقت اقتصار کرتے ہیں حدثا کی جگہ کنا و دنا " اخبر نا کی جگہ "انا اور نااور انبانا کی جگہ "انبااور ما" لکھتے ہیں یہ اقتصار صرف رسم الخط کے ساتھ خاص ہے "لفظ میں پورائز ھاجائے گا۔

### قراءت حديث كاراجح طريقه:

اب موال یہ بے کر قرات مدیث کاراز خطریقہ کیا ہے اس میں بھی علاء کا اختلاف ہے کیا فواء ت علی الشیخ '(شاگرد ہر صحاور شُخ سے) سماع عن المشیخ (شُخ پڑ سے اور شاگر و سے) کے مساوی ہے یاس سے رتبہ میں اونی ہے یا اعلی ،اس میں تمین اقوال ہیں۔(۱) دونوں رتبہ میں برابر ہیں ، یہ مسلک ایام مالک اور ان کے اصحاب کا ہے۔ (٢) قراء ت على الشيخ رائح بي بيتول الم ابوحتيفًا وراين الي ذيب كاب

(٣) سماع من لفظ النسيخ رائج ہے زين الدين العراقي جمي است سي قرارو يے جي اس ك وجه ترجي ظاہر ہے كہ يبي طريقة عين سنت ہے حضورا قدس علي الله الله الله الله عين سنت ہے حضورا قدس علي الله الله الله الله الله عين سنت ہے حضورا قدس علي اور صحابہ كرائم الله على حديث سنايا ان كے تلا فدہ الله طرح سائ كيا كرتے ہے حضورا قدس علي اور محابہ كرائم بهى حديث سنايا كرتے ہے اس لئے كہ ان كى استعدادي قولى اور صلاحيتيں مضبوط تھيں اور وہ مجروسائ سے اخذ حديث كرايا كرتے ہے جبكہ متا خرين كے فولى كروراور استعدادي ضعيف ہوگئ جيں وہ صلاحيتيں ہى ياتى نبيس رہيں، ان كے ادراك كى دفتار بہت ست ہے لہذا ان كے جن على النسيخ زيادہ بہتر ہے۔ ادراك كى دفتار بہت ست ہے لہذا ان كے جن على النسيخ زيادہ بہتر ہے۔ ادراك كى دفتار بہت ست ہے لہذا ان كے جن عين قواء من على النسيخ زيادہ بہتر ہے۔ ادراك كى دفتار بہت ست ہے لہذا ان كے جن عين قواء من على النسيخ زيادہ بہتر ہے۔ ادراك كى دفتار بہت ست ہے لہذا ان كے جن عين قواء من على النسيخ زيادہ بہتر ہے۔ ادراك كى دفتار بہت ست ہے لہذا ان كے جن عين قواء من على النسيخ زيادہ بہتر ہے۔

یقول کی ترکیب میں مختلف تو جیہات ممکن ہیں (۱) حال ہے (۲) بیان ہے (۳) بدل اشتمال بے فعل بمعنیٰ مصدر کے ہے تو یہ اعتجابی زید" علقه " کے تبیل ہے ہوگا۔ (۳) بعض حضرات کہتے ہیں کہ یہ مسمعه کے لئے مفعول ٹانی ہے اور سائے دومفعولوں کو متعدی ہوسکت ہے جیسا کہ بعض حضرات نے یہ تصریح کی ہے کہ سسمعت نے یہ تصریح کی ہے کہ سسمعت بارصوت پرداخل ہوتو ایک مفعول جا ہتا ہے جیسے کہا جا تا ہے مسمعت قول زید اور اگر غیرصوت پرداخل ہوتو متعدی الی المعفعولین ہوتا ہے اور اس وقت لازم ہے کہاس کا مفعول ٹانی فعل مضارع ہو۔

امام میرک شافقرماتے بین اماع کاتعلق قول کے ساتھ ہے اور کلمہ من محدوف ہے ای سمع معد یقول اور کلمہ من محدوف ہے ای سمع معد یقول اور کلمہ من محدوف ہے ای سمع قولہ و حین بند یقول بیان معد یقول ای سمع قولہ و حین بند یقول بیان الله (جسمع ص ۱۱) (خلاصہ یہ کہ ربیعہ نے معزمت انس سے بیعد بیث تی ) تواس صورت میں بید مضاف کے محدوف ہوئے برمحول ہوگا۔ اور اس وقت افظ یقول الح لفظ قول محدوف کا بیان ہوگا۔ اور اس وقت افظ یقول الح لفظ قول محدوف کا بیان ہوگا۔ اور اس وقت افظ یقول الح لفظ قول محدوف کا بیان ہوگا۔ اور اس وقت افظ می اسکال کا جواب:

یبان ایک اشکال بیجی وار دہوتا ہے کہ سمع ماضی کے ساتھ قال صیغہ ،ماضی ہی مناسب تھا ماضی سے مضارع کی طرف عدول میں کیا قائدہ ہے؟ شارصین نے جواب میں لکھا ہے کہ مضارع کے صیغہ میں حاضرین کے لئے صور قُالقول (قول کی نوعیت) اور اس کی حکایت کا استحضار ہے گویا انہیں یہ دکھائی و سے رہا ہے کہ وہ ابھی اور اس وقت میں بیصدیت بیان کرد ہے ہیں اور راوی اس کوئن رہا ہے ۔

اک سندیں عن کے ساتھ تمام بجرورات ایسو رجاء کے احوال بحذوف کے متعلق ہیں۔ ای خافلاً فالک عن مسالک نافلاً عن ربیعة نافلاً عن انس( مناوی ص ۱۲) ( بعنی میں خبر دی ابورجاء نے اس حال میں کہوہ اس کو مالک ہے قتل کررہے تھے اور وہ ربیعہ سے اور ربیعہ حضرت انس ہے نقل کررے تھے )

# لفظ مكان كي شميس اورمعني :

کان کی دونشمیں ہیں (۱) منقطعہ جس کی مثال سکان زید قائدہا فیقعد (زید کھڑے تھے پھر ہیں ا کئے ) ہے۔ (۲) نیم منقطعہ جیسے سکان الملکۂ غلیماً خبکیما (النساء ۱۵۱) (القد تعالیٰ خوب جائے این حکمت والے بیل ) کیلی صورت میں معتی ہیں ہوگا کہ آئخضرت صلی اللہ علیہ وسلم جب روئے زمین پر وجو دسمعودر کھتے تھے تو اس وقت آپ ان آئے والے صفات سے متصف تھے۔ دوسری صورت میں مراویہ ہوسکتی ہے کہ یہ حکایت حال ماضی کے طور پر ہے بینی ہر وقت اور ہرزمانہ میں آپ ان صفات ہے متصف ہیں محققین کہتے ہیں کہ سحسان تکرار کا فائدہ نہیں ویتا مطلقاً لیکن امام رازگ ابن وقیق العیدُ اور ابن عاجبٌ فرماتے ہیں کہ تکرار کا فائدہ ویتا ہے عرفاً۔

لفظا رسول الله "اگرچه لفظ عام ہاور معنوی اعتبار ہے ہرسول اس کا مصداق ہے گر حضرات محد تین کی اصطلاح میں بیصفوراقدس علیہ کا اسمِعلم ہوگیا ہے۔ بعض تنوں میں لفظور صول الله کی جگہ النبی "منفول ہوا ہے تو حضرات محدثین فرماتے ہیں کہ اس صورت میں المنبی میں میں میں المنبی میں میں المنبی میں الم

#### قدمبارك:

نیس بالطویل... بیجملہ کان کی خبر ہاور نیس یہاں تفی معمون جملہ کے لئے آیا ہے حالاً لا ماضیا ۔ اور یہاں کی متاسب ہے۔ طویل کی جمع اطوال بھی آتی ہے اور بیقلب الواو یاء (بیکہ واکویاء سے بدل دیں) اطیال بھی متقول ہے۔

البسائين ہمزہ كے ساتھ ب بعض نے يا كے ساتھ ليا ہے جو صريح وہم ہے كيونكراسم فاعل ميں اعلال اللہ واجب ہوتا ہے، جب اس كے فعل ميں اعلال ہوا ہوجسے بائع اور قائل۔

- (۱) میدان بین بیاناً ہے ہے (باب صوب بصوب) (بعنی البائن صیف اسم فاعل ازباب ضرب بصرب العنی البائن صیف اسم فاعل ازباب ضرب بصر ب سے ہاں کی ماضی بان مضارع مینی اور مصدر بیاناً) بمعنی ظهر کے آتا ہے۔ معنی بول ہوگا کہ لیس بالطویل البائن ای المظاهر طوللا بعنی آپ نمایاں کمچ قدوا لے بیس تھے )
- (ب) یا بیان یبون بونا (بروزن قال یقول تولا) سے بساب نیصر ینصر ) جس کامعتی ا بغد تا بمعتی دوری کے ہیں پس بائن بمعنی البعید کے بوگالین لیسس بعید عن حَدِّ الاعتدال (آپ ً کا قد عداعتدال سے ہٹا ہوائیس تھالیعنی قدمیارک معتدل تھا)
- (ج) یا یہ ، البین ، سے ہے بمعنی فیطع (جدا) اور مفارقت کے کیونکہ جب درازی قد پر نظر پر تی تھی تو بھی تصور چین ہوتا تھا کہ (1) ان کلا میں اعتضائه مبان عن الآخو (آپ کے بدن مبارک کا ہرعضود دسرے سے داضح اورا لگ تھا) (۲) اولان خلھ علی غیرہ (یا وہ دوسرے پرنمایاں تھے)

(۴) اوید فسارق غیو**ه فی الطول والقامة (یاقدمبارک ا**مبانی اور درازی بیس دوسرول سے ممتازتھا) ( مناوی ص۱۲)

ولا بالقصير ..... يعنى صنوراقدى عليه به تديمى ندخه بس كاعضاءا يك دومرك بل متداخل نظرة كي ب ينى بسة قديمى ندخه بسرك ورمياندا ورمعندل تفايعنى متوسط انداز بي ،البنة طول كى طرف ميلان غالب تفاف هي باب بصرينص بمعنى كوتانى اورقسور كة تا انداز بي ،البنة طول كى طرف ميلان غالب تفاف هي وباب بصيرة معنى اس كالبت قامتى كابوتا به تاصراس كاسم فاعل باورف هي جب كوم كه باب سيهوة معنى اس كالبت قامتى كابوتا بهاى فعند مشهد قصيرة في ب جمع اقصارا ورمسدر قصوة تا به بي جمله بالطويل برعطف بها الركل لا كينى ك باب المعادل والقصو الازائد بهاه والقصو الازائد المعنى كالمعنى به وكالنه كان متوسطة بين الطول والقصو الازائد المطول والاقصو (جمع ص ١١) (الينى قدم بارك متوسطة بين الطول والقصو الازائد المطول والاقصر (جمع ص ١١) (الينى قدم بارك متوسطة بين الطول والفرائي في سركونا في مركونا المعند والمائد المائد 
نیز پاپ ندا کی روایت نمبر ۹ میں اسم یسکن رسول الله صلی الله علیه وسلم بالطویل السمغط (بعنی رسول القصلی الله علیه وسلم کاقد بهت زیاده اسپانهیں تفا) کے الفاظ منتول ہوئے ہیں۔

آپ ك قد مبارك كايدوصف اطول من المهربوع "(درميان قد سن درا لي يخطي و كان ربعة من المفوج و السابق : ٢٦٩) (اورآپ تيلي الكول من درميانی قد والے تھ) كمنافی نيس م كريدوصف تقريب تحديدی نيس جيما كه حضرت برائي كي خبريس م كان ربعة وهو الى الطول افوب (كرآپ مياندقد ماكل بدر ازى تھ)۔

بہل اور ابن عسائر نے ایک روایت نقل کی ہے کہ حضور اقدی عظیفہ اپنے صحابہ کے ساتھ

pesturd

جب چلتے تھے تو سب سے دراز قد نظر آئے تھے اور ایسا بھی ہوتا تھا کہ بعض اوقات دراز قد صحابہ تا ایسا ہے ہوتا تھا کہ بعض اوقات دراز قد صحابہ تا آپ سے کندھا ملا کر چلتے تھے۔ گرآپ علیہ تا تھے۔ حصائص ابن سبع میں ہے جب حضو تقلیق اپنی جماعت میں تشریف فرباہوئے تو آپ کے دونوں شائے مہارک سب سے او نجے اور غالب نظر آئے تھے۔ (کھنا ذکر السیوطی فی " الحصائص شائے مہارک سب سے او نجے اور غالب نظر آئے تھے۔ (کھنا ذکر السیوطی فی " الحصائص الکبری میں ایسائی ذکر فرمایا ہے) المکبری میں ایسائی ذکر فرمایا ہے)

محدثین کا اس پر اتفاق ہے کہ بیصورت صال آپ کی درازی قد بی کی وجہ سے نہتی بلکہ یہ معجزہ تفاتا کہ حضور اقدی میں کوئی بلند تبیں ہے ای طرح صورت معجزہ تفاتا کہ حضور اقدی میں کوئی بلند تبیں ہے ای طرح صورت خلامہ بلاغی قاری نے بہی مقصدا ہے ان الفاظ سے خلاجی کی مقصدا ہے ان الفاظ سے بیان کردیا کہ و لمعل السر فی ذائک انہ لا یسطاول علیہ احد صورة کی مالا یسطاول علیہ معنی رجمع ص ۱۲)

#### شهكارفطرت:

د پست قد ند کمینی کوئی مفہوم ہوتے ہے میان قد سے پھے لکتے ہوئے معلوم ہوتے تھے گرمجمع میں ہوتے تھے گرمجمع میں ہوتے تھے حب مجھی حصرت والا نمایاں اور اونچا ہوتا تھا سر و قد بالا وہ قامت نخل طوبی بھی ہے تعظیم جھک جائے وہ ایک شہکار قطرت جس پنوو فالق کو بیار آئے رنگ مہارک:

و لا بالا بیض الا مهق ( یعنی بالکل خالص سفیدنیس تھے ) نفی قید ( الا بھتی ) پروارو ہے مقید ( الا بیض ) پرنیس ابیض سفید کو کہتے ہیں۔ امهق کا مادہ مهق ہے ( چونے کی طرح سفیدی ) یہ افعل کے وزن پر بساب سسمع ہے ہے ایسی سفیدی کو کہتے ہیں جوسرخی اور نورانیہ ہے خالی ہو یعنی ابیض خالص نیر رنگ تا پہند بیدہ ہوتا ہے کہ و کیجنے والے کو اس پر ابرص زود کا گمان ہوتا ہے جبکہ حضور کے چہرہ مبارک کی رنگ سفیدی مائل ہر سرخی تھی ( جیسے سفیدی میں سرخی ٹی ہوئی ہوید رنگ بہت ہے جبرہ مبارک کی رنگ سفیدی مائل ہر سرخی تھی ( جیسے سفیدی میں سرخی ٹی ہوئی ہوید رنگ بہت ہیں منظراور ذوتی جمال کی تسکین کا باعث ہوتا ہے ) جس میں ملاحت بھی تھی اور نورانیت بھی تھی اور نورانیت بھی اور نورانیت بھی تھی تھی اور نورانیت بھی تھی اور نورانیت بھی تھی اور نورانیت بھی تھی تھی اور نورانیت بھی تھی اور نورانیت بھی تھی اور نورانیت بھی تھی تا بھی تھی اور نورانیت بھی تھی اور نورانی بھی تا بھی تھی تا بھی تھی تا بھی ت

besturduboc

باذبیت بھی تھی اور مجبوبیت بھی جیسا کہ ایک روایت یس کسان از در الملون (آپ عَلَیْتُ جَبُکے۔ استرام کونی رنگ والے تھے) بھی منتول ہے۔

> تمایال حسن بوسف میں سفیدی تھی اصباحت تھی بہاں سرخی تھی گلگوں رنگ تھا جس میں ملاحت تھی

یبال میہ بات بھی ملحوظ رہے کہ انھن کے نفظ سے تمرار نہیں آتا کیونکہ میہ ایک مستقل اور علیحد و معنیٰ رکھتا ہے جو بیان کیا جا چکا ہے اور اُسر تکر اربھی ہوتو اس سے مبالا متصود ہوگا جیسے جساقہ صحد سیں ہے اور اگر حصق بیاب فضع سے لیس تو اس کامعنیٰ دوڑ تا آتا ہے۔

خلاصہ بیکدآپ مسن یوسٹ رکھتے تھے تا ہم ملاحت لیے ہوئے تھا۔ آپ کارنگ نہایت بی صاف شفاف جاندی کی طرح کھنا تھا 'رنگ میں سفیدی کے ساتھ لا لی بھی جمکتی ہے ای طرح آپ نہ بالکل سفیداُ جلے تھے نہ بالکل پینے اور نہ لال بلکہ خاص صاف گندی رنگ کے تھے۔ حضرت عمر بن اخطاب آپ کے حسن و جمال کی تحریف میں اکثر بیشعر پڑھتے تھے۔ گؤشخف مِن مشہر

خُنْتَ الْمُضِنَى لَيْلَةَ لَيْدُرِ

( یعنی اگر آپ آنسانوں کے علاوہ کسی اور مخلوق میں ہے ہوئے تو یقینا آپ جودھویں رات کے روشن اور چُمکدار جاند ہوئے )۔ ( دلائل المنبو ۃ ۱ / ۱ ۳۰ )

### شدت بياض كي توجيهات:

لعنس روایات میں آپ کرنگ مبارک کوشدید البیاض ( سخت سفید ) تجبیر کیا گیا ہے ا سے کہ ہزار کی خبر میں ہے عن اہی هو ہو ہ کان شامید البیاض ( یعنی آپ کارنگ مبارک تخت سفید تھا) طبر انی کی خبر میں ہے عن اہی الطفیل ماانسی شدہ بیاض و جھد ( ابوطفیل ہے روایت ہے کہ میں آپ کی رنگ مبارک کی گبری سفیدی کوئیس بھلاسکتا )۔ جبکہ روایت باب میں شدت بیاض کی نفی ہے تو بظاہر تعارض ہے۔ علىداة ل المطيداة ل

علاءنے اس کے جواب میں مختلف تو جیہات کی ہیں۔

(۱) مندنت بياض (انتهائي تيزسفيدي) کي روايات بريق ولمعان ورخشاني انورانيت چيک اور جمال کے کمال پرمحمول ہیں جیسا کہ ایک روایت میں بیٹھی آیا ہے۔ سحان النسم سس تسجوی فی وجہہ (مسمساتل) ( کو یا کسورج آ ب کے چروانور می گھوم رہاہے )۔ای طرح مصنف کی آیک روایت میں جو بیالفاظ بھی منقول میں کہ امھے لیس باہیص (چونے کی مانندسفید تھے نہ سفید )علاء نے اس کے جواب میں بھی متعد د تو جیہات بیان کی ہیں۔

(۱) امام داؤدی اور قاضی عیاض فرماتے ہیں کہ میخض وہم ہے۔(۲) حافظ ابن جَرِ فرماتے ہیں مید روایت مقلوب ہے اصل روایت بول ہے ابیصل لیس باعیق (آپ علیہ صفیدر نکت والے تھے نه سفیدی مثل چونے کے )(۳) میروایت تاویل پرٹنی ہے کہ مھو کا اطلاق مجھی محصوۃ (سرخی) پر یمی بوتا ہے اور مجھی خُصوۃ (سبزرنگ) پر بھی۔

خلاصہ یہ کر حضورا لقرس منطاقی کا رنگ جونے کی طرح سفید نہ تھا کہ اوگوں کو معیوب و کھائی دے جس طرح برص زوہ ہوتا ہے بلکہ آنخضرت علی کا رنگ میارک متوازن معتدل اورحسین امتزاج کانمونہ تھا جیسا کہ حضرات علما ،فرماتے ہیں کہ اس دنیا میں بہترین اور خوبصورت رنگ'' سفید سرخی مائل'' ہے اور آخرت کا بہترین اورخوبصورت رنگ 'مفید زردی مائل'' ہے اس لئے آ ب ان دونول بهترين اورخوبصورت رنگول كامر قع تھے۔

و لابالآدم \_\_\_ آدم افعل صفتى كوزن يرمهوزالفا بيعنى أنَّدَمُ أيك بمزه جوفا كلمه بي خفيف ك لئے الف سے بدل گیاآ دم بناجس کامعنی شدہ المسعرۃ ہے جو بیاض اورسواد کے درمیان آیک معتدل رتگ ہے ادمة كہتے بھى اس رتك كو بين جس بين كندم كونى بولينى سيابى كاعضر قدر مالب بوابساب فسح وسمع ے آتا ہے۔ اس پر بداشکال کیا گیا ہے کہ بعض دوایات میں اسمر اللون ( گندم گونی رنگ دالے) کہا گیا ہے اور بہاں اس کی نفی کی جارتی ہے جواب رہیہے کہ ادمیۃ اور سسمرۃ دونوں مترادف نبیں ہیں بلکہ دودرجے ہیں۔

اردوزبان کی تنگی کی مدید سے ان مدارج کی تعیین نہیں کی جاسکتی احمد" سفیدی مع سرخی کو کہتے ہیں جبك سرخ كليل مواس سے يہلے مسموة الكامرت ب جس ميس سفيدي مع كثر سرخى كے موجبك اس قبل حموہ (خالص مرخی) ہے حموہ ہے تبل بیاض (سفیدی) ہے ادمہ "کے منحیٰ کدورت کے ہیں جبكه كدورت كے بعدسواد كاورجه ب- احمة باب صوب سي بھى آتا باق معنى محبت كرنے كے بيل یادم ای یا لف را یعن مبت کرتا ہے ) خلاصہ برکداومت یہ ہے کہ مفیدی مواد کے اقرب موتوات مسموة کہاجائے گا جوسواد کا ایک جزء ہوگا۔ اس تفصیل سے بدبات واضح کرنامقصود ہے کہ مسموقا كَ أَنْي عدراد شدة السمرة ( الخت اوركري كدم كونى جومال بدياني بو) عدمالة سمرة كي في مقصورتيس لبدايا أبات سمرة كمناني نبيل بجس طرح كبعض روايات يس مسموة ثابت ہےاور شدت مسمرة کی کفی برواناکل متعدوروایات ہیں جیسا کہ حضرت انس سے روایت ہے کان ابیض بیاضه الی المسمرة (آب عَلِيَّةً سفيد تصاوررنگ مبارك كي سفيدي كندم كوني كي طرف ماكل تھی) اورمنداحم میں روایت منقول ہے جسمہ و لحمه احمو (جسم اطبراور گوشت کارنگ مرخ تھا) ایک دوسری روابت ہے اسمو المی البیاض (گندم گون مائل بیسفیدی)۔ حافظ ابن حجرعسقلما ٹی فرماتے ہیں کہ تمام روایات سے ثابت ہوا کہ بیاض (سفیدی) سے مرادوہ بیاض ہے جس کے ساتھ حسموة (سرخي) مخلوط ندمواور مسبعوة ثابته (سرخي ثابت شده) \_ مرادوه حسموة (سرخي) \_ برو مخلوط بالبياض (سفيدي كےساتھ لمي ہوئي) ہو۔

ملاعلی قاریؒ نے نقل کیا ہے کہ امام شافعیؒ اس محص کی تکفیر کرتے ہیں جو کہتا ہے کہ حضورا قدس ملک کا رنگ کالا تھا۔ وجہ ظاہر ہے کہ یہ چیز آپ کے اوصاف کے بالکل خلاف ہے حقیقت واقعہ یہ ہے کہ آپ کا کارنگ مبارک سرخ وسفید تھا جس بیس کسی قدر گذم گوئی یائی جاتی تھی۔

### يال مبارك:

و لاب المجعد مرحضورا قدى ملطقة كى بال مبارك كى صفت ب بغدجيم كے قدائين كى سكون كے ساتھ جسعدودن سے معنى ميں آتا

<sup>عير</sup> جلداة ل

بإمام مناويٌ قرمات بين والمجعد يود بمعنى الجواد والكويم والبخيل واللئيم ومقابل السبط (مناوی ص ۱۴) ( معنی جمعد کالفظ می بزرگ بخیل اور کمینے کے معانی میں استعال ہوتا ہے اس کے مقابلہ میں سبط (یالکل سیدھے بال) کالفظ ہے) اس کابساب مضرب اور بساب کوم ہے وہی في الشعر أن لا يتكسر تكسراً تلما ولا يسترسل (جمع ص١٠) (بالول مير جعودت شهوني كا مطلب سے بے کہ کمل طور پر تھنگھر بالے شہوں اور بالکل سید ھے اور لکتے ہوئے بھی نہوں )۔

وفسي المصباح جعد الشعر اذا كان فيه التواء وانقباض (موبعب ص9) (بالول) جعودت ے مراد رہے کہ دومڑ ہے ہوئے ہوں اوراس میں سلوئیں ہوں ) القطاط بفتحتین و بکسیو الثانی وهو شدية المجعودة (جمع ص١٠) (قطط دۇقتول يىنى قاف ادرطاء كايا يحرطاء كاكسره بوتوبالول مين سخت بيديل كمعنى من ب) قبطط قبطط اور قبطط باادعام تمن لغات بين تيسرى لغت شاذب كثير الشعر أبهت زياده بال اورعبشيول كاطرح بال وفي التهذيب القطط شعر الزنج (مناوى ص ٩) (اورتبذيب من قطط كامعتى صبتيول بي بالكاذكرب) المجعد المقطط كامعنى بهت زياده مھنگھریا لے اور پیجد ار ہالوں کے ہوتے ہیں۔

چونک المجعد القطط كساته بهي معني مراه تعين نبيل بموسكة تجاسك مزيدتو فتيح كے لئےولا بالمسبط (نديالكل سيد حجيال) كالضافرقر بايلسسكون الباه وبفتحتين اس شريحي تين لغات بي جمع سباط آتی ہے مصبع کا باب ہے جمعنی سیدھے بال اکڑے اور کھڑے بال۔

المام رُخَتُم يُ قَرِياتَ بَيْنِ المغالب على العوب جعودة الشعو وعلى العجم سبوطته وقيد احسين البليه ليرسوله الشيمايل وجمع فيه ماتفوق في غيره من الفضائل (مواهب ص ٩) (اکثر عربول کے بالول میں تھنگھر بالدین بایا جاتا ہے جبکہ مجمیوں کے بالول میں سیدھااور اکر این ہوتا ہے۔اللہ تعالیٰ نے آ ب کے شاکل اوصاف اور سرشت کو اتنا حسین اور جا مع بتایا تھا کہ اس میں وہ تمام فضائل موجود تھے جود دسرے انسانوں میں متفرق اور مختلف طوریریائے جاتے ہیں) (میو اہب ص 9) خلاصہ یہ کہ آنخضرت علی کے بال مبارک نہ تومست رسل (سید سے لنکے ہوئے ) تنے

<sup>ڪ</sup>هيليداول

نہ جبعد قطط (بہت زیادہ گفتگریا لے) تھے بلکددرمیانی کیفیت میں معتدل تھ (و حیس الامور الامور اوسطھا) (سب کا موں میں میاندروی بہتر ہوتی ہے) اس کی تاکید عفرت انس کی اس دوایت سے ہوتی ہے کان شعرہ بین الشعرین لا رجل سبط ولا جعد قطط (مواهب ص ۹) ( کدآ پ علیقہ کے بال مبارک بالوں کی دونوں قسموں کے درمیانی کیفیت سے موسوف تھے نیڈ بالکل سیدھے لئے ہوئے اور نہ بہت زیادہ گفتگر یا لے نتھے)

#### بعثت نبوی:

المين مبعوث ہوئے۔

بعضه المللة تعالى على رأس او بعين سنة يعنى الندتوالي في حضورا قدى الله يحوياليس سال كى عمر من مبعوث قرمايا - بعثه المقول كامعمول بي بمعنى اوسله بالاحكام وشويعة الاسلام العنى الله تعالى في آب كواسلامي شريعت اوراحكام كرماته بيجا) (مواهب عن 9) ويساتور أس كانتبادر اور متعارف معنى "مر" بوتا ب - يبال الى كين معنى محمل بيل -

(۱) اول شنّی (۲) آثر شنّی (۳) وسط شنّی

بعثت ہے متعمق روایات بھی تین قتم کی منقول ہیں (۱) اللہ تعالیٰ نے آپ کو جالیس سال کی عمر میں مبعوث فرمایا (۲) جالیسویں سال کے وسط میں (۳) اور جالیسویں سال کے آخر پر۔ اس بنا و پرشراح حدیث کا بھی اختلاف ہو گیا ہے کہ آپ جالیس سال کے اول میں 'یا آخر میں یا وسط

عالیہ وی سال پر بہر صال سب کا اتفاق ہے گر شروع اور انتہاء میں اقوال مختلف ہیں۔
قال شراح المحدیث المراد بالرأس المطرف الاخیر منه لما علیه المجمهور من اهل المسیر
والتواریخ من انبه بعث بعد استحمال اربعین سنة قال المطیبی الرأس مجاز عن آخر المسنة
کقولهم رأس الآیة ای آخرها و تسمیة آخر السنة رأسها باعتبار انه مبدأ مثله من عقد آخر
انتهی (جمع ص ۱۳) (شارصین صدیث فرماتے ہیں کہ 'رأس' ہے سراوسال کا آخری حصد ہے
انتهی کے جمہور سیرت نگاروں اور اسحاب تاریخ کا اس پر اتفاق ہے کہ عمر کے جالیس سال کمل

ہونے کے بعد آپ مبعوث ہوئے ،علامہ طبی قرماتے ہیں کہ "راس" سال کے آخر سے مجاز ہے اسے کہا ہے۔ جسے کہاجا تاہے "رامس الآیة" لیعن آیت کا آخری حصد سال کے آخرکواس وجدے "راس" کہتے میں کدوہ اس جیسے دوسرے سال کے لئے میدا ہوتا ہے)

#### ماه ربیج الا ول اورپیر کے روز کی خصوصیات:

علما ،فرماتے ہیں کہ حضوراقد س علیافتہ ہیر کے روز پیدا ہوئے ،پیر کے روز آپ کی بعثت ہوئی ، پیر کے روز آپ بر بہلی وئی ٹازل ہوئی الدینہ منورہ میں پیر کے روز داخل ہوئے اور وصال مبارک بھی پیر کے روز ہوا۔ولا دت کا مہینہ رہے الاول کا تھا بعثت بھی رہے الاول میں ہوئی رصلت بھی رہے الاول میں ہوئی۔

### عاليس سال:

ای قول کی روسے بعث پورے جالیس سال پر ہوتی ہے۔ بعض حضرات کا قول ہے کہ آپ کی بعث رمضان المبارک میں ہوئی تو اس صورت میں پھر پورے جالیس سال نہیں ہوں گے بلکہ ساڑھا نہاں برس باساڑھ جالیس سال نہیں ہوں گے بلکہ ساڑھا نہاں برس باساڑھ جالیس سال کے جن ساڑھا نہ ہوں ہے اس کی وجہ ہے بعث کے وقت عمر مبارک میں اختلاف بھی ہے۔ شارھین حدیث اختلاف کا جواب یا روایات میں پول تطبیق کرتے ہیں کہ جن حضرات نے جالیس سال کہا انہوں نے کسر کو چھوڑ دیا اور پورا عدود دَرَقر بایا۔ بہر حال اربعین کا معنی جالیس سال کا مجموعہ ہے جالیس سال کی عمر کو انسانی اوصاف کی افالات اور اخلاق وعادات کی اصلاح جالیس سال کا مجموعہ ہے جالیس سال کی عمر کو انسانی اوصاف کی افالات اور اخلاق وعادات کی اصلاح و تحکیل میں بڑا دخل ہے۔ حضرت امام غزائی ایک حدیث نقل فرمات ہیں۔ حسن جاؤڈ اَوَ اَمْجِیْنَ سَنَة وَمَنَ النّائِد (الحدیث) ( یعنی جس کی عمر چالیس سال ہے متجاوز ہوگئی من خالی کی اور بھال کی اس کے شریع عالی اس کے شریع عالی ہیں ہوئی تو وہ اپنا تھان جہنم میں علاش کرلے )

#### دوشبهات كاازاله:

جالیس سال کی عمر کواعطا و نبوت کا معیار مقرر کمیا گیا ہے البتہ اس پر بعض حضرات نے بیشبہ

بھی کیا ہے کہ حفرت عینی علیہ السلام کوتو بھین ہی ہے نبوت آل کی تھی ان کے بھین کے اس ارشاد سے بھی کیا ہے کہ حفرت عینی علیہ السلام کوتو بھین ہی ہے نبوت آل کی عَبْدُ اللهِ النبی الْکِحَابَ وَجَعَلَنی نَبِیاً " (۱۹ : ۱۹ مر) (وہ بولا میں اللہ کا بندہ ہول ، جھے اس نے کتاب دی ہے اور بھی کواس نے نبی بنایا ہے ) محدثین فرائے ہیں عام ضابطہ اور اصول تو وہی ہے جواو پر فہ کور ہوا مگر حضرت عیسی علیہ السلام کے ساتھ اعطاء نبوت کا یہ معاملہ کی اور اصول تو وہی ہوتا ہے کہ حضورا قد سے اللہ خاص حکست کی بنا پر کیا گیا جو عام ضابطہ ہے مشتی ہے۔ ایک شبریہ بھی ہوتا ہے کہ حضورا قد سے اللہ کی حدیث ہے گئٹ نَیا وَ آخم بَیْنَ الْفَاءِ وَالْعِلَيْنِ ( میں اس وقت بھی نبی تھا جس آ دم کی تخلیق پائی اور مئی کے درمیان تھی )۔

شیخ این جمز بیٹمی کمی فرماتے ہیں کہ بعثت کی دولتمیں ہیں (1) نقد بری (۲) حقیقی

جن روایات بی تقیوه تقدیری کا بیا به معنیدالسلام سے بھی پہلے ہی تقیوه تقدیری کا بیان واظہار ہے بھی پہلے ہی تقیوه تقدیری کا بیان واظہار ہے لئی آپ کی نیوت کا تقدیر بیس مقدر ہوتا اوراس کا فرشتوں پر اظہار بھی ہو چکا تھا جس کا تحقق بعد بیس ہوا بھی کی روایت سے اس کا تحقق ہوا ارر کنت نبیا کی روایت میں تقدیر کا اظہار ہوا۔

# مكه مين قيام دس يا تيره سال:

فاقدام بمكة عشر سنين --- ال يرعلاء كالقاق بكر منظمة كمكرمه ميل تيره (١٣) سال قيام يذيري بـ-

- (۱) لبذاعلاء نے اس روایت کی بول تو جید کی ہے کہ فساقام بمکة عشر سنین ای رسولاً والاث عشر سنة کبیاً ورسولاً (جمع ص۱۵) (یعن آپ نے کمدیس دس سال قیام قربایا سرف رسول کی حیثیت ہے، جبکہ سرید تین سال کو طاکر مجموعی طور پر آپ تیرہ سال کمدین نی اور رسول کی حیثیت سے قیام یذیر رہے)
- (۲) اس بات کا بھی احمال ہے کہ راوی نے کسر کو حذف کر دیا ہو حذف کسور محاورات میں ہوتا رہتا ہے جیسے بعثت کے متعلق بعض نے جالیس سال دس دن بعض نے بیس دن اور بعض نے جالیس

جنداؤل

سال دو ماہ کہا ہے کیکن نمبر کوحذ ف کر ہے محدثین جالیس سال ڈکر کرتے ہیں ،اس طرح یہاں ہمی سور<sup>ح</sup> کوترک کرویا گیاہے۔

- (۳) تیسری توجید بدہے کہ اس روایت میں انقطاع وقی کے تین سال کوشارنہیں کیا گیا۔
  - وحی کیوں منقطع رہی ٔ علماء نے اس کی بھی حکمتیں لکھی ہیں۔
    - (ا) آب کالف اور مشقت کے عادی ہوں
    - (ب) اسباق مشكل تضائكة بيانبين يادكرلين.
  - (ج) انتظار میں شوق بڑھ جائے اور خوف جا تارہے۔

تین سال کے انقطاع کے بعد مزول وحی کا تو اتر رہا تو حضرت انسؓ نے گویا صرف رسالت کا زماندة كركرديا اسليّة توملاملي قاريّ نے افسام رسولا (كمآب عَلِيَّةُ نِهُ مُدين (دَسمال تَك) رسول کی حیثیت سے قیام فرمایا ) سے تو جید کردی ہے۔ انقطاع وی کے ایام کوز مان فتر ت بھی کہتے ہیں تمن سال کے اس عرصہ میں آ ہے ' مخفی اور ہمز ی تبلیغ کرتے بتھے اور مغموم رہتے تھے یہی ووز مانہ تھا جب معنرت جبرائیل علیه السلام آپ گائی کے لئے وحی لائے ''متساؤ ڈعک دَبُک ومُسا قُلی''' (الصلحي: ٣) (آپ كے يردردگارنے ندآپ كوچھوڑ ااورندآپ سے بيزار بهوا)

# عمرمبارك كالعيين:

فتوفاه الله على وأس سنين سنة \_\_\_ حج روايات عن آ تاب كرحضورا قدر ملك تيره (۱۳) سال تک مکه تمرمه میں اور دی سال تک مدینة المنو رو میں مقیم رہے اس لحاظ ہے آ ہے گئی عمر مبارک تریستھ (۳۳) سال بنتی ہے حدیث اور سیرے کی تمام کتب میں آ ہے گئی بھی عمر مبارک منقول ہے جبکہ اس روایت میں ساٹھ (۲۰) سال ایک اور روایت میں پنیٹھ (۲۵) سال ادرمعروف روایات میں تریسٹھ(۲۳) سال نقل کی گئی ہے۔

اس تعارض کا جواب میہ ہے کہ تر بسٹھ ( ۱۳ ) سال عمر مبارک پر جمہور علماء کا اتفاق ہے جبکہ ساٹھ اور پینیٹھ سال والی روایات کی توجیہات کی گئی جیں(۱) عرب اپنے محاورات میں اصل عدو Desturdubook

کولے کر کسور کو حذف کردیتے ہیں اسلے کہ میں تیرہ سال کے قیام کووں سال کہا گیا ہے اور آپ کی عمر مہارک کو بجائے تر یسٹی سال کے ساٹھ سال بتایا گیا ہے اور پینیٹھ سال والی روایات کی توجیہ ہیہ ہے کہ بعض اوقات تو بسی سال ولادت اور سال وفات کو بھی علیحد وعلیحدہ سال تارکزتے ہیں۔ آپ کی صحیح عمر مبارک تو تر یسٹی سال ہی ہے اور جب سال ولادت کے چند ماواور سال وفات کے چند ماوکو الگ الگ سال شارکیا جے تو وو پنیٹھ سال ہوجاتے ہیں۔

ولیس فی داسه ولحیته .... یعنی مفوراقد سیایی کی رصات کے وقت آپ کے سر مبارک میں اور واڑھی مبارک میں میں بال بھی سفید نہیں سخے بعض روایات میں ستر ہ اور بعض میں اشار و منقول ہیں بعض نے کہا آگر گئے جائے تو انیس (۱۹) ہوئے گراس پرسب کا اتفاق ہے کہیں اسے متجاوز نہیں تھے حالا تک بالول کی سفیدی کے اسباب موجود تھے جیسے کہ حدیث میں آتا ہے "شَیسَتُنی فی فی فی وَ الْمُو اللّٰهِ مُولَى اللّٰهِ مَاللّٰهُ مُنْ وَ إِذَا لَشَمْ مُنْ تُحَوِّرَ وَ اللّٰهِ اللّٰحَالَى اللّٰهِ وَالمُولَى اللّٰهِ وَالمُر مَدِي اللّٰهِ اللّٰمِ وَاللّٰمِ مَدَى فی الشمائل لِینَ ان سورتوں میں بیان کردہ آخرت کے مولاناک واقعات نے مجھے ہوڑھا کردیا ہے۔

جہاں نفی آئی ہے وہ مکمل شیب کی ہے تو شیب کی نفی اپنی جگہ پرسیج ہے اورا ثبات بھی صیح ہے یہاں پر کھوظ رہے کہ حضورا قد سی قابطة کے شیب کوعیب اور مکروہ سجھ تابا عث کفرنیس کیونکہ پر کراہت طبعی ہے جوامور تکلیفیہ سے خارج ہے اور اس پر مواخذ ونہیں ہوگا۔

------

(۲) حَدَثَنسَا حُمَيْلُهُنِ مَسْعَدَةَ الْيَصْرِى حَدَّثَناعَبُدُ الْوَهَابِ النَّقَفِيُ عَنُ آنَسِ بُنِ مَالِكِ | قَالَ كَانَ رَسُولُ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَبُعَةٌ كَيْسَ بِالطَّوِيُلِ وَلاَ بِالْقَصِيْرِ حَسَنَ الْجِسْمِ | وَكَانَ شَعُرُهُ لَيْسَ بِجَعْلِوٌ لاَ سَبُطِ ٱسْمَرَ اللَّوْنِ إِذَا مَشَى يَتَكَفَّأُ.

ترجمہ: جیدین متعدہ بھری بیان کرتے ہیں کہ میں عبدالوہا ب تقنی نے بیان کیا وہ حضرت انس بن مالک سے روایت کرتے ہیں ،حضرت انس فرماتے ہیں کدرسول اللہ علی کے کا قد مبارک درمیانہ تھا'آپ نہ تو نمایاں لمجے قد والے تھے اور نہ بی کوتاہ قامت ۔ آپ کا جسم مبارک برواحسین تھا، اور آپ کے بال مبارک نہ تو زیادہ تھنگھریائے تھے اور نہ بالکل سیدھے'آپ کا رنگ مبارک ہلکا ساگندم گوئی تھا'جب آپ چلتے تھے تو ایسامعلوم ہوتا تھ جیسا کہ ذھلوان کی طرف از رہے ہیں ،،۔

راویانِ حدیث (۵)حمید(۲)عبدالوہاب(۷)حمید الطّومِل کے حالات ,,تذکرہ راویانِ شاکل تر مذی ،، میں ملاحظہ فرما کمیں۔

### رَبُعَةً:

کان رَسُولُ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ رَبْعَةً ... کان کاایم رسول اللّه اور رَبْعَةُ اس کی پہلی خبر ہے۔ اس افظ کور بعدا بھی پڑھتے ہیں اور وبعد بھی اس بیں تا تائے تا نیٹ کی ٹیس بلکہ بنقل میں الوصفیۃ المی الاسمیۃ (وصفیت ہے اسمیت) کے لئے ہے ۔ ربعہ ورمیانہ ندلسا، ندلیت معتدل القامت کو کہتے ہیں مکان کے معنی ہیں بھی آتا ہے۔ جمع رَبّعات اور ربعات اور مربوعات آتی ہے معناہ المعوسط بین المطویل والقصیر (مناوی ص ۱۱) (ربع کا معنیٰ متوسط اور معتدل قد وقامت وال ندبہت وراز اور ندکوتاہ)

<sup>9</sup>الم**جلداة ل** 

عطر فروش ك وربكو كالربعة "كتيم بي كهاجاتاب فسح العطاد دبعه لعني عطر فروش نے اپناڈ بکھولا یہاں بمعنی حسوب وع السحلق کے ہے (ورمیانہ قد کا انسان) عرب یوں بھی کہتے ي كد رجل ربعة و امواة ربعة (معتدل قد وقامت والامرداور درمياني قد والي عورت) مراومعتدل قدوقامت ہے۔

# طويل اورقصير كامفهوم:

ليس بالطويل... (يعني قدمبارك بهت زياده طويل تيبل تفالهذا يهال 'البائن المفوط فعی الطول (بہت زیادہ طوالت) کی نقی ہے۔اس مقبوم کے لحاظ سے بیحدیث بھی ،گذشتہ حدیث کےموافق ہے۔ لیس بالطویل و لاہائقصیو رپہ دبعقہ ہے بدل ہے یاعطف بیان ہے یاصفت ہےاور ا کیدروایت میں ولیس بالطویل (لینی واؤ کے ساتھ ) آیا ہے تواس صورت میں یہ ربعہ کے لئے عطف تفسیر قراریا تا ہے (مناوی ۱۲)

# جىم مبارك كى خوبصورتى:

خسن الجسم ... يكان كى دوسرى خراور تعميم بعدالتخصيص (لعنى ايك چركوتحسيص ك بعدعام كرنے ) كے قبيل سے ہے حسن كامعنى بہترين خوبصورت خوشمااورمتناسب كے ہيں۔حضور اقدى عليه حسن الجسم (تناسبجهم دالے) تصای لونياً وضعومة واعتبالاً في الطول والسلحم (جسمع ص ١٤) ( بعني رنگ كاعتمار علائم مونے كاعتمار عد، اور كوشت اور ورازي قديل شناسب ،خوبصورت اورخوشنما تھے ) ویسے توحسن ایک اضافی اور عارضی چیز ہے مختلف اقوام ا تہذیبوں تو موں اور مکوں کے حسن کے معیار بھی مختلف ہیں ۔

تا ہم مناوی ﷺ کی اور مرغوب چیز حسین ہے مناویؒ فرماتے ہیں کہ حضورہ کا لیکھ معتدل الجسم متناسب الاعضاء تنےجسم ہے مراد جسد ہے اور جسد بدن واعضاء دونوں کا نام ہے لیتن آ پ معتدل الخلق اور متناسب الاعضاء بنے ندتو زیادہ مولے بنتے اور نه كمز ورونا نوال بلكه آنخضرت تلك كاوجودِ اطهرِنهايت بن متناسب ديده زيب اوردلفريب تفار

و كان شعره ... عديث كاس حصر كاتفرت كاتبل كى عديث يش كرر مكل ب يعني آپ كال مبارك تدبهت زياده مي داراور من به و ك تضاور ند سبط (يعني بالكل سيد هـ) تنص بل كان بين ذالك و حيو الامور اوسطها (مناوى ص١١)

### صاحت وملاحت كالتمناسبُ امتزاج:

اسمر الملون معمولی سے گندم گوئی رنگ کو، جس میں سرخی کی ملاوٹ ہو سمرہ کہتے ہیں ۔ بعض محتین والبین اسے سنبری رنگ سے تعبیر کرتے ہیں البتہ شدید گندم گون رنگ کو ادمت کہتے ہیں اور خالص ادمت کمال حسن و جمال کے منافی ہے۔ جبکہ حضور اقدی سنگھنے کے دنگ مبارک ہیں سرخی اور سفیدی نمایاں تھی گویا صباحت اور ملاحت کا تمناسب احتزاج تھا۔

وجاہت بھی فخامت بھی جمال ولبرانہ بھی اور عظمت پیفمبرانہ بھی جمیل دولکش ایسے دورے چوں مہر تابندہ جو ہوں نزدیک تو خوش منظرو شیریں وزیبندہ

### لون واسمروا بيض مين تطبيق:

ایک دو قری روایت میں رنگ مبارک کے بارے,,از هسر الملون ،، کے الفاظ منقول ہیں جبکہ پندر وصحابہ کرائم نے آپ کو ابیش اللون سے موصوف کیا ہے علامہ احمد عبد الجواد الدوی آپی شرح میں تحریفر ماتے ہیں۔

والتوفيق ان نقول المراد بالسمرة المحمرة المخلوطة بالبياض وهذا يدخل فيه "ازهر اللون" وعلى ذالك فلا تعارض و لا تنافض راتحافات الربانية ص اسم (تطيق كي صورت يب كركندم كونى سيمرادوه سرخى ب جس مس سفيدى كي آميزش بواوراس من برازهو الملون ، بحى واض بها بدا اب كوئى تعارض اور تنافض نبيس ب) السموة سيمراد وه سرخى ب جس كرساته مفيدى على بوئى بواور ازهو اللون على من يبي لهذا اب كوئى تعارض اور تناقض نبيس ب سفيدى على بوئى تعارض اور تناقض نبيس ب

٩

شارجین نے تکھا ہے کہ آپ کے ابیض اور اسمر ہونے ہیں منا فات نہیں ہیں ملائل قاریؒ نے گھا ہے کہ آپ کے جن اعضاء مبارک پرسورج کی روشن پڑتی تھی وہ اسمر تھے اور جولہاس سے پوشیدہ ہوگئے وہ ابیش تھے گر اس پر بعض حضرات نے بیشہ کیا ہے کہ آپ پر تو جمیشہ باول کا سابیر جتا تھا تو آپ پر دھوب کیسے پڑتی تھی ۔ اس کا جواب یہ ہے کہ باول کا سابیر آب بلور ار ہاص کے جونا تھا بعد از نبوت بطور ار ہاص کے جونا تھا بعد از نبوت ابلور ار ہاص کے جونا تھا بعد از نبوت ابلور ار ہاص کے جونا تھا

چنانچ جب آپ بہرت کر کے مدید منورہ تشریف لے جارہ بھے تو راست میں حضرت ابو بکر صدیق آیک پہاڑی چنان کے سامید میں آپ کو لے گئے اسی طرح جب آپ مدید منورہ پنچے تو ناوافف لوگ آپ اور حضرت ابو بکر صدیق کے درمیان فرق نیس کر سکتے تھے حضرت ابو بکر صدیق نے اپنی چاور سے سامیر کردیا اگر بادل سامیر کرتا تو آپ نووارد اور ناواقف پر ہرگز پوشیدہ نہ ہوتے (جع ملحسا میں ا

### رفتارمبارك:

اذامنسی یسکفا ... یمی کان کی نبر ہے یعنی جب صفور سی الله چلتے تھے تو سائے کی طرف جنک کراییا معلوم ہوتا کو یا دعلوان میں اتر رہے ہیں۔ طاعلی قاری تر تحریر فرماتے ہیں کے ما بنامعط من صبب ای منحلو من الارض (مناوی ص ۱۸) (گویااونچائی سے نشیب میں اتر رہے ہیں) ای بتسمایل الی قلمام کا لسفینة فی جربھا (جمع ص ۱۷) (یعنی چلتے وقت سائے کی طرف جنک کرجاتے جیے کشی آگے کی طرف جنک ہوئی چلتی ہے)

بعض روایات میں بنو کا منقول بہاس سے مراداعم داور تلبت ہے جوسر عت مشی کامؤید ہے بنو کا کامعنی پاؤل پر اس قدرسہارااور بھروسد کرنا جس طرح عصابر کیا جاتا ہے۔ بند کفا کے تین معانی لفل ہوئے ہیں۔

(۱) تیزی سے چانا(۲) آ کے کی طرف جھک کر چانا(۳) قدم اٹھا کر چانا۔

حضور اقدى منطقة كى رفتار مبارك مين بيتنون اوصاف بدرجه اتم موجود تنصر بيتنون صفات

esturduboc

بحز وانکساراورتو اضع وعبدیت پردلالت کرتے ہیں آپ کی رفتار میں غروریا تکبر کا شائبہ تک نہ ہوتا تھا کشادہ کشاوہ قدم اٹھائتے 'سینہ تان کر اکڑ کرنہ چلتے 'نہایت ہی باوقار'عزت مندانہ اور پہندیدہ جال چلتے اللہ تعالیٰ نے اپنے بندوں کی مصنت قرآن باک میں بیان قرمائی ہے۔

وَعِباَهُ الوَّحُمٰنِ الَّلِيْنَ يَمْشُونَ عَلَى الْأَرْضِ هَوْناً (١٣:٣٥) لِينَ عَداكَ بندية وه بين چوز مِن بِرمَتَكِبرِلوگوں كَى طرح اكْرُ اكرُ كرنبيں جِلتے بلكه نبايت وقار كے ساتھ جِلتے ہيں۔

ابن قیم کلھتے ہیں کدرفآر ''هون'' کامعنی سے ہے کہ سکون ووقار کے ساتھ بلا تکبر کے اور بلا ہلائے کندھے کے چلے (زادالمعادیٰاص۱۵۸)

خلاصہ یہ کہ آپ تیزر فاری کے ساتھ چلتے تصست اور مریل جال نہ چلتے اور آپ کے لئے زمین لہتی تھی معمولی رفتار ہے ہی چلتے تو مسافت زیادہ طے ہوتی ہے آپ کا معجز ہ تھا کہ آپ آگے نگل جاتے دوڑتے ہوئے بھی اصحاب آپ کے ساتھ شریک نہ ہو یا تے ملاعلی فاری نے لکھا ہے کہ آپ کی سرعت رفتار کا ل قوت کی وجہ سے تھی۔

ابن قیم نے لکھا ہے کہ اس طرح چلنا عزم منہ مت وشجاعت کا چلنا ہے بیسب سے بہتر رقمآر ہے اورجسم کے لیکے راحت بخش ہے (زادالمعادج) ص

\_\_\_\_

(٣) حَدَّثَتَ أَمْ حَمَّدُ بُنُ مَشَّارِيَّغِنِي الْعَبُدِيَّ حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بُنُ جَعُفَرِ حَدَّثَنَا شُعْبَةُ عَنُ آبِي اِسْحَقَ قَالَ سَمِعْتُ الْبَرَاءَ بُنَ عَازِبٍ يَقُولُ كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلاً مَّرُ بُوعًا بُعَيْدَ مَابَيْنَ الْمَنْكِبَيْنِ عَظِيْمَ الْجُمَّةِ إلى شَحْمَةِ أَذُنَيْهِ عَلَيْهِ حُلَّةٌ حَمْرَآءُ مَارَآيُتُ شَيْنًا قَتُلُ احْسَنَ مِنَّهُ.

ترجمہ! محمد بن بشار یعنی عبدی کہتے ہیں کہ ہمیں محمد بن جعفر نے بیان کیا ۔ انہوں نے شعبہ سے روایت کی ۔ شعبہ نے ر روایت کی ۔ شعبہ نے ابوالحق سے روایت نقل کی ہے۔ وہ کہتے ہیں کہ میں نے براء بن عازب موسے کہتے ہوئے سنا کہ حضور اقدس منطقے ایک مردمیانہ قد تھے (قدرے درازی ماکل) آپ کے دونوں موغر ہوں کے درمیان قدر ہے اور ول سے زیادہ فاصلہ تھا (جس سے سینہ مبارک کا چوڑا ہونا بھی معلوم ہوگیا ) مخیان بالوں والے تھے'جو کان کی لوتک آتے تھے۔ آپ برایک سرخ وھاری کا جوڑا لیمن کنگی اور جا درتھی۔ میں نے آپ سے زیادہ حسین بھی کوئی چیز نہیں دیکھی۔

راویان حدیث (۸) محد بن بشارعبدی (۹) محد بن جعفر (۱۰) شعبه (۱۱) ایوآطی (۱۲) البراء بن عازب کے حالات " تذکره راویان شاکل ترزی "میں طاحظ فرمائیں ۔

### يعنى كافاعل كون؟

حسلت محمد بن بسار یعنی العبدی جمین بیان کیا محد بن بشاریعتی العبدی نے۔امام تر ندی کے اس صلیع سے قدر سے قلجان ہو گیا ہے کہ'' لیعنی'' کا فاعل کون ہے؟ اس سلسلہ بیس شار مین نے مختلف توجیہات کی جس ۔

(۱) یعنی کی شمیر بطورِ النفات خود امام ترفدگی گوراجع ہے ادرابو بیقوب سکا گی کے فدیب بیس بیہ جائز ہے کہ بیطور النفات اپنے آپ کو غائب بناویا جائے اس صورت بیس یعنی کے فاعل خود امام ترفدگی ہیں مگریہ تو جیہ کمزور ہے کیونکہ وہ تو خود سند بیان کررہے ہیں۔

(۲) العبدی کا اضافہ امام ترفدی کا نہیں بلکہ ان کے کسی تلید کا ہے مقصدیہ ہے کہ امام ترفدی تحمہ بن بٹارے مراد المعبسدی لیتے ہیں جن کا تعلق قبیلہ عبد قیس کے ساتھ تھاریو ضبح اس لئے ضروری تھی کہ جمہ بن بٹار کے نام سے اورافراد بھی منے لہذا العبدی کہہ کر ان کومتاز کردیا گیا۔ شارعین نے اس توجیہ کو راجح قراردیا ہے۔

(٣) نفظ العن اخودام مرفق کی طرف منسوب بر محمول طریقے سے ایعی خودام مرفق کے کہا مستعمد بست مستعمل بالعن خودام مرفق کے کہا مستعمد بست کہ بیردایت محمد بن بشار سے منقول ہے جس سے معمد بن بشار عبدی مرادلیا جائے۔

(س) بعض حضرات نے بیتو جید کی ہے کے لفظ یعنی لفظرای کی طرح حرف تقییر ہے مطلب بدیوگا کہ امام ترفدی کہدرہے بین حدثنا محمد بن بشاو ای العبدی جس طرح الاکی جگد آیس استعمال ہوتاہے ای طرح ای کی جگه بعنی بھی استعال کیاجاتا ہے۔

(۵) بعض مطرات نے کہا ہے کہ لفظ یعنی اصل میں اعنی یا نعنی تھا اس صورت میں بیالفاظ خود امام ترقدیؒ کے جی وہ کہ دہے جی کہ تحرین بشارہ وہے جو العبدی ہے گو یا بیلفظ اعنی یاضعنی تھا مگر کا تب نے اسے بینی بنادیا (ملضاہ زجع س ۱۸)

### الفظر رجلاً كى بحث:

کان دسول الله صلی الله علیه وسلم رجلاً مربوعاً ... یعنی الدتحالی کرسول الله علیه وسلم رجلاً مربوعاً ... یعنی الدتحالی کرسول الله میانی میانی قدم دینے بعض دعرات نے اس پراعتراض کیا ہے کہ آنخضرت کے ساتھ رجلاً (مرد) کے لفظ کا استعال کوئی موزون بات نہیں ہے اور نہ یہ کلمہ تحریف ہے ۔اس کے جواب یس شارحین صدیث نے متعدد تو جیہات بیان کی جیس۔(۱) اگر چرآ نخضرت الله اور مردوعاً تا تا بیان نہ تعامر یہاں یہ تمهیداً لمبیان المصفة (ای مربوعاً) ( یعنی صفت (مربوعاً) کے بیان کی تمہید ہے) فا مرکز یہاں یہ تمہیداً لمبیان المصفة (ای مربوعاً) ( یعنی صفت بیان کرنے کے لئے ذکر کر دیتے ہیں ذکر کیا گیا ہے اور ریخ المحتیم المجیم ) نہیں بلکہ رجلاً ہے لئی جم کے سرہ کے ساتھ ہے اور ریخ لکا معنی شکستگی اور نیز ھا پرن یا تفکیر یالہ بن مراد ہے یعنی آپ کے بال مبارک کسی قدر شمنگر یالے سطے ویستمل ان یواد به شعوه الاطهر صلی الله علیه وسلم و کان هذا المعنی اصوب (جمع صوب حصلی الله علیه وسلم و کان هذا المعنی اصوب (جمع صوب ناوہ کے اللہ المبارک مراد ہوں اور یم مخی زیادہ می ہے۔

(۳) بعض حضرات کہتے ہیں کے عرب اپنی اصطلاح اور عرف میں لفظ ربھل کو مدح وتو صیف کے مقام میں بھی استعال کرتے ہیں جیسا کے حماسہ کا مشہور شعر ہے۔

رَجُلاً إِذَا مَا النَّالِياتُ غَشِيْنَةً ﴿ الْكُفَىٰ لِمُعْضَلَةٍ وَّإِنَّ هِيَ جَلَّتِ

وہ ایسا مرد ہے کہ جب اے مصائب گھیر لیتے ہیں تو وہ کفایت کرتا ہے بعنی ان کامقابلہ کرتا ہے اگر چہہ ا دہ مصائب بڑے ہوں گویا پہاں پر لفظ رُ جُملی کبطور مدح وتو صیف کے استعمال کیا گیا ہے۔ (٣) لفظ رَجُ ل بطور ربط اور تم بیر خبر کے بھی استعال کیا جاتا ہے اگر چہ متقال اس کی ضرورت جمیں اول خود قرآن میں اصحاب قرید کی طرف مبعوث پیغیروں کا کلام بھی ای طور نے قل کیا گیا ہے " بَلُ النّہ مِ قَوْمٌ مُسْوِفُونَ " (١٩: ١٩) (بلکہ تم ایک قوم بوحد نظل جانے والے) اس سے مقصر تو صرف اتنا تھا کہ ان کو حسو فون کہا جائے گریہاں پرقوم کا ذکر بطور ربط و تم بید کے ذکر کیا گیا ہے۔ صرف اتنا تھا کہ ان کو حسو فون کہا جائے گریہاں پرقوم کا ذکر بطور ربط و تم بید کے ذکر کیا گیا ہے۔ (۵) سب سے احسن تو جہ یہ رجل اپنے معنی مرادف یا معنی متعارف پرمحول ہے اور مراد اس سے کائل رجائی ہے و الاحسن ان بحد صل علی السمعنی الموادف او علی المتعاوف و بواد به کامل الرجائية و هو کئیو فی العرف یقال فلان رجل کو بیم و رجل صالح (جسم عرف ا) ( ملائل قارئی فرماتے ہیں کہ سب سے انچھی صورت یہ ہوگی کہ عنی متعارف پر ممل کرتے ہو گئی میں کمال مرادلیا جائے اور یہ وقی کہ شعارف پر ممل کرتے ہو گئی سے کہا جاتا ہے کہ فیلان رجل کو بیم کہ فال محق شادت میں کائل ہے ( برا آئی ہے ) اور فلال بات ہے کہا جاتا ہے کہ فیلان رجل کو بیم کہ فال می خادت میں کائل ہے ( برا آئی ہے ) اور فلال بات ہے کہا جاتا ہے کہ فیلان رجل کو بیم کہ فال می خادت میں کائل ہے ( برا آئی ہے ) اور فلال برا نہ کے ۔

### لفظ مربوع منكبين اوربعيد:

موبوعاً...اس سے قبل کی روایت میں رَبْعَة کالفظ تھا یہاں موبوعاً ہے دونوں کامفہوم ایک ہے والمعربوع یواد ف الموبعة (جمع ص ١٩) (الفظ مربوع ربعة کامرادف (بهم عنی ہے) لیمی حضوراقدس علی معتدل القامت اور میاند تھے ندزیادہ دراز قداور ندیست قدر

وقد علمت انه تقویتی لا تحدیدی فلاینافی انه یضوب الی الطول (جمع ص۱۳) (اور به پهلے معلوم کر چکے که آپ عیک کے مربوع ہونے کا وصف تقریبی ہے (کمل) تحدیدی تبیس تو یہ اس کے منافی ندیموا که آپ عیک قدرے مائل بدر ازی تھے) بلکہ صدیت میں صاف آیا ہے کان ربعة و هو الی الطولِ افوب (مناوی ص ۱۳) (که آپ عیک میاند قددرے مائل بدر ازی

بُعَيُدَ ما بين المعنكبين ِ \_\_\_لفظِ بُعَيُد كومصغَرَبِي يِرْص سَكتَ بِين اور بَعِيد لِينَ كَبِرْبِي ، بُعَيدُ كواكر

مصغّر برِّحيس ك تومعني " قدرت " ياكس قدرفاصله وكار اشادة الى تصغير البعد (جمع ص۲۰) (بیاشارہ بعد کی تفغیرکوہ) اوراگر مسکتر بعنی بَعِید نیزهیں کے تومعتی بیہوگا کہ آ پ کے كندهول كے درميان فاصلة خالين عامة انناس كى نسبت بيفاصلدة را زيادہ تھا بہر حال مقصد بيہ ہے کہ حضورا قدس میں کا کہ دوشانے میارک نہ تو بالکل جڑے ہوئے تصاور نہ بہت زیادہ کشاوہ تھے بلکہ وونول كترهول كرميان قدر سفاصله تقا وهو مستلزم لعوض الصنو (جمع ص ٢٠) (اور کندهوں کے درمیان فاصلے کا ہونا سینے میارک کی چوڑ ائی کو مشکزم ہے ) چنا نچے ای تناسب ہے سیند مبارک بھی عام لوگوں کی نسبت کشادہ تھا جو شجاعت نجابت اور شرافت کی علامت ہے۔ واواد ببعید ما بينهما السعة اذهى علامة النجابة وكناية عن سعة الصدر وشرحه الدال على الجود والوقاد (جمع ص٢٠) ( دونول كند ول كردميان فاصله عمرا وفراخي اوروسعت كابونا بجوكه نجابت وشرافت کی علامت اور سینے کی وسعت (فراخی)ادرشرح صدر سے کنایہ ہے جو کہ شجاعت، سخاوت اوروقار نفس يروال بين ) منكبين المنكب كالتثنيه باورمنا كب في بي كدها تان شاند كَ بُمُرَى ' والسمنكب مجمع العضدوالكنف (مناوي ص٣٠) (منكب كالمعنى بإزواوركند هے ا کھٹے ہونے کی جگہ)

# بالمبارك (وَفره لِمّه جُمّه):

وه بال جو شحمةِ اذنين (كانول كي لو) تك يَنْجِين "وَفُوه" كبلات بِين اورجوكانول كي لوست حجاوز كرك كردن تك يَنْجُ جاكي "لِسقه" كبلات بين منكبين ساويراور اذنين سے نيج بول اور جو بال منكبين تك يَنْجُ جاكيں ان كو " بُحقه" كيتے بيں من المجموع الاجتماع و في <sup>مير</sup>ى جلداة ل

النهاية ماسقط على المنكبين (مناوى ص٣٠) (يعني 'جُمَّه" كالقظ بُمُوم = ب، حس كامعنى ہے جمع ہونا اور نماییہ میں ہے کہاس ہے مرادوہ بال ہیں جو کندھوں پر پڑے ہوں) ج م م کے مادہ میں کثرت کے معنیٰ جیں مجمع البحار اور نہا ہیٹس یہی تفصیل موجود ہے۔

بعض شارصین مدیث نے تیوں مم کے بالوں کوولج کی مثال سے یوں سمجایا ہے کہ والح میں جس طرح وادیمیلے ہے ای طرح حضور اقدس عظیم کے بالوں میں و فسو ہ کو یاحد اول ہولام ورميان ميس بالمه محى ورميان ميس بيج آخر ميس بينة بالول كى حديس جسمه محى انتهاء ہے البتدان کا ایک دوسرے براطلاق بھی ہوتا ہے جب کے قرینہ موجود ہو۔ مختلف حالات اوراوقات میں حضور ملک نے بالوں کے مذکورہ تیزوں صفات کواختیار فرمایا ہے۔

بعض شارعین مزید تشریک تطبیق کرتے ہیں اور کہتے ہیں کہ جب آپ کے بال بنوائے تو كانون كى لوتك ركھ جنہيں اصطلاح ولغت ميں حوفسرہ" تے بير كيا گيا ہواور مجى ايك ماہ تك بالوں کوچھوڑ دیا تو وہ ہڑے ہوکر گردن تک چھنچ جاتے تھے جنہیں کلمہ" کہا جاتا تھا اور بعض حالات میں کئی کئی ماہ تک بھی بال مبارک چھوڑ دیا کرتے تھے تو بال مبارک مزید بھی لیے ہوکر شانوں تک پکنچ جاتے تھای حالت کوحدیث میں "جمه" تعبیر کیا گیاہے۔

وجممع القاضى عياض بان ذلك لاختلاف الاوقات فكان اذا ترك تقصيرها بلغت المنكب واذا قصوها كانت الى الأذن او شحمتها او نصفها فكانت تطول وتقصر بحسب خلک (جمع ص ٢١) (حضور عَلِينَة ك بالول كي جو مُثلَف صورتنس مُدُور بو كمين علامه قاضي عياض " ان کے درمیان تطبیق کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ ان کی بیئت کا اختلاف بوجہ مختلف اوقات کے ہوتار ہتا پس جب آپ مثلاث بالوں کو کتر نا چھوڑ دیتے۔

تو وہ مجمی کندھوں تک بھی پہنچ جاتے اور جب مجھی کتر لیتے تو پھر کانوں یا کانوں کی لوتک ہوتے یا کند سے اور کانوں کے درمیان (بعنی گردن) پر ہوتے تو بالوں کا بردھنا ادر اسبا ہوتایا چھوٹا ہونے کامدار ای وجدے ہوتاتھا)

## ا كما شكال اوراس كاجواب:

اشکال بیرہے کیروایت میں لفظ جسمه نذکور ہے جو منتکبین ( کندھوں) تک پینچے ہوئے بالوں کو کہتے میں مگر آ گےای روایت میں المبی شعصمة اذنیه ( کانوں کےلوتک) ہےاس کی تحدید کردی گئی ہے جے اصطلاح میں و فورہ کہتے ہیں۔اس کا جواباد پر کی تشریح میں بھی آ گیا ہے کہ بعض اوقات اوربعض حالات میں بیالفاظ ایک دوسرے کی جگداستعال ہوئے میں جسب قرید موجود ہواس مقام بربھی و فو ہ کی جگہ جصّہ کواستعمال کیا گیاہے۔

محمد كالغوى معنى جريى باب اصطلاح مين اس كاطلاق مالان من الاذن (كان كانرم حسد) یر بوتا ہے وجہ شریحی لینیت اور نری ہے جبکہ حالان ( کان کا نرم حصد ) موضع القوط (بالی کی عكد )كو كتيم ميں۔ شارعين نے الى شعمة اذنبه كور كيب ميں جمة كى صفت بناكر مجرورقرارويا ے اس صورت میں معنیٰ ریہوتا ہے عنظیہ البحد مقة الواصلة الى مشحمة اذنبه (آب بوے مخمد والے تھے جو کانوں کے زم حصہ تک پہنچا ہوا تھا )اس صورت میں جسف کامعنی و فوہ ہے اور پر مجاز ا استعمال ہوا عظیم کالفظ مرتبداور کیفیت میں مستعمل ہوتا ہےاں لئے یہاں مجاز آ کثریت کہیت اور تعداد میں استعمال کیا گیا ہے اور اس ہے آ ہے ؑ کا طاقت ور ہونا ٹابت کیا گیا ہے کیونکہ کثرت شعر طاقنوری پرولالټ کرتی ہے۔

### حُلِّه كامفہوم:

وکان علیہ حلہ حمواء ... لفظ علیہ'کانگفبرےیاضمیر کانے حال ہے ۔ حلّه افت میں(۱) جا درادرتہد بندو از ارکو کہتے ہیں(۲) یٰوہ کیٹراجس کے دوتہہ ہوں شو بیان او ثو ب لله بطانة (منادي ١٠٠٣) ليني ووكيڙے يا پھرايك كيڙا جس كااستر ہو۔ (٣٠) بعض حضرات كيتے ہيں كہ خلَّة خاص الن دوجا درول كانام بجويمن سيرة تن تقيس وفيي النهاية هي بردة اليمن و لا تسميّ حلة الا أن يكونها توبين ومن جنس واحد ( منادي ١٠٠٠ ) ( نهاييش بكر قلد يمتى دهاري دار

ماريلواور ماريلواور

عا در کو کہتے ہیں اور و ہاس ونت صلہ (جوڑا) کہلایا جائے گا جبکہ دو کپڑے اور ایک ہی حتم کے کپڑے ہے بنے ہوئے ہوں ) انبیاء اور صلحاء كالباس بهى تھا حضرت آ دم عليد السلام جىب زبين براتر بيتوان کالباس بھی ہی تھابعض حضرات کی رائے ہے کہ احرام بھی اس لباس کی یادگار ہے۔

# سُرخ کپڑے پہننے کا تکم

باتی رہی یہ بات کدسرخ کیڑے پہننے کی شرمی حیثیت کیا ہے؟ ابن جمر کی فرماتے ہیں کدسرخ کیڑے سننے میں فقہاء کے درمیان اختلاف ہے۔

(۱) امام شافعیؓ فرمائے میں کہ سرخ کیڑااً کرزعفران یا کسی دوسری نجس چیز ہے رنگا ہوا نہ ہوئو اس کا بېښنا چائز يهاور احمو قاني (خالص سرخ) يو يعخطط (دهادي دار) يوريسب جائزين مديث زىر بحث ان كامتندل بےليكن حافظ ابن حجرعسقلاني فرماتے ہیں كديداستدلال درست نبيس - كيونكه حفوراكرم علي كالرحيلة حمواء كي زمن (سطح)مرخ نقى بلكروايت اورتاريخ عابت ے کداس میں سرخ وھاریاں تھیں جیسا کہ جمع الوسائل میں ہے تھی ٹیساب ذات عطوط (جسمع ص ۲۱) یعنی وہ (خُلُه ) وهاري دار کيٹر اتھا۔ حضوراقدس ميے خالص سرخ کيٹر ايبنتا تا بت نہيں ہے۔ احناف کے بال سرخ کیڑے سینے کے بارے میں اتوال مختلف ہیں۔علامہ شامی نے نو اقول ُقل کئے جیں۔ (راجع روالحتارج ۵می ۲۳۸)فقہا ء کے اقوال میںغور کرنے ہے رینفصیل سامنے آئی ہےاور جومخار ہے کہ معصفر اور جونجس چنز ہے رنگا ہووہ حرام ہے بالا تفاق اور جومعصفر نہ ہواور نہ ى كى تجس چيز ہے رنگا ہوا ہوتو اگر احسار قانبي (تخت سرخ) ہو تو مرد کے لئے اس كا استعال كرنا کرووتنزیمی ہے اور جو مدانسل الی المسواد (سیابی کی طرف ماکل) ہوجے عنانی رنگ بھی کہاجا تاہے وہ بغیر کسی کراہت کے جائز ہے ای طرح اگر احسمو قانبی (نخت سرخ) نہو بلکہ منحطط (دھاری دار ) ہووہ بھی بلا کراہت جائز ہے البتہ خوا تین کے لئے بیسب رنگ جائز ہیں ۔اس جگہ صلہ حمراء ہے مراد تخطط حله جو گاچنا نجیه حافظ ابن قیم فرماتے ہیں کہ جوبہ بچھتا ہے کہ صُلّمہ بالکل ہی سرخ تھا اے علاقتی ہوئی بلکہ سرخ جوڑا سے مراد دو لمبی جاوری تھیں ،جن پر عام یمنی جاوروں کی طرح سرخ اور سیاہ besturdu.

کیسری تھیں ،ان سرخ دھار یوں کی وجہ ہےان کوسرخ جا دروں ہے موسوم کیا گیا، بالکل سرخ لباس تو اسلام میں بزی بختی ہے ممنوع ہے (ملخصا از زادالمعار)

#### احناف کے دلائل:

(۱) عدیت میں مطلقا مرخ لباس می مانعت آئی ہے اور اصول ہیے کہ حرمت اور اباحت میں تعارض ہوتو حرمت کورج ہوتی ہے (۲) عدیت باب میں احمالی تصیص موجود ہے۔ (۳) ممکن ہے کہ یمرخ لباس تحر کم اور تی سے پہلے پہنا گیا ہو (۳) حمراء کا معنی مخطط بخطوط حمواء (سرخ کیروں سے دھاری دار) بھی ہوسکتا ہے اور ایسالباس بالا تفاق جائز ہے۔ والمحساصل ان عندلا یو قول المحمواء بالتی لھا خطوط حمواء او بعد من خصائصہ صلی الله علیه وسلم بعد تسلیم صحة المحدیث او یحمل لیسنہ علی ماقبل نہیہ (جمع ص ۲۱) (حاصل ہے کہ ہمارے نزویک مرخ جوڑا کا پہنا آئی ہوں یا اس دوایت کو اپنے معنی پر برقر اور کھتے مرخ جوڑا سے مراد ہیہ ہے کہ جس میں مرخ دھاریاں ہوں یا اس دوایت کو اپنے معنی پر برقر اور کھتے ہوئے یوں کہاجائے گا کہ مرخ جوڑا کا پہنا آئی کے ساتھ فاص تھایا ہے ممانعت سے پہلے واقعہ ہے) ہوئے یوں کہاجائے گا کہ مرخ جوڑا کا پہنا آئی کے ساتھ فاص تھایا ہے ممانعت سے پہلے واقعہ ہے)

### حسنِ كامل:

مازانیت شبأ فط احسن مند.. حضرت براء من فرمات بین کدیمی نے حضور الدی تالیقی سے حسین کوئی چیز بھی نہیں دیکھی سیجان اللہ احضور الدی تالیقی کی ذات ستو دوصفات کے ساتھ صحابہ کرام منظم کی جست خیفت گی اور عشق کا کیا عالم ہے کہ کا نئات خداد ندی کے اندرا گر کسی کاحسن ان کی آئیکھوں میں ساتھ میاتو وہ صرف اور صرف ذات الدی مجمد حسن وجمال مصاحب قاب فوصین اوا دنی مختم النہین موسوں سے لئے دؤف کر تاجیخ احمد مجتمی حضرت محمد مطابق الله کا موسوں سے کے دؤف کر تاجیخ احمد مجتمی حضرت محمد مصطابی موسوں وجود مبارک ہے۔

على خبيبك خيرالخلق كلهم

مَوْلَايَ صَلِّ وَسَلِّمُ دَائِماً أَبَدًّا

(اے پروردگار المخلوق میں سب ہے بہتر ،اپنے صبیب پر بمیش بمیشر رحمت اور سلامتی نازل قربا) شخ ابرائیم العیم رک نے تحریر قربایا ہے کہ "وقد صوحوا بان من کمال الایمان اعتقاد انه لم یسجنہ صبع فی بدن انسان من المحاسن الظاهرة ما اجتمع فی بدنه سیسی و مع ذالک فلم یظهر تمام حسنه والا لما طاقت الاعین رویته ،، (مواهب ص ۱۳)

لینی علما محققین نے تصریح کی ہے کہ کمال ایمان کے معتقدات میں ایک اعتقاد ریجی ہے کہ جو پھوسن ظاہر 'حضور سرایاحسن و جمال کے وجو دِ مبارک میں جمع کر دیا گیا ہے وہ کسی انسانی وجو دہیں ہر گزمجتع خبیں ہوا باوجود اس اجتماع حسن ظاہری کے جوسن آ ہے کا تھا تمام کا تمام ظاہر نہیں ہوا ور نہ در کیھنے والوں کی آئمھوں میں اتنی طافت ہی نہیں ہوتی کہ وہ اس حسن کوجی ہجر کر در کھے سکتے ۔

احسن العینداسم تفضیل مثنیا کی صفت بتا ہم اہلنے یہ ہے کہ جیسے ترتیب ہے ویت کھاجا کے لینی احسن کو دوسرامفعول قرار دیا جائے اور ڈاپٹ کو دؤیت علمیم پر ممل کی جائے ان احسن مفعول ثان لوائیت علی ان الوویہ علمیہ (جمع ص ۲۱) اس میں ایک مبائف اور ہمی ہے کہ بجب کر رجع ان الوقیہ علمیہ کہا گیا یعنی انسان ہویا غیرانسان (جاند سورج وغیرہ) سب ہے آپ رجع الم اللہ میں تقدر جیسا کہ ملامہ ہجور کی فرماتے ہیں: واقعا قال شیادون انسانا لیشمل غیر البشر ریادہ سین تقدر جیسا کہ ملامہ ہجور کی فرماتے ہیں: واقعا قال شیادون انسانا لیشمل غیر البشر کیا تھا۔ کالشمس والقمر (مواجب ص ۱۳) تا ہم اگرانسان کالفظ بھی ہوتا تی بھی درست تھا کیونکر مخلوقات میں انسان سے احتیار وجیل ہے۔

# لفظِ قَطْ كَى بحث المام اعظم ملكم الك شاكردكي ذكاوت:

قبط: عربی زبان میں نئی کی تاکید کے مئے عموماً وولفظ استعمال ہوتے ہیں ایک قبط جوماضی منفی کی تاکید کے لئے آتا ہے ایک غوض جو ستعقبل منفی کی تاکید کے لئے آتا ہے۔

قطُ شِيءِ عَلَى اللهِ عَلَمَ (بالتشاهيد) قط (بالانشاهيد) قط (بالانشاهيد) قط (بصمتين والتشاهيد) قط (بالسكون الناني) فهذه خماس لغات (بالشهر منها الاولى (مواهب ص١٠٠)

تفسير قرطبى بين لكھا ہے كہ ايك مرتب يمينى بن موئ ( خليفد الوجعفر منصور كا ايك وربارى) چاندنى دات بين اسپنے يوى سے گفتگو كرر باتفاا جا تك اس نے اپنے يوى سے يوں كہا إن لئم تنگونى ائسنى مِنْ الْقَصْر فَانْتِ طَالِقُ فَلاقا بِعِنَ اگرتواس جا ندھے زيادہ حسين نہ ہواتو جھ پرتين طلاق بات تو اس نے كہددى مگراس كا بتيجہ دوررس تھا بات خليفہ كے دربارتك بَيْجَى كماييا كہنے سے واقعى طلاق ہوگى ہے يانبيس ؟عناء سے توى ليا گيا تو سب نے كہا كہ طلاق پر گئى ہے كيونكورت جا ندھے حسين نيس ہوكئى۔

بحرمین و یکھا( وہ غیرمعمولی جمال وکمال اور سرایاحسن آیٹ ہی کے ساتھ خاص تھا ) قُطُ کامعنیٰ زمانہ

ماضی ہےاور بیصرف نفی کے لئے استعال ہوتاہے )۔

دربار میں امام ابوصنیف یک ایک شاگر دیھی موجود تصفیلی منصور خاص طور پران کی طرف متوجہ وے کہ وہ بھی اپنی رائے ویں تو انہول نے ہم اللہ شریف پڑھ کرا 'سورہ تین' کی ابتدائی آیات وَالْتِیْنِ وَالنَّرِیْنُ وَطُورِ سِنِیْنَ وَهَلْمَالِیَلْدِ الْاَمِیْنِ لَقَلْهُ خَلَقْنَا الْاِ نُسَانَ فِی اَحْسَنِ تَقُولِهُم (همین شام ہے انجیرکی اور زیتون کی اور طور سینین کے اور اس شہرامن والے کی البتہ تحقیق پیدا ميداة ل

کیا ہم نے آ دی کو تھے اتھی ترکیب کے ) تلاوت کیں ادر کہا کہ اللہ تعالی نے انسان کو احسن تقویم میں ہوتا بیان فر مایا ہے جس کا مطلب سے کہ اللہ تعالی نے انسان جیسی حسین کوئی ہستی کا نتات میں پیدا ہی نہیں کی تو جا ندایک انسان سے زیادہ بہتر کیے ہوسکتا ہے لہذاعورت جا تم سے حسین ہو اور اس پر طلاق نہیں پڑی سیسن کر سب لوگ مطمئن ہوگئے (قرطبی ج ۱۹ ص ۷۷) حقیقت یبی ہے کہ انسان بہترین کو لیے مراس کے ساتھ شرط ہے کہ دہ اپنے فرائض معمی فطری امور کے مطابق اداکر سے بہترین کا کو کہیں اور مساوی کی بھی :

یبال ایک اشکال یہ کیا جاتا ہے کہ نفی ہمیشہ قید زائد کی طرف راجع ہوتی ہے تو یبال نفی ویت احسن کی ہوئی مساوی فی الحسن (حسن میں برابری) کی نفی نبیس ہوئی حالا تکدمقام مدح اور حقیقت دافتہ میں مساوی کی نفی بھی ضروری ہوتی ہے۔ شارعین حدیث نے اس کے متعدد جوابات ویسے میں۔

(۱) اسم تفضیل بعض حالات میں زیاد ۃ کے معنیٰ ہے مجردہ و کرنفس صحت کے لئے ہوتا ہے جس کی مشہور مثال المنحصر احلیٰ من المنحل ( کیشراب سرکہ ہے میٹھی ہے ) میں ہے کیشل میں سرے سے حلاوت ہے بی نہیں۔

"اصحابُ الْجَوَّةِ يؤهَنِهِ حَيُو" مُسَتَقَوَّا وَأَحْسَنُ مَقِيْلا" (١٣:١٥) (اللي جنت اس روز قيام گاه يل محلي التحصر مين گياور آرام گاه يل بحق التحصر مين التحصر مين گياور آرام گاه يل بحق فرب التحصر مول گي "وهو اهون عليه " (اوروه بهت آسان ہاو پراس کي ) ان مثالوں بين اسم تفضيل زيادة كم معنی ہے جرد ہوكر استعال ہوا ہے۔

(۲) دوسرا جواب بيہ ہے كہ كيفيات بين قلت اور كثر ت تو بيان ہو كئى ہے كئى كيفيات اور حالات من مساوات كاعلم و بيان محال ہے كيونك اگركوكی شخص كيفيات مين مساوات كاقول كرے تو اس كے من مساوات كاعلم و بيان محال ہے كيونك اگركوكی شخص كيفيات مين مساوات كاقول القول باطل قول كوباطل قرار د باجاتا ہے۔ شرح جامی مين ہے وان قبال كيف ما تقوا افوا فها القول باطل (اگركوكی شخص دوسر ہے ہے ہے كہ كہ جس كيفيت ہے تم پڑھتے ہو، ميں بحق مائی كيفيت ہے پڑھتا ہوں تول تو الله كيف مائی كيفيت ہے بڑھتا ہوں تول تھی اسلے اس الله کا الله الله کی این كیفیت ہے اور مساوات كیفیت ممکن نہی اسلے اس

ک نفی کی ضرورت نکھی البندزیادتی فی السحسن چونکھٹی ممکن ہے لہذا اسکی نفی کرتی تھی کہ حصوراقد سی تنظیم کے اللہ م حضوراقد سی تعلیقے سے زیادہ حسین کوئی نہیں ہے کم ہے تو ہے مساوی تو ممکن ہی نہیں۔

\_\_\_\_\_

(٣) حسلَفَ مَحْمُودُنِنُ عَيْلانَ حَلَقَا وَكِيْعُ حَلَّلْنَا شَفْيَانُ عَنْ أَبِي السَّحَقَ عَنِ الْبَوَاءِ بَنِ عَاذِبِ
 قَالَ صَارَايَتُ مِنْ ذِي لِشَةٍ فِي حُلَّةٍ حَمْرَ آءَ أَحْسَنَ مِن رَّسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَهُ شَعَرٌ
 يَّشُربُ مَنْ كِينِهِ بُعَيْدَ مَا بَيْنَ الْمَنْ كِبْنِ لَمْ يَكُنُ بِالْقَصِيْرِ وَلَا بِالطَّولِل .

سبو بہ سرور بیات میں سبیب ماہ سی جسب رہ جسب کی تا ہے۔ اور وہ سفیان سے قبل کرتے ہیں ، انہوں نے وکئی سے قبل کرتے ہیں ، انہوں نے وکئی سے قبل کیا اور وہ سفیان سے قبل کرتے ہیں ، براء ہیں ، سفیان نے ابوائش کے سروایت کی ہے وہ براء بن عاز ب سے روایت نقل کرتے ہیں ، براء بن عاز ب فرماتے ہیں کہ ہیں نے کئی پھول والے کوسرخ جوڑے ہیں حضورا قدر میں اللہ تھے نیاوہ حسین نہیں ویکھا ۔ حسین نہیں ویکھا ۔ حضورا قدر میں میں انہوں کے بال موعظوں تک آرہے ہیں آپ کے دونوں موعظوں کے درمیان کا حصد ذرا زیادہ چوڑا تھا اور آپ ندزیادہ لیے تھے نہھنگنے ۔

راویانِ صدیث(۱۳۳)محمود بن غیلانؒ (۱۴۳)وکیخ اور (۱۵)سفیان توریؒ کے عالات'' تذکرہ راویانِ شاکل تر مذی'' میں ملاحظہ فرمائیں۔

# بعض الفاظ حديث كي تشريح:

مَا وَأَنْتُ مِنْ ذِيْ لِمَّةِ ... الله تعالى في حضورا قدى الله آب سے مناور الله الله الله الله الله الله الله منسوب تمام اشیاء کوسن و جمال ، خوبصورتی اور کمال سے نواز اتھا حضورا قدى الله الله کے اس مبارک حسن اور فطری جمال کوآپ کی حسین زلفول اور سرخ دھار بدار حلّة في مزيد ضور "على نود بنا ويا تھا يبال اگر روبيت بھر بيمراد ہوتو من زائدہ ہوگا كيونكه كلام غير موجب ہے اور ذا لمحة مفعول ول اور احسن فير منصرف اول اور احسن فير منصرف مفعول اول اور احسن فير منصرف مفعول نائى ہے ( تقرير تر ندى ٢٥٧ )

### عظيم الجمة اورذى لمة مين تعارض نهين:

بہر حال بیکوئی اعتر اض نہیں کہ بہلی روایت میں عظیم الجمۃ کہا گیا تھا اور یہاں دی لمقۃ کی تصریح ہے۔ کہ تطبیق واضح ہے جو قاضی عیاض کے حوالے سے اس سے پہلے بھی گزر چکی ہے کہ بہ حالات مختلفہ اوقات مختلفہ میں ہوئے ہیں۔

# بال مبارك كى مختلف روايات مين تطبيق:

لمه شعو بصوب منکبیه ... آپ کے بال مبادک آپ کے کندھوں تک پینچتے تھے یہاں پیضوب 'بصل کے معنی میں ہے والمنصوب کنایة عن الوصول (جمع ص ۲۳) (اورضرب کنانہ ہے پہنچتے ہے)

قاضی محمہ عاقل تحریر فروستے ہیں کداس سے ماقبل کی حدیث کا مفہوم تو یہ تھا کہ آپ کے سرمبارک کے بال کا نوں کی لوتک پہنچتے تھے جبکہ اس حدیث میں تصریح ہے کہ لوسے گزر کر منکسین تک جہنچتے تھے اور سیحیین میں آیا ہے کہ دونوں تھے ایک روایت میں آیا ہے کہ دونوں کا نوں مبارک تک جہنچتے تھے اور سیحیین میں آیا ہے کہ دونوں کا نوں مبارک کے آخر تک بہنچتے تھے لہذا روایات کی طرح حل ہوگا۔

اس اشکال کا جواب ہے ہے کہ بیاختلاف روایات 'اختلاف اوقات پر پٹی ہے جس وقت حضور ' قصر ( کتر تا ) فرمائے تو بال مبارک کا نوں کی لویا نصف کا نوں تک تینچتے اور جس وقت ترک قصر کرتے تو بال مبارک استنے لیے ہوجائے کہ کندھوں مبارک تک تینچتے لیتنی جس حالت میں صحابہ کرام ' نے دیکھااس کیفیت کو بیان کر دیا۔ ( حلاوۃ المصنعلمین قلمی نسخہ )

(٥) حَدَّثَتَ مُسَحَدَّدُ بْنُ إِسْمَعِيلُ حَدَّثَنَا أَبُو نَعْيُم حَدَّثَنَا الْمَسْعُودِيُّ عَنُ عَثْمانَ بْنِ مُسْلِم بْنِ هُرُمُزِ عَنْ نَافِعُ بْنِ جُنِيْوِ بْنِ مُطْعِم عَنْ عَلِي بْنِ أَبِى طَالِبٍ وَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ لَمْ يَكُنِ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَنْهُ قَالَ لَمْ يَكُنِ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَنْهُ قَالَ لَمْ يَكُنِ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَنْهُ وَسَلَّمَ بِالطَّوِيلِ وَلاَ بِالْقَصِيرِ شَمُّنُ الكَفَيْنِ وَالْقَلَمَيْنِ ضَمَّحُمُ الرَّاسِ ضَمِّحُمُ الكَوْرِدِيْسِ

طَوِيْسُ الْسَمَسُرُبَةِ إِذَامَشْى تَكَفَّا تَكَفَّا كَانَّمَا يَنْحَطُّ مِنْ صَبَبٍ لَمُ اَرَقَبَلَهُ وَلاَ بَعَلَهُ مِثْلَهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّى . عَلَيْهِ وَصَلَّمَ .

ترجمہ! محمہ بن اساعیل بیان کرتے ہیں ، ان کے سامنے بیان کرا ابوتیم نے ، وہ مسعودی سے نقل کرتے ہیں ، انہوں نے میں انہوں نے موایت کی نافع بن جہر بن مطعم سے جنہوں نے بید دوایت کی خاض بن جہر بن مطعم سے جنہوں نے بید دوایت کی حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے ، وہ کہتے ہیں کہ نبی اکرم نے ذیادہ لیے تھے ، نہ کوتاہ قد ۔ ہتھیلیاں اور دونوں پاؤں پڑگوشت نے (بیصفات مردوں کے لئے تحوو ہیں اس لئے کہ قوت اور شجاعت کی علامت ہیں عورتوں کے لئے نہموم ہیں ) حضور ملائے کا سرمبارک بھی بڑا تھا اور اعضاء کے جوڑ کی بڑیاں بھی بڑی تھیں سیدسے لے کرناف بیک بالوں کی ایک باریک وصاری تھی ۔ جب حضورا قد میں اللہ علیہ علیہ تھے گویا کہ کسی او نجی جگہ سے بنچ کو اثر رہے ہیں حضرت علی رضی اللہ عند فرماتے ہیں کہ ہیں نے حضور اقد میں جیسانہ حضور علیہ ہیں اور کا کہ بیان بی مسلم (۲۰) بالوئیم (۱۵) الوئیم (۱۵) المسعودی (۱۹) عثمان بن مسلم (۲۰) نافع بن رادیان حد میں درادیان شاکل تر ندی 'میں ملاحظ جبر بن مطعم اور (۱۲) حضرت علی ہیں اللہ کے حالات '' تذکرہ رادیان شاکل تر ندی 'میں ملاحظ فرما کیں۔

### *چقىليان اورقد مين مبارك:*

ہونے کے ہیں ۔ گرحقیقت بیہ ہے کہ آنخضرت اللہ کے ہاتھ اور باؤں میارک کھر در سے نہ تھے بلکہ فرم اور ملائم شے ہاتھ کی الگیوں اور ہتھیلیوں کا کر گوشت ہوتا کہ رکیس ظاہر نہ ہوں مردوں کاحس ہے مردوں ہیں بیصفت اچھی اور مردوں ہیں بیصفت اچھی اور پیس بیصفت اچھی اور پیس بیصفت اچھی اور پیس بیصفت اچھی اور پیس بیدیدہ نہیں ہے وہو مسمایہ حصد فی السرجال لائے اللہ لقبطیم ویلم فی النساء (جسم صلامی) (ہتھیئیوں کا پُر گوشت ہوتا مردوں میں بیجہ توت اور شدت گرفت ہونے کے بہندیدہ صفت ہوتے کے بہندیدہ صفت ہوتے وہ تو اور بیصفت عورتوں ہیں نا پہندیدہ شخر ہوتی ہے)

بعض شارعین صدیت نے لکھا ہے کہ شفن کا معنیٰ ہے پوری انگلیاں جوموٹی اور مقبوط ہوں انگلیاں جوموٹی اور مقبوط ہوں انگئن چھوٹی نہ ہوں فصور و لا حشود اس الکھیں ای بیمیالان المی المغلظ من غیر قصور و لا حشود (مناوی صدیر) (ہمتیلیوں کے پُر گوشت ہونے کا مطلب ہے ہے کہ وہ موٹائی کی طرف ماکل تو ہوں لیکن نہ چھوٹی اور نہ کھر ورکی ہوں) حضرت انس ہے روایت ہے ما مسست خوا و لا حریو اللین من کف رسول منتیج ہوں 10 میں نے دیااور حریج کی آپ ایک کے شیلی ہے ہو کہ رامائم اور رسول منتیج کی تھیلی ہے ہو ہر کرمائم اور زم نیس دیکھا ہے ہو ہوں گئی ہوں کو تا ہوں گئی ہوں کا ارشاد ہوں گئی ہوں کی گئی اور مقبوطی اور تو جو کے من محل کی تو اس منتیج کی جم مبارک زمراور ملائم گرجوزوں میں ذور اصفوطی اور تو سے تھی۔

اسلے ملاعلی قاری قرماتے ہیں فیکان اذا عصل فی المجھاد او مھنة اھله صار کفه حشنا للعارض المذکور واذا توک ذالک صار کفه الی اصل جیلته من النعومة (جمع ص ٢٥) (جب آب جبادی امور سرانجام دیتے یا گھر کا کام کاج کرتے تو ان عارضی امور کی جد ہے ہتھیلیاں تخت اور کھر دری جو جاتیں اور جب سامور ندہوتے تو ہتھیلیاں فطری طور پرترم اور ملائم ہوجاتیں)۔

## سرمبارک اوراعضاءوا ندام کے جوڑوں کا بیان:

ضخم المراس (باب كوم يكوم) موناين برالً ضخم (بسكون الخاء ويكسرها) اور سخيم صغم المراس (باب كوم يكوم) الموضوف و صفت كے صيفے بيں يبال بھى اضافة الصفة الى الموصوف (صفت كى اضافت موصوف كوب) اور بدوونون آل کرفاعل ہے۔ قاضی محمد عاقل تحریفر ماتے ہیں کہ مرکا بڑا ہونا د ماغ کے قوی ترین ہونے کی کا مل ترین علامت ہے جو کرفہم وفر است کی زیادتی کا سبب ہے اور اس بیس ہے شار فائم ہے ہیں۔ علام ایرائیم الیجو رک فرماتے ہیں و هو آیة النجابة (السمواهب ص ١٦) یعنی پیشرافت کی علامت ہے ۔ ملاعلی تارک نے ککھا ہے و هو دال عملی محمال القوی النعافية و بحمالها يتعبز الانسان عن غیسرہ (جسمع ص ٢١) (پدما فی قوتوں کے کامل ہونے پردلالت کرتا ہے اور دما فی قوت کے کامل مونے کی دولالت کرتا ہے اور دما فی قوت کے کامل مونے کی وجہے انسان دوسروں سے ممتاز ہوتا ہے)

#### المسربة :

طویل السسوبة (باب مسمع) بالول کاطوانی خط جوسید کیرناف تک بوتا ہے هی المشعبر المنفق الذی یدی من الصلو وینتهی بالسرة (بالول کی دوبارک کیر جوسید سے شروع بو کرناف پرختم بوجاتی ہے) آپ کے سید پر بالول کی دھاری لمی تھی عام تجربہ کے بعض لوگول کے سید پر بال ہوتے می نہیں اور بعض کا سید بالول سے بحرا ہوتا ہے گر آ تخضرت کے سیدمبارک پرناف سید پر بالول کی لمجی کی دھاری تھی جونہایت خوبصورت معلوم ہوتی تھی۔ شارص نے تصریح کی ہے کہ حضورات تر کی بالول کی کیر کے ادر بال نہیں تھے جیسا کہ حضورات کے سیداور شم مبارک پرسوائے ایک لمبی بالول کی کیر کے ادر بال نہیں تھے جیسا کہ امام بیکی شخرماتے ہیں لد ھدھورات من مسرته تجری کا لقضیب لیس علی صلوہ و الا علی بطفہ غیر ھادمنوی می ۲۱، جمع ص ۲۱، دلائل المبوقح الص ۲۰۰۳)

#### اندازِدفیّار:

اذا مشیٰ تکفاً۔۔۔اس حصدی تشریح اس بے آبل احادیث بیں بھی گزر پھی ہے کہ تکفا تین صفات کی جال کو کہتے ہیں حضور اقد س آبالی کی رفبار میں یہ تینوں صفات موجود سے یعنی آ ب تیزرفبار بھی سے ،قدم اٹھا کر چلتے سے اور آ کے کی طرف ڈراجھکا ؤ ہوتا تھا جیسا کہ صدیث زیر بحث میں ہے کانعا بنحط من صب گویا آ ہے کاوپرے نیچ کی طرف ڈھلوان میں اثر رہے ہیں انحطاط کا معنی النزول و الاسراع (اتر نااور تیزی کرنا) ب واصله الانتخداد من علو الی سفل (جمع النول و الاسراع (اتر نااور تیزی کرنا) ب واصله الانتخداد من علو الی سفل (جمع ص ۲۷) قبال فی شرح السنة يويد انه کان يمشی مشيأ قوياً يوفع رجليه من الارض رفعاً تابتاً لا کمن يمشی اختيالاً ويقادب خطاه تنعماً (جمع ص ۲۷) (شرح السندس اس کی وضاحت می فرمايا ب کدا ب مغبوطی كماته چلت تحد، پاؤل کو پوری طرح زمين ساتها ترا ب كاندان در ايران کو کوری طرح زمين ساته و ايرا کر چلت بين اورناز کی ديد سے قريب قريب قدم رکھت بين)

# کال جمال کی حسین تعبیر:

لم از قبله و لا بعده منله علی است مصرت علی فرمات بین که میں نے آپ ہے پہلے ہیں اور آپ کے بعد بھی حضورا قدی است میں اور آپ کے بعد بھی آپ بھی ویکھی ۔ حضرت علی نے اس ایک جملہ میں حضورا قدی است میں اور خوبصور تی و کمال کا کتنا بیار ہے انداز میں تذکرہ فرمایا ہے عموماً ایسی عبارتیں مبالغہ میں آتی ہیں لیکن حضورا قدی عبال کا کتنا بیار ہے انداز میں میں بالغہ بین کی حضورا قدی میں میں آتی ہیں لیکن حضورا قدی میں میں است میں میں اللہ بیالے کہ وہاں کمال جمال تعبیر ہے اللہ میں ہے باہر ہے اللہ پاک نے آپ کو کمالات باطنیہ کے ساتھ جمال طاہری بھی عسلی وجہ الاحت المال طور بر) عطافر مایا تھا۔

أم المونين سيده عا كنثةٌ فرماتي جن-

لواجي زلينخا أو 'رَائِنَ جَبِينَهُ لَا لَا ثَلُونَ بِقَطْعِ الْقُلُوبِ عَلَى الْبَدِ الْحَالِيَةِ فَلَ الْمَال زليخا كى سهيليال اگر حضور اقدى عَلَيْكَ كاچره انورد كي ليتين تو باتھوں كے بجائے دلوں كے كائے كو ترجي ديتيں۔

اوربعض حضرات اس مفهوم کوان الفاظ ہے ذکر کرتے ہیں۔

لُوْ رَأَتْ طَاعِنَاتُ زُلَيْحًا نُوْرَ حُسُنِهِ ﴿ ۚ لَالْاَرُنَ بِالْقَطْعِ الْقُلُوبِ عَلَى الْا أَيْدِي

یعنی اگرزلیخا پر طعنے مارنے والی عورتیں آپ میلینے کے سن کی روشنی دیکیے لیتیں تو ہاتھوں کے بجائے دلوں کو کاٹ دیتیں ۔

فاری کے ایک شاعرنے جمال محم کا بچھ میں ذکر کیا ہے۔

ملدالآل جلدالآل

زنان مصربه بنگامه جلوهٔ پوسف زروئے بےخودی از دست خولیش ہریدند ہرکی خواتین نے جمال بوسٹ کا نظارہ کیا ۔ تو مدہوثی کے عالم میں اپنے ہاتھ کٹو ادیئے اگر جمال تو اے نور دیدہ مے بینند مقرراست كهول ياره ياره مے كردنمر یہ بات سطے ہے کہ وہ دلوں کے نکڑ ہے نکو ہے کر دیتیں۔ اے نور چشمان!اگروہ آپ کے حسن و جمال کا فظارہ کرتیں ہے

تجھے ہے بھی پوسف کوا گرید لےزلیخا زندان میں بڑوں برکسی صورت ہےنہ بدلوں

المبداد قبله و لا معده ... اس من تعيم مراد بي بعض حضرات نے بياعتراض كيا ہے كه حضرت على

# رویت علیٔ براعتر اضات اور جوابات:

جھوٹے تھے پھر قبلہ کہنا کیسے بھی ہوگا۔ شارعین حدیث جواب میں فرماتے ہیں کد(۱) یہاں رویت قلبیہ مراد ہے ای لیم اعتبقید قبلہ ولا بعدہ (میراعقیدہ یہ ہے کہ آ یک جیانہ آ یگ سے پہلے گزرا ہےا درندآ کے کے بعد کوئی ہوسکتا ہے) تو صغرتی میں بیامر ہر گزمستبعذ نہیں ہے۔ (٣) بعض حضرات فرماتے ہیں کہ قبل اور بعد کے بعد مضاف الیہ محذوف ہے ای قبل و فاته وبعد وف اته مقصد به بوا کرآپ کی حیات مبارک میں آپ جیسا کوئی تبین و یکھا تا ہم بیدونوں توجیہات اصل مقصداور مدف کے فاظ ہے مخدوش میں کیونکہ حضرت علیٰ کی غرض سے بیان کرنا ہے کہ آ پ کی مثل نہ پہلے وجود میں آئی نہ بعد میں آئے گی ۔ شارصین حدیث جواب میں کہتے ہیں کہ جب کسی ایک جنس کی دو چیز دل کومتکلم ذکر کرتا ہے تووہاں استغراق جنس مقصود ہوتا ہے وہی وو چیزیں مقصود نہیں ہوتیں درنہ بہت سے معانی اور مقاصد میں خلل پڑتا ہے جیسے دب السمنسوق والمغرب (کروہ مشرق دمغرب كرب (، لك) مين ) مين استغراق بهاورمراد دب المعهات محلها (سب متول كا ما لك اوررب بموتاب ) بي تيمين في من مثال مشهور ب لانساقة ولا جسمل به الاحسل لمدى ولا حمو ( كدنداون باورنداوتى ياندمير يانشراب بادرندمركه) دونول كامعى لانشنى عندى ( کہمیرے باس پھٹین ہے) ہے تواس اصول کے پیش نظرام اد قبلہ ولا بعدہ ( کہ میں نے حضور ً

<u>ل</u> جلداة ل

جيهاندآب عَلِيْقَةً ہے يہلے و يکھاندبعد بيں و يکھا) كامعن السم ادفسي جسميع الازحنة (كرسب زمانوں میں اس جیسا تہیں و یکھا ) کے ہے۔ تستعمل هذه العبارة في نفي الشبيه من غير ملاحظة المقبلية والبعدية (جمع ص ٢٥) (اس متم كي عبارت شبيراورش كي في ك لئ استعمال موتى بي يملي اور بعد کے مشاہدہ کرنے کالحاظ اس میں نہیں ہوتا)

حَـ فَقُسَاً سَفَيْنُ بن وكيع حدثنا ابي عن المسعودي بهلنا الاسناد نحوّه بمعناه ( يُعين قيان بن و کیج نے بیان کیا وہ کہتے ہیں کہ مجھے اپنے باپ نے مسعودی ہے ای اسناد کے ساتھ اس معنیٰ میں روایت کی ہے)

( را دیان حدیث ( ۲۲ ) سفیان بن وکیج کے حالات'' تذکر ہ رادیان شاکل ترندی' بیس ملاحظ فر مادیں

#### مثله ' نحو ٥ اوربمعناه :

نعوه بمعناه ليني مفيان بن وكية في بي حديث اليي سنداورمعاني ومفهوم كيساتوفق کی ہے جواس روایت کے ہم معنیٰ ہے مراویہ ہے کہ الفاظ تو مختلف ہیں مگر معانی میں اس تے اللہ والی حدیث کے ساتھ متفق ہے۔ عموماً ہوتا ہے ہے کہ جب ایک حدیث لفظی اعتبار سے یا معنیٰ ومغموم کے اعتبار ہے پہلی حدیث ہے ملتی جاتی ہوتو اختصار کے پیش نظر صدیث کے بورے الفاظ دوبارہ لکھنے کی بجائے حضرات بحد ثین صرف اتنا کہد ہے ہیں کہ اس صدیث کامضموں کچیلی حدیث ہے ملتا جلتا ہے۔ اس مقصد کی ادائیگی کے لئے مصنفین یا محدثین تین الفاظ استعمال کرتے ہیں (۱) مشلبه (۲) نمحوه (س) بسمعناه - جب دوسرى حديث مينى حديث كساته الفاظ اورمعاني مشترك بوتومثله ك الفاظ استعال کئے جاتے ہیں جب الفاظ میں اختلاف اور معانی میں اشتراک ہوتا ہے تو نَحُوه ' استعال بوتا ہے اور بسمعناہ بھی اس صورت میں استعال کیا جاتا ہے اور بیالفاظ مجاز آبھی ایک دوسرے کے معنیٰ میں استعال ہوتے ہیں (جمع ص ٢٣) مطلب بيہ ہوا كدز بر بحث روايت كے الفاظ اگرچہ ہو بہوئیلی روایت ہے بیس ملتے مگرمفہوم وہی ہے۔

ملاعلى قارىً "تحرير قرمات يي " "واعلم انه قد جوت عادة اصحاب الحديث ان الحديث

dipoo

اذا روى باسنادين او اكثر وساقوا الحديث باسناد اوّلا ثم ساقوا باسنادا آخر يقولون في آخره مثله او نحوه اختصاراً والمثل يستعمل بحسب الاصطلاح فيما اذا كانت الموافقة بين الحديثين في اللفظ والمعنى والنحو يستعمل اذا كانت الموافقة في المعنى فقط هذا هو المشهور فيما بينهم وقد يستعمل كل واحد منها مقام الآخر فعلى هذا قوله بمعناه لا وادة أن النحو يستعمل في هذا المقام للمعنى دون اللفظ مجازا ،،(جمع ص٢٣)

(١) حسلت المحمد بن عبدة العشبى البصرى وعلى بن خدم وابو جعفر محمد بن المحسنين و هو ابن أب حمد بن عبد الله مؤلى هو ابن أب حريب حريب والمنعنى واجد قالوا حدّة اعين بن ابى طالب وحرى الله عنه قال كان على الحفرة قال حدّت الله عنه بن مستقد من وألد علي بن ابى طالب وحرى الله عنه قال كان على القاوة وصف وسول الله عسلى الله عليه وسلم قال له يكن وسول الله عسلى الله عليه وسلم بالطويل المهمة على الله عليه وسلم بالطويل المهمة على الله عليه وسلم قال له يكن وسول الله على بالمعقد القطط والا بالطويل المهمة على والمهمة على المنتوج وكان واعة بن القوم والم يكن بالمعقد القطط والا بالشبط كان جعمة وجلا والم ينكن بالمطقم والا بالمكلفم وكان في وجهه تفوير المنتف بالمنتفق والمنتف الكفين المكلفم والمنافق الكفين المكلف المنتف المنتف المنتف عنه بن كيفه خاتم النبوة على المنتف المنتف المنتف معا بن كيفه خاتم النبوة وهو خاتم النبوة من والمنتف المنتف المنتف معا بن كيفه خاتم النبوة من والمنتف المنتف المنتف معا بن كيفه عليه عليه المنتف المنتف معا بن كيفه منتف المنتف المنتف المنتف المنتف معا بن كيفه منتف المنتف المنتف المنتف المنتف المنتف المنتف المنتف المنتف معا بن كيفه منتف المنتف المن

ترجمہ: جمیں بیان کیا احمد بن عبدۃ نسی بھریؒ نے اور علی بن جرؒ نے اور ابوجعفر محمد بن حسینؒ نے اور وہ
ابن الی صلیمہؓ ہے ان سب کا ایک ہی بیان ہے وہ کہتے جیں کہ بمیں عیدیٰ بن بونسؒ نے بیان کیا اور انہوں
نے بید وابت عمر بن عبداللہؓ سے لی تھی جو کہ غفرۃ کا آزاد کردہ غلام تھاوہ کہتا ہے کہ جمھے روایت بیان کی
ابراہیم بن محمدؒ نے ، جو کہ علی بن ابی طالب رضی اللہ عند کی اولا دمیں سے ہے وہ کہتا ہے کہ جب حضرت
علی محضور علی تھے کہ حلید مبارک بیان کرتے تھے کو فران تے سے کہ رسول اللہ بھی نے نہ نہ یادہ لیے تھے نہ

زیادہ پستہ قد بلکہ میانہ قدلوگوں میں تصحفورا قدس آلگنگھ کے بال میارک نہ بالکل پیجیدار تھے نہ بالکل سید ھے بلکے تھوڑی میں پیچید گی لئے ہوئے تھے ندآ پ موٹے بدن کے تھے نہ گول چیرہ کے البیة تھوڑی ی گولائی آپ کے چیرہ مبارک میں تھی ( بعنی چیرہ انور نہ بالکل گول تھا نہ بالکل لیبا بلکہ دونوں کے درميان تها )حضورا قدى في كارنگ مفيد سرخي ماكن تها )حضورا قدى في هي كم مبارك آنجهي نهايت سیاہ خیس اور بلکیں دراز بدن کے جوڑوں کے ملنے کی بٹریاں موٹی نھیں (مثلاً کہنیاں اور گھننے )اورا یہے ہی دونوں مونڈھوں کے درمیان کی جگہ بھی موٹی اور پُر گوشت تھی' آ ہے' کے بدن مبارک پر ( کہیں بھی ذائد ) بالنبیں تھے۔ آپ کے سید میارک سے ناف تک بالوں کی لکیرتھی آپ کے باتھ اور قدم مبارک پُر گوشت تھے جب آ ب تشریف لے چلتے تو قدموں کو توت سے اٹھاتے کو یا کہ پستی کی طرف چل رہے ہیں جب آپ مسمی کی طرف توجہ فرماتے تو پورے بدن مبارک کے ساتھ توجہ فر ماتے۔ آپ کے دونوں مبارک شانوں کے درمیان میر نبوت تھی' آپ فاتم النبیین تھے۔ آپ ا سب سے زیادہ تخی دل والے تھے اور سب سے زیادہ تحی زبان والے سب سے زیاہ نرم طبیعت والے تنے ادر سب سے زیادہ شریف گھرانے والے تنے آ<sup>ہے ک</sup>و جو شخص یکا بیک دیکھی مرعوب ہوجا <sup>تا</sup> تھاادر جو تحفق بیجان کرمیل جول کرتا تھاوہ ( آ پ <sup>ک</sup>ے اخلاق کریمہ اور اوصاف جیلہ کا گرویدا ہو کر ) آ پ كومجوب بناليتنا تفاآب كا حليه بيان كرنے والاصرف به كهرسكتا ك يس نے حضورا قد ريفايق جبيا ( ہاجمال دہا کمال ) نہ حضورا قدر ہائلیں ہے پہلے ویکھا نہ بعد میں دیکھاصلی انڈ علیہ وسلم ۔

راویانِ حدیث (۴۳)احمد الفعیؒ (۴۴)علی بن حجرؒ (۴۵)ابوجعفر محمد بن انحسین (۴۷)عیسی بن یونسؒ (۴۷)عمر بن عبدالله اور (۴۸) ابراهیم بن محمدؒ کے حالات' تذکرہ راویانِ ثنائل تر ندی' میں ملاحظ فرمائمں۔

### انقطاع روايت كالشكال:

اس روایت میں بظاہرایک نقص بلداشکال بیہ کدراوی حدیث ابراہیم بن محدی حضرت علی است علی میں جدی حضرت علی است علی م سے ملاقات علیت نیس بلا واسط بدروایت منقطع ہے جیسا کہ خودا مام ترفدی کے بھی تصری کردی کہ

ھنھا<u>ة</u> لِ

هالما المبحديث بهذا الإمساد ليس اسناده بمتصل اجمع ص • س ( رحد يرث اس امناد كرما تحد متصل نہیں) کیونکہ درمیان کاراوی حذف ہے مگرامام ترندیؓ نے اس قد رواضح انقطاع کے یاوجو داس روایت کوقبول کرلیاہے۔

جواب بیرے کدا حناف کے نزویک منفطع روایت مُسُند ہے بھی زیاد ومعترے نیز سیرت اور تاریخ کی روایات میں الی چیز ول کوگوارا کرلیا جاتا ہے اوراس روایت میں بھی چونکہ عقا کداورا ممال کی بحث نہیں ہے بلکہ حضورا قدس اللہ کے سیرت کا بیان سے لہذا ان میں ضعیف روایات اور منقطع روامات بھی معتبر ہوتی ہیں۔

# وُلَدِ عَلِيّ:

وُلُمهِ ﴿ بِمِصْمِ الْوَاوِ وَسَكُونَ اللَّامِ ﴾ اور ولُمد(بفتحين) دوُول مفرداورجع كے لئے استعال ہوتے ہیں ،کوئی شخصیص نہیں ہے البت بک سوالو او وسکون اللام (واؤکے کسرواور لام کے سکون مینی ولید )شاذ ہے۔ الغرض اس کا اطلاق جمع اور اسم جنس دونوں پر ہوتا ہے۔

### الطويل الممغط:

قبال كان عليّ اذ اوصف رسول الله صلى الله عليه وسلم قال لم يكن رسول الدقسة حسلسي السلمة عليه وسلمة بالطويل المُصمعُط \_ . \_ ليني حضورا قدَّ عَلَيْكُ بِمِينة طوس قد والساينة يتحد وأصف وصف سيريب بمعنى تعريف كرنا المفت بيان لرنا ورعيد بيان كردار المسمغط العفط مصدر بين سيمسن منفط الحبل فانمغط اذا مده فامند و مناوي ص٣٠) ( التمقط بممغط أتبل ے ماخو ذہبے بمعنیٰ وس نے زور ہے ری کو تھینچا بھر وولمبی موکنی کالمستغط کے معنیٰ کے پہنچے ہوئے ،، کے بوت بين البطويل الممغط كالمتن بهت لميزًا عِنْ لِمِيَّا المرفأ على من الانسمغاط من باب الانهعال اي المتناهي في الطول من قولهم امغط النهار اذا امند رجمع ص٣٠ الممغط ووسري ميم كي شعداد رفين معجمه كيمها تحداثهم فاعل سياصل مين المفاط بين انتفاط بحي دراصل السصيفاط الخداسم

<u> جنداو</u>ل

فاعل منغمط تھا نون کواز جہت مطاوعت منقلب کر کے یم بنادیا اور میم کومیم میں مذم کردیاتو امتی ط بن گیا۔ طاعلی قاری قربات بیں والنون فلمطاوعة فقلبت میما وادغمت فی المیم هذا هوالصواب رجمع ص ۳۰ بعض محفرات نے مُممَعُظ بر هاہ (نیمن کی شد کے ساتھ ) اور یہ مفیط ہے اسم مفعول بناہے معنی وی بیں کہ آپ کاقد مبارک ہے وُ هنگا امبائیس تھا فیالم مواد نیفی الطول البائن وقلة الملحم (جمع ص ۳۰) (تو مراد آپ علی کے بہت طویل اور انتہائی لا فربونے کی نئی ہے ) کبی مراداس سے قبل والی صدیت میں مالمطویل البائن کے الفاظ کے ساتھ تھی ہوچک ہے۔

#### القصير المتردد :

ولا بالقصير المتردد ... المتردد ، قصير کی صفت ہے بینی قصير ہے جم بہت کم بو کہ بعض اعضا فابعض جن جی جو ہوں ایمی نہیں پہت کم بو کہ بعض اعضا فابعض جن جی جو ہوں ایمی نہیں پائی جائی تھی ہوئے ہوں ایمی نہیں ہوئی ہوئی القصیر کاندر د بعض خلقہ علی بعض ہو جو حضور عبوض جلقہ علی بعض و تعدا ہو المعاملة المجاملة المحاملة المجاملة المحاملة 
# ربعة ورُجِلا:

و کنان ربعة من المقوم ... بینی حضوراقد کر پیکینی درمیانے قد والے تصاور بیات تو پہلے کی یارکھی جا بچک ہے کہ ان وصفہ بالربعة للتقویب فلا بنافی انه کان اطول من السوبوع (مواهب ص ۱۸) (آپ کا درمیانہ قد والا ہونا وصف تقریبی ہے (تحد یدی نہیں ) تو یہ اس روایت کے منافی

الملعلقة المالية 
نہیں جس میں فرکورے کرآپ عظیم درمیاندقدے ذرالے تھے) آپ کے بال مبارک جعد المقطط لعنى محقل ياتمام ترتحفكه ريائك شيخة اورت ي سير هي بالون والمسك يتح جل كان بين ذلك قواها (مواهب ص١٨) بلك كان جعدا رجلاً <sup>الع</sup>ن يُهمُّ تُعْلَم ب<u>ا لـ ش</u>خ رَجِلًا تَعُورُي تَحْورُي كَ<sup>شَكَ</sup>تُكُّى كوكمت من فيه تكسر يسير فكان بين السبوطة والجعودة (جمع ص٣٠) (الوكويا آب كيال مبارك تفنكهر يالعاورسيد سعى بن كورميان على تعى )

## مطهم ومكلئم :

لم يكن بالمطهم ولا بالمكلئم ... مطهم ا تطهيم عاسم مقعول كا صيغد بي معنى موالاً کھیلا ہوا'فریدجسم یا کمز درونا تو ان اور تھیف جسم یہ لفظ اضداد میں ہے ہے اس کے دونوں معانی آتے ين قيل نحيف الجسم وقيل باهن المجسم وكتير اللحم (١١ كامعنى عيكرورجم والا اورقريد وپُر گوشت جسم کے معنیٰ ہیں بھی استعمال ہوتا ہے ) مطقیماً کر گھوڑ کے صفت بوتو کامل فی صفات المفوسِينَة ( ايبا گھوڑ اجس ميں گھوڑ ہے كی تمام صفات موجود ہوں ) كو كہتے ہيں ۔

تُشْخُ ابرا تَهُم النَّجُو كَنْ فَرَمَا نَتْمَ بَيْنِ سُوسِياتِي تَفْسُيْرِهُ فَي كَلامُ المصنف بالبادن اي كثير البدن متفاحش السمن وقيل هو المنتفخ الوجه وقيل نحيف الجسم فيكون من اسماء الاضداد قيل طهمة البلون ان تميل سمرته الى السواد ولا مابع من ارادة كل من هذه المعاني هنا ارمواهب ص ٨١) (مصنف نے خود آنے والے کلام میں مطبقہ کی تفسیر ' فربہ جسم' سے کی ہے، جو بہت زیادہ موتا ہو اوربعض نے کہا ہے کہ مسطقے '' بچولے ہوئے چیرہ والے'' کو کہتے ہیںاوربعض نے'' کمزورجسم والا' ' سے اس کی تغییر کی ہے لیس میلفظ اضداد میں ہے۔

بعض نے کہا کدلون ( رنگ ) میں طھمہ کا معنی یہ ہے کہ گندی رنگ مائل یہ سیابی ہواور بیہاں پر ان معانی میں سے ہرائک معنی مراد لیا جا سکتا ہے)۔

ولا بالمكلفين مكلثم الم مقعول الساس كالمصدر كلفمة بوفي الصحاح الكلفمة اجتماع لحم الوجه (مناوى ص ٣١) ("مناح" من ك كلتمة جرد كا كوشت محتمع مونى كو کہتے ہیں ) درازی وجہ کو بھی کہتے ہیں جب منہ چینا اور گال چو کے ہوئے ہوا۔

مُشْخُ لِيراتِهِم اللَّهِو رَيَّ فَرِيائِے مِنْ صَعَبَ لا مُستور اللَّوجِيه والمواد الله اسبيل الوجه مستون النخسيس والمهيكن مستغيرا غاية التدوير بل كان بين الاستدارة والاسالة هو احلى عند كل ذي ذوق سليم وطبع قويم ونقل الذهبي عن الحكيم ان استدارة الوجه المفرطة دالة على الجهل (مواهب ص ۱۸) (اس کامعنی ہے چېره کا گول ہوناا در مراد نتوال چېره اور روشن رخسار والا، جو بہت زیادہ گول نہ ہو بلکہ گولائی اورلمہائی کے درمیان ہو،ایہا چیرہ ہر ؤ وق سنیم اور تھج طبیعت کے نز دیک

علامہ ذہبیؓ نے حکیمؓ ہے نقش کیا ہے کہ چبر ہے کا بہت زیادہ گول ہونا جبالت پر ولالت کرتا ہے )۔

#### تدوير:

و کان فی وجھہ تدویں ۔ . لینی مفوراقدی ﷺ کے چیرومبارک ٹیں کی قدرٌ ولا لُمجَی جوآ تخضرت على كل عن بين اضافه كا باعث تقي . قد وير كما لي صورت كو كبتم بين جس مين نه زياد و گولا فی مونه زیاوه نسیا کی بلکه درمیان درمیان میں جو به آمر ویر کالفظ مصدر نبیس بلکه حاصل مصدر سنداس کا معنی گول کرنے کانہیں مکہ وانا کی ہے اوراس برتنو کی تقلیل کے سائنے ہے ای شدی قبلیل منہ (مناوی ص اسم يعنى جِرهمبارك شريحوزي و كوال أي تحل والمحاصل انه كان بين الاستدارة والاسالة (جمع ص ٢٦) ( قلاصريك چرومبارك ولا في اورلساني كورميان تفا)

#### ابيض مشرب:

ابیض مُشَوبُ ... رمیتمامداف کُرُم ت ای هو ابیض (مناوی ص۲۰) (ایکن لفظ اہیمن هومیتدا ومحد وف کی خیرے ) اور اغظ عشر ب اس کی صفت سے انسار اب سے ہے باب اقعال ہے وہو بصیغةالمفعول من الافعال (حمع ص اس) (مشرب إب افعال سے ندینہ اسم مفعول ہے) اور جب ہاب افعال ہے آتا ہے تو اس کے معنیٰ ایک رنگ کا دوسر ہے رنگ کے ساتھ اختلاط کے ہوئے بیر ہوالاشواب خیلط لون بلون رجمع ص ۳۱٪ (انٹراب کامعنی ایک رنگ کا

#### ادعج العينين:

ادعج العینین :... ادعج کامصدر ذعج " ب بمعنی نبایت سیاه خوب کالا بوتا کشادگی کے ساتھ هو سواد العین مع سعتها رقاموس ) (آئکھول کی کشادہ اورخوب سیاہ بوتا) سمع کے باب ہے آئکھول میں جوحصہ سفید ہاں گی نفیدی تیز بوادر جوسیاہ ہاں کی سیابی تیز بواس سیابی کے تیز بو نے کو ذعج " کہتے ہیں جیسا کرمنادی میں ہے وقیل شسلسة بیاض البساض وسواد المسواد زمناوی ص اسم،

#### اهدب الأشفار:

اهدب الاشفار .... خوبصورت کے کمپیارو۔ سمع کے باب ہے ہاں کی جمع فیڈٹ بروزن فَعُلُ آئی ہے بین پلکوں کا دراز اور خیدہ بروتا۔اشفار 'شفر کی جمع ہے جس کا معنیٰ پلک فیڈٹ بروزن فَعُلُ آئی ہے بینی پلکوں کا دراز اور خیدہ بروتا۔اشفار 'شفر کی جمع ہے جس کا معنیٰ پلک ہے ہے اور ظاہر ہے ہیں پلک کا معنیٰ لینا مجاز آئے ہے کو تکہ اس کا لغوی معنی معبورتیں ہے لبذا مجاز آؤ کرمکل کا ہے اور اراوہ حال کا ہے بلکوں کی بیدائش کی جگہ کی درازی کوئی وصف محمورتیں ہے لبذا مجاز آؤ کرمکل کا ہے اور اراوہ حال کا ہے یا مضاف حدف ہے ہی دھی مدب شعو الاشفار رمودہ سے ۱۸۱۸ پلکوں کے بال بڑے ہوں تو جمال بھی ہے اور 'سن بھی اور بیقو ت پر بھی ولاات کرتے ہیں۔ والمحاصل ان الاهدب ہوا لذی شعر ا جفافه

ا } حدد الأحداد ل

تحیر مستطیل (جمع ص ۲۱) ( یعنی اهدب اس کو کہتے ہیں جس کے پلکوں کے بال بڑے اور زیادہ کو کہتے ہیں جس کے پلکوں کے بال بڑے اور زیادہ ہوں) شب وروز کا مشاہرہ ہے کہ بعض لوگوں کی پلکیس کبی ہوتی ہیں جنہیں بعض او قات کا نما پڑتا ہے بعض کی پلکیس چھوٹی ہوتی ہیں بعض لوگ ایسے بھی ہیں کہ کسی مرض یا عارضہ کی وجہ ہے ان کی پلکیس جھڑتی رہتی ہیں گرحضوں بھی لیکوں ہیں ایسا کوئی نقص نہیں تھا بلکہ آپ بھیلی کے پلکوں کے بال اعتدال کے ساتھ لیے تھے۔

#### جليل المشاش:

جهليل المشاش .... جليل قوى اورمضبوط كوكت بين جلالت كامعتن لغت اورادب كي كتابول مين موفي في والا اونث اوراؤش كي بين يهان موثائي اور بلندي مراوي جالات كامعني موٹائی طالة القدر کامعنیٰ محاز المندقدر کے ہیں۔ اسم جنس سے مثل کرادلس کے ہے وفیل دؤمس العظام اللينية ليخي ثرم ثرم بديول كرمركو مُشاش كيتے بجع مشاشة وهي رؤس العظام (مواهب ص ۱۸) بندیوں کے کنارے بران کے جوڑوں کی ملنے والی بذیاں بعن آپ کے بندیوں کے کنارے جليل المُشاش لِعِيْ مِعْبُوط تِحْد اي عظيم رؤس العظام كالمرفقين والكفين والركبتين (جمع ص ٣٣) (ليني بذيون كے جوڑ (جيسے كہنياں كند ھےاور گھنے)مضوط تھے) الكتدونون شانون كورميان كي جدانه مجمع الكتفين ومواهب ص ١٨ )اس كي جمع اكتاد اوِر كتو د ب و هو يدل على غاية القوة وفخامة الشبجاعة (جمع ص٣٣) ( اوروه انتهالُ توت اور بهادري برولاات كرتاب) اجسود اي هو اجود احمع ص ٣٠) (يعني افظ اجرومبتدا ، تحذوف حو ک خبرے) بعنی بغیر بالوں کے بن بال آ کے کاجسم مبارک تقریباً بالوں سے خالی تھا بعنی جسم مبارک برزیاده بالنمیس شیم یشنی ابرائیم النجیم ری قربات میں اجود ای غیر اشعو لکن هذا باعتبار اغلب المهواضع لموجود الشعو في مواضع من بدنه (مواهب ص ١٩) (اجرد كمعنى بالول عن مالى تاہم بدآ ہے کے بدن مبارک کے اکثر حصّہ کے اعتبارے ہاں گئے کدآ ہے کے بدن کے مجھ حصول يربال بحي يائے جائے تھے) وقعي المقاموس ان الاجرد اذا جعل وصفاً للفوس كان بمعنى

<sup>گر</sup>هلداوّا

عَدِ شَعِرِه واما اذا جعل وصفاً للرجل فمعناه الله لاشعر عليه (جمع ٣٠٠) ('' قاموس''ش بـــــ کہ اجرد جب گھوڑ ہے کی صفت ہوتو بالوں کے جھوٹا اور کوتاہ ہونے کے معنیٰ میں ہوتا ہے اور جب رہ انسان کی صفت واقع ہوتواس کامعنیٰ بالوں سے حالی ہوتا ہے ) وقیسل اجسر د ای لیسس فیہ عل ولا غش فھو علی اصل الفطوۃ (جمع ص ٣٦) (اور پیھی کہا گیاہے کہ اجرد سے مراد یہ ہے کہ جس میں کوئی آ میزش ، خیانت اور ملاوث نه ہواور و واپنے اصلی فطرت پر ہو )اور بعض حصرات نے کہا اجسو د من كنسافة البيدن والسروح كرآب أبين اورروح كيل كجيل سه ياك تصدما على قاريٌّ فرمائة بین کدییصوفیانه معنیٰ ہے اوراس برتعریض کر گئے اور کہا کہ معنیٰ تو عمدہ ہے لیکن اعضاءاور خلق کے بیان سے نکل جاتا ہے۔ اس لئے انہوں نے خود بیاتو جیدگی کہ اجسو «مقابل اشدعو کے ہے کہ ا آ پ الشعر ند تتحاشعر کامعنیٰ ہے جس کے تمام بدن پر ہال ہوں اجبر د کا معنی اکثر بدن ہالوں سے خالی تھا تو بہ معنی متعارف ہوئے لغوی نہ ہوئے لیکن عمد و میں۔ ذومسوبة اور شنن المكفين كامعنيّان سيتل عديث مُن كرّ رجهًا ہے۔

## تقلع كالمعنى:

اذا مشي تقلع ... تقلع كامعتى اكثر بالورمضيوط لدّم ليها اي مشي بقوق (مواهب ص١٨) ( ٱ بُ قُوتِ اوروقارے جِلا كرتے ) وهيرمشير اهيا، البجيلادة والهمة لامن يمشير اختيال ا (مواهب ص ۱۹) ( مصبوط اور باہمت لوگوں کی حال ہوتی ہے ، نہ کدان لوگوں کی رفتار جو انز اکر ہیںتے بين) - كانها ينحط في صبب إكانها محل نسب بين صفت مضعول طلق محذوف كي ايعني تنقلع تقلعا كانها النع اوريد تقلع يعنى كالاكيدية وكالقصيل يبلي لروكى كرآب كى ر قبار مبارک میں فقدم ایک کر جینا' جھک کراور تیز رفباری ہے چلنا جینوں صفات یا کی جاتی تھیں اور یہی معنى تكفأى بفائقلع قريب من التكفي رجمع ص٣٠ (توقلع اورتكفا كالمعنى قريب قريب ہو؛) فبی ضبب جمعنی من صبب کے ہاور حسب بلندز مین کو کہتے ہیں جونکہ بلندی اورپستی امور امتهاریه میں ہے ہیں اسکے اگر فی کواپنے معنیٰ پررکھا جائے تو بھی تیجے ہے۔

واذا التفت النفت النفت مغا ای بجمیع اجزاته فکان اذا توجه الی شنی توجه بکلینه و لا پخالف بعض جسده بعضاً کیلا پخالف بدنه قلبه وقصده مقصده فی ذلک من التلون وامازة النخفة و عدم التصون (مناوی ص ۱۳ م مرادیب کرحضوراقد س جس طرف بھی توجه فرمات تو و و توجه تام ہوتی اور کمل طور پراس طرف متوجه ہوجات تاکہ جسم وقلب اور قصد و مقصد بین نخالفت نه ہولی جب کسی کی بات ختے یاکس معاملہ کونمٹاتے یا نمٹائے کا معاملہ فرمات تواس بین لا پروائی کا اظہار نہ کرتے جیسا کہ عام متشکر لوگ کرتے بین بلکہ تلون مزاتی اور اپ آپ کو بڑان ہوئے کی علامت ہواکرتی و حاصله انه اذا توجه الله انسان للت کلم اوغیرہ بلغفت الیہ بجمیعه و لا یتوجه الیه بلی العنق لاته فعل المختالین وجمع ص ۳۳) (اور اس کا حاصل یہ ہے کہ جب آب کسی کی طرف کلام وغیرہ کے متوجہ ہوت توجمع ص ۳۳) (اور اس کا حاصل یہ ہے کہ جب آب کسی کی طرف کلام وغیرہ کے کے متوجہ ہوت تو پورے بدن اور پوری توجہ ہے اس کی طرف التفات کرتے متنکرین کی طرح صرف گردن موز کر لخفت نہ ہوتے)

### خاتم النبوة :

بیس کشفیه خاتم النبوة و هو خاتم النبین ... یعی حضوراقد کردنی کی کردونوں کندهوں کے درمیان مر نبوت تھی اور آپ سلسله نبوت کرفتم کرنے والے جھے اس موضوع پرتفصیل بحث آئدہ باب میں آئے گی انشاء الندافعالی ۔ یبال اجمالاً عرض ہے کہ بیس السکت فین لغوی اعتبار سے سینے کوبھی کہتے ہیں اور پشت پر بھی اس کا اطلاق ہوتا ہے ۔ گرمحاور فیمی پشت کے جھے کو کہتے ہیں لفظ نبوة کنیا سے مافوز ہے کہا جاتا ہے نب السیف ای اذا ارتفع (عرب کے مقولہ ش با السیف ای اذا ارتفع (عرب کے مقولہ ش با السیف ای دوا اور تفع (عرب کے مقولہ ش با السیف ای دوا اور تفع (عرب کے مقولہ ش با السیف ای دوا اور تو یہ بی کوبھی کا بیا دور تو ہی ہی کوبھی کا بیا دور تو بی کردہ ہی کہا جاتا ہے جب کہ وہ اپنی کو اور دور تا ہے اور تو بی بی کوبھی کا بیادی تھا را دور ترکز یدہ بنالیا جاتا ہے یا نب آپ معنی بھاری خبر دینے سے مافوذ ہے اور تی بھی بھاری خبر رہنے سے مافوذ ہے اور تی بھی بھاری خبر رہنے ہی دیتا ہے۔

# لفظِ خاتم كى بحث:

لفظ خسات م كوتين طرح سے پڑھا جاسكتا ہے(١) خيتام (٢) خاتام (٣) خاتام اس كى جمع

خواتیم اور خیاتیم آتی ہے یہ خاتم ایک گوشت کا نکزا تھا جو باقی بدن ہے مرتفع دونوں كندھوں كے ورمیان تھااور کبوتر جیسے پرندہ کے انڈہ کے بقدرتھا جیسے علامہ بیجوری بھی نقل کرتے ہیں ای قطعة لمحم كانست بمارزمة بيمن كتبفيه بقلو بيضة الحمامة اوغيرها ﴿مواهب ص٩١) جوآ بِكَ تُوت اور صداقت كي علامت تحااور يمي علامت كتب ما يقه بين مَدُ كُورُهَي و كان في الكتب القديمة منعوناً بهذ الاثر فهو علامة على نبوته (مواهب ص١٥) (اوركت مايقة اوي المرجى اي ملامت س موصوف تخفی تو گویا ہی آ ب علیہ کی نبوت کی ملامت ہوئی ) بعض حضرات نے رہی کہا ہے کہ فرشتوں کے مقابلہ میں شیاطین ہیں انبیاء کے مقابلہ میں د جاجلہ ہیں جیسے حضور خاتم النبیین علاقے پر ا یک خاتم یا مبرختم نبوت تھی ،ای طرح جو خاتم الد جا جلہ ہوگا اس بربھی ایک خاتم یا مبرلگی ہوگی جیسے کہ صديث مين بھي آيا ہے كماس كي پيشاني رك في رائين المنظرة مس ٢٤٦) وهو خاتم النبيين اي آخرهم فالابسي بعده نبتدا نبوته فلا يرد عيسي عليه السلام لان نبوته سابقةلامبنداة بعد نبینا عَلَیْنَ (مولاب ص ١٩) (اورآ پُ طاتم اُنهین بین سب ہے آخرین مبعوث ہوئے لبذا آپ کے بعد ازسر نوکوئی نی نہیں آئے گااس لئے حضرت عیسی علیہ انسلام کی ورود ہے اشکال نہ کیا جائے کیونکہ وہ سابقہ نبوت کی بنیاد پرتشریف لائیں گے۔ ہمارے نبی کرم منافقہ کے بعد دونی نبوت کے ساتھ نیں آئی گے)۔

# اجود الناس صدراً:

اجود الناس صدراً معفوراقد سيالية كا يك صفت يا بحي تقى كدآب سيند كا عتبار كا منام لوگون بين سيند كا عتبار عندام لوگون بين سين زياده فياض تيمة بي كي بال مال كي كثرت اوراعطاء مال سب سين ياده كا شوت نه بحى بو سب بحق قلب مبارك سب سين ياده تن تقا كه جو بحق ميمسر ، و تا خنده بيشاني سي عطا فريات تقياور يا بحى آب بن كي خاصيت تقى ورنه بمويا منى لوگ بحى تنك بون في تين اور بميشة خوش دل اورخوش دو بوتا مشكل به ملاحل قارى فرمات بين ...

(۱) حضوراقد کر اللے کے سیندمبارک کو اجود کہا گیا اس لئے کہ مخادت انشراح صدر ہے ہوتی ہے

besturduboc

شيخي <sub>کار ج</sub>لنداول

اور بین قلب کائل باور دراصل خاوت قلب کی صفت بے فید کون من تسمیة شنی باسم محله و محاوره (جمع ص ٣٠) ( تو اجود الناس صلراً میں ایک پیز کانام اس کے لل اور مجاور کے نام سے کی لرتا ہے بینی و کر بینے کا ہے اور مراد قلب ہے ) گویا اجود الناس قلباً کا معنی بیہ کر حضور اقد کی تاب اور مراد قلب ہے ) گویا اجود الناس قلباً کا معنی بیہ کر حضور اقد کی تاب کا دل میارک اجود القلوب (سبد لوں سے زیاد ہ کی ) تھا والمواد ان جوده کان عن طیب قبلب و شوح صلم و سبحیة طبع لاعن تکلف و تصلف (جمع ص ٣٣) (مطلب یہ ہے کہ آ ہے کہ حقود دل کی ہاکیز گی سید کی کشاد گی اور طبعی عادت کی دجہ سے تھی ، تکلف اور بناوٹ کی وجہ سے تھی ، تکلف اور بناوٹ کی وجہ سے تیں تھی )

(۴) او سعهم قلباً لین آپ کشاده دل والے تقیمیا که ایک روایت مین اس کی تقریح جمی آئی به کان اجود الناس کفاً وارحب الناس صلواً والوحب بمعنی السعة رجمع ص ۳۳) (لوگول میں سب سے زیاده جود و مخاوالے اور کشاده سے والے تقدر حب کے متن کشادگی ہے)۔ (سب سے تیمری تو بہدید گئی ہے کہ یہ المجودة (بفت ح الجیم) سے ماخوذ ہے اور جاد کا مصدر ہے افنا صدار جیداً ای احسنهم قلباً بسلامته من کل دفیلة من بخل وغش وغیر هما (جمع ص ۳۳) (یون آپ کی قلب میارک مرتم کے روائل کی ایموکرو فیرہ سیسالم اور یاک تھا)

### اصدق الناس لهجة :

اصدق الناس لهجة ... المحنى حضوراقدى عَلَيْكَ طرزُ الفتكو كے فاظ سے مب سے زیادہ سے تھے آپ کے مندمبارک ہے بھی جموری بات میں نکلی تھی را بھجة (بلفت جا الهاء وسكونها) اگر بالسكون ہو تومعنی زبان ہاوراگر بالفتح ہوتو معنی تحریب ال لسانا علی ما فی السمھ ذب او تحریکہ علی مافی الفائق (جمع ص ٣٣) ( لیمنی لهجة کامنی زبان ہے ہے کہ الفائق (جمع ص ٣٣) ( لیمنی لهجة کامنی زبان ہے ہے کہ المهدف "میں ہے یاز بان کی تحریب مراد ہے جسے کہ "فائق" میں ہے۔ سمع کے باب سے ہے له جہت المربع لیمنی ہوا آ بستہ آ رہ بھی جس میں تحریب کامنی مشمر ہے۔ بعض حضرات نے ہے کہ لهجة دراصل مطلق آ واز کے کا این کی ہے تیں یہا ہے بارہ کا اس کے کام کا افتادات ہے کہ اللہ جماع دراصل مطلق آ واز کے کا کا ان کی ہے۔ بیان بہا ہی اورائی اسے کرمہ ادبے کلام کا افتادات ہے۔

oesturduboc

<sup>ا</sup> جليداة ل**≛** 

نہیں اویا گیا کہ آپ کے کلام میں صدق و جائی کی تعیم مقصود ہے جس پر لمفظ لھجة والات کرتا ہے جو لفظ کلام ہے عام ہے بہل بمعنی المکلام لاندھوا لذی بتصف بالصدق (مواهب ص ١٩) (عالمه بختی ایکری فرماتے ہیں کہ لیج کامعنی اگر چلفت میں زبان ہے کیکن اس ہے بہی عضوم اوئیس ) بلکہ بمعنی کلام کے ہاس لئے کہ کلام بی سچائی ہے موصوف ہو مکتابے ) کلام میں صدق و بچائی حضوراتد کی گلام کے ہاس لئے کہ کلام بی سچائی ہے موصوف ہو مکتابے ) کلام میں صدق و بچائی حضوراتد کی محتا ہے ایک اختراف تفاحتی کہ عام دنیوی معاملات میں بھی کسی کو آپ پر کذب کی تبہت کی جرائت نہیں ہوئی جنانچہ جب عنب بن ابی دنیوی معاملات میں بھی کسی کو آپ پر کذب کی تبہت کی جرائت نہیں ہوئی جنانچہ جب عنب بن ابی لہب کو حضوراتد کی تو تو ہو تر بایا ہے وہ ہو کر ابیا تھا ہے دو ہو کر رہائے ہو گئی ہو ایک مرجہ بتب بھی کی گئی کہ حضوراتد کی تو ایک ابیا اور اٹھ کر لیا تھا ۔ باآ خرایک مرجہ بتب بھی ہی گئی کہ حضوراتد کی تو ایک ابیا اور اٹھ کر لیے جنانگی اواس کی باتھا کہ میں نے محقوق اور موز و می تر لیجہ رکھتے ہیں گئی کہ حضوراتد کی تو تیک ہو ایک کے کہام اور اور اٹھ کر کے جنانے دیے جنانے دیا ہو جنانے کی کہام اور اور اٹھ کی تا ہو دور تر کہاں گئے ہو جنانے کی کہام اور اور اٹھ کر کے جنانے کہا تھا کہ میں نے کہا کہا مور اور می تر کہا ہو کہا ہے تنے ہو کہا کہا مور اور اٹھ کی رہائے کے کہا مور اور اٹھ کی گئی کہ حضوراتد کی تو تیا ہے کہا کہا مور اور اور کی میں تر کھر کھتے تنے ۔

فیت کلّم بمخارج الحروف کما ینبغی بحیث لایقلو علیه احد (جمع ص ۳۳)

(حروف کخاری کے مطابق کلام فریات، اس طور پر کوئی دوسر آئخش اس جیے کلام سے آر نے پر
قادر تیس ہوتا) آپ کی طرح پاکیز واور مناسب لیجہ کسی بھی دوسر سے کا تنظا اسلے کلوق میں آپ قطور میں ہوتا) آپ کی طرح پاکیز واور مناسب لیجہ کسی بھی دوسر سے کا تنظا اسلے کلوق میں آپ قصح میں اس کی تصریح بھی ہے۔ انسا افسصہ العسر ب وان اهمل الجنة بسکلمون بلغة محمد منافق کی زبان (عربی) بسکلمون بلغة محمد منافق کی زبان (عربی) بین جی بازی دو تھی ہوں اور ایمل جنت محمد اللے کی زبان (عربی) بین باتی کریں گے۔

# وضع المظهرموقع المضمر:

اصدق الناس لهجة برايك شبريكيا كيائيك دجب السيقبل اجود الناس صدد . گذر چكائية اب هميركاموقع تحالصلقهم كباجا تااسم خابركي خرورت نبيس تحليكن يهال (منمير) عهد برامه نظام فاكر ) ليا أبيا ہيں۔ نيز اس كے بعد كے بمند بين أسم من فن فن ہے نسيهما مريبال الهم نظام الا ناتفا تؤ بعد والے بين ليمل ميں مهم خام لا تا جا ہے تفاور اليس المناس كہا جا تا۔

شار حين صديت جواب مين كنته مين كدر راصل آپ كو لوگول پرتر جي دينه مين مبالغه مقسود ب سنة تاكيد به السندان ، كوسراحة و كري كياده بهب اس جمد مين ايك مرتبه تاكيد بهو كن تو يتم البنهم مين ته بيد كن شرورت باتن نبيس رئ اسلم حسب قاعده بعدوا الدجيد مين خمير لا في كل -يتن عبدالرؤف كليمة بين المستكنة هي زيادة العمكن كها في قل هو المله احد الله الصمد حست له يقل هو الصمد وبالحق انزلناه وبالحق نزل ماقال و به نزل ر مناوى ص سهم يتني اس

حبت لمه يقل هو الصمد وبالحق انزلناه وبالحق نزل هاقال وبه نزل رمناوی ص ٣٣٠ يخي اس من آيد كن زياد في كا كنت بجيراك " فال هو الله احد الله الصمد اليس به كه يبال بر (شميركو المرفض بيا ور "هو الصمد بنيس كبا ( بكد الله الصفد كبا اى طرح) وبالحق انزلناه وبالمحق نزل فرمانا وريه نزل نيس قرمانا

### الينهم عريكة :

مُحَلُولٌ كَيْمُوافَقَ مِومَوَ مُو دُوهِ انتِرَا فِي تُواضَعُ اورصبر وبرواشت سيمان كالماتحود يَمَا ب جب تَب كهوه القدتعالیٰ کی نافر مانی کا مرتکب تا ہوں ) ہے کسی شخص ہے ایسافعی سرز د ہوجائے جومو جب اعراض وانكار ہو بامستوجب مز بہولیخی شربعت کے خلاف ہوتو اس رمواغذ دوکلیر شربا مطلوب ہے الستان کی۔ حرکت جومو جب آکلیف ٔ خلاف طبیعت اور یاعث تکدرتو بوگراس ہے امورٹر عیہ کا ترک نہ اوتا ہو وبال رعايت كرن كولين كتيري بي كين لين حضورا قدس وليقيم كية طريبيتني فيها وخيمة مِن اللَّهِ لنَتِ لَهُنَّهِ دِ ٣٠٠ يا ١) ( سوالله بي كي رحمت ہے جو وان كونرم دل مل كيا ) \_

# خانداني تفوّ ق دامتياز:

ر الكومهيم عشبير قراب حضرت على ٌ فرمات بين كه حضورالد رين المبينية نسبي اورخانداني حیثیت ہے بھی سے ہے زیاد وکرم ماعز ہے اور بزرگ تھے ۔لفظ عشیو قا عشور ہے یا خوذ ہے اور عشو جماعت بالى كالقيدكويمي عشيوة كباجا تاك يفض شول مين عشواة كالفظ فل كر شیاہے جومعا شرد کے معنی ہے ماخو ذیہ معنیٰ ہوگا مجاست اور معربت واجتما کی زندگی اور میل جول میں رعايت كرنا ـ علامه مناويٌ عشرة ( تبسرتين ) كالبيم عنى نُقلَ كرت بين بالكسو السهرمن المعاشوة وهي المخالطة رساوي ص ٣٨ ; فاتلى قارلُ فريائة في وكلا المعنين صادق في حقه عَلَيْنَ لان قبيلته انسرف القبائل ومخالطته اكره من جميع مخالطة الناس رجمه ص ٣٣)( اور دوو المعاتي ءَ آپُ برصاء ق آ ہے میں اس نئے کے قبیلوں میں آ پ کا قبیلہ سب سے زیادہ معزز تھا اورلوگوں کے ا ساتھے آ ہے کا تیل جول بھی انو کھا تھا )۔

علامه ابن قیم زادالمعادیم تحریر قرمات میں کہ عیاد (بندوں ) سے اللہ تعالی کاتعلق دوطرح کا ے(۱) خنق کا (۲) اختیار کا۔ وہر تعلق 6 مطلب ہے کہ حیلی عداس میں ہے کوئی چیز اللہ نے اپنے لئے پینداور منتخب فرمائی تو ابتدتعائی نے انسانوں میں سے اولا واسلعیل یعنی عرب کو پھرعریوں میں ہے بٹی کنانہ( بعنی خزیمہ ) کو پھراولاو کنانہ ہے قریش کو پھر قریش میں ہے بنویاشم کے خاندان کو بجربنوهاتهم سيصرداردوعا لمجمد المطافحة ومتخب فرمايات الملاسان قيم أكرا سالايه ببن ومسسن هسلدا besturdub

اختیاره سبحانه ولد استمعیل من اجناس بنی آدم ثم اختار منهم بنی کنانه من خزیمه ثم اختیارمین ولد کنانه قریشا ثم اختار من قریش بنی هاشم ثم اختار من بنی هاشم سید ولد آدم محمد اصلی الله علیه وسلم رزاد المعادص ۱۹ ج۱)

باتی رہا میں وال کہ ترب تو بعثت سے قبل تباہ حال ہے عاصی طافی نافر مان اور گند سے حالات میں ہے۔
علا فرماتے ہیں کہ ان کی بربادیاں اور تباہیاں ان کے اعمال کی وجہ سے تھیں اور اعمال عموما و اسمال موما کی اسپنے مصاحب کا بیروکار ہوتا ہے ) کسپنے مصاحب کا بیروکار ہوتا ہے ) کسپنی صافیتیں استعداد کا ملکات اور اخلاق فطری ہوتے ہیں عرب ان فطری خداد او صافیتوں کی وجہ سے ممتاز اور منتجب تھے عربوں پر او پر کی دونوں با تعی صادق آئی ہیں وہ وہ ہی ملکات کہ درتی صلاحیتوں اور خداد او استعداد اور فطری اخلاق کی وجہ سے اشرف ممتاز اور مرس کے لیکن برخملی معصیت و بغاوت اور مرس کی وجہ سے عظمت ورفعت کے مقام ممتاز سے کر گئے تھے۔ جب نوبہ معاسبت و بغاوت اور مرس کی وجہ سے عظمت ورفعت کے مقام ممتاز سے کر گئے تھے۔ جب نوبہ مدایت آیا اور ان کے قلوب نور علم سے منور ہوئے اور ان کے ملکات سے تار کی کے پرد سے اٹھ گئے تو مدایت آیا اور ان کے قلوب نور علم سے منور ہوئے اور ان کے ملکات سے تار کی کے پرد سے اٹھ گئے تو اور ان کے نقیق اور باطنی فضائل خلاج ہوئے اور ان کو اقوام عالم میں انتیازی مقام تھے ہوں۔

# رعب بھی اور محبوبیت بھی:

<sup>آرکان</sup> جلداؤل

فرماتے ہیں کہ میں فلاں بندہ ہے محبت رکھتا ہوں تو بھی اس کومحبوب بنالے ) البیتہ ایسے ہوئٹ جن کی ہیبت یاعظمت کسی عبدہ ٔ دین<u>ا یا</u> حکمرانی اورظلم و جبر کی ہی*ہ سے ہوٴ عظمت واحتر ا*م احکام الٰہی کی دجہ سے نہ ہوتو وہ جیبت نہیں بلکہ خوف اور دہشت ہے اس کی پیجان بھی آسان ہے وہ یوں کہ جس مخص سے بیلے چهل علاء اورصلحاء محیت کری تووه من جانب اللّه ہے اورا گراس ہے محیت میں عوام کالا نعام (جوچو یا ئیوں کی مانند ہیں ) پہل کریں تو پیمیت من جانب الله (اللہ کی طرف) نہیں ہوگ

قبال ابين القيمُ والفرق بين المهابة والكبر ان المهابة اثر من آثار امتلاء القلب بعظمة الرب ومحبته واجبلاله فاذا امتلأ القلب بذلك حل فيه النور ونزلت عليه السكينة والبسرداء الهيبة فكلامه نور وعبلمه نور أن سكت علاه الوقار وأن نطق احذ بالقلوب والابصار وأما الكبر فانه اثر من أثار امتلاء الشلب بالجهل والنظلم والعجب فاذا امتلا القلب بللك ترحلت عنه العبودية وتنولت عليه النظلمات الغضبية فمشيته بينهم تبختر ومعامتله لهم تكبر لا يبدأ من لقيه بالسلام وان ردعليه يربه انه بالغ في الانعام لا ينطق لهم وجهه ولا يسمهم خلقه ( مواهب ص ١٠)

ابن قیم رحمداللد فرماتے میں کدوریت الی اور كبرے ورميان فرق يد بے كدوريت ،ول من الله تعالى ك محبت اورعظمت وبزائی کے اثر سے پیدا ہوتی ہے اور جب دل کے اندر ندکورہ صفات آ جا نیں تو اس یں ایک خاص نور آ جا تا ہے اور اس بر سکینہ نازل ہوتا ہے اور وہ بیت کے لباس سے مزین ہوجا تا ہے ایس اس کا کلام بھی پُرنور ہوتا ہے اور علم بھی پُرنور ہوتا ہے اگر وہ خاموش رہے تو اس کے وقار میں اضاف ہوتا ہے اور اگر وہ ابو لنے گلیو دلوں اور نگا ہوں کو اپنی طرف تھنٹی لیتا ہے۔ اور کبر کی بیجیان یہ ہے کہ یہ نجب ، تاریکی اور جہالت کے اثر ہے ول میں پیدا ہوتا ہے۔ جب ول کمرے بھر جاتا ہے تو اس ہے بندگی رخصت ہوجاتی ہے اور اس برغضب کی تاریکی جھاجاتی ہے بس و دلوگوں کے درمیان اکز کر جات ہے اور ان کے ساتھ تکبر کا معاملہ کرتا ہے ،اینے ملتے والوں یہ سلام کرنے میں پہل نہیں کرتا اور اگر الوگول كوسلام الكاجواب ديتا ہے تو گوياان پرايك براانعام كرتا ہے ،او كول نے باتحد خند و بيشاني اور اقلاق عن في من آتا) - بعده ابعداهم أور بعديه كالن العالم، كا تين روية بعداهة (لين مضاف رؤية مندوف ب) تقى مضاف الدكرة تم مقام مضاف كريا كيا كيا بعده

besturdulos le

ميالية الميادة ل

الاهرای فاجا لین ایپانک امرکاوا قع ہونااور من شرطیہ ہینکہ ھابدہ بڑا، ہے شیخ عبدالرؤف فرماتے ہیں ای رویہ بدیھہ فہو مفعول مطلق بعنی فجاۃ من عبرسابقۃ مخالطته و معرفۃ احواله او فبل النظر فی اخلاقہ العالیۃ واحواله السنبة (مناوی ص۳۳) تعنی تقدیر عبارت یوں ہوویۃ بدیھۃ بس النظر فی اخلاقہ العالیۃ واحواله السنبة (مناوی ص۳۳) تعنی تقدیر عبارت یوں ہوویۃ بدیھۃ بس بس بیر آی کا مفعول مطلق ہمراوا جا تک و یکھنا بغیر کس سابقہ اختیاط و ملاقات اور حالات کے پہلیاں کے سابقہ اختیاط و ملاقات اور حالات کے پہلیاں کے سابقہ المسلم مناوی میں خور کرنے سے پہلے و یکھنا۔ و مین خالطہ جس نے آ ہے کہ باندا خلاق اور روشن حالات میں خور کرنے سے پہلے و یکھنا۔ و مین خالطہ جس نے آ ہے کہ جا ہوں ہونان سے فدا ہوا ورائی میں اور ہونان سے فدا ہوں کا دریا کی میں ہوا ورائی ہونان ہے اور ہونان سے فدا ہوا ورائی میں ہوا ورائی میں ہوا ورائی میں ہوا ورائی ہونان ہے کہ اور ہونان ہے کا ہوا ورائی میں ہوا ورائی ہونان ہے ہوا ورائی ہونان ہے کیا ہونان ہونان ہے کا ہونان ہونا

طاغلى تاري فريائي إلى فكمال حسن معاشرته وباهر عظيم مؤالفته حبأ شليفا حتى صنار عنده احب اليه من والديه وولده والناس اجمعين (جمع ص ٣٣٠) ليحي آ بي كل مثم لي حسن معاشرت اور بےمثال الفت کی وجہ ہے لوگ آ یے گے گرویے ہ ہوجائے بیبال تک کہ آ ہے ان کواسیخ والدين اولا داورسارے اوگول سے زیاد ومحبوب ہوجا تے۔ پیفیو ل ناعتہ ای و اصفہ اجیمالا عجز أ عن بيان جماله و كماله تفصيلاً (جمع ص ٣٦) ( آ بُّ كمال وكمال وَتفسيل بيان كرف ے عاجز انسان اجمالا آپ کی صفت ہوں بیان کرتا تھا ) میٹنج عبدالرؤف لکھتے ہیں السنعت الوصف ببالجميل والوصف اعم والمعنى من ارادان يصفه وصفا تاما بالغا فيعجز عن وصفه يقول الخ ( مساوی ص ۳۶ ) ( کیافت کامعنی کسی کوجیل اور خوبصورت دھف ہے بیان کر نا اور وصف عام ہے۔ الیعنی آمت اور وصف میں عموم خصوص مطلق ہےاور معنی یہ ہموا کہ جو خص آ ہے۔ عرفیقتا کے انتہائی اوصاف تأمدكا تذكره كريك كاتوه واوساف كالمدييان كرفي سه عاجز بموكر كيم كالم اوقيله النع لم او النع اى السه ارقبله و لا بعده من بساويه صورة وسيرة و حلقاً و محلقاً (مواهب ص٠٠) تعني ( آ ب ۖ كَ) صفت بیان کرنے والا کہتا کہ ) میں نے آ پیمیسی شخصیت ندآ ب سے مبلے دیکھی ہے ندآ پ کے بعد جو صورت ، میریت ، اخلاق اور خلفت میں آ ہے ہی جمہلہ ہوں سے چندحوالے اضافی اور طلباء حدیث کے فادوك لئے لکھونے میں۔

مناطعهاقِ <u>ل</u>

#### حدیث کے اس حصہ کی بحث اس ہے بل کی روایت میں تفصیل ہے آ چکی ہے۔

قَالَ أَبُو عِيْسِيْ وَحِمَهُ اللَّهُ سَمِعْتُ أَبَا جَعَفَر مُحَمَّدَ بَنُ الْحُمْيُنِ يَقُولُ سَمِعْتُ ٱلآصُـمَ عِيَّ يَقُولُ فِي تَفْسِيْرِ صِفَةِ النَّبِي صَلَّى اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ٱلْمُمَّعِطُ الذَّاهِبُ طُولًا وَقَالَ سَمِعْتُ أَعْرَابِياً يَقُولُ فِي كَلامِهِ تَمَعَّطَ فِي نُشَابِتِهِ أَيْ مَنْهَا مَلًا شَيِيْدًا وَالْمُتَو ذِدُ الدَّاجِلُ بِعُضُهُ فِي بَغْض قِصَرًا وَأَمَّا الفَطِطُ فَالشَّدِيْدُ

الْمَجَعُوفَةِ وَالرَّجِلُ الَّذِي فِي شَعْرِهِ مُجُونَةُ أَيْ نَثَنَ قَلِيُلاوَامَا الْمُطَهَّمُ فَالْبَادِنُ الْكَثِيرُ اللَّحُم وَالْمُسَكَلُكُمُ الْمُسْلَوَّرُ الْوَجُهِ وَالْمُشْرَبُ الَّذِي فِي بَيَاضِهِ حُمْرَةُ وَالْاَدْعَجُ الشَّبِيْدُ سَوَادِ الْعَيْن وَٱلْاهَ دَبُ الطَّوِيْلُ ٱلْاشْفَارِ وَالْكَتِدْ مُجْعَمَعُ الْكَيْفَيْنِ وهُوَ الْكَاهِلُ وَالْمَسْرُبَةُ هُوَ الشَّعْرُ اللَّقِيقُ الَّذِى كَانَّهُ قَصِيْبٌ مِنَ الصَّلْرِ إلَى السُّرَّ وَالشَّشِّ الْعَلِيْظُ الْاصَابِعِ مِنَ الْكَثْيَن وَالْقَلْعِين وَالتَّقَلُّعُ انَ يَسَمَشِنَى بِهُ وَالصَّبَبُ الْحَدُورُ تَقُولُ اِنْحَدَرْنَافِي صَبُوبِ وَ صَبِبِ وَفَوْلُهُ جَلِيلُ الْمُشاسَ أيرينة راء وس الممناكب والعِشْرة الصّحبة والعشير الصّاحب والبداهة المفاجأة يقال بدهنة ابالهر ای فجانهٔ .

ترجمہ: ابولیسلی کہتے ہیں کہ میں نے ابوجعفر محد بن حسین سے سنا انہوں نے کہا کہ میں نے امام اصمعی ؓ ے سناجو كرحضورا قدى ملك كا كے حليد مبارك كى تشريح ميں يول فرماتے تھے المف مُغط اس مُحض كو كہتے ہیں جو بہت زیاد ہلمباہو۔ وہ کہتے ہیں کہ میں نے ایک دیباتی آ دمی کوسنا جوایئے کلام میں کہہ رہاتھا کہ اس نے اپنے تیرکوچلے پر پڑھا کرخوب تھینجااور مُنسرَ قِدُهُ کامعنیٰ ہیے کہانسانی اعضاء کے بعض جھے بعض میں ملے ہوئے ہول کوتاہ ہونے کی وجد ہے اور قبطط سے مراد بالوں کا شدت کے ساتھ تحتكم بالدبونااور رجل كامعني معموني تحتكمريالي بوناب مطهم بحارى جسم والي وي يربولا جاتا باور مكفية كول چرے والے آ دى كوكىتے جي منفو باس رنگ كوكتے بيں كر مفيدى بيس سرخى كى ملاوث ہوادر افدعیج بالکل سیاہ آئکھوں والے آ دمی پر بولا جا تا ہے اور اہد ب نمبی پلکوں والے آ دمی oesturduboo

<sup>کو</sup>لوازِّل

کو کہتے ہیں اور کہنڈ دونوں کندھوں کے ایکے ہونے کی جگہ کو کتے ہیں اوراس کو سے اجل کانام بھی دیا گیا ہے اور منسونہ نہ اور اس کو سے اور منسونہ نہ اور اس کے بالوں کو کتے ہیں گویا ایک بنگی کیر جو ہے کہ اور شفن کے مراودونوں ہاتھوں اور دونوں یاؤں کائر کوشت ہونا ہاور شفن کا مطلب ہے کہ آ دمی قوت کے ساتھ چل رہا ہے اور صنب سے مراویستی یاؤھلوان ہے جیسے تو کہتا ہے کہ ہم لچل جگہ میں اُتر کے اور داوی کے جلیل المفسائ کہنے کا مطلب ہے کہ کندھوں کے کنارے بڑے تھے اور عشور کے گنارے بڑے تھے کہا جاتا ہے ہیں اُس کے پاس کوئی معاملہ لیکرا جا گئے۔

# ا قال ابوميسي:

قال ابوعیسی ، شارصین حدیث نے اس میں دوتو جیمات بیان کی ہیں (۱) پیخود مصنف کا کلام ہےادر دواس کئیت ہے مشہور ہیں (۲)اور یہ بھی احمال ہے کہ پیتلاندہ کا کلام ہو۔

علامد مناوی لکھتے ہیں عبر عن نفسہ بکینہ لاشتھارہ بھا ویحتمل کوند من کلام الرواۃ عند (مناوی ص ۳۳) (امام تر فدی چوکدای کئیت ہے مشہور تھاس لئے نام کے بجائے اس کوؤکر کیا اور بیاح تال بھی ہے کہ بدآ ہے ہے روایت کرنے والے کا کلام ہو)۔

اس روایت میں مشکل الفاظ آئے میں ۔اہام تر نہ می الناط کے معانی ' نوشیج اور تشریح کرنا جا ہے میں بیدمعانی وتو نتیج بھی اپنی طرف سے نہیں بلکد معروف ائندافت کے حوالے ہے نقل کردی ہیں مشکل الفاظ کے معانی وتو نتیج کے ملمی کام کانام ' غریب اللغات' ہے جوفن حدیث کا ایک شعبہ ہے۔

امام ابوالقاسم جارالقدز محشری نے الفائق الحدیث کے نام سے اس موضوع پرعمدہ کتاب مکسی ہے امام ابو محد عبداللہ بن مسلم بن قتیبہ کی کتاب ادب الحاتب بھی معروف اور متداول ہے۔ (۲۹) امام اسمعی کے حالات'' تذکرہ راویان شاک ترندی' میں ملاحظ فرما کمیں۔ مارين مارين المارين 
# في تفسير صفة النبي صلى الله عليه وسلم :

الاِیعَفُرُ کہتے ہیں کہیں نے ایام اُسمعیٰ ہے تا بیقول فیے تفسیر صفۃ النبی مَنْشِيَّةُ کِعِیٰ ا ہم اصمعیٰ حضورا قدم ﷺ کے حلیہ مبارک سے متعلق احادیث کے مشکل الفاظ اور نریب لغات کی توضيح مين يول كنتے تھے اى فسى تفسير ماور د من الفاظ فبي صفة البيي ﷺ (لعني ان<sup>ميث</sup>كل الفاظ ك تغییر جوحضور حیاللہ کے صفت کے بارے میں دار دہوئے ہیں ) ملاعلی قاری ٌ فریائے ہیں۔ ای فسی شوح بعض اللغات الواقعة في المخبر المروى ( جمع ص ٣٥) (البكن بعض النالغات كي شرح بيل جو حضور عظامت كحليه مبارك كي خبر (حديث) مين واقع بن ) دراصل بدايك اعتراض كاجواب يك معنف نے امام تصمعیؓ ہے جس طرح کلام سناای طرح نقل کردیا جبکہ امام تصمعیٰ نے یہ تفصیل صرف صديث زير بحث كى تشريح وتوضيح مين بيان نبين كى بلكه انهون في مطلقاً صفحة المنسى ( نبي عليه السلام كي صفت) میں داقع القاظ حدیث کی تفسیر بیان کی ہے۔ ولمف دیسہ علیہ المصنف بقولہ فی تفسیر صفة النبيي دون ان يقول في تفسير هذا الحديث ﴿ جمع ص ٣٦) التي مصنفُ لَحْ " في تصمير صفة النبی" کہ کر مذکورہ بات پرمتند کیا ہے بہتیں کہا کہ بتفصیل آی حدیث کی تفسیر میں ہے المُمَغِط الدَّاهِبِ طولا معفط مِعْتَلَ يَكِيلُ مديث مِن تَحْقِق مَرْريكُ مد

شَيْحُ ابرائيم البيحِ رَكَّ فرياً تِي بين واصل المسمغط من مغطت الحيل فانمغط اي مدته فامند (مواهب ص ٢٠) (المصفط به دراصل مغطت الحبل المغرب ہے ماخو ذیبے بمعنی میں نے ری کوز ور سے کھینجا تو کیمروه کمی ہوگئی) مسمغط ایک انسانی قیروقامت جوز بادہ دراز ہوئیکی روایت ٹیس کسید سالطو مل المسائن ہے بھی واضح کر دیا گیا کہآ ہے کا قدمبارک نمایاں دراز نہیں تھا جومعیوب مجھاجا تا ہے بچھنی روايت كالفاظ رتح ليس بالطويل الممغطد

حضورا قدس فیلند کا قدمیارک قد راعته ال کےساتھ درازی کی طرف مائل تھاامام ذیلی ک بہروایت اس سے قبل بھی نقل کی جا بھی ہے کہ وہ و افرب الی الطول ( کر آپ علیہ قدوقامت میں مائل بیدورازی تھے) امام اسمعی اپنے بیان کردواس معنی پردلیل ڈیٹ کرتے ہوئے بیان فرمات esturduboo

میں وفال سمعت اعوابیا النع بعض حفرات نے بہاں قال کی خمیر کامرجع ابوجعفراور بعض نے مصنف قراردیا ہے میکن وہم ادرصری خلطی ہے بلکہ قان کی شمیر فاعل کا مرجع اصمعی میں۔ امام اسمعی فرماتے ہیں کدمی نے ایک ویہاتی کوسناحضورافدس فیل کے زمانے میں عرب کے دیباتی لوگوں کی زبان کومعیار سمجھا جاتا تھا شہری ماحول میں اخیار کی آید اور اختلاط کی وجہ سے عربی ز بان محفوظ نبین تھی چونکہ دیباتی لوگ اس اختلاط سے محفوظ تھے اس وجہ ہے ان کی عربی بھی خالص اور معیاری مجھی جاتی تھی اس وجہ سے ملّہ کے معززین بھی اپنی اولا دکو پیدائش کے بعد کھے عرصہ کے لئے ويباتون شربيج دية تحديباتون كي بهترآب وجوااوراصل عرني كي حفاظت كافائده حاصل كياجاتا تھا خود حضور اقدی اللے نے بھی اپنی عمر کے ابتدائی جارسال دیار بی بکر میں حضرت حلیمہ معدید کی یرورش میں گزارے بہرعال اصمعیؒ فرماتے ہیں کدویہاتی نے اپنے تیرکو چلے پر جڑھا کرخوب تھیٹجا اوركها تمغط في نُشابته اي ملحاملاً شليلاً اشارة الى لزوم المدوالامتداد للكلمة رجمع ص ٢٥٠٠ (اشاره اس بات کی طرف ہے کہ اس کلمہ کے ساتھ'' خوب تھینچے'' کامعنی لازم ہے ) نشابہ تیرکو کہتے میں۔ جو کمان کے چلے میں چڑھا کرزور سے مھینج کرچھوڑ دیاجاتا ہے تا کہ دوا بینے نشانے بریکنج جائے الم ابوالقاسم القشيري أنضر بن تعميل مازني " ، محادوالي سيقل كرتے بين كدامام مازني " جوملم حدیث صرف اورتو کے امام تھے، کہتے ہیں کہ ایک مرتبد میں نے ایک تہدیند خریدا۔ فوجلته

امام ابوالقاهم الفطیر ی اطر بن سیل مازی ، کے حوالے سے سی کرتے ہیں کہ امام مازی جو بھی کہ انام مازی جو بھی محدیث صرف اور تو کے امام سیتے ، کہتے ہیں کہ ایک مرتبہ میں نے ایک تہدینہ فرج ا ب فوجلته فصیراً عمران چودنا پایا اور میرے لئے ممل سرکا کا م بیس ویتا تھا مگر فرید چکا تھا اب واپسی مناسب نہ متھی یامکن نہتی فسالت و می ان یسفیط لی فرعاً کی میں نے اپنے پروردگارے دعا کی کہ وہ اس تہدینہ کو ایک ہاتھ کے برابر تھینے ویں تاکہ یہ جھے ممل فائدہ وے سکے۔

ُ چِنا نچِدب العالمین نے میری دعا قبول فرمانی اور میرا تہد بنداز خود ایک باتھ کے برابر بڑھ کیا الفاظ برغور کیا جائے تو امام مازٹی ؓ ، کے اس کلام سے بھی تسمعط کامفہوم بچھ میں آجا تا ہے۔ .

## قامتِ معتدل:

والمتردد اللاحل بعضه في بعض قِصراً .... متردد ، رد عا فود سيجس كمعنى

جلداةل

متعدی ہیں روکر نا اور متو دداس کا لازم ہے بینی (ردہونا) مراو گھا ہوا، انسان کے جسم کے بعض اعضاء بعض میں گھے ہوئے ہوں فلشدہ فصرہ کان بعض اعضائه دخل فی بعض فیردد الناظر اہو صبی ام رجل (موہد ہوں عب م) لینی بہت زیادہ کو تاہ ہونے کی وجہ ہے بعض اعضاء دوسر ہی بعض اعضاء میں گھے ہوئے ہوں تو دیکھنے والے کوشک ہوتا ہے کہ سے بچے ہے با بڑا آ دی ؟ بہ حالت شخطنے آ دی کی موقی ہوئے ہوں تو دیکھنے والے کوشک ہوتا ہے کہ سے بچے ہے با بڑا آ دی ؟ بہ حالت شخطنے آ دی کی موقی ہوئی ہوئے ہوں تو دیکھنے والے کوشک ہوتا ہے کہ سے بچے ہوئے ہوں گذشتہ صدیت میں موقی ہے جس کو نظر سمجھنا جاتا ہے حضور الدی مقالے کی قد مبارک کے بارے میں گذشتہ صدیت میں صریح الفاظ منقول ہیں کہ ولا بالقصیر الدیودد کرنہ بی اس قدر بہت قامت تھے کہ آ ہے کا عضاء ایک دوسرے میں تھے ہوئے ہوں بلک آ ہے کا قدمبارک اعتدال کے ساتھ لمبائی کی طرف مائل تھا۔ مواد القطاع فالد لماد لائدہ دی وہ الم الذی فرید وہ موجہ دیاتی دیاتھ المبائی کی طرف مائل تھا۔

والما القطط فالشديد البعودة والرجل الذي في شعوه حجونة اي تن قليلا. الفظ فطط كا معنى بهت شكته بال بونا جبك اس قبل كي روايت بين حضورا قد ك الله الوس كي صفت بين آيا بها لهم يكن بالبعد القطط ليني آب بهت زياده شكته بالوس والتي سق و الا بالسبط شف تن الها آب كها بالسبط شف تن الها آب كها بالسبط شف بين آب كها بالسبط شف بين المعنى المين المياب المعنى المين المياب المعنى المين المياب المعنى المين المعنى المين 
# جسم اطهر کی وضع مبارک:

واَمَا المطهّم فالبادن الكثير اللحم ....مظهم بھارى جم والے ير بولا جاتا ہے بوگوشت كى ريادتى كى وجہ سے وزنى بوگيا . البادن اسم فاعل بمعنى ذى بدن اور كثير اللحم اس كى تغيير ب سوب بضرب بضرب بضرب ہے باب سے ہے نصر ہے بھى آتا ہے بمعنى موٹا اور بڑے بدن والاحضوراقدس كے جم ميارك على مداعتوال سے زيادتى تقى ندموٹائى ، جس سے جسم بھدا معلوم ہو۔ كے جسم ميارك على مداعتوال سے زيادتى تقى ندموٹائى ، جس سے جسم بھدا معلوم ہو۔ اللہ كلئم كى مداعتوال سے ديادتى تائى ہے ايسا چرہ جودر جم كى طرح بالكل گول اللہ كلئم كى مراد امام اسمعى نے المدود الموجد سے بتائى ہے ايسا چرہ جودر جم كى طرح بالكل گول

جلداة ل

ہوا آ پ ؑ کا چیرہ ایسا بھی نہ تھا' چیرہ انور میں گولائی بھی تھی مگر موز ون انداز ہے میں درازی کی طرف بهى ميلان تماشخ عبدالرؤك كيصة بين ولا يكون الامع كنوة البلحم (مناوى ص ٣٦) (اوروة (گولائی) نمیں ہوتی گرگوشت کی کٹر تک یوبے) والمشوب الذی فی بیاضہ حمرہ لینی حضور اقدی قلی کے سفید رنگ میں تھوڑی می سرخی کی ملاوٹ تھی تو یا رنگ مبارک سرخی ماکل سفید تھا والاشتراب حلط لون بلون آخو ﴿ حمع ص٣٦) ﴿ اشْرَابِ اسْ كُرِكَتِ بِسِ كَرَائِكَ رَبُّكَ وَمِرْ بِ رتك كساته ملا بوابو) والا دُعْج كا مطلب الم اسمعيّ في الشديد سواد العين بيان كياب يعني بہت زیادہ سیاہ آنکھوں والے ارباب ذوق کہتے ہیں کہ سب سے زیادہ حسین آنکھیں وہ ہوتی ہیں جن کی بتلیوں میں بہت زیادہ سیای ہو جیسے کمتنی نے کہاہے حضور اقدی بلکتے کی آٹکھیں ایسی تھیں وقيـل الـدعج شدة سواد العين في شدة بياضها وهو الإنسب رجمع ص ٣٦) (العش لوگ السدعج كامعنى آئكوكى سيابى كى زيادتى كا آئكه كى سفيدى كى زيادتى كے ساتھ بونااور يبي معنى ز بادومناسب ہے ) وقیبل شبایید بیاض البیاض و شعید سواد السواد (مواهب ص ۲۱) (اور لعن كبتي بن كر غيدى مقيدى كاشديد مونا درسياه كى سيابى كاشديد مونا كو الاهدب ويام تفضيل ' فاصيغه ہے . طبويل الاشفار للمبن پلکوں والے *کو کہتے ہیں مقصدیہ ہے کہ حضور اقد س بنایا* تھے کی بلکوں مين موزون درازي تحى موافف في طويل الاشفار كبرديا جس سي ويهم بوتاسيك، الشفاري الداب بين كيكن يهال مضاف حذف ب فهو على حذف مضاف اى الطويل شعر الاشفار (جمع ص ۶۳۶ ( تو یبال مضاف شعرمحذ وف ہے یعنی اصل عبارت طویل شعرالا شفار ہوگی ) بعنی بلکون کے بال وراز يتحد اومن تسمية المحال باسم المحل (جمع ص ٣٦) (يا بداز قبل التميد عال باسم أكل ايميّ نام رکھنا حال کا بنام کل کے ہے ) والم کنند دونوں کند توں کے اکتھے ہونے کی جگہ کو کہتے ہیں جسے امام اسمعی مستحسف الکتفین تے جس کی جمع کوائل کانام بھی دیا گیا ہے جس کی جمع کوائل آتی ب وهو مقدم النظهر من العنق اومعرز العنق في الصلب اوما بين اصل العنق الي اصل الكنفين اواعسلی المسکف (مساوی ص ۳۷) مطلب به به کرمشورا قدر بایسته کرد سے مربول کے جوڑ چىراون <u>ئ</u>ى

كهنيال تَضْفضب سے بڑے اور منبوط تھے جوقوت كى علامت بيں۔

الممسوجة ، اس كي تفعيل بحى "زرجكى بيام الهمعيّ فرمات بين كه يه بالون كوكته مين أو يا كدايك يتلى باريك بالون كوكته مين أو يا كدايك يتلى باريك بيل بوسيغ بين كويا كراف تك يطل جائد و كانده قضيب اى غصن نظيف الوسيف لطيف على ما في المعهذب (جمع ص سهم) ( گويا كه ايك صاف تقرى ثبنى يا باريك تلوار بي جيسي كدقا موئل بين بياور يا خوبصورت تيرجيها كدم بذب ايك صاف تقرى ثبنى يا باريك تلوار بي جيسي كدقا موئل بين بياور يا خوبصورت تيرجيها كدم بذب مين بياقل وايت بين است مزيد واضح كرويا گيا بيد الشف كى بحث اس بيلي تفعيل سيس كرويا كيا بياب بيرم او دو هشن بي جوال كنفين كي طرف مضاف بيد مطلب بيرگوشت بونا بي جوسن وخو بي اورجه مياني قوت كي ملامت بيد

تقلع کا ' کی قوت کے ساتھ چلنا بیان کیا گیا ہے ان بھشی بقو ہ 'تفصیل تو پہلے گز رچکی ہے۔

ملاقی قارکُ قرمائے میں کانه یوفع رجله من الارض رفعاً قویاً لاکمشی المختالین والمتکبرین و لا کمشی النساء والمویضین (جمع صه) یعنی آپ طلے وقت پاؤں کوقوت کے ساتھوز میں ہے اٹھائے بھے ،آپ کی جال مغروراور متکبرلو کوں کی طرح نہیں تھی اور نہ ہی مورتوں اور بیمارلو کوں کی طرح طلے تھے ، آپ کی جالحدور اصد الصعود (اثر ناچ سے کی ضد ہے) ہے

والنصب كامعنل ہے بگل جگہ لین پستی اور احتوان جیسے کہا جاتا ہےان حد موٹ فی صبوب و صبب وای مكان منحلس لیعنی ام څلی جگہ میں اثر گئے۔

ملاعلی قاری قربات تیں فالمقصود ان مشبه سنج کان علی سبیل القوة وعلی وجه التواضع لاعلی طویق قاری قربات تیں فالمقصود ان مشبه سنج کان علی سبیل القوة وعلی وجه التواضع لاعلی طویق الترخین الذین به شول علی الارض هولا ۱ قال عز وجل واقع جست فیلی مشبک ای توسط بین الاسواع والتوانی (جمع ص س العی آپ کی چال قوت اور تواضع کے ساتھ ہوتی تھی آپ کی کائی طرح چلتا کیراوراتر ایث کے طور پڑتین ہوتا تھا باری تعالیٰ کا اس طرح چلتا کیراوراتر ایث کے طور پڑتین ہوتا تھا باری تعالیٰ کا اس طرح پلتا کیراوراتر ایث کے طور پڑتین ہوتا تھا باری تعالیٰ کا اس طرح پلتا کی ایس جوز مین پر عاجزی کے ساتھ چلتے ہیں اور آستی کے درمیان تعالیٰ کا فرمان ہے ''اور اپنی رفتار میں اعتدول اختیار کر'' (۱۹،۳۱) یعنی جندی اور آستی کے درمیان رفتار میں اعتدول اختیار کر'' (۱۹،۳۱) یعنی جندی اور آستی کے درمیان رفتار میں اعتدول اختیار کر'' (۱۹،۳۱) یعنی جندی اور آستی کی درمیان

والبعشوية عشوا كالمعنى بإنهميميل جول رفالت قربت اورصحت سےاور المعشيوصا حب سأتقي اورقریبی رفیق کو کہتے ہیں عشیہ و کامعنیٰ خاندان ہے کہ خاندان کےافرادا کیک دوسرے کے قریب اورمصاحبت ميل بهبت تزويك بموت تين واما العشيوة فالقوم من جهة الاب والام وقوله والعشيو الصاحب ويطلق على الزوج كما في خبر ويكفرن العشير (مواهب ص٢٠) لعني "عشيرة "ك قوم کے وہ افرا دمرا دہوتے ہیں جو باپ اور ماں کی جہت ہے ہوں اور' عشیر'' ساتھی کوبھی کہتے ہیں نیز یہ نفظ شوہر کے سائے بھی بولا جا تا ہے جیسا کہ حدیث میں ہے کہ عورتیں اپنے شوہر کی ناشکری کرتی إن والبيداهة المصفاحاة "بديهة بصراداع تك ماقات بي يقبال فيجيأ اي جاء بغتة" (مناوی) ( کہاج تا ہے فلان فیجا ایمن جب اجا تک آجا تاہے ) تفصیل بحث اس سے قبل اُڑ رچک سے شخ عبدالرؤف اسموقع يرتنبيه كونوان ت لكهيج بين قبال البحيافيظ ابيو نعيهم قد احتلف الفاظ المسحابة فبي نعتبه وصفاته وذلك لما ركب في الصدور من جلالته وحلاوته وعظيم مهابته وطلاوتيه ولممنا جعل في جسده الشريف من النور الذي يتلألأ ويغلب على بشرته فاعياهم ضبط صفته ونعت حليته حنى قال بعضهم كان مثل الشمس طالعة وقال بعضهم كان بتلالا تلالؤ القمر ليلة البدر وفال بعضهم لما زقبله ولا بعده مثله ولذلك كان احتلا فهم في نعت خلقته ولونه (مناوی ص۳۷ ۳۸) حافظ ابونعم فرماتے ہیں کوسحابہ کرامؓ نے آپؑ کی توصیف وتعریف مختلف الفاظ من بیان کی ہے۔ اور بیاس وجہ سے تھا کہ جب دلول میں آپ کی آب وتاب ، بزرگ ،حلاوت اورجلالت شان پیوست ہوگئی اور جب آ ہے " کاجسم اطبراس نور ہے منور ہو گیا جوآ ہے کے جسم برہمی غالب آ گیا تھالبذااس ہے وہ آ ہے ؑ کی صورت مبارک کی تعریف اورصفت بیان کرنے ے عاجز آ گئے تو بعض نے کہا کہآ ہے ' ما نندآ فتاب کے جبک دار تقےاورکس نے کہا کہآ ہے ' کا جبرو چودھویں رات کے جاتد کی طرح چکتا تھا اور کوئی میداعتر اف کرنے لگا کہ میں نے آ ہے گہیں انسان نہ آ ہے کہنے پہلے ویکھا ہےا ورنہ آ پ کے بعد۔اوروی وبہ سےانہوں نے آ پ کی خلقت اور رنگ

duboc

ڪ<sup>ي</sup> ميلداة ل

مبارك كوبهمى مختلف اندازيين بيان كياب

# عِبَارَاتُنَا شَتَّى وَخُسُنُكَ وَاجِدَ \* وَكُلِّ الِلَيْ ذَلِكَ الْجَمَالِ يُشِيرُ

ترجمدا آپ کاب بایال حسن ایک ہی ہاوراس کو بیان کرنے کے لئے ہماری تعبیری مختلف ہیں۔ تاہم بیساری تعبیرین اورعبارتیں ای جمال بے مثال کی طرف داجع ہیں۔

(ك) حَدَّثُنَا سُفْيَانُ بْنُ وَكِيْعِ قَالَ حَدَّثْنَا جُمَيْعِ بْنُ عُمَيْرِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الْعِجْلِيُّ إِمْلاءً عَلَيْنَا مِنَ كِتَسَابِيهِ قَمَالَ أَخْبَرُ نِنَي رَجُلُ مِنْ بَنِيْ تَمِيْمِ مِنْ وُلَٰدِ أَبِيْ هَالَةَ زَوْجٍ خَدِيْجَةَ يُكَنِّي أَبَاعَيْدِاللَّهِ عَنْ إِبْنِ لِآمِي هَالَةَ عَنِ الْمَجَمَّسِ بُنِ عَلِي قَالَ سَأَلْتُ خَالِي هِنْدَ بْنَ أَبِي هَالَةَ وَكَانَ وَصَّافًا عَنُ جِلْيَةِ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَأَمَّا أَشُتَهِى أَنْ يُصِفَ لِي مِنْهَا شَيْناً اتَعَلَّقُ بِهِ فَقَالَ كَانَ وَسُولُ . السَّلِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَم فَحُمَّاتُفَخَّمَايَتُلاَ لاَ وَجُهُهُ تَلَا لُوَ الْقَمَر لَيْلَةَ الْبَلْوِ اطُول مِنَ الْمَرْبُوعِ وَ أَقْصَوْ مِنَ الْمُشَدُّبِ عَظِيْمُ الْهَامَةِ رَجِلَ الشَّعُرِ إِن الْفَرْقَتْ عَقِيْقَتَهُ فَرَقَ و إلَّا فَلا يُجاوِزُ شعَرْهُ شَـحْـمَةُ أُذَيْبِهِ إِذَا هُوَ وَقَرَهُ أَزْهَرَ السُّون وَاسِعُ الْجَبِيْنِ أَزَجُ الْحَوَاجِبِ سوَابِع فِي غَيْر قُون بَيْنَهُمَاعِرْقُ يُلِرِّهُ الْغَصَبُ اَقْنَى الْعِرْبِيْنِ لَهُ نُوْرٌ يَعْلُوهُ يَحْسِبُهُ مَنُ لَمْ يَتَأَمَّلُهُ اَسْمٌ كَتَّ اللَّحْيَةِ سَهْلَ الْتَحْدَثِينَ صَلِيْعَ الْفَمِ مُفَلَّعَ الْأَسْنَانِ دَقِيقِ الْمَسْرِيَةِ كَانَّ عُنْفَهُ جِيْدُ دُمْيَةٍ فِي صَفَآءِ الْفِضَةِمُعُدَدِلُ الْمَخَلُق بَادِنٌ مُعَمَامِهِكُ سَوَآءُ الْبَطُن وَالصَّدُر عريُضُ الصَّدُر بُغِيَدَ مَا بَيْنَ مَنْكِبَيُن ضَخُمُ الْكُورَادِيْسِ أَنْوَرُ الْمُتَجَرِّدِ مَوْصُولُ مَا نِيْنَ اللَّبَةِ وَالسُّرَّةِ بِشَعْرِ يَجْرِي كَالْخَطِّ عَارِي الثَّذييْنِ وَالْبَيْطُينَ مِنْمًا سِنِي ذَلِكَ الشُّعَرُ اللِّرَاعَيْنَ وَالْمَنْكِيْنِ وَاعَالِي الصَّفُو طَوَيْنُ الوَّفَائِينَ رَحْبُ السَّرَّاحَةِ شَشْنُ الْـكَـفَيْسَ وَالْقَلَعَيْنِ سَآئِلُ الْاَطْرَافِ اَوْقَالَ شَآئِلُ الْاَطْرَافِ حَمْصَانُ الْاَخْمَصَيْن مُسَيَّمَ لَ اللَّهَ مَعَيْنَ يَنَبُوعَنُهُ مَا الْمَآءُ اذَا زَالَ زَالَ قَلْعًا يَخُطُو تَكَفِّيَا وَيَمُشِي هَوْنَا ذَرِيعُ الْمِشْيَةِ إذَا مَشْنِي كَانَّمَا يَنْحَطُّ مِنْ صَبَبِ وَإِذَا الْنَفَتَ الْيَفَتَ جَمِيْعَاخَافِصُ الطَّرُفِ نَظَرُهُ إِلَى الْآرْضِ اكْتَرُ مَنْ نظره الِّي السَّمَاء جن نظره الْمُلاحظةُ يَسُولُ اصْحَابِهُ يَبُدُهُ مِنْ لَقِي بِالسَّلامِ .

سن عفویہ میں انستان ہوتا ہے۔ بیان کیا کو کہتے ہیں کہ ہمیں ہمتے بن کہمیں خیر بان عبدالرحمی کا نے بیان کیا اس طریقے ہے کہ انہوں نے اپنی کتاب ہے۔ لکھوادیا کو کہتے ہیں کہ ہمیں خیر بن عبدالرحمی کا کہ شخص نے بیان کیا ہے۔ بیوائی بالد کی اولاد میں سے تھا اورام المونین حضرت خدیجے رشی التہ عنها کا (سابقہ ) خاوند تھا اور جس کی کئیت ابوعبدالذہ تھی اس نے روایت نیان کی ابو بالدے ایک فرزند ہے۔ انہوں نے روایت نیل میں کی کئیت ابوعبدالذہ تھی اس نے روایت بیان کی ابو بالدے ایک فرزند ہے۔ انہوں نے روایت نیل میں میں کی حضرت حسن بن علی ہے۔ وہ کہتے ہیں کہ میں نے اسپنے اموں بنڈین ابی بالدے حضور میں نیٹ کی حلیہ میں کہ وہ ان اوصاف جمیفہ میں ہے گھو میرے سامتے بھی وَ کر سے بیان کیا گریں تا کہ میں ان کے بیان کو اپنے لئے جہت اور سند بناؤں ۔ ماموں جان نے حضور اقد سے تھا وہ کہتے ہیں کہ میں ان نے بیان کو اپنے لئے جہت اور سند بناؤں ۔ ماموں جان نے حضور اقد سے تھا وہ کہتے اور سند بناؤں ۔ ماموں جان نے حضور اقد سے تھا وہ کہتے ہوں کہتے ہیں کہتے ہیں کہتے ہیں کہتے ہیں کہتے ہیں کہتے ہیں کی نظروں میں بھی بڑا تھا وہ کہتے ہیں کہتے ہیں کہتے ہیا کہ آپ کے خودا پی ذات والاصفات کے اختیار سے بھی شائدار سے بھی شائدار سے بھی شائدار سے بھی شائدار سے اور سے دوروں میں بھی بڑا تھا وہ دوروں میں بھی بڑا تھا وہ دوروں میں بھی بڑا تھا وہ سے بھی شائدار سے بھی شائدار سے بھی شائدار سے بھی شائدار سے اور سوروں کی نظروں میں بھی بھی ہوروں میں بھی بڑا تھا وہ اس کے انہوں کی نظروں میں بھی بڑا ہوروں میں بھی بڑا ہوروں میں بھی بڑا تھا وہ اس کے انہوں کی نظروں میں بھی بڑا تھا وہ کہتے ہوروں کی نظروں میں بھی بڑا ہوروں میں بھی بھی ہوروں 
آپ کا چبرہ مبارک ماہ بدر کی طرخ چیکتا تھا آپ کا قدمیارک بالکل متوسط قد والے آدمی ہے۔

ک قدرطو میں تھا لیکن کے لیے قد والے سے ذرایست تھا ممر مبارک اعتدال کے ساتھ برزا تھا ابال مبارک کی قدر بل کھائے ہوئے تھے۔ سرکے بالول میں اتفا قاخود ما ٹک آگل آئی تو ما ٹک رہنے دیے مبارک کی دند آپ خود ما ٹک نکا لئے کا اہتمام ندفر ماتے۔ جس زمانے میں حضور اقد س تیا تھے کے بال مبارک زمادہ ہوئے تھے تو کان کی اور سے متحاوز ہو وہائے تھے۔

آ پ گارنگ مبارک نبایت جمکدار تخااور بیشانی مبارک کشاد وقتی آ پ کے ابروخمدار برگیک اور گئی دوئتی آ پ کے ابروخمدار برگیک اور گئی نا دوئوں کے برکیک اور گئی نا کے مبارک بیندی مائل تھی اور اس پر درمیان آیک رسی کا کہ مبارک بیندی مائل تھی اور اس پر ایک جہد و رشا ایشرا و کیجے والا آ پ کو بردی ناک والا جھتا ( کیکن فورے معلوم ہوتا کے حسن و بینک کی دارجی مبارک جمر پور و بینک کی دارجی مبارک جمر پور

besturduboc

اور گنجان بالوں کی تھی ارتسار مبارک ہموار بلکے تھے گوشت لکتے ہوئے تھے آپ کا دہن مبارک استدال کے ساتھ فراخ تھا (مند تلک ندتھ) آپ کے دانت مبارک باریک آ جدار تھے اور ان بیس سے سامنے کے دانتوں میں ذراذ رافعل بھی تھا 'سینے ہے آف تک بالوں کی ایک باریک کیر تھی آپ کی گردن مبارک ایک خوبصورت اور باریک تھی جیسا کہ مورتی کی گردن صاف تراثی ہوئی ہوتی ہے اور رنگ میں چا تھی جیسا کہ مورتی کی گردن صاف تراثی ہوئی ہوتی ہے اور رنگ میں چا تھی جیسے صاف اور خواہسورت تھی آپ کے سب اعضا بنہایت معتدل اور پُر گوشت سے اور بدن گئی ہواتھا پہیٹ اور میں مبارک ہموار تھا گئی سید فرائ اور چوڑ اتھا۔

آپ کے وونوں مونڈ مون کے درمیان قدر نے کی واقعل تھا 'جوڑوں کی بڑیاں تو کا ادر کی اور کا لئی سے اور جو تو سے کی دین دو تر اور کی جارت میں آپ کا بدن روشن اور چکندار نظر آتا تھا (یا ہے کہ بدن کا دو حضہ بھی روشن اور چک دارتھا ، جو کیٹروں سے باہر رہتا تھا چہ جا ئیکہ وہ حصہ جو کیٹروں سے باہر رہتا تھا چہ جا ئیکہ وہ حصہ جو کیٹروں میں محفوظ ہو ) ناف اور سینہ کے درمیان ایک لیکر کی طرح بالوں کی باری سے دہاری تھی اس لیکہ کے علاوہ دونوں جھا تیاں اور بھینہ مبارک بالول سے خالی تھے البتہ دونوں باز ؤوں اور کند توں اور سینہ مبارک بالول سے خالی تھے البتہ دونوں باز ؤوں اور کند توں اور دونوں قدر بھیلیاں فرائی نیز اشہیں ساور سینہ مبارک کی کا نیاں دراز تھیں اور ہتھیلیاں فرائی نیز اشہیں ساور دونوں قدم گدار پُر گوشت سے باتھ یا فوں کی انگلیاں تناسب سے ساتھ کھی ہی۔

آپ کے تلو ہے لارے گہرے بٹھاور لدم ہموار بٹھے کہ پانی ان کے صاف سے اوران کی معاملے کے وادران کی معاملے سے اوران کی معاملے کے معاملے کی وجہ ہے ان پر تھر برتائیس تھا فورا ذھن جاتا تھا ذہب آپ بھٹے تو قوت سے قدم الحات اور آگ کو جھٹ کر تشریف لے جائے قد سز مین پر آ ہت پاتا زور سے ٹیس پڑتا تھا۔ آپ تیز رفتار سے اور ذرا کشاوہ قد سر کھتے تھے وہ ہے آپ بھٹے تو الیا معوم دوتا کو یا گئے اور ذرا کشاوہ قد سر کھتے تھے وہ ہے آپ بھٹے تو الیا معوم دوتا کو یا گئے تی الیا ہے تا ہے گئے کہ کہ تو ہو ہے کہ کر توجہ فرمائے ۔ آپ کی نگاہ بہت آسات آسان کے ذشن کی طرف زیادہ در ہی تھی ۔

آ پ کی ماہ متاش بند معموما کوشہ میشم ہے دیکھنے کی تھی ایعنی مابیت شرم ودیا کی وجہ ہے اور می آئیر کھی بھر کر فیلیس و بیلینے بیش میں سحا ہا کے واپ آگ کردیتے تے اور آپ میلینچ رد جات ہے جس ہے ُ ملتے سلام کرنے میں خوداہتدا فریاتے۔

راویان حدیث (۳۰) فمیع بن عمیر العجلی (۳۱) «حزت خدیجه» (۳۳) «عزت حسن» اور (۳۳) «عفرت بهندُاین ابوبالدیکه حالات " تذکره راویان ثاکل تریدی" میں ملاحظه فرمائیس۔

### املاء كالغوى اوراصطلاحي معتى:

اهلاء علينا من كتابه ... حضرات كد تين ئے بال روايت بيان كرنے كو وطريقے بين (۱) ايك صرف روايات كا بينيادينا در (۲) وحراية كو حديث كامتن ماله و ما عليه تكات اور شرح وتفصيل سب كو بيان كروينا ... جيس كه طاعل قارئ فرمار بين وق ال بسعن المشهوات الا ملاء عندالله محدثين القاء الحديث على المطالب مع بيان ما يتعلق به من شرح اللغات و توضيح المعانى والمنه كات ( جسمع ص ٣٨) اليك ايك محدث كے حاقد درس بيس الى الى بزار طالبان حديث جيم بوا كرتے تھے .. يبال الماء كا اصطلاح معنى مراوئيس بلكه كھوانا ور شخ كا اين خاند وكوا عاديث كا كھوانا اور على من يكتب (عواهب ص ٢٢) (وراصل الماء محدث اور شخ كا اين خاند وكوا عاديث كا تكھوانا اور على من يكتب (عواهب ص ٢٢) (وراصل الماء محدث اور شخ كا اين خاند وكوا عاديث كا تكھوانا اور على من يكتب (عواهب ص ٢٢) (وراصل الماء محدث اور شخ كا اين خاند وكوا عاديث كا تكھوانا اور على من يكتب (عواهب ص ٢٢) (وراصل الماء محدث اور شخ كا اين خاند وكوا عاديث كا تكھوانا اور الماء كارون كار

یعی جمیع بن جمیر علی نے بیروایت اپنی کتاب سے جمیل کھوادی و هو الالیق هنا (مواهب ص ۲۳) (بہاں بیشر کے مناسب ہے) و لها کان الاملاء اعم من ان یکون بعضطه او کتابه قیله بقوله من کتابه (جمع ص ۳۸) (پونکه الملاء کان الاملاء اعم من ان یکون بعضطه او کتابه قیله بقوله من کتابه (جمع ص ۳۸) (پونکه الملاء کانفظ عام ہوچا ہے اپنی یا داشت ہے ہواور چاہے کتاب ہے ہوائی گئی ہے ) واضح ہے ہوائی لئے 'من کتابه '' کی قیدلگا کر واضح کیا کہ انہوں نے اپنی کتاب سے الملاء کر ائی ہے ) واضح رہے کہ بیکلام مقیان ہونے کی وجہ ہے منصوب ہے ) مغیان فرماتے ہیں حدث المجمع حال کو نه مملیا او ملقیا او تالیا (جمع ص ۳۸) (کے ہمیں جُمع کی خیان فرماتے ہیں حدث المجمع حال کو نه مملیا او ملقیا او تالیا (جمع ص ۳۸) (کے ہمیں جُمع کی اللہ عال کرنے بیان کیا اس حال میں کہ وہ داملاء کرانے والے تھے یا دلقاء کرنے والے اور یا خلاوت کرنے والے اور یا خلاوت کرنے والے اور مال متداخلہ حال متداخلہ حال متداخلہ حال متداخلہ حال متداخلہ حال متداخلہ کو داخل متداخلہ کو داخل متداخلہ حال کو دی کے لئے ذوالحال قرار وے کراس کواس کے اور حال قرار وے کراس کواس

ے حال بنایا جائے جیسے کے سند مذکور میں املا مکوذ والحال قرار دیکر من سختابہ یعنبی خاطو اُ من سختابہ کواس کا حال متبدا خلہ بنادیا گیا۔ بیغنی نساظ ہوا میں تکتابہ یا املاء مفعول مطلق ہونے کی بوجہ ہے منصوب ہے اوراس كاعامل فعل حدثنا بود ظاهر بكراها يجعى الكرتم كويانوع تحديث بجاى حدثنا تحديث املاءِ (ليني تحديث كوى دوف كرك الماءكواس كالأم مقام بناديا كيا) يا المسلاء حدثنا ي تميز ب امبلاء من تحتابه سے احتیاط کی بیان الحدیث مقصود ہے تا کہ دوایت کرنے عیرحتی الوسی خلطی واقع نہ ہو۔ اپنی کتاب ہے و ک<u>کھ کراملاء کراتا بعض مح</u>دثین تو اسے ترجیح دینے میں اوربعض اس روایت کوراج قر ار دیتے ہیں جوراوی اپنی یا واشت میں ہے بیان کرے بشرطیکہ وہ تام الضبط ہو۔ تو یہ افضل ہے گر تغیروتبدل ہے محفوظ ہونے کی وجہ ہے اور کمال احتیاط کے کھاظ ہے اھلاء من محتابہ (اپنی کتاب ہے لکھوانا)افضل ہے۔

سماع لفظ الشيخ وهو املاء وغيره ساي تسحديث من غير املاء و كل منهما يكون رمن حيفظ) للشديخ ومن كتاب له ، علامه جلال الدين سيوطيٌ مخمل حديث كےطريقے بيان كرتے ہوئے فر ماتے ہیں کدایے ﷺ کا حدیث بیان کرنا یا بطور املاء ہوگا یا بغیر املاء کے اور ہر دوصورتوں میں ﷺ محترم یااینے حافظہ اور یاداشت ہے املاء کراتا ہے یاا بن کتاب میں ہے اور بھی ایغنی کتاب ہے الماءكرنا) جمهور كزديك تحديث كي ارفع ادراعلي تم ب) وهو ادفع الاقسام عدد الجماهير (تسلویب الواوی ص ۳۳۹) ملاء وراصل احلال ہے ہودس کام کو فرف علی سے اور پیم ترف علت کوہمز و سے بدل و یا جیسے تسقیصیں المہازی میں یادیشیا ھا۔ میں ہے کہانسل میں تسقیص اور دشس تمار

الملال كالمعنى ايك آدى بولمايا يراهما جائ اورسامعين سفية اور لكصة جا كمي اس مين تحديث كالمعنى ہےای میبہ ہے املا ہفعول مطلق بن سکتا ہے۔

# رجل بني تميم اور ابوهاله كي وضاحت:

قىال اخسرنى رجل من بني تميم من ۇلدِ ابى ھالة زوج خلىجة يكنى اباعبدالله عميج

بن عمير كبنات كدمجھے بى تميم كے ايك شخص نے خردى ۔ جو كه ابوھاله كى اولا وسے تھا فھو تسميسمي واسمه يزيد بن عمر و وقيل اسمه عمرو فيل عمير وهو مجهول الحال فالحديث معلول (مواهب ص ۲۶) (رجل بنبی تصبیم کے متعلق علا سابھور کی لکھتے ہیں کہوہ تنہی ہیں اورا کیا کا نام پزید بنناتمرو ہے۔ اور بعض کہتے میں کہ اس کا نام تمرے اور بعض نے عمیر کا قول کیا ہے اور وہ مجبول الحال ہے اس لئے مديث معلول بوئي)

پھراکھی عبارت میں اس کی وضاحت ہے کہا اوھالہ سے مراد کون ہے؟ فرماتے میں زوج حديدجية بدام الموثين «عترت خديجة كالبيلا خاوند ہے جس كانام ما لك يا مبتديانباش بن زرار دياز راره -بن نباش تما ابی هاله موصوف اور زوج خدیجه صفت سے بیان کرنے والے تحص کی کئیت ابوعبداللہ تختى الفظار جل موصوف ہے من بنبي تميم صفت اول من وللد ابني هالة صفت الا بيكني اجا عبدالله صفيت تألث يت

### ابا عبدالله منصوب كيول؟

يكك باعبدالله مرهل كرصفت تااشت ويكنع بصيغة المجهول مخففأ ومشدها ومواهب ص ۴۴) (مکتبی به میندمضارع مجهول مخفف اورمشد دونون طرح مستمل موتا ہے ) ۱ س میررت براشکال بیائیا ہے کہ لفظ ایک کمی محمل مجہول ہے اور طاہر ہے کہ محمل مجہول کے بعداس کا نا نب فاعل خفا ابو ( حالب رقى بين ) آ ناچاسيند ديكه عبارت بالا بين ابسا ( حالب يعسى بين ) لايا کیاہے۔

شارفین نے اس اٹھکال ہے مختلف جوایات دیکے ہیں۔

- (۱) ما ہلی تاری قربات ہیں اماہ منصوب بنزع محافض (اباعبداللہ منصوب ہے پوجہ دورکر نے جار ے )اور مامتی عدو ہے، طاق حرف براڑا کرمتھوں کے صلیتے ہیں۔
- ( \* )اجاعبدالله ( ٤ ) اب فاطل نيس بله يمنعول تأتي ہے امراس کا نائب فاعل ہو ۔ ہے گویا عمیارت بي روق ك كنى هو الما عبدالله ( وأشيت كياجا تاسي الإعبدالله كي ساته ) بهب مفعول منصوب بو

besturduboo'

ئىياتولاز ماس كو ابا عبد الملدى پڑھن ہوكار

(٣) ملاعلى قارى في ايك توجيد يهمى أقل في بيك في حسم ال يكون الاعبدالله منصوباً بالمدح اعسى بتقديو يعنى (حمع ص ٣٩) ( كريهمى ايك القال بوسكة بيك الماعيدالله منصوب بالمدر بي مطلب به كه ففظ لعنى مقدد كريم المحصنصوب بو)

#### ابن لابي هالة :

عن ابن لابی هالة ابوعبدالله نے روایت کی ہابوهالہ کا یک قرزند ہے جس کو ہند کہتے سے نیکے ابوعبدالله کا نام بھی ہند تھا اور اس کی کئیت ہے ابوھالہ تھی اور اس کو ابوعبدالله کی کئیت ہے بھی کیاراجا تاتھ فیڈلک الابس حقیمہ لابی هاللة واسعه هند و کذالک ابوه اسعه هند بل واسع جده ایضاً هند فهذا لابن وافق اسعه اسم ایه واسم جله (مواهب ص ۲۳) لینی بیلا کا ابو بالہ کا ابوتا ہا ان کی باب کا نام ہند ہے ادا کا نام ہند ہے دا دا کا نام بھی ہند ہے لہذا ایا ہم نام ہے۔

### انقطاع سند كالشكال اورجواب:

ندکورہ روایت پی امام حسن کا سوال ابوهالہ کے حقیق این سے ہے اس کے سند پراشکال ہے جانا نجے حافظ فررہ تے ہیں کہ اس سند بیس انقطاع ہے وجہ ظاہر ہے کہ ایس ایسی هالله کا نام حقد ہے جو آپ کی تربیت میں رہ ہیں جبکہ ابو عبد القد طبقہ سا وسد بیس سے ہیں جن کی طاقات هند وس ایسی هالله سے تاریب میں رہ ہوں کی طاقات هند وس ایسی هالله سے تاریب میں ہوں کی طاقات هند وس ایسی هالله سنف قطعاً لان الطبقة السادسة لم بنبت لهم الله الصحابة و این ایسی هالله من قلعاء الصحابة و این ایسی هالله منتف قطعاً لان الطبقة السادسة لم بنبت لهم الفات این الله حالہ سے بنین آب ہوئی اس کے کہ تو چینے طبقہ کے داویوں کی طاقات صحابہ کرام سے تاریب تاریب کی طاقات سے تاریب کے طبقہ ساوسہ کی طاقات سے بیس مالا تکہ این الله صالہ کی تا ہوئی اس کے بیس مالا تکہ این الله صالہ کی تا ہوئی اس کے بیس مالا تکہ این الله کی ساتھ بیا میں ہوئی اس کے بیس سے بیس سے بیس ہوئی اس کے بیس سے بیس س

، -----داول المستعمل 
البته ملائل قاری فرماتے ہیں کہ یہاں روایت میں هند ابی هاله کا فرکونہیں ہے بلکہ ابن لابسی هماله کا فرکرتونہیں ہے بلکہ ابن کو بھی ایسی هماله ہوتا ہے ایسے ہی ابسن الابن کو بھی ابن کہا جاتا ہے تو یہ جا ترج کہ ابو بالدے ابن الابن سے ابوعبداللہ کی ملاقات ہوئی ہوتو اب سند میں انقطاع شدر ہے گا اسلے کہ ابو هالمة کے بوتے سے طقہ س وسے دجال فی ملاقات ہوئی ہے ہنڈ اور حضرت ضد ہے گا اسلے کہ ابو هالمة کے بوتے سے طقہ س وسے درجال فی ملاقات ہوئی ہے ہنڈ اور حضرت فاطمة الزہراء اخیافی بھی بھائی ہیں لہذ ابند حضرت دسن کے خالو ہوئے تو اس سے واضح ہوگیا کہ عن ابن لابی هالمة سے هند بن ابی هالم مرازیس اگر چاس کا اختال ہے کہ ابو هالله کے کسی دوسر سے بینے سے روایت کرتے ہوئی ۔

## وكان وصَّافاً :

و کمان و حَسافاً عن جليةِ رسول اللّه صلى اللّه عليه و سلم \_\_\_ و صّافاً يرعال باور علت بسوال كي بمعنل بهت و ضاحت سے بيان كرئے والے وصّف يبصف و حَسف و جفة بيان كرنا "تعريف كرناس كے متعدد معنى كيے كئے بيں۔

مثلاً كثرت سے بیان كرنا ابار باربیان كرنا اور هرے سے ساكر بیان كرنا ای یا بحسن صفة السم صطفی و فی القاموس الوصاف العارف بالصفة واللا نق تفسيره بكئير الوصف و هوا لمساست فی هذا لمقام (مواهب ص ۲۴) لین و و حضورا قد کر این الم مقت التصفر ساق سے بیان كرتے ہے مقام من سب كروشاف اس كو كہتے ہیں جو صفت و تحریف بیان كرنا جا تنا بمواوراس میں ماہر ہو اور اس كی تفییراً جہت زیاد و صفت بیان كرنے و فالاً سے جواس مقام سے مناسب ہے۔

pesturd

میں گہری اور خصوصی نظم اور توجہ رکھا کرتے تھے اس لئے تو حضرت علیٰ کے ساتھ یہ بھی وضاف کے ساتھ مخصوص ہوئے)

## لفظ, عن، کی بحث:

یہ بات بھی فموظ رہے کہ وصف کا صفہ 'عن''نہیں آیا کرتا کیونکہ وصف فعل متعدی ہنفسہ ہے جیے کہا جاتا ہےو صفتہ یامتعدی باللام ہوتا ہے ای و صفتہ لہ پہال من حرف جار , و صافاً،، متعلق نهبوگا۔

شارعين كيت بي كرب ياتو سألت كمتعلق ب والجار والمجرور متعلق بقوله سألت لا بقوله وحَمَافاً (مواهب ص٣٣) (عن حلية النع حِارجُمُ ورسالت كَمُتَعَلَقْ بِينَهُ رَوْمَا فاكِ ) لِبُن اگر سائٹک کہاجائے تومعتی ہوگاتم ہے سوال کیاادراگر صالت عنک کہاجائے تومعتی ہی ہے کہ تمبار ے تعلق يوجها ياتضيين بوكرحال بناليو جائے كان وصافاً كاشفاً عن حلية وسول الله صلى السلسه عليه وسلم (اوروها يسي صفت بيان كرنے دالے تھے كم آب عليہ كے حليه مبارك كى يورى وضاحت قربائے والے تھے ) يامفعول مطلق بناليو جائے ڪان و ضافا و صفا ناشياً عن حلية رسو ل البليه صبلي الله عليه وسلم ( اور ده اليه دصف كوضاف شح جوآب المنطق كي ذات القرس سے تكلنے والا ہوتا لعن آپ علیہ میں موجود ہوتاتھ)

## حضرت حسنٌ كاسوال كيون؟

یہاں بظاہرا یک شبہ ریھی ہوتا ہے کہ حفرت حسن اپنے ماموں سے سوال کیول کررہے ہیں۔ جس كا أخانشتهي ( كهين جابتا مون) سے اظہار مور باہے اس بے توبيم عفوم موتاہے كه حضرت حسنٌ سُحَرِكِ فرد بوكرخودتبين جانتے تھے۔محدثین حضرات جواب میں کہتے ہیں کہ جب حضورا قدس عَلِينَاتُهِ كاوصال بمواتو حصرت حسنٌ كي عمرسات سال كي تقي بحيين قفاوه بِحُتَكَى اور ذ وق علم كي عمرنبين تقي اور شدو والین عمر میں تھے جس میں انسان اپنے اکا ہر کے اخلاق واعمال اور سیرت وکر دار کے تمام گوشول پر ١٢ } ــــــــ المستسمين

تظرر كضكي استعدا وركفتا بموانها قال الحسن ذلك لان المصطفى مات والحسن صغير لا يقتضي له التأمل في الاشياء و يحفظ اوضاع الاشكال والاعضاء ( جمع ص ٣٠) ( طاعلَ قاركٌ لَكُعِتْ إلى كم حفرت من ٹے یہ وال اس لئے کیا کہ حضور علیقے کی وفات کے وقت آ پیچھوئے بیچے تھے آپ کے اخلاق واعمال اوراعضاءوا شکال کی کیفیات وہئات کواس عمر میں محفوظ اور یا در کھنامشکل کام تھا ) ۔ اس لے تو بیروال کرر ہے جی کہ ان بعض لی منها شیناً اتعلق بالعثرت حسنٌ فرماتے ہیں کہ میری اپنی خواہش بھی ہے ہوتی ہے کہ میرے ماموں حضور اقد سی پیلنے کے عادات اور خصائل اور حلیدمبارک کے متعلق میرے سامنے کچھ بیان کریں۔ تاکہ بیں ان سے محبت اور تعلق رکھوں شب خاسے عموم مراديب خواه دبيئت هو ميرت جوياا خلاق وعادات اوراعمال بهوب قبال ابن حدجو وتنوينه للعظيم والمتكثير اوالتقليل وهو الانسب بالسياق (جمع ص٥٠) ابن تجرُّ فرمات بين كرشياً كاتوين تعظيم اور تکثیر کے لئے ہے یا تقلیل کے لئے ہاور ساق کلام کے ساتھ مہی انسب ہے ) اس کا فائدہ اور نقلہ تُمره اتسعیلق به ای تعلق علم و معوفة (مواهب ص ۲۳) (علم ومعرفت کے حصول) کی صورت میں حاصل ہوگا خود بھی یاد کروں گا اقتداء بھی کروں گا اور دوسروں تک بھی بہتیا وَں گاملاعلی قاریٌ فرماتے ين اتشبث بـذلك الـوصف واجـعـلـه محفوظاً في خزانة خيالي (جمع ص ٣٠) (كمان اوصاف واخلاق جمیله برکار بندیمی رمون اوراینے خیال کے خزانہ میں انہیں محفوظ بھی کرلوں ﴾

#### فخماً مفخماً :

فقال کان رسول الله ملئی فیخما مفیخها رب لفظ فقال کاعظف سالت پر ہے خمیر هند کوراجع ہے فیجے فیار دور کوم کے باب ہے آتا ہے مرادوہ محض ہے جو عظمت والا ہواور جہامت اور خفامت کے لحاظ ہے بھی موز ون ہواور اگر جہامت اور خفامت کے لحاظ ہے بھی موز ون ہواور اگر جہامت اور خفامت کے لحاظ ہے موز ون نہ ہوتو وہ فیجے ما میں کہلاتا۔ فیجے ما دونی الواقع و الی طور پراور مفیحها کے لحاظ ہے موز دن نہ ہوتو وہ فیجے ما میں کہلاتا۔ فیجے ما مول ہند بن ابی ہاللہ نے حضور اقدی کا علیہ بیان کر سے ہوئے ارشاد فر مایا کہ حضور اقدی کے اور اقدار دوسرے کا حلیہ بیان کر سے ہوئے ارشاد فر مایا کہ حضور اقدی خود ابنی والت بیں بھی عظیم تھے اور دوسرے کا حلیہ بیان کر سے ہوئے ارشاد فر مایا کہ حضور اقدی خود ابنی والت بیں بھی عظیم تھے اور دوسرے

معززورة سالوگوں کی نظر میں بھی معظم تھے۔ کسی ہوے سردار کے لئے بیمکن ندھا کہ وہ آپ علیقیہ کی تعظیم نہ کرے۔ علامہ بیجور کی تکھتے ہیں ای عظیماً فی نفسہ ومعظماً فی صلبو الصدور وعین العیون لایہ سطیع مسکاہو ان لا بعظمہ (مواہب ص۲۳) ملاکی قار کی فرماتے ہیں کسان معظماً فی المظاهر والمباطن (جمع ص اس) یعنی ظاہراور باطن وونوں ہیں معظم سے بیٹی غاہراور باطن وونوں ہیں معظم عندالناس (مناوی ص اس) (اللہ کے نزویک عرضاً واعظمت والے عظیم عندالنام مفخم معظم عندالناس (مناوی ص اس) (اللہ کے نزویک عرضاً واعظمت والے شعاور لوگوں کے نزویک بھی محترم اور معظم سے کاس سلسنہ میں حضورا قدس علیقی ہے ہی محترم اور معظم سے کاس سلسنہ میں حضورا قدس علیقی ہے ایک وعالمی معظم میں ان اللہ مفخم سے ایک وعالمی المعظم سے اللہ مفخص سے المعلم المعظم سے المعظم سے المعلم 
جاہ اتنا کہ نہ ہوں میں پامال مال اتنا کہ جس ہے ہوخور دونوش اس قدر جا، کا حصول مبارح ہے کہ اس سے دفعے مفتر ت ہوسکے۔

چېره انور:

ص اس) (اس كا چېره جمكتاتها) خلاصه بيك " تلام لو "روشني اور چمك دمك كو كهتيم ميل-

اس کوشاعران بخیل برحمل نه کیاجائے میہ ایک حقیقت ہے. ملو ملو خالص قدرتی طور پر بیدا ہوتے والے عمد دموتی کو کہتے ہیں جس کی حقیقت یہ ہے کہ یارش ہونے پرسمتدر میں موجود سپی کامند تدرتی طور پر کھل جاتا ہے اور جب بارش کا کوئی قطرہ تیبی کے مندمیں واقل ہوتا ہے تو خدا کی قدرت ے سپی کامندخود بخو دبند ہوجا تا ہے اور مختلف مراحل اور تغیرؔ ات کے بعدا کیک خاص مدت میں وہ قطرو خود بخو داکیک عمدہ اور شاندارمو تی بن جاتا ہے بیموتی خوبصورت روشن اور جمکدار ہوتے ہیں ۔ حدیث زیر بحث میں آپ کوچودھویں کے جا مربعی بدر کائل سے تشبیدوی گئی ہے۔ ملاعلی قاری قرماتے ين . شم تشبيعه بعض صفاته بنحو الشمس والقمر انما جوى على عادة الشعراء والعرب او عملس التبقيريب والتسمثيل والافيلاشني يعادل شبنا من أوصافه أذهي أعلى وأجل من كل منحلوق (جمع ص ۴١) ( آپ مُ كِ بعض صفات كَي تشييه سورج ادر جا ندجيسي چيز ول كسيساتهودينا شعراء کی عادت اور عرب سے محاور و کے مطابق تھا یا پھر پیچف سمجھانے کے لئے اور تمثیل کے لئے تھا ورنہ حقیقت رہے کہ کوئی بھی چیز آ پ کے صفات کے برابر نہیں ہوسکتی اس لئے کہ وہ تو سارے مخلوق ے بلند و برتر تھے ) تا ہم ایس ایسی ہالة ۔ نے تغییہ میں سورج پر ذکر قمر کوتر جج دی ہے ملاعلی قار کی اس كَلْ تُوجِيهِ مِنْ قَرِياتَ بِينِ لانبه يتمكن من النظر اليه ويؤنس من شاهده بخلاف الشمس لانها . تسغشبي البصر وتؤذيه رجمع ص ٣٠) (اس لئے كہ جاند برنظرُنتي ہے اورد كيف والے واس ہے الس پیدا ہوتا ہے بخلاف سورٹی کے کہ وہ نظر کو چندھیا تا ہے اور اسے تکلیف دیتا ہے ) ۔ شیخ وہراہیم العيمِ ركَ قرمات بين لانمه صملي الله عليه وسلم محا ظلمات الكفر كماان القمر محا ظلمات الليل (مواهب ٢٠) يعني ( عائد كے ساتھ تشييب وينے كى وجد يہ ہے كه ) آب نے نفر كاندهيرول كو ختم کردیا، جیے جا ندرات کی تاریکیوں کونتم کردیتا ہے۔

#### موزون قامت:

اطول من المربوع واقصرهن المشغّب .... حضورا قدر منافظة كقدمبارك كي تفصيلي

۱۲ } ملااة ل

بحث است آن مرض کی جا چکی ہے یہاں افظ مشذ ب نیا آیا ہے باب تفعیل ہے ہے بحر دہیں یاب فعر سے آتا ہے دونوں کا معنی ایک ہے جب کی درخت کی شاخیں کا ث دی جا کیں تو لمبانظر آتا ہے کھور کی زائدا درختگ شاخوں کے کا ث و ہے کو تشذیب کہتے ہیں ملاعلی قاری فرمائے ہیں واصله من السنج ملفہ النبی شاخب عنها جوید ها (جمع ص اس) ای تناسب ہے تہذیب اخلاق کو بھی تشذیب المسلم بی مند دراز تشذیب کہتے ہیں کو انسان شاخوں کے درخت کی ما نشد دراز قامت کو بھی تشذیب اسلے کہتے ہیں کو انسان شاخوں کے درخت کی ما نشد دراز قامت نظر آتا ہے تو میشد نب کا معنی طویل بائن کے ہوگا۔

اطول من المربوع لین پست قد ہے قدر لم ہے۔ یہاں پرایک اشکال بیدارہ وہ اب کہ کہاں روایات میں اس کی کئی روایات میں آپ کا مربوع اور روسعة بونا ٹابت کیا گی تھا جبکہ اس روایت میں اس کی نئی ہے۔ شارجین حدیث جواب میں کہتے ہیں۔ کہ اعضاء کی من سبت اور موزوئیت کی وجہ ہے آپ کا میلان طول کی جانب تھا، گر دراز کی قد تمایاں نہتی جو ربعۃ یا مربوع ہے برج جائے البتہ دیگر حوبوعین کی نبست آپ کے قد کا میلان طول کی خرف تھا۔ وقعہ عرفت ان وصفہ فیما مرکونه لورسعة شقریبی فلاینافی انه اطول من المربوع وقال بعضهم المراد بکونه ربعة فیما مرکونه کذالک فی بادی النظر فلاینافی انه اطول من المربوع فی الواقع (مواهب ص ۲۳)

حضرت ملاعلی قاری فرماتے ہیں کہ یہی آپ کا بھر وتھا جننا بھی طویل سے طویل ترانسان
آپ کے ساتھ جاتیا آپ اس سے او نج نظر آتے تھے "و مامشی به احد الا کان اطول "اور
جب ساتھ چلے والد آپ سے جدا ہو جاتھ تو وی طویل نظر آتا تھا اور آپ اس سے کم نظر آتے تھے
ای طرح یہ بھی آپ کا مجر وتھا کہ جب مجمع میں نظریف فرما ہوتے تھے تو آپ کا سرمبارک اور
منگین بلند معلوم ہوتے تھے ور فعنالک دیکوک ( ۴۹۳ ) (اور بلند کیا ہم نے واسطے تیرے ذکر
تیرا) سے بھی بھی مراد ہے کہ آپ کو ہر حیثیت سے رفعت وی گئی تھی والسر فی ذلک ھو التب به
علی اند لا پیطاول علیہ احد من الامة صورة کما لا پیطاولون علیہ معنی (جمع ص اسم) (اس

- المجلداة ل

صورتا بھی امت میں ہے کوئی آ ہے کے برابرتہیں ہے ) خلاصہ پیکہ و ہو بسیعنے لیسس بالطویل البنائن ولا بالقصير المتردد رجمع ص٣٦) (اطبول من الموبوع الخ بسمعني ليس بالطويل البائن النع كے بيعن اس كامعنى برے كرة ب علي فند بهت المي قد كے مقداور ترب قد) سرمیارک:

عبطيه المهامة ... ليني حضورا قدس تأليقه كاسرمبارك موزون اور حدورجه مناسب حدتك قدرتی طور براعتدال کے ساتھ قدرے بڑا تھاالھا ہوا اللہ امد دونوں کامعنیٰ ایک ہی ہے جیسے التمواور المتمرة تخفيف ميم كماته يرحاجات تومرادس بوقال في المهذب المهامة وسط الموان (جمع ص٣٦) (محذب مين ہے همامة وسط سركو كہتے ہيں) اورطا ہر ہے كه يبيال پهلامعتی مینی سر ہی مراد دمطلوب ہے بیتو اطہ و نے بھی لکھا ہے اور عام مشاہدہ اور تج بہتھی لیبی ہے کہا گر سر لَد رتی طور برموز ون حدتک بزاہوگا تواس شخص کا دیاغ بھی اورسو چنے سیجھنے کی صلاحیت بھی بڑی ہوگی ا اوربيتوني كاعلامت بوعظم الراس مسدوح لانسه اعون على الادراكات والكمالات (مسنوی ص ۳۳) (اورسرکا بزاہونا قابل مدح صفت ہے اس کئے کہ وہ علوم اور کمالات کے حصول میں بر امعاُون اور مردگار ثابت ہوتا ہے )

رجل المشعو .... حضوراقدی بین کے بال مبارک قدرے ٹھنگھریا لے تھے۔ ان انتفرقت عقیقته فوق و الافلا الغراق کامعنیٰ ہے انگ نکالنا اگر بسہولت آ یے کے بال مبارک جدا ہو جاتے تو آپ مجھی جدا کر دیتے بعنی ما نگ نکال لیتے ور ندا دھرتمام توجہ نہیں دیتے تھے ا بنے عام معمول یاعشل کے بعد یا تیل لگانے کے بعدعموماً آ پہنچی اینے بالوں کوسنوار نے اگر بد سبولت بدادنی توجہ بالوں میں مانگ نکل آئی تو نبہا ور بدلا زی طور پر ہمدتو جھی ہے مانگ نکالنے پر وتت نہیں ضائع کرتے تھے فلا کامعنی بھی بہی ہے تعنی فیلایت کلف تعن آپ بانگ تکالنے میں تكلّف نہيں فرماتے تھے۔

عقیقہ سے سراہ وہ بال ہیں جواول ولاء ت کے وقت مولود کے سر برہو تے ہیں چھرانمی بالوں

oesturdubor

\_ \_کھلِداوْل

کے موغہ نے کو بھی عقیقہ کہاجاتا ہے۔ بعض اوقات لفظ عقیقہ بول کر مطلق بال مراو لئے جاتے ہیں اس محدیث میں بھی مراد مطلق بال ہیں والمعقیقة کا لمحقیقة واصل العق الفطع والمشق ومن شم قبل للذبیحة النی تذبیح عن المعولود یوم سابعه عقیقة لانها یشق حلقهاو قبل للشعر النابت بعد المنحارج علی راس المعولود من بطن امه عقیقة لانه یحلق شم قبل للشعر النابت بعد ذلک عقیقة مجازا لانه منها و نباته من اصولها (مناوی ص ۲۳) (اور عقیقہ بروزن هیقتہ ہاور عق کالغوی منتی کانے اور بیے نے کا آتا ہاں لئے تواس نہ بود جانور جو نے مولود کی طرف ہور کی کا تا ہاں گئواس نہ بود جانور جو نے مولود کے سے ذریح کیاجاتا ہے عقیقہ کہتے ہیں کیونکہ اس کا طاق کا ناجاتا ہے اور بعض لوگ ان بالوں کو جو مولود کے مرب بیدائی ہوتے ہیں ان کو بھی عقیقہ کہا بطور بجاز کے بہتے ہیں کہ وہ بھی موغر ہے جاتے ہیں اور اس کے سے بیدائی ہوتے ہیں ان کی جڑوں میں سے بعد بیدا ہوئے والے بالوں کو قیق کہا بطور بجاز کے بوتا ہے اس لئے کہ یہ بھی ان کی جڑوں میں سے بیدا ہوئے ہیں ) اور حضور اقد س منابعہ کے بالوں کی تجیر لفظ عقیقہ سے گئے ہیں کار حضور اقد س منابعہ کے بالوں کی تجیر لفظ عقیقہ سے گئی ہے شارصین صدیت نے بیدا ہوئے ہیں ) اور حضور اقد س منابعہ کے بالوں کی تجیر لفظ عقیقہ سے گئی ہے شارصین صدیت نے اس کی بھی مختلف تو جیہات بیان فریح بالوں کی تجیر لفظ عقیقہ سے گئی ہے شارصین صدیت نے اس کی بھی مختلف تو جیہات بیان فریک ہی

- (۱) چونکداول ولادت میں آپ کا عقیقہ نہیں ہوا تھا وہی پیدائتی بال چلے آئے ہوں لہذاای مناسبت ہے آپ کے بالوں کو لفظ عتیقہ سے تعبیر کیا گیا ہے۔ گراجھ شار مین نے اس توجیہ کورو کردیا ہے اور کہا ہے کہ بیع رب اور بالخصوص ہو باشم کے خاندانی روایات سے بعید ہے جوشر فاء کا خاندانی تھا لہذا ایسے کام سے دہ کیونکر غفلت برت کتے تھے۔ اس لئے کہان کی عادت بیقی کہ پیدائش کے ساتویں دن وہ بچے کے بال مونڈ داتے اور بکری ذیح کر کے فقراء کو کھانا کھلاتے تھے۔ فانه مستبعد جدا فی العادة فان عادتھ معلق شعر المولود فی السابع و کفا ذبیع الغنم واطعام الفقواء (جسمع ص ٣٣) (بیوس کے دستوروعادت سے انتہائی بعید ہے اس لئے کہان لی عادت مولود کے بالوں کوساتویں دن مونڈ ھنے اور بکری وغیرہ کوڈن کر کے فقراء کو کھانا ناہونا تھا)۔
- (۲) بعض شارعین صدیث کہتے ہیں کرمکن ہے کہ آپ کے بال مبارک بطورا عجاز کے باقی رہ ا گئے ہوں کیونکہ حضورافقد کی چیفیقہ کے دالدگرامی حضرت عبداللّٰد آپ کی پیدائش سے چیداہ قبل وفات

پا چکے تھے چنا نچرا ب کے بال مبارک باتی رکھے گئے تا کدکوئی مشر کاندر سم اداند کی جاسکے۔

فىرقها .... اى جعل شعره نصفين نصفاًعن اليمين ونصفاً عن اليساد قبل بالمصشط وقبل بيلده إ (مساوى ص ۲۶) ليتى ''قرق'' كامطلب بيرے كه آپ مستقصى يا ہاتھ سے سركے آ و سے بال دائيں ا طرف كرد ہے اور آ و سے بائي طرف كرد ہے ۔

# شخ الحديث مولا نامحمد زكريًّا كانر جمه وتوجيه:

# سركے بال اور حضور اكرم " كامعمول:

بحاوز شعوه شحمة اذنبه به يعني صفوراقد كرياتيانية كم بال مبارك كانول كى لوسة تخاوز كرجات تخصراد واضح به كداگر كسى وقت بال يتوان بين دير بهوجاتي تو وه يزه جات به اذاهو و فوه الله يخاف كي الون كو برهات تخصوران بين تفاكه بالون كو برهات تخصور كرشهام معمول بين تفاكه بال كانول كى لوتك رج تخصراً كي ما نگ تكال كنوك باريد من شيخ عبدالرؤف في مات بين واعلم ان المصطفى كان الولاً لا يبضر ق اجتناباً لفعل المشركين و موافقة لاهل الكتاب وهذا دابه قبل الا يحاء و فيها لم

ملداة ل

یومر به ثم خالف اهل الکتاب و قرق و استمو علیه و قال الحافظ العواقی و کان صلی الله علیه و مسلم لا یحلق داسه الا لاجل النسک و دیما قصوه (منوی ص ٣٣) یعنی وی کنزول سے پہلے آپ کی عادت یقی کرمٹرکین کی خالفت اور اہل کتاب کی موافقت میں بالوں میں ما تک نہیں نکالتے تھے، آپ ہراس امر میں بیطر یقد اختیار کرتے جس کے بارے میں کوئی تھم نازل نہیں ہوا تھا ، بھر آپ نے اہل کتاب کی خالفت میں بالوں میں ما تک نکالنا شروع کیا اور آئی بر آپ بدستور عامل رہے حافظ عراتی فرماتے میں کوئے تھی سے بین کو آئے بعن قام کرتے و عمره کے موقع برسر کے بال مونڈ واتے یعن طق کرتے ۔

حضوراقدی منطقة كرس كے بالول كے متعلق احادیث مبارك بيس نين هم كا ذكر آيا ہے وفره ، جمقه اور للقه (تفصیلی بحث كتاب هذاك صفحه ١٠٠ ابر ملاحظه ، و)\_

تینوں طرح بال رکھناسنت ہے تاہم یہ بات ضرور یا در کھنی جا ہے کہ آج کل بعض مرد بالکل خواتین کی طرح بال رکھناسنت ہے تاہم یہ بات ضرور یا در کھنی جا ہے کہ آج کل بعض مرد بالکل خواتین کی طرح بال جھوڑ دیتے ہیں جو سیند تک اور بعض اوقات اس ہے بھی لیے ہوجاتے ہیں وہ قطعاً خلاف سنت ہیں حضور اقد س بیافتہ نے اس طرح بال رکھنے ہے منع فرمایا ہے کہ سرکے ایک حصہ برتو (بنا وَاور سنتے ہیں اور ایک حصہ ہے ترشوا دیے جا کمیں۔

### ازهر اللون :

ازهر اللون وفى المهذب الازهر الابيض المستنير (جمع صسم) (ابيضه كامتن الكرم وفي اوريكي المعنى المرتى المحادات المعنى المرتم كوني المحادات المعنى المرتم كوني المحادات 
جوسرتی کے ساتھ کی ہوئی ہواور بعض لوگ پہنکدار دنگ کو کہتے ہیں اور''مبذب' میں ہے کہ الاز ہو کا معنیٰ سفید جیکئے والا) وقبال ابسو حسیسفة النوھوۃ الشواق فی الا لوان کلھا( مسلوی ص۳۳) (امام ابوصنیف خرمائے ہیں کہ زحرہ کامعنیٰ سب رنگوں کی چیک اور روشنی ) اس میں اضافت صیفہ صفت کی فاعل کی طرف ہے ای از ھسو لمون اجبکہ از ھسوصفت مصبہ کے لئے فتح کے باب سے بمعنیٰ چیکدار رنگ ہونے کے آتا ہے۔

دراصل ذھبو گلاب کے پھول کو کہتے ہیں گلاب کے واکو بھی ذھبو کہتے ہیں رونق اروشیٰ اور چیک بھی اس کا معنیٰ ہے مرادیہ ہے کہ آپ کارنگ پررونق اورروش تھا بیٹھی ہلی ظارے کہ جب لمبو نام کوازھو کا فاعل کہا جائے تو رنگ والے معنیٰ ہے اس کی تجرید کی جائے گی بعض حضرات نے کہا ہے کہ الملون مضاف الیہ کوتمیز کہا جائے ای ازھو فو نا (کر آپ علیہ کھی تھے کہا کا ظے چیکدار تھے)

#### واسع الجبين:

العن آپ کی پیٹائی مبارک طولا وعرضا کشادہ تی ای واضعة و مستدة طولا وعرضا (جمع ص ٢٣) یوس کی علامت ہے۔ پیٹائی کے بالوں کے نیچ بالکل سامندالے ہے کو جبھة کہتے ہیں اورسامنے سے داکیں ہاکیں والے وہ نول حصول کو جبین کہتے ہیں اورسامنے سے داکیں ہاکیں والے وہ نول حصول کو جبین کہتے ہیں حدقین سے اور جبین ہادر بیاضافت بھی تمیز کی طرف ہاور تمیز گویام حول عن المفاعل ہے ای واسع جبینا ای جبین کی جمع ہوئی گرف ہوئی اور آجینی آئی ہے مرادبیہ کرتی تھی تا ہو ہوئی کی بیٹائی وسیع کی پیٹائی وسیع کی پیٹائی وسیع تی بیاس سے مرادخوش فکھی کی علامت کشادہ روئی ہے وقیل کنایة عن طلاقة الوجه (جمع ص ٣٣) (بیکی کہا گیا ہے کہ واسع المجبین "خندہ روئی سے کنایہ ہے) جبکہ کیاتی طور پر وسیع المجبین بونا جس فلق پر دلالت ہے وسعة المجبین محمودة عند کل ذی دوق سلیم (مناوی ص المجبین بونا جس فلق پر دلالت ہے وسعة المجبین محمودة عند کل ذی دوق سلیم (مناوی ص المجبین بونا جس فلق پر دلالت ہے وسعة المجبین محمودة عند کل ذی دوق سلیم (مناوی ص

# علام المرابع الم

## از تج الحواجب:

اذَ جَ الحواجب سوا بعُ من غيرقرن بينهما عرق يدرّه الغضب ... حضورالّدسُ کے ابرومبارک باریک خمداریتھے وہ کامل تھے گرآ کی میں ملے ہوئے بھی نہیں تھے دونوں ابروں کے درمیان ایک باریک رگ تھی جو غضہ کے وقت الجرآتی تھی۔

ز جباب نصو سے آتا ہے جس کامعنی دوڑ نااور نیز مہار ناہونا ہے ای طرح نیز سے کے پیچے والے لوب كوبحى زج كت بي اور زجاج تعشى كبيري

صاحب قامول في ازج كامعني استقواس المحاجبين مع طول (مواهب ص٢٣) يعني مجووَں کا قوس کے مثل مع قدرے طول کے ہونا بتایا ہے اور صباحب صبحاح البحو هری نے دفاۃ المحاجبين بالطول (جمع ص ٣٣) (يمو ون كاطويل اورباريك بون ) كمعنى بين في ين وفي الامساس المنفقة والاستقواس ويمكن الجمع ( جمع ص ٣٣) يهال دوتول معاتي مراوبو سكتے جن لعنی حضورا قدر میلانی کے ابر دمبارک کمان کی ظرح بھی تھے اور دقیق وہاریک مجھی تھے۔

حواجب جع حاجب کی ہے دربان چوکیداراور کافظ کو کہتے ہیں بھوؤں کو بھی اس لئے حاجب کہا جاتا ہے کہ وہ آئکھوں کے محافظ اور مانع ہیں۔ عام اصول کے مطابق انسانی جسم کے تمام دوہرے اعضاء مؤنث استعال ہوتے ہیں مگر حواجب اس مے مشنی ہیں ادر ند کر استعال ہوتے ہیں۔ بعض حضرات نے بیتو جیہ کی ہے کہ حواجب کے بال مساتو بہشر ہ (چڑے کو چھیائے والے ) ہیں گر میتوجیداسلئے درست نہیں قرار دی جاسکتی کہ اس کے پیش نظر پھر تو تمام بالوں کو عاجب کہا جائے گا كيونك بال توسب كسب مساتو بشرة موت بين سب ي بهترتوجيدام غزالي في حكمة العين میں کھی ہے کہ آ کھے جس پر نصف زندگی موقوف ہے اس میں بینائی کوسات پر دوں میں رکھا گیا ہے اس کے بعد گوشت کا پر دہ لٹکا دیا گیا اس میں عجیب وغریب چیز بدر کھی گئی کہ وہ خود بند ہوتا اورخو د کھلٹا ہے جب بھی کوئی چیز آ نکھ تک پہنچنے لگے تو پھراس ہے بیچنے کے لئے انسان کے ارادہ کی ضرورت نہیں ہوتی آئکوخود بخو دبند ہوجاتی ہے اگر اس موقع پر کھوٹنا بھی جا ہے تب بھی نہیں کھل سکتی اس کے اوپر پلکیں حفاظت کے لئے رکھی گئی ہیں ان پرھڈی رکھی گئی جس کی وجہ ہے آ گھے چوٹ سے محفوظ رہتی ہے۔ ۔خلاصہ بیا کہ بھویں آ تکھوں کومصرات اور نقصان وہ چیزوں سے رو کئے والے ہیں اس لئے ان کو حاجب کہاجاتا ہے۔

صاجب کے لئے حسن کے اعتبارے تمن صفات بیان کی جاتی ہیں(۱) طویل ہوتا(۲) دقیق ہوتا(۳) بین المحاجبین (دونوں بھوؤں کے درمیان فُرچہ (فاصلہ) ہو۔ از ج کے لفظ ہیں ادلین دوصفات کا داول موجود ہے یعنی طویل ہوتا اور دقیق ہوتا۔ سو ابغ من غیر قون (کامل ہوں اور آپس ہیں ملے ہوئے نہوں) میں تیسری صفت آگئی۔

سوابغ 'سابغ کی جمع ہے بمعنیٰ کامل کے بیمزیدتوشیج کے لئے بر ھایا گیا ہے اس کارفع خبریت کی بناپر ہے اور منصوب بناپر ہے اور منصوب علی المحالیة من المحواجب (اور حواجب سے عال ہونے کی وجہ سے منصوب ہے).

قون بمعنی آفزن ہونے کے ہیں آفون کو چھ ہے جس کے واجب بالکل متعمل ہوں جبکہ بیوصف ندموم ہے۔ فیرَن یَقُرُن فُرْنا جوڑنے کے معنی ہیں آتا ہے جج کی ایک تتم قِران اس سے ماخوذ ہے قرین جس کا معنی ساتھی ہوتا ہے اور فَرِنَ ماب سمع سے مقرون المعواجب کے معنی ہیں آتا ہے۔ بینہ ہما عوق :

بین بنده ما عوق ... هما کاخمیرکا مرجع حواجب بی با متبار حاجین کے ، جبکہ حواجب صفحہ تحقیق کے بہکہ حواجب موضع المحاجین لان صفہ جمع کشوت مشعر اور مبالغہ کے لئے لایا گیاہ ووضع المحواجب (مواهب ص ۲۳) (اور یہاں المحنیة جمع او للمبالغة فی امتداد هما حتی صادا کالحواجب (مواهب ص ۲۳) (اور یہاں حواجب (جمع) کو حاجبین (تشنیه) کی جگہ استعال کیا گیا کہ تشنیه بھی جمع ہوتا ہے کیونکہ افوق الواحد جمع کہ لاتا ہے ) اور یاس لئے کدان کے طویل ہونے کی اوجہ سے مبالغۃ ان کوشل حدواجب (جمع) کے ماجبین خط ساتھ تعجیر کردیا) اور حقیقت بیں ہوتے بھی تو حاجبین جی مراد بیہوگی کہ حضور اقدی کے حاجبین خط مستقیم کی طرح نہ تھے بلکد درمیان میں فوجه (خالی صند) تھا جو محود ہے۔ ام معبد کی روایت کہ مستقیم کی طرح نہ تھے بلکد درمیان میں فوجه (خالی صند) تھا جو محود ہے۔ ام معبد کی روایت کہ

esturdubo

الميلالة الميلونة ا

دونوں روایات میں تعارض ہے۔
شار جین صدیت جواب میں کہتے ہیں کئی والی روایت سے مقصد ہیں ہے کدر رمیان میں زیادہ فاصلانہ
تمااور عثبت روایت سے مرادیہ ہے کہ یکھ اتعال بھی تھا فہو اسلیج فسی المواقع افلوں بحسب
المظاهر (مواهب ص ۲۳) (توآپ عرف ہے کہ ایمال بھی تھا فہو اسلیج فسی المواقع افلوں بحسب
المظاهر (مواهب ص ۲۳) (توآپ عرف ہے کہ ابرومبارک در حقیقت عبیحدہ عبیحدہ تقریک بظاہر لے
ہوئے معلوم ہوتے تنے ) عسوق کامعنی پسینداور کشید شدہ پانی بھی ہوتا ہے نیز عرق کامعنی رگ اور
جوز ہوتا ہے بہال رگ مراد ہے سانسان کے دجود میں نظام جسم وحیات کے تی مواسخ کام کے لئے
بہت کی رئیس بھیلی ہوئی ہیں بعض رئیس فیر بجون ہیں ان کواعصاب اور جورگیس بجوف ہیں ان کو عرق
بہت کی رئیس بھیلی ہوئی ہیں بعض رئیس فیر بجون ہیں والمعرق بسکسر المعیس و ہو اجوف یکون فیدہ المدم
کہتے ہیں جن میں خوان اور پٹے ہوتے ہیں والمعرق بسکسر المعیس و ہو اجوف یکون فیدہ المدم
والمعصب غیر اجوف (جمع ص ۳۳) (عرق بکسر العین ایکی بجوف رئیس جی بین خوان ہواور عصب
الیکی رئیس جو بجوف نہ ہوں)

آ ي كابرو از ج محى تصاوراقران بحى سيمعلوم بوتا بكرآ ي متصل المحاجبين تح بظاهر

حضوراقدی تنافظ کے دونوں ابرؤل کے درمیان میں ایک الیی باریک رگتی جو غیصے کے وقت انجر کرنظر آئے گئی تھی ہدر قصب (غصراس کو ابھار تا اور طاہر کر دیتا) یہ جملے عرق کی صفت ہو تعصر ب کے باب سے بمعنی تھوڑ انجہا 'دودھ کو بھی اس لئے در کہتے ہیں، یسفال در السلسن (کہاجا تا ہے کہ تعنوں سے (تھوڑ انجوڑ ا) دودھ لگلا) بارش کو بھی در کہتے ہیں مدر اوا موسلا وھار بارش ادراد کا لفظ پیشا ہ کے لئے بھی استعمال ہوتا ہے۔

بہر عالی بدرہ المعضب کامعنی ہے کہ غصے کے وقت وہ رگ چول جاتی تھی اس پر خضب کے آثار طاہر ہوئے تھے۔ علاء قرماتے ہیں کہ یصفت محمود ہے جو کمال توت کی علامت ہے و ھسفا دلیل عسلسی محسمال قوته الغضبية التي عليها مدار حماية اللهار وقمع الاشرار و حمال الموقار و تسمحنه من الغيظ (مناوی ص ٣٣) (اور کی آپ علیقہ کی قوت خصبيد کے کمال کی دلیل ہے۔ جس پر گھرول اور مکول کی حفاظت ، شربرلوگول کا قلع قع ، رعب اور و بد بے کا کمال اور غيظ و خضب کی

{ IDA }

<sup>عمي</sup> جلدادًل

ا قدرت حاصل ہوتی ہے)۔

## ناك مبارك كاتذكره!

القنى العونين ... عونين كالمعنى تاك اور يمي كادرميائي حصه يجاور القنى بروزان أفعل ے ازباب نصر بمعنی اکساب وجمع مال اور جب سمع ہے بہوتو بمعنی ازوم کے ہے اقعی وہال بولتے میں جب تاک بیں بیتین چزیں یائی جائیں(۱)طول(۲) دقت (۳) کچھ بلندی والفنا طول الانف ودفة ادنيته وحدب في وصطه (جمع ص٣٣) حضوراقد كالصلح كي ناك ممارك او تحييم بإنسداد نيجا اورقد رئيلهامعلوم بهوتا تهاجس برايك نوراور چيك تفي جوهنص غور سينهين ويجهآ فهاوه خيال كرنا تف كماآت كى ناك مبارك اونچى بيجبك في الواقع اليي يتقى موحساصل المصعني ان البرائسي لبه صبلي الله عليه وسلم يظنه اشمّ لحسن قناه ولنور علاه ولو امعز النظر لحكم بانه غیر انسم (مواهب ص۳۳) بلکہ آپ کی ناک مبارک بھی آپ کے دیگر جسمانی اعضاء کی ظرح بالکل معتدل تھی آپ معتدل انخلق ہے اسے نبور یعلوہ کی وجہے ناک مبارک نمایاں معلوم ہوتی تھی ۔ یحسب سے بلندی کی صدکایوان ب-اشم اشمم بلاادعام سے باخوذ با معنی بلندی کے اشم كالفظى معتل يهازك چوقى بور بلندى ك معنى مين بعى استعمال موتا بــوالشه اوتفاع القصية مع استواء اعلاها واشواف الارنبة فليلا رجمع ص٣٥٪ (شمكامتني تأك كے بانسري بنندي معتدل كِيُهاو بْيَالْي كِمَاتِهِ )من لم يتأمَّلُهُ! والتامل اعادة النظر في الشي موةُ بعد احوىٰ حتىٰ يه عوفه ويتحققه ﴿ مناوى ص ٣٥) (تأمل كامعني كسي چيز كوبار بارد يكينا تا كداس كي پيچان اورخيتيق کرنے) حضوراقد س اللہ کے چمرہ مبارک کو تامل اور بی مجر کرندد کھے سکنے کی دجہ آپ کی دیست حلال اور دعب نفيا مراويه به هے كه ناك مبارك بلا تامل اونچى نظر آتى تقى ملر درحقيقت صفات علاشه مْرُور وكَ جَامِع تَقَى . له نور يعلوه عن له كالتمير كامرجع عونين بي ياحضور اقدى الله على ما كت الملحية ... حضوراقد ر والشيخ كي دارهي مبارك كفي هي كت يكت يكت كتا كامعني كحنااوركنجان بموناب والسلحية الشمعو النابث على اللقن وهو مجتمع اللحيين رمواهب ص

مِلالةِ لِ

70) لین شور کی پر نظے ہوئے بالوں کو واڑھی کہتے ہیں۔ نہار میں ہے کہ واڑھی کی کثافت ہے کہ باریک اور کمی اور کی کہتے ہیں ہے کہ آ ہے کہ کو کی داڑھی والے تھا در دور کی روایت میں ہے کہ عظیم الملحیة (بڑی داڑھی والے تھا در دور کی دوایت میں ہے کہ عظیم الملحیة (بڑی داڑھی والے کے المور کی کی المحیة (بڑی کی کر اور دوایت میں ہے کہ آ ہے کی مراور داڑھی مبارک کے بال گھنے تھے)۔

## دخسارمبارک:

## د مهن مبارک :

ضليع الفه ... ضليع كامعنى بيلى بوتا باورقوى جانوركويمى كميت بيس جس كى كوهيس بجرى بوئى بول يبال ضليع كامعنى حقيم به يبتى واسبع المفيم المضليع الذى عظمت اضلاعه فاتسبع جنباه ثم استعمل في العظيم فالمعنى عظيم الفم وواسعه (مواهب ص ٢٥) لينى ضليع اس كو كميت بيس جس كى يسليال برى بول اور يبلوكشاده بوگئي بول .

پھر پیلفظا مطلبع '' کے معنی میں استعمال ہونے دگالہذا ''ضلبع الفع '' کامعنی برد ااور کشادہ منہ ہے۔ بیر وسعت فم رجال میں مجمود ہے اورخوا تین میں ندموم ہے دھن مبارک کشادہ تھا' نہ چھوٹا اور مثل تھا کہ منہ ہے نگل ہوئی بات میں فصاحت نہ رہتی اور نہ اعتدال وموز ونبیت ہے بڑا تھا کہ بھیڈا انظر آئ موز ون معتدل اورمناسب کشاد ہ دھن ہے موصوف تھے جوانک عمر واورا چھی صفت ہے و فیہ ایساء الى قوة فصاحته وسعة بلاغته (جمع ص ٣٥) يعني اس من آ بكي توت فصاحت اوروسعت

#### دانت ممارک :

بلاغت كى طرف اشاره ہے۔

صفيليج الاستنان ... تفليج ب بوانت مبارك قدر كشاده بتصدائق بين كمل اتعال ثين تھا بلکہ درمیان میں معمولی سر فاصلہ تھا۔ مصلیع استحقٰ کو کہتے ہیں جس کے دانت متصل ہوں گمرا مک دوس ہے ہر چڑھے ہوئے نہ ہول بلکہ درمیان میں تھوڑا سما فم ق ہوں

ال ك مقابله بين هواص الانسنان إولاجاتات وتخص بس كرانت ايك دوم ب يرج إير ه ہوئے ہوں اور بہت متصل ہوں۔ ایک اور اغظ البلس بولاجا تاہے جس کے دانتوں میں کافی فاصلہ اورزيا دوكشادگي بويه اضفراج جميع الاسنان عيب عند العرب (مواهب ص٣٥٥) بم دانتول مي تحوز اسافاصلدا درجموار کشادگی عریوال میں محمود ہے اور حضور صلی اللہ عدید وسلم اس صفت ہے متصف

دقیق الممسوبة ... سیدمبارک بربالول کی ایک باریک خوبصورت کیرتمی جوسیدے شروحٌ بوكرناف تك رش كن تحى المسرمة "سرمة (باب كرم) سيرجوهي الطويقة (مناوي ص ٣٦) ووصف السمسوية بالسفقة للمبالغة اذهبي الشعر الدقيق (مواهب ص٣٥) ليحني بالوركي لكير (السمسرية) كي صفت باريكي (المدفية) لا نام بالغدك لئي بياس لئے كه و دباريك بال تقع تفعيني بحث منح نمبر ۱۱۹ میں گز رچکل ہے۔

## گردن مبارک:

كانَ عنقه جيد دمية ... حضوراقدى والله كي كردن مبارك الي تهي كو ياكسي حسين وجميل مورتي

المجارة المجارة المجارة المجارة الم

کی گرون ہو۔ جیبلدگرون <u>ما</u> گرون کا وہ مقام جہاں ہار پہنتے ہیں۔

دمیدہ تالی کو کہتے ہیں وہ تیلی جومنقش اور مزین ہواوراس میں خون کی طرح سرخی ہو بعض کہتے ہیں کہ دمية باتقى دانت كى يَكِي كوكيت بين رعرب لوك مثال كيطورير كيتي بين احسن من المدمية لعني بتلی ہے بھی زیادہ خوبصورت۔ عادت انسانی بھی تو بیہ کرایے محبوب کوشن کی تصویر سے تشبیہ دیا کرتے ہیں چنانچےز ماندقدیم میں پھردے خوبصورت گزیاں مورتیاں اور پتلیاں بنائی جاتی تھیں'صنم گری ایک فن تھا بدھ ند ہب تو اس میں انتہا مو پہنچا ہوا تھا کمال یہاں تک کہا یک کاریگر نے جا ول کے ایک داند برمها تماید ها نهایت خوبصورت محسد بنایا تهار منی نے بھی این محبوب کی تعریف میں کہا

#### صنمًا مِّن الاصناع لولا الروح

اگرمیر ہے مجبوب میں زندگی کی روح نہ ہوتی تو ایک حسین مجسمہ معلوم ہوتا ۔ یہاں مذکورہ روایت میں بھی حضورا قدس واقعی کے بارے میں بہی کہا گیا ہے کہ آ ہے " کی گرون میارک کسی خوبصورے مورتی کی طرح حسین تھی سرخ رنگ کی مناسبت ہے اس کا نام دمید رکھا گیا۔ پہلے عنق کہا گیا ہے چرجید لائے ایک تواس میں نفنن فی العبارۃ (الفائل وعبارت میں تنوع) ہے وارادۃ النفنن المعنوی رجمع ص ٢ مهر دوسرا كمال ادب بهي لمحوظ ہے كيونكه جيسد كالفظ عام روز مره استعال ميں عشاق اسينے معشوق كے لئے جائز وتا جائز ہرصورت میں استعال كرتے ہیں۔راوى نے حضور اقدى كے وصف واقعى كے بیان مین صرف ای کلم کواستعال کرنامناسب نه مجماا در عنق که اور دمیة کے لئے جید کالفظالایا كيا فشبسه عشقسه الشبريف ببعشق المنعبة في الاستواء والاعتدال وحسن الهيئة والكمال والاشواق والمجمال (مواهب ص ٢٥) لعني آبٌ كي گرون ميارك كومُقَشِّ اورمز- بن تيلي كي گرون کے ساتھ تشبیب دی گئی ہے ، میتشیب برابری ،اعتدال جسن بیئت ، کمال ، تابانی اور جمال میں ہے۔ باقى ربايه سوال كه عنق كالخصيص كيول كى كل شارصين حديث لكيفة بين كه جواعضاء مثلاً كردن وغیرہ کھلے رہتے ہیں ان پرمیل دغبار پڑتا رہتا ہے کیکن جب بیز بادہ صاف اور شفاف ہوں تو دیگر اعضاءتوبطر بقاولى صاف وشفاف بمول كسوفيه ايماء المي بياض عنقه المذي يبرز للشمس المستلزم ان سانو اعضافه اولی (جمع ص ۴٦) (اوراس میں اثنازہ ہے آب سیافی کُاٹرون کُ سفیدی کی جانب کداس پر ہاہ جودوھوپ وغیرہ پڑنے کاس میں صفائی ہے تو یہ ہاتی اعضاء کے صفائی کو مشکزم ہے )

فی صفاء الفطة النظمة العلم فائد الكل فائد كريس في المال فائد كريس في المال ال

#### معتدل الخلق:

میں رحمت فریائے ہے۔

صعصدل المتحلق ... حضوراقد كرفينية تهايت موزون الرشناسب جهم المستقدارا في قايد جمله عاقبل كي نسبت من المثال بعد التفصيل اور عابعد كي نسبت من الممال فيل التفصيل بعض عفرات في تبدارة في أبست من الممال فيل التفصيل بعض عفرات في تبدارة في أفروت بين او المعراد العدمة معتدل الصورة المظاهرة بمعنى ان اعصائه متناسبة غير متنافرة و كل متناسب معتدل و كل متوسط في كمه و كيف معتدل و كل مستقيم فويم معتدل (مناوى ص ٢١) (يام الايب كرآب كي في المها و تناسب متدل بوتا به الى طرح كيت وكيفت من متوسط في كمه و كيف معتدل المقاورة و المستقيم واستوار برمتنا سب معتدل بوتا به الى طرح كيت وكيف معتدل بوق بها المراد يوت كراب المناوي من ٢١ من المحادر برمتنا سب معتدل بوتا به الى طرح كيت وكيف من متوسط في معتدل بوق بها المناور برمتنا معتدل بوق بها المناور برمتنا معتدل بوق بها المناور برمتنا من مناسبة في مناور برمتنا مناسبة معتدل بوق بها وكرف مناسبة في مناور برمتنا مناه بها كراب في بها وقت من في المناور المناور المناوي وقت من في مناور المناوي كراب في المناور ال

#### بادن متماسك سواء البطن والصدر:

لفظ بادن ابدانة سے اخوا ہے معنی ذی بدانة کے لین حضورا قدی اللہ اللہ کے الیمی حضورا قدی اللہ کا جسم بالکن نجیف وضعیف نہیں تھا بنکہ اعتدال کے ساتھ بھاری ، گھا ہوا اور مضوط تھا۔ حضرت ما اللہ کی رائی نجیف وضعیف نہیں تھا بنکہ اعتدال کے ساتھ بھاری ، گھا ہوا اور مضوط تھا۔ حضرت ما اللہ کی دوایت کے حضورا قدی میان ہے جسم مہارک میں مونا پانہیں آیا تھا ، سے اس کی نہیں ہوتی کیونکہ اس جگہ بدانة (مونا پا) سے مرادوہ بدانة ہے جو حسن کے مین مناسب ہواس لئے تو راوی نے مادن کے ساتھ متماسک کی صفت کا اضافہ کردیا ہے۔

یخ عبدالرؤف فرماتے ہیں ولیما کانت البدانة قد تكون من الاعضاء وقد تكون من كترة اللہ عبد والسمن المستوجب لرحاوة البدن وهو مذعوم اردفه بها ينفى ذلك فقال معملسك رمنوى ص عسى يعنى مونا بإچونكر بھى اعضاء كرز برونے كى وجہ برونا ب يابدن برائوست زيادہ ہونے كى وجہ سے ہوتا ہے اور حدست زيادہ مونا ہے ہدن و هيا برجاتا ہے جو نا برون عندان كرن المان خموم صفات كي كردى بالدن يعنى حضورا قدى على المان كردى ميان و هيا و حال ترس بلك مفيوط اور كشما ہوا تھا ۔

عتماسک کا معنی اعضاء کا ایک دوسر کے ساتھ مضبوط اور جزار بنا اور اپی جگد پر توی ہونا۔ حضور الدی بنائی کا بدن مبارک ندزیادہ بھاری تھا اور نہ بالک نجیف والسحق انہ لم یکن صحیناً قط ولا نہ حصف قطرمناوی ص عنی ملائی قاری فرماتے ہیں والسحاصل انہ تہ حصیص بعد تعمیم او تنہیں کی وقت میں جا والسخاص کی بعد تعمیم او تنہیں کی بعد تعمیم کے بعد تحصیص بعد تعمیم او تنہیں کی بعد تحصیص کے بعد تحصیص ک

سواء السطن و المصدو ... اس جمله سبجى حضورا قدى تلطيق كيدن مبارك كى موز ونيت اور اعتدال كابيان بيدي تمام اعتفاء الى الى جكر خوب اورموزون فضے جے پيث اور يينے كى برابرى سے تعبير كيا گيا ہے۔ سواء المشنى وسطه لاستواء المسافة اليه من الاطراف (نهاية) (سواء الشي كامعتى اس جيز كادرميان كيونك اطراف كى سمافت ورميان كومسادى بوتى ہے) والمسمعنى ان oesturdubor

بطنه وصدره الشريفان مستويان لابنتا احدهما عن الآخو فلا بزيد بطنه على صدره ولايزيد صدوه على صدره ولايزيد صدوه على بطنه (مواهب ص٢٦) (مطلب بدكراً پ عليه كابيث اور بينه برارك بالكل مساوى اور معتدل تنه ان مي كوئي بحى التي جدت بثا بوانيس تفاد ندتو بيث سينه برزياده ( بجولا ) تفااور نديد بيث برزياده ( الجرا ) بواتفا ) سينه بيث برزياده ( الجرا ) بواتفا )

عويض الصدر ... يه ماقبل كى تاكيد بادرايك روايت ين رحب الصدر (فراخ سينه وال ) بهى منقول بواب يعنى حضور اقدى وكال الله الله والله بعنى حضور اقدى وكال الله بينه مبارك چوژا تها جوم دول من حسن وكمال الله عظمت اورقوت كى علامت به علامه يجوري لكهته بين و ذلك آية النجابة فهو معا يعتده به فى الوجال (مواهب ص ٢٧) بعيد العنكيين كى بحث عوام تقصيل كالله على جا يكى بهد

صنعم الکوادیس ... کوادیس جمع ہے کو دوس کی۔بروزن عصفور۔اس سے جوڑوں کے کنارے یا بڈیوں کو ملائے والے جوڑ مراد ہیں ، یعنی حضورا قدس اللے کے جوڑوں کی بڈیاں مضبوط تھیں ،جو باطنی قوئی کے کمال کو مستلزم ہیں (مواہب ص ۱۱)

## ظاهری اعضاء کی نورانیت:

اندور السمتجود ... انور سے مراد روش نورانی السمتجود باب تفعل سے اسم فاعل ہے اور انسور کا مضاف الیہ ہے مراد ہیہ کہ چضورافد کی تفایق کے وہ اعضاء مبارک جونود بخو وظاہراور کھلے ہوئے تھے شانی ہاتھ پاؤں جبرہ مبارک و فیرہ وہ نہایت خوبصورت روش نورانی اور چکدار ہوتے تھے ۔ بعض حضرات نے کہا ہے کہ سے باب تفعل سے اسم مفعول ہے تو اس صورت میں مراد میہ ہوگی کہ آپ کے جواعضاء کھلے اور ظاہر نہ بھے بکہ اب سیس پوشیدہ تھے آگروہ کسی صورت میں ظاہراور مجرد ہوجاتے رائیا ساتارتی کو وہ روش اور منور ہوا کہ تھے وفسی روایة الابسن صاعد بن سواقة دنوت منه وهو علی نافته فوایت ساقه فی غوزہ کانھا جہارة (مناوی ص ۲۸) (این صاعد بن سراق فرمات میں کہ میں آپ کے قریب آیا۔ آپ اونٹی پرسوار شے درکاب کے اند یوس نے آپ کی پنڈل د کھی ل عی کہا کہ دوایک چکداراور وشن انگارہ تھا)۔

## لبه سے ناف تک بالوں کی باریک لکیر:

موصول مابین اللبّه والسّرة ... دفیق المسربة تفصیل میں جو بحث گذر پیکی ہے بیاس کی مزید توضیح وتشریح ہے بہاں مایا تو موصولہ ہےاور یا موصوفہ ہے۔

لبة عمرادوه گرها ب جوطقوم كے يتج بوتا ب موضع الفلادة سيجى اسكامعنى بيان كياكيا سب وهى النقرة التى فوق الصلو (جمع ص٣٨) يعنى بيبين كاوپرايك گرها بوتا ب او موضع المفلاد قولية البعير موضع نحره (مناوى ص ٣٨) (بايداس حقد كوكت بيس جس پر بار با تدها جا تا بادراوزت كا فية اس كذر كرنے كى جگه بوتى ب ) -

سرّةً كامعنى ناف ہے وانسها هي السموضع الذي قطع منه السر (بالضم) (مناوی ص٣٨) کيمنی ''سُرة'' پيٽ کے اس مقام کو کہتے ہيں جس ہے ناف کا شتے ہيں۔

والمعنى وصل عابين لبته وسرته (مناوى ص٣٨) سرة كى جميم مُسرَدُ مُسرَات آتى بـ كالخطَّر المخطَّ الطريق المالي ومناوى ص٣٨) سرة الطريقة المستطيلة في الشي (جمع ص كالخطَّ المخطَّ الطريق المالية نقطة والسرَّ قائف طة والمشعر بينهما خط لاتصاله بينهما (مناوى عمر) (تو كويا" لبته "كوايك نقطة وارديا وراسرة "كودوم انقطه اوران دونول كورميان مِن بالول كى الكيران كوآيس من ما تى بـ )

# ثديين 'ذراعين اورزندين كى بحث:

عادی المندیین و المبطن ... بالول کی باریکی فدکورد کیر کے علاوہ آپ کی دونوں چھاتیاں اور بیٹ مبارک بالول سے خالی تھا۔ عبادی منصوب اور م نیٹی دونوں طرح بڑھا جا سکتا ہے عری سے ماخوذ ہے سمع کے باب ہے ہو تو ہمعنی نظے ہونے کہ آتا ہے اور نصر کے باب (عوا یعو و ) ہے ہوتو ہمعنی بیش آئے گہ تا ہے۔ دونوں ایوا ہے اسم فاعل عادی آتا ہے جس کی جمع عواق ہے بیہاں مراد بالول سے نگا ہوتا ہے والد معنی لم یکن علی فلایدہ وبطنہ شعر غیر مسربة

ڪي پيلداو<sup>ل</sup>

ويتزيده مناوقتع فتي حنديت ابن سعد له شعر من لبته الي سرته كالقضيب ليس في بطنه ولا صلوہ شعو غیرہ ﴿ حمع ص ٣٩) لیخی آ ہے۔ کی تیما تع لاور پیٹ پر بالول کی ایک باریک کلیر کے علاوہ زائد بال نہیں تھے اور اس کی تا نیوا ہی سعد کی اس روایت ہے بھی ہو تی ہے جس میں ہے کہ آ ہے ً ک للبغة اورناف کے درمیان نبٹی کے مائند بال تھے، آپ کے سینے اور پریٹ براس کے ملا و ومزید بال نبين تھے۔

اجرد کا ضدت اللواعيون من الموفق الي الاصابع( أنبنوس بي الكيول تك كرده ) كوكتر تيراب والممكين المجمع راس الكتف والعصد (منكبين الندهاور بازه كالتم) كوكيت ابن اعالمي ' اعلمي كَلْ جَنْ ـــــــــاي شعر هذه الثلاثة غزيو كثير (جمع ص ٣٩) لَعِنْ آ بِ ُ ــــــــــــ (أول باز وؤل ادونوں كندهون اور سيندے بالدني حصد مركش اور كھنے ابال تھے۔

طويل الموندين ... حضوراقد عليَّة كركاديّان! متدال كرنتيددارتيمن وفي المغرب هما طوفا عظم الساعدين ﴿ جمع ص ٩٣] زندين ﴿ زَندَ كَا سَمَّتُهِ عَالْمَ أَسْمَعِي كَامْقُولُ سَالِمَهُ مِو احد اعبر ض إنسادا مين المحسور البصوي كان عوصه شبراز مواهب ص ٢١٪ ليحي منز ت حسن بصريٌّ ے زیاد ورد ڈاکلائی الائٹیں دیکھا گیا ہے۔اس کی چوڑائی ایک باشت تھی۔

رحب الراحق ... وحب (كرهاور سمع)ك إب سنة تائي معنى مبقيلي كي كشادكي اوروسعت اس سے خلقت کا بیان سے تو ظاہر ہے اور اگر وصف کا بیان ہے تو سخاوت وجود ہے کن یہ ہے تا ہم وسعت رحب کامداول فیائنی ہے جوآ پؑ میں بتام وَ کمال موجود تھی۔

قيــل رحـب المراحة **دليــل الــجود و ضيقها د**ليل البخل رحــمع ص٩٩) (جمميلي كَ *اشا*رگ عناوت کی دلیل ہے جبکہ اس کی تنظی بخل کی دلیل ہے )

منشف المسكلفين والقدمين آپ كے ہاتھ اور ياؤں دونوں پُر ُوشت تقفيلي بحث ١١٨ اير کذر چکی ہے۔

## انگلیاں' یوٹے' تلوےاور قد مین مہارک:

مسائل الاطواف اورشائل الإطواف إآب كالأكليال تناسب كرماتهية درازتتين بدراوي كوترة و ے کہا متاد نے احسانل کالفظ ارشاد قرمانا تھایا شافل کا۔ ماکل سیالان سے ہے معنی ہتنے کے اور شافل، شول بن ئے معنی ارتفاع کے مراد نمیااہ رفراخ ہونا ہے۔

الغرض سيسلان مويلشسول لغوي معنيٰ اونت يا گھوڑ ہے كى دم كاائھر اہوا: و ناہے \_ بطراف ئے معنیٰ تورو \_\_\_ مرادا بُحَمَّان بُن والسمعني كان مرتفع الاطراف بلا احديد اب و لا انفياض (مواهب ص ۶۶ (مطاب یہ ہے کہ آبیہ عربی کے انگون مبارک نہ بہت کمی تھیں اور نہ سکزی ہو کمیں ) محمصان الاحمصين بيأفظ حممص اورتموس باب أصريت ماخوذ كافحول محني ورم ميتمتا كاركيك تكلم غالی پایٹ ہونا آتا ہے بیمان مراد تلوے کا ووجعیہ جوزیین کے ساتھ نہ کئے وائسانی یاؤں کا یہ حصہ كُوشت \_ عَالَى بِهِ تَا \_ عادر زين \_ يُنبِس لَّكَ واخسم القدم هو السوصع الذي لايمسه الارض عند الوطني من وسط القنع رمواهب ص٢٠) ( قدم مين أمص وسط قدم كي و درمياني حِكَّ ( لکو پ ) کے جوزمین کے ساتھ نہ گئے ) بخلاف اونٹ کے کہاس کے آمو کے گوشت ہے جم پورہ و ت میں اور پیرا یا ڈال زمین کے ساتھ گیتا ہے انبد عضورا قدش میکھنے کے دونول یا دان کے بلوے انسانی فطرت كےمطابق قدر سے تبر سے زمین ہے مرآفع اور گوشت ہے بھر پورنہ بتھے اوران كا درمياني حصہ از مین کوئٹر انجھوتا تھا۔

مسيم القدمين المعين العني بموارا ميات تمويدوالا أزم جس مين پينز اور فاكاف ندجو اي اصلسهما مستويهما لينهما بلاتكسر ولا تشقق جلد ماوي ص ٥١) ليخ مشورا قد كالله كالم قد مين مبارك صاف ُ روشُن حِينے اور معتدل اور بموار تقطيحتي كداً كران برياني بھي ۽ الاجا تا تؤ دوببه ذكلتاً ينبؤ البالت كأمتني بهرجائے كے يتفال نيا تجا في وتقاعد وزايل وعلا و ارتفع والاخير هنا ا انسىپ دمناوى صرا ھى( ھلامەمناوى ئىلائے مختلف معانی كاذكركرتے ہوئے نكھتے ہیں كے جمعنی دور ہونے کے، بیٹنے ،اپنی جگہ ہے زائل ہونے ، بلند ومرتفع ہونے کے اور یکی اخبر معنی زیادہ مناسب ہے) یہ مسیح القدمین کی توضیح اور دلیل ہے جب بنبو کاصلاعن آئے تو وودوور ہونے کے مصلاعت آئے وودوور ہونے کے مصلی من تاہے بیجیزی کے یائی کاوروداور سیان جلدی جوجاتا ہے۔

لعض حفزات نے مسیح القلعین کامعنی بیلیاہےجس کا تمام قدم زمین پر گلےاور درمیان میں گہرائی تدبواور قدم رکھتے وفت قدم کا درمیائی صنه یعنی تلوے زمین سے جدا ندہو۔ چنانچے حضرت ابوهر برأوت أكروايت يهى الح مفهوم كي منفول برافا وطلنبي الارض مقدمه صلى الله عليه ومسلم وطنبي بكله ليس له احمص \_(الضائص أنبري عاص١١) بعني آنخضرت يلينة زمين بر یورا قدم رکھتے تھے ،قدم کے تلوے زمین کے ساتھ لگتے تھے۔ تو اس روایت کاخمصان ( کے تلو بے ز مین کے ساتھ خبیس لگتے تھے )والے مفہوم ہے تعارض ہے۔ شارصین حدیث جواب میں کہتے ہیں کہ حضورا لقدس ﷺ کے قدیمین مبارک زمین سے زیادہ مرآفع شیں تھے جوبغیر عمل اور امعان آظر کے معلوم ہو۔لبذ اجن حشرات نے امعانِ نظراور تامل نہ کیااوراؤ کی و ہسلسہ میں اپتاسشا ہدائقاً کر دیاتو ونہوں نے کہد دیا کرتئوے زمین سے اٹھے ہوئے میں تھے، لیس ملہ احصص ای حالت میں کہا گیا تحفونفي الاخمص في خبر ابي هريرةٌ محمول على نفي عدم الاعتدال (مولف ص ٢٧) جن حضرات نے گہری تنظر سے غور کیا اور تامل کے بعد اپنا مشاہدہ بیان کیا تو انہوں نے کہدویا کہ تنو ہے رّ من سے ایٹھے ہوئے تھے اور محسمصان الامحمصین کے دعو سے برقائم رہے فیمن اثبت المحمص اراد ان فنی قلمیه خمصاً یسیرا ومن نفاه نفی شفته (جمع ص ا ۵) حاصل بیکرچس تے تمم کو ٹابت کیا ہے ان کا مطلب رہ ہے کہ قدم رکھتے وقت آلموے زمین سے قدرے اور برہتے اور جس نے خمص کی نفی کی ہے تو اس نے زیاد ہ اٹھان کی نفی کی ہے ، کہ تلوے زیاد وا تنہے ہوئے نہیں بتھے۔

# حال مبارك:

اذا زال ... عال مبارك كابيان ب قلعا كامعنى زور بالورقدم الله آر چلنا ... عال مبارك كابيان ب قلعا كامعنى زور بالورقدم الله آر چلنا ... عبي والمقلم في الاصل انتزاع الشي من اصله او تحويله عن محله و كلاهما صالح لان يواد هنا انه ينزع رجله عن الارض او يحولها عن محلها بقوة (مناوى

۱) مستنسست جلداة ل

ص ا ۵) افسلع اصل میں کی چیز کوجڑ سے نکالنے یاس کواپی جگہ سے متعل کرنے کو کہتے ہیں اور دونوں معانی بہاں مراد لینا درست ہے یا یں طور کہ آ ی چلتے وقت پیرکواچھی طرح زمین ہے اٹھاتے یا اس کو ائی جگہ ہے توت کے ساتھ منتقل کرتے ) حضور اقدس اللہ قدم اٹھا کر جلتے تھے یاؤں کو زمین يُرْبِسُ تَشْمِينَة تَحْ اى رفع رجله عن الارض رفعاً بانناً بقو ق الاكمن يسشى اختيالاً ويقارب خطاه نبسختراً (جسمع ص ٥١) (كرآب علي الماكة الناقدم مبارك زين سي يوري قوت سالي طرح ا نفاتے تھے ندائ مخص کی جال چلتے جو اکثر کر چلے اور ناز ونخرے کے ساتھ قدم قریب قریب رکھ کر على الماعلى قاري فرمات من والمسعني الله كان يستعمل التبت والا يتبين منه حينتذ استعجال ولا استمهال وهلذا معنى قوله تعالى واقصاد في مَشيك (جمع ص ٥١) يَعِنَ آ بِيُكَرُّمُ واس طرح مضبوطی کے ساتھ اٹھاتے کہ جس سے جلد بازی اور ڈھیلاین ظامِر بیں ہوتا تھا اور یہی معنی ہے ا بارى تعالىٰ كارشاد °و اقبصد في مشبك "(١٩:٣١) كه يني ابن رنبار بين اعتدال اختيار كر\_اس سلسله كى مزيد بحث صفحة ١٠٠٠ ارتفصيل سے كى تى ہے و يعنطو تكفيات ماقبل كى تاكيد ہے۔ ويمشى هونا .تفنن في العبارة ب اذا زال النع ش كيفية رفع رجليه عن الارض (زمن سے یاؤں اٹھانے کی جیئت اور کیفیت ) کابیان تھا یہاں کیسفیہ وضعید ما علی الاوض (زمین پر پاؤل ر کھنے کے طریقے ) کابیان ہے (مدواهب ص ٢٥) که حضور اقدی علی اقت نمایت وقار کے سماتهم حلتح تتحج والسمسواد انسه يسعشني بوفق ومسكينة وتثبت ووقار وحليم واناة وعفاف وتواضع (مطلب بدكمة ب عليه انتهائي تثبت پُرسكون مزي جلم، وقارا درتواضع من حلتے تنے) اورا كركوئي بيد اعتراض کرے کہ مشہبی ہون (عاجزی کے ساتھ چلنا) کے ساتھ تو قرآن نے عام صالحین کو بھی موصوف کیا ہے پھر حضور اقد س اللہ کے ایسے وصف کے ذکر سے کیا فائدہ جس میں خواص امت بھی آبَ كساتھ شريك تصوّعِبَا دُالرَّحَمَٰن الَّذِينَ بَمْشُونَ عَلَى الْارْض هَوْمَا (٢٣:٢٥) (اورضدا کے بند ہے تو وہ ہیں جوز مین پر عاجزی کے ساتھ چلتے ہیں) ، جبکہ صفت کی غرض تو یہ ہوتی ہے کہ اس

صفت میں موصوف کو خاص امتیاز اور فضل و تفوق حاصل ہے ۔ شیخ عبدالرؤف جواب میں لکھتے ہیں ا

------ جارا ول

قلت المهراند انداثیت منهه فی ذلک و اکتر و قادا و دفقا و سکینة ، ماوی ص ۵۲) یعنی آپ آیر السانون سه اس شفت میں وقار بزی اور سکون کے انتہار ہے ہی تھے ہوئے تھے۔ ذب مدال میں قریبان سامل السان کی ترک کی تعدید انسان میں فرور الدور میں الدور میں میں الدور میں دور ا

فريع السندية فرع السط البد ( إتجرام اكر في ) وكت بن التنفريع في الشنى المراه المحربة الدواعين ( كبئوال كوبركت وينا) ب فريع كامعنى مسويع بها المرافح في المن فرهات بن فريع كامعنى والسلح المعطو ( كشاه والدم ) ب ( المفروات ١٤٨ ) مراد صنسى صعناد ليمن عادت كم الله في بالناب المعطو ( كشاه والدم ) ب ( المفروات ١٤٨ ) مراد صنسى وهي المعشية عادت كم الله في بالناب المعنى وهي المعشية المسحودة للرجال واها النسباء فانهن يوصفن بفصو المحطا الرحم عن ١٥) يعنى المراك المساح طرف التاري والما النسباء فانهن يوصفن بفيصو المحطا الرحم عن ١٥) يعنى المراك المساح في المراك المساح والماك المساح في المساح والمراك المساح والماك المساح والمساح والمساح والمراك المساح والمراك المساح والمساح والم

اذا مشي الغ رفة رمبارك يتمتعنق بحث تخرنبره والولام بلاحظ فرما تين.

## مبارك نگامیں:

محافض المطرف منظود الى الارض اطول مصوراق رئيليني كى نگادم رئيل ورتز زمين عى كى طرف جنگى رأت تنمى - محفض (ينج ) مندمراه صده الوفع (ادبر )ادر السطوف مندمرادآ كه به مقصد مدب كه حضوراقد سينجيني كى نگامين خشوع محضوع حياه كثرت خوف دورتواضع كى دجه مند أكثر اوقات نيكى رئين تنمين بال بوقت بغرورت نگامين آسان كى طرف بھى ائمد جاي كرتى تنمين -

# ايك تعارش كاحل:

 besturduboor

تشریف فرما ہوتے تو کثرت ہے نگاہ مبارک آسان کی طرف اٹھاتے تھے جبکہ ٹیکل کی ندکورہ روایت میں ہے کہ نگامیں اکثر نیچی رہتی تھیں رہبندا بظاہر تعارض ہے۔

شارصين حديث جواب ميں کہتے ہيں (1) نگاہوں کا اٹھنا 'انتظار وحی پرمحمول ہے۔

(۲) ابوداؤد کی روایت میں کشو قطعی نفسه (اکثریت فی ذائه) کابیان ہے اور ٹاکل تر ندی کی

روایت میں صرف نسبة الى الارض (كثرت بنسبت زمين كے ب) كابيان بـ

(٣) شائل ترندی میں حالت مشدی (رفتار) کی آئٹریت کا بیان ہے یعنی چلتے وقت نگا میں پچی
 ربتی تحمیل اورا اورا کو دمیں حالت جلوس و تحدیث ( میضے اور بات چیت کرنے) کا بیان ہے۔

(٣) وقيل الانكثو لا يتنافى الانكثار (حدمع ص٥٥) (اوربعض كيتية بي كداكثر (بهت زياده) اور اكثار (بهت كرنا) بين منافات نبيس)

جل نظره الملاحظة المالاحظة المالاحظة المالاحظة المالاحظة المالاحظة المالاحظة المالاحظة المالاحظة كالمعنى المعنى وجمع ص ١٥٠ الملاحظة كالمعنى المعنى وحمع ص ١٥٠ الملاحظة كالمعنى المحترجة عن المداحظة كالمعنى المحترجة عن المداحلة كالمعنى المحترجة عن المداحلة كالمعنى المحترجة عن المداحلة المرادي عن المرادي عن المرادي عن المرادي عن المرادي المحترجة المرادي المرادي المحترجة المرادي المردي المرادي المردي المرادي المردي المردي المرادي المرادي المردي ا

(۱) که جب حضوراقد رئالی قصدائم کی چیز کود کھنا اور توجفر مانا جائے تنے تو اذا النفت النفت النفت النفت النفت النفت النفت النفت جسمید (پوری طرح توجہ دے دیکھنے) کامعمول تھا مشکرین کی طرح وشرح مے بیس دیکھنے تنے داور جب کی طرف توجہ دیوتی تو نظرین تی رہتی تھیں چر بھا گوشر تا مسلس دیکھنے کا مطلب یہ ب کد آب اہل و نیا اور حریصوں کی طرح تیز ول پر نظر ندؤ النے اور ندد نیا اور اس کے اسباب پر نیکتے تھے بل کان بسطر الیها فی المجتملة و بقدر الحاجة لا سینما الی الدنیا و زحو فها احتالاً لا مو ربه مقوله و لا تنمذن عینیک الی ما متعابد النع د د ۱۹۱۸ (مناوی ص ۵۳) لیعن آب چیز ول کونصوصا

besturdi

<sup>ڪهن</sup>هن<sub>ي ج</sub>لداوّل

و نیا اوراس کی زیب وزینت کوسرسری نظر سے اور بقد رحاجت و کیھتے تھے۔ باری تعالیٰ کے اس ارشاہ '' ''آپ اپنی آ ککھا ٹھا کر ندد کیھئے ان چیزوں کو جوہم نے برسٹنے کے لئے دے رکھی ہے'' پڑمل کرتے ہوئے۔

## صحابة كے ساتھ حينے كى يفيت :

یسوق اصحابه ... سفر ش آپ کامنمول تف که خود بیچے جلتے تصاور اسپے محابہ کو آگ آگ گا گا میں معلق استحابہ ... سفر ش آپ علیقی استحابہ اللہ معلق میں بلدیدہ و بعشی خلفہ میں کاللہ بسوقہ میں رجمع ص۵۳) ( بیخی آپ علیقی سخاب کرام میں کو اسپے آگ گا ورسا مقر کھا کرتے اور خود صفور علیقی ان کے بیچی چلتے گو یا کہ ال کے سائل ( چلانے والے ) ہیں ) اس کی وجو ہات بیان کرتے ہوئے شار میں صدیمت لکھتے ہیں کہ سائل ( چلانے والے ) ہیں ) اس کی وجو ہات بیان کرتے ہوئے شار میں صدیمت لکھتے ہیں کہ ( ا) چونکہ آپ تیز رفتار تجھ صحابہ کرام میں کو آپ کے ساتھ چلن و شوار ہوتا تھا اس لئے آپ ان کو آپ کے ساتھ جان و شوار ہوتا تھا اس لئے آپ ان کو اور تیم بیان کی شان کے آپ کی محافظ اور تیم بیان کی شان ہے )

- (۲) آپ کارشاد ہے حملوا ظھری لململائکہ یعنی برے پیچھی گر بلدائکہ کے خالی کردوکیونکہ آپ کارشاد ہے حملوا ظھری لململائکہ یعنی برے پیچھی گر بلدائکہ کے خالی والمفالائکہ کے خالی فرالمفالائکہ آپ کے چیھے فرشتے ہیں رہے ہوئے تھے لمعداللہ ما حواد من قولہ تعالی والمفالائک بنعد ذَلِک ظھیر (۲۰۱۳) (جمع ص ۵۳) مینی ہوسکتا ہے کہ آپ کافراورہ ارشاداللہ تعالی کے اس قول 'اور فرشتے آپ کے چیکھے درگاریں'' ہے اخوذ ہو۔
- (٣) بیکمانُ تواضع کی بناپر تھا کہ حضور اقد تریکھیاتھ سب سے پیچھے اور سب سے آخر ہیں رہتے تھے تاکہ سب پرنظر ہواور جو تربیت کا مستحق ہواس کی تربیت کی جائے ، جو تکمیل کا مختاع ہوان کی تکمیل کی جائے ، جو تکمیل کا مختاع ہوان کی تکمیل کی جائے ، جو تکمیل کا مختاع ہوان کی تکمیل کی جائے جو مسعماتیة (ڈانٹنے) کے مستحق ہول ان پرعماب کیاج سے جنہیں تا دیب کی ضرور ت ہو انہیں اوب کے حضور اور یکی حال انہیں اوب کے حصور کی جائے و حسفہ مشان المولمی علیہ (مناوی سے سروکی کی حال مرتبی حال ہوتی ہے) مرتبی اور متولی کا ہوتا ہے ان لوگوں کے ساتھ جن کی ولایت اس کے ہروکی گئی ہوتی ہے)

(٣) لِمَا عَلَى قَارَكُ فَرِياً لِنَهُ مِنْ وَالِسَمَاءَ اللِّي مَرَاعَاةَ اضْعَفْهِمْ فَيَنَاخِرَ عَنهم رَعَاية للضغفاء واعانة

المالية في المالية في المالية في المالية في المالية في المالية في المالية في المالية في المالية في المالية في ا

۔ کیلیفقواء ( جسمع جس ۵۳) لیتن اس میں سب نے متر درک رعابیت کرنے کی طرف اشارہ ہے تو آپ ً سمتر دروں کی رعابیت اورفقرا وکی اعانت کی غرض ہے ان کے چنہیں جلتے ۔

## ساام میں پہل:

یسدر من لقی بالسلام ... آپ کاریمی معمول تھا کرسوام کرنے میں پہل قرباتے تھاور کی کو جسلار من لقی بالسلام ... آپ کاریمی معمول تھا کرسے میں بجوں تک کو مخاطب قرباتے اور پہل کرتے اور پر کال کا موقع نہیں ال سکتا تھا۔ سلام کرنے میں بجوں تک کو مخاطب قرباتے اور پہل کرتے اور پر کال قاضع وعبدیت کی علامت ہے۔ صدیت شریف میں ہے کہ جو شخص سلام میں پہل کرتا ہے وہ کر سے بری ہوتا ہے المبادی بالسلام ہوی من الکو (رواہ البیعقی) ۔ ایک توجیہ یہی کی گئی ہے کہ سلام کا جواب قرض ہے اور امت کو اوائے قرض کا تو اب سانے کی قرض سے پہل فرماتے تھے۔ لان جواب المسلام فرص و توابه اجزل من تواب السنة و مناوی ص ۵۳) (اس لئے کہ سلام کا جواب فرض ہے اور اس کا تواب بھی بمقابل سنت کے بہت زیادہ ہے ) اگر چہ ملاعلی قرباک نے قبلت ھذا عفلة عن القاعدة المقررة ان الاینار نی العبادات غیر مہمود اللخ فر ہا کہ اس توجیہ میں مقررہ قائدہ ' عرادات میں ایش اس توجیہ میں مقررہ قائدہ ' عرادات میں ایش ناپہند یہ وہ ہے' سے تفلت برتی گئی ہے۔

بہرحال آپ صاحب خلق عظیم پر تھے ہر ملنے وائے کے ساتھ حتی کہ خواتین اور بچوں کے ساتھ ہی سلام میں پہلی قربائے ' بہی کمال حسن اخلاق تفا اور اس میں تعلیم امت بھی تھی۔ اشیخ ار انیم الیجو ری آ قربائے ہیں وہ می ھندہ الافعال السابقة من تعلیم امتہ کیفیة الممشی و عدم الانتفات و تقدیم الصحب والمباهرة بالسلام ما لا یعضی علی الموفقین لفھم اسراد احواللہ مواهب ص ٣٨) لیعنی آپ کے سابقہ افعال ، چلنے کی کیفیت مادھراً وھرالتفات نہ کرنا ، دنیا کے چیز وال ہے ہو ہو است ہو بنیتی ایک آپ کے سابقہ افعال ، چلنے کی کیفیت مادھراً وھرالتفات نہ کرنا ، دنیا کے چیز وال ہے ہو اس سے منبقی آپ کے سابقہ افعال ، چلنے کی کیفیت مادھراً وھرالتفات نہ کرنا ، دنیا کے چیز وال ہے ہو اس سے منبقی آپ کے سابقہ افعال ، چلنے کی کیفیت مادھراً وہرالتفات نہ کرنا ، دنیا کے چیز وال ہے ہو اس سے کے سابقہ افعال ، چلنے میں آگے رکھنا اور سلام میں ابتدا کرنے میں امت کو تعلیم ہو اس سے اس سے آگے سابقہ افعال سے کے اسرار درموز کا سیمنا واقعین پرختی نہیں۔

(٨) حافتها الو موسى محمد بن المشى حافتا محمد بن حعفر حدثنا شعبة عن سماك بن حورب قال سلمخت جابرين سلمرة يقول كان رسول الله صلى الله عليه وسلم ضليع الفم الشكل المعين منفوس العقب قال شغبة ففت السماك ماضليع الفو قال عظيم الفو فلت ما الشكل لعين قال طويل شق العين ففت مامنهؤس العقب فال قليل لخم العقب .

ترجہ اسلامی اور میں تھی ان بھی نے بوان کیوان کو ان کو گھر میں جھٹر نے بیان کیو۔ اُنٹیں شعبہ سنا کا کہ بن حرب نے جوالے اسے بیون کیوا و کہتے ہیں کہ بیس نے جاہر ہیں ہمرہ کو بید کہتے ہوئے سنا کہ رسول اللہ فران مین نے آئے ہیں کہ بیس ہمرٹ اور بیا ہے ہوئے اور نے شاکہ رسول اللہ فران مین کا میں سرٹ اور بیا ہے ہوئے اور نے شایزی مبارک پر بہت کم کوشت تھا۔ جو با کہ کر بات ہیں کہ بیس کے بیام اور بیست کم کوشت تھا۔ فران نے بیل کہ مند کا ہزا ہوتا ۔ بیس نے وضل بیا کہ انتقال بھیں کیا ہے اور مالا کہ مند کا ہزا ہوتا ۔ بیس نے بو بین کہ منصول العقب کی ہوتا ہے افر مالا کہ ایر بیول پر گوشت کا کم موتا ہے۔ اور ان کا کہ اور ان کا کہ اور ان کا کہتے و دونا ۔ بیس نے بو بین کے منصول العقب کی ہوتا ہے افر مالا کہ ایر بیول پر گوشت کا کم

راه یان حدیث (۳۲۳)ابوه می جمد ان تکی (۳۵) مجدین آهنگر (۳۱) شجیه (۳۲) ساک ان حرب اور (۳۸) هنترت بایر ان سرق کے حال ہے! کندگر دراه یان شوکل تر مذکی انتیاب ملاحظافر ما کین ۔

## چېره، آنکھاورايڙيان:

ضليع الفير الشكل المعين منهوس العقب .... صديت باب تفظى ترجيد مي مرادوا شي مردول الشيار و بيند الني ب طليع الشهر - آب اعتدال برماتهو كشاد ودبهن بخيا ورفرب معتدل كشاد ودبن كويشد كرت بين جوفصاحت وبالفت كي بهى طامت جوتى بين شخص محتهم بزرت اورمجمود مجهاج تاب الريك الله بإكرائ أبها بي كوريصفت محمود دبهى عنايت فرماني تتى حزيد بحث سفي نهم 119 براطاحة فرو مين -

الشكل المعين : مد ثين النهافت الرشار مين حديث كنيّ بين كناه ك من حديث العين كالمعين كالمعين كالمعين كالمعين كا المنى بيان مرك تان النبا ودوائب من سائن عب كالشكل العين كالمعلى طبويل شق المعين besturd!

(آ کلی کے دراز کی دراز کی افراغ چشمی) ہے کیا ہے جبکہ اس کے لئے حربی فت اور محاور وہیں عیسیٰ السنجہ لائا (بری اور خوبصورت آ کلی ) کا نفظ استعمال ہوتا ہے ۔ شیخ احدیث حضرت مور نامحد زکر آیا فرمات میں "هذا النفسير محلت عند محت اللغة المعتداولة ومن ثبر جعله القاضی عیاض وهما (اس سابقہ تفییر سے لغت کی مشہور کی میں فالی میں اس لئے تو قاضی میں ش نے اس کو وہم قرار دیا ہے ) طاحہ ہیک "الشکل اللعین "کی نذکورہ تشریح مرست نہیں ہے۔

ال كالميح ترجم بيب ك مشكلاً ، حموة في بيساط العين وكيتم بين لين آكول مفيدى والنه حسر من مرث وريال بول اس وعين المشكلاً ، كتب عيد حسر من مرث وريال بول اس وعين المشكلاً ، كتب بين اوربية بي كما مات بوت بين ساك علامت بهى سبد والمصواب ان الشكلة حموة في بيناط العبن وهي احدى علامات النبوة كما قال المحافظ العراقي والاشكل محمود محوب قال المشاعر أورسي بات بيب كه مسكله ومرش من أكبرى مفيدى من بي بال سيامت ميكي ساء مسكله ومرش من أكبرى مفيدى من بل بالى سيامت ميكي ساء ما المساعر أورسي بالمت ميكي ساء ما المساعر المرسي بالمست ميكي ساء

جيسے ما فظ حراق آئے فرما ہا ہے اور الشڪل شخص پہند يو داور مجبوب ہوتا ہے۔ شاھ نے کہا ہے۔ وَلاَ عَلَيْكِ فَلَيْهِا عَلَيْهُ شَكُلَةَ عَلِيْها

. كَذَالِكَ عَنَاقُ الْحَيْلِ شَكُلُ غُيْوَنَهَا

ترجمہ اس میں صرف اتنا عیب ہے کہ اس کے آئیمول کے سفید حصہ میں سرخ ذوریاں میں جبکہ املی نسل کے گھوڑوں میں بیسفت موجود ہوتی ہے۔ ( مواہب ص ۲۹)

معرصفرت کاک نے بیبال پرترجمہ عین النجلاء والاکرویا ہے جوان سے ملمی تنظی ہوئی ہے سرخ ذور سے والی آئکھ کو الشب محسل کہتے ہیں جو کہ سن وجمال کی ملامت ہے جس سے حضورا قدس کے بدرجہ اتم متصف تھے۔

يَ فِي مِين حضرت على من روايت ب كان وسول الله صلى الله عليه وسلم عظم اللعيس الهدب الاشفار مشوب العين بحموة آپ كي آنكهول مبارك من مرخ (ور ما تصليم عليه ويا برونته مرخى) ورسفيدي ملا بوالعني منهري رنگ مبارك تقال

## خمارآ لودآ تھوں پر ہزاروں میکدے قربان وہ قاتل ہے سے بی رات دن مخور رہتا ہے

شعبہ کے بوچھے پران کے استاد ہاک بن حرب نے منھوس العقب کا مفہوم مجھاتے ہوئے ارشاد فرمایا قلبل لمحم المعقب لین ایز یوں پر کم گوشت ہونا۔ منھوس کا لغوی معنی وائتوں ہے و چنالیمی آپ کے عقب مبارک سے گوشت نوج لیا آبیا تھا قبلسل السلحم سے بہی مراد ہے عرب کہتے ہیں رجل منھوس القدمين و العقبين ای خفيف لمحمھما (مناوی ص۵۵) (لیمنی جب ایز ایول اورقد موں پر گوشت کم ہوجاتا) جبرنہش کا معنی ہے تمام وائتوں سے نوچنا یہاں مراد ہے کے دھنور اقد کر بین بیاں مراد ہے کے دھنور اقد کر بین بیاں مراد ہے کے دھنور اقد کر بین بیاں مراد ہے کہ دھنور اقد کر بین بیاں مراد ہے کہ دھنور اقد کی بین بیاں مراد ہے کہ دھنور اقد کی بین بیاں مونی اور پر گوشت نہیں تھیں بلکہ ان پر گوشت کم تھا۔

(٩) حَـنَّهُ أَ هَنَادُيْنُ السَّرِيَ حَلَّمُنَا عَبُوَّهُ مُنَ الْقَاسِمِ عَنُ اَشَعْتَ يَغْنِي ابْنَ سَوَّادٍ عَنَ اَبِي اِسْحَقَ عَنُ جَـابِـرِ بَـنِ مَسَمُّرَ فَ قَـالَ رَايُـتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَمَسْلَم فِي لَيْلَةِ اِصْحِيَانٍ وَعَلَيْهِ حُلَّةً حَمُّرَ آءُ فَجَعَلْتُ انْظُرُ الِّيْهِ وَالِي الْقَمَرِ فَلَهُوَ عِنْدِي أَحْسَنُ مِنَ الْقَمَرِ .

ترجمہ! میں بیان کیا بناد بن سری نے انہیں بیان کیا عبر بن قاسم نے انہوں نے اضعت یعنی ابن سوار کے حوالے سے بیان کیا انہوں نے بیر دابیت الی اسحاق سے اور انہوں نے جاہر بن سمرة "سے کہتے بین کہ میں ایک مرتبہ جاند نی رات میں حضورا قد س قبالیہ کود کھیر ہاتھا حضورا قد س قبیلیہ اس وقت سرخ جوڑا زیب تن فرما نے ہیں بھی جاند کود کھتا اور بھی آ ہے گو بلاآ خریس نے بیدی فیصلہ کیا کہ حضورا قد س تقییلہ کیا گریس ہے بیدی فیصلہ کیا کہ حضورا قد س تقییلہ کیا دوم جسل وسین اور منور ہیں۔

را دیانِ حدیث (۳۹) ہمنا دین سرگ (۴۰) عیو بن قاسم اور (۳۱) اضعیف کے حالات '' تذکرہ را دیانِ شاکل تریزی'' میں ملاحظ فریا کمیں ۔

## جمال محموليك.

واليست ومسول الله صلى الله عليه وسلم في ليلة اضحيان . . . حضرت عايرٌ قرمات

besturdub<sup>c</sup>

في كه يمن في حضورا قد من يقطي كوچاند في رات يمن و يكها و اصحبان ليلة كي صفت بجو قد كراور مؤنث دونول كي لئ استعال موتا بمراووه رات بجس بن اول سه كرة خررات تك جائد في مواد وه رات تك جس بن اول سه كرة خررات تك جائد في مواد وه رات تك جس بن اول الله حضورا و اصحبان جائد في مواد المن المواد و اصحبان و اصحبان الله مضينة لا ظلمة فيها و لا غيم بل و اصحبانة بحل كم ين سي عبد الروف المواد ليلة مضينة لا ظلمة فيها و لا غيم بل مقصورة نيرة من اولها لأخوها (مناوى ص ٥١) (مراداكي رات جوروش مواوراس ين كوفي إول يا المصرة نيرة من اولها لأخوها (مناوى ص ٥١) (مراداكي رات جوروش مواوراس ين كوفي إول يا المراد المراداكي نام و يكدش و عاد من المراداكي المرادات موروش موادراس من كوفي إول يا المرادات موروش موادراس من كوفي إول يا

وعلیه حلة حمراء یصوراقد ریافیت مرز دهاری داریمی لباس بنیه و عین جس میں وہ بہت حسین وجمل میں وہ بہت حسین وجمل النظر قید من ظهور مزید حسین وجمل نظر آرے تصوالم قصد بها بیان مااوجب النامل وامعان النظر قید من ظهور مزید حسن و صلی الله علیه وسلم حینید (مواهب ص ۲۹) (اس مقصوداس چیز کابیان ہے جو آپ کے حسن و جمال کی طرف راغب اور متوجہ کرنے والاتھا)۔ باقی رہی ہیں تھی کہ حلم حمواء سے مراد کیا سے قواس سلسنہ میں تعمیل بحث می بخش کی بیش میں ایر ملاحظ فرمائیں۔

فجعلت انظو البه ... حفرت جابرٌ فرماتے ہیں کہیں گھی آپ کی طرف ویک اور بھی چاند کی طرف ویک اور بھی چاند کی طرف ویک میں میں تھے۔عندی کالفظ احر از کے لئے شہیں بلکہ تمام صحابہ کرام کے فزویک یہی تھالبذا بیقیدا تفاتی ہے کہ برانسان ابتا ابنا نظرید بیان کرتا ہے لیاں المواقع والا فت حادہ باعتقادہ الا المتحصیص والاحتواز عی غرہ فائلہ کفلک عند کل ہے لیاں المواقع والا فت حادہ باعتقادہ الا المتحصیص والاحتواز عی غرہ فائلہ کفلک عند کل مسلم رآہ بنور البوق (جمع ص ۵۹) لین "عندی" کاقید بیان واقع کے لئے ہاورا پی اس مسلم رآہ بنور البوق (جمع ص ۵۹) لین "عندی" کاقید بیان واقع کے لئے ہم مسلمان اسی طرح تقیدت پرفؤ کرنے کے لئے نہ کتفصیص اور دوسرول ہے احتراز کے لئے بدم مسلمان اسی طرح آپ کوئو رنبوت ہے متو رو بھید صلی اللہ علیہ وسلم ذاتی لا بنفک عند ساعة فی اللبالی آپ کوئو رافود القمر مکتسب مستعاریفص نازہ وینحسف اخوی (جمع ص ۵۹) یعنی آپ کے چرو والا بسام ونود القمر مکتسب مستعاریفص نازہ وینحسف اخوی (جمع ص ۵۹) یعنی آپ کے چرو کی تابانی اور نور ذاتی تھا، آپ دن رات اس نور سے متوراور دوشن رہتے جبکہ جاندگی روشنی تو ماخوز اور

مستعارے بھی گھٹ جاتی ہے اور بھی نتم ہو جاتی ہے۔ گرعر فاحسٰ و جمال کے لئے جا بدھے تثبیہ دی جاتی ہے۔

صحابی کا یہ قول کھن حسن عقیدت یا محض جذبات بحبت کا اظہار نہیں بلکہ حقیقت بھی یہ ہے کہ آپ سے زیادہ حسین کوئی شکی پیدا ہی نہیں ہوئی جیسا کہ حضرت براء بن عازب سے کا ارشاد ہے ماد ایت مشیناً قبط احسین منع م

> دیر وحرم بین روشی شمس و قریسے ہو تو کیا مجھ کوتو تم پہند ہوا پی نظر کو کیا کروں اور حضرت حسان کا قول بھی کہ

وَاخْسَنُ مِنْكَ لَمْ تَرَقَطُ عَيْنِي وَاجْمَلُ مِنْكَ لَمْ تَلِدِ النِسَاءُ خُلِقْتُ مُبَرًّا مِنْ كُلِّ عَلِى كَانْكَ قَدْ خُلِقْتَ كَمَا تَشَاءُ خُلِقْتُ مُبَرًّا مِنْ كُلِّ عَلِى كَانْكَ قَدْ خُلِقْتَ كَمَا تَشَاءُ

لعِنی آپؑ سے زیادہ حسین میری آئے نے بھی بھی نہیں دیکھا اور آپؑ سے زیادہ خوبصورت انسان خواتین نے نہیں جنا۔ آپؑ ہرعیب سے پاک بیدا کئے گئے تھے گویا آپ اپنی چاہت کے مطابق پیدا ہوئے تھے۔

> نیز فاری کے شاعرنے اپنے تخیلات کواس انداز سے چیش کیا کہ خسن بوسف د مجیسی بید بیضاداری آثیے خوباں ہمددارند تو تنہاداری

(•1) حَدَّثَفَ السُفَيَ اللهُ مَن وَكِيْعِ حَدَّثَنَا حُمَيْدُ بَنُ عَبْدِ الرَّحْمٰنِ الرُّوْاسِيُّ عَلْ زُهْيْرِ عَلَ آبِي
 اسْدخى قَالَ سِأَلَ رَجُلُ الْبُرْآءُ بُنَ عَازِبِ أَكَانَ وَجُهُ رَسُولِ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِثْلَ السَّيْفِ قَالَ لَا بَلُ مَثْلَ الْقَمَر.

ترجمہ۔ سفیان بن وکیع نے حمید بن عبد الرحمٰن روای سے روایت کی ہے۔ وہ زہیر سے روایت کرتے بیں اور انہوں نے ابی الخق سے بیر روایت بیان کی ہے فرماتے ہیں کہ سی محف نے معفرت براء ؓ سے pestur

یو چھا کہ کیا حضورا قدس کا بھٹے کا چہرہ مبارک تلوار کی طرح شفاف تضاانہوں نے کہانہیں بلکہ بدر کی طرح روشن گولا کی لیے ہوئے تھا۔

راویانِ حدیث ( ۴۳ ) حمید بن عبدالرحمٰنْ الروای اور ( ۴۳ ) زهیرؒ کے حالات'' تذکر ہ راویان شاکل تر مذی' میں ملاحظ فر ماکیں۔

## چرهانور:

قال سال رجل کے مشاور استطالی میں کی خضرت براء بن عازب سے دریافت کیا کہ حضورا قد کی فیلی کا جہرہ انور (استنار قاور استطالیہ) بعنی کا بانی اور لمبائی میں آلوار کی ما ند تھا۔ فر مایا نمیں بیل مثل القسو یعنی چاند کی طرح روشن اور گولائی لیے ہوئے تھا۔ وجہ شبہ لمعانیت ولمبائی یا استنار قاورا ستطالیۃ ہے کا ورہ بھی اس کا مشاخی ہے جسے حاتم طائی کا مشہور وصف شاوت ہے تو تشبیہ بھی اس میں ہوگ ۔ تلوار میں بھی وصفین ہے جسے حاتم طائی کا مشہور وصف شاوت ہے جواب نہیں دیا کہ بیتو قدمت میں بھی وصفین ہے اورا ستطالیۃ ۔ احتمال استطالیۃ کی وجہ سے جواب نہیں دیا کہ بیتو قدمت ہے۔ جواب تا یا کہ میں ہوگ کے مشاوت ہے۔ جواب تا یا کہ شال القرنہیں بلکہ فوق القربے

بىل كىان احسىن منه ولله دوالقائل بلكه اس سى بحى زياده حسين تصالله جزائ خيراور بهلائى و ساس قائل كو ـ

> إِذَا عِنْتُهَا شَبَّهُتَهَا الْبُلُورَ طَالِقًا وَحَسُبُكُ مِنْ غَيْبٍ لَهَا شِبُهُ الْبِلُو

(جع س ۵۵)

(جب تواے عیب نگائے تو پھراہے تشبیہ دے دینا روشن جاندے ۔ اور بچھے اس کے معبوب کرنے کے لئے بدر (چودھویں کے جاند) کے ساتھ مشابہت دینا کائی ہے)

تلوار میں تو صرف جبک ہوتی ہے نورانیت نہیں ہوتی ' نمیائی ہوتی ہے گولائی نہیں ہوتی ' چاند میں نورانیت بھی ہے اور گولائی بھی لے لہذا جاند کے ساتھ مشابہت زیادہ قرین قیاس ہے۔ تلوار میں روشنی کم ا اور زنگ آلودگی کی وجہ سے معرض زوال میں ہوتی ہے جبکہ جاند کی روشنی تمام اوقات بلکہ قیامت تک ا

مايوللدور مايوللدوران

باتی ہےاسلئے موارے تشبیہ کی تروید کی گئی۔

نیز حضرت براءٌ کااشارہ اس جانب بھی ہے کہ آپ کی قدر دمنزلت' محبوبیت وعظمت ہرمسلمان كه دل ميں ہے الفاظ بھى اليسينتخب ہوں كہ وہ اس كى حقیق مدسمى تو قريبى تعبير تو بن تكبير ، ملفظ سيف (ازباب صوب)بلاك كرف ك معنى من آتا باورحضوراقدى الله كى بعثت انسانيت كاحياء وبقائے لئے ہے ہلاکت کے لئے نہیں جبکہ لفظ قمر (ازباب مصر ) جمعنی غالب ہونے کے ہے قرآن کریم میں لفظیراعنا کے ذریعے پکارئے سے بھی منع کیا گیا کہاس میں سوءادب کا احمال تھا۔ انظر نا مں تطعی اوپ تھااسلئے اس کے بولنے کی تعلیم دی گئی۔

دراصل بتانایه ہے کہ حضورا فدس <u>تکال</u>یف کا زخ انورنہایت ہی خوبصورت انتہائی<سن و جمال کے ہوئے کٹاپنما تھا۔ پیچے مسلم میں ہے لا بسل مصل المشبعيس والقيمر يعني ' اشراق واضاءت ميں سورج کے مشابہ تھا اورحسن وملاحت میں جاند کی مانند ۔ یہتمام تشبیبہات تقریبی ہیں ایک جاند کیا بڑارول جا ندھضوراقدس ملکھے کے ناحن یا کےاد تی حسن و جمال کا مقابلہ نہیں کر سکتے رسٹی القدعلیہ · وسلم \_مزید تنویر کے لئے صفحہ نمبر ۱۹۹ اور ۱۱۳ بھی ملاحظ فر مائمیں ۔

(١١) خَـلَثُنَا أَبُو دَاوُدَ الْمُصَاحِفِيُّ سُلَيْمَانُ بِنُ سَلَمٍ خَلَّقَنَا النَّصُوبُنُ شُمِيْل عن صَالِح بْن أبيي الانحيضير عَن المِن شِهِابِ عَنْ أَبِي سَلَمَةُ عَنْ أَبِي هُزِيْرَةً قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى الله عَلَيْهِ وَسُلُّمَ أَيْنِصَ كَانُّما صِيْغَ مِنْ فِضَّةٍ رَجِلَ الشَّغرِ ...

ترجمہ الممیں بیان کیاابوداؤد مصاحفی سلیمان بن سم نے۔ انٹین نضر بن حمیل نے بیان کیاانہوں نے روایت بیان کی صالح بن افی الاخصر ہے اور انہوں نے ابن شماب سے رابن شماب نے روایت کی ہے انی سلمہ ہے اور انہول نے روایت کیا حضرت ابوھریزہ ہے۔ آپٹ فرماتے میں کے هنسورا قدش عَنِّكَ اللهِ المُلْمُ المِلْمُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المُلْمُ المُلْمُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ المَا المُلْمُ اللهِ المُلْمُ المَالِمُ اللهِ اللهِ اللهِ المَا المُلْمُ اللهِ اللهِ الم آ ہے کے بال مہارک فقد رے خمرار گھونگریا لے تھے۔

راویانِ حدیث (۱۲۳) ابودا کودا کودا کودا کودا که انظر "بن همیل (۳۶) صالح بن انی الاخفر (۲۵) این شهاب (۲۸) ابوسلمه اور (۴۹) حفرت ابوهریرهٔ کے حالات '' تذکره راویانِ شاکل تر ندی' میں ملاحظه فرمائیں۔

### جمال جہاں آراء:

کان دسول الله صلی الله علیه وسلم ابیض ۔۔۔ حضرت ابد هری فراتے ہیں کہ حضورا قد س کا دیک مبارک سفید تھا۔ کے انسا صبغ من فصفہ ، صبغ لیمی فرحلا ہوا زیور صوغ ہے ہمی ما سانچ اور قالب ہیں فرحا لئے کے ہیں اور فضد سے مرادوہ چا بمدی ہے جوتازہ معدن سے نکلی ہوجس کی سفیدی نیز اور بحث نہیں ہوتی بلکہ قدر ہر سرخی مائل اور میلی ہوتی ہے جب چا ندی کا میمینی لیں گے تواسمو کے فاف نہ ہوگا گویا حضورا قد س الله چا بمدی کے اور کی طرح بنائے کے تھے پر تشبیداس کی فرائے سے اور چک میں ہے فافس سفیدی کی وجہ سے نہیں ۔ نیز اس میں اس طرف بھی اشارہ ہے کہ حضور اقد س میانی اور جود مقدس میں کہ حضور اقد س میانی اور وجود مقدس میں کہ حضور اقد س میانی اور وجود مقدس میں بھی حسن و جمال اور قدر آئی فورا نی پوری شان کے ساتھ جلوہ گرتھا ، وفیدہ ایساء الی تعماسک اجزاء محمور و تعماسہ و نور انبی و وجہ و سائو بلغہ ( جمع ص ۵۹) ( اور صدیث میں آ پ علی کے اجزاء و اعضاء کے تناسب آئی کی ہونے اور چر ساور باقی جسم مبارک کی نورا نیت کواشارہ ہے ) واعضاء کے تناسب آئی کی ہونے اور چر ساور باقی جسم مبارک کی نورا نیت کواشارہ ہے ) واعضاء کے تناسب آئی کا میان کے قدر ہے منگھریا نے تھے ( تفصیلی بحث سفی نبر ۸۰ پر ملاحظ فرما ہے )

اً (١٢) حَدَّثَفَ قَنْيَهُ بُنَ سَعِيْدِ اَخْبَرَنَا اللَّهُتُ بَنُ صَعْدِ عَنُ آبِى الزَّبَيْرِ عَنُ جَابِرِ بُنِ عَبِّدِاللَّهِ أَنَّ وَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ عُرِضَ عَلَى الْاَثِينَاءُ فَإِذَا مُوْسَىٰ عَلَيْهِ السَّلَامُ ضَرُبُ مِن اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَإِذَا الْقَرْبُ مَن وَأَيْتُ بِهِ اللَّهَ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَإِذَا الْقَرْبُ مَن وَأَيْتُ بِهِ اللَّهُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَإِذَا الْقَرْبُ مَنُ وَأَيْتُ بِهِ صَبَعًا صَاحِبُكُمُ اللَّهُ الْمُوانَةُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُؤْمِنَ وَوَايَتُ إِبْرَاهِمْ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَإِذَا الْقَرْبُ مَنْ وَايَتُ بِهِ ضَبَعًا صَاحِبُكُمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ فَإِذَا الْقَرْبُ مَنْ وَايَتُ بِهِ صَبَعًا صَاحِبُكُمُ يَعْفَى اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ 
ترجمہ: ''جمیں قتیبہ بن سعید نے بیان کیاراس نے کہا کہ جمیں لیٹ بن معد نے ابوز بیر کے حوالے آ ے خبر دی اور انہوں نے روایت فقل کی صحابی رسول حضرت جابر بن عبداللّٰہ کے کہ رسول اللَّہ اللّٰہ نے فرمایا که مجھ برسب انبیا علیهم الصلواة والسلام پیش کیے گئے لینی مجھے دکھائے گئے پس حضرت مویٰ علیہ السلام کو بیس نے ویکھا تو ووزرا یہلے دیلے بدن کے آ دمی تھے گویا کو قبیلہ منسنوء فے لوگوں میں ہے ہیں اور حضرت عیسیٰ السلام کو دیکھا تو ان سب لوگوں میں ہے جومیر ی نظر میں ہیں عرووین

مسعود ان ہے زیاد و<u>سلتے جلتے معلوم ہو</u>ئے اور حضرت ابرائیم علیہ السلام کو دیکھا تو وہ میر ہے و تیجھے

بوئے لوگوں میں ہے میں خود ہی ان کے ساتھ زیادہ• ثنا بہہوں۔

ا بسے بی جبرائیل علیہالسلام کودیکھا تو ان کے ساتھ زیاوہ مشابہان لوگوں میں سے جومیری انظرمیں ہیں دھے کلبی جمہ ہیں۔

راد مان حدیث (۵۰) قتیبه ّ (۵۱) کلیث بین سعدٌ (۵۲)الوزیبر آور (۵۳) حضرت جابرین عبداللهٔ ے حالات '' مَذَ كره راه يان ثَائل تر مَدَى'' مِن ملاحظ فرما كمِن به

#### حدیث مبارک کی تشریخ:

ان رسبول البله صلى الله عليه وسلم قال عوض على الانبياء .... يشوراقدس تسلی انڈ علیہ وسلم نے فرمایا کہ مجھ برا نبیاء کرام کو پیش کیا گیا۔ غیر ص اعبر حق ہے ہے جس کے معنی بيشُ كرنا ظاہر ہونا' وكھانا اور ساسنے آٹاوغيرہ ہيں۔

انبيا وكاحضورا قدى صلى الله عليه وسلم يربيش كياجانا آب كى سيادت اور قيادت كي طرف اشار و ے۔ كانوا كجنوده فان الجيش يعرض على السلطان ولا يعرض السلطان عليه رمناري ص ٢٠) كويا وه المياء كرام آب ك كشكر كي طرح تضال سنة كالشكر باوش هير وش كياجا ؟ بداور بادشاه كولشَكر يرثيش سيل كياجاتا ولهاذا قبال بعض العادفين انه صلى الله عليه وسلم بمنزلة القلب في النجيش والانبياء مقدمته والاولياء ساقته والملائكة يمنة وبسراة متظاهرين متعاونين كما قال تعالى والمملامكة ببعد ذلك ظهير والشياطين قطاع الطريق في الدين (حمع ص ٦٠) يعني بعض عارفين

ا } مستحسست التحليم الماقل

فرماتے ہیں کہ آپ کشکر میں'' قلب'' کی طرح متے ، انہیا وکرام اس کا'' مقدمہ'' متے ، اولیاء کرام اس گا'' مقدمہ'' متے ، اولیاء کرام اس کا'' ساقد'' اور ملائکداس لشکر کے'' میں نہ'' اور '' میسرہ'' متے جو ان کے معاون اور مددگار ہوتے ہیں جیسا کہ باری تعالیٰ کا ارشاد ہے'' اور فرشتے اس کے بیچے مدوگار ہیں'' اور شیاطین دین کے داستہ کے ذاکو ہیں۔

# مقام عرض کی تعیین:

اب سوال میہ بے کہ میں تقام عرض کونسا تھا جہاں انبیاء کرام آپ کے سامنے پیش کے گئے اور
آپ کی انبیاء کرام کے ساتھ مانا قات ہوئی۔ شارصین حدیث اس کے دواختمال میان فرماتے ہیں۔
(۱) معرائ کے موقع پر مان قات ہوئی۔ واقعہ مراج کی تفسیلات سیرت کی تمایوں جس منقول ہیں وذلک المعرض لیلة الاسراء کھا جاء فی روایات الحر کروایة ابی العالیة عن ابن عباس وروایة ابن المعسیب عن علی وابی هریرہ کوشف له صور ابدائهم کھا کانت (جمع ص ۱۰) میلا قات معراج کی رات ہوئی تھی جیںا کہ ابوالعالمیہ عن ابن عباس اور ابن المسیب عن علی و ابی هریرہ کی روایات ایس کی رات ہوئی تھی جیںا کہ ابوالعالمیہ عن ابن عباس اور ابن المسیب عن علی و ابی هریرہ کی روایات ایس کی رات ہوئی تھی جیںا کہ ابوالعالمیہ عن ابن عباس اور ابن المسیب عن علی و ابی هریرہ کی روایات ایس میں ران کے ابدان کی صور تیں جیسی تھیں و اپنے آپ کودکھائی گئیں۔

(۲) دوسری روایت خواب کی بوشکتی ہے ای عرصوا علی فی النوم بدلیل روایة البخاری ادائی اللیلة عند الکعبة فی الممنام الحدیث (مواهب ص ۱۳) بعنی خواب میں جمھ پرانبیاء تبیش کئے گئے جیسا کہ بخاری کی روایت میں ہے کہ میں نے خواب میں اپنے آپ کو کعبہ کے قریب دیکھا الحلا میں اپنے آپ کو کعبہ کے قریب دیکھا الحلا میں اپنے آپ کو کعبہ کے قریب دیکھا الحلا میں الحدیث حصرت شخ الحدیث مولانا محمد اگر یا فرماتے ہیں کہ انبیا عظیم السلام کود کی مالیا شب معراج میں مواہب بخاری شریف میں ووقوں طرح کی روایات ہیں اور اس مواہد یا خواب کی حالت ہیں اور اس اختلاف ہیں کو کی ایک انبین ہے اس لئے موسکتا ہے کہ دونوں مرجہ دیکھا مو(خصائل)

#### حضرت موسیٰ علیهالسلام کی مشابهت:

صدیث زیر بحث میں حضوراقد کی میں آپ نے ان چندا نبیاء کا ذکر فر مایا ہے جن کی نسبت آپ کے نے زیر بھٹ کا درخن کی نسبت آپ کے دریادہ مشتکم تھی اور جن کی امتوں کے حالات بھی آپ کی امت

تھے چنانچدار شاد قربایا فیافا موسی علیہ السلام صراب من الرجال ، صوب صیفه صفت ہے۔ ایک سکون کے ساتھ ہوتو معنی محفیف الملاحم او بلے پتلے اور طاقتور آ دمی کو کہتے ہیں اور جب رجال ضرب کے ساتھ آ سے تو معنیٰ کم گوشت و بلے پتلے اکرے اور چیمر رے طاقتور بدن والے کو کہتے ہیں سبعة معلقہ کاشعر ہے۔

میں سبعة معلقہ کاشعر ہے۔

أَنَا الرَّجِلُ الصُّرُبُ الَّذِي تَعْرِفُونَهُ جَسَاسٌ كُواسِ الحَيَّةِ الْمُعَوِّقِدِ

یعنی بیس تیمریرے بدن کا چست و چالاک آ دی ہوں کا موں میں اس طرح گھس جا تا ہول جیسے کہ سائپ کا چمکداد سر جو تنگ ہے تنگ سوراخ میں گھس جا تا ہے۔

اذا، هفاجاۃ کے لئے ہے۔ لفظ موسی موشی سے معرب ہے فرعون کی ہوگ آسے نے آپ کا کہی نام رکھا تھا۔ عبرانی زبان میں موبانی کو اور شی اور خت کو ہے جیں۔ حضرت آسے نے آئیس بائی اور شیخرکے درمیان بایا تھا فہو بلغة القبط الماء بین المشجو (مناوی ص ۲۰) (پس موشے قبطی نفت میں بائی ورخت کے درمیان) کانه من رجال خنوء قاصیا کرقبیلہ شنوء قاکے جوان ہوتے ہیں اس قبیلہ کو گوگ مصریس آباو تھا اور کیمن کے ملاقہ کی طرف بھی ان کی آباد بال تھیں از دحجو اور از د اس قبیلہ کوگر مصریس آباو تھا اور کیمن کے ملاقہ کی طرف بھی ای قبیلہ سے تھا اور عبد الله بن کوب بھی ای تقبیلہ سے تعالی و کر جات و جالاک اور پھر تیلے ہوا سے تعلق رکھتے تھے یہ لوگ پہلے زبانہ میں جسم کے دراز قامت اور چست و جالاک اور پھر تیلے ہوا کرتے تھے اور حمد معتمل الملد میں ہونے میں مشہور ہیں یمن کی قوم سبا ہے بھی تعلق ہے قوم سبا کے افران میں بی تعلق رکھتے ہوا کہ معتمل الملد میں ہونے میں مشہور ہیں یمن کی قوم سبا ہے بھی تعلق ہو وم سبا کے اور فوالوں مندی وجوب سورتی وافعال حندی کوبہ سے بہت مشہور ہیں ہی کو دفالات میں وخوب سورتی وافعال حندی کوبہ سے بہت مشہور ہیں ہے مادو دازیں بی تبید انہائی پاکیزگی و دفالات میں وخوب سورتی وافعال حندی کوبہ سے بہت مشہور ہیں۔

# حضرت عيسى عليه السلام كي مشابهت:

ور أیت عیسسی ایس مریسم عسلیه السلام فاذا اقرب من رایت به شبهاً عرو 6 این مسعود شبها ش کفته اور کسره کے ساتھ دونوں جائز ہیں اقسر ب کی تمیز ہے میں نے عیسی این مریم علیہ ا السلام کودیکھا جوان سب لوگوں میں سے جومیری نظر میں ہیں عروہ بن مسعود تُقفی سے مشابہت میں زیادہ قریب پایا بیقبیلہ تقیف کے سردار اور طائف کے رہنے دالے تھے رئیس القوم منے حضور ملکی کی طلقہ فلا میں میں داخل ہوئے۔ حلقہ فلا می میں داخل ہوئے۔

ائل مکہ میں خوب متعارف متھ بیر دہی عروہ ہیں جن کوسلے عدیب سے موقع پر قریش نے حضور علیہ ہے۔
پاس جھیجا تھا آپ کی طاکف سے واپسی کے بعد بھرت کے نویں سال مشرف بداسلام ہوئے وطن
واپس لوٹے اور قوم کو اسلام کی دعوت دی ایک مرحبہ از ان وے رہے تھے کہ ان پر نیز ہے ہے کملہ کیا گیا
اور از ان دیتے ہوئے شہید ہوئے جب حضور تھا تھے کوان کی شہادت کی خبر بہنجی تو فر مایا۔ معل عروہ مثل
صاحب بنت دعا قومہ الی اللہ فقتلوہ (مواہد میں ۳۲)

عووہ کی مثال صاحب یکس ( حبیب مجار ) کی طرح ہے جنہوں نے قوم کواسلام کی دعوت دی گرقوم نے ان کوشہید کردیا۔

## حفرت ابراجيم عليه السلام كي مشابهت:

ورأیت ابسراهیم فاذا افوب من رأیت به شبهاصاحبکم یعنی نفسه المکریمة لیخی میرے کھے ہوئے کو ایست ابسراهیم فاذا افوب من رأیت به شبهاصاحبکم یعنی نفسه المکریمة لیخو دالا میں خود ہوں کدان کی شکل موسئے لوگوں میں حضرت ابراہیم علیہ السلام سے زیادہ مشابہت رکھنے والا میں خود ہوں کدان کی شکل وصورت مجھ سے زیادہ ملتی جاتی ہوئے ہوئے من کلام جابر اومن دونه من الرواۃ (جمع صورت مجھ سے زیادہ میں الرواۃ (جمع صورت میں یا آ بائے کے ملاوہ کی اور نینچ راوی کے ہیں یا آ بائے کے ملاوہ کی اور نینچ راوی کے ہیں۔

اس حدیث میں توجعة الباب كساتھ مناسب بھى بى جملہ ہے كہ آپ كى صورت مبارك سيدنا حضرت ابرائيم عليه السلام كى صورت مبارك كى مثل اور مشابقى بلكه حضرات اساتذہ فرماتے بيں كه آپ خلقاً اور خلقاً حضرت ابراہيم عليه السلام كے مشابہ تنے۔

# حضرت جرئيل عليه السلام كي مشابهت:

ودايت جيوانيل ... ميں نے جرائيل عليه السلام كود يكھامير ، ديكھے ہوئے لوگول ميں دحيكلبي ك

ِ جلداؤ**ل** 

شکل و شاہت حصرت جرائیل کی شکل دصورت سے زیادہ قریب ہے۔ حضرت جرائیل کو حضورا قدی گئی و شاہت حصرت جرائیل کو حضورا قدی گئی نے اپنی زندگی میں دوسر تبدد کیھا مہلی مرتبرآ غاز نبوت کے موقع پر جس کی تفصیل بخاری نے اص آباب کیف کان بعد ، الو حبی میں آئی ہے دوسری مرتبہ معرائ کی شب سدرة المنتئی کے پاس و یکھا ان دو مواقع کے علاوہ حضور اقد می تنظیق حضرت جبرائیل کو بھی انسانی شکل میں د کھتے تھے اور بھی وہ آپ کے دل میارک سے رابطہ کر کے و حبی القاء فرماتے تھے۔

ان فی شکل میں عمو فی حضرت دحیہ کلیں کی صورت میں نازل ہوتے تھے یہ ایک جلیل القدر صحابی ہیں قبیلہ بن کلب کے سردار ہیں۔ دِحیہ کا معنیٰ بھی دنیس المحند (اشکر کے سردار) ہے نہایت حسین وجمیل اور و جیہ خص سے حضورا قد تریقائی کے معتداور خلص جان نگار تھے حضور کے اعتماد کا یہ عالم تھا کہ آ ہے نے انہیں خط دیکر بطور سفیر کے قیصرروم کے پاس بھیجا تھا انتخاب کی وجہ بھی یہی تھا کہ آ ہے شکل وصورت سے شرادنت عظمت اور و جا ہت نہتی تھی ۔ بعض اوقات کسی دوسر سے اجنبی انسان کی شکل وصورت سے شرادنت عظمت اور و جا ہت نہتی تھی ۔ بعض اوقات کسی دوسر سے اجنبی انسان کی شکل میں بھی حاضر خدمت ہوتے تھے۔

ودایت جبرا نبل بید عوض علی الانبیاء پرعطف ب عوض قصة علی قصة ( کرایک واقعہ کا عطف دوسر بے واقعہ پرہو) کے بیل سے ب فلیس داخلا فی عوض الانبیاء حتی بعتاج اللی جعلمه منهم تغلیباً (مواهب ص ٣٣) ( لبل بیعض انبیاء میں داخل نہ ہوا تا کہ نبی طور پرائل (جرئیل) کوان انبیا ، بی میں سے شار کیا جائے ) بال چونکہ حضرت جرئیل کی حضرات انبیاء کرام کے ساتھ کالطب کیرتھی اور وقی بھی وی پہنچایا کرتے تھا سلئے انبیاء کے ساتھ ان کا ذکر کیا گیا ہے جس کی نظیر القد تعالی کا یہ قول ہے فلسجد المملائکة کلهم اجمعون الا ابلیس (۱۱۵ میل) ( البیس کے طاور مدار سے فرشتوں نے بحدہ کیا ) جبرئیل بھی سریانی زیان کالفظ ہے معنداہ عبداللّٰہ او عبدالوحمن او عبداللّٰہ او عبداللّہ ما جداللہ من یا عبداللّٰہ او عبدالوحمن او عبداللّٰہ او عبدالله حسن و عبداللّٰہ او عبدالله میں میں او عبدالله میں کی میں انہ کی اللّٰہ یا عبدالرحمن یا عبداللّٰہ او عبدالله حسن او عبدالله یا عبداله یا عبدالله یا عبداله یا عبدال

## تين انبياء كانتخاب كيوں؟

اس روایت میں تین انبیا ءکرام کی مشابہت کا ذکر ہے اور چو تھے حضرت جبر کیل کا۔

عجي**ارة ل** 

ميخ ابراتيم البيجوري قرماسة بيل وجمه الاقتصار عملي الثلاثة المذكورين من بين الانبياء لان سلخنا ابسراهيسم جبند البعبراب وهو مقبول عند جميع الطوائف وسيدنا موسيل وعيسس رسولا بني سرائيسل والشرتيب بين هؤ لاء الثلاثة وقع تدليا ثم ترقيا فانه ابتدا بموسى وهو افضل من عيسي ثم ذكر ابسراهيم وهو افتضل منهما فهو بالنسبة الى الاول تدل وبالنسبة الى الاخير ترق (مواهب ص ا ۳٪ لیخی انبہاء '' میں ہے مذکورہ نتین پراکتفا کی وجہ یہ ہے کہ سیدنا ابرا بینم عرب کے جد ہیں اور سار ہے اقوام میں مقبول میں اور سیدنا موتیٰ اور سنید ناعیتیٰ بنی اسرائیل کے رسول میں ۔اوران انبیاء " کے ذکر کرنے میں تر تیب تدلی ہے پھر ترقی ہے، اس لئے کدروایت میں حضرت مویّ ہے ابتدا کی گئی ہے جوحضرت عیسی ہے اُفضل میں مجرحضرت ابراہیم" کا تذکرہ ہے جوان دونوں حضرات ہے اُفضل جیں ۔ پس ابراہیم علیہ السلام کا ذکر بسنیت موٹ عنیہ السلام کے تدلی ( تنزلی ) اور یہ نسبت عیسیٰ علیہ السلام کے ترقی ہوئی)

(١٣) حَدَّتُنَا مُحَمَّدُ بُنُ بَشَّارٍ وَّ سُفْيَانُ بَنُ وَكَيْعِ ٱلْمَعْنِي وَاجِدُ قَالَااخْيَرَنَا يَزِيْدُ بْنُ هَارُونَ عَنْ سَعِيْدٍ المنجوليري فحال سمغت أبا الطُّفيُل يَقُولُ وأيَتْ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَا يَقِي عَلَيْ وَجُهِ الإرْض أحدُراهُ غَيْرِي قُلْتُ صِفْهُ لِي قَالَ كَانَ أَبْيِضِ مِلْيَحًا مُقَصَدًا.

ترجمہ: میس بیان کیا سفیان بن وکیج اور محد بن بشار نے جن کے بیان کامقبوم ایک بی ہے وہ دونوں کہتے ہیں کہ ہمیں بزیدین ہارون نے سعید جربری کےحوالے سے خبر دی ۔ اُس نے کہا کہ <del>می</del>ں نے ایوطفیل " کو یہ کہتے ہوئے سنا کہ حضور اقدس اللّیافی کے و کیمنے والوں میں اب روئے زمین پر میرے سوا کو کی نہیں رہا میں نے ان ہے کہا کہ بچھ ہے حضور اقدیں علاقے کا پیچھ حلیہ بیان سیجتے ۔ انبول نے فرمایا کہ حضورا قدس ﷺ مفیدرنگ تھے ملاحت کے ساتھ لینی سرخی ماک اور معتدل جسم والے تھے یہ

راویان صدیث (۵۴) بزیدین هارون (۵۵) سعیدالجریزی اور (۵۲) حضرت ابوطفیل کے حالات زندگی" تذکره راویان شائل ترندی" میں ملاحظ فر بائیں۔

جنداؤل

# حصرت ابوطفیل کی تو صیف ِرسول :

رأيست رسسول البليه ﷺ وما بقي على وجه الارض احدراه غيرى\_\_\_ايطفيلٌ كتے بيرك میں نے حضور اقدیں تنایقہ کو دیکھااور اس وقت روئے زمین پر بغیر میرے آئے کو دیکھنے والا کوئی بھی موجودُ تبین روما بقی النع ریکل تفاحراً و تکبواً (بطورٹخر، تکبرادر بزائی کے ) مبین بلکا ہے بیان کی تاکید ونوٹیق اور سخت کے لئے فرمایا مقصد یہ ہے کہ حضرات سحابہ کرام میں اس وقت میرے سوا کوئی بھی حیات نبیس لبند ا آ ہے <sup>ہ</sup> کا حلیہ مبارک اور خصائل وافغال مجھ سے یو تتھھ جا نمیں ۔ ترکیب میں احد موصوف ہے داہ جملداس کی صفت ہے دونوں مل کر مشقیٰ مند بنتے ہیں اور غیری مشتنیٰ ہے۔ تاریخی روایات این جگه مگرید حقیقت ہے اور متفق علیہ بات ہے کد حضرت ابوالطفیل • • اھ تک زندہ رے اس بے حضورا قدس مطابقے کی بیپیشن گوئی بھی تھیج ہوجائے گی جس میں آیا ہے کہ سوسال کے اندر موچود بن ميں کے کوئی شدر ہےگا۔ و قبال العبصباء و هو آخر من مات من الصحابة و فاته بعد رسول الله مَنْكِهِ بمانة على وفق اخباره صلى الله عليه وسلم انه لا يقي علىٰ راس الماثة على وجه الارض من كان فيي زمانه وقيل مواده اصحابه (جمع ص ١٣) (عصام فرمائے بين كرمحا بـكرامٌ بين كين ابطفیل مب ہے آخر میں وفات ہوئے۔ آپ کی وفات رسول النہ کا فیات کی وفات کے سوسال بعد ہوئی۔ آپ کی اس چیش گوئی کے مطابق کہ'' سوسال بعد آپ کے زیانے کا کوئی فروروے زمین پر باقی شدے گا'اور یہ بھی کہا گیا ہے کہاس سے آب کے سحابہ مراویں )۔

### ایک اشکال سے جواب:

بعض لوگوں نے یہاں پر بیاعتراض بھی کیا ہے کہ بعض سحاب آپ کے بعد صدیوں زندہ رہے جیسے رتن ھندی کراس کی عمر (۵۰۰) سال تھی اور ۲۰۰۰ ھیں ان کا انقال ہوا۔ ایسے معمّر المعفر سی کے متعلق بھی کہا گیا ہے کہ ووضحانی تھے وہ بھی آپ کے بعد صدیوں زندہ رہے۔ مختقین کہتے ہیں کہ رتب ھندی کڈ اب تھا جو کہا گیا ہے کہ انتہاں ہے کہ نئین کہتے ہیں کہ رتب ھندی کڈ اب تھا جو کہا کرتا تھا کہ کہا کرتا تھا کہ تیں کہ وہن الهندی صحابیان کہا کرتا تھا کہ شری کے آپ کو گود میں لیاسے وزعم ان معمر اللمغربی ورتن الهندی صحابیان

عناشنا التي قويسب المقون المسابع ليس بصحيح ( مواهب ص ٣٣ يعتي بعض) كا فيال بركم عمر المغر لیا در رتن البندی دومحا به تنهے جوساتویں صدی کے قریب تک زندہ رہیں ، یہ بات درست نہیں ۔

ودمرابيك لا يبقى على رأس المعانة والي روايت يهاك كانعارض بهاس ليحدثين استے ہیں لیتے۔

شخ ابراتیم الیچو رگ فرماتے ہیں ر آہ غیسری ای میں البشسوف خوج الملک والجن وخوج بقوله على وجه الارض عيسي فانه لم يكن على وجه الارض وخرج الخضر ايضاً فانه لم يكن ممن خالطه كما هو المواد (مواهب ص ٣٣)

لا يبقى على وجه الأرض المنع والى روايت كفوائد تيود بيان فرمار بيس كه مفيرى "مصمراد ''بشر' میں لہذااس قید ہے فرشتے اور جنات نکل گئے اور '' علی وجہ الأرض'' (روئے زمین) کی قید ہے میں نکل گئے اس لئے کدہ ہروئے زمین پڑییں ہے (بلکمآ سان بر ہیں) اور خفر میں خارج ہو گئے اس لئے کہ وہ ان لوگوں میں ہے تبیں ہیں جنہوں نے آ یے کے ساتھ اختا اطاکیا ہو۔او کان حینند على وجد المهاء في البحر (جمع ص ١٣) يا عفرت نضر اس وقت سمندريس ياني كرسطير تهـ

# جمال وكمال كامر فع:

قىلىت صىفى لى قال كان ابيض مليحاً مقصَّلاً \_\_\_سعيدجرينَ كَبَيْح بِي كَرِيْس فِي ابِطْفِلَّ \_\_ ورخواست کی کہ میرے سامنے حضور اقد س ملاقے کا علیہ بیان کریں ،اس سے معید جریری اور تا بعین کا آ ہے' سے کمال در ہے کاعشق دمجیت اور ذوق وشوق کا انداز ہیموتا ہے جوآ ہے' کا حلیہ مبارک معلوم کر کے ، آپ کی ذات ستو دہ صفات کے ساتھ تعلق اور رابطہ قائم کر کے عشق ومحبت اپنے اندر پیدا کرتے تھے اور اینے قلب وہ ماغ میں اس کا نقش جماتے تھے اور یکی نجات اُخروی کا وسیلہ اور قطعی ذر **يع**ہ ہے۔

" توجواب میں ابولفیل" نے کہا کہ حضور اقدین کیلئے کا رنگ مہارک سرخ وسفید تھا ملیج اورحسین وجميل شخصاور قدمبارك درميانه تقا ابيض مليح اور مقصد تتيول لفظوں ميں آ ب كرحس وجمال اور كمال كى تمام صفات آگن بين \_ مسليحاً بس بين برخى اور سفيدى لى بونى بو \_ مسليح النسى
(بالسف) اى سهيل وحسن لانه كان ابيض مشوباً بحمرة وكان ازهر اللون وهذ غاية المهلاحة
(مسواه ب ص٣٣) (علامه يجورئ حضور علي الله يحمون كي وضاحت بين لكهت بين كهرم بخوبصورت تحاس لي كداً ب علي هم من مرخى اور سفيدى على بونى تحى از براللون تحاور كراعلى علاحت به مناوى في مليح كامعنى اسمين (فرب) بحى كيا به يمينيت بين افراط كو قوهم كاراله كي هم علي على المراط كو توهم كرار الهرال كي مناوى في مقتل المراط كو توهم كراد الهرك كي مقتل الهراك الهي الهراك ا

مفضدا ربیباب تفعیل سے اسم مفعول ہے بمعنی متوسط کے کہاجاتا ہے رجل مفضد ای متوسط (درمیانڈ مخف ) قبصد کا معنی وسط تاہے قرآن میں بھی ای معنی میں استعال ہواہ وعملی الله قصد السبیل ای وسطه (اوراو پرالقدے پہنچی ہے سیدھی راہ یعنی وسط سیل (درمیانی راستہ) فیضا ایرا ہیم الیجو رئی فرماتے ہیں۔

والسمراد انه صلى الله عليه وسلم متوسط بين الطول والقصر وبين الجسامة والنحافة بل جسيع صفات على غاية من الامر الوسط فكان في لونه وهيكله وشعره وشرعه مائلا عن طرفي الافراط والتفويط (مواهب ص ٣٣) ليعني مراديب كرة پ كلول اورقصر كردميان ،متوسط تصاور جسامت وكمر وري كردميان تص بلكمة پ كرة مام امور جس التجائي درجه كاتو سط اوراعم تدال تفارة پ كرام المورجي التجائي درجه كاتو سط اوراعم تدال تفارة پ كرامك سفورت اور بال و غير دسب افراط اور تفريط بياك شفو

(١٣٠) خستَشَاعِيُدَاللَّهِ بْنُ عَبْدِالرَّحُمَنِ الْحَبْرَفَا اِبْوَاهِيْمُ بْنُ الْمُنْفِرِ الْحِزَاهِيُّ الْحُبْرَفَا عِبْدُالْغَزِيْرِ بْنُ ثَابِتِ النَّرْهُونِ حَدَّثِنَى اِسْمَعِيْلُ بْنُ اِبْرَاهِيْمَ ا بْنُ احِيْ مُوْسَى بْنِ عُقْبَةَ عَنُ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ عَنُ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ عَنْ كُوسَى بْنِ عُقْبَةَ عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ عَنْ مُوسَى بْنِ عُقْبَةَ عَنْ مُوسَى اللهُ عَنْهُمَا قَالَ كَانَ وَسُولُ اللّهِ صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ افْلَحَ الشِيتَيْنِ الْذَاتِهُ مَا اللّهِ صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ افْلَحَ الشِيتِيْنِ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ افْلَحَ الشِيتَيْنِ اللّهِ صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ افْلَحَ الشِيتَيْنِ

تر جمد: عبداللہ بن عبدالزمن نے بیان کیا ان کوخبر دی اہراہیم بن منذر تزامی نے 'وہ کہتے ہیں کہ ہمیں خبر دی' عبدالعزیز بن ٹابت زہری نے 'وہ کہتے ہیں کہ جھے بیان کیاا ساعیل بن ایرانیم نے جوموک بن

عقبہ کے بیتیجے میں انہوں نے روایت بیان کی موکی بن عقبہ سے انہوں نے نقل کیا کریب سے اور انہوں نے ابن عماسؓ ہے۔ابن عماسؓ قرماتے ہیں کہ حضورا قدس کیلی کے ایکے وانت کیجھ کشاوہ تھے یعنی ان میں کسی قدر ریخیں تھیں گنیان ند تھے۔ جب حضور اقدس ملکھتے تکلم فریا تے تو ایک نورسا ظاہر ہوتا جودانتوں کے درمیان ہے اکلیا تھا۔

راويانِ حديث (۵۷) عبدالله بن عبدالرحنّ (۵۸) ابراهيم بن المنذ رالحز اميّ (۵۹) عبدالعزيز بن ٹایت زهریؒ( ۲۰ )اساعیل بن ابراهیمؒ(۲۱ )موئی بن عقیهؒ(۲۲ ) کریبؒ اور (۲۳ )حضرت عبدالله بن عمیات کے حالات تذکرہ راویان شاک ترندی میں ملاحظ فرمائیں۔

#### دانتول کی نورانیت:

قبال كان رسول الله صلى الله عليه وسلم افلج التيتين... حضورا فدر ترفيق كرمام كودو دانتوں کے درمیان قدر ہے کشادگی تھی یعنی و قطعی متصل نہ تھے۔ شینیں ساہنے والے دودانتوں کو کہتے میں اور فلج کا اطلاق آ گے والے دونوں دائتوں کے فاصلہ برجوتا ہے والفلج (بالتحویک) تباعد بیس الاسسنان (جمع ص ۲۷)۔ ( دانتوں کے درمیان فاصلہ ) دیگر متعد دروایات ہے تاہت ہے کہ جھٹور التدس الله کے دیگر دانوں می بھی فلہ تھائی لئے یہاں ٹنیتین ہے مراد مافوق الواحد کا اعتبار کیاجائے گار

اذا تسكلم رُاي كا لنور يخوج من بين ثناياه ــــجبآ بُ الفَتْلُوقر مات تُواليا محسوس ہوتا کہ سامنے کے دو دانتوں ہے نورنگل رہاہے ۔ بینورمعنوی تغایاحتی لیعض حضرات ۔ نے اے معنوی اور روحانی نور قرار دیا ہے۔ اس خیال ہے کہ نور سے مراد آپ عظیمی کے الفاظ مبارک بطورتشبید ہیں مگر بیان کامحض وہم اور تاویل بعید ہے۔ اور انہوں نے زائ کا مطلب بیں سمجھ علاسہ يَجِرَقُ لَكُتِ مِن ومن صار الى الله معنوى زاعما ان المرادبه لفظه الشريف على طريق التنبيه فقلوهم وما فهم قوله راي (مواهب ص ٣٣)

گرجمہور کہتے ہیں کہ بیرویت محض عقیدت کی ہنا پر رنتھی صحابہ کرام '' کو بیلور ٹی الحقیقت نکلیّا ہوانظر آ <del>تا</del>

المارة المارة المارة المارة المارة المارة المارة المارة المارة المارة المارة المارة المارة المارة المارة المارة

تفایدروشی اورنورانیت بطور فرق عادت وا گاز نبوت کے سب کونظر آتی تھی۔اس کی ایک مثال ابوداؤد جازہ اس ۱۳۳۹ میں حضرت عائشہ کی بیدرایت ہے کہ شاہ مجشد نجاش (جس کا آپ نے عائبانہ جنازہ پر حاتھا) کی قبر سے عرصہ دراز تک نورسااٹھتا تھا جس کا صحابہ کرائم مشاہدہ کرتے تھے۔ شخ الحدیث حضرت مواد نامحد ذکر یا تحریز فرماتے ہیں کہ علاء کے فزد کی مشہور رہے ہے کہ حضور اقد س کے کلام کو جودانتوں کے درمیان سے لکتا تھا اس کونور کے ساتھ تشبید دی ہے لیکن علامہ مناوئ کی رائے بیے کہ بیکوئی جنی جو بطور ججزہ حضور اقد س کے کلام کو جودانتوں کے درمیان سے لکتا تھا اس کونور کے ساتھ تشبید دی ہے لیکن علامہ مناوئ کی رائے بیے کہ بیکوئی جنی جو بطور ججزہ حضور اقد س مشاہد کے دانتوں سے نگلی تھی۔ حیا ہے سر جھکا لینا ادا ہے مشکرادینا

حیاہے سر بھالیما اواسے سرادینا حسینوں کو بھی کتنامبل ہے بکل گرادینا

(خصائل)

# مَا بُ مَاجَآءَ فِي خَاتَمِ النَّبُوَّةِ حضورافد سلى الله عليه وسلم كى مهرِ نبوت كے بيان بيں

#### مهرنبة ت :

مصنف ؓ نے اس باب میں مہر نبوت کے بیان میں آٹھ روایات نقل کی ہیں جن میں مہر نبوت كى بئيت شكل رَنَّك مقدارا ورصفات كابيان ب في تسحقيق وصفه من لونه ومقداره وتعيين محله من جسد النبي منظم (جمع ص١٤) بيمبرنبوت آب كي تفين (دونون كندهون) كدرميان ( ذرا وا کیں کند ھے کے قریب ) بینوی شکل میں ابھری ہوئی تھی ۔ ماقبل ہے ربط بھی ظاہر ہے کہ مہر نبوت کاتعلق آپ کے جسم کے ساتھ ہے اسلئے اسے حلیہ مبارک کے بیان سے متصل ذکر کردیا۔اگر چەمېر نبوت بذات خود ھليەشرىف ہى ہے اسلئے ان روايات كوبھى يېلے باب كا جزء ہونا جا ہے تھا گر مبرنبوت کے بوج مستعقل اعجاز وعلامت نبوت ہونے کے علیحدہ باب قائم کر کے ذکر کیا جار ہاہے۔ حاتم النبوة \_ لفظ حائبها كفته اوركسره دونول طرح يزهنا جائز ب جب كسره كے ساتھ فاعل" کے دزن پر ہڑ ھاجائے تو ظاہر ہے کہ عنیٰ بھی فاعلی ہوگا مراد میا یہ جنہ بدہ ہوگالیعنی جس چیز کے ذریعہ مبرلگائی جائے اوروہ چیزمہر شدہ کردی جائے قرآن مجیدیں وجتمعہ مسک کی مرادیھی ہی ہے بینی الل جنت كامشروب خاص مبرشده شراب بوكى جس بركستورى كى مبرلكى بوك اور جب تا كے فته ك ساتھ حاتمہ بڑھاجائے تو مرادانگوشی ہے۔خط کے آخر پر لکھنے والے کی مبرکو حاتمہ کہتے ہیں جس کے کے امام ترندیؓ نے علیحدہ باب قائم فر مایا ہے۔

مبرنسبت کے حکیم کرنے کی علامت ہے تو مصافع النبوۃ بھی آپ کی رسالت ونبوت کی علامت ہے فاتم الا نبیاء ہونے کی علامت ہے خاتم الا نبیاء ہونے کی علامت ہے حضور اقد کی فلط سے پہلے جتنے بھی انبیاء آئے ہیں ان کے اجہاد پر کوئی علامت نبھی۔ای طرح وجال اکبرے قبل جتنے بھی وجاجلہ آئے ہیں یا آئیں گے ان

کے بدن پرکوئی علامت نگفی۔ خاتم الانبیاء علی کے جمدِ اطهر پر علامت ہے ای طرح ساتم الد جاجله کی پیٹائی پر علامت ہوگ ۔ حضرات اساتذہ نے قربایا پیغاتم صرف نبوت ہی کی نہیں بلکہ خاتم النبیین کی بھی علامت ہے۔

# خاتم نبوت كى بئيت ياحقيقت:

بیتو پہلے عرض کیا جا چکا کہ بیآ ہے ۔ ونوں کندھوں کے درمیان گوشت کی ابھری ہو گی بینوی شکل کی گلٹی تھی اور اس پر بال بھی تھے۔ سحا یہ کرائم میں ہے جس جس محانی نے اس کوجس انداز ے مشاہرہ کیا اور سمجھا اور سمجھائے کے لئے جو بیرابیا اختیار کیا اور جومثال بیان کی اس سے بظاہر اختلاف ہوگیا ورندور حقیقت مرادسب کی ایک ہے بعض نے اسے بندمنی سے تشبید دی گویاکسی نے جسداقدس برشمی بندکر کے رکھدی بہلعض نے بال دیکھے یامسوس کیے تو کہا شعوات مجتمعات (جمع شدہ بال ) کسی نے چکوراورکسی نے کیوٹری کے بیننہ (انڈے) سے تشبیہ دی بعض نے ذہمن کی ڈولی اوربعض نے مسہری کے ساتھ لٹکنے والی گھنڈیوں سے تشبید دی کسی نے اسے کیڑے کے بنائے جانے والے موفے بٹن کی مانند قرار دیا۔خلاصہ بیا کہ حقیقت توایک ہی ہے تگر جس نے جود پکھامحسوں کیااور سمجھانے کے لئے جوتعبیر استعال کی ان تشبیبات وتمثیلات کو اگر تعارض برحمل کیا جائے تو بظاہر اختلاف ، وجاتا ببركر حقيقت بن اختلاف نبيس ب فال القرطبي وعياض كل الاحاديث تفيد ان المنحلتم شنبي باوز في جسده مَلَيْنَة ( المحافات ص ٥٥٠) لعني قرطبي اورقاضي عياضٌ فرمات بين كد (مهر نبوت سے متعلق ) تمام احادیث سے بیہ بات ثابت ہوتی ہے کدریمبرآ یے کے جسد میارک میں انجری ہوئی ایک چز<del>ت</del>ھی۔

#### كتب ِسابقه ميںاس كاذكر:

نیز ایک بات میربھی ہے کہ اہل کتاب کی کتب ساوی میں اس خاتم نبوت کا ذکر موجود تھا اس زیانے کے اہل علم اہل کتاب اس خاتم کا بوچھتے اور دیکھتے بتھے اور دیکھیکرا بمان بھی لاتے بتھے۔

مي<sup>ال</sup> كالمهجلة الأول

# مېرنبوت برلکھائی:

البنداس مي اختلاف بي كداس خاتم نبوت ير بجو كمتوب بهي تفايانبين بعض في كها محصد وسول الله " كهامواتها جواس يرموجود بالول ب بناتها بعض كيتم بين اس ير سرفانك المنصور (آپ عَلِينَ (سَبِنْغِ احكام) كے لئے چلين آپ عَلِينَة بي كامياب چلين ہوں گے )تحرير تعاشيخ الحديث حضرت مولا نامحدز كريًا فرمات إن كديدوا يتن ثبوت كه درجه كونبين بيخي بين.

# مېرنبوت کب بنی؟

ایک بحث ریجی ہے کہ یہ خاتیہ النبو ۃ پیدائش تھی یا نبوت کے بعدجہم اقدس پرابھری۔ایک قول رہھی ہے کہ جب سینہ مبارک پہلی مرتبہ جا ک کمیا گیااس وقت مہر نبوت بھی بناوی گئی۔ بعض کہتے ہیں ہیدائش تھی شیخ الحدیث حضرت مولا نامحمد زکر یا فرماتے ہیں کدمہر نبوت بدن مبارک پرولاوت ہی کے وقت سے تھی جیسا کہ علامہ ابن حجرٌ نے فتح الباری میں یواسط یعقوب بن حسن حضرت عائشہ کی عدیت سے نقل کیا ہے اور حضور اقدی میافید کی وفات میں جب بعض صحابہ کرائم ۔ کو شک ہوا' تو حضرت اساءؓ نے مبر نبوت کے نہ ہونے ہے وصال پر استدلال کیا کہ اس وقت وونہیں رہی تھی (خصائل) په

﴿ ١٥/١ ﴾ حَدَّقَتُمَا فَتَيْبَةُ بُنُ سَعِيْدٍ أَخْبَرَنَا حَاتِمُ بْنُ اِسْمَعِيْلَ عَنِ الْجَعْدِ بْنِ عَبُدِ الرَّحْمَنِ قال سَسِمِعُتُ السَّآئِبِ بْنِ يَزِيْدِ يَقُولُ دَهَبَتْ بِي خَالْتِي الى رَسُولِ اللَّهِ صلَّى اللَّهُ عَلَيْه وسَلَّمَ فَقَالَتْ يَنادَسُولَ المَلَنِهِ إِنَّ ابُنَ أَنْحِنِي وجععُ فعسَنج دِسُولُ اللَّهِ ﷺ وأَسِنَى وفتنا لِي بِالْيَوْكَةِ وَتَوْضَا فَشْرِبُتُ مِنْ وَضُورُهِ وَقُمْتُ خَلْفَ ظَهْرِهِ فَنَظَرْتُ إِلَى الْحَاتَمِ الَّذِي بَيْنَ كَيْفَيْهِ فَإِذَا هُوَ مِثْلُ رَرَّ

ترجمہ! تختیبہ بن معیدتے بیان کیا انہوں نے خبردی حاتم بن اساعیل ہے جنہوں نے بیروایت جعد

besturdub

بن عبدالرحمٰن سے اخذی ۔ بیصاحب کہتے ہیں کہ میں نے سائب بن یزید ہے کویہ کہتے ہوئے سنا کہ مجھ کو میر کہتے ہوئے سنا کہ مجھ کو میری خالہ حضور اقد س مجھ کو میری خالہ حضور اقد س مجھ کو میر سے میر سے میر سے میر اور میرے لئے دعائے برکت فرمائی میں اتفاقاً یا قصد احضور اقد س میں گئے ہے کہ میں بڑسے کی گئنڈیوں جسی تھی۔
کے ہیں بیشت کھڑا ہوا تو میں نے مہر نبوت دیمھی جومسم کی گئنڈیوں جسی تھی۔

رادیانِ حدیث (۲۳) حاتم بن اساعیل (۲۵) جعد بن عبدالرحلنُّ اور (۲۳) حضرت سائب بن بزیدٌّ کے حالات' تذکرہ راویانِ خاکل ترندی' میں ملاحظ فرمائیں۔

#### حضرت ما ئب کی بارگاہ نبوت میں حاضری:

# حضور مےخطاب کے وقت درود کا تھم:

فیقیالت یدا و صول الله ان این احتی و جع '... عرض کیااے اللہ کے دسول امیر ابھانجا تکلیف میں جلا ہے ۔ یہاں اولاً تو یہ بات کوظارہے کہ جس کلمہ میں حضور اقدی اللے کو خطاب کیا گیا ہواس موقع پرورود پڑھنا کیہا ہے۔

علامدانورشاہ کشمیری فرماتے ہیں ایسے موقع پرآپ پر درود شریف نہ پڑھاجائے (فیض الباری) بعض حضرات نے اس کے خلاف قول کیا ہے۔ گرعلامدانورشاہ کشمیری فرماتے ہیں کے سلف سے بھی یمی منقول ہے کد دورد شریف نہ پڑھا جائے البتہ اس موقع کے علاوہ جہاں بھی آپ " کا نام نامی اسم گرائی آئے قور دوشریف میں بخل کرنا گزاہ ہے۔ besturdub

<sup>ين</sup> جلدادّل

# لفظ وجع كى تشريح:

وجع کیف کے وزن پرصفت مطبہ ہے بمعنیٰ وردمند کے ہے بخاری کی بعض روایات میں وجع بمعنیٰ ماقط کے بھی آ یا ہے دونوں سے مرادم ریفن ہے۔ بعض حضرات نے اسے وقع سمجھا ہے وقع بھی صیفہ صفت مطبہ ہے بعض نے کہا کہ شعل ماضی وقع ہے جس کا معنیٰ گرگیا تھا اور گرنے کی وجہ سے یاؤں میں نکلیف تھی۔ گرزیادہ خبور وجع ہے ای فو وجع و ھو یہ قع علی کل موض رمواھب ص ۳۵) بعنی وہ تکیف میں مبتلا تھا دراس لفظ کا اطلاق ہر بیماری پر ہوسکیا ہے۔ بہر حال تھا تو مرض البت مرض میں اختلاف ہے رائے کی ہے وقع عام معنیٰ یاؤں کے تلووں یعنی نیچ گوشت میں در دکا ہوتا و الموقع و وجع المقدمین (اسحافات ص ۵۲) جس کی وجہ سے یاؤں میں ورم تھاو کان در دکا ہوتا و الموقع و وجع المقدمین (اسحافات ص ۵۲) جس کی وجہ سے یاؤں میں ورم تھاو کان ذلک الموجع فی قلعیہ بدلیل روایہ البحاری (یزاری کی روایت کے مطابق ان کے قدیمین دلک الموجع فی قلعیہ بدلیل روایہ البحاری (یزاری کی روایت کے مطابق ان کے قدیمین دلک الموجع فی قلعیہ بدلیل روایہ البحاری (یزاری کی روایت کے مطابق ان کے قدیمین (یاؤں) میں وروقتا) (مواھب ص ۳۵)

# سر پر ہاتھ پھیرنے کی علت؟

ف مسح دسول المله صلی الله علیه وسلم داسی و دعا با لبو که ۔۔۔ آپ نے بیرے سر پراپنا مبارک ہاتھ پھیرااور میرے لئے برکت کی دعا کی ۔ یبال پر بعض حفزات نے بیاعتراض اٹھایا ہے کہ در دتو یا وَاں میں تھا پھرسر پر ہاتھ کیوں پھیرا۔ شارعین جواب میں کہتے ہیں کہ

 عنصي جلندا**ة ل** 

دعا کی برکت ہے دہی ۔حضرت سائٹ نے ۸ مسال عمریا کی اور آخر تک صحت برقر ارد ہی۔

- جہتی نے روایت کی ہے کہ آ ہے کہ اتھ چھیرنے کا حضرت سائٹ پر بیاثر ہوا کہ لیے میزل داسه اسود مع شیب ما سواہ یعتی سرکے بالوں کے سواباتی بالوں میں بڑھا یے کا اثر سفیدی ظاہر ہوئی جبکہ سر کے ہال سیوہ رہے۔
- (٣) ما يَا وَل كَ طرح سريس وروقته و لا مانع ان يكون به المعرضان ﴿ مواهب ص٣٥) (اس ش کوئی مانع (رکاوٹ) نیس که اس میں دو بیاریاں ہوں)
- (٣) سب ہے زیا ، وضحیح جواب یہ ہے کہ سرتمام بدن کا مرکز ہے اور د ماغ حیات کا مشتقر ہے س اورد ماغ کااٹر سارے بدن تک پہنچتا ہے۔ سریر ہاتھ رکھنا گویا تمام بدن کواٹر پہنچاتا ہے۔الشیخ ابراهیم البجوريُّ قرياً تے ہيں و آشر مسلح النواس لان صنوف النظر الى ازالة موضه اهم الذهو مدار البقاء والمصحة وميزان البدن ولا كلمالك القنعان (مواهب ص ٣٥) (كرآ ب عليه في مرير باتهم پھیرنے کوتر جیجے دی کیونکہ اصل غرض اور توجہ سر کی بیاری کے از الدیر زیادہ اہم تھی کیونکہ سرتمام بدن کا مر کز ہادرہ وصحت وسلامتی کا مدار ہے اور قدموں کو بیدھیٹیت حاصل نہیں )

#### **|** دم کرنے کامسنون طریقہ:

(۱) المواہب میں ہے ہو حدد منه ان پنس للراقبي ان يمسنج محل الوجع من الممريض وم كرئے والے کے لئے پسنت ہے کہ بیار کے درد کی جگد ماتھ چھیرے نیز و گیروحادیث میں بھی آیا ہے کہ صحابہ كرامٌ اپنے بون ميں درد كى جُلدا بُ كو بتاتے تو آپ اسے مح فرما كر دعا كرتے صحت يا في تعيب ہوجاتی۔

#### بركت كامفهوم:

البسو محة كالفظى معنى زيادتى انشوونما اورثمرات مين اضافيه وناب اورعرفا مقدس فتم كى زياوتى جس مين خيرين خير مو، الله كي نصرت مونفترس كامفهوم اور الله ياك كانفل شاال مو- لغت میں بو کے اونوں کے بیضے کی طِکر کہتے ہیں اونوں کی بیٹی ہوئی جماعت کو جار کہ اوروش کو بسر کے کہتے ہیں وضی المحسدیت دلالہ عملی انبہ لا میانبع میں الاستشفاء بدعاء الصالحین (الانبحافات ص ۵۶) (بیحدیث اس بات پر بھی والات کرتی ہے کے صلحاء کی وعاسے شفاطس کرنا درست ہے )۔

و تسوط خشو بسنا من و صوفه .... بجرحضورا قدى تنطیق نے وضو کیاا در میں نے وضو کا بچا ہوا پائی پی لیا۔ کیا حضورا قد کر منطق کے وضو کرنے کی غرض بھی بہی تھی کہ مریض اسے پی نے یا واقعۃ حضور کا کو دنسو کی حاجت تھی؟ دونوں احتال ہو سکتے ہیں۔

# لفظ وضوء كي شخقيق :

وُضو (بصم المواو) سے مراد فعل شرق لین غسل الاعضاء لین عمل وضو جبکہ وَضو (بفتح البواو) سے مرادوہ پائی ہے جس کے ساتھ وضوکیہ جائے اور دوپائی بھی مرادلیا جاسکتا ہے جو وضوکرنے کے بعد برتن میں ج گیا ہو۔ لین ماء اللوضوء سواء استعد للوضوء اوبقی او فضل بعد الوضوء او استعمل فی الاعضاء للوضوء (وضوکا پائی جائے وضوکے لئے رکھا گی ہو یا پاتی رہ گیا ہو یا بضوکرنے کے بعد فتا گیا ہو یاوضو کے لئے اعضا ، پراستین ل کیا گی ہو )۔

# حضورا قدر ملينة كاماء مستعمل اور صحابة كاطرزتمل:

 حفورافد س الطبطة كى ان كے صحابة كرائم كوكرتے ہوئ ديكھى دوكى دوسرى جگہنيں ديكھى ۔خداكى الشم اوہ تھوكتے ہيں تو تھوك بھى كى خداكى الشم اوہ تھوكتے ہيں تو تھوك بھى كى خداكى الشم اوہ تھوكتے ہيں تو تھوك بھى كى خداكى المرفرماتے ہيں تو سب كے سب اس كام كے لئے دوڑ ہڑتے ہيں وہ خات وہ اس كام كے لئے دوڑ ہڑتے ہيں وہ خات وہ اللہ تا تا كا دوا بھنتلون على وضو نہ يعنى جب وہ دضوفرماتے ہيں تو صحابة ان كے دضو كے پائى كو حاصل كرنے كے لئے يول كرتے ہڑتے ہيں كہ كويا ابھى لا ہڑيں گے اور جب وہ تُعتلوك كے پائى كو حاصل كرنے ہيں تو سب كے سب آپ كے حضور خاموش ہو جاتے ہيں اور آپ كى طرف تقطيم أنظرا تھا كر بھى ہيں و سب كے سب آپ كے حضور خاموش ہو جاتے ہيں اور آپ كى طرف تقطيم أنظرا تھا كر بھى ہيں و سب كے سب آپ كے حضور خاموش ہو جاتے ہيں اور آپ كی طرف تقطيم أنظرا تھا كر بھى ہيں و ہیں ہے۔

بخاری شریف میں ہے۔ حضرت ابو جیفہ "فرماتے ہیں کہ میں حضور اقدی میں گئے کی خدمت میں حاضر ہوا' تو میں نے بلال گور یکھا کہ انہوں نے حضور اقدی میں گئے کے وضو کا پانی پی نیا اور لوگ اس پانی کو لینے کے لئے دوڑ رہے تھے جس کواس پانی سے پھیل جاتا وہ اسے مکل لیتہ اور جس کو پھی نہ ملتا وہ دوسروں کے ہاتھوں کی تری کیکرمکل لیتا۔

#### شرب وضو کے تین احمال:

فشوبت من وضونه .... فيحتمل ان يواد به فضل وضونه بمعنى الماء الباقى فى الظرف بعد فراغه وان يبواد به ما اعد للوضوء وان يبواد به المستفصل من اعضائه صلى الله عليه وسلم وهذا الاخيو انسب بهما فصله الشاوب من التبوك (مواهب ص ٣٥) ليخي ايك اختال بيب كراس سهوه بإلى مراد بوجو وضوك ليك ركها كيا بنويا مراد بوجو وضوك ليك ركها كيا بنويا وما يانى مراد بوجو وضوك ليك ركها كيا بنويا وه يأنى مراد بوجو واستعال كه بعد برتن بيس في كراء عضاء سها لك بوكيا بواورية آخرى اختال زياده دار حيائى مراد بوجو واستعال كه بعد آب كاعضاء سها لك بوكيا بواورية آخرى اختال زياده دار حياس ليم كريمينية والااست ترك كي طور يريمينا تها

## شوافع " كاستدلال عاحناف كاجواب:

شوافع حفرات حدیث باب کے مضمون یعنی حفرت سائب کے منسوب الوصوء سے ماء ستعمل کے طاہر ومطہر ہونے پراستدلال کرتے ہیں۔ عفاء احناف کہتے ہیں کہ

- (۱) پِبِلِيْ وَضُوكَامِعَىٰ طَورِها مستعمل للوضوء ليس لياجاسك بلكديه بهاجاسك بكر ماء فضل عن الوضوء (وه پانی جووضوے فی گيامو) مرادب\_
- (۲) منسوب ماء کارواقداس وقت کا ہے کہ ابھی ماء مستعمل کے استعال ہے ممانعت نہیں اتری تقی اس کے عدم طہارت کا تھم بعد پیس نازل ہوا۔
- (۳) ماء مستعمل کی عدم طہارت یا عدم طہوریت کا تھم احناف طلط ذنوب کی وجہ سے دیتے ہیں جیسا کہ احادیث میں واضح ہے کہ دضو کے پانی سے گناہ خلط ہوکر بہہ جاتے ہیں۔ جبکہ حضورا قدس معصوم تصان سے تو گناہ کا تصور بھی گناہ ہے۔

#### زرا لحجلة:

وقسمت خلف ظهره ... راوی کابیان ہے کہ یس آپ کی پشت کے پیچے کھڑا ہو گیا پھریں نے آپ کے دونوں کندهوں کے درمیان میر نبوت کا مشاہدہ کیا فاذا هو عثل زرّ العجلة لیس بیس نے اسے چکور کے اند سے جیور کا اندہ کی کا اندہ کو تری کے اند سے بیز ااور مرفی کے اند سے چھوٹا ہوتا ہے۔ المحجلة چھیر کھٹ کو بھی کہتے ہیں زرّ العجلة لیمی چھیر کھٹ کی گھنڈی اند سے چھوٹا ہوتا ہے۔ المحجلة چھیر کھٹ کو بھی کہتے ہیں زرّ العجلة لیمی چھیر کھٹ کی گھنڈی کی طرح محجلة اس کھر کو بھی کہتے ہیں جو ایس کے لئے قبر کی طرح منایا جاتا ہے اس پر پردے وغیرہ کی طرح منایا جاتا ہے اس پر پردے وغیرہ لئے کر کی است کرتے ہیں جس میر خورت سائٹ میر نبوت کی تفییلات آئی سے جی سے میر حال حضرت سائٹ میر نبوت کی زبان میں ڈولی کہتے ہیں۔ بہر حال حضرت سائٹ میر نبوت کی زبان میں ڈولی کہتے ہیں۔ بہر حال حضرت سائٹ میر نبوت کی زبان میں ڈولی کہتے ہیں۔ بہر حال حضرت سائٹ میر نبوت کی تفییلات آئی سے قبل ذکر کی جا چکی ہے۔

(١٧/٢) حمد تنا سعيدُ بن يعَفُرُب الطَالقانِيُّ الحَبرِنا أَيُّوَبُ بَنُ جابرِ عَنْ سماكِ بَن حَرْبِ عَنُ جامرِ بُن سمُرَةَ قَالَ رايْتُ الْحَاتِمِ بِين تَتَفَى رَسُولَ اللّهِ صلّى اللّهُ عَليْه وسلّم خُدَّة حَمُو آء مثَلَ بيْضَة الْحَمامِهِ

ترجہ! میں سعید بن لیعقوب طالقانی نے بیان کیا اور کہتے ہیں کہ میں خبر دی ایوب بن جابر نے انہوں نے روایت کی ساک بن حرب ہے اور انہوں نے جابر بن سرقا ہے۔ وو کہتے ہیں کہ میں نے حضور اقد س میں ہوئے کی سر نبوت کو آپ کے دونوں مونڈھوں کے درمیان و یکھا جوسرخ رسولی جیسی تھی اور مقداد میں کیوتر کے انڈے جنگی ہیں۔

راویان حدیث (۲۷) سعید بن یعقوب الطالقانی ٔ (۲۸) ابوب بن جابرٌ اور (۲۹) ساک بن حربٌ کےحالات ُ ' تذکرہ راویان ٹائل ترقدی' میں ملاحظہ فرمائیں۔

## مهرنبوت کارنگ اور حجم:

قبال دایت المعاتب سے حفرت جابر کہتے ہیں کہ میں نے حضورا قدی اللّظ کے کند عول کے درمیان مہر نبوت کود یکھا جو غدہ حصواء لیمن سرخ رنگ کی ایک گلی تھی جو بیضوی شکل بیس کہر کی کے درمیان مہر نبوت کود یکھا جو غدہ حصواء لیمن سرخ رنگ کی ایک گلی تھی جو بیضوی شکل بیس کھی تھو لی اور کے اند سے کہ مشابقی حدہ فی جعد اللہ آتی ہے اسے اردو میں غدود کہتے ہیں۔ گلی تھو لی اور رسول کو کہتے ہیں انھا کیل عقلہ فی الجسد (ہرگرہ جوجسم ہیں ہو) المصباح میں ہے المعدة لحم یہ حدث بین المجلد و اللحم یعتمر کے بالعجریت (عواهب ص ۳۱) لیمن نفرہ وہ گوشت ہے جو کھال اور جسم سے گوشت ہے دو مال جاتا ہے۔

حضرت جابڑ مہر نبوت کارنگ اور حجم بتارہے جیں جوجم اطہرے اوپر بڑھے ہوئے گوشت کا کھڑا جیسا تھا گویا ایک سرخ گلتی ہے جس کا حجم کبوتری کے انڈے کے برابر ہے۔ رنگ کے بارے میں یہال حسمو آء (سرخ) کی تصریح ہے جبکہ بعض دیگرروایات میں صود آء ( کالا) بعض میں خسطو اء (سبز) بعض میں کلوًن جسدہ (آپ کے جسم کے رنگ جیسا) منقول ہوا ہے۔

منتخ ابرائيم البيج رئ فرمات بين والاتدافع بيس هده المروايات لانه كان يتفاوت

باختلاف الاوقات فیکانت کلون جسله نارهٔ و کانت حمواء نارهٔ و هیکذا به جسب الاوقات. ( مواهب ص ۳۶) ( ان روایات میں کوئی تعارض نیس ہے اس لئے کرمخناف اوقات میں اس کارنگ بدلتار بتاتھا بھی تو اس کارنگ آپ کے جسم کے رنگ کی طرح بوجا تا اور بھی وہ سرخ بوجا تا ای طرح میمی و دسرے رنگ میں تبدیل ہوجا تا )۔

الروایت میں مشل بیضة الحمامة (کیوری کے انڈے جیسی) کی نفر آگے جبکدروایت سابقہ میں مشل زر الحجلة (چکورکے انڈے کی طرح) این حبان گی روایت میں کیسطة نعامة (شر مرغ کے انڈے جبیا)۔ این عمار آئ کی روایت میں کالتفاحة (سیب جبیا)۔ این عمار آئ کی روایت میں کالبندقة (مٹی کا فلّہ) مسلم اور مصنف کی ایک روایت میں کانها ثالیل (سر بیتان کی طرح) ماکم "کی روایت میں سعوات میں مصنف کی ایک روایت میں شعوات محتمعات (بالوں کا مجموعہ) نقل ہوا ہے۔

(١٤/٣) حَدَّقَاالِوُ مُصَعِبِ الْمَدَنِيُ آخَيَرُوا يُؤسُف بُنُ الْمَاجِشُون عَنَ اللهِ عن عاصِم بُن عَمَر بَنِ فَعَالَةَ عَنْ جَدَّتِهِ رُمَيْفَةَ قَالْتُ سَمَعَتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم وَلُواشَآءُ انَ أَقْبِلَ اللَّهِ صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم وَلُواشَآءُ انَ أَقْبِلَ النَّحَاتُمَ اللَّهِ عَلَى يَيْنَ كَيْفَيْهِ مِنْ قُرْبِهِ لَفَعَلْتُ يَقُولُ لَسَعْدِ بُنِ مُعَاذِيْوَمُ مَاتَ الْعَنَوْلَةُ عَرْشُ الرَّحْمَن .. النَّحَد بَنِ مُعَاذِيْوَمُ مَاتَ الْعَنوَ لَهُ عَرْشُ الرَّحْمَن .. المُحَدَّ بَيْنَ كَيْفَيْهِ مِنْ قُرْبِهِ لَفَعَلْتُ يَقُولُ لَسَعْدِ بُنِ مُعَاذِيْوَمُ مَاتَ الْعَنوَلُهُ عَرْشُ الرَّحْمَن .. المُحَدَّ مَن اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْهِ مِنْ عَمَلُ مِن مَسَاحِشُون مَنْ الرَّحْمَة عَلَيْ وَاللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهِ مِنْ عَمْلُ مِن مَسَاحِشُون مَنْ اللهُ عَلَيْهِ مِنْ عَمْلُ مِن قَتَادةً مِنْ مَسَاحِسُون مِن عَمْلُ مِن قَتَادةً مِن الْمُعَلِي اللهُ عَلَيْهِ مِنْ عَمْلُ مِن قَتَادةً مِنْ عَمْلُ مِن عَمْلُ مِن قَتَادةً مِنْ المُعَلِي اللهُ عَلَيْ عَرَالُ اللهُ عَلَيْهُ مُنْ اللَّهُ عَلَيْهِ مِنْ عَمْلُ مِن مُنْ اللَّهُ عَلَيْهُ مِنْ اللَّهُ عَلَيْهُ مَالِكُ المُعْلِي اللهُ عَلَيْهِ مِنْ اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهُ مَالَ اللهُ عَلَيْهُ مِنْ اللهُ عَلَيْهُ مِنْ اللهُ عَلَيْهُ وَالْ اللهُ عَلْمُ اللهُ عَلَيْهُ وَاللهُ مَا اللهُ عَلَيْهُ مِنْ اللهُ عَلِي اللهُ عَلَيْهُ وَلَا مُعْلِي اللهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ مَا اللهُ عَلْمُ اللهُ عَلَيْهُ مِنْ اللهُ عَلَيْهُ مِنْ اللهُ عَلَيْهُ وَالَيْهُ مُعْلِقُولُ اللهُ عَلَيْهُ مُنْ اللهُ عَلَيْهُ مُنْ اللهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ مُنْ اللهُ عَلَيْهُ مِنْ اللهُ عَلَيْهُ مُنْ اللهُ عَلَيْهُ مُنْ اللهُ عَلَيْهُ مِنْ اللهُ عَلَيْهُ مُنْ اللهُ عَلَيْهُ مُنْ اللهُ عَلَيْهُ مُنْ اللّهُ عَلَيْهُ مُنْ اللّهُ عَلْمُ مُنْ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ مِنْ اللهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ مُنْ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ مُنْ اللهُ اللّهُ عَلْمُ اللهُ عَلَيْهُ وَاللّهُ مُنْ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلْمُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلْمُ اللهُ عَلْمُ اللّهُ عَلْمُ اللّهُ عَلْمُ اللهُ عَ

رمینهٔ رضی الله عنها نظل کیا۔وہ کہتی ہیں کہ میں نے حضورافقد سے بیانظیفتے سے بیر مضمون سنااور میں اس وقت حضورافقد سینطیفتے کے اتی قریب تھی کہ اگر جا ہتی تو مہر نبوت کو چوم لیتی۔وہ مضمون ہیہ ہے کہ حضور اقلہ سینطیفتے سعد بن معافر '' کے حق میں بیار شاوفر مار ہے تھے کہ ان کی موت کی وجہ سے حق تعالیٰ جل شانہ کا عرش بھی ان کی روح کی خوشی میں جُھوم گیا۔

راویان حدیث (۷۰)ابومصعب المدنی ؒ (۷۱)بوسف بن الماجشونؒ (۷۳)عن ابید(۷۳)عاصم بن عمر بن قیّاد و ؒ اور (۴۲۷)حفرت رمیشهؒ کے حالات ؒ ' تذکرہ راویانِ شاکل تر ندی'' میں ملاحظہ قرمائیں۔

#### موضع استشهاد:

بارگاہ نبوت میں جس طرح مردوں کوقر ب خاص حاصل تھا ای طرح بمقتصائے شان رحمة اللعامین کےخواتین کوبھی ہیوزت وسعاوت حاصل تھی

چنا نچہ مفترت رمینہ ﷺ کا میہ جملہ کدا گر میں جا ہتی تو آ پ کی مبر نبوت کا بوسہ نے لیتی حضور اقد س اللہ ﷺ کی ان پر انتہائی شفقت ورافت اور کمال عنایت ورحمت کا مظہر ہے۔ دوسرا میہ کہ اس نے مبر نبوت کوخود اپنی آئکھوں ہے دیکھا ہے جس میں کسی شک وشہد کی گنجائش نہیں ہے۔
ع

نازمنجيثم خودكه جمال توديده است

#### افتم بپائے خود کہ بکویت رسیدہ است

( مجھے اپی آئموں پر فخر ہے کہ جن سے میں نے آپ کے صن وجمال کا نظار اکیا ہے۔ پڑجاؤں اپنے پاؤں پر کہ پہنچایا تیرے کو چے تک)

# ايك اشكال كاجواب:

حضرت رميعة اجريه خاتون تعيى جس كى نظراجنى مردك لئے حرام ب يشخ ابراهيم الميجوريّ الله وريّ كام الله والله الله الله عليه و ملم جواز نظر المواة الاجنبية للاجنبية للاجنبي حوام لانا من خصاتصه صلى الله عليه و ملم جواز نظر المواة الاجنبية له (مواهب ص ٢٣) يعنى يهال ميات كاجنبي خاتون كاجنبى مردكود كهناتو ناجا تزے داس لئے كراجنبى خاتون كا الله عليه و من على الله عليه و كاتون كا الله عليه على الله عليه و كاتون كا الله عليه و كراجنبى خاتون كا الله عليه على الله عليه كراجنبى خاتون كا الله كود يكين كاجواز آپ كي خصوصيات على سے تھا۔

حضرت سعد بن معافی ۔ حضرت سعد الاسلام اور عظیم علی القدر حالی ہیں۔ حضرت سعد بن معافی ہیں۔ حضرت سعد بن معافی ہیں۔ حضرت سعد نے اجرت سے قبل انسار مدینہ کئی لوگ فتلف اوقات میں جج کے ایام میں متی کے مقام پر عاضر ہوئے ہجرت سے قبل انسار مدینہ کئی لوگ فتلف اوقات میں جج کے ایام میں متی کے مقام پر عاضر ہوئے اور اسلام قبول کیا حضرت سعد ہم بھی ان سعاد تمند صحابہ میں سے ایک ہیں بلکہ حضور اقد کی مقابی ہے ای انساد میں جہ ان اسلام قبول کیا حضرت سعد ہم بھی ای جماعت سے ہیں پھر ان ایک مرجبہ بارہ (۱۲) سرداروں کو اپنا نقیب مقرر فر مایا حضرت سعد ہمی ای جماعت سے ہیں پھرائ می نقیبوں نے واپس جا کر اسلام کی دعوت و بہتے کا کام کیا تو بہت سے فوٹن نصیب ایمان لائے پھرائ جماعت نے آپ کو مدینہ انسان میں دعوت دی آپ نے ان کی دعوت پر ہجرت کا فیصلہ کیا پھر وادی پڑ ب کو مدینہ انلو صول اور پہلا دار الاسلام بنے کا شرف عاصل ہوا۔ قد وقا مت کے لحاظ بھی دادی پڑ ب کو مدینہ انلو صول اور پہلا دار الاسلام بنے کا شرف عاصل ہوا۔ قد وقا مت کے لحاظ بھی اور وجیہ سے بدر میں شرکی ہوئے ہوئے وفات پا گئے۔ جنت البقیع میں مرفون ہیں۔ او نے اور وجیہ سے بدر میں شرکی تاب خدلات ہوئے دوفات پا گئے۔ جنت البقیع میں مرفون ہیں۔ صدیث میں ہے کہ ان کے جناز سے ہیں ستر ہزار ( وجود میں کے فرشتوں نے شرکت کی تھی و شہد جناز ته سبعون الف ملک ( مواهد ص سبع

ای فیی شداندہ و بیان منزلتہ و مکانتہ عنداللہ تعالیٰ لین آپ خضرت سعد بن معادّ کی شان اور اللہ تعالیٰ کے نزدیک ان کے بلند مرتبہ و مقام کے بارے میں فر مارے نقے حضرت سعد اون عظیم المرتبت صحابی ہیں جنبوں نے بی قریظہ کے یہودیوں کے متعلق فیصلہ دیا تھا کہ ان کے تمام بالغ مردوں کو تقل کردیا جائے ان کی خواتین اور بچوں کو لونڈیاں اور غلام بنایا جائے یہی و و موقع تھا جب اللہ کے نبی آئے فرمایا کہ سعد کا فیصلہ اللہ تعالیٰ کے فیصلے کے مطابق ہے ۔ حضرت سعد آگی سے اسال کی ممر میں وفات ہوئی۔

#### اغتياه!

بیخ الحدیث حفرت مولانا محدز کریا فرماتے ہیں کہ حفرت سعد گی اس قدر مخطمت مقام اور بلند شان کے بادصف ایک حدیث کے مضمون کے مطابق قبر کی تنگی تھوڑی دیرے لئے ان کو بھی پیش کی منی بڑی عبرت کی جگہ ہے۔حضورا قدی مطابق کا ارشاد ہے کہ میں نے جینے مناظر بھی دکھیے ہیں قبر کا منظر سب سے زیادہ ہولناک پایا (خصائل)۔

## اهتزله العوش ك*اتشراك :*

حفزت رمیدی فرماتی میں کہ جس روز حفزت سعد کا انتقال ہواای روز اھنے کہ عوش الوحمن (رخمن کا عرش ان کے لئے بل گیا) ھؤ اذ باب نصو بمعنیٰ ہلانااور حرکت دیتا اھنو آئی کالازم ہے ملتے اور متحرک ہوئے کے معنیٰ میں ہے قلوب کے فرحت وانبساط اور دل کی خوشی ومسرت کو بھی اھنواذ کہتے میں کہ خوشی کیوجہ سے دلوں میں حرکت بیدا ہوتی ہے۔

اب سوال میہ ہے کہ عرش رحمٰن میں حرکت کیوں پیدا ہوئی۔ شارصین حدیث نے اس کی مختلف توجیہا ہے کی ہیں۔

(۱) یدبلتا استبشاداً بقدوم سعد تقااس جنبش و حرکت کامقصد حضرت سعد کا استعبال تقاکه اسلام کا جلیل القدر فرزند، نبی کا جان نثار اور مخلص فدا کاراس و نیاست رخصت ہوگیا ہے ان کی

ماريله الألك المارة 
آ مدروح کی خوشی میں عرش بھی جھوم اٹھا۔

علامهالیچورگ فرماتے ہیں ای استبشباراً وسروراً بقدوم روحه (ایٹنی آئے کی روح کی آمکی خوشی میں عرش حجموم گیا ) جس وقت انتہا کی سرور ولطف اور د جدانی کیفیت میں جسم و جان اور روح حجموم حجوم اتھتی ہے آئ جھو منے کو اھنو اذ کہتے ہیں۔

- (۲) یہ اهتز از عرش غیضهاً عیلی فاتلیہ (آپؓ کے قاتلوں پرغیظ وغضب کے اظہار کے لئے ) تھا کفار کے قلم' جبراور نبی کریم میں ہے ہے تعلق جان نٹار کو بے در دی ہے قبل کرد ہے جانے برعرش رخمٰن میں فضب کی مید ہے جنبش پیدا ہوئی اے ان ظالم کفار پر غصہ تھا جنہوں نے حضور اقدی علیہ كخلص شيدائي كوشهيدكردمار
- (٣) يہال يرمضاف محدوف حاى اهنو وضرح لمقدومه حملة العوش كه آب كى روح ـ کی آ مدیر حاملین عرش خوش ہوئے اورخوش ہے جھوم جھوم اٹھے بیرمجازی معنیٰ ہے تو حصلہ العریش سے مرادالله تعالیٰ کے مقرب ترین فریشتے ہیں قرآن مجید میں بھی ان کا ذکر ہے۔ اَلَّٰ بَیْنَ یَحْصِلُونَ الْعَوْصَ وَمَنْ حَوْلُهُ ﴿ ٢٠٤٠ ) (جوفر شَيْعَ عُرش كوالهائ بوع بين اورجواس كروين ) وَفَرَى الْمَلَاحِكَةَ حَسَائِيْسَنَ مِنْ حَوْلِ الْعَرُشِ يُسَبِّحُونَ بِعِمْدِ ربَهِمْ (٣٩:٤٥) ( آ بِفَرَشْتُولَ كُودِيكُصِ مُ*جُكَرُشُ* کے گردا گردحلقہ باندھے ہوں گے اپنے رپ کی تبیج وخمید کرتے ہوں گے )۔خلاصہ یہ کہ حضرت سعد ؓ کی و فات بران فرشتوں میں حرکت دشنش پیدا ہوئی۔ جو حاملین عرش ہیں۔
- (٣) بيازقبيلداطلاق اسم المسمحل على المحال (محل بولكرعال مرادلينا) كيربيجيم واستل المفسرية (١٨:١٢) كا وَل ہے ہو چيلو براديہ ہے كەكا وَل ئے باشتدول ہے ہو چيلو۔اس طرح يہال بھی حرش سے اہل عرش مراد میں ( ف ) اهتبواز عسو مذہ بیاکتا ہیاہے از عظمت شان وفات حضرت سعدٌ قيل وهبو كضاية عن تبعظهم شبان وفاته والعرب تنسب الشني المعظم الى اعظم الاشياء فتقول اطلعت الارض لموت فلان ( جمع ص ٦٢) ليتي يرفقرت معد كروفات كي عظمت شان سے کنامہ ہے۔ عرب عظیم چیز کوسب سے بری چیز کی طرف منسوب کرتے ہیں جیسے کہتے ہیں فلان کی د فات سے زمین براند عیراحیما گی<u>ا</u>۔

# ا کے ضعیف تو جیہ کی تر دیدودلائل:

بیروایت بخاری میں بھی اہتیز لیے المعورش کےالفاظ کے ساتھ منقول ہے حضرت براء بن عاز ب فرماتے ہیں العرش سے مراد عوش المعیّت ہے جناز ہیں لوگوں کی کثر سااور اذ دحام کی وجہ سے حضرت معدّ کے صدر بدر الجنازة (جنازه کی جاربائی )کو ہاتھوں ہاتھ لیا گیا جس سے اس میں بہت حرکت پیداہوئی حضرت حاہر" کی روایت میں صراحثاغویش المو حسن کی تصریح ہے نیز حضرت جایرٌ فرماتے ہیں .. کان بین الجیشین صغان لین وونوں قبائل کے درمیان باہمی کیندور ال تھیں ۔ شارعین حدیث اس لفظ کی تشریح میں کہتے ہیں کہ حضرت معدّ کاتعلق قبیلہ اوس سے تھا اور حضرت برائم کا قبیلہ خزرج ہے ۔ ووٹوں قبائل زمانہ حالمیت میں باہمی جنگ وجدال'عداوت اور کینہ دری ا میں مبتلا تھا سی قدیم عداوت کی بناء پر قبیلہ اوس کی عظمت وقضیلت کوخزر جی زائل کرنا میا ہے میں اس النئے دورہ تاویل کرتے ہیں۔

- (۲) اور مبھی مکن نہیں کہ صحابہ کرائے آپس میں سی سے کیند کی بنا پر مضور اقد س منطق کے ارشاد امِن تَح يف كرين.
- ( ٣ ) ۔ يابھي ايک مختل امرے كەحفرت براءً بھي قبيله بني اول ئے بعلق ركھتے تھے فزرج سے نہيں دینھے تمذیب انعمال (ص 19 ج س)اور تبذیب التبذیب (ص ۴۴۴ ج1)۔

رى به بات كەمغرت مايزا كامغرت براۋ كەن قول اھىيا الىسويو ( كەھار مائى ئے تركت کی ) کے جواب میں پیکہنا کہ کان ہیں المحیین صفائق ( کے دونول تبیلول کے درمیان ) ہم کی کیٹ وریال تھیں )اس کا آبوم طالب ؟ تواس کی تو ریکھی علامہ عسقغلا کی گئے ان الفاظ میں بیان کی۔ واقعا قبال جبابس دلك اظهيارا للمحق واعتبراها بالفصل لاهله فكانه تعجب من البراء كيف قال دلكت منع انبه اوسني ثنم قبال وانبا وان كنت خورجياو كان بين الاوس والخزرج ماكان لمم

جَلْدَاوِ إِلَى جَلْدَاوِ إِلَى

يمنعني من ذلك ان اقول المحق فذكر الحديث بلفظ اهتز عرش الرحمن باضافة العرش الي الوحمن (جمع ص ۴۴) (اورحفرت حابرً كاركبنا صرف في مات كے اظہاراور براء كے خاندون کی فضیلت اورشرافت میں بطورا عمر اف کے قبا گویا کہ حضرت جابڑ حضرت براءً ہے تعجب وحیرا تکی کا اظہار کرتے ہوئے کہدرہ جی کدبراء " نے یہ کیے کہا ( کہ جنازہ کی جاریا کی میں حرکت ہوئی ) حالا نکہ و میمی قبیلہ اور میں ہے میں (اور حضرت سعد میمی وی قبیلہ کے فرد میں ) پھر حضرت جابڑنے کہا کہ میں اگر چے خزرجی ہوں اور قبائل اوس اور خزرج کے ورمیان جنگ وجدال آپ سب کومعلوم ہے کیکن اس کے باوجود بھی مجھے اس حق بات کہنے میں کوئی رکاوٹ نہیں ہے بھر حضرت جابر ؓ نے حدیث کے انفاظ کو اہنے عبوش الوحمن یاضافۃ عرش لفظ رحمٰن کوفقل فریائے ( یعنی حضرت معدّ کے موت کے دن عرش خداوندی 7 کت میں آیا )

(۴) - حضرت این ممز تجھی ایک مدت تک حضرت براؤ کی طرح عرش ہے مراد سر بر است لیتے رہےاورای کے قائل تھے جالانکہ وہ خزر تی نہ تھےاورای میں قبیلہ کی نسبت کا ساونل؟

شخ العرب والعجم مولا ناسيد حسين احمد مدني " فرمات بين كه مطلب بير يه كه جس كوحفرت جابڑ' بیاٰن قرمار ہے ہیں کہ جو پچھے میں کہہ رہاہوں وہ محقق ہےاس میں کسی قشم کی زیادتی وَحریف نہیں ے حضرت براء کو بورے الفاظ یا ڈبیں۔

کیونکه میں خزر جی بول اور حضر ت سعلاً اوی میں ۔اوس اور خزرج میں مدبول کینہ رہا تو ایک فتبيئه والا دومرے مقابل كے فتبیغہ كے فضائل میں زیادتی نہیں كرسكتا بلكہ بورابیان كیا ہے كہ عــــــر مث الوحمن كالفاظ تھ (تقريرتر ذي)\_

#### تتمته بحث:

مأل على قارئ لكينة بين قبال السحاكم الاحاديث المصوحة باهتزاز عوش الوحمن مخوجة في الصنحينيين ولينس لمعارضها ذكر في الصحيح (جمع ص ٣٢) (عاكم كُتِّ إِسْ كَرِيْنِ احادیث میں عرش رحمٰن کی حرکت کرنے کی تصریح ہے وہ صحیحین کی روایات ہیں اوان کے معارض مقابل روایات کا تذکر وضیح میں نہیں آیا )

## غيرذ وي العقول كاادراك:

ایک اوراشکال بیکھی کیاجا تا ہے کہ عرش جو غیسو افوی المعقول میں ہے ہے کیونکر متحرک جواجبنش وحرکت میں کیسے آیا؟ شارجین کہتے ہیں کہ دیا میں مقتل وشعور ہے کوئی چیز خالی نہیں حتی کہ جمادات اور شجر وجحربھی اپنی اپنی عقل کے مطابق اسپنے رب کاذکر اور شہجے پڑھتے ہیں۔

وان من شئی الایسبح بحمد ۱۷۳۰ (۱۶۰۷ کی چیزایی نبیس بو تعریف کے ساتھاس کی پاک بیان ندکرتی ہو)۔اس موضوع پر مزید تقصیل کے لئے ملاحظ قرمائیں۔

روحُ المعانی ( ش٨٣ج١٥) قرطبي ( ص٢٦٦ج ١٠) معارف القرآن ( ص١٤٧٦ج ٥ )

اورمیرت کی کتابول میں ہے کے هضورافقد کی قطبی کے دست مبارک میں کنگر بول نے شیخ پڑھی تھی۔

علا محققین کاس بات پراتفاق ہے کہ دنیا میں ہر چیز شعور و ادراک رکھتی ہے وان من السحجارة لما یتفجومنه الانهار (۲۰۲۲) (اور پھروں میں ہے تو بعض بھرا لیے بھی ہیں جن ہے بڑی بری نہریں پھوٹ لگتی ہیں) ۔ وان منها لسما یهبط من خشیة الله (اور بعض بھرا ہے ہیں کہ خشیت خداوندی ہے گریز تے ہیں)

عُمْر ہرا یک۔ کے عقل وشعور میں فرق ہے ہم جن واٹس کا اوراک، اور عقل وشعور اس قابل تھا کہ ان پر باراہ انت زال دیا گیا ہاتی اشیا کے اوراک میں وہ سعیار زیر تھا کہ ان پر باراہا نٹ ڈالا جاتا۔

(١٨/٣) خستُنَا آحَمَلُهُنَ عَبُدَةَ الصَّبِيِّ وَعَلِيُّ بَنُ حُجْرٍ وَغَيْرُ وَاحِدِ قَالُوا أَخْرَنَا عِيْسَى بَنُ يُو نُسَ عَنْ عُمرِينِ عَبْدِ اللَّهِ مَوْلَى غُفَرَةَ قَالَ حَدَّثِي إِبْرَاهِيْمُ بَنْ مُحَمَّدِ مِنْ وَلَدِ عَلِيَ بَنِ ابِيَ طالب رضى اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ عَلِي رَضِيَى اللَّهُ عَنْهُ إِذَا وَصَفَ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَذَكر الْحَدِيثَ بَطُولِهِ وَقَالَ بَيْنَ كَيْفَيْهِ خَاتَمُ النَّبُوَّةِ وَهُو خَاتَمُ النَّبِيِّنِ.

ترجمہ! ہمیں بیان کیااحمد بن عبد ہضی اورعلی بن فجر اور بہت سے لوگوں نے۔وہ کہتے ہیں کہ ہمیں خبر دی عیسیٰ بن یونس نے اور انہوں نے روایت اخذ کی عمر بن عبداللہ سے ، جوغفرہ کے آ زاد کردہ غلام تھے۔ وہ کہتے ہیں کہ مجھے بیان کیاا براہیم بن محمد نے جو حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہ کی اولا د ہیں ہے ہیں ۔وہ کہتے ہیں کہ حضرت علیٰ جب حضورافندس کاللّیہ کی صفت بیان کیا کرتے تو یہ رصفتیں بیان کرتے اور حدیث ندکورہ سابق ذکر کی۔ مین جملہ ان کے ریبھی کہتے کہ حضور اقد س ملطقہ کے د ونول موغر ہوں کے درمیان مہرِ نبوت تھی اور آ پ ؓ خاتم النہیین تھے۔

بدا کی طویل حدیث ہے جو باب اول میں چھے نمبر پر درج ہے جس میں تفصیلی بحث اینے مقام میں ہو چی ہے۔

#### تحل مهرنبوت:

وقال بين كتفيه خاتم النبوة ... حضرت على في حضورا قدى الله كا عليه بيان كرت ہوئے بہ بھی فرمایا کہ آ ہے کے دونوں کندھوں کے درمیان مہر نبوت تھی۔

وهو خاتم النبيين ١٦ ـ علما انبياء كي آخرى كرى بيل مصنف كاغرض صديث كاب حصديهال نقل كرنے سے بيہے ـ كه وذكر هاله خا الحديث لتعيين مكان الخاتم وتاكيد وجودہ (اتحافات ص عدد) لینی مبری جگه کالعین اوراس کے موجود مونے کی تا کید۔

طاعلى قارئ قرماسة بيريو المقصود من ايواده في هذالباب قوله بين كتفيه خاتم النبوة فانه يدل على وجود الخاتم وتعيين محله من جسده صلى الله عليه وسلم ( جمع ص٧٦) (ال عديث كو باب حذامين لا في كامقصد يقول ذكر كرناب " بين كلفيه خلام النبوة " يعني آب كركندهون كردرميان مېر نبوت تھی اس ہے مہر کی موجود گی اور آ ہے کے جسم میں ان کے مقام کا تعین بھی معلوم ہو گیا )۔

(١٩/٥) حَـنَّتَنَا مُـحَـمَّـدُ بُنُ بَشَّارِ أَخْبَرَنَا أَبُوْعَاصِمِ أَخْبَرَنَا عُزُرَةُ بُنُ ثَابِتٍ حَلَّقِيَى عِلْبَآءُ بْنُ ٱحُمَوَ ٱلْيَشُكُرِي قَالَ حَتَّشِيُ ابُوزَيْدِعَمُرُوبْنُ انْحَطَبَ ٱلانْصَارِيُّ قَالَ قَالَ لِيُ رَمُولُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَلَسَلَّمْ بِمَاأِنَا زَيْدِ أَدُنْ مِنِي فَالْمُسِخَ ظَهْرِيْ فَمَسَخَتُ ظَهْرَةَ فَوَقَعَتُ أَصَابِعِيْ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَلَعْتُ أَصَابِعِيْ عَلَى اللَّحَالَمِ قَلْلُ شَعُراتُ مُجْتَمِعاتُ .

ترجمہ! محمد بن بشار نے بیان کیا 'وہ کہتے ہیں کہ بمیں ابوعاصم نے خبر دی دو کہتے ہیں کہ بمیں عزرہ بن طابت نے خبر دی اوہ کہتے ہیں کہ بمیں عزرہ بن طابت نے خبر دی اُوہ کہتا ہے کہ مجھے علیا ء بن احمر (یفکری) نے بیان کیا۔ اس نے کہا کہ بمیرے پاس بیان کیا (ابوزید) عمر و بن اخطب انساری نے 'وہ کہتے ہیں کہ ایک مرتبہ حضور اقد کی قواتھ نے بھے ہے کمر مغنے کے لئے ارشاد فر مایا ہیں نے حضور اقد کی تھا تھے کی کمرمننی شروع کی قواتھ اقامیری انگی مبر بوت پرلگ تی ۔ علیا ہے کہتے ہیں کہ بیس نے عمر و سے بوچھا کہ بمرنبوت کیا چیز تھی ۔ انہوں نے جواب دیا کہ چند بالوں کا مجمومہ تھا۔

راویان حدیث (۷۵) ابوعاصم (۷۲) مزرة بن تابت بن الی زیدالانصاری (۷۷)علیا ءا تن احمد الیشکری اور (۷۸) حضرت تمرا بن اخطب الانصاری کے حالات '' تذکر وراویان شاکل ترندی'' میں ملاحظ فرمائیں \_

# حضرت ابوزيدٌ كو مسِ ظَهر كاتَكم:

قال قال لی رسول الله صلی الله علیه وسلم یا ابا زید ... حضوراقد سی الله علیه وسلم یا ابا زید ... حضوراقد سی الله علیه و سلم یا ابا زید ... حضوراقد سی الله علیه الله علیه و سلم یا ابا تا تقاله الدن الله علی کنیت سے پکارانا عزات و احرام الله علی الله عندی الله عندی الله الله علی الله

حضور الدی تنظیمتا نے کسی ضرورت (سمھیلی خارش وغیرہ) کے تخت سحانی کو قریب آنے اور پھر کمر پر ہاتھ پھیرنے کا تھم فرما یا اور عام معمول انسانی میں بعض اوقات یوں بھی ہوتا ہے کہ انسان کو اپنے جسم کی ایک جگہ کھیائے کی ضرورت محسوس ہوتی ہے مگروہ کھیانہیں سکنادوسرے کی امداد کی ضرورت پڑتی ہے۔

يَشِخُ ابراتِيم اللَّهِ رَى ۗ قرماتُ مِن يسحسمل الله صلى الله عليه وسلم علم بنور النبوة ان ابازيد بريد معرفة كيفية الخاتم فامره ان يمسح ظهره ( مواهب ص٣٨م. لعنی حضورا قدی میلانی نے نور نبوت سے جان لیا کہ ابو ذید مہر نبوت کی کیفیت معلوم کر سے گاراوہ مرکبیت معلوم کر سے کا اراوہ مرکھتے بی لبندا ان کواپنی پشت مبارک چھونے یا اس پر ہاتھ پھیرنے کی اجازت مرحمت فرماوی۔

جلداذل

# حضورا قدس اللهنائية كى حضرت ابوزيرٌ كے لئے وعا:

شیخ ابراهیم العیو رک نے لکھا ہے کہ جامع المصنف میں ہے کہ حضورا لکر تریقائیکے نے ان کے لئے دعاہمی فرما دی تھی اللھم جیملہ اے اللہ اون کو زینت بخش دے۔

راوی کابیان ہے فعاش مانڈ و عشوین سنڈ ولیس فی راسہ ولمحیتہ الاشعرات ہیض (مواهب ص ۳۹)ان کی تمرایک سوئیں (۱۲۰)سال کی ہوئی گرسوائے چند بالوں کے ان کے سراور واڑھی کے بال سفید نہیں ہوئے ۔اور بہتی کی روایت ہے کہ چبرہ پر ذرہ بھرشکن بھی نہتھا بالکل صاف اور روٹن جیسے جواتوں کا چبرہ ہوتا ہے۔

#### مهر نبوت کی تفصیلات:

فمسمعت ظهره اراوی کہتے ہیں کہ میں نے حضوراقدی ﷺ کی پشت پر ہاتھ پھیرا فوقعت اصاب علی الخاتم ہاتھ پھیرتے وقت میری انگیاں مہرنوت پر جالگیں۔ فسلت علباء بن احمر شاگر وعرض کرتا ہے و ما الخاتم ممبرنوت سے مرادکیا ہے؟

حضرت ابوزید نے فرمایا شعوات مجتمعات کویا بالوں کا ایک مجموعہ تھا حضرت ابوزید کے اس جواب سے بیمی معلوم ہوتا ہے کہ انہوں نے مہر نبوت کو آ کھوں سے نبیں ویکھا صرف ہاتھوں نے جہونے کی سعادت عاصل کی اور جو حسوس کیا وہی بیان کردیا و جسواب ایسی زید لعلباء بدل علی انہ لم برہ بعینہ و انما حکی مالمسہ من الشعو بیدہ و فعلہ الشعو الذی حول المنحات مقال القسطلانی ظاہرہ انہ لم بو المنحات مبعینہ فاجبر عما وصلت الله بدہ و هو الشعو الشعو الشعو معلوم ہوتا ہے کہ اس نے مہر نبوت کو دیکھائیں تھا بلکہ اس نے اپنے ہاتھ لگائے سے جو کہ اس نے علیا مکودیا یہ معلوم ہوتا ہے کہ اس نے مہر نبوت کو دیکھائیں تھا بلکہ اس نے اپنے ہاتھ لگائے سے جو کسوس کیا (ک

وہ مہر نبوت بالوں کا مجموعہ ہے ) اس کی حکایت کردی۔

امام قسطلانی فرماتے ہیں کدابوزید نے بعیند میر نبوت کودیکھانہیں تھا بلکہ اس نے جہاں اس کا ہاتھ بالوں کو پہنچااس کی خبر کردی )

# مهر نبوت کی روایات میں تطبیق:

شعوات مجتمعات کی تصری ہے تو یہ معلوم ہوتا ہے کہ مہر نبوت بالوں کا مجھا تھا اور گوشت کا نکڑا نہیں تھا جبکہ اس ہے قبل کی روایات میں اور دیگر روایات میں جو حد تو اتر کو پہنچتی ہیں میں تصری ہے

كەغدە خىمواء(ىرخىڭلى) تقى

محدثین حفرات تطیق یول کرتے ہیں کہ وہ یقینا اجرا ہوا گوشت تھا جس پر بال پیدا ہو گئے تھے بعض روایات میں تصریح ہم برنبوت کم ( گوشت ) تھاو علیها شعرات جس پر بال تھے لہذا تقدیم عبارت یول بنے گی هو ذو شعرات او هو الذی علیه شعرات او فیه شعرات لیخی وہ بالوں والاتھا یا اس پر بال تھے یا اس میں بال تھے۔

مبرنبوت کے مقدار' حجم اور کیفیت کے متعلق بظاہر جور دایات کا تعارض ہے اور اس کاحل اور روایات میں تطبیق کی تفصیل صفح نمبر۲۰ ایر بیان ہو چکی ہے۔

# گلٹی جس پر بال اے ہوں:

علی العموم بیرکہا گیا ہے کہ جس کی پیٹے پر تِل ( گلٹی ) اور اس بر بال آگے ہوئے ہوں تو بیاس بات کی علامت ہے کہ بیخض زیادہ تکلیف اٹھانے والا ہوگا اور اس کے گھر والوں کو اس کی وجہ ہے مصیبت اور تکلیف بنچے گی اور اس کی موت زہر کی وجہ ہے ہوگی اور واقعۂ بید بات ثابت ہے جیسا کہ اس کا نمونہ خود حضور اقدی تی بات ثابت ہے جیسا کہ اس کا نمونہ خود حضور اقدی تیات ثابت ہے کہ آگے میں بیساری علامات یائی جاتی ہیں۔

- (۱) حضر اقدى الله تا ده مشقت اور تكاليف الفائے والى استى تقى عليه دين كے لئے مختلف تتم كے
  - شدائد ومصائب برداشت کے۔

(۲) حضورا قدس منابقه کاخاندان خود حضورا قدس تنابقه کی وجه ہے مختلف النوع امتحانات اور مصائب گاہ بدف بنا ہوا تھا۔

(۳) حضورا قد سوالی کا سانحدارتحال بھی بظاہر زہر کی وجہ سے ہوا جیسا کہ حضورا قد س اللہ فرمائے فرمائے سے فقط فیا تھے فقلہ قبال مساؤالیت اکلہ حیسر تعاود نبی فھذا اوان انقطاع ابھری (مواهب ص ۳۹ مناوی ص ۷۷) (ہمیشہ فیبروالے لقے (زہرآ لود) کا اثر بار بارظا برہوا کرتا ہیں میری شدرگ کئے ( یعنی موت ) کا فقت ہے )

ترجمہ! ابوطار حسین بن حربیث فزاعی نے بیان کیا، اُن کوفیر دی علی بن حسین بن واقد نے اُنہیں ان کے باپ نے روایت بیان کی اور اس نے عبداللہ بن ہرید قارضی اللہ عنہ سے روایت نقل کی وہ کہتے ہیں

کہ میں نے اپنے باپ ہربید ہ '' کو یہ کہتے ہوئے سنا کہ حضور الکدی ﷺ جب مدینہ منورہ تشریف الائے تو حضرت سلمان فاری رضی اللہ عندا کیک خوان لے کرآ ہے جس پر تا زو تھجوریں چنی ہوئی تھیں۔ اور حضور اقد س بنائق کی خدمت میں چیش کیا حضور اقد س بنائع نے دریافت فر مایا کہ سلمان! بیکسی تمجوری میں انہوں نے عرض کیا کہ آ ہے کیراور آ ہے کے ساتھیوں برصد قد میں حضورا قدر ساتھے کے ارشا دفر مایا کہ ہم لوگ صدقہ نہیں کھاتے اس لئے میرے یاس سے اٹھالو۔ دوسرے دن پھر ایسا ہی واقعه بیش آیا که سلمان کھجور کاطباق لائے اور حضور اقدی فیلیٹے کے سوال پر سلمان کے عرض کیایا رسول القد المنابة بيرآب كے لئے مدید ہے حضور اقد رہائے نے صحابہ کرام ہے ارشاد فرمایا كه ماتھ بڑھاؤ ۔ پھر سلمانؑ نے حضور اقدی علیقہ کی بٹت برمبر نبوت دیکھی تو مسلمان ہو گئے حضور اقدی علیقہ نے ان کو بہت ہے دراہم کے عوض خریدا ( محاز اُخریدا کے لفظ ہے تعبیر کردیا در مٰدحقیقت میں انہوں نے سلمان رضی اللَّه عنه کوم کا تب بنایا تھااور بدل کمّا بت بہت ہے دراہم قمرار یائے اور نیز بیشر ط طے ہو گی کہ ) حضرت سلمان ان میبود کے لئے ( تین سو ) تھجور کے درخت لگا نئیں اور ان درختوں کے پیل لا نے تک ان کی خبر گیری کریں نیں حضور الدس تلکی نے اپنے دست مبارک ہے وہ ورخت لگائے حضور ﷺ کامعجز وقعا کیسب درخت ای سال پیل لے آئے گرایک درخت نہ پیلاخقیق ہے معلوم ہوا کہ وہ حضرت عمر کے ہاتھ کا لگا یا ہوا تھا حضور اقدی قلیقے کے دست مہارک کا ندتی حضور اقدی قلیقے نے اس کو نکالا اور دوبارہ اینے دست مبارک ہے لگایا حضورا قد سکالیا تھے کا دوسرامیجر ویہ ہوا کہ بےموسم ورخت بھی اس سال پھل لے آیا۔

راویان حدیث (۷۹)ابوعمارالحسین (۸۰)علی بن حسین بن داقعه ۱۸۱ حدثی ابی (۸۲)عبدالله بن بریدهٔ "اور (۸۳) حفرت بریدهٔ آسے حالات" تذکره راویان شاکل تریدی "میں ملاحظ فرما کیں۔

## ایک اشکال ہے جواب:

سسمعت ابی ہو بدہ یقول عبداللہ کہتے ہیں کہ میں نے اپنے والد پر یدہ کو یہ کہتے ہوئے سنا۔ یہاں بظاہرا شکال یہ پیدا ہوتا ہے کہ ابسی ہو بعدہ تر کیب میں سمعت کا مفعول ہے تو قانون تحوی

كاظے ابابر بدة بونا جائے۔

من الراهيم النج رئ فرمائ بين وبريدة عطف بيان لابي او بدل منه لا مضاف اليه كماقد یشو هیچ ( میواهب ص ۹ سم) نیخی لفظ ایس بصورت میدل منه وغیره کے مسجعت کامفعول ہے نہ کیہ ابعی بویدهٔ بصورت اضافت بکه لفظ بویدهٔ تو عطف بیان پابدل سے ابھی کا جیسا کہ ترجمہ سے طاہر ے۔البنۃ اگر مسمعت کامفعول اپنے یو بدہ بطورکنیت(اضافت)استعال ہوا ہوتا( تب معنیٰ ہوتا میں نے امیں ہو بدہ کوسنا) تو بھر بلاشیہ ابساہو بدہ ہی آتااورا شکال صبح ہوتا۔ حالا تکہ عمارت بالامیں لفظ ابسی سیمعتُ کامفعول ہے اوراس کا اعراب تقذیری ہے۔

#### سلمان فارئ كاتذكره!

جاء سلمان الفارسي الى رسول الله مستنج حين فلع الملينة ... جب حضور الدم يالي جرت كرك بدینه منوره بهنیج تو حضرت سلمان فاری حضوراقدی قلیصه کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ فارس والے' اے را کے سکون کے ساتھ پڑھتے ہیں گرحر بی میں بیرا کے کسرہ کے ساتھ بڑھا جاتا ہے۔بعض حضرات کہتے ہیں ایران اوراس کے ماوراء کوفارس کہتے ہیں انسبیة لمضاوس لیکونیه منبھا او لمغیبر خلک رمبودهب ص ۹ سم (سلمانؓ کوفاری اس کے کہا ماتا ہے کیود علاقہ فارس ہے تھے ماکسی ووسركي وجدست ) ان كو مسلمان المنحيوجي كباجا تاست سنسل عن ابيه فقال اذا سلمان بي الاسلام. (مواهب ص ٩ سم) ليني كسي في حضرت سلمان سے ان كرا باب كانام بوجها توجواب وياكه اسلمان بن الاسلام''۔الفاری کہاانے کی وجہ یہ ہے کہ بہلفظ فرسان سے ماخوفہ ہے اور وہان کے لوگ گھوڑ سوار تھے۔ تحربیتو جیہزیادہ قربین قیاس نہیں کیونکہ فرسان بھی عربی لفظ ہے بلکہ یہ پیرس سے ماخو ذہبے اگر چہہ سلمان اصفہانی تھے اور اصفہان فارس میں نہیں گرعرب کے ماں بعض اوقات ماسوائے عرب کوجھی فاری کہاجا تاہے جو جمی کے مترادف ہے۔

حضرت سلمان فارى "سجليل القدراور عظيم المرتبت صافي بين وهو صبحابي تحبير احدالذين اشتافت لھم المجنة (مواهب ص ٣٩) (بيان پڙھمر نے كے سحاب ميں سے ايك سحالي جي جن كے جلداؤل

لئے جنت بے تاب ہے) جناب سلمان فاری فارس کے رہنے والے تھے قارس اصفہان کے علاقہ کو کہتے ہیں آج کل بیداریان میں ہے آپ کا تعلق مجوس آتش پر ستوں سے تھا تاہم آپ ابتداء ہی سے عبادت گزار 'زاہدادر راہبانہ طبیعت رکھتے تھے تحقیق نداھب پر کافی محنت کی صاحب علم تھے ای لئے تلاش من میں مصروف رہے آتش برتی جھوڑ کرعیسائیت قبول کی ایران سے عراق آئے 'پادر یوں اور راہبول کی قدمت میں رہ کروافر علم حاصل کیا۔ بغداد سے موصل موصل سے تصنیمان نصیمین سے تمور یا الغرض مختلف عیسائی عاملوں ار راہوں کی خدمت کی۔

## عموریاکے یا دری کے ہدایات:

غور یایس جس یا دری سے تعلق جرا اوہ یا دری نہایت بی خداتر س نزم دل اور کتب ما و بیکا بہترین عالم اللہ بعد وہ مرفے لگا تو جناب سلمان نے ان سے بو جھا کہ اب میں کس کے پاس جاؤں اس نے جواب دیا کہ عیسائی علاء تم ہو بھے ہیں عرب میں دین اہرائیم کا دائی نبی آخرالز مان بیدا ہوگا اور مدینہ شریف کی تمام نشانیاں ان کو بتلا دیں اور کہا کہ اس پیغیمری بید علامت ہے کہ وہ صدقہ نبیس کھائے گائہ بدیہ قبول کرے گا اور اس کے دونوں مورد ملوں کے درمیان ممر نبوت ہوگی۔ جناب سلمان غموریا سے فکل برے اثنائے سفر میں چند تاجروں سے پالا ہوگیا وہ ان کو مکر مدلے آئے اور اپنا غلام ظاہر کرک مدینہ مورد کے بی قریظ کے قبیلے کے ایک یہودی زمیندار پر فروخت کردیا اس یہودی کے ساتھ مدینہ طبیب بینچ گئے۔ جناب سلمان فرمائے ہیں کہ جونشانیاں غموریا کے پاوری نے بتائی تھیں مدینہ پاک میں طبیب بینچ گئے۔ جناب سلمان فرمائے ہیں کہ جونشانیاں غموریا کے پاوری نے بتائی تھیں مدینہ پاک میں وہی تلاش کا جذبہ اٹم آیا اور میں دریافت کرتا رہا کہ آیا یہاں کوئی ایسا شخص ہے جو کہ حق کی معرفت عطا کرے اور این علامتوں والی شخصیت مجھے ل

#### سلمان بارگاه نبوت میں:

اس تلاش میں بنة چلا كه قباميں ايك صاحب كمه كرمه ہے ججرت كركے تشريف لائے ہیں اور نبوت

besturdubook

**ڵٵڣ**ڵڣٳڐڵ

کے دائی ہیں۔ میں اپنی شاخت کو پورا کرنے کے لئے ایک خوان میں تازہ تھجوریں لے کران کی خدمت میں حاضر ہوااور تھجوری چین کر کے عرض کیا کہ درسے مدقہ آپ لے لیں ، او آپ نے فربایا در اسے اٹھالیں ہم صدقہ نہیں کھاتے ، دوسرے دن پھرای طرح تھجوری حاضر کیں اور عرض کیا کہ دربیتی تھا واور سب میں تقسیم فرمائیں ، دینے نہیں کہا اور تھند ہے قبول کرلیں ، ارشاد فربایا ، اے صحابہ المجاب اور تھند جو لو کرلیا اب جیسری شاخت باتی اب جناب کی دونوں شاختیں پوری ہو گئی لینی صدقہ نہیں لیا اور تھند جو ل کرلیا اب جیسری شاخت باتی تھی کہ مہر نبوت کی زیادت سے مشرف ہوں حضور اقدی تا تھے ہوئے ہوئے ہوئے ہیں اور جاتے تھے اور بیٹھے ہوئے تھے جناب سلمان آپ کی چیٹھی ارادہ کو ملاحظہ فرمالیا اور از راہ شفقت بیں ۔ پیٹیسرا سلمان کی پیٹیس ایک اور از راہ شفقت بیل ۔ پیٹیسرا سلمان کی کیفیت بدل گئی۔

#### سلمان مسلمان ہوگئے:

یشخ الحدیث حضرت مولانا محد ذکریا " نے فرمایا ہے کہ سلمان نے کہا کہ میں جوش میں اس پر
(مہر نیوت) جھکا اور اس کو جوم رہا تھا اور دورہا تھا ، جب جناب سلمان کی تبلی ہوگی ، پس ایمان لے اسٹے ، جھنور شفیق است ملک ہے کے حدد ن گر رجا ہے کہ بعد جناب سلمان سے قرمایا کہ اسٹے آتا ہے ، جھنور شفیق است ملک ہوگئے نے کے حدد ن گر رجا ہے کہ بعد جناب سلمان سے فیصلہ کرایا پہلی شرط یہ تقی کہ کا میں عبود کی ہے جا بسلمان نے دوہ ہوتوں پر یہودی سے فیصلہ کرایا پہلی شرط یہ تھی کہ اس یہودی کے باغ میں تین سوور خت تھور کے بوے اور جب تک وہ پکا کھانے کے قابل کھل نہ لا کیں تو جناب سلمان آن کی جو کیداری کریں جب ان کی دونوں شرطیں بوری ہوں تو چر جناب سلمان تالا می سے آزادہ و جا کیں گے۔ جناب سلمان آنے نے ان کی دونوں شرطیں ایسٹے آتا وہ وہ اوگی ہادی برخی تعلیقہ کی خدمت میں عرض کردیں آپ عیائے ہو دور بنا بسلمان آبک ایک ایک بودا آ نجناب کی خدمت میں چین کردیں آپ یہ بیائے تیاں تک کہ خدمت میں چین کرنے بالے بیال تک کہ کی خدمت میں چین کر سے اور جناب ملمان آبک ایک ایک بودا آ نجناب کی خدمت میں چین کر سے اور جناب ملمان آبک کے جائے میں تشریف لے بابرکت ہاتھوں سے دو بودے لگاتے بہال تک کہ مواسے آبک بودے کے تمام بودے لگاد ہے ، دو آبک بودا جناب حضرت عمر فاروق شانے کہاں تک کہ سوائے ایک بودے کے تمام بودے لگاد ہے ، دو آبک بودا جناب حضرت عمر فاروق شانے لگا۔ یہاں تک کہ سوائے ایک بودے کے تمام بودے لگاد ہے ، دو آبک بودا جناب حضرت عمر فاروق شانے لگا ہے۔ یہاں تک کہ سوائے ایک بودا جناب حضرت عمر فاروق شانے لگا ہے۔ یہاں تک کو سوائے ایک بودا جناب حضرت عمر فاروق شانے لگا ہے۔ یہاں تک کو سوائے ایک بودا جناب حضرت عمر فاروق شانے لگا ہے۔ یہاں تک کو سوائے ایک بودا جناب حضرت عمر فاروق شانے لگا ہے۔ یہاں تک کو سوائے ایک بودا جناب حضرت عمر فاروق شانے لگا ہے۔ یہاں تک کو سوائے ایک بودا جناب حضرت عمر فاروق شانے لگا ہے۔ یہاں تک کو سوائے کو سوائے کو سوائے کی تھا ہو کو سوائے کی سوائی کی بودا جناب حضرت عمر فاروق شانے لگا ہے۔ یہ سوائے کی بودا جناب حضرت عمر فاروق شانے لگا ہے۔

جلداؤل

آپ عَلَيْنَ کَامِیْرَه تَعَا كُوائِک بِرِس كَاندراندرآپ عَلَیْنَ كَانگایا بواباغ پھلا بجولا اور پھل دیے۔
الگامگر وہ ایک پودا جو عمر قاروق نے لگایا تھا بھل ندلایا ، بیدحضور پاک عَلَیْنَ کا ایک عظیم معجز دتھا جس
نے مدینہ طیبہ کے لوگوں کو ورطہ جرت میں ڈال دیا ارشاد ہے کہ''آپ عَلِیْنَ نے پوچھا کہ اس
درخت کو کیا ہوا ،، جناب سید ناعمر فاروق نے عرض کیا , بیارسول اللہ عَلَیْنَ اس کو میں نے بویا تھا ،،
سیدنا دوعالم عَلَیْنَ نے اس پودے کو اکھیز کر بھینک دیا اور پھراہے دست مبارک سے وہاں دوسرا بودا
لگادیا''فرماتے ہیں کہ''دوای سال بھل لے آیا'' سجان اللہ۔

#### مائدة كى حقيقت:

بماندة عليها رطب ... جب معزت المان قارئ آپ كندمت الم حاضر بوئ قوان كے پاس ایک خوان تھا جس پر کھتاز ہ مجود ہيں جن بوئى تھيں۔ ماندة اسم قاعل ہے (ضرب كے باب ہے ) بمعنى ميلان كے يعنى مائل ہونے والا سبال پرخوان كو ساندة كہا گيار مجاز أب كيونكر خوان العنى مائلة الميها كيونكر خوان العنى مائلة الميها كيونكر خوان العنى مائلة الميها الناس وقال العسق لاتى قد تبطلق المائدة على كل مايوضع عليه المطعام لاتها مما تعيد اى الناس وقال العسق الاتى قد تبطلق المائدة على كل مايوضع عليه المطعام لاتها مما تعيد اى تصحرك . ولا تختص بوصف مخصوص اى ليس بلازم ان تكون خوانا (جمع عر 24) ليمنى

جس کی طرف لوگ مائل ہوں اور عسقلانی فرماتے ہیں کہ مجی مائدہ کا اطلاق ہراس چیز پر ہوتا ہے جس ير کھا نار کھاجا تا ہے نیز ریکسی خاص صفت کے ساتھ مختص نہیں ہو تالبد اضروری نہیں کہ بیخوان ہو۔ طاعلي قارئ قرمائة بيروالمشهور عند إرباب اللغة ان المائدة خوان عليه الطعام فاذا لم يكن عليه طعام فلا يسميُّ مائدة فعلى هذا قوله عليها وطب لتعيين ماعليها من الطعام ﴿ جمع ص ٩٠) ليِّنُ اللَّ لفت اس خوان کو ما ندہ کہتے ہیں جس پر کھانا چنا جائے جب دسترخوان پر طعام نہیں ہوگا تو اسے مائدہ بھی نہیں کہیں گےاس لئے ''علیہا دطب '' کہہ کراس کی قعیمین کی جارہی ہے کہاس برطعام تھا۔ بہر حال ما كده تب مانده كهلاتا يجب اس يركهانا ينا كيا مو

## اختلاف اوصاف ہے اشیاء کے اساء بدل جاتے ہیں:

مَشَخَ عبدالروَفُ لَكُمَّة مِن \_ قبال ابن الانساري في كلام المعرب اشباء تختلف اسماؤهاباختلاف اوصنافهنا فمن ذلكت انهم لايقو لون لما عد لتقديم الطعام عليه ماتدة الا ان يوضع عليها الطعام ولا بيقال للبستان حليقة الاان كان عليه حائط ولا للقدح كاس الاافا كان فيه شواب ولا للبو اريكفالا اذا كان فيها ماء ولا يقال للعلم منجلا الاوفيها ماء ولا يقال لها ذنوب الا اذا كانت ميلاولاليلاساء كوزالا اذاكيان له عروة ولا للمجلس ناد الاوفيه اهله ولا للسرير ركية الاوعليه حجلة ولا للمراة ظعينة الامادامت راكبة في الهودج ولا للسترخدرا الا اذا اشتمل على امراة ولا للقدح سهم الا اذا كان فيه نصل وريش ولا للطبق مهدى الا مادامت فيه الهدية ولا للشجاع كمي الا اذا كان شاكي السلاح ولا للقناة رمح الا اذا ركب فيها السنان ولا للصوف عهن الا اذا كمان مصبوغاً ولالملسوب نفق الااذا كمان مخروقاً ولا للخيط سمط الااذا كان فيه نظم ولا للحطب وقداً الا اذا وقدت فيه النار ولا للتوب مطرف الا اذا كان في طرفه علمان ولا لماء القم رضياب الاستدام في الفيم ولا للسمرة له عيانس ولا عاتق الاما دامت في بيت ابويها (مناوي ص 9 ے) ( این الا نباری فرماتے ہیں کہ کلام عرب میں بہت ساری چیزیں ایسی ہیں جن کے نام ان کےصفات کے بدلنے سے مختلف ہموجاتے ہیں ۔ان میں سے ایک مائدہ ہے کہ خوان کواس وقت مائدہ کہتے ہیں جب اس پر کھانا چناجائے اور بستان کوحدیقیراس وقت کہتے ہیں جب اس کے گرد دیوار ہو،

مين جلداة ل مين مين جلداة ل

قدح کوکا س تب کہتے ہیں جب اس میں مشروب ہو، کنویں کو اریک تب کہتے ہیں جب اس میں پانی اور ڈول کو کیل اس وقت کہتے ہیں جس وقت اس میں پانی موجود ہواور اس کو تب ذنوب کہتے ہیں جب وہ میں ہونے ہیں جب اس میں دستہ لگا ہو، اور مجلس کو ناو ہیں جب وہ میں دستہ لگا ہو، اور مجلس کو ناو اس وقت کہتے ہیں جب اس میں دستہ لگا ہو، اور مجلس کو ناو اس وقت کہتے ہیں جب اس پر تجلہ ہو، عورت کوظ عدید اس وقت تک کہتے ہیں جب اس پر تجلہ ہو، عورت کوظ عدید اس وقت تک کہتے ہیں جب تک کہوہ ہودری میں سوار ہو، پردہ کو خدر اس وقت تک نہیں کہتے ہیں جب تک کہوہ ہودری میں سوار ہو، پردہ کو خدر اس وقت تک نہیں جب وہ کہتے جب تک اس کے اندر خود ت نہ ہو، قد ح اس میں ہر یہ ہو، شخاع ( بہاور ) کو کمی سے کہتے ہیں جب وہ تھیار بند ہو، قات کو نیزہ تب کہتے ہیں جب اس میں ہوں دوئی کو خص اس وقت کہتے ہیں جب وہ بھیار بند ہو، قات کو نیزہ تب کہتے ہیں جب اس میں سوراخ ہو، وہا کے کو سمط تب کہتے ہیں جب اس میں سوراخ ہو، وہا کے کو سوراخ کے کہتے ہیں جب اس میں سوراخ ہوں کے کہتے ہیں جب اس میں سوراخ ہوں کے کہتے ہیں جب اس میں کو سوراخ کی کو سوراخ ہوں کے کہتے ہیں ہوں کے کہتے ہوں کی کو کہتے ہوں کے کہتے ہوں کے کہتے ہوں

کنزی کو وقد تب کہتے ہیں جب اس ہے آگ بھڑ کائی جائے ، کپڑے کو مطرف تب کہتے ہیں جب اس کے کنارے پڑفقش ہوں ،منہ کے پانی کو رضاب اس وقت تک کہتے ہیں جب تک کہ وہ منہ کے اندر ہوا درعورت کو عالس اور عاتق اس وقت تک کہتے ہیں جب تک کہ وہ اپنے ماں باپ کے گھر میں ہوں۔

# کھجورطعام ہے یافا کھد:

جب یہ سطے ہوا کہ خوان بغیر طعام کے ما کہ ذہبیں کہلا یاجا تا توعیلید اوطب (کراس پرتر تھجور تھیں) (جو ما کہ ہ کی صفت ہے) ہے مید بھی معلوم ہو گیا کہ تھجور طعام ہے ف اسحد (پھل) نہیں ،البتہ جولوگ اسے فاکہ کہتے ہیں تو وہ یہاں ماندہ کو بجازی محنی پر حمل کرتے ہیں۔

طاعلى قارئ قرمائة بين وعسلى القول بانه من القواكه وليس بطعام استعيرت المائدة هذا للظرف او استعملت للخوان ( جمع ص 24).

## مختلف روایات کی تطبیق :

یباں پر علیہا رطب کی تصری ہے جبکہ مندا تھ اور طبر انی میں ہے فاحتطبت حطباً فیعنہ فصنعت طعاماً فاتیت به النبی ﷺ (میں نے تکریاں چن کران کو فروخت کیااور اس کے پیموں سے کھاٹا تیار کر کے آپ کی غدمت میں پیش کیا) طبر انی میں ایک دوسری روایت میں فائنسریت لحم جزود بعد وسط حد فیجھلت قصعة ٹرید فاحد ملتھا علی عاتقی ٹم اتیت بھا النج (میں نے اونٹ کا گوشت ایک ورهم میں خرید کر پکایا پھراس کا ٹرید بنا کرائے کندھے پراٹھا کرآپ کے باس لے آیا) جبکہ طبر انی ہی کی ایک روایت میں و علیہا تمو کہ اس خوان پر کھور تے تھی بواے۔

شارطین حدیث ای تعارض سے جواب دیتے ہیں۔

(۱) نعدَد اشیاء 'تعدَد وافعه (چیزوں کا مختلف ہونا واقعہ کے متعدد ہونے) پر دلالت کرتے

يں۔

(۲) ممکن ہے سب چیزیں رکھی ہوں و ان السمائدة کانت رطباً و ٹویداً ولحما ( کردسترخوان پر کھجور تھے، ٹرید بھی تھا اور گوشت بھی رکھا ہوا تھا ) کسی نے ایک چیز بیان کی کسی نے دوسری اور کس نے تیسری رہیج عبد الرؤٹ فرماتے ہیں و خص الوطب لکونه الممعظم و اما دوایة المتمو فضعیفة (مسلوی ص ۵۹) ( یہال رطب کاخصوصی طور پر ذکر کیا کیونکہ بیرة بل لڈروعزت تھی اور جس روایت بیس تمر (خشک مجور) کا ذکر ہے دہ ضعیف ہے )

## سلمان کونام ہے بکارا:

فوضعها بین بسای دسول البلسه میشنی فیقال بیا سلمان عاهدًا حضرت منمان نے وہ فوان حضور اقدی کالیتے کے سامنے رکھا آپ کے دریافت فرما یا۔ سلمان ایرکیا چیزے؟

شار صین حدیث لکھتے ہیں کہ بیتو اول ملا قات تھی پھر آپ نے سنمان کا نام کیونکر لیا' ملاملی قاریؒ اس کی پانچ توجیہات بیان فرماتے ہیں۔ westurdub

#### (۱) انوار نبوت كافيضان تفاكه آبً كوان كانام معلوم موا\_

- (٢) حضرت جبرئيل عليه السلام نے ان كى آيد سے قبل آپ كوان كا نام بتلاديا ہوگا۔
- (m) خود حضور اقدى مالينى في ان سے ان كانام يو چوليا بوگا ( اور بوسكن بركر ازخود سلمان في
  - ملا قات کرتے ہی اپنا تعارف بھی کرادیا ہواور نام بھی بتادیا ہواز مؤلف )۔
- (٣) حاضرین مجلس بود هرت سلمان کو جانتے تھے ان کو دورے دیکھتے ہی آ ب سے ان کا تعارف کرادیا ہو۔
- (۵)اوراس کا بھی احمّال ہے کہاس ہے قبل ان کی آپ سے ملاقات بھی ہوئی ہواور جان پیجان بھی (جع س2)۔

## ماهذا؟ \_\_\_غرض سوال كياتهي؟

اس استفہام سے خوان کی ماہیت یا طعام کی حقیقت سے موال نہیں بلکہ یہ کیف جنت بھ (اس کو کیے لائے ہو) کے معنیٰ میں ہے ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں ف السمقصود بالسوال الغرض الباعث فه علی اتبانه ووضعه (جمع ص ۸۰) یعنی اس موال کا مقصد بیتھا کدان کولانے اور رکھنے کا باعث اور غرض کیا ہے۔

#### صدقه اورهد بیکی بحث:

فقال صدفة عليك وعلى اصحابك المن سلمان فارئ في عرض كياحضورا بيآپ كے اور آپ كے اصحاب كے لئے صدق بين الله اور آپ كے اصحاب كے لئے صدق بين الله اور آپ كيا اس كوا تھا او ہم صدق تهيں كھاتے حضرت سلمان في وہ خوان اٹھا ليا اور الله روز و بيا تى خوان كے كر حاضر خدمت ہوئ آپ كے سامنے ركھا آپ نے بھر پوچھا يہ كيا ہے؟ عرض كى هديمة لمك آپ كے لئے هد بيہ تب آپ كے لئے هد بيہ تب آپ نے صحاب مين فرما يا كھولوا ور بجھا ووخود بھى تناول فرما يا اور جو صحاب موجود منے انہوں نے بھى كھا تا كھا يا۔

سيد مين مين الأول ال

حضور اقدى السوور فى قلب المصل الاعتمال بعد الفوائض ادخال السرور فى قلب المسلم يعنى فرائض كى بجاآ ورى كے بعد سب سے بہترين عمل كى مسلمان كورل كوفوش كرتا ہے۔ اس بنياد برحد يدين أو اب تو مانا ہے مگراصل مقسود اعزاز مسلم ہے جبكه صدقہ ميں متصدق عليد (جس برصدقہ كيا گيا ہو) كا اعزاز مقسود نبيس ہوتا۔

# ایک علمی فائده:

قبال صدفة علیک و علی اصحابک اس ش طیک اور پھراس کے بعد علی اصحابک کی توضیح اس کے بعد علی اصحابک کی توضیح اس کے کہا جاتا گئے گئے ہوئے گئے ہوئے اور پیشی اختال تھا کہا گرفتاظ علیک کہا جاتا تو تکتر کے اختال کی وجہ سے رقب و جاتا اور نبوت کی پیچان نہ ہوتی کہ رقس وجہ سے ہوا ہے آیا اس لئے ہوا کہ آپ تی جی یا تکبر کی وجہ سے رفکیا سے بی اصحا بک کی تصریح سے تکبراندر و کا احتال فتم ہوگیا کیونکہ بیصد قد خصوصی نہیں تھا۔

## صدقه الفانے كى توجيهه:

ادفعها من ممير مائده كوياصدقدكوراجع بريهال برجعي بيهوال كياجاسك بكدوب مدقد آپ

کے گئے مخصوص نہ تھا تو اس کواٹھانے کا حکم کیوں ویا گیاوہ صدقہ صحابہ کرام م کو کیوں نہیں ویا۔ شارعین کہتے ہیں کہ او فعها کا بیمطلب ہرگرنہیں کا سے واپس لے جاؤ ،کوئی بھی نہیں کھائے گا بلکہ مقصد ہے ہے کہ میرے سامنے سے بامیرے یا سے اٹھالو۔انیہ قال عنی لا مطلقاً (مواہب ص ۲۶۰) (كرآب عظ الفي في تويفر ما يكدم ياس الفاتوم طلق الفاف كالقرم بين فر مايا)

# صيغة جمع متكلم لانے كى توجيهات:

امّا لا مَاكِلِ المصدفة (بمصدق بين كماتِ) شكلم مع الغير كصيف يتعبر فرما لي ر

(١) مرادمعشر الانبياء بين جوصد قدنبين كهايا كرتے اى نسحن معاشر الانبياء (جيها كه ايك تول یبی ہے ) بعض حضرات نے قرمایا کے صدقہ نہ کھا ناحضور اقد س الله کا خاصہ ہے تو پھر لفظ فا فا لا فا کل ( كه بم بين كهات )على طريق التعظيم لا يا كيا ب-

(٢) يا اس سے آپ گورآپ كے اقارب مرادين او انسا واقساد بسى من بستى هساشيم والمطلب او الصمير للعظمة (جمع س٨٠) ( ياجمع مشكلم ہے مرادآ پ عليہ اوران كے دومر ہے رشتہ دار بنو ہاشم و بنوعبدالمطلب مراد بین یا پیم خمیر جمع مینکلم آب عیاضه کی عظمت کے لئے ہے )

## لفظ ِ ابسطو ا كامعنيٰ وتشريح:

ابسطوا شارحين مديث في أن كي مؤراحمال لكالي بين -

(۱)الطعام مفعول مقدر ہے بسط بمعنیٰ نشر کے ہای انشروا البطعام لیصلہ کل منکم فیکون من بسبط ہے ہم عنی نشوہ . یعنی طعام کو پھیلا کرر کا دوتا کہتم میں ہے ہرا یک کوپینج جائے لہذا یہاں بچھانا ، يجيلان كے معنى ميں ے۔ (٢) الايدى مفتول مقدر ساى مدوا ايديكم للطعام فيكون من بسط یسدہ ای مسلمیا سیحنی کھانے کی طرف ہاتھ ہڑھا وہلبذا آس صورت میں سط یدے ہاتھ کا بڑھا نامراد بوگا\_(٣) المعجلس مقعول مقدر ہے ای وسعوا المجلس لیدخل بینکم سلمان فیکون من بسط البله الوزق لفلان وسعه . ليعي مجلس مين توسع پيدا كروتا كه سنمان يحي آب كورميان مين ميشوجات esturdupor

لہذااس صورت میں استطوا کالفظ" بسط الله الوزق نفلان " کے تبیل سے ہوگا یعنی اللہ تعالی نے فاللہ آوری کے لئے رزق میں وسعت کی ہے۔

(") لَقَطْ سلمان مَفْعُول ہے ابسطو اہمنٹی سرّ و اکے ہے ای سرّ و اسلمان باکل طعامہ فیکون من بسط فلان فلاقاً سر ہ ( مواهب ص ا ") ( کرتم سلمان کوائی کا کھانا کھا لینے سے ٹوٹن کروٹو یہ از قبیل "بسط فلان فلاتا" کے ہوگا لیمی فلال نے فلال کوٹوٹن کردیا)

لبعض روایات میں انشطو اتا یا ہے بعض میں انشقو استقول ہے(مواهب ص ۲۱)۔

بہرحال ان تمام روایات اور ندکورہ احتمالات کے باوصف پید تقیقت مسلم ہے کہ حضور اقد س نے اپنے صحابہ کرام '' کے ساتھ ل کر ریھد یہ تناول قربایا۔

## مديد لينے والے كے لئے عمل مستحب:

اس سے بید مسئلہ مستبط ہوتا ہے کہ حدید دیے جانے والے کے لئے بید مستحب ہے کہ وہ حاضر ین جنس کو بھی حدیث کا مضمون بھی بہی ہے من حسالہ العدی کہ حدیث کا مضمون بھی بہی ہے من العدی کہ حدیث کا مضمون بھی بہی ہے من العدی کہ حدیث کا مضمون بھی بہی ہے العدی کہ حدیث کہ حدیث کہ حدیث کا جائے تو اس کے ہمشمین اس میں اس کے شریک ہول کے ) جسلساء سے مراو بھی ہمیشہ کے ہمنظمین مجلس ہیں وقبال التحر صادی فی الاصول المعراد بھم اللین بداوموں مجلسہ و بعد کھوں بابد و یہ قلوں امورہ لاکل من جائے ہیں جو کہ الموراد بھم اللین بداوموں مجلسہ و بعد کھوں بابد و یہ قلوں امورہ لاکل من جائے ہیں کہ اس سے مراودہ کو گئی الاصول میں فریاتے ہیں کہ اس سے مراودہ کو گئی ہیں جو ہمیشہ اس کی مجلس میں حاضر رہتے ہوں اور اس کے درواز سے برموجود ہوتے ہوں اور اس کے درواز سے برموجود ہوتے ہوں اور اس کی خدمت میں گئے رہتے ہوں نہ کہ اس وقت میں ہر شریک مجلس۔

# بدایامیں اشتراک کا مسکله:

شارصین حدیث نے یہال پر ایک بحث بیکمی کی ہے کہ حضرت سنمان فاری صدق لے کر بارگاہ رسالت میں حاضر ہوئے اور عرض کیا کہ صدفة علیک وعلی اصحابیک (تجھ پراور تیرے ساتھیوں پر بیصد قد ہے) جب دوسری دفعہ حاضر خدمت ہوئے توعرض کیا ہسد بنة لک (بیتیرے . المحلمة الأول

کے جدیے )دوسری مرتبہ حضرت سلمان نے صحابہ کرام کانام نہیں لیا تھر آپ نے صحابہ کے ساتھ اُ مل کروہ کھانا تناول فر مایاس سے حدید بین اشتراک کی بات پیدا ہوئی کہ جب حدید بین صحاب کا اُلھا دیمة لک کہا گیا جو صرف آپ عن کی ذات کے لئے تھا پھراس میں صحابہ کرام میں کو کیوں شریک کیا گیا۔ شار صین حدیث نے اس سلسلہ میں دومسلک نقل کیے ہیں۔

(۱) مسلک اولیاء یا مسلک صوفیاء یہ ہے کہ حدیدیں اشتر اک نہیں ہے۔

(۲) فقہاء کامسلک میہ ہے کہا گرھد ریکھانے پینے کی اشیاء پرمشمل ہے تو اس میں اشتر اک موجود ہے اگر درہم وونا نیر میں تو اس میں اشتر اک نہیں ہے۔الیجو ریؓ نے اس سلسلہ میں بعض واقعات بھی نقل کے ہیں۔

فرماتے ہیں کرایک صاحب کی ولی کے پاس صدیہ لائے تو مجلس میں بیٹے ایک صاحب نے کہا "الھدایا مشتو کہ " ( کہ ہدیے اور تیخے مشترک ہوتے ہیں) تو اس بزرگ نے جواب میں کہا "انا لا نصحب الاشتو اک " لیخی ہم عد ایا میں اشتراک کو پہندئیں کرتے۔ وہ سمجھا کہ یہ بزرگ ہمیں بچھ و یتا ہی پہندئیں کرتے اور سار احدید نوو ہی رکھنا جائے ہیں ادھر یہ ایکی بات سوج ہی رہ ہے تھے کہ انہوں نے فرمایا اگرتم پہند کر وتو سارے کا ساز احدید تم ہی لیجا واس میں کسی دوسرے کوشر یک ند کرو کے نوکہ یہی ہمارا مسلک ہے کہ حد ایا میں اشتراک نہیں ہوتا جنا نچہ وہ صاحب اس پر راضی ہو گئے گر سے میں ہوتا جنا نچہ وہ صاحب اس پر راضی ہو گئے گر سے بہت زیاد وقعا کہ فو و نہیں لے جا سے تھے جنا نچ اس بزرگ نے اپنے غدام و متعلقین کو تھم دیا کہ ساز احدید یہ اس صاحب کے گھر تک ہنچاویں۔ اس نفصیلی قصد سے مقصد بیدواضی کرتا ہے کہ صوفیاء کے ساز احدید یہ اس صاحب کے گھر تک ہنچاویں۔ اس نفصیلی قصد سے مقصد بیدواضی کرتا ہے کہ صوفیاء کے مساز احدید یہ میں اشتراک نہیں ہے (مواحب میں ۱)

دوسرافصدامام ابو بوسف کالکھاہے کدان کے پاس کوئی صاحب عدیدلایا گرید عدید بیطعام خیر افتار کا کھاہے کہ ان کے پاس کوئی صاحب عدیدلایا گرید عدید بیطعام خیر تھا بلکہ نقذی تھی مشتر کے الهدیدة مشتر کة " (حدید تو حاضرین شرشترک ہوتا ہے ) کی آ واز بلند کی فقال ان"ال" فی الهدیدة للعهد و المعهود هدیدة الطعام (مواحب ص ۱۳) بینی المهدیدة بیں الف لام عہدی ہے اور معبود طعام ہے گویا عدید بیمن اگر کھائے ہینے کی اشیاء ہوں

esturdubo

يه جلداول

تواشر اک ہے اگر دراہم ودنا نیر ہول نقذی ہوتواس میں اشتر اکنہیں ہے

مَنْ ابرائيم النبوري فرمات بين فانفظر مابين مسلك الاولياء ومسلك الفقهاء من الفرق (مواصب س) ليني مسلك اولياء اورمسلك فقهاء من الفرق (مواصب س) ليني مسلك اولياء اورمسلك فقهاء مين فرق كوملا خظ فرمايية

#### هد بهکهال سے آیا؟

بعض مصرات نے مہاں میں وال بھی اٹھایا ہے کہ مصرت سلمان ؓ تو غلام تھے ان کے پاس صدیہ کہاں ہے آیا؟ آیا بیان کی ذاتی ملکیت بھی تھایا نہیں اورا گریان کی ذاتی ملکیت نہیں تھا تو پھر آپ کواس کا کھانا کیونکر جائز ہوا؟ علماء نے اس کے متعدد جواب دسیئے ہیں۔

- (۱) حضرت سلمان فاری اپنے یا ایک کی طرف ہے عبد ماذون تھے۔ تگریدا کیے امکائی یا احتمالی تو جیدہے۔
- رم الک نے ان پر دوزاند کی ایک مقرر مقدار کا وظیفه مقرر کرلیا تھا کہ وہ خود کمائے اور ایک خاص مقدار میں رقم مالک کودے باتی جو بیچے وہ اس کی اپنی ہو، یہ بھی امکان اور احتمال کی حد تک ایک جواب ہے۔
- (۳) تیسری تو جید بیہ ہے کہ حضرت سلمان فاری اصلا آزاد تھے دھوکہ (خداعاً) سے ان کوغلام بنالیا گیا تھا اور ظاہر ہے کہ اگر آزاد مرد کو جبر اور خداعاً غلام بنالیا جائے توشر عاوہ غلام جیس کہلا تالہذا حریت کی صورت میں اپنی اشیاء پر اس کی ملکیت بھی درست ہوگی گویا انہوں نے اپنی ملکیت سے آپ کو حد یہ چیش فرمایا تھا۔ حدیہ چیش فرمایا تھا۔

# بديه كب قبول كرنا جائي ؟

یبال بیمسکد بھی طحوظ دے کرحضرت سلمان کا ساتھ ہے جب کے لئے تھا فقہاء نے اس سے سیمسکار مستنظ کیا ہے کہ جب تک حرمت کا یقین نہ ہو فکٹوا الْمُفؤمِنِیْنَ حَیْوَا(مومنوں پرنیک گمان رکھو) کی زوے ہرمسلمان کا ہدیے تول کرنا جا ہے ( تقریر ترندی)۔

عصري **ج**لداؤل

# کیاسلمان فارس کی خربد جائز بھی؟

یباں پر بیاعتراض بھی نہ کیاہائے کہ اگروہ حریضے تو پھرحضورا قدس پنگائے نے ان کو کیوں خریدا تھا؟ جواب یہ ہے کہ حضور اقدیں ہوئی کی خرید حقیقی بچ نہتمی ہلکہ صلح کی غرض ہے اور ظلم کے نبحات کے لئے انبين بظاہرخر يدليا تفاور نه درحقيقت بها بک تعاون کی صورت تھی۔

## مهرنبوت کی زیارت:

ثم مظر الى النحاتم ... فيرسلمان قارئ في حضورا قدر الله كي يشت مبارك يرمر نبوت كوديكها اورآ پُ برائمان کے آئے۔

اس طویل حدیث کے لانے ہے یہی جملہ مقصود ہے کہ ترجمۃ انباب کا انعقادیھی اسی مقصد کے لئے سے شہر نوانحی کے لئے ہے۔ نہ کورہ دوعلامات نبوت کے دیکھنے کے بعدا۔ تبییری علامت لینی مبر نبوت کے دیکھنے کے لئے بے چین ہوئے اور انتظار کرنے گے۔

ملاعلی قاری کے تفصیل سے تکھا ہے کہ نقباء افسار میں ایک صحابی کا انتقال ہوا حضور تشریف نے مُنعَ پھرای جُلہ این من پہرام کے ساتھ ان کی مَدفین کا انتظار کرنے مگلے اس دوران حضرت سلمان فاری حاضر خدمت ہوئے اور پشت کے بیچیے ہے آئے تا کہ مہر نبوت کی زیارت الرداء عن ظهره فنظر سلمان الى الخاتم ( جمع ص ٨٣) يني آ ي ّ ن اين يشت ميارك ے جاور کو ہٹایا اور سلمان نے مہر نبوت کو دیکھ لیا۔ آپ آبدید وہو گئے اور فرط محبت ہے مہر نبوت کو چوم/بادفامن به کی حفرت سلمان آ بگیر ایمان کے آئے۔ یہاں پر فا ا ماسبق من الآبات النسلات كيجهوعه برمنفرع بي يعني تورات مين جوتينون اوصاف بتائے گئے تقے وہ سب دي كيھ ليے تو فوراً ايمان فيامًا كفلما تمت الآيات وكملت العلامات آمن به (مواهب ص٣٢)

مسئله ربيع وشرط:

حتى نطعم اطعام (افعال) سے ہاس كاايك معنى تومعروف بي يعنى كھانا كھلانا كر جب يہ جر كماتھ استعال ہوتو معنى ہے بھلدار ہوجانا والمعنى حتى تشعر يقال اطعمت النحلة اذا الثعرت (جمع ص ٨٨) لينى حتى تطعم كامعنى ہے 'يہاں تك كدوه بھلدار ہوا، كہاجاتا ہے اطعمت النحلة، جب وہ بھندار ہوجائے۔ اس معاملہ پر بظاہر ہاعتراض كياجاتا ہے كر حضورا قدري الله كى صديث ہے فھى دسول الله ملك عن بيع و ضوط لهذافتها ، اس كونا جائز كہتے ہيں دوسراييسى ہے كداس معاملہ بيس خدمت ہى جہول ہے۔

محدثین حطرات اس کے جواب میں فرماتے ہیں کہ یہاں فاشنواہ میں لفظ اشتواء مجاز أ واقع ہواہے در حقیقت یہ بچے اور شرائی ہی بہیں جیسے ابھی اس کی تفصیل گز رچکی ہے بلکہ یہ تو بدل کیا بت تھی اور بدل کیا بت میں یہ معاملہ تضہرا تھا جیسا کہ منداحمہ کی روایت ، و سحیات یا صلحان (اے سلمان تو مولی کے ساتھ مکا تب بن جانے کا معاملہ کرلے) ہے بھی بہی ستفاد ہوتا ہے جس میں بدل کیا بت وراہم اور غرس قرار بایا چونکہ وہ فوو اوانہیں کر سکتے تھے حضورا قدی تقایقے نے ان کی مدوفر مائی

(٣١/٤) خَلَقَ مَا السَّالَثُ إِن يَشَادٍ ٱخْتَرْنَا بِشُوبُنُ الُوضَّاحِ ٱخْتَرْنَا آبُو عَقِيْلِ اللَّوْرَقِيُ عَنُ آبِي مَضْمَرْمَةَ الْعُوفِيُ قَالَ سَأَلْتُ آبًا سَعِيْدِ الْخُدَرِيَ عَنْ حَاتَمٍ رَسُولِ اللَّهِ صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْنِى خَاتَمَ النَّبُوّةِ فَقَالَ كَانَ فِي ظَهْره بِضُعَةً نَاشِرَةً .

ترجمہ! ہمیں محربن بشار نے بیان کیادہ کہتے ہیں کہ ممیں بشرین وضاح نے خبر دی۔ بشر کہتے ہیں کہ ہمیں ابوعقیل دؤ زقی نے خبر دی۔ انہوں نے بیر دوایت ابونصر قاعو فی سے قبل کی ہے وہ کہتے ہیں کہ میں نے ابوسعید خدری سے حضورا قدس منافقہ کی مبر نبوت کا پوچھا تو انہوں نے بتلایا کہ آپ کی بشت پر ایک گوشت کا ابحرابوا مکڑا تھا۔
گوشت کا ابحرابوا مکڑا تھا۔

راويانِ حديث (٨٨)بشرين الوضاحُ (٨٥) ابوعقيل الدور تي " (٨٦) ابونضر لاّ اور (٨٧) حضرت

ابوسعید خدریؓ کے حالات " تذکرہ راویانِ شائل تریدی "میں ملاحظ فرما کیں۔

#### ابوسعیدالخدریؓ کی وضاحت:

لعِنى خاتم النبوة كالفاظ عن وضح كردى كه فاتم عمراد مبرشم نبوت بياى المخاتم المذى كان في يعده المشريفة ( مواهب ص ٣٣) لعنى ده المُونى مرادنيس جوآب كان في يعده المشريفة ( مواهب ص ٣٣) لعنى ده المُونى مرادنيس جوآب كان في يعده المسريفة ( مواهب ص

# بضعة ناشزة كى توضيح:

فیفال کان فی ظهره بصعة فاشزة .. حضرت الوسعید فرمات بین کرمپر نیوت حضورا قد س الله الله کی پشت مبارک میں گوشت کا انجرا ہوا لوتھڑا تھا۔ بضعة کا معنی گوشت کا تعنی موجود ہے درائتی کوائی لئے مبغضة کہتے ہیں کہ وہ کا تی ہے۔ نساشنوۃ کا معنی موجود ہے درائتی کوائی لئے مبغضة کہتے ہیں کہ وہ کا تی ہے۔ نساشنوۃ کا معنی مرتفعة (انجراہوا) ہے کہ ان ش زے مادہ میں ارتفاع ہے ای سے وان خسافت من ذوجها نشہوزا اواعراضاً (۱۶۹۰ می اورا گرکوئی عورت ڈرے اپنے خاونہ کے لانے سے یاتی بجرجائے ہے ) آیا ہے کہ کہ کہ واحد من النوز جین یعلو صاحبہ و یختالفہ لیخی افتداف کی صورت میں میں یوکی ایک دوسر سے پر بلند ہوئے اورا کیک دوسر سے کی کا لفت کرنے کی کوشش کرتے ہیں۔ میں میں یوکی ایک دوسر سے پر بلند ہوئے اورا کیک دوسر سے کی کا لفت کرنے کی کوشش کرتے ہیں۔ میں میں یوکی ایک دوسر سے پر بلند ہوئے اورا کیک دوسر سے کی کا لفت کرنے کی کوشش کرتے ہیں۔ بیست فی ظهرہ بیست کی فیدہ (ودئوں کی ترمیان تھی ) میں کوئی تعارض ہیں اورائی مقام ہے کہ کہر نبوت بیٹی میں کوئی تعارض ہیں۔ (ودئوں کی تعارض کے درمیان تھی ) میں کوئی تعارض ہیں۔ کوئی تعارض ہیں کی طاح را کے دوئوں کی درمیان تھی ) میں کوئی تعارض ہیں۔ جسے کہ ظاہر ہے (کردون کا مقام ہے)

شخ الاسلام حضرت مولا ناسید حسین احدیدنی فرماتے ہیں۔

(۱) کان کی تمیر فاتم کی طرف راجع ہاور بضعة ناسوة موسوف صفت ال کر کان کی فیر ہے اور فی ظهره بار مجرور کان کے متعلق ہے۔ (۲) یا بضعة کان کا اسم ہاور فاصلاً فی وجہ سے ۔ لَذَ کیر کان جا اُرْ ہے اور فاصلاً فی وجہ سے ۔ لَذَ کیر کان جا اُرْ ہے اور فاصلاً فائل کی قبر ہے (۳) یا بضعة کان کا اسم ہے اور فاشو قائی کی

خبرب ادر فی ظهره فاشزة کے تعلق ب ( تقریر تدی)۔

(٣٣/٨) حَلَقْتَ البُوالا نَسْعَثِ آخَمَلُنُ الْمِقْدَامِ الْمِجْلِيُ الْبَصْرِيُ آخِرَنا حَمَّادُ بُنُ زِيْدِعن عَاصِمِ الا خُولِ عَن عَبْدِاللّهِ بُنِ سَرْجِسَ قَالَ آنَيْتُ رَسُولَ اللّهِ صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَدَمَ وَهُو فِي عَاصِمِ الا خُولِ عَن عَبْدِاللّهِ بُنِ سَرْجِسَ قَالَ آنَيْتُ رَسُولَ اللّهِ صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَدَمَ وَهُو فِي نَاسِ مِن أَصْنَحَ اللهِ عَلَيْهِ فَلَوْتُ هَكُذَا مِن خَلْهِهِ فَعَرَفَ اللّهِ عَلَيْهِ مِنْ اللّهُ عَلَيْهِ وَمُولَاتُ عَلَيْهِ فَعَرَفَ اللّهِ عَلَيْهِ اللّهُ فَقَالَ اللّهِ مَعْلَى اللّهُ عَلَيْهِ مَنْ اللّهُ عَلَيْهِ عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ مِنْ اللّهِ فَقَالَ وَلَكَ فَقَالَ الْقُومُ اللّهُ عَلَيْهِ وَلَلْمُ وَلَكُ وَلَلْهُ وَلَكُ وَلَلْمُ فَعَلَى اللّهُ عَلَيْهِ وَلَمْ اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَيْهِ وَلَكُ وَلِللّهُ وَلَكُ وَلِللّهُ وَلَاكَ وَلَكَ فَقَالَ اللّهُ عَلَيْهِ وَلَكُ وَلِللّهُ وَلَكُ وَلَا اللّهِ عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَيْهِ وَلَكُ وَلِللّهُ وَلَكُ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَيْهِ وَلَكُولُ اللّهِ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَلَكُ وَلِللّهُ وَلَكُ وَلِللّهُ وَلَكُ وَلِلْمُ وَلِلْمُ اللّهُ وَلَالًا عَلَيْهِ اللّهُ مِنْ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ وَلَلْهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَلَكُ وَلِلْمُ وَلَوْلُ اللّهُ وَلَا اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَيْهِ وَلَا اللّهُ عَلَيْهِ الللّهُ عَلَيْهِ وَلَلْمُ وَلَعُلْمُ وَلَكُ مُ وَلَحُولُ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّ

ترجمہ! جمین ابوالا معت احمد بن مقدام علی بھری نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ بیس خبر دی حماد بن زید نے عاصم الاحول کے حوالے ہے۔ انہوں نے عبداللہ بن سرجس سے بیر وایت نقل کی وہ کہتے ہیں کہ میں رسول اللہ علیہ کی خدمت میں حاضر ہوا حضورا قدس علیہ کے بیاس اس وقت جمع تھا میں نے اس طرح حضورا قدس علیہ کے بیس بیشت جگر لگایا حضورا قدس علیہ ہم میرا منشاء ہجھ گئے اور اپنی بیشت مبارک سے جا در اتار دی میں نے مہر نبوت کی جگہ کو آپ کے دونوں شانوں کے درمیان متمی بیشت مبارک سے جا در اول طرف بل سے جو گویا میوں کے برابر معلوم ہوتے تھے بجر میں حضور اقدس علیہ کے معاور بیس معنور میں حضور اقدس علیہ بیست مبارک معلوم ہوتے تھے بجر میں حضور اقدس علیہ بیست مبارک معلوم ہوتے تھے بجر میں حضور اقدس علیہ بیست مبارک معلوم ہوتے تھے بجر میں حضور اقدس علیہ بیست مبارک معلوم ہوتے تھے بجر میں حضور اقدس علیہ بیست کے بیا دور میں نے عرض کیا اہد تعالی جن شان آ بیسی معفوم ہوتے تھے بجر میں حضور اقدس علیہ بیست کے بیا دور میں نے عرض کیا اہد تعالی جن شان آپ کی معفوم ہوتے تھے بجر میں حضور اقدس علیہ بیست کے بیا دور بیست نے عرض کیا اہد تعالی جن شان آپ کی معفوم ہوتے تھے بھر میں اقدامی میں اقدامی معلوم ہوتے تھے بھر میں اقدامی معلوم ہوتے تھے بھر میں اور میں اللہ تعالی جن شان آپ کی معفوم بی معلوم ہوتے تھے بھر میں اقدامی میں اس میں تیں ہوتے ہو میں کیا انداز تعالی جن سے کہ معفوم ہوتے ہو کہ میں کے دور اور سے میں ہوتے ہوتے ہو کہ کیا جسور انداز کیا گوئی ہوں گائے کہ کیا ہوں کیا گوئی ہوں کیا گوئی ہوں کے دور کی میں کے دور کیا ہوں کیا ہو کیا ہو گوئی ہوں کے دور کیا ہوں کیا ہو

حضوراقدس علی کے نے فرمایا اللہ پاک تیری بھی مغفرت فرمائے لو وں نے بچھ سے کہا کہ حضورا قدس فرمائے کو وں نے بچھ سے کہا کہ حضورا قدس نے تیرے لئے کہ اللہ جس نے تیرے لئے کہ اللہ جس شانہ نے تھم فرمایا کہ اسے محمد علی مغفرت کی وعا کرو اپنے لئے بھی اور مؤمن مردول اور موثن عور تول کے لئے بھی۔

راو یان حدیث (۸۸) ابوالاشعث احمد بن مقدائم (۸۹) تند د بن زید (۹۰) عاصم لا) حول اور (۹۱) حصرت عبدالله بن سرجس کے حالات ' تذکر و راویانِ شاکن تر مذی' میں ملاحظه فر ما کمیں۔

#### لفظ درث كالمعنى!

فلدوت هكذا هن خلفه .. حضرت عبدالله بن سرجم فرمات بين كه من اس طريق ب آپ ك يجي هو مندلگا كوياسحاني نے بالفعل چكردگا كرة عايا دوت ، دوران سے ماخوذ ہے وه و السطواف بالشنى يقال دار حول البت يدور دورانا طاف به و دوران الفلك تو اتو حركاته بعضها اشر بعض من غير ثبوت و لا استقواد ( هناوى ص ٨٥) يعنى اس كام عنى ب كى چيز كردگومنا كها جاتا ہے "دار حول البست " به باس كردگومنے كاور" دوران الفلك "فلك كمتواتر جاتا ہے "دار حول البست " به باس كردگومنے كاور" دوران الفلك "فلك كمتواتر حرات كوكتے بين جس ميں دقف اور تخم الفرائ دس د

## هٔ هنگذا کی مراد:

ھنکا اسے مراو کی تعیین میں بھی شارحین نے تو جیہات کی ہیں۔

(۱) انشارة الكيفية دورانه (۲)ان بات كالبحى اخمال بكدرادى في يدهديث متجد نبوى بين بيان كى جوجبان بوقت ملاقات حضورا قدى الفيضة تشريف قرما تضاور هكذا سه اس مكان كى طرف اشاره كيا بوجبان سه ده أب كى جانب پشت كى طرف آئة شخصه

## حضوراً كوكيسي معلوم جوا:

فعرف الذى اديد ليس حضورا قدى مليك في عمر مروية خاتم (مبر توت كود كين ) كاراده كو نور نبوت سے ياخود مير مصطرباند دران (گھومنے) سے جان ليا اى بسور المنبوة او بقرينة المدورة ( جمع ص ٨٤) .

# مهرنبوت ایک تقی:

فرأبت موضع الخاتم على كتفيه الخ المواد بالخاتم هنا الطابع الذي ختم به جبوئيل حين شفي صدره الشريف فانه التي به من الجنة وطبع به حينتذ فظهر خاتم النبوة الذي هو قطعة لحم ( مسواهب ص ٣٣) يعنى اس عبارت يمل فاتم " عدده مرمراد برس معاهم المعترب جركل في شق صدر کے موقع پر (آپ کے کندھے کے قریب) مہر لگائی تھی۔ جرئیل اس مہر کو جنت ہے لے کر آئے تھے۔ نیومبر،مہر نبوت جو کہ گوشت کا ایک نکڑا ہے کی صورت میں طاہر ہوئی۔ اس عبارت کے الفاظ "علی محتفیہ" سے بظاہر یہ معلوم ہوتا ہے کہ دونوں محتفین پر دوخاتم تھے چنانچ بعض حضرات

کار قول بھی ہے مرسی یات رہ ہے کہ بیسن محتفیہ ہے یہاں پر راوی کی مراد یمی ہے کہ مبر نبوت ایک تھی جو کندھوں کے درمیان ابھری ہوئی معلوم ہوتی تھی۔

تیخ عبدالرؤف فی قرماتے ہیں ای بینهها کے مافی اکثر الروایات وهو من باب اداخة المعقید بالمعطلق واکٹر المروایات بالشیة لکن ورد بالافراد ر مناوی ص ۸۸) بین تقیین سے مراوییہ کدم بران دونوں کے درمیان میں تھی جیسا کہ اکثر روایات میں ہاور بیطلق بول کرمقید مراد لینے کے قبیل سے ہے۔ اگٹر روایات میں (کنفین) تثنیہ کے سیند کے ساتھ ہے تاہم صیغہ مفروک ساتھ ہے۔ اگٹر روایات میں (کنفین) تثنیہ کے سیند کے ساتھ ہے تاہم صیغہ مفروک ساتھ ہے۔

الماعلى قاركٌ قرمائية بين والمسهواند قويباً من تكفه الإبسو وقال العسقلامي السوافي وضع المحاتم على جهة كشفه الإيسسو ان البقلب في تلك المجهة (جمع ص ٨٥) (مطلب بيب كهم نبوت باكس كند هير كقريب تقى - ابن جم عسقلاني فرمائية بين كه بالنم كنده يركز يب مبرد كهني مين دازيد ب كه دل اس طرف واقع بوتاب ).

ملاعلی قاریؒ نے بیہاں دودا قعات بھی نقل کیے ہیں۔

## شیطان کی جگہ کہاں ہے؟

ملاعلی قاری نے لکھا ہے کہ ایک مخص نے اللہ تعالیٰ سے شیطان کی جگدہ کیھنے کی درخواست کی تواہد سے خواب میں ایک بلوری جسد دکھایا گیا جس کا اندر باہر سے صاف نظر آتا تھا اور شیطان بصورت مینڈک دکھایا گیا جو بائیس کا ندھے پر دل کے مقابل بمیٹھا تھا اور مچھر کی طرح اس کی سونڈ رہتی جے وہ اس کے دل میں داخل کر کے وسوسہ اندازی کرر باتھا مگر جوئی وہ اللہ کا ذکر کرتا شیطان اپنی سونڈ رہکو سے سے لیا۔

besturd

ای طرح حضرت میسی منیدالسلام نے بھی رہاتھائی ہے انسانی جہم میں شیطان کے قیام کی حکے دو کھنے کی ورخواست کی تو آئیں شیطان دکھایا گیا جس کا سانپ کی طرح سرخفا واضعے وائیسہ علی فلمو فالقلب (کدوہ اسینے سرکوانسان کے وسط دل پرر سکھے ہواتھا) جب بندہ ذکر کرتا ہے وہ اسے جیجے ہائین ہے اور جب ذکر ترک کر دیتا ہے تو وہ پھراس قلب پر قبضہ جمالین ہے عین ابس عباس قال یولد مطالبہ نالی ہوا ہو الشیطان جاتم علی قلبہ فاذا ذکر اسم الملہ محنس واذا غفل وسوس ۔ (جمع ص ۸۸) الانسان والشیطان جاتم علی قلبہ فاذا ذکر اسم الملہ محنس واذا غفل وسوس ۔ (جمع ص ۸۸) مخترے ابن عباس آل ہے وہ کی پر انسان پیدا ہوتا ہے تو شیطان اس کے وئی پر قضہ جمالے جیب وہ الشاکاذ کر شروع کرتا ہے تو شیطان اس کے وئی پر الشد ہے غائل ہو جاتا ہے اور جب وہ الشاکاذ کر شروع کرتا ہے تو شیطان ہیں جاتا ہے اور جب وانسان ذکر الشد ہے غائل ہو جاتا ہے تو وہ وہ ہو ہے ڈالنا ہے )

# لفظِ الجُمع كَ تُوشيح:

مثل المجمع ابنده في الم المراضي و المراضي و المراضي المراضي المراضية المرضية 
#### خيلان وثآليل كالمعنى:

حولها حيلان كانتُها تآليل ... خيلان اخال كي جُعْ ہے وهو الشامة في

المجسد (جمع ص ۸۸) بھے ہم اپن زبان میں بل کہتے ہیں شآلیل فنادیل کے وزن پر ب نؤلول کی جمع ہے ہمعنی مندگوشت کے بل برابرا بحرابو حصہ جو چنے کے برابر بڑھا ہوا ہوتا ہے وھی المبحبة النبی نظهر فی الجلد مثل الحمصة فما دونها (وہ چھوٹے دانے (بل) جو پینے یاس ہوئے تھے سیاہ کے بیل ظاہر ہوتے ہیں) حضوراقدس علی کے مہر نبوت کے بتل جسم سے انجرے ہوئے تھے سیاہ کے بجائے سرخ رنگ کے تھے۔

# حضور کے لئے دعاء مغفرت کامفہوم:

عفو الله لك يا دسول الله حضرت عبدالله بن سرجسٌ فرمات شے كر بھر من مضورا قدى الله الله كرما الله الك يا دسول الله حضرت عبدالله بن سرجسٌ فرمات شے كر بھر من من الله بھی آتی الله عبدا علی من الرام اور ترجم كے لئے بھی آتی ہے ہے اس کی جد شین نے متعدو توجیہات کی جانب سے حضورا قد س الله الله عاتقه عن ذنبك كی طرف اشارہ ہاس وقت به بی (۱) خبرویتا فرض ہے توبید فیسطول ک الله ماتقه عن ذنبك كی طرف اشارہ ہے اس وقت به جملہ خبر به بھی كہا جا سكتا ہے۔ جملہ خبر به بھی كہا جا سكتا ہے۔ مطابق لقوله تعالى فیعفول ک الله ماتقه عن ذنبك و ما تا عو او انساء ملائل قدری قراح من ذنبك و ما تا عو او انساء

اوید به زیادة المعفوة او ثباتها له او المعفوة لامته المرحومة (جمع ص۸۸) نیمی یا توییتر کے باری تعالیٰ کے اس قول' تا کہ اللہ تعالیٰ کے سب آگلی تیجیلی خطائمیں معاف کرے' (۳:۴۸) یا بیا انشاء کے اس قول کرے' (۳:۴۸) یا بیا انشاء کے اور اس سے مغفرت کی زیادتی مراد ہے یا آپ کی است مرحومہ کے لئے مغفرت کرا شات مراد ہے۔

ید دعائید کلمات عزت ورجم کے لئے بھی استعال ہوتے ہیں اور عربوں کا یمی محاورہ ہے اور بعض معزات نے یہ محاورہ ہے اور بعض معزات نے یہ محکم کہا ہے۔ کہ باری تعالی کی مغفرت غیر تمانی ہے تو معنی ہوں گے ذا دمغفونک لفظ و لک کی تشریح :

فقال ولك اى وغفرالله لك بالخصوص ايضاً حيث استغفرت لى اوسعيت لرؤية خاتمي او آمنت بي وانقدت لى وقيل هذا من مقابلة الاحسان بالاحسان ولا شك ان دعاته افضل

nesturduk

من دعائه حقیقة و ان کان دونه صورة فلاینا فیه فوله تعالی و اذا حبیتم بتحیّة فحیّوا باحسن منها

( حسع ص ۸۸) یعن آپ نے عبدالله بن سرجس ہے فر مایا که الله تعالی تصوصیت کے ماتھ آپ کی

بھی مغفرت فرمائے بوجاس کے کہ آپ نے میرے تن میں استغفار میں کیایا آپ نے میری مہرکو

و کیھنے کی کوشش کی یا اس وجہ سے کہ آپ مجھ پرائیمان لائے تیں۔۔اورا کیک تو جیہہ یہ ہے کہ بیا حسان

مقامے میں احسان کرنے کے قبیل ہے ہے باشیہ آپ کی دعاان کی وعامے حقیقت میں افضل

اور بہتر ہے اگر چہ ظاہراً اس سے کم ورجہ کی معلوم ہوتی ہے۔لاہذا یہ باری تعالیٰ کے اس ارشاد کے منافی ہے۔ اس میں ہوتی ہے۔بہتر (۸۲:۲۸)

فقال القوم استغفر لک رسول الله علیه استخبر توم سمراده ه جائت ہے جن کے سامتے حضرت عبداللہ بن سرجس نے بات کی تھی یا اس سے مراد اسحاب رسول علیہ بین استخبر لک میں بمز دوسلی ہے گرمراد استخبام ہے ، بھمزة الوصل والقصد الاستخبام (مواهب ص ۲۳).

## حضرت عبدالله ﴿ كَيْ رؤيت ولقاء أور سماع:

ملاعلی قاری قرماتے ہیں کہ لوگوں نے بیاستف داس کے بھی کیا کہ بعض نے کہا کہ حضرت عبداللہ بن سرجس سحالی نہیں ہیں اور اگر حضور اقدی ہوئی ہے کہ ایک سے تو سائ قابت نہیں اس کے بوجھا گیا کہ کیا واقعی آپ کے لئے حضور اقدی ہوئی ہے نے دعا و معفرت کی ہے تو جواب میں قرمایا کہ میری بی تخصیص کیا ہے فقال نعم ولکم الیخی تبدارے لئے بھی دعا کی پیمراستد لال میں میں قرمایا کہ میری بی تخصیص کیا ہے فقال نعم ولکم الیخی تبدارے لئے بھی دعا کی پیمراستد لال میں بیآ یت بڑھی کہ واست خضر لدند کے ولد لمومنین والمومنی والمومنی وبالمجملة المقصود من هذه الاستفہام والاست جبار تنبیت رؤیة عبداللہ بن سر جس النبی سرجی وصحیته معه وفی اللقاء والرؤیة والسماع (جمع ص ۹۹) لین المقاء والرؤیة والسماع (جمع ص ۹۹) لین اتب اپنی (اس قاہری) خطا کی معانی مانگئے رہے اور سب مسلمان مردوں اور سب مسلمان عردوں اور سب مسلمان عردوں اور سب مسلمان عور تو سے لئے بھی "( سے میں اس میں اس میں کورتوں کے لئے بھی" ( سے میں اور سب مسلمان مردوں اور سب مسلمان عور تو س کے لئے بھی" ( سے شام کی شائع کی میں اللہ کورتوں کے لئے بھی" ( سب مسلمان مردوں اور سب مسلمان عور توں کے لئے بھی" ( سب مسلمان مردوں اور سب مسلمان مردوں اور سب مسلمان عور توں کے لئے بھی" ( سب مسلمان مردوں اور سب مسلمان مردوں اور سب مسلمان عور توں کے لئے بھی" ( سب مسلمان میں کورتوں کے لئے بھی " ( سب مسلمان میں کورتوں کے لئے بھی " ( سب مسلمان میں کورتوں کے لئے بھی " ( سب میں کورتوں کے لئے بھی " ( سب مسلمان میں کورتوں کے لئے بھی " ( سب مسلمان میں کورتوں کے لئے بھی " ( سب مسلمان میں کورتوں کے لئے بھی " ( سب مسلمان میں کورتوں کے لئے بھی " ( سب مسلمان میں کورتوں کے لئے بھی " ( سب مسلمان میں کورتوں کور

ظلاصہ بیکداس استفہام اور استخبار سے مقصود بیتھا کہ عبداللہ بن سرجسؓ نے بلاشبہ آپ کودیکھا تھا اور آپ کی محبت ان کو ملی تھی ۔ ابو عمر فرماتے ہیں کہ سحابہ کرام میں سے ان کو شارکرنے ہیں اختلاف نہیں ہے اور محد ٹین کے خبداللہ بن سرجس کی آپ کے ساتھ ملا قات، آپ کی رؤیت اور ساخ عابد محبداللہ بن سرجس کی آپ کے ساتھ ملا قات، آپ کی رؤیت اور ساخ عابت ہے۔ اور صحافی رسول کے آیت اس لئے پڑھی کہ اللہ کے رسول بوری امت کے لئے استعقار برمامور تھے۔

#### حضوراقدس عليسة كااستغفار:

باتی رہایہ سئلہ کہ حضور اقدی عبید تو صغیرہ وکیبرہ گناہ ہے معصوم میں پھر قرآن کریم کی تصریح مجھے کے استعمال کے اللہ ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ الله ماتفدہ من ذنبک تو پھر واستعفر لذنبک (اور آپ عبید الله ماتفدہ من ذنبک الله ماتفدہ الله ما

ملاعلیٰ قاریؒ نے خوب تفصیلی اور کی بخش جواب لکھا ہے، قریائے ہیں۔

(١) ثايرية يت ليغفر لك الله الع يريم الله الع

(۲)ای میں امت کے لئے تسلی اورامت کی تعلیم غرض ہے۔

(٣) او استخفاره من الخطرات القلبية التي هي من لو ازم البشرية تنبيها على انها بالنسبة اليه صلى

الله عليه وسلم كا لذنب بالنسبة الي غيره ومنه قول ابن الفارض ّ

وَلَوْ حَطَرَتْ لِيُ فَيْ سِوَاكَ ارافَةَ ' عَلَى خَاطِرِيُ مَنْهُواْ حَكَمْتُ بِرِدٌ تِيْ

(جمع حر ۹۰)

یعن آپ کا استغفار کرنا ان قلبی و وہنی خیالات میں ہے ہے جو کہ ایک انسان کے لوازیات ہوئے میں اس بات پر تنبید کے لئے کہ دوسروں کی ہذمیت بیآپ کی حق میں خطا کی طرح ہے۔ ای قبیل ہے'' ابن الفارض''کا بیشعر بھی ہے۔

ترجمہ! اگرمیرےول میں بھول سے بھی آپ کے ماسوا کا خیال وارادہ آ جائے تو میں اپنے سر تد ہوئے کا تھم دے دول گا۔ esturduk

ي کان<sub>د</sub>جلداؤل

(٣) ایک توجید پیمی کی گئے ہے کہ استفاار سے عصمتِ موهوبه پر ثبات واسخکام کی درخواست ہے وان کان صامون العاقبة رعابة لقاعدہ العضیة فانھانھایة سلوک المعخلصین وغایة عبودیة المعقوبین رجمع ص ٩٠) بین اگر چہ آپ برے انجام سے مامون اور محفوظ تھے لیکن اس کے باوجود آپ استغفار کرتے تو یہ استغفار کرنا خشیت کے قاعدے کے مطابق تھا، کہ خشیت مخلصین کی منزل کی انتہاء ہوتی ہے اور مقربین کی عبادت کی معراج ہوتی ہے۔

- (۵) استعالِ مباحات سے استغفار کرتے تھے جیسا کر آن حکیم میں بھی ہے شہ لتسسنان یومناؤ عن النعیم (۸۰۱۰۳) (پھرالیت یو چھے جاؤگے تم اس دن نعتوں ہے)
- (1) عبادات جیسے کدان کاحق ہے، میں تقصیر کے تصور سے استغفار پڑھتے تھے ولندا قیسل حسنات الابسواد مسینات المفویین (جمع ص ۹۰) (ای لئے تو کہاجاتا ہے کہ نیکوکارلوگوں کی نیکیاں بھی مقریدن بارگاہ خداوندی کی میزات ٹار بوتی ہیں)
- (2) بعض حفرات نے یہ بھی کہا ہے کہ امت کے گنا ہوں سے استغفار کرتے ہے حضور اقد کی ایک کا استغفار امت کے لئے بمزلد شفاعت کے ہے۔
- (۸) شخ عبدالرؤن قربات میں وقیل المواد ما کان من سهو و غفلة او ماتقدم لا بیک آدم مما یشبه الذنب و ما تا خو من ذنب امتک ر مناوی ص ۹۰ کان آذب سے مراد بی کے جو بھول یوک اور غفلت سے ہوئی ہویا اس جسی خطا کی طرح جو آپ کے باپ حضرت آدم سے مرز دہوئی تھی اور جو خطا کی من آپ کی امت سے ہوئے والی تیاں۔

## مهرنبوت کی مزید تفصیل:

ﷺ عبدالرؤف کھتے ہیں کہ شنے الاسلام ولی اللہ حافظ ابوز رعراتی ہے بوچھا گیا کیا مہر نبوت مصف علی سیالی کے السلام ولی اللہ حافظ ابوز رعراتی ہے بوچھا گیا کیا مہر نبوت مصف علی اور جب مصف کی اور جب بیان ہوئے ہیں ہوا ہو میں ہوا ہو میاہ ورفر مایا کہ سوائے آپ کے کسی بھی دوسرے بین میں ہوا ہوئی ہے کہ کسی بھی دوسرے بین کی رخصوصیت زبھی اور نہ ہی ہے جو ہوئی کیونک آپ کے ساتھ تی پیدا ہوئی۔

	es.com	
ok <sup>i</sup>	عاد الأول 	رع شاكرتذى ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
besturdub <sup>o</sup>	وورد ان جبوئيل عليه السلام حتمه واما دفته معه فلا شك فيه فانه قطعة من جسده والاشارة به	
•	و ہے کہ جرایل نے آپ کو بیم برلگائی اور آپ کے	البي انبه خياتهم الانبيباء والله اعلم _ اورروايت
	، ہے کہ جرکیل نے آپ کو بیر مہرلگائی اور آپ کے اتھااور اس بات کی طرف بھی اشارہ ہے کہ آپ کے	ساتھ وفن ہوئی کیونکہ آپ کے جسداطبر کا ایک فکڑ
	(مناوي ص ۹۰)	10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1

مين مين جلدادَل

# بَابُ مَا جَآءَ فِي شَعُر رَسُول اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيُهِ وَسَلَّمَ

ترجمہ! باب رسول اللہ علیہ کے بالوں کے بیان میں

(١/٣٣) - حَتَّقَاعَلِيُّ بْنُ حُجُو أَخْبَوْنَا إِسْمَاعِيْلُ بْنُ إِبْرَاهِيْمَ عَنْ حُمَيْدٍ عَنْ أنس بْنِ مَالِكِ قَالَ كَانَ شَعُرُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إلى بَصْفِ أَفْتَيُهِ .

ترجمہ! جمیں علی بن جرئے بیان کیا۔ان کواساعیل بن ابراہیم نے خمید کے حوالے سے خبروی اور انہوں نے بیرروایت مفرت انس بن مالک سے نقل کی ،وہ کہتے میں کہ حضور اقد س ملاقعہ کے بال مارك نصف كانون تك تقے ـ

راوی حدیث (۹۲)اساعیل بن ابراہیم کے حالات'' تذکرہ راویانِ شائل تر فدی' میں ملاحظہ فرما کیں

#### | خلاصه مضامین :

باب ماجاء . . اس باب میں امام زندگ نے آٹھروایات نقل کی بیں جن میں حضورا لقد س مالی کے سرمبارک پر بالوں کی اس کیفیت کا ذکر ہے کہ وہ کتنے لیے اور کتنے جھوٹے تھے زیادہ تھے ماتھوڑے نیزآ ی کے بالوں پرتیل لگانے اور ما مگ تکالنے کی کیفیت کا بھی ذکر ہے اگر جدآ ی کے بالوں مبارک کا بیان گذشته ابواب کی احادیث میں ضمنا گذر چکا ہے اب اس باب کے تحت مصنف متعلل ا ان کاذ کر کرنا جائے ہیں۔

عـقد الامام الترمذي هذا الباب لاخبار الواردة في شعر رسول الله صلى الله عليه وسلم طولاً وقيصيراً وكشرة وقلة وعن كيفية تسريحة او تفريقة (الاسحافات ص٦٣) (امام ترمُدُيُّ في ال باب كاعنوان ان احاديث كے متعلق باندها جوآب عليقة كے سركے بالوں مبارك كے بارے ميں

besturdu'

وارد ہوئے ہیں یعنی ان کی کیفیت بلحاظ قلت وکثرت اور لیمے چھوٹے ہونے ، ما تک نکالنے، تیل لگانے وغیرہ کے بیان میں ہے )۔

لقطِشعر (بال) إب نصوت تاج جع شعوات آتى ۔۔

# سرکے بال اور حضورا قدر سالیت کامعمول:

تیخ ایراهیم الیجو رئی نے این العربی کے حوالے سیدتکھا ہے کہ سر پر بال رکھنا زینت ہے ان کا چھوڑ تاست ہے اور الن کا موثر نابدعت ہے قال ابن العوبی و الشعر فی المرأس زینة و تو کہ سنة و حلقه بدعة ﴿ مواهب ص ٣٥٠﴾.

نیز انہوں نے شرح المصائع کے حوالے سے یہ بھی لکھا ہے کہ بجرت کے بعد حضور اقد س اللہ نے نے سوائے نے سوائے سے میں سوائے حسابیت کے عرق القصافاور جمۃ الوداع کے سالوں کے بال نہیں منذ والے اورسوائے ایک ہار کے بال کم نہیں کرائے (سما کی الصحیحین) (جیسے کہ سیمین (بخاری وسلم) میں ہے۔

صاحب مواهب كالقاظ برين قال وفي شرح المصابيح لم يحلق النبي رأسه في منى الهجرة الا في عام الحديبة و عسرة القضاء وحجة الوداع ولم يقصر شعره الامرة واحدة كما في الصحيحين (مواهب ص ٣٥)

#### نصف كانوں تك بال:

میں ایسے ہونے کا ذکر ہے یا اس وقت جس وقت ما نگ نگل ہوئی نہ ہوتی ہواس لئے ان توجیہات کر لینے کی صورت میں بیروایت ان روایات وا حادیث کے منافی نہ ہوگی جن میں آپ علیہ کے بالوں مبارک کا کندھوں تک پنچنایا کندھوں پر ہوناندکورہے )

اس موقع بیشخ عبدالرؤف نے الکھا ہے فقی الصحیح عن ابی سعید ان النبی ملائی فلی فکو قوماً یکونون فی امته یحوجون فی فرقة سیماهم التحالق (مناوی ص ۹۰) (حفرت ابوسعید فدریؓ سے روایت ہے کہ نبی کر پیمائی نے ایک قوم کا ذکر فر مایا جو آپ کی امت میں ایک فرقہ کی صورت میں بیدا ہوں گے ان کی نشانی یہ ہوگی کہ وہ سرمنڈ وائے ہوئے ہوں گے )۔

(٢٣/٢) حَدَّثَتَ عَنَّادُ بَنُ السَّرِيّ اَخْتَوَنَا عَبُدَالرَّحْضِ بُنُ آبِي الزَّنَادِ عَنْ هِشَامِ بُنِ عُرُوةَ عَنُ آبِيُهِ عَنْ عَآنِشَةَ قَالَتُ كُنْتُ اَعْسِلُ آنَا وَرَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنُ إِنَّاءٍ وَاحِدٍ وَكَانَ لَهُ شَعْرُ فَوْق الْجُمَّةِ وَ دُونَ الْوَفْرَةِ ..

ترجمہ! ہمیں صناوین سری نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمارے پاس عبدالرحمٰن بن الی زناد نے خردی۔ انہوں نے بیدروایت ہشام بن عروۃ سے اخذی اورانہوں نے اپنے باپ سے نقل کیا۔ انہوں نے بیرروایت حضرت عائشہ صدیقة یہ نے کے۔ وہ فرماتی ہیں کہ بیں اور حضورا قدی الفیلیة ایک بی برتن سے مسل کیا کرتے تھے اور حضورا قدی میلینی کے بال مبارک ایسے پنطوں سے جو کان کی لو تک ہوا کرتے ہیں ان سے زیادہ تھے اور افدی میلینی کے بال مبارک ایسے پنطوں سے جو کان کی لو تک ہوا کرتے ہیں ان سے زیادہ تھے اور ان سے کم تھے جو مونڈھوں تک ہوتے ہیں لینی نیزیادہ لیے تھے نہ چھوٹ بند میں ان رود کے تھے۔

راویان حدیث ( ۹۳)عبدالرحن بن الی الزناد" (۹۴)هشام بن عروه" (۹۵)عن اید اور (۹۲)هند ساعاکشصدیقه کے حالات "تذکره راویان تاکل ترندی" میں ملاحظه فرماتیں۔ معدد

قالت كنت اغسل افا ورسول الله مَنْتِكُ من افاءِ واحد ... كديس اوررسول التُعَلَّقُ أيك بن برسَّن كُسُّل كراما كرتے تھے۔

## ز وجین کاایک برتن ہے شل:

من اناء و احد کواہام بخاریؒ نے قدح ہے تعبیر کیا ہے و حددہ البخاری بالقدح ( اتحافات ۲۵) (اہام بخاریؒ نے اٹاء کی تعبیر قدح ( کاسہ ) سے کی ہے ) ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں۔

(۱) بعض علماء کرام نے مردوں کے لئے فیصل المواۃ (عورت کے بقیدا وَرزائد) بانی سے شمل کرنا جائز قرار دیا ہے۔ ای طرح عور توں کے لئے بھی مردوں کا بچا ہوا پانی استعال کرنا جائز ہے۔وعلیہ الجمھور (جمع ص ۹۲) (جمہور علماء کا بھی خدھ ہے)

(۲) بعض علماء كہتے ہيں كەخواتىن كے لئے فصل الوجل (مردكے بقيه ) پانی كے ساتھ طہارت جائز ے اوراس كے بالعكس ناجائز ہے۔

ابعض نے عدم جواز کوان کے علیحدہ علیحدہ خلوت میں پانی کے استعمال کی صورت میں ہے جوئے بانی سے طہارت حاصل کرنے کی صورت پر حمل کیا ہے جوئے بانی سے طہارت حاصل کرنے کی صورت پر حمل کیا ہے جب دونوں استحضال کریں۔

## تطبیق کی صورتیں:

وعلى تقدير صحة الجميع بمكن الجمع بحمل النهى على ما تساقط من الاعضاء والمحواز على مابقى في الاناه بذلك جمع الخطابي وجمع بعضهم بان الجواز فيمااذا اغترفامها والمصنع فيما اذا اغترف احدهما قبل الآخر وبعضهم حمل النهى على التزيه والفعل على الجواز وهو الظاهر والله اعلم بالسرائو (جمع ص ٩٠) لين آگران تمام تى اور جواز كي صورتول كودرست تسليم كرايا جائة كي تطبق كي صورت بيت كرني كواس يافى كي استعال يرحمول كيا جائد جواعضاء (ك

. بنجي پهلېداول

دھونے) سے گرجائے اور جواز کواس یا ٹی برمحمول کیا جائے جو برتن میں بچ جائے ،علامہ خطائی نے اس طرح مختلف روایات کوجع کیا ہے اور بعض حضرات نے اس طرح تطبیق دی ہے کہ میاں ، بیوی کا ایک ساتھ ایک ہی برتن سے خسل کرنا تب جائز ہے جب وونوں ایک ساتھ خیاد سے پانی اٹھا کیں اور ممانعت اس صورت میں ہے جب ایک، دوسرے سے پہلے خاد بھرلے بعض نے نبی کو کر دہ تنزیبی یر محمول کیا ہے اور آ ہے کے فعل کو جواز براور یہی ظاہر ہے ،اللہ تعالیٰ ہی بھیدوں اور حقیقت ِ حال کو بہتر حانتے ہیں۔

# ایک برتن ہے عسل اورمسئلہ ستر:

اللاعلى قاريٌ فرماتے ہيں۔

- ایک برتن سے شمل میں اس بات کا احمال ہے کہ پیٹسل کے بعد دیگرے کیے ہوں ۔ومسن
- المعلوم تقنعه صلى الله عليه وسلم كما هو شأن الادب . ليني الصورت بين آ تخضرت للله في يبلخسل كيامو كاجيسا كدادب كالقاضابهي يبي ب
- اورا آگر بیجا منسل کرنے کی صورت فرض کرلی جائے تو یقینا دونوں کے درمیان حجاب ہوگا

كما هو الطاهر من جمال حالها و كمال حياتهما ﴿ جِيمَا كُدِّ بِي ان دِنُولِ كَمَالَ حِيا كَاتَّقَاضًا بَعَي ہے اور ظاہر بھی)

اور تقذير تكقف كي صورت ميں يقينا أيك ووسرے كي عورت يرعدم نظر ہوتى تقى جبيها كه بعض روايات مين اس كى تصريح ب عن عدائشة رضى الله عنها ما رأيت فوج وسول الله صلى الله عليه ومسلم (حضرت عائشؓ ہے روایت ہے کہ میں نے آپؑ کی شرمگاہ کؤئییں دیکھاتھا) جبکہ حضورا قدسؑ توسيده عائشة سيزياده حيادالي يتقروف ورد ابعضا في رواية عنها مارأيت منه ولا رأى مني یعنی الفرج (جمع ص ۹۱) لینی ناتویس نے آپ کی شرمگاہ کودیکھا تھا اور نہ آپ نے بیری شرمگاہ کود یکھاتھا۔

یشخ الحدیث حضرت مولا نامحمدز کریا فرماتے ہیں کہاس حدیث سے پیمعلوم نہیں ہوتا کہ ہردو

حفرات بنظینهائے تھے اسلے کہ حفرت عائشہ خود فرماتی ہیں کہ میں نے حضورا قدس النظیم کا کل سر اور آپ نے بیرانحل شرم بھی نہیں دیکھا نیز برتن کے ایک ہونے ہے بھی اس پر جمت نہیں اس کی گئی صور تیں ایسی بنتی ہیں کے شمل بھی ہوجائے اور دوسرے کے سامنے نگا بھی نہ ہوتا پڑے البتہ اس صدیث سے عورت اور مرد کا ایک برتن سے اسٹھے نہا تا تا ہت ہوتا ہے۔ (خصائل)۔

## شخ الحديث مولا ناعبدالحق كاارشاد:

بعض معتزلی فکرر کھنے والے اور بعض منکرین حدیث الی احادیث کو بہت ہی غلط معانی

پہناتے ہیں جن سے ایک مومن کا ول و کھ جاتا ہے حضور اقد س قبطہ تو مجسمہ شرم وحیا ہے اللہ تعالی الی

ہما تے ہیں جن سے ایک مومن کا ول و کھ جاتا ہے حضور اقد س قبطہ تو مجسمہ شرم وحیا ہے اللہ تعالی الی

محدث کبیر شیخ الحدیث معترت مولا ناعبد الحق" کا ارشادگر ای بھی مِن وعن نقل کر دیا جاتا ہے۔

بعض اوقات ایسا بھی ہوتا تھا کہ عور تیں اور مرد استھے ایک برتن پر جمع ہوجاتے ہے اور بعض اوقات مرد

پہلے وضو کر لیتے عور تیں بعد میں اور بھی عور تیں پہلے اور مرد بعد میں جس کی بارہ صور تیں ہو یکتی ہیں جن میں تین صور تیں اصل الاصول (بنیادی) ہیں۔

(۱)فضل طھور رجل (۲)فضل طھور مواۃ (۳)فضل طھور ھما (۱)مرد کے طہور (دخو عشل) کا بقیہ پائی (۲)عورت کے طہور کا بقیہ پانی (۳) دونوں کے طہور کا بقیہ پانی )

ندکورہ برسہ صورتوں میں طہور عام ہے جو تخسل اور وضود ونوں کوشائل ہے اس اعتبار ہے چھ صورتیں تحقق ہوتی ہیں چیراجنی دونوں کوشائل ہے لہذا اللہ ہیں چیراجنی دونوں کوشائل ہے لہذا اللہ ہیں چیراجنی وغیراجنی دونوں کوشائل ہے لہذا اللہ اللہ ہیں جاتھ ہوتی ہوتی ہوتی ہیں اب اگر ایک برتن ہے وضوکرتے وقت یا خسل کے وقت السے مردمورتیں جمع ہوگئے جوآپی میں محارم نے یا زوجین نے یا اجنبی نے تو اس سورت میں سب کا وضویا خسل بالا تفاق جائز ہے اور فسطل طھور الرجل المعرافة (مرد کے طہور کا ابقیہ پانی عورت کیلئے) کی صورت بھی بالا تفاق جائز ہے اور فسطل طھور المعراف للوجل کے ورت نے اس برتن سے وضو کی یا اللہ تفاق جائز ہے اور فسطل طھور المعراف للوجل کے ورت نے اس برتن سے وضو کی یا یا خسل اللہ تا ہو ہوں کے بعدمردائی کا سے میں بی جو سے پانی سے خسل یا وضوکر ناچا ہے تو اس صورت ہیں کیا یا خسل اس کے بعدمردائی کا سے میں بی جو ہوئے پانی سے خسل یا وضوکر ناچا ہے تو اس صورت ہیں کیا یا خسل اس کے بعدمردائی کا سے میں بی جو ہوئے پانی سے خسل یا وضوکر ناچا ہے تو اس صورت ہیں

بن خبلٌ کااختلاف ہے باتی دس صورتیں بالا تفاق جائز ہیں۔

اختلاف ہے۔امام اعظم ابوصنیفہ امام مالک ،اورامام شافعی فیصل طہود المعراۃ للوجل (عورت کے طمہور اوسواۃ للوجل (عورت کے طمہور (وضو سلسل طہور (وضو سلسل کے بقیہ پانی کومرو کے لئے ) کو جائز قرار دیتے ہیں۔ امام احمد بن طبیل فیصل طہود المعراۃ للوجل (عورت کے طبور (وضو طبور المعراۃ للوجل (عورت کے طبور (وضو اوسور توں کے بقیہ پانی کومرو کیلئے ) کی دوتوں صورتوں (وضو اور عسل ) کو کمروہ تحریجی تجی تھیں گویارہ صورتوں میں صرف دوصور تیں ایسی جی جن میں امام احمد

کت اغتسل انا ورسول الله ﷺ صدیث باب مورتون اور مردون کے اکتفاد ضوکرنے کے جواز پروال ہے اور اگر دونوں اجنبی تھے تو ان کاپر دہ ضروری ہے یا تیس اور اگر ہے تو اس کی کیا صورت ہے بیا لیک مستقل بحث ہے جوانے مقام پر آئے گی۔

اغتسل سے گو دعشل' کا جواز ٹابت ہور ہاہے مگر بیھی اس سے ٹابت ہو جاتا ہے کہ وضوبھی جائز ہے کیونکے شسل جائز ہے تو لامحالہ وضو تو بطریق اولی جائز ہونا جاہئے۔

امامطی وی نے اس صدیث سے طھور فضل المعاء (بقید پانی کے پاک ہونے) کے جوازیر استدلال کیا ہے کہ جب شارع علیہ السلام نے ابتھا می طور معیت کی صورت میں وضوا ورخسل کو جائز قرار دیا ہے توبیاس امرکو بھی مشکرم ہے کہ علیحہ وصورت میں عورت کا بچا ہوا پانی مرد کے لئے اور مرد کا قصل وضوعورت کے لئے جائز ہے کیونکہ معیت کی صورت میں بردونوں (مردوعورت) جب دومرا چلو بجرتے میں تو وہ دوسرے کاففنل ہے جب کہ اجتماعی صورت میں تو اس کے جواز پرسب کا اجماع ہے تو انفرادی صورت میں بھی جواز ففنل پرسب کا اجماع لازم آتا ہے (حقائق السنن جلدام اجماع ہے) ایک احتمال ہے ہوں کہ اجماع المقصود ہوکہ اللہ احتمال ہے بھی ہے کہ یہاں فسصل ماء کا مسئلہ بی نہ ہو بلکہ انداء و احد کا بتلا نامقصود ہوکہ عنسل کے لئے ہم ایک بی برتن استعال کرتے تھے کہ ای میں پانی ڈال کر پہلے آپ اور پجردو بارہ اس برتن میں پانی ڈال کر پہلے آپ اور پجردو بارہ اس برتن میں پانی ڈال کر پہلے آپ اور پحردو بارہ اس برتن میں پانی ڈال کر میں خسل کرتی تھی۔ کیونکہ من اناء و احد کے ساتھ ہماء و احد ضروری نہیں۔

#### فوق الجمّة دون الوفرة:

و کان له شعر فوق المجمة و دون الوفرة ... حضوراقد تریفی کیال مبارک مجمه یعن گردن سے اوپرادر و فره مین کانول کی لوے یئے ہوتے تھے صفی نمبر ۹،۱۰۸ و اپراس کی تفصیل اور روایات میں تطبیق کی تفصیل گر رچک ہے۔

خلاصہ یہ کہ اگر بال کانوں کی لوتک ہوں تو و فوہ "گردن تک ہوں تو المبقہ اورا گر کندھوں تک پنچ جائمیں تو جسٹ کہلاتے ہیں۔ بہر حال بال ایک اضافی امر ہیں جس میں کی بیٹی ہوتی رہتی ہے جب بال ہنوانے میں تاخیر ہوجاتی تو ہڑھ کر گردن تک آجاتے بھی مزید تاخیر ہوتی تو کا تدھوں تک بیٹنلف کیفیات مختلف روایات میں منقول ہیں اوران میں کوئی تعارض نہیں ہے۔

#### | روایات میں تطبیق:

(۱) احمر عبد الجواد الدوى الكت بين وهدنه الرواية تخالف رواية ابى داؤد (فوق الوفرة ودون المجمة) ولعل الجمع بينهما ان تقول ان رواية ابى داؤد بالنسبة لكثرة الشعر ورواية المترمذى بالنسبة لوصول الشعر وقال ابن حجر وهو جمع جيّد (اتحافات ص١٥٠) لين بيروايت البوداؤد كروايت (فوق الموفرة ودون المجمّة ) كفلاف ب (كيوكد يهال الاروايت على فوق المجمّة دون الوفره ب)

Juboo

<u> چېداؤ</u> س

ان دوروایات میں نظیق کی صورت یول ہے کہ ابوداؤد کی روایت میں بالوں کی کثرت کی تسبت ہے ۔ فوق الوفرة و حون المجمّة کا کہا گیا ہے اور تریّری کی اس روایت میں وصول شعر کی نسبت ہے فوق المجمّه دون الموفره کاذکر ہے۔ این جُرِّنے اس تظیم کومرد قرار دیا ہے۔

اکثر محدثین کی بھی یہ رائے ہے کہ مقصد وفرہ اور جمہ کے بین بین بیان کرناہے۔
ابوداؤدکی روایت (دون الحمد فوق الوفرہ) میں یا تو قلب راوی ہے اور روایت مقلوب ہے یا معنی ظاہری بھی سے جو سکتے ہیں کہ کثرت اور قلت لینی بالوں کی مقدار بتانا ہے کہ جملہ ہے کم اور وفوہ ہے زائد تھے۔

(۲) لفظ فوق اور دون اضدادین سے بی بینی کم اور زیادہ کے معنی بین مستعمل ہو سکتے ہیں۔ تو روایت باب میں فوق المجمّة و دون الوفرة کے معنی بیدوں کے کہ جمّه سے کم اور وفر ہست زیادہ بینی ایرداور وکر دوایت فوق زیادہ بینی ایرداور وکر دوایت فوق الوفرة و دون المجمّة کے معنی وفرہ سے زیادہ اور جمّه سے کم لینی ابوداور وکر دوایت میں فوق کا معنی زیادہ اور دون المجمّة کے معنی وفرہ سے زیادہ اور جمّه سے کم لینی ابوداور وکر دوایت میں فوق کا معنی زیادہ اور دون کا معنی زیادہ اور دون کا معنی کم کا ہوا تو پھر بالوں کا گل ایک بی ہوا کہ گردن سے او پر اور کا توں کی لوسے نیجے (والله اعلم) گویا حضوراقد میں علیات کے بال مبارک و فوقاور جمعة کے بین بین ہوا کرتے ہیں۔ علامہ بیجوری فرماتے ہیں کان (شعرہ) متوسطاً بین المجمة والوفرة (مواهب ص ۲۳) میں ایک خطرات نے نفظ '' دون ''کواپے معروف معنیٰ بیں لیا ہے تو اس صورت میں معنیٰ ہوں کی جمعہ صورت میں معنیٰ ہوں گیا ہوں گائوں کے نصف کا ہوں گوفرة المجمعة دون کو جست سے بھی کم اور و فرة سے بھی کم لینی وہ انصاف اذنین (کائوں کے نصف) کلک ہوں گے جست سے بھی کم اور و فرة سے بھی کم لینی وہ انصاف اذنین (کائوں کے نصف) کلک ہوں گے جست سے بھی کم اور و فرة سے بھی کم لینی وہ انصاف اذنین (کائوں کے نصف) کی ہوں گے جست سے بھی کم اور و فرة سے بھی کم این کی تھر ہی ہوں گے جست سے بھی کم اور و فرة سے بھی کم لین ہوں کے جست سے بھی کم اور و فرة سے بھی کم لیا ہوں الے جست کے اور لیکور تر تی کے فوق المجمعة دون المور قرق المحمد دون کے دور کے دور کی کہا گیا ہے۔

# يَشْخُ الحديث مولا نامحمد زكريّا كاارشاد:

محدث بمیر شیخ الحدیث حضرت مولانا محد زکریاً فرماتے ہیں کہ بال بڑھنے والی چیز ہے ایک زمانہ میں اگر کان کی لوتک تھے تو دوسرے زمانے میں اس سے زائد اس لئے حضور اقدس اللے کا سر besturduboc

منڈ انا چند مرتبہ ثابت ہے تو جس نے قریب کا زمانہ تقل کیا اس نے جھوئے بال تقل کیے اور جس نے بال منڈ ہے ہوئے عرصہ ہوجائے کے دفت کونقل کیا اس نے زیاد و نقل کیے ۔ بعض علی و نے اس طرح پر بھی جمع فرما یا کہ سرمیارک کے اس طرح سرمبارک کے اس طرم برک اس سے بیجے تک اور اخیر سرمبارک کے مونڈھول کے قریب تک (خصائل ۳۳۳)۔
اس سے بیجے تک اور اخیر سرمبارک کے مونڈھول کے قریب تک (خصائل ۳۳۳)۔

(٣٥/٣) حَدَّقَ مَا الْحَمَلُ بُنُ مَنِيْعِ الْحَبَرَ فَالْبُوقَطَنِ حَدَّ فَالَهُ عَنْ الْبِي السَّحق عن الْبر آءِ بُنِ عَازِبِ قَـالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرْبُوعًا لِعَيْدَ مَا بَيْنَ الْمَنْكَنِيْنِ وَكَانَتَ جُمَّتُهُ تَضْرِبُ شَحْمَةَ أُذُنَهُ ..

ترجمہ! ہمیں احمد بن منظ نے بیان کیا انہیں ابقطن نے خبر دی اور آئیں شعبہ نے بیان کیا جنہوں نے الواطق سے نقل کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ الواطق سے نقل کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ حضور اقدس علیقہ متوسط القلعة تھے۔ آپ کے دونوں شانوں کا درمیان وسیع تھا آپ کے بال کانوں کی کو تک ہوئے تھے۔

راویانِ حدیث(۹۷)احدین منبخ اور (۹۸)ابوقطن کے حالات' تذکرہ راویان شاکل تر ندی' میں ملاحظ فر ہائیں۔

#### الجمّة كى مزيدتشريح !

و کانت جمعہ ' تصوب شحمہ اذنیہ اور آپ کے ہال مبارک کا نوں کی لوتک بینچنے بتھے۔ صدیث کا یکی جملے ترجمہ الباب ہے مناسب رکھتا ہے۔

التمتخير الجواد الدول قربات بين فهذا يرجع لمعظمه اى الشعر واها المستدق منه فكان يصل الى المنكبين ( اتحافات ص ٢٦) ما على قارل قرمات بين وقيل لم يرد منتضرب البلوغ و الانتهاء بل اراد الله كان يرسلها الى اذنيه ومحاذ اتهما ويحتمل ان يقال الجمة في هذا الحديث بمعنى الوفرة كما ذهب البه المرمخشري من انهما مترادفان وان الجمة هي الشعر الى الاذن ووقع في ديوان الادب

ان الجمه هي الشعر مطلقا (جمع ص ۴٠) يعني "الضرب" كافظ ب بالول كي نيت لمبالَ مراد نبيس بلكه مطلب بديك كه آپ بالول كو دونول كانول اوران كے محاذات (برابري) تك چهوز تے تے۔ بداخمال بھي ہے كه ان حديث بين الجسقه "بمعنی" وفوه "كه بورجيها كه زمختري نے بھی اس كوافقياركياہے كه يدونول مترادف بين به بھريد كه كانول تك پہو نچ ہوئے بالول كو "جسقه" كہتے بين اور" ديوان الماوب " بين ہے كہ" مجسقه "مطلق بالوں كو كہتے ہيں۔

(٣٧/٣) حَدَّثَنَامُحَمَّدُ بُنُ بَشَّارٍ الْخَبْرَةَا وَهُبُ بُنُ جَرِيْرِ بُنِ حَازِمِ حَدَّثَنَى أَبَى عَنُ قَتَادةَ قَالَ قُلُتُ الانسس كَيْفَ كَانَ شَعْرُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَمْ يكُنُ بِالْجَعْدِ وَلاَ بِالسَّبْطِ كَانَ يَنْلُغُ شَعْرُهُ شَعْحَمَةَ أُذْنَيْهِ .

تر ہمد! ہمیں بیان کیا محمد بن بشار نے ۔ اُن کو وہب بن جربر بن حازم نے خبر وی ۔ وہ کہتے ہیں کہ میر ۔ یاس مہر ے والد نے قنادہ کے حوالے ہے بیان کیا ۔ قنادہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت انس اُ میر ۔ یاس مبر ے والد نے قنادہ کے حوالے ہے بیان کیا ۔ قنادہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت انس اُ ہے دریافت کیا کہ حضور اقد سی قائد ہے کہ بال مبارک کیے تھے انہوں نے فرمایا کہ نہ بالکل جیدہ و 'نہ بالکل کھلے ہوئے بلکہ تھوڑی کی چیدگی اور گھنگریالہ بن لئے ہوئے تھے جو کا نوں کی اُو تک چینے تھے۔ راویان حدیث (۹۹) وہب بن جریر (۱۰۰) حدثی الی اور (۱۰۱) حضرت قنادہ کے حالات'' تذکرہ راویان خدیث کیا کہ خلے فرما کیں۔

### حديث باب كي تشريح:

قال قلت لامس ... قادہ گئتے ہیں کہ میں نے حضرت انس ؓ سے دریافت کیا کہ حضوراقد س ئے بال مبارک کیسے تھے قبال لمبع بھن بالنجعد ولا بالسبط آپ کے بال نہ ہوشد ید گھنگھریا لے تھا در نہ بالکل سید ھے تھے 'نی ان میس کی قدر گھنگھریالہ پن بایاجا تا تھا۔

اورآ پؑ کے بال مبارک کانوں کی لوتک بہنچتے تھے۔اس طوالت کوعرف میں و فسوہ کہتے ہیں اس کی مفصل تشر<sup>س</sup> صفح نمبر ۱۰۸ پر کھی جا بیکی ہے۔ besturdubor

(٢٧/٥) حَـدُّفْنَامُ حَمَّدُبُنُ يَحْنَى بْنِ أَبِى عُمَرَ الْمَكِّيُّ اَخْتَرَنَاسُفْيَانُ بْنُ عُنِيْنَةَ عَنِ ابْنِ أَبِي نَجِيْحٍ عَنْ مُّجَاهِدِ عَنْ أَمِّ هَاتِنِي بِنْتِ أَبِي طَالِب قَالَتُ قَدِم رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وسَلَّم عَلَيْنَا مَكَّةَ فَلَمَةُ وَلَهُ اَرْبُعُ عَدَآئِوْ .

ترجمہ! ہمیں محد بن کی بن الی عمر کی نے بیان کیا' وہ کہتے ہیں کہ ہمیں خبر دی سفیان بن عید نے انہوں یہ ہمیں خبر دی سفیان بن عید نے انہوں یہ حالی انہوں یہ حالی ابن الی نجی سے اور انہوں نے مجاہد سے روایت اخذ کی مجاہد نے اہم حالی بنت الی طالب سے روایت کی دوفر ماتی ہیں کے حضور اقد س تیلائی جمرت کے بعد ایک مرتبہ مکہ مرمه تشریف لائے آئے گئے بال مبارک جار حصہ مینڈھیوں کے طور پر بور ہے تھے۔ تشریف لائے انہوں کے بال مبارک جار حصہ مینڈھیوں کے طور پر بور ہے تھے۔

راو یان حدیث (۱۰۲) محمد بن نجیلی بن ابی ممرٌ (۱۰۶۳) سفیان بن عینیهٔ (۱۰۴۳) بن ابی نجیح " (۱۰۵) مجامع " اور (۱۰۲) حضرت ام هانی کے حالات " تذکر وراو یان ثنائل تر ندی "میں ملاحظه فریا نمیں۔

# وله اربع غدائر كاتحقيق:

قىالت قدم رسول الله صلى الله عليه وسلم علينا مكة قَلْمةٌ وَلَهُ الربغُ عَدائِو َ جَبِ آ بُ مَكَةَ المُكْرَمة بن القدوم ' ـ ( قدمةُ كامعَىٰ ايك بارجب أمكرَمه بن القدوم ' ـ ( قدمةُ كامعَىٰ ايك بارجب آ تا بوا) اوربيقد وم فتح مكه يحموقع برب ـ ـ

غیدائیو عمد بوق کی جمع ہے بالوں کی ٹیس زفیس پوٹی اور مینڈھی جوگندھی ہوئی نہوں بلکہ ویسے ہی کھلے طور پر تقلیم شدہ ہوں اس کے لئے ضفائر اور ذوا برب کا لفظ بھی استعمال ہوا ہے وقیسل المغلیرة ھی المندوائیة والمضفیر فھی المعقبصة (المتحقیصة (المتحقیصة والمتحقیصة فی المتحقیصة والمتحقیصة فی المتحقیصة فی المتحقیص المتحص المتحقیص المتحقیص المتحقیص المتحقیص المتحقیص المتح

#### مكم شريف قدوم ميمنت:

المالمي قاري قرماتي جن كمان لمرسول الله صلى الله عليه وسلم قدومات اوبعة لمكة عمرة القضاء وفتح مكة وعمرة الجعرانة ولحجة الوداع (جمع ص٩٥)

"ویا آپ نے مکة المکرمة تشریف آوری چارمرتبرفرمائی اولا عمرة القضاء ش جوجرت کا ساتوال سال تفایخرفتح مکد کے موقع پر ۸ مطابھرای سفرش عمرة المجعرانة کے لئے جانا ہوا بھر جرت کے وہویں سال تفایخر الاوداع کے موقع پر ۸ مطابھرای سفرش عمرة المجعرانة کے لئے جانا ہوا بھر جوئی علامہ وہویں سال ججة الوداع کے موقع پر ام حائی " کے گھر تشریف آوری فتح مکہ (مواهب ص ۴۸) و حینند اغتصل و جبوری " کلامت ہیں وهذه الموة کانت فی فتح مکہ (مواهب ص ۴۸) وحینند اغتصل و صلی الضحی فی بینها (جمع ص ۹۵) لین اس موقع پر آپ کے خسل فرمایا اور حضرت ام حائی اس موقع پر آپ کے خسل فرمایا اور حضرت ام حائی کے گھر جاشت کے فوافل پر حقد م

(٢٨/٦) حَدِّثَتَ السُّوْيُلُدُ بُنُ نَصْرٍ حَلَّثَمَّا عَبْدُاللَّهِ بْنُ الْمُيَلِرَكِ عَنُ مَعْمَرٍ عَنُ ثَابِتِ الْبَنَانِيَ عَنُ انس انَّ شَعْرَ رَسُولِ اللَّهِ صلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِلَىٰ آنْصَافِ ٱذُنْيَهِ ..

ترجہ! ہمیں سوید بن تھرنے بیان کیا ،انہیں عبداللہ بن مبادک نے بیان کیا انہوں نے بیرد ایت معمر سے لی اور عمر نے اخذ کی ثابت بنانی ہے وہ حضرت انس بن مالک ہے روایت کرتے ہیں کدرسول للّہ کے بال مبارک نصف کا نوں تک ہوتے تھے۔

راویان حدیث (۱۰۷) سوید بن نفر (۱۰۸) عبدالله بن مبارک (۱۰۹) معمرٌ اور (۱۱۰) ثابت البناتی " کے حالات' " تذکر دراویان شائل نزندی " میں ملاحظ فرما کیں۔

#### ابرادِ حديث كامقصد:

besturd

شخ ابراهیم الیجوری کھتے ہیں میاضافۃ المجمع الی المشی کما فی قولہ تعالیٰ فقد صغت قلوم کے المحالیٰ فقد صغت قلوب کے المحمد والمواد بالمجمع مافون المواحد (مواهب ص ۴۸) (کدائن صدیث بین اضافت جمع (انصاف) کی مشنیہ (اؤ میر) کی طرف ہے جیسے کہ اللہ تعالیٰ کے فرمان مبارک کے لفظ قلوب کی اضافت کماضمیر شنیہ کو سب اور جمع ہے مرادا یک ہے ذائد ہوتا ہے)

یعن "انصاف اُذُنیه "مین سیدجم (انصاف) کی اضافت میده و شنید (اُونین) کی طرف ہے جیسا کہ باری تعالی کے ارشاد "فقد صفت قلو بُکما" میں ہواور قلوبکمایس جمع ہے مراد مافوق الواحد ہے۔

ملاعلی قاری فرائے ہیں والمقصود من ایراد هذا البحلیت من روایة ثابت عن انس هنا مع ما تقلع من روایة خمید عنه فی اول الباب تقویة الحدیث المذکور وانه روی باسناد ین وانتهاء ما یتوهم من تد لیس حمید (جمع ص ۹۱) لیتی تابت من انس کی روایت ساس مدیث کو یبال لا تابا وجود یدکه ای طرح باب کے شروع میں حمید عن انس کی روایت تذکور ہے۔ دراصل اس کا مقصد حدیث تذکور کے نیز اس کی مقصد حدیث تذکور کے دراصل اس کا مقصد حدیث تذکور کے تیز اس کے شروع میں حمید وسندول سے مردی ہے نیز اسمید الله می مقصود ہے۔

(٢٩/٤) خَتَفَنَا سُويُدُ بُنُ نَصُرِ الْحَبَرَنَا عَبُدُ اللَّهِ بُنُ الْمُبَارَكِ عَنْ يُؤنُسَ بُنِ يَزِيْدَ عَنِ الرَّهُويِ الْحُبَرَفَا عُبُدُ اللَّهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَصَى اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَسْدِ لُ شَعْرَهُ وَكَانَ الْمُشُرِكُونَ يَفْرُقُونَ رُءٌ وَسَهُمُ وَكَانَ أَهُلُ الْكَتَبِ يَسْدِ لُونَ رُءُ وَسَهُمُ وَكَانَ أَهُلُ الْكَتَبِ يَسْدِ لُونَ وَيُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ يُحِبُّ مُوافِقَةَ آهُلِ الْكِتَابِ فَيْمَا لَمُ يُؤْمَرُ فِيهِ بِشَى ءِ ثُمَ فرق رسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللهُ مِنْ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَاللهُ مَا اللهُ عَلَيْهُ وَسَلَّمَ وَلَانَ يُصِدِّ مُوافِقَةَ آهُلِ الْكِتَابِ فَيْمَا لَمُ يُؤْمَرُ فِيهِ بِشَى ءِ ثُمَ فرق رسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهُ وَسَلَّمَ وَاللهُ مُاللهُ صَلَّى اللهُ عَلَيْهُ وَسَلَمُ وَالْمَالُهُ وَاللهُ اللهُ عَلَيْهُ وَسَلَّمَ وَاللّهُ مِنْ اللّهُ عَلَيْهُ وَسَلَّمُ وَالْعُولُ اللّهُ عَلَيْهُ وَسُلُولُ الللهُ الْعُلُولُ اللّهُ عَلَيْهُ وَسُلُولُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ عَلَيْهُ وَلَا اللّهُ الْعُلُولُ اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللهُ اللّهُ الللّهُ الللهُ اللهُ الْعُلُولُ اللّهُ اللّهُ الْعُلْمُ اللّهُ الْعُلُولُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الْعُولُ اللّهُ اللّهُ الللهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللللهُ الللهُ اللّهُ اللّهُ اللللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ

ترجمہ اہمیں سوید بن اصرفے بیان کیا اور کہتے ہیں کہ میں عبداللہ بن مبارک نے خبروی انہوں نے بوٹس بن بیٹس مبداللہ بن بوٹس بن میز دارت نقل کی ہے وہ کہتے ہیں کہ میں مبیداللہ بن

عبدالله بن منتبه بن عبدالله نے خبروی اورانہوں نے بیدوایت حضرت عبدالله بن عباس سے نقل کی ہے ووفر ماتے میں کہ حضور اقد سے الله اول اول کو بغیر مانگ نکا لے پیچھے وال ویتے تھے اس کی وجہ پیٹی کہ مشرکین مانگ نکالا کرتے تھے اور اہل کتاب بغیر مانگ نکالے بالوں کو پیچھے وال لیتے تھے۔

حضورا قدر ﷺ وبنداء أن امور ميں جن بيں كوئى علم نازل نبيں ہوتا تھا اہل كتاب كى موافقت كو پہند فرماتے تھے (ليكن اس كے بعد بيرمنموخ ہو گيا اسلے كه حضور اقدى الله مخالف الل كتاب كرنے سنگ ) اور پھر آ ہے ہے سر كے إلول ميں ما تگ تكالناشرون كرديا تھا۔

راویان حدیث (۱۱۱) بونس بن بزید اور (۱۱۲) عبیدانند کے حالات' تذکرہ راویان شاکل تزیدی' میں ملاحظ قرما کمیں۔

#### سدل شَعر كي صورت:

کان بسیدل شعرہ .. مضمون حدیث تو ترجمہ میں واضح کردیا گیا ہے۔ حضورا قد کی ہے تھے اپنے بالوں کو ما تگ نکا لے بغیر بیچھے ڈال دیا کرتے تھے۔ سعل بسدل کالفقی معنیٰ ہے بیچھے ڈالتا وقبل السیدل ان بیوسل الشخص شعرہ من ورائه و لا بجعله فرقتین وهوالمناسب للمقابلة بقوله و کان المسئو کون یفرقون (جمع ص ۹۲) لین بعض حضرات نے کہا ہے کہ مدل ہیہ ہے کہ بالول کو و لیے بی الممشر کون یفرقون (جمع ص ۹۲) لین بعض حضرات نے کہا ہے کہ مدل ہیہ ہے کہ بالول کو و لیے بی بیچھے بچھوڑ دے اوراس کو دوصول میں تقتیم نہ کرے اور بیا تشرک مناسب ہے اس قول کے مقابلہ میں کہ بیم کرے اور بیا تشرکین سرکے بالول میں ما تک نکالے تھے "۔

شخ ابرامیم الیجو رکی فرماتے ہیں۔ ای بسوسل شعوہ حول داسه ( مواهب ص ۳۸) یعنی بالوں کوسر کے ارد گر دمچھوڑ دیتے تھے اورا کیسمعنی ریکھی کیا گیا ہے کہ وقیسل علمی البحبین فیسکون کا لقصة ( مواهب ص ۴۸) ۔ (اوربعض کہتے ہیں کہ بالوں کوما تھے پر گیما کی مائند چھوڑ دیتے )

## ما تك نكالني مين مشركين اورابل كتاب كاعمل:

و کان المشر کون بفرقون رؤسهم لین مشرکین لوگ اس زمانے میں سرکے بالول میل فرق کا لئے تھے۔ بفرقون 'چاہے محرد ہوجا ہے باب افعال سے ہویا باب تفعیل سے سب کامعنی آیک

ہے وقبال العسقلاتی ؓ الفوق فسمة الشعر والمفوق وسط الواس واصله من الفوق بین الشینین ( جمع ص ۹۲) (علامه محسقلاتی ؓ فرمائے ہیں:فرق، بالول کے قتیم ہونے کو کہتے ہیں جَبَدِمُغَرَ ق سر کے چچ کو کہتے ہیں )۔اوراس کا مادہ اور بنیا دووچیز دل کے درمیان فرق ( فاصلہ ) کرناہے۔

شیخ احمرعبدالجواد الدویؒ نے لکھا ہے۔ والفرق قسم الشعر قسمین علی الیمین والیسار وهو ضد السيدل الدندی هو الارسال من سالو الجوانب (اتسحافات ص ۱۸) لينی فَرْق بالول کودوحسوں، داکس اور باکس پرتقیم کرنے کو کہتے ہیں اور بیسدل کی ضد ہے، سدل سارے اطراف سے بال جھوڑنے کو کہتے ہیں۔

#### موافقت ابل كتاب كي توجيهات:

و کان اهل الکتاب یعنی ایل کتاب مام طور پر مانگریس نکالتے سے بلکہ بالوں کو بیجیے ڈال دیا کرتے متے اور حضور اقد کی میں ہے اسے امور میں جن میں بذر بعد وی کوئی عَلم نیس آتا تھا ایل کتاب کی موافقت کو بہند کرتے سے جومشر کین سے بعجہ اٹل کتاب ہونے کے بہتر ہے۔

ائل كمّاب كي موافقت برعلاء نے توجیہات بیان كي بيں۔

(۱) یا اخلیتین (دومصیبتوں میں ہے آسان کو) اختیار کرنے کے قبیل ہے ہے کیونکہ مشرکین کے توسب اعمال شیطانی ہوتے ہیں جب کداہل کتاب کے اعمال اور روایات میں آسانی ہونے کا احمال بھی ہے۔ ایک اعتراض یہ بھی کیا جاسکتا ہے کہ بعض احادیث اس پر بھی ولالت کرتی ہیں کدائل کتاب کی بھی مخالفت کی گئی ہے شارجین حدیثہ جواب میں کہتے ہیں۔کہ

- (۱) یوتوافر صحالی ہے اور وہ احادیث مرفوعہ میں لہذا تعارض نہ ہوگا۔
- (۲) یا اے ابتداء اسلام پرحمل کیا جائے گا کہ آپ نے اہل کتاب کے تالیب قلوب کے لئے ان کے اعلام کو کے ان کے اعلام کو کے ان کے اعلام کو میں ایک عمل ما تک نکالنا بھی تھا لیکن پھر جب اسلام کو غلبہ حاصل ہوا اور اسلام سنتغنی ہو گیا تو پھر خالفو ھی ( کہ ان کی مخالفت کرو) کا حکم دیا گیا تو پہر خالفو ھی ( کہ ان کی مخالفت کرو) کا حکم دیا گیا تو پہر خالفو ھی ۔
  منسوخ ہوگی ۔

امام نووی فرماتے ہیں جن امور میں حضوراقد سے المجھنے کوا حکام نہیں ملے تصاور دمی تازل نہ ہوئی تھی ان امور میں موافقت اللہ کا ب کی علاء نے مختلف تو جیہات بیان کی ہیں ایک غرض تو تالیف تعلوب اللہ کتاب تھی کہ عرض کیا جا چکا ہے ) کہ بتوں کے بجاریوں کے خلاف ان کی انگیفت کی جائے۔
کی انگیفت کی جائے۔

طاعلى قارئ كميت من فلسما اغتناه الله تعالى عن ذلك واظهر الاسلام خالفهم في المور كصبغ الشيب وغير ذلك التهى حبث ورد ان اهل الكتاب لا يصبغون فخالفوهم ومنها صوم يوم عاشوراء. ثم اسر بنوع مخالفة الهم فيه يصوم يوم قبله او بعده ومنها استقبال القبلة ومخالفتهم في مخالطة الحائض ومنها النهى عن صوم يوم السبت وقد جاء ذلك من طرق متعلدة على النسائي وغيره وصرح ابوداؤد بانه منسوخ وناسخه حليث ام سلمة انه صلى الله عليه وسلم كان يصوم يوم السبت ويوم الاحد يتحرى ذلك ويقول انهما يوما عيد الكفار وانا احب ان اخالفهم وفي يوم السبت ويوم الاحد يتحرى ذلك ويقول انهما يوما عيد الكفار وانا احب ان اخالفهم وفي واشار بقوله يوما عيد النصائي وقال آخرون يحمل انه امر واشار بقوله يوما عيد ان اخلوه يوما الهمد والنسائي

یعنی جب اللہ تعالیٰ نے آپ کو افل کتاب کی موافقت سے مستغنی کیا اور اسلام کو عالب کیا تو آخضرت کے نئی امور میں اہل کتاب کی خالفت کی جیسا کہ (واڑھی کے ) سفید بالوں میں مہند کی انگا وغیرہ ۔ روایت میں ہے کہ اہل کتاب سفید بالوں میں مہند کی نئیس لگاتے لہذا تم (مسلمان) ان کی خالفت کرو، ای طرح عاشوراء کے دن کے دوزہ میں بھی آپ اہل کتاب کی موافقت فرماتے تھے بحریوم عاشوراء سے ایک روز بعد کا ملانے کا تھم دیا تا کہ اہل کتاب کی موافقت فرماتے تھے بحریوم عاشوراء سے ایک روز بالیک روز بعد کا ملانے کا تھم دیا تا کہ اہل کتاب کی مخالفت ہوجائے ای طرح استقبال قبلہ، حاکمت عورت کے ساتھ فشست و برخاست اور ہفتہ کے دن روزہ رکھتے میں بھی ان کے ساتھ خورت کے ساتھ فشست و برخاست اور ہفتہ کے دن روزہ رکھتے میں بھی دن روزہ رکھتے میں متعدد طرق سے بیردوایت مردی ہے کہ ہفتہ کے دن روزہ رکھتے کی میافت کا تھم منسوخ ہے ۔ امام ابوداؤد نے اس کے ناشخ کی تصریح کی ہے جیسا کہ دن روزہ رکھنے کو بہند کرتے تھے اور فرماتے کہ بیدد و اسلمہ میں سے دوایت ہے کہ آپ ہفتہ اور اتوار کے دن روزہ رکھنے کو بہند کرتے تھے اور فرماتے کہ بیدد

اگران کے گناہوں کومیری عاجزی ودعا کو قبول فرما کرمعاف کردیتا ہے تو بیہ تیرا عین فضل ہے۔ جضور اللہ کا کھڑے ہوئے الدس علیانی کا کھڑے ہونے جس اور رکوع مجدہ جس بھی اس آیت کو پڑھتے رہنا اور بار باردھراتے رہنا اللہ تعالیٰ کی دوصفات عدل ومغفرت کے شخصر ہوجانے کی وجہ سے تعاکہ قبامت کا ساراسنظران ہی دوصفتوں کا مظہر ہے۔

تمام رات سے مراد یجیلی رات کا قیام ہے، جو تہجد کے وقت آپ کامعمول تھا۔ ایک آیت کی مسلسل تلاوت یہ آپ کا مقبول تھا۔ ایک آیت کی مسلسل تلاوت یہ آپ کا المبیازی ممل تھا، خاص حالات و کیفیات اور وجدان کے قیش نظرالیا ہوجا تا تھا۔ امام اعظم ابوحنیفہ کے بارے میں بھی منظول ہے کہ ایک رات صرف ایک ہی آیت کی تلاوت کرتے کرتے ہی تک کرتے کر کے میں کرتے کر رہے ہی کہ ایک رائی ہو گا ہے کہ ایک رائی میں آپ کے ون کرتے کرتے ہو گا گا ہو جا کا آئے گا اللہ می منظول ہے کہ ایک رائی دورجدا ہوجا کا آئے کے ون کرتے کرتے کر دی۔ و المتازوا اللہ کو آٹھا اللہ می موقع کی دائیں میں اور جدا ہوجا کا آئے کے ون اے گا ہو گا گا ہو گا

#### اخدِمسائل :

والتنظير و طلب المعفرة من الله العزيز المحكم و التحاف عواز الآية في الصلاة و لعل ذلك كان قبل النهى عن القيراء ق في الركوع والسجود فلاينالله خبر مسلم نهيت ان أقرأ القران والحما و ساجفا على ان النهى للتزيه فيكون فعله لبيان البجواز (موامب ٢٩) (حديث باك ب الك بى آيت كالوري ثماز عن باربار برحن كاجواز معلوم كياجا سكن بادرشايد كديد لورع اور مجده عن قرآن الك بى آيت كالوري ثماز عن باربار برحن كاجواز معلوم كياجا سكن بادرشايد كديد لورع اور مجده عن قرآن من المناهم كل منافى نهوا جس على به يحصدوكا برحن سديم كرمنافى نه المناهم كل منافى نه والمناهم كل المناهم 
صاحب اتحاقات کی تو بیه کوملامه ملاعلی قاریؓ نے دوسرے انداز ش اس طرح ذکر کیا ہے کہ و یمکن ان یقال المعنی کان پر کع و بسجد بمقتصنی تلک الآیة مما یتعلق بمہناہا و یتو تب besturdubo

(٣٠/٨) خستشًا مُحَمَّدُ بُنُ بَشَّارٍ آخَيْرَنَا عَبْدُ الرَّحُمْنِ بُنُ مَهُدِيَ عَنَ إِبْوَاهِيمَ بُنِ نَافِعِ الْمَكِيَ
 عَنِ ابْن أَبِي نَجِيْحٍ عَنُ مُجَاهِدِ عَنَ أُمِ هَانِي قَالَتُ وَآيَتُ وَسُؤلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَا
 ضَفَآ إِذِ ارْنِعٍ.

تر ہمد : ہمیں محمد بن بشار نے بیان کیا انہیں عبد الرحمٰن بن مہدی نے خبر دی انہوں نے روایت ابر اہیم بن نا نع مکی ہے نقل کی اور انہوں نے این انی مجھے سے روایت کی ہے۔ وومجاہد سے روایت بیان کرتے ہیں او یا نہوں نے اُم مال کے واسط سے روایت نقل کی ہے۔ اہم حالی فرماتی ہیں کہ میں نے حضور اقد ک علیقے کوچار کیمو وں والا و یکھا۔

راویان حدیث ( ۱۱۳)عبدالرحمٰن بن مهدی ؓ اور (۱۱۳)ابراہیم بن نافع المکی کے حالات' تذکرو راویانِ شاکل تریذی' میں ملاحظ فر ما کیں۔

### | روایات باب می*ن تطبیق* :

حضور اقد سلطينية كے بالوں ہے متعلق جوئك روایات میں اختلاف ہے اس لئے ملاعلی قاری تطبیق ویتے ہوئے قربائے میں فصلہ سب روایات الاولی نصف اذنبہ الثانیة الی شحصة اذنبہ الثالثة بین اذنبہ و عاتمقہ الوابعة اندیضوب منكبیہ الخامسة قریب منہ السادسة له اربع غدائر میمنی ( بالول کی ورازی ہے متعلق )۔

میکل چھردایات ہیں پہلی ردایت ہیں ہے کہ بال مبارک دونوں کا نوں کے نصف تک تھے، دوسری ردایت : کا نوں کی لوتک بیتھ ، تیسری روایت : کا نوں اور کندھوں کے درمیان تھے ، چوتھی روایت : شانوں سے لگے ہوئے تھے ، پانچویں روایت : شانوں کے قریب تھے ، چھٹی روایت :اس کے جارمینڈ منیال تھیں ۔

شُخُ ابراهيم ليجو ريَّ تطيق وتو فيق كرتے ہوئے لکھتے ہيں۔

وقد جمع القاضي عياض بينهما بان من شعره ماكان في مقدم رأسه وهوالذي بلغ نصف اذنيه وما يعده وهو الذي بلغ شحمة اذنيه والذي يليه هوالكائن بين اذنيه وعاتقه وماكان خلف الراس

هـوالـذي يـضـرب منكبيه او يقرب منه وجمع النووي تبعالابن بطال بان الاختلاف كان دائر أعلي مسبب اختيلاف الاوقات في تنوع الحالات فاذا قصره كان اليّ انصاف اذنيه ثم يطول شيئاً فشيئاً واذا عفل عن تقصيره بلغ الي المنكبين فعلى هذا ينزل اختلاف الرواة فكل واحد اخبر عما رآه في حيين من الاحييان وكيل من هذين الجمعين لايخلو عن بعد اماالاول فلان الظاهر أن من وصف شبعيره صبلتي الله عليه وسلم اراد مجموعه اومعظمه لاكل قطعةمنه واما الثاني فلاته لم يرد تقصير الشبعير منه صلى الله عليه وسلم الامرة واحدة كما وقع في الصحيحين فالاولى الجمع بانه صلى الملبه عليه وسلم حلق راسه في عمرته وحجته وقال بعض شراح المصابيح لم يحلق النبي راسه في سنى الهجرة الافي عام الحليبية ثم عام عمرة القضاء ثم عام حجة الوداع فاذا كان قريبا من الحلق كان الى انصاف اذنيه ثم يطول شيئاً فشيئاً فيصير الى شحمة اذنيه وبين اذنيه وعاتقه وغاية طوله ان يتضمرب مشكبيه اذا طال زمان ارساله بعد الحلق فاخبر كار واحدمن الرواة عمار آه في حير من الاحيان واقبصرها ماكان بعد حجة الوداع فانه توفي بعدها بثلاثة اشهر (مواهب ص ٩ ٣) يتخي قاضی عیاض نے ان روایات کواس طرح جمع کیاہے کہ سرمبارک کے اسکلے حصہ پر جو بال تھے وہ کا نو ں کےنصف تک کہنچے ہوئے تھےاس ہے متعمل ہال کانوں کےلوتک کہنچے ہوئے تھےاس کے نیجے نصبہ کے ہال کا نوں اور کندھوں کے درمیان تنے جبکہ سرکے چھپے حصہ کے بال شانوں سے گئے ہوئے تھے یا ان کے قریب تھے ۔ علامہ نوویؓ نے این بطال کی متابعت میں یوں تطبیق دی ہے کہ حالات اور اوقات کے اختلاف کی وجہ ہے روایات میں اختلاف ہوا۔ بس جب آپ تصرفر ماتے تو کانوں کی تصف تک ہوتے پھرتھوڑے تھوڑے براہ جاتے اور جب آپ بالوں کی قصر پر توجدندو بے تو وہ براہ کر بھی کندھوں تک پینچ جاتے اس طرزعمل کی وجہ ہے راویوں میں بھی اختلاف ہوا،لبذا جس راوی نے آپ کے بالوں کوجس حالت (قصر یا درازی ) پر دیکھا ، اس طرح اس کو بیان کیا تاہم مذکورہ دونوں تعلیقات بُعد سے خالی تہیں ہیں بہلی تطبیق تو اس وجہ ہے کہ جس راوی نے آ ہے کے بالوں کی صفت بیان کرنا جا بی تو اس نے آ ب کے مجموعی یا کثر بالوں کی صفت بیان کی ہے نہ کہ سر کے ہر حصہ کے بالوں کی اور دوسری تطبیق میں بُعد یوں ہے کہ آ پ سے قصرا یک مرتبہ نابت ہے جیسا کہ سیحین میں

ہے۔ اب مختلف روایات میں جمع اور تطبیق کی صورت ہیہ ہے کہ آپ نے جج وعمر و میں بالوں کا طلق فر مایا ۔ مصابح کے بعض شراح فر ماتے ہیں کہ نبی کریم تقایقہ نے جمرت کے سالوں میں سر کا حلق تہیں فر مایا البت حدید ہیں ہے۔ الاوراع کے موقعہ برحلق فر مایا البت حدید ہیں جو الاوراع کے موقعہ برحلق فر مایا کہ البت حدید ہے ہمال حلق فر مایا تھا بجر عمرة القصاء کے سال اور آخر میں جو الاوراع کے موقعہ برحلق فر مایا بجرا اگر حلق کر ۔ نے کے بعد کا نہ مذہ تر یب ہوتا یعنی تھوڑ اتو پھر دہ کا نوں کے نصف تک ہوجاتے ۔ بھر اگر حلق کر ۔ نے کے بعد کی اور کندھوں کے درمیان تک پہنچ جو تے اور آپ کے بالوں کی زیادہ سے زیادہ ورازی جب حلق کرنے کے بعد زیادہ وہ قت گز رجاتا ، اتنی ہوتی کہ وہ شانوں تک پہنچ جاتے ، تو ہم راوی نے جس وقت ، جس حالت میں آپ کے بال دیکھے ہوتی کہ وہ شانوں تک پہنچ جاتے ، تو ہم راوی نے جس وقت ، جس حالت میں آپ کے بال دیکھے

اس کے بارے میں ای طرح خبروی جمۃ الوداع کے بعد آپ کے بال سب سے زیادہ چھوٹے تھے

كيونكر جية الودائ كيتين مبينے بعد آب كا انتقال ہوگيا۔

جبادادّل <u>جباداد</u>ر المرادد ال

# بَابُ مَا جَآءَ فِى تَوَجُّلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ترجمہ! حضوراقد س فلائلہ کے بالوں میں تنگھا کرنے کابیان

#### احادیث باپ کامضمون:

اس باب میں صنور اقد س اللہ کا اللہ نکا لئے کتھی کرنے میں لگانے سراقدی سے مبارک بالوں کو پاک صاف ادر آراستہ کرنے وغیرہ کی کیفیات کا ذکر خیر ہے۔

تُوجُلُ اور وَجَسلُ بابِ تفعل اور تسفعیل دونوں سے آتا ہے۔ تو جُل کا نفوی عنی پیرل جانا اور تسر جیل کا نفوی عنی پیرل جانا اور تسر جیل کا کامعنی تکھی چیر کر بالوں کوسنوار تا و جیل کا کیک منی کا کیک منی با عرصا بھی ہے کہتے ہیں د جَلتُ شاہ لین ہیں نے کری باندھی۔

رجل عامیت کی باعث کی جے ہے ہیں وجلت مصافہ کی ہیں ہے۔ ارک باعثی تاری فرمائے ہیں۔ التو جمع ص 9 9) <sup>ایم</sup>ن

قسو بھل اور قسو بھیل دونوں کامعنی ہے بالوں ہیں کنگھی کرنا ان کوصاف کرنا اور سنوار تار بعض احادیث میں لفظ توجیل (باہی تفعیل) کے آنے کے باوجود مصنف ؒنے ترجمتہ الباب ہیں تو بچل (باہ

تفعل ) کواعتیار فرمایا ہے بیدونوں کے تر اوف کواشارہ ہے اور اس سے بیچی معادم ہوجا تا ہے کہاں باب میں وارد احادیث میں باب تفعل زیادہ استعال ہوا ہے۔

# کنگھی کرنامندوب ہے:

علامة عقلانی فرماتے ہیں کہ تو بحل باب نظافت سے بیعنی بالوں کا صاف ستحرار کھنا درست کرنا مملکھی دیناستحرابن ہے اور بیمندوب ہے۔ ارشاد باری تعالی ہے خلو ازیت کم عند کل مسجد (سورہ اعراف ۳۱) (لے اوا پی آرائش ہر المشاد باری تعالی ہے خلو ازیت کم عند کل مسجد (سورہ اعراف ۳۱) (لے اوا پی آرائش ہر المار کمانے کا ہر المن متاثر ہوگا۔ حضور اقد سی تعالی ہوگا ہے کہ المنظافة من الاہمان ( پاکیزگی ایمان ہیں سے ہے ) اور ایک ارشاد یہ بھی ہے ان الملّٰہ تعالی نظیف یحب النظافة و فی خبو ابی داؤد من کان له شعر فلیکرمه (مواهب ص ۳۹) اللہ تعالی نظیف یحب النظافة و فی خبو ابی داؤد من کان له شعر فلیکرمه (مواهب ص ۳۹) اللہ تعالی باک وصاف ہے اور صفائی ہتھرائی کو پسند کرتے ہیں ابوداؤد کی روایت میں ہے کہ جس کے بال ہوں تو اسے ان بالوں کی حفاظت کرنی جائے۔

عطاء بن بیارے روایت ہے کہ رسول اللہ علیہ نے ایک مخص کو دیکھا جس کے سراور دازش کے بال بھر ہے ہوا جس کے سراور دازش کے بالن کو درست کرنے کا فرمایا۔ واحدا ماور د بال بھر ہے ہوئے تقیق آ ب نے اسے سراور دازش کے بالوں کو درست کرنے کا فرمایا۔ واحدا ماور د من النہی عن المترجیل فہو نہی عن المسالغة لاعن الاصل (انتحافات ص اے) بعثی کتھی کرنے ہے جو ممانعت آئی ہے تو وہ اس میں مبالغہ کرنے ہے منع کیا گیا ہے نہ کہ اصل کتھی کرنے ہے اس ترجمة الباب کے تحت مصنف نے بالح احادیث درج فرمائی ہیں۔

\_\_\_\_\_\_

(١/١٦) حَدَّثَنَا السَّحْقُ بْنُ مُؤْسَى أَلا نُصَادِئُ حَلَّفَا مَعُنُ بْنُ عِيْسَى حَدَّثَنَا مَالِكُ بْنُ انْسِ عَنُ هِشَامِ بُنِ عُرُوةَ عَنُ عَائِشَةَ رَضِىَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتُ كُنْتُ أُرْجِلُ رَأْسَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَمَسَلَّمَ وَأَنَا خَآنَطُ.

ترجمہ! جمیں ایک بن موکی افساری نے بیان کیا۔ انہیں معن بن عیسی نے بیان کیا۔ انہیں بیان کیا ۔ انہیں بیان کیا ما لک بن انس نے بشام بن عروۃ کے حوالے ہے اور انہوں نے اللّم المؤسنین سیدہ عائشہ صدیقہ ہے روایت بیان کی ۔ وہ فرماتی ہیں کہ میں حضور اقد کی تنافظہ کے بالوں میں کنگھا کرتی تھی حالانکہ میں حائضہ بوتی تھی۔ حائضہ بوتی تھی۔

راویانِ حدیث (۱۱۵) ایخق بن مویٰ" اور (۱۱۶) معن بین میسیٰ " کے عالات" تذکرہ راویان شاکل

ا ترندی''میں ملاحظہفر مائمں۔

جلداة ل

## حانب حيض مين خدمتِ زوج كاشرعي علم:

قالت كنت .... أمّ المؤمنين سيده عاكش صديقة "فرماتي بين كه من حضورا قدر ويالية كربالول میں تنکھی کرتی تھی اس حال میں کہ میں حائضہ ہوا کرتی بعنی ایام ماہواری میں ہوتی۔

و اما حافض! مرجمله حاليه ہے۔ حافضة (مصيفہ ہؤنٹ) شاذ ونادراستعال ہوتاہے كيونكه ملامت تامیت تو تذکیروتانیت میں فرق کے لئے آتی ہے عند حوف اللبس (التباس کے اندیشہ کے وقت) جبكه يبال خودالتياس ہے ہي نہيں۔ كيونكه جيض تو خاص ہے مورتوں كے ساتھ ۔ فلا حاجة المي علامة التعانیث الفادقة ( مناوی ص ۱۰۰ ) لبذا فرق کرنے کے لئے علامت تا نبیث کی ضرورت نہیں۔ اس حدیث ہے رہجی معلوم ہوا کہ جا کہتے عورت کے ساتھ سوائے جمہستری ( مماثرت ) کے مخالطت جائز ہے۔ علامہ شامی اس مسلم کی تفصیل بیؤن کرتے ہوئے لکھتے ہیں کہ'' حیض کی حالت میں ناف ہے گفتنے تک عورت کے بدن کوم د کا اپنے کسی عضو ہے چھوٹا جائز نہیں ۔ ۔ ۔ نیز ناف ہے گفتے تک کے حصه کو بر ہند دیکھنا بھی جائز نہیں'' (رد الحتارج ۴ص ۲ ۴۸) نیزییے بھی معلوم ہوا کہ سر میں کتابھی کرنا مستحب ہے اور پیرخدمت اپنی عورت ہے لیمنا جبکہ وہ حالت جیفن میں ہو،تب بھی جائز ہے۔

يُتَحْ عَبِدَالِرَوْفَ قُرِياتِ مِن وفيه حل استخدامها في غسل وطبخ وخبز وغيرها بوضاها لا بلونه ا بت ہوا کہ اپنی عورت ہے بدن وحلوانے اور کھانے یکانے کی خدمت لینا (اس کی رضا مندی ہے) جائز ہے۔اس لئے کہ بیوی برنو صرف خاوند کے گھر میں رہنااوراس کومباشرت برقدرت وینالازم اور ضروری ہے۔

#### ا بک تعارض اوراس کا جواب:

یہ بات تو آغاز باب میں عرض کردی گئی کہ مو جل باب نظافت سے ہے لیعنی صفائی مطھارت اور

پاکیزگی شریعت میں مطلوب ہے بظاہراس کا البغافة من الابھان (سادگی ایمان (کی علامات) سے کا اور ب انسعت اغبو لو اقسم علی الله الاہو الار تجابیک پراکٹر وبال اور غبارا الوجن اگر الله الاہو کا ایک پراکٹر وبال اور غبارا الوجن اگر الله کیا ہوتا ہے اس کی تطبیق بھی کی کے نام پر تم کھا تا ہے تو اللہ تعالی اس کو پورا کردیتا ہے ) سے تعارض معلوم ہوتا ہے اس کی تطبیق بھی کی حد تک اس سے قبل عرض کردی گئی مگر یہاں ذر الفصیل سے وضاحت مقصود ہے۔

حضرات محد شین کرائے نے ان روایات میں تظیق کی صورت ہوں بنائی ہے کہ بذاذہ کا معنی اللہ میں معنی ہے کہ بذاذہ کا معنی ہے ہو وقت اور ہر حال میں گندہ رہنے کئیں ہیں بلکہ مرادسادگی ہا ورساوہ رہنا اور سادگی نظافت کے منائی نہیں ہاک طرح دوسری صدیث رب انسعت اغبو اللغ ہے بھی ہیم اور لنہیت کا بیان ہے کہ اغبو رہنایا عثون نظیمت کا بیان ہے کہ اغبو رہنایا عثون نظیمت کا بیان ہے کہ اس کا ظاہر تو فقر وغر بت ونا داری کا ہے مگر باطن صفائی ہیں عظیم تر ہے اگر ایک مخص کو باطنی صفائی ماس کے خام رہنا ہے اور دب انسعت حاصل ہے مگر دہ اپنے عالی سائی ہیں نظرسادگی سے رہنا ہے اور دب انسعت حاصل ہے مگر وہ اپنے خام رہ کی حالات اور مجبور یوں کے چیش نظرسادگی سے رہنا ہے اور دب انسعت اغبو اللہ کا مصداق ہے پھر تو اس میں کوئی مضا کہ نہیں بلک سادگی نظافت کے ساتھ ہوتو وہ مطلوب ہے اغبو اللہ کا مصداق ہے پھر تو اس میں کوئی مضا کہ نہیں بلک سادگی نظافت کے ساتھ ہوتو وہ مطلوب ہے

(٣٢/٣) حَدَّلَتَ يُوْمُثُ بُنُ عِيْسَىٰ اَخْتَرَفَا وَكِيْعُ اَخْتَرَفَا الرَّبِيعُ بَنُ صَبِيْحٍ عَنُ يَوْيَدَ بُنِ اَبَانَ هُوَ السِّقَا شِنَّى عَنُ آنَسِ بُسِ مَالِكِ قَالَ كَانَ رَسُوُ لُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ يُكْتِؤُ تَعَنَ رَأَمِهِ وَتَسُويُحَ لِحُيَةِ وَيُكْتِرُ الْهِنَاعِ بَحَثَّى كَانَ لَوْبَهُ قَوْبُ زَيَّاتٍ .

ترجمہ! ہمیں پوسف بن سیلی نے بیان کیا۔ وہ قرماتے ہیں کہ ہمیں فیروی وکیج نے۔ اُن کوفیروی رہیج بن میچ نے برید بن ابان رقاشی کے حوالے سے۔ وہ روایت بیان کرتے ہیں انس بن مالک سے انہوں نے فرمایا کدرسول اللہ علیہ اس مرمبارک پراکٹر تیل کا استعمال فرماتے متھے اور اپنی واڑعی مبارک میں اکٹر کنگھی کیا کرتے تھے اور اپنے سرمبارک پرایک کیٹر اوال لیا کرتے تھے جو تیل کے مبارک میں اکٹر کنگھی کیا کرتے تھے اور اپنے سرمبارک پرایک کیٹر اوال لیا کرتے تھے جو تیل کے

راویان حدیث (۱۱۸) بوسف بن نمیسی (۱۱۸) ربیع بن صبیح" اور (۱۱۹) بزید بن ابان کے حالات

'' تَذَكَره راويانِ ثَمَا كُل رَيْدِي'' مِن ملاحظة فرما كمي \_

# حضورا قدس الله كاتيل منتكمي كرنا:

قىال كان رسول الله عليه على داسه وتسريح لحيده... حضوراقدى تلكي مرك بالول يس كثرت سے تيل لكاتے تصاورواره م مبارك بس كلمي فرما ياكرتے تھے۔

یکتو اکتارے ہوالدھن مایدھن به من زیت وغیرہ (مناوی ص ۱۰۱) (علامه مناوی دوسری بڑھن کا معنیٰ یہ کتنے یہ کہ جو چیز بطور تیل لگانے کے استعال کی جائے چاہے تیل ہویا کوئی دوسری چیز ) معنی اگر وال کے فتح کے ساتھ ہوتو اسم اگر وال کے فتح کے ساتھ ہوتو اسم جامعہ ہمنی تیل لگانے کے اور اگر وال کے ضمہ کے ساتھ ہوتو اسم جامعہ ہمنی '' تیل'' کے تو اس وقت مضاف محذوف ہوگا ای استعمال معن راسه (لینی وہ لفظ استعمال ہمنی راسه (لینی وہ لفظ استعمال ہمنی اللہ ہمنی اللہ استعمال کیا کرتے تھے) مقصود استعمال ہمنال ہما کرتے تھے) مقصود عام حالات کا بیان ہے پہلیں کہ ہر روز اور بالالترام ایما کرتے تھے لہذا جن روایات ہے ممافعت معلوم ہوتی ہو وہ بالالترام کی فی پرمحمول ہمی لازمی طور پر معلوم ہوتی ہو وہ بالالترام کی فی پرمحمول ہمی لازمی طور پر معلوم ہوتی ہوتی ہو وہ بالالترام کی فی پرمحمول ہمی لازمی طور پر شریک نہ کرلیں۔نسریح کا معنیٰ جرانا' مجھوڑ و بیٹا رخصت کرنا' طلاق و بیٹا' آسان کرنا' کھول و بیٹا جب بالوں کے ساتھ تسریح کا معنیٰ جرانا' مجھوڑ و بیٹا رخصت کرنا' طلاق و بیٹا' آسان کرنا' کھول و بیٹا جب بالوں کے ساتھ تسریح کا معنیٰ جرانا' بھوڑ و بیٹا رخصت کرنا' طلاق و بیٹا' آسان کرنا' کھول و بیٹا جب بالوں کے ساتھ تسریح کا معنیٰ جرانا' بھوڑ و بیٹا رخصت کرنا' طلاق و بیٹا' آسان کرنا' کھول و بیٹا جب بالوں کے ساتھ تسریح کا معنیٰ جرانا' بھوڑ و بیٹا رخصت کرنا' طلاق و بیٹا' آسان کرنا' کھول و بیٹا جب بالوں کے ساتھ تسریح کا معنیٰ جرانا' بھوڑ و بیٹا رخصت کرنا' طلاق و بیٹا' آسان کرنا' کھول و بیٹا

ملاعلی قاریؒ فرمائے ہیں والسمراد تسمشیطها وارسال شعوها و حلها بعشطها (جمع ص ۱۰۲) یعنی تسری کے سے مراد بالوں ہیں ملاعلی قاریؒ نے متعدداحادیث بھیلانا۔ اس سلسلہ ہیں ملاعلی قاریؒ نے متعدداحادیث بھی نقل کی ہیں۔

(۱) عن انس قال كان رسول الله عَلَيْتُ اذا الحذ مضجعه من الليل وضع له سواكه وطهوره ومشطه فاذا هيه الله عزوجل من الليل استاك وتوضا وامتشط (جب آپرات كوآرام فرمان كي اور تنگي تيار ركمي جاتي تق آپ كي اي اور تنگي تيار ركمي جاتي تقي ، جب آپ رات كوالله تعالى كي ياديس المحد كمر بهوت تو مسواك فرمات ، وضوكرت اور تنگي كرت) در است كوالله تعالى كي ياديس المحد كمر بهوت تو مسواك فرمات ، وضوكرت اور تنگي كرت) د

(٢) عن عائشة قالت خمس لم يكن النبي تُنْكُ يدعهن في سفر والاحضر المِرأة

والمدكحلة والممشط والمعلواء (وفی روایة وقارورة دهن بدل المعلواء) والسواک (حضرت عائشه صدیقهٔ سے روایت ہے کہ پانچ چیزیں آپ کے ساتھ سفر وحضر میں ہمیشہ رہتی تھیں آئینہ،سرمہ دانی، تکھی، ڈھیلا۔ادراکی روایت مدراء کے بجائے تیل کی شیشی کا ذکر ہے۔ پانچویں چیز مسواک\_

(٣) عن عمانشة كالت كان الإيفارق رسول الله المنظية سواكه ومشطه وكان ينظر في المجواة اذا سوح لحيته (جمع ص١٠١) يعنى حفرت عائش فرماتى بين كرمواك اوركتكمي بميشه آپ كيماته بوت ،جب آپ واژهي بين كناسي فرمات تو آئيند مين و كيمته.

#### القِناع كااستعال:

و يكثر القناع "قناع "تقاب كُونَّكُوت أورُهن أو پِنه أورسر بندكو كَتِ مِن خوقة تلقى على الراس تحت عمامة بعد استعمال الدهن وِقاية للعمامة من اثر الذهن واتساخهابه شبيه بقناع الفرأة .

( جمع ص ٢٠١) (ود كيثر اجوتيل استعال كرنے كے بعد تمامہ كے بیچيسر پر ركھاجا تا ہے، تا كەتمامہ تيل كے اثر ات اورميل كچيل ہے محفوظ رہے، بيغورت كے نقاب كى اطرح تھا)

حضورا قدى اللينة تيل لگانے كے بعدات كثرت ہے استعال فرماتے تھے عرب بھى عموماً گرم آب وہواكى وجہ ہے باہر نكلنے وقت مر پررومال وغيرہ ذال ليا كرتے تھے جو نيچ گرون تک ذھانپ ليا كرتا تھا جس ہے وہ لوگ لؤ نگنے ہے محفوظ رہتے تھے حضورا قدر تعلیقے سر پر كثرت ہے تيل استعال كرتے تو تيل لگانے كے بعد ممامہ كے نیچ كيزے كا استعال كامعمول تھا۔

### ٹوبِ زیات سے تثبیہ پراعتراض کے جوابات:

کان ٹو به نوب زیات ، زیات 'زیون کے تیل بنانے والے اور بیچنے والے کو یامطلق تیل بنانے کو کہتے ہیں یعنی آپ کا سرمبارک پر ڈالا ہوا کیٹر اٹیلی کے کیٹر سے کی طرح تیل آلود نظر آتا تھا۔ بظاہراس روایت پر اعتراض وارد ہوتا ہے کہ حضور اقدی علیقے توطیب اور نظیف تھے اور حدیث میں اس کی تھری جب کہ یعجب المنظافیة یعنی نظافت کوتو پہندہی کرتے تھے جبکہ دولیت زیر بحث میں ہے

besturdub<sup>C</sup>

كرة ب كمركا كيرانوب زيآت كي طرح تيل آلوداورميلا كجيلا موتاتها\_

شارحین حدیث اس کے جواب ش فر ماتے ہیں کہ

(۱) اولاً بيروايت بي كمزور باوراس في بعض راويول بين كلام كيا كيا بي

راد بول کے متعلم فیہ ہونے کی وجہ ہے اگر اس روایت کوضعیف تنلیم کرلیا جائے پھرتو مزید جواب کی ضرورت ہی باتی نہیں رہتی ۔

- (۲) بعض حفرات کہتے ہیں کہ یہ بھی ایک اصول ہے کہ اگر راوی منظم فیہ ہے یاضعیف ہے گر وضاع اور کذاب نہیں ہے تو اس کی روایت کو تسلیم کرلیا جانا چاہئے اس صورت ہیں محد نین حضرات یہ تو جیہ کرتے ہیں کہ اس صدیت ہیں تقریح ہے کہ آ ہے کا صرف وہ رومال، جو آ ہے گا ہے کے نیچ باندھا کرتے تھے مراد ہے تو صرف سر کے رومال کی آلودگی ہے (اور وہ بھی جو صرف پاک تیل سے آلودہ ہو) آ ہے کی مجموعی نظافت پرکوئی ارٹیس پڑتا۔
  - (٣) رومال کے استعمال کا مقصد بھی تو نظافت تھا کہ تمامی آلودگی ہے محفوظ رہے۔
- (٣) ایک توجید یکی کئی ہے کہ صدیت یس کانی ٹوبد ٹوب زیات (کرآپ کے کیڑے تیل کے کیڑے تیل کے کیڑے تیل کے کیڑے تیل کے کیڑے کی ایس متاب تھا کہ کے کیڑے کی ایس متاب تھا کہ تیل کے کیڑے کی ایس متاب تھا اور اس پر تیل کا ایر نمایاں ہوتا تھا اور کس کیڑے پر تیل کے ایش کے کیڑے کا رنگ بدل جاتا تھا اور اس پر تیل کا ایر نمایاں ہوتا تھا اور کس کی گرے پر تیل کے ایش کے نمایاں ہونے سے بیالازم نہیں آتا کہ وہ میلا کی لا بھی ہویا اس سے کسی کی طہارت ونظافت بھی متاثر ہو۔

(٣٣/٣) حَدَّثَنَا هَنَّادُبُنُ السَّرِيَ آخُبَرَنَا ابُو الْا حُوْصِ عَنُ اَشْعَتَ بُنِ اَبِيُ الشَّعْنَاءِ عَنُ اَبِيَهِ عَنُ مَسُورُقِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِى اللَّهُ عَنُهَا قَالَتُ إِنْ كَانَ رَسُّو لُ اللَّهِ صلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيُحِبُ التَّيَشُنَ فِي طُهُوْرِه إِذَا تَطَهَّرَ وَفِي تَرَجُّلِهِ إِذَا تَرَجُلَ وَفِي إِنْعِالِهِ إِذَا انْتَعَلَ.

ترجمه! مهمیں هناد بن سری نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ میں ابوالاحوص نے خبر دی۔ انہوں نے بیہ

روایت اهعف بن الی الثعثاء ہے ادرانہوں نے اپنے باپ سے بیان کی ہے دہ مسروق سے روایت كرتے جيں اور انہوں نے امّ المؤمنين عائشہ صديقة " ہے بيدوايت اخذ كى ہے آ ہے" فرماتي جي ك حضور اقد س الله این وضوکرنے میں مسلمی کرنے میں جوتا سینے میں وائیں کومقدم رکھتے تھے لیتی بہلے وائیں جانب کٹکھا کرتے پھر ہائیں جانب۔

راویان حدیث (۱۲۰)ابوالاحوص (۱۲۱) اشعث (۱۳۳)عن ابیاور (۱۲۳)مسروق بن اجدع کے حالات ' تذكره راويان ثَمَّال ترمَدي' ميں ملاحظ فرما كيں۔

#### اتيامن كى فضيلت:

قالت أن كان رسول الله منظيم ليحب التيمن كرحضور اقدى الله وأسمل طرف كويسند فرمات تحديبان إنُ مخففة من المنقَلة بهاس كاسم شمير شان بروم دوك بيعي انه لبحب، اس ش المرايل ك له إن نافيه تبيس بلك مخفَّفه ب واللام في قوله ليحب هي الفارقة بين السميحففة والنافية ( مواهب ص ١٥) \_( اورليجب خبر برلام كاداخل جونا بهي ان تخفضه كن المثقله اوران نافید کے درمیان فرق کرنے والاہے) تباعن کامعنی سے کہ افعال میں دائیں طرف سے شروع کیا جائے خواہ دایاں ہاتھ ہو دایاں یا وس ہویا دایاں جانب حضور اقدس میں اینچہ نیامین کو بسند فرماتے تھے البند التسامن فيما له شرف و كوامف مناوى ص ٢٠٠١) يعنى قابل تعظيم چيزول بيل تيامن كويسند فرمات تصد ابوداؤويس المومين حضرت عائش صديقه سدوايت بفرماتي ين - كانت بد رسبول اللُّه صلى الله عليه وسلم اليمني لطهوره وطعامه وكانت اليسري لخلاقه وماكان من اذي (رسول الله عَلِينَة وايال باته كهاني ، يين جيد امور من استعال فرمات تص جبكه بايال باته استنجاء ا اورگھشیاامور میں استعمال فرماتے )۔

يُشْخُ ابراهيم البيج ركُ فرمات بين ولفالك قال النووي فاعلة الشوع المستمرة استحباب البداء لة باليمين في كل ماكان من باب التكريم وماكان بضده فاستحب فيه التياسر (مواهب ص ٥١) مینی علامہ نو وی اس روایت کی بنیاد پر فر ماتے ہیں کہ شریعت کا ہمیشہ سے بیقاعد ہ رہاہے کہ جو کا م قابل

قدر ہو، اس کو دائیں ہاتھ/طرف ہے شروع کرنامتخب ہے اور جوائ کے برعکس امور ہیں تو ان کو بائیں ہاتھ *اطرف ہے شروع کرنامتح* ہے

شخ الحديث مولا ناعبدالحق " كي توضيح :

محدث كبيرا بمرالمؤمنين في الحديث بيخ الحديث استاذي الكريم حضرت مولاناعبدالحق صاحب لورالله مرقدہ کا ارشاد ہے۔ کہ چونکہ قدرتی طور پربعض امور' افعال ادراشیاء حقیر خسیس اور گھٹیا پیدا کیے مجھے میں اور بعض شریف اورا پیجھے اوراعلی۔

ای طرح الله تعالی نے دائیں ہاتھ کو ہائیں ہے افضل بنایا ہے متصود دائیں ہاتھ کی تحریم اور یا کمیں ہاتھ پرفضیلت دینا ہے جیسے قرآن میں اہلِ جنت کو احسے حاب الیمین ( دا کمیں ہاتھ والے )اور الل جہنم كو اصحاب الشيعال (باكيں باتحدوالے) كما كيا ہے۔

حضورا قدس فلطنط نے بھی دائیں ہاتھ کوطعام اور کھانے پینے کے لئے استعمال فریایا اوراستنجاء ونحاست اورا عضاء فاحشہ کے مس کرنے ہے محفوظ رکھا۔ بائیں ہاتھ کونجاست اور بدین کی صفائی کے ليُرَمقرر فرمايا بلكة شريعت نے تومطلق نيكي اور خير كے جمله امور مثلاً كيڑے يہننا مبحد ميں واخل ہونا' تنگمی کرنا'روں کھانا وغیرہ میں تیامن کو تفضیل و تقدیم دی ہے اس طبعی اور خلتی اور شرعی فطرت کے بیش نظر خرور ز ہے کہ امورشریفہ کواعضائے شریفہ ہے اور اموز حسیبہ کواعضائے جسیبہ سے انجام دیا جائے۔ا ں کا ترک گویا ایک امرستحیہ اور دمنع الہیہ کا ترک ہے جواسا وت اور قباحت ہے۔ (حقائق لسنن ص ١٧١)

اختيار تيامن كى بعض ديگرتو جيهات:

شارحین نے کیسحب الشیقن کی بھی متعدد وجوہات ککسی ہیں۔

(١) حضوراتدس عليه است فال نيك بحق تحكه واصبحاب اليمين اهل المجة يؤنون كتبهم بليماتهم . ليخي احد حاب اليمين (الل جنت) كوان كا عمال نامي واكبي باتحد مي دي جاكبي مح pesturd.

(۲) عدل کا تقاضا ہے جو چیز جس کام کے لئے بنی ہے اسے ای کام جس استعال کیا جائے۔
وایاں ہاتھا اس کا مقتضی ہے کدا ہے کار خیراو برٹر افت کے کاموں جس اور تز کمن و جمال کے کاموں جس
استعال کیا جائے اور با کیں ہاتھ کو نظافت صفائی اور استخیٰ جس استعال کیا جائے ور نظم ہوگا اور ظلم
وضع المشنی فی غیر موضعہ (کسی چیز کواس کی اصل جگہ اور مقام جس استعال ندکر نے) کو کہتے جس
وضع المشنی فی غیر موضعہ (کسی چیز کواس کی اصل جگہ اور مقام جس استعال ندکر نے) کو کہتے جس
(۳) امام بخاری نے اپنی روایت جس مااستطاع (جشنی قدرت ہو) کا اضافہ کیا ہے ہاں امر
پر تغییہ ہے کہ تیامن پر محافظت اور مداومت تب تک مطلوب ہے جب تک کوئی مانع نہ ہو فئی علی
المحافظة علی ذلک مالم یمنع مانع (جمع ص ۱۰ ا) بینی تیامن پر مواظبت اس وقت تک
ہے جب تک کوئی مانع نہ ہو۔

### عمل تيامن مين وسعت:

فی طھورہ اذا تسطھر وفیی توجّلہ اذا توجّل وفی انتعالہ اذا تنعَل لین تیامن کوپندفر اتے ، طھارت میں جب آپ سنی اللّه علیہ وسلم طھارت فرماتے اور کٹنھی کرنے میں جب آپ سکی اللّہ علیہ وسلم کٹنھی کرتے اور جو تا بیننے میں جب آپ جوتا بینتے۔

اذا تسطقه ای وقت اشتخاله بالطهارة وهی اعم مِن الوضوء والغسل وانها اتنی بغلک لیدل علی تکوار المحبة بتکوار الطهارة (مواهب ص ا ۵) یعنی طهارت مین شغول بورنے کے وقت، طهارت کا نقظ وضوا ورغسل کو عام ہے اور طهارت کا صیخہ کرر لائے ، اس کی پندیده عمل بونے پر والات کرنے کے لئے واذا فی المحلیث لمجرد المظرفیة والمعنی فی وقت اشتخاله بالمطهارة وهو شامل للوضوء والغسل والتیمم (جمع ص ۱۰ ا) (صدیث مین "اذا" کالفظ صرف ظرفیت کے لئے ہاور معنی ہے کہ طہارت میں مشغول ہونے کے وقت آپ وایال ہاتھ استعال فرمات اور طہارت کالفظ وضوع شامل فرمات ورطہارت کی میں شامل ہونے کے وقت آپ وایال ہاتھ استعال فرمات اور طہارت کالفظ وضوع شامل ہے )

حضورا قدی مانطیقات کے نیسامن کامعمول ان تین امور میں محدود نہیں تھا بلکہ ہروہ چیز جوشرف و تکریم کی ہوتی اس میں تیامن کو پہند قرماتے اور جومو جب اہانت ہوتی وہاں بیارا فقیار فرماتے جیسا کہ سیحین ش الم المؤمنين سيره عائش صديقة سيروابت ب- عن عائشة قالت كان النبي عَلَيْتُ بعجه التيسمَن في تنقله وتوجله وفي طهوره وفي شانه كله (جمع ص ١٠٠١) (حفرت عائشة فرماتى بيسمَن في تنقله وتوجله وفي طهوره وفي شانه كله (جمع ص ١٠٠١) (حفرت عائشة فرماتى بين كريم عَلَيْتُهُ كُودا كمِن سي شروع كرنا الجها لكنا تعاجوت بين بين بين عن كمهارت كرنا وجها لكنا تعاجوت بين بين بين التحكمي وسين من طهارت كرن من كرن من ادرسب (قابل تعظيم) جيزول بين)

### ملاعلی قاری کی توضیح:

ملاعلی قاری نے اس موقع پر سہیل اور تفصیل سے مسکدی وضاحت فرمائی ہے چنا نچ کھتے ہیں بیل المصواد اند کان بعب النیمن فی هذه الاشیاء واحثانها معا هو من باب التكویم كالا حفوا العطاء ودخول المصسحد والبیت و حلق الواس وقص الشارب و تقلیم الطفر و نعف الابط والا کتحال والاضطحاع والا کل والشوب والاستیاک بالسبة الی القم والید جمیعاً بخلاف مالا شرف فیه کنحروج المستحد و دخول المخلاء واحد النعل و نحو ذلک فافه بالیسار کرامقلیمین ایضا ارجمع ص ١٩٠١) (مراویہ ہے کہ ان اشیاء اور ان جس جی ون میں تیامن کو پند فرمات تے جو قابل گر کم موق تھیں جمعے لینا دیتا مرجم اور گر میں واقل ہونے کے وقت ، مرکم کا کے وقت ، مرکبیل کر وقت ، مرکم کا کے وقت ، مرکم کا کے وقت ، مرکم کا کے وقت ، مرتبیل کے وقت ، مرکبیل کر وقت ، مرکم کا کے وقت ، مرکبیل کے وقت ، مرکم کا کے وقت ، مرکبیل کے وقت ، مرکم کا کے وقت ، مرکم کا کے وقت ، مرکبیل کے وقت ، مرکم کا کے وقت ، مرکم کا کے وقت ، مرکبیل کے وقت ، مرکم کا کے وقت ، مرکم کا کے وقت ، مرکم کا کا اس اختیار فرمات کے وقت ، مرکم کا کر وقت ، مرکم کا کا دو ت ، مرکم کا کر وقت ، مرکم کا کا دی ایم کی مرکم کی بیال اکھیز کے وقت ، مرکم کا کر وقت ، مینا اور کی مین مینا کا دو ت ، مرکم کا کر وقت ، مینا کا دیتا ، مونا ، جو کے اٹھانا اور البت جن چیز وں میں کو گن شرف نہیں ہے مثلاً میں داخل ، مین اگرا ، مین واقل ہونا ، جو کے اٹھانا اور البت جن چیز وں میں کو گن شرف نہیں ہے مثلاً میں داکھ ، مین واقل ہونا ، جو کے اٹھانا اور البت عمود کھی کی دامت مقصود کھی کی دامت مقصود کھی کی دامت مقصود کھی کو اس کی کی دامت مقصود کھی کی دامت کی دام

<sup>ي</sup>‰جِلداوّل

فرماتے میں کہ حضورالدی علیہ کنگھی کرنے کوشع فرماتے تھے مگر گاہے گاہے۔

راویان حدیث (۱۲۴) کچیٰ بن سعیدٌ (۱۲۵) ہشام بن حسانٌ (۱۲۲)حسن بصریؒ اور (۱۲۷) حضرت عبدالله بن مغفل کے حالات' تذکرہ راویان شاک ترندی ' میں ملاحظ فرما کیں۔

#### تدهين وتسريح مين وقفه:

فال نہیں ... کے حضورا قدس میں فیلے نے متوار کتامی کرنے سے منع فرمایا مگر گاہے گاہے یا ایک روز کے وقعہ سے ریار بہر حال بار پار تنگھی کرنا تکلف ہے اور تنگھی لے کر بیٹے جانا کا رعبث ہے جے ان کا معنیٰ وفتاً بعد وقت (جمع ص ١٠٤) (وتقه وقفه ہے ) ہے اصل میں غباً اونوں کوایک روز جموز کر و وسرے روز یانی پلانے کے لئے استعمال ہوتا ہے بھر کسی کام کے آیک وقت کرنے ووسرے وقت ترک کردیے 'ایک روز انجام دیے اور دوسرے روز جھوز وینے کے معنیٰ میں استعال ہونے لگا۔ علامه مناوي لكصة بين كم اصلمه ورود الابل الماء يوماً وتركه يوماً ثم استعمل في فعله حيناً وتركه حيناً فيفعله يوماً ويتوكه يوماً (مناوي ال-١٠٠)

جیما کہ صدیت ٹی زر غِباتز دد حبا (وتفدوقند سے ملاقات کیا کروکداس سے مجت بڑھتی ہے) سے تھی اس معنیٰ کی تائید ہوتی ہے۔حضوراقدس نے ہمیشاورمتواٹر تسلمین (تیل لگانے)اور تسسویح ا شعو ( کنگھی کرنے ) ہے منع فر مایا ہے۔

لان مواظبته تشعر بشدة الامعان في الزينة والترفه وذلك شان النساء .( مواهب ص٥٢) (ال لئے كداس برموا هبت آ رائش وزيبائش ميں انہاك كى علامت ہے جوعورتوں كى عادت ہوتى ہے )

#### ابن عرتی ٔ کاارشاد:

ا بن عرلی من فرماتے ہیں کہ تیل کتابھی میں موالات اور تو انز تقنع ہے اس کا قطعا جھوڑ دینا تدنس (میل كيل كاجع بونا) اوركيمي تركيمي اختياريني اغباب سنت بر موالاته تصنع وتركه تلفس واغبابه سنة ( مناوى ص٧٠١) یخ الحدیث مولا نامحدز کریاً فرماتے ہیں کہ ممانعت تب ہے جب کوئی ضرورت اس کی مقتضی نہ ہوور نہ کی خصوص ہے کہ جب کچھ مضا گفتہ نہیں ہے میں انعت بطور کراہت تنزیبی کے ہے اور اس کے ساتھ مخصوص ہے کہ جب بالوں میں پراگندگی نہ ہو، پراگندگی کے صورت میں روز انڈنگھی کرنا مکر وہ نہیں ہے ( خصائل )

\_\_\_\_\_\_

(٣٥/٥) جَدَّقَنَا الْحَسَنُ بُنُ عَرِفَةَ حَلَّثَنَا عَبُدُ السَّلاَمِ بُنُ حَوْبٍ عَنُ يَزِيْدَ بُنِ آبِي خَالِدِ عَنْ آبِيٰ الْعَلاءِ اللَّهِ وَهِي عَنُ حُمِيْدِ بُنِ عَبُدِ الرَّحَمَٰنِ عَنُ رَجُلٍ مِّنُ ٱصْحَابِ النَّبِيّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَعَرَجُلُ عِبُّ ..

ترجمہ! ہمیں حسن بن عرف نے بیان کیا نہیں عبدالسلام بن حرب نے بیان کیا۔ انہوں نے برید بن ابی فالد سے اور انہوں نے برید بن عبدالرحمٰن فالد سے اور انہوں نے بیدروایت حمید بن عبدالرحمٰن سے افذکی اور وہ نجی کریم میں ہے کہ کیا ہے جانب سے افزکی اور وہ نجی کریم میں ہے گئے گئے ہے گئے گ

راویانِ صدیث (۱۲۸) حسن بن عرفه (۱۲۹) عبدالسلام بن حرب (۱۳۰۰) یزید بن الی شفالد (۱۳۱) ابوالعلاء الاوری (۱۳۲) اور نمید بن عبدالرحل کے حالات ' تذکرہ راویانِ شاکل تریدی'' میں ملاحظ فرما کیں۔

#### جب سند میں صحابی مجہول ہو:

عن د جل! رجل سے مراد صحابی رسول ہیں بعض حضرات نے کہا کہ وہ تھم بن عمر وہیں بعض نے کہا عبداللہ بن سرجسٌ ہیں بعض نے کہااین مغفل ہیں۔

روایت کی سند میں صحابی کا نام نہیں ہے لیڈا میروایت بھی مجبول شار ہوگی تا ہم حضرات محدثین کا اصول ہے کہ اگر صحابی ہے نیچوالا کوئی راوی تنہول ہے تو روایت کا تھم بھی مجبول کا ہوگا اور

\_\_\_\_\_ { KZ 1

<sup>گری</sup>ا پیرا و ا

اگر کسی صحافی کا نام نہیں ہوگا اور اس سے روایت ہوگی توبید وایت معتبر ہوگی اور صحافی کا نام مجہول ہوئے ۔
کے باوجود مجبول راوی کا تھم نہیں لگایا جائے گا روایت تقدیشلیم ہوگی کہ سب صحاب عدول ہیں اور ان سے کسی غلط بیاتی کا احتمال نہیں ہوسکتا۔ علماء محدثین فرماتے ہیں وابھام الصحابی لا یعضو لائ سحلهم علول (مناوی ص ۲۰۱) بیمنی روایت ہیں صحافی کامہم ہونا معزمیں ماس کے کہ سارے صحاب عادل متحد۔

# کنگھی کرنے میں سنت طریقہ:

ان النبى عَلَيْتُ كَان يَتُوجُل عَباً اى كانت عادنه الله لا يالغ فى التوجّل بل يفعله يوماً ويتوكه يوماً (مناوى ص١٠٨) يحن في كريماً الله كُنْ يُس مبالغة يس وحلاً صحب اورايك دن جيمور دية وفى رواية النسائى عن حميد بن عبدالرحمن قال نقبت رجلاً صحب النبي على المنافئة كما صحبه ابوهريوة اربع سنين قال نهانا رسول الله عَنْ 
خلاصہ بیاکہ ہرروز تعقیمی کرنے کے بجائے ورمیان میں وقفہ بھی کیاجائے۔

\_\_\_\_\_

سيلداول

# بَابُ مَاجَآءَ فِي شَيْبِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

#### باب حضور اقدس عظی کے سفید بالوں کے آجائے کے بیان میں

اس باب میں مصنف نے آنھ (۸) حدیثیں ذکر فرمائی ہیں ای باب ماجاء فی الا بحاد الواد دہ فی اس باب میں مصنف نے آنھ (۸) حدیثیں ذکر فرمائی ہیں ای باب ماجاء فی الا بحاد الواد تعقیق شید (مناوی ص ۱۰۸) (لیعنی باب ان احادیث کے متعلق جوآپ علی ہے کہ کی سفیدی ) کے بارے میں واروہ وئی ہیں ) موضوع ترجمۃ الباب سے ظاہر ہے بیان بیر کیا گیا ہے کہ صفورا قدس تناہم ہوئے تھے یا نہیں؟ سراور واڑھی کے بالوں ہیں سفیدی صفورا قدس تناہم کی بالوں میں سفیدی آئی تار ظاہر ہوئے تھے یا نہیں؟ سراور واڑھی کے بالوں میں سفیدی آئی یا نہیں؟ اور اگر آئی تھی تو کس قدر؟ کیا آپ نے ان میں خضاب نگایا تھا؟ اور ان مبارک بالوں کی سفیدی خوف خداکی وجہ سے تھی ،اس باب میں ان باتوں کی تفصیل ہے۔

#### شيب كامعنى اورآ ثار:

المشيب اور الشية وقول صدرين وهو ابيضاض الشعر الاسود ويطلق على الشعر الابيض يقال رجل اشيب والمشيب الدخول في حدّ الشيب (اتحافات ص ٢٦) يعن الشيب كامطلبكاك بالون كاسفيد بونا، يرفق في بألول بربولا جاتا ہے، كها جاتا ہے سفيد بالول والامر داور مشيب برها بي كامون كاسفيد بونا، يرفق في بالول برون برون برها بي كريس داخل بون في لياض الشعر وعلى شعر كريس داخل بون و كو كتم ين داخل بون في الشعر وعلى شعر الابين (مواهب ص ٥٣٠) (اورقاموں سے معلوم بوتا ہے كرشيب كا اطلاق بالول كسفيد بوسفير بون بون بالول كسفيد بوسفير بالول بربوتا ہے)

باب شیب کو باب الشعر کے بعدلائے لانہ من عوارضہ (جمع ص ۱۰۸) (اسلمنے کہ صفیدی بالوں کے عوارض میں سے ہے) besturduboc

اور تو جل کے بعدالے لان السر جل عمل یقندی به فیه (مواهب ص۵۳) (اس لئے کہ تو جَل (مَنْ عَلَى الله عَلَى ال

شبب کالغوی معنیٰ بالوں کی مفیدی ہے جو ہڑھا ہے گآ تاریس سے ہو یہے جب ہڑھا ہے کے آئزشروع ہوجا کیں تو ہراکیک چیز کا اپنانام ہے بدن میں ضعف آج کو ھوم کہلاتا ہے بالوں میں مفیدی آجائے تو شبیب ہے دماغ میں خلل پڑجائے تو حوف ہے۔

سيخ احمد عبد الجواد الدومي فرماتے بين والمستحصل من الروايات ان شبيه سين كان في ثلاثة مواضع في صفرق رأسه وفي الصدغين وفي العنفقة وهي مائين اللفن والشفة السفلي (العحافات ص٧٧) يعني شيب سيم تعاتل روايات كاخلاصه بير به كراك كي سفيد بال تمن مقامات پر بيخه.

ا۔ سر کے جس صدیش مانگ نکالی جاتی ہے

۲۔ کتبیٹیوں پر

سا۔ رکیش بچہ میں، جو تھوڑی اور نیجے ہونت کے درمیان میں ہوتا ہے

ای پر علومامت کا اتفاق ہے علامہ زر قائی " فرماتے ہیں بعض روایات سے ثابت ہوتا ہے کہ آپ کے سرِ اقدی اور داڑھی میارک میں کل منز دیا اٹھارہ سفید بال تھے۔

#### موئے مبارک اور حضرت ام سلمہ " کامعمول:

حضور اقدی فیلی کے بال متبرک ادر مبارک تھے تر ک ادر حصول برکات کے لیے صحابہ کرائم اور امہات المؤمنین اسے اپنے باس رکھتے تھے۔

بخاری شریف اور مشکوۃ میں ہے حضرت عثان بن عبداللہ فرماتے ہیں کہ میری بیوی نے مجھ کو پانی کا بیالہ و کرام المؤمنین حضرت الم سلمہ کے پاس بھیجا اور اس کا بیام معمول بھی تھا کہ جب بھی کسی کو نظر گئی بیا کوئی مریض ہوتا تو میری اہلیہ برتن میں پانی وال کر حضرت الم سلمہ کے پاس بھیج و یا کرتی

کیونکہ ان کے پاس آپ کا موے مبارک تھا فیانحوجت مِن شعو رسول الله صلی الله علیه وسلم و محاتیت تسمیس کید فی جسلجل مِن فضاۃ فاخضہ خضاته له فیشوب منه تو حضورا قد س الله علیه وسلم مبارک کوئکال لینٹیں جو جاندی کی تلی میں رکھا ہوا ہوتا تھا اور پانی ڈال کروہ پانی پلا وینٹی تھیں مریض وہ پانی پی لیٹاجس ہے اس کوشفا حاصل ہوجا یا کرتی تھی ۔ (مشکوٰۃ ص ۹۱)

#### صحابه کرام م کی موئے مبارک سے محبت:

صحابہ کرام میں کو حضور اقد کی اقتصافہ کے بالوں سے کتنی محبت تھی اکس حد تک عشق تھا مسلم شریف میں حضرت الس کے دوایت ہے وابت رسول الله صلی الله علیه واله وسلم والحلاق یحلقه وطاف به اصحابه فعد اربون أن تقع شعرة إلا فی ید رجل کہ میں فے حضورا قدس عظیم کود یکھا کہ جام آپ کے سرمبارک کے بال بنار ہا تھا اور صحابہ کرام آپ کے گرد حلقہ بائد سے ہوئے تھے وہ یہی جائے کے سرمبارک کے بالی بنار ہا تھا اور صحابہ کرام آپ کے گرد حلقہ بائد سے ہوئے تھے وہ یہی جائے تھے کہ حضورا قدس عظیمہ و

ای طرح بخاری شریف میں حضرت ابن سیری سے روایت ہے قبلت لعیدة عندنا مِن شعر النبی صلی الله علیه وسلم أصباه من قبل أنس ومن قبل أهل أنس فقال الآن تكون عندی شعرة منه أحب إلى مِن الله علیه وسلم أحبناه من قبل أنس ومن قبل أهل أنس فقال الآن تكون عندی شعرة منه أحب إلى مِن الله علیه و ما فیها لیخی میں نے عبیدہ ہے کہا كہ بمارے پاس حضورا قدس عیالی ہے ہے ہے مورے مبارك ہیں جو ہمیں حضرت الن پا یا اہل الن سے بہتے ہیں تو عبیدہ نے فر مایا میرے یاس ان بالوں میں سے ایک بال كابونا دنیا و مافیمن سے مجبوب تر ہے۔

(صحح ابخاري جلداول م 1 - نورمحمدا صح المطابع دهلي)

( ٣٦/١) - حَلَّثُنَا مُحَمَّدُ مِنْ بَشَادٍ أَخْرَزَنَا اَلُؤِدَاؤُدُ أَخْرَزَنَا هَمَّامُ عَنُ قَتَادَةً قَالَ قُلْتُ لِلا نَسِ يُنِ مَالِكِ - هَـلُ خَصَّبَ ﴿ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ لَمْ يَبُلُغُ ذَلِكَ النَّمَاكَانَ شَيْنَافِيُ صُدُعَيْهِ وَلَكِنْ اَبُونِنَكُم خَصَبَ بِالْجِنَّاءِ وَالْكَتَمِ ..

ترجمه! بمیں محمد بن بشارنے بیان کیا۔ اُن کوابوداؤد نے خبروی ۔ انہوں نے جام سے اور بہام نے قما وہ

سے نقل کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ میں نے انس بن یا لکٹ سے بوچھا کہ حضورا قد سے ہیائی خضاب کیا کرتے شخصانہوں نے فرمایا کہ حضورا قد س تطابقہ کے بالوں کی سفیدی اس مقدار ہی کونہ پیچی تھی کہ خضاب کی نوبت آتی ۔ سفیدی حضورا قد س تطابقہ کے صرف وونوں کنپٹیوں میں تھوڑی ہی تھی البنة حضرت ابو بکر صدیق \* ستم سے خضاب فرمایا کرتے تھے۔

ميري ميري جلداة ل

> راویانِ حدیث (۱۳۳۳) ابوداؤوالطیالی اور (۱۳۳۴) هام بن یخیٰ کے حالات '' تذکرہ راویان شائل تریذی''میں ملاحظ فرمائیں۔

## كيا حضورا قدس علي في في خضاب لكاياتها:

ید لفظ مختصب (صوب ) کے باب سے ہمدر محتصاباً ہے یعن سفید بالوں کورنگ وینا۔ پہلے زمانے میں مہندی یا وسمدے رنگ دیا کرتے تصاور کتم نامی ایک بوٹی سے بھی رنگ ویا جاتا تھا۔

### يبلغ مين شمير كامرجع:

(٢) سنمير فاعل قعر كاطرف داجع بي كونك خصب كامفول شعر محذوف ب والمعلوف

كالملفوظ (اوركذوف كاتهم لمفوظ جيساموتاب)

(۳) طاعلی قاری کھتے ہیں و بجوز ان یکون المصمیر المستکن راجعاً الی الشب المذکور حکماً بقوینة خضب ای مابلغ شبه ذلک مبلغاً بحتاج إلی الخضاب (جمع ص ۱۰۸) لینی بیمی ہوسکتا ہے کہ (بعد سے حکماً ندکور ب ہوسکتا ہے کہ (بیلغ میں) ضمیر مشتر شیب کی ظرف راجع ہو، جوکہ تُضّب کے قرید سے حکماً ندکور ب راجع میں کے قرید سے حکماً ندکور ب راب معنی بیہ ہوگا کہ) آ مخضرت علیہ کے بالوں کی سفیدی اس مقدار بی کو ندیج کھی کہ خضاب کی نوب آتی۔

#### صُدعين بين سفيري:

إنها كان شيئا في صُدعيه چونكه صرف آپ كتبيوں پر پچه سفيدى آ كَ تقى اوران كى بحى صورت يقى كمان چند كئے چئے بالوں پر خضاب كى ضرورت بى نتقى تو ظاہر ب كد آپ جب بھى ان بالوں پرتيل لگاتے تو وہ او چھل ہوجاتے تقے اورا گرتيل ندلگاتے تو بھرظا ہر ہوتے و كان إذا دهن لم يتين فان لم يدهن تبين (جمع ص ١٠٩)

کان میں خمیرشیب کی طرف راجع ہے قرید یک ہے کہ خضاب شیب پر کیاجا تاہے آی إنها کان شیبه صلی اللّٰه علیه وصلم شیناً قلیلا یعنی آپ کے بالوں میں سفیدی تھوڑی کی تھی اور بعض شخوں میں شینا کی جگہ شیباً لقل ہواہے۔

صدغید یعنی کنیٹیاں، آگھاورکان کے درمیان کی جگرکو صدغ کیتے ہیں صدغید تشیة صدغ (بالضم) وهو مابین لحاظ العین إلی اصل الأفن (مواهب ص۵۳) صدغیه کالقظ صدغ کا مشید کالفظ صدغ کا مشید کالفظ صدغ کالفظ صدغ کا مشید ہے اس کا معنی وہ جگر جو آگھ کے گوشہ اور کان کی جڑکے درمیان ہو) جو بال یہاں لئے ہوں اُن کو بھی صُدغ کہتے ہیں وهو من باب إطلاق المحل وارادة المحال (جمع ص١٠٨) (یکل بول کر صال مراد لینے کے قبیل سے ہے ) تو گویا یہاں صدغ کل کاذ کر ہے اور مراد حال (ای جگدک بال) ہیں۔

<sup>ڪ</sup> ڳڻ ڇليداوَ ل

#### صُدغين ميں حصر کيوں؟

اس روایت می نصری بلکلمه إنها کے ساتھ حصر ہے کہ بیاض صرف صد غین میں تھا جبکہ بھاری کی روایت میں سے اُن المبیاض کیان فعی عنفقته کردایش بیریس مقید بال تھے۔ ای طرح مسلم میں حضرت الس تروايت بي كان في لحيته شعوات بيض تعيى وارهى بين تجيسفيد بال تحد صاحب مواحب تے تمریح کی ہے إنسما كان البياض في عنفقته وفي الصدغين وفي الرأس نبذ متسفر فقہ ﴿ مـودهب صـ۵٣ ) لیتن متفرق طور پرتھوڑ ہے تھوڑے پال رایش بچر، کنپٹیوں اور سرمبارک میں تھے۔ سوال یہ سے کے دوارت باب میں کلمہ انتہا کا حصر کیوں کرورست قرار یا ہے گا۔

شارعین حدیث جواب بین تحریر فرماتے ہیں کہ

(1) بوئندزیادہ سفید بال صدعین پر تھے تو انحصاران کے امتیار سے ہوا۔ لمحیہ (واڑھی )اور د اُمور (سم ) کے انتہار سے نہ ہوا۔

(٢) ولعل الحصرفي هذه الرواية اضافي فلاينافي ما في البخاري (مواهب ص٥٣) (بياحمال بھی ہے کہ اس روایت میں حصراضا فی ہو، بس میہ بخاری کی روایت کے منافی نہیں ہے )۔

### خضاب کی نفی وا ثبات متعارض کا جواب:

حضرت انسؓ کی روایت میں پے تضریح ہے کہ حضورا قبدس صلی اللہ علیہ وسلم نے خضاب نہیں لگایا جبکہ۔ احادیث سیجہ ہے تابت ہے کے حضوراقدیں عظیمی کناء کے ساتھ خضاب کیا کرتے تھے جبیبا کہ آئندہ باب الخصاب میں اس کی تفصیل آ رہی ہے محدثین حضرات جواب میں کہتے میں کہ

حضرت انس کی مراد یہ ہے کہ حضور اقدی عظیم کے بالوں میں اس قدر سفیدی نہیں تھی کہ خضاب كالطياح بوتا وهو لاينافي المخضاب (جمع ص١٠٩) (اوربيخضاب كرتے كمنافي شیس )اس تو جیہ ہے۔ این جُرُ کی اس تو جیہ کا بھی دفعیہ ہو جاتا ہے کہ لم یخصب إنسا قاله بحسب علمه (آب على في خضاب بين كيابلك (حضرت انس ) في اليام كم مطابق بيات كي الي )

بميشتبين ربتابه

کیونکہ حضرت انس سے خضاب کے علم کی نفی ہرگز مناسب نہیں جبکہ وہ تو حضورا قدس عظافتے کے خادم خاص آپ کے ساتھ لازم اور مخلص خدمت گز اریضے ان سے بیایات بعید ہے کہ حضورا قدس عظافتے خضاب جیسا دا صنح عمل کرتے ہوں اور انہیں علم نہ ہو۔

(۴) صحیحین میں حضرت ابن عمر مے روایت ہے قبال رایت النبی صلی اللّٰہ علیہ وسلم یصبغ بالصفرة لعنی میں نے دیکھا کہ حضورافقد کر مظافقہ زرور نگ کی مہندی لگار ہے ہتھے۔

محدثین حفرات جواب میں کہتے ہیں کہ بیستمل آنہ صبغ تلک الشعوات القلیلة فی حین من الاوقات و تسریحه فی معظم الاوقات فاحبر کل بما رأی و کلاهما صادق لینی یہ احتمال بھی ہے کہ بعض اوقات آپ نے ان تھوڑے سے سفید بالوں میں مبندی لگائی ہواورا کڑ اوقات اس کورک کیا ہوتو ہر راوی نے جس طرح دیکھا ، ای طرح خبر دی اور ہرایک راوی ابنی جگہ پر درست ہے لہذائی ایک وقت کے اعتبارے ہے کونکہ خضاب

(۳) بعض حضرات اس پر بیاعتراض کرتے ہیں کہ حضرت انس تو صلاحیت کی نفی کررہے ہیں وہ تو فقہ یسلط کی تصریح کرتے ہیں وہ تو محدثین حضرات جواب میں کہتے ہیں کنفی ان بالوں کے اعتبار سے ہے۔ جن میں صلاحیت نبیل تھی اورا تبات ان بالوں کے اعتبار سے ہے۔ جن میں خضاب کی صلاحیت تھی ہے۔ جن میں خضاب کی صلاحیت تھی (۳) ایک جواب میں تھی ویا گیا ہے کہ انھی جو نکہ جند بالوں میں شیب کا اثر ہوا تھا کہذا اللے لمال کا معمد کا انتہاں کا انتہاں کے اس کے معمد کرا ہے ہیں کہ انتہاں کا انتہاں کا انتہاں کا انتہاں کا انتہاں کی سے تھی میں انتہاں کی سے تک معمد کرا ہے۔ انتہاں کا انتہاں کا انتہاں کی سے تک معمد کرا ہے۔ انتہاں کا انتہاں کی سے تک معمد کرا ہے۔ انتہاں کا انتہاں کا انتہاں کا انتہاں کی سے تک معمد کرا ہے۔ انتہاں کا انتہاں کا انتہاں کا انتہاں کی سے تک معمد کرا ہے۔ انتہاں کا انتہاں کا انتہاں کا انتہاں کا انتہاں کا انتہاں کا انتہاں کیا ہے۔ انتہاں کا انتہاں کا انتہاں کی سے تک معمد کرا ہے۔ انتہاں کا انتہاں کا انتہاں کا انتہاں کا انتہاں کیا کہ کہ کہ کہ کا انتہاں کی کہ کہ کہ کہ کا انتہاں کا انتہاں کیا کہ کا کہ کو کہ کا انتہاں کا انتہاں کیا کہ کہ کہ کا انتہاں کیا کہ کا کہ کہ کا انتہاں کیا کہ کہ کا کہ کا کہ کے کہ کا کہ کا کہ کا کہ کا کہ کی کہ کہ کیا کہ کا کہ کا کہ کا کہ کا کہ کہ کا کہ کی کہ کے کہ کا کہ کا کہ کا کہ کا کہ کا کہ کا کہ کے کہ کی کے کہ کا کہ کا کہ کی کہ کا کہ کی کہ کا کہ کا کہ کا کہ کا کہ کیا کہ کا کہ کیا گیا گیا کہ کا کہ کا کہ کہ کا کہ کی کے کہ کا کا کہ کا کہ کا کہ کا کہ کا کہ کی کہ کا کہ کا کہ کا کہ کہ کا کہ کہ کا کہ کہ کا کہ کا کہ کا کہ کا کہ کہ کی کہ کا کہ کا کہ کی کہ کا کہ کا کہ کہ کا کہ کہ کا کہ ک

لمعلوم (قلیل (تھوڑا) معدوم (ندہونے ) کے تھم میں ہوتا ہے ) کی دجہ نے ٹنی کی تی۔ (۵) ایک تو جید ریک گئ ہے کہ جس نے خضاب کی ٹنی کی ہے مراد بعصفة اللوام والاعلبيّة (اکثر

اورغالب اوقات مہندی لگائے گی) ہے جس نے اٹبات کیا ہے ۔ وہ بطویق الندوۃ (مجھی بھار) کے ہے لہذا دوتوں میں تعارض اور منافاۃ تہیں رہا۔

کے استعمال تبیس کیا جبیسا کہ آبو بکر صدیق " نے کٹر ت شیب کی وجہ ہے استعمال کیا کیونکہ وہ اس عمر تک

۲۸۸ ) ------نالا الآل (۲۸۸ ) جاد الآل

بِنْ چَكَ يَصَاكُو إِمطَالَ نضاب كَ أَفَى نبين إ\_\_

## خضاب کی جائز اور ناجائز صورتیں:

ولكن ابومكو خضب بالحناء والكتم لميكن حضرت ابوبكر نے مہندي اوركتم كے ساتھ بالوں كا خضاب کیا ہے ۔ مہندی تو مردّج ہے سب جانتے ہیں کداس کے استعال سے باتھداور بال سرخ ہوجاتے ہیں اور کتم ایک بونی ہے جس کا رنگ سبزی مائل ہوتا ہے ای کووسمہ کہتے ہیں اگر اس کے پتوں کورگڑ کر مہندی کے ساتھ ملایا جائے تو بال نہایت سیاہ ہو جائے ہیں چونکہ شرعاسیاہ خضا ہے کی ممانعت وار دہوئی ہے۔اسلیے بالحناہ والکتم میں واؤ مجمعتیٰ او کے ہے یاواؤمطلق جمع کے لئے ہے کہ حناءاور کتم وونوں کے ساتھ علیحدہ علیحدہ خضاب کرنے کی اجازت ہے،استعمال میں جمع سراوتیں مصعب المحدیث الله خضب بكل منهما منفرداً عن الآخر لأن الخضاب بهما معاً يجعل الشعر أسود وقد صبح النهي عن السواد فالمواد أنه خضب بالحناء تارة و بالكتم تارة ( مواهب ص٥٣) ( عديث تُريف كامعتلى بـ ہے کہ آپ ملیقہ نے ہرایک (مہندی اور کتم ) کے ساتھ علیحدہ خضاب کمیانس کئے کہ ہر دونوں کے ساتھ کیجا خضاب کرنا بالوں کو بالکل سیاہ کرویتا ہے اور حضور شکافٹر سے سیاہ خضاب کے متعلق نہی منقول بينو گويامطلب بيهوا كدآب عليه في تحمي توصرف مبندي كاخضاب استعال كيااور بمي صرف کتم ( بوفی ) کا ) یفصیل اور تھم تب ہے جب و دنوں کے پیجا کرنے اور ملانے ہے بال خالص سیاد ہو جا کمیں جوحفرات دونوں کے بحجا استعمال ہے اس کی قطعی سوادیت (لیعنی سیاہ ہونے) کا تجربہ ر کھتے ہیںان کے تجریہ کی روشنی میں دونوں کا بجا استعمال ممنوع ہے۔

اجعض حضرات کا تجربہ اور رائے یہ ہے کہ ان ہر دو کے ملائے سے خالص سیابی پیدائییں ہوتی بلکہ حمرة وسواد کا مجموعہ ہوتا ہے بعنی سیابی ہوتی ہے مگر مائل یہ سرخی ۔

فیاستعما لهما معاً یو جب بین السواد والحمرة وعلیه فلا مانع مِن المحضاب بهما معاً ( مواهب ص ۵۴ ) (ان دونو ل کا یکجااستعال کرناسرخی اورسفیدی کی درمیانی کیفیت پیدا کرتی ہے اگراپیا ہوتو پھر ہردونو ل کا یکجااستعال کرناممنوع نه ہوگا)

## شيخ الحديث مولا نامحمه زكريًا كاارشاد:

بعض لوگ کہتے ہیں کہ صرف کتم کا خضاب سیاہ ہوتا ہے اور مہندی اس کے ساتھ ملا کر سرخ ہوتا ہے اور بعض لوگ کہتے ہیں کہ صرف کتم کا خضاب سنر ہوتا ہے اور مہندی اس کے ساتھ ملا کر ماکل ہوسیا ہی ہوجا تا ہے۔

ملاعلی قاری فرماتے ہیں کہ غلبہ کا عتبار ہوتا ہے آگر غلبہ کم کا ہوتا ہے تو خضاب سیاہ ہوجا تا ہے اور اگر غلبہ مہندی کا ہوتا ہے تو سرخ ۔ الغرض خضاب دونوں سے جائز ہے تگر سیاہ نہیں ہونا جا ہے کیونکہ خالص سیاہ خضاب کی ممانعت احادیث سے ثابت ہے ۔ (خصائل)

(٣٤/٢) حَدَّلُكُ السِّحْقُ بُنُ مَنْصُورٍ وَيَحْنَى بْنُ مُوْسَىٰ قَالاَ حَلَّنَا عَبُدُالرُّزُاقِ عَنُ مَعْمَرٍ عَنُ قَالِسِ عَنْ آنَسِ قَالَ مَا عَلَدُتُ فِي رَأْسِ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلِحَيَّهِ إِلَّا أَرْبَعَ عَشْرَةَ شَعْرَةٌ بَيْضَآءَ ..

رادیان حدیث (۱۳۵) آخلی بن منصورٌ (۱۳۹) کیلی بن موئی ٌ اور (۱۳۷) عبدالرزاق ٌ کے حالات '' تذکرہ رادیان ثنائل ترندی' میں ملاحظ فرما کیں

## سفيد بالول كى تعداد مين اختلاف اورتطيق:

قال ماعددت ... حویاحضرت انس تقربات بین کدیری منتی وشار کے مطابق حضور اقدی سلی الله علیه وسلی الله علیه وسلی می الله علیه وسلی میارک بین سفید بالوں کی تعداد چوده (۱۳) سے زیاده نتھی۔

اس صدیث میں چودہ (۱۴) سفید بالوں کا ذکر ہے۔

حضرت ابن عمر کی روایت میں نسحوا مِن عشریان هنعو فیصاء لیتی بیس کے قریب آیا ہے بعض روایات میں سترہ (۱۷) اور بعض میں اٹھارہ (۱۸) کی تصریح ہے۔ محدثین اور شارعین حدیث فرماتے میں کہ

- (۱) یکوئی ایسااختلاف نبیل جس کا اعتبار کیا جا سکے مختلف احادیث میں محدثین نے بول تطبیق کی ہے کوئی ایسااختلاف نبیر دس کا اعتبار کیا جا سکے مختلف اوقات ہیں د کیجنے والوں نے اپنے اپنے مشاہرہ کے مطابق مختلف خجر دی ہے معزت انس انسی کے مختلف اوقات ہیں در کھے اس کا ذکر کر دیا اور جب آخر ہیں پکھڑیا وہ یعنی سنز ہ (سے) و کیھے پھرانمی کا ذکر کر دیا۔
- (۲) اوبع عشرة پر نحواً مِن عشرين (چوده پرئيس كة ريب بوتا) بحى صادق آتا به لكونها
   اكثر مِن نصفها (مواهب ص۵۴) (اس لئے كہ چوده ئيس كے نصف ب ذائد ئيں)
- (۳) پہلے بھی بھی عرض کیا کہ اوبع عشوۃ (چودہ) ایک دقت کی حالت ہے اور نحو آمِن عشدوین ۔ (بیس کے قریب) دوسرے دقت کی حالت ہے اور یہ بھی ممکن ہے کہ گننے والے سے کوئی بال شار میں رہ گیا ہو۔

(٣٨/٣) حَدَّقَتَ مُحَدَّمَدُ بْنُ الْمُثَّى اَخْتَرَنَا اَبُوْدَاؤُدَ اَخْتَرَنَا شُعْبَةُ عَنْ سِمَاكِ بْنِ حَرْبِ قَالَ سَسِمِعَتُ جَابِرَبْنَ سَمُوَةَ يَسُفَلُ عِنْ شَيْبِ وَمُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ كَانَ إِذَا الثَّعَنَ وَاُسَهُ لَهُ يُرَ مِنْهُ شَيْبٌ وَإِذَا لَمُ يَلْعِنُ رُءِ ىَ مِنْهُ .

ترجمہ! ہمیں جمد بن شی نے بیان کیا اُن کو ابوداؤ و نے اور اُن کو جردی شعبہ نے ساک بن حرب کے حوالے سے وہ کیے جار بن سمرہ سے سے کس نے حضورا قد کی فیلے کے سفید بالوں کے بارے میں سوال کیا تو انہوں نے فرمایا کہ جب حضورا قد کی فیلے تیل کا استعمال فرماتے تصفو وہ محسول نہیں ہوتے تھے ورنہ بچے سفیدی کہیں کہیں محسوس ہوتی تھی۔

#### نحوی بحث:

فقال کان اذا ادّهن ... (۱) اگر دهن بغیر بمزه کے بوتو باب ضرب سے متعدی ہے اور اگر بمزه کے ساتھ بوتو باب افعال سے ماضی ہے اور واسد مفعول بہتے۔

(۲) یا قص افعال اور افتعال سے ماضی مجبول ہے اس صورت میں وال مشد و سے اور واسع نائب افاعل بن کر مرفوع بر ها جائے گا۔

(٣) اگرداسه ال صورت بین مجی (جب اقدن افعال با اقتعال سے ماضی مجبول بو) منصوب برها جا جا گرداسه ال صورت بین مجبول بوگا ای فی داسه در ایعن اصل بین اقدن فی داسه نظا لفظ فی کودود کرکے داسه کونصب دیا گیا) یا تمیز بن گاجیے که الا من سفه نفسه ای نفسا ( بین اخد منصوب بنا بر تمیز کے بینی الا من صفع نفسا کے بعنی افا اقدن شیا النج ( بین یہ می دراصل ادھن هیا بوگا)

(س) الم يومنه شيب ين شمير مجرورمن كامرتع يا شعو داسه (آپ كرك بال) بجواقبل عدم نهم بي منه شيب بين أجَلِه موكاك عدم دؤيت شيب (سفيد بالول) نددكها أن دينا) بعنداستعال دهن (سل) كفى كداس بيك آجالة موكاك آجاتي منه والتي منه المال منه المنه المال منه المال منه المال منه المنه المال منه المال منه المال منه المال منه المنه المال منه

### سفيدبال بهت كم ته:

مضمون صدیث تحت الفظ ترجمہ سے واضح ہے مقصد یہ ہے کہ جب حضورا قدس ملی الدعلیہ وسلم سرکے بالوں میں تیل لگاتے تھے وہ وہ چک اٹھتے گھروہ چند سفید بال دکھائی نددیتے الانتباس البیاض ببسریدق الشعر میں اللہ هن (مواهب ص۵۳) (سفید بالوں کا تیل گئے ہوئے بالوں کے ساتھ التباس کی وجہ سے ) یا تیل لگانے کے بعد کشمی کرنے سے دیگر بالوں کی تبول میں سفید بال چھپ جاتے اسلے کہوہ بہت کم مخف مقصد یہ بتاتا ہے کہ آپ کے سفید بالوں کی تعداد بہت کم تی ۔ مقصد یہ بتاتا ہے کہ آپ کے سفید بالوں کی تعداد بہت کم تی ۔

و کان اذا اقعن لم بین و اذاشعث رأسه نین قال الطیبی شعث ای تفرق شعر راسه فرن هذا علی انه عند علادهان کان بجمع شعر راسه و بضم معضه الی معض و کانت الشعرات السص من قلتها الانبین فیاذا شعث راسه ظهرت (جمع ۱۱۲) (مسلم اورنسائی کی روایت ش ب کهرسول الله کنی از در دازهی کے سامنے والے جمع میں کنگھی کی جمب آب سرش تیل لگاتے تو سفید بال واضح ندہوتے اور جب سرکے بالوں کو الگ الگ کرتے تو وہ ظاہر ہوجاتے ۔ بقول طبی کے مصف کے مصف کے مصنی سرکے بالوں کو الگ الگ کرتے تو وہ ظاہر ہوجاتے ۔ بقول طبی کے مصف کے مصنی سرکے بالوں کو الگ الگ کرتے تو وہ ظاہر ہوجاتے ۔ بقول طبی کے مشعث سرکے بالوں کو الگ الگ کرنا تو اس روایت سے یہ بات معلوم ہوتی ہے کہ تیل لگاتے وقت

آ پ سرے بالوں کو اکٹھا کرتے تو سرے سفید بال قلت کی دجہ سے طاہر نہ ہوتے اور جب سرے الدی کو تھے میں ال بھی نام میں ان کی میں الدی کو تھے میں ال

بالوں کو تنہ ہی ہے الگ کرتے تو وہ سفید بال بھی طاہر بھوجاتے )۔

(٣٩/٣) حَدَّقَتَا مُحَمَّدُ بْنُ عَسْدٍ و بْنِ الْوَلِيْدِ الْكِنْدِى الْكُوفِيُ اَخْبَوْنَا يَخْيَىٰ بْنُ الْمَعَنَ شرِيْكِ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ نَافِع عَنْ إِبْنِ عُمَرَ قَالَ إِنَّمَا كَانَ شَيْبُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ وَعَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَحُو ا مِنْ عِشُرِيْنَ شَعْزَةً بَيْصَاءً ..

ترجمہ! محمد بن عمر و بن ولید کندی کوئی نے بیان کیا۔ اُن کوخبر دی بخی بن آ دم نے شریک سے حوالے ے۔ اُن کو بیر وایت عبیداللہ بن عمر سے بیٹی جنہوں نے بیر وایت نافع سے نقل کی اور نافع نے ابن عمرؓ ے روایت کیا ہے کہ حضورا فدس مقالظۂ کے سفید بال تقریباً بیس تھے۔

راویان حدیث (۱۳۸) محد بن عرِّ (۱۳۹) یکی بن آدم اله (۱۳۸) شریک (۱۳۸) عبیدالله بن عمر ا (۱۳۲) نافع "اور (۱۳۳) عبدالله بن عرِّ (۱۳۳) عاصم بن عمر کے حالات "تذکره راویان شاکل ترزی "میں ملاحظ فرمائیں۔

### قلت شيب كي ايك توجيه:

قال انها کان شیب رسول الله صلی الله علیه وسلم نحواً ... ای فریاً منها (مواهب ص۵۵) اور یه بات تفصیل سے گزریکی ہے کہ بروایت حضرت انس کی روایت کے تالف نہیں ہے

قاضی محمرعاقل شارح الشماکل لکھتے ہیں کر حضوراقدی عَلَیْقَ کے سفید بال کم ہونے کی ایک ہم وجہ یہ اس میں مجہ یہ کہ بہا اوقات عورتی سفید بالول کو ناپند کرتی ہیں اور اگر حضورا قدس عَلَیْقَ کی کسی چیز کو ناپند یدگی ہے دیکے اور اگر حضورا قدس عَلَیْقَ کی کسی چیز کو ناپند یدگی ہے دیکے اور اگر حضوراقد میں عَلَیْقَ کی او واج مطہورات کی محافظت کے لئے اللہ تعالی نے آپ کے بالوں کوزیادہ سفید نہیں ہونے دیا مطہورات کی محافظت کے لئے اللہ تعالی نے آپ کے بالوں کوزیادہ سفید نہیں ہونے دیا

(٠/٥ ٣) حَدَّثَنَا اَبُو كُرَيْبٍ مُحمَّدُ بْنُ الْعَلَاءِ اَحْبَرَنَا مُعَاوِيَةً بْنِ هِشَامٍ عَنْ شَيْبَانَ عَنُ اَبِنَى اِسْحَقَ عَنْ عِكْـرَمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ قَالَ اَبُوبَكُو ِ يَا رَسُولَ اللّٰهِ قَدْ شِبْتَ قَالَ شَيْبَتِينَ هُوْدٌ وَ الْوَاقِعَةُ وَالْمُوسَلَتُ وَ عَمَّ يَعْسَآءَ لُونَ وَإِذَا الشَّمْسُ كُرِّ رَتْ .

ترجمہ! ابوکریب تھ بن علاء نے ہمیں بیان کیا ۔ ان کو حاویہ بن بشام نے فہروی ۔ انہوں نے یہ روایت شیبان ہے اور انہول نے ابوالحق سے نقل کی' ان کے استاد عکر مد ہیں جنہوں نے عبداللہ بن عباس سے اور انہوں نے ابوالحق سے نقل کی ' ان کے استاد عکر مد ہیں جنہوں نے عبداللہ بن عباس سے مباس سے دوایت نقل کی ہے۔ وہ فرما ہے ہیں کہ حضرت ابو بکر صد بی شروق واقعہ ' سورة آپ اسورة آپ بوڑھا بنا ہے آپ بوڑھے بوڑھا بنا ویا ۔ آپ بوڑھے بوڑھا بنا ویا ۔ مورق مورت ' ان سورة عم بنساء لون ' سورة اذا المشمس کورت ' ان سورتوں نے جھے بوڑھا بنا ویا ۔ راویان حدیث (۱۳۸) مکر مدے حالات داویان حدیث (۱۳۸) مکر مدے حالات درویان حدیث (۱۳۸) مکر مدے حالات درویان خالم راکھیاں شیبان (۱۳۸) مکر مدے حالات درویان خالم راکھیاں ۔ درویان خالم راکھیاں شیبان (۱۳۸) میں ملاحظ فرما کیں۔

### قیامت کے ہولناک مناظر نے بوڑھا کر دیا:

قال ابوبكر يا رسول الله قد شبت ... صريفكا واضح معهوم ترجم ش يكاب معترت الوكرك جواب ش آيكاب معترت الوكرك جواب ش آب في في ما يك سوره هود المموسلات عم يتساء لون اور واذا المشمس كورت في يوثر عاكر ويا طرائى في المحافة ابن مودوية مين هل أقاك حليث الغاشية ابن سعد ش ألقارعة وسأل سائل اورواقتربت الساعة كالضافد بـ

طاعلی قاری میکوره سورتوں کے تام لے کرفر ہاتے ہیں واحضالها مسمما بسفل علی احوال

---- { tq+

المقیامة واهوالها ( جمع ص ۱۱۳ ) لیخی ان جیسی سورتین جو قیامت کے بولنا ک عالات کے تذکرہ اسلامینی میں مشتم اللہ میں اور تحد و واقعات کی وجہ ہے۔ ہاروایت بالمعنی ہے یا اختصار پرمحمول ہے اور جہال صرف سورۂ بود کاذکر آیا ہے۔

<sup>ه</sup> که جبیراول

اس کی تخصیص کی جدید ہے کہ اس میں امر مشکل فیاست قدم کھا اُموت ہے ( خابت قدم رہیے جیسا کہ آپ می کو تھم دیا گیاہے ) جیسا کہ الاست قامة فوق الف کو امنہ (استقامت بزار کرامتوں سے بڑھ کر ہے ) ہے واضح ہے۔

#### یا ربّ امتی :

حضورا قدی صلی الندعلیہ وسلم کوفکر آخرت اورفکر است کا کس قدرا ہتمام تھا ، پیننی عبدالجواد الدوی ؒ نے اپنی کتاب میں متعدد روایات نقل کی ہیں۔

(۱) امّ المؤمنين سيده عائش صديقة " بروايت ب كه من ايك رات اللهي تو حضورا قدس صلى الله عليه وسلم النيخ بستر پر نموجود نه تصريريتان بهو كي اور آب كو تلاش كرتے كرتے جنت البقتي بہتے گئ ديكھا تو آب تي م كي حالت من جي اور بارگاه البي ميں گزگز السر" لا أزاكر " تضرع وا بتقال كے ساتھ ۱۹۶۲<sup>۵۲</sup> میلیدادل

دعا کررہے ہیں۔زبان میارک ہے جوالفاظ نکل رہے ہیں وہ ؤات کے لئے نہیں بلکہ امت کے لئے تھے یا رب امعی (اے دب میری امت) اور جب کیدے ٹی گئے تب بھی ''عاور ہ زبان برتعا\_

سيده عائشة فرماتي بي باضطراب الكيزمنظرد كيركريس فيعرض كيايارسول الله! أيس القوآن لقد نسبته الأجل هذه الأمة لعني قرآن كهال باس تعلق خاطرنمايال بوناجا بن آپ نے جود وقیام میں گویا قرآن بھلا کرامت کی فکراورامت کے ذکر کواپنالیا۔

آب في مناتو فرمايا بدعد الشعة إلى التعجبين مِن هذا تهبين امت بيري التعلق فاطرير تعجب ے اقول ما دمنت فی المحیاة یا ربّ امتی پس جب تک زنده رجول گا یا وبّ امتی کہنا ربول گافساف و خسلت القبو أقول با رب امتى چرجب تبرش واقل بول تب بحى ما رب امتى كيول كا فاذا نفخ في الصور أقول يا ربّ امتى جبصور يحوثكا جائك المرتب بحى يا ربّ امنسی کہوںگا۔اورایک روایت میں ہے کرایک مرتبہ حضور اقدی سلی الله علیه وسلم صلوٰ ق کسوف کے لے سجد سے میں گئے اور دیر تک اس حالت میں رہے اور بڑے تفرع ' تجز وا کسار اور عاجزی ہے دعا كرتے رہے المبے تعدني أن لا تعذبهم وأنا فيهم اے ميرے دبّ كيا آپ نے ميرے ماتھ ب وعد ونہیں کیا تھا کہ جب تک میں ان کے درمیان رہوں آپ ان پرعذاب نازل نہیں فرماویں گے۔ ألم تعلني ان لا تعليهم وهم يستغفرون ونحن نستغفرك كيا آب نے مير ماتھ بيروعد وثيل فر مایا تھا کہ جب تک بدلوگ استنفاد کرتے رہیں گے آپ ان پرعذاب نازل نہیں فرماویں گے اور ہم تو آپ ہے استغفار کرتے ہیں۔

(m) الم قرطين في حضور اقدى صلى الترعليدوللم كتذكر عبي لكما ب فاذا عصف الصواط بلعتي جب ميري است كالي صراط يركر رتا تحت اورد شوار بوجائ كا نادوا وا محمداه! والمحمداد! تومیری امت بے قراری ہے جی اٹھے گی اور بکارے گی۔ واحمحملاہ واحمحملاہ فابادر مِن شلة الشفافي عليهم ميں اپني امت پرشدت اشتياق اورتعلق خاطر كى وجدے ان سے آ گے آ كے موثكا۔

besturdubook

قرآ خرت میں تدھال ہوجائے کی وجہ ہے و جبویل آخذ بحجزتی ۔ جبریل میری کم پڑے ہوئے ہوں گے فاندہ ی رافعاً صوتی میں بارگاہ صدیت میں بلند آ واز سے دعاوالتجا کروں گا باز ب امتی اے میرے رب امیری امت کی مغفرت قرما۔ لا اسئلک الیوم نفسی ولا فاطمة بنتی ، آج نہ تومی این ذات کے لئے کوئی سوال کر موں اور شاین گفت جگر فاطمہ کے لئے

حدیث باب بین ندکوره سورتول مین معاب الاشت و ایک فاستهم کها اموت بهاوراستقامت بی اصل چیز ہے اور بہت مشکل ہے اس حدیث کی تشریح وتوضیح میں این جوزیؒ نے مستقل رسالہ " فیسط

الجود في حديث شيّبتني هود "كنام كلهماب\_

میری آواکیک ای دعا ہے یا رب امتی ( اتحافات ص ۷۹ ، ۵۰ )

قد شبت كالكمعني بيكيا كيابك كرظهر فيكب أثبار الشيب من التقل وضعف البدن وتحوهما فهو لاينافي ماسيق مِن قلة الشيب .... والصواب ماذكر دميرك من أن معناه ظهر فيك أثر المضعف والكبو انتهى ( جمع ص١١٣) لعني آ پُ مين بزهايه كه تارمثلاً بدن كالوجمل اوركمزور ہونا اوران جیسی علامات ظاہر ہوگئیں لہذا ریقلت شیب (جمعنی سابق) کےمنا نی نہیں ہے ،جس کا ذکر یہلے ہوگیا۔۔۔ادر درست تو جیہد دو ہے جس کوعلامہ میرک نے ذکر کیا ہے کہ 'آپ میں بڑھا ہے اور - كمترورك كااثر طّام بهوگيا ہے' كە قال صلى اللّه عليه وسلم شيّبننى اى ضعفىنى و دهنت عظامى واد كانى لما اوقعتني في الهموم واكثرت احزاني (جمع ص١٣٠) (رسول الله عليه ترفر ما يا كه مجمع مورة ہود۔ اگنے نے بوڑ ھا کر دیالیتنی ان سورتوں میں ندکورہ قیامت کے ہولناک مناظر کےتصور نے مجھے کمز ورکر دیاا ورمیر ہے! عضاء وجوارح کوشکتہ کردیا،ان کی وجہ سے میر ہے تم وحزن میں اضاف ہوا )۔ ملاعلی قاری کے شرح الت ہے حوالے ہے نقل کیا ہے ایک صاحب کہتے میں کہ میں نے حضورا فقدس معلی التدعلیه وسلم کوخواب میں دیکھا تو عرش کیایارسول اللہ ؟ آپ ہے مشیعتی هو د ( کہ مجھے سورت ہوو نے بوڑ حاکر ویا) کی روایت کی گئے ہے۔ قبال نعم فقلت بایّۃ آیة قال قوله فاستقم کما اموت النھی (جمع ص١٦) (آپَ يَ خَرَمايا كه بان تودوباره مِين نے عرض كيا كه يُوني آيت نے

ب ﷺ نے فرمایا کید(اللہ تعالٰی) کے اس قول ( کہتو جیسے تھم کیا گیاویسے استعقامیة، دکھلائے )

ارشادفر مایا که مجھے سور ق ہودجیسی سورتوں نے ضعیف کر دیا۔

راویانِ حدیث (۱۳۹)محمد بن بشر ؓ (۱۵۰)علیٰ بن صالح ؓ (۱۵۱) حضرت ابو جمیفہ ؓ کے حالات ؓ ' تَذکرہ راویان ٹائل تر ندی' میں ملاحظ فرما کمیں۔

## مضمونِ حديث:

قال قالوا ای الصحابة اورنیسهم ابوبکر والجمع للتعظیم والاؤل اظهروانها نسب الیهم مع ان القائل واحدلاتفاقهم فی معنی هذا القول فکان جمیعهم قالوا (جمع ص ١١٥) یعن سحابہ رائم نے یو چھایاان کے رئیس حضرت ابو یکر نے یو چھا۔ اور جمع کا صیغہ (قالوا) تعظیم کے لئے ہے تاہم پہل تو جیمہ ذیاد وظاہر ہے۔ سوال کرنے والا سحالی اگر چا یک تھالیکن سوال سب کی طرف ہے منسوب کیا گیا اس لئے کہ سارے سحابہ اس سوال کے مقصد پر شنق تھے تو گویا یہ سوال سارے سحابہ نے کیا۔

# آپ کو بوڑھا کردینے والی سورتیں:

ائن سعد کے دھترت انس کے دوایت کی ہے کہ ابو بکر صدیق اور دھترت عمر فاروق مسجد نبوی ہیں منبر کے قریب تشریف فرما تھے اچا تک حضورا قدی صلی اللہ علیہ وسلم این دولت کدو سے ابر تشریف لائے اس حال بیس ابی داڑھی مبارک پر ہاتھ پھیرر ہے تھے ۔ قبال انسس و کان ابو وبکو رجلاً دقیقاً وکسان عصم و رجلاً شدیداً حضرت ابو بکر صدیق "انتہائی نرم تھے اور حصرت عراج تھے دمنرت ابو بکر صدیق "انتہائی نرم تھے اور حصرت عراج تھے دمنرت ابو بکر مدین کے الشیب میرے مال باب آپ پر قربان!

آبٌ برِتو برُحاہے نے جلدی کردی ہے اور حضرت ابو بکر صدیق کی آئکھوں ہے آنسو سلاب ک<sup>ھی</sup> طرح اللہ بڑے۔

نم قال رسول الله صلى الله عليه وسلم اجل: شيئتى هود والحواتها يحضورا قدى خلى الله عليه وسلم اجل: شيئتى هود والحواتها يحضورا قدى خلى الله عليه وسلم اجل دوسرى سورة ل في بوز صاكرويا ب قسال اله عليه والمى ها الحواتها؟ الوبر في عرض كيامير مال ياب آب يرقر بان الى طرح كى ادرسور تين كورت (جمع ص ١٥٥) ادرسور تين كورت (جمع ص ١٥٥) ادرسور تين كورت (جمع ص ١٥٥) ميانية في فرمايا سوره واقعه والقارعة وسأل سائل واذا الشمس كورت (جمع ص ١٥٥)

(٣/٧٣) خَفَقَا عَلِي بُنْ حُجْمِ أَنْبَانَا شُغِيْبُ بُنُ صَفُوانَ عَنْ عَبْدِ الْمَلِكِ بُنِ عَمْيُرِ عَنْ إيَادِ بَن لَـ قِيْطِ الْعِجُلِيَ عَنْ أَبِي رِمْثَةَ التَّيْمِي تَيْمَ الرِّبَابِ قَالَ آثَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمَعِي إِبْنَ لِـ يُ قَـالَ فَأَرِيْتُهُ فَقُلْتُ لَمَّا رَأَيْتُهُ هَافَا نَبِي اللّٰهِ وَعَلَيْهِ ثَوْبَانِ أَخَضَرَانِ وَلَهُ شَعْرُ وَقَدُ عَلاَةُ الشَّيْبُ وَشَيْنَةً أَخْمَرُ .

ترجمہ! ہمیں علی بن جمر نے بیان کیا۔ دہ کہتے ہیں کہ ہمیں شعیب بن صفوان نے خبر دی۔ انہوں نے یہ روایت عبد الملک بن ممیر سے اور انہوں نے ایاد بن لقیط بخلی ہے نقل کی۔ وہ ابور مرہ تھی تیم الرباب ہے روایت عبد الملک بن ممیر ہے اور انہوں نے ایاد بن لقیط بخلی ہے نقل کی۔ وہ ابور مرہ تھی تیم الرباب ہے روایت نقل کرتے ہیں وہ قرماتے ہیں کہ میں اینے ہیئے کوساتھ لیئے ہوئے حضور اقد کی طاقت کی محد متاب حضور اقد می ماتیں ہے وہ اور کہتے ہیں ۔ کہ مجھے حضور اقد کی تاتیات وکھلائے گئے میں نے جب حضور اقد می گئے۔ کو دیکھا تو مجھے معاب کہنا ہے ایک یہ اللہ سے سے نبی ہیں۔

اس وقت حضور اقد س تنطیقہ دوسنر کپڑے پہن رہے تصاور آپ کے چند بالوں پر پچھے پڑھایے کے آ عار غالب ہو گئے تھے تیکن و دہال سرخ تھے۔

راویانِ حدیث (۱۵۴) شعیب بن صفوان ۱۵۳) عبدالملک بن عمیر (۱۵۴) ایاد بن لقیظ اور (۱۵۵) حضرت ابورمیژ کے حالات' تذکر دراویان ثاکل تر ندی 'میں ملاحظ فر ما کیں \_

## هذا نبي الله :

قال اتيت النبي صلى الله عليه وسلم ومعى ابن لمى ... ابورميٌّ كَيْتِ بِين كديْن حضوراقدس صلى الله عليه وسلم كي خدمت بين حاضر موا مير براس اتهاس وقت مير ابيا بهي تفار له بذكر اسمه ورواية الترمذي عن الاب وفي رواية ,,ومعي ابي ،، فتكون مِن الابن ، فلا تنافي (اتحافات ص ١ ٨) (ابورمد نے اس کا نام ذکرنیس کیااور ترندی کی روایت باب سے ہے اور ایک روایت میں ہے ( کہ ابورمد كہتے ہيں ﴾ كەمىرے ساتھو برابات تھا تو پھرروایت بیٹے سے ہوگی۔اس لئے دونوں روایات عل منافات میں ہے ) قبال فاریته کہتے ہیں کہیں نے اپنے جیے کو وکھایاس میں ہو تعمیر ابن کو را تع ہے فاریتۂ تحل مجبول ہے ای جعلنی ابی اوغیرہ راتیاً رصول اللّٰہ صلی اللّٰہ علیہ وسلم (جمع ص ۱۱۲) پھر جب میرے بیٹے نے آپ کوریکھا فیقلت لمما رآیته ای مِن غیر تامل وتنواخ ( جمع ص١١١) يجرجب بن ني آب كود يكما تو مجمع بيكبار الد الله الله معناه عملمت يقيناً انه نبي اللَّه مِن نور جماله العَلَى وظهور كماله الجلَّى حيث لا يحتاج الى اظهار معجزة واتبيان بـرهان ومحجة ( جمع ص١١١) ( ﷺ في طور برجان گيا كـريرانلدكـ نبي بين آ ڀً كـنورِ جمال اور کمال جلی کے ظہور ہے ، جس کے لئے کسی معجز ہیا دلیل وہر بان کے لانے کی ضرورت نہیں تھی ) حضرت عبدالله بن سلام کا واقعہ بھی یہی مشہور ہے جو یہودیوں کے بڑے عالم تھے وہ خود کہتے ہیں کہ جوتھی میں نے پہلی نظر میں آ ہے کودیکھا تو بے اختیار یکارا نھا عرفت اُن وجھہ لیس بوجد كذاب ( شَاكُل رّدَى) (كيس نے جان ليا كمآب علي كاچر وجوئے فق كاچر وجوي

جمال رخِ انور صلى الله عليه وسلم :

وقيل أرئيته مبنى للمعلوم ولعله أنس فقلت حين رأئيته على البداهة إهذا نبى الله ' لنور بهاته ' وقيل أرئيته مبنى للمعلوم ولعله أنس فقلت حين رأئيته على البداهة إهذا نبى الله ' لنور بهاته ' وشد من جماله وظهور كماله ( المحافات ص ١ ٨ ) بين ايك تول بيث كه أرئيته معروف كساته بيناه حين وجمال اورجران كن انواركي ما تحص بيناه حين وجمال اورجران كن انواركي وجد عين بلاتا لل كمني لكا تامل كمني لكا الله كمية الله كم يرتوالله كم كم يرتوالله 
جلداؤل

### ایک امتی کا جمال اور جلال:

صفوراقد س سلی الله علیہ وسلم کے چہرہ انور پر جیبت واجلال کے آثار اور نبوت کے انوار تھے جن کود کھے کر بے اختیار انسان کے منہ ہے ایسالفاظ انگل جائے تھے۔ ہم گناہ گاروں نے توجو ہو سے صدی کے آپ کے ایک امنی آیک ہے عاش آلک میت صادق استاذی واستاذ العلماء محدث کبیر شخ الحدیث حضرت موانا ناعبدالحق " کے مبارک چہرہ کود یکھا اور ہار بار دیکھا کبھی سیری نہیں ہوتی تھی ہم بار نیار تگ نیاض نہاں ایسا کہ دیکھتے رہے اور جلال ایسا کہ نگاہ اٹھتے ہی نظریں نیچ چلی جاتی تھیں نو وارد کہتا۔ واللہ ایس نے آج تک ایسانور انی چہرہ نہیں ویکھا۔ امیر شریعت سید عطاء اللہ شاہ بخاری فرماتے ہیں کہ شخ الحدیث مولانا عبدالحق" کا چہرہ تی ان کی حقا نیت اور صدافت کی دلیل ہے۔ جب چودھوی صدی میں آپ کے ایک اونی امنی کے چہرہ کے جلال و جمال کا بیالم ہوتو خود مرور عالم علی تھے گئے کے جہرہ انور کے حسن دیمال کا منظر کیا ہوتا

# ڻوبانِ اخضران ک*ي تشري*ک:

وعلیه ٹوبانِ احضوان اس وقت دوم نرکٹرے آپ کے زیب تن تھا یک ہو لنگی تھی اور دو سری چا در وہ حسا اذار ورداء مصبوعان بالخضوة (مواهب ص۵۰)ی مصبوعان بلون الخضوة بتعامها (جمع ص۱۱) لیخن کمل طور پر میزرنگ پس رکٹے ہوئے تھے۔

ملاعلی قاریؒ نے یہ بھی ککھا ہے کہ وید حکمل انہما کانا مخطوطین بخطوط خضر کما ورد فی بعض الروایات بردان 'بسلل شوبان والغالب ان البرود خوات الخطوط (جمع ص ۱۱) (اس کا بھی احتمال ہے کہ ان دونوں پر سبر دھاریاں تھیں جیسا کہ بعض روایات میں دو کپڑوں کے بجائے دو جادروں کا ذکر ہے اور غالب یہ ہے کہ جا دریں دھاری دارہوتی ہیں )۔

شَخْ ایراضیم الیجو رکّ فرمائے بیں واللباس الاخضو هو لباس اهل البحنة کما فی خبر ویدل علیه قولمه تبعالی ویسلسون ٹیاباً خضواً (مواهب ص ۵۵) کین میزلیاس ائل جنت کالباس ہے جیسا کدایک روایت میں بھی ہے باری تعالیٰ کا قول 'اہل جنت سبزلباس میں ملبوس ہوں گئے' بھی اس دعویٰ پر دلالت کرتا ہے۔

# سبزلباس بينني كأحكم:

اله مباح انتهى وضعفه ظاهرإذ الأشياء مباحة على اصلها فاذا احتار المحتار شيئاً منها بلسه لا اله مباح انتهى وضعفه ظاهرإذ الأشياء مباحة على اصلها فاذا احتار المحتار شيئاً منها بلسه لا شك في افادة الاستحباب والله اعلم بالصواب (جمع ص ١١) يعني يرجوكباجا تاب كربز لياس ببننا سنت باس قول كاضعف ظاهر به اس سن ياده سن ياده يه بالت معلوم بموتى به كر سبزلباس كا استعال مباح به اوراس كاضعف بحى ظاهر باس لئ كراشياء اصل كا عتبار سنود مباح بين بهن جب به يركولباس كرائيا و كم ان كم اس كرمتنو مباح بين بهن جب آب في ان بين سنة كس يزكولباس كرائيا و كم ان كم اس كرمتنوب بوسنة عن قوك في شكريس مباح بين و كوفي شكريس مباح بين من قوك في شكريس مباح بين مباح بين من قوك في شكريس مباح بين مباح

#### سفيد بالول كاستهرى منظر

وله شعر النح آپ کے بال مبارک نمایاں تصوف علاہ (ای علیه و شعله) الشیب (وهذا فی احدود المعدد الوادد) \_ (بیبوها پاسفید بالوں کے عدد دارد شدہ تک محدود قا) جن سے بڑھا ہے کی وجہ سے سفیدی خلام ہر ہورہی تھی۔ شعب پرتنوین تقلیل کے لئے ہاس لئے اس کا ترجمہ، چندموئ مبارک سے کرنازیادہ موزون ہے و شیب احسم یعنی پرسفیدی سرخی ماکل تھی اس کے دومعافی ہو سکتے ہیں۔

- (۱) یہ ایک فطری اور قدرتی بات ہے کہ جب بال سفید ہوتے ہیں تو پہلے سنہرا پن اختیار کر کے سرخی ماکل ہوجاتے ہیں چوسفید ہوتے ہیں صحابی نے آپ کے سفید بالوں کواس وفت و یکھا ہوگا جب ان میں سنہرا پن آچکا تھا اوراس کے بعدان پر سفیدی آنے والی تھی۔
- (٢) اور دوسرامعنیٰ بیبھی ہوسکتا ہے کہ آپ کے دہ محدود بال سفید ہو بھکے ہوں اور آپ نے

سفيد ہوجائے ہيں )

مبندی کا خضاب استعمال کیا ہوا و ربال سرخ ہو گئے ہوں۔ شخ ابراهیم النجو رکی فرمائے ہیں۔
والشعو الابیض منه مصبوغ بالعجموۃ بناء علی ٹبوت الخضب منه صلی الله علیه و مسلم و بحتمل
ان المراد شعرہ الابیض یخالطہ حموۃ فی اطرافہ لأن العادۃ أن الشعو إذا قرب شبه أحمر ثم أبیض
( مواهب ص ٥٥) ( اور آب عَنِظَة کے سفید بال سرخی ہے رکتے ہوئے تھے کونکہ حضور عَلِیْق ہے
خضاب کرنا الابت ہے اور یہ بھی احمال ہے کہ آپ عَلِیْق کے سفید بالوں کے اطراف میں سرخی کی
مااوٹ معلوم ہوتی ہوکیونکہ عام عاوت کی ہے کہ جب بالوں میں بڑھایا آ، تا ہے تو بہلے بچھ سرخ بھر

(٣٣/٨) حَدَّقَفَا الْحَمَلَةِ فَهَيْعِ الْحَبَرَفَا سُرَيْجُ بَنَ النَّعَمَانِ الْحَبَرَفَا حَمَّادُ بَنُ سَلَمَةَ عَنْ سِمَاكِ لِنَنِ خِوْبٍ قَالَ قِيْلَ لِجَابِرِ بْنِ سَمُرَةَ أَكَانَ فِي رَئْسِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ شَيْبُ قَالَ لَيْ مَكُنَ فِي رَئْسِ إِلَّا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ الللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَيْهِ الللهُ اللّهُ عَلَيْهِ الللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ اللهُ اللّهُ الللهُ اللّهُ الللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّ

تر ہمہ: ہمیں احمد ہن ملتے نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں سرتئ بن نعمان نے خبر دی۔ ان کوحماد بن سلمة نے ساک بن حرب کے حوالے ہے خبر دی۔ وہ کہتے ہیں کہ جاہر بن سمرۃ ہے یو چھا گیا کہ حضور اقد کر ہائی ہے کہ سلمتہ کے سرمبارک ہیں سفید بال تضانبوں نے کہا کہ صرف چند بال ما نگ پر تھے جو تیل لگانے کی حالت میں ظاہر نہیں ہوتے تھے۔ کی حالت میں ظاہر نہیں ہوتے تھے۔

راویان حدیث (۱۵۶)سریج بن نعمان ؓ (۱۵۷)حماد بن سلمه ؓ کے حالات'' تذکرہ راویان ٹائل تر ندی'' میں مرحن ٔ ماکمیں ۔

# بعض الفاظ حديث كى تشريح:

مضمون صدیت آت و الفظائر جمدیش بیان ہوچکا ہے۔ یہاں آکسان 'جبکہ بعض روایات بیس ہل کان ہے شعر المتدیش آتر بن تقلیل کے لئے ہے مفرق راسہ سے مراد محل الفوق من راسہ (مرکا

<sup>655</sup> پي**ند**اوّار

وہ حصہ جس میں ما تک تکالی جاتی ہے ) ہے اور مختار میں ہے السمنفوق وسط الوائس و ہو الموضع المذي يتفرق فيه المشعر وكذا في مفرق الطريق ( مواهب ص٥٤) يعني ممرق سركه وسط كوكتي ہیں بیہ وہ جگہ ہے جہاں سر کے بالول میں ما تک نکالی جاتی ہے۔اور ویبا ہی مفرق الطریق ( اس چوگله) كوكت بين جهال براسته عداموناب)

اذا اكهن اي استعمل الدهن و وضعه على رأسه واراهنّ مِن المواراة اي غيّبهن الدهن واخفاهن وسترهن بمحيث لايواها احد الابتلقيق نظر وتعميق بصرو هو كناية عن قلتهن (جمع ص١١٥) یعن "ادهن " کامعنی بیا ہے کہ جب آ ہے تیل استعال کرتے اور اسے سر کے بالوں میں نگاتے تو بیٹل سر کے سفید بالوں کو چھیا ویتااور بال ایسے حصب جاتے کتعق اورغور ہے و کیمے بغیرنظر نہ آتے اور پیر ان ہالوں کے تھوڑا ہونے سے کتابہ ہے۔

# سفيد بال الحير نے كاتكم:

یہ بات بھی لمحوظ خاطرر ہے کہ سفید ہالوں کا انھیز ناا کثر عناء نے مکروہ قمرار دیا ہے۔

شَيْخَ ابراهيم النيجوري " بهى تنبيه كي حت قرمات بين \_ ويكره نتف الشيب عند أكثر العلماء لحديث موقوع لا تنتفوا الشبيب فإنه نور المسلم رواه الاربعة وقالوا حسن ( مواهب ص2۵) ( اورا أثثر علماء کے نز دیک سفید بالوں کا اکھاڑ نا مکروہ ہے کیونکہ! یک مرفوع حدیث میں ہے کہتم بڑھا ہے ( سفید بالوں کو ) مت اکھاڑ و بہتو مسلمان کے لئے نور ( روشنی ) ہے۔ بیصدیث اد بعد ( چاروں صحاح ) نے نقل کی ہاور میکہا کہ بیرحد بیث حسن ہے )

حدیث میں سوال بھی چونکہ سراقدس کے بالوں کے بارے میں قفااس لئے حضرت جاہر بن سمرۃ ﴿ نے جواب میں بھی صرف سرمبارک کا ذکر کیا اور دا ڑھی اور کتیٹیوں کا ذکر ٹییں کیا۔

zsturduje – "Ž

# بَابُ مَا جَآءَ فِیُ خِضَابِ رَسُولِ اللّٰهِ صَلَّی اللّٰهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ باب! حضورا قدس صلی الله علیه وسلم کے خضاب کرنے کے بیان میں

#### خضاب كامعنى:

خضاب بروزنِ كماب ما يخضب به (جس چيز كے ساتھ خضاب لگاياجائے) كو كہتے ہيں كها في الفاموس تكوين بريكى اس كا اطلاق بوتا ہے و هذا انسب للباب (اتحافات ص ٨٣) (اور يكى باب كے زيادہ مناسب ہے) مہندئ وسمہ كتم اور كى مركب سے بالوں كورنگا جائے خضاب كبلاتا ہے بمعنی تلوين الشعو بالحناء و فحوہ (مواهب ص ٥٨) بحض حفرات نے اس من محموم كياہے كہ بالوں كے علاوہ انسانی اعضاء واندام كورنگنا بھى خضاب كہلاتا ہے۔

#### گذشته باب *سے د*بط:

گذشتہ باب میں بیٹا بت کیا گیاہے کہ حضوراقد س طلی القد علیہ وکلم کے بالوں میں سفیدی آگی تھی اور تقریباً افغارہ (۱۸) بال سفید ہو بھی سخواس کے بعد باب ھذا کے انعقادی مناسب ہیں ہو جائے کہ علوم کیا جائے کہ آپ نے سفید بالوں کا خضاب کیا تھا یا نہیں خانسب او دافہ بباب حضابہ لیعلم حالہ اثباتاً و نفیاً (مواہب ص ۵۸) (باب المشیب کے بعد باب الدخضاب کالانا اس لئے مناسب ہے کہ خضاب کے ستعال کا ثبوت یا نفی معنوم ہو سکے )

# مسكه خضاب كي تفصيل اورشرع تحكم:

نضاب کے بارے میں تفصیلی بحث اس ہے تبل بھی صفحہ ۲۹۱،۲۹۰،۲۸۹ پر گزر پھی ہے علماء کرام کا اس بارے میں اختلاف ہے کہ حضوراقد س صلی اللہ علیہ دسلم نے خصاب فر مایا تھا بیانہیں اس اختلاف کی وجہ - {r·i

ا مختلف روایات ہیں۔

#### علماءاحناف كارجحان:

علاء کی اکثریت کار جمان سے ہے کہ آپ نے خضاب نہیں فر مایا تھا آپ کے بال مبارک جو سرخی ماکل اور سنبری بتنے وہ قدر آبی بیچھام سرندی کی کابھی بیچی ربھان ہے احناف کا ربھان بھی اس طرف ہے چنانچہا حناف کی معتبر کتا ہوں مثلاً در مختار وغیرہ میں اس کی تصریح ہے کہ آپ کاعدم خضاب زیادہ سیچ ہے علامہ شائ نے اس کی وجہ بھی بی بنائی ہے کہ آپ کے سرمبارک اور داڑھی مبارک میں سترہ (12) بال سفید تنے جو خضاب کوئیس جا جے تھے۔

حضرت ابو بكرصد لق حضرت محرفاروق محضرت عثمان ذوالنورين ، حضرات حسين في خضاب كيااور مرخ خضاب كي واز بلكه استجاب برعلاء احناف كااتفاق بسياه خضاب سوائ موقع جهاد كروه به المحصاب بالسواد قال عامة المشاتمة انه مكروه (محيط) (عامة المثالَّ ك نزويك سياه خضاب لكانا كروه ب)

### شوافعية كامسلك:

شواقع كرو كي خضاب سنت باورسياه خضاب حرام بي في ابراهيم الهيجوري فرات بين كريم علماء شافعيد كرو كري فرات بين وهو بين كريم علماء شافعيد بعير السواد سنة وبالسواد حرام بيرواضح طور يرفرمات بين كراس يردليل

- Sturdub

......غندلةِ ل

وہ حدیث سیحین ہے جس میں ارشاد ہے کہ فتح مکہ کے روز ابوتی فی کو حضورا قدس سلی اللہ علیہ وسلم کی خدمتِ اقدس میں لایا گیا جبکہ اُن کی داڑھی اور سرمبارک کے بال سفید تصفی آئی نے فرمایا عقووا ھذا بشنبی و اجتنبوا اللسواد اس سفیدی کو کمی شک سے بدل دواور سیاو کرنے سے بچو (مواہب ص هذا بشنبی و اجتنبوا اللسواد اس سفیدی کو کمی شک سے بدل دواور سیاو کرنے سے بچو (مواہب ص هذا بشنبی اُن کا موقف اور مریدا حادیث سے مبرھن کیا ہے ذبی میں ان کا موقف اور مزید داک درج کیے جارہے ہیں۔

وفي الصحيحين أبضاً عن ابن عمراً أنه رأى النبي صلى الله عليه وسلم يصبغ - بالصفرة زاد ايس مسعمه وغيره عن ابن عمر أنه قال فأنا أحب أن أصبغ بها ومارواه أحمد وابن ماجة عن ابن وهب قال دخلنا على أم سلمة فأخرجت إلينا من شعر النبي صلى الله عليه وسلم فإذا هو مخضوب بالحناء والكتم وعن أبي جعفر قال شمط عارضة رسول الله صلى الله عليه وسلم فخضب بحناء وكتم وعين عبيدالموحيش الضمالي قال كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يغير لحيته بماء المسترويامر بتغير الشعو مخالفة للإعاجم وفي حديث أبي ذرإن أحسن ماغير تبربه الشيب الحناء والكتم أخرجه الأربعة وعن أنس دخل رجل على النبي صلى الله عليه وسلم وهوابيض اللحية والبرأس فيقبال أنسبت منؤ مناقال بلبي قال فاختضب لكن قيل إنه تحديث منكرو لا يعارض ذلك ماورد أنه صلى الله عليه وسلم لم يغير شيبه لتأويله جمعابين الأخباربأنه صلى الله عليه وسلم صبخ في وقمت وتركه في معظم الأوقات فأخبر كل بما وأي وهذا التأويل كالمتعين كماقاله ابن حجو . (مواهب ص۵۸) (صحیحین شراین تمر" سے روایت ہے کہ انہوں نے نبی کریم علیظتے کو زردرنگ کی مہندی لگاتے ہوئے دیکھا۔ابن سعد وغیرہ نے ابن عمرؓ کےحوالے سے اس روایت میں بہجی اضافیہ کیا ہے کیآ ہے نے قریابا: میں اس ہے خضاب لگانے کو بستد کرتا ہوں ۔ امام احمداورا بن ماجہ نے ابن وبب ہے روایت بیان کی ہے کہ ہم ام سلمہ کے بال گئے تو انہوں نے ہمیں رسول الله علیہ کے مال وکھائے تو ان میں حنا ءاور کتم کا خضاب لگا ہوا تھا۔ابوجعفرے روایت ہے کہ رسول اللہ عَلِيْظَةً نے مالول میں تقیمی کی اوراس میں مہندی اور کتم کا خضاب لگایا۔

عبدالرحمٰن الثمالی ہے روایت ہے کہ رسول اللہ علیہ کا نئی داڑھی کے بالوں کو بیر کے یائی ہے متغیر

besturdube

کرتے اور بخیوں کی مخالفت میں یالوں کی سفیدی کو متغیر کرنے کا تھم ویتے ۔ حضرت ابوذر میں کر رہے اور بخیوں کی سفیدی کو متغیر کرتے ہو وہ مبندی اور کتم ہے۔ حضرت انس سے میں ایک شخص حاضر ہوا جس کی داڑھی اور سر حضرت انس سے روایت ہے کہ بی کر پر ہوائی کی خدمت میں ایک شخص حاضر ہوا جس کی داڑھی اور سر کے بال سفید ہے تو آپ نے فرمایا: کیا تم مومن نہیں ہو؟ اس نے عرض کیا: ہی ہاں مومن ہوں۔ آپ کے بال سفید ہے تو آپ نے فرمایا: کیا تم مومن نہیں ہو؟ اس نے عرض کیا: ہی ہاں مومن ہوں۔ آپ نے اس نے اس نے فرمایا کہ ان بالوں میں خضاب لگاؤ۔ تا ہم بعض حضرات نے اس حدیث کو 'منکر'' قراد و سے دیا۔ یہ نہ کورہ روایات اس روایت کے معارض نہیں ہیں جس میں ہے کہ آپ نے اپنے سفید بالوں کو خضاب سے متغیر نمیں کیا۔ اس لئے کہ روایات میں تطبق ویتے ہوئے اس روایت کی تاویل کی بالوں کو خضاب سے متغیر نمیں کیا۔ اس لئے کہ روایات میں تطبق ویتے ہوئے اس روایت کی تاویل کی ہوئے ہم کہ نہ ہوئے ہیں ہوں ہے کہ تو ہر راوی بالوں کو جیان کیا۔ بھول ابن مجر کے بینا دیل متعین کی طرت ہے )۔

(١/٣٣) حَلَثُنَا آخَمَهُ مِنْ مَنِيعِ آخُبَوْنَا هُشَيْمُ آخُبُونَا عَبُدُالْمَلِكِ بُنُ عُمَيْرِ عَنُ إِيَادِ بْنِ أَقَيْطٍ قَالَ آخُبَرَنِي آبُوْرِمُنَةَ قَالَ آتَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَعَ ابْنِ لِي . فَقَالَ ابْتُكَ هَذَا فَقُلْتُ نَعَمُ الشَّهَادُ بِهِ قَالَ آلاَيْجَنِي عَلَيْكَ وَلا تَجْنِي عَلَيْهِ . قَالَ وَرَايَتُ الشَّيْبَ آخَمَوْ قَالَ ابْدُعِيسى هَنْدًا آخَسَنُ شَسِي رُوى فِي هَذَا النَّابِ وَافْسَرُ لا أَنَّ الرَّوَايَاتِ الصَّجِيْحَةَ أَنَّ النَّبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمُ يَتُلُع الشَّيْبَ وَابُورِمُنْ اللَّهِ مِنْ النَّيْمِي . . فَا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمُ يَتُلُع الشَّيْبَ وَابُورِمُنْ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمُ يَتُلُع الشَّيْبَ وَابُورِمُنْ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمُ يَتُلُع الشَّيْبَ وَابُورِمُنْ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمُ يَتُلِع السَّعِيْمَ وَابُورُمُوالِهُ الْعَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمُ يَتُلُع الشَّيْبَ وَابُورُمُ مُنْ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمُ اللَّهُ عَلَيْهُ وَسَلَّمُ لَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَلَهُ وَاللَّهُ السَّالِهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَهُ السَّلِيْهِ وَاللَّهُ الْمُؤْلِقُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ الْمُؤْلِمُ الْمُؤْلِمُ اللللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَلَاللَهُ عَلَيْهِ وَلَمُ اللْمُؤْلِمُ الْمِلْكُولِهُ الللْهُ عَلَيْهِ وَسُلُولُ اللْهُ عَلَيْهِ اللْمُعَالَةُ اللْمُلْكِالِهُ الْمُؤْلِقِ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِمُ الْمُسْلِقِيلُولُولُولُولُولُولُولُولُ اللْمُؤْلِقِ اللْمُلِقِيلُولُولُولُولُولُولُولُولُ اللْمُعَالِمُ اللْمُعَلِيْلِهِ الْمُؤْلِقُ

ترجمہ! ہمیں احمد بن منج نے بیان کیا۔ اُن کو مشیم نے خبر دی۔ اُن کو بیان کیا عبد الملک بن عمیر نے ا ایاد بن لقیط سے روایت کرتے ہوئے۔ وہ کہتے ہیں کہ جھے ابور مشیم نے خبر دی۔ کہنے سگے کہ میں حضور اقد س سلی القد عبیہ وسلم کی خدمت میں اپنے ایک لڑے کو ساتھ لے کر حاضر ہوا تو حضور اقد س نے فر مایا کہ کیا یہ تیرا بیٹا ہے انہوں نے عرض کیا کہ ہاں حضرت یہ میرا بیٹا ہے کہ آپ اس کے گواہ رہیں حضور اقد س سلی اللہ علیہ وسلم نے فر مایا کہ اس کی جنایت کا بدلہ جھے پرنہیں اور تیری جنایت کا بدلہ اس نیر نہیں۔ ابور مشد کہتے ہیں کہ اس وقت میں نے حضور اقد س علیہ تھے کے بعض بالوں کو سرخ و یکھا۔ امام besturduboc

تر فدی کہتے ہیں کہ خضاب کے بارے میں بیرحدیث سب سے زیادہ بھی اورواضی ہے۔ راوی حدیث (۱۵۸) هفتیم کے حالات'' تذکرہ راویان ٹاکل تر فدی'' میں ملاحظ فرما کیں۔

# بعض الفاظ حديث كي تشريح:

فغال ابنک هاله ... يهال پرجمزه استفهام كدوف ب فالاصل اهله ابنک (مواهب ص۵۸) ليخى كياريتهارا بينا ب- دوسرى وجه استفهام به ب كدآب كويتو معلوم تفاكه أن كاينا بهى ب كيان به معلوم ندتها كه يكي أن كاينا ب اس لئه دريافت فرمايا كه كياواقعة يكي تمهارا بينا ب فاستفهم عن كون ابنه هذا و قال ابنك هذا (مواهب ص۵۸).

الشهديه ... ال من بهى دواحمال بين ايك يه كدير صيف امر بو اى كن شهاهداً على اقوادى بانه ابنى يعنى مير سال اعتراف برآب "كواه رب كدير مير ابياً ب- ووسرايد كدير ميف مشارع بو أى اعترف واقوبه ( مواهب ص ۵۸) ( مين اس كااقرار واعتراف كرتا بول ) ـ

#### رسم جامليت كابطلان:

لا یُخنی علیک ... دراصل زماندجالمیت میں عربوں کاطریقہ تھا کہ اگر باپ کی تصوریا کی جرم کا ارتکاب کرتا تو بدلے بیں بیٹا کیڑا جاتا اور اگر بیٹے ہے کوئی جرم صادر ہوتا تو باپ بکڑا جاتا تھالہذا ابور میڈ ' نے یہ بات اس نقط نظرے کی کہ بیمیرا اپناصلی بیٹا ہے اگر بھے ہے کوئی جرم یا تصور صادر ہوجائے تو عربوں کے نہکورہ طریقہ کے مطابق میرے اس لڑکے ہی سے بدلدایا جائے۔

حضور اقدس صلی الله علیه و کلم نے عربوں کے اس طریقہ ، جاہلیت کا کلیّة روفر مایا اور ارشاد فرمایا لا بعنی علیک ولا نجنی علیه لیعنی تیرے بیٹے کے جرم کا تھے ہے اور تیرے جرم کا اُن سے مواخذہ نہ ہوگا۔ بیل جنایته علیه و جنایتک علیک ولا تؤ احد نبذ نبه ولا یؤ احد نعو بذنبک لان الشرع ابطل قاعدة المجاهلية قال تعالى ولا تزر والزدة و زر اُخوی (مواهب ص٥٨) (بلکداس کے جرم کا و بال اور مزااس پر ہاور تمہارے جرم کا تجھ پر۔اس کے گناہ کا مواخذہ تم سے نیس ہوگا اور شوہ تمہارے گناہ کا ارشاد تمہارے گناہ پر ماخوذ ہوگاس لئے کہ شریعت نے جاہلیت کے طریقہ کو مسترد کیا باری تعالی کا ارشاد

المُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمِعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعِلِمُ الْمُعْلِمُ الْمِعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعِلِمُ الْمِعْلِمُ الْمِعْلِمُ الْمِعْلِمُ الْمِعْلِمُ الْمِعْلِمُ الْمِعْلِمُ الْمِعْلِمُ الْمِعْلِمُ الْمِعْلِمُ لِمِنْ الْمِعْلِمِ لِمُعْلِمِ الْمِعْلِمُ لِمِنْ الْمِعْلِمُ لِمِنْ الْمِعْلِمِ لِمِنْ الْمِعْلِمُ لِمِنْ الْمِعْلِمُ لِمِنْ الْمِعْلِمِ لِمِنْ الْمِعْلِمِ لِمِنْ الْمِعْلِمُ لِمِنْ الْمِعِلِمِ لِمِنْ الْمِلْمِ لِمِنْ الْمِعِلِمُ لِمِنْ الْمِعْلِمِ لِمِنْ الْمِنْ الْمِنْ الْمِعْلِمِ لِمِنْ الْمِنْ الْمِلْمِلْمِلْ الْمِنْ الْم

بي اورايك دوسركا بوجونيس الفاع كا")

دین اسلام جوکددین فطرت ہےاب اس میں دور جا بلیت کا کوئی ظلم یا کسی بھی تنم کی زیادتی کا طریقہ جاری نہیں رکھا جا سکتا اور نہ ہی رہ سکتا ہے اسلام کا بیطریقتہیں کہ جرم ایک کا ہوسر اووسرے کو ملے۔

# ملاعلی قاری کی نقل روایات:

قال ودانیت الشیب احمو ... ابورمی فرماتے ہیں کاس وقت میں نے آپ کے چند سفید بالول کو منہری یعنی ماکل برسرخی و یکھا۔

طاعلى قارئ قريائة بين . أحمراى لقربه مِن البياض. البسبب المخصاب وهو المناسب للباب وزاد المحاكم من هذاالوجه وشبيه احمر مخضوب بالحناء ولا بي داؤد وكان قد لطخ لحيته بالحناء وعشد احممد فبافا رجل له وفرة بها ردع مِن حناء وفي رواية فرأيت برأسه ردع حناء واخرج ابس المجوزي في كتماب الوفاء من طريق غيلان بن جامع عن اياد بن لقيط عن ابي رمثة قال كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يخضب بالحاء والكتم وهلم الرواية صريحة في خضابه صلى الله عليه وسلم (جمع ص١١٩) لين سفيري كرّريب بونے كى وجه يا خضاب كى وجه سے وہ بال منهرى معلوم ہور ہے تھے اور يہى (آخرى توجيد) اس باب كے مناسب ہے۔ حاكم نے اى طريق سے بداضا فہ بھی کیا ہے کہ مہندی لگانے کی وجہ سے آب کے سفید بال مائل برسرخی تھے۔ ابوداؤد کی روایت میں ہے کہ آ ب نے داڑھی کومہندی ہے لتھیزا تھا۔ مسنداحد کی ردایت میں ہے کہ اچا تک ایک تحض جلوہ افروز ہوئے جس کے بال کانوں کی لوتک تھے اور وہ مہندی سے لت پت تھے۔ ایک روایت میں ہے( راوی کہتے ہیں کہ ) میں نے آ پ کے سرکے بالوں کومہندی سے لت پت دیکھا۔ ابن الجوزي نے ''کتاب الوفاء'' میں حضرت ابور میہ میں حوالہ سے روایت ذکر کی ہے کہ رسول اللہ م مہندی اور کتم کا خضاب لگاتے۔ بیروایت آنخضرت کیف کے خضاب بارے بالکل واضح ہے۔

نفي اورا ثبات كى روايت مين تطبيق.

لم يبلغ الشيب والى روايت اورزير بحث خضاب والى روايت بظامر دونول من تحارض معلوم بوتاب

Sturdub

گر حقیقت میں کوئی تعارض نہیں بلکہ تطبیق کی صورت واضح ہے کیونکہ نغی کی روایات میں کثرت کی نغی ہے کہ کثرت سے شیب نمایاں نہیں تھااورا ثبات کی روایات قلت پرمحمول میں۔

#### ا قال ابوعيسيٰ

قال العِسى ! اس مين ايك احمّال توييب كدية المذه كالضافية وتحريبا حمّال بعيد ب-

دوسرااحمال یہ ہے کہ یہ مصنف کا کلام ہے بیناء علی غلبة کینته علی اسمه وهو فی ذلک تبع لئیہ خمہ ومقتداہ وهو الامام ابو عبدالله محمد بن اسمعیل البخاری حیث عبر فی صحیحه وسائر تصانیفه ایضا عن نفسه بابی عبدالله (جمع ص ۱۱۹) (اس بناء برکر آپ کے نام کے مقابلے یس کئیت کا استعمال غالب تھا اور اس سلط یس آپ آپ نے شخ ابوعبدالند کر بن اساعیل ابخاری کے تبع شخ رجنہوں نے جہوں نے جہوں نے بیناری اور اپ دیگر تمام تھا تھے ہیں آپ آپ کو ابوعبدالند 'سے تعبیر کیا ہے ) ولم میں قال بالاضمار فخفاء الموجع والاشتباہ بقال سابقاً (جمع ومناوی ص ۱۱۹) (اور امام ترقی کی ابناور دوسری ویہ ترقی نے ابنا ور دوسری ویہ ترقی نے ابنا اور دوسری ویہ کہ داوی کے سابقہ 'قال ''کے ساتھ استعمال نہیں کیاا کے تو سرجع نخی رہنا اور دوسری ویہ یہ کہ داوی کے سابقہ 'قال ''کے ساتھ استعمال نہیں کیاا کے تو سرجع نخی رہنا اور دوسری ویہ یہ کہ داوی کے سابقہ 'قال '' کے ساتھ استعمال نہیں کیاا کے تو سرجع نخی رہنا اور دوسری ویہ یہ کہ داوی کے سابقہ 'قال '' کے ساتھ استعمال نہیں کیا ایک تو سرجع نخی رہنا اور دوسری ویہ یہ کہ داوی کے سابقہ 'قال '' کے ساتھ استعمال نہیں کیا ایک تو سرجع نظال '' کے ساتھ استعمال نہیں کیا ایک تو سرجع نفی رہنا اور دوسری ویہ یہ کہ دراوی کے سابقہ 'قال '' کے ساتھ استعمال نہیں کیا ایک تو سرجع نفیا کیا گھیں کہ سابقہ 'فیال '' کے ساتھ استعمال نہیں کیا ایک کو سابقہ ' کی سابقہ ' قال '' کی سابقہ 'ویہ استعمال نمیں کیا گھیا کے سابقہ 'فیال '' کی سابقہ

الم مرزی نے اس روایت کواجس اور زیادہ بہتر اسلے کہا ہے کہاں میں بالوں کے سرخ ہونے کا ذکر ہے کے یکونکہ بال سفید ہونے سے آئی آئی مائل بہ سرخی ہوتے ہیں مقصد واضح ہے کہ ابھی آ ہے بال سنبری تھے اور آ پ سفید بالوں کی صد تک پنچے ہی آئیس تھے۔ دیا احسان ای کلیس ا ماید شول المصنف فی جامعہ هذا اصبح شتی فی الباب و لا بلزم مِن هذه العبارة کما فاله النووی فی الاذکار صبحة الد حدیث فائهم بقو لون هذا اصبح مافی الباب وان کان ضعیفاً وموادهم انه اوج ما ورد فی الباب و حدیث فائهم بقو لون هذا اصبح مافی الباب وان کان ضعیفاً وموادهم انه اوج ما ورد فی الباب (حاشیہ عبوبی خصائل) (پروایت احسن ہے۔مصنف اکثر اوقات اپنی جامع ترفیل شراح میں الباب "تا ہم اس عبارت سے صدیث کا سمجے ہونالاز م نہیں آ تا بجیسا کہ فرماتے ہیں الوری کی نالور کا نام کی الباب "اس وقت بھی الباب ساتھال کرتے ہیں آگر چہ وہ وہ وہ وارت ضعیف ہو۔ اس سے ان کی مراویہ ہوتی ہے کہ باب ہیں واروشدہ استعال کرتے ہیں آگر چہ وہ وہ وہ وارت ضعیف ہو۔ اس سے ان کی مراویہ ہوتی ہے کہ باب ہیں واروشدہ

العاديث ين بيروايت سب يدنيا دورائ ج ب

(٣٥/٣) حَسَنَقَا سُفْيَانُ بُنُ وَكِيْعُ قَالَ اخْبَرِنَا أَبِي عَنْ شَرِيْكِ عَنْ غَفْمَانَ بُنِ مَوَهَبِ قَالَ سُبَلَ اَبُوَهُرَيْزَةَ هَلْ خَضَبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ نَعْمُ قَالَ ابُوَ عِيْسى وروى اَبُوْعُوانَةَ هَذْ الْحَدِيْثَ عَنْ عُلْمَانَ بُن عَبْدِ اللَّهِ بُن مَوْهَبِ فَقَالَ عَنْ لُمَّ سَلَمَةً ..

ترجمہ! جمیں سفیان بن وکیج نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ جمیں میرے باپ نے شریک کے حوالے سے خبر دی اور انہوں نے شریک کے حوالے سے خبر دی اور انہوں نے عثان بن موصب سے میدوایت نقل کی۔ وہ کہتے ہیں کہ ابوهر برق سے کسی مختص نے بوجھا کہ حضورا قدی صلی اللہ علیہ وسلم نے خضاب کیا انہوں نے کہا کہ بال کیا۔

راویان حدیث (۱۵۹) عثان بن وصب (۱۲۰) ابوعوانهٔ اور (۱۲۱) ام سنمه یک حالات " تذکره راویان شاکر تذکی میس ملاحظه فرما تمین \_

# متن حدیث کی اجمالی تشریح:

ميرين الميراول الميرا

# رُصِقال ابوعيسيٰ:

قال ابوعیسی ... یہاں سے امام زندگ روادیت زیر بحث کے اضطراب کا تذکرہ کرتے ہیں وروی ابوعوانة هذا الحديث عن عنمان بن عبد الله بن موهب فقال عن ام سلمة (كرابر واند فري حدیث بواسط عثان بن عبدالله بن موهب حضرت اسلمه "سے روایت کی ہے )

اس سے مقصد بیجی ہوسکتا ہے کہ رادی کوشک ہوگیا کہ بجائے مطرت الم سلمۃ کے ابوھرمرہ تھے کہا تو گویا و هم راوی اوراخلاف زوا قا کوبیان کرنا ہے۔ نیز بیاحمال بھی ہے کہ دوسری روایت کوبطور تائید کے بیش کرتے ہیں کہ جس طرح بیدوایت حضرت ابوھریرہ سے مروی ہے۔ ای طرح بیدوایت حفرت المسلمة عي عمروى ب وغوضه ذكر طريق آخولهذا الحديث ( مواهب ص٥٩) (اوراس سے غرض اس حدیث کو دوسرے طریق ہے ذکر کرنامقصود تھا) اورایک فائدہ عثان کے نسب ک تحقیق بھی ہے کیونکہ طریق اول میں وہ جد کومنسوب تھے۔

اوراس روایت میں اس کے والد کے نام کی تصریح ہے اور یہ بھی ظاہر کرنا تھا کہ عثمان نے تو دونو ل طریق میں ابوھر مرہ اورام سلمۃ سے روایت نقل کی ہے مگر طریق اول میں شریک نے مثان سے اور انہوں نے ابوھریرہ سے روایت کی ہے جبکہ دوسرے طریق میں ابوعوانہ نے عثان سے اورانہوں نے الم سلمة مع روايت كي ب

حَسِلَتُنَا إِبْرَاهِيْمُ بُنُ هَارُونَ قَالَ أَنْبَأَنَا النَّصْرُبُنُ زُرَارَةَ عَنْ أَبِي جَنَابِ عَنْ إِيَادِ بُن (MY/M) لَقِيْطٍ عَنِ الْجَهَلَمَةِ امْرَأَةِ بَشِيْرِ بُنِ الخَصَاصِيَّةِ قَالَتُ آنَا رَأَيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَخُورُجُ مِنُ بَيْتِهِ يَنْفَصُ وَأَسَهُ وَقَدِاعُتَسَلَ وَبِرَأْسِهِ رَدْعُ أَوْ قَالَ رَدْعُ مِنُ حِنَاءِ شكّ فِي هٰ فَاالشُّيخُ ..

ترجمہ! ہمیں ابراہیم بن ھارون نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں اس عدیث کی خبرنضر بن زرارہ نے ابد جناب کے حوالے ہے وی اور انہوں نے بیدروایت ایاد بن لقیط سے حاصل کی جنہوں نے اسے

<sup>گارگاه</sup> جلیداول

ز وجہ بشیرین الخصاصیة \* نے بقل کیا وہ فر ماتی ہیں کہ میں نے حضور اقدین صلی اللہ علیہ وسلم کو مکان ہے بابرتشريف لاستهربوئ ويكعا كرجضورا قدس بسلي الثدعليه وسلم فيخسل فريار كمعانخااس لتؤسر مبارك کوجھاڑر ہے تتھاورآ ہے کےسر پرحنا کا اثر تھا۔

راومان حديث ( ١٦٢) وبراهيم بن مارون " (١٦٣)النقر بن زرارةٌ (١٦٣)ابوجناب " (۱۲۵) حضرت جھند میڈاور (۱۲۷) بشیر بن الخصاصیہ کے حالات'' تذکرہ راویان شائل تر مذی'' میں ملاحظة فرمائيس به

## بعض الفاظ حديث كي تشريح:

ینهفض و دحجها ژیتے تھے مضارع ہے اور نیفض ماضی ہے نیفض مصدرے جھاڑنا کہا تا' لرز نا۔روع زعفران کو کہتے ہیں جس کیڑے میں بتھڑی ہوتی ہواس کوروع کہتے ہیں وہو لبطہ بون الزعفران واتو الطيب ردع كجير كمعنى بين أتاب وهو الوحل الشديد. (جمع ١٢٢) قبال العسقلاتي اتفق المحققون على ان الردغ بالمعجمة غلط في هذا الموضع لإطباق اهل اللغة على انه بالمهملة لطنع مِن الزعفوان (مواهب ٢٠) (علامة متقلما في قرماتے ميں كەسب مختفين كاس یراتفاق ہے کہ بیباں لفظ ردغ (معجمہ ) بالکل غلط ہے کیونکہ لغت والوں کا اس بات پر انفاق ہے کہ بیہ لفظاردع (مهمله ) بي يعني زعفران كيساتهة ألوده بونا)

این جَرْ کہتے ہیں ردع کامعنیٰ الصبغ ہےاور ردغ کامعنیٰ طین رقیق ہے تاہم یہ فرق اصل لغت کے المتمارے ہے والمواد ہنا واحد وہو الوصبغ وطیب (مواہب ۲۰)

حلاوة المتعلمين مين بريعا محققين ني الرياقان كياب كدودغ (فين مجمد كساته ) غلط ہے اور منجح ردع ( میں مہملہ کے ساتھ ) ہے فرماتے ہیں کداہل لغت نے اس پر اتفاق کیا ہے کہ روع (مہملہ ) کامعنیٰ لمعہ ہے یا قطعہ ہے جو کہ زعفران یا حنا کا ہوتا ہے اور روغ (معجمہ ) کے معنیٰ طین و پچیز کے ہوتے ہیں بیدوسرامعنیٰ قطعامناسب نہیں ہے۔

شبک فی هذا الشبیخ . . . امام ترمَدُیٌ قرماتے ہیں کہان کے پیخ 'ابراهیم بن ہارون کوشک تھا

#### کهاس موقع پرراوی نے روع کالفظ استعال کیا تھا یاروغ کا ای شک فی انه ردع او ردغ (مناوی ص ۱۲۲)

(٣٤/٣) حَدَّثَنَا عَبُمُ اللَّهِ بُنُ عَبْدِ الرَّحُمْنِ اَخْبَرَنَا عَمْرُوبُنُ عَاصِمِ اَخْبَرَنَا حَمَّادُ بُنُ سَلَمَةَ اَخْبَرَنَا حَمُّادُ بُنُ سَلَمَةَ اَخْبَرَنَا حَمَّادُ مِنْ سَلَمَةَ اَخْبَرَنَا حُسَيْدُ عَنُ اَنْسِ قَالَ رَايَّتُ شَعْرَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَخْصُوبًا قَالَ حَمَّادُ وَاَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنُدَ آنَسِ بُنِ عَبْدُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنُدَ آنَسِ بُنِ عَبْدُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنُدَ آنَسِ بُنِ مَخْصُوبًا .

ترجمہ! ہمیں عبداللہ بن عبدالرحمٰن نے بیان کیا۔ اُن کوعمرو بن عاصم نے خبر دی۔ اُن کو جماد بن سلمة نے اور انہیں حمید نے حضرت انس ؓ کے حوالے سے خبر دی۔ وہ کہتے ہیں کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے بالوں کو خضاب کیا ہوا دیکھا۔ حماد کہتے ہیں کہ ہمیں عبداللہ بن محمد بن عقیل نے خبر دی وہ فرماتے ہیں کہ ہمیں عبداللہ بن محمد بن عقیل نے خبر دی وہ فرماتے ہیں کہ میں نے انس بن ما لک کے پاس رسول اللہ اللہ کے خضاب کیے ہوئے بال دیکھے۔ راویان حدیث (۱۲۷) عبداللہ بن عبداللہ بن محمد بن عقیل ؓ راویان حدیث (۱۲۷) عبداللہ بن عبدالرحمٰن (۱۲۸) عمرو بن عاصم ؓ اور (۱۲۹) عبداللہ بن محمد بن عقیل ؓ کے حالات " تَذَكَرہ داویان شائل تر ندی " میں ملاحظ فر ما کمیں۔

### ایک اشکال سے جواب:

مضمون اورمفہوم حدیث تو تحت اللفظ ترجمہ میں واضح کردیا گیاہے

اس روایت میں اشکال یہ ہے کہ گذشتہ باب کی مہلی صدیث میں حضرت انس کی میہ تصریح ہے کہ آپ کے بال خضاب کرنے کے معیار تک نہیں پہنچ تھے جبکہ اس روایت میں حضرت انس ہی کے پاس آپ کے خضاب شدہ بالوں کا ذکرہے ہے حدثین حضرات اس کے جواب میں فرماتے ہیں

- (1) وونوں روایتیں مختلف اوقات کی ہیں اور دونوں اپنی جگہ درست ہیں۔
- (۲) یدروایت بھی خضاب کے ہارے میں صرح نہیں ہے ہو مکتا ہے تنظیماً بال منڈ وانے کے بعد اس نے خضاب ویدیا ہو جیسے بعد الانقطاع کی تا سرح مادے قول سے ہوتی ہے والسووایة الفافیة التی

تفید ان شعر رسول الله صلی الله علیه وسلم رُئی عند انس مخصوباً بحتمل انه مِن فعل انس ﴿
لحفظ شعر رسول الله صلی الله علیه وسلم ( انحافات ص ۸٦) لین حفرت انس کے پاس جو
خضاب کیا ہوا بال دیکھا گیا تھا ہوسکتا ہے کہ انہوں نے رسول الشکھیے کے بالوں کی حفاظت کے خاطر
خوداس کو خضاب لگا یا ہو۔

## عبدالجوادالدومي كي تلخيص بحث:

شخ عبدالجواد الدوى فرماتے ہیں اس باب میں جاراحادیث ندکور ہیں اہلِ علم نے اس میں اختلاف کیا ہے کہ آیا خضاب کرنا بہتر ہے بیجہ حدیث شخین کے ان البھود والمنصادی لا بصبغون فخالفوهم (میہود ونصاری خضاب نہیں لگاتے تو تم ان کی مخالفت کرو) ای لئے تو حضرت ابو بکر "حضرت عمر " حضرت عمان "اور حضرات حسنین نے خضاب کیا تھا۔

یاڑک خضاب اولی ہے بوجہ صدیث ترفدی کے عن کلعب بن موۃ قال قال دسول اللّٰہ صلی اللّٰہ علیہ وصلم مَنُ شاب شیبة فی الاسلام کانت له نوراً یوم القیامة (حضرت کعب بن مرۃ فرمات عیں کہ حضور علیہ نے فرمایا جو خص مسلمان ہونے کی حالت میں بوصاب کو پنچ توبیاس کے لئے قیامت کے دن روشی کاذر بعیہ ہوگا) طبری نے حضرت ابن مسعود سروایت قال کی ہے ان المنبی صلی اللّٰہ علیه وسلم کان یکرہ تغیر الشیب '(نی کریم علیہ شعید بالوں کے متغیر کرنے کو ناپسند صلی اللّٰہ علیه وسلم کان یکرہ تغیر الشیب '(نی کریم علیہ شعید بالوں کے متغیر کرنے کو ناپسند کرتے تھے )اس لئے تو حضرت علی ،حضرت سلمہ بن اکوع "اور حضرت الى بن کعب شنے خضاب نے خضاب میں کیا۔ شخ جواد " نے جمع بین الامرین کرتے ہوئے کہ حالے۔

قوله: ولعل الجمع بين الأمرين بأن مَن شانه الشيب ينبغى له الخصاب ومن لم يشنه فلا يستحب له ( اتحافات ص ٨٦) لين امرين بل تطبق كي صورت بيب كرجس شخص كما تصفيد بال عجب دار معلوم بوت بهوت بوت بوت بالكانا جائية المرين بل تطبق كي صورت بيب كرجس شخص كما تصفيد بال عجب دار معلوم بوت بول اللي و فضاب لكانا جائية بيرينج بين كمه خضاب كا مسئله اور معالمه وسيع بولكنه اولى من عدمه لعموم الاحاديث الواد دقفي ذلك . ( تا جم زداكات كي بنسبت فضاب لكانا بهتر

۳۱ } سيست

ے بوجہ واردشدہ عمومی احادیث کے )امام احمد فورجعی خضاب لگاتے تھے اور خضاب لگانے والے ے محبت کرتے تھے پھٹ علماء نے اس مسئلہ میں بھی عرف کا اعتبار کیا ہے۔ تا ہم حضورا فدس صلی اللٹہ عليه وملم نے خضاب اسود سے منع قربايا ہے . الاصوہ أبها جحيفة بان يغيّر شبيه و يجتنب السواد (السحافات ص٨٧) ( كيونكه آب علي في في ابوجيفه كبالول كي مفيدي كوتبد في كاعلم تو دياليكن ساتھ ہی سیاہ خضاب ہے بیجنے کا فرمایا )اورای طرح بہت ہے روایات میں اس کی شناعت اور برائی ، كواشاره ب- جيك كمعلامه ملاعلي قاري فرمايا لمحديث ابن عباس ايضامو فوعاً يكون قوم في آخو النزمان يخضبون بهذا السواد كحوامل الحماه لا يجدون رائحة الجنة روادابو داؤد والنسائي وفي السنادہ مقال ( جمع ص ۱۳۳) ( حضرت این عماس کی مرفوع صدیث میں ہے کہ آخری زمانہ میں تجھا یسےلوگ پیداہوں گے جو کبوتر کے بوٹے کی مائنداس سیای کے ذریعہ خضاب کریں گے،ایسے لوگ جنت کی تُوبھی نہیں یا کمیں گے )۔ای شمن میں ملاعلی قاریؒ نے ریم بھی فریایا کہ ومنہ ہم من فوق في ذلك بين الرجل والمرأة فاجاز لها دون الرجل واختاره الحليمي واما خضب البدين والترجيليين فيستنجب في حق النساء ويحرم في حق الرجال الالملتداوي ( حواله بالا) ليحيُّ الحضّ فقہاء نے ساہ خضاب کے بارے میں مرداورعورت میں فرق کیا ہے عورت کے لئے سیاہ خضاب کو جا ئز قرار دیاہے جبکہ مرد کے لئے ناجائز ،ای کولیمی نے اختیار کیا ہے اور ہاتھوں ، بیروں پرمہندی لگانا عورتول کے لئے تومنتیب ہے اور مردول کے لئے حرام ہے البتہ تد اوی کے لئے جائز ہے۔

# لونِ اصفر کی ترغیب و بر کات:

شخ ابراهیم الیج ری نے المطائح وغیرہ کے دوالے سے لکھا ہے کہ حصاب بالاصفر محبوب اور پہندیدہ مل ہے اللہ تعالیٰ نے بھی اس کی پہندیدگی اور مدح کی طرف انھا بقرۃ صفر آء فاقع لو نھا تسسر المنساطوین (۱۹:۳) (وہ ایک گائے ہے زرد خوب گہری ہے ،خوش آتی ہے و کیھے والوں کو ) سے اشارہ قر مایا ہے حضرت این عمباس سے متقول ہے ان من طلب صاحة بنعل اصفر قضیت لأن حاجة بنی اسرائیل قضیت بجلد اصفر فیتا کہ جعل النعل مِن الأصفر (مواہب ص ۱۲)

المجالية المجالية المجالية المجالية المجالية المجالية المجالية المجالية المجالية المجالية المجالية المجالية الم

( کہ جو محص کسی حاجت کوزر د جوتے کے ذریعہ تلاش کرتا ہے تو وہ یوری ہوجا ٹیگی اسلئے کہ بنی اسرائیل کی حاجت پہلے جمڑے کے ساتھ یوری کردی گئی تھی اس لئے جوتا زرد جمڑے سے بنانامؤ کد ہے ) علامہ بیجوریؓ مزید لکھتے ہیں کہ حضرت علیؓ ہمیشہ نعال اصفر کے بہننے کی ترغیب دیا کرتے تھے کیونکہ صفورۃ ان الوان ہے ہے جو اِنسان میں سرتیں پیدا کرتے ہیں۔ کیسا اشارالیہ جمہور المفسوين حضرت ابن عمالٌ بھي فرماتے ہيں كەصفو فارزرورنگ )نفس ميں انبساط پيداكرتى ہے اور تھم وقم کودور کر دیتی ہے حضرت این زبیرا دریکی بن کثیر نے کالے جوتوں کے بیٹنے سے منع فرمایا ہے۔ كيونكمان كے بينتے ہے تم بڑھتا ہے ۔ و قبال ابن حجر فسی الفتاوی و جاء يا معشو الانصار حمروا أو صفروا وخالفوا أهل الكتاب وكان عثمان يصفر (مواهب ص ١١) (ابن تجرُ في أولى میں کہا کہ بیجی وارد ہے کہائے گروہ انصار کا اِتم ( مفید بالوں کو ) سرخ یازرو (پیلا ) کرواور بہود ونصاريٰ کي مخالفت كرواور حضرت عثان مجمي بالوں كوزرد كيا كرتے تھے )

# سفید بالوں کے اکھاڑنے کا حکم:

اس ہے قبل بھی صفحہ ۵ • معویرا جمالاً عرض کیا گیا تھا مزید توضیحاً عرض ہے کہا کثر علماء کے نز دیک سفيد يالول كالكمار تأكره وب ليحديث عمو وبن شعيب عن ابيه عن جده مرفوعاً لاتنتفوا الشيب ف انبه نسور المعسليم رواه الاربعة وقال التومذي حسن (سفيديال نداکھيڑو که رمسلمان کا نور ہے )اور المام ملمّ تے حضرت السّ ہے بروایت قمار و انقل قربایا فسال کسان یکوہ نعف الوجل الشعرة البيطساء من رأسه ولحيته وقال بعض العلماء لا يكره نتف الشيب الاعلى وجه النزين وقال ابن العربي وانَّما نهى عن النف دون الخضب لان فيه تغيير الخلقة من اصلها بخلاف الخضب فانه لا يغيّر النحلقة على الناظر اليه والله الموفق للصواب (سراوروا رضي ك قيد بالول كواكيرنا كروهب بعض علما وفر ماتے ہیں کہ صرف تزیمن کی غرض ہے اکھیٹرنا مکروہ ہے۔ ابن عربی " فرماتے ہیں کہ سفید بالول کواکھیٹر ناممنوع ہے نہ کہ مہندی لگا ٹائی لئے کہ اکھیٹر نے میں اصل خلقت کی تبدیلی ہے اس کے برنکس خضاب میں خلقت کی تبدیلی نہیں ہے) (جمع ص ۱۲۴)

مند مند مند من المار الم

# بَابُ مَاجَآءَ فِي كُحُلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ .

### باب حضوراقدس عليلة كرمدكے بيان ميں

ام مرتدی نیان فرمائی ہیں۔ وفی الباب سنة احادیث باعتبار الطوق وهی فی المحقیقة اربعة حقیقت میں جارحدیثیں بیان فرمائی ہیں جو حقیقت میں جارحدیثیں بنتی ہیں۔ وفی الباب سنة احادیث باعتبار الطوق وهی فی المحقیقة اربعة (مواهب ص ۲۲) ان احادیث میں نود حضور اقدس علیجے کا بنفس نیس ابنی آ تکھوں میں سرمد النا استعمال کے بارے میں ہوایات اور سرمداستعمال کرنے کے فوائد بیان کے گئے ہیں۔ باب خضاب کے بعد باب الکحل کے لانے کی دبد طاہر ہے کیونکہ کل کو بھی خضاب کے ساتھ ایک گونہ مشابہت ہے لئیسه المحک بلاختصاب فی آنہ نوع من الزینة (مواهب ص ۱۲) (اس لئے کہ سرمد کو بھی خضاب کے ساتھ دیت کے اقسام میں ہے ہوئے میں مشابہت ہے)

# سرمه كااستعال شرعى حكم اورمنا فع:

والنحصل بالصبح كل مايوضع في العين فلاستشفاء (بروه چيز جوصول شفا كاغرض ) كه على مين ركمي جاتى ہے ) والمستحد إلى الفتح ) جعل النگحل في عينه (آ نكھ ميں سرمه وَ النيكو) كو كہتے ہيں (مواهب صالا ) اور كحل بفتحتين بمعنى خلق طور پر آ نكھ كاسرتمين بونا (تقر برتر فدى ) فالفاعل كاحل والمفعول مكحول (مناوى ص ١٦٥) (تواس كاسم فاعل كاحل "اوراسم مفعول مكحول" كوران مائل سے تياركيا وزن برآتا ہے ) سرمہ مختلف تم كے جمريات (پھرول) سياه سفيد نيكي پيلے اور سرخى مائل سے تياركيا جاتا ہے جوكان افراق تم كورن برت مفيد أور بيدها ظلت اور زينت و جمال كاباعث ہے۔

سرمة ستخبات بين سايك جائز ضرورت بإعضورا قدى صنى الذعليه وسلم خودسرمه استعال فر ہاتے تھےجس ہے تین فوائد حاصل ہوتے ہیں یعنی زینت' شفا ءُاورسنت و ہو یہ بکون لیلیہ بینہ أو التطيّب أو الاستشفاء ( المحافات ص ٨٨) يهر حال سرمه كالستعال درجه استخباب مين باتباع سنت کی نیت سے ہو پھر تو عبادت ہی عبادت ہے۔

شخ ابراهيم العيموري فرمائے بين۔ والاكتحال عندنا معاشر الشافعية سنة للاحاديث البوادهة فيه (مواهب ص٦٢) جم ثا فعيد كنز ويك بوجدان احاديث كے جواس بارے ميں وارو ہوئی ہیں آئکھوں میں سرمہذالناسات ہے۔

## حضورا قدس صلى الله عليه وسلم كامعمول:

شُخ ابراهیم الیجو رئی نے بیکھی لکھا ہے کہ آ ہے گئے باس اسکندرانیہ کی ایک ڈبیقی جس میں شیشہ' تنتهی سرمددانی اقینی اورمسواک وغیره بواکرتے تصاورة ب کششے کا نام المدلمة تھا کا ن له صلى الله عليه وسلم ربعة اسكندوانية فيها مرأة ومشط ومكحلة ومقراض ومسواك وكانت له مرآة اسمها المدلة ( مواهب ص ٢٥)

#### این عرکی " کاارشاد :

ائن عربی "فرماتے ہیں کہ مرے کے استعمال میں دوفا کدے ہیں۔

- زینت 'جب حصول زینت کی نیت ہے استعمال کیا جائے تو پہشر عامطلوب ہے باعث اجر وتُوابِ بھی ہے اور یہ تصنّعات مذمومہ میں داخل نہیں جوشر عاممنوع میں کحل زینت کے لئے شرعا کوئی تحدیدہیں ودبقدرجاجت ہے۔
- تطيب جب تطيب كي نيت سحاستعال موكا فهو يقوى البصر وينبت المشعر البتة (الو وہ نظر کوتیز کرتا ہے اور بلکوں کے بالوں کی برحور کی کرتا ہے ) کلحل منفعت اور کلحل تطیب کے کئے وقت متعین ہے۔وقتہ صاحب الشرع کل لبلہ (مواہب ص۲۲) (صاحب شربعت نے اس کو ہردات کے ساتھ مؤقت کیا ہے )

→ { Ff4

( / /٣٨) حَدَّقَتَ أَمُ حَمَّدُ بُنُ حُمَيُدِ الرَّائِقُ آنَانَا آبُوْدَاؤُدَ الطَّيَالِسِيُّ عَنْ عَبَّادِيْنِ مَنْصُوْدٍ عَنْ عِكْرَمَةَ عَنِ الْمِنِ عَبَّاسٍ رَصَى اللَّهُ عَنَهُمَا آنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اِكْتَجِلُوْا بِالْإِثْمِيدِ فَاتَّهُ يَجُلُوْا لَبُصَرَ وَيُنْبِتُ الشَّغْرَ وَزَعَمَ آنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانْتُ لَهُ مُكْحُلَةٌ يَكْتَجِلُ مِنْهَا كُلُّ لَيْلَةٍ ثَلاثَةً فِي هَنِهِ وَثَلاثَةً فِي هَنِهِ .

ترجمہ! جمیں محمد بن جمید رازی نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ جمیں ابودا وَدطیالی نے خبر دی۔ انہوں نے بیردوایت عَبّاد بن منصور سے نقل کی اور انہوں نے عکرمۃ سے۔ وہ اسپتے استاذ حضرت عبداللہ بن عباسؓ نے نقل کرتے ہیں۔ وہ فرماتے ہیں کہ حضور اقد س حملی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فر مایا کہ اشد کا مرمہ آنکھوں میں ڈالا کرواس لئے کہ وہ آنکھ کی روشنی کو بھی تیز کرتا ہے اور بلکیں بھی زیادہ اگا تا ہے معزت ابن عباسؓ بی بھی کہتے ہیں کہ حضور اقد س حسلی اللہ علیہ وسلم کے پاس ایک سرمہ دائی تھی جس میں سے تین تین سلائی ہررات آنکھوں میں ڈالا کرتے ہیں۔

رادیان صدیث (۱۷۰)محمرین مُمید الرازی اور (۱۷۱)عبّاد بن منصور ؓ کے حالات '' تذکرہ رادیان شاکل'' میں ملاحظ قرما کیں۔

# اثمد كى فضيلت وبركات:

ا تصحلوا بالاثمد ارشاد ہے آتھوں میں اٹمدسر مدلگایا کرو ای دو مواعلی استعمالہ (جمع ومناوی صلی استعمالہ (جمع ومناوی صلی ۱۲۲) بعنی اس کو پابندی ہے استعمال کرو۔ اٹمدایک خاص شم کا پھر ہے جے (پیس کر مدینایا جاتا ہے۔ حجو یک تحل به (جمع ص ۱۲۷) توریشتی کے فرمایا بیچر معدتی ہے بعض نے کہا۔ ہو الکحل الاصفھانی (جمع ص ۱۲۷) (بیاضفھانی سرمہے)

اشعد كالاسرمد بي ترسر في ماكل وهو السود يصوب الى حمدة (عواهب ص ٢٢) اس يم بهت النهد كالاسرمد بي ترسيط المسلوخ التي ويقوى عصابتها لا ميها للشيوخ والتصويان (جسع ص ٢٢) (كم أنسووس، يحوز ول كوفتك كرتاب اوراً تحمول كى صحت مضيوطى التقويت كاذر بعد بثراً بي قصوصاً بورُعول اور بجول كركاك

ملداةل

المصد سرمه کاستعال کی فضیلت کے لئے اتنائی کائی ہے کہ اے خود حضورا قد میں ایک نے استعال فرمایا اور استعال کی فضیلت کے لئے اتنائی کائی ہے کہ اے خود حضورا قد میں ایک فیلے نے استعال فرمایا اور استعمال کرنے کا تھم دیے ہیں ویک فی فیضلہ ان رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اکتحل به وامر باستعماله وهو لا یامر الا بحصور (اتحافات ص ۸۸) این ماجۃ میں دوایت ہے کہ تمام سرمول میں بہترین سرما تحد ہے کہ دوشن کرتا ہے تگاہ کو اوراگا تا ہے یکول کو (این ماجہ س ۲۵) نیز ای باب کی حدیث میں المصفی سے سے کہی حدیث میں المحدیث میں حدیث میں المحدیث میں حدیث میں المصفی سے سے کہی حدیث المحدیث المصفی سے سے کہی حدیث المحدیث الم

سنن ابوداؤد میں ہے کہ امر رسول الله صلی الله علیه وسلم بالائمد المعروح عندالنوم و قال لیقه
المصائم (رسول الله نے سوتے وقت الله سلی الله علیه وسلم بالائمد المعروح عندالنوم و قال لیقه
ہے) بیهه قبی میں ہے کان یک تحل بالائمد و فی سندہ مقال بین آ ہے الله کاسر مدلگاتے ہے
ام المؤمنین سیدہ عائش صدیقہ سے روایت ہے قالت کان فرسول الله المد یک حل به عندمنامه
فی کل عین فلاقا (جمع ص ۱۲۱) (نی کر میم اللہ کے پاس الله سرمة قاورسوتے وقت برآ کوش اس سے بین سلائی لگاتے ) تا بم اتنایا در ہے کہ اس کے ناطب صحت مند بین گر جوآ کی مر یضربوا اس سے بین سلائی لگاتے ) تا بم اتنایا در ہے کہ اس کے ناطب صحت مند بین گر جوآ کی مر یضربوا اس سے بین سلائی لگاتے ) تا بم اتنایا در ہے کہ اس کے ناطب صحت مند بین گر جوآ کی مر یضربوا الائمد (مواهب ص ۱۲)
فافه یجلو المحصر بصارت کوروش کرتا ہے آ کھوں کی میل کچیل دور کرتا ہے اندکی شمیر کامر حج اتم ہے یا

اکتحال ہے بیعلوا جلاء ہے ہے یعنی اٹھدیا عمل اکتحال آ کھول کو پاک وصاف کرویتا ہے ۔ ۔ مواور دیے جوسر ہے آ کھول میں نازل ہوتا ہے اسے دور کرویتا ہے ویلفع المواد الودینة المنحنوة الله من الرأس (مواهب ص ۲۲)

وینت الشعر... انبات سے بین آتھوں کی پکوں کے بالوں کی افزائش کرتا ہاں طرف اشارہ ہے کہ سرمہ کے استعال سے دورانِ تون درست ہوتا ہے جس کی وجہ سے پکوں کے بال لے اور گھنے ہوجائے ہیں جب پکیس کرورہوں تو آتھوں کی سیح حفاظت نہیں ہو یاتی تو بسارت پرائر کہا در گھنے ہوجائے ہیں جب پکیس کرورہوں تو آتھوں کی سیح حفاظت نہیں ہو یاتی تو بسارت پرائر کڑتا ہے۔ لائل قاری قرماتے ہیں المواد شعر اهداب العین الذی ینبت علی اشفارها وعند ابی عاصم والطبری من حدیث علی بسند حسن علی عالم بالاثمد فانه منبتة للشعر مذهبة للقذی

pestur

- المعلمة المعلمة المسلمة الم

مصفاۃ للبصو ( جمع ص ۱۳۷) بینی اس ہے آئھوں کے پلکوں کے بال مراد ہیں جو آٹھوں کے کنارے پر آگئے ہیں۔ ابوعاصمؒ اورطبر گ ہے سندھن کے ساتھ روایت بیان کرتے ہیں فر مایا کہ: انتد سرمداستعال کیا کرواس لئے کہ رید پلکوں کے بال آگا تا ہے ، سل کچیل کودور کرتا ہے اور بصارت کو صاف کردیتا ہے۔

### بعض ائمه متبوعین کے آراءو دلائل:

ائن ججر '' فرمائے ہیں امریبال پرندب کے لئے ہے کیونکہ سرمدلگانا وغوی منافع کے قبیل ہے ہے بعض ائر حضرات کی رائے یہ ہے کہ است حصال بالا تعد سنت ہے کیونکہ آپ نے اس پر بیشگی اور مواظبت کی ہے اور اس کی دعوت بھی دی ہے۔

امام ما لك كى رائے يہ ہے كه فقط زينت كے لئے سرمدانگانا كروہ ہے البتدان كے نزديك امراض خفيفہ ہے قداوى كے لئے سرمدلگانا جائز ہے۔ وفسى هه فدائشارة المى أننا نقصد عند الا كلحال التسمّن ودوام الصحة والاستشفاء (اتحافات) (اس ميس بياشاره ہے كہ مرمہ كے استعمال كرتے كے وقت طلب شفااور صحت اور سنت برعمل كرنے كا اراوہ ہو)

# لفظِ زعم کی بحث:

لفظ زعم بے بل قولی حدیث تھی کے حضورا قدس علی نے سرمدا تد کے استعال کی ترخیب دی اب آگے لفظ زعم سے بل قولی حدیث کا بیان ہے کہ سرمد کے استعال منعلق آپ کا اپنا معمول مبارک کیا تھا اس میں پہلی بات تو یہ ہے لفظ زعم کا معنی کیا ہے دوسرا میک اس میں تم میں فاعل کا مرجح کون ہے؟

(۱) یہاں پر لفظ زعم بمعنی قال کے بدونوں ہم معنی ہیں اور شمیر حصرت ابن عباس کوراجع بہلاملی قاری مجھی فرمائے ہیں کہ شمیر کامرجع اگر ابن عباس کو قرار دیا جائے۔ وہ و افسوب وبالاستدلال انسب (جمع ص ۱۶۲) (کی زیادہ رائے اور استدلال کے مناسب ہے) اور زعم بمعنی

قولِ مُحَقِّق كِيمُوكًا و المرادبه هناك القول المحقق ( اتحافات ص ٩ ٨)

(۲) بعض حضرات نے کہا آگر چدید قول ضعیف بھی ہے کہ رغسہ کی خمیر کا مرجع محد بن حمید ہیں تو پھر زعم اسپنے تغوی معنی شک پر باتی رہے گا جوضعف صدیث کی طرف اشارہ ہے۔ کیونکہ درمیانی راو ہوں کوسا قط کر دیا گیا۔ علامہ ملاقار کی کھتے ہیں فیالنز عہم ساق عملی معناہ المتباحر اشارہ الی ضعف حملینه باسقاط الوسانط بینه وبین النبی صلی الله علیه وسلم (جمع ص ۲۶۱)

(۳) بعض حضرات کی رائے ہے ہے کہ یہاں لفظ زعم ہے شک والی بات مرادی نہیں بلک قال اور زعم کو الگ الگ النے کا مقصد ہے کہ یہاں لفظ زعم ہے شک والی بات مرادی نہیں بلک قال اور زعم کو الگ الگ النے کا مقصد ہے کہ حضرت این عمال تولی صدیث اور فعلی صدیث میں امتیاز کرنا چاہتے ہیں لفظ قال ہے حدیث قولی اور لفظ زعم سے حدیث فعلی کو اشارہ ہے ۔ اور آیک اشارہ اس الماول امتیاز کو بھی ہوسکتا ہے کہ میکی حدیث مرفوع ہے اور دوسری موقوف ہے . وایسماء المی ان الماول حدیث مرفوع والمانی فعلی (جمع ص ۱۲۲)

### الفظ مُكحلة كى بحث:

کانت نه مُکحلة ... آپ کے پاس ایک سرمددانی تھی جس بیس آپ سرمداستهال فرمایا کرتے تھے مسک حلة اسم آلد ہے قاعدہ کے کاف سے میم پر کسرہ آنا چاہیے تھا گریبال ضمہ ہے تا ہم محدثین اور اند لفت اسے اسم ظرف نہیں مانتے بلکہ اسم آلد قرار دیتے ہیں جس کا ضمہ خلاف القیاس کم حدثین اور اند لفت اسے اسم ظرف نہیں مانتے بلکہ اسم آلد الکحل علی خلاف القیاس والمواد منها مافیه الکحل ہے اور نواور دعجا کہ سے ہے۔ اسم آلد الکحل علی خلاف القیاس والمواد منها مافیه الکحل

### رات كوسرمه كے استعمال اور عمل تثلیث کی حکمت و برکت:

یکتحل منها کل لیلة ثلاثة ... آپ مردات اس سے رمدکیا کرتے تے تین سلائی اس آکھ شراور تین سلائی اُس آ کھ میں۔ دات کوسرے کے استعال میں فائدہ یہ ہوال محکمة فیه انه حینید ابقیٰ للعین وامکن فی السرایة الیٰ طبقاتها (جمع ص ۱۲۵) بین اس می حکمت بیرے کرسرمدوریک آ كهيس ربتا إوراجيمي طرح آكه كيدك تنكف حصول من سرايت كرجا تاب-

ثلاثة اى متوالية (جمع ص١٢٧) وحكمة التثليث توسطه بين الاقلال والاكتار (مناوى ص ١٢٧) مثليث كى حكمت قلت اوركثرت كررميان متوسط عددكوا فقيار كرناب)

#### ایتار کی صورتیں اور حکمت و بر کات:

حضورا قدس ملی الله علیه و مکم کا ارشاد ہے من اکتبحل فلیو تو ( ابو داؤ د ) ایتاد (طاق عدد ) میں دوتول میں (۱) برآ کھ میں ٹین نٹین سلائی سرمہ کیا جائے۔جیساا حادیث میں فدکور ہے لیسکون فی کل عین یتحقق الایتاد ( جمع ص ۴۲ ) ( تا کہ برآ کھ میں ایتار پڑل ہوجائے)

- (۲) دوسری صورت ہے کے دونوں آتھوں میں پارٹج سلائیاں کی جا کیں تاکہ مجموق طور پرایتار کھل ہو تین داکیں میں اور دو باکیں میں جیسے کہ شرح النظ میں ذکور ہے کہ اس صورت میں مناسب صورت استعمال سرمد کی میہ وکدارتدا و بھی اورانہا ، بھی داکیں سے سے تفضیلا کھا علی البساد (جمع ص ۱۲۷) (داکیں کو باکیں پرفضیات کی وجہ سے )۔
- اوریایی جائزے کہ برآ تکھیں دؤدوسلائی سرمہ کیاجائے وواحد ہینھما تو بھی ایٹار کی محمل ہوجائے گی۔
- (٣) اورا کیے صورت بیتی ہے کدا کیں آ کھیں تین سلائی مسعافیة کی ای جا کیں اور باکیں آ کھیں دوسلائی فیسکون الوتو بالنسبة المیصا جمیعاً (جمع ص ١٢) (تو مجموعہ کی نسبت ایتار ہوجائے گا) طاعلی قاری فرماتے ہیں وارجہ حصا الاول لمحصول الموتو شفعلم اندیتوصل ان یک سحت لی کل عین واحلة تم وقم ویؤل امرہ الی الوتوین بالنسبة الی العضوین (جمع ص ٢١) (ان ہیں کیلی صورت زیادہ رائے ہیں لئے کہ اس سے ہرآ کھیں تین ، تین سلائی دومر تبہ ڈاران عاصل ہوجاتا ہے چونکہ اعضاء یعنی آ تکھیں دو ہیں لہذا اس سے ایتار یعنی دومر تبہ ڈارت موجاتا ہے کہ کہ اس سے ایتار یعنی دومر تبہ ڈارت موجاتا ہے کہ کہ اس سے ایتار یعنی دومر تبہ ڈارت موجاتا ہے کو کہ اعضاء یعنی المجمع بین ھلمہ الروایات باختلاف الاوقات موجاتا ہے کہ ایک طفعل کلالی وقت (مواحب ص ١٣) (ان مختلف روایات میں تطبیق اس طر ح ممکن ہے کہ یہ فقعل کلالی وقت (مواحب ص ١٣) (ان مختلف روایات میں تطبیق اس طر ح ممکن ہے کہ یہ

## مخلف او قات پر تحول ہیں توہر ایک صورت کو آپ نے کسی مہ کسی وقت اختیار کیاہے ) شیخ عبد الرؤف کے کی تو ضیح و تندیبہ:

بین (۱) زینت (۲) تطنیب اور جب ای کاستعمال زینت کے لئے :وتو یہ ظاہری بناوت اور تصنیح عبد (۱) زینت (۲) تطنیب اور جب ای کا استعمال زینت کے لئے :وتو یہ ظاہری بناوت اور تصنیع سے مستخیا ہے اور دو خدموم تصنیع نہیں جوشر عالممنوع ہے مشکل وصل اصلی بالوں کے ساتھ جعلی بالوں کا استعمال زینت کے ذریع نشش و نگارینا نا تفلیع وائتوں امتزاج الموضع جسم کے حصول برسوئی گورنے اور انجر نے کے ذریع نشش و نگارینا نا تفلیع وائتوں میں چیر نگالنا وغیرہ سرمہ زینت کرنے والوں کے سئے رخصت اور انتہ کی رحمت ہو اور جب سرمہ تعلیب کی نیت سے استعمال کیا جائے تو آنکھوں کو قوت وطاقت ملتی ہے ضعف و کر وری کا از الدیوتا ہوئی نیت سے استعمال کیا جائے تو آنکھوں کو تو ت وطاقت ملتی ہے ضعف و کر وری کا از الدیوتا ہوئی نیت ہوتے جیں اور جیز شعاعوں نے نظر کو محقوظ رکھتے ہیں ۔ بال کس برائے زینت کی کوئی شرقی صدمقر رئیس ہا اس کے اظہار کا وقت مقرد کیا ہے فا کدو واقعاء ہیں قد رہ وہ جت کا مقبار ہے البت کی منفعت کے نئے شارع نے دوات کا وقت مقرد کیا ہے فا کدو واقعاء ہیں قد رہ وہ وقت سرمہ آنکھوں سے پکوں میں رہتا ہے آنکھ کی گری کوسکوں بخشا ہے آنکھوں کی گہرا ئیوں جی خوصرایت کرتا ہے اور مقصود انتقاع میں اس کی تا شیر ظاہر ہوئی ہے۔

آنکھوں کی گہرا ئیوں جی خودسرایت کرتا ہے اور مقصود انتقاع میں اس کی تا شیر ظاہر ہوئی ہے۔

(مناوی عربی)

(٩/٢) حَنْفَفَا عَبْدُ اللّه بْنُ الصَّبَاحِ الْهاشِعِيُّ الْبَصْرِيُّ اخْبَرِنا عَبَيْدُ اللّهِ بْنُ مُوسى اخْبَرْنا السّر آئِسُلُ اسْ يونس عَنْ عَبَادِ بْنِ مَنْصُورِح وحَنْفَا علِي بْنُ حَجْرِ حَنْفَا يَزِيْدُ بْنُ هَارُوْنَ آثَيَانا عَبَّدُ بُنُ مَنْصُورٍ عَنْ عِكْرَمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ قَالَ كَانَ النّبِيُّ صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَكْتَحِلُ قَبْلَ اَنْ يَنَامَ بِالْإِنْمِيدِ ثَلاثًا فِي كُلِّ عَنِي وَقَالَ يَزِيْدُ بْنُ هَارُوْنَ فِي حَلِينَهِ أَنَّ النّبِي صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَتُ لَهُ مُكْحُلَةً يَكْتَحِلُ مِنْهَا عِنْدَ النّوُم مَثَلاثًا فِي كُلّ عَنِينَ .

ترجمه! مهمي عبدالله بن صباح باشي بصري نے بيان كيا۔ وہ كہتے ہيں كہميں عبيدالله بن موكى نے اس

# لفظ کی توضیح :

' تذکره راو بان ٹاکل تزیدی' میں ملاحظہ فریا کئیں۔

امام ترفدی آن صدیث کوتقویة دواسناد کے ساتھ لائے ہیں ایک سند سے دوسری سند کے انتقال کے لئے درمیان ہیں آلایا گیا ہے کہ پہلی سند یبال فتم ہوئی اب دوسری سندلائی جاری ہے معاہدہ الا تصال فی السند پر آلکور یا جا تا ہے استدلال کے لئے ایک ہی سند کا فی ہوئی ہے جبکہ تمام سندات کے لائے میں تطویل ہے۔ چونکہ اسناد کا تعد وحدیث کی تقویت کا باعث ہے اس لئے تحدثین معنزات نے تعلویل ہے۔ چونکہ اسناد کا تعد وحدیث کی تقویت کا باعث ہے اس لئے تحدثین معنزات نے تعلویل ہے بہتے ہے گئے بید طریقہ اختیار فرمایا کہ جبال اسناد مختلفہ ہیں ایک رادی ، بالاشتراک ہوتو و بال ح مفرد دورج کر کے ایک سند سے دوسری سند کو انتقال کر لیتے ہیں۔

#### "ح" كاتلفظ اورمعنى:

محدث كبيرش الحديث مفرت مولانا عبدالمق فرمات ميں ترك تاغظا ورمعنى ميں اختلاف بعلوء مغرب اس كى تعبير تحويل سے علاء مشرق اس كوح بالمداور بالقصر پڑھتے ہيں مگر بالقصر پڑھنا اولى ہے امام يعبد أفر مات ہيں حروف تجبى اور ايسا ثنائى كلمہ جس كة خربر الف ہوتا ہے اگر تركيب كلام بيس آ بائ تو و و بالمد پڑھا جا تا ہے اگر بغير تركيب كے مفر واستعال : وتو بالقصر پڑھنا اولى ہے جيسے با تا ثا rr -------------------

وغیرہ بعض حضرات نے اسے صعحمہ "خ" ہمعنی اشادہ الی اسنادہ آخو قرار دیا ہے گرزیادہ معرہ فساور سے بعض حضرات نے اسے صعحمہ "خ" ہمعنی اشادہ الی اسنادہ آخو مساسیہ جینی کو بعض علاء فساور ہے ہیں گرقول نیسل اور جمہور کا مسلک ہیں ہے کہ مغرب اسے الحدیث سے ماخوذ اور اس کا بدل قرار دیتے ہیں گرقول نیسل اور جمہور کا مسلک ہیں ہے کہ حصد شین کی اصطلاح میں تحویل سے کنا یہ ہے ہیں ایک سند سے دوسری سند کی طرف منتقل ہونا پہال ایک فائدہ ہے بھی تجویل ہے کہ محد شین حصرات کے عادات میں ایک ہے بھی ہے کہ جب متعدد طرق سے ایک صدیم اللہ ہے۔

(حقائق اسنن جند اول ص١٠١)

### آ تکھوں میں سرمہ لگانے کا طریقہ:

قال کان النبی صلی اللّٰہ علیہ وسلم .... حضرت عبداللہ بن عباسٌ کہتے ہیں کےحضوراقد س سونے سے پہلےانگد مرمداستعال فرمایا کرتے تھے ہرآ تھے بین تین تین سلا کی لگاتے۔

و قال یزید من ھارون النع سے بیرین ہارون اپنی روایت میں کہتے ہیں کہ آپ کے پاس ایک سرمہ وائی تھی جس سے آپ کے سوتے وقت سرمہ استعال کرتے تھے ہر آ کھو میں تین تین سلا ئیاں سرمہ ڈالنے۔گذشتہ روایت میں بھی آپ کا یہی معمول بیان ہو چکاہے۔

#### بيان اختلاف الفاظ:

والمقصود بیان الحلاف الألفاظ بین روایة السرائیل وروایة یزید وقوله ان النّی صلی اللّه علیه وسلم كانت له مكحلة یكتحل منها عندانوم اللانا فی كل عین هذه روایة یزید بن هارون المتاخر بعد التحویل فالحاصل ان كلا من اسرائیل ویزید روی عن عباد بلفظ غیر الآخر فاللفظ الاول. روایة باسرائیل ویزید روی عن عباد بلفظ غیر الآخر فاللفظ الاول روایة یزید (مواهب ص ١٣) یعن بیروایت اسرائیل اور روایة یزید (مواهب ص ١٣) یعن بیروایت اسرائیل اور روایت یا یه بین الفاظ کا تشاو کو بیان کرنامقصود باورراوی كاید قول النان النمی سلی الله علیه و کا تن له الله بی بید بین هارون كی روایت به جوتویل كه بعد و کر به حاصل بیر که اسرائیل اور بیدین سازون كی روایت به جوتویل كه بعد و کر به حاصل بیر که اسرائیل اور بیرید بین سازون كی روایت به جوتویل كه بعد و کر به حاصل بیر که اسرائیل اور بیرید بین سازون کی روایت به بوتویل كه بعد و کر به حاصل بیر که اسرائیل اور بیرید بین سازون کی بیدی بیدید که استان که این که بین که بین سازون کی بیدی بیدید که استان که بین که

ولفاظ رولیت اسرائیل عن عیاد کے میں اور' ج'' کے بعد والے الفاظ روایات بزید کے میں بہ

(۵٠/٣) خَدَّقَت أَخْدَمَدُبْنُ مَنِيْعِ الْبَأْنَامُحَمَّدُيْنُ يَوِيْدَعَنَ مُحَمَّدِ بَنِ السَحَقَ عَنْ مُحَمَّدِيْنِ الْمُشَكَّدِرِ عَنْ جَابِرِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْكُمْ بِأَلاِئُمِدَ عَنْدَ النَّوْمِ فَاتَهُ يَنْجُلُو الْبِصِرِ وَ يُنْبِتُ الشَّهُنِ.

ترجمہ! ہمیں احمد بن منچ نے بیان کیا۔ ان کومحد بن یزید نے خبر دی۔ انہوں نے بیدوایت محمد بن ایخق سے لی اور انہوں نے محمد بن مظارر ہے تی ۔ ووصی بی رسول مضرت جاہر بن عبداللہ ہے روایت سرتے تیں کہ حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسم نے ارشاد فر ایا کہ اثر کا سرمہ سوتے وقت ضرور ڈ الا کرو وہ نگاہ کور اشن بھی کرتا ہے اور بلکیں بھی خوب اگاتا ہے۔

راویان حدیث (۵۵ا)محرین بزیدٌ (۱۷۱)محرین اخقٌ (۷۷۱)محرین المتلد (۱۷۸)محرین المتلد (اور (۱۷۸)مطرت جایزٌ کے حالات'' تذکروراویان شاکل تر زکی' میں ملاحظ فرما کیں۔

# بعض الفاظِ حديث كي تشريح:

عليكم بالإثمد عند النوم .. ائن او پراثد نر مدكوا از مركز و توت عليكم اسم تعلل عليكم اسم تعلى عليكم اسم تعلى عليكم اسم تعلى غذوه تو مرادى معنى بيب كه المحتب حلوابه (حمع ص ١ ٢) (اثد كاسر مدة الاكرو) ابن هجر " فرمات بيل والامسو لمطندب اجماعاً (جسع ص ٩ ١) ليني يبال امر بالاتفاق استخباب ك لئه بيل يبال امر بالاتفاق استخباب ك لئه بيل عند النوم اى لأنه حينبذ أد خل و أنفع (حواهب ص ١٣) (سوت وقت ان كاسر مد الاكرواس لئه كداس طرح " كامر كاسر ما الاكرواس لئه كداس طرح " كامر كاسر ايت كرتا بها ورزيا دومفيد بها فرالا كرواس لئه كداس طرح " كامر كرسوايت كرتا بها ورزيا دومفيد بها

# منافع د نيويه كے ساتھ تعليل:

فانه ينجلو البصر وينبت الشعر كيم ضمون *لذشترهديث شيجي گذر چكا*ب اخبار عن اصل فائدة الاكتحال و كونه عندالنوم ادخل في تلك الإ فادقر مناوي ص ١٢٩) ملاعلی قاریؒ نے اس مقام پرطویل بحث کی ہے جس کی تلخیص ہیں ہے کدھدیث میں سرمہ کے نوائدگی۔ من فع دنیویہ کے ساتھ تعلیل اس کی سٹیت کے منافی نہیں بالنصوص جبکہ اس پر حضور اقدیں سیجھنے کی مداومت اور ترغیبات قولیہ بھی موجود میں ادریہ منافع امور افروسیہ کے لئے وسلیہ سمجی ہیں۔

مداومت اورر عیبات ولید بی موجود بین اور بیمنان امور افرویه کے سے وسیلہ بی بین ۔
کمعوفة الطهاوة و توجه القبلة وغیر ذلک معایتر تب علی منافع البصر حتی فضله بعضهم علی السمع متعنا الله تعالیٰ بهما (جمع ص ١٢٩) لیخی جینا که طبارت اوراستقبال قبله وغیره معلوم کرن جونظر کوفائد میں ہے بین بیبال تک کہ بعض نے بصارت کوساعت پرتر جیح وی ہے ،الله تعالیٰ بمیں ان دونوں کے فوائد ہے بہرہ مندفر مائے ۔اورتقلیل ہے ایک طیف اشارہ اس طرف بھی ہے کہ مرمداگا نے والے جب بخصیل سنت کا ارادہ کریں تو اس کے لئے بیجی جا ہیں کہ وہ معالجے اوردواء کی بھی تیت کر سے عورتوں کی طرح محردزیت پراکھنا ، نیکر سے ول فدا فعیب الاصام مالک آئی ساک الی کے نزویک مردول کے نئے بیان مالک آئی مورتوں میں اس کے تو امام مالک کے نزویک مردول کے نئے بیغیر تد اوی کے سرمداگا الله لمالتان (باتی صورتوں میں) مردول کے نئے بغیر تد اوی کے سرمداگا نامطلق (باتی صورتوں میں) مردول کے نئے بغیر تد اوی کے سرمداگا نامطلق (باتی صورتوں میں) مردول کے نئے بغیر تد اوی کے سرمداگا نامطلق (باتی صورتوں میں) مردول کے نئے بغیر تد اوی کے سرمداگا نامطلق (باتی صورتوں میں) مردول کے نئے بغیر تد اوی کے سرمداگا نامطلق (باتی صورتوں میں) مردول کے نئے بغیر تد اوی کے سرمداگا نامطلق (باتی صورتوں میں) مردول کے نئے بغیر تد اوی کے سرمداگا نامطلق (باتی صورتوں میں) مردول کے نئے بغیر تد اوی کے سرمداگا نامطلق (باتی صورتوں میں) مردول کے نئے بغیر تد اور کا کہ بعض کے اس کی کو ان کا کردوں کے نئے بغیر تد اور کی کے سرمداگا نامطلق (باتی صورتوں میں) مردول کے نئے بغیر تد اور کیا کہ دور کیا کی کردوں کے نئے بغیر تد اور کے نئے بغیر تد اور کی کے سرمدال کے نئے بغیر تد اور کا کہ دور کیا کو کردوں کے نئے بغیر تد اور کی کردوں کے نئے بغیر تد اور کی کردوں کے نفید بنامام میالک کے نام کردوں کے نئے بغیر تد اور کیا کی کردوں کے نواز کی کردوں کے نئے بغیر تد اور کردی کے نام کردوں کے نئے بغیر تد اور کی کردوں کے نام کردوں کے نواز کیں کردوں کے نئے بغیر تد کردوں کے نام کردوں کے نواز کی کردوں کے نام کردوں کے نواز کی کردوں کے نواز کی کردوں کے نام کردوں کے نام کردوں کے نواز کردوں کرد

(٥١/٣) حسد الله إلى المعيد الله الحيولة إلى الحيوانة والله المفضل عن عيد الله بن عثمان بن خيشم عن سعيد بن عيشم عن سعيد بن عبس وطنى الله عنهما قال والسول الله صلى الله عليه وسلم إلى الحيو المحالكم الإشمال يجلوا لبضر ويُنبت الشغر.

ترجمہ! ہمیں قنید بن سعید نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں ہشر بن مفظل نے خبردی ۔ انہوں نے عبداللہ بن عثان بن خیٹم سے بیردوایت نقل کی انہوں نے سعید بن جبیر سے نقل کیا اور انہوں نے بید روایت معالی رسول مصرت عبداللہ بن عبائ ہے تن ۔ وہ کہتے ہیں کہ حضور اقدی صلی اللہ علیہ وسلم نے بیار شادفر بایا کہ تبارے لیئے سب سرموں میں اثر بہتر بن سرمہ ہے آ کھ کو بھی روشی پہنچا تا ہے اور پکیس بھی اگا تا ہے۔

راویان حدیث (۱۷۹)بشرین آمفصل (۱۸۰)عبدانله بن عثانٔ اور (۱۸۱)سعیدین جبیر ٔ کے حالات

" تذكره راويان ثاكل ترندي" بين ملاحظ فرما كير\_

# بعض الفاظِ حديث كي تشريح:

ان خير أكحالكم الإثمالة النح قال القسطلاني خيريّته باعتبار حفظه صحة العين لافي مرضها الذا الإكتبحال بعد لا يتوافق الرمد فقد يكون غير الاتمدخير الها بل ربما ضرها الإثمد وقوله يجلوا لبنصر المنح الجملة واقعة في حواب سؤال مقلر فكأن سائلاً قال ماالسبب في كونه خير الاكحال فقيل له يجلوا لبصر وينبت الشعر (مواهب ص١٣٠)

یعن قسطلانی فرمائے ہیں کہ اٹھ سرمہ کا بہترین ہونا آئکوی حفاظت کی ہوہ ہے ہے، آئکوی بیاری میں کارآ مذہبیں اس لئے کہ آشوب چٹم کی صورت میں سرمہ موافق نہیں ہوتا ، بسا اوقات اس میں اٹھ کے علاوہ چنز بہتر ہوتی ہے بلکہ بھی تو اٹھ آشوب چٹم کے لئے نقصان دہ ہوتی ہے۔ یہ جملوا لبصر کا جملہ موال مقدر کا جواب ہے کہ گویا کسی سائل نے بوچھا کہ اس میں بہتری کس وجہ سے ہے تو جواب دیا گیا کہ یہ بصارت کوروش کرتا ہے اور پلکوں کو اگا تا ہے۔

(٥٢/٥) حَـ تَشَنَا إِسْرَاهِيْمُ بْنُ الْمُسْتَمِرِ الْبَصْرِيُّ حَتَّقَا اَبُوْعَاصِمٍ عَنُ عُنْمَانَ بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ عنْ سَالِمٍ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْكُمْ بِالْإِثْمِدِ فَإِنَّهُ يَجْلُو الْبَصِرَ وَيُنْبِتُ الثَّغُورِ.

تر ہمد! ہمیں ابراھیم ہن مستربھری نے بیان کیا۔ اُن کو ابوعاصم نے عثان بن عبدالما لک کے حوالے سے بیان کیا۔ اُن کو ابوعاصم نے عثان بن عبدالله بن عمر سے نقل کی۔ سے بیان کیا۔ انہوں نے اپنے استاذ عبدالله بن عمر سے نقل کی۔ حضرت عبدالله بن عمر نے بھی حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم سے یمی نقل کیا کہ اٹھ ضرور ڈ الا کرووہ نگاہ کو بھی روشن کرتا ہے اور میکیس بھی اگا تا ہے۔

راویان حدیث (۱۸۲)ابراهیم بن آنستمرٌ (۱۸۳) عثان بن عبدالما لک " (۱۸۴)سالم " او ر (۱۸۵) معفرت ابن ممرٌ کے حالات' "تذکر دراویان ثائل تر ندی' میں ملاحظ فرما کمیں۔

-, I- 30 <sup>55</sup>			
مريطداة	{ mt2 }	 شائل <i>ز</i> ندی	خح

#### ابرادحديث كامقصد

عليكم بالا تمد ... اس مديث كامضمون سابقاً كذر چكا ب طاعلى قار كن قرمات بين اعلم ان فائدة ايراد هذا الحديث مكورا باسانيد مختلفة تقوية اصل النعبر و تأكيد مصمونه فان عباد بن منصور صعيف اتفاقاً و كان يدلس ورمى بالقدر (جمع ص ١٣٠) لين ال مديث كوفتف اسانيد كساتح كررلات كان يدلس وايت كي تقويت اورمضمون كي تأكيد بهاس لئ كدراوى عباد بن منصور بالاتفاق ضعيف بووتد ليس كرتا اوراس برقد ريت كالزام بحى تفا

# بَابُ مَاجَآءَ فِي لِباسِ رَسُولِ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

جلنداؤل

ان باب میں حضور اقد کر صلی الغد علیہ وسلم کے کیڑوں 'سفید لہاس' ٹر نے کی بہند یدگی 'ٹر نے کی ہیئے۔' چا در مہارک اوڑھنے ٹیا کیڑا پہننے کے وقت وعا اور مختلف الوان کے لہاس پہننے کے سلسلہ میں سولہ (۱۷) احادیث ال کی ٹیس بہاب مہاجاء ای بیان ما ورد فی لباس رسول اللّٰه صلی اللّٰه علیه وسلم من الاُنحباد (مواهب ص ۲۵) (باب ان احادیث کے بیان میں جو آپ علیہ کے نہاس کے معلق وارد بو کی ہیں)

باب حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم کے لباس کے بارے میں

#### گذشته باب سے ربط:

گذشته الواب بین تو جیل خضاب اور کحل کا بیان تھا ان کے بعد اب اس باب میں لباس کے سلسہ میں افزینہ (مواہب ص ۲۵) (ان سلسلہ میں واردا حادیث لائی جاری ہیں لیمساسیہ لھا فی آنہ نوع جن افزینہ (مواہب ص ۲۵) (ان ابواب کے ساتھ وجہ متا سیت ہے کہ میکی زینت کی ایک تتم ہے) وجساء هدا الباب عقب البحضاب والتوجل الأنه مما یتزین به الانسان (انحافات ص ۹۳) خلاصہ یک فیشاب میک کرنا اورلیاس ان میں جامع مناسبت تزین ہے۔

## ا لباس کی فضیلت:

اللباس بروزن کتباب ما یلبس فوق البعد (جوجهم پر پیها جاتا ہے) کو کہتے ہیں ای طرح ملبس بروزن کتباب ما یلبس فوق البعد (جوجهم پر پیها جاتا ہے) کو کہتے ہیں ای طرح ملبس بروزن مذهب کلبس بروزن حمل اور لبوس بروزن صیور کا بھی یکی معنی ہوتا ہے۔ اللہ تعالی نے لباس کی تخلیق میں دو صلحتوں اور فوائد کاؤکر فرمایا ہے۔ بینبی ادم قد انزلنا علی کم لباساً بوادی سؤائد کم و دیشاً (۲۲ ما) اے اولاد آوم! ہم نے تہارے لئے لباس تازل کیا ہے جو کہتمہاری

ستر پوشی اورزینت کاذر بعدے ۔

شاہ ولی اللہ محدث وہلوگ کا ارشاد ہے السلباس زینے والعوی شین (کیاس زینے کا باعث ہے) اسلباس زینے والعوی شین (کیاس زینے کا باعث ہے) (حدجہ السلبہ البالغة ) کیاس انسان کی فطرت ہے جب معترت اوم وحواء کیھما السلام نے تیجر ممنوعہ کا کچل کھا لیا تو ان کا جنتی لباس اثر کیا اور دونوں کو شرمندگی کا احساس ہوا وطفیقاً یا محصف علیہ ضامن وزق البحثة (۲۲۲) تو انہوں نے جنت کے در قتوں کے تول کے ساتھ اپنی ستریق کی خلاصہ یہ کہ ستریقی میں فطرت ہے اور عریاتی خلاف فطرت ہے۔

## الباس کے پانچ اقسام واحکام:

شخ عبدالجوادالدوی کے لباس کے پانچ فتسیں بیان کی ہیں۔ داجب حرام مستحب مکروہ اور مباح

واللباس تعتبر بعد الاحكام الخصدة : فيكون واجباً كاللباس الذي يستو العورة ومندوباً كاللباس الذي يستو العورة ومندوباً كالتوب الحسن للعيلين والتوب الأبيض للجمعة ومحرماً كالحويو للرجال ومكروها كلبس القليم البالي للرجل الغني ومباحاً وهو ماعدا ذلك (التحافات عن ٩٣) ليمن واجب باس أوب جو سترعورت كو يهيات اورمند وب بهيم كريدين كموقع براجيالباس ببننا ياتماز جمعه كه لئے سفيد نباس ببننا ياتماز جمعه كه لئے سفيد نباس ببننا ياتماز جمعه كالمارة ولى برائا اور برام لها الدارة ولى برائا اور بوسيده لباس بينے اور ممباح ولالمان جوان كه علاده استعال كيا جاتا ہے

### لباس مين اعتدال:

عبدالجواد الدومی گلیج میں کے حضوراقد س ملی اللہ علیہ وسلم اختیار تیاب اور قدائق میں اعتدال بہند تھے اور قرآن کے ارشاد کے مطابق لباس تقوی کی ترخیب دیتے تھے ولیک اس الشّفوای ڈلیک خیّو" (۲۲:۷) اور لباس برہیز گاری کا ووسب سے بہتر ہے )۔

حضرت عمرفاروق می کاارشاد ہے ایسا تھم ولیستین : لیسة مشهورة ، ولیسة محقورة .. دوتتم کے لہاس ہے بچتے رہو ایک شہرت کے لہاس ہے دومرے حقارت کے لہاس ہے۔

وقبال بعضهم اما الطعام فكل لنفسك ما اشتهبت واجعل لباسك ما اشتهاد الناس يعنى كعافي

یں اپنی پہندہ ور چاہت کا خیال رکھوا و راہا ت میں لوگوں کی پہند نتخب کرو۔ (جمبر حرام اہا ت اور غیر کھو اور غیر ا اقوام کی مشاہبت اس میں نہ ہو) اس کے حضور اقد س سیکھتے بھی اپنی قوم جیسا لہا ت پہنچ شے اور اہا ت میں کن پہنی تفاخرا ورا تمیاز انہیں مجبوب نہ تھا ہے کان بلہ میں الکسام اللحشوں ویفسیم اقبیۃ اللحظ فی صبحہ آپ نو دکھ در کا کھر درا چند پہنچ تھے جبکہ سی ہرائے کوریشی کیڑے (جواز کی حدود کو کھوظ رکھ کر) کی شیر وانیاں تقسیم فروستے تھے (اتحافات ص ۹۳)

ر ۱۳/۱۱) حسدَثنا مُحمَّدُ بُن حَمِيْدِ الرَّائِقُ أَنَّانَا الْفَصْلُ بُنُ مُوْسَى وَأَبُو تُمَيِّلَة وزيُدُبُنُ خِابِ عَنَ عَبْدِ الْمُمُوْمِنَ بُنِ خَالِدِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بَن بُرِيْدَةَ عَنُ أُمَّ سِلْمَةَ قَالَتُ كَانَ أَحَبُ الثَيَابِ الَّى رَسُولِ اللَّهِ صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْقَمِيْصِ.

تریند! محد بن حمیدرازی نے جمیں بیان کیا ہو کہتے ہیں کہ جمیں خبردی فضل بن موک اور ابوتمیلہ اور زید بن حباب نے به انہوں نے بیدوایت عبدالمؤمن بن خالد ہے اور انہوں نے عبداللہ بن ہرید ق ہے نقل کی اور ، وروایت اتم المؤمنین اُئم سلمہ کے نقل کرتے ہیں۔ اُئم سلمہ فرماتی ہیں کہ حضورافدی سنی اللہ عدیہ وسلم سب کہم وال میں اُئر تے کوزیؤہ واپند قرماتے ہیں۔

راویان حدیث (۱۸۲) لفضل بن موی (۱۸۷) اوتمیله (۱۸۸) زیر بن حباب اور (۱۸۹) عبدالمؤمن بن خالد کے حالات "تذکره راویان تأکل تر ندی "میں ملاحظ فرما کمیں۔

# بعض الفاظِ حديث كي تشريح:

قبالمت كنان أحب النهاب إلى ومسول الله صلى الله عليه وسلم القعيص... «نغرت ام علمهٌ قره تي كير منعوراقد ك عليكية كولهاس سَنهَ يَهُ ول مِن تجيص بهت يسترشي ـ

باب کی پہلی تین روایات کامتن ایک ہی ہے۔ واے تیسری صدیث کے کہ اس میں بسلیسد کا لفظ آیا ہے گرچونکہ اسنادلڈر مے مختلف منتھاس لئے ایک ہی متن کوملیحد و سیحد وسند کے ساتھ دیان فرمایا ہے۔

# لفظِ قميص كى لغوى' عر في' نحوى شحقيق:

القصيص اس كى جمع قُصُصُ المُفَصُ المَفْصُ اور فُصِان آتى ہے۔ والقميص اسم لما يلس مِن المحيط الذي له كمان وجيب يلبس تحت الثياب و لايكون من صوف كذا في القاموس (مواهب ص ٢٢) (قيص اليه سفي و علم إس كوجس كى آستين اور جيب ول اوراوان سے بناہوا شہو ) قيص كوفيص كيول كہتے ہيں۔ شارصين حديث نے اس كى بھى تو جيبات بيان كى ہيں۔ (١) يہ تقصّص سے ماخوذ ہے بمعنی تقلّب كے لتقلب الانسان فيد (اس يس انسان گومة پھرتاہے)

(۲) بعض حفرات نے کہار قلاف القلب کی جند کے نام سے ماخوذ ہے فان اسمیا القمیص
 ( مواهب ص ۲۲) لیجتی غلاف القلب کی جلد کو بھی قمیص کہتے ہیں۔

المقميص بالنصب والرفع دوتول طرح منقول ہوا ہے ترکیب کے لحاظ ہے مرفو ٹا در منصوب دونواں طرح پڑھنا درست ہے الغرض القدميص ياتو کان کی ٹبرہے يا کان وَاہم ہے۔

اس موقع پر بیر بھیریہ بھی ضروری ہے کہ لفظ قیص ہمارے معاشر نے بیس ایک خاص مرق ج وضع کے لباس پر بولا جاتا ہے تا ہم بیدا صطلاح مستحد ٹ ہے۔ مگر یادر ہے ہم رے ماحول میں جس چیز پر '''گر ہے'' کا اطلاق کرتے ہیں اٹل عرب اسے قیص کہتے ہیں جوشر فا ماور معززین کا لباس ہے۔علاء اورشر فا مکوصلی مکا کباس پینمنا چاہئے اور مروجہ قیص ہے احتر از کرنا جاہے۔

# قیص مبارک:

قیص کی مقدار کتنی ہو؟ روایات میں تصریح ہے کہ اس کی لمبائی نصف ساق تک ہوا کرتی تھی نصف ساق سے پنچ بھی جائز ہے تا ہم اگر تعمین کے پنچے ہوتو بالکل ناجا کڑ ہے سنت بہر صال رہے کہ زانو کے پنچے اور نصف ساق کے قریب ہو۔

حضورا قدس عَيِّلَةً كُولِي اس الحَبِي وَيَاده يِسَدُقى كه ووجه احبيّة القميص اليه صلى الله عليه وسسلم انه أستر لملاعضاء مِن الإزار والوداء ولانه اقل مؤنة واحف على البدن ولابسه اكثر تواضعاً (جمع ص ۱۳۲) (آپ گوتیس پیندگتی اس کئے کہ تبینداور جاور کی ہانیوت بیا عنا اور اچھی طرح جھیاتی ہے، نیز اس کا خرج بھی کم ہوتا ہے، بدن پر بلکی رہتی ہے اور اس کا پیننے والا زیادہ متواضع : وتاہے)۔

#### ایک تعارض ہے جواب:

بعض روایات میں آیا ہے کہ آپ کوخلہ لینی یمنی جاوریں پیند تھیں جو بظاہران روایت کے منافی جیں اور بظاہر تعارض ہے حضرات محدثین فر ہاتے ہیں کہ دونوں روایات میں کوئی تعارض نہیں۔

- (۱) کے مخط لیعنی سلے ہوئے کپڑوں میں آپ سے تقییص پیند تھی اور غیر مخیط بیعنی اُن سلے کپڑوں میں حلّہ بیعنی جاوریں پیند تھیں۔
- (۲) اورائیک جواب میکلی دیا گیاہے کہ أحب النیاب میں اسم تفضیل کی اضافت استفراق کے استفراق کے استفراق کے سے نبیس ہے کہ تمام کیٹر وں سے زیادہ پسندھی بلکہ مطلق کیٹر وں میں سے تیسی پسندھی۔ میں سے تیسی پسندھی۔

شیخ عبدالرئ ف فرمات میں فیصو (الفیمیص) احبہا الیہ لبسا والعبرۃ احبہا الیہ رداء فلا تعارض بین حدیشہ ما او ذاک احب المحیط وذا احب غیرہ (مناوی ص ۱۳۱) تعنی لباس کے طور پر پہنے کے لئے تو قمیص زیادہ پیندگتی جبکہ جاور کے لئے یمنی جا در زیادہ پیندگتی لبندا دونوں روایات میں کوئی تعارض نہیں یا بیدکہ سے جو کے لباس میں قمیص زیادہ پیندگتی اوران سلے میں یمنی جا در زیادہ پیندگتی۔

مشکل قاشرافی کے حاشیہ بین ایک تو جید ریجی کاسی ہے کہ فیالقعیص احب باعتبار الصنع والد حسرة باعتبار الملون والدس (مشکوة شریف ص ۳۵۳) ( کرتیم آپ علیہ کو ہا متہار صنعت (بناوٹ) کے اور کمنی دھاری دارجا در بائتہار نگ اور جنس کے )

## قیص کیوں پیند تھی:

یمان میہ بات بھی واضح کروی جائے کہ آپ <sup>ک</sup> کوقیص کس ماوے ہے بنی ہوئی پیند کتھی۔ پیٹنے ابراھیم

esturdubook

# لباس میں کفایت شعباری:

حسنوراتدس عَيْنَ فَي الله عليه الله عنها لك متعلق بهى انتها في زبدودرويشا نذر كى كومبوب ركها -چنانچ شن ابراهيم اليج رئ فرمات بين لمه يكن لدسوى فميص واحد (مواهب ص ٢١) يعني آپ ك باس ايك كيسوادومري تميمن مين شي فقى الوفاء عن عائشة رضى الله عنها قالت مارفع رسول الله عسلى الله عليه وسلم قط غلاء لعشاء ولا عشاء لغلاء ولا اتحد مِن شنى زوجين لا قميصين ولا رهائين ولا إذارين ولا زوجين مِن النعال (مواهب ص ٢١)

ام المؤمنین حضرت عائش صدیقہ سے روایت ہے کہ حضور اقدی عظیمی سے کھانے میں ہے شام کے لئے اور شام کے کھانے میں ہے میچ کے لئے بچھ بچانبیں رکھتے تھے ( یعنی ایک ہے ووسر بے وقت کے لئے بچھ بھی ندچھوڑتے تھے سب تقلیم فرمادیتے تھے ) اور بیک وقت آپ کے پاس کی چیز besturd.

# کے وجوڑ نے بیس ہوتے تھے شدوقیصیں ندووچا درین ندولنگیاں اور شاہی جوتوں کے دوجوڑے۔

(۵۳/۲) حَدَثَنَا عَلِي بُنُ حُجُرٍ حَدَثَنَا الْفَصُلُ بُنُ مُوْسَىٰ عَنْ عَبْدِ الْمُؤُمِنِ بْنِ حَالِدِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ مَلْ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْقَعِيْصَ . بُنِ بُرَيْدَةَ عَنْ أُمَّ سَلَمَةَ فَالْتُ كَانَ أَحَبُّ الْبَيَابِ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْقَعِيْصَ . ترجمہ! بمیں علی بن چرتے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ بمیں فضل بن موی نے بیان کیا۔ انہوں نے بید وایت اُمّ روایت عبدالوّمن بن خالد نے اورات بول نے عبدالله بن ہر بدة سے قبل کی۔ انہوں نے بیدوایت اُمّ المؤمنین اُمْ سلمة مَا ہے اخذ کی ، وہ فرماتی جی کے حضوراقد مَن عَلَيْتُهُ سب کیرُ وں مِیں گرتے کو زیادہ بہت فرماتے تھے۔

#### دونون روایات مین سند کا فرق:

ای روایت کامتن پہلی روایت کے الفاظ کے ساتھ منقول ہے لیکن سند عدیث میں قدر ے فرق ہے اور وہ اس طرح کہ (۱) پہلی روایت میں امام ترخی کے شخ محمد بن حمید الرازی ہیں اور اس دوسری روایت میں امام ترخی کے شخ محمد بن حمید الرازی ہیں اور اس دوسری روایت میں موئی' روایت میں محمد بن حمید نے اپنے متبول شیوخ (فضل بن موئی' اور ایت میں اور ایت میں اور دوسری روایت میں اور تحمید نے نید بن حباب ) کے واسط سے عبدالموس بن خالد سے روایت کی ہے اور دوسری روایت میں علی بن جرنے صرف فضل بن موئی کے واسط سے عبدالموس سے نقل کی ہے والقداعلم۔

مضمون صدیث بینم بیلی روایت والای- المتن واحد والاسناد متعدد فذکره للحکم مؤکد (جمع ص ۱۳۳) (ملاعلی قاری فرماتے میں کہ متن صدیث ایک ہے اور اسناد متعدد میں اور ان کا تذکرہ تھم کومؤ کدکر دیتا ہے)

(۵۵/۳) حَدِّثَنَا زِيَاثَبُنُ آيُّوْبِ الْبَعْدَادِيُ حَلَّثَا ابَوْ تُمَيْلُةُ عَنَ عَبْدِ الْمُؤْمِنِ بَنِ خَالِدِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بُنِ بُرَيْسَةَ عَنْ أُمِّهِ عَنُ أُمِّ سَلَمَةَ قَالْتُ كَانَ آحَبُّ الْبَيَابِ الِىٰ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَـلُبَسُهُ الْفَهِيُصَ قَالَ أَبُو عِيْسَىٰ هَكَذَا قَالَ زِيَادُبُنُ آيُّوْبَ فِي حَدِيْتِهِ عَنْ عَبْدِاللَّهِ بُنِ بُرَيْدَةَ عَنُ أُمِّهِ عَنْ أُمِّ سَلَمَةً وَهَ كَذَا رُوى غَيْرُ وَاحِدٍ عَنُ أَبِي تُمَيْلَةً مِثْلَ رَوَايَةٍ زِيَادِيْنِ أَيُّوْبَ وَأَبُو تُمَيْلَةً يَوْيُدُ فِي هِذَالُحَدِيْتِ عَنُ أُمَه وَهُوَ أَصَحُى

ترجمہ! میں زیادین ایوب بغدادی نے بیان کیا۔وہ فرماتے ہیں کہ جمیں ابوتمیلة نے بیان کیا۔ انہوں نے عبدالمؤمن بن خالد سے انہوں نے عبداللذ بن ہر بدۃ سے ان کی والدہ کے توالے سے اور انہوں نے امّ المؤانین امّ سلمۃ سے روایت بیان کی۔وہ فرماتی ہیں کہ حضور اقدس عیافیہ کو بہتے کہ اللہ سب کیٹروں میں سے کرنے زیادہ بہند تھا۔

راويان حديث (١٩٠) زياد بن ايوب البغد اديُّ (١٩١) اللهُ كه حالات " تَذَكَره راويانِ مُالْ رَبْدَ قَ عِن ملاحظه فرما كين \_

## سند کی بحث اور سابقه روایات سے فرق:

یلبسه القمیص ... بیجمله حالیه بادر القمیص کان کی خبر بهدای روایت کی سندیش با کی فرق بین -

- (۱) امام ترفذي كاستاذ بدل كئے على بن جزاً ورحمہ بن ثميد رازي كے بدلے زياؤ كولايا كيا۔
- (٢) ۔ صرف ابوتمیلہ دوسرے مرتبہ پر ہیں جبکہ دیکی روایت میں بھی آپ ٌ دوسرے مرتبہ ہیں تھے

کیکن اس کے ساتھ اس مرجبہ میں فضل بن موئی اور زید بن حباب بھی شریک تھے اور یہ کہ آپ کا دوسری روایت میں تو تذکر ہ بھی نہیں۔

- (۳) عبداللہ بن ہریدۃ اور معنرت امسلمہ کے درمیان اصله کا داسطہ کر ہوا جبکداس سے پہنے کی در تول روانےوں میں نہیں ہے۔
- (۳) اور پیمی اشاره کردیا که زیاد بن ابوب کی بیدوایت جو بواسطه ابوتمیله حضرت امسلمد یسب به است به است به است که اس روایت به اس بین است به به با است به بین است به بین است به بین است به بین اس روایت کے جوکداس کے شاگر دمجمد بن حمید الرازی نے قبل کی ہے۔
- (۵) اور یبھی کراہوتمیلہ ہے اس زیادتی کے ساتھ روایت بہت ہے رواۃ نے نقل کی ہے جیسے کہ

المحسديث النالث اصبح النلاقة وذلك لزيادة عن أمه في السند (التحافات ص 90) (امام يخاركُ فرمائے میں كه تيسرى حديث باب كى تينول روايات سابقه پس سے زيادہ صبح ہے اور بياس لئے كه اس روايت كى سند پس عن اللہ كا اضاف اور زيادتى ہے )

(٣/٣ ٥) حدَّثَنَا عَبُدُ اللَّهِ بُنُ مُحَمَّدِ بُنِ الْحَجَّاجِ حَدَثَنَا مُعَانُبُنُ هِشَامٍ حَدَّثِنَى أَبِى عَنُ بُديَلِ يعنى البنَ عَيْسَرَةَ الْعَقَيْلِيِّ عَنْ شَهْرِيْنِ حَوْسَبٍ عَنْ أَسْمَآءَ بِنْتِ يَزِيْدَ قَالَتْ كَانَ كُمُّ قَمِيْصٍ رَسُوْلِ اللَّهُ صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم إلَى الرَّسُغ.

ترجہ استہمیں عبداللہ بن محمد بن حجاج نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں معافر بن ہشام نے بیان کیا وہ کہتے ہیں کہ مجھے میرے باپ نے بدیل عقیلی کے حوالے سے بیان کیا۔ انہوں نے بیروایت شہر بن حوشب سے اورانہوں نے اسامہ نب بزید سے قبل کی۔ میصحابید سول قرماتی ہیں کہ حضوراقد سے میکھنے کے کرنے کی آستین بہنچے تک بوتی تھی۔

راویان صدیت (۱۹۲)عبدالله بن محمد بن المجاج (۱۹۳)معاذ بن بشام (۲۹۴)ابی (۱۹۵)بدیل (۱۹۱) تمکر بن دوشب کور (۱۹۷) حضرت اساء بنت بزید کے حالات '' مذکر دراویان شاکل ترمذی'' میں ملاحظہ فرما کمیں ۔

#### آستین مبارک :

قىالت كان خُمُّ قىمىصِ دسول الله صلى الله عليه دسلم الى الموسع ... حضرت اساءٌ فرماتى جيل كه حضورا قد س سلى اللته عليه وسلم كرقيص مبارك كي آستين كلائي كريتيج تك مقى اس حديث ميل حضور esturdub

المنظمة المنطقة 
#### اقدى صلى اللته عليه وسلم كي قيص مبارك كابيان بيئم آستين كو كيتيه بين \_

الموسع بعض روایات میں آس کے ساتھ بھی آیا ہے الوصع جیسا کہ ایک حدیث میں ہے ان کے مدین میں ان کے مدین میں ان کے مدین اللہ وصعہ (مشکوہ شویف ص ۳۷۳) (کہ آپ علی ہے کہ میں کی آسین پنچے تک تھی) وہ جوڑ جو کلائی اور باز ویا ہم کی اور کلائی کے درمیان واقع ہوجے عام اصطلاح میں بہتیا کہتے ہیں۔ حدو مفصل الساعد والمکف راتحافات ص ۹۵) (رئع باز واور کلائی کے جوڑ کو کہتے ہیں اور اس کا نام الکوع بھی ہے) ویستمی المکوع (جمع ص ۱۳۳)

#### بيانِ حكمت:

علامہ بیجوری اس کی حکمت بیان کرتے ہوئے لکھتے ہیں کہ اگر آسٹین روسنے بندے برح جائے ہے۔ برح جائے ہیں کہ اگر آسٹین روسنے بندے برح جائے کا برح کا درائے رک کے بردی گرمی و تحرہ سے تکلیف ہوگی۔ فکان جعلہ الی الموسنے وسطاً و خیر الامور الامور اوساطها (مواهب ص ۱۵) ( تو آپ علیہ کا تیس کا سٹین پہنچوں تک رکھنا درمیا تی طریقہ تھا اور یہ سامور میں بہتر ہوتا ہے )

#### أيك تعارض كاحل:

لیمن روایات میں آسٹین المی اُسفل الرسغ (بہنچوں سے بیچے تک) آیا ہے اور لیمن میں بساوی اُصابعه (کمانگلیوں کے برابری تک) کی تقریح ہے شارصین حدیث نے جمع وظین کی مختلف توجیہات بیان کی بیں۔

(۱) ان روایات کو مختلف اوقات اور مختلف حالات پر حمل کیاجائے کہ بھی یوں پہنی تھیں اور کھی یوں و ماور د من أن الكم كان يصل الى الاصابع فلعله فى بعض الاحیان او فى الحضور (التحافات ص ٩٥) (بياب كر تخضرت علیق کی آسٹین انگیوں تک لیے ہوتے تو شاید بیاتش اوقات کے انتہار سے تھایا حالت اقامت میں اس طرح ہوتے )

(+) جب آستین سیدهی ہوتی تھی تو بہنچ ہے نیج تک پہنچی تھی اور جب بار بار کے دھونے اور

- <sup>المه</sup>لياول - المهلاجيد المالي

استعال سيسكر جاتي تقى تو بينجي تك بهنجي تقى .

- (۳) بعض حفرات کہتے ہیں کہ آسٹین کی تمام روایات انداز و دخمیند پرحمل ہیں اس صورت میں تو کوئی اشکال ہی باتی نہیں رہتا۔
- (٣) حضرت مولا ناظیل احمد سهار نبوری فی "بسلل السمجهود" این تحریر فرمایا ہے کہ پینچ کی روایات افصلیّت برمحول بیں اوراس سے زیادہ کی روایات سے بیان جواز ثابت ہے۔
- (۵) علامہ جزری تحریفر استے ہیں کر گردی آسین بی سنت بہ کدہ پنچ تک ہواور گرد کی آسین بی سنت بہ کہ دہ پنچ تک ہواور گرد کی اسینہ ان لا بتجاوز کم القعیص الرسغ و أما غیر القعیص فقالوا السنة فیه أن لا بتجاوز رؤس الاصابع من جة وغیرها (جمع ص ۱۳۵) انحرج سعید بن منصور و البیهقی عن علی رضی الله عنده أنه كان بلیس القمیص حتی اذا بلغ الاصابع قطع مالحضل ویقول لا فضل للكمین علی الاصابع (مواهب ص ۲۸) حضرت علی رضی الله عنده أنه كان بلیس القمیص حتی اذا بلغ الاصابع قطع مالحضل ویقول لا فضل للكمین علی الاصابع (مواهب ص ۲۸) حضرت علی رضی الله عنده دوایت بے كرآ تخضرت علی الاصابع (مواهب ص ۲۸) حضرت علی رضی الله عنده دوایت ہے كرآ تخضرت علی الاحدی کی آسینی كوگئوں ہے ہوئے تو اس كوگئ فوتیت عاصل ہیں)
- (۲) ﷺ ابراهیم الیجوری تعارض اور اس کاهل تحریر رائے ہیں۔ وورد ایست اکسه صلی الله علیه وسلم کان یلبس قمیصاً و کان فوق الکھین و کان کماہ مع الأصابع وجمع بعضهم بین هذا وین حلیث الباب بان هذا کان یلبسه فی الحضو و ذاک فی السفر (مواهب ص ۲۸) میخی حضوراقد س کرند بہنتے جو تخنوں ہے اوپر ہوتا اور آسٹین الکیوں کے برابر رہتے ۔ بعض نے اس مدیث اور مدیث اور مدیث باب کو یوں جمع کیا ہے کہ آپ کمی آستیوں والا گرند حالی اقامت میں پہنتے اور کہنچوں کے برابر رہتے ۔ انقامت میں پہنتے اور کہنچوں کئی لبا کرند حالی اقامت میں پہنتے تھے۔

خلاصه فيخ عبدالجوادالدوي كالفاظش بول برك المقصوحو الغلاب ولمل العلول كان لعادض أو لبود أو لسبب غيو ذلك (المعلات ص ٩٥) آستيول بش قعرعالب تمااور پنچول سندله الهوناكي عارض يامردي ياكي اوروج سن الوتاتها) سیاراقل استاراقل سیاراقل

> علماء نے تقریح کی ہے کہ آسٹین کا انگلیوں سے آسے لٹکا تا حرام ہے انگلیوں کی حدتک رہنا اس سے پنچاور دسنے (پنچے) تک بیٹیوں جائز ہیں اسلے فقہاء نے تقریح کی ہے کہ اگر کمی مختص کی آسٹین دمسغ سے آسے تک ہول تو نماز ہیں دسنع تک ان کوکھول دے۔

> (٥٤/٥) حَدِّلَكَ الْوُعَمَّارِ الْحُسَينُ بْنُ حُرَيْثِ الْحَبَرَنَا أَبُونُعِيْمِ اَخْبَرَنَا زُعَيْرُ عَنْ عُرُو ةَ بُي عَيْدِ السَّهِ بُنِ فَشَيْرِ عَنْ مُعَاوِيَةَ بُنِ قُرَّةَ عَنَ أَبِيْهِ قَالَ أَنْبَتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِى رَهْطِ اللَّهِ بَنْ مُعَلِيهِ وَسَلَّمَ فِى رَهْطِ مِنْ مُزَيْنَةَ لِنَبَايِعَةَ وَإِنَّ قَمِيْصَهُ لَمُطُلَقُ أَوْ قَالَ زِرُّ قَمِيْصِهِ مُطْلَقُ قَالَ فَادْحَلَتُ يَدِي فِي جَيْبِ مَنْ مُزَيْنَةَ لِنَبَايِعَةَ وَإِنَّ قَمِيْصَهُ لَمُطُلَقُ أَوْ قَالَ زِرُّ قَمِيْصِهِ مُطْلَقُ قَالَ فَادْحَلَتُ يَدِى فِي جَيْبِ قَمِيمِهِ فَمَسمَّتُ الْحَلَمَ.

ترجہ! ہمیں ابوعمار حسین بن تریث نے بیان کیا ان کو ابوئیم نے خبر دی، آئییں خبر دی زہیر نے عروہ
بن عبداللہ بن قشر کے حوالے ہے۔ انہوں نے بید دوایت معاویة بن قرق سے ان کے باپ کے حوالے
سے بیان کیا ، وہ فر اتے جی کہ بین حضور اقد س عظیم کی خدمت میں قبیلہ صریب کی ایک جماعت
کے ساتھ بیعت کے لئے حاضر ہوا۔ تو حضور اقد س عظیم کے گرند کا گریبان یا اس کا بٹن کھلا ہوا تھا
میں نے آپ کے گریبان میں ہاتھ ڈال کرتم کا ممر نبوت کو چھو یا۔

راویان حدیث (۱۹۸) عروہ بن عبداللہ بن قشیر " (۱۹۹) معاویہ بن قرآ اور (۲۰۰) ابیہ " کے حالات" تذکرہ راویان شاکل ترندی " میں ملاحظہ فرمائیں۔

## لفظِ" رهط" كالمعنى وتشريح:

قسال البت ... صحابی رمول بیان کرتے ہیں کہ پی قبیلہ منزینة کایک گروہ (رمط) کے ساتھ حضوراقدس سیالی کی خدمت میں حاضر ہوا۔ رحط و م قبیلہ اور تین اشخاص سے لے کرمات یا دی یا تیس یا چاکیہ کی خدمت میں حاضر ہوا۔ رحط و تیس شراط نہیں ہوتیں الرحط قوم دی یا تیس یا چاکیہ الموسط قوم الرجل و قبیلته (اتعاقات من ۹) یعن (رمط "کی آ دی کی قوم اور قبیلہ کو کہتے ہیں۔ الموسط اسم جمع الموجل و قبیلته (اتعاقات من ۹) دی و جماعة من العشرة الى الاربعین او مِن ثلاثة الى العشرة

besturdubook

(جمع ص۱۳۵) بیاک روایت کے منافی نہیں ہے اندہ جاء جماعة من مزینة و هم اربع مائة راکب واسلموا لاند بحتمل ان یکون مجینهم رهطاً رهطاً اولاند مبنی علی اند یطلق علی مطلق القوم ارجمع ص۱۳۵) (آنخفرت کے پاس قبیلہ مُزیندگی ایک جماعت، جو چارسوسواروں پرشمل تھی آئی اور اسلام لے آئی اس لئے کہ اس میں بیاحتمال ہے کہ وہ گروہ ہو کر آئے ہوں یا بیاس پرشی ہے کہ بیلفظ مطلق قوم پر بولا جا تا ہے ) لفظ 'فی "جمعنی مع کے ہای مع رهط جسے کہ قرآن میں ہے ادخلوا فی امم ای مع امم (مواهب ص ۱۸) (کروائل ہوجاؤ جماعتوں کے ساتھ کہ بہال ہے ادخلوا فی امم ای مع امم (مواهب ص ۱۸) (کروائل ہوجاؤ جماعتوں کے ساتھ کہ بہال آیت میں فی امم بمعنی مع امم کے ہے)

## بيعت كي تين قشميں:

بنسابعه: جارمجروم تعلق أتبت ك ب-باسلام لائ كى بعت تقى جيها كه ملام يجوري قلهما بع على الاسلام (مواهب ص ١٨) (كهم اسلام لائ كى بيعت كرين) صويعة مصفوب معز قبيله سه به واصله اسم اهوأة (مناوى ص ١٣٥) (اصل من ايك عورت كانام تفا)

حضوراقد س ملی الله علیه وسلم سے بیعت کی تین قتمیں تابت ہیں (۱) بیعت علی او کان الاسلام (اسلام کے بنیادی ارکان پر بیعت) (۲) بیعت علی الجهاد (جباد پر بیعت) (۳) بیعت علی الاعمال المحصوصة خاص خاص المال پر بیعت موجود و دور میں حضرات صوفیاء کرام جو بیعت لیتے میں وہ آئی تیسری قتم کے تحت میں آئی ہے جو اصلاح باطن کے لئے کی جاتی ہے متصود اصلاح المال سے جوفقہ ہی ہے ۔

اعمال کی بھی دوقتمیں ہیں اعمال ظاہرہ 'اعمال باطنہ' جس طرح اعمال ظاہرہ کی اصلاح منصوص ہے ایسے ہی اعمال باطنہ کی اصلاح بھی مامور بھا (ضروری) ہے کہ اسلام کی تعلیمات میں تنکبر' حسد وغیرہ مذموم وممنوع اورتو اضع وعبدیت کی تلقین کی گئی ہے تو بیھی گویا فقہ کا ایک شعبہ ہوا۔

ائن جوزیؓ وغیرہ نے جوتھو ف اور بیعت کا انکار کیا ہے تو وہ اس کے علاوہ مروّجہ مبتدعہ طریق بیعت وتصوف ہے جو جاھل صوفیاء نے گھڑ رکھا ہے ورنداصل تصوف اور ھنیقت بیعت ہے

<u> کانکان پی</u>جنداوّل

مسی کویھی انکار نہیں ہے۔

## گریبان مبارک:

وانَّ قميصه لمطلق ... ال وقت آب كر عدمبارك كاكر يبان كملا بواتها اى غير مقيد بزر قال ميسوك اي غيم مشدود الازرار وقال العسقلاني غير مررور (جمع ص ١٣٥) مطلب أيك منه كدَّريان كهلا مواتها - يايول كما او قال ذرُّ فعيصه مطلق الح كما آبَّ كرقيص كابن كهلا موا تحاای غیر موبوط (جمع ص۱۳۵) (بتدها، وأبیل تما)

أو قبال زرُّ قميصه لمطلق (آتخضرت كاكريان كما تماياً لرت كابنن كملاتما) قال العسقلاني الشك من شيخ الترمذي اي وهو ابوعمّار لامن معاوية وقال بعض الشواح الشك مِن معاوية الاصمن دونه كما وهم (مواهب ص٧٨) محتقداتي فريات بي كريشك الماسترةي کے شخ ابونمار "کو ہوا ہے نہ کہ معاویہ "کو یعض شارحین کے مطابق معاویل کوشک ہوا ہے نہ کہ ان ك علاده في كراوي كو)

#### كمال محبت كے تقاضے:

عشق ومحبت اور کمال اطاعت کے نقاضے کھیاور ہی ہوتے ہیں پھرحصرات صحابہ کرام ؓ تو اس کا کامل نمونه تھے اپنے محبوب صلی اللہ علیہ وسلم کوجس حالت میں دیکھتے اس کوسنت مجھ کراپنا <u>لیہۃ</u> ' ملکہ اس میں ڈ وب جاتے تھے جا ہے وہ لباس ہی کی کسی ہیئت کا منظر کیوں نہ ہو۔

ملًا على قارئ تحرير قرياتے ہيں ۔ قال عروہ فعار أيت معاوية و لا اباہ الا مطلقي الازرار في شتاء ولا خريف ولا يزران ازرارهما رجمع ص١٣٦)

عردة فرماتے ہیں کہ: یا ہے معاویہ اوران کے باپ کوہھی نہیں ویکھا مگر دیکھا توالی حالت میں کہان کے کریبان کی گھنڈی (بنن ) تکی ہوئی نہیں ہوتی تھی اگر جد گرمی ہویا سردی ہمیشہ ان کی گھنڈیاں (بنن ) کھلی رہتی تھیں ۔اطاعت ووفاداری' محبت وخلوص اور فٹائیت وہ مقدیں اور پاک جذبہ تھا جس کی وجہ ے آپ کن ایک ایک سنت اورایک ایک عمل اور اوامحفوظ و محظوظ ہے۔

besturduboor

#### شناورانِ محبت تو سینکروں ہیں گر جو ڈوب جائے وہ لکا ہے آشنالُ کا

# لفظِ 'جيب'' کي تشريح:

فأد خلت بدى في جيب قعيصه ... پس من في اينا باته آپ كر بان من والا - جيب كا معنى ما يقطع من النوب ينحوج منه الوأس او الميد او غيو ذلك بيج جيب كا اصل معنى قطع اور خرق بي ويبطلق الحب على ما يبحعل في صدر النوب ليوضع فيه الشنى (جمع ص ١٣٦) ( جيب كا اطلاق الرجيب على ما يبحعل في صدر النوب ليوضع فيه الشنى (جمع ص ١٣٦) ( جيب كا اطلاق الرحصه يرجمي بوتا بيج و كرية من بين كا و يربنا يا جاتا كه اس من كوئى چيز ركى جيب كا اطلاق الرحصه يرجمي بوتا بيج و كرية من الحب في هذا الحديث طوف النوب المخيط جائك) . قال الفسطلاتي فكن المواد من الحب في هذا الحديث طوف النوب المخيط بالمعنية . الن حديث من جيب سيم ادوه كريبان بيج وكردن كوهير سيرو شكر و (مناوي سروي) ١٣٦٥)

# شقِ جيب صدر برتها:

شار حین فرماتے ہیں کے ظاہر روایت سے ریکی معلوم ہوجا تا ہے کہ آپ کا آئی جیب صدر پرتھا کیونکہ اگرش جیب صدر پرتھا کیونکہ اگرش جیب صدر پرتھا کیونکہ النج النج النج النج علیہ میں میں النج کی النج کے میں النج کی میں النج کی النج کی میں ہے کہ کا فرائد کی صدوہ (جمع ص ۲۶)

علامہ سیوطی نے شق الجیب پر مستقل رسالہ لکھا ہے جس میں اس حدیث کو بھی لیا ہے تاہم اس حدیث میں تصریح نہیں ہے البتہ اشار ہ نہ عابت ہوتا ہے ۔ البحر الروائق میں کتاب البحائز کے تحت قبیص اور حدع میں فرق بیان کیا گیا ہے عورت کے گرتے کو حدع جبکہ مرو کے گرتے کو تیص کہتے میں کیونکہ اس کا گریبان سینے پر ہوتا ہے جبکہ عورتوں کا تسترکی وجہ ہے مونڈ عوں پڑ لہذا الغذیمی قبیص اور حدع میں فرق ہے۔

البحرائرائق (ج٣٥ /١٤) من به قوله المدرع لانه يقال على قميص المرأة كما فسره به في القاموس وعلى ماتليسه فوق القميص كما ذكره عن المغرب الخ (القلادرع کے نغوی تحقیق کرتے ہوئے لکھتے ہیں کہ درع عورت کی قیص کو کہاجاتا ہے جیسے کہ صاحب قاموں کہتے۔ ہیں اور لغت کی کتاب''مغرب' ہیں ہے کہ درع ہر وہ لباس جو قیص کے اوپر پہنا جاتا ہے )

#### مسنون گریبان:

یہاں میر بھی یاور ہے کہ بٹن اور گھنڈی لگا تا بھی مسنون ہے اور کھلا رکھنا بھی سنت ہے معاویۃ اور قرق نے تو کھلا رکھا کہانہوں نے یکی ویکھا تھا مگرسنت وونوں ہیں کہ دونوں آپ سے ثابت ہیں۔

## گریبان میں ہاتھ کیوں؟

باتی رہی ہے بات کہ بے تکلفی کے بغیرانہوں نے آتے ہی گریبان میں ہاتھ کیوں ڈالا جبکہ آپ کی ہیت وجلال کی وجہ سے حضرات شیخین '' بھی نظر بھر کرنیس دیکھ سکتے ہتھے۔ شارعین جواب میں کہتے ہیں کہ یہ نو وار داور نومسلم بھے آ داب سے دافق نہ تھے اور نہ کی نے ان کو آ داب ہے آگاہ کیا تھا۔
دوسرا یہ کہ ان کی نوش بھی تو مس خاتم تھی جیسا کہ تصریح ہے فسمسسب المتحقم ( کہ میں نے مہر نبوت کو ہاتھ دگایا) ہوسکتا ہے ان کی بھی ہے شرط ہو کہ ہم ایمان تب لا کیں گے جب الخاتم کومس کریں گے اور تھیتی نہ وہ سے ایمان کو ہاتھ دگایا) ہوسکتا ہے ان کی بھی ہے شرط ہو کہ ہم ایمان تب لا کیس گے جب الخاتم کومس کریں گے اور تھیتی نہ وہ ہے گئی ۔ انہوں نے بہجرات کی ہوآ ہے گئے بھی بغرض دعوت و تحقیق ان کوئیس روکا۔ صبح الحق کی وہ فرق گئی ۔

اس سے بیدانداز وہمی لگایا جاسکتا ہے کہ ایک سی ابی کو حضور اقد س سلی اللہ علیہ دسلم سے سی تقدر والبانہ عشق تھا اور کس قدر عابیت درجہ محبت تھی کہ انہوں نے جب آپ کا گریبان کھلا دیکھا تو ہے مہری اور وارفی کی عالم میں ہرتم کے آ واب کی پرواہ نہ کرتے ہوئے گریبان مبارک کے اندر ہاتھ واغل کر کے مہر نبوت چھونے کی سعادت حاصل کرلی اور اس کی ہرکت ونور انہیت سے اپنے وجود کو باہر کت اور منو رینا لیا اور آپ سے نے فر مایا رعلامہ الیج دی فرماتے ہیں ۔ بنالیا اور آپ سے منع نہ فر مایا رعلامہ الیج دی فرماتے ہیں ۔ وافعاف سے النہوک (مواجب ص ۱۸) مینی ان کا ارادہ تیرک حاصل کرنا تھا۔

( ٥٨/١) حَدَّثَنَا عَبُلُبُنُ حُمَيْدِ حَلَّنَا مُحَمَّدُ مَلَيْنَ الْفَصُلِ آخَيَرَنَا حَمَّادُبُنُ سَلَمَةَ عَلَى جِيْبِ بَنِ الشَّهِيْدِ عَنِ الْمُحَسَّنِ عَنُ آنَسِ بَنِ مَالِكُ آنَّ النَّبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَوَجَ وَهُوَ مُتَكِنَى عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَوَ هُو مُتَكِنَى عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَوْمَ وَ قَالَ عَبُهُ بُنُ حَمَيْدِ قَالَ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهِ مَوْ لَ عَلَيْهِ مَوْلِ قَلَّمُ وَعَنِي عَنَ هَذَا الْحَدِينِ اللَّهُ عَلَيْهِ مَ وَقَالَ عَبُهُ بُنُ حَمَيْدِ قَالَ مُعَلَى بِهِمُ وَ قَالَ عَبُهُ بُنُ حَمَيْدٍ قَالَ مُحَمَّلُهُ مُعَلَيْهُ وَعَلَى اللَّهُ عَلَيْهُ وَعَلَى اللَّهُ عَلَيْهُ وَعَلَى اللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْ وَاللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ وَاللَهُ عَلَى وَاللَهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى الللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى الللْهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللْهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى الللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى الللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى

ترجہ! ہمیں عبد بن جمید نے جردی۔ ان کے پاس جمد بن نظل نے اوران کے پاس جماد بن سلمۃ نے بیان کیا انہوں نے بدروایت حبیب بن جمید ہے اورانہوں نے حسن ہے افذکی۔ وہ حضرت انس بن مالک ہے دوایت حبیب بن جمید ہے اورانہوں نے حسن ہے افذکی۔ وہ حضرت انس بن مالک ہے دوایت کرتے ہیں کہ حضورا قدس علیا ہے جمار الگائے ہوئے مکان سے تشریف لائے اس وقت حضورا قدس علیا ہے برایک یمنی منتش کیڑا تھا جس ہیں حضورا قدس علیا ہے بوئے بہر تشریف لائے برایک یمنی منتش کیڑا تھا جس ہیں حضورا قدس علیا ہے بہر تشریف لائے بوئے ہوئے بہر تشریف کیا ہے بہر تشریف لائے ہوئے ہوئے ہوئے ہوئے ہوئے ہوئے ہوئے بہر کہر بہر کے بہر بہرے باس آ کر بیٹے تو انہوں نے سب بیں کہ تھر بن نظل کا بیان ہے کہ پہلی مرتبہ بھی بن جب میرے باس آ کر بیٹے تو انہوں نے سب ہے بہلے بچھ ہے ای حد یہ کے متعلق سوال کیا۔ پس میں نے کہنا شروع کردیا کہ جھے ہے ادبن سلم نے بیان کیا تو سمجی بن معین کہنے گئے کہ فاش یہ سہ ہے آ ب اپنی کتاب سے پڑھ کرسنا تے ہم بن فضل کہتے ہیں کہ میں کتاب لینے کے لئے جانے لگا تو سمجی بن شین نے بیرا کیڑا کیڑلیا اور پھر فرمایا معلی کہنا تھے ہیں کہ میں کتاب لینے کے لئے جانے لگا تو سمجی بن شین نے بیرا کیڑا کیڑلیا اور پھر فرمایا جمعے زبانی بی کھوادو شاید ہیں آ ب سے دو بارہ شل سکوں چنا نچہ ہیں نے بیرہ بیرا کیڑا کیا اور کتاب سے بڑھ کرسنا دی۔

رادیان حدیث (۴۰۱)عبدین حمیدٌ (۴۰۲)محدین افضل ۱۰۸ (۴۰۳) صبیب بن شهیدٌ کے جالات '' تذکره رادیان شاکل ترفدی' میں ملاحظ فرما کبل

# بعض الفاظ حديث كي تشريح:

ان النبي صلى الله عليه وسلم عرج ... حضوراقد ب عَنْ عَنْ المِرْتُمْ يفالا عَلَا عَدُوهُ و

oesturdubor

مناطول<u>د</u>اوّل

منکنی علی اسامة بن زید اس حالت می کدآ پاسامة بن زید پرسپارالیے ہوئے تصف منکنی کالفظالاتکاء ہے و صنده قبولله تعالیٰ منکنیں فیھا علی الار آنک (۱۳:۷۱) ( تحدیک ہوئے تا الفظالاتکاء ہے ہوئے و صنده قبولله تعالیٰ منکنیں فیھا علی الار آنک (۱۳:۷۱) ( تحدیک ہوئے اس کے اور تخوں کے ) اور ایک نیز شن منو کئی آیا ہے میں النبو کا و مند قبولله تعالیٰ اتبو کا علیہ اور المارا کی کرتا ہوں میں اور اس کے ) دونوں کا معنیٰ ایک ہے لیمی اعتمادا ورسپارا ہون عرب یہ تکمیر اور تخوت کی وجہ سے لگائے تھے مگر بارگاہ نبوت میں یہ چیز ندھی آپ کا تحدیکی غرض اور عذر پرتھا۔

کیونکہ بیمرض اوفات کا واقعہ ہے جس کی تائید دوسر ہطرق سے ہوتی ہے جیہا کہ دارتطنی میں ہے۔انسہ صلی اللّٰہ علیہ وسلم خوج بین اسامة والفضل بن عباس الی الصلواة فی موضه اللّٰدی مات فیہ ۔ (حضور علیظے مرض الوفات میں اُسامہ اورنظل بن عباس کے سیار سے نماز پڑھنے کے لئے با برتشریف لائے )

#### حفرت اسامة بن زيدٌ:

وانسامة : هو ابن زيد بن حارثة مولى رسول الله صلى الله عليه وسلم و كان انسامة ابن حب رسول الله وابن مولاة رسول الله صلى الله عليه وسلم وهى ام ايمن .أقره رسول الله صلى الله عليه وسلم على جنش فيه عمرو كبار الصحابة وهو دور العشوين 'وسير ابوبكر هذا المجيش بعد وفاة رسول الله صلى الله عليه وسلم لحوب الووم بالشام و كان مسيوا مظفوا.
مات سنة اربع و حسين عن خمس وسبعين سنة بالملينة. (المسعلات ص٩٥) (حفرت أسامة آپ عظفة كم متنى ومجوب عفرت زيد بن حارثة اورام ايمن كر بينے اور حضور علفة كر محبوب تقات پر عظفة كر متنى ومجوب عفرت زيد بن حارثة اورام ايمن كر بينے اور حضور علفة كر محبوب تقات پر علاقت نے حضرت اسامة كوايك ايسے لشكر كاامير مقرر كيا تحاجس ميں حضرت عمرا اوراس دوسرے اكا برين صحابة موجود تھے۔ حالا تكداس وقت ان كى عمر بيس (٢٠) سال سے بھى كم تھى اوراس لفظر كوابو بمرصد ين نے آپ عليقة كى وفات مبارك كے بعد، وميوں سے جہاد كے لئے بھيجا تھا اور يستم ان كا بريا كامياب د بالدين شريف ميں چكھر (٥٥) سال كى عمر ميں من دفات يائى)۔

### **ثوبِ قطری کا**معتی:

وعسليمه شوب قطوى برجملده الديم بإخرب برقطر كى طرف منسوب به جويمن بين ايك قريرتما الماعلى قارئ في فقف آرائيل كي بين . "نوع من البوود، ضوب مِن البوود وفيه حمرة ولها اعلام وفيها بعض الخشونة ، حلل جياد تحمل مِن قبل البحرين 'وقال العسقلامي ثباب مِن غليظ القطن ونحوه (جمع ص١٣٤)

- (۱) قطری پیچا درون کی ایک تنم ہے۔
- (۲) جس میں پکھے سرخی ہوا دران پر پچھنقش ونگارا درتھوڑ اسا کھر دراین بھی ہو
  - (٣) بحرین سے لائے گئے اچھے تم کے جوڑے۔
- (٣) اورامام عسقلانی فرماتے ہیں کہ موٹی کیاس یاس جیسی چیز سے بنائے گئے کیڑے )۔

## التوشح كامفهوم:

توضح به إوالتوشح بالتوب إلقاء ه على عاتقه كالو شاح ولعل المواد هذا ادخال التوب لعت يله البعنى والقاء ه فوق منكه الأبسر كما يفعل المحرم (انتحافات ص ٩٨) (توشع بالتوب كامتن كيرُ م كوكند ه ير ( لينت بوئ والنا) جيس كه كل بنداور شايدكه يهال يدمتن مراد بهول كه كيرُ م كوكند ه ير ( النا جيس كه كل بنداور شايدكه يهال يدمتن مراد بهول كه كيرُ م كودا كي باتحه كي ( بغل ) كم يجي مداخل كر كراس كو با كيل كند ه ير و الناجيس كرمحرم

رسم المجارات (۳۳۰

ا هخض کرتاہے)

## بدوا قعدمرض الوفات كاہے:

فصلی بہم 'ان الفاظ کا مدلول بھی بہر ہے کہ بیرواقعۃ مرض الوقات کا ہے۔ انصوح ابن مسعد مِن طویق ابی ضعرة اللیثی عن حمید الله قال آخر صلوة صلاها رسول الله صلی الله علیه وسلم مع اللقوم فی مرضه اللذی قبض فیه فی ٹوب واحد متوضحاً به قاعلاً (اتحافات ص ۹۸) (ابن معد نے الی ضم و الی مرضه اللذی قبض فیه فی ٹوب واحد متوضحاً به قاعلاً (اتحافات ص ۹۸) (ابن معد نے الی ضم و الی می مرضہ معد نے الی ضم و الی می مرضہ معابہ کے ساتھ اس بیاری جس میں آپ فوت ہوئے بیٹھ کرتو شح کرتے ہوئے پڑھی ) امام بھاری معرضہ معرضہ معابہ کے ساتھ اس میں ایک فوت ہوئے بیٹھ کرتو شح کرتے ہوئے پڑھی ) امام بھاری معرضہ معرضہ معابہ کی میں میں اللہ علیه وسلم فی موضہ اللہ علیه وسلم فی موضہ اللہ علیه وسلم فی موضه اللہ عدی مات فیه و علیه ملحفۃ متعطیا بھا (نی کر کم علی اللہ علیہ اللہ علیہ وسلم فی موضہ اللہ اللہ عالیہ کری جا و دراوڑ سے ہوئے تھے ) اس سے بھی ہوائع ہوجا تا ہے کہ آپ کے مرض الوقات کے بہن ایام بھے۔

## إغلبهءذ وقي حديث:

سالنی یعین بن معین ... امام ترفی کا سناذ عبد بن جمید کتیج بین کدهمد بن فضل نے کہا کہ یکی بن معین نے بیٹے بی جھ سے اس حدیث کے متعلق دریافت فرمایا بیس نے فورا حدیث زبانی سنانا شروع کی فضل لو کان مین سخاب ، تو بیٹی بن معین نے کہا کیا اجھا ہوتا کہ بیدهد بہ جھے آپ کتاب سے سناد سے کر ذبائی فلطی کا امکان ہے گر تر برزیادہ سخام ہوتی ہے فقعت الاخوج سخابی اس اٹھ کھڑا ہوا تا کہ ان کے مطالبہ پر اپنی کتاب لے آئی گر انہوں نے فورا مجھ دامن سے بکڑا فی اس اٹھ کھڑا ہوا تا کہ ان کے مطالبہ پر اپنی کتاب لے آئی گر انہوں نے فورا مجھ دامن سے بکڑا فی فی افری کی آخری فی فی اور بیٹھا یا پھرار شادفر بایا مجھے اطاکراد بیجے اور مکن ہے بی میری زندگی کی آخری گھڑی ہوکہ ذندگی کا کوئی بحر وسر نیس آپ والیس آئی اور طلا قات بھی ندہو سکے فیانسی احداف ان کھڑی ہوکہ ذندگی کا کوئی بحر وسر نیس آپ والیس آئی اور طلا قات بھی ندہو سکے فیانسی احداف ان کے اسرار پر پہلے حدیث زبانی سنادی پھڑ کتاب لایا فیفو آت کم علیہ پس بیحد یہ کتاب لایا فیفو آت کم علیہ پس بیحد یہ کتاب لایا فیفو آت

esturdub

مين مين جلداول

اس سے بیانداز دہمی ہوجاتا ہے کہ سلف صالحین کوحدیث سے کس قدر شغف تھا اکس قدر محبت تھی اور و نیا کی بے ثباتی پر کس قدر یقین تھا۔ فانسی اختاف ان لا الفاک ای لاند لا اعتماد علی العیاة فان الوقت سیف فاطع وہرق لامع وفید کھال التحریض علی تحصیل العلم لتفیر مِن الأمل سیمافی الاستباق الی العیوات (مواهب ص ۲۹) (محصیق ڈرے کہ آ ہے سے ملاقات نہ ہو سکے اس سیمافی الاستباق الی العجیوات (مواهب ص ۲۹) (محصیق ڈرے کہ آ ہے سے ملاقات نہ ہو سکے اس لئے کہ زندگی پر کوئی اعتاد نہیں کیونکہ وقت تو توار کا نئے والی یا بجلی جیکنے کی بائند ہے اور اس میں علم صاصل کرنے پر کھمل ابھار نا اور شوق ولا نا ہے اور آرز و اس سے تفرید ولا نے خاص کرنیکیوں کی طرف سیفت کرنے میں)

# يجي بن معينُ!

یودی کی بن معین میں جنہیں محد عین امام الجرح والتعدیل کے تام سے یادکر تے میں امام انظم کی تو شین کرنے والے میں امام بخاری ان کے شاگر و میں المدنی العظفانی البغد ادی میں مناقب شہرہ سے موصوف ہیں ہزاروں حدیثیں اپنے ہاتھوں سے کھی ہیں واتف فوا علی امامت و جلالته فی القلیم والسحلیت (مناوی ص ۱۳۸) (علماء کرام متقد مین ومتا ترین آپ کی امامت اور علوشان پر متفق میں ) امام احد کا مشہور مقولہ ہے کیل حلیت لا بعوفہ یحی بن معین فلیس بحلیت وقال السماع من بحی شفاء لما فی الصدور (مناوی ص ۱۳۸) (کہ برائی حدیث جس کی معرفت السماع من بحی شفاء لما فی الصدور (مناوی ص ۱۳۸) (کہ برائی حدیث جس کی معرفت مناقب کی بن معین کو نہ ہوگی تو کو یا (وہ کوئی تو ی) ان کی عظمت اور نسیلت کا ایک شرف یہ بھی ہے کہ بعد الوفات آئیس اس تخت پر عشل و یا گیا جس پر حضوراقد س صلی الله علیہ واللہ کی برائی پراشایا گیا جس پر آپ کو اٹھایا گیا تھا۔ علام مناوی فرمائے بین و تنسوف بان غسل علی وسلم و حمل علی ماحمل علیہ صلی الله علیہ وسلم و حمل علی ماحمل علیہ صلی الله علیہ وسلم و حمل علی ماحمل علیہ صلی الله علیہ وسلم (مناوی ص ۱۳۸) می بیدا ہوئے اور ۱۲۸ میں انتقال ہوا۔

----- جلداوّل ----

(4/4) حَدَّثَنَا الْوَيْدُ اللهِ الْحَرَنَا عَبُدُ اللّهِ اللهِ اللهِ عَنُ الْعَبُدِ اللهِ اللّهِ عَنُ الْعَبُدِ اللهِ عَنُ اللّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ إِذَا السَّعَجَدُ قُوبًا الْهِي مُسَعِّدُ اللّهِ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ إِذَا السَّعَجَدُ قُوبًا الْهِي مُسَعِيْدِ اللّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ إِذَا السَّعَجَدُ قُوبًا اللّهُ مَّ اللّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ إِذَا السَّعَجَدُ قُوبًا اللّهُ مَّ اللّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ إِذَا السَّعَجَدُ قُوبًا اللّهُ مَّ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ اللّهُ وَاعْوَدُ بِكَ مِنْ شَرِّهِ وَشَرِّ مَا صَنِعَ لَهُ حَدَّثَنَا هِشَامُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَصَلَمَ عَنِ اللّهُ وَاعُودُ إِلَى اللّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ فَحُوهُ ...

ترجمہ! ہمیں موید بن نفر نے بیان کیا۔ انہوں نے کہا ہمیں عبداللہ بن مبارک نے خبر دی انہوں نے سعید بن ایاس جریری سے اورانہوں نے اپن نفر ق سے اورانہوں نے ابوسعید الخدری سے روایت نقل کی ہو وفر ماتے ہیں کہ حضور الدی علیقے کوئی نیا کیڑا پہنے تو اظہار مشر سے کے طور پر اس کا تام لیے مثلی الند تعالی نے بیٹر متر حست فر مایا ہے بی محمد مثلی الند تعالی نے بیٹر متر حست فر مایا ہے بی محمد کو الحمد کے الحمد کے متر وضور ماصنع لد

(ترجمہ) اے اللہ تیرے بی لئے تمام تعریفیں ہیں اوراس کیڑے کے پہنانے پر تیرابی شکر ہے یا اللہ جمیعی ہے اس کیڑے کی جعلائی چاہتا ہوں ( کہ خراب نہ ہوضائع نہ ہو) اور ان مقاصد کی جعلائی اور فو بی چاہتا ہوں جن کے لئے یہ کیڑ ابنایا گیا۔ کیڑے کی جعلائی برائی تو ظاہر ہے اور جس چیز کے لئے بنایا گیا کا مطلب یہ ہے کہ گری سردی زینت وغیرہ جس غرض کے لئے بہنا گیااس کی جعلائی یہ ہے کہ اللہ کی رضا میں استعمال ہوعبادت پر معین ہواور اس کی برائی یہ ہے کہ اللہ کی نافر مانی ہیں استعمال ہو عبادت پر معین ہواور اس کی برائی یہ ہے کہ اللہ کی نافر مانی ہیں استعمال ہو عبادت کے قبہ ونگر وغیرہ بدا کرے۔

راوی صدیث (۲۰۴۷) سعیدین ایاس الجربری کے حالات'' تذکرہ راویان ٹائل تر مذی' میں ملاحظہ فرما کمیں ۔

# جب حضورا قدس عليه نيا كيرا بينته:

كان وسول الله صلى الله عليه وسلم اذا استجد ثوبا حضرت اوسعيد قدريٌ بيان كرت بين

آپ جب نیا کیڑا پہنے ای بسس ٹوب اجلیدا واغرب من قال ای طلب ٹوباً جلیداً ولعل السمواد طلب بسه اوطلبه من اهله او خلعه (جمع ص ۱۳۹۱) (جب آپ نیا کیڑا پہنے اور زیادہ عجیب وغریب ہے جس نے یہ معنی کیا کہ آپ نے نیا کیڑا طلب کیا اور شاید کداس قائل کی مراویہ ہوکہ آپ نے اس کا پہنا طلب کیا یہ مطلب کہا ہے ایل اسمواد سے طلب کیا ہو) مستقمان ہوگہ آپ نے اس کا پہنا طلب کیا یہ مطلب کہا ہے ایل استحمان ہوا تو اس کی نام سے موسوم فرماتے مثلاً جب کیڑا گیڑی کے لئے متعمن ہوتا تو اس کا نام عمامہ رکھ دیتے یا جا در کے لئے تعیمین ہوتی تو رداء تام رکھے ای طرح جو کیڑا جس خرض کے لئے استعمال ہوتا وی نام تعین فرماتے۔

ف المقصود التعمیم مثل ان یقول رزقنی الله هذا القعیص او کسانی هذه العمامة و اشباه ذلک (جسع ص ۱۳۹) (پس مقصورتعیم ہے مثلاً بیفر مائے اللہ تعالیٰ نے مجھے بیٹیص عزایت فر مائی یا پرتمامہ مجھے بہنایا۔ یااس جسے الفاظ سے (اس چیز کا نام لے کردعافر ماتے )

# لفظِ كاف كي توجيه:

کمایس کاف تعلیل کے لئے ہے ہی اللهم لک الحمد علی کسونک لی (اے اللہ! تیرے لئے سب تعریفیں ہیں بوجہ پہنائے آپ ہی کے ذات کا مجھو) ایساہ یا تشبید فی الاختماص کے لئے

ب اى اللهم المحمد مختص بك كاختصاص الكسوة بك (مواهب ص 2) اسالله! مارى تعريف تير عما تعدفاص به) اسالله! مارى تعريف تير عما تعدفاص به) مخلوة شريف في بينا تا بحى تير عما تعدفاص به) مخلوة شريف في مرقاة سه كما كسوتنيه كى توجيها سال طرح نقل كى بين الكاف تعليلية او بمعنى على والمضمير راجع الى الممسمى فقوله استالك استيناف دعانه بعد تقليم الشاء او الكاف للتشبيه وقوله كما كسوتنيه من غير حول وقوله كما كسوتنيه من غير حول منكى ولا قوة كذالك استلك خيره ان يتوصل الى خيره (مشكوة ص ٣٥٥)

(افظ کما میں) کاف تعلیایہ ہے یا بمعنی کی ہے اور ضمیر (کسونیہ) کی راجع سمی (جس کیڑے کا نام لیاتھا) کو ہے ہی اللہ کی حمد وثناء کے بعد استالک کے لفظ سے دعاشر وع کر رہے ہیں یا کاف تشبیہ کے لئے ہے اور کسونیہ بنابر مبتدا ہونے کے کال مرفوع ہے اور استلک کی جیسے بہتا یا اس کی خبر ہے ۔ یعنی معنیٰ بیہ وگا جیسے کہ آپ نے بغیر کسی زور وطافت اور استحقاق کے جمعے بہتا یا اس کی خبر ہے ۔ یعنی معنیٰ بیہ وگا جیسے کہ آپ نے بغیر کسی زور وطافت اور استحقاق کے جمعے بہتا یا اس کی خبر و بھلائی کو پہنچادے)

#### وعاءِ مسنون كامفهوم:

اسنلک خیرہ و خیر ماصنع له کپڑے کی خیرتو یہ ہے کہ جسم کے موافق ہوگری وسر دی ہے بچائے ستر پوشی اور زینت کا باعث بنے اور إنسان میہ کپڑا پہن کرعباوت اور عبدیت کے فرائض بورے کر سکے غرور و تکبر میں مبتلا ہو کرخو دکو ہلا کمت کی طرف نہ لے جائے۔

علامہ پیجوریؒ قرماتے ہیں۔ والد بحیر الدندی صنع الاجلد مِن النظوّی بدعلی المطاعة وصوفه فیما فیه رضاک نظراً تصلاح نیة صانعه ( مواهب ص ٤٠) (وه فیرو بحلالی جس کے لئے یہ بنایا گیا لیتن اس کے ذریعہ طاعب خداد عدی پر تقویت اور اس کو تیرے رضا کے کاموں جس استعال کرنے کی دعا کرتا ہوں ایوبہ نظر رکھنے اس کے بنانے والے کی ایجی نیت پر ) واعوذ یک مِن شرّه وشرّ ماصنع لسه کیڑے کا شریب کدوہ جم کے ساتھ ناموافق ہو مفرت رسان ہوا تکارکا باعث ہو واعو ذبک مِن شره و مِن شرمایتر تب کدوہ جم کے ساتھ ناموافق ہو موسرت رسان ہوا تکارکا باعث ہو واعو ذبک مِن شره و مِن شرمایتر تب علیه معا لا توضیٰ بد مِن التحکیر والد جلاء (مواهب ص ٤٠) (اور تھے ہے من شره و مِن شرمایتر تب علیه معا لا توضیٰ بد مِن التحکیر والد جلاء (مواهب ص ٤٠) (اور تھے ہے

بناہ ما نگتا ہوں اس کے شراور ہراس چیز کے شر ہے جواس پر مرتب ہولیتی ایسے کام جو آپ کے م<sup>الان ملا</sup>لم نابسند یہ ہیں بعنی یا اور تکبر ہے )

# کپڑا پہننے کی ویگردعا ئیں:

# جه به دوسر مشخص کونیا کپٹرے پہنے دیکھے:

ار بس کی نے دوسر مے تھی کو نے گیڑ سے پہنے ہوئے ویکھاتو مستون یہ ہے کہا ہے کہا ہے۔ کہا ہے کہا ہے۔ کہا ہے است کہا کی است کہا وعش حمیدا ومت شہیدا ( تو سے کیڑ سے پہن اوراچھی زندگی گر اراورشہاوت کی موت نسیب ہو ) کیونکہ صفوراقدس عظامی نے حضرت عمر کوسفید جدید کیڑ سے پہنے ہوئے ویکھا تو کی وعادی ۔ ولے صارواہ ابوداود ان المصحابة رضی اللّه عنهم کانوا افا لبس احدمهم ثوبا جدیدا فیل له تبلی ویتحلف اللّه تعالی (مواصب صاک) (اور بوجردوایت ابوداؤد کے کہ شوبا جدیدا فیل له تبلی ویتحلف اللّه تعالی (مواصب صاک) کی اور بوجردوایت ابوداؤدکے کہ شوبا جدیدا فیل له تبلی ویتحلف اللّه تعالی (مواصب صاک) کی اور بوجردوایت ابوداؤدکے کہ شوبا جدیدا فیل له تبلی ویتحلف اللّه تعالی (مواصب صاک) کی تو یرانا کرے اوراللہ تعالی ا

اس کی جگہ دوسراد ہے)

\_\_\_\_\_

(١٠/٨) حَدَدُنَ هِ مِسَامُ بِسُ يُونُسَ الْكُوفِيُ آفِئَانَ الفَاسِمُ بِنُ مَالِكِ الْمُؤنِيُ عَنُ النَّبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُحَوَةِي عَنِ النَّبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحَبَرَةُ . مَا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحَبَرَةُ . مَا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحَبَرَةُ . مَا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحَبَرَةُ . مَا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْحَبَرَةُ . مَا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ الْمَرْقُ عَلَيْهِ اللَّهُ الْمَرْقُ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ الْمَرْقُ اللَّهُ عَلَيْهِ اللَّهُ الْمَرْقُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمَرْقُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمَرْقُ اللَّهُ الْمَرْقُ اللَّهُ اللَّهُ الْمَرْقُ الْعَلَالَةُ الْمَالِمُ اللَّهُ الْمَرْقُ اللَّهُ الْمُوالَى اللَّهُ اللَّهُ الْمُوالِقُ اللَّهُ الْمُولِي اللَّهُ اللَّهُ الْمُوالِقُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُولِي اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُولِي اللَّهُ الْمُولِي اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُولِي اللَّهُ الْمُولِي اللَّهُ الْمُولِي اللَّهُ الْمُولِي اللَّهُ الْمُولِي اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُولِي اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَا

## المحبوة كالمعنى اورتشريح

کان آحب النیاب ... حضوراقدی کو پہنے جائے والے کیڑوں میں دھار یدار چاوہ پندھی السحبوۃ بعض منقش دھار یدار چاور اتحبیو کامعنی ہے تخاف الوان سے کھنا جس سے پڑامنقش بوجاتا ہے السحبوۃ کعنیۃ وھی نوع ہوود السمن تسخد من قطن او کتان امخططۃ بخطوط حمو او زوق او خضو (اتحافات ص ۱۰) (حبوۃ بروزن عنبۃ ہے یہ یمنی چاورول کی ایک فتم ہے جو کیاس یا کتان (تھمر) و تیرہ جو سرخ اور نیلے اور میز وھار یول سے دھار یدار ہو بنایا جاتا ہے ) والتحبیر ھو التحسین (ای تسزین لا بسھا) و مندہ قولہ تعالیٰ فہم فی روضہ بحب وی والتحسین منون میں اس مال کا پہنے والا اس مال کا پہنے والا استحبار میں اور کا بہنے والا استحبار تا ہو وات مارای مادہ سے انداقالی کا پہنے والا استحبار ترجمہ) کہ وہ لوگ (بہشت) کے بینے معنوں وہ واتا ہے اور ای مادہ سے انداقالی کا پہنے والا ایمن خوش وٹرم (خوبصورت) ہوں گے ) صدیت سے بیمی معنوں ہوا کہ مطلقا ہرخ کیڑ ا پہنتا باغ میں خوش وٹرم (خوبصورت) ہوں گے ) صدیت سے بیمی معنوں ہوا کہ مطلقا ہرخ کیڑ ا پہنتا باغ میں خوش وٹرم (خوبصورت) ہوں گے ) صدیت سے بیمی معنوں ہوا کہ مطلقا ہرخ کیڈ ا پہنتا

<sup>المحض</sup>اةِ لِ

مردوں کے لئے بہتر تبیس (بعض علماء نے ناجا کز لکھا ہے )البتہ مخطط وھاری دار کی اجازت ہے۔

# تميص اور الحبرة كي أحبيت مين تعارض اورجواب:

یہاں بیکھی داشنج کردیا جائے کہاس صدیث اور اس سے سابل حدیث احب افتیاب القصیص میں کوئی تعارض نیس ہے کیونکہ حضرات محدثین فرماتے ہیں۔

- (۱) مديث قيص مين وضع كالفتبارك احبيت باور المحبرة مين جنس كي احبيت بـ
  - (٢) مديث أيص من احيّت اضافيه بجبك في نفسه ، الحبوة احب بـ
- (m) القميص سلے كيروں من احب بجيك الحبرة في الود آء من پند ب\_ (جعص ١٣٠)
  - (٣) تنيص تب پيندتمي جب آپ گرتشريف فرما هوت اور المعبو ة تب پيندتهي .

اذا كان مع اصحابه (شعافات ص١٠١) (جب آ پُاسپُوسحابہؒ کے ماتھ ہوتے) وحلیث

المحبرة أصح الاتفاق الشيخين عليه فلايعارصه الحديث السابق ( مواهب ص ١٥)

(اور حدیث حبیرہ فریادہ صحیح ہے کیونکہ وہ متفق علیہ شخین کی ہے تواس کے ساتھ سابقہ حدیث معارض دمقابل نہ ہوئی)

#### الحبرة كيون يبندُهي:

- (۱) شیخ عبدالرؤن فرمات میں کہ حضورا قدر کسلی القد علیہ وسلم کو المحبر فرماتے بھی پیند تھا کہ اس بیس زمی تھی جسم مقدس کواس سے مناسبت تھی ۔ فاللہ کان علمی غایدہ مِن النعو مدۃ واللین (مواہب ص ۱۷) (کیونکہ دوانتہائی نرم ونازک تھی)
- (۲) السحبوۃ کیمنی جاوروں میں ہے جس میں سرخ دھاریاں ہوا کرتی تھیں۔ ورب سا محانت بسؤرق ھسی النسوف النیاب عندھ مقصنع مِن الفطن و لمذا کان احب (جمع ص ۱۲۰) (اور بھی نیلی دھاریوں والی ہوتی تھیں ہید بھن والے لوگوں کے نزدیک انتہائی تھیتی ہوتے تھے اور یہ ا (چونکہ) کہاں ہے بنائی جاتی تھیں اس لئے آ ہے کوزیادہ اپندھیں)

قبل انها كانت هى احب النياب اليه صلى الله عليه وسلم لانه ليس فيه كتيو زينة و لانها كتر احت الا انها كان احت ما لا الله عليه وسلم لانه ليس فيه كتيو زينة و لانها كتر احت ما لا للوسخ (جمع ص ١٣٠) بعض شخول على بلبسه كى عكر بلبسها المحبوة . (مشكوة شريف ص احب النياب الى رسول الله صلى الله عليه وسلم ان يلبسها الحبوة . (مشكوة شريف ص احب النياب الى رسول الله صلى الله عليه وسلم ان يلبسها الحبوة . (مشكوة شريف ص احب النياب الى رسول الله عليه والله عليه وسلم ان يلبسها الحبوة . (مشكوة شريف ص احب النياب الى رسول الله عليه والله والله عليه والله عليه والله عليه والله عليه والله 
(٢١/٩) حَدَّقَتَا مَحْمُودُيُنَ غَيُلانَ الْبَأَنَا عَبُدُ الرَّزَّاقِ الْبَأْنَا سُفْيَانَ عَنْ عَوْنَ بُنِ أَبِي جُحَيْفَةَ عَنْ أَبِيْهِ قَالَ وَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم و عَلَيْهِ حُلَّةُ حَمُّر آءَ كَانِيَّى الْظُوُ الْمَى بَرِيْقِ سَافَيْهِ قَالَ سُفْيَانُ أَوَاهَا حِبَرَةً .

ترجمہ! جمیں محبود بن غیلان نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ جمیں اس روایت کی خبر عبدالرزاق نے اور
ان کوسفیان نے خبر دی ۔ انہوں نے بیر دایت محون بن الی بحیفہ " سے ان کے باپ کے حوالے نے قبل
کی ۔ تو صحابی رسول ابو جحیفہ" فرماتے ہیں کہ بیس نے حضورا قدس عید تھے کوسرخ جوڑا پہنے ہوئے دیکھا
حضورا قدس عید تھے کی دونوں پیڈلیوں کی چمک گویا اب بھی میر ہے سامنے ہے سفیان جو اس صدیث
کے راوی ہیں وہ فرماتے ہیں کہ بیس جہاں تک مجمتا ہوں وہ سرخ جوڑ امتقش جوڑ انتقا۔

راوی حدیث (۲۰۷)عون بن ابی جحیفة کے حالات' تذکر ہ راویان شائل تریّدی' میں ملاحظ قریاویں

besturdubor

## حلة حمر آء كامعني وعكم:

قبال رأیت النبی صلی الله علیه وسلم وعلیه حلّه حمر آء .... عمل نے صوراقد س علی الله علیه وسلم وعلیه حلّه حمر آء .... عمل نے صوراقد س علی الله علیه وسلم وعلیه حلّه حمر آء جمله کواس حال علی و یکھا کہ آپ سرخ جوز ازیب تن کیئے ہوئے تھے۔ یہ دوایت جمله حله حمر آء جمله بر بطحاء مکد میں ہوگی تھی جیسا کہ بخاری کی دوایت عین اس کی تقریح ہے وعلیه حله حمر آء جمله جالیہ ہے حضرت مفیان حله کی مراد تعین کرتے ہوئے گئے ہیں قال سفیان ادا ہا حبوہ میرا خیال ہے کہ وہ مقتل جوز اتھا مفیان رتبیر اسلے کرتے ہیں کہ خاص مرخ کیزے کی ممالعت آئی ہے۔

- حلة : (١) ازار اورجاوركوكت بي اى ازار ورداء كذا في المهذب
  - (۲) بير حلة دوكير ول بى كانام ب كذا فى الصحاح
- (٣) والمسراد بالحلة المحمر آء بردان يعانيان منسوجان بغطوط حمر مع صود كساتو البوود البحت منهى عنه البيمنية وهي معروفة بهذا الاسم باعتبار مافيها من الخطوط المحمر والا فالاحمر البحت منهى عنه و مكروه لبسه (جمع ص ١٣١) (اورمرخ جوز ب مراودديمن عاور ين جومرخ وساه وهاريول بي بُول تعين بيسي كه ياتى يمني عاور ين اوروه طرحراء كما تحاسلي مشبور ب كداس مين مرخ كيري اوروها ريال بوتى تعين بروق تعين بيدن عرف وارو بوتى بياوراس كا كيري اوروها ريال بوتى تعين مرخ جوز ب كه ينتي منع وارو بوتى بياوراس كا كيري اوروها ريال بوتى تعين مرخ بي كرايك في كاحقورا قدس عين المراس المواة وعليه حلتان بينها مكروه بها بالإواة وعين حديث بكرا يك في كاحقورا قدس عين المراس في المراس يواول وعليه حلتان عرب المراس في المرا
  - تو پھرای صورت میں ملاعلی قاریؒ نے اس کی دوتو جیہات کی میں۔
- (١) أكريتليم الياب كررة بي في الاحسر البحث (فاصمر في يبنا ب في قبل النهي

مرجلداة ل

(لیعی حضوملی کے کے منع کرنے سے پہلے کا واقعہ ) تھا۔

(r) بایمان جواز کے لئے تھا۔

سرخ لباس کے مردوں کے لئے جواز وعدم جواز پر کتابوں میں کافی بحث کی گئی ہے فقہاء کرائم نے مکروہ الکھاہے اگر وھاریدار ہویاس کا سوت رنگا ہوا ہوتو جائز ہے ابن جربر طبری نے مطلقاً جائز لکھا ہے گر القابت اور مرؤت کے خلاف ہے۔

شیخ الحدیث حصرت مولانا محد زکر یا فر ماتے ہیں خود حضیہ کے اس میں مختلف اقوال ہیں حضرت مولانا رشید احمد گنگودی فر ماتے ہیں کہ سرخ رنگ مرد کے لئے فتو کی کے لحاظ سے جائز ہے اور تقو کی کے لحاظ ہے ترک کرنا اولی ہے کہ بیعلماء میں مختلف فیہ ہے (خصائل)

#### تهبندئيا جامه كالمسنون معيار:

کانی انظر الی بویق ساقیہ گویایں ال وقت حضوراقدی علی کے دونوں مبارک پنڈلیوں کی نورانیت دیکھ ہوں مبارک پنڈلیوں کی نورانیت دیکھ دہاہوں۔ اس سے بیٹی معلوم ہوا کہ حضوراقدی علیہ کا تبیند مبارک نصف پنڈلی تک نفات تبیند ہویا متحب ہے اگر مختوں سے بنچ ہوجائے اگراز روئے تکم ہوتا متحب ہے اگر مختوں سے بنچ ہوجائے اگراز روئے تکم ہوتو حرام ہورنہ مروہ ہے۔

علامه مناوی " لکھتے بیں کہ فیسن للرجل الی نصف ساقیہ ویجوز الی کعبیہ و مازا دحوم ان قصد المنعیلاء والا کوہ (مناوی ص ۱۳۲) صدیث ہے بیکی معلوم ہوا کہ مردکی پنڈلی پر نظر پڑجائے تو جائز ہادرای پراجماع ہے مگریت ہے جب فتنے کا اندیشہ نہور

ین عبدالرؤف لکھتے ہیں۔ وندب تقصیر النیاب الی انصاف سافین (اورمستحب ہے کیڑوں کا نصف پیڈ لیول تک کوتاہ رکھنا) جیسا کرمختلف روایت میں وارو ہے(۱)ار ضع از اور ک فسانہ اتھیٰ و انقیٰ (اینے تہبتد کواو پر یا ندھوکہ بیزیادہ تقویٰ اورصفائی کا ذریعہ ہے)

(۲) طیرانی میں ہے کل شنبی میں الارض من النیاب فی الناد (ہروہ کیٹر اجوز مین پر (یوبہ لمیا ہونے ) سلکےوہ آگ میں ہے یعنی پہنے ہوئے کیٹر سے کونخوں سے بینچے رکھنا اچھائیں) (۳) بخاری ش ہے مااسبل مِن الکعبین مِن الازار فی النار (ای محله فیها فتجوز به عنه لملمجاورة (مناوی ص۱۳۲) (تهبتدکا جوحشه نخوں ہے بینچالاکا بموابودہ آگ میں ہے(یعنی اس کی سزا آگ ہے)

## صحابہ کرامؓ کے ذوق محبت کا اظہار:

حضرات صحابہ کرامؓ کوحضوراقدس عَلَيْظَة کی ذات والاصفات سے کتناعشق ومحبت والبیت اور بیارتھا کہ جب بھی آپ کی ذات واقدس کا تذکرہ کرتے تو اپنی محبت وجنون اور وارش چھپائے بھی نہ چھٹی اور چھلک پڑتی۔

حفرت ابو جحیفہ "کا بیہ جملہ 'وعویا بھی اب بھی آپ کی پنڈلی مبارک دیکھیر ہاہوں ' اسی ذوق وحیت کمال عشق اور مخلصانہ جذب و کیف کا ایک اونی سانمونہ ہے گویا آپ کے مبارک تصورے اب بھی ان کا دل در ماغ اور ظاہر و باطمن منور اور معطر ہورہے ہیں۔

دل کے آئید میں ہے تصویر یار ک جب ذرا گردن جھکالی دیکھ کی

شیخ عبدالجعادالدوی نے یہاں کچھمز بدروایات بھی نقل کی میں نذر قار کین ہے۔

ئير جلداة ل مرسم

تری کے کراپنے چیرہ پرلگا تا۔اور شعبہ عن اب کی سند میں ہے کہ لوگ شروع ہوئے کہ آپ کے ہاتھوں کو پکڑ کراپنے ہاتھوں کو پکڑ کراپنے ہاتھوں کو پکڑ کراپنے ہیروں پر مکت تھے۔راوی کہتے ہیں کہ میں نے بھی حضور میں تھے کا ہاتھ پکڑ کراپنے چیرہ پر دکھا تو اچا تک وہ برف ہے بھی زیادہ خوشہودار تھا اور آپ پر ایک سرخ جوڑا تھا)
سرخ جوڑا تھا)

( • ١ / ٢٢) ﴿ حَدَّثَنَا عَلِى بُنُ حَشُرَمِ الْخَبَرَنَا عِيْسَى بُنُ يُؤِنِّسَ عَنُ إِسُوَآئِيْلَ عَنُ آبِي إِسَحَقَ غَنِ الْبُوْآءِ بُنِ عَازِبٍ قَالَ مَا رَأَيْتُ أَحَدَّامِنَ النَّاسِ احْسَنَ فِي حُلَّةٍ حَمُوْآءَ مِنُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنْ كَانْتُ جُمَّتُهُ لَتَصُرِبُ قَرِيْهَا مِنْ مَنْكِنِيْهِ ..

ترجمہ! ہمارے سامنے علی بن خشرم نے بیان کیا۔ وہ کہتے تیں کہ بمیں عیسیٰ بن یونس نے خبر دی انہوں نے بیدروایت اسرائیل سے ابی الحق کے حوالے سے اخذکی اور وہ سحائی رسول حضرت براء بن عازب سے نقل کرتے ہیں۔ حضرت براء رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ میں نے بہمی کسی سرخ جوڑے والے کو حضورا قدس عیالیت سے نیات میں موز حضورا قدس عیالیت کے خصے حضور کے موز موز کے موز کے بیات کیا ہے ہیں کہ موز مول کے تربی کی موز مول کے تربی کے بیات کیا کہ موز مول کے تربی کے بیات کے بیات کی بیات کے بیات کے بیات کی بیات کے بیات کے بیات کی بیات کے بیات کی بیات کے بیات کے بیات کے بیات کی بیات کی بیات کے بیات کی بیات کی بیات کی بیات کی بیات کے بیات کی بیات کے بیات کی بیات کی بیات کی بیات کے بیات کے بیات کی بیات کی بیات کے بیات کی بیات کی بیات کے بیات کی بیات کی بیات کے بیات کے بیات کے بیات کے بیات کے بیات کے بیات کی بیات کے بیات کے بیات کی بیات کی بیات کی بیات کے بیات کی بیات کے بیات کے بیات کے بیات کی بیات کی بیات کے بیات کے بیات کے بیات کے بیات کے بیات کے بیات کی بیات کے 
راوی حدیث (۲۰۸)علی بن خشرمٌ کے حالات'' تذکرہ راویان شاکل ترین میں ملاحظ فرماویں۔ میصدیث باب اول میں تیسر نے نمبر پر گزرچک ہے۔ متعلقہ بحث و بان ملاحظ فرماویں یہاں تو حسلة حصو آء کی مناسبت سے دویارہ لائی گئی ہے۔

(١١/١١) حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بُنُ بَشَارٍ حَبِّثَنَا عَبُدُ الرَّحُمْنِ بُنُ مَهْدِيَ الْبَانَا عُبَيْدُ اللَّهِ بُنُ إِيادٍ عَنُ آبِيهِ

عَنُ أَبِي دِهُفَةَ قَالَ دَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَيْهِ لَوْ ذَانِ الْحَصَوانِ ترجمه! تهمين بيدوايت محمر بن بثناد نے بيان کی ۔ وو کتبے میں که بمیں بیان کیا عبدالرحمٰن بن محد کا

نے ۔ان کو بیدروایت بھیدالقد بن ایاد سے ملی۔ ونہوں نے اپنے باپ سے اور انہوں نے سحافی ایورمثہ "

۳ ) -----ناول جنداول

نے نقل کی۔وہ کہتے ہیں کہ میں نے حضوراقد س علی کو دہنر جاوریں اوڑ تھے ہوئے دیکھا۔ رادی حدیث (۲۰۹) مہیداللہ بن ایاؤ کے حالات' ''تذکرہ راویان شائل تر مذک' میں ملاحظہ فرما کمیں۔ حدیث کی تشریح ۱۰/۸ میں تفصیل ہے کی جا چکی ہے۔

(٣٣/١٣) حَدَّقَنَا عَبُدُ بُنُ حُمَيْدِ الْخَبَرُنَا عَقَانُ بْنُ مُسْلِمِ قَالَ الْبَأَنَا عَبُدُ اللَّهِ بْنُ حَسَّانَ الْعَنْبِرِيُّ عَنْ جَـ ثَتَيْهِ دُحَيْنَة وعُلَيْنَة عَن قَيْلَة بِنْتِ مَخْرَمَةَ قَالَتْ رَايُتُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعَلَيْهِ اَسْمَالُ مُلَيَّئِنِ كَانَتَا بِزَعُقَرَانِ وَقَدُ نَفَضَتُهُ وَفِي الْحَدِيْثِ قِصَّةُ طَوِيْلَةٌ .

ترجمہ! ہمیں عبد بن حمید نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں عفان بن مسلم نے خبر دی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں اس روایت کے متعلق عبد اللہ بن حسان عزری نے اپنی داوی وَ صیبة وغلیبة کے حوالے سے بناایا۔ انہوں نے بیدروایت قبلہ بنت مخر مہ سے حاصل کی۔ وہ فر ماتی ہیں کہ میں نے حضور اقد س عظیم کواس حال میں وی بھا کہ حضور دالا پر دو پر انی لگیاں تھیں جوز عفران میں رقی ہوئی تھیں لیکن زعفران کا کوئی اثر ان بیس در باتھا اور اس صدیت میں ایک طویل قصہ بھی ہے۔

راویان حدیث (۲۱۰) عفان بن مسلمٌ (۲۱۱) عبدالله بن حسان العنبری (۲۱۲) دهییة " (۲۱۳)علمیهٔ اور (۲۱۳)قیلهٔ بنت مخرمهٔ کےحالات' تذکره راویان شائل تر مذی میں ملاحظ قر مائیں۔

## بعض الفاظِ حديث كي تشريح:

الملحفة (مناوى ص١٣٥) (اورنهايه ميل يه كه ملية كامعتى تهبند باورصحاح ميل ب كه يه بعني ملحفه بوى جادر كه ب

المليّة بهى واحد كاصيفه بم مُلَيْمين اس كاحشنيه بمعنى ووجادري به ياضافت بيانيه بعني آب ورويراني جادرين ميسيد

کاننا بزعفرانِ وقد نفضته لینی دونوں جادریں زعفران ہے رگی ہوئی تھیں گر بوسیدگی کی دجہ ے زعفرانی رنگ زائل ہوچکا تھا۔

کانسا بیزعفران ای مصبوغتین به وامّا قول العنفی ای معلوطتین ففیه تسامع (جمع ص۱۳۵) (پیردونوں زعفران میں رنگی ہوئی تھیں اور حنّی کا بیقول کدان میں زعفران کی ملاوٹ تھی آور منقی کا بیقول کدان میں زعفران کی ملاوٹ تھی آل میں است آسا کے ہوئی ) و قلد نفضته ای الانسمال او کل واحدہ مِن الملیئین لون الزعفوان ولم میق الر منه (جمع ص۱۳۵) (اور پوسیدگی نے زعفرانی رنگ جھاڑ دیا تھایا ہرا کی دونوں جا وروں میں سے زعفرانی رنگ زائل ہوگیا اور کوئی اثر باتی شد با) نفض کا اصل معنی غیار جھاڑ نے کے لئے کسی چیز کوئر کت و بیتا ہے بیہاں لون زعفران کے زوال سے کنا ہے ہے لکو نه مِن لوازمه (مناوی ص۱۳۵) (کرزائل ہونا چھڑ نے کے لواز مات میں ہے ہے)

#### ایک تعارض ہے جواب:

ایک صدیت میں ہے کہ نہنی عن التوعفُو للوجال (لینی حضوراقد سی علیہ نے مردوں کے لئے زعفرانی رنگ ہے در تھے ہے پر بیز اعتماء واندام اور کیڑواں کو زعفرانی رنگ ہے دیگئے سے پر بیز کریں ) امام بغوی فرمائے ہیں کہ مراویہ ہے کہ مردوں کے لئے زعفرانی رنگ کثرت سے استعال کریں ) امام بغوی فرمائے ہیں کہ مراویہ ہے کہ مردوں کے لئے زعفرانی رنگ کثرت سے استعال کرنے سے نبی آئی ہے کیونکہ تھوڑے زعفران کے استعال کی رخصت حضرت عبدالرحمٰن بن عوف کی صدیث سے نبی آئی ہے کیونکہ تھوڑے دیں۔

بظاہرا شکال میہ ہے کہ جب آپ کے زعفرانی رنگ استعال کرنے ہے منع فرمایا تو خوداس رنگ کی جاوریں کیوں اوز ھی میں بظاہر تعارض ہے۔ محدثین کرائم حضرات فر ہائے ہیں(1) کہ او قسد نفضتہ سے اس کا جواب ہوجاتا ہے کہان جا دروں کو کسی وقت زعفرانی رنگ ضرور و با ٹریا تھا تکر و واس کے استعمال سے آ ہت آ ہت آ ہت ذاکل ہو گیا تھا اور جب استعمال میں لائمیں گئیں تو زعفرانی رنگ کا اثر ہاتی ٹیس رہاتھا۔

(۲) اور یہ بھی ممکن ہے کہ آپ نے بیز عفرانی جا دریں نبی ہے آبل بہنی ہوں جس پر حدیث میں غد کورطوش قصہ بھی ولالت کرتا ہے انھا کافت فی اوّل الاسلام ﴿ جمع ص ۱۳۱) ﴿ کَمَآ بُ ۖ كَاٰ اس قسم کی جا دروں کا پہنونا اسلام کے ابتدائی دور میں تھا)

### لباسِ فقراورلباس فاخرہ میں مدار نتیت پر ہے:

زیر بحث حدیث بین تو بیذاخد الهیئت اور دشاشد اللباس کی طرف اشاره ہے اور بعض روایات میں الباس کی طرف اشاره ہے اور بعض روایات میں الباس کا خروجھی منتول ہے جیسا کہ خود حضورا قدس سیکھیٹے نے ستائیس (۲۵) اونٹیول کے جدلے میں ایک جوڑا کیڑوں کا خرید اقصا اور بہنہ بھی تھا جواگر چائیک ضرورت کے چیش نظروقتی اور عارضی چیز تھی ور نہا ماسمعول کا فرید اقصا کی خرص سے زینت و جمال کی طرف اشارہ ہوتا ہے ہے تو محمل مبارک ہے اس طرح قول میارک بین بھی وونوں تیم منقول میں کی طرف اشارہ ہوتا ہے ہے تو محمل مبارک ہے اس طرح قول میارک میں بھی وونوں تیم منقول میں

السفادة من الإيمان الوثانة من الإيمان ان الله يحب الحمال ان الله نظيف يحب النظافة (آپ نے مادگی اور زینت کے عدم انتقام کوایمان کی علامت کہا ہے ای طرح آپ نے فر بایا کہاللہ تعالی خواصور تی اور مقال کو پیند قرباتے ہیں ۔ اللہ تعالی خواصور تی اور مقال کو پیند قرباتے ہیں ۔ اللہ تعالی خواصور تی اور مقال کو پیند کر تے ہیں )۔ اصاب اسنن نے روایت نقل کی ہے۔ کہآ پ نے ایک خص کود یکھا ۔ وعلیہ اطمعال وفی روایة النسانی ثوب دون (حمع ص ۱۳۲) (اور اس کے بدن پر یوسیدہ کیز سے شھاورت کی ک روایت ہیں ہے کہ معمول کیز سے تھے اورت کی ک روایت ہیں ہے کہ معمول کیز سے تھے اورت کی کہائی بال موایت ہیں ہے کہ معمول کیز سے تھے ) آپ نے ان سے فرمایا کیا تمبار سے پاس مال ہے؟ کہائی بال قرمایا کی شاونت ہیں بکریاں ہیں وغیرہ قرمایا کی شاونت ہیں بکریاں ہیں وغیرہ آپ نے ارشاوفر مایافکٹو نعمت و کو امتہ علیک ای فاظھر اثو بعمته بالحمد و الشکر بلسان القال والمال قال تعالی (واقا بنعمة ریک فحدت (جمع والدحال لیکون میباً للمزید فی الاستقبال والمال قال تعالی (واقا بنعمة ریک فحدت (جمع

-----<sup>الالالا</sup>

ص ۱۳۱) تو پھرتو آپ اللہ تعالیٰ کے اس اصان وقعت کا اظہار حمد وشکر کے سرتھ اللہ تعالیٰ کا ارشاد کرتا رہ تا کہ مستقبل میں بیر (القد تعالیٰ) کے مزید انعانات اورا حمانات کا سبب بن اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہوا درا ہے درب کریم کی نعمتوں کو بیان کرت رہنے ) اور سنیں میں بیر دایت بھی انقول ہے۔ ان اللہ بعد بان بسری اثو نعمته علی عبدہ ای الا بائه عی الجمال الباطن و هو الشکو علی البعمة (جسع مص ۱۳۳۱) (القد تعالیٰ تو بیر جانے ہیں کہ اپنی نعمتوں کا اثر اپنے ہندوں پر دیکھیں اس کے کہ بندو کا فعمتوں کے کہ بندو کا معمقوں نا کہ بندو کا باتا ہے کہ بندو کی کہفیت کا بید چال جاتا ہے ) علی محققین اور حضرات محد ٹین فر اتے ہیں کہ اس میں تو البقیل نیت ہے اچھ اور عمد و کیز الا ترتحد یث نعمت کے طور پر ہے تو افضل اور موجب تو اب ہے جبکہ محتصمان فقر کے لئے لباس فاخرہ پہنوا افضل محت ہے اور اگر کہی لباس انتظار در یا اور سسمعہ و شہرت کا باعث ہو تو بھر نا جائز ہے اس طرح بدفاذہ اللباس میں بھی نیت کا انتہار ہے۔

besturdubor

میں اپن مسعوذ سے مروی ہے کہ نبی کر میں تیا گئے نے فرمایا کہ ہر گز جنت میں وہ مخص نبیل جائے گا جس کے دل میں رائی کے دل میں رائی کے دل میں رائی کے دل میں رائی کے دانہ کے دانے جائے گا جس کے دل میں رائی کے دانہ کے برابرائیان ہو۔ ایک شخص نے کہا کہ میرا تو دل جا ہتا ہے کہ میرے کپٹر ہے اور جوتے اجھے ہوں کیا بید بھی تکبر میں سے ہے آ ہے نے فرمایا نبیل! ہے شک اللہ تعالیٰ کی ذات خوبصورت ہے اور وہ خواصورتی کو بیند کرتے ہیں تکبر تو حق بات کوندما ننا اور لوگوں کو تقیر مجھنا ہے )

### حضرت ابوالحسن شاذ لي ٌ كاارشاد:

حضرت ابوالحسن شاذ لی فرماتے میں نفس کے دھوکہ ہے احتراز دونوں جانبوں میں ضروری ہے شکستہ حالت میں شروت اور قوائن ہے اظہار میں ریاوسمعہ اور عمد ولباس میں تکبر ونخوت خطر ناک امور ہیں ان بی کے متعلق ملاعلی قاری نے لکھا ہے کہ ایک مرتبہ انبوں نے نہایت ہی عمدہ لباس زیب تن کیا ہوا تھا کسی گدڑی پوش اور شکستہ حال نے ان پر اعتراض کیا تو آپ نے جواب میں ارشاد فرمایا۔

یا هذا هیئتی هذه تقول التحمد لله وهیئتک هذه تقول اعطونی من دنیا کم شیئاً لله (جمع ص۱۳۶) (ائے تخص میری پیشکل و تیک (یعنی اجھالباس پینن) (زبان حال) سے الحمد لله کمین ہے یعنی اس سے اللہ تعالیٰ کی نعمت کا اظہار : وربا ہے اور آپ کی پیشکل و بیک ( محمد کری پوشی) زبان حال سے کمتی ہے کہ کچھ مال اللہ کے لئے مجھے دید ہیئے (جس سے حص ولا کی مشرشح ہور باہے)

طائلی قارتی فرماتے ہیں۔ لا بدللسالک فیہما من تصحیح البیة واخلاص الطویة فلا یلبس افتحاراً ولا یترک بخلاؤ احتقاراً (جمع ص ۱۳۲) (اس لئے سالک کے لئے تھے ایت اور اپنے اندرونی معاملہ میں اخلاص انتہائی ضروری ہے لیس (اس کو جائے ) کداچھا اور مدہ لباس بطور فخر وریا کے نہ پہنے اور نہ بن بیل اور حقارت ہے اس کا تارک ہے )

سنتی عبرالرؤف قرماتے ہیں۔ والفصل العدل ان جمال الهینة اما محمود و هو ما اعان علی طاعة و منه تجمل المصطفی للوفودواما ملعوم و هو ما للدنیا او للخیلاء (مناوی ص۱۳۷) (حدفاصل اور اعتدالی کیفیت یہ ہے کہ خواصور تی ایمحود (تا ہل مدح) ہوگ ۔ یعنی جو طاعت خداوندی پر معین esturdub

نددگاراور آمادہ کرنے والی ہوحضوں اللہ کے باہر کے وفود کے لئے تجل ای غرض ہے ہوتا تھا۔اوریا خوبصورتی قابل مذمت ہوگی۔اور دہ یہ ہے کہ دنیاوی اغراض تکبراور بڑائی کے لئے ہو)

وفی العدبت قصة طویلة اوراس حدیث میں ایک لمبادات بھی بیان کیا گیاہ ماعلی قاری بھی فرماتے ہیں کہ بیقصہ تقریباً دوورق کا ہے گراس کوآ ہے کے لباس سے کوئی مناسبت نہ تھی اسلئے آک کردیا گیا۔ وقال ابن حجو و تو کھا لعدم مناسبتھا لما ھو فیہ (جمع ص ۱۳۷) (این تجر فرماتے ہیں کہ اس دانعہ کوئی مناسبت نہیں فرماتے ہیں کہ اس دانعہ کوئی مناسبت نہیں فرماتے ہیں کہ اس دانعہ کوئی مناسبت نہیں متحقی کوہ قصہ مختصر یوں ہے کہ ایک مرتبہ حضوراقد س صلی اللہ علیہ دست مبادک ہیں کھیورک چیزی مادکر بیعنی دونوں رانوں کو بنڈلیوں کے ساتھ ملاکر ) تشریف فرماتے دست مبادک ہیں کھیورک چیزی مادکر بیعنی دونوں رانوں کو بنڈلیوں کے ساتھ ملاکر ) تشریف فرماتے دست مبادک ہیں کھیورک چیزی مقی آ ہے گیا ہوئے تھے دست مبادک ہیں کھیورک چیزی بھی آ ہے گیا آ ہے گئی آ ہے گئی آ ہے ہوا ہے دونا تھی دونوں داخل شدہ برائی جادریں اور مصر خدمت ہوا آ ہے گیر سلام کیا آ ہے گئی اس میں دونا ہے دونا تازائی شدہ برائی جادریں اور مصر خدمت ہوا آ ہے گیرسلام کیا آ ہے گئی اس میں دونا ہے دونا تھی دونوں دیا آ ہے دونا خوال دائل شدہ برائی جادریں اور مصر خدمت ہوا آ ہے گوال دونا کی دونا میں دونا تھی ہوئے تھے

داوی کہتے ہیں جب آپ پرمیری نظر پڑی تو آپ کے رعب وجلال سے جھے پر بیبت اور خوف طاری ہوگیا او علیک ہوگیا او علیک ہوگیا او علیک ہوگیا او علیک ار ہے اور خوف کے مار ہے ارزائیا) آپ نے میری طرف ویکھا فقال و علیک السسکینة فیلھب عنی ملاجد مِن الروع (جسمع ص ١٣٥) پس آپ نے ارشاد فرمایا تھے پہیئے نہ و آ رام ہوآپ علیت کی اس قد رقوجہ وعزایت اور ارشاد مہارک سے میراخوف و ہیبت سکینا اور طمینا ان سے جرل گیا۔

(١٥/٣) حَدَّثَتَ فَتَيْهَ مُنْسَعِيْدٍ حَلَّثَنَا بِشُرُبُنُ الْمُفَطَّلِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بَنِ عُثْمَانَ بَنِ حُثَيْمٍ عَنْ مَسَعِيْدٍ بُنِ جُنِيْدٍ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِىَ اللَّهُ عُنْهُمَا قَالَ وَسُؤلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَمَلَمَ

عَلَيْكُمُ بِالْبَيَاصِ مِنَ الثِّيَابِ لِيَلْبُسُهَا ٱحْيَاءُ كُمُ وَ كَفِيْرُفِيْهَا مَوْتَاكُمُ فَإِنَّهَا مِنْ خَيْرِ ثِيَابِكُمْ..

ترجمہ! مہیں قتیبہ بن سعید نے بیان کیادہ کہتے ہیں کہ ہمیں بدردایت بشر بن منطل نے بیان کی انہوں نے عبداللہ بن عثان بن خثیم سے اخذ کی انہوں نے سعید بن جبیر سے اور انہوں نے سحانی رسول oesturdubo

حضرت عبداند بن عمباس سے نقل کی وہ کہتے ہیں کہ حضور اقدس ملی اللہ علیہ وسلم ارشاد فرماتے بھے کہ سفید کپڑوں کو افقیار کیا کرد کہ بیر بہترین لباس بیس سے ہے سفید کپڑوا ہی زندگی کی حالت میں پہنینا چیاہے اور سفید ہی کپڑوں بیل فرون کرنا چاہئے۔

### سفید کیڑے کے استعال کی ترغیب:

قبال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم عليكم بالبياض من النياب او والتم براازم كرسفيد كرز عديبا كرد عديكم المخل عبيم كم الزموا سكب اى المؤموا لبس الابيض (مواجب صرم) ( العني تم البياض على المبالغة اوعلى حذف صرم) ( العني تم البياض البياض على المبالغة اوعلى حذف المصاف ومن النياب بيان له . البياض اى النياب البيض بولغ فيها فكانها نفس البياض او البسوا ذا البياض على حذف المصاف ( خصائل عربى حاشيه ) اورحد يث عمل عديكم بالمبياض عمل الوياض على الوياض على عذف المصاف ( خصائل عربى حاشيه ) اورحد يث عمل عديكم بالمبياض عمل الوياض على عائم مالكم بالمبياض على عائم المبياض على عائم المبياض على عائم المبياض على عندى المناب بيال كاعطف الويان مهالي المبيان المبيض ( سفيد كرا على المبيض ( سفيد كرا المبياض المبياض المبياض المبيض ( سفيد كرا المبيان عن المبياض المبياض المبياض المبيان المبياض المبيان المبين المبيان المب

لینکسه احیاء کے النے لینی تہارے زندہ لوگ سفید کیڑے یہیں اور مردوں کو بھی سفید کیڑوں بس کفن ویا کرو اس حدیث میں آپ کے سفید کیڑوں کے پہنے کا ذکر تہیں گرامت کو تھم دیا ہے اور طاہر ے کہ جب ترغیب دی جارتی ہے تو خوہ بھی پہننا پہند تھا اور بہنا بھی ہے جنانچہ بخاری اور سلم میں حضرت اوذرّے ۔ وایت ہے ۔ فال اتبت النہی صلی اللّٰہ علیہ وسلم وعلیہ ثوب ابیض ۔ (میں حضور علیقت کی خدمت میں آیا اور اس پر سفید کیڑے ہے ) جنانچے علاء کرام اور صلحاء امت کامعمول بھی ہے ورتر غیب بھی کہ سفید کیڑے بین کر جمعہ کے دوزم بحد میں آنا یا قرآت قرآن اور علمی وویتی اور رو ب نی مجاس میں شریک ہونا ایک عمدہ اور بہتر عمل ہے عید کے دوز بھی عمدہ اور اعلی یلکہ نیا کیڑا بہنا اور رو ب نی مجاس میں شریک ہونا ایک عمدہ اور بہتر عمل ہے عید کے دوز بھی عمدہ اور اعلی یلکہ نیا کیڑا بہنا

يَّخَ عبدالجواداند، كي فرمات بين سفى هذا الحليث يرغب نيها محمد صلى الله عليه وسلم في

oesturdub<sup>o</sup>

البياض .. ويسحبه لمنه في المحياة وبعد المهمات والتعليل كما جاء في المحديث الآتي لانها اطهر واطيب وقد ورد أن أحب الالوان إلى الله المبياض (اتحافات ص ١١١) (اس حديث بيس جميل احب نجي كريم المفتحة مفيد كبر من بيئنے كى ترغيب دے رہے بين ادرا نبى سفيد كبر ول كو بهار مد ك زندگى ادر موجة مند و حديث بيل ہے كہ يہ زندگى ادر موجة مند وحديث بيل ہے كہ يہ باك وصاف ادرا تي جد بين ادرا تي علت اور وجة مند وحديث بيل ہے كہ يہ باك وصاف ادرا تي جو بين اور يہ بين احد و يث بيل ہے كہ تكول بيس زيادہ محبوب الله اتحالى كوسفيد ربح مين اور يہ بين اور ويث بيل ہے كہ تكول بيس زيادہ محبوب الله اتحالى كوسفيد ربح مين اور يہ بين بين اور يہ بين او

(٣٢/١٣) حَدَّقُتَامُ حَمَّدُ بُنُ بَشَّادٍ أَنْبَأَنَا عَبْدُ الرَّحَمْنِ بُنُ مَهُدِيَّ أَخْفِرْنَا سُفْيَانُ عَنْ حَبِيْب بُنِ أَبِيُ قَالِبَ عَنْ مَيْسُمُونِ بَنِ أَبِي شَبِيْبٍ عَنْ سَمُوْةَ بُنِ جُنْدُبٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْبَسُوا الْمَيَاصَ فَإِنَّهَا أَطْهَرُ وَأَطْيَبُ وَكَثَبَّوا فِيْهَا مَوْنَاكُمْ ..

ترجمہ! ہمیں محمد بن بشار نے بیان کیا وہ کہتے ہیں کہ بھارے بال عبدالرشن بن مبدی نے خبر دی الن کو سفیان نے حبیب بن الی طابت کے حوالے سے نقل کیا۔ انہوں نے میمون بن الی شویب سے اور انہوں نے حبیب بن الی شویب سے اور انہوں نے حبیب بن الی شویب سے اور انہوں نے حبیر کے حضوراقد سلی انہوں نے حالی رسول مصرت سمرة بن جندب سے روایت بیان کی۔ ووفر ماتے میں کے حضوراقد سلی التدعنیہ وسلم نے ارشاد فر مایا کہ صفید کیٹر ایبنا کرواسٹے کہ ووزیادہ یاک وصاف رہتے ہیں اوراس میں استے مردول کو کفنایا کرو۔

راہ میان حدیث (۲۱۵) صبیب بن ابی ثابت اور (۲۱۲) سمرة بن جندبؓ کے حالات'' تذکرہ راہ میان شائل تر مذی 'میں ملاحظہ فر ما کیں۔

## سفید کیرا اطهرواطیب ہے:

قال رسول المله صلى الله عليه وسلم البسواالياض النع آپ ئيارشادفر ما يالوگوا مفيد كيز ايبنو فعانها اطهو جبود اطهو و نظيف بوكيوتكداس پر جسميل كيل لگ ب ئورانظر آتى بادر فورادهور صاف كردى جاتى به گوياطهر ب ظاهر كاظ سے واطيب يعنى احسن والتى با نقيار بالمن besturdube

ب لى خلية دلائتها على التواضع والتخشّع ولانها تبقى على المحالة التى خلقت عليها فليس فيها تغيير خلق الله تعالى (مواهب ص ٢٦) (اكثر سفيدلباس كى دلالت خشوع وتضوع يرجوتى باوريد رنگ الجي خلقى حالت برقائم دائم ربتا ب- اس ميس الله كى خلقت ميس كسي قشم كى تير ملي نهيس جوتى ) كفنوا فيها موقا كم المنح علامة عبد الجواد الدوئى كيست ميس

جب زندہ لوگ مساجد جاتے وقت اور ہڑوں کی ملاقات کے وقت سفید کیڑے ہینتے ہیں تو نمر دوں کو ان کا پہننا زیادہ انسب ہے اسلے کہ بیتو رب کریم اور ملا نکہ مقربین کی ملاقات کے لئے جارہ بین ان کا پہننا زیادہ انسب ہے اسلے کہ بیتو رب کریم اور ملا نکہ مقربین کی ملاقات کے لئے جارہ بین وصرایہ کہ ان کی تیوری میں محنت کم اور تو کلفات کا بعدم ہوتے ہیں بعض حضرات نے بینجی فرمای کہ صفید لبائی میں کفتانے کے حکمت بیاجی ہے کہ جب بندہ اپنے رب ہے ملاقات کرے تو گنا ہوں سے پاک ہو شفید لبائی کا ظاہر و باطن کیسان ہوجدیں کہ ضید لبائی کا ظاہر و باطن کیسان ہوجدیں کہ ضید لبائی کا ظاہر و باطن کیسان ہوجدیں کہ ضید لبائی کا ظاہر و باطن کیسان ہوجدیں کہ خصاد ان کا ظاہر و باطن کیسان ہوجدیں کہ خصاد ان کا ظاہر و باطن

(۵) ٢٤. (٦٠) خَدَفْنَا أَخْمَلْهُنُ مَنِيْعِ آنَبَانا يَخْيَى بُنُ زَكْرِيّا بُنِ آبِي زَآئِلَةَ أَخْبَرْنَا آبِي عَنْ مُصَعَبِ بُنِ شَيْبة عَنْ عَاشَة قَالَتُ خَرْج رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَات عَدَاةٍ وَعَلَيْهِ مَرْطُ مِنْ شَعْرِ أَسُود..

جسیں احمد بن منجے نے بیان کیا وہ کہتے ہیں کہ میں بیان کیا بچی بن ذکریا بن الی زائدہ نے وہ کہتے ہیں کہ تارہ کے اس کہ تارہ کے اس کے تارہ کے اس میرے باپ نے خبر دی انہوں نے مصعب بن هیمیة سے سفیہ بنت شعبہ کے حوالے سے بیدروایت نقل کی اور انہوں نے ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقة سے روایت ساعت کی آپ فرماتی بین کہ حضور اقد س سطیق ایک مرتبہ کے کومکان سے باہر تشریف لے سکے تو آپ کے بدن پر سیاو بالوں کی جیاد بھی ۔

راویان حدیث(۲۱۷) یخی بن زکر یا (۲۱۸) الی (۲۱۹) مصعب بن شبیة اور (۲۲۰) صفیة میان خارید من شبیة اور (۲۲۰) صفیة م حالات "تذکر دراویان شاکل تر مذی "مین ملاحظ قرما کمین - -----خلدادّل

### ا سیاه بالوں کی خیاور:

قانت خوج رسول الله صلى الله عليه وسلم .... سيده عائشةٌ فرماتى بين كه حضورا قدى سلى الله عليه وسلم .... الله عليه وسلم الله عليه و عليه موط مِن شعر اسود آپ سياه يالول والى كملى اوڑ ھے بھوے تھے۔ كملى اوڑ ھے بھوئے تھے۔

مسوط ( نصر ) کے باب ہے ہمنیٰ اکھٹر نے اور کھنے کے بہاں مراد کملی ہم طاعو فاخز ہے یا صوف ہے یا کتان ہے اسیاہ بالوں ہے بنائی جاتی ہے جو کشادہ اور طویل ہوتی ہے و ہو کستا ، طلوب لو واسع میں خو او صوف او شعر او کتان بو تور ( جمع ص ۱۳۹) ( بیا یک کمی کشادہ جادر پشم یااون یا بالوں اور کتان کی ہوتی ہے جو بطور تہینداستعال ہوتی ہے )اسو د ' مسوط ساری سیاہ نہتی بیدصف بطور اغلب کے ہے۔ سیاہ رنگ کی اس نوعیت کی کمل سے صفور اقدی صلی اللہ علیہ وسلم کالی کمی والے مشہور ہوئے ابوداؤ و میں اس کی مزید تصریح ہے کہ بالوں ( اون ) کی بی ہوئی چا در میں آ ہے گونیادہ بیسینہ آئی آ ہے ہے تکلیف محسوس کی تو اسے اتاردیا۔

﴾ ( ٧ / /٧٨) حَدَّقَتَا يُوسُفُ بْنُ عِيْسَى اَخْبَرَنَا وَكِيْعُ اَخْبَرَنَا يُؤنُسُ بُنُ اَبِيُ اِسُحَقَ عَنْ اَبِيُهِ عَنِ الشَّعْبِيَ عَنْ عُرُوةَ بْنِ الْمُغِيْرَةَ بْنِ شُعْبَةَ عَنْ اَبِيْهِ اَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَبِسَ جُبَّةً رُومِيَّةً | ضَيَقَةَ الْكُمَّيْنِ ..

ترجمہ! ہمارے پاس بوسف بن عیسیٰ نے بیان کیاان کے پاس وکیج نے اوران کے پاس بیان کیا بونس بیان کیا بونس بین افی ا بن افی الحق نے اپنے باپ کے حوالے ہے انہوں نے شعبی سے اور انہوں نے عروۃ بن مغیرۃ بن شعبہ اسے اپنے اپنے کے حوالے سے فرماتے ہیں کہ حضور اقدس علیقے نے ایک روی جبہ زیب بن فرمار کھا تھا جس کی آستینیں بیسے تھیں۔

راویان حدیث (۲۲۶) اِشعنی (۲۲۴) عروقهٔ اور (۲۲۳) ابیه " کے حالات" تذکرہ راویان شاکل \* ندی "میں ملاحظ فرمائیں۔

رومی جبه:

ان النبی صلی الله علیه وسلم لبس جبه رومیّه کرحفوراقد سین فی نفی نفی نفی این النبی ملی الله علیه وسلم لبس جبه رومیّه کرحفوراقد سین الله علیه وسلم لبس جبه پیناسخرش تما جبت پینا تما صبحت الدر بیستر غزوه تبوک (مناوی ص ۱۵۰) می میزود تبوک (مناوی ص ۱۵۰)

### ایک تعارض سے جواب:

اس صدیث میں جبہ کے روگی ہونے کا ذکر ہے جبکہ بعض روایات میں شامی ہونے کا ذکر ہے ، وفسی اکتصور الروایات میں ان م اکتسر الروایات کیما قالد المحافظ ابن حجر شامیہ ( مناوی ص ۱۵۰) (اور اکثر روایات میں ہے۔ ہے۔ ہے۔ کے حبیبا کہ حافظ ابن ججرؓ فرماتے ہیں کہ وہ جبہ شامی تھا)

بظاہر دونوں روایات میں تعارض ۔ ملاعلی قاریؒ جواب میں فرماتے ہیں ۔

- (۱) قبال العسقلاتي و لا منافاة بينهما لان الشام حينة داخل نحت حكم قبصر ملك السووم فكانهما واحد مِن حيث الملك (امام عسقلاني فرمات بين ان دوباتول بين كولى تعارض ومنافات بين اس لئ كرشام بهى اس وقت قيهر روم كم ما تحت تفا كويا ده دونول (روم وشام) ايك مملكت تحى)
- (۲) یا کیڑاروم کا ہوگا اوروضع شام کی ہوگی یا اس کے بالعکس ہوگا۔ ویسکن ان یکون نسبة هینتها المعتاد نبسها المی احد اهما ونسبة خیاطتها المی الاخوی (جمع ص ۱۵۱) (اوریہ بھی امکان ہے کہ اسکے ہننے متا دکی نسبت ایک ملک کواوراس کے سینے اور بنانے کی نسبت دوسرے کوہو)

# غیرمسلم کے بنائے ہوئے کیڑے کا تھم:

علاء کرام اور فقہاء عظام یہاں یہ بھی فریاتے ہیں کہ بیدہ دیث اس پر دلالت کرتی ہے کہ کپڑا فی الحقیقت پاک ہے اگر چداسے کا فروں نے کیوں نہ بنایا ہو۔ لانہ صلی اللّٰہ علیہ وصلم لم یستنع مِن لبسہا (مواهب ص ۵۵) ( بے فک نبی کریم اللّٰہ نے اس کے پہننے سے انتزاع نہیں فرمایا) علامد ملاعلی قاری قرماتے ہیں کہ صدیت شریف کے فوا کہ بین یہ بھی ہے کہ جب تک نجاست البحیة الموجات کفار کے بینے ہوئے گیڑوں کو استعمال کیا جاسکت ہونے کا ندہ صلی الله علیہ و صلم لبس البحیة الورمیة (جمع ص ۱۵۱) (بشک آپ نے روقی جتہ پہنا ہے)ضیہ قدہ السکھیں چونکہ آستین تک تھی تھے تھی تھی اسلئے بازووں کو وضو کے وقت آستین سے نکالے میں وشواری چیش آتی تھی اور یہ کیفیت سفر میں تھی جیسا کہ بخاری کی روایت میں تھرت کے ۔ فیلم یستنظیع ان یسخوج خواعیہ منبھا حتی میں تھی جسما مین اسفل البحبة (جمع ص ۱۵۱) (حضو تھی تھی اینے کہنوں کو (بیج تھی آستینیں) بنیہ اخور جھ سا من اسفل البحبة (جمع ص ۱۵۱) (حضو تھی تھی اسٹے کہنوں کو (بیج تھی تھی تھی اور ایس کے چیش نظر شیخ ایراہیم البحوری فرمانے ہیں کہ اس سے بیک منز میں تو تھی البحوری فرمانے ہیں کہ اس سے بیک منز میں ورنے حضرات صحابہ کرام کی آستین تو کشادہ ہوا کرتی تھیں (ملخمااز مواصب ص ۵۷)

## باب ماجاء فی عیش رسول الله صلی الله علیه و سلم حنوراقدس سلی الله علیه وسلم کے گذرانِ اوقات کے بیان میں

عیت گذران گذراوقات اور معاش کو کہتے ہیں قاموں میں ہے عیت عبارت ہے حیات اور طعام سے وفسی الساج العیش الحیاۃ و مایکون به المعیاۃ ( مناوی ص ۱۵۲) (لیمنی تاج العروس میں ہے کہ میش کامعنی زندگی اور ہر وہ چیز جس کے قریبے زندگی حاصل ہو )

عمدہ طریق ہے رہنا ایک خاص طرز پرزندگی گزارنا مصدر غیش معاشااور معیشا تا ہاں باب کوام مرز نی نے شاقل ہیں ووجگہ وکر کیا ہے ایک یہاں اور دوسرا اواخر کتاب ہیں۔ بعض شارحین کی رائے میہ کہ دوجگہ وکر کرنے میں کوئی خاص مقصد نہیں ہے اسلے بعض تا تخین نے دونوں ابواب کو ایک جگہ جمع کردیا ہے۔ تاہم چونکہ یاب دوجگہ نقل ہوا ہے اسلے اکثر شارحین نے اس کی توجیہا ہے۔ بیان کی ہیں۔

- (۱) ووجگدایک بی باب کا ذکر سہوتا تخ کی وجہ ہے جس نے پچھ بیال اور پچھود ہاں لکھودیا ہے۔
- (۲) اس باب میں محص نفس عمرت کا بیان ہے اسلتے بہاں صرف دو صدیثیں بیان ہوئی ہیں جبکہ دوسری جگہ آپ کی اس حالت کا بیان ہے کہ آپ نے ایام عمرت اور تنگی کی حالت میں کیا کیا چیزیں

نوش فرما کیں اور کیا کیا چیزیں استعمال فرما کیں اور اسلیے اس دوسرے باب میں نو احادیث ند کور ہیں۔

- (r) اس باب میں حضور اقد س صلی الله علیه وسلم کا صحابہ کرام ؓ کے ساتھ عیش کا بیان ہے جبکہ
  - ووسرے باب میں آپ کا اپنے اہل وعیال کے ساتھ عیش کا بیان ہے۔
- (٣) دونون ابواب کی احادیث کاموضوع" عیش دسول الله صلی الله علیه وسلم" ( نبی کریم " که دران کانتز کره ) ہے اسلئے دونوں کو یکجا بھی ذکر کیا جاسکتا ہے گراما م ترندی دونوں ابواب کو علیحد ہ

جلداة ل

علیحدہ لا کراس طرف اشارہ کرنا جا ہتے ہیں کہ حضور اقدی صلی اللہ علیہ وسلم کی اول زمانہ اور اخیر زمانہ ا دونوں وقتوں میں ذاتی اور معاشی حالت کیمال تھی آپ کی اول زندگی اور آخر زندگی ہے متعلق احادیث کوروا بواب میں تقسیم کر کے اس حقیقت کو واضح کرویاوالقصد بیان اند کان فی حیاتہ علی فقر مستحر (منداوی ص ۱۵۲) (اوراصل مقصود یہ بیان کرنا ہے کہ آپ پوری زندگی میں فقر داگی ہے موصوف رہے)

(۵) بعض ملاحدہ نے بیتو جیدی ہے کہ حضور اقدی صلی اللہ علیہ وسلم کی تکی زندگی محنت 'مشقت' مجاہدہ ریاضت اور عسرت بین گزری ٔ البتہ جب آپ مدینہ منورہ پنچے اور اسلامی ریاست قائم ہوئی تو پھر آپ کی زندگی میں بھی تبدیلی آئی اور آپ نے حکمر انوں اور بادشا ہوں جیسے زندگی گزاری مگریہ توجیہ عقل فقل سے مردود ہے۔

البت يہاں اس بات پرشار عین شق بیں کہ اس باب و بساب اللباس اور باب اللحف کے درميان انا تا ہم البت بين باب اللباس وباب اللحف لغير مناسب قال العسقادی ہم گر مناسب نين ہے فايسواد هذا الباب بين باب اللباس وباب اللعف لغير مناسب قال العسقادی وقعلمه من صنبع النستاخ (مناوی ص ۱۵۶) (پس اس باب کو باب اللباس اور باب الحف کے درميان لا تا تا مناسب ہے۔علامہ عسقلافی (اس کی تو جيہ بيان کرتے ہوئے) فرماتے ہيں کہ شايد بيد کا تب کا کارتا مہ ہو) اس کے باوجود علامہ ملاعلی قاری شنی ہے ايک تو جيہ کا ذکر کرکے اس باب کا بیاں تذکر وکرتا بھی مناسب بناديا قرماتے ہيں شہ لها کان العديث الاول من هذا الباب مشتملا يہاں تذکر وکرتا بھی مناسب بناديا قرماتے ہيں شہ لها کان العديث الاول من هذا الباب مشتملا علی تو بین محتقین من المکنان ناسب ان یکون ذکرہ بعد باب اللباس مقلما علی باب العف (جمع ص ۱۵۲) (پھر جبکہ اس باب ناسب ان یکون ذکرہ بعد باب اللباس مقلما علی باب العف (جمع ص ۱۵۲) (پھر جبکہ اس باب کی مناسب ہے کہ اس کے دو کیڑے (انٹی چاور) گیردی رنگ میں دیتے ہوئے کہ ہوئے کے ابور میں ان کا تذکرہ باب اللباس کے بعد اور باب الحف سے پہلے کہ اس بین بین ناسب کی مناسب کی مناسب کی طرف سے پہلے میں اشارہ کردیا کہ گذشتہ باب جولیاس میں بعض الی چیزیں گذری ہیں جبیا کہ برانی لئی یا ان الفاظ میں اشارہ کردیا کہ گذشتہ باب جولیاس میں بعض الی چیزیں گذری ہیں جبیا کہ برانی لئی یا ان الفاظ میں اشارہ کردیا کہ گذشتہ باب جولیاس میں بعض الی چیزیں گذری ہیں جبیا کہ برانی لئی یا ان الفاظ میں اشارہ کردیا کہ گذشتہ باب جولیاس میں بعض الی چیزیں گذری ہیں جبیا کہ برانی لئی یا

تنگ آستین کاجنبه وغیره جوعام معمول کے خلاف تھا ہیاس وقت کی عام ننگ حالی (معیشت) کی وجہ سے تھا کہ ابتدأ عسرت زیادہ کتمی (خصائل ص ۵۷)

-----

(۱۹/۱) حَلَقَتَ الْحَيْدَةُ بِنُ سَعِيدٍ حَلَثَنَا حَمَّادُبِنُ زَيْدِ عَنُ آيُوْبَ عَنُ مُحَمَّدِبِ سِيْوِيَنَ قَالَ كُنَا عِنْ آيُوبَ عَنُ مُحَمَّدُ بِنِ سِيْوِيَنَ قَالَ كُنَا عِنْ اللهِ عَلَى اَحَدِهِ عَافَقَالَ بَحِ بَحِ يَتَمَحَّطُ اللهِ عَرَيْرَمَةً وَعَلَيْهِ ثُوبَانِ مُمَشَّقَانِ مِنْ كَتَانِ فَيَتَمَحَّطُ فِي اَحَدِهِ عَافَقَالَ بَحِ بَحِ يَتَمَحَّطُ اللهِ عَرَيْرَ وَمُولِ اللّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَمَلَّمَ اللهُ عَرَيْرَ وَمُولِ اللّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَمَلَّمَ اللهُ عَرْمُ اللهُ عَلَى اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَمَلْمَ اللهُ عَرْمُ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَمَلْمَ وَمُعَلِي اللهِ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَمَلْمَ وَمَلْمَ وَمُعَلِي وَمُعْتَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَمَلْمَ وَمَالُمُ وَعُلَيْ وَمَالِمُ وَعُلِي اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْ اللهُ عَلَيْهُ وَمَا عُولِ اللّهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَلَى اللهُ 
راویان حدیث (۲۲۳)ایوب اُسختیانی ٔ اور (۲۲۵)محمد بن سیرین ٔ کے حالات'' تذکرہ راویان شاکل تر ندی 'میں ملاحظہ فرمائیں ۔

#### وعليه ثوبان ممشقان:

قىال كنا عند ابى هويوة وعليه نوبان مُمشَّفان مِن كنان مُحدين بيرين كنت بيل كريم ايك مرتبه عمارت المعان من الكريم 
جلداةل

ای افزاد وردآء او لوبسان آخوان ﴿ جسع ص١٥٣) (اورابوهريرة کے بدَن پردو کپڑے يون کُل کاور چاور باکولَ اوردو کپڑے تھے)

جو مسسنق (گیروی) یعنی سرخی ماکل رنگ سے دیکے ہوئے تھے مادوشت ہے معنی گل سرخ ہے باب تھعیل سے اسم مفعول ہے منقش بھی اس کے معنی آتے ہیں۔ مسسند ان مصبوعان بالمیشق و هوالمطین الاحمو (جمع ص ۵۳ ا) (مستندان کا معنی ایسے دو کیڑے جو سرخ مٹی ہیں دیکے ہوئے ہوں) بحض حضرات نے کہا کہ اس سے آواس مدیث کی مخالفت لازم آتی ہے۔

جس میں شوب احسو کے پینے سے نی آئی ہے۔ ابن جڑ جواب میں فرماتے ہیں ہینی حزیر کے جس میں شوب احسو کے بالطین حرکی ہے تحریر کی آئیں۔ والاظھر ان یقال ان النهی عن الحمرة معلل باند مِن زینة الشیطان والمصبوغ بالطین الاحسو لیس قد ذاک الشأن (جمع ص ۱۵۰) (اورزیادہ واضح بہی معلوم ہوتا ہے کہ ریکہا جائے کہ سرخ رنگ کے استعال کی ممانعت کی علت یہی ہے کہ وہ شیطائی زینت کے اسباب سے ہاور جو کر اسرخ مٹی میں دنگا ہوا ہو اس کی بیشان نہیں)

#### بخ بخ كالمعنى أورتلفظ:

فیتمخط فی احده ما فقال بنج بنج .... حضرت الوهرية ان پُرُوں ش سے آيك سے ناک صاف كرد ہے تھے فيت مخط اى استنثر و طهر انف (جمع ص ١٥٠) پُرخُود تل كَبّ واوداء كيا خوب الوهريوه آج كان سے بهوئ پُرْ سے سے ناك صاف كرد با تعلق بنج نباييش ہے خوب الوهريوه آج كان سے بهوئ پُرْ سے سے ناك صاف كرد با تعلق بنج نباييش ہے هى كلمة تنقال عند الفرح والرضاء بالشنى و تكور للمبالغة وهى مبنية على السكون (جمع ص ١٥٠٠) قال ابن دويد معناه تفخيم الامر و تعظيمه المواد بها هنا التعجب والاستغواب (جمع ص ١٥٠١) (خُرُ خُرُ كُر متعلق حَيْن كرتے ہوئ كھے ہيں كه نباييش ہے كہ يدا كي ايما كلم ہے كه خوری اور کی چیز پردضا مندی اور مسرست كوفت بولا جاتا ہے اور اس میں تكرار مبالغہ كے ہے اور اس کا آخر سكون پُرِ فی بلندی شان ومرتبہ ہوتی اس كا آخر سكون پُرِ فی بلندی شان ومرتبہ ہوتی اس كا آخر سكون پُرِ فی بلندی شان ومرتبہ ہوتی ہوتے ہیں كدائي لفظ سے كی چیز كی بلندی شان ومرتبہ ہوتی اسكون آخرہ فیهما و كسوه غیو ہود يہاں اس سے مراد تجب و جیرا گی ہے ) قبوله بسخ بسخ بسخ بسكون آخرہ فیهما و كسوه غیو

oesturduboo

- جلدادًل - جلدادًل

منون فيهما ايضا وبكسر الاول منونا وسكون الناني وبضمهما مع تشديد آخرهما (مسواهب ص٢) (صاحب موابب علامه يجوري نخ نخ كالفظ ك تعلق لكت بين كه يا تو دونول كر آخر كالفظ ك تعلق لكت بين كه يا تو دونول كر آخر كوساكن برمو و ياصرف كسره كرماته بغيرتوين ك دونول بين يا ببلك كوكسره تنويني كرماته اوردوسرك كوساكن بإجران دونول ك آخرين تشديدا دردونول كوشمه كرماته برهو) قبال القاضى عباض وروى بالرفع واذا كورت فالانتهار تحريك الاول واسكان الثاني يعنى اماداجعاً الى الاصل او مواعاة للوقف (جمع ص ١٥٣)

(علامہ ملاعلی قاریؒ لکھتے ہیں کہ قاضی عیاض فرماتے ہیں کہ ان دونوں کے آخر میں رفع پڑھنا بھی مروی ہے البتہ جب تکرار کے ساتھ پڑھیں تو پھر پہندید و پہلے کی حرکت اور دوسرے کا اسکان ہے یا تو بوجہ اصل ہونے کے اور یا پھر دقف کا لحاظ کرتے ہوئے )

#### ابوهريرةً حالتِ فقر وجوع مين:

لقد میں لام جواب سم ہے۔ واللام فی جواب قسم مقلو ای والله لقد ... (افظ لقد بیل لام ہم مقدد کا جواب ہے۔ اسل عبارت والله لقد ہوگی) . کا نیو " حوود ہے مشتق ہے بینی ھینیة ساجد کی طرح میں زمین پر گراپر اتفائی کا مصدر خوا بھی آتا ہے حضرت ابوهر بر آپنی عمرت کے حالات کو یا طرح کر کے فرمایت شے کہ بیل نے آپ کواس حالت میں بھی دیکھا ہے کہ میں مجد نبوی میں منبر رسول اور جرہ عائشة کے درمیان عش کھا کر گر پڑتا تھا جب کہ ابن سعد کی ایک روایت میں بیست عائشة واج سلمة (کر حضرت عائشة اورام سلمة کی ایک روایت میں بیست مناوی جواب میں فرماتے ہیں ولا منافاۃ لامکان المعدد (مناوی حس ۱۵۲) (کدان دونوں کے درمیان کوئی منافات اور تعارض تین کی کھی دائد کے متعدد ہونے کا امکان ہے ) متبراور جرہ عائشة سے درمیان گرنے ہے اور حربھی اشارہ ہے ۔ جیسا کہ ملاحی قاری فرماتے ہیں اشاوۃ المی موضع الاحباب درمیان گرنے ہیں اشاوۃ المی موضع الاحباب والاصحاب من غیر خفاء واحتجاب (جمع ص ۱۵۳) (بیاشارہ ہے کہا ہے دوستوں اور ساتھیوں کی جگہ دینی بالکل سامنے بغیر کسی آڑاور پردے کے کہاں راستہ پرحضوراقدی صلی اللہ علیہ والد میں کی جگہ دینی بالکل سامنے بغیر کسی آڑاور پردے کے کہاں راستہ پرحضوراقدی صلی اللہ علیہ وسلم اور کی جگہ دینی بالکل سامنے بغیر کسی آڑاور پردے کے کہاں راستہ پرحضوراقدی صلی اللہ علیہ وسلم اور کی جگہ دینی بالکل سامنے بغیر کسی آڑاور پردے کے کہاں راستہ پرحضوراقدی صلی اللہ علیہ وسلم اور کی کہائے کی بالکل سامنے بغیر کسی آڑاور پردے کے کہاں راستہ پرحضوراقدی صلی اللہ علیہ وسلم اور کیا

اصحاب رسول کے آ مدور فت ہوا کر تی تھی۔

فیجینی العجائی ... میرے قریب سے گذر نے والاکو کی محص گذر تا اور جھے ہے ہوش پڑے دیکھتا تو اپنا پاؤل میری گردن پررکھ دینا کہ وہ مجھت کہ جھے جنون ای نوعاً من العجنون و ھو المصرع (جمع ص ۱۵۳) یعنی مرگی کا دورہ پڑ گیا ہے حالانکہ مجھے کوئی جنون کا دورہ ٹیس ہونا تھاو ما ھو الا العجوع بلکہ بیتو بھوک کی وجہ سے مدہوش کے دورے پڑتے تھے۔ ای اٹسو ہو واستیسلاء ہ علی (جمع ص ۱۵۳) (یعنی بھوک کا اثر ادر میرے او پر اس کا غابہ) بہر حال بتا تا بی مقصود ہے کے حضورا قدی صلی اللہ علیہ وہلم اپنے اصحاب پر کمال در ہے کی رحمت وشفقت فرماتے تھے یہ کیسے ممکن تھا کہ آپ کے درمائل ہوتے تو حضرت ابوھر بر ڈاس حال سے دوجا رہوجا تے۔

مره قیت واقعہ ہے ہے کہ آپ کی زندگی مبارک بینس فیس ای طرح عرت کی تھی علامہ ایرائیم الیج ری فراتے ہیں۔ انسا ذکو دیا السحادیث فی باب عیشہ لانه دل علی ضبق عیشہ صلی اللّٰہ علیہ وسلم ہواسطة ان کمال کومه ورافته یوجب انه لو کان عنده شنی لما توک المعوروة جانعا حتی وصل به المحال الی سقوطه من شدة المجوع (مواهب ص 22) (الل صدیث کو باب العیش میں اس لئے فرکر کیا کہ چضور سیائے کی معاشی تی پہایں متی دلالت کررہی ہے کہ آپ کے اضافی کی بیابی متی دلالت کررہی ہے کہ آپ کے اضافی کی بیز ہوتی تو پھر ہرگز ابراهری الله کی اضافی کی بیز ہوتی تو پھر ہرگز ابراهری کو کہ کو السے بھوک کی مارہ ہے گئے تی واسما اتصل الضمیوان وہما لواحد حملاً فوای البصوية علی القلية فان المنے تاری فراتے ہیں واسما اتصل الضمیوان وہما لواحد حملاً فوای البصوية علی القلية فان کون الفاعل والمفعول ضمیرین مصلین من خصافی افعال القلوب ای علمتی لا راتیت نفسی میں اس قرض ہے کہ دویت ایمری کورویت قلبی پرمحول کیا جائے ( ایمنی یہاں رویت قلبی مراد ہے ) کونکہ فاعل اورمفعول کی دونوں خمیریں مصلین ہونا فعالی تلوب کی خاصیت ہے۔

کونکہ فاعل اورمفعول کی دونوں خمیریں متصل ہونا فعالی تلوب کی خاصیت ہے۔

کونکہ فاعل اورمفعول کی دونوں خمیریں متصل ہونا فعالی تلوب کی خاصیت ہے۔

کونکہ فاعل اورمفعول کی دونوں خمیریں متصل ہونا فعالی تلوب کی خاصیت ہے۔

کونکہ فاعل اورمفعول کی دونوں خمیریں متصل ہونا فعالی تلوب کی خاصیت ہے۔

یعنی پہال ہمعنی علمت کے ہے نہ کہ جمعنی دائیت نفسی کے ہے) (جو رویت بھری ہے)

# حضورا قدس صلى الله عليه وسلم مجموعه ، فقر وغني تھے:

شیخ ابراهیم المیچو رئی خربر فرماتے ہیں۔

وقد جمع الله لحبيه صلى الله عليه وسلّم بن مقامى الفقير الصابر والغنى الشاكر فجعله غنياً شاكراً بعد أن كان فقيراً صابراً فكان سيد الفقراء الصابرين والأغنياء الشاكرين لأنه أصبر الخلق في مواطن الصبر واشكر المخلق في مواطن الشكر وبفلك علم انه لا حجة في هذ اللحليث لمن فضل الفقر على المغنى ( مواهب صك)

جلداؤل

(اور حقیق الله تعالی نے اپنے حبیب سلی الله علیہ وسلم کے لئے فقیر صابر اور غنی شاکر کے مراحب جن کردیے ہوئے کردیے ہوئے کو فقیر صابر ہونے کے بعد غنی شاکر بنایا تو آپ سیّد فقراء الصابرین اور سیند الاغنیاء المشاکوین تشہرے کیونکہ آپ صبر کے مقامات میں سب مخلوق سے زیادہ صابر اور مقامات شکر میں سب مخلوق سے زیادہ شاکر تھے۔ اور اس سے ریجی معلوم ہوا کہ اس صدیت میں ان لوگوں کے لئے کوئی دلیل نہیں جو کہ مالد اری پر فقیری کوتر نیجے دیے ہیں )

(4+/٢) حَدَّقَنَا قُتَيْبَةُ حَلَّثَنَا جَغَفَرُيْنُ سُلَيْمَانَ الطَّبَعِيُّ عَن مَالِكِ بَنِ دِينَارٍ قَالَ مَا شَيِعَ رَسُولُ السُّهِ صَبِيِّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ خُبُرٍ قَطُّ وَلَا لَحَمِ إِلَّا عَلَى صَفَفِ قَالَ مَالِكُ سَأَلُتُ رَجُلاً مِنْ اَهُلِ الْبَادِيَةِ مَا الطَّفَفَ قَالَ أَنْ يُتَمَاوِّلَ مَعَ النَّاسِ ..

ترجہ! ہمیں قتیبہ نے بیان کیا وہ کہتے ہیں ہمیں جعفر بن سلیمان ضبعی نے ہالک بن وینار کے حوالے سے بیان کیا انہوں نے کہا کہ حضورا قدس نے بھی روٹی سے اور نہ گوشت سے شکم سیری فر مائی مگر حالیہ ضفف پر ۔ مالک بن دینار کہتے ہیں کہ میں نے ایک بدوی سے ضفف کے معنیٰ پو جھے تو اس نے لوگوں کے ساتھ کھانے کے معنیٰ بتائے۔

راویان حدیث (۲۲۷)جعفر بن سلیمان الضبعی " اور (۲۲۷) ما لک بن وینار " کے حالات '' تذکرہ راویان ٹاکل ترمذی''میں ملاحظ فرما کیں۔ Desturdubooke Jajabi

## بعض الفاظِ عديث كي تشريح:

قال ماشیع رسول الله صلی الله علیه وسلم مِن خبو قط و لا لحم الاعلی صفف خبو کی توین تکیر کے لئے ہے فہو شامل لعیش العنطة والشعیر (جمع ص۵٥) (پسیٹال ہوئی گذم اور بَو (وونوں کی روٹی) کو) قط کامعنی ہرگز ، بالکل ای ابدا (جمع ۵۵) و لالحم پی واو بمعنی میں ٹیس بہاں لا نہ کور ہے ہرا دفی کا کید ہے صفت بمعنی معنی میں ٹیس بہاں لا نہ کور ہے ہرا دفی کا کید ہے صفت کامعنی کیڑے ہوئی کی تاکید ہے صفت کامعنی کیڑے ہوئی کی تاکید ہے صفت کامعنی کیڑے ہوئی کی میں الله العبال (جمع ص۵۱) (صاحب الصحاح 'الصفف محتوة العبال (جمع ص۵۱) (صاحب سحاح فر ماتے ہیں کہ ضفت کامعنی کئے کا ہوا ہونا) مہمانوں کی کیڑ سے کے موقع ہوئی استعالی ہوتا ہے کہ مہمان کو پیٹ بھر کر کھانا یا جائے اور فود بھی اس کے ساتھ آ فر تک ٹر کے ساتھ ل کر بھی استعالی ہوتا ہوئی ہے کہ ہاتھوں کی کئر سے بہوگی جب وہوں کے ماتھول کی کئر سے بہوگی جب وہوں کے موقع میں دوجھ صدی کھانے کو کمٹر سے ایدی ہے جبونا اور کھانے والوں کی کئر سے بھی بتایا ہے رہینی مالیا کی اور کھانے والوں کی کئر سے بھی بتایا ہے رہینی مالیا کی اور کھانے والوں کی کئر سے بھی بتایا ہے رہینی میں اللہ کے معافی کی کھول کی کھول کے ماتھ کا اور کھانے والوں کی کئر سے بھی بتایا ہے رہینی تا اور کھانے والوں کی کئر سے بھی بتایا ہے رہینی اور کھانے والوں کی کئر سے بھی بتایا ہے رہینی کی اور کھانے والوں کی کئر سے بھی بتایا ہے رہینی کے انہ کی اور کھانے والوں کی کئر سے بھی بتایا ہے رہینی بتایا ہے رہینی کی ایکن کو گوگوں کے ساتھ کی کھوٹ کی کئر سے بھی بتایا ہے رہینی کی کھوٹ کی کئر سے بھی بتایا ہے رہینی کی استیا کی کھوٹ کی کئر سے بھی بتایا ہے رہینی کھوٹ کی کئر سے بھی بتایا ہے رہینی کی کھوٹ کی کئر سے بھی بتایا ہے رہینی کی کھوٹ کی کئر سے بھی بتایا ہے رہینی کی کھوٹ کی کھوٹ کی کھوٹ کی کئر سے بھی بتایا ہے رہینی کی کھوٹ 
فائق میں ہے کہ اس روایت میں ضفف آیا ہے جبکہ بعض دیگرروایات میں حفظ متقول ہے بعض میں شفف ہے الشالالة فسی صفعیٰ ضبق المعیشة وقلتها وغلظتها (جمع ص ۵۵) (طاعلی قاریؒ فرہاتے ہیں کہ تینوں (ضفف مضف بصفف ) ایک ہی معنی میں متعددتو جبہات کی ہیں۔
کی معیشت وغیرہ کے لئے ) شارصین حدیث نے اس کے مغیوم میں متعددتو جبہات کی ہیں۔

# شخ الحديث مولا نامحمه زكريّاً كي توجيه:

ا یک تو جیہ تو بیہ ہے کہ جب کسی جگہ وعوت کی نوبت آتی تو شکم سیر ہوکر تنا ول فرماتے مگر بعض شارصین حدیث نے اس کی شدت سے تر دیو فرمائی ہے کہتے ہیں کہ اس شتم کی بات کی نسبت آج بھی معاشرہ میں کسی کی طرف جائے تو عیب بلکہ معیوب ترسخت نا گوار اور ہے اونی سمجھا جاتا ہے پھر حضور اقدی صلی اللہ معید وسلم کی طرف ایسی بات کی نسبت کیونکر گوارا ہو سکتی ہے مگر شیخ الحدیث مولا نامحمد ذکر یا فرماتے ہیں۔ بندہ ناچیز کے نزویک اس مطلب میں کوئی مانے نہیں اسلئے کہ اس زمانے میں کسی کی طرف اس امرکی نسبت کی جاتی ہوئی ہوئی مانا تو اس کا مطلب میہ ہوتا ہے کہ میشخص بخیل امرکی نسبت کرنے میں اس کا ایم بام نہیں ہے اور اُس زمانے میں حضور اقدیں مقابلے کی طرف اس کی نسبت کرنے میں اس کا ایم بام نہیں ہے

<sup>ک</sup>اکاک<sub>اکاک</sub>جلداو ل

اسلئے کہاں وقت کی تنگئ حال سب کومعلوم ہے کہ کئی گئی وقت مسلسل فاقوں کی نوبت آئی تھی اوراس کے ساتھ ساتھ حضور اقلاس علیق کا جود وسخا جو کہ ہدید میں کہیں ہے پچھآ جاتا تھا اصحاب صفہ پرتقسیم تردیا جاتا تھاالیں صورے میں پہیٹ بھرنے کی نوبت کہاں آسکی تھی۔

نیکن بعض شارعین صدیت اس مطلب کونلط بناتے ہیں ان کا ارشاد جست ہے اسلے اگرید مطلب غلط ہوتو اللہ جل شاندا ہے لطف سے معاقب فرماویں اعبو ذباللّٰہ ان اقول فی حقه صلی اللّٰه علیه وسلم ما لایلیق بشانه (خصائل)

- (۲) بعض شارعین صدیث نے بیاتو جیا کی جب حضورا قدس صلی الله علیه وسلم خود وعوت کرتے تھے تو مہمانوں کے ساتھ آخر وقت تک تھوڑا تعاول فریا تے بیتے جس کو بھرے بیٹ کھانے سے تجییر کیا گیا ہے مقصد بیہوتا کہ مہمانوں کو کھانے میں تکلف شہو۔
- (س) تیسری توجید بیک گئی ہے کہ ان بعناول مع الناس سے مرادعام ہے بینی اپنے گھر میں ہویا کسی دوسری جگہ طاہر بات ہے جس اجتماع دعوت میں آپ شریک ہوں اور آپ ہاتھ تھینے لیتے تو سب کے ہاتھ تھینے جاتے لہذا آپ شرکاء دعوت کالحاظ فرماتے اور آخر تک شریک رہنے ای کو پیٹ بھر کرتناول کرنے سے تعبیر کیا گیا ہے۔

#### متنبيبه:

شارعین حدیث نے اس کی تصریح کی ہے کہ حدیث میں جہاں جہاں بھی آ پ کے پیٹ بھر کرکھانے کا ذکر ہے مرادیہ ہے کہ آپ گونتہائی ہیٹ بھرکر کھانا تناول فریاتے تھے۔

الماعلى قارئ فرمائة بين السعواد بالشبع له صلى الله عليه وسلم اكله ملءُ ثلثي بطنه فانه صلى الله عبليه وسلم لم ياكل على البطن قط (جمع ص١٥٥) (كخفور كيرب بيد مرادآب كا دوتهائی پیٹ بھر کر کھانامقصود ہے کیونکہ آ یا نے بالکل بھرے پیٹ بھی نہیں کھایا )۔

حبيها كه آپ كاارشاديعي ہے شلب للطعام وثلث للشواب وثلث للنفس (آپ عَلَيْنَةُ نَے بيٹ کے حصول کے متعلق فرمایا) کدکھانے کے لئے ایک بہائی ، پینے کے لئے ایک تہائی ،اور سانس کیلئے ایک تہائی)۔

# بَابُ مَاجَآءَ فِي خُفِّ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

باب! حضورِ اقدس صلى الله عليه وسلم كے موز ہ كے بيان ميں

اس باب میں دواحادیث نقل کی گئیں ہیں جن میں حضور اقد سلی اللہ علیہ کم موزے پہنا موزے پہنے کے بعدان پرم کرنا اور پہننے سے پہلے ان کوجھاڑنے کا بیان ہا ورد فی حف رسول الله صلی الله علیه وسلم مِن الا عباد (مواهب ص ۸۸) لیتی حضو علیہ کے موزوں کے بارے میں واردشدہ حدیثوں کا بیان۔

خف کامعروف معنی (۱) وهو ما بست الرجل الی الکعبین یعنی جو تخول سمیت یا وال و دُها پینت بین جو تخول سمیت یا وال و ده و ما بست الرجل الی الکعبین یعن جو تخول سمیت یا والی و دار مین دف کیتے ہیں (۳) اور موزے کو بھی دف کیتے ہیں۔ جمع اس کی خفاف کتاب کے وزن پر ہے اور خف البعبو کی جمع اخفاف آتی ہے جیسے تفل کی محمع الفاق آتی ہے جیسے تفل کی محمع الفاق السیر انع کان له صلی الله علیه وسلم عدة خفاف منها اربعة الزواج اصابها من خیبو (الحافات ص ۱۱۸) (الجمن سیرت والوں نے ذکر کیا ہے کہ نی اکر میں الله علیه موزے نے ان بی میں سے وہ چارجوڑے جو تر وہ خیبر میں آپ کو لے تھے)

#### موزول كاحجاز ناسنت ب:

شُخُ ابراهیم الیجو رک نے یہاں دوروایات نقل کی ہیں۔(۱) طبرانی نے حضور اقدس صلی الله علیہ وسلم کے جمرات کے وہرائی سے دوایت ہے وہ فرماتے ہیں کہ ایک مرتبہ حضورا قدس صلی الله علیہ وسلم تضاء حاجت کے لئے جنگل ہیں دورتک تشریف لے گئے اور

وضوكرنے كے بعدايك موز و بہنااى اثناش ايك سزيريدوآيا اوردوس موزع كواشاكر بلندكيااور

الث ديافخرج منه اسود سائح أواك بي أيك سياه ماني أكلا فقال رسول الله عليه وسلم هذه كرامة اكرمنى الله بها اللهم الى اعوذ بك مِن شرمن يمشى على بطنه ومِن شرِ من يمشى على

رجیلیہ ومن شو من ہمشی علی ادبع۔ آپ نے فرمایار کرامت (میجزہ) ہے کہ اللہ تعالیٰ نے جھے اس سے نوازا ہے۔ اے اللہ ایش اس کا شنے والے کے شرسے تیری پنا ما تکما ہوں جو پہیٹ کے تل چلٹا

ہےاوراس کے شرسے جودو یا کال پر چاتا ہےاوراس کے شرسے بھی جوج ریا کال پر چاتا ہے۔

(٢) ايك دومرى روايت بجس ش الوالمدة فرمات بي قال دعارسول الله صلى الله عليه وسلم بخفيه فلبس احدهما لم جاء غراب فاحتمل الآخر فرمى به فخوجت منه حية فقال من كان

يومن بالله واليوم الآخو فلا يلبس حفيه حتى ينفضهما آپ نے موزے منگوائے ان بیس سے ایک پہناای اثنائی ایک کو ا آیادوسراموز واٹھا کرلے کیا اور پھراسے الٹ دیا تو اس بیس سے سانب لکلا

ورافد س ملی الله علیه وسلم نے ارشاد فر مایا جواللہ تعالی اور قیامت کے دن پرایمان رکھتا ہے تواسے

عابية كدجب تك دونول موكاول كوجها رند الندينية . (مواهب ص٥١)

(١/١) حَسَلَقَنَاهَنَاهَنَادُبُنُ السَّرِيِّ حَدَّقَنَا وَكِيْعُ عَنْ دَلَهَمِ بْنِ صَالِحٍ عَنْ حُجَيُوبُنِ عَبْدِ السَّلَهِ عَنِ ابْسِ بُسَرَيْسَدَةَ عَنْ اَبِيْهِ أَنَّ النَّجَاشِيُّ اَهُدَى لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خُفَيْنِ

آسُوَ دَيُنِ مَسَاذَ جَيْنِ فَلَبِسَهُمَا فُمُّ تَوَحَّا وَمَسَعَ عَلَيْهِمَا ترجمہ! ہارے پاس ہٹاد بن مری نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ ہادے پاس دکتے نے دہم بن صالح \*\*\*

ے مقل کیا۔ انہوں نے بیروایت جمیر بن عبداللہ ہے اخذ کی ۔ انہوں نے ابن ہربدۃ ہے اور انہوں نے اپنے باپ (ہربدۃ) ہے روایت حاصل کی۔ وہ کہتے ہیں کہ نجاشی نے حضور اقد س سلی اللہ علیہ وسلم کے پاس سیاہ رنگ کے دوسا دے موزے ہربیۃ ہیسے بتھے صفور اقد س سلی اللہ علیہ وسلم نے ان کو پہنا اور

وضوك بعدان رمسح بمي فرمايا

۳۸ ) جلدالال

ترندی' میں ملاحظہ فرمائیں۔

## نجاشي كاقبول اسلام:

اَنَ الْمُسْجِدانشسی اهدی للنبی صلی اللّٰه علیه وسلم حفین اسو دین ساذ جین. (بِ شک تجاثی نے تمی اکرمینالله کی خدمت میں دوسا دوسیا دموزے عبد بیقر مائے تھے )۔

اس زیانے میں حبشہ کے باوشاہ کو نجائی ( بفتح النون و کسوھا ) کہاجا تاتھا انسما فیل له النجاشی لا نقیاداموہ و النجاشہ فیالکسو الانفیاد ( مواھب ص ۵۸) ( نجائی کی جبہت سمید بیان کرتے ہوئے لکھتے ہیں ) کہ نجاشہ کے معنی سلیم و تابعداری کے ہیں اور بادشاہ وقت کی بھی تابعداری کی جاتی تھی اس لئے ہرشاہ حبشہ کو نجائی کہاجا تا تھا)۔

یہ ملوک عبشہ کالقب ہے جیسے فارس کے بادشاہ کو کسریٰ روم کے بادشاہ کو قیصر مصر کے بادشاہ کوعزیز کا فرعون ترک کے بادشاہ کو خاتان کے بادشاہ کو خاتان کے بادشاہ کو برقل اور ہندوستان کے بادشاہ کو راجہ کہا جاتا تھا نجا شی کا نام اصحمہ تھا بعض نے ان کا نام کھول بن صعصعة بتایا ہے جمن بادشاہوں کو حضورا قدس سلی اللہ علیہ وسلم نے خطوط لکھ کر اسلام کی دعوت دی تھی سیجھی ان میں سے لیک شے ان کی طرف عمر و بن امیة الضمر کی آئے گا کا مکتوب مبارک لیکر گئے تھے جس میں ان کواسلام کی دعوت دی تھی۔ دی تھی ہے۔ 
شخ اجرعبدالجوادالدومی فرماتے ہیں ف اسلم سنة ست علی قول الاکتر و مات منة نسع مِن الهجرة علی ماصرے بد العسفلانی (انتحافات ص ۱۱۹) (نجاشی لاجریمی الکر حضرات کے قول کے مطابق ) مسلمان ہوئے اور پھر و ہے۔ ہیں و فات پائی جیے علامہ عسقلانی آنے اس کی تصریح کی ہے سے اکثر علاء کی تحقیق کے مطابق کی تحقیق کے مطابق نجرت کے چھے سال مسلمان ہوا اور حضرت جعفر کے ہاتھ ہرائیان لا یابیاس دور کا واقعہ ہے جب مسلمانوں کی دوجماعتیں مشرکین مکہ کی ایڈ ارسانیوں سے شک ہرائیان لا یابیاس وقت اس با دشاہ نے اسلام کی حقانیت کی تصدیق کی اور ایمان لا یاحضور اقد سے سے سام اسلام کی حقانیت کی تصدیق کی اور ایمان لا یاحضور اقد سے میں حاضر نہ ہو سکا اسلام کی حقانیت کی تصدیق کی اور ایمان لا یاحضور اقد سے سے ماضر نہ ہو سکا اسلام کی حقانیت کی تصدیق کی اور ایمان لا یاحضور اقد سے سے ماضر نہ ہو سکا اسلام کی حقانیت کی تصدیق کی اور ایمان لا یاحضور اقد سے مسلمانوں کی مقانیت کی تصدیق کی اور ایمان لا یا تعاور اور صالح

<sup>المالمال</sup> المالية 
مسلمان تغا۔ اور 9 ھۇلانقال ہوا جىسا كەعلامەعسقلانى ئے نقىرىج كى ہے

## عَا تَبَانِهُ مَا زِجِنازِهِ كَاتَكُم:

يجتح ابراهيم البجو ركّ قرمات بيل ولسما مسات اخبسر همم النبسي صلى الله عليه ومسلم بموته يوم موته و عوج بهم وصلَّى عليه وصلو ١ معه ( مواهب ص ٤٨) ( اورجب نجاتُى فوت موئ ني اكرم كالله نے محاب " کوان کی موت کی خبرای ون بن دیدی اور آپ محاب " کے ساتھ باہر نظیراوراس کی نماز جنازه بر معائی ) میرهنورا قدس معلی الله علیه وسلم کامعجزه بعلاء احناف کے نز دیک غائبان نماز جنازه یڑ ھنا اور پڑھانا حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کا خاصہ ہے دوسرے کس کے لئے بھی یہ جا ترخییں ہے جیا کہ فقد حنفید کی کتابوں میں مصر ح بے۔ احناف کی طرف سے ایک جواب بدیمی و یا حمیا ہے کہ حضور اقدیں صلی اللہ علیہ وسلم کے اس فعل ہے عائیانہ نماز جنازہ پراستدلال صحیح نہیں کیونکہ نجاثی کی ميت (لاش) آبٌ كما منتحى كماقال على القارى في العرقاة عن ابن عباس قال كشف للنبي صلى اللَّه عليه وسلم من سرير النجاشي حتى رأه وصلى عليه انتهى كما ورد في صلاته صلى اللَّه عبليه وسلم على زيد بن حارثه و جعفر بن ابي طالب اله كشف له عنهما اخرجه الواقدي في كتاب السمغازي ومما يدل عليه مارواه الطبراني ان جبر نيل عليه السلام نزل بتبوك فقال يا رسول الله ان معاوية بن معاوية مات بالملينة اتحب ان اطوى لك الارض فتصلى عليه قال نعم فضرب بجناحه على الارض فرفع له سويره فصلي عليه ( الحديث ) ( حاشيه بخاري ج 1 ص ١٤ ) ( ملاعلی قاری نے ابن عباس کے حوالہ سے مرقات میں نقل کیا ہے کہ حضور ما اللہ کے سامنے نجاشی کی چار یائی (میت) ظاہر کی گئی آپ نے اس کور یکھا اور اس پر نماز جنا رہی پڑھی بھیے کہ روایت میں بھی آیا ہے کہ آپ کے سامنے حضرت زیدین حارثہ اور جعفرتان ابی طالب کی متیس طاہر کی گئیں اور آ ہے " نے ان برنماز جنازہ پڑھی (بطور دلیل کے قرباتے ہیں) کہ امام داقدیؓ نے کتاب المغازی ہیں ایسے فتم کے واقعات کی دلیل میں تکھاہے جسے امام طبرانی " نے روایت کیا ہے کہ جبرئیل علیہ والسلام تبوک مِس حضورا فقد سِ اللَّهِ في خدمت مِين آيئه اوركها كدمعاويه بن معاويه مدينة شريف مِين فوت ہو گئے كيا

آپ پیند فرہاتے میں کرآپ کے لئے زبین سمیٹ دی جائے تا کرآپ اس کی نماز جنازہ پڑھیں آ ب نے فرمایا ہاں! ( کیوں نہیں ) جبر تیل علیہ السلام نے اپنا پُر ز مین پر مارا تو معاویہ بن معاویہ کی لاش حضورا قدى الله كالمائي كالله كالله كالله كالماز جنازه يرهى)

## ا بارگاہِ رسالت میں نجاشی کے تخفے:

نجانتی نے حضورا قدیں سلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں دوموزے تھنے کے طور پر بھیجے دونوں سیاہ رنگ ك مرساد \_ تقيين ان يركولُ تش ونكارند بناتها وفي المووايسات الاحوى مع المنخفين قميص ومسراويسل وعطاف اى طيلسان (السحافات ص ١١١) ( دوسرى ردايات يسموزول كرساتي تيمي شلواراورعطاف(جادر) كاذكر بمى ب)\_

ملاعلی قاریؓ نے معیشہ بن عدی عن دلھم کے طریق نے فقل فرمایا کہ ان السنجاشی کتب التي رسول الله صلى الله عليه وسلم انّي قد زوجتك امرأة من قومك وهي على دينك ام حبيبة بشت ابس سفيان واهديتك هدية جامعة قميصا وسواويل وعطافا وخفين ساذجين ألخ رجمع ص ۱۵.۲) ( کہ بے شک نجاشی نے رسول انٹھائیکٹھ کولکھا کہ میں نے تیری ہی توم کی ایک عورت ہے آ ہے کا نکاح کردیااوروہ آ پ ہی کے دین اور مذہب ہر ہے یعنی ام حبیبہ ٌ بنت الی سفیان اور میں نے ممل اور جامع ہریقیص شلوارعطاف (جاور) اور دوسادہ موزے الخ آپ کوبطور تخذد ہے ہیں)

#### |اسودين كا<sup>معن</sup>ى :

السوديين بساذجين ( بفتح الذال وكسوها) اي خالصين في السواد كما حقق هذا المعني ابوزوعة قال الشيخ البيجوري : وكلمة ساذج لم اجدها في كتب اللغة ولارأيت المصنفين في غريب المحليث ذكروها (العواهب ص ٨٠) (اسودين ساذجين (بيلفظ بفتح وال اورتبمسر ذال دونول مستعمل ہے ) بعنی بالکل سیاہ خالص امام ابوزرعہ نے یہی معنیٰ بطور تحقیق فرمایا ہے۔ پینے بیجوریٌ فرماتے ہیں کہ ساذج كالحمدند مجص لفت كى كتابول ميل ملاب اور ندبيه معلوم يب كه صففين في اس كا تذكره غريب الحديث ميں كياہے كساذج معرب سادہ اى غير منقوشين (جمع ص١٥٦) (ساؤج يَجْعرب

ا جلداؤل ا

## غیرمسلم کے ہدیدکا حکم:

فلبسه ما نم تو صاً و مسح عليه ما النع نباش كي بي الله الم يعنى حالت كفريش اس كي بي بي موت بديد كو صاً و مسح عليه ما النع نبوا كه كافر كالبرية بول كرتا جائز ب البنداس ك احكام مخلف بين اگر اسلام كي تقويت كاباعث بوتا تو آپ كافر كالبرية قبول فرما ليت اورا كردين كومفرت بيني كام احتال بوتا تو ايما بديد آپ قبول ندفر مات را سال موتا تو ايما بديد آپ قبول ندفر مات را مت كه ليكي اسوه حسند ب

#### مسح على الخفين:

احناف كنزوك مسبح على المنحفين مطلقاً جائز بسفرين اورحفر مل يهي استفعيل كرساتي وكثيرا حاديث بين آئل بير مسلك جهودانل سنت والجماعت كالبيح تى كدامام اعظم الوحنيفة ومات بين ما قلت بالمسبح على المنحفين حتى جاء في مثل ضوء النهاد (كرش مؤدول برمح فرمات بين ما قلت بالمسبح على المنحفين حتى جاء في مثل ضوء النهاد (كرش مؤدول برمح كرف كا قائل الل وقت سے ہوا جب اس سلسلہ ميں مجھے روز روش كي طرح احاديث (ولائل) بينجين ) بلكه مسبح على المنحفين تو الل سنت والجماعت كافيعاد بير بيمي امام اعظم ابوحنيفة كامقوله بينجين ) بلكه مسبح على المنحفين وقعب المنتدين وقوى المسبح على المنحفين (كرجم سب (سب صحابة))

یں شیخین (ابوبکڑوعڑ) کی افضلیت اور دامادوں (عثان وعلیؒ) کی محبت اور موزوں پرمس کرنے کا یقین اور عقید در کھتے ہیں)

اوريهجى امام اعظم سيمنقول بكراخاف الكفوعلى من لم يو المسح على الخفين (مدوضیح السنن جلد اول ص ۱۳۳۱) ( ک<u>ه مجھ</u>نواس خخص پر چوموز ول پرسے کرنے کاعقیدہ ندد <u>کھے</u>کفر كا تحظرہ ہے )علامہ مناوڭ قرماتے بير، وقد لووى في المسمح ثمانون صحابيا و احلايثه متو اترہ ومن شم قبال بعض الحنفية اخشى ان يكون انكاره اي من اصله كفراً (مناوي ص ١٥٦) (موزول برح كرنے كے بارے ميں أستى (٨٠) صحابة نے روايت كى ہے اور احاديث كى تعدا واس سلسلد ميں ورجد تواتر کو پیچی ہیں۔اس لئے تو بعض احناف فرماتے ہیں کہ جھے تو اس کے منکر پر کافر ہونے کا خطرہ ہے ) بہر حال جو محض ملے علی الحقین کو جائز ندسمجھ تو وہ اہل بدعت میں ہے ہے یہاں تک کہ انس بن ما لک ہے الل سنت والجماعت کے بارے میں ہوچھا گیا توانہوں نے کہا ان محب الشیخین ولا تبطعن في السختين وتمسع على الخفين ( شرح عفائدص ١١٨ ) ( كرأ م في محبت شيخين ( الوبكر ث ومر ") ہے ہواور دونوں داما دول (عثان وعلی ) برطعندزن ندہوادر موزول برمسے کرے ( بعنی مسے کرنے كاعقبيده ركعير) حضرات ائتمة مخلاثة "معنيان توريّ ، امام ببن المباركّ، امام آخلٌ بن راهو بيركا مُسلك ہے کہ سمج کے لئے وقت مقرر ہے تیم کے لئے ایک رات اور ایک ون اور مسافر کے لئے تین دن اور تنن راتیں' امام وری کھے ہیں کم عابر کرام ، تابعین ، اورجمہور علاء کا یمی مسلک ہے صاحب تحفتہ الاحود كي في الرصواب قراروياب وهو الحق والصواب ( تحطة الاحودى ج ا ص ٩٨) البنة اليك سوال بيرباقي رباكه ياؤن كادعونا أضل بيا مسع على الغضين ؟ حافظ ابن مندةً

البت ایک سوال به باقی رہا کہ پاؤل کا دھونا اسل ہے یا مسع علی العضون ؟ حافظ این منده اصفہ انی ترمائے استحالی ترمائے استحالی ترمائے استحالی ترمائے ہیں کہ کے انقل ہے کہ کہ اس میں افل بدعت سے اختلاف اورا تمیا نے ساتھ ساتھ ساتھ احتقاق حق اورا ظہار سنت نمایاں ہوتا ہے (احکام الاحکام جامیم) جب کہ نووی نے شمسل کو ترجیح دی ہے کہ دھونے میں عزیمیت ہے اورسے میں دخصت ہے (شرح مسلم النودی جامی ہوسات)

ا ما مطحادیؓ (شرح معانی الآ عارج ام ۲۰) اپنی فقهی نظر میں فریاتے ہیں کہ بید دو تھم جدا جدا ہیں نظے پاؤں

ہوں تو وہونا ہے اور موزے پہنے ہوں تو مس ورست ہیں لینی دونوں تھم اپنی اپنی جگہ درست ہیں اور سخم اپنی اپنی جگہ درست ہیں اور سخیلت ہیں (تو شیح اسن جام ۳۳۳) ابن قیم "نے ای مسئلہ کوا نہی الفاظ میں ذکر کیا ہے ولم یہ یک رعلیہ السلام) بند کلف صدح الله النبی علیها قدماہ بل ان کانت فی الخف مسح علیهما ولم یہ بنزعهما وان کانتا مکشؤ فین غسل القلعین ولم یلبس الخف نیمسح علیه . وهلا اعدل الاقوال فی مسئلة الافتال من المسح والفسل قاله شیختا (زاد المعاد ص ج اص ۲۹) (اور صفوراقد س علیا ہم کر نہ فرمات علی ہوئے ان کی تخالف حالت پڑمل کرنے کا تکلف ہم کر نہ فرمات سے بلکہ اگر قدم مبارک جس حالت میں ہوتے ان کی تخالف حالت پڑمل کرنے کا تکلف ہم کر نہ فرمات سے بلکہ اگر قدم مبارک ویو ہوتے (موزے بہنے نہوتے ) تو پھراہے قدم مبارک دعو لیتے اور موزوں کوائل سے تیمن کا لیتے تاکہ ان پڑمسی کریں ۔ اور میسب اقوال ( بینی افضلیت سے کرنے میں موزوں کوائل لینی افضلیت سے کرنے میں موزوں کوائل لینی افضلیت سے کرنے میں موزوں کوائل لے موتے تاکہ ان پڑمسی کریں ۔ اور میسب اقوال ( بینی افضلیت سے کرنے میں موزوں کوائل ہے اور میں ) میں سے معتدل قول ہے اور یہ مارے شخ اور استاد نے فرمایا ) ۔

(٢/٢) حَدَّثَنَا قُنْهَ فَهِنَ أَشَوْدِ آخَرَوَا يَحْدَى بُنُ زَكْرِيّا بُنِ آبِى زَهِنَةَ عَنِ الْحَسَنِ بُنِ عَيَّاشٍ عَنُ آبِى السُّحْقَ عَنِ الشَّهِبِيّ قَالَ قَالَ الْمُغِيْرَةُ بُنُ شُغْبَةَ اَعْلَى دِحْيَةُ لِلنَّبِيّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خُفَيْنٍ فَلَبِسَهُ مَا وَقَالَ السُّوَاتِيلُ عَنُ جَابِرٍ عَنْ عَامِرٍ وَجُبَّةٌ فَلَبِسَهُمَا حَتَّى تَخَرَّفَا لَايَلُومُ النَّيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اَذَكِيّ هُمَا آمْ لاَ قَالَ آبُومُ عِرْسَلَى هَالمَا هُوَ اَبُولِالسَحْقَ الشَّيْنَا فِي وَالسَّمَةُ سَلَيْمَانُ ..

رجمہ! ہارے پاس بیان کیا تھید بن سعید نے وہ قرباتے ہیں ہمیں خبردی کی بن ذکر یا بن افی ذاکدہ
نے ۔ انہوں نے حسن بن عیاش سے نقل کیا۔ وہ ابوا بخق سے اور وہ معمی سے روایت بیان کرتے ہیں
اور انہوں نے مغیرہ بن شعبہ سے ۔ وہ فرباتے ہیں کد دھیکہی نے دوموزے حضورا قدس ملی الشعلیہ
وکلم کی نذر کئے نتے۔ ایک دومری روایت ہیں موزوں کے ساتھ جنہ کے پیش کرنے کا بھی ذکر ہے
حضورا قدس ملی الشعلیہ وسلم نے ان کو پہنا 'یہاں تک کدوہ پھٹ گئے حضورا قدس ملی الشعلیہ وسلم نے
یہی تحقیق نہیں فرمائی وہ نہ ہوج جانور کی کھال کے نتھ یا غیر نہ ہوج کی۔

راوی صدیث (۲۳۰)انحن بن عیاش کے حالات' تذکرہ راویان شائل تریذی' میں ملاحظ فرماویں۔

#### حضرت دحبه کلبی :

اهدای دحیة لمانی صلی الله علیه وسلم خفین ... که حفرت دحیة کلبی نے تضور اقدی صلی الله علیه وسلم کی خدمت میں دوموز سے بطور تخذ کے بھیج اهدی اهداء سے ہم معتی ارسال الهدیة کے۔ دحیہ کبی خضور اقدی سلی الله علیہ وسلم کے جلیل القدر صحابی بیل بڑے وجیہ خوبر واور قبیلہ بنو کلب کے دحیہ کبی حضور اقدی سلی الله علیہ السلام اکثر ان کی صورت میں آپ کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ کان ینزل جبریل علیه السلام بصورته فی بعض الاحیان (انحافات ص ۱۶۰) (جرکیل المین بعض اوقات حضرت دحہ کبی کی صورت میں آپ کے اوقات حضرت دحہ کبی کی صورت میں آپ کے اوقات حضرت دحہ کبی کی صورت میں آپ کے نقیم )۔

## حضورا قدس صلى الله عليه وسلم خفين قبول فرما ليتے:

بہرحال حضورا قدر سلی اللہ علیہ و کلم نے حضرت وحیہ آئے عطا کر دوخشین پہن لیئے فلبسہ اس روایت کے ایک راوی اسرائیل بھی ہیں جو جاہر اور عامر کے داسطے سے روایت کرتے ہیں کہتے ہیں و جبتہ یعنی موزوں کے علاوہ ایک جبتہ بھی آپ کودیا گیاتھا فلبسہ ساحتی تعنوق آپ نے دونوں چیزیں یعنی موزے بھی اور جبہ بھی پہنے یہاں تک کہ وہ اپنی عمر پوری کرکے بہت گئے بظاہر خمیر حشنیہ کی خشین اور جبہ کی طرف راجع ہوتی ہے اور رائح بھی ہی ہے۔

یشخ عبدالرؤف فرماتے ہیں کہ لیسھماک شمیر تفین کی طرف راجع ہے اور تنحو قاقرینہ ہے کیان حافظ این ججر کی فرمائے ہیں کہ تبدید ہوسکتا کیونکہ جبتہ اور خف دونوں میں فرق ہوتا ہے ویواد حینتذ بالجبیة نوع نفیس مِن الفرو کما یستعمله بعض العجم (جمع ص ۱۵۵) (اوراس وقت جبّہ ہے ہوئین کی ایک خاص نفیس فتم مراد ہوگی جیے کہ بعض عجمی اس کواستعمال کرتے ہیں)

مينين مجيداة ل

### اشیاء مجہولہ میں اصل طہارت ہے:

لابسلوی اذکستی همها ام لا لینی حضورا قدس صلی الله علیه دسلم کوریه معلوم ندتفا که وه موزے س کھال ے بینے تیں۔ الماعلی قاری قرماتے میں والسمعنیٰ اند صلی الله علیه و سلم لم یعلم ان هذین الخفین كانسا متخلقين مِن جلدالملكاة ام مِن جلدالمينة المدبوغ اوغير المدبوغ (جمع ص١٥٨) (اور مطلب یہ ہوا کہ حضور علیصلے پنہیں جانتے تھے کہ یہ موزے کس جمڑے ہے بنائے گئے کیا وہ مربوحہ جانور کا تھایا مردار کا دباغت شدہ (رنگاہوا) یاغیرد باغت شدہ تھا) اس ہے بیقاعدہ مستدط ہوتا ہے کہ اشیاء مجبولہ میں اصل طمعارة ب ملتحی ذکواۃ ہے ہے بھی بمعنیٰ ذریح کے اور جمعی بمعنیٰ طہارت کے آتا ب معنى عام طبارت ب اورمعنى خاص ذرج بو كان الخفان مجهول الحال هل هما مِن جلد مذكى اومان جالما ميتة وعملسي كمل ففيه طهارة مجهول الإصل (اتسحافات ص ١٣٠) ( اوران روثول موز وں کی حالت معلوم نہتھی کہ کیاد ہ نہ یوحہ (یاک) چمڑے سے تھے یا مر دار چمڑے ہے، ہرصورت میںان کی اصل مجہول تھی )۔

## د ماغت کے بعد کھال کا استعمال جائز ہے:

علماءاحناف کا مسلک میہ ہے کہ دیاغت کے بعد ند ہوج یا غیر مذبوح جانور کی کھال کا استعال جائز ہو جاتا ہے بیدسکلہ متعددا عادیث ہے تابت ہے ابودا وُڈُ نے سندسچے کے سماتھ حضرت این عمال ہے اورانہوں نے حضرت میمونہ " ہے روایت کی ہے وہ فرماتی جس کہ ہماری ایک آ زاد کر دہلونڈ ی کوکسی نے بحری صدقہ میں دی وہ بحری مرگئ حضور اقدی صلی اللہ علیہ وسلم کا اس برگذر ہوا تو آ ہے ۔ نے ارشاد فر ما یا کہتم نے اس کی کھال کو کیوں د باغت نہیں کیا انہوں نے عرض کیا وہ تو مردہ جانور کی ہے آپ نے فرمایا اس کا تو کھانا حرام کیا گیا ہے کھال کا دیا غت کرنا تو حرام نہیں (نورواہدایہ)

بِاَبُ مِا جَآءَ فِي نَعُلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

باب احضورا قدس صلى الله عليه وسلم كے پاپوش مبارك كے بيان ميں

# نعلین مبارک:

نعل جوتے ، کفش اور پاپوش کو کہتے ہیں گل ملوقیت به القلع عن الارض (مواهب ص ۸۰) (لینی برده چیز جس کے ذریعے قدموں کوزین (مٹی) سے محفوظ کیاجائے ) لفظ نعل بھی مصدر اور بھی اسم کے طور پر استعمال ہوتا ہے وہمی ہنا محتملة الاثنین (المتحافات ص ۱۲۱) (یہاں اس عمل دونوں معنوں کا احتمال ہوتا ہے وہمی ہنا محتملة الاثنین (المتحافات ص ۱۲۱) (یہاں اس عمل دونوں معنوں کا احتمال ہوسکتا ہے ) این عمر بی فریائے ہیں نعلی تولیاس الانبیاء ہے ولمعله احلم بین قوله تعالی فاخلع نعلیک (اسمحافات ص ۱۲۱) (اورافظ تعلی غالباً اللہ تعالی کے تول فاخلع نعلیک استحافات ص ۱۲۱) (اورافظ تعلی غالباً اللہ تعالی کے تول فاخلع نعلیک سے ماخوذ ہے )

وہ نے ہے باریک کی اور اور دیت ہیں جن میں حضور اقدی صلی اللہ علیہ وسلم کے تعلین مبارک کا بیان ہے کہ وہ نے ہے باریک کی اور اور زبان کی شکل کی طرح کی تھیں ۔ آپ بالعوم بالوں سے صاف چڑے کے جوتے استعمال کرتے ہے حضور اقدی صلی اللہ علیہ دسلم کے زبانے میں جوتا چہل نما ہوتا تھا جڑے کے جوتے استعمال کرتے ہے جاتے اور ہر تسمہ دو ہرا ہوتا تھا روایات میں فہ کورہ تفصیل کے مطابق جس کے اور پر تسمہ دو ہرا ہوتا تھا روایات میں فہ کورہ تفصیل کے مطابق آپ کا جوتا مبارک ایک بالشت اور دو انگلی کے برابر لہا ہوتا تھا جوتے کی ایزی والا حصہ سات انگل چوڑ ااور در میانی حصہ پائے انگلی اور اگلا حصہ جھانگلی چوڑ ابوتا تھا اس پیائش کے بنے ہوئے چڑے کے جڑ اور در میانی حصہ پائے انگلی اور اگلا حصہ جھانگلی چوڑ ابوتا تھا اس پیائش کے بنے ہوئے چڑے کے سے کے اور برآ ریار دو تسمے یا تبالے ہواکرتے ہے۔

تعل خف سے علیحدہ چیز ہے اسلنے اس کے لئے متعلق باب کا انعقاد کیا ہے بھی بھی حضور اقدس ملی

الله عليد وكلم جوت بينج بغير بحى بكل برت تنه ورسما مشى حافياً فى بعض الاحيان (المحافات ص ١٢١) (آب بعض اوقات نظے پاؤل بمى چلے بيل) كواضعاً وطلباً لمزيد الاجر كما اشار الى ذلك الحافظ العرافي بقوله

عيادة المربض حوله الملاء

يمشى بلانعل ولا خف الى

(مواهب ص ۸۰)

(اوریہ نظے پاؤں چلنا تواضع عاجزی اورزیادتی اجرواتو اب کی طلب کے لئے ہوا کرتا۔ جیسے کہ عافظ العراقی نے اس شعر میں اشارہ فرمایا ہے کہ آپ بغیر جوتے اور موزے پہنے کسی مریض کی بیار پری کے لئے تشریف لے جاتے ہوئی جماعت کی معیت ہیں)

## نعل رسول الله صلى الله عليه وسلم كى توصيف:

ابن سعدٌ نے طبقات میں روایت کی ہے کہ وقدہ کانت نصلہ صلی الله علیه وسلم مخصوۃ معقبة ملسنة (مواهب ص ۸۰) یعنی عنوراقدس کے علین میارک کی تین اخیازی صفات تھیں۔

(۱) منحصرة تنصیعن باریک کمریاباریک پشت والے تصعبی النبی لها محصر دفیق (۲) معقبة معین آپ کے جوتوں کا عقب تھا یعنی اخیر میں چیھے والاحصہ میعنی ووتسمہ جس کے ساتھ ایری بائد می جاتی ہے۔ جاتی ہے۔

(٣) ملسنة جوتوں کی وہ تم جن کا اگلاحد زبان کی طرح نظا ہوا ہو بھی التی بھی مقلعها طول علی هیئة اللسان "آپ کے باؤل کی سابرانگی تمام الگلیوں میں لمی تقی ای وجہ نظر مبارک کا اگلاحصہ مجمی لسبا بنایا گیا تھا تا کہ جوتے کی لسبائی سبابہ مبارکہ کے ساتھ لسبائی میں متناسب اور متوازن ہو ( مواصب میں ۸۰)

## تكثيرنعال كالحكم:

حضرت جابر ہے روایت ہے آپ نے فرمایا است کشووا میں النعال فان الوجل الایوال واکدا حاانتھل این جوتے پہنا کروآ وی جب تک جوتے پہنے ہوئے ہوتا ہے سوار سمجھا جا تا ہے۔ وکسان ایس مسعود

صاحب المنعلين والوسادة والسواك والطهور وكان يلبسه نعليه اذا قام واذا جلس جعلهما في المخدوات المنعلين والوسادة والسواك والطهور وكان يلبسه نعليه اذا قام واذا جلس جعلهما في الخداعية حتى يقوم ( جمع ص ٢٥٨) (اورآپ كوجوت يهمات اور جب بيشه جات توجوتول كو المن منعود الله عند آپ جب قيام فريات توجوتول كو السيخ پاس باز ويس آپ كهر سه يوفر اكمة السيخ پاس باز ويس آپ كهر سه يوفر كهر منه وفرتك مخفوظ ركمته )

## حضوراقدس جوتے تس طرح بینتے:

حضور اقد س ملی الله علیه وسلم دا ہنی طرف ہے جوتا میارک بیٹنے 'دونوں جوتے پینے حضرت انس کے پاس آپ کے جوت میارک محفوظ تھے جن کی زیارت صحابہ کرائم اور دیگر اسحاب کرتے رہتے علامہ پوسف بہانی فرمائے بیں کر آپ نے ایک خاص قتم کا جوتا بھی پہنا جے تا سومہ کہا جاتا تھا۔

## نقشِ تعل کے فضائل وبر کات:

آب کفنل مبارک کا نقشه اوراس کے برکات وفضائل علیم الامت حضرت مولانا اشرف علی تعانوی فی اوی کے سے برفرہ نے ہیں جومن وعن فی المصطفی تقصیل تے جریفرہ نے ہیں جومن وعن درج ویل ہیں۔

بعدا فحصد والصلوة يناچيزا شرف على عرض كرنا بكران دنول بم لوگوں كي كثر ت معاصى ہے جو كي بجوم بليات صورت ومعنوب ہے ظاہر ہے اس كاعلاج بجر اصلاح الحال وقوبه واستغفار كے بجونہيں ہے بگر بم لوگوں كے قلب وزبان كى جو كيفيت ہے معلوم ہے البت اگر كوئى وسيار توى به وقواس كى بركت ہے حضور قلب بھى ميسر ہوسكتا ہے اوراميد قبول بھى قريب ہے مجملدان وسائل كے تجربه بررگائي دين تعشیفا مقدس حضور سرور عالم فحر آ وم صلى الله علي والبركت سراج الاثر پايا گيا ہے اسلامى خير خوابى باعث اس كى جو كي كہ تسمندال حيد واضعال صلى الله على صاحبه فوق عدد الوحال اسلامى خير خوابى باعث اس كى جو كى كد تسمندال حيد واضعال صلى الله على صاحبه فوق عدد الوحال حسب روايت امام زين الدين عراق "محدث مسلمانوں كى نذركى جائے كدا ہے پاس ركھ كر بركات حاصل كريں اور اس كے تو مل سے اپنے عاجات ومعروضات جناب بارى تعالى بين قبول كرائي ماس كار ين اور اس كے تو مل سے اپنے عاجات ومعروضات جناب بارى تعالى بين قبول كرائي اس اس نقش شريف كة تاروخواص وفضائل كوكون شاريس لاسكتا ہے مگراس مقام پر نہايت اختصار ك

------ جلرا

ساتھ کتب معتبرہ علما ومحدثین و مخفقین ہے چند برکات اور پھھابیات مشتمل بر ذوق شوق نقل کیے جاتے ہیں کہ جن کے بڑھنے سے صفورصلی القد علیہ وسلم کے ساتھ تعشق اور محبت پیدا ہواور بوجہ غلبہ محبت بلا تکلف آپ کا اتباع نصیب ہوجواصل مقصود اور سرمایہ نجات دنیوی واخروی ہے۔

### طريق توسل:

بہتر ہے کہ آخرشب میں اٹھ کر وضو کر کے تبجہ جس قدر ہوسکے پڑھے اس کے بعد گیارہ بار درود شریف گیارہ بارکلہ طیبہ گیارہ باراستدفقار پڑھ کراس نقشہ کو باادب اپنے سر پر رکھے اور بعضر ع تام جناب باری تعالیٰ میں عرض کر ہے کہ الہیٰ میں جس مقدل بیفبرصلی اللہ علیہ وسلم کے نقشہ فعل شریف کوسر پر لئے ہوئے ہوں ان کا ادنی در ہے کا غلام ہوں الہیٰ اس نسبت غلای پر نظر فر ما کر بہر کت اس نعل شریف کے میری فلال جا جت پوری فر ما ہے گر فلاف شرع کوئی حاجت طلب ندکر سے بھر سر پر سے اس کوا تارکرا پنے جہرے پر سلے اور اس کو کجبت بوسہ دے اشعار ذوق وشوق بغرض از ویاد عشق محمدی پڑھے انشاء اللہ نعائی بجیب کیفیت یا ہے گا۔

## بعض آ ثار وخواص نقشهٔ عل شریف:

علامہ محدث حافظ تلمسائی مستداب فت المتعال فی جدح حیر النعال میں قرماتے ہیں کہ نقشہ شریف کے منافع ایسے تعلق کھٹا ہیں کہ بیان کی حاجت نہیں مجملہ ان کے ابدِ بعظر کہتے ہیں کہ میں نے ایک طالب علم کے لئے یہ نقشہ بنواد یا تھا وہ میرے پاس ایک روز آ کر کہنے لگا کہ ہیں نے شب گذشتہ میں اس کی عجیب برکت و بھی کہ میری بی بی کو اتفا قاایہ بخت ورد ہوا کہ قریب بہ ہلاکت ہوگئی ہیں نے یہ نقشہ شریف وروکی جگہ رکھ کرعوض کیا یا الی مجھ کوصا حب نعل شریف کی برکت دکھلا ہے اللہ تعالی نے اس وقت شفاعنا ہے اللہ تعالی نے اس وقت شفاعنا ہے فومائی۔

قاسم بن محد" کا قول ہے کہ اس کی آ زمائی ہوئی برکت یہ ہے کہ جو خض اس کو تبرکا این پاس رکھے۔ خالموں کے ظلم ہے وشمنوں کے غلبے سے شیطانِ سرکش ہے حاسد کی نظر بدسے امن وامان میں رہے <sup>جرگ</sup> جلدادِّل

، اور اگر حاملہ عورت در وز ہ کی شدت کے وقت اس کواپنے واپنے ہاتھ میں رکھے بفضلہ تعالیٰ اس کی ۔ مشکل آسان ہو۔

شخ ابن صیب النبی روایت فرماتے ہیں کدان کوایک دُمّل نکلا کہ کی سجھ ہی نہیں آتا تھا
نہایت تخت درد ہوا کی طبیب کی بچھ ہیں اس کی دوانہ آئی انہوں نے بیقش شریف درد کی جگہ رکھ ایامعا
ایساسکون ہوگیا کہ گویا بھی درو ہی نہ تھا ایک اثر خود میرا ( لیعنی صاحب شخ انسعال ) مشاہدہ کیا ہوا ہے
کہ ایک بار سفر دریائے شور کا اتفاق ہوا آیک دفعہ ایک حالت ہوئی کہ سب ہلاکت کے قریب ہوگئے
کمی کو بیخ کی امید نہتی ہیں نے بینششہ ناخدا کے پاس بھی دیا کہ اس سے قو سل کرے اس وقت اللہ
تعالی نے عافیت عطافر مائی اور جمد الجزری سے منقول ہے کہ جو محض اس نشش شریف کو اپنے پاس دیمے
خواب ہیں مشرف ہوا در بینش شریف
خلائق ہیں مقبول رہے اور دینج برصلی اللہ علیہ دسلم کی زیارت سے خواب ہیں مشرف ہوا در بینتش شریف
جس نشکر ہیں ہو ۔ اس کو فکست نہ ہوا ور جس قافے ہیں ہولوٹ مار سے محفوظ رہے جس اسباب ہیں ہو
چوروں کا اس پر قابونہ چلے جس کشی ہیں ہوغرق سے بچے اور جس حاجت ہیں اس سے تو سل کریں وہ
پوری ہو۔

یہ آم مضابین کتاب الفول السّدید فی ثبوت استبراک بنعل سیّد الاحوار والعید سے
انقل کیے گئے ہیں اور کتاب السوقی بالقبول فی خنعة قدم الوسول ہیں علماء محققین وسلحائے
معتبرین سے بہت آ خاروخواص و حکایات نقل کئے ہیں جس کوشوق ہود کھے لے اب چندا شعار شوقیہ مح
ترین سے بہت آ خاروخواص و حکایات نقل کئے ہیں جس کوشوق ہود کھے لے اب چندا شعار شوقیہ مح
تریحے کے لکھے جائے ہیں کہ ان کو ہڑھ کر بھے کرایے شوق و محبت کو ہڑھادیں۔

#### قال الامام ابوالخير محمد بن محمد الجزري عبدالرحمة

ياً طَالِبًا يَنْعَالُ نَعَلِ نَبِيَةٍ هَا قَدْ وَجَدُثُ إِلَى الِلْقَاءِ سَبِيلًا السَالِ اللهَ اللهُ لِي اللهُ 
قائم کرتاہے اینے والوے پر دکیل کو

مَنْ يُلْحِي الْحُبِّ الصَّحِيْحَ فَإِنَّهُ لِيُبِتُ عَلَى مَا يَدُّ عِنْهِ ذَلِيُّلا جو خص وموے کرے کی محبت کا بس ہے شک وہ

#### عن السيد محمد الجمازي الحسيني المالكيُّ

آلْمُسْنَدَ الْوَضُعِ الصَّحِيْحِ مُعَرَّفًا جس کی وضع سند سیح ہے بتلانی ہوئی ہے فَشَفَيْتُ مِنْ وَقُعِينَ وَكُنْتُ عَلَى الشَّفَا سوتيحكوا ي وتت شغاه وقي حالا كله يم التريب بالأكت وتماتها وَوَجَدُتُ فِيُهِ مَا أُرِيْدُ مِنَ الصُّفَا اور الما من في المرين جو يحدث جابتا تعامعال س

(1) لَمَّا رَأَيْتُ مِثَالَ نَعْلِ الْمُصْطَفَى جب دیکھامی نے نقشہ تعل شریف حضرت مصطفیٰ کا (٢) فَمَسْحَتُ وَجُهِيُّ بِالْمِثَالِ تَبَرُّكُا توش فرلاان چرورائ تتل واسط بركت كيك (٣) وَظَفَرُتُ بِالْمَطَالُوبِ مِنْ يَوَكَاتِهِ ا ور پینچ گیا میں مطلب کواس کی برکتوں ہے

(١/٣/) حَنَّقًا مُحَمَّدُ بُنُ بَشَّارٍ حَنْقَا أَبُوْدَاوُدَ حَنَّقًا هَمَّامُ عَنْ قَادَةَ قُلُتْ لِا نَسِ بُن مَالِكِ كَيْفَ كَانَ نَعْلُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَمَلَّمَ قَالَ لَهُمَا قِبَالان ..

ترجمہ! ہمیں محمد بن بشار نے بیان کیاوہ کہتے ہیں ہمیں ابوداؤد نے بیان کیاوہ کہتے ہیں ہم کو جام نے قمادہ کے حوالے سے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ میں نے حضرت انس بن مالک ہے ہوچھا۔کہ آ حضورا قدس عَلِينَة كِنعل شريف كيس تصنّوانهوں نے فرمایا كه ہرایک جونہ میں دودوتسہ تھے۔

## نعل مارک ہے محبت:

كيف كان مُعل رمسول الملَّه صلى الله عليه وسلم قال لهما قبالان عيمُ احمرَّبرالجوادالدويُّ تحريفر ماتے ييں. وكان القياس ان يكون كيف كانت النعل لان النعل مؤنثة ولمماكان التانيث غير حقيقي جازا لتذكير باعتبار المليوس (اتحافات ص ١٣٢)

سیف سیان معل ... کے متعلق شیخ احمد عبدالجواد الدوی تحریر فرماتے ہیں کہ یہاں قانون نحوی کی روسے عبارت كانت النعل بهونى حابية تقى اس لئ كالفظ تعلى مؤنث برا اورفعل كافاعل جب مؤنث جلداةل

ہوتو تعل میں علامت تا نیٹ ہوگی۔ جوابا کلصے ہیں ) لیکن چونکہ نعل مؤسف غیر حقیق ہے تو اس میں انتخابہ کی جائز ہے باعتبار ملبوں کے بعنی تعیف کان ملبوس دسول الله مذابیت ہیں حضورا قدس صلی الند علیہ وسلم کے بابیش مبارک کے بارے میں سوال سے حضرات صحابہ کرام اور تا بعین کی نبی کر یم سلی الند علیہ وسلم سے محبت اطاعت اور عشق و والہیت کا کتنا بیارا جذبہ کار فر ما نظر آتا ہے وہ اپنی زندگی کے کی بھی کام میں اپنے بیارے مجبوب صلی الند علیہ وسلم کی اتباع کو ہاتھ سے جائے نہیں و سیے تھے وہ اتباع سنت کو حقیق معراج سمجھتے تھے وہ آپ کے اقد ام میمنت لزوم کے نیچے اور انجی مقدس جوتوں کی صد قد بی میں نجات اور بخشش سمجھتے تھے حقورا قدس صلی الند علیہ وسلم کے جوتوں مبارک سے جوتوں کی صد قد بی میں نجات اور بخشش سمجھتے تھے حقورا قدس صلی الند علیہ وسلم کے جوتوں مبارک سے محبت آپ بی کی محبت کا ایک حصہ ہاس مقام پر پہنچ کر بڑے بر سے محدث بھی آپ کی تعظیم و محبت کے انتبائی مقام کو یا لیتے ہیں۔

حافظ عراتی نے الفیۃ الحدیث میں کھھاہے۔ کہ

. وَنَعْلُهُ الكَرِيْمَةُ الْمَصْوَلَةُ ﴿ طُولِيَ لِمَنْ مَسَّ بِهَا جَبِيْنَهُ

آ پ کے تعلین مبارک کس قدر باعز ہا اور ہابر کت ہیں کس قدر مبار کباد کا مستحق ہے وہ مخص جے ان تعلین کواین پیشانی کے ساتھ لگانے کا شرف حاصل ہوگیا۔

#### تعلِ بلال کاٹو ٹاتسمہ عثمان علی خان کے تاج کا افتخار:

حضرت مولا ناصوفی عبدالحمید سواتی مدظلہ نے لکھا ہے کہ ایک مرتبہ مولا ناشمیر احمد عثمانی "حیدر آباد دکن گئے نواب عثمان علی خان نے آپ کا وعظ سننے کی خواہش کا اظہار کیا چنا نچید یاست کے بڑے بڑے علیاء نصلاء اور عوام کے عظیم اجتماع کا انعقاد ہوا ۔ نواب دکن شیعیت کی طرف ماکل تھا مگر علاء اور برگون کا قدر دان تھا علامہ عثمانی "نے جامع 'مدلل مفصل اور عالمیا نہ خطاب فر مایا جس میں حضورا قدس مسلی اللہ علیہ وسلم کے صحابہ کرائم کی خاص طور پر مدح فر مائی ۔ دوران بیان جب بیار شاد فر مایا کہ بھائی ! حضورا قد س سلی اللہ علیہ وسلم کے جلیل القدر صحابہ اور خلفاء راشد بین کی بات مجھوڑیں ان کے رہے و مقام کوکون پہنچ سکتا ہے میراعقیدہ ہیہ کہ اگر آج آپ کے ایک ادنی صحابی بلال حیثی کے جوتے کا ایک علماة

ٹو ٹا تسمہ بھی مل جائے تو نواب عثان علی خان جیسے صاحب اقتد ارنواب بھی اسے تمرک جان کراپے تاج میں تا تک لیس میہ جملہ من کرنواب حیور آباد وجد میں آگئے اور بے اختیار ہو کرفر مانے لگے کیوں نہیں؟ اگر خدا تعالیٰ مجھے حضرت بلال کے جوتے کا تسمہ بھی نصیب کرویے تو میں ضرور اسے اپنے تاج میں حکمہ دیدوں اس تنے کے مقابلے تاج میں جڑے ہوئے ہیروں اور جواہرات کی کیا حیثیت ہو گئی ہے۔

# ایک نعل میں دو تھے:

کان نعل دسول الله علیه صلی الله علیه وسلم کاتر جمد مرایک جوندمبارک کالفاظ سامام بخارگ کی روایت کے مطابق کیا گیا ہے وہ حضرت انس سے روایت کرتے ہیں ان نعل دسول الله صلی الله علیه وسلم کان لها قبالان بالافراد (جمع ص ۹ ۱۵) ہر جونہ میں ووتسمہ کی مرادیہ ہے کہ ایک تسمدا تکوشد اور اس کی ساتھ والی انگی میں تھا دوسراتسمہ درمیان والی انگی اور اس کے ساتھ والی انگی میں ہوتا تھا۔ شخ ابرائیم العجو رکی فرماتے ہیں و کان صلی الله علیه وسلم بضع احد الفبالین بین الابھام والتی تلیها والا نحویین الوسطی والتی تلیها (مواهب ص ۸۰)

(اور نی کریم آلفظیہ جوتے کے دوتسوں میں ہے ایک کوانگو شمے اوراس کی ساتھ والی انگلی میں رکھتے تھے

ادر دوسر تے سمہ کو درمیان والی انگلی اور اس کے ساتھ والی انگلی میں رکھتے )

ف الان ' فیال کا تثنیہ مراد دہ تمہ ہے جو آ گے رکھا جا تا ہے اور عرض رجل میں جو تسمہ ہوا ہے شراک کہتے میں اور جوانگلیوں کے چی میں ہوتا ہے اسے قبالہ کہتے ہیں۔

لهه ما فبالان ای لکل واحد منهما فبالان یا تنفسیسم الاحاد علی الآحاد ہے کہ ہرایک تعل کے لئے ایک قبالہ تھالغوی لحاظ ہے دونو سامراد ہو سکتے میں مگر بخاری کی مندرجہ بالا روایت اور نقشہ تعل مبالعک کے مطابق ہرنعل میں دونوالے تھے۔

- کانگیدافیل -- کانگیدافیل عن عبٰد

( ٣/٣) خدَّ هَا ابُوْكُرِيْبِ مُحَمَّدُهُنُ الْعَلآءِ حَلَّقُنَا وَكِيْعُ عَنُ سُفَيَانَ عَنُ خَالِدِالْحَدَّآءِ عَنْ عَبْد اللَّهُ عِهْدِ السخوتِ عَنِ ابْنِ عَبَّامٍ قَالَ كَانَ لِنَعْلِ وَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قِبَالَانِ مَشَى شِوَاكُهُمَا..

ترجمہ! ہمیں ابوکریب محمہ بن علاء نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ ہم کو وکئے نے سفیان کے حوالہ سے نقل کیا۔ انہوں نے عبدالللہ بن حارث ہے۔ وہ حضرت ابن عما کیا۔ انہوں نے عبداللہ بن حارث ہے۔ وہ حضرت ابن عما کیا۔ سے روایت کرتے ہیں۔ وہ فرماتے ہیں کہ حضور اقد کی صلی اللہ علیہ وسلم کے تعین شریف کے تسمید وہرے تھے۔ وہ ہرے تھے۔

راوی حدیث (۲۳۱) خالدالخداء کے حالات "تذکرہ راویان ٹائل تریدی" میں ملاحظ قرما تھی۔

#### دوهرے تھے:

کان لنعل رسول الله صلی الله علیه وسلم قبالان مشی شراکهما بعی حضوراقدی صلی القه علیه وسلم کے جوتے میارک کے وہ تے بیل دودو تھے اور کے جوتے میاں دودو تھے اور براتھا بعنی دو وہ رہا تھا بعنی دو وہ رہا تھا بعنی دو وہ رہا گول کو ملاکر بنایا گیا تھا۔

(٣/٣٥) خَلَقْنَا آخَمَلُبُنُ مَنِيْعِ حَلَّقَا آبُودَاؤَدَ آخَمَدَ الزُّبِيُرِيُّ حَلَّقَا عِيْسَى ابَنُ طَهُمَانَ قَالَ الْحُرَجَ الْنِنَا آنَسُ بُنُ مَالِكِ نَعْلَيْنِ جَرُدًا وَيُنِ لَهُمَا قِبَالَانِ قَالَ فَحَلَّشِيُ ثَابِتُ بَعْدُ عَنْ آنَسٍ انَّهُمَا كَالْتَا نَعْلَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَالْتَا نَعْلَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ترجمہ! ہمیں احمد بن منبع اور بیقوب بن ایراهیم نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ ہم کو ابواحمد الزبیری نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ ہم کو ابواحمد الزبیری نے بیان کیا۔ انہوں نے کہا کہ حضرت انسؓ نے ہمیں دو جوتے نکال کر وکھلا ہے ان پر بال نہیں تھے بچھ سے اس کے بعد حضرت ثابتؓ نے یہ بتایا کہ وہ دونوں حضورا قدس صلی اللہ علیہ وہ کم کے خطین شریف تھے۔

راویان حدیث (۲۳۲) لیقوب بن ابراهیمٌ (۲۳۳) ابواحمد االزبیری اور (۲۳۳) میشی بن حسان

کے حالات '' تذکرہ راویان شاکل تر ندی' میں ملاحظہ فر ماویں۔

نعلن جو داوين نهما قبالين المجرد بغيرنبا تات دالى جگه كوكت جي جردادين ده جوت جن پر بال ند بو ل الجرداء اجرد كي مؤنث ہے اجرداس گھوڑے كوكتے جيں جس كى گردن پر بال ند بول يا كم بال بول اور جوداء . وهي التي لا شعر عليها . جوداء اس چڑے كوچى كتے جيں جس پر بال ند بول (جع ص١٦٠) استعبر مِن ارض جود لا نبات فيها .

#### تبرّك بآثار الصالحين:

انهه الكانتا نعلى النبي صلى الله عليه وسلم ثابت بناني في مجمع بنايا كربيدونو ل تعلين مبارك حضور اقدس صلى اللنه عليه وسلم ك يتصاس مقام بريشخ احد عبد الجواد الدومي في تركب با ثار الصالحين كي تفصيلي بحث كي ہے۔

فرماتے بیں ویوخیذ مین الحدیث ندب حفظ آلاد الصالحین (اتحافات ص۱۲۳) (اس مدیث سے نیکوکارلوگوں کے آٹارکومحفوظ رکھنے کا استحباب معلوم ہوتا ہے ) ذیل میں ای تفصیل کی تلخیص اور دیگر کتب مدیث سے بھی ماحصل نذر قارئین ہیں۔

اس مدین شریف سے ثابت ہوتا ہے کہ صحابہ کرائے حضورا قدس سلی اللہ علیہ وسلم کے لباس اور دیگر پہناوے کو محفوظ رکھتے ان کی زیارت کرتے کر واتے اوران سے یمن و تبرک اور شفاه صاصل کرتے۔ ام المونین سیدہ عائشہ صدیقہ کے پاس آپ کے چند ملبوسات تھے۔ بخاری و سلم بیس حضرت الو بردہ فراتے ہیں احرجت البنا عائشہ کستاہ ملبلہ وازاوا غلیظا فقالت فیض دوح انسی صلی اللہ علیہ و صلم فی ہنین ۔ جناب عائشہ صدیقہ نے ایک کم بلی جس پر بہت زیادہ ہوند کے ہوئے تھے اورائیک موٹا تہبند نکال کر جمیں بتایا اور فر مایا کہ حضورا قدس صلی اللہ علیہ و کم نے ان دونوں میں وصال فرمایا تھا۔ بخاری شریف میں ہے کہ ایک عورت حضورا قدس صلی اللہ علیہ و کم کی خدمت اقدس میں ایک جا درکیکر حاضر ہوئی اور عرض کیا کہ بیس نے اے ایس این علیہ و کم کی خدمت اقدس میں ایک جا درکیکر حاضر ہوئی اور عرض کیا کہ بیس نے اسے ایسے ہاتھ سے بنایا ہے آپ خود بنفس نیس اے ایک جا درکیکر حاضر ہوئی اور عرض کیا کہ بیس نے اسے ایسے ہاتھ سے بنایا ہے آپ خود بنفس نیس ا

pesturdi

تشریف لے آئے۔ صحابہ کرام میں سے ایک صاحب نے عرض کیا یا رسول اللہ ایجھے بہنا و بیجے حضور اقدی صبلی اللہ علیہ وسلم نے فر مایا اچھا۔ آپ کیھور مجلس میں تشریف فر ماہونے کے بعد چلے گئے اور پھر اس چا در کو لیبیٹ کر واپس آئے اور اس صحابی کو بھیج دی جس نے وہ ما تی تھی ۔ صحابہ کرام نے اس صحابی اللہ سے کہا کہ تو نے بیر چا در ما تگ کر بچھا تھا کا م بیس کیا حالانکہ تجھے علم ہے کہ حضورا قدی صلی اللہ علیہ وسلم کی ایک کہ بھی سوال رہیں فر ماتے ۔ اس صحابی نے جواب دیا واللہ ها مسئلتها الا لھتکون علیہ وسلم کی ایک کا بھی سوال رہیں فر ماتے ۔ اس صحابی نے جواب دیا واللہ ها مسئلتها الا لھتکون علیہ وسلم کی ایک کا بھی سوال اللہ علیہ وسلم کے جسم انور اطبر اور مقدی کے ساتھ لگ چکی ہے میراکفن بیچھا در جو کہ حضور اقدی صلی اللہ علیہ وسلم کے جسم انور اطبر اور مقدی کے ساتھ لگ چکی ہے میراکفن سے خیادہ جسم انور اطبر اور مقدی کے ساتھ لگ چکی ہے میراکفن سے نے۔

جناب بال فرماتے بیں کہ وہی بردہ پاک اس کا گفن بنا۔ حضرت امام ما لک کوحفور اقدی سلی اللہ علیہ وہا ہے۔ بیارک علے بیٹے جب آپ کی وفات کا وقت قریب بواتو وصیت فرمائی کہ ایک موے مبارک میری با تھی پر اور تیسراموے مبارک میری با تھی پر اور تیسراموے مبارک میری با تھی پر اور تیسراموے مبارک میرے مند پر میرے من باکہ وہ جگھے بتا تیں جس جگہ کوحفور اقدی سلی اللہ علیہ وسلم نے چو ما تھا۔ حضرت امام حسن کے اپنی ناف مبارک ان کو بتائی تو ابو هر برق نے تیم کا وہاں بوسر دیا۔ جناب البنائی تو ابو المرس کے باتھ کو اس وقت تک نہ چھوڑتے جب تک کہ اس کو بوسر نہ دے لیتے اور فرماتے معنرت الس کے باتھ کو اس وقت تک نہ چھوڑتے جب تک کہ اس کو بوسر نہ دے لیتے اور فرماتے بندھ ست دسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ، یہ یہ وہ باتھ ہے جس کورسول کر بیم سلی اللہ علیہ وسلم ، یہ یہ وہ باتھ ہے جس کورسول کر بیم سلی اللہ علیہ وسلم ، یہ یہ وہ باتھ ہے جس کورسول کر بیم سلی اللہ علیہ وسلم ، یہ یہ وہ باتھ ہے جس کورسول کر بیم سلی اللہ علیہ وسلم ، یہ یہ وہ باتھ ہے جس کورسول کر بیم سلی اللہ علیہ وسلم ، یہ یہ وہ باتھ ہے جس کورسول کر بیم سلی اللہ علیہ وسلم ، یہ یہ وہ باتھ ہے جس کورسول کر بیم سلی اللہ علیہ وسلم ، یہ یہ وہ باتھ ہے جس کورسول کر بیم سلی اللہ علیہ وسلم ، یہ یہ وہ باتھ ہے جس کورسول کر بیم سلی اللہ علیہ وسلم ، یہ یہ وہ باتھ ہیں وہ وہ باتھ کے دیا ہوں دیا ہے جس کورسول کر بیم سلی اللہ علیہ وسلم ، یہ وہ باتھ ہے جس کورسول کر بیم سلی اللہ علیہ وسلم ، یہ یہ وہ باتھ ہے جس کورسول کر بیم سلی اللہ علیہ وسلم ، یہ یہ وہ باتھ ہے دیا ہو سلم ہیں وہ باتھ ہے دیا ہوں کا میں میں دیا ہوں کر بیا کہ باتھ کو باتھ کی دیا ہوں کر بیم سلی اللہ علیہ وسلم ، یہ یہ وہ باتھ ہے دیا ہے دیا ہوں کر بیم سلی وہ باتھ ہے دیا ہوں کر بیم سلی دیا ہوں کر بی

حضرت ابوعبداللہ فرماتے ہیں کہ بہرے دادا کے پاس نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کالحاف تھا جب عمر بن عبدالعزیز خلیفہ بنے تو انہوں نے میرے والد کو کہلا بھیجا کہ مجھے اس لحاف کی زیارت کروا کیں جنانچہ میرے دادا اس لحاف کو چیڑے میں لپیٹ کرلائے حضرت عمر بن عبدالعزیز نے اس لحاف کو اپنے چیرے پرخوب ملا (تاریخ صغیرامام بخاری)

جنابہ اساء بنت الی بکرصد ایق سے پاس حضورا قدس سلی القدیمید وسلم کا بُخیۃ مبارک تھا۔مسلم شریف میں ہے۔ ہے۔قالت کان دسول اللّٰہ صلی اللّٰہ علیہ وسلم بلسمہا فیحن نفسلہا للمرضی یست شفی بھافر ماتی ہیں کہ جناب دسول کریم صلی اللّٰہ علیہ وسلم اس جیدمیارک کو بہنا کرتے تھے ہم اس کو دھوکر بغرض شفاء

شفاشریف میں ہے کہ امام این مامون فرماتے ہیں کہ رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے بیالوں میں سے ایک بیالہ ہم اس بیالے سے ایک بیالہ ہمارے پاس تھا۔ ہم اس بیالے میں بانی ذال کر بیاروں کو بلاتے تو اس بانی سے بیار صحت باب ہوجائے۔

#### ا کابرین دیوبند کامعمول:

یے رول کو پلاتے ہیں اور شفاہو جاتی ہے۔

استاذ محتر مولانا قاضی عبدالکریم صاحب مدظلہ راوی ہیں کہ دارالعلوم دیوبند کے تزانہ ہیں ایک روہال
جس میں حضوراقد س صلی اللہ علیہ وسلم کی آمیص مبارک کمل ایک سال تک خلافت ترکیہ کے زمانہ میں
گیٹی رہی اور خلافت کے خلاف جنگ کے زمانہ میں اکا ہرین دیوبند کی ایبل پرمسلمانان متحدہ ہندوستان
نے ۱۹۱۳ء میں ایک خطیر رقم چندہ کر کے ہمیجی جس کے شکریہ میں اراکین خلافت نے یہ رومال اور
قسطوانی شرح بخاری بطور ہدیہ کے دارالعلوم ہمیجی جس کی زیارت ہرسال کے اختام پر بطور تیمرک کے
سروائی حاتی تھی۔

جس سال بین وارالعلوم مین دوره حدیث شریف مین شریک تفااور بیفالباً ۱۹۳۹ء یا ۴۳ ء بوگا بیمشبور کرد یا گیا کداس سال رومال کی زیارت نہیں کرائی جائیگی کیونکہ از دھام کی وجہ سے پورا ادب ملحوظ نہیں رکھا جاسکت چنانچے طلباء اور تمام شائفین انتہائی انسروہ ہوئے بات حضرت شیخ مدنی " کئے جا کپنچی چنانچہ آپ نے بڑی شفقت فرماتے ہوئے کہا کہ اہتمام میں درخواست دے دیں کہ میرے زرگر انی پورے آ واب کا لحاظ کرتے ہوئے زیارت کا موقعہ فراہم کیا جائے چنانچہ خوہ حضرت کی موجودگی میں طلبہ اور بہت ہے و دوران کے شائفین رومال میارک کی زیارت سے مشرف ہوئے۔

# شيخ احمه عبدالجواز كي تنبيه

اس بحث كم اختمام يرشخ احرعبوا لجواد الدوى قربات بين و لكن النبوك بالآثار لا يصبح ان يصل الى درجة المبالغة أو العادة فإن العادة لله وحده و النافع و الضار هو الله وحده ما يفتح الله للناس مِن رحمة فلا ممسك لها وما يمسك فلا موسل له من بعده وهو العزيز الحكيم .

( کیکن تبرک برآ ٹارصالحین میں اتنا مبالفہ بھی نہ کیا جائے کہ دہ درجینلویا عبادت کو پہنچے کیونکہ عبادت ہو صرف اللہ تعالیٰ کی ہوتی ہے اور دہی نفع دفقصان دینے کے ما لک میں جواللہ تعالی اپنی رحمت ہے دیتا چاہے تو اسے کوئی روک نہیں سکتا اور وہ جو پچھے روکنا چاہیں تو پھر اس کے سواکوئی دینے والانہیں وہی غالب اور حکمت والے ہیں )۔

(٧١/٣) حَدَّثَنَا إِسْحَقُ بُنُ مُوسَى الانْصَادِئُ قَالَ آخَبَرْنَا مَعَنُ قَالَ حَدَّثَنَا مَالِكُ حَدَّثَنَا اللهُ عَلَيْهُ وَاللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَلْبَسُ الْيَعَالَ الْتَيْ لَيْسَ فِيْهَا شَعْرُ وَلَيْتُ فَالَ لِلا بُنِ عُمْرَ وَآيَتُكَ تَلْبَسُ البَّعَالَ السِّيْرَةَ قَالَ إِلَيْ عُمْرَ وَآيَتُكَ وَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَلْبَسُ البِّعَالَ الْتَيْ لَيْسَ فِيْهَا شَعْرُ وَيَعَرَضَا فَيْهَا فَانَا أُحِبُ أَنُ آلْبَسَهَا.

ترجہ! ہمیں اخل بن موی انصاری نے بیان کیادہ فرماتے ہیں کہ ہم کومعن نے خبر دی وہ فرماتے ہیں کہ ہم کومعن نے خبر دی وہ فرماتے ہیں کہ ہم کو سعید بن ابوسعید مقبری نے بیان کیا۔ انہوں نے عبید بن جرت سے روایت کی۔ انہوں نے عبید بن جرت سے روایت کی۔ انہوں نے حضرت عبدالقد بن عراسے بوچھا کہ آپ بغیر بالوں کے چرے کا جوت پہنتے ہیں اس کی کیا وجہ ہانہوں نے فرمایا کہ میں نے حضور اقدی صلی اللہ علیہ وسلم کو ایسانی جوت پہنتے ہوئے دیکھا ہے اسلئے میں ایسے تی جوتے کو لبند کرتا ایسانی جوت پہنتے ہوئے دیکھا ہے اسلئے میں ایسے تی جوتے کو لبند کرتا ہوں۔

راہ یان حدیث (۲۳۵) سعید بن ابی سعیدالمقبر کی اور (۲۳۷) عبید بن جریج سے حالات '' تذکرہ راہ یان شاکل تریٰدی' میں ملاحظ فرما کمیں۔

#### سبتية كالمعنى:

قبال لابین عمو اعبیدین جریج نے حضرت این عمر سے بوچھامیں ویکھا ہوں کہ آپ ہالعموم مینیة جوتا پہنتے ہیں اس کی کیاوجہ ہے مسبعة اسبت سے ہے بعنی بال مونڈ ناسبتیة وہ جوتا جس پر بال نہ ہوں ہوم سبت کوچھی اسی وجہ سے سبت کہاجا تا تھا کہ یہود کے نزویک اس بیس سب و نیاوی تعلقات سے انقطاع کر لیاجا تا تھا اور سبت (بکسوالسین) اس چرے کو کہاجا تا ہے جو ہالوں سے صاف ہو۔

النبی لا شعبر علیها نسبة لسبت ( بکسر السین ) وهو جلو د البقر الملبوغة لان شعر ها سبت وسقط عنها بالدیاغ ( مواهب ص ۸۲ ) (السبیة کامعنیٰ بیکداس پر بال ند ہوں پیلفظ بکسر سین ہے اور ان کا اطلاق بیل گائے کے (مدبونہ ) رنگے ہوئے جنزوں پر کیاجا تا ہے کیونکہ د باغت کے مل کی وجہے ان سے بال گرجاتے ہیں )

#### منشأ سوال:

سوال کرنے کامنشا یہ تھا کہ عربوں میں تدن اور تعم کی بیتر تی نہتی قربت کا واری اور فقر وافلاس تھا غرباء فقراء وسیاکین بلکہ عام لوگ اور متوسط طبقہ میں بالوں سمیت چڑے کا جوتا بہبنتا مروج تھا جبکہ بالوں سے صاف چیزے کا جوتا امراء لوگ پہنتے تھے یا یہود میں مروج تھا بخاری شریف کی مفصل حدیث ہے وفیہ اندہ قبال لابن عمر دائیت کی تصنع اربعالم او احداً من اصحابہ کے بصنعها افذ کر منها فیسہ للنعال السبقیة واس میں ہے کہ عبید بن جریج نے عبداللہ بن عمر ہے کہا کہ تو جا را سے کا مرتبا کہ تا ہے کہ تیرے ساتھوں میں ہے کہ عبید بن جریج کے عبداللہ بن عمر اور ان چار میں سے بغیر بالوں کے جوتے پہنے کا ذکر بھی کیا ) غرض سوال بی تھی کہ اس قدر تیمی جوتے کے استعمال کی حکمت کیا بالوں کے جوتے پہنے کا ذکر بھی کیا ) غرض سوال بی تھی کہ اس قدر تیمی جوتے کے استعمال کی حکمت کیا ہے۔ اور عام مروج جوتا چھوڑ دینے کا سبب کیا ہے پھر ای جوتے پر موافعیت کی کیا وجہ ہوگئی ہے جبکہ صحابہ نے بھر ای جوتے پر موافعیت کی کیا وجہ ہوگئی ہے جبکہ صحابہ نے بھر ای جوتے پر موافعیت کی کیا وجہ ہوگئی ہے جبکہ صحابہ نے بھر ای جوتے پر موافعیت کی کیا وجہ ہوگئی ہے جبکہ صحابہ نے بھر ای جوتے پر موافعیت کی کیا وجہ ہوگئی ہے جبکہ صحابہ نے بھر ای جوتے پر عداومت نہیں گی ۔

حصرت ابن مرٌ کا جواب تفا کرانہوں نے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کو بھی جوتے سینتے ہوئے

و یکھا ہے حضرت ابن تمڑ متبع سنت متھے تی کہ امور طبعیّہ میں بھی اتباع سنت کا اہتمام کرتے تھے آپ

مجلداڈل سرمانسسلول سام

نے صاف کہدویا کہ یہود ومشرکین کی مشابہت غرض نہیں اور نہ بی امراء کی متابعت مقصود ہے مقصود حضور اقد س سلی اللہ علیہ وسلم کی انتاع ہے آپ کویٹس نے یہی جوتے پہنے ہوئے و یکھا ہے۔ فسانسا احب ان البسھا ای لمتابعة المھلی لا لموافقة المھوی (جمع ص ۱۹۲) ( بیس بھی یہ لبند کرتا ہوں کہ ایسے جوتے پہنوں بعنی سنت کی تابعداری میں نہ کدائی نفسانی خواہش کی موافقت میں )

#### جوتے پہنے ہوئے ماؤں دھونایا شکیے یاؤں جوتوں میں رکھنا:

یتوصاً فیھھا مقصدیہ ہے(۱) کہ جب جوتوں میں بے تکلف پاؤں دھل سکتے تھے اور نقصان بھی نہیں ہوتا تھا تو آ پ مجوتوں میں پاؤں دھولیا کرتے تھے بیان جواز کے لئے بھی اور امت کی سہولت کے لئے بھی ۔

بعض حضرات کہتے ہیں کہ دضو کے بعد یا وُں خنگ کے بغیر فوراً جو تے پہن کیتے تضا کہ بیہ مجمی امت کومعلوم ہو جائے کہ وضو کے بعد فور اُتر یا وَل جو تے میں ڈالنے سے تقض وضولا زم نہیں آتا علامة ويُ قربات ترس معيناه انه يتوضأ ويلبسها بعد ورجلان رطبان فانا احب ان البسها حضرت ابن عمر فرماتے ہیں اسلنے میں ایسے ہی جوتے کو پہنتا پیند کرتا ہوں تا کہ آپ کی افتداء واتباع عاصل رب وكنان ابين عنصر حريصاً على اتباع رسول الله صلى الله عليه وسلم في الجليل من الامور والصغير قال ابن عبدالبرمن صريح الايمان محبة ماكان المصطفي صلى الله عليه وسلم يحبه واتباع ماكان يفعله حتى الماكول والمشروب والملبوس (اتحاقات ص ١٣٥) (اورحضرت عبداللد بن عر صفورا كرم الله كرچوئ بزيه كامول كي اقتداءادر تابعداري مين انتبائي حريص تنے ۔علامہ این عبدالبر ﴿ فرماتے ہیں کہ صریح اور خالص ایمان کی علامات میں ہے یہ ہے کہ جن چیز وں اور کاموں ہے آپ کومحیت ہو، ان کاموں ہے محبت کی جائے اور جوافعال آپ کرتے تھےان کی ان افعال میں اتباع کی جائے حتی کہ ماکولات مشرویات اور ملبوسات میں کھی ) حديث باب مصعلوم موتاب كه جوتاضرور كبنها عاب البنداحر ام محداوراحر ام مقبره من اتارليما بهتر ي وقبال احد مديكره لبسها في المقابو (مواهب ص ٨٢) (امام) حمد فر مات بيل ك

قىم ستان مىں ھوتوں كايسىنامكروہ ہے)

\_\_\_\_\_

(۵/۷۷) خستشده استحق بُنُ مُنْصُورٍ حَقَقَنَا عَبُدُ الرَّزَّاقِ عَنُ مَعْمَرٍ عَنِ ابْنِ أَبِي ذِنَبِ عَنْ صَالِحٍ مَوْلَى التُوَامَةِ عَنْ آبِي هُوْيُرَةَ قَالَ كَانَ لِنَعْلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قِبَالَانِ ..

ترجمہ! جمیں الحق بن منصور نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ ہم کوعبد الرزاق نے معمر کے حوالے ہے بیان کیا۔ انہوں نے ابن الحق بن منصور نے بیان کیا۔ انہوں نے ابن الحق کے ابن الحق کے انہوں نے بیاروا بیار محضور اقدی ملی اللہ انہوں نے بیاروا بیت صحافی رسول حضرت ابوھر بیرہ سے نقل کی۔ وہ فرماتے ہیں کہ حضور اقدی ملی اللہ علیہ وسلم کے علین شریف کے دو تھے تھے۔

راویان حدیث (۲۳۷) این الی ذکب اور (۲۳۸) صافح کے حالات '' تذکر وراویان شاکن ترفدی'' میں طلاحظ فرمائیں۔ اس حدیث کی شرح و میان باب هذا کی پہلی حدیث میں تفصیل ہے ہو چکا ہے

(٨/٦) حَدَّثُنَا ٱخْمَدُ بُنُ مَبِيْعِ حَدَّثَنَا أَبُو أَحْمَدُ أَخْبَرَنَا شُفْيَانُ عَنِ الشَّدِّي حَدَّثَنِي مَنْ سَمِعَ

عَمْرُو بْنِ خُرِيْتِ يَقُولُ رَآيْتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمْ يُصَلِّى فِي نَعْلَيْنِ مَخْصُوفَتِيْنِ... ترجمہ! جمیں احمد بن منبع نے بیان کیا۔وہ کہتے ہیں کہ ہم کوابواحمد نے بیان کیا۔وہ کہتے ہیں کہ ہمیں

سفیان نے سد کی کے حوالے سے خبر دی۔ سد کی کہتے ہیں کہ مجھے اس مخص نے بیان کیا جس نے عمر و ین حریث سے بیدروایت ساعت کی۔ وہ فرماتے ہیں کہ میں نے حضور افتدس کو ایسے جوتوں میں نماز

پڑھتے ہوئے دیکھاہے جن میں دوسر اچیز اسلا ہوا تھا۔

راؤیان حدیث (۲۳۹) السدیؒ (۴۳۰) من سمع اور (۲۳۱) عمر بن حریثؒ کے حالات'' تذکرہ راویان شاکل ترندی''میں ملاحظ فرما کیں۔

#### مخصوفتين كالمعنى:

رايت دسول الله صلى الله عليه وسلم الغ مين خصودا قدس في التدعليد وسلم كود يكما آپ "

pesturd'

### جضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم کے پیوند <u>لگے جو تے</u>:

اگر چەھدىت باب كى بەسندمجبول ہے گرد گيرروايات ہے اس كى تقيم وتصديق اور تائىد ہو جاتى ہے حفرت عروق سے روايت ہے كدام الموشين حفرت عائشة فرماتى تھيں كه ان النبسى صلى الله عليه وسلم كان ياخيط فوبه ويخصف نعله ويرفع دلوہ (جمع ص ۲۲)

آپ اپنے کیڑے خود کی لیتے اور اپنے جوتے کوخود پیوندلگا لیتے اور کنویں ہے (ولوکے ذریعے ) پانی نکالتے اور نصف سے مراو پیوندلگانا ہے وفسی منسوح ان المواد بعد الموقعة 'اخوجه ابن حمان والحاکم ۔

#### نعلین میںنماز:

یصلی فی النعلین سے مرادیا تو نماز جنازہ ہے اورا گرنمازہ بچکا نہ مرادلیں توجوئے ایسے تھے جو نجاست ہے پاک تھے ویو حدد میں المتحدیث جواز المصلواۃ فی النعلین ان کاننا طاهر تین (المتعافات ص ۱۳۲۱) (حدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ اگر جوتے پاک ہوں تو اس میں نماز جا تزہے) تعلیمین میارک کا طول عرض مجمم اور مقدار:

تَ عبدالرؤفُ فرماتے ہیں کہ میں نے شار حین حدیث میں ایسے نہیں دیکھے ہیں جنہوں نے تعل

<sup>ال</sup> جليراة ل

مبارك كى صفت لينى طول وعرض مجم اورمقدار كابيان كيا مو البية حافظ عراقي "ني اس كومنظوم كيا ب ونعله الكريمة المصونة طربي لمن مس بها جبينه (اورآپ کنعل مبارک س قد رباعز ت اور بابرکت میں کس قدرمبارک یا دی کامشخق ے وہ خص جے ان تعلین کوانی پیشانی کے ساتھ لگانے کا شرف حاصل ہو کمیا ) لها قبالان بسيروهما سبتيتان سبتوا شعرهما (تعلمبارک کے دوشے ہیں۔اور وہ دونوں بالوں سے صاف کیے گئے ہیں۔ وعرضها مما يلى الكعبان وطولها شبر و أصبعان (اوراس کی لسیائی ایک بالشت اور دوانگل ۔اوراس کے ایڈی والے حصہ کی جوڑ ائی ) خمس وفوق ذا فست فاعلم سيع اصابع وابطن القلع (سات انگل اور قدم كادرمياني حصر يائي انگل اوراس اور په س جيوانگي جان لے) ورأسها محدد وعرض ما بين القبالين اصبعان اضبطهما (اوراس کاسرمحدد ہےاور چوڑائی۔ دوتسموں کے درمیان دوالگلیاں تھیں ان کویا دکر لے) (منادي ش١٦٢)

(49/2) حَـلَقَنَا إِسْحَقُ بُنُ مُوْسَى أَلَا نُصَارِئُ أَخْبَرَنَا مَعْنُ أَخْبَرَنَا مَالِكُ عَنُ آبِي الرِّنَادِ عَن أَلَا عُرَجِ عَنُ ٱبِيَ هُ رَيُرَدَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَمَلَّمَ قَالَ لَا يَمُشِيَنَّ ٱحَدَّكُمُ فِي نَعُل وَّاحِدَةِ لِيَنْعَلُّهُمَا جَمِيْعًا أَوْ لِيُحْفِهِمَا جَمِيَّعًا حَلَّثَا فَيْبَةً عَنْ مَالِكِ عَنْ أَبَي الزَّنَادِ نَحْوَهُ.

ترجمہ! ہمیں املیٰ بن مویٰ الانصاری نے بیان کیاوہ کہتے ہیں کہ ہمیں معن نے خبروی وہ کہتے ہیں کہ جم كوما لك نے ابوز ناد كے حوالے سے خبر دى \_انہوں نے اعرج سے اور انہوں نے ابوھر رو ہے روایت نقل کی ہے۔ وہ فرماتے ہیں کہ حضور اقدیں ملی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ ایک جونہ پہن کر کو کی نہ چلے یا دونوں پیمن کر حطے یا دونوں نکال دے۔

راوی صدیث ( ۲۴۳ )الاعرج کے حالات '' تذکرہ راویان شاکر تذی ''میں ملاحظ فرما کیں۔

# تعليم اخلاق ياشفقت نبوي :

قال لا یمشین احد کم النع ۔ مصوراقدی سلی اللہ علیہ وسلم نے قرمایا کہتم میں ہے کوئی شخص بھی ایک جوتا پہن کرنہ چلے دوتوں جوتے بہتے یا دوتوں اتارے وہ خانفی صور مقاونھی معنی وہو اہلغ من النہی الصویع (جمع ص ۱۲۳) (اور یہ (لا یمشین ...) بصورت نفی ہے اور دراصل حقیقت میں نہی ہے اور یہ (صورت) زیادہ بلیغ ہوتی ہے نہ صرح کے ہے کلیع خصصا 'حفی ہے ہے معنیٰ ننگے پاؤں جانا

#### جب ایک یا وُل میں جو تااور دوسرانگاہو:

حضور اقدس صلى الله عليه وسلم صاحب خلق عظيم تصاور امت برشفق تصرحوت بينبغ كرطريق بهى امت كقعليم فرمائ اورايك جونا بإول مين اورايك بإوَل شكر بوكر جلنے منع فرمايا۔

- شارعین حدیث نے اس کی متعدد وجوحات بیان فرمائی میں۔
- (۱) وقار کے منافی ہے استہزاء کا ہاعث ہے ایسے مخص کولوگ احمق کہیں گے۔
- (۲) ابن العربي فرمات بين العلة فيه انها مشية الشبطان (اس كى وجداورعلت يه ب كريه شيطاني وإلى ب) شيطاني وإلى ب)
  - (٣) قيل النها خارجة عن الاعتدال (اور بعض في كهاكرايها جلنا حداعتدال عادج ب)
- (۳) یاری تعالی کی فعمت کا کفران لازم آتا ہے کہ استطاعت کے باوجود خود کو معمیت رہے ہے محروم کر میں سر
  - (۵) ایک یا وَل او پر جو گاایک ینچ گرنے مجسلے اور یا وَل میں موج پڑنے کا اندیشہ ہے۔
- (٢) لوگول كے لئے خنده استهزاء كاحدف بنآ بادر بياكناه ب وقبال البيه في الكراهة للشهرة

فتمتد الابصار لمن يوي ذلك منه وقد ورد النهي عن الشهرة في اللباس (جمع ص١٦٢)

( المام بینی " فرمات ہیں کدایسے چلنے ( کدایک پاؤں میں جوتا ہواور دوسرے میں ندہو ) کی کراہت بعجہ شہرت ہونے کے ہے بیعنی یہ کدایسے چلنے والے کی طرف لوگوں کی آئٹھیں آٹھیں گی۔ حالا نکدلیاس

شرت اختیار کرنے ہے مع کیا گیاہے)

## امام الممش كاسبق آموز لطيفه:

حضرت امام اعمش عظیم محدث شخ اور جیدعالم گذرے بیں طبعنا ظریف تھے اور ظرافت میں ا حقائق بیان فرمادیتے تھے ان کے پاس ان کا ایک شاگر د آیا جو پاؤں سے کنگز اتھا جبکہ آپ ہم محصوں سے اعمش (پنندھے) تھے امام اعمش نے ان سے فرمایاتم آ کر ہمارے پاس کھیمر گئے ہوہم دونوں کے اجماع برلوگ استہزاء کریں کے شاگر دیے عرض کیا ہمیں تو اب ملے گاگزاہ جھڑیں گے۔

امام اعمش نے فرمایا ہمیں دین میمیں سکھا تا کہ لوگوں کو گناہ میں جٹلا کردیں اورخود تو اب کما میں البعد واضح رہے کہ یہ نمی کراہت کے لئے ہے جبکہ بغیر کسی وجداور ضرورت کے ایسا کرے اگر سسی عذریا ضرورت کے وقت کرتا ہے تو پھر کراہت نہیں ہے کہ عذر عذر ہوتا ہے۔

#### حدثنا قتيبة :

حدثنافيية هناد النح اسقط هناالاعرج فهذا الحديث موسل لامقاط الاعرج وابي هويرة منه بالنظر لاسقاط الاعرج وابي هويرة منه بالنظر لاسقاط الصحابي (مواهب ص ٨٣) (حلشا فيية هناد ... ال سندش يهال اعرج كاذكر تجهور ديا كياس لئے يدوريث مرسل بي بويسا قط كرنے اعرج (راوى) كاورا بوهريره كے بوجسا قط كرنے صحابى ك

اورزیادہ اوضح عبارت مناوی کی ہے کہ حدا منقطع وموسل لا سقاط الاعرج وابی هریوظ کریے منقطع اورمرسل ہے کیونکداعرج اورابوطریرہ کودرمیان سندے ساقط کردیا گیا)۔

السنة طاعلى قارئ في استدكوة كركرك نسحوه ك بعدية في الكوى كهوسك إلى كهوسك إلى كهرسك من يكل السنة طاعلى قارئ في المستديس مرقوع بهوسك المستود الدينة المستود الم

pesturd

ميلالغ ميلالغ

الفاظ میں جن کا تعلق متن عدیث سے ہوتا ہے۔لیکن زیادہ واضح یہ بات ہے کہ تحو و سے مراد بہلی جیسی ا سند کے مائندگو یا کہ بیدکہا کہ بیداس جیسے ہے آخر سند تک اس لئے اب و واعمتر اض وارد ند ہوگا جوعصا م کہتے ہیں کہ عدیث قتیبہ منقطع اور مرسل ہے بوجہ ساقط کرنے سند سے اعربے اور ابوھریر دکو البتہ بیکا ٹی تھا کہ پھر سند میں رہے کہتے عن مالک ویزید بھانا الاسناد)

(٨٠/٨) حَدِيَّتُنَا اِسْحَقُ بُنُ مُوْسِنِي الْحُيْرَنَا مَعْنُ الْحُبَرَنَا عَالِكُ عَنْ اَبِي الزَّبَيْرِ عَنْ جَابِرِ انَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلِيْهِ وَسَلَّمَ نَهِنِي اَنْ يَأْ كُلْ يَعْنِي الرَّجُلَ بِشِمَالِهِ اَوْيَمْشِي فِي نَعْلِ وَاحِلَةِ.

نهی ان باکل یعنی الوجل بشماله النع لیمی حضوراقد س سلی الله علیه وسلم نے اس بات سے منع قرمایا بسی کہ کوئی شخص با کیں ہاتھ سے کھا ہے یاصرف ایک جونا پیمن کر ہلے دنا بلد اور مالکیّہ کے زویک با کیں ہاتھ سے کھانا یہ کراہت تنزیبی قرار دیتے ہیں سلم شریف میں ہے کہ سے کھانا یہ کراہت تنزیبی قرار دیتے ہیں سلم شریف میں ہے کہ آ ہے نے ایک شخص کود یکھا کہ با کمیں ہاتھ سے کھار ہا ہے۔ آ ہے نے فرمایا کل بیمینک لیمین داکس ہاتھ سے کھار ہا ہے۔ آ ہے نے فرمایا کل بیمینک لیمین داکس ہاتھ سے کھار ہا ہے۔ آ ہے نے فرمایا الاستطعت تو داکس ہاتھ کہدد یا کہ میں طاقت نہیں رکھالااستطیع آ ہے نے فرمایا الااستطعت تو طاقت ندر کھ پھرکیا تھا کہ داہنا ہاتھ شل ہوگیا اور مزیک نہ بھی کے ساتھ فیما دخل الی فید بعد ذلک راتھ اللہ علی اللہ عدد ذلک

ین الحدیث معظرت مولا نامحد زکر یافر ماتے ہیں کہ جمہور کے نزویک بیار شاوات استحبابی ہیں ایعنی حرام نہیں میں تاہم یعنی حرام نہیں ہیں تاہم بعض اصحاب ظاہر نے اسے ناجا کزیمایا ہے (خصائل) بعدی الوحل 'حدیث میں رجل کا ذکر شرافت و تحریم کے لئے آیا ہے خواقین سے احتر از نہیں ذکو السوجل لاند الاصل والا besturdub

مجالالقال اجلالقال

> شرف لا الاحتواذ (مواهب ص ۸۴) (روایت میں رجل کے لفظ کاؤکر بیجیاس کے اشرف اوراصل بوئے کے ب ندکہ (عورت) ہے احتراز کرنے کے لئے (یعنی بیتی مرداورعورت دونوں کے لئے ہے) عورتوں کوئیس بین تھم ہے ہے او بدھشسی میں افظ اونتسیم کے لئے ہے تیک کے لئے تیس ہے والو المعقسیم لاللشک (مواهب ص ۸۴)

(١١/٩) خَدَّثَنَا قُتَيَةً عَنْ مَالِكِ حَ وَاخْبَرَنَا اِسْحَقُ اِنْ مُؤْسِيَ اخْبَرَنَا مَعُنُ اخْبَرَنَا مَالِكُ عَنَ البِي الْمَرْنَادِ عَنِ أَلَا عَرْجِ قَالَ اذَا النَّعَلَ اَحَدُكُمُ فَلَيَنْذَا بِالْيَمِيْنِ وَإِذَا نَزَعَ فَلَيْمَذَا بِالشِّمَالِ فَلْتَكُنِ الْيُمْنَى اَوْلَهُمَا تُنْعَلُ وَالْحَرَهُمَا تُنْزَعُ.

ترجمہ! ہمیں قنیبہ نے مالک کے حوالے سے بیان کیا (تحویل) آئیس آخق بن موتی نے اوران کومعن نے جہر دی وہ کہتے ہیں کہ ہم کو مالک نے ابوز ناد سے اورانہوں نے اعرج کے حوالے سے نقل کیا۔
انہوں نے حضرت ابوھریرہ سے بیروایت اخذ کی ۔ وہ کہتے ہیں کہ حضوراقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرما یا ہے کہ جب کو کی حض تم میں ہے جو تہ پہنے قو دا کمیں سے ابتدا کرنی جا ہے اور جسب نکا لے تو با کمیں سے پہلے نکا لے قور جسب نکا لے تو

### جوتا بهننے اور نکا لنے میں مسنون طریقہ:

ما کان من ماب اللنکویم ( مواهب ص ۸۲) (اور چونکہ جوتے کا پہننا میز تاور تکریم کے قبیلہ سے ہے اور دایاں پاؤل ہراس جگہ مقدم اور آگے کیا جائے گا جواز قبیلہ تکریم وشرافت کے ہو) بعض لوگوں نے اس پر سیاعتراض بھی کیا ہے کہ بعض جگہول پر نزع باب تنقیص سے نہیں بلکہ عین تکریم ہوتی ہے تو جواب میں بعض حصرات نے میتو جیکی ہے۔

- (۱) اليمين اقوى من اليسار كرية جي بمولة جيك بات تح مح ماصل تبين \_
- (٢) فالاولى قبول المحكيم الترمذي اليمين مختار الله ومحبوبه مِن الاشياء فاهل الجنة عن يمين المعرش يوم القيامة واهل السعادة يعطون كبهم بايمانهم وكانت المحسنات على اليمين وكفة المحسنات مِن الميزان عن اليمين فاستحقت ان تقلع اليمين واذا كان الحق لليمين في التقليم اخر نزعها ليقى ذلك الحق لها اكثر مِن اليسرى (مواهب ص١٨٨)

(پس حکیم ترفدی کا بیقول بہتر ہے کہ اشیاء میں ہے دایاں القد تعالی کا بہند بدہ اور مجبوب ترین ہے کیونکہ جنتی لوگ قیامت کے دن عرش معلیٰ کے دائیں طرف ہوں گے ای طرح نیک بخت لوگوں کا اعمال نامدان کے دائیں ہاتھوں میں دیاجائے گا اور نیکیاں بھی دائیں طرف پر ہوں گی اور تر از واعمال میں نیکیوں کا بلز ابھی دائیں طرف ہوگا۔ تو اس لئے پہننے میں دایاں زیادہ ستحق ہا اور جب کہ مقدم کرنے میں دایاں زیادہ ستحق مظہرا تو اس لئے اس کے نکالنے کو مؤخر کیا گیا تا کہ اس کا وہ حق بائیں سے زیادہ دیر تک قائم اور باقی رہے )۔

( + AT/۱) حَلَثَنَا الْوُمُومِنِي حَلَثَنَا مُحَمَّلُهُنُ الْمُثَنَّى اَخْبَرَنَا مُحَمَّلُهُنُ جَعْفَرِ اَخْبَرَنَا شُعْبَةُ حَلَثَنَا مُحَمَّلُهُنُ الْمُثَنَّى اَخْبَرَنَا مُحَمَّلُهُنُ جَعْفَرِ اَخْبَرَنَا شُعْبَةُ حَلَثَنَا اللهُ عَنْهَا قَالَتَ كَانَ رَسُولُ الشَّعْتُ هُوَ ابْنُ آبِي اللَّهُ عَنْهَا قَالَتَ كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحِبُّ التَّيَّمُنَ مَااسْتَطَاعَ فِي تَرَجُّلِهِ وَتَنَعَّلِهِ وَطُهُوْدِهِ ..

ترجمہ! ہمیں ابومویٰ نے بیان کیا انہوں نے تھر بن شی سے قل کیا۔ وہ فرماتے ہیں کہ ہمیں تھر بن جعفر نے خبر دی وہ کہتے ہیں کہ ہم کوشعبہ نے خبر دی وہ کہتے ہیں کہ ہمیں اس روایت کی خبر اشعب نے دی جو کہ ابن الی الشعثاء ہیں وہ اپنے باپ سے روایت کرتے ہیں۔ انہوں نے سروق سے اور انہوں نے

فرمایا کرتے تھے۔

مستسلمان المستسلمان المستعلمان المستعلمان المستعلمان المستعلمان المستعلمان المستعلم المستعدم المستعدم المستعلم المستعدم المستعدم المستعلم المستعدم المستعدم المستعدم المستعدم

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقة مسلمے بید حدیث نقل کی ہے۔ ووفر ماتی ہیں کہ حضورا قدی صلی اللہ علیہ وسلم اپنے کنگھی کرنے میں اور جوتہ پہننے ہیں اوراعضا ، وضو کے دھونے میں حتی الوسع دائیں سے ابتدا

### إلىيمّن ٔ حضورا قدس صلى الله عليه وسلم كو يسند تها:

کان دسول الله صلی الله علیه وسلم ... حضوراقد س سلی الله علیه وسلم حتی المقد در تیمن کو پسندفر مائے تھے تنگھی فر مانے میں جوتا پہنے میں اور وضو کرنے میں ایک اور روایت میں مجامت بنوانے اور مسجد میں داخل ہونے کا ذکر بھی آیا ہے۔

اس میں بھی آپ کوئیمن پیند تھا ولیسس المصراد السخصیص بھدہ النلالة (مواہب ص ۸۵)(اوران تمن فدکورہ چیزوں کے ساتھ تحصیص مقصور نہیں) بلکہ ہر کارخیروکارشرافت میں تیمن کو تقدم حاصل ہوتا تھا۔

ما استطاع کمال می ہے کتابیہ یا قید احتر ازی ہے مقصد ہیے کہ جہاں استطاعت ہو وہاں ضرور استحاع کی استعالی کی بھی شرعا اجاز ہے۔ اذا لحضو و دات تبیح المحظود ات رجمع ص ٢٦ ا) (عذر اور ضرورت ممنوعہ چیزیں مہنے کر ویتی ہیں) ما استعاع علی ضحو قوله تعالی فیاتقوا الله ما استطاعه وهی تفید جواز المساعلة بالشمال اذا کانت هناک ضرورة لفائک فقد ورد ان رسول الله صلی الله علیه وسلم اکل القطاء والوطب بالید بن معائل لئساعد احدادهما الا حری (اسحافات ص ٢١٩) (حدیث شریف ہیں ما استطاع کی قید ایسے ہوا کہ اللہ تعالی کی قید ایسے ہوئی کی اللہ علیہ وسلم اکر القطاء والوطب بالید بن معائل میں اللہ علیہ اللہ علیہ کی تعدایت ہوئی کی تعدایت کی اللہ علیہ وسلم کی تعدایت کی تعدایت کی تعدایت کی تعدایت دونوں کے موافقت کے کہ تی کریم نے کھڑی اور مجھور دونوں ہا تھوں سے اکھی کھا کی یوجدان دونوں کے موافقت کے ک

طائلي قاريٌّ ما استطاع كَتِمت كَامَة بين والدنى ينظهر عندى ان مواده والله اعلم انه صلى الله عليه وسلم كان يكتفي باليمين فيما لم يتعسر احتراز عن نحو غسل الوجه اولم يتعلو بان كان يريد منالان بالحد العصا والكتاب فيعين ان باخذ احلهما باليمين والاخو باليساد (جمع ص ١٦) (اوروه جواس سے جھے واضح ہوری ہاوراند بہتر جانتا ہے كے حضوطَ الله صرف واكبي ہاتھ براكتھا اس وقت فرماتے جب كوئى مشكل ور چيش نہ ہوتی ۔ بياحتر از ہوا مثلاً مند دھونے سے (كراس جس ووثوں باتھ استعال ہوں گے ) يا كوئى مذر چيش نہ ہوجا تا جسے مثلاً كتاب اور لاتھى اٹھانے كا اراده كرتے تو بھرا يك كودا كي اور دوسر كو بائي كرناتھ اٹھانے كو تعين كر ليتے ) تنعل اور دوسر كو بائي سے متالا كات کو تعين كر ليتے ) تنعل اور تو جل كے بعد طہور كاذ كرتے ہيں بعد تھے مہد

(١١/ ٨٣/) حَدَّتُ مَا مُحمَّلُ بُنُ مَرُزُوقِ آبُوعَ إِللَّهِ حَلَثْنَا عَبُلَالِ حَمْن بْنُ قَيْسٍ آبُو مُعاوِيةَ آبُهُ اللهِ حَلَثَنَا عَبُلَال بَنْ فَيْ مُعاوِيةَ آبُهُ اللهِ حَدَّى اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَّم قِبَالان وَابِي عِشَامٌ عَنْ مُحمَّدٍ عَنْ آبِي هُرِيْرَةَ قَالَ كَانَ لِنَعْلِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَّم قِبَالان وَابِي

بَكْرٍ وَعُمَرَ رَضِيَ اللَّهُ تَعَالَىٰ عَنْهُمَا وَأَوَّلُ مَنْ عَقَدَ عَقَدًا وَّاحِدًا عُثْمَانُ رضي اللَّهُ عَنْهُ..

بعد المبیس محمد بن مرزوق ابوعبدالله نے بیان کیاروہ فرماتے میں کہ ہم کوعبد الرحمٰن بن قبیں ابومعادیے نے سایاروہ کہتے ہیں کہ ہم کوعبد الرحمٰن بن قبیں ابومعادیے نے سایاروہ کہتے ہیں کہ ہمیں ہشام نے محمد کے حوالے سے قبر دی ۔ انہوں نے بیردایت ابوھریرہ سے نقل کی روہ کہتے ہیں کہ حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم کے تعلین شریف کے دو اتنے ہے ایسے بی حضرت ابو بکر صدیق "اور صفرت مرفاروق " کے جوتہ ہیں بھی دو ہراتسمہ تھا ایک تسمہ کی ابتداء مصرت عثان رضی اللہ عند نے فریائی ہے۔

راویان حدیث (۲۳۳) محمد بن مرز وق ابوعبدالله اور (۲۳۴) عبدالرحمٰن بن قبس ابومعاویهٔ کے حالات الله کروراویان شاکل ترمذی میں ملاحظہ فرما کیں۔

#### حضرت عثمان من ایک تھے والے جوتے مینے:

کان لفعل وسول الله صلی الله علیه وسلم النع بعن حضوراقد سلی الله علیه وسلم اور حضرت ابو بکراور حضرت بو بکراور حضرت بخرات کی تقد النع پیمرد و کے بجائے ایک تقد کا آغاز خلیفہ تالث حضرت عثان نے کیا۔

حضرت عثمان نے بید بات بھی تعلیماً انھیار فرمائی تا کہ لوگ دوتسموں کوفرض دواجب کا درجہ ندوے دیں بلکہ بیتو محض مستحبات میں ہے ہے ہوشنص کی اپنی مرضی دور اپنی صوابرید پر ہے وہ جانبے تو دو تھے استعمال کرے اور حیا ہے تو ایک تسمید۔

ملاعلی قاری قرمات بیس، اشهارة الی بیان الجواز وان لیسه صلی الله علیه وسلم کان علی وجه السمحاد لا علی قصد العبادة (جمع ص ۱۹۸) ( اس می جوتے کا ایک تمریر کھنے کے جواز کی طرف اشارہ ہے اور بے شک حضور فرائے کا (وہ تمول والا جوتا) پہنوا بطور عادت تھا تدعم اوت کے ارادہ ہے ) شیخ احمد عبد الجواز الدوئی فرماتے بیں لمعل المخطيعة الثالث افادنا باتحاذ القبال الواحد جواز فلک (تسعافات ص ۱۳۰) ( فلیف قالت حضرت عثمان کے اس ممل ایک تمدوالے جوتے بنائے کا جواز معلوم بوگی)

ماطی قاریؒ فرمائے میں کے حضوراقدش سلی استدعلیہ وسلم کے افعال جارتھم پر ہیں مبائ استحب واجب اور فرض برفعل کی توضیح ضرور کے ہتا کہا ہے اسپنے اسپنے درجہ میں رکھا جائے وجہ علم ان تو ک لیس النسعیلین ولیس غیر ہما غیر مکروہ ایک اُر جمع ص ۱۹۸ ( اور اس سے پیچی معلوم ہوا کہ جوتوں کے پہنتے توجیوڑو ینا اور ان کے علاوہ کی اور چیز کو پہنزا مکر و فہیں )

# باب ماجاء فی ذکر حاتم رسول الله صلی الله علیه و سلم باب! حضورا قدس سلی الله علیه وسلم کی انگوشی کے بیان میس

اس باب میں آپ کا انگوشی پہننے کا بیان ہے کس تم کی انگوشی پہنی اس پر کیانتش تھا انگوشی بعض اس باب میں آپ کا انگوشی بہنے کا بیان ہے کس تم کی انگوشی بہنی اس پر کیانتش تھا انگوشی کے بعد مان کے بعد اللہ میں جاتے وقت اتار لیتے ہے تا کہ بے دمتی ان کے بعد امیر کی میمنوش انگوشی آپ کے بعد طلیف اول حضرت ابو بمرصد بی اس کے باس تھی ان کے بعد امیر المومنین حضرت عمان کے باتھ آئی ان کے بعد طلیفہ ٹالٹ حضرت عمان کو بہنی بھر ان سے المومنین حضرت عمان کو بہنی بھر ان سے معد طلیفہ ٹالٹ حضرت عمان کو بہنی بھر ان سے کو بہنی کھر ان سے کو بین میں مرکزی۔

اس باب میں آئھ احادیث ہیں ای باب بیان الاحیار الواردہ فی دائے۔ (اس باب میں ان احادیث کابیان ہوگا جو آپ کی انگوش کے بارے میں وارد ہوئی ہیں ) ۔ (مواهب ص ۸۵)

#### باب هذامين لفظ " ذكر " كااضافه:

البتة الى باب من لفظ المراح المفاف ب جبك ويكرتراجم من بيلفظ فدكورتين ب شاريس فرات بين (١) لفظ فركراس باب من زاكولا في ساس امري تنبيه مقصورتي على قد مبين هذه الدوجمة من البنوة المنافزة الباب (عنوان) كوسابقه منوان باب بتم المهوة سه البنوة الباب (عنوان) كوسابقه منوان باب بتم المهوة سه متازكر في كيك الى بيل لفظ فركرا اضافه كياب) كيونكه بهلي ترعمة الباب من خاتم سيضعة ماشؤة عند الكفف مرادب أوراس ترعمة الباب من مراد آله يحرب بسي ما والمنافزة بالباب من ما والمنافزة بالباب من ما والمنافزة بالباب من مراد باوراس ترعمة الباب من مراد آله يحرب بسي المرادة المنافزة بالباب من مراد بالباب من مراد بالباب من مراد المنافزة بالباب من مراد المنافزة بالباب من مراد بالباب من بالمنافزة بالمن

بندادل جندادل

## انگۇشى مبارك كى صفت:

ملامہ ذبوری لکھتے ہیں کہ زین حراقی ؓ فرہائے ہیں کہ حضوراقد س سنی اللہ ملیہ وسلم کی انگوشی میارک کی جامع صفت کسی نے بھی بیان نبیس کی کہ کہا وہ مرابع تھی ؟ مثلث تھی؟ مدة رتھی البنۃ لوگوں کا معاملة إس سلسله مين مختلف رباب (مواهب ص٨١) كتاب اخلاق المنبوة مين منقول سے انسه الايعلوى كيف هو قالوا والخاتم حلقة ذات فصرمن عيرها فان لم يكن لها فص فهي فتخة (مواهب ص ٥١) ﴿ كَهَا تَكُونُهِي كَمْ تَعَلَقَ مِيهِ مَعَلُومُ بَيِنَ كَهُوهِ وَكَيْبِي تُقْلِيهِ مِنْ كَانِيمَ بِينَ كَهُن (وهات ) كا علقه ا بسے جو گلیندوالا ہو جو کہ طلقہ کے جس سے نہ ہوا گراس طلقہ کا تکینہ نہ ہوتو پھراس کوعر لی میں فسیحہ کہتے

#### انگوشھی کےاحکام:

حضور اقدس صلی الله عدب وسلم نے انگوشی دائمیں ہاتھ کی چھٹگی میں اور مجھی ہائمس کی چھٹگلی انگل میں پہنی ہے گویا دونوں ہاتھوں میں بہننا مباح ہے بعض علماء نے اسے مطلق سنت قرار دیا ہے بعض سحات ہے انگوشی بیبننا ٹابت ہے بیکھر کے لئے بھی استعمال ہوتی تھی اور زینت کے لئے بھی بعض فقہاء مطلقاً زینت کے لئے استعمال کی اجازت ویتے میں جبکہ بعض فقیاء بغیر ضرورت کے اس کے استعمال کو مردوں کے لئے غیراد کی قرارہ ہے ہیں البند بعض فقہا ، کہتے ہیں کدانگوشی کسی ضرورت مثلاً حاکم واضی ا مفتی کے مبرلگانے کے لئے تو جائز ہے گرمحض زینت کے لئے بہترنہیں ہے بلاضرورت ترک اولی ہے مبد فلابرے كه آب نے بھى تب بنوائى جب سلاطين كو خطوط لكھنے كى ضرورت چيش آئى۔

واختلف في حكم الخاتم كما بسط في المطولات وفي الدر المختار ترك التختم لغير السبليطيان والبقياضيي وذي حاجة اليه كمتول افضل قال ابن عابلتين اشار الي ان التختم سنة لمن يحساج اليه كما في الاحتياد (مربي عاشية مال) الكوشي كتم من فقها مكرام كالمسلاف يجي کے فقد کی مطول کتب میں اس کو مفسل مان کیا گیا ہے اور ور مختار میں ہے کہ باوشاہ ، قاضی ، اور دیگر صاحب حاجت معفرات بسیے متوتی وغیرہ کے علاوہ لوگوں کے لئے آگوٹھی کا یہ پمبنناافضل ہے۔

علامه ابن عابدین نے کہا کہ اس میں صاحب مختار نے اس طرف اشارہ کردیا کہ انگوشی پیننا صاحب کے علامہ ابن عابدی کے است ہے جسے کہ کتاب الاختیار میں ہے ) حاجت لوگوں (سلطان وغیرہ) کے لئے سنت ہے جسے کہ کتاب الاختیار میں ہے ) جمہور کے نزدیک انگوشی جیا ندی کی ہونی جیا ہے بیتل اوراد ہے کی انگوشی حضیہ کے نزدیک تاجا تزہے۔ انگوشی کا اجمالی تا ریخی پس منظر:

اگوشی کے لئے عربی لفظ محاتیہ ہمی درست ہے اور خاتم ہمی ' ملیختیہ بدکو کہتے ہیں حضورا قدی صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی زندگی میں دومر نبدا تگوشی بوانی ہے ہوئی ہمی اور چاندی کی بھی۔ جب مرووں کے لئے سونا پہنا حرام ہواتو آپ نے سونے کی انگوشی کا استعمال ترک قربایا۔ بھرآپ نے جاندی کی وگوشی ہوائی گر بعد میں اے بھی اتارو یا البتہ اتار نے کی وجہ معلوم نہیں ۔ ہوسکتا ہے اس میں آپ کو تکفف محسوس ہوتا ہو۔ تاہم جاندی کی انگوشی کا استعمال ایک خاص مقدار میں کیا مردوں کے لئے تکفف محسوس ہوتا ہو۔ تاہم جاندی کی انگوشی کا استعمال ایک خاص مقدار میں کیا مردوں کے لئے ممنوع نہیں ہے۔ جرت کے جھٹے سال صلح حدید ہے معاہدے کے بعد آپ نے حقف سربراہان ممنوع نہیں ہوتا تھا انگوشی بنوائی جس سے مکتوبات پر مہر مما لک کو دعوتی خطوط تصف تو ضرورت تھرکی وجہ سے جاندی کی انگوشی بنوائی جس سے مکتوبات پر مہر لگانے کا اجتمام ہوتا تھا انگوشی بنا نے کی ضرورت انجام دینے والے یعلی بن امید شخصاس میں تگیر بھی لگا اور گھینے میں مرتبم نبوت محمد وصول اللہ "کے الفاظ بھی کندہ کئے ۔ جب تی مکتوب یادعوتی تو تی تھے۔ بہت تی مکتوب یادعوتی تو تی تھے۔ بہت تی مکتوب یادعوتی تو تی تھے۔ بہت تی مکتوب یادعوتی تھے۔ بے تی مکتوب یادعوتی تھے۔ بہت تی مکتوب یادعوتی تھے۔ بھر تی بھر بھی انگا دیا کرتے تھے۔

# مشاہیر کی انگوٹھیوں کے نقش:

احقر مولف کی طالب علمی کا زمانہ تھا استاذِ محتر م حفرت مولانا قاضی عبدالکریم صاحب مدخلہ اور حضرت مولانا قاضی عبدالکریم صاحب مدخلہ اور حضرت مولانا قاضی عبداللطیف صاحب مدخلہ کے دامن رشد و بدایت میں اللّٰہ نے بینچاو یا تھا مدرسہ عربی تجم المدارس کلا چی اپنی ما درملی تھی ان اکا براسا تذ و سے ان کے خاندانی بزرگوں کی مہر وغیرہ کے ہارے میں لطا مُف سنا کرتا تھا۔ مثلاً فرماتے ہمارے ایک خاندانی بزرگ قاضی محمد اکرم کی تھر پر جوہ الفاظ کندہ ہے وہ یہ ہے ہی در ہروہ جہان است محمد اکرم ' قاضی صاحبان کے جدا محمد جو تین سوسال قبل

کلا بی تشریف لائے بھے کا تام "اصل وین" تھا مہر پر بیا اٹھا ظاکندہ ہے" زور بنبا دستن احمد اصل دین است" ان کے ایک اور خاندائی بزرگ کا نام احمد تھا ان کی مہر پر بیم صرح نشش تھا" داردامید شقاعت ز محمد احمد" ان بی ایام میں انبی اساتذہ کرام ہے بیجی من تھا کہ تکیم الامت حضرت تھا تو گی کی مہر کے الفاظ" از گروہ اولیاء اشرف علی " بھے اور شیخ البند حضرت مولا نامحود دسن دیو بندی کی مہر کائقش" الین عاقبت محمود گردان" تھا۔ ہے 194ء کی تحریک نظام مصطفیٰ میں احقر بھی اپنے اساتذہ کے ساتھ پابند سلاسل تھا سنٹرل بیل ذی آئی قان جارام سکن تی ایک روز صبح کی نماز کے بعد حضرت مولانا تاضی عبد اللطیف صاحب مدخلہ کا بیان تھا فر مایا کہ حضرت سلیمان کی انگوشی پرجس منصوم کائقش کندہ تھا اس کا مضمون کسی نے فاری میں منظوم کیا ہے اور بہت خوب ہے۔

دیدی که در نگین سلیمان چه نقش بو د

خطے به زر نوشته کهایینیز بگزرد

بھین کا اشعوری دور تھا طائب ملمی کے بالکل ابتدائی سال منے مہر کیا ہوتی ہے؟ مصرع کے کہتے ہیں؟
ان فاری مصرعوں کا معنیٰ کیا ہوتا ہے؟ ان امور ہے کیا غرض تھی؟ بس بات اتنی تھی کداسا تذہ کرام کے منہ ہے فظے ہوئے الفاظ ہیں جس انداز ہے مز ہے لے کرانہوں نے بیان فرمائے زمانہ طائب علمی کی لاشعوری عمر میں ول دوماغ نے دو لے لئے اسا تذہ کا دہ انداز ہی اتنا بیارا تھا کہ تب ہے اب تک یاد ہے بعض ادقات اکا براسا تذہ اور ہزرگوں کی نقل میں بھی برکت ہوتی ہوتی ہواور آج اس کی میر اور انگوٹیوں سے متعلق جنبی ہوئی اور علوم دمعارف برکت فاہر ہور ہی ہے کہ مشاہیر اہل اسلام کی میر اور انگوٹیوں سے متعلق جنبی ہوئی اور علوم دمعارف کے نئے منٹے خزا نے سامنے آئے اور سب سے بڑی برکت بے ظاہر ہور ہی ہے کہ اس کا تب الحرد ف کو النگ کریم نے مہر نبوت اور شاکل نبوی برقلم اٹھانے کی تو نیق ارز انی فرمائی۔

میری طلب بھی سکی کے سرم کا صدقہ ہے قدم یہ اٹھتے نہیں ہیں اٹھوائے جاتے ہیں بہرعال مشاہیر کی انگوٹیوں سے جونقوش مل سکے نذرقار کین ہیں۔

بعض شارهین حدیث نے بھی نقل کیا ہے کہ حضرت عمر فاروق \* کی انگوشی پر بیالفاظ ورج

عظم المنطقة المام باقرك المنطقة حضرت على كالكوشى ير" للله المملك "حضرت عديفة كالكوشى بر" المنعة بالله " حضرت عديفة كالكوشى بر" المنعة بالله " حضرت مروق كى الكوشى بر" المنعة بالله " حضرت مروق كى الكوشى بر" بسم الله " حضرت آوم كى الكوشى بر" لا المه الا الله محمد رسوق الله "حضرت موى كى الكوشى بر" بسم الله " حضرت موى "كى الكوشى بر" الما الله اله الا الله المحمد عبلى ورسونى " كى الكوشى بر" الما الله الما الا المحمد عبلى ورسونى " كى الكوشى بر" الما الله الما الا المحمد عبلى ورسونى " كى القائلة كا الما الا المحمد عبلى ورسونى " كى القائلة كا الما الا المحمد عبلى ورسونى " كى القائلة كا الما الا المحمد عبلى ورسونى " كى القائلة كا الما الا المحمد عبلى ورسونى "

گریطوظ رہے کہ ان روایات کی حیثیت تفسیری اور تاریخی روایات کی ہےان میں کوئی بھی چیز مرفوع روایت سے تابت نبیں ہے۔

راوی حدیث (۲۳۵)عبدالله بن وهب کے حالات "تذکر دراویان تائل ترندی میں ملاحظ فرمائیں انگوشمی اوراس کا تگیرند:

کان حاتم النبی صلی الله علیه وسلم من ورق حضوراندس سلی الله علیه وسلم کی انگوشی مبارک چاندی
کی تھی جب ورّق (بفتح الراء) بولا جائے مراد در جنت کا پنة اور ( بکسر الراء) پڑھا جائے تو مراد جاندی
ہا ای فضة و فی الاصل النقرة المصووبة وقیل النقرة مطلقاً مصووبة او لا (محصائل) ( ورق بکسر
راء کامعنی چاندی اوراصل میں چاندی معزو بر عمل شده) کو کہتے ہیں۔ اور بعض نے مطلقاً چاندی کو کہا
ہے چاہے معزو بہ ہویا نہ ہو )و کان فصہ حسنیا انگوشی کا تحدید شقافص کی فایر فتح زیادہ نستے ہے

esturdubo

ضمداور کسرہ کے ساتھ بھی بڑھا جا سکتا ہے مگر غیراولی اور غیرافقے ہے ۔حبشیا میں یائے نسبت ہے والسمراد ببالفص هنا ما ينقش عليه اسم صاحبه (مواهب ص٨٦) ( يبال فص بيمرادو وتكميشت جس براس کے ما لک کا نام کندہ کیا گیا ہو ) تھینہ کوشش کی طرف منسوب کرنے کی مختلف تو جیہات کی گئ مس مالطي قاري فريائية بين اي حمصوا منسبوسا التي المحيش وفيل كان فصه عقيقا (جمع ص ١٦٩ ) يا مرادييه يه كه جونكه ووحبشه بالدياريا تفااس أيرًا يحبش كبا "بيايا صبتيون ك طرح اس كا رنگ بھی کالاتھ ای احمد بعیل الی السواد (مناوی ص ۲۶۱) یااس کےصناع لینی بنانے والے جشی تھے یاس کانقش تیار کرنے والاحبشی تھا یاس کی کانٹ جھانٹ اور بناوٹ جبٹی صفت کے مطابق ہو گی تحمل ومعييل حيشيبا جشي به من الحبشة او كان اسو دالون الحبشة او صانعه او صانع نقشه من الحشف ( حسمع ص ۱۷۰) (اور تکینہ کے مبتی ہونے کے بیعنی میں کہ وہ حبشہ ہے!! یا گیا تھایا اس لئے ك عبشيو ل في طرح اس كارتك بهي كالاتفاء باس كے بنانے والاصبتى تقايا اس كانقش تياركرنے والا حيثى تما) وذهب المسيوطي الى ان الحبشي هو نوع مِن الزبرجد يكون ببلاد الحبشة لونه ماتل الى الخضرة قالوا من خواصه انه يجلوا العين ( التحافات ص ١٣١)( اوبرعلام يسيوكنُ كا قبال ٢٠٠٠ أفص حبثی زبر جد ( پتمر ) کی ایک قتم نے جوحبشہ کے ملک میں بموتی ہے )۔

خلاصہ یہ کہ حدیث میں اس بات کی تضر آئے ہے کہ آپ کی انگونھی مبارک چاندی ہے بنی بوئی تھی اور اس کا تگیبندعمدہ اور اعلی قسم کا پیھر تھا اس کے بعد تیسری حدیث میں فصفہ مدند کی بھی تصر آئے آئی ہے بعنی انگونھی کا تھیندا سی جنس ہے بھی ہوسکتا ہے جس ہے انگونھی بنائی گئی ہے جس کی مزید تفصیل وتشر آئے اور مکمل توضیح باب ھذائی تیسری حدیث کے ذیل میں کردی جائے گی انشاء اللہ۔

وامدا مدا روی فی السخت مدالمعقیق من انه ینفی الفقر وانه عبارک وان من تختم به قم یؤل فی خیو فی کلها غیر ثابته علی ماذکره الحفاظ وفی خیر ضعیف ان التختم با الیافوت الاصفر یعنع الطاعون (جسمع ص ۱۷) (اوروه جومروی ہے کئین کی گیندوالی انگوشی پہنزا نقروافلاس کودورکردی ہے اور یہ بین ہیں اس کی انگوشی پہنے گاوہ ہمیشہ جمیشہ خیرو برکت میں رہے گا یہ سب حفاظ عدیث کے خرج بت شدہ با تیں بین اور ایک ضعیف حدیث میں ہے کہ پہلے یا قوت کی انگوشی

يهجل بنداول

یمنناطاعون کوروکتاہیے)

(٨٥/٢) حسلَتُ الحَيْدَةُ الْحَبْرُنا أَبُوعُواللَّهُ عَنْ ابني بِشُوعِ عَنْ فافع عن ابْنِ غَمْرِ انَ النَّبِيّ صلّى اللَّهُ عسليسه وسسلَم إتَّحَذْ حَاتَمَامَن فِصَّةٍ فَكَانَ يَحْجِمُ بِهِ وَلاَ يَلْبَسُهُ قَالَ ابْوَعِيْسني ابُؤبشُو اسْمُهُ جَعَفَوُ بْنِ أَبِي وَحُشِيَّةٍ.

ترجمہ! ہمیں قتیبہ نے بیان کماوہ کہتے ہیں کہ ہم کواپوغوا نہ نے خبر دی 'انہوں نے ابوبشر ہے روابیت نقل کی اورانہوں نے نافع ہے ۔ وہ حضرت عبداللہ بن عمرٌ سے روایت بیان کرتے ہیں ۔وہ فرماتے ہیں کہ حضورا قدس صلی الله علیه وسلم نے جاندی کی انگوشی بنوائی تنبی اس سے خطوط و نجیرہ برمبر فرماتے تھے مینتے نہیں تھے۔

راویان حدیث (۲۳۶) ابوعوانه اور (۲۳۷) ابوبش کے حالات "تذکرہ راویان شاکل ترمذی" میں ملاحظے فرما <u>میں</u>۔

# انگوشی بہننے میں معمول مبارک:

التحذ خلعاً .. حديث من تصرح بكرا ب كرا ب في الدى كى الكوشى بنوائى غرض محر لكوانى تقى والإيليسة ادرا کثراہے پہنائبیں کرتے تھے ای ولا پہلیسیہ دانعا بل غیا ' د مناوی ص ۱۷۱) (بینی حضورا قدس مثلاث اس کو بمیشنبیں بلکہ تھی بھمار یہنا کرتے ) اس کی دلیل وہ روایات بیں جن میں تصریح ہے کہ اللہ کنان یلبسه فی یمینه دومری صدیت ش به اذا دخیل الخلاء نزع خاتمه . تیمری صدیت ش ب كان النبى صلى الله عليه وصلم يتختم في يساره (رواه ابوداؤد) اور بيكي مالول ومعلوم عجيماك شار حین نے تصریح بھی کی ہے کہ آپ سمی دوانگونھیاں تھیں ایک اسلیے تھی کہ اس ہے تحریروں اور دعوتی خطوط يرتحم لكاتے تتھے۔ وكان لا يعلبسه والثاني كان يلبسه ليقتدي به فيه (مناوي ص ١٧١) ( اور حضور اقدی ﷺ میں کو (لیتی جوانگوشی مبر کے لئے بنوائی گئی تقی )نہیں پینتے تھے اور دوسری کواس لئے پہنتے سے کداس کے پہننے میں اس کی اتباع کی جائے )محر الکوانے کے لئے آپ نے انگوشی جرت

کے ساتویں سال بنوائی اسلئے کہ انہی سنین میں آپ نے بادشاہوں کے نام اپنے محر شدہ مکتوبات بھیجے علامہ العیج رکی فرماتے ہیں قبال ابن المعوبی و کان قبل ذلک اذا سحب سحاباً محتمد بطفوہ (مواہب ص۸۵) (ابن العربی فرماتے ہیں اور اس سے پہلے (یعنی جَبَدا تُوشی نبیں بنوائی تھی) جب کوئی خط لکھتے تو اس کواسے ناخن سے مہر کروستے تھے)

علاصطاعلی قاری قرماتے میں والسمواد انبد لا ببلسبہ علی سبیل الاستموار والدوام بل فی بعض الاوقات ضرورة الاحتیاج البدللختم به کما هو مصرح بد فی بعض الاحادیث (جمع ص ١٧١) (اورمقصد بیر ہے کہ آ ب الگوشی کو بمیشداور دائی طور پراستمال نہیں فرماتے تھے بلکہ حسب ضرورت بعض اوقات مبرلگانے کے لئے اس کواستعال میں لاتے تھے جیسے کہ اس کی تصریح بعض احادیث میں ہے)

#### ایک تعارض کا دفعیه:

اگر بیاعتراض کیاجائے کردوایات بالا سے تو حضور اقدی صلی الله علیہ وسلم کا انگوشی پہنزا دونوں باتھوں میں عابت ہور باہے جو بظاہر متعارض ہیں حاشیہ مشکوۃ شریف میں مرقاۃ سے منقول ہے کہ لا تعارض بین عابد الاحرین فکان یت حتم فی الیمنی عرق و فی الیسوی اخوی حسب ما اتفق ولیس فی شنی عنهما مایدل علی المعداو مقصویحا والاصوار علی واحد منهما کلا قال المقاضی فلت وقد صوح الیہ قبی بان التحتم فی الیمن عنسوخ واخوج ابن علی وغیرہ انه صلی الله علیه وسلم صوح الیہ قبی بسازہ فکان عن فعل خلافه لم یصل الیه النسخ واقله ان یقال التحتم فی بتختم فی یسازہ فکان عن فعل خلافه لم یصل الیه النسخ واقله ان یقال التحتم فی الیسری افضل کہا ھو الصحیح من مذهبنا لانه ابعد من الاعجاب والزھو لجعل فصہ مما یلی کفه الیسری افضل کہا ھو الصحیح من مذهبنا لانه ابعد من الاعجاب والزھو لجعل فصہ مما یلی کفه الیسری افضل کہا ھو الصحیح من مذهبنا لانه ابعد من الاعجاب والزھو لجعل فصہ مما یلی کفه الیسری افضل کہا ھو الصحیح من مذهبنا لانه ابعد من الاعجاب والزھو لجعل فصہ مما یلی کفه الیسری افضل کہا ھو الصحیح من مذهبنا لانه ابعد من الاعجاب والزھو لجعل فصہ مما یلی کفه الیسری انقاق پہنی ہوں کوئی الیان دوباتوں (یعنی دائیں اور بائیں باتھ میں انگوشی پہنے پر مداومت یا اصرار کیا ہو۔ ای طرح قاضی نے قرایا (مایلی قاری قرباتے ہیں) باتھ میں انگوشی پہنے پر مداومت یا اصرار کیا ہو۔ ای طرح قاضی نے قرایا (مایلی قاری قرباتے ہیں)

کہ میں کہنا ہوں کہ امام پہلی "نے تھری کی ہے کہ دائیں ہاتھ ہیں انگوشی پہنز منسوخ ہے اور امام بن انگوشی پہنز منسوخ ہے اور امام بن انگوشی ہونے ہے کہ اس ہے ہیں کر کیم بیٹھے واکم باتھ میں انگوشی پہنز سے پھراس ہے تبدیل کر کے بائیں ہاتھ میں انگوشی پہنز سے پھراس ہے تبدیل کر کے بائیں ہاتھ میں استعمال شروع کردیا گویا جو تنس آپ کے اس نعل کے خلاف میل کرتا ہے ( لیعن دائیں ہاتھ میں استعمال کرتا ہے ) اس تک اس کا منسوخ بونائیس پہنچا ہوگا۔ اس سے کم از کم بیا کہا جا اسک ہے کہ بائیں ہاتھ میں استعمال کرتا ہے کہ اس کے کہ میصور ہے کہ بائیں کے کہ میصور ہے کہ بائیں ہے کہ بائیں کی طرف فخر و تکمیرا دریز ائی کے اظہار سے زیادہ بعید ہے ۔ کیونکہ ایک صورت میں اس کا تگیز ہیلی کی طرف

## انگوشی کے نہ بیننے میں حکمت:

باقی رہامیہ وال کہ حضوراقد س ملی اللہ علیہ وسلم کے انگوشی ندیم بننے میں راز اور حکمت کیا تھی۔ علامہ ملاعلی قاری فرماتے ہیں(۱) شایداس میں راز اظہار تواضع و تسریب الاداء قوالکبر ہے کیونکہ انگوشی بہننا اور مہرلگا نا تکبر و خیلاء کے لئے ناشی ہے (جمع ص اے)

### مردول کے لئے سونا جاندی کے استعال کا حکم:

حضورا قدس صلی التدعلیہ وسلم کی ذات گرامی بوری امت کے لئے نمونہ اور رحمت ہے مردوں کے لئے اس سونے چاندی اور جادرتا ہے کی انگونمیاں بہنا اس افعال اور رعونت کا باعث بیں لہذا ان افعال فرمید سے بیخ کے لئے آپ نے امت کوان کے استعمال سے منع فرمایا۔ شرح وقایہ کتا ب الکراھیة بیس ہے کہ ''مردکوزیورچاندی اور سونے کا پہنزاحرام ہے۔

حضرت عنی سے روایت ہے کہ آپ نے دائیں ہاتھ میں سونا اور بائیں ہاتھ میں جریر (ریشم) لیا اور فرمایا کے میری امت کے مردول پرید دونول چیزی حرام میں (ابوداؤد)

# انگوشی کس دھات ہے ہونی چاہئے:

علاسه پوسف جھانی " کفتل فرمائے ہیں کہ حضور اقدی صنی الله علیہ وسلم کی خدمت میں ایک مختص حاضر

(٦٢ ٣) حيدًنا مخلودنل غيلان الحيرنا حفيض نن غيم إن غيلد هو الطنافسيّ الحيرنا وهيرًا عن خميد عن انس قال كان خاته رسول الله صلّى الله عليه وسلّم من فضّة قضّة منه.

تر ہمر ایسیں محموم میں تو ہر رہا ہواں تھا ان کے باس حقص میں ممر میں میں ہوئے ہے روایت بیان کی جو مریال بنائے ووسٹ تھے۔ وو اُسِتِ تیں کہ میں بیاحد رہے ابوغیثمہ زمیر نے میں کہ کوالے ہے بیان کی مرول نے بیاروایت سحافی رموں معمرے انس میں ماکٹ سے انتذکی ۔ وفر مات میں کہ حضورا قدش سعلی المند عابیہ وسلم کی اغوشی جائدی کی تھی اور اس کا تملید کہی میں بھی کا تھا۔

ر ہوی صدیت ( ۲۳۸ ) حفق بن مر بن مبید الطان فسی کے حالات استفاقی کر دراہ یان شاکل تریذی اسیس ملاحظ فر مانسی۔

#### فصه منه کیتشریج:

قبال كتان حاتبة رسول الله صلى الله عليه وسلم من فضة فصه منه عن من من يعيض ك لئ به اله والمرابع في المرابع في ا الرضم في تركز كي طرف را ترق به الى فصه بعض المخاتبم بخلاف ما اذا كان حجواً فالله منفصل عنه محاود له و حمع ص ١٢١) ويعني اس كا تليدا كي اتكوشي كيمنس بي كا حصد تنا ( يعني في ندى كا تقا) النا في السرف بين السرف عن السرف بين المرابع بين السرف بين السرف بين السرف بين السرف بين المنظم بين السرف بين المنظم بين السرف بين المنظم بعضه لا المحاليات الم

رکھا گیا ہوتا ) فصد مند لین اس کا تگینہ تھی ای کا تھا شنخ عبدالرؤن فرماتے ہیں ای فصد من بعضہ لا اللہ حجو منفصل عدد مجاور لد (مناوی ص ۱۵۲) رلین اس کا تمینہ انگوشی کا ایک حصہ تھا نہ کہ و کوئی پہتر سے تھا کہ پہلے علیحہ ہ تھا اوراب اس میں رکھا کیا ) ابوداؤ و کی روایت ہے من فصد کلد مینی بوری کی پوری انگوشی جا تمری کی تھی اورون روایات میں تطبق اس ہے قبل بھی مرش کردی گئی ہے کہ آپ کے باس ہوتی تھی۔ کی پوری انگوشی جا تمری کی تھی اورون روایات میں تطبق اس ہے تھر کا کام لیا جا تا تھ یہ می بھی ہوتی تھی۔ باس ہوتی تھی۔ باس ہوتی تھی۔ دوسری انگوشی صرف جا تمری کی تھی جسے آپ بھی کہی روستعمال فریاتے ہوں ایرون کی تھی جسے آپ بھی کہی روستعمال فریاتے ہوں ایرون کی تھی جسے میں اس کا ذکر ہے۔

(۲) تعینهٔ کاموشع چاندی کاتھا ناخو آگلیته وقبل معنی کونه فصه مه ان موصع فصه منه فلا بیافی کون قصه حجواً (معرفاهٔ بعواله حانسیه مسکوهٔ ص ۳۷۸) ( بعض حضرات اس کی توجید پرکر تے بین که آمینه کے رکھنے کی جگه اس سے ( جاندی ) سے تھی ( ناکہ کمینہ ) تو اس صورت میں بیان کے منافی ناہ ہوگا کہ عیمنہ کی پڑم کا ہو )

تَنْ مبدائر وَفَ نَهِ اللهُ صلى اللهُ عليه وسلم الله وهو يصلى ويله على فحدُد فنزعه ولم يلبسه (هناوى جعل خاتسمه فني يسمينه فنم الله وهو يصلى ويله على فحدُد فنزعه ولم يلبسه (هناوى ص ١٥٠) ( كه ب ثبك نبي كريم الله في الله وهو يصلى مبارك داكي باتح ثب يبني تجراس كونماز برها وكان و يكوائر بين باتح ثبل بيني تجراس كونماز برها توادر تا الله باله بينيا بينا )

## مختلف روايات مين تطبيق:

انگونگی کے بارے میں متعدد 'ورمختلف روایات منقول میں ۔(۱) حلقہ اور ٹھیند ونوں جاندی کے نہ بنتھ (۲) دونوں جاندی کے تنے (۳) ابودا اور کی روایت حاتم من حدید اوراس پرفضہ کاخول چڑھا ہوا تھا(۷) سونے کی انگونٹی بھی ہوائی تھی بھرات بھینک دیا اور جاندی کی ہوائی۔

صفات استعمال میں بھی اختلاف ہے (۱) دائیں ہاتھ میں پہنتے بتھ (۲) بعض روایات میں ہے کہ بائمی ہاتھ میں پہنتے تھے (۳) خلاء کے وقت نکالتے تھے (۳) لا پلیسید یعی میں پہنتے تھے۔ January (1811)

(۵) ابوداؤ دہیں ہے تو ڈنیس انوائی بکد حضرت ہم ہے مستعار لی (1) حضرت خالد ہے لی۔
شار حین تطبیق بیان آرتے ہوئے کہتے ہیں۔ کداوائل میں جب ضرورت بیش آئی تو حضرات صحابہ ہے
مستعار لی اور جب ضرورت شدیدہ ہوئی تو بیشل اور پھرلو ہے ہے بنوالی پھر جب اے اہل نار کا زیور
قرار دیا گیا تو آپ نے اسے ترک فر ما نیا اور سونے کی انٹوشی بنوائی جب مردول کے لئے سونے کے
استعمال کی ممانعت آئی تو آپ نے اسے ترک فر ما نیا اور جاندی کی انٹوشی بنوائی۔

## ایک روایت میں انگوشی کی اجمالی تاریخ:

قال دخل عمروبين سعيدين العاص حيل قلع من الحبشة على رسول الله صلى الله عليه وسلم فقال ما هذا الخاتم في يدكب يا عمروفال هذه حلقة بارسول الله قال فما نقشها قال محمد رسول البلمة قبال فاحده رسول الله صلح الله عليه وسلم وكان في يده حتى قبض تُم في يد ابي بكر حتى قبض شم في يبدع عمر حتى قبص ثم لبسه عنمان فبينما هو يحفر بنو 1 لاهل المدينة يقال لها بنو ارينس فبيسمنا هو جالس على شفتها يامر بحفرها سقط الخاتم في البتر وكان عثمان يكثر احراج خاتمه من بده وادخاله فالتمسود فلم بقدروا عليه فيحتمل ان هذا الخاتم هو الذي كان فصه حبشياً حبت اتى به من الحبشة (حمع ص ١٥١) ( حفرت تمروين معيلاً جب حبشت آسفاتو حضور علينا کی خدمت میں حاضہ و کے آپ نے فرمایا اے مروا تیرے ہاتھ میں یہ کیسے انگوشی ہے اس نے کہا کہ یارسول الله بیدا نیک حاقہ ( گول چیز ) ہے آ ہے نے فرمایا کہ اس کانتش کیا ہے عمر ڈ نے مرض کیا کہ'' محمد رسول اللہ''حضور منطلقۃ نے ان ہے وہ انٹونٹی لے بی اور آ پ کے پاس ان کی وقات مبارک تک رہی پچے 'منرے او بکر' کے بائے اس کی وفات تک پھر حضرے مرؓ کے بائں اس کی وفات تک پھراس کو حضرت عثان کے بہنا نہیں اس دوران جَبَداً ہے مدینہ والول کے لئے کنواں کھد دارہے تھے جے بئر ارلیں کہاجا تا تھ قوآ ہے ' نویں کے کنارے تیضے اس کی کھدوائی کا حکم کررہے بھے کداجا تک وہی اتُقوَّقي أنو من مين لرائلي اوهر حصرت عنه ن أي ما ويت تقي كه الكوشي مينيّة اور نكايليّة بينجه ليس اس كويمبت ا حلاش کیالیکن و دندنلی یاتو اس آنگونخس کے متعاقل بیامتان ہے کہ بیاہ ی انگونٹی بھی جس کا ٹلمیڈمیش تھا کیونکیہ

Jank ----

ية تمروبن سعيد نے عبشہ ہے لائی تھی )

بنو ادیس مدیند منورہ اور قبائے درمیان ایک کوال ہے بعض روایات میں ہے کہ و کوال خراب ہوگیا تھا حضرت و ٹان اس کی مرمت کرار ہے تھے من پر بیٹھے تھے کہ وہ انگونٹی ان ہے کویل میں گرنی اور بعض روایات میں ہے کہ ان کے خاام معیقیٹ ہے گر پڑی یہ انگونٹی حسرت صدیق اکبر اور حضرت فاروق انظم کے ور ہے جلی آری تھی وہ اس کی حفاظت کرتے تھے اور محر لگاتے وقت ان سے طلب کر لی جاتی تھی بظا ہرصورت ہے بیش آئی ہوئی کہ انگونٹی معیقیٹ محافظ کے ہاتھ میں تھی اور وہ بھی کئویں کر لی جاتی تھی بظا ہرصورت ہے بیش آئی ہوئی کہ انگونٹی معیقیٹ محافظ کے ہاتھ میں تھی اور وہ بھی کئویں

. (٨٧/٣) خسلته السنحيق بُن مَنصُورِ أَخْبِرِنَا مَعَادُ بَنَ هَشَامٍ حَدَثَثَى ابني عَنْ قَتَادَةُ عَنْ أَنسِ بُنِ إصالك قبال لسمّنا اراد السّبِسُّ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمِ انْ يَكُنْبِ الى الْعَجِمِ قِيْل لَهُ إِنَّ الْعَجْمُ لَا "يَقْبُلُونَ إِلّا كَتَابًا عَلَيْهِ حَاتُمُ فَاضْطَنعَ حَاتِمًا فَكَانِّيُ أَنْظُرُّ الى بِيَاضِهِ فِي كُفّهِ

ترجمہ! بہیں الحق بن منصور نے بیان کیا۔ ان کومعاذ بن ہشام نے قبر دی۔ وہ کہتے ہیں کہ مجھے یہ روایت میں نے قبل نے قادہ کے حوالے ہے بیان کی اور انہوں نے اس مدیث کی عاصت حضرت انس بن مالک (خادم رسول) ہے گیا۔ وہ فرماتے میں کہ حضورا قدس سلی اللہ عذبہ وسلم نے جب اہل مجم وہنی فی خطوط کلانے کا اراوہ فرمایا تو لوگوں نے عرض کیا کہم بغیرمبر والے خطوط کو قبول نہیں کرتے۔ اسلے حضور اقدر سلی اللہ علیہ وسلم نے انگوخی بنوائی جس کی سفیدی آب کو یا میری نظروں کے سامنے کہر دبی ہے۔

### امراءعجم كودعوتي خطوط:

قبال نسبه اداً در رسول المسلم الله عليه وسلم ... والمعراد بالعجم ما علما العرب فيشعل المووم وعيبوهم (مواهب ص٨٥) (يعني جم ست مرادع ب كمانا ووسب ملك مراويين اس كمّ روم وغيره سب كوشال بموسك ) مجمى باوشا بوسكو جب تضور اقدس صلى الله عليه وسلم نه (وعوتى ) خطوط لكهناكا

besturi

الميلاوليل الميلالي 
اداد وفر الما يبعد يبيه بناواله في ومرجمت كريمين ياساتوي سال كافسه باتو آب سن مخلف سربرالهان ممالك كواعوتي فطوط تريفر باك ملك فارس كے تكران (كسرى) كوعبدالله بن حذافة بمئ فط سن كركتر الله عن معارات برقل ليمن قيصر كے نام حضرت دهيہ تلبي خط كر شئے اور حبشه كامران أسحمة ليمن نوا من اوسل المكتب منظران أسحمة ليمن نجاشي كام بمروائن امية الضمر كي خط كر شئے واول من اوسل المكتب وعدمها سيدما سليمان حين اوسل كتابه الى بلقيس (حدافات ص ١٢٨) (پيدا و همنم جس نے فضوط مرشد و تيميم منزرت سليمان الدياران الم بين زبكدائي نے اپنا خط ملكة بلقيس كر بجيجا)

#### محمر بنوانے کامشورہ:

قبيل له ان العجم لا يقبلون ... لينني ودكوگ بغيرتهم كي خطوط دستاه ميزات كو توجه واعتما و كي حيثيت نهيس و سينة اور جس خط پرتهم : وو داست في بل احتر امراور لا نكل توجه تخصة مين ..

ف اصطنع خاتما فالتركيب على حد قو لهم بنى الاعير المدينة والصانع كان يعلى بن اهية (مواهب صحام) ( بَن آ بِ نَ الْمُوْمِي بَوَانَي تو يَبال فاصطنع خاتماً كَرْ كَيْبِ اور عبارت عرب كيماور وبسنى الاهيير المدينة جيب بو تى ( يعنى نبست الى الآمر كي بيل سن بوتى) اور تضويلي شنة كاتموني بنائية والحيالي بن امريق في الترفي المنظورة اصحابه وتنعيفها فوراً فيما يعود على الاسلام من نفع كبير الوصغير والسحافات من ١٦٣ ) ( حديث ندكوراس بروالات كررى ب كر تضويلي البسلام من نفع كبير الوصغير والسحافات من ١٦٣ ) ( حديث ندكوراس بروالات كررى ب كر تضويلي البنامية المنظورة ال

مَّخْ عَبِدَالِرَةَ لَــُ لَكُنْكُ مِنْ وَفِيهِ مِنْدَاتِ مِعَا شَرَةَ النَّاسِ بِهَا يَجُونُ وَتُوكِ مَا يَكُم هُونَ وَاسْتِبَلَافَ

المعدو بما لا يضر ولا محدود فيه شرعا زمناوى ص١٥٣) (اورحديث سے بي جمي معلوم بواكد لوگول كامدو بما الا يضر ولا محدود فيه شرعا زمناوى ص١٥٣) (اورحديث سے بي جمي معلوم بواكد لوگواور كساتھا جما ترائى كالبنديده چيزول كواور وثمن كے ساتھ زى اور تدكو كى فلاف شرع بات ہومتحب وثمن كے ساتھ زى اور تدكو كى فلاف شرع بات ہومتحب كالبا برتا كو جس ميں ندوين كانقصان اور ندكو كى فلاف شرع بات ہومتحب ك

#### حضرت انسٌ كااتقان اوركمال استحضار:

ف کسانسی انظر الی بیاضه فی سخفه حضرت انسؓ کے ول در ماغ اور ایقان واستحضار اور ضلوص ومحبت کا کیا سمیسے گویا اس وقت بھی وہ سفیدی ان کی نگاہوں میں جلوہ آ راء ہے۔

علام العجوری فرماتے ہیں وقبی هذا انسادة انی کمال اتقانه واستحضاد و لهذا العجو حال المحدود المحدود العجود حال المحدود عن مشاهدة (مواهب ص٨٥) (اوراس میں اشارہ ہے کہ حکایت کرتے وقت بھی و خبرادرصد بیث اس کو متحضراور یاد ہے گویا وہ بالکل مشاہدہ کرکے خبر دے رہاہے) اس روایت سے بیمی واضح ہے کہ وہ انگوشی تمام کی تمام چاندی ہے تھی۔

#### تنبيه.

هذا المحديث رواه جمع منهم ابن عدى عن ابن عباس باتم من هذا ولفظه ان رسول الله صلى الملّه عليه وسلم اواد ان يكتب كاباً الى الإعاجم يدعوهم الى الله تعالى فقال رجل يارسول الملّه! انهم لا يقبلون الا كتابا محتوما قامر ان يعمل له حاتم من حديد فجعله فى اصبعه فاتاه جبريل فقال انبله من اصبعك فبنده من اصبعه وامر بخاتم آخر يصاغ له فعمل له خاتم من نحاس فجعله فى اصبعه فاقره فى اصبعه فاقره فى اصبعه فاقره فى اصبعه فاقره من اصبعه فقال له جبريل انبله فنبله وامر بخاتم آخر يصاغ له من ورق فجعله فى اصبعه فاقره حسريل (مناوى ص ١٤٢) (بيحديث أيك بالى جماعت من مروق به جن يس مائن المدق في المحمد المناوى ص ١٤١) (بيحديث أيك بالى جماعت من مروق به جن يس مائن المن المن المناوى مائن المدق في المحمد في المناوى مائن المدق المناوى مائن المناوى الله المناوى مائن المناوى المناوى المناوى مائن المناوى والله عند المناوى المناوى والمناوى الله المناوى والمناوى الله المناوى والمناوى الله المناوى والمناوى الله المناوى والمناوى والمناوى الله المناوى والمناوى الله المناوى والمناوى الله المناوى والمناوى والمناوى الله المناوى والمناوى الله المناوى والمناوى الله المناوى والمناوى والمناوى الله المناوى والمناوى الله المناوى والمناوى الله المناوى والمناوى المناوى الله المناوى الله المناوى والمناوى الله المناوى والمناوى المناوى الله المناوى والمناوى الله المناوى والمناوى الله المناوى الله المناوى الله المناوى الله المناوى الله المناوى الله الله المناوى الله المناوى الله المناوى الله المناوى والمناوى الله المناوى الله المناوى الله المناوى الله المناوى المناوى الله المناوى ا

تھم فر مایا پھراس کواپنی انظی مبارک میں پہنا ہیں جر نمل علیہ السلام آئے اور کہا کہ ابنی انظی سے نکال کر بھینک دے آپ نے نقبلاً وہ پھینک دی اور فر مایا کہ دوسری آگوشی تیاری جائے پھر آپ کے لئے تا ہے انگی کے اندی کا گوشی بنائی کئی آپ نے ابنی انظی میں بہنی پھر جبر نیل علیہ السلام نے کہا کہ اس کو بھی بھینک دے آپ نظی دے اور انگوشی چاندی کی بنانے کا تھم فر مایا پھر اس کو اپنی انظی مبارک میں بہنا حضرت جبر نیل علیہ السلام نے اے برقر ادر کھا)

-----

(٨٨/٥) حَلَّفَنَا مُحَمَّدُ بُنُ يَحْيَىٰ اَخْبَرُنَا مُحَمَّدُ بُنُ عَبْدِ اللَّهِ أَلا 'نُصَارِئُ حَلَّفَىٰ اَبِئُ عَنُ ثُمَامَةَ عَنْ اَنْسِ بُنِ مَالِكِ قَالَ كَانَ نَقْشُ خَاتَمِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُحَمَّدُ سَطُرُ وَوَسُولُ سَطُرُ وَ اللَّهُ سَطُرُ .

ترجمہ! جمیں جمرین کی نے بیان کیادہ کہتے ہیں کہ ہم کوجمہ بن عبداللہ انصاری نے جمردی وہ کہتے ہیں کہ ہم کوجمہ بن عبداللہ انصاری نے جمردی وہ کہتے ہیں کہ جمعے بیدوایت میرے باپ نے تمامہ کے حوالے سے بیان کی اورانہوں نے بید حدیث حضرت انس بن ما لک سے عاصت کی ۔ وہ فرمات جی کہ دسنوراقدی صلی اللہ علیہ وسلم کی انگونی کا نتش تمہ رسول اللہ تقااس طرح پر کی تحد ایک سطر میں فقارسوآل و سری سطر میں لفظ اللہ تبسری سطر میں سطر میں ۔

راویان حدیث (۳۳۹)محمرین عبدالله الانصاری (۳۵۰)ابی بعنی عبدالله بن انتفی اور (۳۵۱) ثمامه کے حالات'' تذکرہ راویان شاکل ترندی''میں ملاحظہ قرمائیں۔

# نقش مهرختم نبوت:

قال كان نقش خاتم النبي صلى الله عليه وسلم ....

شیخ احمر عبدالجواد الدوی فرماتے ہیں ظاہر دوایة البحاری ان محمدافی السطر الاول ورسول فی السطر الاول ورسول فی السطر الثانی و لفظ الحلالة فی السطر الثالث (هجافات ص١٢٥) (بخاری شریف کی روایت سے بظاہر سے معلوم ہوتا ہے کہ لفظ "محمر" کیلی سطر میں اور لفظ" اللہ " تیسری سطر میں)

مناه الآل الآل

محدث شہیر شیخ الحدیث مفرت مولانا محرز کریا افرماتے ہیں کہ بعض علاء نے کعماہ کرمیر نبوی

کی صورت است کی تھی کاللہ کا نام سب سے اوپر تھا مرحقتین کی رائے یہ ہے کہ کی حدیث سے کی صورت ایک بنائے واللہ اعلم بالصواب ۔ معلم معلوم ہوتا ہے واللہ اعلم بالصواب ۔

\_\_\_\_\_\_

(٨٩/١) حَسَّقَنَا نَصُرُبُنُ عَلِيَ الْجَهَطَعِينُ اَبُوَعَمُ و الْيَكَّا أُوْحُ بُنُ لَيْسٍ عَنَ خَالِدِ بُنِ فَيْسٍ عَنُ قَسَاحَةَ عَنُ آنَسٍ أَنَّ النِّيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَتَبَ إِلَىٰ كِسُرى وَقَيْصَرَ وَالنَّجَلِيْنَ فَقِيْلَ لَهُ إِنَّهُمُ لَا يَقْبَلُونَ كِسَلِهَا إِلَّا بِخَاتِمٍ فَصَاعَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ خَاتَمًا حَلَقَتُهُ فِطَّةً وَنَقَشَ فِيْهِ مُحَمَّلُونُ وَكِسَلَهَا اللَّهِ ..

ترجمہ! ہمیں نفر بن علی ہفتمی ابو عمر و نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ ہم کواس روایت کی خبر نوح بن قیس نے خالد بن قیس کے حوالے سے دی انہوں نے بیرحد یہ قادہ سے اور انہوں نے صحابی رسول حضرت انس سے خالد بن قیس کے حوالے سے دی انہوں نے بیرحد یہ قادہ سے اور انہوں نے صحابی رسول اور نجاشی کے انس سے نے وہ فرماتے ہیں کہ جب حضور اقدی صلی اللہ علیہ و کم نے کری اور قیصر اور نجاشی کے پاس تبلیقی خطوط کو قبول نہیں یا کہ حضور یہ لوگ بددن مبر کے خطوط کو قبول نہیں کرتے اسلے حضور اقدی صلی اللہ علیہ و کم نے ایک مبر بنوائی جس کا حلقہ جاندی کا تھا اور اس میں مجمد رسول اللہ منقوش تھا۔

راویان حدیث (۲۵۳) نصر بن علی انجهضمی ّ (۳۵۳) نوح بن قیس ّ اور (۲۵۳) خالد بن قیس ّ کے حالات' تَذَكّره راویان ثاکل تر ذی' میں ملاحظ فرما کیں۔

# كسرىٰ قيصراورنجاشى كودعوتى خطوط:

ان النبي صلى الله عليه وسلم كتب الى كسوى وقيصو والنجاشي ...

سریٰ ملک فارس کے باوشاہ کالقب ہے اور قیصر ملک روم کے اور نجاشی ملک حبشہ کے باوشاہ کا۔

طلداة إ<sub>ليا</sub>

سریٰ شاہ فارس کے باس حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم نے اپناوالا نامہ عبداللہ بن حذا فیسمجی کے باتھہ روانہ فر مایا تھا کسریٰ نے آ ہے گئے والا نامہ مبارک کوکھڑ ہے کمز یا ۔حضور اقدیں صلی اللہ علیہ وسلم نے س کر بدوعا فرمائی کہ حق تعالیٰ جل شانہ اس سے ملک کوئنز نے مکڑے فرماوے چنانچے ایسا ہی ہوا شاہ روم کے پاس دنیکلیں کے ہاتھ گرامی تامداقدی ارسال ہوا۔ وہ یاوجود یقین نبوت کے ایمان نہیں لایا نجاتی شاہ عبشہ کے پاس عمرو بن امیرضم ک کے ہاتھ خطاکھا جیسا کہ مواصب لدنیہ وغیرہ ہے معلوم ہوتا ہے بیدوہ نجاشی نہیں جن کا پہلے ذکر ہو چکا ہے جن پرحضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم نے صلوٰ ۃ البخاز ہ برهی ۔ بیادرنجاشی ہیں ان کے اسلام کا حال جیسا کہ مانعلی قاریؓ نے لکھا ہے معلوم نہیں ہوا۔

حضورا قندس صلى القدعليه وسلم كےوالا نامه جات تو متعدد ہن جوكتب سير وحديث ميں مفصل مذكورين يأكرامي نامدهات كوبعض لوگول نے مستقل تصانیف میں جمع بھی كردیا ہے عدیمہ بالامیں تلن والا نامه جان كاذكر ہے جن كامخقرذ كرمناسب معلوم ہوتا ہے۔

### مکتوب مبارک کسری پرویز کے نام:

ا یک والا نامه کسری کے نام ہے فارس کے ہر بادشاہ کالقب کسریٰ ہوتا تھا اس کسرٹی کا نام پرویز تھا جو نوثيروان كابوتا تفاوال نامه كأمضمون حسب ذمل تفا

يسمه لنه الوحمل الوحيم من محمد وسول الله الي كسوي عظيم فارس سلام على من اتبع الهدي و امن بالله ورسوله وشهدان لا اله الا الله وحده لا شريك له وان محمد اعبده ورسوله ادعوك بـ دعـ اية الـ أه فامي انا رسول الله التي الناس كافة ليندر من كان حيا ويحق القول على الكافرين اسلم مسلم فان توليت فان عليك اثم المجوس ( زرقابي)

" جمدا بسب الله الوحين الوحيم كم محدرسول النصلي الله عليه بتلم كي خرف يت سري ك، م جو فارس کا ہیز اور سردارے ) ساہتی اس شخص کے لئے ہے جو بدایت انتشیار کرے اور امندیدا وراس کے رسول برانمان لائے اوراس بات کا اقرار کرے نیاللہ و حیدہ الانشہ پیک لھ کےسواکوئی معبور کمیں اور محد سلی القدعلیہ وسلم اس کے بتدے اور رسول ہیں میں تجھے کو القد کی بکار ( لیعنی کلمہ شریف ) کی وعوت ویتا ہوں اسلئے کہ میں القد کا وہ رسول ہوں جوتمام جہان کی طرف اسلنے بھیجا گیا ہے کہ ان ہوگوں گود ڈرائے جن کے دل زندہ میں ( لیعنی ان میں پھھٹل ہے کہ بے مقال آ دی بمنزلہ مردہ کے ہے ) اور تا کہ اللّٰہ کی جست کا فروں پر پوری ہوجائے ( اور کل قیامت میں یہ کہنے کا موقع نہ لے کہ ہم کوملم نہو سکا ) تو اسلام سلے آ ۔ تا کہ سلامتی ہے رہے ور نہ تیرے اُ تباع مجوس کا بھی وبال تچھ پر ہوگا کہ وہ تیری اقتذار میں گراہ ہور ہے ہیں۔

حضرت عبدائلہ بن حذافہ یک ویہ خط دیکر روانہ قرمایا اور بیدارشاد قرمایا کہ کسری کا گورنر جو بحریٰ کا گورنر جو بحرین میں رہتا ہاں کے ذریعہ ہے کسری تک بہنچا دیں چنا نچہای ذریعہ ہے وہاں تک خطالیکر بہنچ کسری نے یہ والا نامہ پڑھوا کر سنا اور اس کو چاک کردیا اور نکڑ نے نکرے کر کے بھینک ویا جضور کو اس کا علم ہوا تو حضور نے اس کے لئے بدد عافر مائی اور اس کے بینے شیر و بیائے بری طرح سے اس کو قتل کیا جس کا قصد کت تو ارت نیں ذکور ہے۔

### مکتوب مبارک شاہ روم قیصر کے نام:

دوسرادالا نامہ جس کا عدیث بالا بیں ذکر ہے قیصر کے نام تھا جوروم کا بادشاہ تھا اس کا نام مؤرضین کے نزویک ہرقتی تھا ہدوالا نامہ حضرت وحیہ کلیں گئے ہاتھ بھیجا گیا مسلمان تو قیصر بھی نہیں ہوالیکن حضور اقدال تامہ کونہایت اعزاز واکرام ہے رکھا حضور کو جب ان دونوں واقعات کاعلم ہواتو حضور نے ارشاد فرمایا کہ کسر کی نے اپنے ملک کے گئرے کر لئے اور قیصر نے اپنے ملک کی حفاظت کرلیاس والا نامہ کامضمون حسب ذیل تھا۔

بسم الله الرحمن الرحم من محمد عبدالله ورسوله الى هرقل عظيم الروم سلام على من اتبع الهدى اما بعد فانى ادعوك بدعاية الاسلام اسلم تسلم يوتك الله اجرك مرتبن فان توليت فان عليك اشما اليريسين وينا اهل الكتاب تعالوا الى كلمة سواء بيننا وبينكم ان لا نعبد الا الله ولا نشرك به شيئاً ولا يتخذ بعضنا بعضاار بابا من دو ن الله فان تولوا فقولوا اشهدوا بانا مسلمون (بخارى اعلام السائلين (باالم الكاب عا قرتك قرآن باك كامضمون م يوسور وآل عمراك

- GSturdubook

j=1,440<sup>655,(</sup>

#### کے چھنے رکوع میں ہے)

حضرت دحیہ جب اس والا نامہ تولیکر گئے اور قیصر کے سامنے پڑھا گیا تو دس کا بھتیجا بھی وہاں موجود تھا وہ نہایت غصہ میں بھر گیا اور ہے لگا کہ اس دہا تو جھے دو۔ چھالین قیصر ہے کہاتو کیا کر بگا۔ اس نے کہا یہ خط پڑھنے کے قابل نہیں ہے اس میں آپ کے نام سے ابتدا نہیں کی اپنے نام سے کی ہے بھر آپ کو بادشاہ کے بجائے روم کا بڑا آ دمی لکھا ہے وغیرہ وغیرہ۔

قیصر نے کہا تو بے وقوف ہے بیر جاہتا ہے کہ میں ایسے مخص کے خط کو بھینک ووں جس کے
پاس ناسوس اکبر (حضرت جبرائیل) آتے ہوں اگروہ نبی جین تو ان کوا یہے ہی لکھنا جا ہے اس کے
بعد حضرت وحیہ میں کو بڑے امراز واکرام سے ضمبرایا قیصراس وقت سفر میں تھا واپسی پراس نے اپنے
ارکان وامراء سلطنت کو جمع کیا اور جمع کرکے ان سے کہ کہ میں تم کو ایک ایسی بات کی طرف متوجہ کرتا
ہوں جو سراسر خیر وفلا تے ہے اور جمیش کے لئے تمہارے ملک کے بقا کا ذرایعہ ہے ہے شک بیر نبی ہیں

oesturduy oc

لكبي جلداة ل

ان کا اتباع کر لوادران کی بیت اختیار کر لواس نے ایک بند مکان میں جہاں سبطرف کے لواڑ بند کرائے گئے تھاس مضمون پر ایک کمی تقریر کی دہ لوگ اس قدر متوحش ہوئے کہ ایک دم شور دشخب ہوگیا اوھراُ دھر اُدھر اُدھر بھا گئے گئے گر کو اڑ سب بند تھے دیر تک بنگامہ برپار ہا۔ اس کے بعداس نے سب کو بجب کرایا اور تقریر کی کددر حقیقت ایک برگی نبوت پیدا ہوا ہے ہیں تم لوگوں کا امتحان لینا چاہتا تھا کہ تم اپنے و مین میں کس قدر پختہ ہوا ہ جھے اس کا اندازہ ہو گیا وہ لوگ اس کے سامنے اپنی عاوت کے موافق کردے ہیں گر گئے اس کے بعدان کو شاہا شی وغیرہ دیکر دخصت کیا بعض روایات میں ہے کہ اس نے دائ نے خط کو بڑھ کر جو ماسر پر رکھا اور دیشمی کیڑے میں لیبٹ کراپنے پاس رکھالیا اور پوپ کو طلب کیا اس سے مشورہ کیا اس نے کہا جھے بھی اس کا لیقین ہے گراش کال ہے ہے کہ اگر میں مسلمان ہوجاؤں تو بہلوگ جھے تی کردیں نے اور میری سلطنت جاتی دہے گراشکال ہے ہے کہ اگر میں مسلمان ہوجاؤں تو بہلوگ جھے تی کردیں کے اور میری سلطنت جاتی دہے گی۔ (اعلام السائلین)

### قيصرروم (برقل) كانتجارتي قافله يه مكالمه:

جس وقت بدوالا نامر سفری حالت میں قیصر کے پاس پہنچاتھا و واس وقت اپنی ندھی ضرورت کے لئے بیت الحقد س آ یا ہوا تھا و ہاں مکہ کرمہ کا ایک بڑا تجارتی قافلہ بھی گیا ہوا تھا اس نے تحقیق حالات کے لئے اس قافلہ کے سرداروں کو بھی طلب کیا تھا جس کا مفصل قصہ بخاری شریف بیس موجود ہے۔

یاس زیان زیانے کا قصہ ہے جب جمرہ حدید یہ بعد حضورا قد س بالیا تھا کے درمیان اور اہل مکہ کے درمیان چواس چواس چندسال کے لئے ایک عہد تامہ اور سلح نامہ تیار ہوا تھا کہ آئیں بیس لڑائی ندگی جائے ایوسفیان جواس وقت تک مسلمان نہیں ہوئے تھے کہتے جیں کہ اس صلح کے زیانے بیس ملک شام میں گیا ہوا تھا کہ اس اثنا میں ہرقل کے نام حضور کا والا نامہ بھی پہنچا جس کو دھے کہتی فیر گئے ہرقل کے پاس جو مدی ثبوت پیدا ہوا تو اس نے اپنے لوگوں سے بوچھا کہ بہاں اس شہر بیس کوئی شخص اس کا واقف ہے جو مدی ثبوت پیدا ہوا ہوال کی ہم اور پر چھا کہ بہاں اس شہر بیس کوئی شخص اس کا واقف ہے جو مدی ثبوت پیدا ہوا ہوائی کہ ان گئے گئے گئی کہ ان کہ کہا کہ بان کچھ لوگ آ کے ہوئے بیں اس پر ہماری طلی ہوئی چنا تھے بیس قریش کے جندلوگوں کی ہم اداس کے پاس گیا اس کے ہم سب کواسے پاس بٹھایا اور پوچھا کہ اس شخص کے ساتھ کے جندلوگوں کی ہم اداس کے پاس گیا اس نے ہم سب کواسے پاس بٹھایا اور پوچھا کہ اس شخص کے ساتھ کے جندلوگوں کی ہم اداس کے پاس گیا اس نے ہم سب کواسے پاس بٹھایا اور پوچھا کہ اس شخص کے ساتھ کے جندلوگوں کی ہم اداس کے پاس گیا اس نے ہم سب کواسے پاس بٹھایا اور پوچھا کہ اس شخص

الماية ال

جونہوت کا دعو بدارہے تم میں سب سے زیادہ قریب رشند داری کس کی ہے میں نے کہا کہ میں سب میں زیادہ قریب ہوں اس نے مجھے اپنے قریب بلایا اور باتی ساتھیوں کو میر سے پیچھے بٹھایا اور ان سے بیکہا کہ میں اس سے چند سوالات کرتا ہوں تم سب غور سے سنتے رہنا اور جس بات کا جواب جھوٹ بتائے تو تم اس کو ظاہر کر دینا ابوسفیان اس وقت تک مسلمان نہیں ہوئے تھے اور مسلمانوں کے سخت ترین دشن تم اس کو ظاہر کر دینا ابوسفیان اس وقت تک مسلمان نہیں ہوئے تھے اور مسلمانوں کے سخت ترین دشن کی سے بدتا م سے کہتے ہیں کہ خدا کی فتم اگر مجھے اپنی بدنا می کا اندیشہ نہ ہوتا کہ لوگ بعد میں مجھے جھوٹ سے بدتا م کریں گے تو میں ضرور جھوٹ بولنا مگر خوف بدنا می نے بچ بولئے پر مجبور کیا اس کے بعد اس نے اپنے ترجمان کے ذریعے سے مجھے حسب فیل سوالات کے۔

#### ابوسفیان ہے سوالات اوران کے جوابات:

یں بیدی نوٹ نسب کے اعتبار ہےتم میں کیسے خص سمجھے جاتے ہیں؟ ج۔ہم میں بڑا عالی نسب ہے س: ان کے بیز وں میں کوئی یا دشاہ ہوا ہے؟ کوئی نہیں ہوا۔س: نبوت کے دعوے ہے لی تم مجھی ان کو حموث بولنے کا الزام دیتے تھے؟ جے میں نہیں س :ان کے بعین قوم کے شرفاء ہیں یامعمولی درجے کے آ دی ؟ ج۔معمولی در ہے کے لوگ س، ان کے تبعین کا گروہ بڑھتا جارہا ہے یا کم ہوتا جاتا ہے؟ ج۔ بروحتا جاتا ہے ۔س: ان کے دین میں داخل ہونے کے بعد اس سے بدول ہو کرکوئی وین ے پھر بھی جاتے میں یانہیں ؟ج-نہیں س، تمہاری ان کے ساتھ بھی جنگ ہوئی ہے یا نہیں؟ ج۔ بہوئی ہے۔ س: جنگ کا یانسا کیسار ہا؟ ج: مجھی وہ غالب ہوجائے بھی ہم غالب ہوجائے س بمجھی انہوں نے برعبدی کی ہے؟ ج نہیں رکیکن آج کل ہمارااوران کا ایک معاہرہ ہے۔ پرمعلوم وہ اس کو پورا کریں مے یانہیں ۔ ابوسفیان کہتے ہیں کہ اس ایک کلمہ کے سواکسی چیز میں بھی مجھے موقع ندطا کہ پچھوڈینی طرف سے ملا دوں ہی: ان سے قبل کسی نے نبوت کا دعویٰ کیا؟ ج نبیس بعض روایتوں میں بیجی ہے کہ برقل نے یو چھا کہ بدعیدی کا کیوں خوف ہے تو ابوسفیان نے کہا کہ بری تو م نے اینے حلیفوں کی اس کے حلیفوں کے خلاف مدد کی ہے اس پر ہر قل نے کہا کہ جب تم ابتداء کر چکے ہوتو تم زیادہ بدعبد ہوئے۔

### ابوسفیان کے جوابات پر ہرقل کا تبصرہ:

ال کے بعد برقل نے از سرِ نوسلسلہ شروع کیا اور کہا کہ بیں نے تم سے ان کے نسب کے بارہ میں سوال کیا تم سے ان کے نسب کے بارہ میں سوال کیا تم نے عالی نسب بتا یا انبیاء اپنی قوم کے شریف خاتمان ہی میں پیدا ہوتے ہیں میں نے بوچھا کہ ان کے بروں میں کوئی شخص بادشاہ ہوا ہے تم نے کہائیس مجھے پیدخیال ہوا تھا کہ شاید اس بہانے سے اس بادشاہت کو واپس لینا جا ہتے ہیں میں نے ان کے تبعین کے بارے میں سوال کیا کہ شرفاء ہیں یا کمزورلوگ۔

ہم نے جواب ویا کہ کمرور لوگ ہیں ہمیشہ سے انہاء کا انباع کرنے والے ایسے ہی لوگ ہوا

کرتے ہیں (کہ شرفاء کو اپنی نخوت دومروں کی اطاعت ہے روکتی ہے) ہیں نے سوال کیا تھا کہ اس

وعویٰ ہے قبل تم دروغ گوئی کا الزام ان پرلگاتے تھے یانہیں تم نے انکار کرویا ہیں نے یہ سمجھا تھا کہ شاید

لوگوں کے متعلق جھوٹ ہو لتے ہو لتے اللہ برہی جھوٹ بولٹا شروع کردیا ہو (گر جوشخص لوگوں کے

متعلق جھوٹ نہ ہولتا ہو و و اللہ کے متعلق کیا جھوٹ بول سکتا ہے) میں نے سوال کیا تھا کہ اس کے دین

متعلق جھوٹ نہ ہولتا ہو و و اللہ کے متعلق کیا جھوٹ بول سکتا ہے) میں نے سوال کیا تھا کہ اس کے دین

متعلق جھوٹ نہ ہولتا ہو و و اللہ کے متعلق کیا جھوٹ ہوتا ہے تم نے اس سے انکار کر دیا۔ ایمان کی ہی فاصیت ہے جس کی بشاشت دلوں میں گھس جائے ہیں نے بو چھا کہ و و لوگ ہو جے دہتے ہیں یا کم

موتے جاتے ہیں تم نے کہا کہ بردھتے جاتے ہیں۔

ایمان کا خاصہ بہی ہے کہ دین کی تکیل ہوجائے۔ میں نے ان سے جنگ کے بارے میں سوال کیا تھا تم نے کہا بھی وہ غالب بھی ہم غالب۔ انبیاء کے ساتھ ہمیشہ یہی برتا ڈر ہالیکن بہتر انجام انہی کے لئے ہوتا ہے میں نے بدعہدی کے متعلق سوال کیا تم نے انکار کیا یہی انبیاء کی صفت ہوتی ہے کہ وہ بدعہد تبیں ہوتے ۔ میں نے بوچھا تھا کہ ان سے قبل کسی نے نبوت کا دعویٰ کیا تم نے اس سے انکار کیا میں نے خیال کیا تھا کہ آرکسی نے ان سے قبل یہ دعویٰ کیا ہوگا تو میں سمجھوں گا کہ یہ ای قول کی تقلید کرتے ہیں جوان سے پہلے کہا جا چکا ہے۔

### بے شک وہ نبی ہیں:

اسکے بعد برقل نے ان لوگوں سے بوچھا کوان کی تعلیمات کیا ہیں؟ ان لوگوں نے کہا کرنماز بڑھنے کا اسکے بعد برقل نے کہا گر کہا کرنماز بڑھنے کا اسکے بعد برقل نے کہا گر سیسبامور تی ہیں جوتم سے بیان کیے تو وہ بے ٹنگ نبی ہیں جھے تو بیافین تھا کہ وہ مختر یب پیدا ہونے والے ہیں گر یہ یقین نہیں تھا کہ تم ہیں سے ہوں کے اگر مجھے یقین ہوتا کہ ہیں ان تک بھٹی سکتا ہوں تو ان سے ملنے کی خواہش کرتا (گر ایٹ تل وسلطنت کے زوال کے خوف سے جانہیں سکتا) اور ہیں ان کے پاس ہوتا تو ان کے باس ہوتا تو ان کے پاس ہوتا تو ان کے پاس ہوتا تو ان کے باس ہوتا تو ان کے باس ہوتا تو ان کے باک ہوتا تو ان کے باک ہوتا تو تھی بہت سے قصومہ بیٹ کی کتابوں ہیں ہیں۔ یہا پی کتاب کا بھی اہر تھا اور نجوم ہیں بھی مہارت رکھتا تھا اسلے اس کو پہلے ہے اس تیم کے خیالات ہور ہے تھے اور تحقیقات کرد ہاتھا بعض روایات ہیں یہ بھی تھا اسلے اس کو پہلے سے اس تیم کے خیالات ہور ہے تھے اور تحقیقات کرد ہاتھا بعض روایات ہیں یہ بھی اس کے کہاں نے اس والا نامہ کونہا بیت احتیاط سے صندوق ہیں ہونے کی ایک نکی ہیں محقوظ رکھا جونسلا تا ہونسل ای طرح ہیں کی اولا دھی خیل ہوتا چلا آیا۔

### مکتوب بنام نجاش :

تیسراوالا نامہ جس کا عدیث بالا میں ذکر ہے نجائی کے نام تھا یہ پہلے معلوم ہو چکا ہے کہ عبشہ کے بادشاہ
کالقب نجائی ہوتا تھا حضور سلی اللہ علیہ وسلم کے زمانے میں دو بادشاہ حبشہ میں گزرے ہیں پہلے کا نام
اصحمہ تھا یہ مسلمان ہوگئے تھے ابتدائے اسلام میں محابہ کرائے نے ان کی سلطنت حبشہ میں اس وقت
جرت کی تھی جب کہ یہ مسلمان بھی نہ ہوئے تھے حضور اقدس سلی اللہ علیہ وسلم نے محرو بن امیر ضمر ک بھران کے باس بھی خط بھے باتھا جس کا مضمون بیتھا۔

بسم الله الوحمن الوحيم من محمد وسول الله الى النجاشي ملك الحبشة سلم انت فاني احمد البك الله الذي لا اله الا هو الملك القدوس السلام المومن المهيمن واشهدان عيملي بن مريم " روح الله وكلمة الفاها الى مريم البول الطبية الحصينة فحملت به فخلقه من روحه ونفخه كما خلق ادم بيمه واني ادعوك الى الله وحده لاشريك له والموالاة على طاعته وان تبعني وتومن سالىذى جاء نى فيانى رسول الله وانى ادعوك وجودك الى الله عزوجل وقد بلغت ونصحت فاقبلوا نصيحتى والسلام على من اتبع الهدى .

محد ثین کی ایک جماعت کی تحقیق ہے کہ بینجائی پہلے ہے مسلمان ہو چکے تھے اس والانامہ پر انہوں نے اس نے اپنے اسلام کا ظہار کیا اور بعض لوگ کہتے ہیں کہ اس وقت مسلمان ہوئے بہر حال انہوں نے اس والانامہ کے جواب ہیں ایک تو یعنہ لکھا جس ہیں اپنے ایمان کا اقر ار کیا اور اس کا اقر ار کیا کہ آپ نے حضرت میسی علیہ السلام کے متعلق جو پچھ کھا وہ حرف ہجرف میج ہوا اور اپنے لا کے کہا تھ مساٹھ نفر کی ایک جمعیت کے ساتھ اپنا عربیف خدمت اقدیں ہیں بھیجا گر افسوس کہ داستہ میں وہ کشتی سمندر میں غرق ہوگئی اور ان میں سے کوئی بھی خدمتِ اقدی ہیں نہ بھیجا گر افسوس کہ داستہ میں وہ کشتی سمندر میں غرق ہوگئی اور ان میں سے کوئی بھی خدمتِ اقدی میں نہ بھیجا گر افسوس کہ داستہ میں وہ کشتی سمندر میں نہ بھی مسلم کی میات کی خوات کی حیات بھی ہوگئی اور ان میں ہوگئی اور ان کی خوات کی کہا تر پڑھی ( غائبانہ نماز کا مسئلہ ایک فقہی مسئلہ کی جن نے جس کی ہے جگر نہیں ہے بہت ہی وجو و سے حنفیہ کے نز و یک ان کی خصوصیت تھی )

# besturduk

<sup>خېن</sup> جعداول

### دوسر نے خیاشی کے نام مکتوب مبارک:

ان کے بعد ان کی جگہ ۔ دوسرا نجاشی بادشاہ ہوا اس کے پاس بھی حضورا قدس مسلی اللہ علیہ وسلم نے والا نامہ ارسال فر ہایا جوحسب ذیل ہے۔

هذا كتاب من النبي صلى الله عليه وسلم الى التجاشي عظيم الحبشة سلام على من اتبع الهدى والمن با لله ورسوله وشهد ان لا اله الا الله وحده لا شريك له لم يتخذ صاحبة ولا ولدا وان صحصداً عده ورسوله وادعوك بدعاية الله فانى انا رسوله فاسلم تسلم يا اهل الكتاب تعالوا الى كلمة مواء بيننا وبينكم ان لا نعبدالا الله ولا نشرك به شيئاً ولا بتخذ بعضنا بعضاً اربابا من دوى الله فان تولو افقولوا اشهدوا بانا مسلمون فان ابيت فعليك اثم التصارى.

ترجمہ! بید کا اللہ کے بی محرصلی الند علیہ وہلم کی طرف ہے تجائی کے ناسب جو عبث کا ہزا ہر وارب کا اقرار سلاما ای خفس پر جو بدایت کا اتباع کرے اور اللہ پر اور اس کے رسول پر ایمان لائے اور اس کا اقرار کرے کہ اللہ کے سواکوئی معبود نہیں وہ تنہا ذات ہے نہ کوئی اس کا شریک ہے نہ بیوی ہے اس کے لئے نہ اوار اس کا اقرار کرے کہ محمود نہیں اللہ کی نندے اور اس کے رسول بین بین اللہ کی بنا رائد اللہ اللہ اللہ کی تجھے کو دعوت و بتا ہوں تو مسلمان ہوجا سلامتی ہے رہے گا اے اہل کتا ہے! آؤ و ایسے کلے کی طرف جو ہم میں اور تم میں مشتر ک ہے وہ یہ کہ اللہ کے سواکسی دوسرے کی پرسٹش نہ کریں اللہ کا کسی کو شریک نہ بنا تمیں اور تم میں ہے کوئی ایک دوسرے کو رب نہ بنائے اللہ کے سوالگر اس کے بعد کا کسی کو شریک نہ بنا تمیں اور تم میں ہے کوئی ایک دوسرے کو رب نہ بنائے اللہ کے سوالگر اس کے بعد و کہتم لوگ گواہ رہوای ہے کہ ہم مسلمان ہیں (ب بھی والم کی کہ ایک کہ وہ تیرے تیجی اگر تو میری دعوت کے قبول کرنے سے انکاری ہو تو نصاری کا گنا و بھی (بعجہ اس کے کہ وہ تیرے تیج ہیں) جمھے یہ ہوگا۔ فقط

اس خط میں غالبًا حسب معمول بسم اللہ بھی ہوگی گرمیں نے جہاں سے نقل کیا ہے اس میں نہیں ہوگ گرمیں نے جہاں سے نقل کیا ہے اس میں نہیں ہوئی کی جہاں کو محدثین کی اس نجانتی کے معلق میر مقتل میر ہوئی گئی ہے نام ہے وہ یکی نجانتی ہیں جنانچے بعض روایات میں ا

مبلاتول

(4+/2) حَسَلَتُنَا اِسُطِقُ بْنُ مَنْصُوْرٍ آنْبَأَنَا سَعِيلُبُنُ عَامِرٍ وَالْحَجَّاجُ بْنُ مِنْهَالٍ عَنْ هَمَّامٍ عَنِ ابْنِ جُرَيُحٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ آنَسِ بْنِ مَالِكِ أَنَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا دَحَلَ الْخَلاءَ تَوْعَ حَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا دَحَلَ الْخَلاءَ

ترجمہ! ہمیں آگی بن منصور نے بیان کیا وہ کہتے ہیں کہ ہم کوسعید بن عامراور تجائی بن منہال نے خبر دی انہوں نے بیدروایت ہمام سے اور انہوں نے ابن جرق سے نقل کی ۔ وہ بیدروایت زہری سے اور وہ صحافی رسول حضرت انس بن مالک سے نقل کرتے ہیں۔ وہ فرماتے ہیں کے حضور اقدی صلی الشعلیہ وسلم جب بیت الخلاء تشریف نے جاتے توابی انگوشی نکال کرتشریف نے جاتے۔

راویان حدیث (۲۵۵)سعید بن عامرٌ (۲۵۶) تجاج بن منعالٌ اور (۲۵۷) این جریجٌ کے حالات '' تذکره راویان ثماکل تر فدی' میں ملاحظ فر ما کمیں۔

# الْكُوشي بِهِنيه موت بيت الخلاء جانے كائلم:

ان المنبى صلى الله عليه وسلم كان افا دعل التعلاء ... العلاء تفاء حاجت كى جگركوكمة بين المعلاء في المعل المع

قراردی<u>ا</u>ہ۔

(٩ ١/٨) حَسَنَتَمَا اِسُحِقُ بْنُ مَنْصُورٍ اَخْبَرْنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ نُمِيْرِ اَخْبِرَنَا عَبَيْدُ اللّهِ بُنُ عُمَرَ عَنُ تَافِعِ عَن ابْن عُمَرَ قَالَ اِتَّخَذَ رَسُولُ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ خَاتَمًا مِنْ وَرَق فَكَان في يبه ثُمَّ كانَ

فِي يَدِد اَبِيَ بَكُو وَعُمَرَ ثُمَّ كَانَ فِي يَذِعَتُمَانَ وَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَ حَتَّى وَفَعَ فِي بِنُو آدِيُس نَفَشَٰهُ مُحَمَّدُ رَّ سُوَلُ اللَّهِ .. . .

عسد و سوق سے ... ترجمہ اہمیں بدروایت اعلی بن منصور نے بیان کی ۔وہ کہتے ہیں کہ ہم کوعبداللہ بن نمیر نے خبر دی۔ان

کو عبیداللہ بن عمر نے صدیث کی خبر دی۔ انہوں نے بید دوایت نافع ہے اور انہوں نے عبداللہ بن عمر نے نقل کی ہے۔ وہ فرماتے ہیں کہ حضوراقد س ملی اللہ علیہ وسلم کی انگوشی حضور کے دسیے مبارک ش رعی کچر حضرت ابو بکرصدیق سے ہاتھ میں رہی کچر حضرت عمر کے کچر حضرت عثمان کے۔ کچران ہی

ے کے زیانے میں بئر ارلیں میں گر گئ تھی ۔اس انگوٹھی کانقش محدرسول اللہ تھا۔

راوی حدیث (۲۵۸)عبدالله بن نمیر کے حالات '' تذکره راویان شاکن زندی' میں ملاحظ فرمانیں۔

### خاتم نبوی خلفاء کے یاس:

اتعدد رسول الله صلى الله عليه وسلم خاتما من ورق فكان في يده ... يا تُوضَى صفورا قد س سلى الله عليه وسلم كي باتحد من تحتى اس كروعتى محتمل ميل \_ (1) آب باتحد من بيئة شے كسما ذكره المستماوى اى فى خنصر يده اليمنى فهو من باب اطلاق الكل وارادة الجزء (مناوى ص ١٤٨) وكسما يدل عليه المحليث السابق كان اذا دخل الخلاء نزع خاتمه ( جيم مناوى في و كركياب يعنى دائيس باتحى چينكل ميں تواس صورت ميں بياز باب اطلاق الكل وارادة الجزء كي بيل عبوري بيون ميان و كركيات المحلية المحتمد و يعنى دائيس باتحى في تعنقل ميں تواس صورت ميں بياز باب اطلاق الكل وارادة الجزء كي بيل سي بوگل يعنى و كركل كا اوراس سي مراوجز بيني يهال ذكر باتحاكات اورمرادانگل ب اور جيم كداس بر بيل حديث مي دائل به كري دائل به كريسة آب بيت الخلاء جاتے تواتي انگوشى نكال لينته تھے ) عديث مي قيم حسب ضرورت اس سے مبر لگاليا كرتے تھا گلے باب ك

روایت کے مطابق دوآ پ کے ہدری سحانی معنرت معیقیب کی تحویل میں رہتی تھی اور آپ نے ان کو اس کا ذمہ دار قرار دیا تھا۔ حضور اقد سلی اللہ مدید وسلم کے بعد حضرت ابو بکرصدیق میں کے زمانہ خلافت ( تقریباً دوسال تین ماہ) میں ان کے تصرف میں رہی ۔اس کے بعد حضرت میں میں ان کے زمانہ خلافت ( وس سال جیامہ ) میں ان کے زیراستعمال رہی۔

پھرامیرالمونین حفرت عثان کے زماد خلافت (بارہ سال) میں چھسال تک ان کے قبضہ وتصرف میں رہی و نم ھنا للنواحی فی الوتبة (مواھب ص ۹۰) (شم یہال تراخی رحی کے لئے ہے) ملاعلی قاری فرماتے ہیں کہ تینوں خلفاء کرام اس خاتم مبارک ہے ہم کا کام لیتے تھے اور تیمرک کا بھی ای ملاحظی قاری فرماتے ہیں کہ تینوں خلفاء کرام اس خاتم مبارک ہے ہم کا کام لیتے تھے اور تیمرک کا بھی ای ملاحظی به و لیلیو ک (میمراور تیمرک کے لئے ) امام نووی آئی ہے استدلال کرتے ہوئے کہتے ہیں وہی العجدیث التیرک باقاد المصالحین ولیس ملابسہم والنیمن بھا (مناوی ص ۱۵ ا) (اور صدیت شریف ہے تیمرک بہتا فارصالحین حاصل کرنا اور ان کے ملابس (انگوشی کیئر ہے وغیرہ) پہنزا اور ان سے مرک ما کرنا معلوم ہور ہاہے )

### انگوشی کا ہئو ادیس میں گرنے کا واقعہ:

حنی وقع فی بنر اریس یہاں تک کرہ داریس کے کئویں ہیں گرگئی سجد قباء کے قریب اریس کا کنوال بے ۔ هو بستان معروف والبئر قریمة من مسجد قباء و کان سبدماعتمان جالساً علیها (اتحافات ص ۱۳۷) (یدا کیے مشہور کنوال سجد قباء کے قریب ہے حضرت عمّان اس کے کنار سے چیٹے ہوئے ہے ) ونسب الی رجل من البھود اسمه اویس (مواهب ص ۹۰) (اور یہ کنوال یہود ایول پیل سے ایک شخص جس کا نام اریس تھا کومنسوب ہے ) حضرت عمّان نے مسلسل تین روز تک اس سے پائی ایک شخص جس کا نام اریس تھا کومنسوب ہے ) حضرت عمّان نے مسلسل تین روز تک اس سے پائی ایک طوایا اور پاکس تین روز تک اس سے پائی ا

شَّحُ ايراهيم الكيو ركَّ قرماتِ بن \_ وفي وقوعه اشارة الى ن امر الخلافة كان منوطا به فقد تواصلت الفتى وتفرقت الكلمة وحصل الهرج ولذالك قال بعضهم كار في حاتمه صلى الله عليه وسلم مافي خاتم سليمان من الاسوار لان خاتم سليمان لما فقد دهب ملكه وخاتمه صلى الله ر سر المارة ل 
قال جلال المدين السيوطي و لعل سقوط الخاتم من يدعنمان هو سبب مالا قاه عنمان من فتة وبلاء والله اعلم ( المحافات ص ١٣٤) ( المام جلال الدين ميوطي فرمات بين كرشا يدحفرت عثمان كي المام الله الله عنه الله الله علم المرابع المراب

دنیا بیں اشیاء کی تاخیر خواص کے اعتبارے ہے الل السنّت والجماعت کا بہی عقیدہ ہے کہ عادت ہوں اللہ السنّت والجماعت کا بہی عقیدہ ہے کہ عادت ہوں ہی جاری ہے لازم وطروم کوئی چیز نہیں ورنہ آگ حفرت ابراھیم کو جلاد تی جھری اساعیل کو ذرج کر دیتی ایسے ای خاتم نبوی کا خاصہ غلبہ اس وسلامتی تھا جیسے حضرت سلیمان علیہ السلام کی انگوشی کا خاصہ اسلامت " نقوا انگوشی کے گرنے پر یہی مقدر بعلم اللّه تھا کہ حضرت مثان کے دورے شرور فین شروع ہوں گے اسلنے انگوشی کوشائع کردادیا گیا۔ واللّه اعلم بالصواب

باب ما جاء في ان النبي صلى الله عليه وسلم كان يتختم في يمينه

باب!حضورا قدس صلى الله عليه وسلم دائيس باتحديس الكوهي بينت تص

گذشتہ باب میں مہر نبوی کی حقیقت اور تقش مہر نبوت کا بیان تھا اس باب میں مہر نبوت کے استعال کا بیان ہو وہ میں مہر نبوت کے استعال کا بیان ہے وہ میں الباب میں حضور علیہ کے بیان ہو وہ میں اور اس باب میں حضور علیہ کے (اور اس باب میں حضور علیہ کے (اگرضی) پہننے کی کیفیت کا بیان ہے)

### تختم في اليمين الضل ع:

تنجم: نیسس النعائم کو کہتے ہیں اس ترجمۃ الباب کے انعقاد سے معلوم ہوتا ہے کہ مصنف کے فزو کی تنجم فی یعینه کی روایات تنجم فی البساد سے رائے ہیں بسل قال فی جامعہ روی عن انسس ان النہ صلی الله علیه وسلم تنجم فی یسازہ و هو لا یصح (مواهب ص ۹۰) (بلکہ مصنف کے اپنی تصنیف جامع ترفزی میں حضرت انس کی اس روایت کے تعلق کے حضوت اللہ نے باکس ہاتھ میں انگوشی ہیں ہے کہا کہ یہ غیرے ہے ) تاہم جمہور محدثین کے فزو کیک تنجم فی البساد کی روایات میں ما قطال عقبار فیں کی وہ ایا ۔

امام بیمی فرماتے ہیں کہ آپ ابتداء ش تختم بالیمین کرتے تصاوا خریل تختم بالیساد ہوگیا اس کا شاہدانہوں نے ایک حدیث چین کی۔ کان النبی صلی الله علیه وسلم یتختم فی یمینه نم حول اللی بسازہ آخر الاموین (کرنی کریم الله نے این واکسی باتھ میں انگوشی پہنتے ہے چرآخر میں ہاتھ کی انگوشی پہنتے ہے چرآخر میں ہاتھ کو تبدیل کردیا) کو یا تختم بالیساز ہوا ۔امام نو وی فرماتے ہیں فقہا وکرائم کا دونوں صورتوں کے جواز پر اجماع ہے اختلاف صرف اولویت اور افضلیت میں ہے باقی رہا ہے سول کہ جب آپ ہیں ہوسکتی ہے ہوت کے جواز پر اجماع ہے تھے تو انگوشی پہنتے ہیں بیار کو کیوں اختیار کیا تو وجداس کی بیہ وسکتی ہے کہ

-------خابراوزل

تزین مقصور نیس ہونا جا ہے نیمین میں تو تزین کے لئے پہنا جاتا ہے اسلے آپ نے تسخت مالیمین کو ترک فرمایا اور معتم بالیساد کرنے گئے تو بَن سے احتراز کی خاطر گلینہ کو بھی تو اندر کی طرف رکھتے تھے۔ شعارِ روافض ہونے کی تو جیہ کی تر وید:

در مختار میں نہستانی سے بینقل کیا گیا ہے کہ دائے ہاتھ میں انگوشی پہنتار وافض کا شعار ہوگیا تھا اسلئے علماء نے کہا کہ اس سے احتر از واجب ہے اور فستان کی تشبیہ ہے بھی احتر از ضروری ہے علامہ یجوری فرماتے ہیں بیتو جیہ قابل اختناء نہیں و کو فعہ صاد شعاد الووافض لا اصل فعہ (مواهب ص ا ۹) ( اور یہ کہددیتا کہ ( واکمیں ہاتھ میں انگوشی پہنتا) روافض کا شعار ہوگیا تھا اس قول کی کوئی بنیا داور اصل نہیں ہے)

باب شن تواحادیث میں ای بیاب بیان اخبار الوارد فی ان النبی صلی الله علیه وسلم کان بیلبس المختام فی بعینه (مواهب ص ۹۰) ( بینی به باب ان احادیث کے متعلق ہے جن میں حضور اقدی حضور اقدی حضور اقدی الله علیه کے دائیں ہاتھ میں انگوشی پہننے کا بیان ہے ) خلاصہ بید کداس باب میں توقع ہے حضور اقدی صلی الله علیہ و کمل مائی میں ہاتھ میں اور کھی یا کمیں ہاتھ میں اور کھی یا کمیں ہاتھ میں انگوشی بہنی ہے۔ و کسان المتحتم فی المحتصر فی المحالیوں ( میا ہے دائیں ) راور حضور الله کیا گاگوشی پہنزا دولوں حالتوں ( جیا ہے دائیں المتحصر فی المحالیوں ( میا ہے دائیں المتحصر فی المحالیوں ( بیا ہے دائیں ) چھنگلی میں ہوتا )

ترجمه! بمیں محمد بن سبیل بن عسکر بغدادی اورعبدالقد بن عبدالرحمٰن نے بیان کیا ۔وہ دونوں کہتے ہیں

العلمان العلمان العلمان العلمان العلمان العلمان العلمان العلمان العلمان العلمان العلمان العلمان العلمان العلم

کہ ہم کو بچی بن حسان نے اس روایت کی خبر دی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں سلیمان بن بلال نے شریک بن عبداللہ بن افی نمر کے حوالے سے اس حدیث کی خبر دی ۔ انہوں نے یہ روایت ابراھیم بن عبداللہ بن حنین سے اورانہوں نے اپنے پاپ سے اغذ کی۔ وہ بیر وایت حضرت علی بن الی طالب سے نقل کرتے جیں کہ حضورا قدس مسلی اللہ عدید وسلم انگوشی دائمیں باتھ میں بہنا کرتے تھے

راویان حدیث (۲۵۹)محمدین مهل البغد اوی (۲۹۰) یخی بن حسان (۲۹۱) سلیمان بن بلال (۲۷۳) شریک بن عبدالقد (۲۷۳)ابراهیم بن عبدالله (۲۷۳)عن ایپیاور (۲۱۵)احمد بن صالح " کے حالات" تذکر دراویان شاکل تر ندی "میں ملاحظ فرمائیں۔

### حضورا قدس صلى الله عليه وسلم كامعمول مبارك:

کان یلبس خاتسمه فی بعینه حضوراقدی سلی الله علیه وسلم این انگوشی مبارک دائیس باتھ میں بہتا کرنے تھے کیونکدانگوشی پہنزانوع کریم سے ہے لہذاوایاں باتھ اس کے لئے بہتراورزیاوہ مستحق ہے لان التبختم فیہ نوع تشریف وزینة والیمین بھما اولی (مناوی ص ۱۸۱) اس لئے کرانگوشی پہننے میں ایک شم کی شرافت اورزینت ہے اور دایاں باتھ ان دونوں باتوں کے ساتھ زیادہ مناسب ہے ) مصنف نے امام بخاری نے قبل کیا ہے ان التبختم فی الیسمین اصبح شنی فی هذا الباب عن النبی صلی الله علیه وسلم (مواهب ص ۱۹) ( کر بے شک تی کریم اللی ہے ۔ دائیس باتھ میں انگوشی پہنزا اس باتھ میں انگوشی پہنزا کی سے ان ان ان انتہ علیہ کی کریم اللی ہے ۔ دائیس باتھ میں انگوشی پہنزا اس باتھ میں انگوشی پہنزا اس باتھ میں انگوشی پہنزا اس باتھ میں دیادہ اس میں دیادہ اس میں دیادہ اس میں اور دائیس باتھ میں پہنزا کی افضلیت کے دائی ہونے میں کوئی وہ عدول کی تبین کی دور عدول کی تبین ) کی افضلیت کے دائی ہونے میں کوئی وہ عدول کی تبین )۔

باتی رہاروایات کا اختلاف تو ان میں تطبق اس ہے قبل بھی عرض کردی گئی ہے کہ(۱) دونوں قتم کے روایات کا اختلاف تو ان میں تطبق اس ہے قبل بھی عرض کردی گئی ہے۔ (۲) یا آپ کی دو روایات بیار) کا تعلق مختلف احوال وحالات ہے ہے۔ (۲) یا آپ کی دو انگونھیاں تھیں جیسا کہ مافصہ حبشی وجس کا تگیزائی (حلقہ) انگونھیاں تھیں جیسا کہ مافصہ حبشی وجس کا تگیز ہے۔ کے جنس سے تھا) کے درمیان تطبیق کی گئی ہے۔

#### مٰدھب مختارا ورحا فظءراتی کےاشعار:

لماعلی قاریؒ دائیں ہاتیو میں پہننے کی افضلیت کے قائل ہیں لکھتے ہیں۔ وہو مذھبنا المعنتار لما تقلع من الانشار فعلیہ الجمھور مِن العلماء الاہوار ﴿جمع ص١٨٦) ﴿ اور بَهِی بمارائینند یہ دمذہب ہے ابوجان احادیث کے جوگذر چکی ہیں اس پر ہی جمہورعلا ءابرار ہیں )

وقد احسن الحافظ العراقي حيث نظم ذلك فقال م

يلبسه كما روى البخارى في خنصر اليمين اويسار كلاهما في مسلم ويجمع بان ذا في حالتين يقع او خاتمين كل ذلك بيد كما يقص حبشي قد ورد

(مناوی ص۱۸۹)

(علامه مناوی کیھتے ہیں کہ حافظ عراق "نے بہت اچھا کیا کہ اس کومنظوم کرکے پیش کیا فرماتے ہیں ،
حضور کیا لئے انگوخی پہنچے تھے جیسے کہ بخاری نے روایت کی ہے دائمیں بائیں ہاتھ کی چھنگی ہیں ، وونوں
روایتیں مسلم شریف میں ہیں اور ان کی تطبیق ریہ ہے کہ ( وائیں اور بائیں چھنگلی ہیں پہننا ) ووحالتوں
میں واقع ہوئی ہیں یا بھرا تکو ٹھیوں کو ہرا کیک ہاتھ ہیں پہنا ہے جیسے کہ روایت فص جیشی واروہ ہوئی ہے۔
علما ، نے بھی تصریح کی ہے کہ مردوں کے لئے درمیانی انگلی اور سہا یہ میں انگوشی پہننا مکروہ ہے اور خضر
میں پہنا سنت ہے جبکہ خوا تین کے لئے تمام انگلیوں میں بلاکر اہت پہننا جائز ہے۔

#### دوسرى سندى دوايت:

حدث محمد بن بحی ... اس حدیث کوام مرزندگ نے دواسناد کے ساتھ نقل کیا ہے پہلی سند محمد بن بحق سے شروع ہو کر عبدالله سند محمد بن بحق سے شروع ہو کر عبدالله بن الله عند محمد بن محک سینچی ہے چونکہ دونوں روایات کا مضمون بکسال ہے اسلیم مصنف عل الله مسند کے ساتھ مضمون حدیث نقل نہیں کیا۔

(٩٣/٣) حَـلَثَـنَا آحُـمَلُهُنَ مَنِيْعِ آخُبَرَنَا يَوْيُلُهُنُ هَارُوْنَ عَنْ حَمَّادِ بْنِ سَلَمَةَ قَالَ رَأَيْتُ ابْنَ آبِي رَافِعٍ يَشَخَصَّمُ فِى يَمِيْنِهِ فَسَالُتُهُ عَنُ فَلِكَ فَقَالَ رَايَتُ عَبُدَ اللَّهِ بُنِ جَعْفَرٍ يَتَحَثَّمُ فِى يَمِيْنِهِ وَقَالَ عَبْدُاللَّهِ بُنُ جَعْفَرِ كَانَ النَّبِيُّ صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَخَشَّمُ فِى يَمِيْنِهِ .

ترجمہ! ہمیں احمد بن منعے نے بیان کیاوہ کہتے ہیں کہ ہم کو یزید بن هارون نے حماد بن سلمۃ کے حوالے سے خبر دی وہ کہتے ہیں کہ ہم کو یزید بن هارون نے حماد بن سلمۃ کے حوالے سے خبر دی وہ کہتے ہیں کہ بن کے بین ابنی رافع کو دیکھا کہ وہ انگوشی اپنے وا کیس ہاتھ ہیں پہنتے ہے بس میں نے ان سے اس کے متعلق دریافت کیا تو انہوں نے کہا کہ میں نے عبداللہ بن جعفر کو دا کیس ہاتھ ہیں ہاتھ میں انگوشی پہنے ہوئے دیکھا اور وہ یہ فرماتے متھے کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم دا ہے ہاتھ میں انگوشی بہنتے ہے۔

راوی حدیث (۲۹۲)ابورافع کےحالات' تذکرہ راویان ٹائل ترندی' میں ملاحظہ قرما ئیں۔

# انگوشی دائین ہاتھ کی خضرانگلی میں پہنناسنت ہے:

کن رسول اللّه عسلی الله علیه وسلم یتختم فی بعینه اس عدیث کے لانے سے امام ترفدیؓ کی بھی قرض ہے کہ آپ وائیں ہاتھ ٹیں اگوٹھی پہنا کرتے تھے تا ہم ان احادیث سے بیہ معلوم نہ ہوسکا کہ آپ وائیں ہاتھ کی کوئی انگلی ٹیں پہنا کرتے ہیں۔

من المستحد عدن تعدید المعتصر فالسنة جعله فی العتصر فقط و حکمته انه ابعد عن الامتحان فیما المصحد عدن تعدید المعتصر فالسنة جعله فی العتصر فقط و حکمته انه ابعد عن الامتحان فیما بعناطاته الانسان بالید و انه لا بشغل الید عما تزا و له من الاعمال بعلاف مالوکان فی غیر العتصر و معامله الانسان بالید و انه لا بشغل الید عما تزا و له من الاعمال بعلاف مالوکان فی غیر العتصر و مواهد ص ۹۱ و و مناوی ص ۱۸۱) ( کمان احادیث می بیبان نیم کیا گیا که آپ آ و آگوهی کو انگیول می سیکونی انگی می بیبا کین جو محیمین میں ذکور ب اس سے فقر ( چینگلی ) می کا تعمین بوتی او گیاول می سنت یمی به که اس کو صرف چینگلی میں بیبا جائے اور اس کی حکمت و غرض بهی که بیانگلی ان معاطات میں جو انسان با تھوں کے ساتھ کرتا ہے دور رہے گی اور الی صور ت میں وہ باتھ کے کام معاطات میں جو انسان با تھوں کے ساتھ کرتا ہے دور رہے گی اور الی صور ت میں وہ باتھ کے کام کرنے میں دکاوہ دور رے انگلیول میں بو

(٩٣/٣) حَدَّفَتَ مُوْسَى بُنُ يَحْنَى آفَانَا عَبُدُ اللَّهِ بُنُ نُمَيْدٍ الْبَالَا إِنْوَاهِيَمْ بُنُ الْفَضْلِ عَنُ عَبْدِ اللَّهِ بُنِ مُحَمَّدِ اللَّهِ عَنَ عَبْدِ اللَّهِ بُنِ جَعْفَر أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَعَخَتُمُ فِي يَعِينِهِ. رُجِمه! بهميم موى بن يجي نے بيان كياروه كمتے بيل كه جم كوعبدالله بن فيروى وه كمتے بيل كه جم كوعبدالله بن فيروى وه كمتے بيل كه جميل البراهيم بن فضل نے عبدالله بن محمد بن عقيل كے واسط سے اس روايت كى خبروى اور انہول نے جمس ابراهيم بن فضل نے عبدالله بن محمد بن عقيل كے واسط سے اس روايت كى خبروى اور انہول نے احسرت عبدالله بن جعفر سے نقل كيا ہے كہ حضور اقدس صلى الله عليه وسلم واستے ہاتھ بيل انگوشى بيبنا كرتے ہتھے۔ اس

راوی صدیث ( ۲۶۷) ابراہیم بن الفضل کے حالات" تذکرہ راویان شاکل تریذی" بیس ملاحظہ فرمائیں۔

ان النبی صلی الله علیه وسلم کان یتختم فی یعینه 'زاد فی روایة ویقول الیمین احق بالزینة من الشیمال و مواهب ص ۹۲) ( کربے شک تی کریم علیت و اکمی باتھ میں اگرتھی پہنتے تھا ورایک روایت میں بیزیادتی ہیں رزینت کے ساتھ زیادہ حقدار (مناسب) ہے بہ نبست یا کمی ہے کہ قبل المصنف فی الجامع عن البخاری انه قال اصح شی ورد فی هذا المباب ای السخت بالیمین ( جمع ص ۱۹۸) ( اور مصنف نے جامع تر ندی میں بخاری ہے کہ اس السخت بالیمین ( جمع ص ۱۹۸) ( اور مصنف نے وودا کمی باتھ میں اگرتھی پہنا ہے کہ اس بالیمین وارد شدہ احادیث میں سب سے زیادہ اسے وودا کمیں باتھ میں اگرتھی پہنا ہے) اسلے حافظ این جج کرتھی ہونا ہوں حدیث کے امام میں فرماتے ہیں کہ ججھے احادیث کے دیکھنے سے جو کھی ہوا اسلے حافظ این جج کرتھی ہوا

و و یہ کہ اگر زینت کے ارادہ سے پہنے تو وایاں ہاتھ موزون ہے اور اگر مبرلگانے کے ارادہ سے پہنے تو بایاں ہاتھ موزون ہے کہ یا کیں ہاتھ سے اس کو نکال کر مبرلگانے میں سہولت ہے اور احادیث میں دونوں ہاتھوں میں پہننا دارد ہے۔

\_\_\_\_\_

<sup>(</sup>٩٥/٣) حَــثَقَا اَبُوالُحَطَّابِ زِيَادُبَنُ يَاحِينَ اَحَبَرْنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَيْمُونِ عَنْ جَعْفَرِ بْنِ مُحَمَّدٍ عَنْ أَبِيْهِ عَنَ جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ انَّ النَّبِئَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَتَخَتَّمُ فِي يَمِينِهِ.

ترجمہ اوا متر ندی کتے ہیں کہ میں ایوالحظاب زیاد بن بچی نے بیھدیث بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ میں کا میں کے میں کہ میں کہ میں کہ میں کہ میں کہ میں کے میں کہ میں کے میں کہ میں کے میں کہ میں کے میں کا میں میں کے خبر دی انہوں نے بیدروایت جمد سے اورانہوں نے اپنے باپ بے نقل کی وہ صحابی رسول حضرت جاہر بن عبداللہ سے روایت کرتے ہیں کہ حضور اقدی صلی اللہ علیہ وسلم دا ہے ہاتھ میں انگوشی بہنا کرتے ہیں۔

راویان صدیث (۲۲۸) ابوالخطاب (۲۲۹) عبدالله بن میمون (۴۷۰) جعفر بن محمد اور (۴۷۱) عن ابید کے حالات '' تذکر وراویان شاکل تر زری' میں ملاحظ فر مائمیں۔

ان النب صلى الله عليه وسلم كان يتختم في يعينه ... مضمون حديثة وي ب جواس يقبل روايات مين آگيا بسيداصيل الدين فر مات بين كه بهار بين في اين تجرعسقلاني في كه كهاس روايات مين آگيا بسيداصيل الدين فر مات بين كه بهار بين في اين تجرعسقلاني في بهام روايت كي اسناد مين لين به مين كبتا بهول اس كي وجربيب كدراوي عبدالله بن ميمون يتكلم فيه بهام بخارى في اسناد مين لين به بين كبتا بهوز و هي المحليث مخود مصنف في منكرا كوريث ابوحاتم في الايسجوز الاحتجاج به (جمع حد ۱۸۷) مكراك حديث في متروك قرار ديا بهاين حبان في كبالا يسجوز الاحتجاج به (جمع حد ۱۸۷) مكراك حديث كثرت بين حوالد بين جن ابوك وجرب عن نكارته . (پردوايت يوشوله كثير و كرمون في و ۱۸۷) بيد شوله كثير و كرمون في در ايد وايت ابيد شوله كثير و كرمون في ابولين في در ايد وايت و بيد شوله كثير و كرمون في ابولين في در ايد وايت ابوله كرمون في در ايد وايت و منده او منده من ۱۸۷)

(٩ ٢/٥) حَدِثَفَ مُ مُحَمَّدُ مِنْ حَمَيْدِ الرَّازِيُّ حَدَثَنَا جَرِيْرٌ عَنْ مُحَمَّدِ بَنِ اِسْحَقَ عَنِ الصَّلَتِ بَنِ عَبْدِ اللَّهِ قَالَ كَانَ ابْنُ عَبَّاسٍ يَتَخَتَّمُ فِي يَمِيْنِهِ وَلاَ إِخَالُهُ إِلَّا قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَخَتَّمُ فِي يَمِيْنِهِ .

ترجمہ!امام ترفدی کہتے ہیں کہ جمیں میہ صدیث محمہ بن حمید رازی نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمارے سامتے بیروایت صلت بن عبدالللہ سامتے بیروایت صلت بن عبدالللہ سامتے بیروایت صلت بن عبدالللہ سامتے ہیں وہ کہتے ہیں کہ حضرت عبداللہ بن عبائی وائیس ہاتھ میں انگوشی بہنتے ہے اور جہاں تک میرا دیال ہے وہ بیسی کہا کرتے ہے کہ خود حضوراقد س صلی اللہ علیہ وسلم بھی وا ہے ہاتھ میں بہنتے ہے۔ دیال ہے وہ بیسی کہا کرتے ہے کہ خود حضوراقد س صلی اللہ علیہ وسلم بھی وا ہے ہاتھ میں بہنتے ہے۔ راوی حدیث (۲۷۲) الصلت بن عبد اللہ کے حالات '' مذکرہ راویان شاکل ترفدی'' میں ملاحظہ

قال کان ابن عباس " ... صلت بن عبدالله كهدر ب بين كه حضرت ابن عباس دا تين باته ين الكوهي بيها کرتے تھے ظاہر ہے کہ صلت کی ملاقات حضرت ابن عبائ ہے ہوئی ہوگی جب دیکھا ہوگالہذا صلت تابعین کے مقام پر فائز ہیں۔

#### ابن عمائلٌ كامعمول:

ولااخاله ... اخال جمزه كي كسره اور فتح دونول كيساته بإصاجا تاب مركسره سے زياده استعال بوا ے اور ا<sup>تھے</sup> ہے ظاہر السّياق ان قائل ذلک هو الصلت ويحتمل ان يكون لواحد ممن قبله ولم توجد هذه الجملة في بعض الاصول (جمع ص ١٨٨) ( كس سيال كلام كاظام ريي يكراس كاليمن ( لا الحالية قال ) كا قائل صلت بن عبدالله باوربيا حمّال بهي ہے كه جواس يے قبل راوي زكور بير ان میں سے کی کا قول جواور مد جملہ بعض اصول میں نہیں یا یا گیا ) ان کا مقصد مد ہے کہ حضرت این عباسٌ کاتمل حضرت محمدٌ کے تمل کے مطابق اتھا جونکہ آ ہے۔ کامعمول دا کیں ہاتھ کا تھا اسلے حضرت ابن عباسٌ مجمی اجاع سنت میں دائیں ہاتھ میں پہنا کرتے تصلاعلی قاری فرماتے ہیں واحسر جسہ ابعوداؤد مِن الوجمه عن محمد ابن اسحق قال رأيت على الصلت بن عبدالله خاتما في خنصوه السمنسي فقال رأيت ابن عباس ذكره عن النبي صلى الله عليه وسلم ( جمع ص١٨٨) ( اورا إوراؤر نے دوسری سند کے طریق سے تحدین الحق ہے نقش کیا وہ کہتے ہیں کہ میں نے صلت بن عبداللہ کی وائیں چھنگلی میں انگوشی دیکھی تو اس نے کہا کہ میں نے حضرت این عباسؓ کودیکھا کہ وہ اس حالت کو (لینی دائیں باتھ کی چھنگل میں پہننا) حضور ملاہے سے قتل کرتے تھے)

(٩٤/٦) حَسَّتَنَا مُحَمَّدُائِنُ أَبِي عُمَرَ أَخْبَرَنَا شُفْيَانُ عَنُ أَيُّوبَ بُن مُوْسِيْ عَنُ نَافِع عَن ابْن عُمَرَ أنَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِتَّخَذَ حَاتَمًا مِنَ فِضَةٍ وَجَعَلَ فَصَّة مِمَّا يَلِي كَفَّهُ وَنَقَشَ فِيْهِ مُحَمَّدُ رَسُولُ اللَّهِ وَنَهَى أَنْ يَنْفُشَ اَحَدُ عَلَيْهِ وَهُوَ الَّذِي سَفَطَ مِنْ مُعَيْقِيْب فِي بِنُو اَرِيْسَ .

vesturdub

ترجمہ! امام ترفدیؒ کہتے ہیں کہ میں بے حدیث محمد ابن ابی عمر نے بیان کی ۔وہ کہتے ہیں کہ بیروایت ہم کو سفیان نے ابوب بین موک اورانہوں نے نافع کے واسط سے بیان کی انہوں نے بیروایت عبداللہ بن عمر سفیان نے انوب بین موک اورانہوں نے نافع کے واسط سے بیان کی انہوں نے بیروایت عبداللہ بن عمر سفی اللہ علیہ وسلم نے ایک چا ندی کی انگوشی ہونی کی جانب میں کہ حضور اقد س صلی اللہ کندہ کرایا تھا اورلوگوں کوئٹ فر مایا و یا تھا کہ کوئی شخص اپنی انگوشی پر بیکندہ شمی رہتا تھا اس میں تحر اولیں میں گر گوشی پر بیکندہ نہ کرائے ہودی انگوشی تھی جو معیقیب سے حضر سے عثان آئے نے مانے میں ہرار ایس میں گر گوشی ۔
دراویان حدیث (۱۲۷۳) این ابی عمر اور (۲۷۳) ابوب بین موک آئے حالات '' تذکر و شاکل تر ذی ''

### أيك تعارض مين تطبيق:

الدخد خاتمامِن فضة النح وفي رواية اتخذ خاتما مِن فضة روايت باب كالفاظ مِن وجعل فصه مما يلي كفه وفي رواية لمسلم ممايلي باطن كفه ليمن تشيل كي بيث كي طرف ركها بواتها وهي تفسير للدولني (مواهب ص ٩٢) ( كرحفو ولايت في السرك تعليم كوايت كالمولني بالمولني (مواهب ص ٩٢) ( كرحفو ولايت الله المراحث عن البودا وركي ايك روايت سرمها على باطن كفه \_\_\_اور مي پينيم عنى كي وضاحت به البودا وركي ايك روايت سرمها تعلى باشك بين عبدالله قال رايت ابن عباس يلبس بشت كي طرف تعييم كان وراحة المصلت بين عبدالله قال رايت ابن عباس يلبس خاتمه هكذا وجعل فصه على ظهرها رمواهب ص ٩٢) (اورصنت بن عبدالله كي روايت عنى به كركيا بواته) كان عباس شركيا مواقع المواتي المواته كي المواته كي المواته الموات

دونوں روایات ہیں محدثین کرام مے توقیق قطیق کی ہے علامہ الیجو رک تحریر فرما ستے ہیں کہمی تو ہستے کی ملے مدا تعلقہ الزین العواقی سے ہمی تو ہستے کی طرف اور مجھی ہاتھ کی طرف اور مجھی ہاتھ کی طرف اندوں العواقی ہے جو ملامہ میں اندوقع عدو آھکفا و مدو تھ مکفا و مواقع ہوا ( اور ان کی تطبیق کی صورت وہ ہو سکتی ہے جو ملامہ زین العراقی " نے کہا کہ مجھی ایسے واقع ہوا ( یعنی بھیلی کی جانب تگیزتھا ) اور بھی و یسے ہوا کرتا کہ ( یہنے کی جانب تگیزتھا ) اور بھی و یسے ہوا کرتا کہ ( یہنے کی جانب تگیزتھا )

علامہ یجوری فرماتے ہیں متھیلی کی طرف اس کے ہونے کی روایت اصح ہے اور افضل ہے امام نووی گا اس کی حکمت بیان فرماتے ہیں باندہ ابعد عن الزهو والعجب (مواهب ص ۹۲) (کہ بیا است اور صورت فخر دریاءادر عجب سے زیادہ ابعید ہوتی ہے)

### مردوخوا تین کے لئے انگوشی استعمال کرنے کا سنت طریقہ:

امام نووی فرماتے ہیں کہ انگوشی کوسب سے چھوٹی انگی (چھنگل) میں پہننا سنت ہے اور اس کے سنت ہونی جا ہے اور اس کے سنت ہونے پر سب کا جماع ہے علامہ شامی فرماتے ہیں کہ انگوشی سب سے چھوٹی انگل میں ہونی جا ہے اور گرونوں کی انگوشی میں ہتھیلی کی طرف ہونا جا ہے اور عورتوں کی انگوشی میں اوپر کی جانب کہ اس کا پہننا زینت کے لئے ہوتا ہے۔

### مہرِ نبوت کااستعال دوسروں کے لئے ممنوع قرار دیا:

و نهى ان ينقش احد عليه ... و ق اتباع اورشوق اطاعت اور كمال عشق ومحبت بين ايساند وكرسب الخوضيان بنا كر مهر نبوت اس بين كنده كر يح مهرين لكانت يجرين كه اصل مهر خلط ملط اور مشكوك بوجائ به والمحكمة في النهى عن ذلك انه لونفش غيره مثله لادى الى الالتباس والفساد ( مواهب ص ٩٣٠) (اوراس سن (الكوشي كي مهر بين تحدرسول الله كنده كرائي) متع كرني كي محمت بيب كداً كراً بي كه علاوه با في لوگ بين الكوشي س محدرسول الله كنده كروانا شروى كردين تو بجرالتباس (خلط ملط) اورفساد بر منتج بونا)

یخاری شریف میں حضرت انس سے روایت ہے ات خد رسول الله صلی الله علیه وسلم خاتما مِن فضد و نقش فیه محمد رسول الله وقال انی ات خدت خاتما من ورق ونقشت فیه محمد رسول الله فلا بندقش احد علی نقشه (مواهب ص ٩٣) ( که نبی علید السلام نے جاندی کی انگوشی بنوائی اوراس میں ''محمد رسول الله'' کنده فر مایا کدمی نے جاندی کی انگوشی بنوائی ہے اوراس میں ''محمد رسول الله'' کے امناظ بھی کنده کروائے ہیں اس لئے کوئی شخص بھی (اس جیسے الفاظ) انگوشی پر کنده نہ کروائے ) اور بعض روایات میں جو بیقل کیا گیا ہے کہ آ ہے نے حضرت معافی کومبر نبوت کے الفاظ اپنی انگوشی میں کنده

کرنے کی اجازت دیدی تھی و ہو غیر ثابت و بفوض نبوتہ فہو قبل النہی وان النہی خاص بحیاته صلی الله علیه وسلم ( مواهب ص ۹۳) ( یہ بات تابت نبیس اور بالفرض اگریہ تابت ہو بھی جائے تو وہ المصلم اللہ علیه وسلم ( مواهب ص ۹۳) ( یہ بات تابت ہے اور یہ نمی حضو مالی کے کہ زندگی کے ساتھ مخصوص تھی )

وهو المذی سفط ... اس کی بحث تفصیل سے گذشتہ مشخات میں گذر یکی ہے تا ہم آئی ہات یا در ہے کہ انگوشی کس سے گری اس سلسلہ میں روایات مختلف ہیں بعض میں ہے کہ حضرت عثمان آ ہے گری اور بعض میں ہے کہ حضرت معتقب ہے گری ور بعض میں ہے کہ حضرت معتقب ہے گری محدثین تطبیق قرماتے ہیں کہ بئر ار ایس کے من پر بیٹھے وہ حضرت میں ہے کہ حضرت معتقب ہے گری محدثین تطبیق قرماتے ہیں کہ بئر ار ایس کے من پر بیٹھے وہ حضرت مختان آ کوانگوشی و سے در ہے ہتھے کے انگوشی بھسل کی اور کنویں میں گرگئ

(٩٨/८) حَمَّقُنَا قُنَيْنَةُ بُنُ سَعِيْدِ قَالَ آخَبَرَنَا حَاتِمُ بُنُ اِسْمَعِيْلَ عَنُ جَعُفْرِ بُنِ مُحَمَّدِ عَنْ أَبِيْهِ قَالَ كَانَ الْحَسَنُ وَالْحُسَيْنُ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا يَتَحَتَّمَان فِي يَسَارِهِمَا .

ترجمہ!اہا م ترفدی کہتے ہیں کہ ہمیں قنیبہ بن سعید نے بیان کیا۔وہ کہتے ہیں کہ بھارے سامنے عائم بن اسمعیل نے خبروی انہوں نے جعفر بن محمد سے بیروایت نقل کی جنہوں نے بیصدیث اپنے باپ سے امام باقر" سے بنی ۔وہ کہتے ہیں کہ حضرت امام حسن وامام حسین رہنی اللہ عنصما اپنے باکمیں ہاتھ میں انگوشی پہنا کرتے ہیں۔

#### حديث باب اورترجمة الباب:

کان النحسین والنحسین رضی الله عنهما بنختمان فی بسادهما لین مقرات حسین انگولسیال با کیل باتھ میں پہنا کرتے تھے بظاہر میصدیث ترجمۃ الباب کے فلاف ہے شارصین حدیث نے اس کی مختلف توجیہات بیان کی ہیں۔

(۱) ترجمة الباب كے خلاف روایت كے اندراج سے اس روایت كے ضعف اور اس سے استدلال كرنے والوں كے مسلك ضعيف كواشار وب

(۲) شیخ الحدیث حفزت مولانا محمد زکریاً فرماتے ہیں بندہ ناچیز کے نزدیک باب میں داہنے ہاتھ کی قیدییان افضلیت کے لئے ادراس نوع کی روایات بیان جواز کے واسطے ہیں (خصائل)

(۲) ترجمة الباب مين حضرات محدثين كيطريقة كے مطابق كلمه ام فسى يسادہ محذوف ہے اگر
 اى توجيد كوتسليم كرليا جائے تو كوئى روايت بھى ترجمة الباب كے خلاف نه ہوگى۔

(٩٩/٨) حَدَّقَتَ عَبُدُ اللَّهِ بُنُ عَبُدِ الرَّحَمَٰنِ آخَرَنَا مُحَمَّدُ بُنُ عِيْسَى وَهُوَ ابْنُ الطَّبَاعِ حَدُّثَنَا عَبَادُبُنُ الْعَوَّامِ عَنْ مَعِيْدِ بُنِ آبِي عُرُوْبَةً عَنْ قَتَادَةً عَنُ آنَسِ بْنِ مَالِكِ آنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمْ تَغَشَّمُ فِي يَمِيْهِ.

### امام تر زريٌ کي شخفيق:

ف ال اب و عبسيٰ! امام رَمَدُيُّ ا بِي حَقِيق سے محدثين اور فقها واور طلباء صديث كوآ گاه كرنا جا ہے ہيں كه ان كنز ديك بيدونو بروايتيں مجيح نہيں ہيں۔

مضمون حدیث تو ترجمہ میں واضح کر دیا گیاہے یہاں پرامام تر ندی اپن تحقیق بیان ٹرنا چاہتے ہیں کہ بید دونوں روایتیں سیحے نہیں ہیں حضرات محد ثین اسناد حدیث کے ساتھ ساتھ متن حدیث کے بھی ہر ہر لفظ پرنظر رکھتے ہیں کہ کوئی حدیث میں کونسامضمون سیح ہے اور کونسامضمون مطلوبہ معیار سے کمزور ہے اگر چہ باکمیں باتھ کی احادیث بھی مسلم والووا و دوغیرہ میں موجود ہیں۔

چنانچاہا م نوویؒ دونوں تھم کی روایات( بمین ویسار ) کوسیح بناتے ہیں گر باوجود یکہ متن حدیث سیح ہے گرخاص اصول اور قواعد تحقیق کے وہ معیار پر پورانبیں ہوتیں تو بھرای خاص اصول اور طریقہ حدیث پرمحد ٹینؒ کلام کرتے ہیں چنانچیقال ابوسیلی سے اہام ترندیؒ نے بھی کلام کیا ہے۔

﴿ (٩ / • • ١) حَدِقَتَنَا مُحَمَّدُ بُنُ عُنِيْدِ اللَّهِ الْمُحَارِبِيُّ حَلَقَا عَبُدُ الْعَزِيْزِ بُنُ اَبِيْ خَارِمِ عَنُ مُّوسَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَاتَمَا مِّنُ ذَهَبِ وَسَلَّمَ عَنْ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَاتَمَا مِّنُ ذَهَبِ فَكَانَ يَلْبُسُهُ فِي يَمِيْنِهِ فَاتَّحَذَ النَّاسُ خَوَاتِيْمَ مِنْ ذَهْبٍ فَطَوَحَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَكَانَ يَلْبُسُهُ فِي يَمِيْنِهِ فَاتَّحَذَ النَّاسُ خَوَاتِيْمَ مِنْ ذَهْبٍ فَطَوَحَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم وَقَالَ لَا الْبُسُهُ آبَدًا فَطَرَحَ النَّاسُ خَوَاتِيْمَهُمْ..

ترجمہ!امام تر مَدِیؒ کہتے ہیں کہ جمعیں بیرحدیث ہمارےاستاذ محمہ بن عبیداللہ الحاربی نے بیان کی وہ کہتے ہیں کہ جمعیں بیدروایت عبدالعزیز بن ابی حازم نے بیان کی انہوں نے بیدروایت موکیٰ بن عقبۃ سے اور انہوں نے نافع سے اخذ کی ۔

وہ بیا حدیث سحانی رسول حضرت عبداللہ بن عمر سے نقل کرتے ہیں کہ حضورا قد س سلی اللہ علیہ وسلم نے سونے کی انگوشی بنائی جس کوائیے دائیے ہاتھ میں پہنا کرتے ہے صحابہ نے بھی انباعا سونے کی انگوشیاں بنوا کمیں حضورا قد س سلی اللہ علیہ وسلم نے اس کے منسوخ ہونے کے بعد وہ انگوشی چھینک دی اور بیفر مایا کہ میں اس کو بھی نہیں پہنول گا۔

راویان حدیث (۲۷۸)محدین عبیدالمحار بی ادر (۴۷۹)عبدالعزیزین ابی حاذم کے حالات' تذکر ہ راویان ٹناک تریزی میں ملاحظ فرما کیں۔

### مردوں کے لئے سونے کے استعمال کی حرمت براجماع:

مضمون حدیث ترجم میں واضح ہے اوراس سے قبل بھی صفحون صدیث ذکر ہوتار ہا حضور مجھی اور آپ کی احتاج میں صحابہ کرام جھی اور آپ کی احتاج میں صحابہ کرام جھی سونے کی اظافی اس پہننے گئے ایک روز آپ منبر پرتشریف فرما ہے کہ مرووں کے لئے وی کے ذرایجہ سونے کی حرمت کا اعلان آگیا تو آپ نے وہ انگوشی چھینک دی اور اعلان فر مایا لا الب ابد ابد ( میں اس کو کھی بھی نہیں پہنوں گا) تو دوسر رکوگوں نے بھی سونے کی بی مونی انگوشیاں اتار بھینکیں اور کمالی اجاع کا شوت ویا۔

ایک دوسری سیج حدیث میں آیا ہے کہ ایک ہاتھ میں سونا لیا اور ایک ہاتھ میں رئیم لیا اور ارشاد فرمایا هدان حسوامان علی ذکورامنی ای حل لانا نھا بید دنوں میری است کے مردوں پرحرام ہیں اور میری است کی عورتوں برطال ہیں۔

### باب مامجاء في صفة سيف رسول الله صلى الله عليه وسلم

## باب!حضورا قدس صلی الله علیه وسلم کی تلوار کے بیان میں

پھران منے جہاداور جنگ کی )

# حضورا قدس صلى الله عليه وسلم كي تلوارين:

حضوراقدس سلى الله ينيه وسلم كي دس بلواريخ حين (١) السه اليود وهيواول سيف ؛ ملك وعن ابيه (٣) القضيب(٣) لقلعي ' نسبة الي قلع ' موضع بالبادية (٣) البتار (١٥) لحتف (٢) المخلم بكسر الميم (4) البرسوب (٨) التصميصامة (٩)البلحيف (١٠١) ذو الفقار بفتح الفاء وكسوها لان في ظهره فیقوات (ای حفو صغار) کفقوات الظهر (انحافات ص۱۳۳) ( حمن کے تام پر میں(۱) یا تُور بر کیل و د تلوار جس کے آپ آباء واجداد سے وارث ہوئے (۲) تضیب (۳) تلعی و ومنسوب قلع جو جنگل میں ایک جگہ کا نام ہے ( م ) البتار ( ۵ ) تف ( ۲ ) مخذم ( میم اول کے سرہ کے ساتھ ) ( ۷ ) رسوب (۸)صمصامه (۹) نتیف (۱۰) ذ والفقار ( فاءکا کسر واور فتح دونوں پڑھے جا سکتے ہیں )اس کی ویہ تسمییہ بیان کرتے ہوئے کہتے ہیں کہ چونکہ اس میں بیٹ (پیٹیر) کی طرح جوز بتھے اس لئے اس کوؤ والفقار کہا جا تا تھا )اس تبوار میں چھونے چھونے خوبصورت کڑھے تھے مایشت کی بڈیوں کی طرح جوڑتھے حضورا قدر ﷺ نے بیلوار حضرت علی کومرحمت فریائی تھی اور جس وقت مکة المکتر مدفع ہوا تو آ پ کے ہاتھ میں یہی تلوائقی ۔ بیدذ والفقار وہی تلوائقی کے حضور صلی القد عنبہ وسلم نے بطور نفل جنگ بدر میں لی تھی اور بہی وہ تلوار تھی کے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے جنگ احد کے وقت ایک خواب اس سلسلہ میں و پکھا تھا ملاعلی قاری قرماتے ہیں واخرج ابن سعد عن ابن عباس ان النبی صلی الله علیه وسلم تنفل سيها لنهسه يوه بعدريهال له ذوا لههاروهو الذي راي فيه الرؤيايوم احد رجمع ص١٩٣٠ د اورمؤ رخ ابن سعدا بن عماسٌ ہے نقل کرتے ہیں کہ حضوریا ہے بدر کے ( فقح ) کے ون اپنے لئے ابلورنفل کے ایک تلوار کانفی جسے ز والفقار کہا جاتا تھا اور یہ وہی تلوار تھی جس کے متعلق آ ہے ہے جنگ احد کے وقت ایک خواب و یکھا تھا ( کداس کی دھار میں نوٹ چھوٹ ہے )

### دومجراتي تلواري "العون"اور"العرجون":

حضورا قدرسلی الله علیه وسلم کی مزید د و تلواری معجزان شان کی مظبرتھیں (۱) المعون (۲) المعرجون

غزوہ بدر میں حضرت عکا شدٌ حاضر حدمت ہوئے عض کیا تلوار ٹوٹ کی۔ تو آپ نے جسول حطب لینی ایک خشک شاخ ان کوعطا فرمائی اور تھم فرمایا اصرب به که جا دَاور جہا دکرو فعد فعی بدلاہ سیفا صدار مناطویلا ابیض شدید المت فقاتل به شم لم یول عندہ یشھد به المشاهد الی ان استشهد (مواهب ص٩٥) کی جب دہ خشک کوی (چیزی) ان کے ہاتھ میں گئی وہ ایک نہایت شاندار لمی چکدار مضوط اور تیز تلوار بن گئی تو انہوں نے اس کے ساتھ قال کیا پھروہ ان کے پاس رہی اور ہمیشہ اس کے ساتھ جہا دکرتے رہے یہاں تک کد قال اٹل رہ قیل شہید ہوگئے ۔

و کان ها السیف بسسی العون ال کوارکانام العون تھاای طرح جنگ احدیث الزت الرتے حضرت عبداللہ بن جمش کی آلموارٹوٹ کئی فاعطاہ المنبی صلی اللہ علیہ وسلم عسبیاً مِن نحلِ فرجع فی یدہ سیفاً (مواهب ص٩٥) آپ نے ان کو مجور کی ایک شاخ عطافر مائی جب وہ ان کے ہاتھ میں گئی تو نہایت عمدہ کوار بن گئی اس کا نام عرجون تھا اور حضرت عبداللہ بن جحش زندگی بحرای سے جہاد کرتے رہے۔

------

(١/١٠) حَــ لَكُتَ الْمُحَمَّلُهُنُ بَشَادٍ اَحْبَرَنَا وَهُبُ بْنُ جَرِيْرٍ الْبُأَنَّا اَبِيُ عَنْ فَنَادَةَ عَنُ اَنَسٍ قَالَ كَانَ قَبِيُعَةُ سَيَفِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ فِضَّةٍ.

ترجہ! امام ترفدی کہتے ہیں کہ میں بیر حدیث ہمارے استاذ محدین بشار نے بیان کی انہوں نے بید صدیث وہب بن جرمیے اخذی وہ کہتے ہیں کہ ہم نے بدروایت اپنے باپ سے من انہوں نے حصرت تا دہ سے اور قبارہ نے صحابی رسول حضرت انس بن ما لک سے ساعت کی ۔ وہ فرماتے ہیں کہ صفورا قدر صلی انڈ علیہ وسلم کی تلوار کے قبضہ کی ٹونی جا ندی کی تھی۔

### لفظِ قبيعة كي تشريح:

قال كان قبيعة سيف رسول الله صلى الله عليه وسلم مِن فضة

قبعة الفظ طبيعة كوزن ربة الوارك بصدر عاندى بالوب كاكره كو فبيعة كتري جي محيموما بند

شمشیریمی کہاجاتا ہے اس کا مادہ قبع ہے بعنی ٹو پی کے تکوارکو جہاں سے پکڑا جاتا ہے مقبض کہلاتا ہے ہیں۔
یئے کے جلتے کوشارب کہتے ہیں مقبض اورشارب کے بنے بیتان نما زائد قطعہ کو قبیعة کہتے ہیں۔
علامہ طبی نے فرمایا قبیعة وہ ہے جو قبصنہ کے اس جانب کی طرف ہو جودھار کی طرف ہوتا ہے جاندی کا
ہویالو ہے کا۔ المقبیعة ما علی رأس مقبض السبف مِن فضة او حدید او غیرهما کلا قاله اللجو هری
(اتحافات می ۱۲۵) (قبیعہ وہ ہے جو کو ارکے پکڑنے کی جگہ کے شروع میں ہوچاہے جاندی کا یالو ہے
کا یاکی دوسری (وحات) کا ہو۔ اس طرح امام جو ہری نے کہا ہے ) سیف ہے مرادوہ کو ارب
جس کا تام ذوالفقار ہے و کان لا یکاد یفارقه (مواجب ص ۹۵) (ادر صوحات کی جمیشہ ساتھ بی کو جمیشہ ساتھ بی

ال خرمی تو صرف قبعة کو کر پراقتمار کیا گیا ہے این سعد کن عامری روایت یس ہے قبال احوج البنا علی بن الحسین سیف رسول الله صلی الله علیه وسلم فاذا قبعته مین فضة و حلقته مین فضة اور جعفو بن محمد عن ابیه کی روایت ہے کان نبعل سیف رسول الله ای اسفاه و حلقته و فبیعته مِن فضة ، (مننوی ص ۱۹۳) ( کر حضرت علی بن سین جمال ہے کہ اس حضور الله کی ایک بگوارل اے کہ اس فضة ، (مننوی ص ۱۹۳) ( کر حضرت علی بن سین جمال ہے کہ اس کا قبیعہ جاندی کا اور صلقہ جاندی کا ۔ ۔ ۔ کہ نبی کر یم الله کی بگوارکا تعلی ایسی اس کا نجلا حصرا ورحلقہ اور حققہ اور حقیقہ اور حققہ اور حقیقہ اور حقیق

(٢/٢ ) خَـلَثَنَا مُحَمَّلُهُنُ بَشَّارٍ الْخِبَرَنَا مُعَاذَبُنُ هِضَامٍ حَلَّثِى آبِىٰ عَنْ فَتَادَةَ عَنُ سَعِيْلِبُنِ آبِى الْحَسَنِ قَالَ كَانَتُ قَيْعَةُ سَيُفٍ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ فِضَةٍ.

ترجمہ!امام ترفدیؒ کہتے ہیں کہ ہمیں محمد بن بشار نے بیرصد بیٹ بیان کی۔وہ کہتے ہیں کہ ہم کو بیروایت معاذ بن مشام نے اپنے باپ کے حوالے ہے بیان کی انہوں نے بیرصد بیٹے قبارہ سے اور انہوں نے سعید بن ابی الحن (بصری) ہے ساعت کی۔وہ فر ماتے ہیں کہ حضوراقد س سلی اللہ علیہ وسلم کی تکوار کے قبضہ کی شخصہ جا بھی کی تھی۔

راوی صدیث (۲۸۰) سعیدین ابی الحن کے حالات "تذکر ہ راویان ٹمائل ترندی "میں ملاحظ فرما کیں

### مردوں کے لئے آلات حرب میں جاندی کا استعال:

مضمون احدیث تو مہلی حدیث والا ہے دونوں احادیث کا مدلول یہ ہے تحلیۃ آلة المحرب بفضۃ (کے جنگی ساز وسامان کو جائز ہے سوئے کے ساتھ جائز نہیں ساز وسامان کو جائز ہے سوئے کے ساتھ جائز نہیں والت حملیۃ بسللگ میں خصائص الامة المحملیة العظیمة (السحافات ص ۱۳۵) (اور جائد کی کے ساتھ مرتی کرتا بھی امت محمدید کی بری خصوصیات میں ہے )

( ١٠٣/٣ ) حَدِيْقَا أَبُوْ جَعْفَرِ مُحَمَّنُهُنُ صُلُوَانَ الْبَصْرِئُ آخَبَوَنَا طَالِبُ بْنُ حَجَيْرِ عَنْ هُوْدٍ وَهُوَ ابْنُ عَبُدِ اللَّهِ بْنِ سَعِيْدٍ عَنُ جَدِّمِ قَالَ دَحْلَ وَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَكَّةَ يَوْمَ الْفَتْحِ وَعَلَى سَيْفِهِ ذَهَبُ وَفِضَّةٌ قَالَ طَالِبُ فَسَالُتُ عَنِ الْفِضَةِ فَقَالَ كَانَتُ قَيْعَةُ السَّيْفِ فِطَّةً.

ترجمہ! ہمیں ابوجعفر محمد بن صدران بھری نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں خبر دی طالب بن جمیر نے
اواسط ہود کے جوعبداللہ بن سعید ہیں وہ اپنے تا تا ہے قال کرتے ہیں کہ حضورا قدس سلی اللہ علیہ وسلم فق کہ کے دن جب شہر میں واخل ہوئے تو حضور کی آلوار پرسونا اور جاندی تھا طالبِ جواس صدیت کے
اوی ہیں وہ کہتے ہیں کہ میں نے اپنے استاذ ہے بوچھا کہ جاندی کس جگہ تھی تو انہوں نے فر مایا کہ
قضدی او بی جاندی کی تھی۔

رادیان حدیث (۲۸۱)ابوجعفرتھ بن صدران البصریؒ (۲۸۲) طالب بن ججیرؒ (۲۸۳) مود بن عبداللّهٔ اور (۲۸۴) جدهٔ کے حالات' تذکر درادیان ٹاکن تر ندی' میں ملاحظ فرمائیں۔

### تلوارمين سونے كاستعال كاتحكم:

جمہورعلاء کے نز دیک تکوار میں سونا لگاناممنوع ہے بظاہراس روایت باب سے اس کا جواز معلوم ہوتا ہے جمہورمحدثین وفقہاء کہتے ہیں کہ بیصدیث استعال ذھب کے جواز کے لئے مشدل نہیں بن سکتی جس کے متعدد وجو ہات ہیں۔

- (1) محدثین نے اس روابیت کو عیف بتایا ہے ہد اللحدیث ضعیف کما قاله القطان بل منکر
- ف لا تبقوم به المحجة على حل المتحلية باللهب (مواهب ص ٩٦) (بيرحديث ضعيف ب جيسے كـ امام قطالُ كتبتے بين بلكـ مشر ہے اس لئے اس حدیث ہے سونے كے ساتھ كسى چيز كومزين اور خوبصورت بنانے بردليل قائم بيس كى جاسكتى )
- (۲) علامة وربشتی کیتے بین که اس حدیث سے استدلال نہیں کیا جاسکتا کہ اس کی سند قابل اعتاد نہیں ہے وقبال التور بیشندی هذا الحدیث لایقوم به حجة اذلیس له سند بعتمد به (جمع ص ۱۹۳) ( توربشتی کہتے بین کہ بیصدیث ولیل اور جمت نہیں بن سکتی اس لئے کہ اس کی کوئی السی سنزمیں جس راعتاد کہا جاسکے )
- (۳) بيرواقعد فتى كمدكا ب دخيل رسول الله عسلى الله عبليه وسلم مكة يوم الفتح المخ مكة المسكومة كوفتى كركيجيتيت فاتح وافل هوت بيرواقعة بجرت كآنفوي سال رمضان المبارك كالمسكومة كوفتى كركيجيتيت فاتح وافل هوت بيرواقد ترسلى الله عليه وسلم كوست مبارك ميس مجيري في المدكورية وزهق الباطل ان الباطل كان زهو فأ

ر حق آیا اور باطل مت گیا ہے۔ شک باطل ہمیشہ منے گا ) پڑھ کر چیٹری سے اشارہ فرماتے تو وہ گرجا تا چونکہ میہ فتح کا موقع تھا تو کہا جا سکتا ہے کہ فیضۂ میلمنع بالذہب تھی خالص سونانہیں تھا۔ بہر حال جمہور فقہاءاور علماء کے نز دیک تلوار میں سونے کا استعال جا ئرنہیں ہے۔

- (۴) چونکہ سوناممنوع تقااس لئے راوی نے بھی صرف چاندی کی شختیق کی کہ وہ کس جگہ تھی سونے کے متعلقہ مسید خریب سرب
- متعلق بوجها تك نيس كدوه كبال تقا ولعل السوال حين كنان عن الفضة دون الذهب فيه اشارة لذلك (التحافات ص ١٣٤) (اورجب كرسوال صرف چاندى سے تعاند كرسونے سے توريعى خوداس طرف اشاره سے (كرسوناممنوع تھا)
- (۵) بعض حضرات نے بیہ بھی کہا ہے کہ قبیعۃ تو چاندی کا تفا موضع فرصب مقبض ہے او پر تفاجس میں ا احتمال ہے کہ مسمار (میخیس) سونے کے ہموں جس کی فقہاءا جازت دیتے ہیں واللہ اعلم۔

(۱۰۳/۳) حَدَّثَفَا مُحَمَّلُيْنُ شُجَاعِ الْبَغْدَادِئُ آخُبُرَنَا أَبُوعُبَيْدَةَ الْحَدَّادُ عَنُ عُثْمَانَ بُنِ سَغُدِّ عَنِ النِي سِيُونَ ابْوَعُبَيْدَةَ الْحَدَّادُ عَنُ عُثْمَانَ بُنِ سَغُدِّ عَنِ النِي سِيُونَ اللَّهِ عَلَى مَيْفِ سَمُونَ أَنِي جُنُدُبٍ وَزَعْمَ سَمُرَةُ آلَّهُ صَنَعَ سَيْفَة عَنِي النِي سَيْفِ سَمُونَ أَنِي جَنَدَنَا عُقْبَةُ بُنُ مُكْرَمِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ حَنَفِيًّا . حَدَّثَنَا عُقْبَةُ بُنُ مُكْرَمِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ حَنَفِيًّا . حَدَّثَنَا عُقْبَةُ بُنُ مُكْرَمِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ حَنَفِيًّا . حَدَّثَنَا عُقْبَةُ بُنُ مُكْرَمِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ حَنَفِيًّا . حَدَّثَنَا عُقْبَةُ بُنُ مُكْرَمِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ حَنَفِيًّا . حَدَّثَنَا عُقْبَةُ بُنُ مُكْرَمِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ خَنَفِيًّا . حَدَّنَا عُقْبَةُ بُنُ مُكْرَمِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ خَنَفِيًّا . حَدَّثَنَا عُقْبَةُ بُنُ مُكْرَمِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ خَنَفِيًّا . حَدَّثَنَا عُقْبَةُ بُنُ مُكْرَمِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ خَنَفِيًّا . حَدَّنَا عُقْبَةً بُنُ مُكْرَمِ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ خَنَفِيلًا . عَنَقِيلًا . حَدَّلَتُنَا عُقْبَةُ بُنُ مُكْرَمِ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ خَنَفِيلًا . حَدَّمُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسُلَا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ خَنَاقًا عُلْهُ مُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَيْهِ وَسُلَّمَ وَكَانَ عُنَاقًا اللَّهُ عَلَيْهِ وَمُنْ اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَلَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَالْعَلَالُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَالْعَالَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَالْعُولُولُولُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللْعُمُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَاللْعُولُولُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللْعُولُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْعَلَاقُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْعَلَاقُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْعُلْمُ اللَّهُ وَالْعُلَالُولُ عَلَيْهِ اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْعُولُولُ اللَّهُ عُلِيْهُ وَالْعُلْمُ اللَّهُ الْعُلْمُ اللَّهُ الْعُلْمُ اللَّهُ ع

ترجمہ!امام ترندیؒ کہتے ہیں کہ ہمیں محمہ بن شجاع بغدادی نے بید صدیث بیان کی وہ کہتے ہیں کہ ہم کو الوعبیدة حداد نے عثان بن سعد کے حوالے سے خبر دی اورانہوں نے بیر وابت ابن سیرین نے قل کی وہ کہتے ہیں کہ ہم کو وہ کہتے ہیں کہ ہم کو وہ کہتے ہیں کہ ہیں نے اپنی تلوار سمرة "کی تلوار کے موافق بنوائی اور وہ کہتے ہے کہ ان کی تلوار حضور اقد سلی اللہ علیہ وسلی اللہ علیہ وسلی کی تلوار کے موافق بنوائی گئی ہے اور دہ قبیلہ پنو حذیفہ کی تلوار وں کے طریق پرتھی۔ راویان حدیث (۲۸۵) عثمان بن سعد کے مالات" تذکرہ دراویان شائل ترندی" میں ملاحظہ فرما کیں۔

#### الفظ ِ حنفياً كي تشريح:

و كان حنفياً النع حنفيا قبيل بنوضيف كاطرف نبعت بمسيلم كذاب ال قبيله في تقاريلوك كوارول كوكان حنفياً النع حنفيا فبيل بنوضيف كان حبشياً كذراب جس كالك معنى جم في "حبشى الصفة" كياتفا يبال بحى مرادي بيك بنوضيف كي منعت والى ان كى بنائى بولى -

يشخ ابراهيم النجوري قرمات بين في حسمل ان صانعه كان منهم ويحتمل انه الى به من عندهم وهذه الجملة مِن كلام سمرة فيما يظهر ويحتمل انها مِن كلام ابن سيرين على الارسال

( مسواهب ص ٩٦) ( ليس بياحمال بھي ہے كه اس كا كار يگر بنوطنيف ميں سے تعااور بي بھي ممكن ہے كه ده تكوار ان كے بال سے لائى گئى ہو، به طاہر يمي معلوم ہوتا ہے كہ بيہ جمله سمرة كے كلام سے ہے اور بي بھى احمال ہے كہ بيا تن سيرين كا كلام بصورت حديث مرسل ہو )

ماعلى قارى قرمات مين قبال المؤلف في جامعه هذا حديث غويب الانعرفه الا من هذا الوجه (جمع ص ١٩٥) (اورمعنف من الى جامع من كما كريه عديث غريب بهم اس كو يقير اس سند كريس DEStUIDUDOOK

جائے ہیں؟ روایت ندکورہ کو فصنف ؒ نے دوسری سند ہے بھی نقل فر مایا ہے فر ماتے ہیں جارے پاس عقبۃ بن مکرم بھری نے بیان کیا وہ کہتے ہیں ہمارے پاس محمد بن بکر نے عمّان بن سعد کے حوالہ سے اس جیسی خبر دی۔ محمد بن بکر کے بعدروایت سابقہ بی کے رادی ہیں۔

### باب ماجاء في صفة درع رسول الله صلى الله عليه وسلم

ترجمہ! باب حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم کی زرہ کے بیان میں

### لفظِ درع کی تشریح:

لفظ درع (دال کے سروکے ساتھ ) ندکر بھی آتا ہے اور مون بھی اس کی جمع دروع آتی ہے بہاں پر مضاف مقدر ہے ای فی صفة لیس درعه (لینی زرہ کے پہنے کی صفت کے بیان بیس تو گویا (لیس) مضاف مخد دف ہے ) تا کہ ترجمۃ الہاب دونوں صدیثوں کے مطابق ہوجن بیس نقس درع کی صفت کا بیان بیس ہے بلکہ صفت کا بیان بیس ہے بلکہ صفت کا بیان ہیں ہے جمہ بیس جہۃ جس حدید تصدیع حلفاً حلفاً و تلبس بیان بیس ہے بلکہ صفت کا بیان ہے جسی جبۃ جس حدید تصدیع حلفاً حلفاً و تلبس للحوب (مواهب ص ۹۷) (درع کی تعریف کرتے ہوئے لیصے ہیں) کہ زرداو ہے کی ایک تیس ہے جسے صلقہ طقہ یعنی کئینیوں کی شکل میں بنایا جاتا ہے اور جنگ ہیں (حفاظت ) کے لئے بہنا جاتا ہے) جسے ہم اردو میں زرہ کہتے ہیں بیاہ جس کی تھی ہے جسے جنگر الی میں حفاظت کے لئے بہنتے ہیں تا کہ وہم میں درہ کہتے ہیں بیاہ جاتا ہے اور جنگ ہیں (حفاظت کے لئے بہنتے ہیں تا کہ وہم میں درہ ہی ہواہ راست متاثر نہ ہو بلکہ زرہ اس کے لئے مائع ہواہ رجم اسکی زو سے محفوظ رہے وہر ہے کہ بیا جاتا ہے )

### حضورا قدس صلى الله عليه وسلم كي زر مول كابيان:

حضورا قدس ملى التدعلية وسلم في من جنگ مين زره يمنى به كان درع النبى صلى الله عليه وسلم لها حلقتان من فيضة عدد موضع الثدى اوقال عند موضع الصدر وحلقتان علف ظهره والمحافات

ص۱۳۸) (اور نبی کریم الطاق کے زرہ کے دو صلقے ( تنگنیاں ) پتان کی جگد یا یہ کہا کہ سینے کی جگہ تھیں۔ اور دو صلقے چینے کے چیچے تھے ) بلکدا عادیث میں ہے کہ آپ نے اپنی زندگی میں متعدد زر میں استعمال کی ہیں جن میں سے سات کے نام گنوائے گئے ہیں۔

الفضول! اس کاؤکرا مادیث کی آبایس میں ماتا به سمیت بذلک لطولها وهی التی رہنها عند ابی الشخص الیهودی (مواهب ص ۹) و ذکروا ان سعد بن عبادة اهداها للنبی صلی الله علیه وسلم یوم بسلو (اسحافیات ص ۱۳۸۱) (۲) ذات الوشیاح (۳) ذات العواشی (۳) علیه وسلم یوم بسلو (اسحافیات ص ۱۳۸۱) (۲) ذات الوشیاح (۳) ذات العواشی (۳) فضة (۵) المشغلیه! قبل هی هرع سیدنا داؤد علیه السلام التی لبسها تقتال جالوت (۱) البتراء (۵) المنحونق (مواهب ص ۹۵) ((۱) ذات الفضول .... ای اواس نام سے بوبد اس کے لیے ہوئے المنحونق (مواهب ص ۹۵) ((۱) ذات الفضول .... ای اواس نام سے بوبد اس کے لیے ہوئے مؤرثین کے بیانا تھا اور بیون زرہ ہے جس کو آب ئے اوقی میمودی کے پاس بطور رہین رکھا تھا اور مورشین نے یہی ذکر کیا کہ بی زرہ سعد بن عبادة نے بدر کے دن حضوعی کے کولور بدیودی تھی اور کیا کہنا ہے کہ بیسید تا داؤدعلیہ السلام کی زرہ تھی اور جالوت کے ساتھ جنگ کے لئے اس کو بہنا تھا (۲) بیتر اء (۷) خوش اس بیس دواحاویت بیس جس بیس تھی کے زرہ بہنے کا بیان ہے ای بیاب بیسان الاحباز الواردة فی صفة درع رسو ل الله صلی الله علیه وسلم (مواهب ص ۹۵) ( یعنی باب بیسان الاحباز الواردة فی صفة درع رسو ل الله صلی الله علیه وسلم (مواهب ص ۹۵) ( یعنی باب بیسان الاحباز الواردة فی صفة درع رسو ل الله صلی الله علیه وسلم (مواهب ص ۹۵) ( یعنی باب جنمو میا کیا کے درہ کے اس کو میتوانی کے درہ کے اس کو میتوانی کی بیان بیس دواحادیث کے بیان بیس)

( 1 - 0 / 1 ) حَدَّلَنَا أَيُوْسَعِيْدِ عَبُدُ اللَّهِ بُنُ سَعِيْدِ أَلا شَجُّ أَخْبَرُنَا يُوْنُسُ بَنُ بُكِيْرِ عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْعَوَّامِ قَالَ كَانَ عَلَى مُحَمَّدِ بْنِ اللَّهُ بْنِ اللَّهُ بْنِ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَوُمَ أُحَدِ دِرْعَانِ فَنَهْ صَ إِلَى الصَّخُوةِ قَلَمْ يَسْتَطِعُ فَأَقْعَدَ النَّبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى الصَّخُوةِ قَالَ كَانَ عَلَى طَلَّحَةَ تَسْخَفَة وَصَعِدَ النَّبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى السَّوَالَى عَلَى الصَّحُوةِ قَالَ طَلَّحَة تَسْخَفَة النَّبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَّى السَّوَالَى عَلَى الطَّحُوةِ قَالَ فَسَمِعْتُ النَّبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ حَتَى السَّوَالَى عَلَى الطَّحُوةِ قَالَ فَسَمِعْتُ النَّبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَتَى السُّولَى عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى المُعْتَولَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى السَّوْلَى عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسُلَمُ عَلَيْهِ وَسُلَّمَ عَلَيْهِ وَسُلَمَ عَلَيْهِ وَسُلَمَ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسُلَعَ عَلَيْهِ وَسُلَمَ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسُلَمَ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسُلْمَ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَالْعَلَى عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهُ اللَهُ عَلَيْهِ وَاللْعَلَمُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَالْعَلَمُ عَلَيْهُ وَلَمُ اللَّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ وَالْع

ترجمہ!امام ترندی کہتے ہیں کہ میں ابوسعیدعبداللہ بن سعیدافع نے بیعدیث بیان کی وہ کہتے ہیں کہ

م میر جلداؤل

#### جنگ احد<sup>، حض</sup>رت طلحهٌ اور دو زرېين:

کان علی النبی صلی الله علیه وسلم یو م احد درعان ... حضرت زیر فرائے بین کرهنور اقد س سلی النه علیه وسلم یو م احد درعان ... حضرت زیر فرائے بین کرهنور اقد س سلی الله علیه وسلم یے بنگ احد کے روز اوپر یکچ دو از رہیں یکن رکھی تھیں آپ ایک چنان پر چن حسب عادت بیز هناچاہتے بیچے گر ہمت نہیں پار ہے تھے ہوم احد احد پہاڑ سے منسوب جنگ ہے عرب حسب عادت اپنی لڑا ئیوں کو احد کندہ اور از هندہ کی طرف منسوب کرتے تھے احد بھی ایک پہاڑ ہے جن کی طرف بے جنگ منسوب سے جو احد بی قریش مکہ اور مسلمانوں کے درمیان ٹری گئی۔

جنگ احد میں معاملہ بہت بخت تھا تین ہزار کفار کے لشکر جرار نے بلغار کردی تھی معفور اقد س سلی اللہ علیہ وسلم نے سحابہ کرام ہے۔ علیہ وسلم نے سحابہ کرام سے مشاورت کے بعد شہرے باہر جبل احد کے واس میں کفار کوروک کریے جنگ کی بھی وہ موقع تھا کہ منافقین نے بھی دھوکد دیا اور تیرانداز دن کی غلطی ہے فتح تشکست میں بدل مختاب کی آپ کواگر چدزرہ بہننے کی ضرورت نہیں مگر تعلیم است کے لئے ظاہری اسباب اختیار فریانا بھی

ضروري تفاية انجيآب نے ذاتى وفاع كے لئے دو زرجين (خات الف صول اور فضة ) كابنى مولَى تھیں اس سے فقہاءنے بیمسکدمستدط کیا ہے کہ حسب ضرورت اسلحہ کا استعمال جائز ہے اور میتو کل کے منانی نہیں۔ای غزوہ میں آ ب شدید زخی ہوئے آ ب کےسرادر پیشانی مبارک سے کافی خون بہا كه يَقِرَ لِكَا تَهَا ' دانت مبارك نُو نْ يُنْ مُحِلا بهونتْ مبارك زخَّى بهوا " چېره مبارك زخْي بهوا" كال مبارك ين زره كي كري وشركي ووقع في حضرة مِن الحضر التي عملها ابوعامر ليقع فيها المسلمون (انحافات ص ۱۳۹) ( اورآ ب عارول میں سے ایک عارمیں گرے جن کوابوعامر نے اس لئے کھوداتھا کہ اس میں مسلمان گریں ) یہاں تک کہ این قملۃ نے بلند آ واز سے اعلان کردیا کہ ( نعوذ باللہ ) آ پ قَلَ ہو گئے۔صحابہ کرامٌ میں بیرجھوٹی افواہ بھیلا دی گئی اسلئے حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم جا ہے تھے کہ آب مسى بلندچٹان برچ مع جائيں تا كەسحابكرام آب كود كي ليس اوران كوآب كى حيات طيبكا يقين بوجائة ي من چنان يريز هناچا إل فلم بسطع لنفل الدوعين و كثرة جهده (المحافات ص ۱۳۹) پھر دونوں زرہوں کے بوجھادر (اس دن) کی تکلیف اور بخت مشقت کی وجہ سے (چٹان) برنه چڑھ سکے ) پھر حضرت طلحة ﴿ كو بھايا ان كوسهارا بناكر چنان برج ره كتے اور جب اطمينان واستفامت ، آرام فرما ہوئے اور صحابہ کرام ملے آپ کوزندہ وسلامت دیکھا تو وہ مطمئن ہو گئے حب حضورا قدس صلی الله علیه وسلم نے ارشاوفر مایا او جب طلحة طلحہ نے اسپینے او پر واجب کرلی اس کے تین معانی محتل میں (۱) جنت واجب کرلی (۲) میری شفاعت واجب کرلی (۳) یا ہزا تواب واجب كرابيالحتي لنفسه الجنة اوالشفاعة او المتوبة العظيمة بفعله هذا اوبما فعل ذلك اليوم حيث جعل نفسه فداء رسول الله صلى الله عليه وسلم حتى شلت يده ( جمع ص١٩٤) (يعتي *حضر*ت طلحة نے اپنے لئے جنت یا شفاعت یا اج عظیم واجب کرنیا اپنے اس فعل کی وجہ سے یا جو اس دن اس نے اہم کارنامہ مرانجام دیا کہ اپنے آپ کوعضوں کا لئے پر قربان ہوجانے کے لئے پیش کیا اپنے تک کہ اس کا ہاتھ بھی شل ( نا کارہ) ہو گیا )

بالله كي طرف ع حضرت طلحة كي دليري جوائمروي بهادري شجاعت اور ب مثال ايثار

وقربانی کا انعام تھا وہ اپنے بیاد ہے جبوب سکی اللہ علیہ وسلم پر جان ثار کرنے کے لئے مردانہ وارلائے رہے حضرت طلحہ اس روز حضورا لذی سے بار بار طرض کرتے تھے با نہی اللہ ا بابی انت واحی لا منسوف یصد کی سہم جن سہام لفوہ فدحوی دون نحوک (اسعافات ص ۱۵۰)(اے اللہ کے بار بار عرض کرنے جو کہ وفا ہراور او نجانہ کرکہ کی دشمن کا پاک نبی امیرے ماں باب آپ پر قربان ہوں آپ اپنے مرونے برہ کو ظاہراور او نجانہ کرکہ کی دشمن کا جرت کی ایس میری ہی گرون قربان کے لئے آپ کے لئے پیش خدمت ہے) حضرت طحہ پر اس اور آپ کی مدافعت ہی تی تر اندازی بھی کرتے جاتے تھے کہ وہ ڈھال بن کرآپ پر برینے والے تیروں کورو کے رہاور آپ کی مدافعت میں تیراندازی بھی کرتے جاتے تھے یہاں تک کہ اس روز حضرت طحیہ کا ایک ہاتھ بھی من مدان روز مین پر چلنے (رہنے) والوں میں سے بہترین شہید یصنے علی الارض (اتحافات ص ۱۵۰) ( زمین پر چلنے (رہنے) والوں میں سے بہترین شہید) حضرت ابو بمرصد ہی نے مصرت طفحہ کی اس دن کی ہمت واستمقامت اور آپ پر جان شاری وفدا کاری دکھی کر ارشاد فر مایا ذاک طفحہ کی اس دن کی ہمت واستمقامت اور آپ پر جان شاری وفدا کاری دکھی کر ارشاد فر مایا ذاک سے بہترین شہد کی اس دن کی ہمت واستمقامت اور آپ پر جان شاری وفدا کاری دکھی کر ارشاد فر مایا ذاک سے بہترین شہد کی اس دن کی ہمت واستمقامت اور آپ پر جان شاری وفدا کاری دکھی کر ارشاد فر مایا ذاک سے بہترین شہد کی اس دن کی ہمت واستمقامت اور آپ پر جان شاری وفدا کاری دکھی کر ارشاد فر مایا ذاک سے بہترین شہد کی کار انگی میں شہد ہوئے اور بھرہ میں مدفون ہوئے حضرت طفحہ کا واقع تفصیل سے عرض

(١٠٢/٢) حَدَّثَنَا الْمِنْ آبِي عُمَرَ حَدَّثَا سُفْيَانُ بُنُ عُيَيْنَةَ عَنْ يَوِيلَا بُنِ خُصَيْفَةَ عَنِ السَّالِبِ بُنِ يَوْيُلَا أَنَّ وَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ كَانَ عَلَيْهِ يَوْمَ أُحَدِ دِرُعَانِ قَدْ طَاهَرَ بَيْنَهُمَا..`

کرویا تا کهمسلمانو ل کوحضورا قد س صلی الله علیه وسلم کے ساتھ «حفزات صحابه کرامت<sup>ی کی محب</sup>ت والہیت اور

اخلاص وکمال عشق کاانداز ہاگ۔ سکے۔

ترجمہ! امام ترفدگ کہتے ہیں کہ جس (احمد)این الی عمر نے بیان کیا وہ کہتے ہیں کہ ہم کوسفیان بن عید نے بدروایت بیان کی انہوں نے بدحدیث بزید بن خصیفہ سے سائب بن بزید کے حوالے سے قال کی وہ کہتے ہیں کہ جنگ احد میں حضور اقدین ملی اللہ علیہ وسلم سے جسم پردو زر ہیں تھیں جن کواو پر نیچے پہن رکھا تھا۔ حلداول

راوی صدیث (۲۹۳) یزید بن نصیفهٔ کے حالات "تذکره راویان شاکر ندی" میں ملاحظ فرمائیں۔ خلاهو بینهما کی تشریح:

حدیث کامضمون تو وہی ہے جو باب کی بہلی روایت میں گذر چکا ہے البت اس روایت میں قد طاہر مینھما کے الفاظ کا اضافہ ہے طاہر کامعنی اوپر نیجے یا دو ہرا ہو تا نظاہر بین المتوبین اوپر بیجے پہنزا شخ احد عبد الجواد الدوی فرماتے ہیں ای فیسس دوعا شم لبس فوقها ظهارة ثم لبس المدوع الا محری (شخ احد عبد الجواد الدوی فرماتے ہیں ای فیسس دوعا شم لبس فوقها ظهارة ثم لبس المدوع الا محری (تعمانات ص - ۱۵) ( لینی ایک زروبہ بنی اور پھراس کے اوپر ظہار آ ( کیڑ ہے کی ابرا) پہنی پھراس کے اوپر ظہار آ ( کیڑ ہے کی ابرا) پہنی پھراس کے اوپر دوسری زرو پہنی اید بتا تا ہر گرمقصود نہیں کہ آ ہے گیاس دو زر ہیں تھیں جو آ ہے بدل بدل کر کھی ایک اور دوناع ایک اور کھی دوسری علی صبیل البدلیة پہنا کرتے تھے بلکہ مقصد ہے کہ آ ہے گئے تعلیم امت اور دوناع میں استحکام کی ترخیب اور اہمت ماما باہر الحرب (مواہب ص ۹۸) ( چینگی اسور کی اہمیت کے چیش نظر ) دو زر ہیں اوپر سلے پہنی تھیں ظاہر کا بہی معنی عربی لغت اور شعراء نے بھی لیا ہے جبکہ سبعة المعلقة و زر ہیں اوپر سلے پہنی تھیں ظاہر کا بہی معنی عربی لغت اور شعراء نے بھی لیا ہے جبکہ سبعة المعلقة الثانیة ہیں ہے۔

مُطَاهِرُ سِمُطَىٰ لُوْ لُوءِ وَ ذَبَرُجُد میرےمحبوب نے موتی اورزیرجدے دوباراویر نیچے پیمن رکھے تھے

### توكل كى حقيقت:

جیسے کہ پہلی عدیث میں بھی عرض کیا تھا اس میں اس تو کل کی حقیقت کی طرف اشارہ ہے کہ تو کل وہی ہے کہ اسباب اختیار کرنے کے بعد رہ الاسباب پراعماد کر لیاجائے ۔ واشارہ المی الله یہ بند علی ان یہ کون الشو کیل مقرون آبالت حصن لا مجرد آعنہ فلھذا لم بیرز للفتال منکشفاً متو کلا ولندالک قال اعقلها و تو کل رمواہ ب ص ۹۹ ، (اوراس طرف بھی اشارہ ہے کہ تو کل حفاظت کے اسباب کے ساتھ مقرون ہونا جا ہے شکہ اسباب کو بالکل چھوڑ کر اس لئے تو آ ہے جمی کھن اللہ کے اسباب کو بالکل چھوڑ کر اس لئے تو آ ہے جمی کھن اللہ کے محمول ہاتھ (بغیر اسباب کے استعمال) جنگ کے لئے تبییں نظے اور اس لئے تو آ ہے نے ایک کھوڑ کی ارشاد فریایا کہ اور شاکیا وی با ندھ کر پھرتو کل جیجئے )

منداوالها المنوا المنو

تیخ الحدیث حضرت مولانا محمد زکر یافرماتے ہیں کدانلہ تعالیٰ کا ارشاد ہے کہ مدالیہ الله بن المنوا بحد نواحد موسی مقابلہ کے وقت متفرق طور پر یا مجتمع طور پر نکلو) حفاظت کا حسب ضرورت احتیاط رکھو پھر ان سے مقابلہ کے وقت متفرق طور پر یا مجتمع طور پر نکلو) حفاظت کا حسب ضرورت احتیاط رکھو پھر ان سے مقابلہ کے وقت متفرق طور پر یا مجتمع طور پر نکلو) حفاظت کا حسب ضرورت وحسب موقع سامان لینا آیت شریف کا انتقال ہے اور آپ سے زیادہ ارشادات نے داوند کیا پر ممل کرنے والاکون ہوسکتا ہے لہذاز رّہ خود کموارد غیرہ کا استعمال سب احتیاطی سامان کا استعمال ہے۔

الحسائی کی اللہ کون ہوسکتا ہے لہذاز رّہ خود کموارد غیرہ کا استعمال سب احتیاطی سامان کا استعمال ہے۔

(خصائل)

### یه حدیث مراسل صحابهٔ سے ہے:

ا ہے والد کے ہمراہ ججۃ الوداع کے موقع پرحضوراقدین سلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں حاضر ہوئے تھے جبکہ این وقت ان کی عمرصرف سات ہری تھی۔

یہ حدیث سحایہ کرامؓ کے مراسل میں ہے ہے کہ حضرت سائٹ جنگ احد میں موجود نہ ہتھے کیونکہ وہ

سیخ ابراهیم الیجو رکی نے ابوداؤ دکے حوالے سے دوایت آمل کی ہے کہ عن السیان عن رجل قلہ سماہ ان رسول اللّٰہ صلی اللّٰہ علیہ وسلم ظاہر یوم احد بین درعین (مولوب ص ۴۸) ( کہ میروایت حضرت سائب سے اور اس نے اس شخص سے روایت کی جس کا نام لیا تھا ( جس کا سابقہ روایت میں ڈکرٹیس ) کہرسول اللہ میں اللہ شخص سے روایت کی جس کا نام لیا تھا ( جس کا سابقہ روایت ہیں ذکرٹیس ) کہرسول اللہ میں اللہ تھا ہے احد کے دن دو زر میں نیچے او پر بمان رکھی تھیں ) اس تھرتے کے بعد بیمراسل سے نکل جاتی ہے اور نا لیس کے عمن د جسل سے مراوح شرت زیر بن موات کے بعد بیمراس باب کی بہلی روایت ای معنی میں ان سے منقول ہے۔

Jidholdhie ---

### باب ماجاء في صفة مغفر رسول الله صلى الله عليه وسلم

ترجمہ!حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم کےخودمبارک کے بیان میں

### مغفر کی حقیقت وصفت:

انَ النبي صلى اللَّه عليه وسلم دَّحل مكة وعليه مغفر ..

خودمیارک کے tم(۱) موشح اور (۲) خوالسبوغ تھے۔

معفور کامنی خوداس کا ماده در مصدر غفو ہے بمعنی ڈھانچنے کے جیپانے اور برتن کے اندر ڈھانچنے کو جیپانے اور برتن کے اندر ڈھانچنے کو جیپانے اور برتن کے اندر ڈھانچنے کو غفور کہتے ہیں والمعفور کھنبر میں الغفو وھو الستو (مواھب ص ۹۹) (مغفور بروزن منبر ہے بیادہ غفر ہے مشتق ہے بمعنی ستر اور برد ہے کے ہے ) غفران کا بھی بھی مختی ہے کہ اللہ تعالی کی مغفر انسان کے سرکو انسان کے گزاہوں کو مغفر ہی کی انسان کے سرکو و سان کے تعلیم ہے اور جوٹ ہے بچاتی ہے اسے بھی ھے فور کہتے ہیں یہ بھی اسلی کی ایک قسم ہے لان السلاح بطلق علی مایفتل بدو علی ما بلغ بدوھو مما بلغ جدد (مواھب ص ۹۹) ( مید اس لئے کہ سلاح بطلق علی مایفتل بدوعلی ما بلغ بدوھو مما بلغ جدد (مواھب ص ۹۹) ( مید اس لئے کہ سلاح کا اطلاق ہراس چز پر ہوتا ہے جس کے ساتھ یا توقق ہو (بینی آلہ قبل) یا پھر مدافعت اور حفاظت کا قرر لیے ہواور مغفر ( خود ) بھی ان چیز وں بیس سے جس کے ساتھ مدافر واحد یک وارد ہیں جن بیس اللہ علیہ وسلم (مواھب ص ۹۸) ( مید باب ان احاد یث کا الواد دہ فی صفۃ مغفر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم (مواھب ص ۹۸) ( مید باب ان احاد یث کے بیان میں ہے ہو صفۃ مغفر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم (مواھب ص ۹۸) ( مید باب ان احاد یث کے بیان میں ہے ہو صفۃ مغفر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم (مواھب ص ۹۸) ( مید باب ان احاد یث کے کرمو تع ہے ہو کے تھے آگ کے کرمو تع ہو جو موسود تھے ہو گئے ہو کہ کے اس کے بیان میں ہوئے تو تو در بینے ہوئے تھے آگ کے کرمو تع ہو جو موسود تھی ہوئے تھے آگ کے کرمو تع ہو جو موسود اقد میں ان تھیلہ وسلم دو تو تو تو تو تینے ہوئے تھے آگ کے کرمو تھے ہوئے تھے آگ کے کورد کے بارے بیل میں دو تو تو تینے ہوئے تھے آگ کے کرمو تھے کے تھے آگ کے کرمو تھے کے تھے آگ کے کورد کے بارے موسود کی تھے آگ کے کرمو تھے کرمو تھے کرمو تھے کورد کے بارے میں دو تو تو تو تو تینے ہوئے تھے آگ کے کرمو تھے تھے آگ کے کرمو تھے کرمو تع ہوئے تھے آگ کے کرمو تھے کورد کے بارے میں دو تو تو تو تو تھے تھے آگ کے کورد کے بار کے موسود کرمو تو تو تو تینے ہوئے تھے آگ کے کرمو تھے کورد کے اس کے کرمو تھے کرمو تھے کرمو تھے کے کرمو تھے کرمو تھ

المندالة المناول المن

### حضورا قدس صلی الله علیه وسلم کے آلات حرب:

ا مام ترندیؓ نے حضور اقد س صلی اللہ علیہ وسلم کے دیگر آلات حرب کا ذکر نہیں کیا ﷺ احمد عبدالجوادالدويٌ نے آپ کے متعدد آلات جرب ذکر کئے میں لکھتے ہیں کہ آپ کے جی عدد قوس وكمان تهجين كاليخ الينة تام يتح المزوراء 'الروحاء 'الصفراء 'شوحط 'الكتوم 'السداد آب ً كى تركش كانام الكافور تفاايك دُ هال مبارك كانام المذلوق تفادوسرى كانام القنق تقاايك دُ حال حضور اقدس صلّی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں بطور تحفہ کے چیش کی گئی مگر اس برعقاب' یا کہش (مینڈھے) کی تصویر تھی حضورا قدس ملی اللہ علیہ وسلم نے اس تصویر پر ہاتھ رکھا تو اللہ تعالٰی نے آپ کے باتھ مبارک کی برکت ہے اسے محوکر دیا این قیم نے شوط کی بجائے الدیصاء کا ذکر کیا ہے نیز الكتوم كمتعلق لكهاب كسرت يوم احد فاخذها فتادة بن نعمان ( زاد المعادج ا ص ٣٩) (كروه جنگ احد کے دن ٹوٹ گئ تواسے قتا دوہن نعمان نے اٹھایا ) آپ کے سمات گھوڑے تھے۔

هُورُ ول كَيْمِي اسِينِ اسِينِ تام يَتْ السكب 'العرتجز 'الظرب 'اللحيف 'اللزاذ 'الورد' سبحة. الوعبدالله يحمد بن آخق الشافعي نے ان سات متنق عليہ گھوڑ وں کا ذکراس شعر میں کیا ہے ۔

والخيل سكب لحيف سبحة بظرب

ئزاز موتجز ور**د لها** اسرار

(زاد المعادج اص ٥٠)

(اورحضو ملافق كهوز مصكب لحيف سبحداور ضرب لزاز مرتجز رورد ان كايخ خاصيات تنه) حضوراقد سملى الله عليدوسلم يحترم بارك كانام الممنوى تفاايك لسباسا تيز وتفاجس كانام البيضاء : تغاا کیک خیمه تھا۔ جس کا نام السبحہ نے تھا ایک میڑھے سروائی لکڑی تھی جوتقریباً گزیرابر لمبی تھی جس کو محجن كيت بي ايك الشي مبارك تقي يعني مخصر جس كاتام العرجون تما (اتحافات١٥٣١٥) علامہ یوسف نبھانی '' نے شائل الرسول میں لکھا ہے کہ آ ہے ' کے حبیتڈ ہے کا نام عقاب تھا اس کا رنگ سیاہ تھا ایک جھنڈا زردرنگ کا بھی تھا اور ایک سفیدرنگ کا تھا جس کے اندرسیاہ دھاریاں تھیں حضور الدّر صلى الله عليه وسلم كم مشكيره كانام صاور تقاذين كانام وائ تقاا المثى كانام قصوى اور غضباء تقاد فركره في الدر صلى المرحدية المحادث و دوو و فرق قرار من و مرك المرحديد تقاد فركوه و تجركانام ولدل كد هي كانام يعفو و تقاجس بمرك يدود و فوق قرار المرب كانام و كانت له ثلاث الله اللاث حرب كان الموجوب فيها جه سند س الحضو ... و كانت له حوبة تسمى البعاء و كان له المحت بلسمة في المحت بالموجوب فيها جه سند س الحضو ... و كانت له حوبة تسمى البعاء و كان له محت بسمة في الموجو ( واد المعاد ج اص ٥٠) ( آب ك محت بن يقيم في و جباديس بنت تقان من ايك بنيم المعاد ج اص ٥٠) ( آب ك تين في يقيم في و جباديس بنت تقان من ايك بنيم المدون كانها اور آب كالمك نيزه تقال من ايك بنيم المدون تقااور آب كالمك نيزه تقال من ايك بنيم المدون تقااور آب كالمك نيزه تقال في المدون تقااور آب كالمك المدون تقااور آب كالمك المدون قرال به كالمك المدون تقااور آب كالمك المدون تقال المرون تقااور آب كالمك المدون تقااور آب كالمك المدون تقااور آب كالمك المدون في المك المدون تقااور آب كالمك المدون تقااور آب كالمك المدون تقااور آب كالمك المدون تقال الموجود ( والمال الموجود كالمك المدون تقااور آب كالمك المدون تقال المدون تقال المدون تقال الموجود كالمك المدون تقال المدون تقال المدون تقال المدون المدون تقال المدون المدو

مرار میلااقیل

> (1-4/1) حَدَّفَنَا فَخَيْنَةُ بُنُ سَعِيْدِ حَنَّفَنَا مَالِكُ بُنُ آنَسِ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنُ آنَسِ بُنِ مَالِكِ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَحَلَ مَكَةَ وَعَلَيْهِ مِغْفَرُ فَقِيْلَ لَهُ هَذَا ابْنُ خَطَلٍ مُتَعَلِّقٌ بِالسَّتَارِ الْكُفَيْةِ فَقَالَ الْخَلُوهُ.

ترجمہ! امام ترفدی کہتے ہیں کہ میں قتید بن سعید نے بیدوایت بیان کی ان کو مالک بن انس نے بید روایت بیان کی ان کو مالک بن انس نے بید روایت بیان کی انہوں نے بیدھدیث ابن شہاب سے قتل کی اوروہ خادم رسول حضرت انس بن مالک سے روایت بیان کرتے ہیں کہ حضورا قدس ملی انشہ علیہ وسلم فتح کمدے دن جب شہر ش داخل ہوئے تو آگر عرض کیا آپ کے سرمبارک پر حو دہ تی حضور جب حود اتار پچھا وراطمینان ہو گیا تو کسی نے آگر عرض کیا کہ یارسول اللہ! بیاب خطل کعبہ کا پردہ بکرے ہوئے ہے حضور نے فرمایا اس کوئل کردو۔

#### خلاصه مضمون: •

صدیت میں دوچیزیں بطور خاص ندکور ہیں (۱) حضور اقدی صلی الله علیہ وسلم نے لوہے کی معفر (خاص جنگی ٹو پی جے خود کہتے ہیں ) اپنی حیات میار کہیں سر پر پہنی ہے (۲) دوسری بات مید کہ فنج مکدے روز ایک شخص عبد العزیٰ بن مطل نے استار کعبہ پکڑ کرجان کی امان جیا ہی مگر حضور اقدی صلی

مِلْوَاوَلِ

besturduboc,

الله عليه دسلم نے ان کومعاف نه فرمایا اور قل کا تھم دے دیا۔

### مغفريا عمامة؟ تعارض كاجواب:

ان المنبی صلی الله علیه وسلم دخل مکه ... یهان شارهین حدیث نے ایک تعارض اور اس کے جوا ب کواہتمام سے بیان فرمایا ہے تمام رواۃ وحد تین کااس پراتفاق ہے کہ آ ب کا بیددخول فتح مکہ کا مراد ہے اس سے بینجی واضح ہوا کہ دخول مکہ کے وقت آ پ نے خودمبارک پہن رکھی تھی و علیہ معفر کی تصریح ہے۔

گراس کے بعد والے باب ماجاء فی عمامة رسول الله صلی الله علیه وسلم" کی پہلی روایت بیل" وعلیه عصامة سو داء "کی تصریح ہے بظاہر وونوں روایات بیس تعارض ہے بعض محدثین اورشار حین حدیث کو تذبذ بہ ہوا کہ دونوں روایات بیس کوئی زیادہ صحح اور درجہ صحت کو پیچی ہے گر در حقیقت دونوں روایات بیس کوئی تعارض نہیں ہے محدثین حضرات نے دونوں روایات کا اینا اپنا تحمل بیان کیا ہے جس کی وجہ سے تعارض باتی نہیں رہتا۔

(۱) حافظ زین الدین عراقی "فرماتے ہیں کے حضور اقدی صلی اللہ علید دسلم آغاز میں جب مکہ مکرمہ میں داخل ہوئے تو سر پرخود مبارک تھا آپ کے لئے تھوڑی دیرے لئے حرم میں قبل وقبال حلال کردیا گیا تھا وانست حیل بھذ البلد چونکہ جنگ اور قبال میں ایناد فاع بھی لازی تھا اس لئے آپ نے خود میارک کہن رکھی تھی۔

گرحضوراقد کرسلی اللہ علیہ وسلم حرم کوستفل معرکہ کارزار یا میدان جنگ نہیں بنانا جا ہے تھے چنانچہ دخول کمہ کے فورا بعد آپ نے اعلان فر مایا کہ جو مخص ہیت اللہ بیں واغل ہوجائے مامون ہے اسے گھر میں واغل ہوجائے مامون ہے اور جو ہتھیار ڈال دے وہ بھی مامون ہے اور جو مخص ابوسفیان کے گھر میں واغل ہوجائے مامون ہے دب دخول مکہ کے بعد جنگ کا احتمال باقی شدر ہا اور لوگوں نے آپ کی ہرایات کے مطابق امن لینا شروع کردیا تو آپ نے خودا تاردی اور سر پر تھا مرتفا۔ آپ کی ہرایات کے مطابق امن کیدنول مکہ کے وقت آپ کے سر پر تھا مرتفی تھا اور اس کے او پر مغفر ا

pesturd'

لینی خود بھی تھی اور بہاو گوں کا معمول بھی تھا جیسا کہ عملی رائسہ عصابة کی تصریح بھی ہے اور اس سے مقصد عمامہ کا چھوٹا ہونا بتانا ہے جا فظا ابن ٹیز جھ جن الروایات کی اس صورت کوتر نیچ و ہے ہیں اور بہی قرین قیار کی ہوتا ہے اور ہوتا بھی تو لو ہے کا ہے فظاہر ہے کہ اس نے سرکو تکیف بھی و نی ہے بیچے ٹیزی رہے تو سرکو راحت ملے گی۔ تکلیف بھی و نی ہے بیچے ٹیزی رہے تو سرکو راحت ملے گی۔

#### ایک تعارض اوراس کاهل:

وعلیہ مغفر کا اس خبر ہے بھی تعارض نہیں ہے جس میں تصریح ہے کہ لا یسحیل لاحد تکم ان یعتمل بمکہ السلاح جیسا کہ اسے مسلمؓ نے حضرت جابرؓ سے روایت کیا ہے کیونکہ شارحین حدیث نے اس کی متعدد توضیحات کی جیں۔

- (۱) بین المستخد الدوی تحریرا لودی تحریر مات میں کان دخول نیسنا محمد صلی الله عدیه وسلم بالسمخفروالسلاح فی الساعة التی حلت فیها مکة له وهی ساعة تطهیر الکعبة مِن الاصنام و تطهیر مکة من الشرک والوثنیة و بذلک فلا تنافی بین هذا الحدیث و حدیث مسلم عن جابر النح مکة من الشرک والوثنیة و بذلک فلا تنافی بین هذا الحدیث و حدیث مسلم عن جابر النح ( تحافات من ۱۵۱) ( حضور الفیائی کا مکرکواسلی اور خور سمیت واحل بحوالیاس تحوز دفت کے لئے تھا جس میں آپ کے لئے تل وقت میں کعبشر بف کو یتوں اور مکرش میں آپ کے لئے تل وقال مکہ میں جائز قرار دیا گیا تھا اور اس وقت میں کعبشر بف کو یتوں اور مکرش میں ہے کو وہ حدیث میں اور حضرت جائز کی وہ حدیث بوسلم میں ہے ( کرنہیں تم میں سے کی کے لئے جائز کہ وہ مکرش تھی اور الفائے ) کوئی تعارض اور منافات نہیں )۔
- (۲) حضورا قدی سلی الله علیه وسلم کے لئے مکہ کرمہ میں قبال ایک ساعت کے لئے طلال کرویا گیا ولم و تعصل لاحد بعدہ (اور آپ کے علاوہ ( مکہ اور حرم میں ) کس کے لئے اس کے بعد قبال جائز اور حلال نہیں کیا گیا) اسلئے حضورا قدس سلی الله علیہ وسم مکہ مکر مدیس متھا کے لئے تاری اسکرے ) داخل ہوئے تھے۔
- (٣) منهی اور مرانعت غاص ہے اس صورت میں جب ممل سلاح کی ضرورت نہ ہو و فافا دخل عام

المعالمة ال

عهدة القضاء ومعه ومع المسلمين السلاح في القواب. (ادراى لِيُرَوّ آپُمرة القصاكرمال كمرشريف كي اورآ بِيَّ ادرمسلمانول كرماتي اسلحه نيام وغيره بين تما)

- (۱۲) السعواد مِن النهى حمل السلاح للمحادبة مع المسلمين. ( التحيارا ثقائے ہے منع کرنے کا مقصد بیہ ہے کہ مسلمانوں کے ساتھ جنگ کے لئے ہتھیارا ثقائے جائیں )
- (۵) ویسجوز ان بکون النهی بعد فعله صلی الله علیه و سلم علی انه بیجوز له مالا یبجوز نغیره ( حسع ص۹۹ ا) (اور بیجی ممکن ہے کہ حضور تالیق کے اس دفعہ جھیا را تھانے کے بعد نمی ہوئی ہو۔اس کے علاوہ یہ بھی ممکن ہے کہ آپ کے لئے کوئی کام جائز ہواور آپ کے علاوہ لوگوں کے لئے ناجائز ہو ، یعنی حضور تالیق کی خصوصیت ہو)۔
- (۲) وجسع آخرون بان النهى عن المسلاح في الامور العادية فاذا دعت ضرورة لحمله ارتفع النهى (۲)
   النهى (المحافات ص ۱۵۱) (اوربعض دوسرے حضرات نے پیطیق بھی کی ہے کہ جھیارا تھائے کی نبی امورعا دیدیس ہواور جب بھی ہتھیارا تھائے کی ضرورت پڑجائے تو نبی ختم ہوجاتی ہے)۔

### ابن خطل کے قبل کا تھم:

فتح مکہ کے موقع پر عنوعام کے باوصف گیارہ مرداور چی عور تیں اسی تھیں جن کے جرائم نا قائل عنو شخص آب نے ان کے خون بدر کردیئے شخے اور عنوعام سے ان کو مشتقی قرار دے دیا تھا پھران میں عنو شخص آب نے ان کے خون بدر کردیئے شخے ان کو معانی مل کئی تھی چار مرداور وچار عور تیں باتی رہیں جو کے سے ان کو معانی مل گئی تھی چار مرداور وچار عور تیں باتی رہیں جو قتل کردیے گئے ابن مطل بھی ان میں سے ایک تھا ابن مطل اولا بارگاہ نبوت میں حاضر ہو کر مسلمان ہوا عبداللہ نام رکھاوتی کی کتابت کا کام بھی کیا کرتا تھا حضور اقد س صلی اللہ علیہ دیملم نے کسی قبیلہ سے ذکو قالینے کے لئے اسے بھیجا اس نے داستے میں اپنے ایک مسلمان غلام کو اس لئے آس کے دیا ہیں ۔

کھانا یکائے میں تفطی ہوئی تھی۔

و کیان معد مولی بینجده و کان مسلماً فنزل منزلا وامر مولاه ان بذبح تیساً ویصع له طعامها و نام فاستیفظ و لم بصنع له طعامها و خام مرتب که انتخاب المحله فقتله (جمع ص ۲۲۰) (اوراس کے ساتھا کیک فلام تھا جواس کی خدمت کرتا تھا اوروہ (این فطل) مسلمان تھا سفر کرتے جب ایک منزل پراترے تو ایسے تعلام کوکہا کہ بکراؤ کئ کرکے گھا تا تیار کروے اورخود سوگیا جب بیدار ہوا۔ اور غلام نے ایمی تک گھا تا تیار تیسی کیا تیار کروے اورخود سوگیا جب بیدار ہوا۔ اور غلام نے ایمی تک کھا تا تیار تیسی کیا تیار کیا ہے۔ کہا تا تیار کیا ہے۔ کہا کہ دیار کا ایسے کی کردیا)

پیمرخود تصاص کے خوف سے مدید منود و خدلوٹا کہ قصاص میں قمل کردیا جاؤں گامر تد ہو کر مکہ مرمہ ہیں گئی مرفود تصاص کے خوف سے مدید منود و خدلوٹا کہ قصاص میں قمل کردیا جا تا ہواں خریدیں جو آپ کے حق میں جو ویدا شعار کہہ کہ کرابن فطل کوخوش رکھا کرتی تھیں آپ نے اس کا خول بدر کرویا اسلم باوجود استار کعب کے پکڑنے کے اسے قمل کرنے کا تھم دیا اور قمل کردیا گیا۔ فیقال افتد لوہ امر ہم بیقتلہ علی سبیل الکھایة فیکل من قبلہ منہ و حصل به المقصود (مواہب ص ۹۹) (آپ نے فرمایا کہ اس کو قمل کردو آپ نے اس کے قمر مایا کہ اس کو تعلی سبیل الکھایة فیکل من قبلہ منہ و حصل به المقصود (مواہب ص ۹۹) (آپ کی نے فرمایا کہ اس کو تعلی میں کوئا طب کرے نہ کیا) بلکھی سبیل الکھایة فردویا کوئا ہوں کرے نہ کیا) بلکھی سبیل الکھایة فردویا کوئا ہوں کرے نہ کیا) بلکھی سبیل الکھایة فردویا کوئا ہوں کرے نہ کیا) بلکھی سبیل الکھایة فردویا کوئا ہوں کہی اس کوئل کردے گاہ میں مقدر ماصل ہوجائے گا)

#### ابن خطل اوراستار کعبه:

بعض حفرات نے بہال یہ بھی کہا ہے کہ نہ کعید میں واقل ہوااور استار کعید کے ساتھ چمت گیر مصمد سکا مان من دخلہ کان امنا رائند تعانی کے اس تول سے وود کیش کیزر باتھا کہ جوکوئی حرم میں وافل ہوجائے و دامن پر ہوگا ) گر حقیقت یہ ہے کہ صدیت میں اس کے دخول کعیداور و میں دخلہ کان امنا سے تمسک کا کوئی و کرئیس ہے۔

وراصل استار کعبہ ہے چینے کی وجہ بیتھی کدز ماند جا بلیت میں جوکوئی بھی کعبۃ القد کے استار ہے چست جا تا لوگ اس کی تعظیم کرتے اور جرائم معاف کر دیے جائے لہذا حضور اقدس صلی القد ملیہ وسم کا ابن تعطل کوئل کرنے کا تھم آپ کے اس ارشاد کے منافی نہیں ہے کہ میں دیحیل الدمسجد فہو امن ومن دخل دار اہی سفیان فیصو آمن ومن اغلق علیه بابه فیمو آمن لانه من المستنین کیوکردار تطنی میں المات بیات ہوایت ہے قال صلی اللّه عبلیه وسلم اربعة لا اوْمَنهم لافی حل ولا فی حرم الحویرت بن نقید و الله بن خطل و مقیس بن صبابة و عبداللّه بن ابی سرح و فی حدیث سعد بن ابی وقاص قال ادبعة نفرو امراً تان وقال اقتلوهم وان و جلتموهم متعلقین باستاد الکعبة (جمع ص ۱۹۹) ( کہ چوکی محید میں داخل ہموہ و ۱۹۹) ( کہ چوکی محید میں داخل ہموہ و امن پر ہوگا جو ابوسفیان کے گر داخل ہموجائے وہ امن سے ہوگا۔ اور جس نے اپناورواز وہتد کرلیا ووامن میں ہوگا۔ اس کے کہ (ائن تعلل ) امن سے مشتنی شدولوگوں میں سے

(۱) حویرث بن نقید (۲) هلال بن نطل (۳) نقیس بن صابه (۴) عبدالله بن الی سرت

اور حضرت سعد بن ابی وقاعل کی مروی حدیث میں ہے کہ چارمر داور دو مورتیں اور آپ نے قرمایا کہ ان کوئل کردواگر چیتم ان کوغلاف کعبہ پکڑتے ہوئے بھی یاؤ)

تھا)۔۔۔۔ نبی کر میکائے نے فرمایا کہ جارآ ومیوں کونہ میں زمین حل میں اور نہ حرم میں امن ویتا ہوں

### ابن خطل کوئس نے قبل کیا:

چنانچہ شیخص مظام اہراھیم اور حجر اسود کے درمیان ابو برز واسکمی کے ہاتھوں قبل ہوا۔

البتہ شخ ابرائیم البیج رک فرمائے ہیں فیصل افتدادہ واستبق الی فتلہ عمار بن یاسو وسعید بن حریث فسیق سعید وقتلوہ فسیق سعید وقتلوہ ابوبوزہ ویجمع بان اللذی باہنو قبلہ اولا ابوبوزہ وشار کہ سعید وقتلوہ بیسن زموہ والممقام (مواهب ص۹۰) (پس حضورہ الله فی باہنو قبلہ کاس کو (این نظل) کو آل کر دوتواس کے تیل کے لئے دوز پڑے ممارین یا سراور سعید بن حریث تو حضرت سعید نے اس کے آل کرنے میں سیقت حاصل کر کے قبل کر ویا اور بعض ہے کہتے ہیں کہ اس کو ابوبرزہ نے آل کیان کی تطبیق اس طرح ہو گئے سیقت حاصل کر کے قبل کر ویا اور بعض ہے کہتے ہیں کہ اس کو ابوبرزہ نے آل کیاان کی تطبیق اس طرح ہو گئے اور ابتدائے آل ابوبرزہ نے کیا اور پھراس کے سرتھ سعید بھی شریک ہو گئے اور انہوں نے زمزم اور مقام ابراہ ہیم کے درمیان اس کو آل کردیا ) د

احمد عبدالجواد الدومي قرمات ہيں كہ ابن نطل كے قاتل كى تعيين ميں اختلاف ہے حاتم كى ا روایت میں ہے كہ دہ سعید بن زید ہے بزار میں سعد بن الى وقائق واقطنی میں زبیر بن العوام بتلایا عمل ۴۸۱ } ---- ۲۸۱

ہے قسطان فی قرماتے ہیں کہ وہ ابو برز واسلمی ہیں و لعل الجمعیع تسابقوا الی فتلہ و لکن الذی باشرہ ا بسالقتل ابو ہوز ق فضو ب عنقہ بین الرکن و المعقام (اتحافات ص ۱۵۲) (اور شاید کہ سب نے اس کے قبل کے لئے مسابقت کی لیکن جس نے قبل کیا وہ ابو برزہ تھے اس نے اس کی گردن رکن اور مقام ابراہیم کے درمیان آوڑ وکی لیعن قبل کردیا)

### شاتم رسول كاحكم:

جو محفی حضورا قدر سلی الله علیه وسلم کی شان میں گستا خی کرے گالیاں بجے اور تو جن کرے اور مرتد ہو جائے ائمہ ثلاث فرماتے ہیں کہ اس کی قوبہ قبول نہیں ہوتی امام اعظم ابوصنیف فرماتے ہیں کہ اس کی قوبہ قبول نہیں ہوتی امام اعظم ابوصنیف فرماتے ہیں کہ شاتم رسول کی توبہ بھی قبول ہوتی ہے جس طرح نعوذ بائلہ کوئی شخص الله رب العزت کو گالیاں دے شرک کرے اور مرتد ہوجائے بھر توبہ کرلے تو اس کی توبہ بالا تفاق قبول ہوتی ہے تو شاتم رسول جو مرتد ہوجائے اس کی توبہ بالا تفاق قبول ہوتی ہے تو شاتم رسول جو مرتد ہوجائے اس کی توبہ بی تقاضا ہے۔

باب کہ بیروایت اتمہ ظافہ کے مسلک کا متدل اور مؤید ہے امام ابن تیمیہ نے اس موضوع پر ایک مستقل مقسل اور جامع کتاب ' الصاوم المعسلول علی شاتم الرسول '' کے نام ہے کھی ہے جس میں ہردو فدا تھب کے وال کی تقصیل ہے بیان کیا ہے جب دونوں جانب کے مسالک اور دلائل واہدا ف کا بغور مطالعہ کیا جائے تو بات واضح ہو جاتی ہے کہ مختقین احزاف اور محققین شوافع ' کے درمیان کو کی حقیق اختما ف نہیں ہے اور نہ کو کی توارش ہے بلکہ صرف نزاع لفظی ہے مقصدا کیا ہے ووٹوں اس بات کے اختما ف نہیں ہے اور نہ کو کی توارش ہے بلکہ صرف نزاع لفظی ہے مقصدا کیا ہے ووٹوں اس بات کے قائل بیل کہ التائب من اللغب محمد لا ذنب له کرکہ گناہ ہے ھی عنداللہ قبول ہوگی تاہم ما کم وقت ' قاضی ہے جس کا کوئی گناہ نہ ہو ) کے مطابق شاتم رسول کی تو بہمی عنداللہ قبول ہوگی تاہم ما کم وقت ' قاضی اور عامل کو یہ اختیار نہیں ہے کہ وہ شاتم کو تو بی وجہ سے معاف کرد سے بلکہ وہ اسے سیاست آئی کرسکتا ہے تا کہ آ سندہ کی کو جرات نہ ہوا متافی کا مسلک بھی یک ہے این خطل کا قبل اس کا خبوت ہے کہ وہ ساست قبل کرنے گئے۔

ہاتی رہی ہید بات کیمل کردینامصلحت ہے یا توبہ قبول کر لیمنا تو وہ موقع اور محل کے کھاظ ہے

<sup>گری</sup> جلدادّل

فیصله کیا جاسکتا ہے جہاں تک ابن خطل کے تل کا واقعہ ہے تو اس کے متعدد وجوہ محمل ہیں (۱) حدیث مں ابن عطل کی توبیکا کوئی ذکر تیں (۲) بیمین ممکن ہے کہ ابن عطل نے توبیدند کی ہواور آپ نے بوجہ ارتداد کے اس کے قبل کا تھم دیا ہو (۳) یہ بھی ممکن ہے کہ اس نے توبد کی ہو گرصد ق ول سے نہ ہواور آپ كوبذر بعدوي آگاه كرديا كيا هو ـ

(٣) بيكى بوسكتاب كداس كأقل تصاصأ بوجيس كه علامه مناويٌ فرمات بين \_ ففند في قصاص بالمسلم الذي قتله يرشد الى ذلك ان ابن سوح كان كابن خطل فيما ذكر فلما اسلم ترك ( مناوی ص۲۰۰) پس ابن خطل کاقل (دراصل)اس مسلمان کی قصاص میں تھاجس کواس نے قل کیا تھا اس کا اندازہ آپ اس سے کر سکتے ہیں کہ ابن سرح کا تھم بھی ابن مطل جیسا تھا جیسے کہ پہلے نہ کور ہو جاکا ہے کیکن جب وہ اسلام لائے تو اس کو جھوڑ و یا گیا)

(١٠٨/٢) حَـدُّتُمَا عِيُسَى بَنُ أَحْمَدَحَدُّثَنَاعَبُدُ اللَّهِ بْنُ وَهُبٍ حَدَّثِينَ مَالِكُ بْنُ انَسَ عَنِ ابْنِ شِهَابِ عَنْ آنَسِ بُنِ مَالِكِ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَخَلَ مَكَّةَ عَامَ الْفَتْحِ وَعَلْى رَأْسِهِ الْمِغْفَرُ قَالَ فَلَمَّا نَزَعَهُ جَآءَ هُ رَجُلُ فَقَالَ ابْنُ خَطَل مُتَعَلِّقُ بِ اَسْتَارِ الْكُعَبَةِ فَقَالَ اقْسُلُوهُ قَالَ ابْنُ شِهَابِ وَبَلَغَيْنُ اَنَّ وَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَمُ يَكُنُ يَوُمَنِذٍ مُحُومًا..

ترجمہ!امام ترفدی کہتے ہیں کہ میں مدروایت عینی بن احد نے بیان کی ۔ان کوعبداللہ بن وہب نے بیدوایت بیان کی وہ کہتے ہیں کہ مجھے ما لک بن انس نے ابن شہاب کے حوالے ہے بیان کیا اور انہوں نے بیروایت صحابی رسول حضرت انس بن ما لک سے سی کر حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم فتح مکمہ کے دفت شہر میں داخل ہوئے تو حضور کے سرمبارک برخودتھی جب حضور کے اس کوا تار دیا تو ایک آ دمی آیا اس نے عرض کیا یا رسول اللہ! ابن نطل کعبہ کے بردہ سے لپٹا ہوا ہے۔حضور کے فرمایا کہ وہ امن والول میں سے نہیں اس کوتل کرڈ الو۔ امام ز ہرگ کہتے ہیں کہ مجھے یہ بات معلوم ہوئی کہ حضور - { PAA }

اقدس صلى القدمذيه وسلم اس روز محرم نبيس تصے\_

وبلغنی ان رسول الله صلی الله علیه وسلم لم یکن یو منذ محوماً حدیث کامضمون اور تفصیلی بحث | تو گذشته حدیث بین گذر چکی ہے البتہ یہ جملہ اضافی ہے جواسی روایت بین نقل کیا گیا ہے۔

#### دخول مكه كے وقت احرام كامسكله:

این شباب کہتے ہیں کہ مجھے یہ بات پیٹی ہے کدرسول کریم صلی اللہ مذید دسلم اس دن محر مہیں سے امرائیس با تدھا تھا بلکہ خود مبارک اٹار کر سیاہ محمامہ ذیب راس فرما یا تھا۔ عصل المناس وعلیہ عسم اللہ تھا اللہ نے لوگوں کو (یوم فتح مکہ ) خطبہ و یا اور آپ کے سریر سیاد عمامہ (بگڑی) تھی ) بلکہ اس سے قبل جب کمہ میں وافل ہوئے تو آپ کے سرمبارک پرخود تھا جواحرام کے منافی ہے بلکہ اس سے قبل جب کمہ میں وافل ہوئے تو آپ کے سرمبارک پرخود تھا جواحرام کے منافی ہے

میدهدیث بھی بظاہر شواقع کامشدل اور مؤید ہے اور اس کوسند بنا کر بغیر احرام کے دخول مکہ کو جا ئز قرار دیتے جیں مگر حنفیہ حضرات بغیراحرام کے دخول مکہ کوجا ئز قرار نہیں دیتے تفصیلی بحث اور دلائل ا قوائِق جگہ آ کمیں گے مگر حنفیہ کے نزدیک میدهدیت شوافع کا مشدل اور ججت اسلئے نہیں بن سکتی کہ اس روز حضور اقدی صنی القد علیہ وسلم کے لئے فتح مکہ کی غرض سے حرمت اٹھا وی گئی تھی و دروز آپ کے لئے حلالی تھا۔

احناف میمی کہتے ہیں دخول مکہ بغیراحرام کے اس وقت ناجا کڑے جب اطمینان ہوا اس وقت ناجا کڑے جب اطمینان ہوا اس ہوا اندیشر آئل وقبال اور قلر مزاحت نہ ہو گرفتے مکہ کے موقع پر کتنے کتنے اندیشے لاحق سے مکہ میں واقبل ہونے کا یقین ٹیمی تھا احماف کہتے ہیں کہ لیسس محیطاور سنسو رئیس صوورہ کا کہ بوجیضرورت اور مجوری کے سلے ہوئے کیڑوں اور سرچھپانے ) سے احرام معدوم تیس ہوتا اور زیادہ سے زیادہ دم لازم آئے گاجس سے عدم احرام کا شورت بہت مشکل ہے۔

### باب ماجا ء في عمامة النبي صلى الله عليه وسلم

باب!حضورا قدس صلی الله علیه وسلم کی دستار مبارک کے بیان میں

#### عمامه کی فضیلت و بر کات:

البعمامة (بکسو العین) ما یعته به فوق الوانس (العماميين کے سروئے ساتھ براس چيز کو جوسر کے اور بطور پگڑی کے لیمی جائے ) کو کتبے جیں عمامہ حضور الذک سلی الله عابیہ وسلم کی سنب منظم و و متمرو ہے والع معامة سنة لا سینما للصلوة و بقصد المتجمل لا حبار کئیرة فیها (مواهب ص ٩٩) (انمامہ (پیمری) سنت ہے تصوصاً نہاذ کے لئے یا نوبصور تی حاصل کرنے کی فرض سے ابوجان احادیث کثیره کے جواس سنسلہ میں وارد ہوئی جیں) آپ نے خود جمی ممامہ پہنا ہے اور اس کی تعریف جمی فر ، تی ہے جواس سنسلہ میں وارد ہوئی جیں) آپ نے خود جمی محامہ و سروا ہوں الاجب ان الاجب اور اس کی تیں ای بساب بیسان الاجب اور الوار حدة فسی صفة عمامة و سول الله صلی الله علیه و سلم و مواهب ص ٩٩) (بیر باب ان احادیث کے بیان میں ہے جوحضور اقد س صلی الله علیه و سلم و مواهب ص ٩٩) (بیر باب ان احادیث کے بیان میں ہے جوحضور اقد س صلی الله علیہ و سلم و ارد ہوئی میں ) حضور اقد س صلی الله علیہ و سلم کا ارشاد ہے کہ بیامہ با ندھا کروائی سے خام میں براہ جاؤ گر (ش الباری)

عینی شرع بخاری بین ہے کئی نے حضرت عبداللہ بن مخرے دریافت کیا کہ کیا عمامہ باتد هناسنت ہے؟ انہوں نے فرمایا بان عمامہ یا ندھنا سنت ہے مزید ہی بھی فرمایا ، عمامہ باندھا کرو کہ اسلام کا نشان ہے مسلمان اور کا فریعی فرق کرنے والا ہے۔

مَنْ يَجِركُ قَرَمَاتَ مِن فَقَى النخبر فرق بيننا وبين المشركين العمائم على القلامس واماليس الفلنسوة وحدها فهوزي المشركين (مواهب ص ٩٩) (صديث شرايف من ع) كمار اور Desturduboor

مشر کین کے درمیان فرق ٹو پیوں کے او پر بگڑیوں کے باندھنے میں ہے اور صرف ٹو لی کا اکیلا پہننا تو بیہ (ایک متم )مشرکین کی شکل و ہیئت ہے )

## سياه عما ہے کا تھم:

تاہم پہاں اتنایادر ہے کہ لباس بذاتہ ممنوع نہیں ہوتے بلکہ کی دوسری قوم یا فرق ضالہ ہے مشاہبت کی وجہ ہے آئیس خاص حالات اور مشاہبت کے قطعی اتنالات کی وجہ سے محروہ قرار دید یا جاتا ہے مثلاً کالی بگڑی یا سیاہ لباس بنفسہ ممنوع نہیں ہے اور نہ اس میں کوئی قباحت ہے مگرم مرکے ایام میں شیعہ لوگ سیاہ لباس پہنچ ہیں ان دنوں میں سیاہ لباس پہنچا کو یا ان سے مشاہبت بظاہر شیعیت کا فروغ وتر وقتی ہے نہذا ان ایام میں سیاہ بگڑی اور لباس سے اجتناب بہتر ہے۔ ایک دور میں سیاہ لباس پہنچا عباس خاص خاص خاص میں میاہ ہوا کرتے تھے وجہ بیتی کہ عباس خاص داء حضرت عباس کو عطافر ما یا تھا جو ہر تخت نشین سے سر پر عضورا قدس ملی الله علیہ وسلم نے عمامہ سو داء حضرت عباس کو عطافر ما یا تھا جو ہر تخت نشین سے سر پر بطور ترک کے دکھا جاتا تھا حضرت امام ابو یوسف ڈولی طور پراس رنگ کو بیند فرماتے تھے چنانچہا کے سیاہ موقع پر جب عمامہ اور گھوڑ ابھی سیاہ رنگ کا تھا۔ پھر دہ اس رنگ کو فضیلت دینے گے مقابلہ میں عبد کے موقع پر جب عمامہ اور گھوڑ ابھی سیاہ رنگ کا تھا۔ پھر دہ اس رنگ کو فضیلت دینے گے مقابلہ میں کہتے لیک مقابلہ میں کرتے تھے علامہ جلال اللہ بن سیوطی نے اس موضوع پر بھی رسالہ لکھا ہے جس میں جابت کیا ہے کہ لون اسود بھی سنت ہے اور لون ابین بھی بھی تکر بیاض کو فضیلت عاصل ہے۔

# عمامه پرقطعی مواظبت ثابت ہے:

یبال بیمسئلہ بھی خصوصیت ہے واضح رہے کہ حضوراقد س سلی اللہ علیہ دسلم اور خلفاء راشدین نے عمامہ کے ساتھ نمار پر مسئلہ بھی خصوصیت ہے اور اس پر انہوں نے موا طبت کی ہے اور بیموا ظبت تعلی خابت بھی ہے اس وجہ ہے بعض لوگوں نے بیٹری کوسنت مو کدہ قرار دیدیا مگر اس کا بس منظر بھی ہے وہ بیر کہ عرب عمامہ کے عادی تھے وہ بغیر عمامہ کے نکلنا بہند نہیں کرتے تھے بلکہ یہ ان کا معمول تھا جیسا کہ اب بھی

سرحدو بلوجستان مين بعض قبائل بالخصوص وزيرستان وغيره مين بقطعي مروج بيحضور اقدس صلى الله ً عليه وسلم بھی اور صحابہ کرام ہم بھی صلوٰ قاور غیر صلوٰ قامیں عرب دستور کے مطابق عمامہ اور ردا ء کولاز مأیب نا کرتے متھ لہذا تمامہ ورداءعادت مبارک تھی بہر حال راج یمی ہے کہ نماز پڑھتے وفت تمامہ زیب راس ہومگر بغیر ممامہ کے بھی نماز بلا کرا ہت جا کز ہے اگر نظے سرنہ ہو فقہاء کا بھی فتویٰ ہے کراہت اس چے ہے آتی ہے جہال کوئی ممانعت ہو یا کراہت منقول ہوعادت کے موافق نہ ہونار یکوئی جرمہیں ہے مقدارعمامه:

حضور اقدیں صلی الندعلیہ وسلم کے بڑیامہ مبارک کی مقدار کیاتھی ؟اسی سلسلہ میں محدثینؓ نے تضریح کی ہے کہ شہور روایات میں مقدار ممامہ نہ کورمبیں ہے طبرانی کی ایک روایت میں سات و راع آ کی ہےوف ال ایس حسجو الااصل له (صواعب ص ٩٩) (ابن حجرٌ فرماتے ہیں کہاس روایت کی کوئی ' بنیار ڈیس ہے ) ''

علامہ جزری بھی فرماتے ہیں کہ میں نے سیر کی کتابوں میں خاص طور سے تلاش کیا مرحضورا قدس صلی القدعلية وسلم كے عمامه كى مقدار مجھے تبين ملى (خصائل)

لمكن نبقيل عين النووي انه كان له صلى الله عليه وسلم عمامة قصيرة وكانت ستة اذرع وعمامة طويلة كانت الني عشر فراعاً (مواهب ص ٩٩) (كيكن امام نوويٌ مع منقول بي حضور الله كي كانت ایک کوناه ( چھوٹی ) بگزی جو چیوز راع ( ہاتھ ) تقی اورا یک لیبی پگزی وہ ہارہ ہاتھ تھی )

شیخ احمرعبدالجوا والدوی علامه این القیم کے حوالے نقل کرتے ہیں اسم نسکن عمامته صلی اللّٰہ علیہ ومسلم كبيرة يوذي الرأس حملها ولا صغيرة لا تقى الرأس من حرولا برد. بل كانت ومبطأ بين ذلك و حيو الامور الوسط (المحافات ص٥٥٠) (حضويليك كي پُكري تداتني لمي تقي كرمركوا تهائي سے تکلیف ہو۔ اور نہاتنی جیمونی کہ سرکوسر دی اورگر می ہے تحفوظ ندر کھ سکے۔ بلکہ درمیانی تھی اور درمیانی امر میں بہتری ہوتی ہے)۔ و ا ١٠٩١) حدثنا لمحمّليُنُ بشَار حدُّثنا عَبُدَالرَّحْمَن بُنَ مَهُدِيَ عَنْ حَمَادِبْن سلمة (ح) المُسْلَمَة وحدَّثنا مَخْمُو ذَيْنُ عَيُلان حدُّثنا و كَلِغُ عَنْ حَمَّادَبُن سَلَمَة عَنْ ابِي الزُّبِيْر عَنْ جابِرِ قال دخل النَّـيُّ صلّى اللَّهُ عليْه وسلّم مكّة يوم الْفَتْح وعليه عَمَامَةُ سؤدةً أَ.

تر ہمدانا امیر مذتی کہتے ہیں کہ ہمیں محد بن بشار نے بیاصدیت بیان کی وہ کہتے ہیں کہ ہم کوعبدالرحمٰن بن مبدی نے بیدوویت بیان کی ان کو بیروایت جماو بن سفر کے واسط سے پینچی (سمویل) ہمیں بیروایت محمود بن غیبان نے بیان کی انہوں نے وکیع سے اور انہوں نے جماد بن سلمہ سے انہوں سنے ابن ابی محمود بن غیبان نے بیان کی ونہوں نے وکیع سے اور انہوں نے جماد بن سلمہ سے انہوں سنے ابن ابی زیبر کے حوالے سے نقل کی ۔ انہوں نے جابڑ ہے ۔ وہ فرماتے ہیں کے حضور اقدی سلمی انفد میہ وسلم فنج کی مرمبارک پرسیا و تمام تھا۔ کد بین جب شہر میں واضل ہوئے تو حضور اقدی صلی انفد علیہ وسلم کے سرمبارک پرسیا و تمام تھا۔

#### مغفرياعمامه يادونون:

دخیل النب صلی الله علیه وسلم مکة يوم الفتح و علیه عمامة سودا، زاد مسلم بغیر احرام وزاد مسلم فی روایة و ابوداؤد قد ارخی نظرفیها بین کتفیه ( مناوی ص ۱۳ ) ( آپ تُنْخ مکه کان مکه شریف واقل بوت اورآپ کی مرمبارک پرکالی پگری تھی۔ سلم نے بیزیاد تی کی ہے کہ آپ غیر محرم تھا ورمسلم نے بیزیاد تی کی ہے کہ آپ غیر محرم تھا ورمسلم نے ایک دوسری روایت میں اور ابوداؤد نے بیزیاد تی بھی کی کہ پگری کے دوطرف ( کنار ے ) حضور الفائے نے کندھول کے درمیان الکائے ہوئے تھے )۔

اس نے آبل باب میں گذرا کہ دیول مکہ وعلیہ معفو (کرحضوں النظیمی کہ میں داخل ہوئے اور آپ کے سر پرخورتھی) دونوں میں کوئی تعارض نہیں ہے کیونکہ (۱) نیچ خود ہو اد پر تمامہ فالعمامة فاد تکون فوق المعفور را انحافات ص ۵۵ ان (ایس پیگری جمی خود کے اد پر بوتی ہے ) یا عمامہ جھوٹا ہوا دراس پرخود ہو ان المعفور را انحافات ص ۵۵ ان (ایس پیگری جمی خود کے اد پر بوتی ہے ) یا عمامہ جھوٹا ہوا دراس پرخود ہو (۲) یا داخلہ کے وقت خود مبارک ہم پرخمی کہ اختال مزاحمت کا تھا لیکن دخول کے مصلا عمامہ با نہ جانیا جو بظاہر دخول کا وقت ہی تھا اسلئے وقت وخول کی طرف نسبت ہوئی (۳) بعض حضرات ہے تو جیہ بھی کرتے ہیں کہ خود تو او ہے کا ہوتا ہے ظاہر ہے پہنے والے کواذ بہت بھی ہوتی ہوگی اذ بہت ہے نیچنے کے لئے خود کے بیچے پیٹری بھی بوتی ہوگی او بہت سے نیچنے کے لئے خود کے بیچے پیٹری بھی باری کی ہوگی او برا انحافات

pesturo

طِيْدِ الْمُرَامِ الْمُرْدِينِ فِي الْمُرْدِينِ فِي الْمُرْدِينِ فِي الْمُرْدِينِ فِي الْمُرْدِينِ فِي الْمُرْدِينِ مِنْ الْمُرْدِينِ فِي الْمُرْدِينِ فِي الْمُرْدِينِ فِي الْمُرْدِينِ فِي الْمُرْدِينِ فِي الْمُرْدِينِ فِي الْم

> ص۵۵) (اورحدیث شریف میں اشارہ کی تمامہ ( گیزی) دوسری چیزوں سے انعقل ہے) وقسان البجزري وقيمه اشبارة الى ان هذا الدين لا يتغير كالسواد بخلاف ساتو الالوان رجمع ص ۴۰۴٪ (امام جزیری فرماتے ہیں کہ حدیث میں اس طرف بھی اشارہ ہوتا ہے کہاس دین اسلام میں تغیرتبدل نبیس ہوگا جیسے کالارنگ ( کہ اس میں تبدیخ نبیس ہوتی ) بخلاف دوسرے رنگوں کے ) 🛮 فیال النزيس النعراقيي اختلف النفاظ حليث جابر في المكان والزمان الذي لبس فيه العمامة السوداء فالمشهور انه يوم الفتح وفي رواية البهقي في الشعب يوم ثية الحنظل وذلك يوم الحديبة قال ويسجعاب ببيان ان هذا ليس اضطراباً واله لبسها في الحديبية وفي الفتح معاً اذلا مانع من ذلك الا ان الاستناد واحد فلينا عل (مناوي ص٢٠٥) (حافظار بن الدين العراقي " في كها كرهفرت عابر" كي حدیث کے الفاظ اس مکان ( جگہ ) اور زبان ( وقت ) کے متعلق مختلف ہیں جن میں مضور علی اللہ نے کالی پکڑی پہنی ۔ بس مشہورتو یہ ہے کہ وہ فتح کمدکا دن تھاا درامام بیمقی ؓ کی روایت میں ثدیۃ الحفل ( یوم حدیبیہ ) کاون تھا( تو گویاروایت میں اضطراب ہوا ) زین العراقی ٌ فرمائے میں کہاس کا یہ جواب دیا سمیا کہ یے کوئی اضطراب نہیں بلکہ ہے شک (بیہ ہوسکتا ہے ) کہ آپ نے حدید یدیا در فتح مکہ کے دانوں ایام میں کالی گیڑی ہنی ہواس لئے کہاس میں کوئی امر مانع نہیں البتذیبہ بات ( تھنگتی ہے ) کہ سندتو اك ى ئالىتامل)

> (١٠٠/٢) حَدَّثَنَا ابْنُ آبِي عُمْوَ حَدَّثَنَا سُفْيَانُ عَنْ مُساوِرِ الْوَرَّاقِ عَنْ جَعْوِبُنِ عَمْرِوبَنِ حُرَيْتِ عَنْ ابْيُهِ قَالَ زَأَيْتُ عَلَى رَسُولَ اللَّهِ صلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ عَمَامَةُ سؤدآءَ.

> ترجمہ! ہمیں بیدوایت ابن افی عمر نے بیان کی انہوں نے بیدوایت سفیان سے اور انہوں نے مساور ورائب سفیان سے اور انہوں نے مساور ورائب سے افراق سے اخذ کی دوبید وایت جعفر بن حریث سے اور و داسپنے باپ عمر و بن حریث سے قبل کرتے ہیں۔ وہ فرماتے ہیں کہ میں نے حضور اقد س صلی اللہ علیہ وسلم کے سرمبارک پرسیاد عمامہ دیکھا۔

راویان حدیث (۲۹۵) مساور الوراق" اور (۲۹۲) جعفرین عمروک حالات" تذکره راویان شکل \* و مرابعه بارده فدر کو

ترمذی میں ملاحظہ قرمائیں۔

المارية للمارية المارية 
### سياه عمامه اوربعض صحابة كامعمول:

قبال رایت علیٰ رسول الله صلی الله علیه وسلم عمامهٔ سوداء مضمون حدیث تو پہل حدیث میں گذر چکا۔ شیخ عبدالرؤف کی تصنیع میں کہ حابہ کرام میں سے بھی بہت سول نے سیاہ رنگ کا عمامہ استعمال کیا ہے حضرت علی نے شہادت عثمان کے روز مضرت حسن سیاہ لباس اور سیاہ عمامہ میں خطبہ ارشاد فرمایا کرتے تھے حضرت این زبیر سیاہ عمامہ با بمدھ کر خطبہ ارشاد فرمائے حضرت الن میں مصرت عبداللہ بن جریر محضرت عمار اللہ میں اوعمامہ بہنا کرتے تھے (منادی ص۲۰۳)

و کان سعید بن المسبّب بلسها فی العبلین (اتحافات ص ۱۵) (اور حقرت معید بن المسبب علی کالی پگڑی عیرین (عیدالفطرا ورعید الاقتی) ش پہنا کرتے تھے ) گر بایں بمدعایا مرام اور فقها معظام نے جمعہ وعیدین یا خطب ش سیاه تمامہ پہنن ضروری قرار شن ویا۔ وفی شوح المزیلعی و کیف ماک ان الافت ل فی لبسها المیاض و صحة لبس المصطفی للسواد ونزول الملائکة یوم بعو بعمائم صفو لا یعارضه لانه لمقاصد و مصالح اقتضاها محصوص ذلک المقام کما بینه بعض العلماء الا علام فلا بینا فی عموم النجر الصحیح الامو بلبس الا بیض وانه خیر الالوان فی العیاة والممات علام فلا بینا فی عموم النجر الصحیح الامو بلبس الا بیض وانه خیر الالوان فی العیاة والممات درمری جانب حضور علی گئری گئری شرح شل ہا ورصورت بوئی ہوئی افضل مفید تمامه اور پگڑی ہوئی ادر در بیلی کو درمری جانب حضور علی گئے کائی پگڑی پہنے کی صحت اور فرشتوں کا بھگ بدر کے دن زرد (بیلی ) یکڑ یاں پہنے اثر نااس کے معارض اور منافی اس لئے تیس جیسی کہ اس کو بعض بو سے مقاصد اور مصالح کی وجہ سے تھا جواس مقام کی خصوصیات کی مقتمنی تھیں جیسے کہ اس کو بعض بو سے معام حضرات نے بیان کیا ہے۔ تواس کے بیاس صدیت تھے کے عموم کے منافی شہواجس بیس مفید لیاس کے پہننے کا تھم ہوری کے منافی شہواجس بیس مفید لیاس کے پہننے کا تھم ہوری ورسے بھی دوسرے دیوں سے بہترین رنگ ہے )

المام اوزاعی سے جب دریافت کیا گیا کہ آپ سیاہ رنگ کو کیوں استعمال نیس کرتے تو نالیسندی کا اظہار کرتے ہوئے الشاہ و النظاهومواد کرتے ہوئے ارشاد فرمایالاته لا یعلی فیه عروس ولا بلبی فیه محرم ولا یکفن فیه میت والنظاهومواد مغیر العمامة (مناوی ص۲۰۳) (کیاس (کالے رنگ ) کے لباس میں دُلہن کوجلوگاہ میں نہیں بھایا

الداول المحالة 
جاتا اور نہ ہی اس میں محرم خص تلبیہ بڑھتا ہے اور نہ اس میں میت کو کفن دیا جاتا ہے اور یہ بات تو ظاہر ہے کہ امام اوز ائل کی مراداس محامہ ( بیگزی) کے علاوہ دیگر لباس ہے)

(٣/ ١ ١) حَدِّثَفَ مَسْحُمُوْ فَبْنُ غَيْلانَ وَيُوْمُفُ بُنُ عِيْسِى قَالَا حَدَّثَنَا وَكِيْعُ عَنْ مُسَاوِرِ الْوَرَّاقِ عَنْ جَعْفَ رِبْنِ عَمْرِ و بْنِ حُرَيْثِ عَنُ أَبِيُهِ أَنَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خَطَبَ النَّاسَ وَعَلَيْهِ عِمَامَةُ سَوُدَآءُ.

ترجمہ! امام ترفی گہتے ہیں کہ ہمیں ہارے استاد محمود بن غیان اور بوسف بن میسیٰ نے بیرحدیث بیان کی وہ دونوں کتے ہیں کہ ہم کو وکیج نے بیدوایت بیان کی انہوں نے بیدروایت مساور وراق سے اخذ کی انہوں نے بیدروایت مساور وراق سے اخذ کی انہوں نے بیدحدیث جعفر بن عمر و بن تریث سے نقل کی جوایے باپ عمر و بن حریث کے حوالے سے انہوں نے بید حدیث دیں تریث کے حوالے سے کہتے ہیں۔ کہ حضور اقدیں نے ایک مرتبہ خطبہ پڑھا اور حضور کے سرمبادک پر سیاہ کھا مرتبہ خطبہ پڑھا اور حضور کے سرمبادک پر سیاہ کھا مرتقا۔

#### دوران خطبه سیاه عمامه کا ثبوت:

ان النبی صلی الله علیه وسلم خطب الناس وعلیه عمامة سودآء (کریے شک بی علیه السام اوگول کوخطبددیا اور آپ کالی مچڑی باند سے ہوئے تھے )مسلم کی روایت بیس علی السعنسر (منبری) کی تصریح ہے۔ (جمع ص٣٠٥)

تيزمملم مي ابواسامة عن مساور كري سروايت ، قال حلتى جعفو بن عمرو بن حريث

على أنبيه قبال كناتي أتبطر الى رسول الله صلى الله عليه وسلم على المنبر وعليه عمامة سوداء قد ا ہے باب سے روایت کرتے ہیں کہا س نے کہا کہ تو یا میں حضور میں بھٹے و کمیے رہا ہوں اور آ ہے کے سریر کالی بگڑی ہے جس کے دونوں طرف ایسے دونول کندھوں کے درمیان ان کا کے میں ا عمامَنْ فرماتے ہیں کہ طرفیھا( مثنتیہ ) کی بھائے طرفھا( بصبخہ غیر د ) سیجے

(۱)مشبورقول میہ ہے کہ بیخطبہ فتح مکہ کا ہے جو تعبہ کی چوکھٹ پر کھزے ہوئر آ پ کے ارشادفر مایا تھا اي وعيظهم عندياب الكعبة كما ذكره الحافظ ابن حجر والمراد بالمنبر في بعض الروايات عتبة الكعبة لانها منبو بالمعنى اللغوى وهو كل موتفع (مواهب ص٠٠٠) (يعي ان كوكعيد كـ درواز \_ کے یاس وعظ ونصیحت فرمانی فیسے کہ جا فظرانت ججرا نے ڈکر کیا ہے۔اورمنبر سے مراد بعض روایات میں کع۔(بیت اللہ ) کی چوکست ہے اس کئے کہ لغوی معنی کے لخاظ ہے چوکھٹ بھی منبر ہے۔ کیونکہ منبر ا کالغوی معنیٰ سراو نجی صّبہ ہے )

تصريح بحي منقول مصر جَبَد فتح مكه كاخطيه نبر برنبيس تغاء وقد ذكو صاحب المصابيح هذاالحديث فسي بياب خيطية الجمعة (السحيافات ص٤٥٠) (اورصاحب المصافيح في الن حديث كوخطيه جمعيك ا باب میں ڈ کر کیا ہے )

(۳) - ماهلی قاری شرح مفکلوة میں میرک شاہ ہے نقل کرتے ہیں کہ پیرخطبہ حضورا قدس <del>سلی ا</del>للہ علیہ وسلم كمرض وصال كالصاريخ مبدالجوا والدومي قريات بين وحين هيذا المتحديث تنفهم ان لبسس البعيميامة السوادآء لمريكن بمكة فقط ولكن كانت في مكة وغيرها ارتحافات ص44 الراوراس حدیث ہے ہم یہ بچنے اورمعلوم کرتے میں کہ آئے کا سیاہ بگڑی کا پہنما پیصرف مکہ میں نہیں تھا بلکہ مکہ اورغیر کدوونوں میں ہواہے)

(٣٠ ٣٠) حدَّثنا هارُونَ بُنِ السحق الْهِمُد التي حدَّثنا يحييَ بن مُحمَّدِ الْمَدنيُّ عَن عَبِد الْعزيز

- مجلالة إلى - مجلالة إلى وَسَلَّمَ إِذَا

بْنِ مُحَمَّدِ عَنْ عُبَيْدِ اللَّهِ بْنِ عُمَرَ عَنْ نَافِعِ عَنِ ابْنِ عُمَرَ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا اعْسَمَّ سَلَلَ عِلَمَا مَعَنَهُ بَيْسَ تَحِفَيْهِ قَالَ نَافِعُ وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ يَفَعَلُ ذَلِكَ قَالَ عُنِيدًا لَلْهِ وَرَأَيْتُ الْقَاسِمَ بْنَ مُحَمَّدِ وَسَالِمًا يَفْعَلَانِ ذَلِكَ ..

ترجمہ!امام ترفدگی کہتے ہیں کہ جمیں ہمارے استافہارون بن ایخق ہمدانی نے بیصدیت بیان کی ان کو بیہ روایت کی بن محمد سے اور انہوں نے عبیداللہ بن محمد سے اور انہوں نے عبیداللہ بن محمد سے اخذکی وہ روایت تافع کی طرف منسوب کرتے ہیں جنہوں نے اسیے صحابی رسول حضرت عبداللہ بن محر سے اخذکی وہ روایت تافع کی طرف منسوب کرتے ہیں جنہوں نے اسیے صحابی رسول حضرت عبداللہ بن محر سے اخذکی وہ روایت تافع کے ہیں کہ حصلہ کو ایسے دونوں مونڈھوں کے درمیان یعنی بچھلی جانب وال لیتے تھے تافع یہ بہتے ہیں کہ میں نے شملہ کو ایسے دونوں مونڈھوں کے درمیان یعنی بچھلی جانب وال لیتے تھے تافع یہ بہتے ہیں کہ میں نے عبداللہ بن عرف کو ایسے بن کرتے و یکھا عبیداللہ جونافع کے شاگر دہیں وہ کہتے ہیں کہ میں نے (اپنے زمانہ میں حضرت ابو یکر صدیق رضی اللہ عنہ کے بوتے ) قاسم بن محمد اور (حضرت عمروضی اللہ عنہ کے زمانہ میں حضرت ابو یکر صدیق رضی اللہ عنہ کے بوتے ) قاسم بن محمد اور (حضرت عمروضی اللہ عنہ کے بوتے ) مالم بن عبداللہ کو ایسے بی کرتے و کھا۔

راو یان حدیث (۲۹۷) ہارون ابن آخق البمد انی " (۲۹۸) یجیٰ بن محمد المدیق (۲۹۹) عبد العزیز بن محمدٌ اور (۳۰۰) عبید الله بن عمرٌ کے حالات '' تذکر ہراویان شاک تریذی' میں ملاحظ فرما کیں۔

### شمله بھی سنت مؤکدہ ہے:

کان النب صلی الله علیه وسلم افااعتم سلل عمامته بین تحفیه ... پہلی تین روایات بین تفور الله تدر صلی الله علیه وسلم افااعتم سلل عمامته بین تحفیه ... پہلی تین روایت بین تفور الله ترصلی الله علیه وسلم کے تمامه مبارک کے سیاہ رنگ کی وضاحت تھی اب چھی روایت بین تمثر والد ترصلی الله علیه وسلم کے تمامه بائد ہے کے طریقہ کو بیان کیا گیا ہے حضر تا ابن تمر فر ماتے ہیں کہ آپ جب تمامه بائد سے تو اس کے کنارہ (شمله) کو دونوں کا ندھوں کے درمیان لاکا دیتے تھے سدل کامعنی لاکا ناہے تمامه سے مراد (۱) کنارہ تمامہ بای ادبی طرفها الله ی یستی العلاقة (جمع صدل کامعنی لاکا ناہے تمامه سے مراد (۱) کنارہ تمامہ بوئے تھے جسے علاقہ کہا جاتا ہے) (۲) بعض طرق الله دیت ہوئے تھے جسے علاقہ کہا جاتا ہے) (۲) بعض طرق الله دیت ہوئے بیا کہ کنارہ لاکا تہ ہوئے اللہ کارسال قرماتے تھے۔ وہو بست کے اللہ دیت ہوئے بیا کہ کارسال قرماتے تھے۔ وہو بست کے اللہ دیت ہیں ہے آپ دونوں کا ندھوں کے درمیان طرف الحلی کا ارسال قرماتے تھے۔ وہو بست کے اللہ دیت ہیں ہے آپ دونوں کا ندھوں کے درمیان طرف الحلی کا ارسال قرماتے تھے۔ وہو بست کے اللہ دیت ہیں ہے آپ دونوں کا ندھوں کے درمیان طرف الحلی کا ارسال قرماتے تھے۔ وہو بست کے اللہ دیت ہیں ہے آپ دونوں کا ندھوں کے درمیان طرف الحلی کا ارسال قرماتے تھے۔ وہو بست کے اللہ دیت ہیں ہے آپ دونوں کا ندھوں کے درمیان طرف الحلی کا ارسال قرماتے تھے۔ وہو بست کے درمیان طرف کا کو دونوں کا ندھوں کے درمیان طرف کا کا کو دونوں کا ندھوں کے درمیان طرف کا کوروں کا ندھوں کے دونوں کا ندھوں کے درمیان طرف کو دونوں کا ندھوں کے دونوں کا دونوں کا ندھوں کے دونوں کا دونوں کے دونوں کا دونوں کا دونوں کی دونوں کا دونوں کے دونوں کا دونوں کے دونوں کا دونوں کا دونوں کا دونوں کا دونوں کا دونوں ک

عدندة لدخة (اوربیافت میں عذبہ کہا تا ہے) (۳) اور پیمی احتال ہے کہ وہ طرف امنل ہو حصی یہ کی دوہ اور پیمی احتال ہے کہ وہ طرف امنل ہو حصی یہ کی وہ میں عذبہ وہ الان (تا کہ اب کی عرفی اصطلاح میں عذبہ ہو) (۴) اور پیمی احتال ہے کہ دونوں اطراف مراوہ وں معنا لاندہ ورد اندہ قد ار حسی طرفیہ ابین کتفیہ بلفظ الشبة امسواھ ہوں اور اس کے کہ صدیث میں بیمی ہے کہ آپ نے دونوں طرفین (کنارے) اپنے دونوں کندھوں کے درمیان لڑکائے۔ تشنیہ کے لفظ کے ساتھ ) (۵) اور بیمی متقول ہے کہ اس کا ایک

طرف آگ اردوسرا پیچھے ہوجھے کرعبدالرحمٰن بنعوف "فرماتے ہیں عسمتنی رسول الله صلی الله علیه وسلم فسد لها بین یدی ومن خلفی رواہ ابو داؤد (مشکوۃ شویف ص۳۵۳) ( مجھے حضور مطابقة

نے پگڑی بندھوائی اوراس کے ایک کنارہ کومیرے سامنے اور دوسرے کو چیچے لڑکایا )

وقد استفید من المحقیت ان العذبة سنة فقد جاء فی العذبة احادیث کئیرة ما بین صحیح وحسن (مواهب ص ۱۰۱) (اورحدیث سے بیمعنوم ہور با ہے کہ عذبہ (طرف اعلیٰ کو کندعول کے درمیان افکانا) سنت ہے کیونکہ عذبہ کے بارے میں بہت می احاد بیت سیح اورحسن درجہ کی دار د ہوئی ہیں) بیش عبدالجواد الدومی قرباتے ہیں وینظہ من السخاذ المعلمة کان اذا اشتد المحو کانت لوقایة الرقبة مِن شدة المحور (السحافات ص ۱۵۸) (اور بیکھی طاہر ہوتا ہے کہ عذبہ کا رکھنا اس دفت ہوتا جب گرمی خت ہوتی جوتا جب گرمی خت ہوتی ہوتا جب گرمی خت

خلاصہ یہ کہ شملہ مبارک کے لاکا نے کے متعلق حضورا قدی صلی اللہ علیہ وسلم کی عادت شریفہ مختلف دہی ہے آپ اکثر شملہ مبارک لاکا نے رکھتے تھے۔ سینہ کے دائیں طرف کہمی یا ئیں طرف اور تقریباً اکثر اوقات و دنوں کا تدھوں کے درمیان اور بھی ایک طرف آ گے اور دوسرا پیچھے رکھتے تھے اور بھی یوں بھی بوتا کہ گیڑی کے دونوں اطراف کو شملے کی طرح کا تدھوں کے درمیان رکھتے تھے ملائلی قاری فرماتے ہیں ان الاتیان بکل واحد من تلک الامور منة (جمع ص ۲۰۰) (ان سب امور ( ندکور و بالا ) میں سے برایک یوئل کرنا سنت ہے )

امام نو وی فرمائے میں کہ آپ سے تقریباً سب صورتیں ثابت میں نگر افضل صورت وونوں کا ندھوں کے درمیان کرمبارک پرلٹکا ناہے واد مسالھا بین سختفین افضل (صواهب ص ا ۱۰) (اوراس کا besturdub

وونوں کندھوں کے درمیان افکا نا افضل ہے ) علامداین قیم نے اپنے شخ علامداین تیمیا ہے اس سلسلہ میں آیک عجیب بات ُفق کی بےفرماتے ہیں فسلہ (المحدیث) علی ان اللؤابة لم یکن يرخيها دائمها بين كتفيه وكان شيخنا ابوالعباص ابن تيميه قدس روحه في الجنة يذكر في سبب الذؤابة شيئاً بديعا وهو ان النبي صلى الله عليه وسلم انما اتخذها صبيحة المنام رآه في المدينة لما رأي رب العزة تبارك وتعالى فقال يا محمد فيم يحتصم الملأ الاعلى قلت لاادري فوضع بين كتلفى فعلمت ما بين السماء والارض الحديث وهو في الترمذي وسئل عنه البخاري فقال صحيح قال فيمن تلك الحال ارخى الفؤابة بين كتفيه وهذا من العلم الذي منكره السنة الجهال وقلوبهم ولمهم ارهمالمه الفائلة في البات اللؤابة لغيره ﴿ زاد المعادج ا ص ٥٠) ﴿ يُسَ عَدَ يَتُ ثُرُ الْفِ اسْ يروال ے کہ آ ب ملد دائی طور پر کندھوں کے درمیان نہیں لاکاتے تھے ) اور ہمارے شخ ابوالعباس بن تیمیڈ زوابہ (شملہ) کے متعلق عجیب بات بیان کرتے تھے وہ فرماتے کہ نبی کر بم منطقہ نے شملہ لاکا یا اس خواب و کیھنے کی صبح جو کہ آ ہے " نے مدینہ تریف میں دیکھا جبکہ باری تعالیٰ کے دیدار ہے مشرف ہوئے تو رب تعالیٰ نے فرمایا کہ اے تھر! بیدلاءاملیٰ کے فرشتے کس چیز میں جھگڑرہے ہیں آ پ نے فر مایا میں نہیں جانتا ہیں باری تعالیٰ نے ( بلاتشبیہ ) اپنادست قدرت میرے کندھوں کے درمیان رکھا تو میں نے آ سان وزمین کی سب جنر می معلوم کرلیں ۔۔۔۔اور پہتر مذی میں ہے اورامام بخاری ہے اس کے متعلق یو جھا گیا تو اس نے فر مایا صحیح ہے ( تو ﷺ فرماتے ) کہای حال و کیفیت کے سب آپ شملہ کندھوں کے درمیان لاکا تے تھے۔ایسے امور اور باتوں کے علم سے جانل اور عافل لوگ اس کا ا نکار کرتے ہیں اور میں پینڈکورو فائدہ شملہ کے ثبوت میں آپ کے علاوہ لوگوں کے لئے نہیں دیکھتا)۔ محققین محدثین کی رائے یہ بھی ہے کہ گاہے گاہے شملہ بنائے بغیر بھی بگڑی باندہ لیا کرتے تھے واحياناً ياليس العمامة من غيو علاقة (جمع ص٢٠٠) (اوربهي كيماراً بي يغير شمله ينائي بكرى باندھ لہاکرتے تھے)۔ علامہ پوسف بھانی " نقل کرتے ہیں کہ حضرت علی فرماتے ہیں کہ ایک مرتبہ حضور اقدی صلی اللّٰہ علیہ

وسلم نے مجھے عمامہ بائد ھااس کا ایک کو ندمبرے کا ندھے پر ڈالا۔اور فر مایا کہ اللہ تعالیٰ نے بدروجنین

میں ایسے فرشتوں کے ذریعہ میری مدوفر مائی تھی جواس طرح عمامے باتم سے ہوئے تھے۔
علامہ ابن تیم سے لکھا ہے کانت فہ عسامہ تسسمی المسحاب کسامہ علیا و کان بلبسہاو بلبس
تسحتھا المقانسوۃ و کان بلبس القانسوۃ بغیر عمامۃ و بلبس العمامۃ بغیر قانسوۃ ( زاد المعاد ہ ا
ص ٥٠) ( کے حضو ملاقطے کا ایک عمامہ تحاب تھا آپ نے حضرت علی کو پہنا یا اور وہ اس کو بہنا کرتے
اور اس کے نیچ ٹو بی رکھا کرتے اور آپ ٹو بی بغیر بگڑی کے اور پگڑی بغیر ٹو بی کے بھی بہنا کرتے
اور اس کے نیچ ٹو بی رکھا کرتے اور آپ ٹو بی بغیر بگڑی کے اور پگڑی بغیر ٹو بی کے بھی بہنا کرتے
) آپ کسی محض کو اس وقت تک شہر کا حاکم مقرر نے فرماتے تھے جب تک کہ اسے عمامہ نہ بندھواتے

تھے قیامہ کا طرز یہ ہوتا کہ اس کا ایک پلہ وائیس کا ندھے پر کان کی طرف ڈالا جاتا تھا۔ و تحیان ابن عصر بیفعل ذلک . . . (اور حضرت عبداللہ بن عمر بھی ایسا کیا کرتے تھے ) لیعنی حضرت عبداللہ بن عمرٌ حضور افتدس صلی التدعلیہ وسلم کی طرح پگڑی ہاندھتے تھے قاسم بن مجدؓ بھی اور حضرت سالم "بھی بسف عبلان

انه سنة مؤكلة معفوظة لم يتركهاالصلحاء (مواهب ص ١٠١) (اوراس بين) الطرف اشاره كرديا كهرايك سنته مؤكده محفوظ بيم نيكوكارلوگول بينج اس كونيس خيموز الايك بسنعار بايا) ال كي تاكيد

ذلك ( ووتون ايساكياكرت تھے) ليني عمام كوكتفين كرورميان ڈالاكرت تھے واشاد بذلك الى

ا بن حيان كى اس روايت سے بھى ہوتى ہے جوانہوں ئے ابن مركے حوالے سے قال كى ہے عن ايسن عدم انه قبل له كيف كان يعتم رسول الله صلى الله عليه وسلم فقال يدير كور العمامة على رأسه

و بعغوز ہلعن وراند ویو عی لھا فؤایۃ بین تکفیہ ( منلوی ص ۲۰۶) ( حفرت عبدالقدین عمر ہے روایت ہے کہ ان کوکہا گیا کہ حضوماً لیکھ کیے بگڑی باندھا کرتے تو این عمرؓ نے کہا کہ بگڑی کے بغو سر کے اروائر د

> . لبیٹ اور گھما کر چھپے ہاتد ہے دیتے اوراس کا شملہ کندھوں کے درمیان لٹا دیتے )

### شمله کی مقدار:

باتی ربی مقدار شمله کی بات توشخ ایراهیم الیجو رکی فرماتے بیس واقسل مداورد فسی طولها ادبع اصابع واکشو مداورد فیده فراع و بینه مداشیو یعوم افعاشها بقصد النحیلاء (مواهب ص ۱۰۱) (شمله کی مقدار میں کم از کم لسبائی جارانگل اورزیاوہ سے زیادہ ایک ہاتھ وارد ہوئی ہے اورور میانی مقدار

e sturdub<sup>C</sup>

للضبر جنداؤل

#### ایک بالشت اوراس ہےانتہائی زیادہ بطور تکبر کے رکھنا حرام ہے )

(١١٣/٥) حَدَّقَفَا يُوْسُفُ بُنُ عِيُسْمِي خَدَّثَنَا وَكِيْعُ حَدَّثَا ابُوْسُلَيْمَانَ وَهُوَ عَبْدُالرَّحْمَنِ بُنُ الْغَسِيُ لِ عَنْ عِكُرَمَةَ عَن ابْنِ عَبَّاس رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ النَّبَّيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وسلم خطب الناس وعليه عضاية نسّمَآءُ ..

ترجمہ! امام ترندی کہتے ہیں کہ ہمیں پوسف بن میٹی نے بدروایت بیان کی ان کو وکیع نے اور انہیں ابوسلیمان نے بیدهدیت بیان کی جن کا نام عبدالرحمٰن بن عسیل بیده و مکرمه بیداور و وحضرت عبدالله بن عباسؓ سے نقل کرتے ہیں ۔وہ فرماتے تھے کہ حضور اقدی صلّی اللہ علیہ وسلم نے ایک مرتبہ خطبہ پڑھااور آپ كىمرمبارك يرسياه مماسقايا تچنى يىتقى۔

راوی حدیث (۱۰۰۱) ابوسلمان بن عبدالرحمٰن بن الغسیلٌ کے حالات'' تذکرہ راو مان شائل تر ندی'' ا میں ملاحظ فیر مائمیں۔

### حضورا قدس صلى الله عليه وسلم كا آخرى خطبه:

خبطب الناس وعليه عصابة دمسهاء يمحدثين حضرات فمرماتج ببن كهصفورا قدس صلى الله عليه وسلم كابيه خطبه مرض الوفات كےوفتت تھااورآ خرى خطبه مبارك تھا ہذہ النحطبة وقعت فسى مسوض النبي صلى الله عليه وسلم الذي توفي فيه ( الحافات ص 109) ( اوربيخطيراً بيك في مرض وقات بي يش دياتها ) ولمبع يصعد المنبو بعد ذلك (مواهب ص ١٠١) (اوراس كے بعد مثير رئيس بيٹھ (ليني بيم خطيفين ویا ) اس خطبہ مبارک بیں آ ہے نے انصار کی مراعات کا خاص طور سے ذکر فرمایا ان کے محاسن اور ا حماثات گوائے اورارشاوفرمایا ایھا الناس ان الناس یکٹرون ویقل الانصار حتیٰ یکونوا کالملح فی البطحام فيمين وليي مشكيم امرأ يضو فيه احدا وينفعه فليقبل من محسنهم وليتجاوزعن مسيئهم ..فصعدا لمنبر ولم يصعد بعد ذلك اليوم ﴿ جمع ص ٢٠٩) (اكلوكو! كِ تُلُكُ لُوكُ (مسلمان) بڑھ رہے ہیں اور تبیلہ انصار (کے لوگ) تم ہوتے جارہے ہیں اپنے تک کہ وہ کھانے میں مثل نمک ہو

oesturduboo

جا کیں گے۔ بین تم میں سے جو کسی امر (امور نافعہ یا ضارہ) کا جا کم اور والی بنایا جائے تو انصار میں محسنین کی قدر دانی کرے اور ان میں غلطی کرتے والول سے درگز رفر ہائے اس وقت حضور واقعہ منبر پرتشریف فرما ہوئے اور اس دن کے بعد منبر پر پھر نہیں بیٹھے )

#### عصابة دسمآء:

ای وقت جضورا قد ترصلی الله علیه و سلم کے سر میں دروتھا اسلئے پئی کا با تدھنا بھی موجہ ہے بعض روایات میں کامہ کالفظ آیا ہے العصابة والعمامة بمعنی (الدحافات ص ۱۵۹) (عصابه اور تمامه ایک بن معنی میں بیل میں) دسماء کامعنی سوواء ہے کہما فی نسبخة وقبل معنی الدسماء الملطخة باللسم لانه صلی الله علیه وسلم کان یکٹر من دھن شعرہ فاصابتها الدسومة من الشعر (مواهب ص ۱۰۱) دسماء کامعنی ساتھ رحما میں کار بیٹر من دھن شعرہ فاصابتها الدسومة من الشعر (مواهب ص ۱۰۱) محما میں کار ساتھ کار ساتھ کار کے ساتھ کار کار ساتھ کار کے ساتھ کار کے ساتھ کار کے ساتھ کار کے کہا کہ کار کی کہا گئی ہے گئی ہے کہا کہ دسماء کامینی کی کہا گئی کے ساتھ کار کی کہا گئی ہے گ

حضورا قد س سکی الندعلیہ وسلم کا سر پرتیل لگائے کا معمول تھا اور تیل زیادہ استعال قربایؤ کرتے تھے لہذا پٹی کا یا عصابیۃ کا تیل آلود ہو تا بھی قرین قیاس ہے۔اورا گرمراد سیاہ عمامہ لیا جائے تو بھر ظاہر ہے کہ اس میں سی تھتم کا بعد تبیس کہ بیہ آپ کی عاومت مبارک تھی خلاصہ بیا کہ علاء کی اس میں دوآ راء تین بعض نے بیباں سیاہ عمامہ مراد لیا ہے اور بعض نے چکتی پئی کو اس کا مصداتی قرار دیا ہے اور دوتوں تھے جیں کہ لفظاد وتوں مجتمل ہیں اور معمول بھی دونوں کے مطابق ہے۔

باب ماجاء في صفة إزار رسول الله صلى الله عليه وسلم

باب!حضورا قدس صلی الله علیه وسلم کے تہبند کے بیان میں

#### ازار كامعنى وتشريح:

الازار ازرے باخوذ بازر کامعنی مضبوطی سے باعرها ازار بروزن فعال بمعنی مفعول کے بیعنی مسابی فوز به انہمراس سے جا درمراد لی گئی پھراس کی مزید تخصیص کی گئی بین ہروہ چیز جواسفل بدن پر باندھی جائے اسے ازار کہتے ہیں ازار کا لغوی ترجہ تبیند ہے جس کا لغۃ اطلاق از اراور سراویل دونوں پر آتا ہے مگر عرب کی عادت تبیند کے استعمال کی تھی جوسلا ہوائد ہوتا تھا اسلئے اب مراد فقط تبیند تی ہالازار: السملحفة والمعراد هنا ما یستو اسفل البدن ویقابلہ الرداء وهو ما یستو اعلی البدن (المحلات صلازار: السملحفة والمعراد هنا ما یستو اسفل البدن ویقابلہ الرداء وهو ما یستو اعلی البدن (المحلات مقابل صلازار: السملحفة والمعراد هنا ما یستو اسفل البدن ویقابلہ الرداء وهو ما یستو اعلی البدن (المحلات مقابل مواد ہروہ چیز جو بدن کے نچلے حصہ کو ڈھانے اور اس کے مقابل مواد ہو ہو ہین ہروہ چیز جو بدن کے اور حصہ کو چھیائے ) ترجمۃ الباب میں الرداء کوحذ ف کردیا گیا جسن باب الاکتفاء کھولہ تعالیٰ سوابیل تفیکم المحر ای والود (جمع ص ۱۳) (الاکتفاء کے قبیل سے ہوا (یعنی ایک چیز کوذکر کیا جائے اور اس کا مقابل ہی ساتھ مراد ہو ) جسے کہ اس ارشاد باری تعالیٰ میں موابیل تفیکم المحوث کا ذکر کرکے اس کا مقابل ہی ساتھ مراد ہو )۔

### حضورا قدس صلى الله عليه وسلم كامعمول:

اس باب میں چاراحادیث مذکور ہیں جن میں حضور اقدس صلی الله علیه وسلم کے تبیند بائد سے اور صحابہ کا آپ کی کال اتباع کا بیان ہے۔ سراویل اگر چہ استو للبدن (بدن کوزیادہ چھیانے والا

حلداةل

) ہے حضوراقد س ملی اللہ علیہ دسلم سے خرید نابھی ثابت ہے اور پسند کرنا بھی حتی کہ وصال کے بعد ترکیہ اسٹیس میں بھی سراویل موجود تھی ۔ مُکرمحققین حضرات کی رائے میہ ہے کہ قوی احادیث میں پہننامصر حنبیں میں ان جی بڑنا بھی رہی جحقوق میں راج قبل بہند کا موجود ہے۔ م

ہے علامہ بہتوری کی کہمی بہت تھیں ہے کہ دائے قول پہنے کا عدم ہوت ہے۔
علامہ ابن القیم فرماتے ہیں کہ آ ہے نے سراویل فریدی ہے اور طاہر ہے کہ پہنے ہی کے لئے فریدی ہے اس کے علاوہ متعددا حادیث میں آ ہے ، کے سراویل پہنے کا ذکر بھی آیا ہے جبکہ حضرات صحابہ کرام قوآ ہے کی اجازت ہے با قاعدہ پہنے ہی اور صحابہ کا پہنزا ثابت ہے (زادالمعادی اس اٹ) حضرت ابوامامة ہے روایت ہے کہ میں نے آ ہے ہے عرض کیا کہ ببود سراویل پہنے ہیں اور تبدید فہیں بہنے تو آ ہے کہ میں نے آ ہے عرض کیا کہ ببود سراویل پہنے ہیں اور تبدید فہیں بہنے تو آ ہے نے ارشاد فرمایا کہ ان لوگوں کی مخالفت کہ وسراویل بھی پینواور ازار بھی وونوں کی جانگل موافقت رہے اور نہ بالکل مخالفت ۔ تیل الاوطار میں جیزیں استعمال کیا کہ وایت ہے فرمائے ہیں کہ میں نے حضورا قدی سلی اللہ علیہ وسلم سے دریا فت کیا کہ کہ کہی سراویل بھی بہنے ہیں آ ہے نے فرمایا پہنا ہوں جمعے بدن کے وجا کھنے کا تکم ہے کہ کیا آ ہے تکم میں راویل بھی بہنے ہیں آ ہے نے فرمایا پہنا ہوں جمعے بدن کے وجا کھنے کا تکم ہے اس سے ذیادہ پر دودور مری چیز میں ہینے ہیں آ ہے نے فرمایا پہنا ہوں جمعے بدن کے وجا کھنے کا تکم ہے اس سے ذیادہ پر دودور مری چیز میں آب ہم محد ثین نے اس روایت کو ضعیف قرار دیا ہے۔

## ازار ورداء كاطول وعرض:

بهرحال حضورا قدس ملى الله عليه وسلم كا اكثر معمول تبيند باند هنه كا تعااور چاوراور هنه كا اورسراو بل مجمى بيند تتى لبند تتى لبند الرساة بهنداور سراو بل دونول كااستعال جائز بهاوراس بين كوئى حرج نبيس بهرا ابن جوزي في ناوري في مرعوة بن زبير في في كياب كه حضورا قد سك كرداء كى لمبائى چار باتحداور جوزائى وحائى باتحت الموقعة الذرع وعرضه خراعان بحور الى وصلى الله عليه وسلم ادبعة الذرع وعرضه خراعان وصل واحد في المائية الذرع وعرضه خراعان المعتمد المراوة من المراوة من المعتمد بهناه المراوة والمحمد المراوة والمحمد بالمعتمد بالمعتمد بالمحمد بالمحمد بالمعتمد المراوة المحمد المراكمة الذرع في الملاحد والمسبد المراكمة الذرع والمسبورة بالمحمد بالمحمد بالمحمد المراكمة المراكمة بالمحمد بال

وامسا ازاره فيطولمه اربيعة افرع و شير فيي فراعين .(مواهب ١٠٢) اوراحاً ويتشرّ

مد مستون کی جاداول

حضورا قدى صلى الله عليه وسلم كم تعلق حسلة حسواء كى بيننے كاجوتذكر وآتا باس بهمراد بهى الراجي الله عمراد بهى ال المار الله والله الله الله الله الله الله والله والد الله الله الله الله والله و

(١١٣/١) خَلَقْنَا أَحْمَلُهُنَّ مَنِيْعِ حَلَّثَنَا اِسْمَعِيلُ بُنُ اِبْرَاهِيْمَ حَدَّثَنَا أَيُّوبُ عَنْ حُمَيْدِ بُنِ هِلالِ عَنْ أَبِي بُـرْضَةَ عَـنُ أَبِيْهِ قَالَ أَخَوَجَتُ اِلْيَا عَائِشَةً رَضِني اللَّهُ عَنْهَا كِسَاءَ مُلَبَّنًا وَإِزَازَا غَلِيْظًا فَقَالَتْ فَبِصْ رُوّحُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي هَلِيْنِ .

ترجمہ! امام ترفدیؒ کہتے ہیں کہ جمیں بیرحدیث احمد بن منبع نے بیان کی ۔ ان کو بیردوایت اس عمیل بن ابراھیم نے بیان کی ۔ ان کو ایوب نے بیان کیا انہوں نے بیدروایت جمید بن ہلال سے اخذ کی اور ان کک بیرحدیث ابو بردہ ( سے ان کے باب مشہور صحابی ابوموی اشعریؒ ) کے داسطہ سے پہنچی ۔ وہ کہتے ہیں کہ ایک موقع پرام المومنین حضرت عاکشہ صدیقتہ نے جمیں ایک پیوندگی ہوئی چا در اور ایک موفی کنگی دکھلائی اور بیفر مایا کہ آنخضرت سلی انتدعنیہ وسلم کا وصال ان دو کپڑ دں میں ہواتھا۔

راویان صدیث (۳۰۲) حمید بن هلال (۳۰۳) ابو بردهٔ اور (۳۰۴) ابیه کے حالات '' تذکره راویان شاک زندی' میں ملاحظ فرما کیں۔

# پیوندنگی حیا دراور درشت کیڑے کا تہبند:

اخر جت البنا عائشة مساء مليداو ازاداً غليظا باب كى اس بهل عديث مين دوچيزي مذكور جين كه سيده عاكث في آپ كوو چيز دل كى زيارت كرائى۔
سيده عاكث في آپ كوفات كے بعد حضرت ابوموى الاشعرى كووو چيز دل كى زيارت كرائى۔
(۱) كساء مليدا ليمنى پوندشده كمبل يا جاور يبال كسآء بمعنى مكسوء كے ہے يعنى ببنى ہوئى چيز الائم كاورات على معمولى كيثر بيراس كا اطلاق ہوتا ہے كساء بكسر او له وهو ما يستر اعلى البنن طسد الازاد و جسمعه اكسية (مناوى ص ۱۰ م) (كساء (شروع لفظ كر سروك ساتھ) كامعنى جو بدن كے اوپر حصركو دُها نے اور جواز اركامقابل ہے اور اس كى جمع اكسية آتى ہے ) مليدا تليد سے بدن كے اوپر حصركو دُها نے اور جواز اركامقابل ہے اور اس كى جمع اكسية آتى ہے ) مليدا تا ہد

oesturdubool

-- هجلیداول

> سیدہ عائش نے صفوراقدس ملی الله علیہ وطول چیزیں جن بیں آپ نے وصال فرمایا بطور تمرک کے اپنے پاس دھی تھیں لا جل البوک بھما (مواھب ص۱۰۱) نیز آپ کے پاس صفور اقدس ملی الله علیہ وکلی طیالی جبہ بھی محفوظ تھا جسے آپ بیبنا کرتے تھے جب حضرت عائش کا انتخال ہواتو یہ تمرکات ان کی بہن حضرت اساؤے پاس نتقال ہوئے ۔ فکانت عند لھا تستشفی انتقال ہواتو یہ تمرکات ان کی بہن حضرت اساؤے پاس نتقال ہوئے ۔ فکانت عند لھا تستشفی بھالموضی کما اعبوت بلالک اسماء فی حدیثها فی مسلم (مواھب ص۱۰۱) (ووحضرت اساؤ کے پاس تیجان کے ساتھ ناروں کے لئے طلب شفائی جاتی تھی جسے کہ سلم کی حدیث بی حضرت اساؤ کی باتی تھے ان کے ساتھ ناروں کے لئے طلب شفائی جاتی تھی جسے کہ سلم کی حدیث بی حضرت اساؤ کی انتخاب کی تواہمام کے لئے خود و کھایا یا تھر ان ان لوگوں کی ورخواست برکس کے ذریعہ زیارت کرائی ای اما بنفسہا او باعرہا (جمع ص ۱۱) (ایکنی یا تو خود حضرت اساؤ دکھانے کے متعلق کہا)

# پیوندنگی چا دراوراز ارغلیظ کے اختیار فرمانے کی توجیہات:

فیقالت قبص روح رسول الله صلی الله علیه وسلم فی هذین حضرات محدثین ٔ نے اس کی بھی مختلف توجیہات بیان کی ہیں (1) کینی حضورا قدس سلی اللہ علیہ وسلم تکلّف ندفر ہاتے تھے بعض لوگوں کے ہاں ' موت کے وقت بھی عمده لباس کا اہتمام کیا جاتا ہے تا کدروح نکلنا بھی عمده نباس میں ہو۔ شیخ عبدالرؤف فی فرماتے ہیں وفیداندہ بنبغی فلانسان ان یجعلی آخو عمرہ محلا لترک الزبنة وان

یسو کن فلعیش المحشن (معاوی ص ۲۱) (اورصدیث میں بیاشارہ ہے کیانسان کے لئے بیرمناسب ہے کہائی آخر عمر میں ترک زینت کرتا رہے اور اس کا رجحان ( ساوگی اور ڈرا تنگ عیش زندگی کی طرف ہو)

(۳) وصال کے وقت الیے کپڑوں کا استعال غایب درجہ کی تواضع وعبدیت پر حمل کیا جا سکتا ہے جیسے کہ ملاعلی قاری فرماتے ہیں ای تواضع اور استعال غایب درجہ کی تواضع انگساری ، عاہری معاجزی بھرویت اور احتیاج کے ہیں ای تواضع اور احتیاج کے درواز کے کھل چکے تھے وسعت بھی آگئی تھی اسلامی ریاست بھی قائم ہو چکی تھی نیبری فتح کے بعد مسلمانوں کے مانی حالات بھی مشخکم ہوگئے تھے پھر فتح کہ کے بعد دوسر میما لک سے ہوایا اور سلاطین سے تھا نف کا سلسلہ بھی شروع ہوگیا تھا گرآ پ کا وہی حال رہاجو بہلے تھا اور بیحال اختیاری تھا امام تو دی فرماتے ہیں کہ حدیث باب میں اور اس توعی حال رہاجو بہلے تھا اور بیحال اختیاری تھا امام تو دی فرماتے ہیں کہ حدیث باب میں اور اس توعی مقان باریک عمدہ کپڑ ابسا اوقات عجب غرور اور تکبر پیدا کرتا ہے جبکہ مونا سادہ اور فقیرانہ لباس تواضع داکھار اور عبدیت کا باعث بنا ہے اس لئے تو حضور تھا گئے ہے اس دو (بیوندگی چادر اور موٹا تواضع داکھار اور عبدیت کا باعث بنا ہے اس لئے تو حضور تھا تھیں صلی اللہ علیہ وسلم من المذھ ادھ کی کا پہنوا پیند قرمایا قال الدووی ھلا المحدیث واحتالہ بین ماکان علیہ صلی اللہ علیہ وسلم من المزھ ادھ کی اللہ علیہ ولئے واحدالہ بین ماکان علیہ صلی اللہ علیہ وسلم من المزھ ادھ کی اللہ اور الاعواض عن اغواضها و شہو اتھا حیث احتار لبسهما (جمع ص ۱۱۳)

besturd

ئىلى<sub>كى يى</sub>جلداۋ<sup>ل</sup>

(۳) وفیه دلیل علی ان الفقیر الصابر افضل من المعنی المشاکو (جمع ص ۲۱۱) (اوراس میس ولیل به که فقیر صابر درجه اور مرتبه میل غنی شاکر ہے بڑا اور افضل ہے) بعض بدتھیسید بیجی کہتے ہیں کہ حضور اقد س ملی اللہ علیہ وہلم آ قر میل غنی اور بالدار ہو گئے تھے حکومت قائم ہوئی تو دنیا دارہو گئے اور عیش و تغیر وہنے اور عیش و تغیر وہنے اور عیش و تغیر میں رہنے گئے اس حدیث میں ان پر کھلا رہ ہے ہیں بجا ہے کہ اسلاکی ریاست قائم ہوئی فقو حات کے درواز کے کھلے گرآ ہے کا حال وہ ی تھاجو پہلے تھا نہ مع ظہر له المعلک و المعنی و لکن اختیار الفقر والفناء لیکون متبعا لجمہور الانبیاء و متبعاً لختلاصة الاولیاء والاصفیاء (جمع ص ۱۱۱) دبال اسلامی مملکت اور مالداری کے حصول کے باوجود آپ نے فقیران ، زاہدانہ زندگی کو اس لئے پہند اور اختیار فرمایا تا کہ انبیاء کرام کے اسورہ حسنہ کی تو تا بعداری کر بنے والے اور اولیاء کرام کے لئے شبع ومقتد ابنیں)

#### تبرك بآثار الصالحين:

یخ عبدالرؤف فرماتے ہیں اس صدیت سے تابت ہوتا ہے کہ آثار الصالحین اور ان کے ملوسات وسلمان سے تبرک عاصل کر تامندوب ہے وہی الحدیث ندب حفظ آثار الصالحین والنبوک بھا من فیابھہ و مناعھی (مناوی ص ۱۱) چنانچام المؤمنین سیدہ عاکش نے حضوراقد سلم الله علیہ وسلم کی اس چا درمبارک اور تبیندمبارک کو بطور تبرک کے حفوظ رکھا جس ہیں آپ کا وصال ہوا تھا فرمایا کہ ان چاہی فیاجے آپ علیج نے زیب تن فرمایا تھا اس کے گریبان پردیشم کا کہ ہوا تھافی مسلم کام ہوا تھافی کام ہوا تھافی کام ہوا تھافی کام ہوا تھافی کان عندھا یست فی المویض بھا کہا انصوت باللک اسماء فی حلیثھافی مسلم (مناوی ص ۱۲۱) (دوحضرت عاکش کے پاس تھام یضام میں اور بیمارلوگ اس کے وسیلہ سے اپن شفاطلب کرتے جیسے کہ حضرت و ان ایمان کی فیرسلم شریف ہیں منتول ہے)

(١١٥/٢) حدثَثَ مَحَدَمُ وَ دُمِنُ غَيَلانَ آخَبَرَنَا أَبُو دَاوُدَ عَنْ شُغَبَةَ عَنِ الأَشْعَبُ بُنِ سُلَيْمِ قَالَ سبه عُتُ عَـمَّتِي تُحَدِّبُ عَنْ عَمِهَا قَالَ بَيْنَا آنَا أَمْشِيْ بِالْمَدِيْنَةِ إِذَا إِنْسَانُ خَلْفِي يَقُولُ ارْفَعُ oesturdulo,

إِزَارَكَ فَإِنَّهُ أَتْفَىٰ وَأَبُقَىٰ فَالْنَفَتُ فَإِذَا هُوَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقُلَتُ يَارَسُولَ اللَّهِ إِنَّمَا هِىَ بُرُدَةً مَلُحَاءُ قَالَ آمَالُكَ فِي أَسُوةً فَنَظَرُتُ فَإِذَا إِزَارُهُ إِلَىٰ نِصْفِ سَاقَيْهِ

ترجمہ! امام ترفی گئے ہیں کہ جمیں ہمارے استاد محمود بن فیلان نے بدعد بیث بیان کی۔ ان کواک روایت کی خبر ابوداؤد سنے کی۔ انہوں نے شعبہ سے اور پھرانہوں نے اشدے بن سلیم کے حوالے سے بیان کی ۔ دہ کہتے ہیں کہ جس نے اپنی پھوپیمی سے بیدوایت ان کے بچا کے حوالے سے اخذ کی (ان کا نام عبید بن خالد تھا) وہ کہتے ہیں کہ جس مہ بندمنورہ جس ایک مرجہ جار ہا تھا کہ جس نے ایک شخص کوا بے پیچھے بیہ کہتے سنا کہ نگی اور کوا تھاؤ کہ اس سے نجاست ظاہری وباطنی تکبر وغیرہ سے محفوظ رہتا ہے میں نے کہنے والے کی طرف متوجہ ہو کرو یکھا تو وہ حضور اقد س ملی اللہ علیہ وسلم تھے ہیں نے عرض کیا کہ حضور! بیا کی سعولی عادر ہے اس میں کیا تکبر ہوسکتا ہے اور کیا اس کی حفاظت کی ضرورت ہے حضور اقد س ملی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا آگر کوئی مصلحت تیرے نزو یک نہیں تو کم از کم میر الباع تو کہیں گیا بی اقد س میں اللہ علیہ وسلم نے فرمایا آگر کوئی مصلحت تیرے نزو یک نہیں تو کم از کم میر الباع تو کہیں گیا بی نہیں۔ بیس ۔ بیس ۔ بیس نے حضور اقد س ملی اللہ علیہ وسلم کے ادشاہ پر حضور اقد س میں اللہ علیہ وسلم کی گئی کو و یکھا تو نہیں۔ بیس ۔ بیس نے حضور اقد س میں اللہ علیہ وسلم کی گئی کو و یکھا تو نہیں۔ بیس ۔ بیس ان تک تھی۔

## بعض الفاظ حديث كي تشريح:

قال بینما ان استی با لمدینة النج استی مضارع کا صیندلایا گیا ہے استحضاراً للحال الماضیة (جمع ص ا ۲۱) (گذشته حال کے استحضار کے لئے ) افتا با بمعنیٰ ٹی کے ہے کما فی بعض النسخ (مواهب ص ۱۰۳) (جیسے کہ بعض سنخ شاکل جی (باء کے بجائے ٹی ہے ) یعیٰ بینما استی فی المدینة ) افا انسان خلفی یقول النج اذا مفاجاة کے لئے ہے کی مخص نے جھے بیتھے ہے آ واز وی حین رانی مسلا ازاری و خافلا عین حسن شعاری (جمع ص ۱ ۲۱) (جم وقت آ ب کے جھے و کھا کہ ش مسلا ازاری و خافلا عین حسن شعاری (جمع ص ۱ ۲) (جم وقت آ ب کے جھے و کھا کہ ش المین این تبیندکو (مختول) سے بیچے لئکا کے ہوئے ہوں اور جس اسے ابتا اچھا شعار بنانے سے ماقل تھا) ارفع از از کے بینی زمین سے تبیندکو اور کی وابقی کہ ایسا کرنے میں تقویٰ بھی ہے تحفظ ارفع از از کے بینی زمین سے تبیندکو اور کرو ف اند اتقیٰ و ابقی کہ ایسا کرنے میں تقویٰ بھی ہوتی ہے ۔ السلیع د عن وہتا بھی تقویٰ تو ایسی کی تقویٰ تو ایسی کے دیا و ایسی کی تقویٰ بوتی ہے ۔ السلیع د عن

besturdub<sup>r</sup>

الکیو والعبلاء (مواهب ص ۱۰ ا) ( بعض شنول میں انقی اند کور ہے جوالاتا ہے ہے ای انظف من اللوسنج (جمع ص ۲۰ ا) ( یعنی کرمیل کچیل ہے صاف تقرابوگا ) ابقی کامعنی ہے ہے کہ تہبند و پر تک چلے گا اورا گرز مین پر کھنٹ رہا تو جلدی بھٹ جائے گا نصف ساقین تک ازاد رکھنا یہ تقوی کے مطابق ہے جانز دی فائد وجوا اوراز ارکے پاؤل کے بیچ آئے ہے نہی تحفظ و ٹیوی کا فائد و ہے یہ انقی ہوا ہے انفی ہوا اس میں اس طرف بھی اشارہ ہے کہ اپنے کپڑوں کی حفاظت صفائی اور ان کی و کھے بھال پر توجہ دینی جائے لان اہد مماللہ تضمیع واصواف (مواهب ص ۱۰ اس کے کراس کو و یسے ہمل چھوڑ و سے میں اسراف اور کپڑے کا فیارا ہے )

#### ابر**دة** ملحاء :

ف النفت فاذا هو رسول الله صلى الله عليه وسلم فقلت يارسول الله انما هي بودة ملحاء \_ليتن من ئے پیچے پلٹ کرد کیما ای نظوت الی ورائی (جمع ص ۲۱۲)

تواجا تک دورسول القدملی القدعلیہ وسلم تھے راوی کہتے میں کہ میں نے معذرت خوا ہائے لیجے میں عرض کیا بھی ہو دہ ملحاء ملحاء املع کی تا انیٹ ہے۔

(۱) والمصلحة (سالضم) بیاض یحالطه سوالا (حمع ص۱۱) (اور المهلحة (میم کے خمرے ساتھ )الی سفیدی جس کے ساتھ سیابی (کالے بن) کی خاوت ہو) کو کہتے ہیں (۲) بعض معترات کہتے ہیں کہ ملحا بسفیداور کالی وهاریوں والے کپڑے کو کہتے ہیں (۳) وقیل صافیعه المبیاض الفیلیس بر حصیع ص۱۱) (اور بعض کہتے ہیں کہ جس ہیں سفیدی عالب ہو) صحافی کی غرض بیتی کہ سعمولی کی غرض بیتی کہتے ہیں کہ جس ہیں سفیدی عالب ہو) صحافی کی غرض بیتی کہ سعمولی کی چا در ہے آ مراس کا چو بیچے لگ بھی جائے تو اظا ہر کو کی حرج نہیں لا خیالاء فیھا وان امو بقائها وسفائی سبھل (جسع ص۱۱) (اس بین محکم اور ٹخر وائی بات نہیں ۔ باقی رہائی کے تحفظ بقا واور ہے ہم است سفائی کا معاملہ تو یہ آ مراس نے گھسٹ بھی جائے تو کوئی حرج کی بات نہیں ۔

علامه يجوري فرمات بين والممراديه بنوشة سوداء فيها خطوط بيض يلبسها الاعراب ليست من

النيباب المفاحوة (مواهب ص١٠٠) بجربياليا كيرً الجمي نبين جس كوفصوصى محفلول مين اجتمام سے پہنا جائے انسما هو ثوب مهنة لاتوب زينة (مواهب ص٣٠٠) ( بينك وه تو محنت ومزدوري مين استعمال كاكبرُ اسے تدكه زينت وغيره كے لئے )۔

#### امالك في اسوة :

اسالک فی اسوة حضورا قدر سلی الله علیه و کلم فے قرابا کیا تیرے لئے میرانمون کائی نہیں ہے اور کیا میر سلطرز عمل میں تیرے لئے نمونہ بل ہے اسوة جمعنی قدوة اور من بعت کے ہے۔ مقصد یہ ہے کہ آ اپنے کیئے کی توجیہ بیان کررہے ہو اور جواز فعل کے لئے سند و عویڈ رہے ہو یہاں یہ بات نہیں چلے گ الله بالله بالله اسوة حسنة قرمبارے لئے الله کے رسول الله اسوة حسنة قرمبارے لئے الله کے رسول الله اسوة حسنة قرمبارے لئے الله کے رسول کے الله کے الله ورسوله فقد فاز فوز الله ورسوله فقد فاز فوز الله واقعال میں بہترین نمونہ به کا الله والله ورسوله فقد فاز فوز الله علیما (جو محض کے الله ورسوله فقد فاز فوز الله علیما (جو محض کے الله ورسول کی اطاعت وقر ما نبر داری کرتا ہے تو وہ بری کا میا بی سے فیش یاب ہوا ) اور یہ بھی قر مایا ہے میں یطع الرسول فقد اطاع الله یہ (جس نے رسول کی اطاعت کی تو اس نے ( ورحقیقت ) الله تعالی بی کی اطاعت کی ) حضور اقدی صلی الله علیہ وسلم نے قرابا تبیند بائد صنے میں فقط میری بی اتباع کر واور بس ۔

### تهبند کا شرعی طریقه:

امام نووی فرماتے ہیں نصف ساقین تک ازار کا اسبال متحب ہے صف ساقین سے تعیین تک یلا کراہت جائز ہے اور جو تعیین برلاکا و یا جائے آگر تکم رکی وجہ سے ہوتو حرام ہے ورنہ مروو ہے فان کان للہ حیلاء فسمنوع منع تحریم والا فمنع تنزیہ (جمع ص ۲۱۵)وفی معنی الازار القمیص و کل للہ حیلاء فسمنوع منع تحریم والا فمنع تنزیہ (جمع ص ۲۱۵)وفی معنی الازار القمیص و کل ملبوس واما السموانة فیسن لھا جوہ علی الارض قدر شبو و اکثرہ فراع (مواهب ص ۱۰۳) (اور تبہند کے تکم من قیص اور برملہوں ہاور تورت کے لئے (قیص اور ازار وغیرہ میں) ایک یالشت کی مقدار کا زمین پر تھینے کے چلناسنت ہاور زیادہ ایک ہاتھ تک

مل<sup>اغل</sup>ي قارگ قرم تے ہيں وينسخي ان يعلم ان في معنى الازار القميص وسائر المليوسات وانعا خص

## خواص کے لئے حضرت مدفی کے تنبیہ:

ظاصہ بید کہ تہبند کو تخنوں پر لئکا تا گناہ ہے گر آج عوام تو عوام خواص بھی ای بیس بیتلا میں بعض اہل علم تو تا و بلات بھی کرتے ہیں اور خلاف سنت نعل کو سخت ن نابت کرتے ہیں اور خلاف سنت نعل کو سخت ن نابت کرتے ہیں تاریخ العرب والعجم حصرت مولا تا سید حسین احمد مدنی " فرمایا کرتے کہ جب حصرت امام ما لک پراعتراش کیا گیا گہ آپ نظافت کا اجتمام کرتے ہیں اور ہمیشہ فوش پوشاک رہجے ہیں جتی اور اس سے عدہ لباس پہنتے ہیں تو انہوں نے فرمایا نہ فعل و نستہ ہفور ، لیعنی ہم میکا م کرتے بھی ہیں اور اس سے عدہ لباس پہنتے ہیں تو انہوں نے فرمایا نہ فعل و نستہ ہفور ، لیعنی ہم میکا م کرتے بھی ہیں اور اس سے استغفار بھی پڑھتے ہیں تا ویل کا سہارالیکر فنس کو انر انے سے بچائیا نہ بیدکہ ایک قرفاو کے ویہ تو صاف سخر سے لئے سند جواز نابت کرتا تو وہ ہرا گزاہ ہا اللہ یاک سب کی حفاظت فرما و سے و صاف سخر سے عمدہ قبل ان کو ( جبکہ اس میں ارتکاب گناہ نہ ہو ) بہت سے مشارکے اور اکا ہرنے پہند فرمایا ہے بلکہ جمل کی تو فیق ہو اللہ فلیر اثر نعمہ الله علیک و کو امت و مسکوہ ص دے ") جب التد تو الی نے آپ کو مال وہ ولت سے نواز اسے تو مجراللہ غلیک و کو امت و رصاف کا فرارا ہو ہے۔ التد تو الی نے آپ کو مال وہ ولت سے نواز اسے تو مجراللہ کی فرمت واحدان کا اپنے او پر بچھ اظہار بھی کرنا چا ہیں )۔

(٣/٣) ) حَـلَقَنَا شُوَيُكُنِنَ نَصُرٍ حَلَّفَا عَبُدُ اللَّهِ بَنُ الْمُبَارَكِ عَنُ مُوْسَى بُنِ عَبَيْدَةَ عَنْ إِيَّاسِ بَنِ سَلَمَةَ بُنِ أَلَا كُوَعِ عَنُ آبِيُهِ قَالَ كَانَ عُثْمَا نُ يَأْتَوْرُ إِلَىٰ انْصَافِ سَاقَيْهِ وَقَالَ هَاكُلَا كَانَتْ إِذْرَةُ صَاحِبِيُ يَعْنِيُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

ترجمہ! امام ترفدی کہتے ہیں کہ جمیں سوید بن نصر نے بیروایت بیان کی ان کو بیروایت عبداللہ بن مبارک نے موک بن عبیدة کے واسطہ سے بیان کی انہوں نے بیروایت ایاس بن سلمۃ بن اکوع سے مبارک نے موک بن عبیدة کے واسطہ سے بیان کی انہوں نے بیروایت ایاس بن سلمۃ بن اکوع سے ان کے باپ کے حوالے سے اخذ کی۔ وہ کہتے ہیں کہ حضرت عثان بن عفان گئی نصف ساق تک رکھتے تھے اور فرماتے تھے کہ یہی ہئیت تھی میرے آتا حضورا قدس سلی اللہ علیہ وسلم کی لگی کی۔ راویان حدیث (۲۰۵) مول بن عبید آتا ور (۲۰۹) ایاس بن سلم ان کے حالات تر تذکرہ راویان شائل

ردویان طریط رسه ۱۶ مول می جیده اور ۱۶ مراه یا ن می سمد مطالات می خرد ره راویان مهر تر ندی نیس ملاحظ فر ما نمین به

## حضرت عثمانٌ كااجتمام سنت:

کان عثمان یا تؤد الی انصاف سافیه سیخ حضرت عمّان ایناتهبد پندلیوں کے نصف تک افکا یا کرتے والساق صابیان الو کجة والقدم (حواجه ص ١٠١) (اور "پندلی" گفتے اور قدم کے درمیانی جگہ بنا نزد ای بلبس الاوّاد ویو خیه (جمع ص ١٠١) (یا توز سیخ بنین بنید پنین اور اس کولاگات ہے) یا نزد ای بلبس الاوّاد ویو خیه (جمع ص ١١٣) (یا توز سیخ بنین بنید پنین اور اس کولاگات ہے) جمع ص ١١١) (یوبر قریبے مضاف الیہ (یعنی ساقیہ) کے اور بعض نے اس کا استعمال بطور توسع کے جمع ص ١١١) (یوبر قریبے مضاف الیہ (یعنی ساقیہ) کے اور بعض نے اس کا استعمال بطور توسع کے (غیر جمع کے لئے) کیا ہے) کھراس کی توجید بیان فرماتے ہیں کہ اور بعض مناف الیہ ایک توجید بیان فرماتے ہیں کہ اور میں منافی حضو معافی کے لئی تھی کے حضو ساقی حضو معافی کے لئی تھی کے مضاف الیہ بیت و شکل پر میر سے (محبوب ساتھی حضو معافی کی گئی تھی )۔ حضو ساتھی حضو معافی کے لئی تھی کے مضو دافتہ کی اللہ علیہ وسلم کا ارشاد ہے علیکہ ہستھی و صنف المناف الراشد مین مناف معافی کے اور میر سے بعد خلفا کے راشد مین اللہ علیہ والیہ کی اور میر سے بعد خلفا کے راشد مین کی صنف پر میر سنت بھی کی اور اس می کیا حضر ست ابور میر نے دختو دافتہ کے دختو دافتہ کی سنت بھی کی ہر میر سنت کو محفود اقد کی سنت بھی کیا اور اس بھی کیا حضر ست ابور میر بی میک کے دختو دافتہ کی کا دوائیت ہے کہ حضو دافتہ کی صنف کے دختو دافتہ کی کیا حضر ست ابور میر کے دختو دافتہ کی سنت کی کیا دوائی میں کیا دوائی کی کیا دوائی داشد مین نے دختو دافتہ کی کے دختو دافتہ کی کیون کیا دوائی کیا دھتر ست ابور میر کی دوائیت ہے کہ دختو دافتہ کی سنت کے دختو دافتہ کی کیون کو کھور افتہ کی کیا دھتر ست ابور میر کیا تھی کو کا میں کیا دھتر ست ابور میر کی کے دختو دافتہ کی کیا دوائی کیا دھتر ست ابور میر کیا تھی کیا دھتر ست ابور میر کیا تھی کیا دھتر ست ابور میر کیا تھی کیا دھتر ست کی کھور دافتہ کے کہ میکھور کیا تھی کیا دھتر ست ابور میر کیا تھی کی کیا دھتر ست کیا تھی کیا دھتر ست کی کھور کیا تھی کیا دھتر ست کیا تھی کیا تھی کیا تھی کیا تھی کیا دھتر کیا تھی کیا تھی کیا تھی کی کھور کیا تھی کیا تھی کیا تھی کی کھور کیا تھی کیا تھی کھور کیا تھی کیا تھی کیا تھی کیا تھی کی کھور کیا تھی کیا تھی کیا تھی کی کھور کی کھور کیا تھی کیا تھی کیا تھی کیا تھی کی کھور کی کھور کی کھور کیا تھی کھور کیا ت

التُدعليه وسلم كاارشاد سنت كه قبال حيادسفل مِن الكعيين من الازاد في الناد ( جمع ص ٢٠٥) (كه تبيند كا نخنول کے پنچے کا حصد آ گ میں ہوگا )حضرت عبدالرحمٰنٌ فریائے ہیں کہ میں نے حضرت ایوسعید خدریؓ ہے تہیند کے متعلق یو مطانہوں نے فر مایا کہتم نے بڑے واقف کار ہے سوال کیا میر ہے پیقمبر نے فرمایا کەمىلمانون کاتبېندنصف بیڈ لی تک ہوتا جا ہے اس کے بیچنخنوں تک ہوتو بچے مضا کقہنیں کیکن نخنوں ہے بنچے جتنا حصہ تہبند کا لئکے گاوہ آ گ میں جائے گااور جوخص متکبرانہ کیڑے کوانکا ئے گا قیامت کے روز اللہ تعالی اس کی طرف تظر رحت ہے نبیں دیکھیں گے (ابوداؤد)

(١٤/٣) ] حَدَّثُنَا قُتِيَةً أَخْتَرَنَا أَبُو أَلَا تَحُوص عَنْ أَبِي إِسْحَقَ عَنْ مُسْلِم بْنِ نُفَيْر عَنْ حُفْيَقَة بْنِ الْيَسْمَانَ قَالَ انْحَدَّ رَسُو لُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمْ بِعَصَلَةِ سَاقِي أَوْ سَاقِهِ فَقَالَ هَانَا مَوْضِعُ الْإ زَار فَإِنُ أَبَيْتَ فَاسْفَلَ فَإِنْ أَبَيْتَ فَلا حَقَ لِلإِ زَارِ فِي الْكَعْيَشِ.

ترجمہ! امام ترندی کہتے جیں کہ ہمیں قتیبہ بدروایت نے بیان کی ۔ انہوں نے اس روایت کی نبر ابوالاحوص سے ایکے باپ ( افی الحق ) کے حوالے ہے دی۔ انہوں نے مسلم بن نذیر سے اخذ کی اور انہوں نے حذیفہ بن بمانؓ ہے تی کہتے ہیں کہ حضوراقد س ملی اللہ علیہ وسلم نے میری بنڈ لی کے یاا پی ینڈ لی کے گوشت کا حصہ پکڑ کریپفر مایا کہ بیصد ہے گئی کی اگر تجھے اس پر قناعت نہ ہوتو اس ہے کچھ نیچے سهى اگراس يېھى قناعت نەپموتولنگى كامخنوں يركو كى مق نهيس لېذانخنوں تك نهيس پېنچنا چا ہے ۔ راو ہان حدیث (۳۰۷)مسلم بن نذیرٌاور (۳۰۸) حذیفہ بن الیمانٌ کےحالات'' تذکرہ راویان شاکل ترغدی' میں ملاحظہ فرمائیں۔

#### عضلة كالمعنى وتشريح:

الحدُّ بعضلة ساقى اوساقه النع عضلة : طلحة كوزن يرب براس يَصْحُوكَ بَيْ بن جوَّوشت سه يُر بموكل لحمة مجتمعة في عصب (جمع ص٣٠٠) كركت أبن وهي هنا اللحمة المجتمعة اسفل مِن السوكية من مؤخر المساق (جمع ص٣١٣) (اوراس (عضله )\_مراديبال وديرً كوشت بيتماجو كلف ـــــــ المجاورة الم

سے بنچے پنڈ لی کا آخری حصہ )لفظِ او کا مدلول شک حذ بینہ کوئیس بلکہ حذیفہ کے بعد والے راوی کو ہے کیونکہ بعض شنوں میں احد النبی صلی الله علیه و سلم اسفل مِن عضلة سافی (که نبی کریم آلی ہے کے الوسائل م میری ابنڈ لی کے نجلے مُد گوشت حصہ کو پکڑا) منقول ہے بغیر شک سے ملاعلی قاریؒ نے جمع الوسائل م ۱۲۳ میں اس کوتر جے وی ہے۔

#### موضع الازار:

فـقـال هذا موضع الازار - لیخی تبیند با تدحے کا بیمقام ہے ای طـرفـه اونهـایة موضع الازار (مـناوی ص٢١٣) اي هـ فيا مــحل موضع طوف الإزار فهو علم تقدير مضاف (مواهب ص٢٠٣) (العُمَّى بـ جگہ تہبند کے پیو کامکل ہے ہیں بیمبارت بصورت تقدیر مضاف (طرف) ہے) فان ابیت ... اگرتم کو اس قدراه نجاتهبند بالدهناليندندمواي امتسعت من قبول النصيحة المتضمنة للعمل بالاكمل والا فيضيل واددت المسجباوز عن العصلة فاسفل العيني الرتوا ين تصيحت كاا تكاركز تا بي جواكمل اورافضل صورت برممل کو عظیمن ہےاور تیراارا دہ ( حضور ؑ کی بتائی ہوئی جگہ ہے ) تجاوز کرنا ہے تو مجرز راای ے نیچ ہی ) بعنی عصلة سے نیچ کی پنڈی بھی اس کا موضع ومقام بے تعیین کے قریب تک فان ابیت . اگراس سے بھی انکار ہوا ورطر یقد مسنون سے تجاوز ہوتو پھر خیلاء ہے تکبر ہے غرور ہے اور سنت كَ كَالْقَت بِ فَلاَحِق لِلازارِ فِي الكَعِينِ اي فِي وصولِه اليهما والمعنيُ اذا جاوز الازار الكعبين فيقد علافت السنة . (جمع ص٢١٣) ( تو تهبيند كانخنول مين كوئي حق نهين لعيني تهبيند كونخنول تك يهنجا نے كا مطلب به نكلاك جب تهبند تخنول يدمتجاوز موتو پيمرآب نے سنت كى مخالفت كى ) یہ بات بھی عرض کی جا چکی ہے کہ علاء کرام نے ضرورت کواس ہے مشتنیٰ قرار دیا ہے نخنے میں پھوڑا تچنسی ہویا پاؤں میں اور کھی وغیر ہبیٹھتی ہو یا گرووغبار کا اندیشہ ہوتو بغرض حفاظت وضرورت از ار کا قسيم الحرير من اجل حكة كانت بها رواه البخاري ( جمع ص١٣ ١٣ مشكوة عي ٣٤٣) ﴿ فِيك کہ نبی کریم الکتے نے حضرت عبدالرحن بن عوف اور زبیرین العوام کورئیٹمی قمیص بیننے کی اجازت بوجہ

Desturdubooks: held bress.co'

#### اس تھجلی ( خارش ) کے جوان دونوں میں تھی )

#### خلاصه بحث:

علامہ الما تا آل قاضى عياض اور عراقى نے قبل كرتے ہيں وقد نقل القاضى عراض كر اهة كل عاذا لا على المعاشة من الطول والسعة و تبعه الطبوى وقال العراقى حدث للناس اصطلاح وصاد لكل صنف من المحلامة في المعاشة في المعاشة في تحريمه وماكنان على سبيل المعاشة في لا يجرى النهى فيه مالم يصل الى حد الاسواف المفعوم (جمع وماكنان على سبيل المعاشة في لا يجرى النهى فيه مالم يصل الى حد الاسواف المفعوم (جمع صلا الم) (اور تحقيق قاضى عياض نے ہراس لياس كى جوعام (لوگوں كى) عادت سے طول وعرض ميں زيادہ ہو كراہت أقل كى ہوادرامام طبرى تن يحى اس سلم بيس ان كى اتباع كى ہوادرعال مراق تن نيادہ مواق تن فرمايا كہ لوگوں كى لياس كے سلم بيس ايك اصطلاح اور عادت بن چكى ہوادر ہرايك قوم اپنے طور وطريق كي بيان جب بھى يبطور فخر وريا عادر كرايك قوم اپنے طور وطريق كى حيادر كريو اس كى حرمت ميں كوئى شك وشہيں البت جويطور عادت كے استعال ہوتا ہے تو اس ميں كى شرى كى حرمت ميں كوئى شك وشہيس البت جويطور عادت كے استعال ہوتا ہے تو اس ميں كى تشرى كى ممانفت نيس ہو اگر ووامراف يدموم كى حد تك شرى عائدت نيس ہو اگر ووامراف يدموم كى حد تك شرى عائدت نيس ہو اگر ووامراف يدموم كى حد تك شرى عائدت نيس ہو اگر ووامراف يدموم كى حد تك شرى عائدت نيس ہو اگر ووامراف يدموم كى حد تك شرى عائدت نيس ہو اگر وامراف يدموم كى حد تك شرى عائدت نيس ہو اگر ووامراف يدموم كى حد تك شرى عائدت نيس ہو اگر وامراف يدموم كى حد تك شرى عائدت نيس ہو اگر ووامراف يدموم كى حد تك شرى عائدت نيس ہو تك سائد تيس ہو تك سائد تي سائد تيس ہو تك سائد تيس ہو تيس

## حضورا قدس صلى الله عليه وسلم كي نظافت ببندي:

حضورا قد س ملی الله علیه وسلم خود بھی طبھارت و نظافت کو پہند قرماتے تصاورا مت کو بھی بہی تعلیم و پتے تھے آپ کی اس طبیعت اور صفائی پہندی کا اشرتھا کہ آپ کا کپٹر امیلائہیں ہوتا تھا۔ شیخ عبدالرؤف ّ کلیٹے ہیں کہ آپ گلے جس کہ اس کا میں بھی بھی جو کئی ٹہیں پڑیں ان فو بعد لا یضعل (مناوی ص ۲۰۱۹)

میل ہے ہیں کہ آپ کھی ہی جو کئی تھی ہی جو کئیں ٹہیں پڑیں ان فو بعد لا یضعل (مناوی ص ۲۰۱۹)

ملاعلی قاریؒ نے بھی تکھاہے ومن حواصہ ان ٹوبہ لم یقمل (جمع ص ٢١٩) (حضور علیہ للے یہ اللہ علیہ اللہ اللہ اللہ ال کی خصوصیات میں سے رہیمی ہے کہ آ پ کے کپڑوں میں جو کمیں نہیں پڑتی تھیں )

امام فخر الدین رازی ٌ فرماتے ہیں بھی بھی آپ ؑ کے کپڑوں پر کھی نہیں بیٹھی اور نہ بھی مچھرنے آپ کوکاٹا ان الملباب لم يقع على ٹوبه قط و لا يمص دمه البعوض (مناوی ص ٢١٦) اه } المان ا

بَابُ مَا جَآءَ فِيُ مِشْيَةِ رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ باب! حضوراقدس عَلِيَّةً كارفارمبارك كاتذكره

#### خوني رفتار:

كسے ہوكاوہ معة رجس كى يقسورے

م منداول

( 1 1 1 1 ) حَدِّثَنَا قُعِيْدَةُ بُنُ سَعِيْدِ أَخْبَرَنَا ابْنُ لَهِيْعَةَ عَنُ آبِنَ يُؤنُسَ عَنُ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ مَا وَآيَتَ شَيْسًا أَحْسَنَ مِنْ رَّسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَّ الشَّمُسَ تَجُرِئُ فِي وَجُهِم وَمَا رَأَيْتُ آحَدًا اَسَزَعَ فِي مِشْيَهِ مِنُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى الْلَهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَّمَا الْآرُصُ تُطُوئ لَهُ إِنَّا لَنُجُهِدُ اتَّقُسْنَا وَإِنَّهُ لَغَيْرُ مُحْتَرِبٌ.

ترجمہ: امام ترغدی کہتے ہیں کہ ہمیں بید دایت جارے استاذ قتیبة بن سعید نے بیان کی۔وہ کہتے میں کہ ہمیں اس روایت کی خبرا بن لہیعۃ نے ابی یوٹس کے داسطہ سے دی اور انھوں نے بے حدیث صحافی رسول حضرت ابو ہربرڈ سے تقل کی۔

ابوہری اُفرماتے ہیں کہ میں نے حضور علیظے سے زیادہ حسین کو کی نہیں ویکھا، (چک اور رقی چر میارک پراس قدرتھی) گویا کہ آ فآب آپ بی کے چرے میں چمک رہا ہے۔ میں نے آپ سے زیادہ تیز رفقار بھی کو کی نہیں دیکھا، زمین گویا لیٹی جاتی تھی (کدا بھی چند منٹ ہوئے بہاں تھے اور ابھی وہاں) ہم کو گ آپ کے ساتھ چلنے میں مشقت سے ساتھ ہوتے تھے اور آپ گویا اپنی معمول رفتار سے جلتے تھے۔

را دیان حدیث (۳۰۹)این گھیعہ ؒ (۳۱۰)ابو ہونسؒ کے حالات'' تذکرہ راویان شاکل تر مذی' میں ملاحظہ فرمائمیں۔

#### حسنِ كامل:

مارایت شین احسن من رسول الله صلی الله علیه وسلم اللخ رایت بهعنی علمت اور البصوت کے ہوالا ول ابلغ (مناوی علما) (حدیث شی لفظ رائیت یا تو بمعنی علمت (میں نے بھی ابھرت (میں نے ویکھا) کے ہا اور بہلامعتی زیادہ ضیح و بلنغ ہے) شخ بیجوری بھی لکھتے ہیں۔ ور آی الهاعلمیة و الهابصویة والا ول ابلغ (مواصب ص ۱۰۰) (اورراکی یا بمعتی رویت علمی کستے ہیں۔ ور آی الهاعلمیة و الهابصویة والا ول ابلغ (مواصب ص ۱۰۰) (اورراکی یا بمعتی رویت علمی ابلغ کی تو این تنگیر کے بیا بھی علی ویت تنگیر کے بیا بھی عموم کے اور تکرہ تحت النفی ہے، تو خاص انہان مرادیس ہوگا بلکہ مطلب یہ ہے کہ آپ ہر

چیز ہے توبصورت تھے والمسمعنی انہ احسن معا عداہ (جمع ص ۲۱۷) اورمطلب ہیکہ آ یہ این ارسب چنز ول سے زیادہ خوبصورت <u>تھے۔</u>

#### جمال رخ انورًّ:

کانَ المشمس تجری فی وجهه گویاسورج آپ کے چبرہَ انور میں چل رہاہے یعنی چیک ر *بالته*ــ شبله جريسان الشممس في فلكها بجريان هاء المحسن و نضارتة و رونقه في وجهه طلبته اوشبيه لممعان وجهه و ضوته بلمعانها و ضوتها و قصله اقامة البرها ن على احسنيته و خص الوجه لانمه المذي فيمه تظهر المحاسن ولكون حسن البدن تابعاً لحسنه غالباً (منادي ص٢١٧)(الوهر برُّهُ نے سورج کے اپنے مدار میں چلنے کو اس صاف وشفاف تر وتازہ یا ٹی سے تشبیہ دی جوحضور علیہ کے چرہ مبارک میں جاری ساری ہواور یا آ یے کے چرہ مبارک کی روشی اور جک کوسورج کی روشی اور چیک ہے تشبید دی ہے اور اس تشبید ویے ہے غرض حضور یاک علیقیع کی انتہائی خوبصورتی پر جبت اور دلیل قائم کرنا ہے اور جیرہ کی تخصیص اس لیے کی کہ یہ سب بحامن کا مظہر ہے اور اس لیے بھی کہ سارے بدن اوراعضاء کاهسن عام طور چیرے کے حسن ہی کا تالع ہوتا ہے۔ ویسحت مسل ان یسکون من تناهی التشبيبه بسجعل وجهبه مقدراً و مكاناً للشمس (جمع ص٢١٧) ( اورية جمي احمّال ہے كہ بيرتنا جي لُي التشبيد كتبيل سے بو ( يعنى مشب كوئين مشب ب ستجير كردينا) يعنى حضور علي كتي حرب میارک کوسورج کی قیام گاہ وقرار گاہ قرار دیا جائے ) جس کی تائیدر نے بنت معودؓ کے اس ارشاد ہے بوتی ب، لود أيشه لمرايت الشعس طالعة (جمع ص ٢١٤) (كراكراكي لوگ حضور عليه كود كيمة تو ایسے ہی و مجھتے جیسے سورج نکلا ہواہ )ام الموشین سیدہ عائشہ نے بے تکلفی کے ایک موقع پر بڑے لطیف انداز سے حضوراقدی علی کو دور جابلیت کے مشہورشاعر ابو کبیر هذی کے کہے ہوئے رنگ تغزل ہے مملوای شعر کا مصداق تضبرا یا

برقت كبرق العارض المتهلل واذانظرت الي اسرة وجهه ( جب میں نے ان کے روئے تایاں پرنظر ؤالی تو اس کی شان ورخشند گی الیک تھی جسے کہ لکہ ً

ماريال

اہر میں بھل کوندر ہی ہو) چبرہ انور کاخصوصیت سے ذکر اور اس کے حسن و جمال کے تذکرہ کی وجہ بھی ظاہر ہے کیونکہ چبرہ سے تمام محاس کا اظہار ہوتا ہے۔ لان حسن البیدن تسا بسع لمحسنیہ غیالیا (جمع

ص ٢١٧) (اس لئے كد بدن اورجهم كى خوبصورتى اكثر چبرے كے حسن كے تابع بوتى ہے)

احقر کا ارادہ ہے کہ شرح شاکل ترقدی کی پخیل سے بعد انشاء اللہ جمال جھرکے عنوان سے سیرت رسول پرکام کیاجائے کہ یہی باعث نجات بھی ہے۔اللہ!ای پرزندگی دےاور یہی موت ہے نصاب حسن درحد کمال است زکوتم وہ کہ سکینم فقیرم

آپ کاحسن صد کمال تک پہنچا ہوا ہے ، مجھے زکو ۃ عنایت فرما ویں کیونکہ میں مسکین فقیر ہوں ( یعنی چونکہ آپ کے حسن علوم نبوت وغیرہ میں کمال ہی ہےاس لئے مجھے بھی معرضت انہیہ سے کچھ بطورز کو ۃ دینا جا ہے )

#### ئسن رفتار:

وماوایت النح آپ کی رقرارمبارک اس قدر تیزیمی کی انها الارض تطوی له (گویاز شن آپ کے لیے لیٹی جاری ہے) ای تنجمع و تبععل مطویة تعت قدمیه (مناوی ص ۱۲۷) ( اینی ساری زمین کو اکشااور لیب کرآپ کے قدموں میں ڈالا گیا) اکتوات کامعی توجہ کرتا ہے۔ اس کا استعمال بمیش نی کے ساتھ آتا ہے۔ اشبات کے ساتھ لیل اور تا دراستعمال ہوتا ہے ۔ غیر مکتوث بمعتی یغیر کوشش و توجہ کے علامہ بیجری قرباتے ہیں ہواست عمال مکتوث فی النفی ہو الاغلب و فی الاثبات قلیل شاذ (مواہب ص ۱۰۵) ملائلی قاری نے اس کامعی غیرمبال سے کیا ہے (جمع ص ۱۲۷) والعاصل ان سوعته فی مشیته کانت من کمال القوة لامن حیث الجهد و المشقة و العجلة .

(جسمع ص۱۸۴) (خلاصہ بحث بیانکلا کہآ پ کے چلنے میں تیز رقباری بید(روحانی) توت کے کمال کیجہ ہے تھی ند کہ قصدا محنت ومشقت اور جلدی سے چلنے میں )

.

<sup>(</sup>١/ ٩/٢) حَدَّقَسَا عَلِيقُ بُنُ مُحَجُو وَغَيْرُ وَاحِدِ قَالُوْا حَدَّقَا عِيْسَى بُنُ يُونُسَ عَنُ هُمَوْ بُنِ عَبْدِاللَّذِهِ مَوْلِنِي خُفُرَةَ حَدَّثَيْنِي إِبْرَاهِيْمُ بُنُ مُحَمَّدٍ مِنْ وُلَٰدِ عَلِيّ بْنِ اَبِي طَالِبٍ وَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ عَبْدِاللَّذِهِ مَوْلِنِي خُفُرَةَ حَدَّثَيْنِي إِبْرَاهِيْمُ بُنُ مُحَمَّدٍ مِنْ وُلَٰدِ عَلِيّ بْنِ اَبِي طَالِبٍ وَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ

گانَ عَلِی إِذَا وَصَفَ النّبِی صَلّی اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّم قَالَ إِذَا مَشٰی تَقَلَّعَ كَاتَمَا يَهُ حَطُّ فِی صَبّب.

رَجمه: "امام رَمَدَیٌ کہتے ہیں کہ ہمیں بیرحدیث علی بن جمراور بہت سے لوگوں کے واسط سے پیٹی ۔ و و فرماتے ہیں کہ ہمیں بیٹی بن اپنس سے علی ان تک بیروایت عمر بن عبداللہ سے پیٹی جو کہ غفرة کے آزاد کر دہ علام تھے۔ وہ کہتے ہیں کہ بھے ابراہیم بن محمد نے بیصدیث بیان کی، جو حضرت علی بن ابل طائب کی اولاد میں سے تھے وہ کہتے ہیں کہ جب حضرت علی حضور صلی اللہ علیہ وکلم کے اوصاف بیان کر نے تو بوں کہتے کہ جب آپ چلتے ہیں تو قوت سے پاؤں اٹھا کر چلتے ، گویا کہ وُھلوان میں آر رہے ہیں ''۔ ابراہیم بن محمد کہتے ہیں کہ حضرت علی رضی اللہ عند جب آپ کاذ کر فرماتے ، تو یو فرماتے کہ جب آپ چائے ہیں ہوتا تھا کہ طرح سے پاؤں اٹھا تے (عورتوں کی طرح سے پاؤں ذہین بر کہ جب آپ چائے ہے ، تو ہمت اور تو ت سے پاؤں اٹھا تے (عورتوں کی طرح سے پاؤں ذہین بر کہ جب آپ چائے ہیں تیزی اور تو ت سے کہا ظ سے ایسا معلوم ہوتا تھا ) گویا او نیجائی سے آر رہے ہیں۔

### تقلع كامعنى :

قال کان علی ......ال حدیث کامغبوم اورای کی شرح پہلے باب یم گذر پی ہے۔
تقلع : درخت کوئ وین ہے اکیٹردینے کو کہتے ہیں۔ من قلع الشجوة اذا نزعها من اصلها ای مشی
بقوة و حفع کلمل (جمع ص ۲۱۸) (تقلع کا احتقاق اور ماده قالع الشجوة اذا نزعها من اصلها ای مشی
ہقوة و حفع کلمل (جمع ص ۲۱۸) (تقلع کا احتقاق اور ماده قالع الشجوة الله نزین ہے تو ہا
ہورہ مت ہے پاؤل اخوا نے لین آپ پوری تو ت وہمت اور وقارے چلتے تھے ) کیونکہ تسقلع زئین ہے تو ہا
اورہ مت ہے پاؤل اٹھانے اور وقار وتمکنت ہے چلے کو کہتے ہیں۔ وہ می مشیة أولسی العزم والهمة
والمنسجاعة وهی اعدل المیشیات واروحها للاعضاء (زادالمعادج اص ۵۹) (اوراس تم کی بیکت
والمنسجاعة وهی اعدل المیشیات واروحها للاعضاء (زادالمعادج اص ۵۹) (اوراس تم کی بیکت
وشکل ہے چلنا بہادراورعزم وہمت والے ہو کی چال دوقار ہے اور یہ چلنا ٹالبند یدہ چال ہے، جواللہ
معتدل اور اعضاء کو آرام پینچانے والی ہے ) ٹازونخ واور نو فرورے چلنا ٹالبند یدہ چال ہے، جواللہ
کے دسول صلی اللہ علید کم کو ٹالبند یدہ ہے۔ جیسے کے ایو ہریرہ کی دوایت ہے کہ نی اگرم نے فرمایا بینسما
رجمل یت خصو فی ہو دیون وقعد اعتجانه نفسه خصف به الارض فھو یت جلحل فیها الی یوم القیامة
رحمل یت خصو فی ہو دیون وقعد اعتجانه نفسه خصف به الارض فھو یت جلحل فیها الی یوم القیامة
در مشکل قاص ۲۰۰۳) کوئی ایک مختص اپنی دو چا دروں میں بڑے ٹازونخ وں اور ایپ آپ کو بڑا سیحتے

oesturduboc

ہوئے جار ہاتھا کے زمین اسکے ساتھ وقش پڑی ہی وہ وہنتا اور گستا جائے گا آمیں تیامت تک (مشکوۃ) ینحط بمعنی ینول کے ہے، ای کانما ینول فی منحدر ۔ (مواهب ص١٠٥) کو یا کہ او تھائی سے نیچ کی طرف اتر رہے ہیں۔

(١٢٠/٣) صَدَّقَنَا سُفَيَانُ بُنُ وَكِيْعِ قَالَ انْحَبَرُنَا آبِي عَنِ الْمَسْعُودِيَ عَنْ عُثْمَانَ بُنِ مُسْلَمِ بُنِ هُوُمُوزَ عَنْ ضَافِعِ بُنِ جُبَيْرِ بَنِ مُطْعِمِ عَنْ عَلِيّ بْنِ آبِي طَالِبِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ سَلَّمَ إِذَا مَشْنِي تَكَفَأَ تَكَفُّوا كَانَهَا يَنْحَطُّ مِنْ صَبَب.

ترجمہ: "امام ترفدگی بیان کرتے ہیں کہ جمیں حدیث مغیان بن وکیج نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ جمیرے پائ اس روابت کی خبر میرے باپ نے مسعودی کے حوالے سے دی۔ ان کو بہ صدیت عثان بن مسلم بن ہر مترسے لی ۔ اُن کے پائ بہر روایت تافع بن جبیر بن مطعم کے ڈریویے پنجی اور دوائ کو حضرت علی بن طلعم کے ڈریویے پنجی اور دوائ کو حضرت علی بن طالب شد عدوایت کرتے ہیں۔ وہ کہتے ہیں کہ جب رسول الله صلی الله علیہ وسلم چلتے تھے تو جھک کر چلتے ہیں کہ جب رسول الله صلی الله علیہ وسلم چلتے الله علیہ وہ کہ وہ کہ کہ جس انشریف لے جلتے تو بچھ جھک کر چلتے ہیں کہ جس انشریف لے جلتے تو بچھ جھک کر چلتے ہیں گویابلندی سے اگر رہے ہیں۔ اس حدیث کی بحث بھی پہلے باب میں تفصیل سے گذر ہی ہے۔ تسک ہا اللہ معناہ اند بعیل الی امامہ لیوفع درجلہ من الارض بسکلیتہ لامع اهتزاز و نسکسو کھینہ المعندال (مواصب ص ۱۰۵) (اس کامعنی ہے کہ من الارض بسکلیتہ لامع اهتزاز و نسکسو کھینہ المعندال (مواصب ص ۱۰۵) (اس کامعنی ہے کہ آپ ڈرا آگے کی طرف جھکے تا کہ زمین سے اپنا پاؤس کھل طور پر افعا کیں نہ بدن کو حرکت دیے آپ ڈرا آگے کی طرف جھکے تا کہ زمین سے اپنا پاؤس کھل طور پر افعا کیں نہ بدن کو حرکت دیے آپ ڈرا آگے کی طرف جھکے تا کہ زمین سے اپنا پاؤس کھل طور پر افعا کیں نہ بدن کو حرکت دیے آپ ڈرا آگے کی طرف جھکے تا کہ زمین سے اپنا پاؤس کھل طور پر افعا کیں نہ بدن کو حرکت دیے آپ ڈرا آگے کی طرف جھکے تا کہ زمین سے اپنا پاؤس کھل طور پر افعا کیں نہ بدن کو حرکت دیے آپ ڈرا آگے کی طرف جھکے تا کہ زمین سے اپنا پاؤس کھل طور پر افعا کیں نہ بدن کو حرکت دیے آپ کا کہ دیا ہے کہ کہ کے سے اپنا پاؤس کھل طور پر افعا کیں نہ بدن کو حرکت دیے آپ کا کہ کے سکھ کے سکھر بین کی چال

#### مشية كاقبام:

علام ابن قیم نے حضور علیت کی رفتار مبارک جس کا تذکرہ احادیث میں ہے کے متعلق فرمایا کہ قبال غیرو اسعد معنی السلف بسکینة ووفار من غیر تکبوولا تماوت وهی مشینة رسول الله سیسینی المنع جہت سے اسلاف اور ہزرگول نے حضور علیقے کی رفتار مبارک کے متعلق بیفر مایا کہ آپ پورے \_....ل

اطمینان اور د قار کیساتھ جلا کرتے اسمیل تکبرا درستی کی حیال نہیں ہوا کرتی تھی۔ پھراس سئسلہ کے حسمن مُبْلُولِها كَمْ وَالْمُشْدِاتِ عَشْرَةَ انواع ، هذه الثلاثة (هون، تماوت، مهانة) منها والرابع السعى والنخامس الرمل وهو اسرع المشيءع تقارب الحطا ويسمى الحبب وافي الصحيح من حديث ابين عممو ان المنبي للمشيئة خب في طوافيه فبلاثا و مشي اربعا والسادس النسلان وهو العلو التحقيف التذي لايزعج الماشي وفي بعض المسانيد ان المشاة شكوا الي وسول المله عَلَيْكُ من المشمي في حجة الوداع فقال استعينو ابالنسلان. والسابع الخوزلي وهي مشية التمايل وهي مشبة يقال أن فيها تكسر اوتختا. والثامن القهقري وهي مشية الي وراء. والتاسع الجمزي مشية ينب فيهما الماشي وثبا. و العاشر مشية. التبختر وهي مشية أولى العجب والتكبر وهي اللتي خسف البلبه سبيحانه يصاحبها لمانظر في عطفيه و اعجبته نفسه فهو يتجلجل في الارض الي يوم القيامة و اعدل هذه المشيات مشية الهون والتكفي. (زادالعادج اس ٢٠) (كروق اراور جلتي كاوس فتسمیں ہیں تین تو وہی گذشتہ( ھون ،تماوت ،تھانہ) اور چوتھی قتم سعی اور یانچویں رہل ہے یعنی قدموں کو قریب قریب اٹھاتے ہوئے جلدی چلنا اور ای کودوڑ نا اور کودنا کہا جاتا ہے۔اور ابن عمر کی صحیح روایت میں ہے کہ بنی کریم طواف کے تین جکروں میں ذراتیز حطے اور حیار جکروں میں اپنی طبعی رفتار میں گئے اور چھٹی فتم المستسلان بهايعتي تحوثرا تيز جلناجو جلني والكوية آرام اورتهكا يخبيل اوربعض متدروايات میں ہے کہ ججة الوداع کے موقعہ پر پیدل چلنے والوں نے حضور علیت سے چلنے (میں تکلیف) کی شکایت کی تو آپ نے ان سے فرمایا کہائی رفتار میں نسلان سے استعانت حاصل کرو۔ ساتویں متم الخوز لی ہے اور بیناز وتخرہ سے چلنا ہے کہاجہ تا ہے کہ اس حیال میں لیک اور ٹوٹا بن ساہوتا ہے۔ آٹھویں فتم کو قبقر کی کہتے بيل يعنى الناجلنانوي فتهم المجموى بجس ميس يطني والااتصل اوركودكودكر جلتا باوروسوي فتم تخترب لینی مشکیرانداورخود پسندانه چال اور په چال متکبرین اورخود بین لوگوں کی ہے۔ (اور بیتو وہی مبغوض اور تا پہندیدہ چلناہے ) کہاں حیال پر چلنے والے کو جب اپنی دوخوبصورت حیادروں کودیکھ کراپنی جان غرور تکبیر ے اچھی گئی تو اے اللہ تعالیٰ نے زمین میں ایسے دھنسایا کہ وہ قیامت تک زمین میں دھنستا اور گھستا جلا جائے گا﴿ معاذ اللہ ﴾ اوران سب رفتار اور جالول بیں هوی اور متکفی کی جال معتدل ہے۔

ڪامي اله اول — المين اله الول

# بَاَبَ مَاجَآء فِی تَقَنَّعِ رَسُولِ اللهِ عَلَیْهِ باب! حضوراقدس عَلِیْ کَتَاع کے بارے میں

(١٢١/١) حَدَّقَتَ ايُومُ هُ مُنْ عِلْسَنِي اَلْحَبَرَنَا وَكِيْعُ اَلْحَبَرَنَا الرَّبِيُعُ بُنُ صَبِيْحٍ عَنْ يَوْيُدَ بْنِ اَبَانَ عَنْ انْسِ بْنِ مَالِكِ قَالَ كَانَّ رَمُولُ اللَّهِ مَلَيْكَ مُكْبَرُ الْقِنَاعَ كَانَّ تُؤْيَة ثُولِ زَيَّاتِ.

ترجمہ:'' امام تر ندی بیان کرتے ہیں کہ جمیں بیروایت بوسف بن پیٹی نے بیان کی۔ ان کے پاس اس روایت کی خبروکیع نے دی۔ وہ کہتے ہیں کہ جمیں اس روایت کی خبر رکتے بن میتیج نے یزید بن ابان کے حوالے سے بیان کی ۔ ان کے پاس بیرصدیث محافی رسول حضرت انس بن ما لک کے واسط سے پینجی۔ وہ کہتے ہیں کہ حضورا کرم اینے سر پر کپڑ ارکھتے تھے، جو کہ تنگی کا کپڑ امعلوم ہوتا تھا''۔

حضرت انس فر ماتے ہیں کہ حضور اقدس علی اس سے سرمبارک پر کپڑاا کئر رکھا کرنے تھے اور حضور کا کپڑا چکناہٹ کی وجہ ہے تیلی کا کپڑامعلوم ہوتا تھا۔

## تقنّع كالمعنى وتشريح:

تقنع: كامعن قراع كايبتنا وهو تخطية الراس بطوف العمامة او بوداء، اعم من ان يكون فوق العمامة اوتحتها . (جمع ص٢١٨)

ملاعلی قاریؒ قناع کامعنی بے تکھتے ہیں کہ پگڑی یا جا در کے طرف (بلّو) ہے سر کا چھپا ناخواہ وہ بلّو بگڑی کے او پر ہویا پنیچے )

#### القناع كااستعال:

یبال تقع ہے مراد الفتاع کا استعال ہے۔ الفناع وہ کیٹر اجو تیل لگانے کے بعد سر پر ڈالا

ج ئے تا کہ تیل کا اثر ٹو لی ، تمامہ اور ویگر کیڑوں تک نہ پہنچے۔ حضرت این مسعود ؓ ہے روایت ہے ، فرمائے تیں ، التقدع من الحلاق الانبیاء (مواهب ص ١٠١) ( کہ یے قاع کا استعمال انبیا ،کرام کے عادات واخلاق میں ہے ہے )

یکٹر الفناع....النج ، تناع ، تعالی کے وزن پر ہے ، جمعنی وو پندہ رو مال اور سربند کے ، تقاب ،

لام اور تجاب بھی فعال کے وزن پر ہیں ۔ تستر اور پر دہ کے معنی میں جینے الفاظ بھی آتے ہیں ، وہ اکثر
فیعال کے وزن پر ہوتے ہیں ۔ خواتین کے سرڈھا کئے کے لئے جو کپٹر ااستعمال ہوتا ہے ، اے خمار اور
مردوں کے لئے قناع کا استعمال ہوتا ہے ۔ اور بھی قناع مردوخواتین دونوں کے لئے استعمال ہوتا
ہے ۔۔۔۔۔ وہو السحوفة النبی تلقی علی الوائس بعد استعمال الله نظی العمامة من الله ن شبهت ہے ۔۔۔۔۔ وہو السحوفة النبی تلقی علی الوائس بعد استعمال الله نظی العمامة من الله ن شبهت ہے ۔۔۔۔۔ وہو السحوفة النبی تلقی علی الوائس بعد استعمال الله نظی العمامة من الله من شبهت ہے ۔۔۔۔۔ کا ایک گلزا جو ہر پر تیل لگائے کے بعد اس لئے ڈالا جاتا ہے ۔۔۔ تاکہ پگڑی کی تیل کی جگڑا ہوئے ۔۔۔ تاکہ پگڑی کی تیل کی جگڑا ہوئے ۔۔۔ تاکہ پگڑی کی تیل کی جگڑا ہمن ہے تاکہ پھڑی کی تناع (اور ہمنی ہے تشبیدوی گئی)

# القناع كى دوصور تين اور بركات :

یسکٹر الفناع الفناع کا استعال دوطرح پر ہوتا ہے(۱) تماساورٹو پی کے بینچ رکھا جائے

تا کرٹو پی اور تماسین سے محفوظ رہیں۔ حدیث باب کا عداول بھی بہی ہے۔ (۲) عماسہ کے اوپر رکھا
جائے یہ بھی آپ سے ثابت ہے۔ ترفدی کے علاوہ ویگر تنب حدیث میں آیا ہے کہ جب آپ تھریف لاتے ، آپ تھی استے ہوئے میں آیا ہے کہ جب آپ تھریف لاتے ، آپ تھی استے ہوئے تھے اور القتاع عماسہ کے اوپر ہوتا تھا۔ لمماور دفی المبخاری انہ صلی الله علیه وصلم انی بیت ابی بکر فی فصد الهجرة متضعاً ہوبه والمظاهر انه کان متعشیا به فوق العمامة لا تسحیف لانے کان مستخفیا من لعل مکہ موجها الی المدینة (جن س ۲۱۸) (جیسے کہ بخاری شریف تسمیل ایک کان مستخفیا من لعل مکہ موجها الی المدینة (جن س ۲۱۸) (جیسے کہ بخاری شریف علیہ کرآ ہے جرت کے موقعہ پر جب ابو بکر کے گھر تشریف لائے ہوئے اپنی چا در سے قتاع کے ہوئے اسکے کہا ہوئے کہا ہوئے کہ اسوقت آپ کہ مدوالوں سے جھپ کرمد بیٹر یف جانے کے متوجہ تھے۔ اس کوعر بی ہیں طیاسان ( تجازی رومال ڈ الاجا تا ہے اور آ ج

بالالقال المالية 
تھی مروّج ہے( گمربغیر تمامہ کے )۔

حضورا فقدس صلى الله علييه وتلم اورحضرات صحابه كرائم كالجحي بميم معمول قفاء كجعريه علماء كرام كا شعار بن گیا۔ پنج البیجو رئی فرماتے ہیں کسی کواس وفت تک القناع اور طیلسان نہیں استعمال کرنا جا ہے۔ جسباتك كروه تحصيل علم وحكست كي يمكيل ندكر كے۔ و فسى خبس لا يستقنع الامن استكمل المعكمة فمي قبوليه و فنعله ويوخلعنه انه ينبغي ان يكون شعارا للعلماء يختص بهم ليعرفوا فيسألو اويمنثل اصوههم ونهيههم وهذا اصل في لبس طيلسان وله فوائد جليلة كالاستحياء من الله والخوف منه اذ تغطية الرأس شأن الخانف الذي لاناصر له ولاهمين وكجمعه للتفكر لاته يغطى اكثر وجهه فيحضر قبليه مبعربيه ويسمتناشي بشهوده وذكره وتصان جوارحه عن المخالفات ونفسه عن الشهوات وللفلك قبال بعض الصوفية الطيلسان الخلوة الصغرى. (مواهب ١٠٢٥) (اورابك حديث میں ہے کہ کوئی محض اتنے تک قناع (حجازی رومال) کا استعال ند کرلے جب تک اینے اقوال وافعال میں حکمت اور دانائی کے امور کی تھیل نہ کر لے اور ای سے بیمسکدا خذ کیا جاسکتا ہے کہ مناسب ہے کہ بیر ( قتاع ) علماء کے ساتھ خاص اور انکاشعار ہوتا جا بہتے تا کدوہ اس کے ذریعہ پہچانے جاویں تو بجران ہے مسائل یو چھے جا کیں اور مامورات ومنھیات میں ان کے اقوال وافعال کا انتثال اورا تباع کیا جائے۔ اور یمی بنیادی نقطہ طیلیان (حجازی رومال وغیرہ) کے سینے میں ہے۔ اسکے علاوہ بھی ا سکے بڑے فوائد ہیں۔ مثلاً اللہ تعالیٰ سے خوف وحیاء کرنا۔ کیونکہ سرکا جسیانا ایسے ڈرنے والے کی شان ہےجسکا بظاہر کوئی بھی ناصراور مددگارنہ ہو۔

یا پھرا ہے منتشر تفکرات کو بختع کرنے کے لئے کیونکہ جب بیرد مال اسکازیادہ تر چیرہ ڈ ھانپ ليتا بيتواس كوايين ربّ نعالي ين استحضار قلبي كي دولت حاصل موجايكي ادر پهراس كاول الله تعالي کے ذکر اور اس کی حضوری ہے معمور ہو جائیگا اور اس کے اعضاء وجوارح اللہ تعالی کے احکام کی مخالفت ادرا سکائنس محصوات ہے محفوظ ہو جائےگا۔اس لئے تو بعض صوفیہ یہ بھی کہتے ہیں کہ طیلسان (ایک طرح کی) حیمونی خلوت اور حضوری ہے (مواهب ص: ۲۰۱)

Jilling of doles

غرضِ اعادهٔ حدیث:

بیحدیث ای سے قبل ساب النوجل بی بھی گذر پھی ہے۔ یہاں علیحدہ مستقل رَحمۃ الباب کے انعقاد سے مصنف کی غرض القناع کے استعمال پر خصوصی عبیہ ہے کہ آپ اس کا خصوصیت سے اہتمام فرمایا کرتے ہتھے۔

حضوراقدس علي كالقناع كثرت دهن كے باوجود ياك ہوتاتھا:

کان ٹوبد ٹوب زیات : بصیغة النسبة ای باتع الزیت اوصانعه فان الغالب علیهما ان یکون ٹوبھما مدھنا (جمع ص ٢١٩) مرادیہ ہے کہ جس طرح زیات یعنی تیل یجنے والے یا بنانے والے کا کپڑا تیل سے چکتار ہتا ہے ای طرح حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم کا قائع بھی گویا زیات کا کپڑا امعلوم ہوتا تیل سے چکتار ہتا ہے ای طرح حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم کا قائع بھی گویا زیات کا کپڑا امعلوم ہوتا تھا، ترآ ہے کہ کپڑول تھا، گراس کے باوصف یہ آ ہے کی خصوصیت تھی کہ آ ہے کا کپڑا اندتو بھی میلا ہوتا تھا، ندآ ہے کہ کپڑول میں جول بزتی تھی، ندمجھمرا در کھٹل آ ہے کا خون چوس سکتا تھا۔ یہ پہلے بھی گذر چکا ہے۔ مناوی نے علامدازی نے تقل کیا ہے کہ می بھی آ ہے کہ کون چوس میلی میں بیٹھی۔

# بَابُ مَا جَاءَ فِی جِلُسَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ باب حضورا قدس صلی الله علیه وسلم کے جیٹنے کی ہیئت کے بیان میں

جلسة ، کیفیت فعودادر هیئة البجلوس (بکسر البجیم اسم للنوع (جمع ص ٢١٩) جلسة (جمع ص ٢١٩) جلسة (جمع کَ سُره کَ سَاتُه ) بدایک بیضنگی قتم کانام ہے ۔ تعود کھڑ ہے ہوئے سے بیشنگی کواور جنوں لینتے سے بیشنگی کو بہت میں وربعا جنوں لینتے سے بیشنگو کہتے ہیں۔ بعض نے اس فرق برنگیر بھی کی ہے بھر ملاعلی قاری فریا تے ہیں وربعا یہ بفرق فی سجعل القعود لما هو من الاضطحاع علی ما فی القاموس (جمع ص ٢١٩) (اور کھی ان دونوں کے درمیان بیفرق کیا جاتا ہے کہ تعود کھڑ ہے سے بیشنے کواور جلوس لیننے سے بیشنے کواور جلوس لینے سے بیشنے کواور جلوس لینے ہے۔

یبان جلسہ کے مقابل میں قیام ہے، خواہ جلسہ بصورت بیٹنے کے ہو یا بصورت اضطحاع کے ہو۔ مصنف نے اس باب میں تین احادیث نقل کی ہیں، جن ہیں آ یا کی نشست ہے متعلق نقلہ ات ہیں۔ دوزانو بینصنا بوکزی مار کر بیٹھنا اور گوٹ مار کر بیٹھنا وغیرہ کی توضع ہے۔ ہرالیا طریقہ یا ہیئت جس سے غرور، کم بخوت ظاہر نہ ہو بلکہ عاجزی ، نواضع ،عبدیت ، انکسار اور در ماندگی نمایاں ہو، علماء کرام نے اسے جائز قرار دیا ہے۔

عرب میں تبیند کارواج تھا،شلوار کا استعال بہت کم تھا۔ اس لئے ایساطریقہ یا ہیئت جس سے کھنپ ستر ہو یاغرور و تکبیر کا اظہار ہو، مغا، نے اسے ممنوع قرار دیا ہے۔ ہاں اگر کھنپ ستر نہ ہواور تکبیر کا اظہار بھی نہ ہو،تو علماءاسے جائز قرار دیتے ہیں۔

( ١٢٢١١ ) حَدَّثَنَا عَبُدْبُنُ حُمَيْدِ الْبَالَا عَفَانَ بَنْ مُسَلِم أَخُبِرِهَا عَبُدُاللَّهِ بَنُ حَسَّانَ عَنُ جَتَيْبِ

عَنْ قَيْلَةَ بِنُسَتَ مَخُولَمَةَ ٱلْهَا رَأَتُ رَسُولَ اللَّهِ صِلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْمَسْجِدِ وَهُو فَاعِدُ الْقُرُفُصَاءِ قَالَتُ فَلَمَّا وَأَيْتُ وَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ٱلْمُتَحَيِّمَ فِي الْجلَسَةِ أَوْعِلْتُ مِنَ الْفَرَقِ.

ترجمہ: المام ترندی کہتے ہیں کہ بمیں بدروایت عبدین حمید نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ بمیں خبر دی عفان بن مسلم نے ۔ اُن کے یاس خبر دی عبداللہ بن حسان نے اپنی دادی اور نانی کے حوالے سے جنہوں نے قیلد بنت مخرمہ ہے روایت نقل کی، دو کمتی ہیں کہ میں نے رسول اللہ عظام کو مجد میں گوٹ مارکر بیٹھے ہوئے دیکھا۔ وہ کہتی ہیں کہ جب میں نے آپ کواس عاجز انہ حالت میں دیکھا ، تو میں دہشت کی وجہ سے کیکیا اُسمی

#### القو فصاء كامعنى وتشريح:

انها رَأت رسول اللُّه صلى اللَّه عليه وسلم في المسجد وهو قاعد القرفصآء.

المقرفصاء : (بضم القاف) تعودي ايك خاص كيفيت ب، دونون رائيس كمري كرك دونون باتحون ے ان کا اعاط کرے اور دونوں سرین پر ہیٹھے اے اکڑوں بیٹھنا اور ہاتھوں کے ٹانگوں کے گرد ہاندھنا اورگوث ماركر بيشمنا بھى كہتے ہيں ۔ والقوفصاء قعدة مخصوصة على الااسين متكأويلصق بطنه بفنعلب ويتابط كفيه (اتحافات ص١٢٩)اور قرفهاءايك الى تخصوص نشست بكرجس من دونوں سرین برککے لگائے بیٹھ کراپنے پیٹ کواپی رائوں سے جمٹاتے ہوئے اپنی ہتھیلیوں کو بغش میں وَّ الْ كَرْ مِیْضِنے كَى كِیفیت كو كہتے ہیں ) عرب كے دیباتی لوگ عمو ما اس طرح بیٹھتے ہتے رہا ہم شخ النجو رئ نے اس کی دوصور تیں نقل کی ہیں۔

- بان يجلس على البتيه ويلصق فخليه ببطنه ويلصق بديه على ساقيه وهي جلسة المحتبي . ( كدايل دونون سرينون پر بينھے اورايني رانون كو پين ہے چمنائے اورائيے دونوں ہاتھ پنڈليوں ہے ملاتے ہوئے ان کا اعاطہ کرے اور یکی احتباء ( گؤٹ مارنے ) والے کی نشست ہے )
- وقيمل ان ينجملس عملي ركبتيه متكاويلصق بطنه بفخليه ويتأبط كفيه وهي جلسة **(†)**

-asturdubor

الاعبواب (مواهب ص ١٠٥) (كه دونول تمنول پرتكيدگائے بيضے اوراپنے بين كورانول كيماتھ جمنائے اورائي تضيليول كوبغل بين ڈالے بيٹھے اوراسكوم ب ديمانيول كى نشست كہتے ہيں۔ ماد عمد زند شخص میں سر میں دو

بيضغ مين خشوع ومسكنت كااظهار:

المتحشع فی الجلسة : حضوراقدی سکی القدعلیدوسلم عاجز اندهالت بین تھے۔ المتحشع: تفعل کے باب سے ہے والتفعل لیس للتکلف بل فزیادہ المبالغة فی المحشوع (مناوی ص ۲۲۰)اور بہاں تفعل کی خاصیت تکلف نہیں بلکہ خشوع میں مبالغة اور زیادتی کرنے کے لیے مستعمل ہے۔ جیسا کہ متوصد متفدی اور متنبر کے صیغے تکلف کے لئے نہیں بلکہ ذیادتی دمیالغة اور کمال کے لئے ہیں۔

متوصد استفدی اور مسیم کے صیفے تکلف کے لئے ہیں بلکہ زیاد کی جمہال خاور کمال کے لئے ہیں۔
الجلسة :ای فی هینة جلسته و کیفیة فعلته (جمع ص ۲۲۰) بینی یہاں جلسہ ہواداً پ کے بیشنے کی نوعیت اور هئیت مقصود ہے ) بینی ایسا بیٹھنا تھا جس میں فقر و مسکنت احتیاج اور عبدیت کا اظہار تھا ،
جیسا کہ آپ کا ارشاد بھی ہے۔ اجلس کھا یہ جلس العبدو اکل کھا یا کل العبد. (میں ایسا بیٹھنا ہوں جیسے کہ ایک غلام بیٹھنا ہے اور میں تو ایسے کھا تا ہوں جیسے ایک غلام کھا تا ہے ) شخ الیجو رئی اس ک تفصیل میں کھتے ہیں ، ای المحاضع حضوعاً تاما فی جلسته تلک فہو حافض الطوف و المصوت تفصیل میں کھتے ہیں ، ای المحاضع حضوعاً تاما فی جلسته تلک فہو حافض الطوف و المصوت مساکن المجوارح (مواحب ص ۱۰۵) بینی آپ اس نشست پر کھیل خشوع کیساتھ ہوئی متواضع شکل میں بالکل سکون اور خاموثی سے نظری جھکا ہے ہوئے تھے )

حضورا قدس ملى انقد عليه وسلم كومتمروين سركشون جبارين اورمتكبرين كي هديئة جلوس سے تفريق معن التوبع والتعديد والا تكاء ورفع الواس و شماحة الانف و عدم الالتفات الى المساكين و الاحتجاب عن الممحتاجين (جمع ص ٢٢٠) (يعني جارزانو بيضے انگرائي ليتے تكيدلگائے بيضے سرافعان ناک بھوں چڑھائے اورمسكين اور حماجوں كي طرف توجہ نہ كرنے اوران سے جاب بيس رہنے كي صورتيں)

رعب کی وجہ کیاتھی ؟

الاعدت من المفرق، بين فوف اوررعب مار يكانب أشي.

(۱) رعب اور پھر کا بھنے کی وجہ ظاہر ہے کہ حضورا قدس سلی اللہ علیہ وسلم بخشع اور متفکر ہے۔ پھریہ قکر مجھی تو حضورا قدس سلی اللہ علیہ وسکتی ہے۔ پھریہ قکر مجھی تو حضورا قدس سلی اللہ علیہ وسلم کی تھی، جس کا منطقاً کوئی معمولی بات نہیں ہوسکتی ہے مکن ہے ان کو یہ اندونکر مند ہیں اندونکا ہو تا تھا۔ اور ظاہر ہے کہ آ ہے کا فکر وہم تو ہمیشہ امت کے لئے ہوتا تھا۔

(۲) حضرات صوفیاء کرائم اس کی توجید مید بیان کرتے ہیں کہ حضور اقد سلی اللہ علیہ وسلم کے اس وقت بیٹے کی ہیئت، قلب مہارک پر توجیہ کا ملہ ، ماسوی اللہ سے قطع نظراور تجانیات ربّا نی ہیں ارتکاز کی وجہ سے صفت جمال میں کمال اور صفت جوالت میں عظمت کو پہنچے ہوئے تھے، جس کی بدولت قبلہ بنت مخر مدلرزہ پراندام ہوگئیں (بیووی قبلہ بنت مخر مدہے، جن کا تفصیل ذکر بساب ما جاء فی لیاس دسول الملہ صلی الله علیه وسلم میں (باب وہ احادیث جوحضور صلی اللہ علیہ وسلم کے لباس کے بارے میں وارد ہوئے ہیں )بار ہوی نہرکی روایت میں گذر چکا ہے۔

## تكميلِ مضمون حديث:

اس مدین کا پھواور حصر بھی ہے، جے ملاعلی قاریؒ نے نقل کیا ہے، وہ یہ کہ حضرت قیلہ یہ کی سے السالت خوف لرزہ و کھے کر حاضر بن مجلس میں سے کسی صاحب نے عرض کیا فیقال له جلیسه یا دسول الله او عدت العسکینة حضور علی ہے کہ کہ کہ کہ اس سے ایک محض نے کہا اے دسول الله او عدت العسکینة یعنی یہ سکید تو خوف زوہ ہوگئی اوراس پرلرزہ طاری ہو گیا ۔ خود حضرت قیلہ یہ کہتی ہیں کہ العسکینة یعنی یہ سکید تو خوف زوہ ہوگئی اوراس پرلرزہ طاری ہو گیا ۔ خود حضرت قیلہ یہ کہتی ہیں کہ میں آب کے پشت پر بیچھے تھی ۔ آب علی المون اختیاد کر، بس اتنا فرمانی اورار شاوفر ہائیا ۔ یا اور دوہشت مسکینة علیک السکینة : اے مسکینة اسکون اختیاد کر، بس اتنا فرمانا تھا کہ ساری خوف ودہشت اور دعب ولرزہ جو مجھ پرطاری تھا جاتا رہا۔ افعی الماکن دعل قلی من الوعب (جمع مسکی اور دعب قاوہ بالکل بی ختم کردیا)

(١٢٣/٢) حَدَّقَضَا صَعِيدَ بُنُ عَبْدِالرَّحُمَٰنِ الْمَخُزُوُمِيُّ وَغَيْرُ وَاحِدٍ قَالُوْا اَحُبَرَنَا سُفْيَانُ عَن

الرُّهُورِيَ عَنُ عَبَّادِ بُنِ تَعِيْمٍ عَنْ عَيْهِ آنَهُ وَأَى النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ مُسْتَلَقِيَّا فِي الْمَسْجِدِ وَاضِعًا إِحْدَى وِجُلِيُهِ عَلَى الْاُنْحُرِى.

ترجمہ: '' امام ترفدگی کہتے ہیں کہ ہمیں ہے حدیث سعید بن عبدالرحمٰن مخرومی اور بہت ہے دوسرے لوگوں نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں خبرد کی سفیان نے زہری کے حوالے ہے ، انہوں نے بیا روایت عباد بن تمیم ہے ان کے چھا کے حوالہ نے قال کی (چھا کا نام عبداللہ بن زیدتھا) وہ کہتے ہیں کہ میں نے حضور علیہ الصلوٰ قو السلام کو مجد میں جبت لیئے ہوئے ویکھا۔ بایں حالت کہ اس وقت حضور گا سے ایک یاؤں کو دسرے یاؤں کے او پر دکھے ہوئے تھے۔

راویان حدیث (۱۱۱۱) سعید بن عبدالرحمٰن المحود وی " (۳۱۲) عباد بن تمیمٌ اور (۳۱۳) عمد " ک حالات " تذکره راویان تناکل ترندی" میں ملاحظ قرما کیں۔

استلقاء كالمعنى أوردوصورتين:

اندو أى النبي صلى الله عليه وصلم مستلفياً في المسجد ، كرحضورا قدس لل الله عليه وسلم مستلفياً في المسجد ، كرحضورا قدس لل الله عليه وسلم مسجد ش حيت ليثم موسك متضر

استلقاء: الاصطحاع على المقفا. (مواهب ص ١٠) استلقاء كم عنى گردن كيل ليثنا جيع فاچت ليثنا كتيم بين ليكن بيضروري فيل كدانسان مستلقى بهى بواور نائم بهى بو و و احت احداث و جليه على الاحوى ايك پاؤل دومر بهاؤل برد كهيم و يشق بهائي ايك صورت بيه كدونول پاؤل . الاحوى ايك پاؤل دومرا پاؤل ركها بوا تقااور بيها تزب كداس بين كشف ورت كامكان فيل به به با على قاري كي كار و درا پاؤس دها اها اور بيها تزب كداس بين كشف ورت كامكان فيل به به اها فانه لا باعلى قاري كي كليمة بين كدان يكون و جلاء مهد و د تين احداهما فوق الاعوى و لاباس بهذا فانه لا بنكشف شيء من المعورة بهذه الهيئة ( جمع ص ٢٢١) عديث باب بين اي صورت كاذكر ہے۔

و مری صورت میہ ہے کہ انسان جیت لیٹ جائے اور ایک پاؤں کھڑا کرکے دوسرا پاؤں کھڑے کے گھٹنے پر رکھ دے۔ اس حالت بیس لیٹنامنع ہے کیونکہ اس بیئت میس کھٹنے ستر کا اندیشہہ، جب تبیند باند صابحوا ہو وہ ن ساحبًا دیجہ احسدیٰ الوجلین ویصنع الوجل الاحویٰ علی الوکجہ المعنصوبة (جمع صابح) يصورت ممتوع ہے۔ حديث نئى الى پر شل ہے۔ "و هو مادواد مسلم عن المستصوبة (جمع صلحی الله عليه وسلم قال لا بستلقين احد تكم ثم بطبع احدى رجليه على الاخوى" (اوروہ حديث امام سلم في بروايت حضرت جابر فقل كى ہے كہ بى كريم صلى الله عنيه وسلم في بروايت حضرت جابر فقل كى ہے كہ بى كريم صلى الله عنيه وسلم في فر مايا كه نه خوا كر كے اس پر دوسرا ياؤں ركھے) ممانعت كى وجہ بھى اظہر ہے كہ بہند بندها ہو، تو سر تحلينے كا حمّال قوى ہے۔ البتہ تبيند نبين ہو اور شلوار بينى ہو تو كھيت سركا اند بينہ نبيس ہے۔ اس لئے على اس كو جائز قرار دیتے ہیں۔ اس سے دونوں اصادیث میں تعارض بھى رفع ہو جاتا ہے اور دونول كا بنا بنا تحمل اور مرادم تعین ہو جاتی ہے۔

## حدیث کی باب سے مناسبت :

البنة بعض حطرات نے بیاعتراض کیا ہے کہ اس حدیث کو ہیئت نشت ہے کوئی تعلق نہیں ہے،

تو پھر مہاں اندراج ہے کیا فائدہ علاء کرائم نے اس کے مختلف جوابات دیئے ہیں۔ رائح جواب یہ

ہو بمجد میں جائز ہے، تو بیٹھنا تھی اور لیٹنا بھی۔ جب اس قیم کالیٹنا کہ پاؤں کے اوپر پاؤں رکھا

مور مجد میں جائز ہے، تو بیٹھنا تو بطریق اوئی جائز ہے۔ وفیہ جواز الاتحکاء والاضطحاع والاستواحة

فی المسجد مطلقاً . (جمع ص ۲۲۱) (اوراس حدیث سے مجد میں تکیدگانا۔ لیٹنا اورا رام کرنا مطلقاً ہر
صورت میں جائز ہے)

تیخ عبدالروَف قرماتے میں ووجہ ایسواد السحیدیث فی هذا الباب بدل علی حل المجلوس بسساتسر کیفیات بالاولی لان الاستلقاء علی الهیئة المذکورة اذا جاز فی المستجد فسائر انواع المقعود أجوز . (مناوی ص ۲۲۱) (اوراس یاب میں اس حدیث کوؤکرکرنے کی وجہ سے اس یات پر وال ہے کہ مجد میں برطر یقداورشکل پر بیٹھنا بطریق اولی جائز ہے اس لئے کہ جب چت لیٹنا بصورت ذکورہ مجد میں جائز ہے تو پھر تو بیٹھنے کی سب صورتمی بطریق اولی زیادہ جائز ہوں )۔

متجدمين لينني كاحكم:

ایک اعتراض میجمی کیا گیا ہے کہ سجد میں لینٹاادب کے خلاف ہے۔محد ٹین حضرات جواب

۵۳۳ } .... هلداذل

م من کہتے ہیں۔

(۱) ممکن ہے کہ بیرواقعہا عمکا ف کا ہوا ورمعتکف کے لئے جواز بیں کسی کواعتر اض نہیں۔

(۲) اوراگر واقعہ غیراء کا ف کا ہے، تو محدثینٌ جواب میں کہتے میں کہ مجد کومتنظا ہمیشہ کے لیے

بطورعادت کے میبت ( ٹھکا ٹا) بنا ٹا' جا تزنبیں ہے۔ لیکن اگرعبادت کرتے کرتے تھکاوٹ وور کرنے

کے لیے بچھ کمرسیدھی کرلی جائے تو یہ منوع نہیں ہونا جا ہے۔

حضرت عثمان رضی الله عند کا ایک اثر مؤطا میں نقل ہوا کہ عشاء کے دفت مسجد میں تشریف لاتے اور لوگوں کے جمع ہونے تک مسجد میں لینے رہتے تھے۔

-----

(٣٣/٣) > حَدَّقَتَ سَلَمَهُ بَنُ شَبِيبِ آنَهَ آنَا عَبُدُ اللَّهِ بَنُ إِبْرَجِيْمَ الْمَعْفِيُّ أَخْفِرْنَا اِسَحَقُ بَنُ مُحَمَّدِ الْانْتَصَارِيُّ عَنْ رُبِيْحِ بَنِ عَبْدِالرَّحُمْنِ ابْنِ أَبِي سَعِيْدِ عَنْ آبِيُهِ عَنْ جَلَّهِ أَبِي سَعِيْدِ نِ الْخُلُويِّ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا جَلَسَ فِي الْمَسْجِدِ الْحَبَى بَيْنَيْهِ .

ترجمہ : ''امام تر قدی کہتے ہیں کہ ہمیں بیرحدیث سلمۃ بن طویب نے بیان کی۔انہوں نے بیروایت عبداللہ بن اہراہیم مدنی سے اخذ کی۔انہوں نے بیروایت الحق بن محمداللہ بن اہراہیم مدنی سے اخذ کی۔انہوں نے بیروایت الحق بن محمدالرحمٰن این الی سعید سے اخذ کی۔اُنہوں نے بیروایت اپنے باپ سے اورانہوں نے بیروایت اپنے باپ سے اورانہوں نے اپنے داداابوسعید خدری سے نقل کی۔وہ کہتے ہیں کہ حضور بنی کریم علیات جب سمجد میں تشریف قرما ہوتے تو گوٹ مار کر ہشتے ''۔

راویان حدیث (۳۱۴)سلمة بن هبیب" (۳۱۵)عبدالله بن ابراہیم المدنی" (۳۱۲)ایخق بن مجمد الانصاری" اور (۳۱۷) ربح بن عبدالرحمٰن " کے حالات'" تذکرہ راویان شاکل تر ندی' بیس ملاحظہ فریا کیں۔

#### الاحتباء كالمعنى وتشريح اورحكم:

قال كان رسول الله صلى الله عليه وسلم اذا جلس في المسجد احتبي بيليه \_ جب صوطية محد

besturdube

يجلداذل

مین بیضتے تواحتیاء کی میں بیضتے ) بعض شخوں میں ''فی المعجلس'' (یعن مجلس میں) نہ کورہ۔' بزارش احتیابی بیلید کے بعد''نیصب رکتید'' (کراپنے دونوں کیٹنے کھڑے کرتے) کا اضافہ مجل منقول ہے۔ نیزیز ارمیں حضرت ابو ہریرہ کے حوالے سے بیروایت بھی منقول ہے کہ جلس عند السکیعید فضم رجلید و اقامها و احتیٰ بیلید (جمع ص ۲۲۱) (کرآپ بیت اللہ شریف کے پاس بیٹھے ادریاؤں ملائے کھڑ اکر کے دونوں ہاتھوں سے احتیاء (گوٹ مارا)

محارج میں استہاء کا معنی اذا جسمع ظهرہ و سافیہ بعد احته ( کرائی پگڑی ہے بیٹے اور بنڈلیوں کو اکھنا کر لینا) سے کیا گیا ہے اور کھی جماعہ کی جگہ ہاتھوں سے بھی احتہاء کیا جاتا ہے۔وقعہ بعد بنی بیلید (جمع ص ۲۲۲) (اور کھی دونوں ہاتھوں سے احتہاء کرتے ) عسقلمائی فرماتے ہیں ،احتہاء عربوں کا خاص و تیرہ ہے، و منہ الاحتہاء حیطان العرب (جمع ص ۲۲۲) (اور ای سے سے کہ احتہاء تو عرب کیا جارد یواری (باغ) ہے)

خلاصہ بیکدا پنے دونوں ہاتھوں ہے، پاؤں اور بیٹ کوملا کر پیٹھ سے جکڑ لینے کو '' احتباء'' کہتے ہیں۔ای صورت میں بجائے ہاتھوں کے کپڑے سے جکڑنے کو بھی احتباء کہتے ہیں۔ جمعہ کے دوز دوران خطبہ آپ نے احتباء سے منع فرمایا کہ استماع خطبہ کے فوت ہونے کا قو کی اندیشہ ہے اور ابعض اوقات اس سے وضو بھی ٹوٹ جاتا ہے۔

### بينهض كالمختلف صورتين:

حضرت جابر بن بمرق سروایت بسان النبی مان کان افاصلی الفیجو تو بع فی مجلسه حتی تطلع الشمس حسناه (کریشک جب حضور علی القیم حتی تطلع الشمس حسناه (کریشک جب حضور علی القیم حتی تطلع الشمس حسناه (کریشک جب حضور علی از انو بیشم ایست این این این این است بر جارز انو بیشم این کرد و جارت تک کرد و رح جمک بوانکا) رق ایم کام عنی چارز انو بیشما ب فیل هدند المحلیت مخصص و قال میرک محمول علی اختلاف الاحوال فیادهٔ تو بع و تاره احتبی و تاره است لفی و تاره نئی رجلیه تو سعة للائمة المرحومة (جمع ص ۳۳) (بعض حضرات نے اس حدیث کو است لفی و تاره نئی رجلیه تو سعة للائمة المرحومة (جمع ص ۳۳) (بعض حضرات نے اس حدیث کو بیش عدیث کا تصفی (تخصیص کرنے والی) قرار و یا اور طام مرک فرات بین کرید خلف احوال پر

محمول ہے۔ پن بھی آپ جارز انو ہیٹھتے اور بھی احتیاء کی صورت میں اور بھی استلقاء کرتے اور بھی پاؤں کوموڑ ہے ہوئے (قعدہ کی شکل میں) ہیتھتے اور میہب امت مرحومہ پرتوسع اورآ سانی پیدا کرتے کے لیے )

### حضورا قدس عليسة كي نشست گاه

حضوراقدی مطابقہ نے اپنی نشست کو بھی بھی کسی خاص مقام اور کوئی بخصوص چیز پر بیٹھنے میں مخصوب بھر پر بیٹھنے میں م منحصر نہیں فرمایا، بلکہ جو جگہ بھی میسر ہو جاتی تو اضعاً و ہیں تشریف فرما ہو جاتے۔ علامہ این قیم فرمات م

" كان يبجلس على الارض و على الحصير والبساط .....ولماقدم عليه عدى بن حاتم دعاه الى منزلمه فالقت اليه الجارية وسادة يبجلس عليها فجعلها بينه وبين عدى وجلس على الارض: قال عدى فعر فت انه ليس بملك " (زادالمعادج اص ٢٠) (آپ رَمِين رَبِيم) ور چِمُّا فَى اور جِمُّا فَى الله ورائل الله ورائل الله ورائل الله ورائل الله ورائل الله ورائل الله و عضور عَلِينَة نَ الله وعلى اور الله ورائل والله ورائل الله والله ورائل الله والله والله والله والله والله والله ورائل الله والله ورائل الله والله 
\_\_\_\_\_\_

# بَابُ مَا جَاءَ فِى تُكَأَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ باب! حضوراقدس عَلِيْكُ كَنْ تَكِيكَاذَكَر

### تكأةً كالمعنى وتشريح:

( 1 ٢٥/ ١ ) حَدَّثَنَا عَبَّاسُ بُنُ مُحَمَّدِ الدُّوْرِيُّ النَّفَدَادِئُ أَخْبَرَنَا اِسْحَقُ بُنُ مَنْصُوْرٍ عَنْ اِسْرَآتِيْلُ عَنْ سِـمَـاكِبِ بْـنِحَرْبِ عَنْ جَابِرِ بْنِسَمْرَةَ قَالَ رَأَيُتُ رَسُّولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُتَّكِنَا عَلَىٰ وِسَادَةٍ عَلَى يَسَارِهِ.

ترجمہ "" امام ترندی کہتے ہیں کہ بیصدیث ہمیں عماس بن محمد دوری بغدادی نے بیان کی۔انہوں نے بیدوایت آپلی بن منصور سے حاصل کی۔ اُن کو بیروایت اسرائیل سے اوراس نے ساک بن حرب کے حوالے سے بیان بی اورانہوں نے اسے صحافی رسول حضرت جاہر بن سمرۃ رضی اللہ عنہ سے ساعت کی دعفرت جابر رضی الله عند کہتے ہیں۔ کہ بس نے الله کے رسول ملی کے کوئلیدلگا کر بیٹے ہوئے ویکھا گا۔ اور تکریآ ب کی بائیں طرف تھا''۔

ر 'ویان صدیث (۳۱۸)عباس بن محمد العدوریؒ کے حالات'' تذکرہ راویان ٹنائل ترندی'' میں ملاحظہ فرمائیں۔

## تكيدلگا كر بيضيخ كاحكم:

قال رأيت رسول الله صلى الله عليه وسلم متكنا على و سادة على يساره :

وسادة: افادة كوزن برب يحكيكو كمتم بيس. ماينوسدبه من المعندة (بكسر المهم) (جس چيز كيما ته فيك لگايا جائے يعنى تخده (ميم كسره كيما ته ) سوتے وقت رضارر كھنے كا تكبيرا و ب) اور بھى بھى وساد بغيرتاء كيمى بولا جا تا ہے اور بھى اُساد بھى كہتے ہيں۔ على يساده ليعنى تكبير حضورا قدس عظاف كه بائيں طرف برا ابوا تھا۔ بي تھرى تقييد كے ليے نہيں بلكہ بيان واقع كے ليے ہے۔ پس دائيں طرف مبائيں طرف اور حسب ضرورت پشت جيمي تكيد لگا تا جائز ہے۔

و المقصود هي داحة البحالس (اتحافات ص١٤) (وراصل اس بينض والي كاراحت متصود برا المقصود هي داحة البحالس (اتحافات ص١٤) (وراصل اس بينض والي كاراحت متصود برا ياب بررال بهتر به وه بحى الي صورت بيل جب كوئى عذر نه بوه و ليان الواقع في جوز الا تسكاء على الوسادة يميناً و يساراً (جمع ص ١٢٢) (بيصورت حال اور واقعد كابيان بى ب ورن تكبي برواكس باكس برطرح فيك لكانا جائز به على الموسادة في تصور علي كالمدابن في تحقود على الوسادة و ربعا التكاعلى بساره و ربعا التكاعلى بعض اصحابه من على بساره و ربعا التكاعلى بعض اصحابه من على بساره و ربعا التكاعلى بعض اصحابه من الصعف (زاوالمعادي اص ١٩٠) (كرضور علي تكلي برئيك لكاياكرت اوربحض اوقات باكس جانب الوسادة و ربعا به برجاني كان وحد بيا برجاني كان برئيك الكاياكرت اوربحض اوقات باكس جانب الوربحض دفع واكب بابرجاني كي ضرورت بوتي توضعف اور كروري كي وجد ساب بحض ساتحيول (صحاب ) برتكياورفيك لكاياكرت ) شخ الحديث مقرحت مولانا محد ذكر أي فريات بين كدي مدين بياركي تخصيص كي وجد بينيس وحديث بين ياركي تخصيص كي وجد بينيس.

المجاول المجاول المجاول المجاول المجاول المجاول المجاول المجاول المجاول المجاول المجاول المجاول المجاول المجاول

امرا تفاتی ہے، کیکن قواعد محدثین کے لحاظ ہے بیار کالفظ یہال مشہور روایات میں نہیں ہے۔ اس لیے امام ترفدی گے نیاب کے فتم پراس لفظ پر کلام کیا ہے۔ ( فصائل )

(٣٦/٢) ) حَدَّلَتُ الْمُحَمَّدُ أَنِي مَسْعَدَةَ اَخْتَوَا بِشُرُ بُنُ الْمُفَصَّلِ اَخْتَوَنَا الْمُحَرَثِو يَ عَنُ عَبُدِ الرَّحْسَنِ بْنِ آبِي بَكُرَةَ عَنُ آبِيَهِ قَالَ قَالَ وَسُولُ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آكَا اُحَيَّتُكُمُ بِآكَثِهِ السَّحْسَنِ بْنِ آبِي بَكُرَةَ عَنُ آبِيَهِ قَالَ آلِاحُوَاکُ بِاللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آكَا اللَّهِ قَالَ اللَّهِ قَالَ آلِاحُواکُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ كَانَ مُتَكِنَّا قَالَ وَ صَهَادَةُ الزُّوْدِ اَوْ قَوْلُ الزُّوْدِ قَالَ لَعَا زَالَ وَسُؤلُ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ كَانَ مُتَكِنَّا قَالَ وَ صَهَادَةُ الزُّوْدِ اَوْ قَوْلُ الزُّوْدِ قَالَ لَعَا زَالَ وَسُؤلُ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَكَانَ مُتَكِنَّا قَالَ وَ صَهَادَةُ الزُّوْدِ اَوْ قَوْلُ الزُّوْدِ قَالَ لَعَا زَالَ وَسُؤلُ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُهَا حَتَى قُلْنَا لَيْتَهُ سَكَتَ.

ترجمہ: "امام ترفی کہتے ہیں کہ ہمیں بیصدیت حمید بن مسعدة نے بیان کی۔ ان کے پاس خبروی بیش افر بن مفضل نے ، انہوں نے بیروایت جر بری سے اخذ کی ، جنہوں نے اسے عبدالرحلٰ بن ابی بکرة کے حوالے سے بیان کیا اور انہوں نے بیصد بیٹ اپنے والد حضرت ابو بکرة رضی اللہ عنہ سے ساعت کی۔ آپ نے کہا کہ رسول اللہ علی نے رصحابہ کی بجلس میں ) فرمایا ، کیا ہیں تہمار سے سامنے وہ گناہ نہ بیان کرول بیس خرور ، انہوں میں بڑے برے ہیں۔ لوگوں نے عرض کیا : حضور ؟ کیول نہیں ضرور ، نہیان کرول بیس خرور ، آپ نے فرمایا ، اللہ تعلق کی کے ساتھ کسی کوشر کی خمبرانا اور والدین کی نافر مانی کرنا۔ راوی بیان کرتے ہیں۔ کررسول اللہ علی کے ساتھ کی کوشر کی خمبرانا اور والدین کی نافر مانی کرنا۔ راوی بیان کرتے ہیں۔ کررسول اللہ علی گائی کہ ایک کر بیٹھ میے ، صال نکہ آپ اس وقت نکیہ لگائے ہوئے ہوئے ہے ۔ پھر حضور اللہ علی گائے ہوئے ہوئے ایک مربیخ رہے ،

حضرت عبدالرحمٰن بن ابو بمرة رضی الله عند کہتے ہیں کہ حضور عظیمہ نے ایک مرتبدارشاوفر مایا کیا تم منظم کیا کہ مرتبدارشاوفر مایا کیا تم لوگوں کو کمبیرہ گنا ہوں میں ہے سب ہے بڑے گناہ بناؤک رصحابہ نے عرض کیا کہ ضرور یارسول الله علیمہ کا اللہ علیمہ کا اور جموئی گواہی و بنایا جموثی بات کرنا۔رادی کوشک ہے کہ ان وونوں میں اور داللہ بین کی نافر مانی کرنا اور جموئی گواہی و بنایا جموثی بات کرنا۔رادی کوشک ہے کہ ان وونوں میں

.....طاوتول

ے کوئی بات فرمانی تھی۔ اُس وقت حضور علیہ تھے کئی چیز پر ٹیک لگائے تشریف فرمائے اور جھوٹ کا ذکر فرمائے وقت اہتمام کی وجہ سے بیٹھ گئے اور بار بار فرمائے رہے تتی کہ ہم لوگ میتمنا کرنے لگے کہ کاش حضور علیہ شکوت فرماویں۔ بار بار ارشاد نہ فرمائیں۔

راویان حدیث (۳۱۹) عبدالرحمٰن بن الی بکرة" اور (۳۲۰) ابیه" کے حالات" تذکر وراویان شاکل تر خدی 'میں ملاحظ فرمائیں۔

## گناه کبیره وصغیره کی بحث:

الااحد مل کی با کو الکالو: ایک می دوایت مین الا اخبو کیم اورایک مین الا اندی مقل بواج و معنی باوجود اختلاف الفاظ کے ایک بی ہے الداز خطاب کا بیمسنون طریقہ تمام علماء کرام ، داعمین اور مبلغین کو اختیار کرنا چاہئے ۔ حضور اقد س میں اکثر اس انداز خطاب سے گفتگوفر ماتے تھے لیجھم علی النفوغ والا سنماع لمایو ید اخبادهم بھی اکثر اس انداز خطاب سے گفتگوفر ماتے تھے لیجھم علی النفوغ والا سنماع لمایو ید اخبادهم بعد (مواصب ص ۱۰۸) (ان کواس پر آمادہ کر تامقصود ہے کہ جو یات ان کوآپ کے بتلائی ہاس کے ایک ایک آپ کوفارغ کر کے کان لگائے س لیس) لماعلی قاری فرماتے ہیں کہ بعض طرق صحیحہ میں الا ایس کم با کبو الکبانو ، تین مرتب تقی ہوا ہے۔ احتصاماً بینسان ال خبر المدکود انه احمر له شان (جمع ص ۱۲۲) (ندکورہ فبر کے قطیم الثان ہونے کا اہتمام کرنے کے لئے)

الحکائو: کبیرة کی جمع ہے، اکبرالحکائو کامعنیٰ گنا ہوں میں برااورزیادہ شنع گناہ البتہ کیرہ کے معنیٰ اور آخریف میں افتراف ہے، (ا) جسی مانول فیدو عید شدید فی الکتاب اوالسنة (۲) ماکان فیدہ حد (۳) کل جریمة تو ذن بقلة اکتر اب مر تکبها بالدین (اتحافات سے ۱۳۳۷) (جسکے تعلق قرآن وحدیث میں تخت وعید آئی ہو۔ ۲۔ جس میں کوئی صد تقرر ہو۔ ۳۔ براییا جرم جو بحرم خص کے دین ہے لا بروای کا مظہر ہو)

ی جی برقریف پرمعرضین کا کلام نقل کیا ہے تیسری تعریف کو ' وھواشمل التعادیف '' قرار دینے کے باوجودیھی اس پر کلام کیا ہے۔اس لیے بعض حضرات نے کہا ہے کہ کیبرہ کی سیح تعریف مرادول من المادول من ا

مبهم ب، جس طرح کے اسم اعظم لیلة القدر ساعة الجمعة، ووقت اجابة الله الله علوة السوسط برائم الله عظم لیلة القدر ساعة الجمعة، ووقت اجابة الله عالی صدیم السوسط برائم اعظم شب قدر به مد کوان کی ساعت قبولیت اور دات کے ایک صدیم دعا کی تولیت کا وقت اور درمیانی نماز) کی طعی تعیین مبهم ہے۔ و حکمته هذا الا متناع من کل معصبة خوفاً من الموقوع فی الکبیرة (جمع ۲۲۳) (اور ان چیزوں کو تھم رکھنے کی حکمت درامل مرگناه برکوانا مقصود ہے ایجہ اس خوف کے کراس وجہ ہے کہیں ماہ نیرہ کا مرتکب نہ ہوجاؤں)

علامدانورشاہ کشمیری فرماتے ہیں کہ بیا یک امراضائی ہے، ہرگزاہ برنبست اپنے سے بوے کے صیفر ہادورا ہے سے چھوٹے کے بیرہ ہے۔ قال صاحب الکفایة و العق انهما اسمان اضافیان لا یعوف ان بدفاتیها فیکل معصبة اضیفت الی مافو فیا فیمی صغیرہ وان اضیفت الی ما دونها فیمی کیسرہ (شرح عقا کو ۸۲) صاحب کفایہ فرماتے ہیں کہ حق بات تویہ ہے کہ یددو (صغیرہ و کیرہ) امراضائی اور سیتی ہیں بداتہ اکی تعریفی نہیں کی جاستیں اس لئے ایسا بھے کہ ہرگناہ برنبست اپنے مافوق (یعنی بڑے گناہ کے ) کمیرہ ہے۔ مافوق (یعنی بڑے گناہ کے ) کمیرہ ہے۔

# كبائر كى تعيين وتعدا داور تبخشش كاوسيله:

اس بیں اختلاف ہے کہ کہیرہ گناہ کتے ہیں۔علاء نے مستقل تصانیف ان بیں تحریر فرمائی
ہیں۔علامہ ذہبی کی ایک کتاب اس مضمون بیں مستقل ہے، جس بیں چارسوکیرہ گناہ گنوائے گے
ہیں۔علامہ ابن تجرکی نے بھی دوجلہ ول بیں ایک کتاب تصنیف کی ہے، جومصر بیں چھپ گئی۔اس بیں
مفاز ، دوزہ، نج ، ذکو ق معاملات وغیرہ ہر باب کے کبیرہ گناہ مستقل گنوائے ہیں اورکل مجموعہ چارسوسر شھ مفاز ، دوزہ، نج ، ذکو ق معاملات وغیرہ ہر باب کے کبیرہ گناہ مشہور کبائر کو گنوایا ہے، جوحسب ذیل
(۳۹۷) مفصل شار کرائے ہیں۔ ملاعلی قاری نے شرح شاک میں مشہور کبائر کو گنوایا ہے، جوحسب ذیل
ہیں۔ آ دمی کا آل کرنا، زنا کرنا، اغلام بازی، شراب بینا، چوری کرنا، کسی پر تبہت لگانا، کجی گوائی کا چھپا
ہیں۔ آ دمی کا آل کہ کی کا مال چین ایک، بلا عذر کفار کے مقابلہ سے بھا گنا، سودی معاملہ کرنا، ہیم کا مال
گھانا، رشوت لین، اصول یعنی والدین وغیرہ کی نافرمائی کرنا، تبطع رحی کرنا، جھوٹی حدیث بیان کرنا، کھانا، رشوت لین، اصول یعنی والدین وغیرہ کی کرنا، قرض نماز کو وقت سے آگے ہیجھے پر دھنا، ذکو ق نہ دینا،

مسلمان کو یا کسی کافر کوجس سے معاہدہ ہو، ناخل مارنا ، کسی سحانی کی شان بیس گستا تی کرنا ، نیب کرنا ، لیب کرنا کے الحضوص کسی عالم کی یا حافظ قرآن کی ، کسی ظالم سے چنلی کھانا ، دیوث بین کرنا لیعنی اپنی بیوی بنی وغیرہ کے ساتھ کسی کے گفت تعلق کو گوارا کرنا ، قرم سازی لیعنی بھٹر واپن کرنا کدا جنبی مردعورت یا اس قسم کے دوسر سے ناجا کر تعلقات بیس می کرنا ، امر یا لمعروف اور نہی عن المنظر چھوڑ و بینا ، جا وہ کا سیکھنا یا سکھانا ، کسی پر جا دو کرنا ، قرآن یا کسی پر جا دو کرنا ، قرآن یا کسی پر جا دو کرنا ، قرآن یا کسی پر مھر بھوری کسی جا ندار کوجلانا ، اللہ تعالی کی رحمت سے نا امید ہونا اور اس کے عقراب سے نہ ذرنا ، عورت کا خاوندگی نافر مانی کرنا اس کی خواہش پر بلاوجہ انکار کرنا

ملاعلی قاریؒ نے مثال کے طور پران کونقل کیا ہے۔ مظاہر حق ترجمہ مشکو ۃ شریف کے شروع میں کہائر کا مستنقل باب ہے۔ اس میں بھی ان کواوراس قتم کے اور چند گذاہوں کو گنوا یا ہے۔ اس میں لکھا ہے کہ اللہ کے ساتھ کی کوشر یک کرنا خواہ اس کی قات میں کسی کوشر یک کر سے یا عبادت میں یا اُس سے استعانت عاصل کرتے میں یا علم میں یا قدرت میں یا تصرف میں یا بیدا کرتے میں یا پکارنے میں یا کہنے میں یا تا م رکھتے میں یا فرخ کرتے میں یا نذر مانے میں یا لوگوں کے اس کی طرف امور سو نیٹے میں یعنی جیسے اللہ جل شاخہ کوسب کا م سپر و ہیں ، اس طرح اور کو بھی جانے ۔ نیز امور ذیل بھی اس میں فرکھے ہیں :

چغلی کھنا (جمع جاص ۲۴۴)\_

گناہ پراصرار کی نہت ، نشہ کی چیز پینا ، اسپے محرص سے نکاح کرنا جو اکھیلنا، کفار سے دوئی کرتا ہو وقد رہ کے جہاد نہ کرنا ، مردار کا گوشت کھانا، نبوی اور کا بمن کی تصدیق کرنا، قرآن پاک اور رسول اللہ علیقے اور فرشنوں کو بُر اکہنا یاان کا افکار کرنا ، سحابہ کرائم کو بُر اکہنا، بیوی اور خاو تدمیں بڑا انی والانا، اسراف کرنا، فساد کرنا، کسی کے سامنے نگا ہونا ( یعنی بیوی کے علاوہ ) بخل کرنا، بینیا ب اور منی کو لوانا، اسراف کرنا، فساد کرنا، کسی سامنے نگا ہونا ( یعنی بیوی کے علاوہ ) بخل کرنا، بینیا ب اور منی کو یہ کرنا، نو حد کرنا، نو حد کرنا، نو ما کسی ہونے کرنا، نو حد کرنا، نیر اطریقہ ایجاد کرنا، محمن کی ناشکری کرنا، کسی مسلمان کو کا فرکبنا، حاکمہ ہے صحبت کرنا، غلہ کی گرنا، وار نے وقت ہونا، جانور ہے بدفعلی کرنا، امر دکوشہوت سے دیکھنا، کسی جھانکنا، عالموں کے گھر میں جھانکنا، عالموں

ملداؤل

اور حافظوں کی حقارت کرنا، اگر ایک ہے زیادہ یبیاں ہوں ، تو اُن کے درمیان مساوات ندکرنا، امیر کے عبد شکنی کرناوغیر و بتائے ہیں۔

ان کمائز میں بھی درجات ہیں۔ای وجہ سے حدیث بالا میں کمائز کو بڑے گناہ فر مایا گیا ہے اور مختلف اصادیث میں موقع کے مناسب مختلف تم کے گنا ہوں کا ذکر فر مایا ہے۔

علماء نے لکھا ہے کہ اصرار کرنے سے صیخرہ گناہ بھی کمیرہ بن جاتا ہے اور تو بہ واستغفار کرنے سے کمیرہ گناہ بھی باتی نمیس رہتا۔ معاف ہوجاتا ہے اور تو بہ کی حقیقت یہ ہے کہ دل سے اس نعل پر واقعی ندامت ہواور آئندہ کواس گناہ کے ندکرنے کا پختہ ارادہ ہو کہ اب تھی ندکروں گا، جا ہے اس کے بعد کسی وقت وہ پھر مرز دہی ہوجائے۔ اس سے دہ پہلی تو بہ زائل نہیں ہوتی ۔ تو بہ کے وقت یہ پختہ ارادہ ہونا جا ہے کہ پھر تھی نہیں کروں گا۔ (خصائل ص 20)

## الاشراك باللَّه:

الا شواک بالله: الا شواک کالغوی من جعل احد شوبکالا خو (کی کودوسر کاشریک بناتا) کو کہتے ہیں، لیکن یہاں غیر الله کواله بنانا مراوع ۔ والا ظهر ان المصواد به الکفر (تیج جاس ۲۲۳) (اور بدبات توواضح ہے کہاں سے مراد کفر ہے) المصواد به مطلق الکفر و انساعبو بالا شواک لا نه اغراب انواع الکفر لا لا خواج غیرہ (مواصب ص ۱۰۹) (اس سے مراد طلق کفر ہے اور آنکی تعمیر شرک سے اسے لیے گئی کہ یہ (شرک) کفر کے تموں میں غالب ترین صورت ہے نہ کے کس سے احتر از مقصود ہے۔

في احمة عبد الجواد الدوى لكهية بين:

وقول رسول الله خَالَاتُ مَتَفق مع قوله تعالى: "ان الله لا يغفر أن يشرك به و يغفر مادون ذلك لمن يشاء" ومع الحديث القلمى: " من لقيني بقراب الأرض خطينة لا يشرك بي شيئا ، لقيته بمثلها مغفرة" ومع قوله تعالى: ان الذين كفر وا وماتو ا وهم كفار فلن يقبل من أحد هم ملء الا رض ذهبا ولو المتدى به" و مع قوله تعالى: "ومن يشرك بالله فكانما حرمن السماء فتخطفه

bestu

-- مبلانول -- مبلانول زب الله تعالى

ہبر حال شرک کیائر سے ہے، خواہ وہ شرک ذات میں ہو، صفات میں ہو، عبادت میں، استعانت میں علم وقدرت میں ہویانصرف وتر بیر میں ہو۔

#### عقوق الوالدين :

و عبقوق الوالسديس: والدين كانفرمانى بهى كناه كبيره بـوالده كى بوياوالد كى يادونول كى، دوسرت كى نافرمانى كومنتكزم ب، لان عقوق احدهما يستلزم عقوق الآخو غالباً. (جمع ص ٢٢٥) (كيونكه ان بيس سنه ايك كى نافرمانى دوسرك كى نافرمانى كومنتكزم بـ)

عقوق: العق سے مشتق ہے، جس کا لغوی معنی الشق و القطع (چرنااورکاشا)۔ ای سے المعقیقة ماخوذ ہے، جومولود کے حکق شعر پر بری کے ذیح کرنے کو کہتے ہیں۔ شرعاً مراد ہے کہ والدین کی تولاً اور فعلاً نافر مائی اور ایڈ اور سائی ہے بچاجائے. والسواد صدور حایتاندی به الوالد من ولدہ من فحول او فعل (اور اس سے مراد برایسی بات یا کام جسکے ذریعیاولا دی طرف سے والدکو تکلیف بہنچ) ارشاد باری تعالی ہے تولا تنقل لھے اف ولا تنهر هما، الایة (اور شرکم دوالدین کواف تک بھی اور شاد باری تعالی ہے اولا سے والا تنال اور معصیت میں ان کی اطاعت حرام ہے۔ ارشاد باری تعالی ہے وان

ج میروفارآگر معروفارآگر

جاهداک علی ان تشرک بی مالیس لک به علم فلا تطعهما و صاحبهما فی الدنیا معروفا (اگر تھے ہر وہ دونوں بھی اس بات کا زورڈ الیس کہ تو میر سے ساتھ الی چزکوشر کے تفہرائے جسکی تیرے پاس کوئی دلیل اور سندنہ ہوتو ان کا کہنا نہ بانا اور دنیا ( کے حوائج و محاملات ) میں الحکے ساتھ خوبی کیساتھ بسرکرنا) ۔ آیت سے واضح ہے کہ عقوق الوالدین حرام ہے، اگر چہوالدین کا فرہوں ۔ شخ الیجوریؒ نے مزید تصریح کی ہے کہ والسمر ادبالو السلیس الاصلان وان علیا و عال افزد کشی الی الحاق العم والسخال بھیما و لم یتابع علیه (مواہ ہے ص ۱۹۰) ( کہ والدین سے مراوا پنے اصول ہیں اگر چاوی کہ جا کہ جا کی واد پر دادا دغیرہ) اور امام زرکش کا رتجان تو بچیا اور مامول و غیرہ کوشائل کرنے کی طرف ہے البت کی دوسر سے نے اسکی موافقت نہیں کی ) والدین کی نا فر مائی ایسا گناہ ہے، جس کی سزا المرف ہے البت کی دوسر سے نے اسکی موافقت نہیں کی ) والدین کی نا فر مائی ایسا گناہ ہے، جس کی سزا المرف ہے البت کی دوسر سے نے اسکی موافقت نہیں کی ) والدین کی نا فر مائی ایسا گناہ ہے، جس کی سزا المرف ہے بلی اور بعض اوقات و نیا میں ہی تا اللہ بن کی نا فر مائی ایسا گناہ ہے، جس کی سزا المرف ہیں ہی طرف ہے البت کی دوسر سے نے اسکی موافقت نہیں کی اوالدین کی نا فر مائی ایسا گناہ ہے، جس کی سزا آخرت ہیں بھی طبط کی اور بعض اوقات و نیا میں ہمی شرف ہو ہوں ہو کی اور بعض اوقات و نیا میں ہمی سلے گیا وربعض اوقات و نیا میں ہمی سلے گیا ہو ہو سے المیت کی سلط کی اوربی سلط کی اوربی میں میں میں سلط کی اوربی سلط کی سلط کی اوربی سلط کی سلط کی سلط کی دوبر س

والعقو ف من العقو مات التي يجعل عقابها في المدنيا (اوروالدين کي افرمانی ايک مختوبات (جُرمول) ميں ہے ہے جنگی سزاد نيابل بھی دی جاتی ہے)

# والده كى ناراضكى كاايك دلچسپ واقعه:

ہم بھی آپ کے ساتھ چل پڑے اور ہم سب اس توجوان کے پاس آپنچے فقال یا غلام: قل الا الله الا الله الا الله الا الله ( آب ئے فرمایا اے لڑکے لا الله الا الله ( کلم توحید ) پڑھ ۔ اس نے عرض کیا ،حضرت!

oesturdub<sup>c</sup>

المِلكاة إلى المُعلقة الم

والدونے عرض كيا تقدوضيت عن ابنى " على اليه بينے سے راضى ہوں۔ تب حضوراقد س صلى الله عليه وسلم في اس توجوان سے فرمايا ،" في قال يا علام قل لا الدالا الله ، فقال لا الدالا الله ، فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم الحمد الله الذى انقله بي من النار . ذكره السيوطى في شرح الصدور " ( اتحاقات ص ٢١) - ( تو آپ في فرمايا سي ترك الكه يو حيد پاره تو لاك في الدالا الدالا الله بإحاد ضور صلى الله عليه وسلم في فرمايا كرسب تعريفيس اس الله كيلتي بيس كرجس في مير سي وربعي الله الدالية سي الشخص كو آگ اور دو و زخ سي بيايا - اس واقعه كوامام سيوطي في شرح صدور بيس ذكر كيا بي) اختاه والبتنمام:

وجلس رسول الله سلى الله عليه وسلم و كان متكنّا اليمنى جلوس يقبل آپ تركيفر مايا فقاء آپ بيخ سك جواس بات كی طرف اشاره ب كرآ پ خصوصيت اورابهتمام سے اگل بات فرمائى به سه ما ملك كون قول الزور اوشهادة الزور اسهل و قوعاً على قارئ قرمات بيس، و سبب الا هشمام بفلك كون قول الزور اوشهادة الزور اسهل و قوعاً على الناس والتهاون بهما اكثر فان الاشراك ينبو عنه قلب المسلم والعقوق يصرف عنه السليم والعقل القويم واما الزور فالحو امل والواعث عليه كثيرة كا تعداوة والمحسد و غير هما فاحتيج الى الاهتمام به. (جمع ص ٣٢٥) (اورا سكرابهمام كرف كاسب بيب كرجمو في بات اور

جھوٹی گواہی لوگوں کے خلاف دینا آسان ہے اور پھران دونوں کیساتھ متہاون اور لا پر داہی سیسب کثیر الوقوع أمور بیں۔

اس کئے کہ شرک سے تو مسلمان کاول نفرت کرتا ہے اور والدین کی تا فرمانی سے بھی عقل سیجے اور سلیم الطبع انسان اعراض کرتا ہے اور وہ جوجھوٹ ہے۔ تو اس پر ابھار نے اور براھیختہ کرنے والی بہت ی چزیں ہوسکتی ہیں جیسے دشمنی حسد وغیرہ وغیرہ اس لیے اس کے اہتمام کرنے کی ضرورت پزی ) شمصا و ت زور کامعنی 'قباحت اور شرعی تھکم :

قىال و شهاندة الزور او قول الزور الغ ، كارتضورا قدى عَلِيْقَة نے فرمایا جموثی گوای دینایا جمونی بات كهنا ، راوی كمتے بین كرآپ به بات برابر كهتے رہے (اورآپ كر تكرار سے ہم خوف زرہ ہو كئے ) يهاں تك كه ہم نے كہا كركاش آپ خاموش ، وجائميں۔

زور ، ازواد سے بوھو الا نحواف وقال المطریزی اصل الزور تحسین الشیء و وصفه بخلاف صفته و قال القرطبی شهادة الزور هی الشهادة بانکذب یع صل بها الی الباطل من الاف نفس او الحد مال او تحلیل حوام او تحریم حلال ، فلا شنی اعظم ضوراً منه و لا اکثر فساداً بعد الشوک بالله (جمع ص ٢٢٧) (اورا سرکامعنی انجاف (روگر دانی) ہاورایام مطریز گافریاتے ہیں کہ جموث کی حقیقت یہ ہے کہ ایک چیز کی اصلی اور حقیقی صفت کے علاوہ دوسری مفت کے ساتھ اسکی خوبصورتی کو فلا ہر کرنا ہورایام قرطی کہتے ہیں کہ جموث گوائی یہ ہے کہ جس کے ذریعہ آپ باطل اور عاصورتی کو فلا ہر کرنا ۔ اور انام قرطی کہتے ہیں کہ جموثی گوائی یہ ہے کہ جس کے ذریعہ آپ باطل اور ناحق کا کرنا ہو تا کہ ایک کرنا ہو اور اندا کو خوبصورتی کو فلا ہر کرنا یا حلال کرنا یا حلال کو حرام کرنا ہو تو شرک باللہ کے بعد ایسے جموث سے تقصان اور فساد کے لحاظ ہے کوئی چیز یو دہ کرنیس ہے ) بار کے کرار سے اس کی اجمیت کو واضح کرنا تھا۔

فلنا نیندسکت اکاش حضوراقدس علی فاموش ہوجا کیں۔اس جملے کامطلب بیسے(۱) کہ بار بار کے تکرار سے کہیں طبع مبارک پرگرانی ترآ جائے، کیسلا بیانم علیہ فیات (۲) بااس ڈرکی وجہسے کہ کہیں آپ کی زبان مبارک سے ایسے کھات نہ نکل جا کیں جونز ول نکا کاسب بن جا کیں ،او حوقا من ان ا يجري على لسانه ما يو جب نز ول العذاب. ( جمع ص ٢٢٧ )

## واعظ مُدرس اور خطیب کے لیے ہدایت:

خطاب میں ، درس و تدرلیس میں ، بیان اور ہدایات میں بعض عالات میں ضروری ہے کہ وہ تحرار اور ا مبالغہ سے کام لے اور اپنے آپ کواس قدر مشقت میں ڈال دے کہ تلاندو، مستفیدین اور حاضرین و مخاطبین کواس پر حم آب ہے۔ علامہ ملائلی قار کی کھتے ہیں کہ منبغی له ان بسعوی التکوار و المبالغة و اتعاب النفس فی الا فادہ حتی ہو حمہ المسامعون والمستفیدون (جمع ص ۲۲۷)

اس حدیث ہےا یک فائدہ یہ بھی مستقاد ہوا کہ واعظ ،خطبیب اور بدرس کے لیے، وعظ و

علامہ پیجوری فرماتے ہیں ہو یہ و حد من السحیدیٹ جواز ذکر اللّه و افادة العلم متکنا وان ذلک لا یسا فسی محسال الا دب وان الاتکاء لیس مفو تألیحق المحاضرین المستفیلین . (مهاصب ص ۱۰۹) (اور حدیث مبارک سے اللہ کے ذکر اور دینی تعلیم کو تکر دکئے گا کر دینے کا جواز اخذ کیا جاست ہے اور پیجی کہ یہ کمال اوب کے خلاف نہیں ہے نیز یہ کہ تکر لگا نامستفید مین اور حاضر مین کے حق کوفوت اور ضا کے کرنے والنہیں)

والا ظہر انه بنحتلف با حتلاف الا شنخاص والا ماکن والا زمان (جمع ص ٣٣٦)(اورزیادہ واضح بات یہ ہے کہ ندکور و تکم انتخاص زمانے اور علاقوں کی تبدیلی ہے بدلتار ہتاہے)

## باب سے عدم مناسبت کا اعتراض:

اس صدیث پرایک اشکال می<sup>بھی</sup> کیا گیا ہے کہ اسے ترجمۃ الباب سے مناسبت نہیں ہے کیونکہ اس میں اٹکاء دار د ہے۔

جَهُدَرَهُمَة البابِ مِن المسكاة كاعنوان بـاس الثكال كـ جواب مِن بَهِي كَباجا سَلَابِ كـ اتكاء، تكأة كومسترم بـو اقتضى ما قبل في دفع هذا الايواد الله يستلزم التكاة و فيه ما فيه هكذا قالت الشواح . (حاشية خصائل)

(١٢٧١٣) حَدَّثَنَاقُنَيْنَةً بْنُ سَعِيْدٍ حَدَّثَنَا شَرِيْكُ عَنْ عَلِيّ بْنِ أَلَا قُمَر عَنُ أَبِي جُحيْفة

قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَّا آنَا قَلا اتْحُلُ مُسَّكِئًا.

ترجمہ: ''امام ترقد کی کہتے ہیں کہ ہمیں بدروایت قنیہ بن سعید نے بیان کی۔ان کے پاس بدروایت شریک نے بلی بدروایت شریک نے بلی بن اقر کے حوالے سے بیان کی۔وہ صحابی رسول علیقی حضرت ابو جمیعہ سے نقل کرتے ہیں کدرسول خدا علیقی نے فرمایا کہ بیس کسی چز ہے فیک لگا کرنہیں کھا تا''۔

ابوجید استے ہیں کہ حضور علی نے ارشاد فرمایا کہ میں تو فیک لگا کر کھانامبیں کھا تا۔

## لفظامتا كالمعنى وتشريح:

امّا انا فلا اكل متكنّا امّا: حرف شرط ب تفصيل كے ليے آتا باور مجردتا كيد كے ليے بھى امّا انا فلا اكل متكنّا امّا: حرف شرط ب تفصيل كے ليے آتا باور مجردا لتا كيد و ان كانت للتفصيل مع التا كيد غالباً نحو جاء القوم أما زيد فراكب وأ ما عصرو فعاض (مواصب ص ١١٠) (لقط امّا يهال محض تاكيد كے ليے ہاكر چه عام طور پرتاكيد كيا تھ عصرو فعاض (مواصب ص ١١٠) (لقط امّا يهال محض تاكيد كے ليے ہے آگر چه عام طور پرتاكيد كيا تھ من التا تفصيل كے ليے ہے (معنى بيہ تو م آكى ان ميں سے ذيد سوار بهو كرا ورعم وبيل آئے )

اس سے نبی کرنامقصود ہے۔ تا ہم طریقہ کنا ریکا ہے۔ اپنے لیے ایک چیز ٹابت نہ کرنے کا مقصد دوسرے سے اس کی نفی کرنا ہے، تو ینفی تکم میں نبی کے ہے۔

## تكيدلگا كر كھانا تكبركى علامت ب :

کیونکہ تکیرلگا کر کھانا تو اضع کے خلاف ہے ، زیادہ کھائے جانے کا سب ہے۔ اس ہے ہیٹ بھی بڑھتا ہے اور سرعت بھنم بھی حاصل نہیں ہوتا اور سب سے بڑی بات یہ ہے کہ بیالی جا ہلیت اور مجمی سلاطین اور مشکیرین کا و تیرہ ہے۔

طاعلی قاری قرماتے میں والاظهر ان برادبه تعربت غیرہ من اهل الجاهلية والا عجام باتهم بفعلان قاری قرماتے میں والاظهر ان برادبه تعربت غیرہ من اهل الجاهلية والا عجام باتهم بفعلان ذلک و کفلک من تبعنی . (جمع ص ٢٢٧) (اورزیادہ واضح بات برکر صفور علی ایک قول (کریس تکر کفلک من تبعنی . (جمع ص ٢٢٧) (اورزیادہ واضح بات برکر صفور علی ایک قول (کریس تکر کا کریس کما تا) سے الل جا بلیت اور عجی لوگوں پرایک قتم کی تعربین اور طفر ہے کہ برلوگ جو تکر دکا کرکھا

ما المادوق المادوق

## ناا پی بڑا گی اور فخر و تکبر کے لیے کھاتے ہیں۔ میں اور میرے تابعد اری کرنے والے ایسانیں کرتے۔ تکمید**لگا کر کھانے کی جانوصور تیں**:

تکیدلگا کرکھا نے کی چارصورتیں ہیں اور چاروں صورتیں ٹی کا مصداق ہیں۔ (۱) دونوں یا ایک پہلو پر تکیدلگا کر کھا تا (۲) دونوں ہاتھوں ہیں سے ایک کوز مین پررکھ کر تکیدلگا ئے۔ (۳) جوکڑی مارکر کسی گذ ہے وغیرہ پر بیعضے۔ کھانے کے دفت مارکر کسی گذ ہے وغیرہ پر بیعضے۔ کھانے کے دفت ان چارصورتوں پر بیشنا ندموم ہے۔ ملاعلی قاریؒ کے انفاظ سر ہیں: الاول الا تدکاء علی اربعة انواع الا ول الا تدکاء علی اولغة انواع الا ول الا تدکاء علی احد الجنبین الثانی وضع احدی البلین علی الا رض والا تکاء علیها والثالث السوبع علی و طاء والا ستواء علیه والوابع استنا د الظهر علی و ساحة و نحوها و کل ذلک منعوم حالة الا کل منهی عنه لان فیه تکبو ار (جمع ص ۲۲۸)

ای طرح لین کرکھا تا بھی کر وہ ہے۔ البتہ کھڑے ہوکر کھا تا کمر وہ نہیں اور اس سلمہ بیل بیہ وضاحت ضروری ہے کہ اس سے مراد سنفل طور پر کھڑے ہوکر کھا تا مراد نہیں بلکہ اگر کوئی چیز اتفاق اللہ کھڑے کھائی، تو اس کو مکر وہ نہیں کہنا جا ہے، ورند آج بلحہ بین جو کھڑے ہوکر کھائے ہیں ای ست استدلال کرتے بھر بینگے۔ نیز سنت طریقہ پر کھانے کی جو تین صور تیں ندکور ہیں، ان کے بھی خلاف ہے، حالانک شافی باب العظو والا باحقہ ہیں ہے "کھوک السنة العؤ کلدة فانه لا بتعلق به عقوبة النار ولکن بتعلق به الحر مان عن شفاعة اللهی المعنتار لحلیث من تو ک سنتی نم بنل شفاعتی (شامی جو کسی میں اند علیہ وار آگ کی سر انہیں جو کسی حسن مؤکدہ کو چھوڑ و بینا کہ اس کے ساتھ اگر چہدوز نے اور آگ کی سر انہیں لیکن حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی شفاعت سے محروثی تو ضرور ہے بوجہ اس حدیث کہ آپ نے فرمایا جس کے میری سنت (طریقہ) چھوڑ و یا دہ ہرگر میری شفاعت نہیں یا ہے گا)۔

نیز شاہ ولی اللہ نے ججۃ اللہ البائعۃ علی آ واب الطعام علی ذکر کیا ہے قادا عسل بدیدہ قبل السطعام و نوع الدعلین واطعان فی مجلسہ والحدہ اعتداداً به و ذکر اسم الله افیضت علیه البركة (ججۃ الله البائعۃ ج ٢ص ١٨٥) جب ( كھانے والا) این باتھ كھائے سے پہلے وجو لے اور جو تے

ميني جلداوّل <u>کني رهم تو</u> ميني <u>هم تو</u>

تكال كراطمينان كيساته مجلس طعام ميں بيٹه جائے اوراسكوع تدواحتر ام سے اضا كربىم الله الخ بر ھے تو اس كھانے ميں بركھانا أضل ہے۔ اس كھانے ميں بركمت و ال وى جاتى ہے۔ اور بيٹھ كركھانا أضل ہے۔

ویکوہ ایضاً مضطحعاً الا فیما بنقل بدو لا یکوہ فائماً لکتہ فاعداً الحضل (جمع ص ۲۲۸) اور ای طرح لیٹے ہوئے کھانا مکروہ ہے مگر (جوبطور ُقل یعنی تفکہ وغیرہ کے ہو) اور (اتفاقاً) کھڑے ہو کر کھانا کروہ نہیں لیکن بیٹے کر کھانا افضل ہے۔

كھانے ميں سنت طريقہ:

کھائے میں منت طریقہ ہے کہ کھانے پر جھکا و ہواور کھائے والا اس پر تحقی ہو، والسنة ان یقعد عند الاکل ماتلاً الی الطعام ( جمع ص ۲۲۸ )

اس حدیث کاسب بھی ایک اعرائی کا قصہ ہے، جوائن ملج اور طبر انی بیل اسناد حسن کے ساتھ معنول ہے۔ وہ یوں کہ حضور اقدس سلی اللہ علیہ وسلم کوایک بمری ہدیدگی ٹی، فجھی علی در کبنیہ یا کل ، حضور دوز انو بیٹے گرکھار ہے تھے۔ اعرائی نے بیدد کھے کر کہا، ماھ ندہ الجلسة ؟ بیکونسا بیٹھنا ہے۔ حضور اقدس سلی اللہ علیہ وسلم نے جواب بیل ارشاد فر مایا، ان الملّه جعلنی عبدا کو یما ولم یجعلنی جبادا عبد اللہ علیہ وسلم نے جواب بیل ارشاد فر مایا، ان الملّه جعلنی عبدا کو یما ولم یجعلنی جبادا عبد اللہ عمل ورسر کش۔ عبد اللہ اللہ عمل ورسر کش۔

ابن بطال کتے ہیں کہ آپ نے بیسب چوتو اضا کیا۔ آپ کا ارشاد ہے، انسما ان عبد اجلس کما یجلس کما یجلس العبد اکل کما یا کل العبد فیصل العبد میں توایک بندہ ہی ہوں اور بندہ جیسے بیشتا ہوں اور کما تا ہوں جیسے ایک بندہ اور غلام کھا تا ہے۔ اور یہ بھی روایت میں ہے کہ ایک مرتبہ حضور اقد سلم کھا تا ہوں جیسے ایک بندہ اور غلام کھا تا ہے۔ اور یہ بھی روایت میں ہے کہ ایک مرتبہ حضور اقد سلم اللہ علیہ وسلم کے پاس فرشتہ حاضر خدمت ہوا۔ جواس سے پہلے بھی نیس آیا تھا۔ عرض کی حضور اللہ نے اللہ علیہ وسلم کے باس فرشتہ حاضر خدمت ہوا۔ جواس سے پہلے بھی نیس آیا تھا۔ عرض کی حضور اللہ نے آپ کو افتیار دے دیا ہے، جا ہیں تو عبد النبیا بن جا کیں اور جا ہیں تو ملکا نیا بن جا کیں۔

اس وقت حضرت جرئيل بھي رہنمائي كے لئے موجود تھے۔ فاو ما اليه ان نواضع فال بل عبداً بيا (جمع ص ٢٣٨) حضرت جرئيل عليه السلام نے اشارہ كيا كه عاجزي اور تواضع كو پيند كرحضور كنے فرمايا كه يس بنده في بنما جاہتا ہوں۔ گله جلدادّل مراک<sup>ارس</sup> ۱۹۵۵ میلارستان ۱۹۵۵ میلارستان

شخ احمد عبد الجواوالدوكي كلصة بيل ف كانت جلسة رسول الله صلى الله عليه وسلم وقت الاكل كلها ادب و احترام فنارة يجلس على صلور قلعيه و تارة يجلس ناصبا رجله اليمنى وجائسا على البسرى (اتخافات على اليسرى (اتخافات على البسرى (اتخافات على البسرى (اتخافات على البسرى (اتخافات على البسرى لا الخافات على البسرى والتحقيق المرابع على البسرة الم كاطريق بي المحتى الم كاطريق بي أن كا كلا المحتى واجر الم كاطريق بي والله كوالم الرك والمحتى المحتى والمحتى والمحتى المحتى والمحتى المحتى ال

(١٣٨/٣) حدَّثُ مَا مُحَمَّدُ بُنُ يَشَّارِ حَدَثَاعَادُ الرَّحَمَٰنِ بُنُ مَهُدِيَ آخُبَرَنَا المُفَانُ عَنَ عَلِيَ بُنِ الْاقَمرِ قَالَ سَمِعَتَ اللَّحِطِهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلِيْهُ وَسَلَّمَ لَا اكْلُ مُتَاقِم عَلَيْهُ وَسَلَّمَ لَا الْحَجَلِهُ يَقُولُ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهُ وَسَلَّمَ لا اكْلُ مُتَكِالْ.

منطوعان سببت به ما مرادی کیتے ہیں کہ ہمیں بیرصدیث محمد بن بشار نے بیان کی۔ وہ کیتے ہیں کہ ہمیں اسے عبدالرحمٰن بن مبدی نے بیان کی ۔ وہ کیتے ہیں کہ ہمیں اسے عبدالرحمٰن بن مبدی نے افراک وساطت سے عبدالرحمٰن بن مبدی نے بین کہ میں نے صحافی رسول حضرت الوجیفہ کو یہ کہتے ہوئے سنا کہ حضور سلی اللہ مذیر وسلی اللہ عذیہ وسکے سنا کہ حضور سلی اللہ عذیہ وسکے ما کہ عن ایک رکھا نائیش کھا تا ''۔

## | غرض اتيانِ حديث :

اس حدیث کے متن میں "اصا انسا" نہیں ہے۔ باتی وی الفاظ میں جو پہلی حدیث میں گذر چکے ہیں۔ سند میں بھی فرق ہے۔ غرض گذشتہ حدیث کی تاکید ہو، قبال السبید امیدو اللمین بظہو اللفوق بین المحدیثین باختلاف بعض رجال السند و تغییر بسبو ہی المتن و الغوض تاکید هذا الامو بالنسبة الی النبی صلی الله علیه وسلم (جمع ص ٢٣٩) سید امیرالدین کہتے ہیں کہ ان دوحدیثوں کے ورمیان فرق تو سند میں بعض رجال کے اختلاف کی جہدے ہا اور پھی عمولی تبدیلی متن میں بھی ہے اور اسل غرض اس امر ( یعنی نبی کا تکید لگا ہے ہوئے تہ کھانا) کی تاکید بنسبت نبی علید السلام کے ہوئے در اسل غرض اس امر ( یعنی نبی کا تکید لگا ہے ہوئے تہ کھانا) کی تاکید بنسبت نبی علید السلام کے ہ

<sup>عرج</sup> المجارة ل

(١٢٩/٥) حَدَّثَنَايُو سُفَ بَنُ عِيسنى حَدَّثَا وَكِيُع "حَدَّثَا السُرْآنِيلُ عَنُ سِمَاكِ بَنِ حَرْبٍ عَنْ جَابِرِ بُسِ سَمْرَةَ قَالَ رَأَيْتُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمْ مُتَّكِنَّاعَلَى وِسَادةٍ قَالَ ابَوُ عِيْسِنِي لَمْ يَـذُكُـرُ وَكِيْعٌ عَلَى يَسَارِهِ هَكَذَا رَوى غَيْرُ وَاحِدٍ عَنْ إِسْرَ آتَيْلَ نَحُوَ رِوَايَةٍ وَكِيْعِ وَلَا نَعْلَمُ اَحَدًا رَوَى عَلَى يَسَارُمُ إِلَّا مَا رَوَى اِسْحَقُ بْنُ مُنْصُورٍ عَنْ اِسْرَ آئِيلُ.

ترجمہ: " امام ترندیؓ کہتے ہیں کہ ممیں بیاعدیث یوسف بن میسلی نے بیان کی۔وہ کہتے ہیں کہ ہم تک یہ روایت و کیچ کے ذریعے پیچی ۔ وکیچ کہتے ہیں کہ میں بیروایت اسرائیل نے ساک بن حرب کے واسط ہے بیان کیا اورانہوں نے جاہرین سمرہؓ ہے بیرحدیث بنی۔ کہتے ہیں کدمیں نے رسول الڈسلی ابلا علیہ بلم كوتك برنيك لكاكر بيضي بوئ ويكور

امام ترخدی نے یہاں پر کلام کیا ہے کہ اس روایت میں وکیج نے پائیں جانب کے الفاظ ذکر نہیں کئے اور بہت ہے لوگوں نے اسرائیل کے ہم معنی روایت ہی بیان کی ہے اور ہم اسرائیل ہے روایت کر نیوالے اکٹی بن منصور کے سواکسی ایک راوی کوبھی نہیں جانتے جس نے باکمیں جانب کے الفاظ کے ہوں''۔

## امام ترندی کااعتراض:

قبال ابو عیسنی ... النع عامام تر مدن گوباب کی بہلی صدیث کے لفظ علی بسیارہ براعتر اص ہے کہ بغیر آمخق بن منصور کے کسی بھی دوسرے راوی نے پیالفاظ قل نہیں کئے ہیں۔امام ترند گ کا خیال ہے کہ بیالفاظ شایر سہوا نقل ہوئے ہیں کہ حضور کا معمول دائمیں طرف تکید کا تھا۔ امام ترندی کی بات میمی درست ہے، تا ہم شارحین کہتے ہیں کہ علی بسیار وکسی عدر کی بنا پر ہوسکا ہے۔ ملاعلی قاریؓ نے امام میمجیؓ نے نقل کیاہے کہ:

"فيان كان بالمرء مافع لا يمكن معه من الاكل الامتكَّالِم يكن في ذلك كو اهـ ثـــ ساقً عن جماعة من السلف انهم اكلوا كللك " (جمع ص ٢٢٨) الركسي فخص كوركاوث اور ما فع در بيش ہو کہ اس کے ہوتے ہوئے بغیر تکبیہ کے وہ کھانا نہیں کھا سکتا تو پھر تکیدلگائے کھانے میں کسی فتم کی besturdube

کراہت ٹبیں پھر بہت ہے اسلاف اور ہزرگوں سے تکیدلگا کر کھانے کا تذکرہ کیا ہے اور آنتی بھی ثقتہ ا راوی بیں اور ثقتہ کی زیاد تی قبول ہوتی ہے۔

و کان الاولی ایواد هذا الطریق عقب طریق اسعق بن منصور أول الباب (اتحافات ص ۲ کا) اوراجیهایه اوتا کهاس استاد کے طریق کومصنف آگل بن منصور کے استاد کے بعد شروع باب بی لاتے ۔

\_\_\_\_\_

# بَابَ مَا جَآءَ فَى إِتِكَآءِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ باب ! حضورا قدس صلى الله عليه وسلم كاسهارا كر چلنے كے بيان ميں

التكاء: كامعنى سبارالينايا سباراكر چلناله التكاء: وكاء سه ماخوذ ب، بسس ييزون كوباعه ها جاتا هي "التكاء" انسان كراكر في سه تفاظت اوردوس كرسبار سه سي مضبوطي حاصل بوتى ب-

## باب تكأة اورباب اتكاء كى غرض انعقاد:

- (۱) اس باب كاحضورا قدس صلى الله عليه وسلم كاكسى عادض يعنى حالب مرض وغيره بيس كسى صحابى كا سهار البكر چلنے كے بيان كى غرض سے انعقاد كيا كيا ہے ۔ وبھانا يفھم أن هذا الباب غير الاول أوراس توجيد سے سجھا جاسكتا ہے كديہ باب بہلے باب سے مغامر ہے۔
- (۲) بعض شارحین کہتے ہیں کہ باب سابق کے انعقاد سے غرض حضور اقدی صلی اللہ علیہ وسلم کے مطلق تکمیکا بیان ہے اور اس باب میں بیان انکاء العصد را دونوں تر اہم میں معنی مصدری اور بیان ما انکئی علیہ جس چیز پر تکمیر کیا جائے کے بیان کے کھا فاسے فرق ہے۔
- (۳) گرزیاده رائج توجیدیه به پهلیز جمة الباب مین مطلق وساده کابیان تفاراعه من بیانها و بیان الاتکاء علیها (عاشیه خصائل) (اس سے عام کرائمین تکیه یا جس پرتکیه کیا جائے کابیان ہو) اور اس نوجمة الباب سے بیان استناد علی غیو الوسادة من الانسان (مطلق تکیه کے علاده کسی انسان وغیره پرسهارالینا) مقعود ہے۔ بیبال اس باب میں قوصاف فلا ہر ہے کہ انسان کا سہارا لے کر چلنے کا تھم بیان کر یا گیا ہے۔ دراصل انسان کی کرامت واحز ام کی وجہ سے اس کا عدم جواز کا وہم تھا، اس لئے علیحدہ کیا گیا ہے۔ دراصل انسان کی کرامت واحز ام کی وجہ سے اس کا عدم جواز کا وہم تھا، اس لئے علیحدہ

يى جلداول ئىلىمى جلداول

ته جمه الباب كالعقادكيا كيا\_

(٣) باب حد امين كيفيت فعل كابيان مقصود براكر چيشمنا مفعول بدكي كيفيت بهي واضح موجاتي ہے، جبکہ ماقبل کے باب میں اصلاً مفعول بہ کی کیفیت کا بیان مقصود تھا، اگر چیفعل کی کیفیت وہاں ضمناً معلوم ہوجاتی ہے۔

﴿ ١ / ٣٠٠) حَدَّقَتَا عَبُدُاللَّهِ بُنُ عَبُدِ الرَّ حُمَنِ ٱلْحَبَرَنَا عَمُرْ وَبُنُ عَاصِمَ أَحُبَرَنَا حَمَّادُ بُنُ سَلَمَةُ عَنُ حُمُيْدٍ عَنْ أَنْسٍ رَضِي اللَّهُ عَنْهُ أَنَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ شَاكِيًا فَخَرَجَ يَعَوَّكُمُّ

عَلَىٰ أَسَامَةَ وَعَلَيْهِ تُوبٌ قِطُرِيَّ قَدْ تَوَشَّحَ بِهِ فَصَلَّى بِهِمْ.

ترجمہ: ''امام تر فدی میان کرتے ہیں کہ میں بیصدیث عبداللہ بن عبدالرحمٰن نے بیان کی۔ اُن کے یاس اسے عمرو بن عاصم نے نقل کیا۔انہوں نے رپر روابیت صاد بن سلمہ سے روابیت کی اور انہوں نے ا ہے جمید ہے اخذ کیا۔ وہ اس حدیث کو غادم رسول محضرت انس بن ما لک ہے روایت کرتے ہیں کہ ایک موقع پرحضور کیاری بیر گھر سے نکے کہ آپ نے اُسامٹ کا سبارا لے رکھا تھا۔ اس وقت آپ پر فطرکا ساختہ کیڑا تھا،جس کوآ ہے نے کند ھے پر ڈال رکھا تھا،حضورصلی اللہ علیہ وسلم نے لوگوں کونماز رز ھائی۔

اس صديث كي تشريح باب ما جاء في لباس رسول الله صلى الله عليه وسلم (١٦ص٥٠) میں کی جانچکی ہے۔ قار ئین وہاں ملاحظہ قرماویں ۔

#### خلاصه بحث :

ا ہمالا تلخیص بہے کہ شبا کیا ،اسم فاعل کاصیعہ ہے۔ ضبوب بیضوب کے باب ہے آت ہے، جمعنی بھار ہوئے کے۔ الشہ کوی کانت من العوض (اتحافات ص ۱۵۷) بھاری کی دجہ سے شکایت بھی قبیل وہ بغا فبی موض موتہ (جمعص ۲۳۳) بعض نے کہا کہ بیوا قعداورصورت حال مرض موت کے وقت تھی۔ بلواقول دجمع التالياليان

یتو کا : یہ المتو کا کے مضارع ہے، ہمعنی الانت کا علی المشیء ای بتحامل و یعتمد (جمح ص ۲۳۰) حضورا قدر صلی اللہ علیہ دسکم نیمن آ دموں پر سہارالیا کرتے تھے۔ حضرت علی ، حضرت اسامہ ہ اور حضرت فضل بن عباس ، رواۃ حضرات بھی کسی کا ذکر کرویتے ہیں ، بھی کسی کا۔ اس حدیث ہے مسجد میں جماعت کے ساتھ تماز پڑھنے کا اہتمام واہمیت بھی واضح ہوجاتی ہے اور بیتھی ٹابت ہوجا تا ہے کہ بنا برضر ورت کسی آ دمی کا سہارالے کر چانا جائز ہے۔

(١٣ ١ / ٢) حَدَّفَ عَلَى عَبْدَ اللَّهِ بَنُ عَبْدِ الرَّحْمَنِ أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ الْمُبَارَكِ حَدَّفَا عَطَآءُ بْنُ مُسَلِمِ الْخَفَافُ الْحَلِيُّ آخْبَرَنَا جَعْفَرُ بْنُ بُرُقَانَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِى رَبَاحٍ عَنُ الْفَصْلِ بَن عَبَّاسِ قَالَ مُسَلِمِ الْخَفَافُ الْحَلِيُّ آخْبَرَنَا جَعْفَرُ بْنُ بُرُقَانَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ أَبِي رَبَاحٍ عَنُ الْفَصْلِ بَن عَبَّاسِ قَالَ اللهِ عَلَى وَسُولِ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلِيْهِ وَسَلَّمَ فَيْ مَرْضِهِ الَّذِي ثُوفِي فَيْهِ وَعَلَى رَاسِهِ عِصَابَةً وَسَلَّمَ فَي مَرْضِهِ الَّذِي ثُوفِي فَيْهِ وَعَلَى رَاسِهِ عِصَابَةً وَسَلَّمَ فَي مَرْضِهِ اللهِ قَالَ اللهِ قَالَ يَا فَصْلُ قُلْتُ لَيْكَ يَا رَسُولُ اللهِ قَالَ اللهِ قَالَ اللهِ قَالَ اللهِ قَالَ اللهِ الْعِصَابَةَ رَاسِي قَطَةً . قَالَ فَعَدُ فَوْضَعَ عَلَى حَمَّةُ مَنْكِبِي ثُهُ قَامَ وَدَخَلَ فِي الْمَسْجِدِ وَ فِي الْحَدِيثِ قِطَةً .

ترجمہ: ''اہام ترفدگ کہتے ہیں کہمیں عبداللہ بن عبدالرحمٰن نے بیصدیت بیان کی۔وہ کہتے ہیں کہ جمیں بیدورایت عطاء بن سلم خفاف علی کے ذریعے علی ران کو جمیں بیدورایت عطاء بن سلم خفاف علی کے ذریعے علی ران کو اسے جعفر بن برقان نے بیان کیا۔ انہوں نے بیصدیث عطاء بن الی رباح سے اخذ کی ،جنہوں نے اسے خفل بن عباس سے دوایت کیا۔

فضل بن عباس فرماتے ہیں کہ بی حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں آپ کے مرض الوفات کی حالت میں حاضر ہوا۔ حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم کی سرمبارک پراس وقت زرد پٹی بند حد ہی تھی۔ بیس نے سلام کیا ، حضور سلی اللہ علیہ وسلم نے جواب کے بعد ارشاد فر مایا کہ اے فضل! اس بٹی سے میرے سرکوخوب زور سے بائد ھدوو۔ پُس بیس نے جواب کے ابعد ارشاد فر مایا کہ اے فضل! اس بٹی سے میرے سرکوخوب زور سے بائد ھدو۔ پُس بیس نے جواب ارشاد کی۔

بھر حضور صلی اللہ علیہ وسلم بیٹھ گئے اور میرے مونڈ ھے پر ٹیک لگا کر کھڑے ہوئے اور مسجد کونشریف لے گئے ۔اس حدیث میں مفصل قصہ ہے۔ besturd!

Jiluk<sup>ordoress</sup>

راویان حدیث (۳۲۳) محمد بن المبارک (۳۲۳) عطاء بن مسلم " (۳۲۳) جعفر بن برقان " (۳۲۵) عطاء بن الی رباح " اور (۳۲۷) قضل بن مباس کے حالات " تذکر دراویان ٹیکل ترقدی " میں ملاحظہ فر نائیں۔

## بعض الفاظ، حدیث کی تشریح:

صفواء: بمعنیٰ زرورنگ ہوئے بعض صرات نے کہازر درنگ نہیں تھا، گرایتداء میں تیل نگانے اور عصابیة کے بلوث ہو جانے کی وجہ ہے دہ زر دمعلوم ہوتا تھا۔

قال المحد غیی لعل صفرتھا فیم نکن اصلیۃ بل کانت عارضۃ من ایام مرضہ لا جل عرق وغیسوہ (جمع ص ۲۳۱) حنی کہتے ہیں کدا سکا پیلا پن (رنگ) اصلی اور حقیقی ندتھا بلکہ بیاری کے دنوں میں پییند وغیرہ کیوجہ سے عارضی طور پرتھا (جمع ص ۲۳۱) بیتو جیہہ تب ہے، جب عصابة جمعیٰ عمامة کے بواور اگر عصابة جمعیٰ خوقة پی کے بور، تو فیلا اشکال (جمع ص ۲۳۱) (تو پھراس کے پیلے بوئے میں کوئی اشکال نہیں) بہر حال اگر دافعہ بھی زرد رنگ ہو، تو چونکہ وہ حرام نہیں اس لئے اختیار قربال۔

سی بی بیرورگ قرمات بین: المعمامة الصفواء اور المعمامة المحمواء اور المعمامة السوداء (پیلی پیری سرخ بیکری، کالی بیکری) آپ سے تابت بین فی العمامة البیضاء افضل (مواهب سالا) (البین سفید پیری افضل ہے) (مواہب سالا) فیسلمت: میں نے سلام کیا، بیمر جھے سلام کا جواب دیا گیا مضی الکلام ایسجاز (مناوی س ۲۳۱) ہیں میہاں کلام میں افتصار ہے۔ (مناوی س ۲۳۱) ماريكالالقال مالالقال

امسئله حاضروناظر:

ليك بارسول الله: اس يعض لوَّك إراسول الله عنداك جوازيراستدا أكرت بي حال مكديد ابطور تعظيم كي مداس الناس كا قائل نه بوبدعي ب مدشرك ب بيس عام شعراء يمي ندا کرتے ہیں، جولبلورمجاز کے بہوتی ہے۔جو اخراج الکلام بخلاف مقتصلی الطاهو ((پیازقبیل) اقتضاء ظاہر کے خلاف کلام کواستعال کرنا ) کے مطابق ہوتی ہے، جے ہم نیسنزیسل المعسانیب بعنبوللة الشاهد (غائب كوبه منزله حاضر كے بنادينا) بھي كهديكتے بيں، توبيكو يا اسنادىجازى بوا-اس سے آپ کوحاضروناظر ٹابت کرنا ہے سود ہے۔

اشد بھنہ العصابة راسى \_(اى ئىكيراتھ مير ئىركو باندھ) \_ يكال فى التوكل كے منانى نبير، كيوتكدريكي معالج اورتد اوى كى ايك نوع ب\_ واظهاد الافتقاد المسكنة والتبرى من المحول والقوة \_ (اوربيا يك تتم كي تحاتي سكيني اورزور وتوت كي محمندُ نه جون كالظهارب)

فوضع كفه .... السَّخ: عند قصد القعود او بعده اوعند ارادة التيام وهو الاظهرو قال ميسرك اي فاتكاً على وقال الحنفي فوضع كفه وكان متكنَّا (جمَّة ٣٣٠) كِبرا يَالْإِتِّير مِارك ركها الخ لینی بیٹھنے کے ارادہ کیونت با اس کے بعد اور ہا گھڑ ہے ہو نے کے ارادہ کیونت اور بظاہر میں صورت تھی ملامیرک فرماتے ہیں( کہ پھرتوالفاظ خیاف کیا عنبیٰ ہیں)یعنی میرے اوپر سیارا لے کر کھڑے ہوئے ۔اور حنی کہتے ہیں کہ الفاظ نومنع کف و کان مناکفا کینی کہ حضوصلی اللہ علیہ وسلم نے ا پنا ہاتھ میرے کند ھے پر رکھا اور آپ تکیہ کئے ہوئے تھے۔ (جمع ص۲۲) نبہ قلع (پھر کھڑے ہوئے) يمي موضع استشهاد اورباب اتكاء سے ديد مناسبت ب-

حديث مين سبق آموز طويل قصه:

وفی الحدیث قصة: بیقصد باب الوفات ش تفعیل ے آر باب علامہ بیجورگ فرماتے إلى توهي انه صعد المنبر و امر بنفاء الناس وحمد الله واثني عليه والتمس من المسلمين ان يطلبر ا منه حقوقهم (مواهب من ١١١) وه بيه بي كرآبٌ منبر يرجز يشح اورلوگول كوآ واز و سي كربلان كانتكم آئی کیا اعداللہ تعالیٰ کی حمد و ثناء کرنے کے بعد بیفر مایا کہتم اپنے حقق ق مجھ سے طلب کرو) (مواہب ۱۱۳) مجمع الزوا کہ میں خوب تفصیل سے بیتمام ترقصہ نقل کر دیا گیا۔ قار کین کے ذوق علم اور شوق مطالعہ کے نیم ٹی نظر مین و عن نذر قار کین ہے۔

امام ترفدی نے جس قصدی طرف اشارہ کیا ہے، اس کی تفصیل ہیہ ہے کہ حصارت فضل مخرباتے ہیں کہ جس حضور علیقی کو بخار جڑھ جیں کہ جس حضور علیقی کو بخار جڑھ جیں کہ جس حضور علیقی کو بخار جڑھ کو بخار جڑھ کو بخار جڑھ کو بخار جرڑھ کو باندھ مرکبی ہے۔ حضور علیقی نے ارشاد فرمایا کہ میرا ہاتھ بکڑے نے میں نے حضور علیقی کا ہاتھ بکڑا ، حضور علیقی مسجد بین تشریف نے کے اور منبر پر بینے کر ارشاد فرمایا کہ لوگوں کو حضور علیقی نے اللہ کی جمد وثنا کے بعد میصنمون آواز دے کرجم کر لوئ ۔ بین لوگوں کو اکتفا کر لایا۔ حضور علیقی نے اللہ کی جمد وثنا کے بعد میصنمون ارشاد فرمایا:

میرائم لوگوں کے بیاس سے چلے جانے کا زمانہ قریب آگیا ہے۔ اس لئے جس کی کمر پر
میں نے مارا ،میری کمرموجود ہے ، بدلد لے لے اور جس کی آبرو پر میں نے کوئی حملہ کیا ہو ،میری آبرو
سے بدلد لے لے ،جس کا کوئی مالی مطالبہ مجھ پر ہو ، وہ مال سے بدلہ لے لے کوئی شخص بیشید نہ کر ہے
کہ بچھے (بدلہ لینے سے ) رسول اللہ کے دل میں بغض بیدا ہونے کا ڈر ہے کہ بغض رکھنا نہ میری طبیعت
ہے نہ میر سے لئے موزوں ہے ۔ خوب مجھ کو کہ مجھے بہت مجوب ہے ، دہ شخص جو ابنا حق مجھ سے وصول
کر نے یا معاف کرد سے کہ میں اللہ جل شانہ کے یہاں بٹاشت نفس کے ساتھ جا دُاں ۔ میں اپنے اس
اعلان کو ایک دفعہ کہ دینے پر کفایت کرنائیس جا بتا۔ پھر بھی اس کا اعلان کروں گا۔

چنانچاس کے بعد منبر سے اُتر آئے۔ظہری نماز پڑھنے کے بعد پھر منبر پرتھریف نے گئے
اور وہی اعلان فر مایا نیز بغض کے متعلق بھی مضمون بالا کا اعادہ فر مایا اور پھر یہ بھی ارشا وفر مایا کہ جس کے
فرسے کوئی چِن ہو، وہ بھی اوا کرو ہے اور 'نیا کی رسوائی کا خیال نہ کرے کہ دنیا کی رسوائی آخرت کی
رسوائی سے بہت کم ہے۔ ایک صاحب کھڑے ہوئے اور عرض کیا میرے تمین درہم آپ کے ذہے
ہیں۔حضور کے ارشا وفر مایا کہ میں کمی مطالبہ والے کی نہ تھذیب کرتا ہوں، نہ اس کوشم و تیا ہوں، ایکن

pesturdur

Jijakordpiess Oksakordpiess

یو چھنا جا ہتا ہوں کہ کیسے ہیں۔ انہوں نے عرض کیا کہ ایک سائل ایک دن آپ کے پاس آیا تھا، تو
آپ نے جمحے نے فرماد یا تھا کہ اس کو تبین درہم دیدو۔ حضور نے حضرت فضل سے فرمایا کہ اس کے تبین
درہم اداکرو۔ اُس کے بعد ایک اور صاحب اُسٹے، انہوں نے عرض کیا کہ میرے وہ سے تمین درہم بیت
المالی کے ہیں، ہیں نے خیانت سے لئے تھے۔ حضور کنے دریافت فرمایا کیوں خیانت کی تھی۔ عرض کیا
ہیں اس دقت بہت مختاج تھا۔ حضور کے حضور کے تقریبا کہ ان سے وصول کرلو۔

اس کے بعد پھر حضور نے اعلان فرمایا کہ جس کسی کواپئی کسی حالت کا اندیشہ ہو، وہ بھی وعا کسی اس کے بعد پھر حضور نے اعلان فرمایا کہ جس کسی کواپئی کسی حالت کا اندیشہ ہو، وہ بھی وعا ہوں ، منافق ہوں ، بہت ہونے کا مریض ہوں ، حضور علیہ نے دعا فرمائی یا اللہ اس کو بچائی عطا فرما، ایمان (کامل) نصیب فرما اور (زیادتی) نیند کے مرض ہے صحت بخش دے۔ اس کے بعد ایک اور صاحب کھڑے ہوئے اور مرض کیا یارسول اللہ علیہ کے مرض ہے صحت بخش دے۔ اس کے بعد ایک اور صاحب کھڑے ہوں ، منافق ہوں کوئی گناہ ایس نہیں صاحب کھڑے ہوں ہوئی گناہ ایس نورش کی گناہ ایس نہیں ہوں کوئی گناہ ایس نہیں ہوں کوئی گناہ ایس نہیں ہوں کوئی گناہ ایس نورش کے ہوئی ہوں ہوئی گناہ ایس کے بعد مورا ہے ہوئی ہوں کوئی گناہ ایس کے بعد اورشاوفر ما یا اللہ اس کو بچائی اور کامل ایمان تھیب فرمااور اس کے احوال کو بہتر فرماد ہے۔ اس کے بعد محصور سے کہا اورشاد فرمایا اللہ اس کوئی ہوئی ہوں اورش کی محصور کے ساتھ ہیں اورش کی محصور کے ساتھ ہوں ، میرے بعد حق کی بات کہی ، جس پر حضور کے ارشاد فرمایا کہ دوسری حدیث میں ہوئی ہوں ، میرے بعد حق کل بات کہی ، جس پر حضور کے ارشاد فرمایا کہا کہ دوسری حدیث میں ہوئی ہوں ، میرے بعد جس بھی ہوئی ہوں ، میرے بعد حق عمر کے ساتھ ہوں ، میرے بعد حق عمر کے ساتھ ہوں اللہ علی کہا ہوں ، میرے بعد حق عمر کے ساتھ ہوں ، میرے بعد حق عمر کے ساتھ ہوں کیا یا رسول اللہ علیہ ہوئی ہوں ، میرے بعد حق عمر کیا یا رسول اللہ عمر کے ساتھ میں ہوئی ہوں ، میرے بعد حق عمر کے ساتھ دعافر مائی۔

حضرت فضل کہتے ہیں کہاس کے بعد سے ہم و کیھتے تھے کہ ان کے برابرکو کی بھی بہا در نہ تھا۔ اس کے بعد حضور اقد سلمی اللہ علیہ وسلم حضرت عائش کے مکان پرتشریف لے گئے اور اس طرح عورتوں کے جمع میں بھی اعلان فر مایا اور جو جوارشا دات مردوں کے مجمع میں فرمائے تھے۔ یہاں بھی ان کا عادہ فرمایا۔ایک صحابیۃ نے عرض کیایا رسول اللہ علیقے میں زبان سے عاجز ہوں ،حضور علیقے

بموجاة تقايه

نے ان کے لئے بھی دعافر مائی (مجمع الروائد) ان حضرات کا اپنے کومنافق فرمانا اس وجہ سے تھا کہ اللہ اسلامی کے خوف سے بیٹے دو پر نفاق کا شبہ ہو کے خوف سے اپنے او پر نفاق کا شبہ ہو اسلامی خوف سے اپنے او پر نفاق کا شبہ ہو جاتا تھا ۔ چنانچہ حضرت ابو بکر صدیق ''کوجو باتفاق اٹل حق تمام اُمت میں اُفضل میں۔ بیشبہ

ابن الی ملیکہ کہتے ہیں کہ مل نے تمیں سحابہ کرام رہنی اللہ عنہم اجمعین کو پایا ہے کہ ان میں سے برخض اپنے منافق ہونے سے ڈرتا تھا کہ مبادا میں منافق ٹونییں ہوں۔ حضرت حسن بھر کی جومشہور اکا برصوفیہ میں جیں اور تابعی ہیں فرماتے ہیں کہ وہ مسلمان جو گذر بھے لیمن صحابہ کرام اور وہ مسلمان جو موجود ہیں یعنی بقید صحابہ اور تابعین کوئی بھی ان میں ایسانہیں ہے، جو اپنے نفاق سے نہ ڈرتا ہواور گذشتہ ذیانہ میں اور موجودہ دور میں کوئی بھی منافق ایسانہیں ہے، جو مطفعین نہ ہو۔ حضرت حسن کا یہ بھی مقولہ ہے جونفاق سے نہ ڈرتا ہو، وہ منافق ہے۔

ابراہیم بی جوفقہا ، تابعین میں ہیں ، کہتے ہیں کہ جب بھی اپنی بات کو اپنے فعل پر پیش کرتا ہوں تو ہ تاہوں کہ جموث نہ ہو ( بخاری شریف ، فتح الباری ) یکی مطلب ہے ، ان سب حضرات کے نفاق سے خوف کا کہ اپنے اعمال کو بیج اور کا اعدم سجھتے ہتے اور پندونھیں وغیرہ احوال کے اعتبار سے بیہ ور رہتا تھا کہ یہ نفاق نہیں جائے ۔ (خصائل ص ۸۱)

بَابُ مَا جَآءَ فَى صِفَةِ آكُلِ رَسُوْلِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ باب! حضوراقدس صلى الله عليه وسلم كهانا تناول فرمانے كريق كے بيان ميں

بعض شخوں میں "باب صفة أكل دسول الله صلى الله عليه وسلم" (باب حضور سلى الله عليه وسلم" (باب حضور سلى الله عليه دسلم كه هائة كر ميل عبارت بهتر ب، لان الم مقصود بيان الأخياد الواددة في صفة اكله صلى الله عليه وسلم (مواہب ص ١١١) (اس لئے كه اصل مقصود ان احادیث كابيان ب جوصور عليا في كهائة كهائة تاول قربان كے بارے ميں واروہ وئى بين لفظ "الاسكل" كي تشريح :

الاكل: كي دوتعريفين كي سُمُن مِين :

الا حل: الدورال منتى من الفع الى البطن بقصد الاغتذاء (كس بيز كابراده غذا حاصل كرنے مند كے ذريعے بيث ميں ڈالنا) محرية حريف درست نين ہے كيونكه ميوه جات وغيره كا كھانا اس تعريف سے فكل جاتا ہے كما فكانا اس تعريف سے فكل جاتا ہے كما فكانا اس تعريف سے فكل جاتا ہے كما فكانا تفكي قال لذت اور مزه كے لئے ) ہوتا ہے۔ اغتذاء (غذا كے لئے ) نيس ۔

(۲) اد حال السط عام المجامد من الله عم اللي البطن سواء كان بقصد التعذى اوغيره كالتفكه (مواہب س ١١١) (مجمد كھائے كومند كے ذريعہ بيك بين ڈالنا خواه بداراده غذاء ہويا تيرغذا يعنى تلذذ وغيره كے ۔ (مواہب س ١١١) الذت اور مزه كے لئے لفظ جامد كى قيد سے "المهانع" فكل الله عنى والى جيز كامند ميں ڈالنا) كو كمتے ہيں۔ اس ميں پائى، چاتے ، دود ھ ، شريت اور اس قسم كى (كس بينے والى جيز كومند ميں ڈالنا) كو كمتے ہيں۔ اس ميں پائى، چاتے ، دود ھ ، شريت اور اس قسم كى

سب سیال اشیاء شامل بین - البنته الاکل: (بدالضم) فاسم لما یو کل (مواهب ۱۱۳) (الاکل (بهنره کے ساتھ) ہر کھائی جانے والی چیز کا نام ہے) والا کیلة: لیلموة و اکیلة الاسد فریسة التی یه کلها. (مناوی ص ۲۳۱) (اور لفظ الاکلة ایک دفعہ کھانے کواور اکیلة الاسد کے معنی شیر کا ایئے شکار کروہ چیز کو کھانا)

## حضوراقدس علي كلي كهانے كاطريقه:

ال باب میں مصنف نے پانچ احادیث کی تخ تئ کی ہے، جن میں حضورا قدی سالی اللہ علیہ وسلم کے کھانے کا بیان ہے۔ جس سے آپ علیقہ کے کھانے کے طریقہ پر واضح روشنی پڑتی ہے کہ آپ علیقہ کی کھانے کے طریقہ پر واضح روشنی پڑتی ہے کہ آپ علیقہ کی طرح بیٹے کراوروا کیں ہاتھ سے اور پھراس کی کن انگلیوں سے کھانا تناول فر ہاتے، پھر کھانا کھا کر انگلیوں کو صاف فر ہاتے۔ حضورا قدین صلی اللہ علیہ وسلم ہاتھ یو نچھنے سے پہلے انگلیاں جانے انگلیاں کو صاف فر ہاتے۔ حضورا قدین صلی اللہ علیہ وسلم ہاتھ یو نچھنے سے پہلے انگلیاں جانے ایک کے انگلیاں کے شام کر ایا کر تے تھے۔ حدیث میں ہے فیلا بعسے جانے ایک کیا کرتے تھے۔ حدیث میں ہے فیلا بعسے بعدہ حتی یَلْعَقُهُا اَوْ یَلُوفُهُا لِیْنَ اِینَا ہاتھ کھانا کھانے کے بعد نہ یو نچھنے۔ جب تک اس کو چائ نہ لیے یا کہی دوسرے کو چنوانہ و ہے ۔ جناب وحید الز مان صاحب لکھتے ہیں کہ اس حدیث سے پہنچہ بھی اخذ کے بعد تولیہ سے ہاتھ یو نچھنا سنت ہے۔ (افات الحدیث ج کھی ا

(١٣٢/١) حَــُدُّقَتَ أَمْـحَمَّدُ بَنُ بَشَارٍ حَدَّ ثَنَا عَبْدَالرَّحَمَنُ بَنُ مَهْدِيَ عَنْ سُفُيَانَ عَنُ سَعُدِ بَنِ اِبْرَاهَيْمَ عَنِ ابْنِ لِكَعْبِ بُنِ مَالِكِ عَنْ آبِيُهِ آنَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ سَلَّمَ كَانَ يَلَعَقُ أَصَابِعَهُ ثَلاثاً قَالَ اَبُوْ عِيْسَنَى وَرُوى غَيْرُ مُحَمَّدِ بُن بَشَّارِ هَذَا الْحَدِيْثَ قَالَ يَلْعَقُ آصَابِعَهَ التَّلَثَ.

ترجمہ: امام ترفدی کہتے ہیں کہ جمیں اس حدیث کومحہ بن بشار نے بیان کیا، وہ کہتے ہیں کہ جمیں ہیہ حدیث عبد بالرحمن بن مبدی نے سفیان کے حوالے سے بیان کی ،انہوں نے بیروایت سعد بن ابراہیم سے اخذ کی ، اور انہوں نے بیروایت کعب بن ما لک کے فرزند سے حاصل کی ، جوایے باپ کعب مصابی رسول سے نقل کرتے ہیں کے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم اپنی انگلیاں تین مرتبہ چائ لیا کرتے میں کے حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم اپنی انگلیاں تین مرتبہ چائ لیا کرتے

تھے۔امام ترمذی فرماتے ہیں کہ محمد بن بشار کے علاوہ جواس حدیث کی روایت کرتے ہیں ،تو فرما کے ہیں کہ نبی اکرم صلی انشد علیہ وسلم اپنی تینوں انگلیوں کوجا لئے تھے۔

راویان حدیث (۳۲۷) سعد بن ابرائیم" (۳۲۸) این کعب بن مالک اور (۳۲۹)عن ابیات حالات "مذکر دراویان شاکل ترندی" میں ملاحظ قرمائیں۔

## کھانے میں تین انگلیوں کا استعال اور حیا ثنا:

ان السببی عسلی الله علیه وسلم کان بلعق اصابعه ثلثا ، حضرت کعب بن بالک کہتے ہیں کہ حضورا قدس سلی الله علیہ وسلم کان بلعق اصابعہ ثلثا ، حضر اقدس سلی الله علیہ وسلم کھانے کے بعد تین مرتبہ اپنی انگلیوں کو چاٹ لیا کرتے ہے تا کہ انگلیوں کے ساتھ لگا ہوا کھانے کامعمولی ساحصہ بھی ضا کع نہ ہونے پائے ۔ قبال ابو عبسنی ... الله ، سے امام ترفدی اس بات کی وضاحت کر رہے ہیں کہ بعض شخوں ہیں لفظ محلا تا کے بجائے الثالث مقل ہوا ہے ۔ مطلب ہے کہ فلا قائم وات کی مغت نہیں بلکہ تین انگلیاں مراد ہیں ، انگوشاء آنگشت شہادت اور درمیان والی انگلی ، ای الابھام و المسبب وہ والوسطی (جمع ص ۲۳۳) کہ ان تینوں کے ساتھ آپ والہ کھایا کرتے تھے اور پھران کو چاٹ لیا کرتے تھے ، جیسا کہ اس باب کی حدیث نہر میں اس کی تھری کردی گئی ہے۔ فیہ انشازہ حفیۃ انی انہ کان باکل باصابعہ المتلاث (جمع ص ۳۳۲) (اس میں ایک کھی اشارہ اس طرف ہے کہ آپ ایے تین انگلیوں مبارک سے کھانا تناول فرماتے )

## انگلیوں کو حافظ کی کیفیت:

حضورا كرم على الله عليه وسلم كها في بعد الكليول كوجائ كى ابتداء وسطى الكى سه ، پھر سباب اور پھر ابها م كوجائي تقي جي كر ملاعلى قارئ في حديث تقل كرك اس كى حكمت بيان قرمائى - كعب بن يجر ق فرمائ في السباب المائي الله عليه وسلم ياكل باصابعه الثلاث الابهام والنبى تليها والوسطى ثم رابته يلعق اصابعه الثلاث قبل ان يمسحها الوسطى ثم التي تليها ثم الابهام وكان السرفيه ان الموسطى ثم التي تليها ثم الابهام المحان السرفيه ان الموسطى الكثر تلوينا لانها اطول .....اولان اللهى يلعق الاصابع يكون بطن كف الني جهة وجهه فاذا ابتدا بالوسطى انقل الى السبابة الى جهة بعينه ثم الى الابهام . (جمع عمل كف الني جهة وجهه فاذا ابتدا بالوسطى انقل الى السبابة الى جهة بعينه ثم الى الابهام . (جمع عمل الموسلى الكوسلى اللها الموسلى انقل الى السبابة الى جهة بعينه ثم الى الابهام . (جمع عمل الوسلى الموسلى الموسلى الكوسلى الكوسلى الكوسلى الكوسلى الكوسلى الكوسلى الموسلى الموسلى الموسلى الكوسلى الكوسلى الكوسلى الكوسلى الموسلى 
. چهلداوّل

درمیان والی انگل ہے کھاتے تھے۔ بھرآب کودیکھا کہائی تینوں انگیوں کو یو تجھنے سے پہلے جات لیا کرتے پہلے درمیانی انگل بھراس کے ساتھ والی (آنگشت شہادت) بھرانگو بھے کو اور اس طریقے پر جانے میں بیداز ہے کہ درمیانی انگل بوجہ لیے ہونے کے زیادہ ملوث ہوتی ہے اور یا پھراسلئے کہ جو محض انگلیاں جانتا ہے تو اسکی بھیلی کا ندرونی حصہ اسکے چہرے کی طرف ہوگا ہیں جب ابتداور میانی ہے کر ویگا تو پھرا ہے دوسری انگلی سبابہ کی طرف انتقال دائیں جانب ہوگا اور پھرانگو نھے کے لئے بھی ای طرح (تو كو ياجا نے بين بھي داياں جا ب محوظ رہا)

## انگلیاں کب جائی جا کیں :

یہ جا ٹنا بھی کھانے ہے فارغ ہونے کے بعد ہے۔کھانے کے دوران تہیں اور یبی سنت ہے اي بعد الفراغ لاغي الاثناء قال ابن حجو فيسن قبل المسلح اوالغسل اوبعد القراغ من الاكل لعقها لـرواية مســلـم و يـالعـق يـله قبل ان يمسـحها محافظة على البركة وتنظيفًا لها ( يحمّ ٣٣٢) ليحني کھانے ہے فارغ ہونے کے بعد نہ ککھانے کے دوران علامه این جز فرماتے میں ہی انگلیوں کا حاشا یو نجھنے یا دعو نے سے بہلے یا کھانے سے فارغ ہونے کے بعد سنت ہے مسلم شریف کی اس روایت کی بهاء يركة حضور لمي الله عليه وسلم ( كھائے كے بعد ) باتھوں كى انگليوں كو يو نچھنے سے بمبلياس لئے جائے تھے تا کہ اکی صفائی اور برکت کا تحفظ ہو جائے )اصل بات بیہ چل رہی تھی کہ نیمن انگلیاں جا شاسنت ے یا نین سرتبہ؟ شیخ الحدیث حضرت مولا نامحدز کر یا فرماتے ہیں کہ تین مرتبہ جا شامستقل اوپ ہے کہ اس سے ممل صفائی حاصل ہو جاتی ہے اور تین انگلیاں جا ٹامستقل اوب ہے، جبیہا کہ اس باب کی چوتھی روایت میں آر باہے۔( خصائل )ایک روایت کےمطابق حیا ٹنا بھی سنت ہے اور چٹوانا بھی مگر چنوا تا دیاں مناسب ہے جہاں سامنے والا اسے بے تکلفی ،محبت' شفقت' سنت اور برکت سمجھے۔مثلاً مخلص خادم بمورشاً گردرشید بمورا فی اولا دبمورالمبیربور یسحبون و بتلذخون بذلک منه (جمع ص۲۳۳) که د د چاہئے والے بھی اسکے چنوانے کو پہندا درائمیں لذت محسوں کریں ) تگرا یسے لوگ جو پخلبر ہوں ، جن کے دماغ میں تبذیب مغرب کی رعونت ہو، جوسر ماید دارا ورمتر فین ہوں اور جنہیں خیر و برکت اور

محبت وضلوص کے اس عمل ہے کرا ہمت ہو، و ہال نہیں چنوا تا جا ہے۔خیلافاً لعن سکو ہ من المعتوفین لعق ا الاحسابع استفذاراً (موصب ص ۱۱۴) بخلاف متنکبرین مالدارتھم کے لوگ جوانگلیوں کو جا شنے سے نفرت اورگھن محسوس کریں۔

## انگلیاں جائے کے برکات:

ایک روایت میں انگلیاں چاہنے کی علت بھی بیان ٹی ٹی ہے، وہ یہ کہ جب تم میں سے کوئی
آ دمی کھانا کھالے ، تو اے کھانے کے بعدا پی انگلیاں چائے لینی چاہیں۔ فائد لا بلوی فی ابتھن
الب رسحة (مواصب ص۱۱۱) ( کیونکہ اسے کیا خبر کے کھانے کے کونے جز ، میں خبر و برکت ہے ) ۔ اس
طرح برتن کا چائن بھی سنت ہے۔ حدیث میں ہے کہ جس نے کسی برتن میں کھایا ، پھرا ہے چائے لیا
سے ففرت لد القصعة (مواصب ص۱۱۲) تو وہ برتن اس کے استعفار پڑھتا ہے۔

احیاءالعلوم میں ہے۔ جس نے برتن جائے الیا، پھرا ہے دھویا اور وہ اپنی لی ایک له کھنی رقبہ (ساحب س) اللہ ایک اللہ کھنی رقبہ (ساحب س) اللہ اللہ کھنی کہ جس نے وستر خوان پر گرے پڑے کہا آ اور کہ نے کہ جس نے وستر خوان پر گرے پڑے کھانے کے تفور کھالے یاجو پلیت ہے گراا ہے اٹھا لرکھالیا۔ امین میں الحفقو والمبوص والمب فام وصوف عن وللہ المعمق، تو وہ فقر، برص اور جدام ہے مامون رہ اور اس کی اولاد حماقتوں ہے کہ جس نے دستر خوان پر گرنے والے تکرے اولاد حماقتوں ہے کہ جس نے دستر خوان پر گرنے والے تکرے کھائے ،خورج ولمعہ صبیح الوجہ و نقی جنہ الفقو ، س کوانڈ پاک خواصورت اولاد و ہے گا اور وہ فقر ہے کھائے ،خورج ولمعہ اللہ فی الدنیا و الآخو ہ (مواصب ص ۱۱۳) می کوانڈ پاک و نیاو آخرت میں اور نیس ، اشبعہ اللہ فی الدنیا و الآخو ہ (مواصب ص ۱۱۳) می کوانڈ پاک و نیاو آخرت میں اس جوک ہے کو اور یک کا اور یہ نہ کھرکر در ق عزایت فرماوے گا۔

<sup>(</sup>١٣٣/٢) حَدَّثَنَا الْحَسَنُ لِنُ عَلِيَ الْحَلَّالُ حَدَّثَنَا عَفَّانُ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بَنُ سَلَمَةَ عَنَ ثَابِتٍ عَلْ آنَس قَالَ كَانِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا أَكُلُ طَعَامًا لَعَقَ أَصَابِعَهُ الثَّلُث.

oesturdubook

عنج المنظم الوال

ترجمہ: امام ترتدگی کہتے ہیں کہ ہمیں یہ حدیث حسن بن علی خلال نے بیان کی۔ اُن کے پاس یہ روایت عفان اور ان کے پاس میں مار بن سلمہ نے بیان کی۔ انہوں نے تابت سے اور تابت نے بیہ حدیث صحالی اور خادم رسول حضرت انس بن ما لگ ہے جاعت کی۔ حضرت انس فرماتے ہیں کہ حضور اقدین سلی اللہ عدید و تلے۔ اقدین سلی اللہ عدید و تلم جب کھانا تناول فرماتے تو اپنی تینوں انگیوں کو جات لیا کرتے تھے۔

رادیان حدیث (۱۳۳۰) انحن بن علی الخلال کے حالات" تذکرہ راویان شاکل تر ندی" میں ملاحظہ فر ہائیں۔

## انگلیوں کے جائے کو کراہت سے نہ دیکھا جائے:

کان النبی صلی الله علیه وسلم .....الخ ، منهمون حدیث میں ان لوگوں پر رو ہے ، جو حدیث میں ان لوگوں پر رو ہے ، جو انگلیاں جائے نے استقالاوا (بطورنفرت) ناپند کرتے ہیں۔امام خطابی فرماتے ہیں کہ بعض بے وقوف انگلیاں جائے نے کو ناپنداور تیج بجھتے ہیں ، حالا تکہ ریقو مقل کی بات ہے اور انہیں بجھتی جا ہے کہ انگلیوں پر جو کھانا لگا ہوا ہے ، یو ہی تو ہے جو اتی ویر ہے کھایا جا رہا تھا۔ اس میں کیا تی چیز آگی کہ اس انگلیوں پر جو کھانا لگا ہوا ہے ، یو ہی تو ہے جو اتی ویر ہے کھایا جا رہا تھا۔ اس میں کیا تی چیز آگی کہ اس سے نفرت ہوئے گی اور اس میں کراہت آگی (ان کے اپنے الفاظ اس طرح ہیں )۔ قبال الدخط ہی عاب قوم افسد عقولهم الدوف لمعق الاصابع واستقبحوہ کانہم ماعلمو ان الطعام الذی علق بھاوب الصحفة جزء من الماکول واقالم یستقبو کله فلا یستقبو بعضه ولیس فیه اکثر من مصها بھاوب الصحفة جزء من الماکول واقالم یستقبو کله فلا یستقبو بعضه ولیس فیه اکثر من مصها بہاطن الشفة . (مناوی صحفہ جزء من الماکول واقالم یستقبو کله فلا یستقبو بعضه ولیس فیه اکثر من مصها بہاطن الشفة . (مناوی صحفہ جزء من الماکول واقالم یستقبو کله فلا یستقبو مستقبو کو کہ میں تو کیام ممکن ہے ،گر حضورا قدی سلی الله عمیہ وسند کو کی شور الدی میں تو کیام ممکن ہے ،گر حضورا قدی سلی الله عمیہ وسند کی کرف فعل اور سے بھی سند کو قباصت کی طرف مشوب کرنا اندی شرد کے گئی ہو کھی سند کو قباط کہ کرنا واقد کی طرف مشوب کرنا واقد کی طرف مشوب کرنا واقد کی کرنا واقد کی کرنا واقد کی کرنا واقد کی کرنا واقد کیا ہو کہ کرنا واقد کی کرنا واقد کی کرنا واقد کیا ہو کہ کرنا واقد کی کرنا واقد کی کرنا واقد کی کرنا واقد کیا ہو کہ کرنا واقد کی کرنا واقد کی کرنا واقد کرنا واقد کی کرنا واقد کرنا

جيما كمنالمدماعلى قارى في بهم بالت النافاظ مع تعييركى بول ابن حجوز واعلم ان الكلام فيمن استقلوذلك من حيث هو لا مع نسبته للنبي الكفي والا حشى عليه الكفر اذ من استقلو شيعًا من احواله مع علمه بنسبته اليه صلى الله عليه وسلم كفر. (جمع ص٣٣٣) علااة لي حلااة لي

# شیخ الحدیث حضرت مولا نامحمرز کریّا فرماتے ہیں :

'' ورحقیقت ایسے امور میں عادت کو بڑا وخل ہوتا ہے، جن کو عادت ہوتی ہے، ان کوالٹھات بھی نہیں ہوتا۔اس لئے اگر کسی کو کراہت طبعی اینے اس تعل سے ہوبھی تب بھی عادت کی کوشش کرنا علے ہے۔ بندہ جب حجاز گیا تھا، تو وہاں کے بعض احباب نے جو ہندوستان بھی نہیں آئے تھے۔ جھے ہے نہایت ہی تعجب اور بڑی جبرت سے یہ بوجھا تھا ،ہم نے سنا ہے کہ ہندوستان میں کوئی کھل آم کہلاتا ہے۔اس کے متعلق الی گندی بات تی ہے کہ جمرت ہوتی ہے۔اس کو مندمیں لے کر چوسا جاتا ہے، پھر ہاہر نکالا جاتا ہے، بھراس کومنہ میں لے کرچوسا جاتا ہے، پھر ہاہر نکال کر و کیھتے ہیں، پھرمنہ میں لے لیتے ہیں۔غرض اس انداز ہے وہ کھناوٹ ہے تعبیر کررہے تھے، جس سے اندازہ ہوتا تھا کہان لوگوں کواس تذکر ہے تے ہوجائے گی۔

کیکن کمی ہندی کوکراہیت کا خیال بھی نہیں آتا۔ ایک ای پر کیا موقوف ہے فیرنی کا جمجیہ سارامنہ میں لےلیاجاتا ہے، پھراس لعاب کے بھرے ہوئے کور کالی بھی ڈال دیاجا تا ہے، پھر دوبارہ اورسہ بارہ۔ای طرح اور سینکڑ وں مناظر ہیں کدان کے عادی ہونے کی وجہ ہے کراہیت کا واہمہ بھی نہیں ہوتا''(خصائل ص۸۳)

(٣/ ١٣٣) ﴿ حَدَّثَتُمَا الْمُحَمِّينُ بُنُ عَلِيَّ بْنِ يَزِيدَ الصَّدَائِيُّ الْبَعْدَادِيُّ حَدَّثَا يَعْقُوبُ بُنُ إِسُحْقَ الْحَضْرَمِيُّ أَخْبَرَنَا شُعْبَةً عَنْ سُفَيَانَ النُّورِيِّ عَنْ عَلِيَّ ابْنِ ٱلاَ قُمَرِ عَنُ اَبِي جُحَيْفَةَ قَالَ قَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَمَّا أَنَا فَلا آكُلُ مُتَكِنًا.

حَقَقَا مُحَمَّدُ بُنُ بَشَّارِ حَدَّثَنَا عَبْمُالرَّحُمْنِ بْنُ مَهْدِي حَدَّثَنَا شُفْيَانُ عَنْ عَلِيّ بْن الْاقْمَرِ نَحُوهُ. ترجمہ: '''امام ترمذی کہتے ہیں کہ میں بیروایت حسین بن علی بن بزید صدائی بغدادی نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں اے یعقو ب بن آگل حضری نے روایت کیا۔

انکو بیرحدیث شعبہ ہے سفیان تو ری کی وساطت سے پیچی، انہوں نے علی ابن اقمرے اور

<sup>ککن</sup>ان جلدادّل

۔ انہوں نے علی سحانی رسول حضرت ابو جمیعہ "ئے نقل کیا ہے۔ ابو جمیعہ کہتے ہیں کہ حضور اقد س سلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا کہ بیس فیک نگا کر کھانانہیں کھا تا۔

راویان حدیث (۱۳۳۳) حسین بن علی بن بزیدالصدائی "اور (۳۳۲) یعقوب بن ایخق انحضری کے کے حالات" تذکرہ راویان شاکل تر مذی" میں ملا حظ فرما کیں۔

## ایک تعارض ہے جواب:

قبال النبسي صبلي الله عليه وسلم أمّا أمّا فلا اكل مُتكنّاء اس صديث كي تشريع گذشته صفحات من حديث (١٢٧١٣) بياب مباجاء في التكاة رسول الله صلى الله عليه وسلم من تفصيل عد گذر چكى ہے۔ اور این الى شیبہ نے تجابد سے جوبیر وایت تقل كى ہے كہ انبدا كل مرة مُنكِنا ليحني حضور اقد س صلى الله عليه وسلم نے ايك مرتبه فيك لگا كركھا نا كھا يا تھا۔

ا علامهالیجو رگ اس کی متعدوتو جیہات کرتے ہیں۔

- (۱) فلعله لبيان الجواز\_(شايدكم صرف بيان جوازك لخبو)
- (۲) او کمان قبل النهی ، (یابیآپ کے شخ کرنے سے پہلے کا دافعہ ہو) جس کی تائیداس روایت سے بھی ہوتی ہے ، جیے اتن شامین نے حضرت عطاء نے قش کیا ہے کہ ان جسونیل رای السم صطفیٰ صلبی الملّه علیه وسلم یا کل منه کنا فنهاه (مواهب ص۱۱۳) کہ بیٹک جب جرئیل علیہ السلام نے حضور صلی اللّہ علیہ وسلم کو دیکھا کہ آپ تھی لگا کر کھارے جن تو اس کومنع کر دیا۔
- (٣) نیک نگا کر کھانے سے طعام ہر ہولت نیخ بین از تا اور نداسے معدوبہ ہولت قبول کرتا ہے اور بعض اوقات اس سے تکلیف بھی ہو جاتی ہے۔ اس کئے نبی علیہ السلام نے فر مایا کہ میں تو تکیہ لگا کرنہیں کھاتا۔

<sup>(</sup>١٣٥/٣) حَدَّقَتَ هَارُونَ بْنُ السَحَقَ الْهَمْدَائِيُّ حَدَّقَا عَبْدَةُ بْنُ سُلَيْمَانَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرُوةَ عَنِ الْبِنِ لِحَعْبِ بْنِ مَالِكِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْكُلُ بَاصَابِعِهِ التَّلاثِ و يَلْعَقُهُنَّ.

ترجمه: " "المام ترندي كيت بي كدييعديث بارون بن الحق بهداني في بيان كي-اسكے ياس است عبدة

ه ) ......

بن سلیمان نے ہشام بن عروۃ کے داسطہ سے بیان کیا۔انہوں نے بیدوایت کعب بن مالک کے فرزند سے شنی ۔جنہوں نے اے اپنے باپ حضرت کعب کے حوالے سے پیش کیا۔ کعب بن مالک فرماتے ہیں کہ حضورا کرم کی عادت شریفہ تین انگلیوں سے کھاٹا تناول فرمانے کی تھی اوران کو جائے ہی لیا کرتے تھے۔

## تین انگلیوں سے کھانے کی مزید توضیح:

قال کان رسول اللّه صلى اللّه عليه وسلم يا کل باصابعه الثلاث ويلعقهن. حضورا تمرس سلى الندعنيه وسلم ايني تين الگيول ہے کھا نا نوش فرمات تھے اوران کوجاٹ ليتے تھے۔

پہلے بھی عرض کیا جاچکا ہے کہ ملائٹی قاری قرباتے ہیں کہ پانٹی انگلیوں سے کھانا حریص قسم کے لوگوں کا کام ہے۔ علامہ المعجوری حضرت ابو جربرہ ہے ہم فوعاً روایت نقل کرتے ہیں کہ "الا کہ باصبع اکل الشبیطان ویباصبع جیس اکل المسجوری الحجابوہ و والمثلث اکل الا نبیاء (کہا یک انگلی کیسا تھو کھانا شیطان کے کھانے اور ووائگلیوں کیسا تھو کھانا شیطان کے کھانے اور ووائگلیوں کیسا تھو مشجر بین اور بڑے لوگوں کے کھانے اور تین انگلیوں کے ساتھو تبیوں کے کھانے کا رشاوہ ہے "الا کہ ساصبع واحد کھانے کا طریقہ ہے ) (مواہب ص ۱۱۳) حضرت امام شافعی کا ارشاد ہے "الا کہ ساصبع واحد مسقت و بالنہ نہ نوش اور قابل نفر ساور دووائلیوں سے تکبر ہے اور تین انگلیوں سے سنت ہے اور اس سے نیادہ انگلیوں کے ساتھ کھانا حرص اور لمکا وائلیوں سے سنت ہے اور اس سے نیادہ و دو پوجہ ضرورت کے ہے کوئی ایک چیز ہو ، جس کو تین انگلیوں سے کھانے میں وقت ہو ، تو گھر پانچوں سے کھانے میں مضا لکتہ نہیں ہے۔ تاہم اس سے تی الوسع پر بہر کیا جائے کہ لقہ سے برا ہونے کی وجہ سے بسااوقات فی معدہ نہیں ہوجانا ہے اور بھی اس سے موت بھی واقع ہوجاتی ہے۔ برا ہونے کی وجہ سے بسااوقات فی معدہ پر بوجہ اور حکتی میں انگلہ جائے کا سبب بھی ہوجانا ہے اور بھی اس سے موت بھی واقع ہوجاتی ہو۔ وربعا سند المعجوبی فیمات فور آ۔ (مواحد ص ۱۱۳)

## چپچوں کا استعمال:

بعض صالحین نے چیجوں کے استعال ہے بھی پر ہیز کیا ہے، کیونکہ حضور اقدی صلی الندعائیہ وسلم سے تین انگلیوں سے کھانا کھا تا ٹابت ہے۔ ہارون رشید کے بارے میں آیا ہے۔ جب ایک مرتبدان کے سامنے طعام لایا گیا، تو انہوں نے چیچ طلب فر مائی۔ اس وقت امام ابو یوسف ؓ ان کے ہاں تشریف فرما تھے، انہوں نے ہارون رشید سے عرض کی۔

حضور! جماء في تنفسيس جمدك ابن عباس في تفسير قوله تعالى ولقد كرمنا بني آدم جعلنا فهم اصابع ياكلون بها فأحضرت الملاعق فردها وأكل باصابعه (مواهب ص١١٢)

بعیٰ تبهارے داواجان حفرت ابن عبائ نے تفسیر آئیہ کریمہ و لفد سی منا بنی آدم کے ممن میں قرمایا ہے:

''جعلنا لھم اصابع ماکلون بھا ( کہ ہم نے ان کواٹگلیاں دیں جن سے و وکھاتے ہیں ) تو ہارون اکرشید نے چچوں کو واپس کر دیا اورائگلیوں ہے کھانا کھایا۔

(١٣٢/٥) حَدِّثَنَا آخَمَدُ بُنُ مَنِيْعِ حَلَثَنَا الْفَصُلُ بُنُ دَكَيْنِ حَدَّثَنَا مُصَعَبُ بُنُ سُلَيْمِ قَالَ مَسْمِعُتُ آنَسَن بُنَ مَالَكِ يَقُولُ أَتِيَ رَسُولُ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِنَمَرٍ فَرَايَتُهُ يَأْكُلُ وَهُوَ مُفْعِ مِنَ الْجُوعِ.

ترجمہ: "امام ترمذی کہتے ہیں کہ جمیں بیروایت احمد بن منبع نے بیان کی۔انہوں نے بیروایت فضل بن وکین سے ناور وہ کہتے ہیں کہ جمیں نے صحافی بن وکین سے افذ کی۔انہوں سے بیروایت مصعب بن سلیم سے نی اور وہ کہتے ہیں کہ جمیں نے صحافی رسول حضرت انس بن مالک جمود کہتے ہوئے سنا کہ حضورا آمدی صلی الله علیہ وسلم کے پاس تھجود یں لائی گئیں، تو حضورا قدین صلی الله علیہ وسلم ان کونوش فرمار ہے تھے اور ایس وقت بھوک کی وجہ سے اپنے مہارے سے تشریف فرمانہیں تھے، بلکہ اکر وں بیٹھ کرکسی چیز پرسہارالگائے ہوئے تھے۔

## حضورا قدر صلى الله عليه وسلم كاشك لگا كركھا نا بوجه عذر كے تھا:

یے قبول انسی رسول الله علیه وسلم ہتمو فرانته یا کل وهو مقع من المجوع. حضورا قدس صلی الله علیه وسلم ہتمو فرانته یا کل وهو مقع من المجوع. حضورا قدس صلی الله علیه وسلم کی ضدمت میں کھجوری بیش کی گئیں ،تو میں نے دیکھا کہ وہ تناول فرماریہ ہوئے بتھے۔ کی وجہ سے سہارا لیسے ہوئے بتھے۔

مقع ، اقعاء ہے ہے ، وهو ان بستند الانسان الی ماوراء ہ من الضعف (اتحاقات ص ۲۰۰۰) (اور وہ بیکہ انسان کسی چیز کوضعف ادر کمزوری کیوجہ سے اپنے پیچیے تکیہ کیلئے کھڑا کرے )۔اکڑوں علداؤل المالاللالمالات ملائق المالاللالمالات المالاللالمالات المالات 
ہے کیونکہ آ ہے نے تو میڈل بیجہ عذر کمزوری اورضعف کیا تھا ) لہٰذا نہ تو اس روایت بران احادیث کا شکال ہوسکتا ہے، جن میں ممانعت آئی ہے اور نہا اس

روایت سے بلا عذر فیک نگا کر کھانے کا استخباب ثابت ہوسکتا ہے۔

بَابُ مَا جَآءَ فِي صِفَةِ خُبُو رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ باب احضوراقدس صلى الله عليه وسلم كى روثى كے بيان ميں

گذشتہ باب بیں حضوراقدی الله علیہ وسلم کے کھانے اوراس کی کیفیت کا بیان تھا۔ اس باب بیں آپ علیہ کی کھائی جانے والی روٹی کا بیان ہے کہ وہ گندم کی ہوتی تھی یا جو کی ، میدے کی ہوتی تھی یا جو کی ، میدے کی ہوتی تھی یا جو کی ، میدے کی ہوتی تھی یا جو کی ، میدا کی ہوتی تھی ہوئے آئے گی ، پراٹھے بھی ہوا کرتے تھے یا نہیں ۔ میدہ کی روٹی کا آپ ہے کھاٹا ٹابت نہیں ۔ میدہ کی روٹی کا آپ ہے کھاٹا ہا بہت نہیں ، موتی تھی ، وور دراز علاقوں شام وغیرہ سے منگوائی جاتی تھی ، حضوراقدی کی غذاتھی ، گندم تو کا شت ہی نہیں ہوتی تھی ، جھے آپ تاول وغیرہ سے منگوائی جاتی تھی ، جھے آپ تاول فرمائے اور خدا کا شکر اداکر نے ۔ پراٹھ کے کا ذکر تو روایت بیل ملا ہے ، مگر کھانے کا شوت نہیں ملا۔ اس باب بیس امام ترفدگ نے آٹھ روایات تھی گی تیں ، ای بساب بیسان صفحة حیز دسول الله صلی الله علیہ وصلی الله علیہ وصلی الله علیہ وصلی الله علیہ وصلی الله علیہ وصلیم (مواحب می ۱۳ ا) بیعنی باب حضور آئی روٹی کے اوصاف کے بیان میں ۔

والمنجسر (بالصم )الشيء المنحبوز من نحو بووهو الموادهنا (مواصب ١١٣) تميز بضم الخاء مرادالي چيز جوگندم وغيره مي يکائي جوئي جور اور يهال بھي يکي مراد ہے۔

هو ما يخبز من برَ اوشعيرِ وغيرهما (اتحافات ص٣٠٣) بُوَكَندم يا بُووغيره سے پِكائي جائے۔ '

(1 / 1 / 2 مَدَّقَنَا مُحَمَّدُ بُنُ الْمُثَنَى وَمُحَمَّدُ بُنُ بِشَارٍ فَالَا حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بَنُ جَعَفَرٍ حَدَّثَنَا شُعَيَةُ عَنْ الْإِسْرَةِ بُنِ يَوْيُدُ عَنْ عَائِشَةَ رَضِى اللَّهُ عَنْهَا أَبِى إِسْحَقَ قَالَ سَمِعُتُ عَبْدَالرَّحُمنِ بُنَ يَوْيُدُ يُحَدِّثُ عَنِ الْأَسْوَدِ بُنِ يَوْيُدُ عَنْ عَائِشَةَ رَضِى اللَّهُ عَنْهَا أَنْهُا قَالَتُ مَا شَبِعَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ خُبُو الشَّعِيْرِ يَوْمَيْنِ مُسَابِعِيْنِ حَتَى فَيِعَلَ وَسُولُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ خُبُو الشَّعِيْرِ يَوْمَيْنِ مُسَابِعِيْنِ حَتَى فَيِعَلَ وَسُولُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ خُبُو الشَّعِيْرِ يَوْمَيْنِ مُسَابِعِيْنِ حَتَى فَيِعَلَ وَسُولُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَنْ خُبُو الشَّعِيْرِ يَوْمَيْنِ مُسَالِّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَا شَبِعَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمُ عَلَيْهِ وَسَلَعُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَمُ اللّهُ عَلَيْهُ وَسَلَعَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَعَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَعَ اللهُ عَلَيْهُ وَسَلَمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَعَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَعَ اللّهُ عَلَيْهُ وَسُلَعَ اللّهُ عَلَيْهُ وَسُلَعَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسُلِعُ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَعَ اللّهُ عَلَيْهُ وَسُلِعُ اللّهُ عَلَيْهِ وَسُلِعُ الللهُ عَلَيْهِ وَسُلِعُ الللهُ عَلَيْهِ وَسُلِعُ اللهُ عَلَيْهِ وَسُلِعُ اللّهُ عَلَيْهِ وَسُلِعُ الللهُ عَلَيْهِ وَسُلِعُ اللّهُ عَلَيْهِ وَلِمُ اللّهُ عَلَيْهِ اللْهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ الْعَلَيْهِ وَاللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ الْعَلَقُ الْعُلْمُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ عَالِمُ عَلَيْهِ عَلَيْهِ الْمُعَلِيْهِ الْعُلْمُ اللّهُ الْعُلْمُ عَلَيْهِ الْعُلْمُ اللّهُ اللّهُ الْعُلْمُ اللّهِ عَلَيْهِ الْعُ

ترجمه: " المام ترنديٌ كہتے ہيں كرميں محدين تُن اور محدين بشارنے پيروايت بيان كي، وہ دونوں كہتے

میں کہ جمیں اسے محد بن جعفر نے بیان کیار وہ کہتے ہیں کہ جمیں اس روایت کو شعبہ نے ابواطق کے واسطہ سے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ جمیں اس روایت کو شعبہ نے روایت بیان کرتے ہوئے سنا ، انہوں نے بیروایت ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ ہے اخذ کی۔ وہ فرماتی ہیں کہ حضورا قدس کی وفات تک حضور کے اہل وعیال نے مسلسل دو ون بھی جو کی روفی سے بیٹ بھر کر کھانا نہیں کھایا۔

راہ یان حدیث (۳۳۳)عبدالرحمٰن بن بزید ؒ اور (۳۳۳)اسود بن بزید ؒ کے حالات'' تذکرہ راہ یان ٹاکل تر ندی' میں ملاحظ فرمائیں۔

# لفظِ" آل' مقم ياغيرهم :

مانسیع ال محمد .......اللخ، ضبع کامعیٰ شکم بیر بونا۔ من باب طوب (مواهب ص۱۱۳)اس روایت میں لفظ "الْ" اگر تقم زائد ہو، تو مراوآپ کی ذات مبارک ہے۔ مطلب میہ ہوگا کہ خود مردر عالم نے مسلسل دوروز تک گندم کی روٹی ، تو اپنی جگہ جو کی روٹی بھی پیٹ بھر کرنبیں کھائی اورا گر لفظ "الل" مقد حسم نہ ہو، تو آپ کی ذات بھ اہل خانہ کے مراد ہے۔ یعنی آپ کے صین حیات آپ کے اہل خانہ نے بھی مسلسل دوروز تک جو کی روٹی بیٹ بھر کرنہیں کھائی۔

والسمواد بالآل هذا ازواجه والذين كان ينفق عليهم ويعولهم ويحتمل ان يكون لفظ "آل" زائسه أفيكون المواد ماشيع دسول الله صلى الله عليه وسلم (اتحافات ٢٠٢٥) اوريهال آل سے مراد آپ كى از واج مطهرات اور جن پرآپ ترج كيا كرتے يعنى الل وعيال اور يہمى احتمال ہے كہ حديث شمل لفظ آل ذائد ہوتو بجرم ادبيہ وگا كه نودهنور "يرنبيس ہوتے تتھے۔ الح)

المحاداة ل المحاداة ل

کرنہیں کھائی حضور کے گھر انے نے مسلسل دودن گران میں سے ایک دن کھجور ہوتی تھی )۔ گویا ایک دن کھانا ایک دن فاقد ہوتا تھا۔ سخادت، بخشش اور جو دوعنایت آپ اور آپ کے خاندان کا امتیازی وصف تھا۔ فقیروں عاجزوں مسکینوں اورغریبوں کی پرورش آپ کی شفیق طبیعت تھی ،اس لئے ایک روز آپ اور آپ کے اہل بیت روثی سالن کھالیا کرتے تھے۔ دوسرے روز کھجور برگذارا کر کے غریبوں کو تقراءاور فارش ایک ایل اور تقدیم وجودوں فقراءاور فارش ایس کے ایک موروں میں تقدیم کردیا کرتے تھے۔ دنیادی میش وعشرت اور فارش البالی کو ان مقدی وجودوں نے پہندی نہیں فرمایا ، بلکہ فقر دفاق کی زندگی کوتمام لذتوں پرتر جیج و کر بیار مے مجبوب کے نقش قدم بر چلنے کو باعث فرمایا ، بلکہ فقر دفاق کی زندگی کوتمام لذتوں پرتر جیج و کر بیار مے مجبوب کے نقش قدم بر چلنے کو باعث فرمایا ، بلکہ فقر دفاق کی زندگی کوتمام لذتوں پرتر جیج و کر بیار مے مجبوب کے نقش قدم بر چلنے کو باعث فرمایا ، بلکہ فقر دفاق کی کاندگی کوتمام لذتوں پرتر جیج و مے کر بیار مے مجبوب کے نقش قدم بر چلنے کو باعث فرمایا ، بلکہ فقر دفاق کی کاندگی کوتمام لذتوں پرتر جیج و مے کر بیار مے محبوب کے نقش قدم بر چلنے کو باعث فرمایا ، بلکہ فقر دفاق کی کاندگی کوتمام لذتوں پرتر جیج و میں کر بیار می مجبوب کے نقش قدم کو بوروں کو بیت کو باعث کر باعث کو باعث کی کو باعث کی کو باعث 
# ايك اشكال كاجواب:

بعض روایات میں میہ بھی تصری ہے کہ حضور اقدیں اپنے اہل بیت کو ایک ایک سال کا نفقہ عنایت فریا دیا کرتے تھے۔ دونوں روایات میں بظاہر تعارض ہے۔ علاء نے اس کے متعدد جوابات بیان کئے ہیں۔

- (۱) اس حدیث میں لفظ "اھل" معم یعنی زائد ہے۔ مرادخود ذات اقدیں ہے اور آپ نے اپی ذات کے لئے بھی بھی ذخیر نہیں کیا۔
- (۲) حضورا قد س تواقع بازواج مطبرات كوسال كافر خبره خوالد كرديا كرتے ہے بگرازواج مطبرات شوق ثواب مل سب بكوفقراء مساكين اور مختاجوں ميں صدقه كرديا كرتى تھيں ۔ ولا يہنا في ذلك انه كان يعرض له حاجة المحتاج فيخرج فيها ما كان يعرض له حاجة المحتاج فيخرج فيها ما كان يعد خوه. (مواهب عن ١١٥) اوربيا آپ كي گذشته حالت كمنانى اور كالف نبيس كيونكه آپ تواپى آخرى زندگى ميں اسپنال اور عيال كے پورے سال كا غلد فرخر و فرما ديتے تقريمن جب كوئى تختاج الى حاجت آپ عليمة كى خدمت ميں پيش كرويتا تو پھر فرخيرہ شدہ ميں سے اس كى حاجت كے لئے الى حاجت كے لئے الى حاجت الى كے لئے الى حاجت آپ عليمة كى خدمت ميں پيش كرويتا تو پھر فرخيرہ شدہ ميں سے اس كى حاجت كے لئے الى حاجت كے لئے الى حاجت الى كے الى حاجت كے لئے الى حاجت آپ عليمة كى خدمت ميں پيش كرويتا تو پھر فرخيرہ شدہ ميں سے اس كى حاجت كے لئے الى حاجت آپ عليمة كى خدمت ميں پيش كرويتا تو پھر فرخيرہ شدہ ميں سے اس كى حاجت كے لئے الى حاجت آپ عليمة كى خدمت ميں پيش كرويتا تو پھر فرخيرہ شدہ ميں سے اس كى حاجت كے لئے الى حاجت ال
- (٣) حضوراقد سُ اوراز واج مطبرات كافقراضطراري نبيس بلكه اختياري تها، كيونكه آپ خود كس چيز كا

وَ خِيرِهُ مِينِ كَرِيتِ مِنْصِداورازواجِ مطهرات البِيئِ نفقات كاصد قد كرليا كرتى تقيس دفقر اختيارى كى بھى دونتسيس ہيں۔

- (۱) گھر میں سب پچھ موجود ہے۔ مگر کھاتے نہیں' بیفقر بذموم ہے۔
- (۲) جول جائے تناول کرلیا جائے ، نہ ملے تو صبر کرلیا جائے ۔ بظا ہر یہ فقراضطراری ہے،

را) یون جائے ماوں ہونے اسلام اختیاری ہے کہ آپ وعامے متحول بن سکتے تھے۔ اُحد پہاڑ سونے کا بنانے کی چیش کی آپ کی گئی گرآپ کے تق میں اسلام اختیاری ہے کہ آپ وعامے متحول بن سکتے تھے۔ اُحد پہاڑ سونے کا بنانے کی چیش کش کی گئی گرآپ نے اختیارا فقر کور جے دی ، بلکہ بمیشد دعافر ہایا کرتے تھے ، السلام احسنی مسکینا واحشونی فی زمرہ المساکین ۔ (اے اللہ مجھے سکینی کی حالت میں زندہ رکھ اور مجھے موت بھی مسکینا واحشونی فی زمرہ المساکین ۔ (اے اللہ مجھے سکینی کی حالت میں زندہ اختیاری کی ایک صورت بھی مسکینی میں دے اور آخرت میں مجھے مسکینوں کے گروہ میں اٹھا ہے ) فقر اختیاری کی ایک صورت رہے بھی ہوئی ہے کہ آپ کے پاس جنتا مال بھی آجا تا تھا ، آپ اس کوراہ خدا میں فورا خرج کرد ہے اور آپ کے پاس چھے باقی شدر ہتا۔

شخ الحديث مولا ناز كريًا كى توجيهات :

شخ الحدیث حضرت مولا نامحمرز کریائے نے بھی اس کی دوتو جیہات بیان کی ہیں' فرماتے ہیں۔ (۱) سید کہ سال بھر کا نفقہ اس حساب سے ہو کہ مسلسل دوون کی روٹی کا حساب نہ بیٹیتا ہو، بلکہ بھی رونی بہمی تھجوریں اور کبھی فاقہ ۔

(۲) ۔ دوسری تو جیدیہ ہے کہ وہ تفقد کیا عجب ہے کہ محجوریں ہی ہوں۔اس حدیث ہیں اس کی نفی نہیں بلکہ یہاں تو صرف روٹی کی نفی ہے یہ

"الشبع" كي مضرتين:

نلا اُ نے اس پر تنبیدی ہے جو شبع (پیٹ بحرکر کھانا) معدہ پی فساد پیدا کرے اور پیٹ بر کر کھانا) معدہ پی فساد پیدا کرے اور پیٹ بر حائے دہی "مستھی عشہ" بعنی ممنوع ہے اور حق بھی بیہ ہے کہ بیت بحرکر کھانا اعتصاء کو عبادت بیں بوجھل بنا دیتا ہے۔ انسان بیس فطری اور طبعی نشاط کو فتم کر دیتا ہے۔ نیندگی کشری اور سنتی و فقلت کا باعث بنآ ہے، صاحب اتحافات بھی بی نقل کرتے ہیں: والمحق ان الشبع ینقل الاعضاء عن نعبادہ،

ويقلل نشأط الممرء و يكثر من نومه وتثاؤبه. (اتحافات ٢٠٢٥)

-------

(١٣٨/٢) حَدَّثُنَا عَبَّاسُ بُنُ مُحمَّد التُّؤرِئُ حَثَّثَا ابْنُ ابِي بُكَيْرِ حَدَّثَنَا حوِيْزُ بْنُ عُفْمَانَ عَنَ سُـلَيْمِ بْنِ عَامَرِ قَالَ صَمِعَتُ آبَا أَمَامَةَ الْبَاهِلِيُّ يَقُولُ مَا كَانَ يَفْضُلُ عَنُ أَهْلِ بَيْتِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسُلَّمَ خُبْزُ الشَّعِيْرِ.

ترجمہ اسلام ترفدی کہتے ہیں کہ جمیس بیروایت عباس بن محمد دوری نے بیان کی۔ دہ کہتے ہیں کہ جمیس اس کو حریز بن عثان نے سلیم بن عامر جمیس اس کو حریز بن عثان نے سلیم بن عامر کے واسطے سے بیان کیا۔ سلیم کتے ہیں کہ جس نے ابوامامہ بابلی کو یہ کہتے ہوئے سنا کہ حضور القدس صلی التدعلیہ وسلم کے گھر جس جو کی رو ٹی کہمی تبیں بہتی تھی۔

راویان حدیث (۳۳۵) یکی بن ابی بکیرُ (۳۳۹) تریز بن عثانٌ (۳۳۷) سلیم بن عامرٌ اور (۳۳۸) ابوانامهٔ الباصلُ کے حالات' تذکر دراویان ثائل ترفدی' میں ملاحظ فرما کیں۔

حضورا قدی صلی الله علیه وسلم کے دستر خوان پر پچھ بھی ندر ہتا:

ما كان مفضل عن اهل بيت رسول الله صلى الله عليه وسلم عبر الشعير: فعنل كامعنى بيل ربتاء بجنااورزيا ووبوجانا، آتا ہے۔ اى يسويد (بسفضل كامعنى بزير ہے) (جمح ص ٢٣٨) يعنى دسترخوان بر جب كھانا جناجاتا ہے، وواتنا بى بوتا تھا كہ سارا كھاليا جاتا تھا، بمشكل اس سے شكم سيرى بوتى ہے۔ يعنى آپ كے مريس اشياء خور دولوش بہت كيل بواكر تے بنے كہ جوك سا دور وئى بھى بمشكل ميسرتھى۔ اس كة قال بن كار الا يقى فى ميسرتھى۔ اس كة قال بنج رہنے كا سوال بى بيدا نه بوتا تھا۔ ميرك فرمات بن بين الى كان الا يقى فى سفو تھم فاضلا عن ماكو فھم " (يعنى ان كوستر خوان بين كھائے گئے كھائے ہے ذا كرئيس بچنا تھا) سيده عائش كار سرده خوان ميں كھائے گئے كھائے ہے دا الدئيس بچنا تھا) عبد هائش كار سرده خوان ہے كو اس كار الله عن ماكو فھم " ( يعنى ان كوفات تك و كى بين بولكر البيس اٹھايا گيا )وف دورہ عن عائشة يضا الله عليه وسلم وئيس عندى شىء ياكله فو كيد الاشطور شعير فى عائشة يعنى الله قالت توفى صلى الله عليه وسلم وئيس عندى شىء ياكله فو كيد الاشطور شعير فى

رف أى مصف وسنق ف اكلت حتى طال على فكلته فضى . (مناوى ص ٢٣٨) (اوراك طرح حضرت عائش ہے يہ بھى منقول ہے وہ فرماتی ہيں كه آپ كى جب وفات ہو كى تو مير سے پاس كى جگر والے ليعنی ذى روح كے لئے كھانے كو پچھ بھى موجود نہ تھا مگر آ دھيے وسق كى مقدار ميں جو ميں اس سے كھايا كرتى كانى مدت تك پھر ميں نے جب اس كوماپ ليا تو پھر فتم ہو گئے )

(١٣٩/٣) حَدَّثَهُ عَلَى اللَّهِ بْنُ مُعَاوِيَةَ الْجُمَحِى حَدَّثَا ثَابِتُ بْنُ يَزِيْدَ عَنْ هلالِ بْنِ حُبَابِ عَنْ عِكْرَمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَصِي اللَّهُ عَنَهُمَا قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَى اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَّم بِيئِتُ اللَّيَالِيَ عَكْرَمَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَصِي اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَى اللَّهُ عَلَيْه وَسَلَّم بِيئِتُ اللَّيَالِيَ الْمُسَابِعَةَ طَاوِيًا هُوْ وَأَهْلُهُ لَا يَجِدُونَ عَشَاءُ وَكَانَ أَكْثَرُ خُبْرَهِمُ خُبْزُ الشَّعِيْرِ.

ترجمہ: "امام ترفدی کہتے ہیں کہ جمیں سے روایت عبداللہ بن معاویۃ تجی نے بیان ک ۔ اُسکے پاس سے
روایت ٹابت بن بیزید نے ہلال بن خیاب کے واسط سے بیان کی۔ انہوں نے سے روایت عکرمۃ سے
اور انہوں نے صحافی رسول حضرت عبداللہ بن عباس سے شی ۔ وہ کہتے ہیں کے حضوراللہ سے علیات اور
آپ کے گھر والے کئی گئی رات ہے در ہے بھو کے گذارہ سے تھے کہ رات کو کھانے کے لئے پچے موجود
مہیں ہوتا تھا، اورا کثر غذا آپ علیات کی جو کی رونی ہوتی تھی۔ ( گو بھی بھی گیبوں کی روثی ہمی کہی گیبوں کی روثی ہمی کہی۔ ( گو بھی بھی گیبوں کی روثی ہمی کی عبول کی روثی ہمی کی گئی ہے۔

راویان حدیث (۳۳۹) عبدالله بن معاویه المجمعی گور (۳۳۰)هلال بن خباب کے حالات '' تذکر دراویان ثاکر زندی' میں ملاحظ قرمائیں۔

#### الفظ "طاوياً"كامعتى:

قبال کیاں رسول الله صلی الله علیه وسلم بیت النے، طاویا : طوی ہے۔ ہاب ضرب بمعنی لیٹنے کے، اگر باب علم ہے بموتو بمعنی بھوکار ہے کے ہے۔ طاوی کامعتی مجاز انھوکا بونا آتا ہے۔ای حالی البطن جانعاً وطوی (بالفتح) اذا جوّع نفسه قصلهاً (جمع ص ۲۳۸) لیمنی خالی پیٹ ( بھوکا ) اورطوی (فتح کیساتھ ) کامعنی ہیہ کہ جب اینے آپ کوقصد اُبھوکار کھے۔

pestur

المجاملية للمجاملية المجاملية المجاملية المجاملية المجاملية المجاملية المجاملية المجاملية المجاملية المجاملية

عشاء! عین کے فتح کے ساتھ و ہو صاب و کل عند العشاء (بالکسر) (جمع ص ۴۳۹) جو چیز رات کومشاء کے وقت کھائی جائے۔

# لفظ "اهل "كي تشريح :

اهله! مراوعیال بیل از وجہ ہے بھی کنا یہ ہے، جیسا کے ارشاد باری تعالی ہے، وساد ہاھله

( کرموئی عنیدالسلام اپنی المیہ کے ساتھ چلے ) و تاهل جمعی تزوّج کے ہے۔ علامہ بیجورئی لکھتے بیں اوالے مواقہ باللہ عیالہ اللہ ین فی نفقتہ و فی المعموب اهل الرجل امراته و ولدہ و اللین فی عیالہ و نفقته و کہنا کہل آخ واضعت و عبم و ابس عبم و صبی یقونه فی منزله (مواحب س شاا) اور اہل ہے مراہ گرف کہل آخ واضعت و عبم و ابس عبم و صبی یقونه فی منزله (مواحب س شاا) اور اہل ہے مراہ گر انے کے وہ افراد بیں جن کا نان نفقہ اسکے ذمہ بواور افت کی کتاب مغرب میں ہے کہ ایک شخص کے دائل اس کی بیوی اولا داور گر انے کے وہ لوگ جن کا خرج و خوراک اس کے ذمہ بواور ای طرح بر بمین اور بھائی بیچا اور چھاز ادبھائی اور دیگر چھو نے بیچ جواس گھر میں بلتے ہوئی (وہ سب اس سے اہل سے اہل کہلاتے ہیں)

#### اظهار فقرے اجتناب:

{ \\ \\ \\ \}

<sup>کرین</sup> کاری کاری کاری اول

ولالت كرر ما ہے۔

# رونی اکثر جو کی تناول فرماتے :

و کان اکثر حیزهم حیز الشعیو : حضوراقدس کی روثی اکثر جوکی ہوا کرتی تھی اورانگلی روایت میں آ ریاہے کہ جو کامونا آنا ہونا تھا۔ چھلٹی بھی نہ ہوتی ، پھونکوں سے تنکے از او بیخ جاتے تھے۔

﴿ ١٣ • ٣٠ ﴾ حَـ لَمُشَنَّا عَبُدُ اللَّهِ بْنُ عَبُدالرَّحِمْنِ حَدَّقَنَا عُبَيْدُ اللَّهِ ابْنُ عَبُدِ الْمَحِيْدِ الْحَنَفِيُّ حَدَّثَنَا عَنْدَالرَّحُمْنِ وَهُوَ ابُنُ عَنْدِاللَّهِ بْن دِيْنَارِ حَدَّثَنَا ابُوْ حَازِم عَنْ سَهُلِ بْنِ سَعْدِ أَنَّهُ فِيْلَ لَهُ أَكُلَ رَسُولُ اللُّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ النَّقِيَّ يَعْنِي الْحُوَّارَىُّ فَقَالَ سَهُلٌ مَازَاى وَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَـلُـمَ النَّهِيَّ حَتَّى لَقِي اللَّهَ تَعَالَى فَقِيلَ لَهُ هَلُ. كَانَتُ لَكُمْ مَنَا خِلُ عَلَى عَهُدِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللُّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَاكَانَتُ لَنَاصَاحِلُ فَقِيلَ كَيْف كُنُّمْ تَصْنَعُونَ بِالشَّعِيرِ قَالَ كُنَّا تَلْفَحُهُ فَيَطِيرُ منه ماطار ثم نعجته.

ترجمہ: ''' امام تر مٰدیّ بیان کرتے ہیں کہ بدروایت ہمیں عبداللہ بن عبدالرحمٰن نے بیان کی اُن کے یا ک بیان کیا عبیدالله بن عبدالمجید حنی نے ، وہ کہتے ہیں کہ میں بیروایت عبدالرحمٰن نے بیان کی ، جو کہ ا بن عبدالله بن وینارتها . ده کیتے بین که میں بیروایت ابوحازم نے صحافی رسول حضرت مبل بن سعد " کے حوالے سے بیان کی مہل بن سعدرضی اللہ عنہ ہے تھی نے یو جھا کہ حضورا قدیں صلی اللہ علیہ وسلم نے کیمی سفید میدہ کی روٹی بھی کھائی ہے۔انہوں نے جواب دیا کہ حضور کے سامنے اخیر عمر تک بھی میدہ آیا بھی نہیں ہوگا، پھرسائل نے یو چھا کہ حضور کے زمانہ میں تم لوگوں کے یہاں چھلنیاں تھیں، انہوں نے فرمایا کہنیں تھیں۔سائل نے بوجھا پھر جو کی روٹی کو کیسے یکاتے تھے (جو نکہ اس میں جکھے وغیرہ زیادہ ہوتے ہیں) کمل نے فرمایا کہ اس کے آئے میں بھونک مارلیا کرتے تھے' جومو لے مولے تنکے ہوتے تھے وواڑ جاتے تھے، باتی گوندھ لیتے تھے۔

راويان حديث (٣٨١) عبدالله بن عبدالمجيد الحقي " (٣٨٣) عبدالرحمن يعني عبدالله بن وينار" (٣٣٣)

\_\_\_\_\_\_که جلداة ل

ابوعازم اور ( ۳۳۲) محل ابن سعد مح حالات " تذكره راويان شائل ترفدى " مين ملاحظ فرما كير... لفظ " المنقبي " اور " المحوارى " كى تشريح:

اكل رسول الله صلى الله عليه و سلم النقى يعنى الحوارى: النقى چمنا بوا آثا اورميده أسكوال حواري محكى كت بين \_ يبال پر بمز و استفهام محذوف ب و هسى شابعة فسى نسخة (مواهب س ١١١) (اوربيهمز دايك نسخه مسموجود ب ) \_المنقى: اس لئے كتيم بين كروه جهاتى سے صاف بوكر آثاب رئيفانه من النحالة قال:

يطعم الناس اذا ما امحلوا من نقى فوقه ادمه

شاعر کہتا ہے کہ(میرامروح) کوگول کو کھلاتا ہے جب وہ قطاز دہ ہوتے ہیں میدہ کی روثی سالن کے ساتھ۔

الحوادی: المنقی کی تفییر ہے، جوراوی کا اوران ہے ' هو الله ی نحل موۃ بعد موۃ من السحویروالسیص وهو تفسیر ملوج (اتحاقات ص ۲۰۵) (حواری و دمیدہ اور آٹا ہے جو کی بارچھاٹا جائے میتحویراور تبیض (سفیدی کے مادہ سے ہے اور لقی کی تفسیر حواری ہے بیراوی کا اوراج ہے۔

حواری مخلص دوست کو کہتے ہیں، قبال المسحدو ادیون خصن انصار اللّه (صف ۱۳) مخلص دوستوں نے کہا کہ ہم اللہ کے دین کی مدہ کرنے والے ہیں۔حضور صلی اللہ علیہ وہلم کا ارشاد ہے کہ ہر پیٹیم کا ایک مخلص دوست ہوتا ہے اور میرا حواری زبیر ہے۔خلاصہ یہ کہ حضرت سبل ہے دریافت کیا گیا کہ کیا آ یے نے اینی زندگی ہیں بھی چھنے ہوئے آئے سے کی ہوئی روثی ہی کھائی ہے۔

حضورً نے میدہ بھی ویکھا بھی نہیں:

انبوں نے جواب میں فرمایا کے کھاناتو کیا، مارای رسول اللہ وسلى اللّه هليه وسلم النقى، آپ نے زندگی میں چھناہوا آئا یا میدود یکھا بھی نہیں ولسکن سھلانلم بنف الاکل فقط بل سی الوقیة کذالک (انحافات س ٢٠٥٥) یہاں حضرت ممل نے صرف میدہ کی روئی کھانے کی نئی نہیں کی بنگ کے کہ وہ الله دیدوصال میارک سے کنایہ ہے کوئکہ وت اللہ کی وہ فات بندگی وہ فات

المرازل المرازل المرازل المرازل المرازل المرازل المرازل المرازل المرازل المرازل المرازل المرازل المرازل المرازل

کے اولین مقد مات میں سے ہے۔ ظاہر روایت سے کہی معلوم ہوتا ہے کہ آپ نے چھنا ہوا آٹا اور میدہ نہ تو بعث ہوا آٹا اور میدہ نہ تو بعث ہوا آٹا اور دور ہے۔ ظاہر روایت سے کہی معلوم ہوتا ہے کہ آپ نے چھنا ہوا آٹا اور حصرت سے نہ میں اللہ علیہ حصرت سے لیک دوسر ہے طریق ہوا ہے ، میاد آئی دسیول اللّٰہ علیہ وسلم من حین ابعث اللہ حتی قبضہ (جمع ص ۲۳۰) (کی کریم کے بعث سے لے کروصال تک کمی چھن کی وجہ کی جھن کی دوسر کے ایک ہوتیں)

حضرت مسل سے مزید ہو چھا گیا مصل کانت لکم مناحل علی عہد رسول الله صلی الله علی علیہ وسلم ( کیاحضور سلی الله علی الله علی الله علی الله علی الله علیہ وسلم ( کیاحضور سلی الله علیہ وسلم کے زمانہ میں چھا نیز اللہ مناحل کی جمل ہے۔ وھو اللہ النحل وھو معروف (وہ چھا نے کا ایک آلہ ہوتا ہے جولوگوں میں مشہور ہے) (اتحاقات میں میں اردویش چھانی کہتے ہیں۔

جب وال بصیغہ جمع ہے، یعنی هل کانٹ لکم (معشو الصحابة من المهاجوین و الانصار)

(اے جماعت محاب او مہاجرین والصار) کیاتہاری چھا نیال ہوتی تھیں)(مواصب ص ۱۱۱)

تواس کا جواب بھی جمع کے صیغے میں ویا گیا۔ ما کانٹ لنا مناخل۔ (ہماری چھاننیال تہیں تھیں)۔

و

#### آثاصاف كرئے كاطريقه:

سامعین نے روایت پراورقصد پرتعجب کیا،اس کئے پھرسوال کیا گیاسکیف کے تنجم تصنعون بسالشعیر ( تو پھرجو ( پہیجوئے ) کیساتھ تم کیا معاملہ کرتے تھے )،تو جواب میں حضرت ہل نے فر مایا، کست نفخه میمی جو کا آٹا پیس کراوی ہے پھوٹک مارتے تھے جس ہے موٹا مونا چھا کا اڑ جا تا تھا۔ ایک دوسری روایت بیس 'الحفظ '' کی تغییر ''نفول اف' ( کرہم اس پراف کرتے ) ہے بیان کی گئی ہے۔ فیصل منه ماطار کالنین ویفی الدقیق ( اتحافات ص ۲۰۵ ) تو جس چیز ( تیکی وغیرہ ) نے اڑ نا ہوتا و واڑ جاتی ( اوراسکا آٹارہ جاتا )۔

شبع معیجند ، بھراسے بم گوندھ لیا کرتے تصاور د ہی بکا کرکھایا کرتے ہتے۔ تجین اس آئے کو کہتے ہیں، جو پانی میں گوندھا کیا ہو، جمن کامعنی گوندھنا۔

# حضوراقدس صلى الله عليه وسلم في سارى عمراًن چيسنا آثا استعمال فرمايا:

خلاصہ یہ کہ حضور اقدی صلی اللہ علیہ وہلم بے چھنے آئے ( گیبوں یا جو ) کی روٹی نوش فرماتے رہے ۔ طبی نقطہ نگاہ سے بھی اُن چھنے آئے کی روٹی زود بھٹم ہوتی ہے اور میدہ کی روثی معدہ پڑتل اور گرانی پیدا کرتی ہے۔

# حچھکنی کی بدعت :

لیمن حضرات نے تو یہاں تک لکسا ہے کہ اسلام میں سب سے پہلی برعت ورآنے والی چھانیوں کی تروی ہے کہ چھانیوں کی تروی ہے۔ ولفا قبل المنتخل اول بدعة فی الاسلام (جمع میں ۲۲۰) تا ہم بیلی فظر ہے کہ یہاں برعت سے مراووہ ، عت نہیں جوسنت کے مقابلہ میں ہے اور خدموم ہے بلکہ جدید اقدام اور جدید طریقہ رائج کرنے کے اعتبار سے برعت کہا گیا ہے۔ تا ہم اس کے جواز میں کوئی شک نہیں ہے، وقد نقل المناوی عن الغزالی و هذا لا یقتضی ان اتخاذ المناخل لنخل الطعام منھی عنه، لأن القصد من النخل تطیب الطعام وهو مباح عالم یؤد الی التعم المفرط . (اتحافات میں ۲۰۵۰) اور تحقیق علامہ مناوی نے امام غزال نے تقل کیا ہے۔ کہاں روایت سے آٹا جھانے کے لئے چھاننیاں بنانے کا عدم جواز معلوم نہیں ہوتا ۔ اسلئے کہ آٹا وغیرہ کو چھانے سے کھانے کی اصلاح اور اچھابنا نامقصود ہوتا ہے اور یہا کہ وراجھابنا کا مقصود ہوتا ہے اور النداعلی کے ان در جائز امر ہے آگر انتہائی عیش پرتی کے لئے نہ ہو۔ (واللہ اعلم)

(١٣١٥) حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بُنُ بَشَارٍ آخَبَرَنَا مُعَادُ بُنُ هِشَامٍ قَالَ حَدَّثَنِي آبِي عَنُ يُؤنْسَ عَنُ قَتَادَةً عَنُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى جَوَانٍ وَلَا فِي سُكُوَّجَةٍ وَلَا أَسِ بُنِ مَالِكِ قَالَ مَا أَكُلْ نَبِي اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى جَوَانٍ وَلَا فِي سُكُوَّجَةٍ وَلَا خَبِوَلَهُ مُرَقَّقٌ قَالَ مَعَمَّدُ بُنَ يَشَارٍ خَبِولَهُ مُرَقَّقٌ قَالَ فَقُلْتُ لِقَتَادَةً فَعَلَى مَا كَانُوْ يَا كُلُونَ قَالَ عَلَى هَذِهِ السُّفَرِ قَالَ مُحَمَّدُ بُنَّ بَشَارٍ خُولُهُ مُرَقَّقٌ قَالَ مُحَمَّدُ بُنَ بَشَارٍ لَوْلُسُ هَذَا اللّهِ عَلَى هَذِهِ السُّفَوِ قَالَ مُحَمَّدُ بُنَ بَشَارٍ لَوْلُسُ هَذَا اللّهِ عَلَى هَذِهِ السُّفَوِ قَالَ مُحَمَّدُ بُنَ بَشَارٍ لَوْلُسُ هَذَا اللّهِ عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَا لَهُ عَلَى عَلَاهُ عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ اللّهُ عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى اللّهُ عَلَى عَلَى اللّهُ عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى عَلَى اللّهُ عَلَى عُلْمُ عَلَى عَ

ترجمہ: "الم مرترزی کہتے ہیں کہ میں بیدوایت محد بن بشار نے بیان کی دوہ کہتے ہیں کہ میں اس کی معاد بن بشام نے خبروی وہ کہتے ہیں کہ مجھے بیدوایت میرے باپ نے بوٹس کے حوالے سے بیان

مارول اول

#### لفظ ''خِوان ''کیتشرتک :

ما اکل نبی الله صلی الله علیه و و سلم ... الغ ،خو ان (خاکے سره کے ساتھ) اس کی جمع کون آتی ہے، جو خون سے خفف ہے۔خو ان (خاکے ضمہ کے ساتھ) بھی ایک افغت عمی آتا ہے، وہ او کُی شکی جس پر الل امصار کھا نا گھاتے ہیں، جس کے بنچ پائے ہوں، میزاور تبائل وغیرہ نعو الشیء المصر تفع الله ی یا کل علیه اهل الامصار (اتحافات می ۱۳۰۱) قبل و سمی خوانالانه یتخون ما علیه ای المصر تفع الله ی یا کل علیه اهل الامصار (اتحافات می ۱۳۰۹) قبل و سمی خوانالانه یتخون ما علیه ای بینتقص ۔ (جمع ص ۱۳۳۱) اور اسے خوان اس لئے کہتے ہیں کہ جو چیز اس پر ہوئی ہو و کھانے سے کم اور قبل جات ہیں کہ جو چیز اس پر ہوئی ہو و کھانے سے کم ایمان ہوتی جات میں ایک تیسری افت بھی منقول ہے اور وہ اخوان (ہمزہ کا سرہ اور خام ساکن) کے ساتھ ہلها سمیت بذالک لا جتماع الاخوان والا صحاب عندها و حولها (جمع ص ۱۳۲۱) (اور شایدا کی وجہ تسمید یہ ہی ہو کہ بھائی اور ساتھی اسکے پاس اور اردگر دجع ہوجاتے ہیں) یکر سیجے یات یہ کہ لفظ اسمیت ہم مرب ہے۔

# تپائی اور میز پر کھانا کھانے کا حکم:

اس کا استعال عموماً مترفین کرتے ہیں۔ یہ صنبع الجبادین ہے لنلا یفتفوا الی عفض الوانس عند الاکل (جمع ص ۲۳۱) (یہ متنگیرین اور بڑے مالداروں کاطریقہ ہے کہا کی تو خواہش ہوتی ہے کہ کھانے کی وفت سر جھکانے کی بھی ضرورت نہ ہو)۔ متنگیرین ، مترفین اور جیارین کی متنگیرانداور شنیعہ عادے ہونے کے بیش نظر آپ کو پہند تھی۔ اس کے بھی بھی اے اعتمار نظر مایا۔ اس کے مناوی، duboo

ملائلی قاری اورعلامہ البیجو رئی سب نے تکھا ہے۔ فیالا کل علیہ بدعة لکتھا جائزة (جمع ص ۲۳۱) بس اس (میزتیائی وغیرہ) پر کھانا بدعت ہوئے کے باوجود جائز ہے۔

شیخ احمد عبد الجواد الدوی قرماتے ہیں، وجاء السهبی عسد اذا قصد الا تکلون تکبرا فان لم یہ استعماد الا تکلون تکبرا فان لم یہ استعماد اذاک فلا جناح (اتحافات ص ۲۰۹) (اوران پرکھانے کی ممانعت اس وقت ہے جبکران پرکھانے والوں کے اراد ہے تکبراور بڑائی کے ہوں اگران کا متعمد بینہ ہوتو پھر صرف ان پرکھانے میں گناہ نیس کو تب ورک میں ہے کہ جارے ذیائے میں میز پر کھانا کھانا نصاری کے ساتھ مشابہت ہے۔ اس لئے مکرو ہ تحر کی ہے۔ تا ہم ضرورت ، مجوری ، ماحول اور بعض ایسے حالات جبال تکبراور تشبہ کا احتال نہ ہومیز اور تیائی کا استعال جائز ہوجا تا ہے۔

# حیموٹی بیالیوں اور چٹنی وغیرہ کے برتنوں کا استعال:

سنگو جَدُّ جِهُونا برتن، جِهُوثى بِلِيت، جَهُوثى المشترى اور چهُوثى بيالى وغيره، جس بين چئى،
اچار، مربداور سلاط وغير وركهی جاتى ہے۔ ابن العربی فرائے بین بانا ، صغیر يوضع فيده المشي ، القليل المستهدى للطعام المهاضم له كانسلطة والمعلل (مواهب ١١) كھانے كساتح وسر نوان پر جو متعلقات ركھي جاتى بين ، چننيان اور مرب و فيره ، جن سے كھانے ميں لذب بيدا بموتى ہے۔ اشتحاء كھلتى ہاور زيادہ كھا يا جہ سنوراقد ك نے بيشدان چيزوں سے احر از فرمايا۔ اس لئے ان كھلتى ہاور زيادہ كھا يا جہ كانسلا ہوئے والے برتن بھى استعال نہيں كے ، بلكرآب تو پيٹ بحركا كھا نا بھى نہيں كھائے كے لئے استعال بوئے والے برتن بھى استعال كي ضرورت بھى نہوتى تھى، بلكرآب تو پيٹ بحركا كھا نا بھى نہيں كھائے تھے۔ اس لئے باخم اشياء كي ستعال كي ضرورت بھى نہوتى تھى، بلكرآب تو انتہائى بھوک كى وجہ سے المحوع و لانها او عبد الالوان ولم تكن الالوان من شان المعرب ( بلكرآب تو انتہائى بھوک كى وجہ سے كھا نا كھا تو تھے نيز يہ برتن متنوع الديد على مقطعات اللہ جو ( مواهب ميں متنوع اور محتلف فرماتے بيں اور عرب ميں متنوع اور ولم تكن لا باعل قارئ فرماتے بيں كرآ ہو تھے، انسا كان طعامهم النويد على مقطعات اللہ م (مواهب ميں برگوشت كئلات فرماتے بيں كرآ ہو تھے، انسا كان طعامهم النويد على مقطعات اللہ م (مواهب ميں برگوشت كئلات فرماتے بيں كرآ ہو تھے، انسا كان طعامهم النويد على مقطعات اللہ م (مواهب ميں برگوشت كئلات فرماتے بيں كرآ ہو تھے، انسان کو سكر جذائ لئے بھى استعال نيس فرما يا كيونكدا كثر متكبرين ، خيلاء اور

مر المالة 
جبارین است استعمال کرتے تل اوانه من علامات البحل، و الاظهر اند من داب المعترفین و عاده السحر بیصین علمی الاکل المفوطین ، (جمع ص ۲۲۳) (اور یابی (جمع ص ۲۲۳)) استعمال بخل کی علامت ہے۔ البعد زیادہ واضح بات بھی ہے کہ بیشک ریطر اینہ بیش پرست اور انتہائی زیادہ کھائے والے حریص لوگوں کی عادت ہے۔

### ميده کې رونی :

ولا حبز له مرفق ،اورند بن آپ کے لئے بھی میدہ کی جیاتی پکائی گئی۔مرقق باریک اور پٹلی روٹی ، ای

- ملين محسن كخبز الحوارى
- (۴) ۔ وقبل اللحز العوقق هو الوغيف الواسع الرقيق ويفال له الرُفاق (اوربعض نے خبز موقق کی تعریف ہیک ہے کہ بنگی اور چوڑی روٹی جھے رقاق کہاجا تا ہے )۔
- (٣) وقيل هو السعيد مايصنع من المكعك وغيره (اوربعض نے كها كيك وغيره تمكى روئى بَوَ مرده عندالى جاتى ہے) ميده سے بنائى جاتى ہے)

ترقیق کا معنی تلیین ہے اور ظاہر ہے کہ آپ اور آپ کے صحابہ گی روٹی اکثر جو سے ہوا کرتی اس محل ہے۔ اور بظاہر وہ آپ کومیسر نہ تھا اور نہ آپ آپ کومیسر نہ تھا اور نہ آپ اس کی بیدہ سے بیٹن ہے اور بظاہر وہ آپ کومیسر نہ تھا اور نہ آپ اے بہند فر ماتے تھے۔

تسوقیق المحسو بھی تو متکبرین اور مترفین کا و تیرہ ہے اور ارباب تکلف کا کام اور بیتوبار ہا موریتوبار ہا موریتوبار ہا عرض کیا جاجا ہے کہ وَ استِ القدس تکلف اور تسفیم ہے بری تھی، بلکہ آپ زندگی بھران تکلفات و تنعمات کے قریب بھی نہیں بھکے، جیسا کہ تھے بخاری میں حضرت الس ہے روایت ہے، مسا اعلم ان السب کی رای دغیقا موفقا حتی لحق بالله و شاہ سمیطابعبه حتی لحق بالله (جمع ص ۲۳۲) (کر جمعیتو السب کی رای دغیقا موفقا حتی لحق بالله و شاہ سمیطابعبه حتی لحق بالله (جمع ص ۲۳۴) (کر جمعیتو معلوم نہیں کہ بی کری بھی ہو کی دیکھی ہو ) اور اطب کا اس پر اتفاق ہے کہ میدہ قابض آفل، و پر بھی اور مسدد ہے۔ میدہ کھانے والے اکثر قولنج، بر بشمی اور مسدد ہے۔ میدہ کھانے والے اکثر قولنج، بر بشمی اور شد کی دیکھی ہی انہیں بواسیر اور قبض کی شکایت اکثر رہتی ہے۔

besturduboc

#### "السفوة " كامعنى وتشريح اوراستعال:

فیضلت فیقنده ... انع ،جناب یونس کیتے بین کدین سنے حضرت قادو سے دریافت کیا۔ فعلی ما کانوا یا کلون مجرس چز پر کھانار کھ کرتناول فرماتے ،انہوں نے جواب میں فرمایا ،علی هذه السفوة 'اسپنے ای دستر خوان ہر۔

السفر: سفرة كى جمع برائ خااس لئے كہتے جي كد جب بجيايا جاتا ہے قال پر جا ہوا ہا ہے كہتے جي كد جب بجيايا جاتا ہے قال پر جا ہوا ہوا ہوا ہوا ہوں كاسب كاسب سب كے سائن فا بر ہوجا تا ہے كما ان السفر يسمنى سفراً لاسفاره من العد لاق السر جال (اتحاقات ص ٢٠٠) جيسے كر سفركواس لئے سفركها جاتا ہے كده مرفض كة خلاق (التي يار من) كو ظاہر كر ديتا ہے ۔ شخ احمد عبد الجواد الدوك تحرير فرماتے ہيں۔ و السفوية : حلد مستد بير ولمه معاليق و تضرح ، السفرة المحص من المائلة وهي مابعد ويسط ليو كل عليه سواء كان من المحلد او من النباب (اتحاقات ص ٢٠٠) (كر سفره أيك كول قتم كا جرزه س ش معاليق (الحکاف نے كة اللت) ہوں جو سمينے جاتے ہيں اور كھلتے ہي جي (پھرائي نسبت بيان كرتے معاليق (الحکاف نے كة اللت) ہوں جو سمينے جاتے ہيں اور كھلتے ہي جي (پھرائي نسبت بيان كرتے ہوئے ہيں) كر سفره خاص ہے بائدہ سے كونكہ مائدہ اليا دستر خوالن جے اس لئے بجھا يا جائے تاكہ كر يكھانا كھايا جائے وہ چر سے كا ہو يا كيڑ ہے كا)

ابن العربی فرماتے ہیں کہ طعام کومیز اور تپائی پر دکھ کر کھانا ، متنکبرین اور مترفین کا طریقہ ہے
اور زمین پردکھ کر کھانا ، سوءاوب ہے ...... و فسادلد (اور اسکوفراب کرنا ہے )حضورا قدی صلی
القد علیہ وسلم نے درمیان کا طریقتہ اعتدال اختیار فرمایا: حضرت حسن بھری فرماتے ہیں: میزیا تبائل پر
کھانا ہا وشاہوں کا ممل ہے ، رومال پر کھانا اہل مجم کا ممل ہے اور المسلفو فرپر کھانا عرب کا ممل ہے اور ود
سنت ہے۔ جے علامہ بیجوری نے ان الفاظ میں بیان کیا ہے۔

وقال الحسن البصرى الاكل على الخوان فعل الملوك وعلى المنابيل فعل العجم وعلى السفرة فعل العرب وهو سنة. (مواصب ص ١١٤)

ترجمہ: امام ترندی بیان کرتے ہیں کہ ہمیں بدروایت احمد بن منج نے بیان کی۔ان کے پاس بید روایت عباد بن عباد مبلی نے مجالد کے حوالے ہے بیان کی ۔انہوں نے بدروایت محمی سے اور انہوں نے مسروق سے روایت کی۔مسروق کہتے ہیں کہ ہیں حضرت عائشڈ کے پاس گیا۔انہوں نے میرے لئے کھانا منگایا اور یہ فرمانے لگیں کہیں کہیں ہیں بیٹ بھر کر کھانا نہیں کھاتی ،گرمیر ارونے کودل چاہتا ہے۔ کہی رونے لگتی ہوں۔

مسردق نے پوچھا کہ کیون رونے کو ول چاہتا ہے، آپ نے فرمایا کہ جھے حضور کی وہ حالت یاد آ جاتی ہے، جس پر ہم سے مفارفت فرمائی ہے کہ بھی ایک دن میں دومر تبد گوشت یاروٹی سے چیٹ بھرنے کی نوبت نہیں آئی۔

راویان حدیث(۳۲۵) عباد بن عباد السمه لمبسی " (۳۳۷)المجالد اور (۳۲۷)الشعنی کے حالات \*\* تذکره راویان شاکل ترمذی "میں ملاحظ فرما کمیں۔

سيدة عائشه دصى الله عهائے مسروق کی ضیافت کی :

قال دخلت على عائشة . النع المصرت مسروق كيت بين كه بين المومنين سيده عائشتك باس كياب فدعت لى بطعام ليعنى انهول في مير مدك كهانا متكوايا الله السوت خادمها ان بقلمه اللي الموت خادمها ان بقلمه اللي الموت خادم كوكها كه وه مير مديان كهانالات ) مقصد بيب كمانهول في ميرى ضيافت ك م فرما في كياب سيد الشبيع من طعام الله سير بهوكر بهى كهانانيس كهاتى جو يكهمير مديان بوتا به وه مير بهوكر بين كهانانيس كهاتى جو يكهمير مديان بوتا به والمحم مير بهوكر بين كهانا مير بهوكر بين كهانانيس كهاتى جو يكهمير مديان حسر ولمحم مير بهوكر بين كهانات مير بهوكر بين كهانات مير اوروفي اور كوشت به ماى حسر ولمحم مير بهوكر وفي ورقي وكوشت به ماى حسر ولمحم وليعنى وفي وكوشت بهاى حسر ولمحم وليعنى وفي وكوشت بهاى خسر ولمحم وليعنى وفي وكوشت بهاى حسر ولمحم وليعنى وفي وكوشت بهاى حسر ولموس وليعنى وفي وكوشت بهاى حسر ولم يعنى وفي وكوشت بهاى كوشت بهاى كوشت بهاى كوشت بها وكوشت بهاى كوشت 
# Desturduo opisi de la companya de la

#### حضرت عاكثه رضبي اللّه عنها كارونا

فاضاء ان ایکی الایک ، یعنی میں اپنے ہے رد تائیس روک سکتی ، رو تا ہم صورت آیا ہی جاہتا ہے جملے کا منہوم والنے ہے۔ دھترت ام الموسین قرباتی ہیں کہ جب بھی میں سیر ہو کر کھانا کھاتی ہوں ، تو رونے کو جی جا سیر ہو کر کھانا کھاتی ہوں ، تو رونے کو جی جاہتا ہے۔ ہا الشبع الایکیت بفظی ترجمہ یوں ہے۔ ہا الشبع الایکیت بفظی ترجمہ یوں ہے۔ ہا الشبع الایکیت بفظی ترجمہ یوں بنآ ہے کہ میں نے بھی سیر ہو کر کھانا تہیں کھایا ، تگر رو پڑتی ہوں۔ ما نافیہ کے بعد الا آیا ہے۔ اس الله بھی ہے واقع ہے۔ بیادوسم پر ہوسکتی ہے۔ ہے۔ اس الله بھی میر ہو کر کھانا کھایا بقرونے کو جی جا با ہے۔ (ا) تاکید ہیاں صورت میں معنی ہوگا کہ جب بھی میر ہوکر کھانا کھایا بقرونے کو جی جا با ہے۔

- ے۔ (۲) - اورا ٹر فاسبیہ مان ایا جائے بتو پھرمعنی ہوگا کہ پیٹ بھر کر کھانارونے کا سبب بن جاتا ہے۔
  - رونے کی وجوہات :

رونا کیون آتا تھا ،اس کی دووجہیں ہو نکتی ہیں۔

(۱) آپ آپ کی شدتی کا مواز نه جب دو بر فراخی سے کیا جاتا تھا تو اس دور کی غمر ت اور حضور اقدین کے فقر و نا داری پرسید و عائشہ کورونا آ جاتا تھا بھر بیدرائے نہیں کہ آپ کا فقر اختیاری تھا اور اس پر آخرت میں انعاب موجود تھے۔ (۲) سیدة عائشہ کورونا اس لئے آتا تھا کہ آپ کے وجود معدود میں فقر و فاق میں جو سی ولذت تھی اور جواج و ثواب موجود تھا۔ آپ کی رحلت کے بعدوہ ان سعود میں فقر و فاق میں جو سی ولذت تھی اور جواج و ثواب موجود تھا۔ آپ کی رحلت کے بعدوہ ان سعود میں فقر و فاق میں جو سی ولذت تھی اور جواج و ثواب موجود تھا۔ المعلق قار کی لکھتے میں مای تحوز فا لمتلک الشیدة اللی قاستھا العصرة النبویة او تفیقا علی فوت تلک المعرقبة العلیة المعرضية . (ایجن میٹ گئی اور یا پھر ان مراتب عالیہ (اجرو ثواب ) اور د تا یا تو اس تشکری اور خواج و اس تشکری اور خواج و تھے ) (جمع میں ۲۷۳۳) شخ عبد الجواد الدوی فرمات کے میں کان النسم عبد السیدة عائشہ بیت میں حزبھا ، و بسیل جمعھا لصلة قلبھا بحبیبھا و حشیتھا من د بیس کان النسم عبد السیدة عائشہ بیت میں کا بیٹ می کا بیٹ می کا بیٹ کی کا بیٹ کی کا بیٹ کی کا کا کار ان مقافات میں کا دوباری ہوجاتے ) ۔ (اتحافات اور اسکے آپ سے قبی تعلق و کست اور اندر تو ان کے خوف کیوب سے آنسو جاری ہوجاتے ) ۔ (اتحافات میں کا)

(١٣٣/٤) حَدَّثَنَا مُحُمُودُ بُنُ عَيْلاَنَ حَدَّثَا ابُوْ دَاوُدَ حَدَّثَا شُغِيةً عَنَ ابنى السّحق قال سَمعت عَبْد الرَّحْمَنِ بَن يَزِيد عَنْ عَائِشَة قَالَتْ مَا شَبِعَ وَسُولُ اللّه صلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَ سَلَّمَ مِنْ خُبْوِ شَعِيْوِ يَوْمَيْنِ مُسَابِعَيْنِ حَتَّى قَبِض. اللّهُ عَلَيْهِ وَ سَلَّمَ مِنْ خُبْوِ شَعِيْوِ يَوْمَيْنِ مُسَابِعَيْنِ حَتَّى قَبِض.

ترجمہ: "امام ترفدی کہتے ہیں کہ میں بیدوایت محود بن غیلان نے بیان کی۔ اُن کے باس اے ابو داؤد نے بیان کی۔ اُن کے باس اے ابو داؤد نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ میں بیرحدیث شعبہ نے ابواحق کے داسطہ سے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ میں بیرحدیث شعبہ نے ابواحق کے داسطہ سے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ میں نے عبدالرحمن بن بزید سے شنا جو کہ اسود بن بزید سے ام المؤمنین حضرت ما مُشرّ فرماتی ہیں کہ حضور نے تمام عمر میں کھی جو کی رو ٹی ہے بھی دو دن بے در بے بیٹ نیس کھی جو کی رو ٹی ہے بھی دو دن بے در بے بیٹ نیس کھرا۔

# آپ عَلِيْكُ كُوفقر يبندها :

قالت ماشیع ... المنع ،شروع باب میں حدیث کی تشریح کی جا چکی ہے، مگر تھوڑا سافر ق ہے۔
وہاں سب گھر والوں آل محمد کا ذکر ہے اور یہاں صرف ذات والاستورہ صفات کا ذکر ہے۔ دونوں
احادیث کا مضمون ایک ہی ہے کہ حضور اقد س صلی اللہ علیہ وسلم اور آپ کے خاتدان کو فقر پہند تھا اور
الفقر فحوی (فقراور مسکینی تو میر الخرہے) آپ کی شان امتیاز تھا، بلکدا تنا ہوتا ہی نہیں تھا بحسب
الفقر فحوی (فقراور مسکینی تو میر الخرہے) آپ کی شان امتیاز تھا، بلکدا تنا ہوتا ہی نہیں تھا بحسب
پیٹ بھر کر کھانا کھا سکیس، جو بچھ میسر ہوتا ، وہ حاج شند وں غرباء اور نقراء میں تقسیم کردیا کرتے تھے۔

(١٣٣١٨) حَدِيَّقَا عَبُدَاللَهِ بْنُ عَبِدِ الرَّحْمَن حَدَّثَنَا عَبُدُ اللَّهِ بُنْ عُمَرَ وَابُو مَعُمَرِ حَدَّثِنَا عَبُدُ الوارت عَنْ سَعِيْدِ بَن أَبِي عَرُوْيَة عَنْ قَتَادَةُ عَنْ أَنْسِ قَالَ مَا أَكُلَّ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وسَلَّم على جَوَان وَلَا أَكُلْ خُبُوا مُرْقَقًا حَتَى مَات.

ترجمہ: '''امام ترندی کتے ہیں کہ جمیں بیدوایت عبداللہ بن عبدالرحمٰن نے بیان کی۔ ان کے پاس عبداللہ بن محراورالامعمرنے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ جمیں اسے عبدالوارث نے سعد بن افی حروبۃ کے واسطے سے بیان کیا،انہوں نے قاوۃ ہے: اور قادۃ نے حضرت بنس بن مالک سینظس کی ہے۔ ' شرت

المنابعة الألمانية الوالي المنابعة الوالي المنابعة المنا

انس رضی اللہ عنہ فرمائے ہیں کہ حضور اقدیںؓ نے بھی اخبر عمر تک میزیر کھا تا تناول نہیں فرمایا ادر نہ بھی چیاتی نوش فر مائی۔

راویان حدیث (۳۴۸)عبدالله بن عمروالومعمر اور (۳۴۹)عبدالوارث کے حالات " تذکره راویان شۇكل ترغدى معين ملاحظىفر ماكس ب

#### مضمون حدیث کا خلاصه:

حدیث زیر بحث کامضمون باب حذاکی یانچویں حدیث کے ہم معنیٰ ہے۔ روایات بھی دونوں حضرت انس سے منقول ہیں۔ حالت فقر حضور اقدیں صلی اللہ علیہ وسلم کی خود بیندیدہ تھی۔ اس

لئے اللہ باک تے بھی اس حالت میں رکھاء بھرآ پ کے کھانے میں علاء کے دوقول ہیں۔

(۱) آپ آپ کو آپ کی پیند کے مطابق میسر ہی اتنا ہی آنا تھا، جو بقدر کفاف تھا، جس کا ذکر تفسیل ہے ہو چکا ہے۔

(۲) حضورا قدس صلی الله علیه و مهم کو گھانام تیسر تو ہوتا تھا، بگر نسو احسعاً بیپیٹ بھر کرتناول تبیین فرماتے تضاورتقتيم فرماديج تحصه

# بَابُ مَا جَآءُ فَى صِفَةِ إِذَامِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ باب! حضوراقدس صلى الله عليه وسلم كسالن كربيان بيس

#### لفظِ ادام كي تشريح:

إدام: سالن كو كميتے بيں۔ بروہ جامد شنى جيسے كوشت وغيرہ اور مائع جيز جورو فى كے ساتھ لگا كر كھا فى جا آتى ہے۔ ادام كہمائى ہے۔ مدايى و تلام به ويو كل به المحيز من خل و تمو و زيت و نحوہ ۔ يعنى جس چيز كيما تھر و فى كھا فى جائے جا ہم كہ ہو يا تھجوراور يا پھر زيتون وغير د كا تيل (اتحافات ص ٢٠٩) ۔ چيز كيما تھر و فى كھا فى جا دام كاستعال ہے كھانا مرخوب اور زود بھتم بن جا تا ہے۔ ادام كاستعال ہے كھانا مرخوب اور زود بھتم بن جا تا ہے۔ شخ الميجورو فى كائى جائے اور كھا تالد ية ہو جائے ۔ اس باب بل حضورا قد كر صلى الله عليه و ملم كے مختلف ساتھ رو فى كھا فى جائے اور كھا تالذيذ ہو جائے ۔ اس باب بل حضورا قد كر صلى الله عليه و ملم كے مختلف ساتھ رو فى كھا فى جائے اور كھا تالذيذ ہو جائے ۔ اس باب بل حضورا قد كر صلى الله عليه و ملم كے مختلف بير و ما الكل من الالوان كا اض فيہ بير وال سك ساتھ رو فى كھا نے كا بيان ہے ۔ اس لئے بعض شخوں ميں ، و ما الكل من الالوان كا اض فيہ بيری في الله عامد الوان كا الف فيہ بيری في الله بيری في الله عليہ جو ميسر آتا ، تناول فرما ليتے تھے۔ في ايک غذا كا تعين اپنى في الله عالم بيری فرما يا تھا بلکہ جو ميسر آتا ، تناول فرما ليتے تھے۔ في الله تھا بلکہ جو ميسر آتا ، تناول فرما ليتے تھے۔

کان یا کل ما تیسر من لحم وفاکه تو تمروها (مواصب ص ۱۱۹) (آپ کوجو کمانا میسر بوجاتا کھالیہ تقصیب کوشت ہو یا میوه اور کھوروغیره) و کذلک کان هدیه صلی الله علیه وسلم و سیرته فی الطعام، لا بود موجودا و لایت کلف مفقودا فما قرب الیه شیء من الطیبات الااکله الا ان تعاف منفسه فیتر که من غیر تحریم، وما عاب طعاما قط ان اشتهاه اکله و الاترکه. (زاد الدی دی اص ۵) (ادر یکی حضور کے کھائے کا طریق ادر عادت تھی کہموجودہ چیز کو وائیس تہ (زاد الدی دی اص ۵)

کرتے اور غیر موجود کے تلاش کی فکر نہ ہوتی اور نہ اسکے لئے کوئی تکلف فرماتے تھے بلکہ آپ کے سامنے حلال ادر صاف سخرے کھالیتے ہاں اگر کا مائے حلال ادر صاف سخرے کھانے ہیں ہے جو چیز بھی پیش کی جاتی تو اس کو بخوشی کھانے کو معیوب نہیں کھانے کو معیوب نہیں محالے کو دل نہ چاہتا تو اسکو (بغیر حرام کئے ) جھوڑ دیتے اور آپ نے بھی کسی کھانے کو معیوب نہیں سمجھا اگر اسکو دل چاہتا تناول فرمالیتے ورنہ اسکوچھوڑ دیتے )۔

#### الحم''ادام''ہے یانہیں:

البنتہ گوشت کے بارے میں ائمہ کرائم کا اختلاف ہے کہ وہ اوام کہلا یا جائے گایانہیں، تو اس کا دارو مدار مجھی عرف پر ہے ، جن علاقوں میں گوشت کو ادام سمجھا جا تا ہے اور بطورا دام استعمال ہوتا ہے۔ وہاں اس پرا دام کا تنکم ہوگا اور جن علاقوں میں بطور ادام کے استعمال نہیں ہوتا ہے۔ وہاں ادام نہیں کہلائے گا۔ امام اعظم ابوصفیفہ جولیم کو ادام نہیں سمجھتے ۔ وہ اپنے بلاد کا اعتبار کرتے ہیں کہ وہاں کہی عرف عام تھا۔

گوشت رسول الله عليه وسلم كوليند تقا، چنانج ارشاد بنا مسيد ادام اهيل السديه او الآخوة الله عن في الله بنا و الآخوة الفاعية اى الأخوة الله عن في الله بنا و الآخوة الفاعية اى وفي الله بنا و آخرت ميں بنے والے لوگوں كے سالنوں كاسر دارا ورد نياو آخرت ميں بنے جانے والى اشياء كاسر دار بالى اور د نياو آخرت ميں خوشبودار چيزوں كى سردار مهندى ب (جمع ص ٢٣٥) اس باب ميں امام ترف كي نيسيس (٣٣٠) روايات جمع كى بيں ۔

(١٣٥/١) حَدَثَتَ اصُحْمَدُ بِنُ مَهُلِ بُنِ عَسُكَرٍ وَعَبُدُ اللّهِ بَنُ عَبُدِالرُّحُمَنِ قَالَا حَدَّثَا يَحْمَى بُنُ حَسَّانَ حَدَّثَ اسْلَيْمَانُ بُنُ بِلاَلٍ عَنْ هِشَامِ بُنِ عُرُوةَ عَنْ آبِيُهِ عَنَ عَآنِشَةَ رَضِى اللَّهُ عَنُهَا أَنَّ رَسُولَ اللّهِ صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلّمَ بِعُمَ الإِدَامُ الْحَلُّ قَالَ عَبُدُ اللّهِ بُنُ عَبْدِالرَّحْمَنِ فِي حَدِيثِهِ بِعُمَ الْاَثُمُ أَو الإِدَامُ الْخَولُ.

ترجمہ: '' ' امام تر مذی کہتے ہیں کہ ہمیں بیار دایت محمد بن نہل بن عسکر اور عبداللہ بن عبدالرحلٰ نے ' بیان کی ، وہ دونوں کہتے ہیں کہ ہمیں اسے بحثی بن حسان نے بیان کیا ، ان کے پاس بیار وابیت سلیمان pesturdubo

بن بلال نے نفل کی ، ان کے پاس ہشام بن عروۃ نے اپنے ہاپ کے حوالہ سے بیان کیا۔حضرت عائشدرضی اللہ عنہا فرماتی ہے کہ حضور ؓ نے ایک مرتبہ فرمایا کہ سرکہ بھی کیسااچھا سالن ہے۔

ىركەبہترىن سالن:

نعم الادم المنحل: لفظ النحل، خ كے فتح كے ساتھ ہے بمعنى سركہ كے بعض اس كو المنحل، خ كے كسرہ كے ساتھ پڑھتے ہيں، جس كامعنى تلص دوست كے ہيں۔ اسے سركہ كے لئے يولنا درست نہيں ہے حضورا قدس نے سركہ كو نعم الادام قرار ديا ہے ۔ يعنی اچھا سالن، سركہ قدر سے تش، مگر لذيذ ہوتا ہے ہے حدثا فع اور مفيد چيز ہے ۔ ہاضم بھی ہے اور پيت كے كيڑوں كے لئے ہا لك بھی۔ بقول ابن جر كے قامع للصفواء و نافع لابدان (جمع ص ٢٣٦) (كرسركہ صفواء کو تم كر نے والا اور بدن كونقع دينے والا) و ذكر انب بقطع المحرارة السموم ۔ (مواصب ص ١٩١٩) (اسكم تعلق سيكھی كہاجا تا ہے كہ وہ لوگی گری كوئم كر ديتا ہے)

فاتح عالم نے روٹی کے خشک مکڑے اور سر کہ تناول فرمایا:

اس موقع برملاعلی قاری نے مختلف روایات جمع کی ہیں۔

(۲) - حضرت ام سعدٌ حضورا قدس ملى الله عليه وسلم ہے روایت کرتی ہیں منعم الادام العل، اللهم بادک هي العل ۔ (احیما سالن سرکہہا۔) الله سرکہ میں برکت فرمادیں)

(٣) وفي رواية الله كان الدام الانبياء من قبلني. (أيك روايت من بهكريجي يهلي يغبرون كا

سالن تھا)۔

(۴) وفعی حلیت لیم بقفر بیت فیه حل . (۱۶۱ ایک حدیث میں ہے کہ جس گھر میں سر کہ مووہ خالی تبیں بینی سالن ہے )

<sup>ځو</sup>له او ل

كياسركهافضل الادام بھى ہے؟

اس میں شک نہیں کہ سرکہ اچھی' عمدہ اور صفور اقد س سلی اللہ علیہ وسلم کا بہندیدہ سالن ہے۔ اچھاہے بعض نے کہا منافع کے لحاظ ہے اور بعض کہتے ہیں کہ اس میں تکلیف نہیں کرنا پڑتی اور خرچہ بھی سم ہوتا ہے اور بعض نے اس تو جیہ کوتر جے بھی دی ہے، مگر کیا سرکہ سالن کی تمام انواع میں افضل بھی ہے، کہیں؟

ظاہر حدیث ہے تو تمام اداموں پراس کی تصلیت معلوم ہوتی ہے، گر اہل علم کہتے ہیں۔ حدیث توصرف مدح الادام بالنعل (سرکہ کوادام بنالینے کی مدح اور تعریف) کا فائدہ ویتی ہے۔ اس سے اس کی افضیلت معلوم اور ثابت نہیں ہوتی۔ حضور اقدی صلی اللہ علیہ وسلم نے تو آپ کی خدمت میں سرکہ چیش کرنے والوں کی ول جمعی ولجوئی اور پاس خاطرے لئے یہ جملدار شاوفر مایا کیونکہ میز بانوں کے تھرمیں اس کے سوا کھے تھائی نہیں۔

۵۹ } سندست

ا دراس کے ساتھ رونی تناول فر ما گی۔

بیتاری کا جوہ اور سیرت کا انوکھا باب ہے کہ سرور عالم فاتے عالم صلی اللہ علیہ وسلم مکہ مکر مہ میں فاتحانہ داخل ہوتے ہیں اور انہیں کھانے کے لئے خشک روٹی کے چند کلڑے ہمشکل سر کہ کے ساتھ میسر آتے ہیں، جنہیں وہ ہملگو کر بقدر کھاف گذراوقات کر لیتے ہیں، مگر آج فاتحین کے جوکر دار ہیں خدا پناہ ، حال ہی میں امر کی سامراج نے جو طالبان کے افغانستان اور عراق پر فاتحانہ یلغار کی اور پھر مظالم ذھائے۔ ونیائے انسانیت سر بیٹ کررہ گئی۔۔۔ ع جیس تفاوت راہ از کیا است تا بھی

(۱۳۲/۲) حدد فن النفه المنظم المواقع المنظم المواقع المنظم المواقع المنظم المنظ

الست وفی طعام و شراب النع به مضمون حدیث تونسعت اللفظ ترجم سے واضح ہے۔
السد قبل ، خشک کھجور کو کہتے ہیں۔ وراصل السد قبل بچا تھچاوہ مال ہے جود کا ندار ہے عمدہ مال بک جانے کے بعدر دی مال باقی رہ جاتا ہے۔ رقدی التمرو یابسه فضلاً عن افضل منه ۔ خشک روی اور بیکار کھجور چہ جائیکہ اس سے کوئی اچھی ہو۔ (مناوی ص ۲۳۷)

مقصديه به كرآج جب فراخي آگي اورتم لوگ عيش وسعم ميں پڑ گئے ہو جسم تم كانعتيں إور الذاكذ كھار ہے ہو الم السند مستنع مين في طعام و شواب مقدار ما شسم من التوسعة و الافواط فيه يهال استفهام انكارى بـ (جمع ص٢٦٦) مقصدتو التح بـ والفَضد به الحث على الاقتصار في

السطعام و الشراب علی اقل ما یکفی کما کان ذلک شعار المصطفی - (دراسل اس مقصد کمانے پینے کی کم مقدار جوکافی ہو پراکتفاشعاری پر براهیخته کرنا ہے جیسے که به حضورصلی الله علیه وسلم کا شعار اور عادرت مشمر پھی ) (مواحب ص ۱۱۹)

سروردوعالم ملی الله علیہ وسلم کوردی تشم کی بڑی تھی تھجوریں بھی پیٹ بھرکر کھانے کے لئے میسر نہتھیں۔ آپ کی زہد کی زندگی پوری امت کے لئے نمونہ ممل ہے۔ اب جنسی رآپ کی زہد کی زندگی پوری امت کے لئے نمونہ ممل ہے۔ اب جبکہ برطرح کشادگی اور وسعت ہا وراللہ کی نعتیں عام تام ہیں، تو ہمیں ہروفت اللہ تعالی کاشکرادا کرنا چا ہے اور شکر کا بہترین اور عملی طریقہ یہی ہے کہ لذائذ اور خواہشات نفسانی ہیں مگن ہوکر حضور اقدیں سلی اللہ علیہ وارشکی اور خفل مول نہیں لینی چا ہے۔

# اتباع رسول کی انگینت:

#### ا باب سے مناسبت:

ہیں روایت کی باب سے مناسبت میہ ہے کہ بعض حالات میں حضور اقدی صلی اللہ علیہ وسلم کو اوام بھی میسر نہ ہوتا تھا اور آپ مجھی اس کی پرواہ کئے بغیر خشک اور اونی تھجوروں پر اکتفا کر لیتے تھے اور بھی بقلدر کفاف کہ پیپ بھر کر کھانے کومیسر نہ ہوتے تھے۔

(١٣٤/٣) حَدَّقَنَا عَبْدَةُ بُنُ عَبُدِ اللّهِ النُّحْزَاعِيُّ حَدَّثَا مُعَاوِيَةُ بُنُ هِشَامٍ عَنُ سُفْيَانَ عَنْ

مُسحَادِبِ بُنِ دِقَادٍ عَنُ جَابِرِ بْنِ عَبْدِاللَّهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نِعْمَ الْإِذَامُ الْحَلُّ.

ترجہ: "اہم تر ذی کے جیں کہ ہمیں بدروایت عبدہ بن عبداللہ خزائی نے بیان کی۔ان کے پاس
اسے معادید بن ہشام نے بیان کیا۔انہوں سے بدروایت سفیان سے کارب بن دفار کے واسط سے
روایت کی اور انہوں نے بدروایت سحائی رسول حضرت جابر بن عبداللہ سے نے۔حضرت جابر انقل
کرتے جیں کہ حضوراقد س سلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاوفر مایا کہ سرکہ بھی کیا بی اچھاسالن ہے۔ نعم
الادام السحل اس حدیث کی تشریح باب کی کہلی حدیث کے حمن بیس کی جابی ہے۔بدحدیث مسلم ،
الادام السحل اس حدیث کی تشریح باب کی کہلی حدیث کے حمن بیس کی جابی ہے۔بدحدیث مسلم ،
احدادر تیتوں ائم سے نقل کی ہے ، و هو حدیث مشہور کاد ان یکون متوافراً (مواصب میں اس) (بد

(١٣٨/٣) حَدَّثَنَا هَنَادٌ حَدَّثَنَا وَكِنْعٌ عَنُ شَفَيَانَ عَنْ أَيُّوْبَ عَنُ آبِي فِلاَبَةَ عَنُ زَهْدَمِ الْجِرُمَيَ
قَالَ كُنَّا عِنْدَ آبِي مُوسَى فَأَتِي بِلَحْمِ دَجَاجٍ فَتَنَعْى رَجُلٌ مِنَ الْقَوْمِ فَقَالَ مَالَكَ قَالَ إِنِّى رَايَتُهَا
ثَالُحُلُ شَيْاً ثَنْنَا فَحَلَفْتُ أَنَ لَا اكْلَهَا قَالَ أَدْنُ فَايِّي رَآيَتُ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَأْكُلُ
لَكُمْ دَجَاجٍ.

ترجمہ: "امام ترفدی کہتے ہیں کہ ہمیں بید حدیث هناد نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں بیردایت وکیع نے بیان کی۔ انہوں نے ابوقلا بہ سے تی۔ انہوں نے بیدروایت سفیان اوراس نے ابیوب سے اورانہوں نے ابوقلا بہ سے تی۔ انہوں نے بیدروایت زہم چرمی سے روایت کی ، جو کہتے ہیں کہ ہن ابوموی اشعری کے پاس تھا، ان کے پاس تھا، ان کے پاس کھانے میں مرفی کا گوشت آیا۔ مجمع میں سے ایک آدمی پیچے بہت گیا۔ ابوموی نے اس سے بننے کی وجہ دریافت کی ، اُس نے عرض کیا کہ بیس نے مرفی کو گندگی کھاتے و بکھا تھا۔ اس لئے میں نے مرفی کھانے سے تم کھار تھی ہے۔ حضرت ابوموی نے فرمایا کہ آؤاور بے تکلف کھاؤی اس نے فود حضور مرفی کھانے دیکھا کو بیس نے ورحضور اللہ کہ تا ہے۔ اگر ناجا تزیانا پہند ہوتی ، تو حضور سے تکاف کھاؤی اس نے فود حضور اللہ کے میں ناول فر ماتے۔

\_\_\_\_\_\_\_ياداةِل

راویان حدیث (۳۵۰) آبوقلا به " اور (۳۵۱) زهدمٌ کے حالات' تذکره راویان ثنائل ترندی' میں ملاحظه فرما کیں۔

#### بعض الفاظ حديث كي تشريح:

قال سحنا عند ابنی موسی فاتی بلحم دجاج .....الخ، اُتی مجبول کاصیفہ ہے۔ ہمعنی بنی کے ، دجائ کی دال پر تینوں حرکتی جائز ہیں ،لیکن زیادہ صحح دال کافتح ہے اور کی مشہور ہے ، معنی مطلقا جنس مرغ ہے۔ خواہ فہ کر ہو یا مؤسف ۔ ونقل میرک عن الشیخ ان المدجاج اسم جنس وھو مثلث المدال (جمع ص ٢٣٧) بعض نے کہا کہ دال کے ضمہ کے ساتھ شعیف ہے ، بعض نے کہا دجائ ( کسر و کے ساتھ ) صرف فہ کر کے لئے ہولئے ہیں ، جس کی واحد دیک ہے ، دجاج (فنح کے ساتھ ) صرف مونث کے لئے ہولئے ہیں ، جس کی واحد دیک ہے ، دجاج (فنح کے ساتھ ) صرف مونث کے لئے ہولئے ہیں ، جس کی واحد دیک ہے ، دجاج ، باب تصر سے ہ، اذا باللغ مونث کے لئے ہولئے ہیں جس کی واحد وجاجة آتی ہے۔ یہ دج بدج ، باب تصر سے ہ، اذا باللغ فی السیر سویعا ( جب جلدی سے جلای سے جلنے میں مبالغہ ہو ) (شمع ص ۲۲۷) وسسمی بدہ لامسر اعد فی الاقبال والادبار اوراس کو دجائے اس لئے کہتے ہیں کہ آئے اور شنے ہیں جلدی کرتا ہے ) (مزوی ص ۲۲۷)

حضرت ابومویٰ اشعری کے پاس طعام لایا گیا، جس میں مرغی بھی تھی، والسمعنسیٰ انساد انسی بطعام فیہ دجاج (جمع صے ۲۴۷)

# اجتماع احباب ياصحبتِ صالح :

تحناعند ابی موسی سے یہ جمی مدلول ہوتا ہے کہ آوم کے پندافراداوراحباب ایک میربان وخلص کے پاس جمع ہوں ، یا شاگر داستاد کے پاس یامر یہ شخ کے پاس بغرض افا ، وداستفاد داور باہمی مہت ہو اتو یہ جائز ہے ، و فیدہ منسو وعید اجمعناع القوم عند صدیقھیم. (مناوی ص ۲۴۷) (اوراس سے رہیمی معلوم ہوا کہ کسی مقصد کے لئے دوست داحباب کا اجماع جائز اور مشر ، ع ہے )

فسنسخی رجیل من القوم: تنخی نحو سے ہے جمعنی طرف کے ای صار الی طوف من القوم و تباعد ایران کے الی صار الی طوف من القوم و تباعد ایرانک طرف کھسک کردورہ و گیا۔ العش مفترات نے کہا کہ جل سے مراد نووز حدم بین الکور محدثین نے اس تو جیدکومرجوح قرار دیا ہے۔

......طداة ل سيرين جلداة ل

قال مالک: تو حضرت ابوموی نے کہا کہ تھے کیا ہوگیا ہے۔ استفہام منصف للا تھکار کے جواب ہے لین ایس کوئی چیز ہے یابا عث ہے، جس نے تھے کی ( ووری ) پر مجبور کردیا ہے۔ تواس کے جواب شرکہا کہ انسی دانتہ ای جنسها او عبنها او شخصها ایشی میں نے خودا سے یااس کی نوع کو قاو درات ( گندگی ) کھاتے و یکھا ہے۔ تماکل شیئ ای میں القافودات اور بعض شخوں میں نتا کی تصریح ہے، جو شینا سے بدل ہے۔ اس سے یہ معلوم ہوا کہ کھانے کے وقت کسی کے پاس جلا جاتا میں ممنوع نہیں ہے، جب بیم معلوم ہوا کہ کھانے کے وقت کسی کے پاس جلا جاتا میں ممنوع نہیں ہے، جب بیم معلوم ہوکہ جس کے پاس جارہا ہوں ، ووخوش ہوگا۔

#### ميز بان كااخلاقي فرض:

اورصاحب طعام کا بیاخلاتی فرض بے کہ وہ مہمان ت و یکھے کہ تم کھانا کیوں نہیں کھا رہے ہو۔ اور صاحب طعام کا بیاخلاقی فرض ہے کہ وہ مہمان ت و یکھے کہ تم کھانا کیوں نہیں کھا در ہو۔ اور حلفت ان لا اتکلھا ، پس بن فرتم کھائی کہ مرغی نہیں کھاؤں گا اور ظاہر ہے کہ بیصاحب تا بعین کراہت کی وجہ سے تھی ، نہ بیا کہ مرغی ترام ہے" لا نسوھ محرمة "اور ظاہر ہے کہ بیصاحب تا بعین سے تھے ، خیر الفر ون کا دور تھا۔ صحابہ کرام حیات تھے ، بیسب اس بات سے قطعی قرائن ہیں کہ بغیر دلیل کے وہ کسے حلال چیز کو ترام قرارو سے سکتے ہیں ، مع مان السطعام مطبوخ فی بیت ابی موسیٰ ۔ (جمع صل کے وہ کسے حلال چیز کو ترام قرارو سے سکتے ہیں ، مع مان السطعام مطبوخ فی بیت ابی موسیٰ ۔ (جمع صل کے وہ کیا تا ایوم وی اشعری کے گھر پکایا گیا تھا۔

#### ا اتباع رسول ہی اصل فطرت ہے:

اربعین میں نقل کیا ہے۔اذا حلفت علی یعین فرایت غیرها حیرا منها فات باالذی هو حیو و کفر عن بہتری ہوتو کھرونی عن بسینیک دواہ الشیخان ۔ (بیعن اگرتو کسی کام کی شم اٹھا لیس پھرا سکے علاوہ میں بہتری ہوتو پھرونی کام کریں جس میں بھلائی ہے اورا پی تشم ( تو ڑ نے ) کا کفارہ دیں یہ بخاری اور سلم دونوں کی روایت ہے ) مقصد رید کرموئن سے حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم کی انتاع مقصود ہے۔صاحب انتحافات کے الفاظ ہے جی ۔ المعطلوب من المعومن ان یکون هو اہ تبغا لمعا جاء به نبیته. (انتحافات ص ۱۲۰)

#### شریعت طبیعت برمقدم ہے:

اس ہے رہی معلوم ہوا کہ اگر کسی تھی کراہت کی وجہ ہے کسی چیز کے ندکھانے کی شم کھار کھی ہے اور وہ شکی شرعا مکر وہ نہیں ہے، تو اسے اپنی شم تو ژوینی چاہے علامہ مناوی اس کا تذکرہ اس عبارت بیں وید بغی حنث من حلف علی توک شنی اعتادت نفسه کو اہمته لامو غیر مکو وہ شوغا ، (مناوی ص ۲۲۷۸) البند اگر کسی نے طلاق کا حلف لیا ہے، تو اسے حنث کی سمی نہیں کرنی چاہے۔ خاص کر جب کہ دہ تیسری طلاق ہو، ای طرح اگر کسی نے اپنے غلام کے آزاد کرنے کا حلف لیا ہے، تو اسے عائث ہونے کے بچنا چاہیے۔ خاص کر جب وہ اس ہے خدمت لینے کا ممکن کے اور دیگر امور میں جماع ہو۔

#### مرغی کے گوشت کے فائدے:

مرغی کے بارے میں ابن القیم قرباتے ہیں کہ ولیحم اللہ جاج حار رطب فی الاولی خفیف العلمی الدجاج حار رطب فی الاولی خفیف علمی السمعیدة سویع المهضم جید الخلط یزید فی اللهاغ والمنی ویصفی الصوت ویحسن اللون ویقوی العقل ویولد دماً جیدا وهو ماتل الی الرطوبة و یقال ان ادامة الکله یورث النقوس (هو ورم یحدث فی مفاصل القلمین) و لایثبت ولحم اللیوک اسنحن مزاجاً واقل رطوبة (مناوی ۱۲۸۸) اورمرغی کا گوشت ابتداء گرم مرطوب ہمعدہ پر بلکا اورز وزامنم ہو ماغی توست اورمئی بڑھا تا ہے اور آوازی توبیع اورکی توبیع اورکی توبیع مرطوب ہم معدہ پر بلکا اورز وزامنم ہے دماغی توبیت اورکی بڑھا تا ہے اور اورادی کی توبیع اور کی توبیع کی اور کی کھا رہا ہے تقرب کی بیاری (بیخی قدر مرطوب ہم اور یہ کھا ور یہ کھا ہور کی تاری (بیخی قدموں کے جوڑوں ش

Desturduo Oksilorioss

ورم پیدا ہوجانا) پیدا ہوتی ہےاور مرغول کا گوشت مزاجاً شخت گرم ادر رطوبت میں کمی ہے۔

#### جلاله كاسئه:

یبال ایک ادرمسکله کی دضاحت بھی ضروری ہے، جسے فقداور شروحات حدیث ہیں''جلالہ'' کے نام سے ذکر کیا جاتا ہے ،اگر کوئی بڑا جانو رمثناً بکری بھیٹر ، دنیہ اور گائے وغیر ہ کو گندی نجس اور غذیظ اشیاءکھانے کی لت پڑ جائے ،تو اس کا گوشت کیا نائکر وہ ہو جاتا ہے۔نجس اور غایظ اشیاءکھانے والے جانوروں کی قوت شامینجس ہو جاتی ہے اورانہیں یا ک ،صاف ہتھری اورعمہ واوراچھی خوراک پہند ہی نہیں آتی ، ملکہ دہ بمیشہ کندی اشیاءاورنجس چیز میں مند مارتے پھرتے ہیں ۔ایسے جانور دں کو'' جلالۃ'' کہتے جیں ۔ان کا بھم یہ ہے کہ انہیں ذ کے ہے قبل دس روز تک محبوس رکھا جائے اور یا کیز وخوراک کھلائی جاتی ہے۔اسعرصہ میں ان کےجسم میں نجاست ادرگندگی زائل ہوجا کمیں گے۔ حلالیت ( جلالہ ہونا) نتم ہوجائے گا اوران کے گوشت سے کروہت کا حکم بھی سب ہوجائے گا اوراگروہ چھوتا جانو رہے ،مرغی دغیر وتو ان کوہمی نمن روز تک مجبوں رکھ کر گندی اور غلیظ اشیاء کے کھائے ہے ر دک دیا جائے اور یا کیزہ غذا دی جاتی رہے ،تو اس ہے بھی کراہت زائل ہوجاتی ہے اور تین روز بعد بلا کراہت کے جائز ہے۔ تاہم ریکھی یاور ہے کہ مرغی بالعموم حلالہ کے تقعم میں نہیں آتی ۔ لہذا اس کا گوشت بھی بلا کراہت جائز ہے۔البتہ ایک مرغی جو گندگی کھانے کی عادی ہو گئ ہو ، یا غلاظت ہی پر تجھوڑ وی گئی ہو ، تو وہ جلالہ ہے اور اس کو تین روز تک محبوس رکھنا مامور بہ ہے ۔حضرت مویٰ اشعریؓ نے بھی اُن صاحب کوتملاً یہی مسئلہ بتایا کہ مرغی کا گوشت بالعموم بلا کران ہت کے جائز ہے اور ہر مرغی جلالہ كحكم شرتيس بحدوما وردمن انه عملي الله عليه وسلم كان اذا ارادان ياكل دجاجة امريها فربطت اياماثم يأكلها بعد ذلك انما هو في الجلالة فكان يقصوها حتى يذهب اسم الجلالة عنها (مىواھب ص ٢٠٠) ادروہ جوحدیث میں بے دار : ہواہے كہ جسمِی حضوراقدیں ملی اللہ علیہ وسلم مرغی کھانے کا ارادہ فرماتے تو پھراسکو چندون باندہ کرر کھنے کا حکم فریاتے بھراسکو ( ذبح کرنے کے بعد ) تناول فرمائے تو آپے کا یہ ارشاد جلالہ م فی کے متعلق تھا ( ند کہ سرم فی کے لئے ) چٹا نچہ اسے چندون

بند كرويية تاكه جلاله كاتام اس يرز أكل بوجائه ) يه

(١٣٩/٥) حَدَّثَنَا الْفَصْلُ بُنُ سَهْلِ الْاعْرَجُ الْبَغْنَادِئُ حَثَثَا ابْرَاهِيْمُ بُنُ عَبْد الرَّحْمَنِ بْنِ مَهْدِيَ عَنَ ايْرَاهِيْمَ بْنِ عَمْر بْنِ سَفِيْنَةَعَنَّ أَبِيّهِ عَنْ جَبّهِ قَالَ آكَلْتُ مَعْ رَسُولَ اللّهِ صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمْ لَحُمْ حُبَارِي.

ترجمہ: "امام ترفدی کہتے ہیں کہ میں بیصدیث فضل بن بہل اعرج بغدادی نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ میں بیصدی نے بیان کی۔ انہوں نے بیروایت ابراہیم بن عمر بن میں کہ میں اسے ابراہیم بن عمر بن سفیتہ سے ابراہیم بن عمر بن سفیتہ سے ان کے باپ (عمر) اور دادا کے حوالے سے روایت کی۔ حضرت سفینہ کہتے ہیں کہ میں نے حضور اکرم سلی القد علیہ وسلم کے ساتھ حباری کا گوشت کھایا ہے۔

راوی حدیث (۳۵۱) سفینة کے حالات'' تذکرہ راویان ٹائل تر ندی' میں ملاحظہ فر ما کمیں۔

### حباري كالمعنى تعيين:

اکست مع دسول الله علیه وسلم لحم حباری بحباری ایک پرنده ہے۔اس کے ترجمہ شن علیا پختاف ہوئے ہیں ۔ بعض نے بیراور بعض نے سرخاب اور بعض مترجمین فی چکا چکوئی کہا ہے ۔ محیط اعظم میں لکھا ہے کہ حباری کوفاری ہیں ہو برہ اور شوات اور شوال کہتے ہیں نے چکا چکوئی کہا ہے ۔ محیط اعظم میں لکھا ہے کہ حباری کوفاری ہیں ہو برہ اور شوات اور شوال کہتے ہیں ترکی ہیں تحذری اور ہندی میں چرز کہتے ہیں ۔ جنگلی پرندہ ہے، جس کا رنگ خاکی اور گرون بڑی اور پاوس کے اور چونج میں تصوری کی لمبائی ہوتی ہے۔ بہت تیز اڑتا ہے۔ جسے علامہ علائلی قاری بھی سے لیکھتے ہیں کہ ھو طائر کہیو العنق رعادی اللون فی منقادہ الطول، لحمہ بین لحمہ البط واللہ جاج وھو کہتے ہیں کہ میں لحمہ البط واللہ جاج وھو میں کوخ اور مرغالی کے درمیان ہوتا ہے۔ صاحب لغات الصراح نے بھی حباری کا ترجمہ شوات کھا ہی کوخ اور مرغالی کے درمیان ہوتا ہے۔ صاحب لغات الصراح نے بھی حباری کا ترجمہ شوات کھا ہے اور چرز لکھا ہے۔ نیز ہیں کھتے ہیں، کیک صاحب نغات العراح نے بھی تعذری اور چرز لکھا ہے۔ نیز ہیں کھتے ہیں، کیک صاحب نخات العراح نے بھی تعذری اور چرز لکھا ہے۔ نیز ہیں کھتے ہیں، کیک صاحب نخات العراح نے بھی تعذری اور چرز لکھا ہے۔ نیز ہیں کھتے ہیں، کیک صاحب کہ اس کوئر خاب بھی کہتے ہیں، کیکن صاحب میط نے نمر خاب جس کو چکو و بھی کہتے ہیں، لیکن صاحب میط نے نمر خاب جس کو چکو و بھی کہتے ہیں، لیکن صاحب میط نے نمر خاب جس کو چکو و بھی کہتے ہیں، لیکن صاحب میط نے نمر خاب جس کو چکو و بھی کہتے ہیں، لیکن صاحب میط نے نمر خاب جس کو چکو و بھی کہتے ہیں، لیکن صاحب میں کا ترجمہ کی کھتے ہیں، لیکن صاحب میں کوئر خاب بھی کہتے ہیں، لیکن صاحب میں کہتے ہیں انہا کہ کوئی کا ترجمہ کی کھتے ہیں، کیک صاحب کوئر خاب کوئر خاب بھی کہتے ہیں۔ کوئر خاب میں کوئر خاب بھی کہتے ہیں انہوں صاحب کی خاب کوئر خاب بھی کہتے ہیں انہوں صاحب کی خاب کوئر خاب کوئر خاب بھی کہتے ہیں انہوں سے کہتے ہیں انہوں سے کوئر خاب کوئر خاب کوئر خاب کوئر خاب کوئر خاب بھی کے دور میان کوئر خاب کوئر کوئر خاب کوئر خاب کوئر خاب کوئر کوئر خاب کوئر خاب کوئر کوئر خاب کوئر خ

مجليداوَل المجليداوَل المجليداوَل المجليداوَل المجليداوَل المجليداوَل المجليداوَل المجليداوَل المجليداوَل المجليداوَل

د دسرا پر تده لکھا ہے اور صاحب نفائس نے چکوہ اور سُر خاب کی عربی ٹھنے سکھی ہے۔اس لئے اقر ب یمی <sup>ا</sup> ہے کد سُر خاب دوسرا جانور ہے۔( خصائل ص ۸۸ )

#### حباریٰ کی خصوصیات اور دیگرا حادیث میں ذکر:

وقبال ابسن النقيم ولمحمم المحماري حباريا بس بطئي الانهضام نافع لا صحاب الرياضة والصعب. ﴿ علامه ابن قِيمُ فروائے بین که مباری برندے کا گوشت گرم مُشک اور در بہضم ہے البیتہ محنت مز دوری ا در تھکے ماندے لوگوں کے لئے مغید ہے ) (مناوی ص ۲۳۹ ) شخ عبدالرؤف کیتے ہیں کہ زین الحافظ ُفر مائے ہیں۔ کیمصنف ؒ نے اس باب ؤ کر حیار کی میں صرف ایک روایت مصرت سفینہ آگ تُقَلِّ كَ سِهِ عَوْمِيهُ عَنِ انسِي رَوَاهُ ابْسَ عَمَدَى فِي الْكَامِلُ قَالِ اتِّي رَمُولِ اللَّهُ صلى اللّه عليه وسلم بعطيس حباري فبقال اللهم انتني يرجل يحب الله ورسوله اويحيه الله ورسوله فاذا على يفرع الياب فقال انس رسول الله مشغول ثم اتي الثانية فقال رسول الله مشغول ثم اتي الثالثة فقال يا انس ادخله فیفید عنیشه . (مناوی ص ۲۳۹) (حالانکه اس سلیله میں تو حضرت انس کے بھی ایک روایت ہے جسے ا بن عدی نے (اپنی کتاب) الکامل میں ذکر کیا ہے حضرت انس فرماتے میں کہ حضورصلی القد علیہ وسلم کے پاس حباری برندہ لایا گیا تو آپ نے فر مایا ہے اللہ کوئی ایسے آ دمی کو لے آئیس جسکو اللہ تعالیٰ اور ا سکے رسولؑ کے ساتھ محبت ہویا پھراللہ تعالیٰ اوراس کے رسولؓ کوایسکے ساتھ محبت ہو۔ تواجا نک اس دوران حصرت علیؓ نے درواز وکھنکھٹایا حصرت انسؓ نے اسکوفر ہاما کے حضورؓ (اس وفت )مشغول ہیں پچر وہ دو بارہ آئے تو حضرت النس نے کہا کہ آئے مشغول ہیں پھر جب تیسری بار آئے تو حضور نے فرمایا اے انس اسکوداخل ہونے کی اجازت دے دیجئے اب تواسکوتھ کا دیا ہے )

#### عمدہ کھانا مین سنت ہے:

اس روایت سے بھی معلوم ہوا کہ عمد ہ کھانا جب اللہ نے دیا، خلاف سنت نہیں ہے بلکہ مین سنت ہے جبکہ شکر کے ساتھ کھانیا جائے ۔ بعض لوگ اللہ کے دیئے ہوئے کے باوجود سب پچھ ہوئے کے باوجود' مرج اور تمک اور پانی کا شور بابنا کر کھاتے اور کھلاتے ہیں۔ بیغمت باری تعالیٰ کی تو مین ا asturduboo'

<sup>ڪورو</sup> الهجارةِ ل

(اے نی تو کہدکس نے حرام کیااللہ کی زینت جواس نے بیدا کی اپنے بندوں کے واسطے اور
سخری چیزیں کھانے کی اور اللہ تعالی فریاتے ہیں اے پیغبروہم نفیس (سخری) چیزیں کھاؤ اور نیک کا م
کرو۔ اور نبی کریم سلی اللہ علیہ وسلم کی یہ دعا ہوا کرتی کہا ہے اللہ اپنی مجبت کو میرے لئے شعنڈے پائی
ہے بھی زیادہ مجبوب بنادے اور سید ابوانحین شاذئی فریاتے ہیں کہ جو محض شعنڈ اپائی پی کر اللہ تعالی کی حمہ
وتعریف دل کی گہرائی ہے کرتا ہے۔ بعن شکر کا مرتبہ مبرے مرتبہ سے کمال میں زیادہ ہے اور سفیان
ثوری جب سفر پر جائے تو اپنے سفرہ (دستر خوان) میں بھنا ہوا گوشت اور فالودہ بھی ساتھ لے جاتے
سفر (یعنی کھانے کی ضروری اشیاء کے علاوہ تلذؤ کی چیزیں بھی ساتھ ہوتیں) ہاں اگر کوئی چیز بھی
رکھانے کی) موجود نہ ہوتو پھر تو مقام صبر کے سواجارہ ہی نہیں اور ان دونوں (صبر وشکر) ہی کیسا تھ
رضا بانقضاء کا مقام و مرتبہ بایہ تحیل کو پانچتا ہے اور در حقیقت یہ اللہ تعالی کی رضامندی کا برداباب
رضا بانقضاء کا مقام و مرتبہ بایہ تحیل کو پانچتا ہے اور در حقیقت یہ اللہ تعالی کی رضامندی کا برداباب

pesturd!

ملداول ملداول

(١٦ • ١٥) حَـ لَلْفَ عَلِي بَنُ حَجْرِ حَلَقَا اِسَمَعِيْلُ بَنُ اِبْوَاهِيَمْ عَنُ الْيُوبَ عَنِ الْقَاسِمِ التَّمِيْمِي عَنُ وَهَلَمَ الْمُحْرِمِي قَالَ كُمُ اللَّهِ عَلَى الْقَوْمِ وَجُلَّ وَهُدَا اللَّهِ عَلَى الْقَوْمِ وَجُلَّ وَهُولِي الْقَوْمِ وَجُلَّ وَهُولِي الْقَوْمِ وَجُلَّ مِنْ بَنِي تَعْمِ اللَّهِ الْحَمَرُ كَانَّهُ مَوْلَى قَالَ فَلَمْ يَلُن فَقَالَ لَهُ ابُوْ مُوسِلي أَمْنُ فَيْنَى فَدُ وَأَيْتُ وَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ صَلَّى اللَّهِ الْحَمَرُ كَانَّهُ مَوْلَى قَالَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ عَلَى اللهُ عَلَى اللهِ الْعَمَلُ اللهِ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهِ اللّهِ عَلَى اللهُ الْعَمَلُولُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهِ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللهُ اللهِ اللّهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّه

ترجمہ: "اہام ترفدی کے بیں کہ ہمیں بیروایت کی بن جرنے بیان کی۔ اُن کے پاس آسم خیل بن ایراہیم نے بیان کی۔ اُن کے پاس آسم خیل بن ایراہیم نے بیان کی۔ انہوں نے بیروایت ایوب سے اور انہوں نے قائم شیمی سے روایت کی۔ وہ بیر روایت زہم جری سے قبل کرتے ہیں۔ زہم کہتے ہیں کہ ہم ابوموی اشعری کے پاس تھے ،ان کے پاس کھانا لایا گیا جس میں مرفی کا گوشت بھی تھا۔ جمع میں ایک آوئی قبیلہ بنوتیم اللہ کا بھی تھا، جوئر خیر رف رفت کا تھا۔ بطاہر آزاد شدہ غلام معلوم ، و تا تھا۔ اُس نے کیموئی افقیار کی۔ ابوموی اشعری نے اُسے متوجہ ہونے کو کہا اور آنحضرت صلی اللہ علیہ و سلم کے مرفی تناول فرمانے کا ذکر کیا۔ اس نے عذر کیا کہ میں نے اس کے بیاس سے کراہت آتی ہے ، اس لئے میں نے اس کے بیاس نے اس کے بیاس کے مرفی تناول فرمانے کا ذکر کیا۔ اس نے عذر کیا کہ میں نے اس کے بیاس نے اس کو بچھا اس کے کراہت آتی ہے ، اس لئے میں نے اس کو بچھا نے کی قبیم کھار کی ہے۔

راوی صدیث (۳۵۳) القاسم التمین " کے حالات" تذکرہ راویان ٹائل ترفدی' میں ملاحظہ فرما کیں۔ ر

# ا حدیث کی تشریخ :

بیر حدیث بہلے بھی ای باب میں چوتے نمبر پر بیان ہو چکی ہے۔ صرف سند میں قدرے اختلاف ہے۔ تاہم دونوں میں اصل راوی زهدم جری ہیں۔ گذشتہ روایت میں مرغی کے گوشت کے کھانے سے کراہیت کرنے والے کا نام نہیں بتایا گیا تھا۔ یہاں اشارۃ توشیح کی گئی ہے کہ وہ سرخ کرنگ کا آ دی تھا، جس کا تعلق تیم اللہ ہے تھا۔ اور وہ کس کا آ زاد کر دہ غلام معلوم ہوتا تھا۔ و کیل ما اصیف فی ہندہ الروایة تحدید للرجل الذی تنجی وہو من بنی تیم اللہ، وہو حی من بکر، ومعنی تیم اللہ عبد الروایة تحدید للرجل الذی تنجی وہو من بنی تیم اللہ، وہو حی من بکر، ومعنی تیم اللہ عبد الرائے ہو اور جو بھی تر بال ہوائی تیم اللہ کے تاب ہو تھیں کرنا ہے جو (مرغی کا تیم اللہ سے تھا اور دہ بنو بکر ہیں سے کھاتے کراہت کرتے ہوئے ) یکسو ہوگیا تھا اور وہ بنی تیم اللہ کے تبیلہ سے تھا اور دہ بنو بکر ہیں سے

#### ایک قبیلہ ہے اور تیم اللہ کامعنی عبداللہ ہے)۔ (اتحافات ص ٢١٢)

(١/ ١٥١) حَدَّقَتَ مَحْمُوْدُ بَنُ غَيُلاَنَ حَلَّثَنَا ابُوُ اَحْمَدَ الزُّبَيْرِيُّ وَابُو نُعَيِّمٍ قَالَا حَدَّثَنَا سُفَيَانُ عَنُ عَبُدِالْلَهِ ابْنِ عِيْسِنَى عَنَ رَجُلٍ مِّنُ اهَلِ الشَّامِ يُقَالُ لَهُ عَطَاةً عَنُ اَبِى اُسْيُدِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُوا الزَّيْتَ وَاقْهِنُوا بِهِ فَإِنَّهُ مِنْ شَجَرَةٍ مُبَازَكَةٍ.

ترجمہ: "امام تر فدگ کہتے ہیں کہ ہمیں بدروایت محمود بن غیلان نے بیان کی۔ ان کے پاس بدروایت ابواحمد زبیر کی اور ایو تعمیل نے بیان کی۔ وہ دونوں کہتے ہیں کہ ان کے پاس بدروایت سفیان نے اور ان کے پاس عبد اللہ بن عیسی نے بیان کی۔ وہ بدروایت ابل شام میں سے ایک مخص عطاء کے حوالے سے بیان کرتے ہیں اور انہوں نے بیدروایت صحالی رسول حضرت ابواسید سے مروایت کی تھی۔ ابواسید کہتے ہیں کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاوفر مایا کہ زیتون کا تیل کھانے میں بھی استعمال کرواور مالش میں بھی۔ اس کے کہ بابرکت ورخت کا تیل ہے۔

راویان حدیث (۳۵۳)عبداللهٔ بن میسلی (۳۵۵)عطاءالساحلی اور (۳۵۹)ابی اسید تسکی حالات " تذکره راویان شاکل تر ندی "میں ملاحظ فر مائیں۔

#### توجمه الباب سيمناسيت:

کلو النویت و اقده من شجوة مبارکة: توجمة الباب سے مناسبت ظاہر ہے کہ زیون کوروٹی کے ساتھ استعال کیا جائے اور پہن اوام ہے ، السمر ادهنا اکل النویت مع المحبو فہو الادام (اتحاقات مساتھ استعال کیا جائے اور پہن اور اس کے تیل کو بھی ۔ اہذا یہ اعتراض واروند ہوگا کدزیون تو ہائع ہے ، اے کھانے کا تھم دیا گیا اور یہ کداس حدیث کی ترجمۃ الباب سے مناسبت نیس ہے۔ ملائل قاری تحریف رائے ہیں و مناسبہ المحلیث للباب ان الامر باکلہ یستدعی اکلہ صلی الله علیہ و سلم و ما احب الاکل منه . (اور باب سے حدیث کی مناسبت یا ہی منی ہوئی کدآ ہے کا زیت کو کھانے کا تم اس امر کا مفتضی ہے کہ خود صفور سلمی اللہ کو کھانے کا تاری سے کھایا ہوگا یا یہ کہا جائے گا کہ

ترجمدالیاب سے ہراس چیزی معرفت مقصود ہے جس سے آپ نے یا تو کھایا ہو یا اس سے کھانے کو پند کیا ہو۔ (جمع ص ۲۵۲) وافعنو ابد: افعان سے امر ہے ہو ھو استعمال الله عن لیمنی تیل وغیرہ کا استعمال کرتا۔ (جمع ص ۲۵۱) میدامر استخباب کے لئے ہے اور مستحب بھی اس مختص کے لئے ہے جو

زینون کےاستعمال پر قادر ہو۔ پر

زیتون مبارک درخت ہے:

فائده من شجرة مباركة 'جيها كرقر آن بين ہے۔ زيتو نة لانسر فية ولا غربية يكاد زيتها يصنئى ولو نم نمسسه النار (ووزيتون ہے نه شرق كی طرف ہے اور نه مغرب كی طرف قریب ہے اسكا تيل كروش ہواگر چه نه گل ہوائل بين آگ) زيتون كے تيل كو بركت ہے موصوف كيا گيا ہے۔ اس ليے كر شجره مماركد ہے فكانا ہے اولا نها تدبت بالارض المقدسة التي بورك فيه (مناوئ س٢٥٣) اور ياائل لئے كر تيون أيك مقدل اور ياك زيين جس ميں بركت ؤال دى گئ تي بيدا ہوتى ہے۔ اور ياائل لئے كر تيون أيك مقدل اور ياك زيين جس ميں بركت ؤال دى گئ تي بيدا ہوتى ہے۔ اور ياائل حقدل اور ياك زيين جس ميں بركت ؤال دى گئ تي بيدا ہوتى ہے۔

ملک شام جہال کم دیش ستر (۵۰) انبیاء کرام مبعوث ہوئے۔ طاہر ہے کہ ان حضرات کا قد وم میسنت کروم ہے۔ ان بی حضرات کی وجہ سے بیز مین مقدر کہلائی اور دہاں کا معروف اور مشہور ورخت از تیون ' بھی ہا ہر کت اور مہارک کہلایا۔ زیتون پہلا ورخت سے جود نیا ہیں سب سے پہلے پیدا ہوا۔ و اول شیعو ق نبت بعد الطوفان۔ (بیزیتون وہ پہلا درخت ہے جوطوفان نوح کے بعد پیدا ہوا۔ (مواحب س ۱۲۴) انبیاء کرام نے اس کے لئے ہرکت کی دعا کی صنعیم ایسو اهیم علیمه السلام ومنعیم محمد صلی الله علیه وسلم فانه قال اللهم بارک فی الزیت والزیتون موتین کتا فی التفسیر

المقوطبی ۔ (مواهب ص۱۲۲)ان بی میں ہے حضرت ابراہیم علیہ السلام اور حضرت محمصلی اللہ علیہ وسلم بھی بیں آپ نے فر مایا اے اللہ بر کت نازل فر مازیت اور زیتون میں بیکلمات آپ نے دود فعدار شاو

فرمائے ای طرح تفسیر قرطبی میں ہے۔

زیتون کے برکات 🗧

اس میں ادام کی صلاحیت بھی ہے اور مسد ہن کی بھی ، شیخ احمد عبدالجوا دالدوی فرماتے ہیں۔

المستحدد الم

لان اللعن به فی البلاد العادة من اسباب حفظ الصحة واما البلاد الباددة فضاد. (اورگرم ملكون ميس اسكات بعن البلاد العادة من المباب حفظ الصحة واما البلاد الباددة فضاد المعتراور تقصان ده اسكات معتراور تقصان ده اسكات معتراور تقصان ده البلاد المباري البلاد البلاد البلاد البلاد المباري البلاد الب

حضرت ابن عباسٌ كاارشاد بكرزينون بين بهت منافع بين -اس كاتيل جلانے كام آتا ب، كھايا جاتا ہے، ملا جاتا ہے، و باغت بين استعال ہوتا ہے، ايندهن جلانے كاكام آتا ہے، حسى الموعاد يفسل به الابويشم (المواہب س١٣١) انتبائيكدائكي راكھ بين بھي بيفائده كداس كے ساتھ ابريشم دهويا جاتا ہے۔

زیتون کا درخت ہر لحاظ سے باہر کت ہے۔ اس کی ہر چیز کارآ مد ہے۔ ان کاسا یہ بھی چھیا ہوا
اور گھنا ہوتا ہے۔ چالیس سال کے بعد پھٹل لاتا ہے۔ بعض کی عمر ہزار ہرس ہوتی ہے۔ اُن جس بعض
درخت اڑھائی ہزار سال کی لمبی عمر پائے ہوئے ہیں۔ یونانیوں کے زمانہ کے لگائے ہوئے بعض
درخت اب تک موجود ہیں۔ اسکے پھل کھانوں میں ڈال کر انہیں مزید مرغوب اورخوش ڈالقہ بنا دیے
ہیں۔ ذیتون کا تیل انسانی پھٹوں کے لئے نافع ، فائح کے مریضوں اور بڑی عمر کے لوگوں کے لئے اس
کی اکش مفید ہے۔ ابوالیم نے حضرت ابو ہریرہ سے فان فیدہ شفاء من صبعین داء منھا
کی اکش مفید ہے۔ ابوالیم نے حضرت ابو ہریرہ سے فان فیدہ شفاء من صبعین داء منھا
السجدام (شعص ۲۵۴) (مینی زیتون کے تیل میں سریکی شفا ہے۔ ان میں سے ایک جذام
السجدام (شعص ۲۵۴) (مینی زیتون کے تیل میں سریکی شفا ہے۔ ان میں سے ایک جذام

(١٥٢/٨) حَلَّقَفَ يَحَىٰ بَنُ مُوسَى حَلَّثَنَا عَبُدُ الرَّزَاقِ حَلَّثُنَا مَعَمَّرَ عَنُ زَيْدِ بُنِ اَسُلَمَ عَنُ آبِيُهِ عَنُ عُسَمَرَ بُنِ الْمُحَلَّقِ بَصَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُوا الزَّيْثَ وَاتَّجِنُو عُسَمَرَ بُنِ الْمُحَطَّابِ رَضِى اللَّهُ عَنْهُ قَالَ وَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُوا الزَّيْثَ وَاتَّجِنُو اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُوا الزَّيْثَ وَاتَّجِنُو اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُوا الزَّيْثَ وَاتَّجِنُوا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُوا الزَّيْثَ وَاللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُوا الزَّيْثَ وَاللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُوا الزَّيْثَ وَالْكُولُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُوا الزَّيْثَ وَاتُعِنَّا عَبُدُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُلُوا الزَّيْفَ وَالْكُولُولُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كُولُوا الزَّيْفَ وَالْكُولُولُ اللَّهُ عَلَيْهُ مِنْ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهُ وَلَا اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ وَلَا اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ الْمُؤْلِقُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ الْمُعَلِّمُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ وَاللَّهُ الْمُعَلِّمُ اللَّهُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُعَلِّمُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ وَالْمُعَلِيْكُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ اللَّهُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُولُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُولُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُولِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْم

حَدِّثَنَا السَّنُجِيُّ وَهُوَ آبُوْ دَاوُدَ سُلَيْمَانُ بُنُ مَعْبَدِ الْمَرْوَذِيُّ السَّنُجِيُّ حَدَّثَا عَبُدُ الرَّزَّاقِ عَنُ مَعْمَرٍ عَنْ زَيْدِ ابْنِ اَسُلَمَ عَنُ آبِيُهِ عَنُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نَحُوّهُ وَلَمْ يَذُكُرُ فِيْهِ عَنُ عَمَرَ. بيسس علداقل

ترجمہ: ''امام ترفدیؒ کہتے ہیں کہ ہمیں بدروایت یخیٰ بن مویٰ نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں بیہ روایت یخیٰ بن مویٰ نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں بیہ روایت عبدالرزاق کے ذریعے پینچی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں اے معمر نے بیان کیا اور انہوں نے زید بن اسلم سے ان کے باپ کے حوالے نے قل کی۔ حضرت عمرضی اللہ عندار شاوفر ماتے ہیں کہ حضورا قدر ک صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاوفر مایا کہ زیتون کا تیل کھا و اور مائش میں استعمال کرو۔ اس لے کہ وہ ایک مبارک درخت سے بیدا ہوتا ہے۔

اس صدیت کی تشریخ و توضیح گذشته صدیت ش آگئ ہے کہ دونوں کے الفاظ ایک ہیں۔ طاعلی قار کی قرماتے ہیں۔ رواہ التو صف عن عصر، ورواہ احمد والتو صف والحا کم عن ابی اسید ورواہ ابن الماجة والعاکم عن ابی هویو قولفظه کلوا الزیت والدو یہ فانه طیب صارک. (جمع س ۲۵۲) ابن الماجة والعاکم عن ابی هویو قولفظه کلوا الزیت والدو یہ فانه طیب صارک. (جمع س ۲۵۲) اسکوایا م تر ندی نے حضرت الجی اسید سے اور این ماجداور ما کم نے حضرت الجی اسید سے اور این ماجداور عالم نے حضرت الجی اسید سے اور این ماجداور عالم نے ابو هر مرد قریب والدیت والدون فاته طیب مبادک. (کور نیون کو کھا و کھی اور مالش بھی کرویہ مبارک خوشہوہ)

ف ن ابو عیسنی! اس حدیث کی سندین امام ترفدگ اورامام عبدالرزاق اس روایت کولمی مسئد اور کمی مرسل بیان کرتے ہیں۔جس سے ایک گوندا ضطراب سامعلوم ہوتا ہے۔ تاہم انہوں نے اس روایت کو قبول کیا ہے۔ اسی حدیث کی وایت بھی امام ترفدگ نے نقل اس روایت کو قبول کیا ہے۔ اسی حدیث کے ہم معنی ووسری حدیث کی وایت بھی امام ترفدگ نے نقل کی ہے بھراسی کی سندیں دھرے جرکانام ذکر نہیں ہوا۔ بیگویاس کی سندیر دوسری جرح ہے۔ حدیدے مصنطرب کی تحریف :

اعلم ان المضطرب هو الذي يختلف الرواة فيه فيرويه بعضهم على وجه وبعضهم على وجه وبعضهم على وجه وبعضهم على وجه وبعضهم على وجه الخصطواب في الاسناد تارة وفي المتن اخرى وفيهما اخرى من داو واحد او اكثرتم ان امكن الترجيح بحفظ رواة احدى الروايتين او كثرة صحبة المعروى عنه اوغير ذلك فالحكم للراجح ولا اضطراب حينته والا فمضطوب يستلزم الضعف . (جمع ص٢٥٣) (جانتا جا جي كم مديث مضطرب وه جيس من راوى حضرات مختلف طرق سد دوايت كري يسال ان

میں بعض تو اسکی روایت ایک طریقہ ہے کریں اور دوسرے پہلے کے مخالف کس دوسرے طریقے پر کریں بھر بیاضطراب بھی صرف سند ہی میں ہوتا ہے اور بھی متن سند میں اور بھی دونوں میں نیز بھی ایک راوی سے اور بھی اس سے زیادہ راویوں سے اب اگر وہاں دوروا بتوں میں سے ایک روایت کے راویوں کے حفظ ویا داشت کا ملد کی وجہ سے یا چونکہ اس راوی کی حروی عنہ سے کثر سے مجب ہوئی یا کس دوسری وجہ سے ترجے و بیامکن ہوتو بھراصل تھم اسی رائے روایت کا ہوگا اور گویا اسونت اضطراب ہی ندر ہا اور اگر یہ دجوہ ترجے نہ ہوں تو بھر حدیث مضطرب اورضعیف ہوگ۔

( 9 / 20 ) حَدَّثَ مُسَحَدَّدُ بُنُ بَشَّادٍ حَدَّثَا مُحَمَّدُ بُنُ جَعْفَرٍ وَعَبْدَالرَّحْمَنِ بُنُ مَهْدِي قَالَا حَدَثَا مُحَمَّدُ بُنُ جَعْفَرٍ وَعَبْدَالرَّحْمَنِ بُنُ مَهْدِي قَالَا حَدَثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعْجِبُهُ اللَّبَاءُ حَدَّثَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعْجِبُهُ اللَّبَاءُ وَلَيْ اللَّهَاءُ وَاللَّمَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْجِبُهُ اللَّبَاءُ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ الْمُلْمُ اللَّهُ الْمُلْكُولَةُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُلْمُ اللَّهُ الْمُلْمُ اللَّهُ الْمُعَالِمُ الْمُلْمُ اللَّهُ الْمُعْلَمُ الْمُعْمِلُولُ اللَّهُ الْمُعَلِمُ الْمُعَلِمُ اللْمُعُلِمُ اللَّهُ الْمُعَالِمُ اللَّهُ الْمُعْلَمُ الْمُعَالِمُ اللْمُعَلِمُ الْمُل

ترجمہ "الم مرتدی کہتے ہیں کہ میں بیدردایت جمہ بن بٹار نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ میں اسے محمہ بن جعفر اور عبدالرحمٰن بن مہدی نے بیان کیا، وہ دونوں کہتے ہیں کہ میں بیدروایت شعبہ نے قادہ سے اور انہوں نے خادم رسول حفزت آئس بن ما لک رضی اللہ عنہ سے بیان کی۔ حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کو کدومرغوب تھا۔ ایک مرتبہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے عنہ فرماتے ہیں کہ حضور اقدم سے باس کھانا آیا، یا حضور مسلم موجوت میں تخریف لے گئے۔ جس میں کدوتھا، چونکہ مجھے معلوم تھا کہ حضور کے دیا تھا ہے۔

## حضوراقدس عليه كوكدو يبندتها:

كان النبى صلى الله عليه وسلم يعجه النباء: تجب مراداسخسان اور پنديدگى هم والم مراهب يدكت بيل كه "والم مراد بالعجب هنا الاستحسان والاخبار عن رضاه به". (مواهب م ۱۲۳) الله بآء: وال كضمداور فق ودنول كساته پرها جاتا ہے - كدوكو كتے بيل اوركدوكى ورخت بيل كومكى المقوع: وهو ثمو شجو البقطين (اتخافات م ۱۲۳) (قرع كامعنى كدو

<u>ين ج</u>لداول

کی تیل کاثمره (میوه کدو))اس کا قرآن میں بھی ذکرآیا ہے۔قال تعالیٰ وانستا علیہ شہرة من يقطب الله تعالی فرماحے بیں اور ہم نے بوٹس علیہ السلام پر کدد کی بیل پیدا کردی۔ البت لغویوں سے تصریح کی ب كريقطين أسا لاساق للدمن الاشجار "(درفتول بين سے جس كا تناشهو) فيدكون اعم من القرع. (اتحافات ص ۲۱۷) توبقطين قرع سے عام ہو گی۔

#### كدو كيون پيند تھا ؟

حضور اقدس صلی الله علیه و ملم کو کدو پیند تھا؟ شارصین حدیث لکھتے ہیں کہ کدو کھانے ہے عقل میں تیزی، د ماغ میں قوت، حافظہ میں طاقت اور سالن میں خوش ذ ا کقداور مرغوبیت پیدا ہوتی ہے۔ پیخ اليجوري فرماتے ہيں:

و سبب كون النبي صلى الله عليه وسلم يعجبه النباء ما فيه من زيادة العقل والرطوبة وكونه سريع الانحدار وكونه ينفع المحرور ويلاثم المبرودو يقطع العطش ويذهب الصداع الحار افا شوب او غسل به المراس الى غير ذلك. (مواهب ص ١٢٣) (اور ني كريم ك كدوكويسند كرتي کا سب یہ ہے کہ اس کے کھانے میں عقل کی زیادتی اور مرطوب وزود بھنم ہے اور یہ کہ گرم مزاج والوں کے لئے مفیداور سردمزاج کے لئے بھی مناسب ہے اور پیاس کو بچھاتا ہے اور اس کے پینے یااس کے ساتھ سروھونے سے گرم بخاراور سردردی کا خاتمہ ہوجاتا ہے) شخ عبدالرؤفٌ فرماتے ہیں :

"وسبب منجته .....وما خنصه الله به من انباته على يونس حتى وقاه و تربيل في ظله فكان لــه كالام الـحاضنة لفرخها" . (مناوياص٢٥٣)كـآبُ كوكدوكيماتيرميت(گذشته خصوصیات کے علاوہ )اس لئے ہمی تھی کہ اللہ تعالیٰ نے اس کی بیل کو معزت ہونس پر اسکی مفاقت کے لئے بیدا کیا اور وہ اس کے سابیمیں پر ورش یاتے رہے تو وہ کدو کی بیل حضرت یونس کے لئے بحز کہ الي مال كے جواسي بي كى يرورش اور يورى حفاظت كرتى ہے۔

ملاعلی قاری فرماتے ہیں کہ کدوییں ایک چیز ایسی بھی ہے،جس کا راز حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم ہی

جانتے تھے۔ "میا کیان پیلمحظہ من المسو الذی او دعد الله فیہ اذ خصصہ بالانبات علی الحیہ یونس علیہ المسلام " (یعنی و مخفوراز جواللہ تعالی اسکوصرت یونس پر پیدافر ما کررکھا ہے) (جمع ص ۲۳۵) شخ عبدالرؤنٹ نے غیلانیات کے حوالے سے ایک روایت نقل کی ہے:

"عن علاشة رضى الله عنها قالت قال لى رسول الله يا عائشة اذاطبختم قلوافا كثروا فيهامن السليداء فانه يشد قلب الحزين. (مناوي ٣٣٥) (حفرت عائشٌ قرماتي بين كه مجھآ پُ فيف عن السليداء فانه يشد قلب الحزين في مين مالن پکا كمين توانمين كدوك قتليزياده ڈالاكرين اس لئے كه وہ غملين فض كه دل كومضوط كرديتا ہے)

طعام میں خدمت وایثار:

ف ق بطعام او دعی له حضوراقد سلی الله علیه دسلم کی خدمت میں کھانا چیش کیا گیایا آپ کو کھانے کی دعوت دی گئی۔راوی کوشک ہے وہ لما شک مین انس او معن هونه و قصرہ علی انس لا دلیسل علیسه ، (مواهب ص ۱۲۳) (اوریہ شک راوی حضرت انس کو ہے یااس سے بینچے راو ہوں کا البتہ اس شک کو حضرت انس پر منحصر کرنے پر کوئی دلیل موجود نہیں )

فاضعہ بین بلید : حضورا قدس ملی اللہ علیہ وسلم کے خادم حضرت انس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ بیس کدو کے قتلے جن جن کرآپ کے سامنے رکھتا رہا۔ بیس جانتا تھا کہ آپ کو کدو بہت پند ہے۔ اس بیس اس بات کی دلیل ہے کہ انسان طعام میں بھی اپنے پر دوسرے کو ترجیح دیتا رہے ، تو مستحسن ہادر ریبھی جائز ہے کہ جب کھانے بیش اشیا پختلف ہوں۔ مثلاً ایک سالن بیس کدو بھی ہے اور گوشت بھی وغیرہ ، تو دوسرے کے اور گوشت بھی ، یا بھنڈی بھی ہے اور گوشت بھی یا آلو بھی ہے اور گوشت بھی وغیرہ ، تو دوسرے کے سامنے سے کھایا اور اٹھایا جا سکتا ہے یا آگر دوسرا شریک طعام ساتھی بطیب خاطر تمہارے اس کے سامنے سے اٹھانے کو بھوں نہ کرے بلکہ تہیں علم ہوکہ وہ خوش ہوگا، پھر بھی جائز ہے۔

" وهداً المحليث يدل على نلب ايثار المرء على نفسه بما يحب من الطعام وجواز تقديم بعضهم لم عض من السطعام المتقدم بشرط رضا المضيف (مواصب ص١٣٣) (اوربيصد يرث المركث كالي تي

<u>ڪڻي جلداوّل</u>

زات برکسی دوسرے مخفس کوکسی اجھےاورمجوب کھانے میں ایٹارے استخباب پر دلالت کررہی ہے اور بیا کدا گرمیز بان کی رضامندی ہوتو پھر کوئی خاص چیز کھانے کیلئے دوسر ہے کو ٹیٹ کرنے کے جواز پر بھی )

﴿ • ١ / ٣ / ١ ) حَسَلَفَتَا قُتَيْنَةُ بُنُ سَبِعِيْدِ حَدَّثَنَا حَفُصُ بْنُ غِيَاتٍ عَنْ إِسْمِعِيلَ بُن آبِي حَالِدِ عَنْ حَكِيْهِ بُنِ جَابِرِ عَنْ اَبَيهِ قَالَ دَحَلْتُ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَرَأَيْتُ عِنْدَهُ دُبَّآءً يُقَطِّعُ فَـهُـلُتُ مَا هَلَمَا قَالَ نَكُثِرُ بِهِ طَعَامَنَا قَالَ أَبُو عِيْسني وَجَابِرُ هَذَا هُوَ جَابِرُ بْن طَارق وَيُقَالُ ابْنُ أَبِي طَارِقِي وَهُوَ رَجُلٌ مَنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا نَعُوفَ لَهُ إِلَّا هَذَا الْتَحْلِيْتُ الواحدوابؤ خالداسمه سغته

ترجمہ: '''امام ترغدی کہتے ہیں کہ جمعیں میروایت قتیبہ بن سعید نے بیان کی۔ان کے باس میروایت حفص بن غیاث نے استعمل بن ابی خالد کے واسطے سے بیان کی۔ اُن کے یاس مدروایت علیم بن جابرٌ نے اپنے باپ کے حوالہ سے بیان کی۔ جابر بن طارق رضی اللہ عنہ فرماتے بین کہ ہیں حضورا قدس صلی الله علیه وسلم کی خدمت میں حاضر ہوا تو کرد کے چھوٹے مچھوٹے گئڑے گئے جارے تھے۔ میں في وض كياكداس كاكياب كافرماياكماس سي مالن بي اضاف كياجا يكار

راویان حدیث (۳۵۷)حفص بن غمیاتٌ (۳۵۸) اساعیل بن الی خالدٌ اور (۳۵۹) مکیم بن جابرٌ کے حالات' تذکرہ را ویان شائل ترندی ' میں ملاحظ فرما کمیں۔

### سالن زیادہ بکا کے رکھنا:

كرنا بكر ينكر كرنا اى جعل المشنى قطعة قطعة وباب التفعيل للتكثير ، اورتفعمل كا باب تكثير ك نے آتا ہے۔ (جمع ص۲۵۲) فقلت ما هذا اليسوال حقيقت شي سينبيس مطلب بيے كماس كا فَا مُدهِ كَيَا مَوْكُو المعنى مَا فَائِلَةَ كَثَرَةَ تَقَطِيحَهُ ﴿ يَحْمُ صُ ٢٥٣٠ ﴾

نکٹو طعامنا! مشکثیرے ہے ''وہ و جعل الشنی کئیوا' الاجمع ص۲۵۴) یعنی ایناسالن زیادہ کرتے

ہیں ابعض نے کہا نسکنسو: اسکنانہ سے ہے۔۔اس ہےمعلوم ہوا کدآ ہے کا گھر ہیں شور بازیادہ رکھنے کا معمول تھا تا كدوارد وصادركى خدمت وتواضع اور يزوسيوں كاحق جوارا داكيا جا يحے ـ اس سے يہمى معلوم ہوا کہ سالن بکانا اور اس ہے متعلقہ امور انتجام دیتا زید و نؤ کل کے منافی نہیں ہے' بلکہ بیاتو

عصى جلداة <del>ل</del>

ملاعلى قاركٌ كَ القائل يه بين وفيه دليل عمل ي إن الاعتماء بمامر الطبخ و ما يصلحه لاينا في الزهد والتوكل بل يلاتم الاقتصاد في المعيشة المؤدى الى القناعة . (جمع ٣٥٢٠)

معیشت میں میانہ روی اختیار کرنے کے مناسب ہے جس ہے وصف تناعت حاصل ہوگی۔

### امام ترندی کی وضاحت :

فسال ابو عيسنسي 🕟 المنع "چونگرهفرت جابرين عبدانتد مشهورين رحفرات محابرين کٹیو الروایة ہیںاور جب مطلق حابر کا ذکر ہو،تو مرادو ہی ہوئے ہیں۔والسمطلق بصوف الیہ عند السعب منشین . ( اور جب مطلق جابر کاذ کر ہوتو محدثین کے نز دیک جابر بن عبدالقدمراو ہوتے ہیں )۔ ( جمع ص ۲۵۴) اس لئے امام ترندی نے تقریح کر دی کہ بیبان روایت میں جاہر ہے مراد جاہر ہن طارق ہیں۔

(١١١ ٥٥ ١) حَمَّقَتُنا قُنْيَةُ بُنُ سَعِيْدٍ عَنُ مَالِكِ بْنِ أنْسِ عَنُ اِسْخَقَ بُنِ عَبُدِاللَّهِ بَن أبي طَلَخةَ إِنَّهُ سَمِعَ أَنَسَ بْنِ مَالِكِ يَقُولُ إِنَّ خَيَاطًا دَعَا رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِطَعَامِ صَنَعَهُ قَالَ آنَسَ فَلَا هَبُتُ مَعَ رَسُول اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِلَى ذَلِكَ الطَّعَامِ فَقَرَّبَ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ خُبُرًا مِنْ صَعِيْرٍ وَ مَوَ فَا فِيْهِ فَبَّآءٌ وَفَلِيئِدٌ قَالَ آنَسٌ فَوَأَيْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَمَسَلَّمَ يَنَتَكُّعُ اللُّبَّاءَ حَوَالِيَ الصَّحَفَةِ فَلَمْ اَزَلُ أُحِبُّ الثُّبَّاءَ مِنْ يَوْمَئِذٍ.

ترجمہ: "" امام تر مذی کہتے ہیں کہ میں بدروایت تحقید بن معید نے بیان کی۔ ان کے باس است ما لک بن انس نے بیان کیا۔انہوں نے اے اسے این بین عبداللہ بن ابوطلحہ سے نقل کیا۔حضرت انس رضی الله عند قرمات بن كدايك درزي خ حضورا قدس صلى الله عليه وسلم كي ايك مرتبه وعوت كي \_ يس بهي pesturdu

لكندر جلداذل

حضور کے ساتھ حاضر ہوا۔ اُس نے حضور کی خدمت ٹیں جو کی روٹی اور کدو گوشت کا شور ہا پیش کیا۔ میں نے حضور کو دیکھا کہ پیالہ کے سب جانبوں سے کدو کے مکڑے تلاش فرمار ہے ہیں ۔ اس وقت سے مجھے بھی کدوم غوب ہوگیا۔

بعض الفاظ كي تشريح:

فيضال انسس فلعبت مع رسو ل الله صلى الله عليه وسلم .....الخ عمرت السرش الله عنداس وعوت بیس تبعیة لیلنبی صلی الله علیه و مسلم حضورصلی الله علیه وسلم کی تا بعداری بیس شریک ہوئے ۔لیکو نہ خادمہ او بطلب منحصوص یا تواس لئے کہ وہ حضور سکی اللہ علیہ وسلم کے خادم تھے اور یا اسکو بھی مستقل وعوت دی گئے تھی۔ (مواہب ص ۱۲۲) قدید فعیل کے وزن پر ہے، بمعنی مفعول کے اى لسحيم مقدد والقد: القطع طولاتكالشق لعني كوشت كالكزاجولسائي مين كا ثااور چيرا كيابوجيس يحتن (جَمْعُ صِ٢٥٥) ليكون معلجاً مجففاً في الشعس اوغيرها (مواصب ص١٢٢) اور پُحرِنمُك لِكَائِكَ ہوئے وھوپ یاکسی دوسری چیز کے ذرایعہ خٹک کیا جائے۔ رایست المنہی صلمی الملہ علیہ وسلم بھیع السلبهاء 'حوالمي القصعة: (ميس نے حضور کو ديکھا که کاسه کے اطراف ميں کدو کے نکڑ ہے اور قاشيں اللاش قربار بيرين ) بعض تنول بين المقصعة كربجائ المصحفة نقل موابر المقصعة: بڑے بیا لے کو کہتے ہیں ،جس میں دس آ دمی ہے ہولت پیٹ جر کر کھا تکیں۔ ''انیا ، یشب العشوة ومن السلطافات لا تكسر القصعة ولا تفتح المحزانة". الصحفة: الربياك كركت بين جس بس يا في افراد بيث مجركركها تاكها تكين فهي التي تشبع النحمسة (مواهب ص١٢٣) مكيلة :وه بياله جن ين وو آ دی کھانا کھاسکیں اس ہے چھوٹے کو صحیفہ کہتے ہیں جس میں ایک آ دی کھانا کھا سکے اوران میں سب سے بڑے کو جفعنة کہتے ہیں۔حضرت انس رضی الله عند کہتے ہیں کہ میں نے خود و یکھا کہ آپ سلی الله عليه وسلم فسصده عند كاطراف بركدو ك فكزية تلاش كركر كے نوش فرمار ہے ہيں۔ حسو السبي القصعة: وهو مفرد اللفظ مجموع المعنى اى جوانبها أوروه لقطاً مقرواورمعنى جمع بيعني اس کے اطراف۔ (جمع ص ۲۵۱)

### مسلمان کدو ہے محبت کریں:

فیلم ازل احب اللباء من یومنید : حمرت انس فرماتے ہیں کہ اس دوزہ ہمیشہ ہمیشہ کے لئے بچھے کدو ہے محبت ہوگئی۔ ای محبة منوعیة لاحلیقیة الجوچیز ہی حضوراقد س ملی الله علیہ وسئم کو پہند تھی ، صحابہ کرائم اس کومجیت عقلی اور شرق مجھ کر بہند کرتے (نہ کہ طبعی طور پر)۔ حضرت انس کی کدو ہے جبت گویا آپ کی سنت ہے محبت ہے۔ امام نووی فرماتے ہیں ، مسلمان کے لئے بہت ہی بہتر ہے کہ دو کدو کوم فوب سمجھے اور بہند یدہ غذا کے طور پرشوق ورغبت سے تھائے ۔ اس طرح ہراس جز کو بہند کرئے جے کہ دو کدو کوم فوب سمجھے اور بہند یدہ غذا کے طور پرشوق ورغبت سے تھائے ۔ اس طرح ہراس جز کو بہند کرئے جے حضوراقد س ملی اللہ علیہ وسلم بہند فرماتے تھے۔ جیسے ملاعلی قاری لکھتے ہیں کہ

وانه يسس محبة النباء لمحبة رسول الله صلى الله عليه وسلم وكفا كل شنى كان يحبه ذكره النووى رجع ص ٢٥٦) قال ابن عبد البرو من صويح الايمان محبة ما كان المصطفى يحبه واتباع ما كان يفعله . (مناوى ص ٢٥٦) (علا سائن عبدالبرقر مات بيل خالص اورصرت ايمان كى علامت بيب كه براس چيز سے محبت كى جائے بس سے صور مصطفى من الله عليه وسلم محبت فرمات فيز جوآب كي جائے ب

## دعوت قبول کرنی حاییے:

حدیث سے بیچی ثابت ہوا کہ اعلی اور عظمتوں والے لوگ اپنے سے کم در ہے اور ادفیٰ
اوگوں کے ہاں جا کر ان کا کھانا کھا تکتے ہیں۔ چاہے دعوت کرنے والے کسی کیوں نہ ہوں۔ ابسے
لوگوں کی دعوت قبول کرنا سنت ہے اور بے تکاف واعیوں کے ہاں اپنے خادم وساتھو لے جانا بھی
مشروع ہے۔ جیسے کی مشکلو ہے اس کواس عبارت میں نقل کردیا کہ :

وفی المحدیث جوازا کل الشریف طعام من دونه من محتوف اوغیرہ واجابة دعوته و مو اکسلة المخادم وان کسب الخیاط لیس بدنئی ملخصا من الموقات ۔ (حاشیہ مشکل اس ۳۶۲) نیز یہ مجمی معلوم ہوا کہ داعی حسب توفیق دعوت کا انتظام کرے نہ کہ بھان بہت سے اشیاء کا اہم م کرے اسپنے لئے یا عشہ تفاقر سمجھے جیسے کہ ص بی گئے جو کی روئی اور کدو کے قاشے والے ہوئے شور یا چیش \_\_\_\_\_

فرمایا۔ حدیث میں حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم کی سیرت کا ایک باب آگیا ہے کہ آپ کس قدر متواضع اورخلیق متھے۔اسینے اصحاب میں تدرمہر بان اورشفیق متھے۔

------

(٢ ١ / ١ ٥ ١ ) حَسَلَتْ اَحْمَدُ بُنُ إِبْرَاهِيْمَ النَّوْرَقِيُّ وَسَلَمَةُ بُنُ شَبِيْبٍ وَمَحْمُودُ بُنُ عَيْلاَنَ قَالُوْ اَخْبَرُنَا اَبُوُ اُسَامَةُ عَنْ هِشَامِ ابْنِ عُرُوةَ عَنْ اَبِيْهِ عَنُ عَآئِشَةَ قَالَتُ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحِبُ الْحَلُوآءَ وَالْعَسَلَ.

ترجمہ: '' امام تر مذک کہتے ہیں کہ ہمیں بیروایت احمد بن ابرا تیم دور تی ،سلمۃ بن هبیب اورمحود بن غیلان نے بیان کی ۔ وہ تیوں کہتے ہیں کہ ہمیں خبردی ابواسامہ نے ، وہ کہتے ہیں کہ ہمیں بیروایت ہشام این عروۃ سے اُن کے باب کے واسطہ سے کینچی۔

وہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا ہے روایت کرتے ہیں کہ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا فریاتی ہیں کہ حضور اقد س صلی اللہ علیہ وسلم کو شخصاا در شہد پسند تھا۔

راد یان حدیث (۳۲۰) احمد بن ابرانهم الدورتی" اور (۳۲۱)ابواسامهٔ حماد بن اسامهٔ " کے حالات " تذکره راویان ثنائل تر ندی" میں ملاحظ فر ما کیں۔

# حضورا قد س صلى الله عليه وسلم كوحلوه اورشهد بيند تفا:

کان رسول الله صلی الله علیه وسلم یحب المحلواء و العسل: حضور سلی القدعلیه وسلم کوحلوه اور شهد بهت مرغوب نفیه و صلی الله علیه و سلم یحب المحلواء و العسل به محل سافید و حدادو یه اور شهد بهت مرغوب نفیه و حلاو یه استان ایر العسل کاعطف از قبیل "عطف المنصاص علی العام" که عطف فاص عسل ( اشحافات می العام " که عطف فاص عسل ( شهد ) کاعام حلوه ( بینی ) پر ہے۔ حضور اقد س صلی الله علیه وسلم کے قرائے بیس گرا شکر مروج نہیں ہے، بلکہ بعض حفر است نے تو تفریح کی ہے کہ آپ نے شکر نہیں ویکھی تھی۔ مینسی چیز عموا محجور اور شهد سے تیار کی جاتی تھی وقد قسط نے علی الفا کھی وقال المعالی المحلواء اللی کان بعجها تصمر یعد جن بدلین. ( مناوی می ۲۵۲) ( اور بھی طوه کا اطلاق میود جات پر بھی ہوتا ہے امام تعالی گ

besturdub

فر ماتے ہیں کہ دہ حلوہ جسکے ساتھ آپ محبت کرتے تھے وہ تو ایسی تھجور جو دودھ میں ملائی اور گوندھی جائے )

شخ النجوري فره ت مين اسب سے بہلے مفترت عثمان رضی الله عند في طوہ بنایا اور آ ب كی خدمت ميں بيش كيا، جو باريك آئے اور شهد سے تيار كيا تيا تھا۔ جسے حضور الدس سلی الله عليه وسلم في بند فر مايا" فاستطابه". (مواهب عن ١٢٥)

علوہ سے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی محبت شدت اشتہا اور لذت بنس کے لئے نہتی ..... بل لا لاست حسانها '(بلکہ اسکے عمدہ مونے کے لئے )لہذااس سے ریجی تابت ہوا کہ عمدہ کھانے کی محبت تقویٰ اور زہد کے منافی نہیں ہے۔

و یو حد من هدا الحدیث ان محبة الاطعمة النفیسة لا تنافی الزهد لكن بغیر قصد. (مواهب ص ۱۲۵) (اوراس حدیث سے بیمی معلوم ہوتا ہے كہ ایجھے اور نفیس قتم كے كھالوں سے تجر ارادی محبت زیدوتقوی كے منافی نہیں)

\_\_\_\_\_\_

(٣٠/١٣) خَلَقَتَ الْحَسَنُ بْنُ مُحَمَّدِ الزَّعُفَرَ انِيُّ اَخْبَرَنَا حَجَّاجُ بْنُ مُحَمَّدِ قَالَ قَالَ ابْنُ جُرَيُحٍ آخِبَرَنِي مُحَمَّدُ بُنُ يُؤسُفَ أَنَّ عَطَآءَ بُنَ يَسَادٍ آخِبَوَهُ أَنَّ أَمَّ صَلَمَةَ آخَبُونَهُ انَّهَا قَرْبَتُ إِلَى رَسُول اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جَبُّا مَّشُويًافَا كُلَّ مِنْهُ ثُمَّ قَامَ إِلَى الْصَالَةِ وَمَا تَوَضَّا.

ترجمہ: "امام ترفدی بیان کرتے ہیں کہ جمیس بیروایت حسن بن محد زعفرانی نے بیان کی۔ اُن کے پاس مجاج بن محد عفرانی نے بیان کی۔ اُن کے پاس مجاج بن محد نے فروی کہ اُن کے عطاء بن بیار نے فروی اور اُسے ام المؤمنین ام سلمہ ؓ نے بتایا۔ حضرت ام سلمہ ؓ فرماتی ہیں کہ انہوں نے بہلو کا بھنا ہوا گوشت حضور سلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں پیش کیا۔ حضور کے تناول فرمایا اور پھر بلاوضو کے نماز ردھی۔

راديان حديث (٣٦٢) الحن بن محمر الزعفر اني " (٣٦٣) حجاج بن محمدٌ (٣٦٣) ابن جرجَ " (٣٦٥)

Desturduk

<sup>آگله</sup> حلداوّ

محمد بن بوسف ؓ اور (۳۶۲)عطاء بن بیبارؓ کے حالات'' تذکرہ رادیان ٹمائل ترندی'' بیس ملاحظہ فرمائیں۔

## گوشت آپ کی محبوب غذائقی:

انها قربت ..... الغ "مضمون حديث تحت اللفظائر جمديل والشح كرديا ي--

جنباً کی بعض نے من شاہ ( بحری) کی تصریح کی ہے، گراس پرکوئی تو کا دلیل نہیں ہے۔ السجنب:
مالتحت الابط الی الکشع ( بغل کے نیچے ہے پہلوتک ) ( اتحافات ص ۱۲۷ ) حضوراتدی صلی اللہ علیہ وسلم کو گوشت بھی بیند تھا۔ ابن باہد کی روئیت ہے۔ آپ نے فر با یااللہ حسم سید الطعام لاھل اللہ بنا والا نحسرة ( گوشت و نیا و آخرت کے لوگوں کے لئے کھانوں کا سردار ہے)۔ ( جمع ص ۲۵۸ ) دیگر روایات ہے بھی اس کی تا تریہ ہوتی ہے۔ حضرت علی ہے مرفوعاً منقول ہے۔ مسید طعم بھیل اللبنا اللہ بنا اللہ علم اللہ بنا اللہ علم اللہ بنا اللہ علم اللہ بنا اللہ علم و مو بزید صبعین قوة و فال الشافعی اکلہ بزید فی العقل ( جمع ص ۲۵۸ ) ( بی کریم صلی اللہ علیه اللہ علیہ وسلم اللہ علم کا محبوب ترین کھانا گوشت تھا اور وہ انسان بیں ستر تو تیں زیادہ کر و بتا ہے، امام شافعی فرماتے ہیں کہ گوشت کا کھانا عشل بیں زیادہ کر و بتا ہے، امام شافعی فرماتے ہیں کہ گوشت کا کھانا عشل بیں زیادتی کا سبب ہے)

حضرت على رضى الله عند سدروايت به كد كوشت رنگ كوصاف كرتا ب فلق بين سن لاتا به جس في جاليس روزتك كوشت ند كهايا، ساء خلقه ذكره في الاحياء (جمع ص ٢٥٨) علامدائن القيم فرمات بين كوشت كهاف في بداومت نيس كرفي جابي كداس ببت سه امراض بيدا موت بين موت بين كوشت كهاف في بداومت نيس كرفي جابي كداس ببت سه امراض بيدا موت بين موق بين وفعال بدفراط المحكيم لا نجعلو بطونكم مقابو للحيوان (مواصب ص ١١٥) (حكيم بقراط كمت بين كداب بين وفي كوجوانون كا قبرستان ندبناي اس مديث كاما قبل سه ربط طاهر به كداس مدين بيلي علوه اورشهد كابيان تحااوراب كوشت كا ننيها على ان الثلاثة افعنل الاغذية وانفعها للبلن والكبد والاعضاء ولا ينفو منها الامن به علة او آفة (جمع ص ٢٥٧) (ان تين چيزول كنذ كره سه والكبد والاعضاء ولا ينفو منها الامن به علة او آفة (جمع ص ٢٥٧) (ان تين چيزول كنذ كره سه

یہ تنبیہ کرنی تھی کہ میہ بیتیوں (حلوہ شہد گوشت) غذاؤں میں افضل اور بدن وجگراور دوسرے اعضاء کے لئے نافع اور مفید ہیں اوران کے کھانے سے بیاریا کوئی آفت زدہ ہی پینفر اور کراھت محسوں کر ربگا)

قبال ابن البعرب وقد اكل صلى الله عليه وسلم الحنية، اى المهنوى والقليد والحنيد العبد والحنيد المعتبد والعنيد والعنيد والعنيد المعتبد والله عليه وسلم الله عليه والله والله عليه والله والله والعنيد والعنيد والعنيد والله والل

(١٥٨/١٣) حَدَّقَا قُنِيَةُ حَدَّقَا ابْنُ لَهِيْعَةَ عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ زِيَادٍ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ ابْنِ الْحَارِثِ قَالَ أَكَلَنَا مَعْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ طَوَاءً فِي الْمَسْجِدِ .

ترجمہ:"امام ترفدی کہتے ہیں کہ ہمیں بیروایت تنبید نے بیان کی۔اُن کے پاس بیروایت ابن لہید نے بیان کی۔اُن کے پاس بیروایت ابن لہید نے بیان کی۔اُن کے پاس بیروایت ابن لہید نے بیان کی۔اُن کے باس سول عبداللہ ابن حارث من اللہ عند فرما ہے ہیں کہ ہم نے حضورا قد اس علی کے ساتھ ہے ساتھ جھنا ہوا گوشت محید ہیں کھایا۔

# مجدمیں بیٹھ کر کھانے کا تھم:

قبال الكلنا مع رسول الله صلى الله عليه وسلم شواءً في المسجد ، الشواء : آگ پر بھو نے ہوئے گوشت كو كہتے ہيں۔" السلاحيم المعشوى بالنار " (اتحافات ص ۲۱۸) اس حديث بيس باہم كجا بيٹھ كرمىجد بيس كھانا كھانے كا جواز مدلول ہے۔ بشرطيكه مجد كافرش فراب نه ہواور كھانے كے ريزے فرش مجد برندگريں۔ (ورند پھرياتو كروہ اوريا حرام ہوگا)

علامه طائلي قاريٌ قرمات إلى فيه دليل لجواز اكل الطعام في المسجد جماعة و فرادي و محله ان لم

جلداً والمالكة المالكة يحصل هايقفو المسجد والا فيكوه او يحوم (جمع ص ٢٥٤) اوربي محي مكن بكرا بيا اوراآبك صحابةً نے مسجد میں زمانداعت کا ف میں کھانا کھایا ہو (جیسے کہ علامہ پیجوریؒ نے نقل کیا ہے کہ )ویہ ہے ن حمل اكلهم بالمسجد على زمن الاعتكاف (موابي ١٣٦)

> این ماجد شریرا شافه می منقول سب شده قیام فصلی و صلینا معه و لم نود علی ان مسحنا ابعلیت بالحصباء (جمع ص ۲۵۸) ( كهرآب كرے بوت اور تماز برهى اور بم نے بھى آب کیماتھ نمازیڑھی اسکے علاہ کچھ بھی نہیں کیا صرف یہ کہ کنگریوں کے ساتھ اپنے ہاتھ یو تھے )

> خلاصہ یہ کد مسجد میں کھانا جائز ہے ، مگراس کوعا دے نہیں بنالیما جائے۔ یہ باب چونکہ آپ کے سالن کے بیان میں ہےتو لاز مایہاں گوشت بطورسالن کےروثی کےساتھوکھایا جا نامرادلیا جائے گا۔ ای مشویا یعنی مع المنجوز (جمع ص ۲۵۸) ( یعنی بعنا ہوا گوشت روٹی کیساتھ کھایا )

> علامداليج ريَّ قرباسة بين كدييضيافت ضباعة بنست الزبير ابنة عم البني صلى الله عليه وملم کے گھر برتھی۔حضوراقدس ملاق اینے مہمانول سمیت (جن بیل مغیرہ بن شعبہ ہم مجھی تھے )ان ك كرتشريف ل كي -آب كرمام بكرى كابهنا بواببلولايا كيان احد الشفرة ( پر حضور عليلة نے چھری اضائی ) پیطلحہ کے وزن پر ہے۔ بوی اور چوڑی چھری کو کہتے ہیں۔اس کی جمع شفار آتی ہے۔ جیسے کلب کی جمع کلاب اور شفر ات بھی آتی ہے جیسے بحدۃ کی جمع سجدات۔ (مناوی ص ۲۸۹)

> (١٥٩/١٥) حَدَّ ثَنَا مَحُمُودُ بُنُ غَيْلانَ أَبَاتَا وَكِيْعِ "حَدَّ ثَنَا مِسْعَرِ" عَنْ أَبِي صَخُرَةَ جَامِع بُن شَسَنَّادٍ عَنِ الْمُغِيْرَةَ بُنِ عَبْدِ اللَّهِ عَنِ الْمُغِيْرَةَ بُنِ شُعْبَةَ قَالَ ضِفْتُ مَعَ رَسُول اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَمُسَلَّمَ ذَاتَ لَيْلَةٍ فَلَتَنَى بَحَنُب مُّشُوعٍ ثُمَّ اخَذَ الشَّفْرَةَ فَجَعَلْ يَحُزُّلِنَى بِهَا مِنَهُ قَالَ فَجَاءَ بِلالْ يُؤذِنُهُ بِالصَّلَوْةِ فَٱلْقَى الشُّفُرَةَ فَقَالَ مَالَهُ تَرِبَتُ يَدَاهُ قَالَ وَكَانَ شَارِبُهُ قَدُ وَفَي فَقَالَ لَهُ ٱلْخُصُّهُ لَكَ عَلَى سِوَاكِ أَوْ قُصُّهُ عَلَى سِوَاكِ .

> ترجمہ: '''امام ترند گیبیان کرتے ہیں کہ ہمیں بیدوایت محمود بن غیلان نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ

سيالية المالية 
ہمیں اس کی قبر وکیج نے دی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں اے مسع نے ابی صحرہ جامع بن شداد کے واسطہ سے بیان کی۔ انہوں نے بیروایت مغیرہ بن عبداللہ سے اور انہوں نے مغیرہ بن شعبہ ہے۔ دوایت کی۔ مغیرہ بن شعبہ ہے ہیں کہ میں ایک رات حضور اکرم علی کے کساتھ مہمان ہوا۔ کھانے میں ایک بہلو بھنا ہوالا یا گیا۔ حضور علی ہے ہی اگر اس میں سے کاٹ کاٹ کر ججھے مرحمت فرمار ہے تھے۔ بہلو بھنا ہوالا یا گیا۔ حضور علی ہے کہ اس میں سے کاٹ کاٹ کر ججھے مرحمت فرمار ہے تھے۔ اس دوران میں حضرت بال رضی اللہ عند نے آگر نماز کی تیا رک کی اطلاع دی۔ حضور علی ہے ارشاد فرمایا کہ فاک آلود ہوں اس کے دونوں ہاتھ ، کیا ہوااس کو کہا ہے موقع پر فرکی اور پھر چھری رکھ کر ارشاد فرمایا کہ فاک آلود ہوں اس کے دونوں ہاتھ ، کیا ہوااس کو کہا ہے موقع پر فرکی اور پھر چھری موقعی نمازے کے مغیرہ کہتے ہیں کہ دوسری بات میرے ساتھ ہے چش آئی کہ میری موقعیس بہت بڑھ دی تھیں ،حضور علی ہے فرمایا کہ لاؤم مواک پر رکھ کران کو کتر دوں یا بیفر مایا کہ مواک پر کھکران کو کتر دوں یا بیفر مایا کہ مواک پر کھکران کو کتر دوں یا بیفر مایا کہ مواک پر کھکران کو کتر دور دوروی کو الفاظ میں شک ہے کہ کیالفظ فرمائے۔

راویان حدیث (۳۲۷)مسعر (۳۲۸)ایوصحر آه اور (۳۲۹)مغیره بن عبدالله تنسی حالات " تذکره راویان شاکل تر مذی "میں ملاحظ فرما ئین \_

لفظِ" صفت "كامعنى وتشريح:

قال ضفت مع رسول الله صلى الله عليه وسلم ذات ليلة . اس كاايك معنى توييب كه يل اورحضورا قدل منابقة ايك صاحب كياس مجمال بوي ، جيسا كه علامه مناوي كلصة بين : اى نؤلت اناواياه صيفين على انسان . (مناوى ص ٢٥٨) وقال الطيبى اى نؤلت اناورسول الله صلى الله عليه وسلم على رجل صيفين له (جمع ص ٢٥٨) اوردوم العنى يا يحميم من كرايك رات يس آپ كامهان بنا . اى كنت ليلة ضيفه (جمع ص ٢٥٨)

شیخ الحدیث حضرت مولانا محمد زکر یافر ماتے ہیں کہ بندہ کے نزدیک اقرب بیہ کہ میں حضور القدس علیقے کامبمان تھا اور آپ علیقے کی مع مبمانوں کے کہیں دعوت تھی۔ جیسا کہ عام معمول ہے کہ اکابر کی دعوت بمع خدام و تعلقین کے ہوتی ہے اس صورت میں روایات میں کوئی تعارض باتی نہیں رہتا کہ بیاصل میں آپ کے مبمان میں اور آپ علیقے کی اس وقت مع مبمانوں کے دعوت کی دجہ ہے۔

### یے بھی اور آپ علیہ ووتوں دوسرے کے مہمان تھے۔ (خصائل)

علامه المعجوري فرمات بين كرضيافت صباعة بنت الزبير ابنة عم البنى صلى الله عليه وسلم (حضور عَلَيْكُ كَي چَيَازَاد بِيُ ضَاعة بنت زبير ) كُلُّه برخى \_ و قبل انها كانت في بيت ميمونة ام الممونين (اوربعض كِزَد يك ضيافت ام المونين حفرت يمونة كرجمره بين في \_ (اتحاقات ص ١٩٩) حضورا قدس حَلِيلة كي تواضع اورخدمت :

فجعل بعز فحزلی بھا مند جضوراقدی بھائی ہالی قلب، مروت شفقت اورتو اضع و فدمت کے طور پر گوشت چیری ہے کاٹ کاٹ کرمہمانوں کے مائے دکھتے جاتے ہے۔ جن جن میں مغیرہ بن شعبہ میں شعبہ کی تھے۔ جنانچ فر ہاتے ہیں۔ فیعز لمی بھا مند بیعن بقطع کے ہے۔ المعز المقطع کو کہتے ہیں اور المعز فی الملعم طولا (گوشت کے لمباکلاے) کو کہتے ہیں۔ اس سے یہ بھی خابت ہوجا تا ہے کہ بھنے ہوئے گوشت کو حسب ضرورت چیری سے کا ناجا کر ہے۔ ایک تو مرقبہ چیری کا ستعال ہے، جس میں ہاتھ کی تھوڑی تلویث بھی برواشت نہیں کی جاتی ۔ یہ بہر حال ندموم ہے۔ جب فیر معمولی حالت ہواوراگر گوشت کے قطعے بڑے بڑے اور تخت ہوں اور تقول کا ہاتھ سے تو ڈ نامکن ندر ہے، تو پھر چاتو چیری کا استعال جائز ہوجا تا ہے۔ سب سے زیادہ بہتر تو جیسے گا ہتھ سے تو ڈ نامکن ندر ہے، تو پھر چاتو چیری کا استعال جائز ہوجا تا ہے۔ سب سے زیادہ بہتر تو جیسے گا ہتھ سے تو ڈ نامکن ندر ہے، تو پھر چاتو چیری کا استعال جائز ہوجا تا ہے۔ سب سے زیادہ بہتر تو جیسے کا خدیث مولانا محمد ذکریا گی ہے۔ فرماتے ہیں کہ ممانعت چاتو سے کھانے ہے۔ جاور یہ واقعہ چاتو سے کھانے کے سے کاٹ کر ہاتھ سے کھانے کا ہے۔ اگر گوشت اچھی طرح ندگا ہوتو چاتو سے کاٹ کر ہاتھ سے کھانے میں کوئی مضائے نہیں ہو۔ (خصائل)

#### ا حادیث میں تعارض سے جواب :

نیز حدیث بین تصریح ب لا تنقطعو اللحم بالسکین فانه من صنیع الا عاجم وانهشو ه فانه اهنا و امرا ( گوشت کوچیری سے کا ف کرندگھاؤ کی جمی کوگوں کا طریقہ ہا اسکودائنوں سے نوج کا ندا معالم دونوں کر کھاؤ یہ کھانے کو خوشگوار اور لذیز ترین بنا ویتا ہے ) (ابوداؤ دج ۲ ص۱۵۳) لبذا بظاہر دونوں اصادیث بین معارضہ ہے۔ پینخ عبدالرؤف فرماتے ہیں (۱) لِلقول اہی داؤد و البیہ تھی (انسه) لیس

sesturdul

e jakki ess

بالقوى وعملمي التنزل (٣) فالنهي وارد في غير الشوى (٣) او محمول على ما اذا تخذا لحز عادة (٣) او يحمل الحزعلي الكبيو لشاة لحمه والنهي على الصغير (مناوي ٣٥٩)(١) كرهديث نہی قوی نہیں ہے جیسا کہ ابوداؤ داور جھتی نے قول کیا ہے(۴) اگر حدیث نبی کوقو ی علے تہیل التزل مان بھی لیا جائے تو پھرتطبیق بیہوگی کہ نہی کا تکم بھنے ہوئے گوشت کے علاوہ (خوب کیے ہو ک) کے لیے ہے (٣) یا نبی کا تھم اس وقت ہے کہ چھری کے ساتھ کا ننے کی عادت بنالی جائے (٣) یا حجر کی ے کاپننے کا تھم بوڑ تھے اور لاغر جانور کے لیے کہ اسکا گوشت بخت ہوتا ہے اور نبی کی حدیث کامحمل چھوٹا جا تور ہو (مناوی ص ۲۵۹) اور بیجی ہوسکتا ہے کہ چھری ہے کا نئے کا تھم اس وقت ہو کہ گوشت کا نکزابزاے اور ہاتھ میں نہیں اٹھایا جا سکتااور نبی کامکمل جھوٹے نکڑے کے لیے ہو )

- ملاعلی قاری فرماتے ہیں :
- هو ليس بالقوى على انه يجوز ان يكون احتزازه صلى الله عليه وسلم ناسخاً لنهيه عن قطع اللحم بالسكيس
  - وان يكون لبيان الجواز تنبيها على ان النهى للتنزيه لا للتحريم.
- و قبيل معني كونه من صنيع الاعاجم اي من دابهم و عادتهم اي لا تجعلو القطع بالسكين  $(\mathbf{r})$ دأبكم كالا عاجم بل اذا كان نضيجاً فانهشوه فان لم يكن نضيجاً فحزّوه بالسكين. (جمّ س٠٤٠)
- یہ حدیث نہی قوی نہیں اسکے علاوہ یہ ہمی ممکن ہے کہ آ ہے کا حجیری سے کا نباریہ ہ کئے بن جائے (0)حضور عظیم کے لیے نہ کا ان مهارک که گوشت کوچیری سے کھانے کے لیے نہ کا اور
- یا حضور کا چھری ہے گوشت کو کا ثما بیان جواز کے لئے ہواہ راس بات پر عبیہ ہو کہ تمی تنزیری ے نہ کہ تح کی۔
- (٣) اوربعض نے کہا کہ مجمیوں کا طریقہ ہونے کا مطلب آئی ، دے مشمرہ ہے یعنی مطلب یہ ہوگا کہ تم لوگ چھری کیساتھ کا نے کی عادت جمیوں جیسے نہ بناؤ بلکہ اگر گوشت پختہ ہے تو پھر دانتوں سے نوچوا درا گريڪا ہوائبيں تو پھر جيسري ہے کا ثو۔

**Hillipoo** 

### حضرت بلال رضى الله عنه كوتنبيه

فجاء بلال ا درین اشاحضرت بال نے آکر نمازی تیاری کی اطلاح دی۔ بوفن: بیغان ہے ہے وہو الاعلام او فرراد کرتا ہے (اتحافات ص ۱۹ ) آپ نے کھانا چیوڑ ویااور فر مایا 'مسالیہ تسویت بسیاہ'' بلال کو کیا ہو گیا۔ اس کے دونوں ہاتھ فاک آلود ہوں ۔ حضورا قدس سلی اللہ علیہ و کھم کو حضرت بلال کا کا یہ بے قد ہو گائیں پہند نہ آیا کہ آپ تو مہما نول کی فاطر مدارات کرر ہے تھے ، پھر نماز کا وقت بھی آپ کومعلوم تھا۔ آپ کواس کی فکر بھی ہوتی تھی۔ اس لئے آپ نے اس جملہ ہو تو بیخ ، سیرا آپ کو میلوم تھا۔ آپ کواس کی فکر بھی ہوتی تھی۔ اس لئے آپ نے اس جملہ ہو تا جو ہوی علی سنیداور تربیت فر مائی۔ بدوعا غرض رقمی اور یہ جملہ بدوعا کے لئے استعمال بھی نہیں ہوتا۔ و جوی علی السنیہ العوب نمیجرد اللوم لا للدعوۃ علیہ اور یہ کملہ فران ہو ب بدائه کا اور شہیاں امر برتھی کہ ملامت کرنے کے لئے ہو نہ کہ بدوعا کے لئے برتا ہے ۔ (اتحافات ص ۲۹۹) اور شہیاں امر برتھی کہ جب حضورا قدس سلی اللہ علیہ و کما میک میمان کی جو ہے اس کے اہتمام میں مشغول تھے ، تو اس کو درمیان میں وطلاع نہیں کرفی جا ہے تھی بلکہ فراغت کا انتظار مناسب تھا جبکہ نماز کے وقت میں گنجائش جمی تھی تھی جب میں مشغول کی دعایت کے ورمیان میں وطلاع نہیں کرفی جا ہے تھی بلکہ فراغت کا انتظار مناسب تھا جبکہ نماز کے وقت میں گنجائش میں مشغول کے دولت میں گئجائش ہو۔ (حاشیہ شکلو قص کے ۳۱)

# مونچھوں کا شرعی حکم:

و کنان شادید قد و فی سالخ اس کتاکل یا مغیرة بن شعبه بین توشاد به بین القات بوگا

ادر یکی اختال توی ب بلکستعین ب بیسے کدابوداؤ دکی روایت بین ب بقال میرک وقع فی رواید ابی داؤ دو کنان شادیی وفی .... النج طامیرک فرماتے بین کدابوداؤ دکی روایت بین لفظو کنان شادیی وفی النج (کدمیری مونجیس) ب در جمع ص ۲۲۰) یا مغیره بن عبدائد بین یا مفترت بلال اور یا تمیر خود حضور سلی الله عنید و تلم کورا جع بو بتواس وقت النفات کی ضرورت نبین دالیت ان احتمال سے کو صاحب مرقات نے تک کا المطیبی و یسحت صل ان یکون الصمیو فی مساوی به کیال فیل این رسول الله صلی الله علیه و سلم اقصه لک ای شاویه فی الله علیه و سلم اقصه لک ای

لنفعک و بحصل ان یکون الصمیر فی شار به لوسول الله صلی الله علیه و سلم و معنی قوله اقصه لک ای اعتطیک تنبر ک به و کل هاف تکلفات لا تشفی العلیل بطی قرماتے جی کہ یہاں یہ احتال بھی ہے کہ شار به کی ضمیر یا تو بلال کور احج به تو پھر تقدیر (اصل ) عبارت قبال بلال النع به وگ ، لیتی بحص آپ نے فرمایا کہ تیرے تفع اور فائد ہے کیلئے ان کو کاٹ دول اور یہ بھی احتال ہے کہ ضمیر شار به میں حضور کوراجع بواور معنی یہ بوگا کہ میں بھے موقیس کاٹ دول یعنی آپ کوریدول تا کہ نوان کے ساتھ تیرک حاصل کرے اور یہ سب ایسے تکلفات ہیں کہ علم کے بھار کوشفائیس دے سکتے۔ (والله کے ساتھ تیرک حاصل کرے اور یہ سب ایسے تکلفات ہیں کہ علم کے بھار کوشفائیس دے سکتے۔ (والله العلم) (حاشیہ مشکل قات ایس کی ماتھ تیر جسے علامہ یہ تورگ فرماتے ہیں جسے علامہ یہ تورگ فرماتے ہیں ، والشار ب ہو شعر النابت علی الشفع العلیا۔ (مواہب سے ۱۲۳)

مواک پررکار کر کر نے کا مقصد یہ ہے کہ اس بیل کی دوسرے سے استمد ادکی ضرورت بھی شہیں ہے۔ نورا کر دو۔ دوسرایہ کہ مسواک پررکار کر نے سے تکلیف نہوگی'' و سبب المقص علی اللسواک ان لاتسادی الشفة بالقص '' اور مسواک پررکار کر کر نے کا سبب یہ ہے کہ ہوٹول کو کتر نے اللسواک ان لاتسادی الشفة بالقص '' اور مسواک پررکار کر کر نے کا سبب یہ ہوگا۔ (مواصب ص ۱۲۱) یہ مشرکین کا طریقہ تھا کہ دو داڑھی منڈ اتے تھے اور مونچیس بڑھاتے تھے۔ حضور اقد س سلی انڈ علیہ وسلم نے داڑھی بڑھانے اور مونچیس کو انے کا تھم دیدیا۔ مونچھوں کا شرکی تھی ہیں ہے کہ بالکل نیچ تک کتر داد نے جا کیں یا کم از کم اس فقد رضر ورکتر نے جا بیں ۔ آ دی کا ہونٹ تو صاف نظر آئے۔ آپ کے مختلف ارشادات میں داڑھی بڑھانے اور مونچھوں کے کا نے میں مبالغہ کر سف یہ بھی ہے کہ مونچھوں کو منڈ انا سنت ہے، گر عفاءِ مختلفین کہتے ہیں کہ کتر وانا سنت ہے۔ تا ہم کتر وانے میں مبالغہ مونچھوں کو منڈ انا سنت ہے، گر عفاءِ مختلفین کہتے ہیں کہ کتر وانا سنت ہے۔ تا ہم کتر وانے میں مبالغہ مردری ہوتا ہے کہ ویز شرف نے کے کہ بھی ہوجا کیں۔

اس صدیت سے بیجی معلوم ہوا کہ دوسرے کی موقیقیں کترنا یا دوسرے سے کتروانا خود کترنا دونوں جائز ہیں۔ البتہ موقیقیں کترتے وقت دائیں سے ابتداء کی جائے۔ تو مندوب ہے ۔کیا موقیھوں کا موتڈ نافشل ہے یا کترنا؟علامالیجو رک فرماتے ہیں والا کوون علی الاول (ای قصه) اکثرعلاءاس کے کاشنے کو فضل بجھتے ہیں۔

بلکد حضرت امام ما لک تو مونڈ نے والے کومز ادیا کرتے تھے فسال مسالک یو دب المحدالق امام ما لک قرماتے ہیں کدمونڈ نے والے کومز ادی جائیگی۔ (مواھب ص ١٣٧)

## اسبال كاتتكم :

اسبال کا پاتی رکھنا ہمی کروہ ہے۔اسبال: طوف الشاد ب کو کتے ہیں حضوراقد س سلی الله علیہ وسلم کے سامنے بحوں کا ذکر ہوا کہ وہ اسبال کو بڑھاتے اور داڑھیوں کو منڈاتے ہیں ، تو آپ نے ارشاد فر بایا فخالفو هم یعنی ان کی مخالفت کرور و فی خبر احمد قصوا اسبائکم ووفروا لحاکم ولکن دئی الغزائی انبه لا باس بنوک الاصبال اتباعاً لسیدنا عمر وضی الله عنه الله اعلم واتحان دئی الغزائی انب لا باس بنوک الاصبال اتباعاً لسیدنا عمر وضی الله عنه الله اعلم واتحان دائے انبال (مونچیوں کی لمبائی) کو کتر واورائی واثر عیال بڑھاؤ ۔لیکن اہام غزائی کی بدرائے ہے کہ اطراف میں کمی مونچیس رکھنے میں کوئی حرج نہیں واڑھیاں بڑھاؤ ۔لیکن اہام غزائی کی بدرائے ہے کہ اطراف میں کمی مونچیس رکھنے میں کوئی حرج نہیں یعنی حضرت عرق کی تابعداری کرنے کے لئے۔

\_\_\_\_\_\_

ترجمہ: ''امام ترندیؒ کہتے ہیں کہ جمیں بدروایت واصل بن عبدالاعلیٰ نے بیان کی۔ ان کے پاس اے محمد بن نفیل نے بیان کی۔ ان کے پاس اے محمد بن نفیل نے بیان کیا۔ انہوں نے بدروایت ابوحیان تیمی سے روایت کی اور انہوں نے ابوز رعہ سے نقل کی۔ وہ حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت کرتے ہیں۔ حضرت ابو ہریرہؓ فرماتے ہیں کہ حضور اسکی

<sup>(</sup>١٢٠/١٦) حَدَّقَنَا وَاصِلُ بُنُ عَبُدِ الْآغَلَى حَدَّقَا مُحَمَّدُ بُنُ فَصَيْلٍ عَنُ اَبِي حَيَّانَ التَّيْمِيّ عَنْ اَسِى زُرْعَةَ عَنَ آبِى هُورَيْوَةَ قَالَ أَيْنَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِلَحْمٍ فَرُفِعَ اِلْيَهِ الزِّوَاعُ وَ اَ كَانَتُ تُعْجِبُهُ فَنَهَسَ مِنْهَا.

خدمت میں کہیں ہے گوشت آیا۔اس میں سے دست (یعنی بونگ) حضور کے سامنے بیش ہوئی۔ حضور اقدس عظیمی کو دست بعنی بونگ کا گوشت بسند بھی تھا۔حضور نے اس کو دانتوں سے کاٹ کر تناول فرمایا۔ بعنی جھری وغیرہ سے نہیں کا نا۔

> رادیان حدیث (۳۷۰) واصل بن عبدالاعلی " (۳۵۱) محمد بن فضیل " (۳۵۲) ابوحیان النیمی " اور (۳۷۳) ابوزرمهٔ کے حالات " تذکره راویان شوکل تر قدی "میں ملاحظ قرما کمیں۔

> > گوشت کودانتوں سے نو چنااور کھاناافضل ہے:

پہلی روایت میں گوشت کوچھری ہے کاٹ کرکھانے کا بیان تھا۔ اس روایت میں وائتوں سے نو پنے اور کھانے کا بیان تھا۔ اس روایت میں وائتوں سے نو پنے اور کھانے کا بیان ہے۔ المذراع سے سراد بازو ہے۔ والسعراد هذا مافوق الکواع (پاؤں سے او پر کا حصیمراد ہے) (مواصب ص ۱۲۷) ہو المیسد میں کسل حیوان برحیوان کی چوڑی (مناوی ۲۲۲) و کانت تعجبہ "آپ اس کو بہت پند قرمائے تھے۔ لسرعة نضجها مع سهولة هضمها، وطیب طعمها و لزیادة فوتها للجسم. (بوجاس کے جلدی پکتے اور بسولت بمضم ہونے اور ذا اکتہ کے والیہ مولت بمضم ہونے اور ذا اکتہ کے ایجے بوئے اور جسم کو طاقتور بنانے کیلئے )۔ (انتی فات ص ۲۲۰)

"فنهش منها" یہ نهش سے باطواف الاسنان سے تناول کوہش کہتے ہیں۔ وهو اهنا واهدرا آپ علیقہ کووائتوں نے وہنا اور کھانا، چھری کے ساتھ کا نے اور کھانے سے زیادہ لیند تھا۔ وهذا اولی واحب من القطع بالسکین (مواهب سے الا) ولانه ینبئی عن ترک المتکبر و المتکلف و نسرک النشب بالا عاجم (جمع ص ۲۲۱) اور دائتوں سے نوچ بی تکبر تکلف اور جمیوں کی تشہد کو جھوڑ نامقھود ہے۔ اس حدیث سے یہ بھی معلوم ہوا کہ کھانا جتنا بھی لذیذ اور پندیدہ ہو، پیٹ بھر کر نہیں کھانا جا ہے۔ آپ علیقہ کو باز دے گوشت سے جبت تھی ، مگراس کے یا وجود فنہ سس منا یعنی اس سے تھوڑ البقد رضرورت و کھاف تناول فر مایا۔ تمام کا تمام نیس کھایا کہ منہ احرف تب عبض کا بی مدلول ہے۔ (مواهب سے سے 11)

(١٦١/١८) حَسَلَطَتَ مُسَحَمَّدُ بُنُ بَشَادٍ حَلَّثَنَا أَبُو كَاوْدَ عَنُ زُهَيْرٍ يَعْنَى ابْنَ مُحَمَّدِعَنُ آبِي اِسِسَحَقُ عَنْ سَسَعْدِ بُنِ عَيَاضٍ عَنِ ابْنِ مَسْعُودٍ قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُعْجِبُهُ الْلِّوَا عُقَالَ وَسُمَّ فِي الْلِّوَاعِ وَ كَانَ يُرِى أَنَّ الْيَهُودَ سَمُّوهُ.

ترجمہ: '' امام ترفدی کہتے ہیں کہ میں بیروایت محمد بن بشار نے بیان کی۔ ان کے پاس اسے ابوداؤہ نے بیان کیا۔ ان کے پاس اسے ابوداؤہ نے بیان کیا۔ انہوں نے بیان کیا۔ انہوں نے بیان کیا۔ انہوں نے بیان کیا۔ انہوں نے بیروایت کی انہوں نے بیروایت سعود تن میاض سے اورانہوں نے عبداللہ بن مسعود نے تن کی عبداللہ بن مسعود اللہ بن مسعود اللہ بن مسعود آلے ہا۔ ہی حضوراقد می کو تر ہرویا گیا۔ ہیں حضوراقد می کو تر ہرویا گیا۔ گان ہے کہ بہود یوں نے زہر دیا تھا۔

را دیان حدیث (۳۷۴)زهیرٌ (۳۷۵)سعید بن عیاضٌ اور (۳۷۲)عبدالله بن مسعودٌ کے حالات " تذکر دراویان ثنائل ترندی" میں ملاحظ فرمائمیں۔

### گوشت نے خبر دی کہ میں مسموم ہوں:

کان البنسی صلی الله علیه وسلم .... النع، حضورا قدس کی الله علیه وست کا گوشت بهت پندیده گوشت البنسی صلی الله علیه وسلم .... النع، حضورا قدس عَلِقَتُهُ کواپن پندیده گوشت البحی اللواع . (بازو کوشت) میں زبردیا گیا۔ آپ نے اس سے ایسی ایک اقلہ این جو نگاہی ندتھا کہ اعبوہ جبریل بانه مسموم فتو که و لم یضوه ذلک السم یعنی حبینیة (کر جبرائیل علیه السلام نے آپ کو بتایا کہ یہ گوشت زبر آلود ہے تو آپ نے اسے چھوڑ دیا اور اس وقت زبر سے آپ کوکوئی تکلیف نیس بوئی ) اگر چہ بعد میں وفات تک مختف اوقات میں اس کا اثر ناا بر بروتاریا)

بعض روایات میں فاخیر بدالنواع (کرخوداس ذراع (پبلو) نے (زبرآ لود ہونا) بتلایا)۔ (مناوی ۲۲۳) کی تصریح ہے تو علماء محدثین نے دونوں روایات میں تطبیق کی ہے کداولاً ذراع نے خود آواز دے کرآپ علی تھے کوآگاہ فرمایا اور یہ جمزۃ تھا، پھر جبرائیل آئے شعم نزل جبویل بتصدیقها باند مسموم فنو کہ (مناوی سیسلام) (پھر جبرائیل اس کی تصدیق کیلئے آسان سے اترے اورکہا کہ بد

ز ہرآ لود ہے آپ نے اس کوچھوڑ دیا)

ورت به بات محقق ب كرز بركا الرجر برسال معاوره وتا تما اوراس به الله كونكيف بحى بول تقى بلكم الماعلى قارى قرمات به صلى الله عليه وسلم لزيادة حصول سعادة الشهادة " (كرآ ب مرحب شبادت ب اس زبرك الركوب به فياب بوك) ـ (جمع ص ٢٦٣) علام المجود كرا بركا تركوب من فيناب بوك) ـ (جمع ص ٢٦٣) علام المجود كرا تركي فياب بوك المجمع الله له بين النبوة و الشهادة و لابود على خلام المجود كرا تركي و الله يعصمك من الناس لان الاية نزلت عام نبوك والسم كان بخيير قبل ذلك قوله تعالى و الله يعصمك من الناس لان الاية نزلت عام نبوك والسم كان بخيير قبل ذلك. (مواصب ص ١٢٨)

(علماء کرام فرمائے ہیں کہ اللہ تعالی نے حضور کی ذات مبارک کیلئے مرتبہ نبوت اور شہادت دونوں کو جمع فرمادی ہے۔ دونوں کو جمع فرمادی ہے۔ دونوں کو جمع فرمادیا۔ دونوں کو جمع فرمادیا۔ دونوں کو جمع فرمایا ہے ( کہ اللہ تعالی آپ کو کوگوں کی تکلیف دینے ہے محفوظ فرماویں گے ) اس لئے کہ آتیت فہ کورہ غزوہ تبوک کے سال نازل ہوئی اور آپ کو زہر دینے کا واقعہ فیبر میں اس سے پہلے وقوع بذریم و چکا تھا۔

#### يېودى غورت كاز هر كھلانا:

ان الميهو ه سموه! فتح نيبر كے موقع پر يبودى زعماء كے مشوره سے ايك يبودى خاتون في بكرى كا ايك ذراع بهونا اوراس بيس بهت زياده زهرِ قاتل لما كرآ پ اليستى كى دعوت كى ۔ ابھى آپ نے لقمہ مند ميں ركھا بى تھا كہ گوشت نے مجز أ ازخود اطلاع دى كہ مير سے اندر زهر بحر ديا گيا ہے ۔ بھر جبر ئيل اُتر ہے اور فوراً تقمد اين كر دى ۔ آپ نے خود بھى اس كھانے سے ہاتھ دوك ليا اور صحابہ كرا م كو كھى منع كرديا ۔ سموه ميں زهر دسنے كي نسبت ايك خاتون كے بجائے تمام يبود يوں كی طرف كي گئے ہے ۔

واستنده الى اليهود لانه صندر عن امرهم واتفاقهم والا فالمباشرة لذلك زينب بنت المحارث امرأة سلام بن مشكم اليهودي كما رواه محى السنة والدمياطي وغيرهما. (متاوي ص ۲۹۳) (زہروینے کی نسبت سب یہود ہوں کی طرف کی گئی حالانکہ زہردیئے کا فعل ہو صرف سلام بن مشکم یہودی کی بیوی زینب بنت حارث نے کیا تھا جیسے کرمجی النتہ اور دمیاطی دغیر وہی نے نقل کیا ہے اسلئے کہاس عورت نے بیکام ان سب کے متفقہ نصلے اور تھم سے کیا تھا)

اس کے بعد آپ نے اس مورت کو با یا اور دریافت فر مایا کہ اس میں زہر ملایا ہے؟ تواس نے اقرار کیا کہ واقعی اس میں زہر مجرا ہے۔ فقالت قلت ان کان خبیاً بضرہ السبم والا استرحنا منه (جمع ص ۲۹۳) (اس خاتون نے کہا کہ ایاراس میں زہر ملانے کا داحد مقصد سے تھا کہ اگر آپ نبی ہوں گے، تو نہمیں آپ سے استراحت حاصل ہوجائے گی) تو زہر ضرر شیس پہنچائے گا اور اگر نجی نبیس ہوں گے، تو ہمیں آپ سے استراحت حاصل ہوجائے گی) حضور اقدی نے ان کا سارا قصد سنا۔ تھا کی سے آگا ہی ہوئی، نظیش میں آئے، نہ خصر فرما یا اور نہ انتقام لیا بلکہ ضفا عنها و لم یعاقبھ الانه کان لا بنظم کنفسه (اس کومعاف کردیا اور کوئی سرانسیں دی اس لئے کہ آپ اپنے داستے کے در مناوی سرانسیں وی اس

شیخ احمر عبد الجواد الدوی کفتے ہیں، و فقد اسلمت زینب فتو کھا دسول الله صلی الله علیہ و سلم لا سلامھا و لانه کان لا ہنتھ و لفسه (اتحافات ۱۳۳) ادرزینت بت الحارث اسلام لے آئی تو حضور علیجے نے اس کو اسلام اینے کے سبب چھوز دیا اور اس لئے بھی کہ آپ آئی قات کے المیام کے آئی کے سبب چھوز دیا اور اس لئے بھی کہ آپ آئی قات کیلئے کسی سے بدلینہیں لیتے ہے ) گر بشرین البرائ صحابی اس زہر کے کھانے سے شہید ہو گئے اور انہوں نے آپ کے ساتھ کی زہر آلود کھانا کھایا تھا۔ دفعھا لور فته فقطو ہا فو دآ (مناوی صابح ۲ الله حضور اقد س نے آپ کے ساتھ کی ورٹا کے حوالے کر دیا، انہوں نے قصاصاً اسے آئی کر دیا۔ بعض دوایات میں تعزیراً آیا ہے۔ اور یہ بھی ممکن ہے کہ تھاص لینے کے یہ معنی ہوں کہ آپ نے فر ہایا ہو کہ اس سے قصاص لوادر قبل کرو، چونکہ و دمسلمان ہوگئی تھی، اس لئے اولیا و مقول صحابی نے معاف کردیا۔ اس سے قصاص لوادر قبل کرو، چونکہ و دمسلمان ہوگئی تھی، اس لئے اولیا و مقول صحابی نے معاف کردیا۔ اس سے قصاص لوادر قبل کرو، چونکہ و دمسلمان ہوگئی تھی، اس لئے اولیا و مقول صحابی نے معاف کردیا۔ اس سے قصاص لوادر قبل کرو، چونکہ و دمسلمان ہوگئی تھی، اس لئے اولیا و مقول صحابی نے معاف کردیا۔ اس سے قصاص لوادر قبل کرو، چونکہ و دمسلمان ہوگئی تھی، اس سے اولیا و مقول سے مقول سے معاف کردیا۔ اس سے قصاص لوادر قبل کرو، چونکہ و دمسلمان ہوگئی تھی، اس سے اولیا و مقول سے مقول سے معاف کردیا۔ (تقریر تریزی میں ۱۸۲۸)

#### حدیث ہے ماخوذ فوا کد:

شار حین نے اس حدیث ہے بہت ہے نوا کداور مسائل کا انتخراج کیا ہے۔ گوشت کا کلام

ئى ئىلىمارىيىيى ج**ىلداۋل** 

کرنا آپ کا مجمزہ ہے کہ بے جان چیز بات کررہی ہے۔ دوسراید کہ حضورا قدس کو وہ غائب چیز ہمی معقوم ہوگئی، جس کا تعلق شرے تھا اور یہ معلوم ہوا کہ زہر بذات تو کی مؤثر چیز نہیں ہے اور یہ مسئلہ بھی معلوم ہوا کہ زہر بذات کوئی مؤثر چیز نہیں ہے اور یہ مسئلہ بھی معلوم ہوا کہ زہر ہذات کوئی مؤثر چیز نہیں ہے اور یہ مسئلہ بھی معلوم ہوا کہ زہر ہے آل، گو یا اسلحہ ہے آل ہے ، جس پرشرعا قصاص مرتب ہوتا ہے ۔ شیخ عبد الروق گفتا میں القاظ میں اس کی مزید تو شیخ عبد الروق اللہ میں المقاط منافق من کو امدہ نبید حست کلمہ المجماد ولم یو ٹرفیہ النہ موعلم ما غیبہ عنه من المووان السم لایو ٹر بذاته ولو کان یو ٹر بذاته لائو ویہ منافق بالسم کالقتل بالسم اللہ اللہ کا القود بشرطہ المعروف . (مناوی شیخہ)

\_\_\_\_\_

(١٩٢/١٨) حَدَّمَتُ مُحَمَّدُ بُنُ بَشَّادٍ حَدَّثَنَا مُسْلِم بُنُ اِبْرَاهِيمَ حَدَّثَنَا أَبَانُ بُنُ يَوِيُدَ عَنْ قَنَادَةَ عَنُ شَهَدٍ بَنِ حَوْ شَبِ عَنْ أَبِى عُبَيْدٍ قَالَ طَبَحُتُ لِلنَّبِيّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قِلْرًا وَكَانَ يُعجِبُهُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قِلْرًا وَكَانَ يُعجِبُهُ اللَّهِ عَنَاوَلُتُهُ الرِّرَاعَ فَمَّالَ اللَّهِ عَنَاوَلُتُهُ الرِّرَاعَ فَمَّ قَالَ اللَّهِ اللَّهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللَّهِ عَلَيْهُ فَالْ اللَّهِ عَلَيْهُ وَاللَّهُ الْمُؤاعَ فَقَالَ وَالَّذِي الفِّرَاعَ فَقَالَ وَالَّذِي الفِّرَاعَ فَقَالَ وَالَّذِي الفِرَاعَ فَقَالَ وَالَّذِي الْفَرَاعَ فَقَالَ وَالَّذِي الْفَرَاعَ عَلَيْهِ وَلَا اللَّهِ عَلَيْهِ وَاللَّهُ لِللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ لَمُ وَلَيْنَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ لَمُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَاللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ لَهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَيْهُ وَاللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهِ عَلَيْهُ وَاللَّهُ وَلَيْنَاعُ وَلَا عَلَالَ وَلَيْنَاعُ وَلَالِكُمُ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ اللَّهُ عَلَى الْمُؤْلِقُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى عَلَى اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَى ال

ر جمہ: ''امام تر مذی کئے تیں کہ جمعی میدوایت محمد بن بشار نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ جمیں اے مسلم بن اور ایک کے بیل کہ جمیں اے مسلم بن اور ایک کیا ہے ان کو بیروایت ابان بن بزید نے قیادہ کے واسطہ سے بیان کی۔ انہوں نے بید روایت شہر بن حوشب سے اخذکی اور انہوں نے اسے سحائی رسول معفرت ایوعبید ٹسے ساعت کی۔ حضرت ایوعبید ٹرے ساعت کی۔ حضرت ایوعبید ٹرماتے ہیں کہ میں نے حضورا کرم کے کیلئے ہانڈی پکائی۔ چونکہ آقائے نامدار علیہ کے کو کہا گوشت زیادہ بینند تھا۔ اس لئے میں نے ایک یونگ بیش کی۔

پھر حضور نے دوسری طلب فر مائی۔ میں نے دوسری چیش کی۔ پھر حضور نے اور طلب فر مائی، میں نے عرض کیا، یا رسول القد بمری کے دوبی یونگیں ہوتی ہیں۔ حضور علیا ہے فر مایا، اس ذات یاک کی شم جس کے قبضہ قدرت میں میری جان ہے، اگر تو جیپ رہتا تو میں جب تک مانگار ہتا، اس دیجی سے بونگیس نکتی رہیں۔

راویان حدیث (۳۷۷)مسلم بن ابراهیم" (۳۷۸)ایان بن بزیدٌ اور (۳۷۹)ایوعبیدٌ کے حالات

Jaly ordniess '' تذکره راویان ثاکن ترندی' میں ملاحظ فرما کیں۔

حضوراقدس علي كالبتمام:

مجونے کے قدراً بانڈی کو کہتے ہیں، وحسی بسالکسو آنیة بطیع فیھا (قدر بکسرالقاف ایرابرت جسمیں کوئی چیز یکائی جائے )(مواصب ص ۱۴۸) جمع قد ورآتی ہے۔قرآن مجید میں و ف مورد اسبات (برى ديكس افي جگدر بنوال) آيا ، وكرظرف كاب مرادمظر وف ب فد كمو القدر واداد ما فيه مجازًا بذكو المعل وادادة المحال (تويهان قدركاذكر براوراس يحرادمجاز أوه چيز جوانميس مو يعنى كل كاذكر ب اورمراد حال بر رجمع ص ٣١٨٠) و كان يعجه اللواع فداولته \_ (حضور علي كا وراع (بازو) بسند تھا تو میں نے وہ ہائٹری سے زکال دیا) طاہر سیات سے یہی معلوم ہوتا ہے کہ اول مرتبه حضورا قدس نے طلب ندقر مایا بلکه خاوله بلا طلب لعلمه بانه یعجبه (جمع ص۲۶۳) ( که آپ كو ين مائك وه بازوديا كيونكه العلم تماكرآ بياس كويسند فرمات يته)

چونکه حضوراقدس مطالقه کو اللذد اع محبوب تھا۔اس لیے ارشاد فرمایا نیاولنی اللواع لیعنی مجھے ایک بازوادردو،اس کے بعد پھرتیسراذراع طلب فرمایا تو حضرت ابوعبید کہتے ہیں سکے للشاة من فداع ( كرى كے كتنے بازوہوتے ہيں) راستفہام كے ليے ہے ياتعب كے ليے انكار كے ليے نہیں ہے۔ لا نبہ لا یلیق بالمقام\_( کیونکہ انکار کرنا اس مقام کے مناسب نہیں) (مناوی وجع ص ۲۶۴ )علامه التجو ری فرماتے ہیں استفہام میں اگر جدا نکارنہیں ہے، تکرسوء ادب ہے اور عدم انتثال امرب فللذلك عادعليه شنوم عدم الامتثال بان حرم مشاهدة المعجزة وهي ان يخلق الله خواعاً بعد فداع۔ (موصب ص ۱۲۸) (اس ليے تو تھم ندماننے کی شومی ہے آپ كے مجز ہ كے مشاہرہ كر نے سے محروم ہواہ وہ یہ کہ اللہ تعالیٰ ویگ سے بازو کے بعداور باز ویدا کر کے دیتے )

ایک اعتراض کاجواب :

بظاہراً یک اعتراض میدارد ہوتا ہے کہ گزشتہ روایات سے قومعلوم ہوا کہ آ سے ایک نے لے حمو

besturdubr

حدیث سے مجھی سیر ہوکر تناول نہیں فر مایا جبکہ اس روایت میں ہے کہ دو فر رائے تناول فر مائے۔شار حین حدیث جواب میں کہتے ہیں کہ سابقہ روایات میں بوج میں شاہد ہوں اور ور مسلسل یا ایک دن میں دوبار) کی نقی ہے۔مطلقا ایک وقت کے شیع کی نفی نہیں کی گئی۔ جب کہ حدیث زیر بحث میں ایک وقت کی بیار ہو گئے تھے، ور شد میں ایک وقت کی بات ہے۔ یہ بھی ضروری نہیں کہ اس وقت وو فر رائے سے سیر ہو گئے تھے، ور شد تیسرے کا مطالبہ کیوں فر ماتے بلکہ صحافی کے فر رائے لانے کے بعد ظاہر ہے کہ سب شرکاء نے اس سے کھایا ہو۔واللہ اعلم۔

# آپ علی کانداز:

فقال والمذى نفسى بيله إيبال يقسى بدوح ياجمد يا دونول مراد ليخ جا يحت بين الروحى او جسدى او همابيله: اى بقلونه و قوته و ادادته ان شاء أبقاه وان شاء افناه (ليخي ميرى دوح يا جسدى او همابيله: اى بقلونه و قوته و ادادته ان شاء أبقاه وان شاء افناه (ليخي ميرى دوح يا بدان يا دونول اى ذات كى قدرت طاقت اورافتيارين بين چا به قال ركوباتى ركا ادرچا بان كو فنا مروب ) (مناوى ص ٢٦٣) صفوراقد سي ميالية ان الفاظ كساتية مكم كها ياكرت تصيعادت مبارك تقى مقصد بيقها كديم كن واست تورب تعالى كى منقاد ب لا افعل الا مايويد مد (كسين تيم مبارك تقى مقصد بيقها كديم كن واست تورب تعالى كى منقاد ب لا العيويد مد (كسين تيم دونده بيم مشبور بين الراده بوتا بي بيروايت أسن الحالية تعالى عن ظواهوها و تفويض التفصيل اليه سبحانه و تعالى وهو مذه الكثر المسلف (٢) والتاويل تفصيلاً: وهو مختار اكثر المخلف (جمع ص ٢٦٣) (صقات كه بار عيم مختم اوراجها كي تا ويل بيكه ان كفا برى معانى سهاك وار متقد مين كا ندهب به اوراكي يوري تفصيل الله اعلم بمواده بذلك معانى على اسلاف اور متقد مين كا ندهب به اوراكي يوري تفصيل الله اعلم بمواده بذلك مي اسلاف اور متقد مين كا ندهب ب

(۲) اور تفصیلی تاویلات اور معانی بتلا نامیمتاً خرین کے مزد یک بیندیدہ ہیں)

## معجزات کاوقوع کب ہوتاہے:

لو سكت الخ ، أكرتم خاموش ربيخ اوراس قدر بات شكرتے ، اى سكت عماقلت من الا

pesturd

سے عاد و امتنات اموی فی مناولة المعواد ( لینی اگر آپ اسکومستبعد اور تائمکن ہوئے کے باوجود خاموخی سے میرے تم کا انتظال کرتے ہوئے ہوئے اینے کے لیے ) بغیر پس و پیش کے چلے جاتے ) ابغیر پس و پیش کے چلے جاتے ) (جمع ص ۲۲۵) تو بانڈی سے ذراع نکالتے رہتے ، جب تک ٹیل طلب کری رہتا ، گو یا معجز و ظاہر ہوتا ، جوالقد کی طرف ہے ایک انعام ہوتا۔ بظاہر اس پر بھی ایک اعتراض وار د ہوتا ہے کہ حضرت موئی عذیہ الساؤم ساحروں سے بہت ساکام اور سوال و جواب کرتے رہے ، گران کا معجز و ظاہر ہوکر رہا ، گر حضور اللہ میں منابقہ کا معجز و ضحائی کے محض کلام آلیل کی وجہ سے کیوں رک گیا ؟

علامه طلاعلى قارئ قرمات بين، قبل انها هنع كلامه تلك المعجزة لا نه شغل النبي صلى الله عليه وسلم عن التوجه الى ربه بالتوجه اليه او الى جواب سؤاله فان الغالب ان خارق العادة يكون في حالة الفناء للا نبياء والا وليا ، و عدم الشعور عن السواء حتى في تلك الحالة لا يعرفون انفسهم فكيف في حال غيرهم . (جمع ص٢٢٥)

یعنی صحابی کی گفتگو نے معجزہ کے وقوع کوروک دیا کہ آپ سیکھٹے کی توجہ کامل جوالند تعالیٰ کی طرف تھی ،اس گفتگو کی وجہ ہے دہاں ہے ہے گی اور صحابی کی طرف میذول ہوگئی یااس کا جواب دینے کی طرف ، کیونکہ بسااوقات معجزہ اور کرامات ،انہیاء کے اور اولیاء کے حالت فنا ہیں فلا ہر ہوتے ہیں۔ ان کواس وقت ماسو کی اللہ کا شعور نہیں ہوتا ، بتی کہ اس کی قیت ہیں وہ خود کو بھی نہیں بہچانے تو جب اپنے نفس کے متعلق یہ فرامو تی ہوتو ووسروں کے حال کو کیا بہچانیں گے۔ جبکہ حضرت مولی علیہ السلام کے معجزہ کے وقت ساحروں سے کلام فتم ہو چکا تھا۔ جب عصافی اللہ اور وہ بھی اللہ کے تھم ہے ، تو اس وقت خاص میں الن کی توجہ تام اللہ ہی کی طرف تھی۔ اس وقت نہتو انہوں نے کسی کی طرف توجہ کی اور نہ کسی خاص میں الن کی توجہ تام اللہ ہی کی طرف توجہ و بی پڑی تو فنائیت سے توجہ ہٹ کرخاتی اللہ پڑا گئی ججزہ سے کلام کیا ، مگر آپ کو صحافی کی طرف توجہ و بی پڑی تو فنائیت سے توجہ ہٹ کرخاتی اللہ پڑا گئی ججزہ ہے کام کیا۔

شخ عبدالرؤف فر مائے میں کہ بیم مجزہ ورحقیقت رب تعالی کی طرف سے ایک انعام واکرام تھا،اگر صحابی انقباد تام کے ساتھ آپ کے ارشاومبارک کی تعمیل کرتے رہتے ، تو وہ ہاتی رہتا ، مگران کی طرف سے اعتراض کی صورت بیدا ہوئی ، جوموقع کے مناسب نیتھی ۔ اوب واطاعت کا مطلوب معیار نہ besturduboo

تھا۔ اس لیے وہ انعام اور اکرام تام بھی منقطع ہو گیا۔ (مناوی من ۲۷۵) بہر عال بیرحضور عظیمی کا شان اعجاز ہے۔ منداحمہ میں اس روایت کے ہم معنیٰ حضرت ابورافع سے بھی منقول ہے اور طاہر ہے کہ بیدونوں علیحد و علیحد ہواقعات ہوں اور بیقہ دونوں کے ساتھ پیش آیا ہو۔

#### کھانے میں برکت کے معجزات :

آب عظیم کی سیرت طبیبہ میں اس متم کے واقعات بکٹرت ملتے ہیں۔ قاضی عماض نے ''الثقا''میں چندواقعات نقل کے ہیں۔ ذیل میںان کی تلخیص اور مفہومنقل کیا حاریا ہے۔ حضرت ابو ہربر ؤ کے یاس ایک تھیل تھی ،جس میں تھجور کے دس دانوں ہے زائد نہ تھے۔ آ پ نے ان سے دریافت فرمایا کہ کھانے کو بچھ ہے؟ حضرت ابو ہربرہؓ نے اپنی ساری متاع بتادی کہ اس وتت تو میرے پاس اس تھیلی میں تھجور کے چند دانے میں ، جن کی تعداد بھی دس سے زائد نہیں۔ آپ نے اس سے چند والے نکالے اور دستر خوان پر ڈال دیے ، آئیس کیمیلا ویا اور بھر دیا بڑھی ، بھر ارشاد فر ما یا کدوس افراد کو بلاتے رہوا در کھلاتے رہو، اس ترتیب سے پورالشکر آتار ہا اور کھا تار ہا۔ تمام لشکر نے تھجوریں سیر ہو کر کھائیں ، جونتے گئیں فر مایاانہیں واپس تھلی میں ڈالو فر مایا بمیشدای تھیلی ہے تھجور نکال کرکھاتنے رہنااور کبھی بھی اے الٹ کرخالی نیڈ کرنا۔ حضرت ابو ہرریۂ فرماتے ہیں کہ میں اس تھیلی ہے کھجوریں نکال نکال کر کھا تا بھی رہا اور کھلا تا بھی رہا جتی کہ آپؑ کا دورمسعود گذر گیا ، پھر حضرت البوبكر " كاز مان خلافت آياوه بهي گزر گيا، حضرت عمر فاروق" كا دورآيا، وه بهي گذر گيا، حتي كه حضرت عثمانًا " كا دوراً يا ، تب تك مين تصلي سے كي وين تحجور نكال كر كھا جا تھا اور تحصل چكا تھا۔ حصرت عثمانًا کے آخری دور خلافت میں شریبندوں نے ان برحملہ کر کے جب آئیں شہید کر دیا ہتو اس افرا تفری میں حضرت ابو ہر ریا ہے وہ تھلی سی نے زیروتی چھین لی۔ حضرت ابو ہر مریا گواس کے چھن جانے کا بہت افسوس ہواہ ارشادفر ہایا

 besturdulo de la mordore ses con

عَمَّالٌ كَي شَهادت كا)

(r) — حضرت ابوابوب انصاریؓ نے ایک مرحہ حضور علیے اور حضرت ابو بکڑ کی دعوت کی اورا تنا کھانا تیار کیا، جودوآ دمیوں کو کانی ہوجائے ۔حضور آباللہ نے ان سے فرمایا کہ شرفاءانصار میں ہے تیس (۳۰) آ دمیوں کو نکا لاؤ ۔ وہ ملا کر لے آئے اوران کے کھانے کے بعد حضور علقے نے فر مایا ،اب ساٹھ آ دمیوں کو بلا کر لا وُ اوران کے فارغ ہونے کے بعدادروں کو بلایا یا غرض ایک سواس (۱۸۰) نفر کو بیکھانا کافی ہو گیا۔(۳) حضرت سمرہ کہتے ہیں کہا یک مرتبہ حضور علیہ کئے پاس کہیں ہے ایک بیالہ

یں گوشت آیاادر مجمع ہے لے کررات تک مجمع آتار بااوراس میں ہے کھاتار ہا۔

(۳) حضرت انس کیتے ہیں کہ حضور ﷺ کے لیے ایک ولیمہ میں میری والدہ نے ملیدہ تیار کیا اورائیک پیالہ میں میرے ہاتھ حضور علی کی خدمت میں بھیجا۔حضور علیجہ نے فرمایا کہاس بیالہ کو ر كەرداور فلاپ فلاپ مخص كوبلالا ۋاور جۇتىبىي بىلے،اس ئوجھى بلالينا \_ بىسان لوگوں كوبلا كرلايااور جوملتا ر ہا، اس کوبھی بھیجتار ہا۔ حتی کہ تمام مکان اور اہل صفہ کے دینے کی جگہ سب آ دمیوں سے پُر ہوگئی۔حضور م نے ارشاد فرمایا کہ دی آ دمی صلقہ بنا کر بیٹھتے رہیں اور کھاتے رہیں۔ جب سب شکم سیر ہو گئے ،تو حضور ^ نے مجھے سے فرمایا کہ اس پیالہ کوا ٹھانو۔حضرت انسؓ فرماتے ہیں: میں نہیں کہ سکتا کہ وہ پیالہ ابتداء میں زیادہ بھراہوا تھایا جس دفت میں نے اس کواٹھایا اس دفت زیاد ہر تھا غرض اس نتم کے بہت سے واقعات حضور عَنِي ﴿ كَمُ سَاتِهِ بِينَ آئِ بِينِ \_ قاضي عماضٌ فرمائے بين كه بيرواقعات بزے بزے مجمعول میں پیش آئے ہیں۔ ایسے دا قعات کوخلاف واقعیفل کر تابہت زیادہ دشوار ہے اور جولوگ ان

واقعات میں شریک تھے، وہ خلاف واقعلق پرسکوت نہیں کریکتے تھے۔ (خصائل)

( ٩ ٦٣/ ١ ) حَلَّقَا الْحَسَنُ بُنْ مُحَمَّدِ الزَّعْفَرَانِيُّ حَلَّثَنَا يَحْيَى بُنُ عَبَّادٍ عَنْ فُلُكِح بْنِ سُلَيْمَانَ قَىالَ حَسلَتَنْنِي رَجُلٌ مِنْ بَهِي عَبَّادٍ يُقَالُ لَهُ عَبُدُ الوَ هَابِ بْنُ يَحْنِي بْنِ عَبَّادٍ عَنْ عَبُدِاللَّهِ بْنِ الزُّبْيُو عَنُ عَائشَةٌ قَالَتُ مَاكَانَ النِّوَاعُ آحَبُ اللَّحْمِ إلى رَسُولِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَكِنَّهُ كَانَ لَا يَجِدُ اللَّحْمَ الَّا غِبًّا وَكَانَ يَعْجِلُ إِلَيْهَا لِلا نَّهَا عُجُلُهَا نَصْحُا.

ترجمہ: "امام ترندی کہتے ہیں کہ ہمیں بیردایت حسن بن محدزعفرائی نے بیان کی۔وہ کہتے ہیں کہ ہمیں اے بیان کی۔وہ کہتے ہیں کہ ہمیں اسے بیٹی بن عباد نے بیان کی۔انہوں نے بیردایت عبداللہ بن زبیر اے ادرانہوں نے ام المؤسنین عائشہ صدیقہ سے نقل کی۔حضرت عائشہ صدیقہ فحر ماتی ہیں کہ بونگ کا گوشت پچھلذت کی وجہ سے حضور اگو نیادہ بہند نہ تھا بلکہ گوشت چونکہ گائے گائے کہا تھا اور بیطلدی گل جاتا ہے،اس لیے حضور اس کو بہند فرماتے ہے،تا کہ جلدی ہے وارغ ہوکرا ہے مشاغل علیہ میں معروف ہوں۔

راویان حدیث (۲۸۰) فلیج بن سلیمان ً اور (۳۸۱)عبدالوهاب بن کیچیٰ بن عباد ٌ کے حالات '' تذکر دراویان شاکل ترغه کی' میں ملاحظ فرمائیں۔

### ذراع كا كوشت كيول بسندتها ؟

عن علاشة قالت ما كان اللواع .....النع حضورا قدس عليه كوبكرى كے ذراع (الحكے پائے كوشت ) ليند تھا۔ اس كى بيدوجہ بيان فرماتى ہيں ۔سيدہ عائش اس كى بيدوجہ بيان فرماتى ہيں كدوہ جلدى كہ روحلدى كہ كر تيار بوتا تھا اور زيادہ ديرائظ ارئيس كرنا پڑتى تھى۔ اس سے وقت كى بجبت ہوتى اور وين كے ديگر امور سرانجام وسينے كے ليے وقت مينر آجا تا۔ بيرحد بث اوراس طرح كى تمام احاديث كا مدلول كى ہے كہ آپ علي فوذراع كا گوشت بيند تھا۔ تا ہم حضور علي في كى بير فبت اور بيند يدگ ملال ناظر اوراشتها و كردو كى نتھى ،جوآپ كيشان والا كے مناسب نہيں۔

ان محان به بسب مسجة طبیعیة غریزیة و لا محفور فی ذلک لانه من کمال المخلقة والمحفور المنافی للکمال عناء النفس واجتها دها فی تحصیل ذلک و تألمها لفقده \_(مواهب صحابا) آپ ذراع کے گوشت سے طبعی اور فطری طور پر محبت کیا کرتے اور اس میں شرعا کوئی حرج اور ممانعت بھی نہیں اس لیے کہ یہ بات نظرت اور خلقت کے کمال بی کیوجہ ہے ہو بلکہ کمال کے منافی کسی چیز ہے وہی محبت ہے جس میں نقس کو محنت و مشقت میں مینلا کر کے حاصل کر نے کی کوشش کی جائے اور نہ حاصل ہو جائے اور نہ حاصل ہو جائے کی کوشش کی جائے اور نہ حاصل ہو جائے کی صورت میں پریشانی اور تکلیف ہو)

- المجادية القالم المالية القالم المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالي

( • ١٣/٢ ) حَدِّلُنَا مَحُمُودُ بَنُ غَيْلاَنَ حَلَّثَنَا اَبُو اَحُمَدَ حَلَّثَنَا مِسْعَرٌ قَالَ سَمِعَتُ شَيْخًا مِنُ فَهُ مِ قَالَ سَسِمِعُتُ عَبُدَاللَّهِ بُنَ جَعُفَرٍ يَقُولُ سَمِعَتُ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ إِنَّ اَطْنِبَ اللَّحَمِ لَحُمُ الطَّهْرِ ..

ترجمہ: "امام ترفی کے بیں کہ میں بدروایت محمود بن غیلان نے بیان کی۔ ان کے پاس بدروایت ابواحمہ نے ادراس کے پاس مسلا نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ بیس نے نہم کے ایک شخ سے سنا۔ وہ کہتے ہیں کہ بیس نے نہم کے ایک شخ سے سنا۔ وہ کہتے ہیں کہ حضورا قدس علیات نے ارشاد فرمایا کہ پیشے کا گوشت بہترین میں کہتے ہیں کہ حضورا قدس علیات نے ارشاد فرمایا کہ پیشے کا گوشت بہترین میں گوشت ہے۔

رادی حدیث (۳۸۲) شیعة من فهیم کے حالات'' تذکره راویان ثائل ترندی''میں ملاحظ فرما کیں۔ پیپٹے کا گوشت اطبیب ہے :

ان اطیب اللحم لحم الظهر: لینی زیاده لذیذ ، زیاده اطیف گوشت، فساطیب بسمعنی احسن کے ۔ او معناہ اطهر لکونه ابعد من الا ذی (جمع ص ۲۹۷) (اور پاید مطلب کروه باک و صاف ہے کوئکہ اس کے کھانے بیل کی شم کی مشتقت اور تکلیف تہیں ہے )

اس روایت بیس جانور کی چینہ کے گوشت کو بہترین گوشت قرار دیا گیاہے، جوریز ہو کی ہڈی کے ساتھ ملصق ہوتا ہے۔ کھانے بیس لذیذ اور مرغوب ہوتا ہے۔ بیان روایا ت کے خلاف نہیں، جن بیس ذراع کو لیندیدہ گوشت قرار دیا گیاہے، کیونکہ دونوں بیس مختلف جہات سے بہندید گی اور عمدگی کی ترجیحات ہوسکتی ہیں، مثلاً قوت کے لحاظ سے یاریشے ندہونے کے لحاظ سے یا مجتاب و مختلف لحاظ سے کا طاسے کی چیزیں بہندیدہ اور عمدہ ہوسکتی ہیں۔

### گردن کا گوشت بھی پیندتھا:

ای طرح حضورافدس عَلِیْنَ کُوگرون کا گوشت بھی پیند تھا۔ کسان یہ حب المو قبة ،جیسا کہ ا ضباعة بنت الزبیر کی روایت میں آیا ہے۔ انہوں نے بکری وُن کی حضورافدس عَلِیْنَ کُومُم ہوا تو بیغام بھیجا کہ "اُن اطلعہ بینا من شاتک کم '( کہ بمیں بھی اپنی بکری سے کھلا ہے ) انہوں نے جواب بھیجا کہ جلدة ور

" نوشت توسار اتقتیم ہو چکا ہے معا بیفی عندی الا الوقیة (میرے پاس تو گرون کے علاوہ کچھ بھی ٹہیں۔ )اور مجھے شرم آتی ہے کہ بس آپ علیقیت کی خدمت میں گرون پیش کروں ۔ حضور اقدس علیقیہ نے قاصد کو دو ہارہ بھیجااور فر مایا بہی ہمارے لیے بھیج دو۔' فیانھا ہلیة الشیاۃ و اقرب الشاۃ الی المنحیر و ابعدها من الاذی' (بیٹو کبری کامدیہ ہے) (اتحافات س۲۲۳)

## بمری کے سات اجزاء کروہ تحریمی ہیں:

جس طرح عدیث شریف میں ہے کہ بکری کے سات (۷) اجزاء مکر دو تحریمی ہیں۔ کپورہ ، حرام مغز ،خون ، پیدنرومادو کی شرمگاہ ،غدوداورمثانہ۔

طلاعلى قاركَ قربائے ميں : ووردانـه كُنْ تُحَمَّمُ كَان يَكُرهُ مِن الشَّاةُ سِبعاً العرارة ، والمثانة، والحياء (اى الفرج و الذكر والانشيين) والغدة والملم\_( جمع ٢٣٦)

(١٧٥/٢١) حَدَّثَنَا سُفَيَانُ بُنُ وَكِيْعِ حَدَّثَنَا زَيْدُبُنُ الْحُبَابِ عَنْ عَبْدِ اللَّهِ بُنِ الْمُوَّ مَلِ عَنِ ابْنِ ابِي مُلَيْكَةَ عَنْ عَانِشَةَ انْ النَّبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ نِعْمَ الادَامُ الْحَلُّ.

ترجمہ: ''امام تریدگئے کہتے ہیں کہ جمیں میروایت سفیان بن وکیج نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ جمیں اسے زید بن حباب نے بیان کیا اور عبداللہ بن الموئل سے روایت کرتے ہیں۔ وہ کہتے ہیں کہ جمیں سے روایت ابن الجی ملکیتہ سے اور انہوں نے ام الموئین حضرت عائشہ صدیقہ سے ساعت کی یہ حضرت عائشہ صدیقہ نے مار شاوفر مایا کہ سرکہ بہترین سانن ہے۔ عائشہ صدیقہ فرماتی ہیں کہ حضورا قدس علیقہ نے ارشاوفر مایا کہ سرکہ بہترین سانن ہے۔

نعیم الا دام البحل !اس حدیث کی تشریح باب هذا کی بینی روایت کے شمن میں تفصیل سے م گذر پھی ہے۔ و کسان السمندا سب ذکوہ فی أول الباب \_(احجافات ص ۲۳۳) (اوراسکاؤ کرشروع کتاب میں مناسب تھا)

(١٩٦/٢٢) حَـدُّ فَمَا الدُوكُـرْ يُسِ مُحْمَدُ بُنُ الْعُلَاءِ حَدَّ ثَنَا الْهُوْ يَكُو بُنُ عَيَّاشٍ عَنْ ثَا بِتِ أَبِي حَمْزَةَ

besturduk

الشَّمَ الِي عَنِ الشَّعْبِيِّ عَنُ أُمِّ هَانِي قَالَتُ دَخَلَ عَلَى النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ آعِنُذَكِ شَيَىُ فَقُلَتُ لَا اِلَّا خُبُرُ" يَابِس" وَ خَلَ فَقَالَ هَا تِيْ مَا أَقَفُو بَيْتُ مِّنَ أَدْمَ فِيْهِ خَلَ ".

ترجمہ: ''امام ترندگ کہتے ہیں کہ ہمیں بے روایت ابو کریب مجمد بن العلاء نے بیان کی۔ ان کے پاس
بید روایت ابو بکرین عیاش نے بیان کی ، وہ ثابت ابو مخرہ ثمالی سے روایت کرتے ہیں اور انہوں نے معنی
سے نقل کی ۔ وہ بید روایت ام بانی نے نقل کرتے ہیں کہ حضرت ام بانی رضی اللہ عنہا (حضور کی ججاز او
بہن) فرماتی ہیں کہ حضور اقد سے عنیالیت ( فتح کمہ ش ) میرے پاس تشریف لائے اور فرمایا کہ تیرے
پاس بجھ کھانے کو ہے۔ ہیں نے عرض کیا کہ سوکھی روٹی اور سرکہ ہے۔ حضور اقد سے عنالیت نے فر، باکہ
لے آؤ، وہ گھر سالن ہے خالی نہیں ، جس میں سرکہ ہو۔

راویان حدیث (۳۸۳)ابو بکر بن عیاش (۳۸۳) تابت البه هزر ٔ اور (۳۸۵)ام هانی ٔ کے حالات '' تذکر دراویان ثاکل تر خدی' میں ملاحظہ فر ما کمی۔

## أم مانی کے گھر ور و دِمسعود' خشک ٹکڑوں اور سر کہ سے ضیافت:

حضرت ام ہان کی روایت یبال مخضر منقول ہے، مگر حضرت ابن عباس کی روایت جس کو ایک نے تی کیا ہے۔ زیادہ منصل ہے۔ ہم ذیل میں مناوی سے اسے نقل کررہے ہیں۔ جس کا خلاصہ بیہ ہے کہ جس روز مکت المکر مدفی ہوا اس کی روز حضور القدس عبیقی حضرت ام ہانی کے گھر تشریف خلاصہ بیہ ہے کہ جس روز مکت المکر مدفی ہوا اس کی طعام الکلہ ؟ (اور حضور عبیقی ہوکے تھے آپ نے فر ایا آپ کے بیاس کوئی کھانا ہے کہ میں اسکو کھالوں ) انہوں نے عرض کیا حضور عبیقی اختک روئی کے آپ کے بیاس کوئی کھانا ہے کہ میں اسکو کھالوں ) انہوں نے عرض کیا حضور عبیقی اختک روئی کے کھڑے ہیں اور مجھے حیاء آتی ہے کہ وہ چیش کروں ، ایر شاوفر مایا نہیں لے آئ آپ نے اس کے کارے کوئی کے بیانی میں بھگوے ، نمک ملایا ، بھر دریافت فر مایا ، صاحب ادام ؟ یعنی پھے سالن بھی ۔ حضرت ام ہائی نے عرض کیا معا عضلہ کا لا شی ، من حل ( کرمیرے پاس قو تھوڑ ہے ہے سر کہ کے سوا بچھیس ہو گئی نے عرض کیا معا عضلہ کا ایا گیا، تو آپ نے اسے روئی پر ڈالا اور کھانا تناول فر مایا ۔ پھر انشاد فر مایا : نصم الادام الدی یا ام ھانی (اے ام حمائی سرکہ اچھاسالن کے اس کے ایک شکراوا کیا ، بھرارشاد فر مایا : نصم الادام الدی یا ام ھانی (اے ام حمائی سرکہ اچھاسالن

Desturdubook

عللالة إل

ہے) جس گھر ہیں سرکہ موجود ہو، وہ گھر سالن سے خالی نہیں ، لا یہ قبط بیت فید حل ۔ (مناوی اس ۲۲۸) وفی الباب ایضاً عن ام سعد عن ابن ماجة قال دخل رسول الله صلی الله علیه وسلم علی عائشة واندا عند ها فقال هل من غداء فقالت عند نا خبز و تمو و حل فقال نعم الا دام المخل ، اللهم بارک فی المخل فائه ادام الا نبیا ، قبلی ولم یفقو بیت فید حل . (مواهب س ۱۳۱) (اس باب می بارک فی المخل فائه ادام الا نبیا ، قبلی ولم یفقو بیت فید حل . (مواهب س ۱۳۱) (اس باب می ام سعد کی ایک روایت ہے کہ حضور عقیقے حضرت عائشتہ کے پاس آئے اور میں بھی و ہاں تھی آپ آئے فرمایا کوئی غداء (مسیح کا کھانا) ہے حضرت عائشتہ نے فرمایا ہمارے پاس روثی کجھو راور سرکہ ہیں آئے فرمایا ہمارے پاس روثی کجھو راور سرکہ ہیں آپ نے فرمایا ہم ہم کے سالن میں سرکہ ہو)۔ (مواجب ص ۱۲)

## خور دونوش وسیله بین مقصد نہیں:

اس معلوم ہوا كد صفوراقدس علي الله كم بال خوردونوش وسيله تقاء مقعد ند تفااوروسيله بحق بدرجه اضطراروضرورت كرد بنز حديث سے بيه مى ثابت ہوا كد جہال به تنظی ہورشته دارى ہو، يا ہمى اعتادہواورتعلق خلصانہ ہو، وہال كھانے كی طلب اور سوال میں كوئى مضا تقریبی ہے ۔ اسى صدیث علی اس بات كی ترغیب ہے كرو فى اور سركہ بلكہ ہركھانے كی چيز كو تقارت كی نظر سے ندو يكھا جائے كہ مل اس بات كی ترغیب ہے كرو فى اور سركہ بلكہ ہركھانے كی چيز كو تقارت كی نظر سے ندو يكھا جائے كہ كفران نعمت ہے كہ ملاحل قارئ فر ماتے ہيں : فدم فدى المحديث المحد على عدم النظر للخبز والمحد فى المحد 
(١٧٧/٢٣) حَـ لَكَتَامُ حَمَّدُ بُنِ الْمُفَنَّى حَدَّ ثَنَامُ حَمَّدُ بُنُ جَعُفَرٍ حَدَّثَنَا شُعُبَةُ عَنُ عَمُرٍ و بُنِ مُـرَّـةَ عَنُ مُرَّةَ الْهَمُدَ انِيَّ عَنْ آبِي مُوسَى عَنِ النَّبِيّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ فَصُلُ عَآئِشَةَ عَلَى

الْنِسَآءِ كَلَمْضُلِ الثُّو يُدِ عَلَى سَآيُو الطُّعِامِ.

ترجمه: "المام ترغدي كيت بين كرجمين بدروايت محمر بن في في يان كي-وه كيت بين كرجمين محمر بن

جعفر نے بیان کی۔ انہوں نے بیروایت شعبہ سے اور انہوں نے عمر و بین مرہ سے اور انہوں نے مرہ جملانی ہوں نے مرہ جملانی سے روایت کی۔ وہ بیروایت معنرت ابوموی سے نفل کرتے ہیں اور انہوں نے نبی صلی اللہ علیہ وسلم سے روایت نقل کی ہے۔ حصرت ابوموی اشعری فرماتے ہیں کہ حضور اقدس علی ہے۔ نے ارشاوفر مایا کہ عائش کی فضیات تمام عورتوں پر ایسی ہے جیسے کے ثرید کی فضیات تمام کھانوں پر۔

راوی حدیث (۳۸۶) عمروبن مرة" کے حالات" تذکرہ را دیان شاکل تر مذی" میں ملاحظہ فرمائیں۔

قسال فسصل عائشة! یا تومطاق نصیلت مراد ہے یااہے زیانے کی عورتوں پر نصیلت مراد ہے یا پھراز واج مطہرات پر فضیلت مراد ہے۔

### ثريد كى فضيلت اور بركات:

توید: فسعیل کے وزن پر ہے۔ جمعنی مفعول یعنی مع وو کے مرب کے باب سے ہے یعنی شور ہے جس روٹی تو ڑکے کھانا خواہ وہ شور با گوشت کا ہویا کسی اور سالن کا روھو النجین الممنا عوم باللہ میں شور ہے جس روٹی تو ڑکے کھانا خواہ وہ شور با گوشت کا ہویا کسی اور سالن کا معنی خلط کر نا اور ملا نا بھی نقل ہوا ہے۔ فیر د الشوب یعنی کپڑے میں رنگ ملادیا ، جبکہ ٹرید میں بھی روٹی اور سالن کو تلوط کر کے ملادیا جاتا ہے۔ فیر د الشوب یعنی کپڑے میں رنگ ملادیا ، جبکہ ٹرید میں بھی روٹی اور سالن کو تلوط کر کے ملادیا جاتا ہے۔ ویسے تو طعام کے بہت سے اقسام ہیں ، مگر منافع کے کھانے سے ٹرید افضل ہے کہ اس کے کھانے میں مشقت نہیں ہوتی ۔ وقت کم صرف ہوتا ہے ، جلدی ہضم ہوتا ہے۔ تفذید یداور تحمید کے اعتبار سے افضل ہے۔

علامه يَجُوريُّ مِي لقرياً بِهِ مَلَّلَ كُرد بِ بَيْنَ نووجه فضل النويد على الطعام مافى النويد من السنفة في النفيع و سهو له مساغه و تيسر تنا وله و بلوغ المكفاية منه بسر عة واللذة والقو ة و قلة المشقة في المصغ (منواصب ص ١٣١١)

ایوداوُدیس حدیث به ماحب الطعام الی رسول الله صلی الله علیه وسلم النوید من المحبز و الشوید من الحبس (بنی کریم علیه کاپسندیده کهانا اوررونی کاثریدیاصیس (تھجورگھی اورستوے تیا رکیا کو اکھانا) کاثرید تھا) حضرت سلمان سے طبرانی اور پہنی نے روایت نقل کی ہے مالبسر کا فسی نلافة besturdubor

فی الجماعة و الثوید والسحور (برکت تین چیز ول میں ہے۔ (۱) جماعت (۲) ثرید (۳) سحری کھاناً) اطباء سے منقول ہے کہ ترید کے کھانے سے بوڑھے بھی جوان ہوجائے ہیں۔ ، و قسال الا طباء ھو یعید الشیخ المی صباہ۔ (جمع ۲۲۹)

#### سيده عائشه ﴿ كَى فَصْلِت :

عدیث میں اس جانب بھی اشارہ ہے کہ سیدہ عائشہ میں جوفشائل کو بی طور پر جمع ہوئے ہیں ، وہ تما مصفات بیک وقت کسی بھی عورت میں موجود نہیں ہیں۔ مثلاً وہ افضل الانہیاء کے حبالہ عقد میں آئی ہیں۔ واحب المنساء البه صلی الله علیه وسلم واعلمهن و احسبهن وانسبهن۔ (جمع صلی الله علیه وسلم واعلمهن و احسبهن وانسبهن۔ (جمع صلی ۲۲۹) (حضور عیف کے کیوب ترین ہوئ اور سب ہے ذیادہ عالمہ اور شرافت نسب کے لاظ ہے برقی ہوئی حضرت فدیجہ کے بھی فضائل ہیں اور حضرت فاطمہ الزہراء کے بھی فضائل ہیں، مگر ان کے جوات اور ہیں ایکن الی ھینہ جامعہ جوثر یہ کے ساتھ مشابہت رکھتی ہو، صرف حضرت عائش کو جہات اور ہیں ایکن الی ھینہ جامعہ جوثر یہ کے ساتھ مشابہت رکھتی ہو، صرف حضرت عائش کو عاصل ہے۔ اس لیے علاء نے کہا کہ صدیث میں اس بات کی کوئی تصریح تعین ہے کہا ام الموشین سیدہ عاصل ہے ، کوئک ترید کی فضیلت ہی دیگر عالمی تمام نے ، پرمن جمع الوجوہ فضیلت ہی دیگر مورق میں نہیں ہے ) بلکہ من جہات ، معصوصة (مخصوص اطعمہ پر من کل الوجوہ افضیلت کولازم الموجوہ بیں (ساری سورتوں ہیں نہیں ہے) بلکہ من جہات ، معصوصة (مخصوص فرجوہ بیں (جمع ص ۲۹۹) عال نگر سے روایات ہی دھرت فاطمہ اور حضرت فدیجہ کی بھی دیگر خواتین پر فضلیت منتول ہے۔

## فضیلت تریدے فضیلت عائشہ کی تمثیل کیوں ؟

قال الطيبي والسرفيه ان التريد مع اللحم جامع بين القوة وللذة و سهولة التناول و قلة المسلمة في المضغ فضرب به مثلاً ليؤفن با نها اعطيت مع حسن الخلق وحسن الخلق و حلاوة المنطق و فصاحة اللهجة و جودة القريحة و رزانة الرأى و رصانة العقل التحبب الى البعل فهي تصلح للتبعّل والتحدث اولا ستًا من بها والا صغاء اليها وحسبك انها عقلت من النبي صلى الله

علیہ وسلم مالم یعفل غیر ها من النساء وروت مالم یو و مثلها من الوجال. (جمع ص ٢٦٩) (علامہ طبی استمثیل کی وضاحت کرتے ہوئے فرماتے ہیں کداس میں رازیہ ہے کہ ترید بمع گوشت جو نکہ تو ق اللہ تا کہ استمثیل کی وضاحت کرتے ہوئے فرماتے ہیں کداس میں رازیہ ہے کہ ترید بمع گوشت جو نکہ تو ق اللہ تا کہ استماول کرنے میں سہولت اور چبانے میں قلت وقت جیسے اوساف کا جامع ہے ای لئے حضرت عاکشہ کو تو سن ماس کو بغرض تمثیل کے لایا گیا تا کہ یہ بتلایا جائے کہ بینک حضرت عاکشہ کو حسن صورت میں ممل ہجید گی اور مضبوطی جیسے مورت میں میں سے میں ممل ہجید گی اور مضبوطی جیسے اوساف کیسا تھ ساتھ اپنے خاوند کے ساتھ الفت محبت اور انتہائی بیار تھا۔ اس لیے تو صرف حضرت عاکشہ بی فرما نیر داریوی ہونے ، گفتگواور کلام کرنے ، انس اور محبت کرنے اور راز کی بات کو خور وقد ہر سے سننے کی صلاحیت رکھتی اور آپ لوگوں کے لیے تو صرف یہی بات کا فی ہے کہ اس نے حضور سے ایک ایس بی تیں اور معلومات سمجھیں اور الیک سے ایکی دوسری نے نہیں سے کسی دوسری نے نہیں سمجھیں اور الیک روایات آپ سے نقل کی ہیں جودوسرے مردول نے نہیں کی ہیں)

### خواتین میں سب سے افضل کون ؟

علاء میں بید مسئلہ بمیشہ ذیر بحث رہا ہے کہ دنیا بحر کی خوا تین میں سب سے زیادہ فضیلت کے حاصل ہے؟ والدہ عینی ، حضرت مریخ ، حضرت خدیج محضرت عائشہ اور حضرت فاطمۃ الزہرائے۔ چارول کے متعلق علیحہ ہ علیحہ ہ روایات میں فضیلت کی تصرح ہے۔ حضرت مریخ کوخود اللہ پاک نے صدیقہ کا خطاب دیا ہے کہ ان کے بطن سے بغیر باپ کے ایک صاحب کتاب نی پیدا ہوا۔ حضرت خدیجہ نی علیہ السلام کی سب سے بمبلی رفیقہ اورخوا تین میں سب سے بمبلی ایمان لائے والی جی ۔ حضرت فاطمۃ الزہرائے کے بارے میں نی علیہ السلام کا ارشاد 'الفاطمۃ بضعۃ می 'اور سیدۃ والی جی ۔ حضرت فاطمۃ الزہرائے کے بارے میں نی علیہ السلام کا ارشاد 'الفاطمۃ بضعۃ می 'اور سیدۃ نساء اھل المجدۃ (فاطمہ میر ے وجود کا نکڑا ہے ، آپ جنت والی عورتوں کی سردار ہیں ) کی تصریح ہے ، کوشس فقاہت ، علم اور از واج مطہرات میں دوشیزگ کی اقبیاز کی وجہ سے فضیلت ہے۔ امت کو ایک تہائی علم و بن سیدہ عائشہ سے بہنچا ہے۔ سورۂ نور کے دورکوع ان کے تن میں نازل ہوئے ہیں۔

oesturdubod

<sup>ا</sup> جلدادل

غلاصه بحث بيركمان سب ميس سيح سي عاقون كومن جسميع الوجوه سب نساء سي أنفل تہیں قرار ویا جاسکا۔ ہر خاتون کومختلف جہات سے اور جزوی اعتبار سے دوسری عوتوں برفضیات حاصل ہے۔ جہات فضیلت ہمی مختلف ہیں۔ بغیر باپ سے ایک صاحب کتاب نی کی والدہ مونے کے جہت ہے حضرت مریم کو جونصیات حاصل ہے، وہ ان ہی کا خاصہ ہے۔حضور اقدس عظم کی جزئيت كے لحاظ سے سيدہ فاطمة الز براء كو جونفسيلت حاصل ہے، دوكسى دوسرى خاتون كو حاصل مہیں۔ اولین رفاقت اور خواتین میں بہلے ایمان لانے اور بحیثیت زوجہ کے مالی اعانت کرنے کی فضيلت حضرت خديجية محموحاصل بياتوزوجيت ،خدمت ،محبت اوراشاعت علم دين مين حضرت عائش انفل ہیں۔علام علی قاریؒ نے ان جاروں کے متعلق فضیلت کی احادیث پر بحث کو سینتے ہوئے قربايات والمحاصل ان الحيثيات مختلفة والروايات متعارضة والمسألة ظنية والتوقف لا ضررفيه قبطها فالتسليم اسلم والله تعالىٰ اعلمه (جمع ص ٢٠) (خلاصه بحث يبي بي كدان جارول كے متعلق افضلیت کی روایات مختلف اور آلهل میں متعارض میں اور چونکدیه مسکلة تنی ہے اور یقیبنا اس میں توقف کرنے میں کوئی نفصان اور حرج نہیں اس لیے (اپنی اپنی حیثیت میں ) انگی فضیلت کوشلیم کرلینا ہی بہتر اور محفوظ طریقہ ہے) (جمع مناوی ۲۷)

## بابے مناسبت کی توجیہ:

بظاہر اگر چداس حدیث کا ترجمۃ الباب ہے کوئی ربطنیس ہے اور اگر ہے بھی تو وہ بعید المناسبت ہے۔الایفال اندیکون معدادام (بان!گریہ کہددیا جائے کہ طعام کے ساتھ سالن بھی ہو تو پھرباب کے ساتھ مناسب فائدہ ہے) (مواھب ص ١١١١)

(١٦٨/٢٣) - حَدِّقَا عَلِيُّ بُنُ حُجْرٍ حَلَّقَا السُمَاعِيْلُ بُنُ جَعْفَرٍ حَدَّ فَاعَبُدُ اللَّهِ بُنُ عَبْدِ الرَّحُمَٰنِ ابْنِ مَعْمَرِ الانْصَارِيُّ ابْوُ طُوَالَة اثَّهُ سَمِعَ آنَسَ بْنَ مَالَكِ يَقُولُ قَالَ وَسُولُ اللَّهِ صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَمَسَلَّمَ فَصُلُ عَانِشَةَ عَلَى النِّسَآءِ كَفَصْلِ القُريُدِ عَلَى سَآ يُو الطَّعَلِمِ. ترجمہ: "اہام تر فدی کہتے ہیں کہ ہمیں بدروایت علی بن جرنے بیان کی۔ اُن کے پاس بدروایت اُساعیل بن جعفر نے بیان کی۔ اُن کے پاس بدروایت اُساعیل بن جعفر نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں اے عبداللہ بن عبدالرحمٰن بن معمرانصاری ابوطوالہ نے بیان کی ۔ بدابوطوالہ کہتے ہیں کہ حضرت انس بن بالک فرماتے ہیں کہ حضور اقدس علیات نے ارشاد فرمایا کہ عائشہ "کی فضیلت ہے تمام کھانوں پر۔ اُسام دفرمایا کہ معائش ہے تمام کھانوں پر۔ روادی حدیث (۲۸۷) عبداللہ بن عبدالرحمٰن "کے حالات" تذکرہ راویاں شاکل تر ندی "میں ملاحظہ فرمائیں۔

قال دسول الله على وسلم فصل عائشة ..... النع ، گزشته صدیث می اس کی تشریخ تفصیل سے کی جا چک ہے۔ ان روایات کے ذکر کرنے ہے امام ترزی کی کا مقصد یہ ہے کہ حضور اقد س سیالیله کو کھانوں میں ترید ہے محبت تھی۔ ترید آپ کو پہندتھا، چنا نچے مختلف روایات سے ترید کے کھانے اور پہند کرنے کامعمول معلوم ہوتا ہے۔

-----

(١٦٩/٢٥) حَدَّ قَسَا قَنَيَهُ بُنُ سَعِيْدِ آخُبَرَنَا عَبْدُ الْعَزِيْزِ بْنُ مُحَمَّدِ عَنُ سُهَيُلِ ابْنِ آبِيُ صَالِح. عَنُ آبِيُهِ عَنُ آبِيُ هُوَيُرَةَ آنَهُ وَاى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ تَوَ صَّاً مِنُ قُورِ آقِطِ ثُمَّ وَاهُ آكَلَ مِنْ كَيْفِ شَاةٍ ثُمَّ صَلَّى وَ لَمْ يَعَ صَّالً

ترجمہ امام ترفدگ کہتے ہیں کہ ہمیں بیدروایت قتیبہ بن سعید نے بیان کی۔ اُن کے پاس خبر دی عبد العزیز بن محد نے سیل این ابی صالح کے واسط سے وہ اپنے باپ سے روایت کرتے ہیں، جنہوں نے بیدروایت سحالی رسول حضرت ابو ہر بر ہ سین کی ہے۔ حضرت ابو ہر بر ہ فر ماتے ہیں کہ انہوں نے آل حضرت علی کہ کہ کہ مرتبہ پنیر کا گزانوش فر ماکر وضوفر ماتے و یکھا اور پھرایک وفعد و یکھا کہ بکری کا شانہ نوش فر ما یا اور وضونیس فر مایا۔

راویان حدیث (۳۸۸)عبدالعزیز بن محمد " (۳۸۹) تعمیل بن ابی صابح " اور (۳۹۰) ابیه کے حالات ' تَذَکرہ راویان ٹناکل ترفدی' میں ملاحظ فرمائیں۔

#### بعض الفاظ حديث كي تشريح:

نور: کامنی کرا ۔ الفور: هو قبطعة من الشی لان الشیء اذا قطع من الشیء ثار عنه و ازال و فی المقاموس النور: القطعة العظیمة من الا قط فالا ضافة لا غیة وهو لبن یجمد بنار. (علامه مناوی تورکامنی بیان کرتے ہوئے لکھتے ہیں کہ کی چیز کے کلا ہے کہتے ہیں کیونکہ جب ایک چیز دومری چیز ہے کائی جائے تو وہ اس ہے جدا ہوگئ (اورای کوئٹرا کہتے ہیں) اور قاموں میں ہے کہ توریخ کے ایک برے کلا ہے کہتے ہیں) اور قاموں میں ہے کہ توریخ کے ایک برے کلا ہے کہتے ہیں (تو اس صورت ہیں) چر ثوراقط کی اضافت الاغیہ (لغو) ہوگی اوراقط کا امنی ایسا دودھ جو آگ کے کیسا تھ منجمد کیا گیا ہو) (مناوی اسلام) ثور، اقط کا امنی ایک ہی ہے۔ لفظ تورکو کلا ہے کے معنی میں مجرد کر لیس اوراقط کو بنیر کے معنی میں اسلام کی ایسا اضافت ہے ، سعید کرزوائی ، کہمضاف الیہ مضاف الیہ مضاف الیہ مضاف کیا ہوگی اوراقط میں تجرید و بیان و تاکید (جمع می اسلام) (تو پھر توراقط میں تجریداور بیان و تاکید ، (جمع می اسلام) (تو پھر توراقط میں تجریداور بیان و تاکید ، و تاکید ، (جمع می اسلام) (تو پھر توراقط میں تجریداور بیان و تاکید ، و تاک

## مامست الناري وضوء كأحكم:

عن ابسی هویو قانه رای رسول الله صلی الله علیه وسلم ....الغ اس صفمون کی حدیث ای باب عن ابسی هویو قانه رای رسول الله صلی الله علیه وسلم ....الغ اس صفون کیا ہے کہ آپ نے باب عن اور پر گذر بھی ہے، جسے ام المؤمنین حضرت ام سلمة یہ نے روایت کیا ہے کہ آپ نے بھری کے پہلوکا پکا ہوا گوشت کھایا، گرنماز کے لیے تازہ دضونہ کیا۔ اس روایت میں تصریح ہے کہ پنیرکا محملاً کی کھا کروضو بنایا، پھر آپ نے کف شاق ہے تناول فرمایا اوروضو کیئے بغیرنماز پڑھی ۔

ای همن میں دونوں طرح کی روایات آئی ہیں۔ جمہور کا مسلک یہی ہے کہ ما مست المناد (جو چیز آگ پر کی ہو) اس سے وضود اجب میں ہے۔ والسلمی انتھی الیہ النبی صلی الله علیه وسلم هو علم الوضوء مما مسته الناز للحلیت الصحیح الذی اخر جه ابو داؤد عن جابر کان اخو الامو ین من دسول الله صلی الله علیه وسلم تو ک الوضوء مما مسته الناز . (حضورا قدی علیہ وسلم تو ک الوضوء مما مسته الناز . (حضورا قدی علیہ کا آگری آگری ہوئی چیز کے سلسلہ میں آخری فیصلہ ہیہ ہے کہ آپ اسکے کھانے کیوجہ سے وضوئیس فرماتے سے جیسا کہ ابوداؤد نے حضرت جابر سے صدیت میں کرتے ہوئے کہا کہ حضور علیہ کا آخری

مستسبب جلداؤكم

عمل آگ پر کی ہوئی چیز ہے وضونہ کرنا تھا) (اتحاقات ص ۲۲۵) ای سلسلہ کی تفصیلی بحث احقر کی '' توضیح اسنن شرح آٹارالسنن' میں ملاحظ فرما ہے۔

#### وضوءِاوَّل وثانی کامحمل:

عدیث باب میں آئی بات کمحوظ رہے کہ :

(۱) ان حدیث کے ظاہر سیاتی ہے معلوم ہوتا ہے کہ حضرت ابو ہر برہ یہ بتانا جا ہے جیل کہ اس روایت میں 'المحکم السابق وهو الوضوء من ثور اقط ( کہ پہلا تھم یعنی یہ کہ بنیر کے تکثرے سے وضو کرنا) حضور اقد س عظیم کے مل مبارک 'من اکلمہ کھف شامة و علم توضعه'' ( حضور علیہ کا بحری کے پہلو کھانے کے بعد وضو ونہ کرنے ) ہے منسوخ ہو چکا ہے۔ جیسے ای پر لفظ تم ولالت کرنا ہے جو تر اخی کے لیے آتا ہے۔

(۲) بعض حضرات نے یوں تطبیق کی ہے کہ پہلے وضو سے مرادوضو یانوی ہے و هو غسل الکفین و الفقم ( ہاتھوں کا پہنچوں تک دھونا اور کلی کرنا ) اور دوسرے وضوء سے مرادوضوء شرگ ہے مو هو و صوء الصلاة ( محمل وضویعی جونماز کے لیے کیا جاتا ہے )۔

(۳) بعض حفرات نے اول وہائی دونوں ہے مراد وضوء شرعی لیا ہے، و قبال فی وضونہ اولاً و علم و صوفہ اللہ و اجب ( کر پہلی چیز ( بیر کے تکری کا پہنتہ پہلو ) کھانے سے وضو نہ کرنے میں سیاشارہ اور معبد کردی کہ وضو یہ کرنے میں سیاشارہ اور معبد کردی کہ وضو یہ شرعی کرنا مستحب ہے واجب نہیں ) (مواصب ص اسما)

اس توجید کی تائید حضرت جابر تین تمرة کی حدیث سے ہوتی ہے کہ ان رجلا مسال رسول الله صلی الله علیه وسلم النتو حلا صلی السلّه علیه وسلم النوصا من لحوم الغنم قال ان شئت فعو صا وان شئت فلا نعوصا ، (جمع ص ۲۷۲) (کر میشک ایک شخص نے حضور علیق ہے ہوچھا کہ کیا بھریوں کے گوشت کھانے سے ہم وضو کریں آپ نے قرمایا کہا گرم رضی ہوتو پھروضو کرلیس اورا گرم ضی نہ ہوتو پھرند کریں)

(٢٦/٠٤) حَسَلَتُنَا ابْنُ آبِي عُمَرَ حَلَّثَنَا سُفَيَانُ بْنُ عُيَيْنَةً عَنُ وَاقِلِ بْنِ دَاوْدَ عَنْ الْبَيْهِ وَهُوَ بَكُو بُنُ

وَ الِمِلِ عَنِ الرَّهُويِّ عَنُ آنَسِ بُنِ مَالِكِ قَالَ اَوْلَمَ رَسَوْلُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عَلَى صَفِيَّةً ابِقَمُرِ وَسَوِيْقِ.

ترجمہ: امام ترندی کہتے ہیں کہ ہمیں بدروایت این الی عمر نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں بد روایت سفیان بن عیبند نے واکل بن داؤد کے واسط سے اور انہوں نے اپنے بیٹے سے بیان کی ، جن کا نام بکرین واکل تھا۔ وہ زہری سے اور وہ صحافی رسول حضرت انس بن مالک سے تقل کرتے ہیں۔ حضرت انس بن مالک فرماتے ہیں کہ حضور اقدی میں کیا ہے نے حضرت صفید رضی الند عنہا کادلیم محجور اور ستو سے فرمایا تھا۔

راویان حدیث (۳۹۱)واکل بن داؤر" (۳۹۲) بکر بن واکل بن داؤد انتیمی" اور (۳۹۳)صفیّة کے حالات ' تذکر دراویان شاکل تر ندی 'میں ملاحظ فر مائیں۔

#### الوليمة كالمعنى اورتشريح:

اولىم دسول الله صلى الله عليه وسلم على صفية بتهو و مويق. يعنى وليمه، كيالفظ وليمة: ولم ساخوذ هم وهو المجمع و زناً ومعنى لان الزوجين يجتمعان . (ولم كامعنى جمع مووي وليمة والناور معنى دونول خاونداور يبوى يتمع مور بهيل) على دونول خاونداور يبوى يتمع مور بهيل وزنا اورمعنى دونول خاونداور يبوى يتمع مور بهيل كشاف يل سهاكه وليمة براس دعوت كوكمت بيل، جومسرت ، خوشى اورمرور كے موقع بركى جاتى بهمان من مست مسكات و ختان و غير هما (ليعنى نكاح اور ختاره غيره) ليكن اب جب وليمة مطلق ذكر كياجا تا بهمام مراد نكاح كوفت كو جات كام جات اور جب دوسرى مسرقول كموقع بردعوت كى جائه ، تو وليمه مقيد ذكر كياجا تا بهاد وليمه خانده غيره) - (جمع عن ١٤٦٢)

# وليمه كاشرى حكم:

وليمدسنت ہے اور خلوت سيحد كے بعد افضل ہے اور وليمد كى دعوت تبول كرتا بھى سنت ہے۔ وقال ابن حسجر الموليمة طعام بصنع عند عقد النكاح اوبعدہ وهى سنة مؤكدة و الافضل فعلهابعد الدحول اقتداءً به صلى الله عليه وسلم (ابن جُرٌ فرماتے بيل كردليمدايما كھانا جو لكاح كيونت يا اسکے بعد تیار کیا جائے اور بیسنت مو کدہ ہے اور بہتر ہے ہے کہ اس کو دخول (وطی) کے بعد حضو ملکتے کی اقتداء اور اتباع کے طور پر کیا جائے۔ (جمع ص ۱۷۳۰) و کیمہ میں کوئی خاص مقدار اور معیار مقرر نہیں ہے۔ ہر انسان کی ابنی حیثیت پر منحصر ہے، اگر کم کی طاقت نہ ہو، تو عام کھانے پر بھی ہوسکتا ہے۔ جبیبا کہ حضرت صفیہ کا ولیمہ بتمر وسویق ( تھجور اور ستو ) پر کیا گیا۔ آ پ نے ایک بیوی کا ولیمہ جس پر کیا۔ ، جو تھجور تھی اور ستو سے تیار کیا جاتا ہے۔ ایک بیوی کا دو مد پر جس کی مقدار اہل عراق کے نزویک وورطل اور والی ہجاز کیا ہوتا ہے۔

دعوت وليمد بن عموم بونا حاسبة جس بين بغيرا تمياز كاميرغريب برطبقه كالوكول كو يدعوكيا جائة \_ حضورا قدس عليه كاارشاد هي ،سب كها نول بين برا، وليمد كاوه كهانا هي ،جس بين بالدار لوگول كوتو بلايا جائة اورغريبول كوچه أز و يا جائه شهر المنطبعام مطبعام الوليمة يدعى له الاغنياء و يترك لها الفقواء .

علیم الامت حضرت مولانا اشرف علی تفانوی کھتے ہیں کہ حضور اقدی میں کی خصرت عبد الرحمٰن بن عوف ہے نے حضرت عبد الرحمٰن بن عوف ہے فرمایا '' او لیم و نبو بینسله '' (متفق علیه) بعنی ولیمہ کروہ اگر چہا یک می عبد الرحمٰن بن عودت سے ہم بستری کرنے مجری ہو، مطلب یہ ہے گوتھوڑا ہی سامان ہو گر کرنا چا ہے بہتر یہ ہے کہ عودت سے ہم بستری کرنے کے بعد ولیمہ کیا جائے۔ گو بہت سے علماء نے نکاح کے بعد بھی جائز فر مایا ہے اور دلیم متحب ہے۔ (بہتی زیور حصہ چہارم ص ۲۳۱۰)

(١٤١/٢٥) حَدَّقَتَ الْحُسَيْنَ بَنُ مُحَمَّدِ الْبَصُرِيُّ حَدَّقَ الْفُضَيْلُ بَنُ سُلَيْمَانَ حَلَّتَى فَاتِذَ مَولَى عُبَيْدِ اللهِ بَنِ عَلِي بْنِ أَبِى رَافِع مَوَلَى رَسُولِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ حَدَّقَا عُبَيْدُ اللّهِ بَنُ عَلِي عَنُ جَلَيْهِ اللهِ عَلَيْهِ وَابُنَ عَبُس وَابُنَ جَعَف آتُوهَا فَقَالُو لَهَا إصَعْعَى لَنَا طَعَعُمَا مِمَّا عَنُ جَلَيْهِ سَلَمْى أَنَّ الْحَسَنَ بَنَ عَلِي وَابُنَ عَبُس وَابُنَ جَعَف آتُوهَا فَقَالُو لَهَا إصَعْعَى لَنَا طَعَعُمَا مِمَّا كَانَ يُعْجِبُ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ يُحْمِنُ ٱكْلَهُ فَقَالَتْ يَنِنَى كَا تَشْعَيْهِ الْيُومَ قَالَ بَلَى كَانَ يُعْجِبُ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَيُحْمِنُ ٱكْلَهُ فَقَالَتْ يَبُنَى لَا تَشْعَيْهِ الْيُومَ قَالَ بَلَى يَعْجِبُ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم وَيُحْمِنُ ٱكُلهُ فَقَالَتْ يَبُنَى كَلَه وَصَبَّتُ عَلَيْهِ هَيَا عَنْ وَلِي وَصَبَّتُ عَلَيْهِ هَيَا عَنْ وَيُعْرَفِهُ وَلَا يَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم وَ وَعَبَّتُ عَلَيْهِ وَسَلَّم وَ وَعَبُّ لَعُولُ وَالْتُوابِلَ فَقَرُ بَتُهُ إِلَيْهِمْ فَقَالَتُ هُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم وَ لَعَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم وَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم وَلَا عَلَيْهِ وَسَلَّم وَلَا اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم وَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم وَلَا اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم وَلَعُونُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم وَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم وَلَا اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم وَلَا اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ وَالْتُهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ وَالْعَالِ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ وَلَا عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم وَلَا الْعُلْمُ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ وَالْمُعْلِي وَالْعُلْلُ وَالْعُلُولُ وَالْعُولُ وَالْعَلْمُ اللهِ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ وَلَا عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمْ وَالْعَلَى وَالْعَوْلُ وَالْعَرَاقِ اللهُ عَلَيْهِ وَلَا عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَلَمْ اللهُ عَلَيْهِ وَلَمُ اللهُ عَلَيْهِ وَلَا لَهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَلَمُ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ وَلَا لَهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَلَمْ اللّهُ عَلَيْهِ وَلَا عَلَوْ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ ال

يُحَسِنُ أَكُلُهُ.ُ

ترجمہ: امام تر فرن کے جی جی کہ جمیں بید دوایت حسین بن مجمد بھری نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ جمیعہ بید دوایت فائد نے بیان کی، جو کہ عبیداللہ بن علی بن الی رافع کے زاد کر دہ غلام سے اورخود ابورافع رسول اللہ علی ہے آزاد کر دہ غلام سے اورخود ابورافع رسول اللہ علی ہے آزاد کر دہ غلام سے اورخود ابورافع رسول اللہ علی کے آزاد کر دہ غلام سے دہ کہتے ہیں کہ جمیں بیردوایت عبیداللہ بن علی نے آئی دادی ملی کے حوالہ سے بیان کی حصرت ملی کہتی ہیں کہ جمیں بیردوایت عبیداللہ بن عباس اور عبداللہ بن جعفر رضی اللہ عنہم حصرت ملی کے اور می فر مایا کے حضور اقد س علی کے جو کھا تا بہند تھا اور اس کورغبت سے نوش پاس تشریف لے گئے اور می فر مایا کہ حضور اقد س علی کے اب دو کھا تا بہند تھا اور اس کورغبت سے نوش فرماتے تھے ، وہ ہمیں پکا کر کھلا و سلی نے کہا کہ بیار ہے بچو! اب دو کھا تا بہند تھی آئے گا۔ (ووتنگی می بہند ہوتا ہے ) انہوں نے فر مایا کہبیں ضرور بہند آ کے گا۔ وواٹھیں اور تھوڑ ہے جو لے کران کو جینا اور پکھیر چیں اور زیرہ وغیرہ مسالہ چیں کر ڈالا بھر پکھیر چیں اور زیرہ وغیرہ مسالہ چیں کر ڈالا اور پکھیر چیں اور زیرہ وغیرہ مسالہ چیں کر ڈالا اور پکھیر چیں اور زیرہ وغیرہ مسالہ چیں کر ڈالا اور پکھیر چیں اور زیرہ وغیرہ مسالہ چیں کر ڈالا اور پکھیر چیں اور زیرہ وغیرہ مسالہ چیں کر ڈالا اور پکھیر چیں اور زیرہ وغیرہ مسالہ چیں کر ڈالا

ً راویان حدیث (۳۹۳) انحسین بن محمد البصری (۳۹۵) انفضیل بن سلیمان (۳۹۹) فائد مولی عبیداللهٔ بن علی (۳۹۷) مولی رسول الله گه اور (۳۹۸) سلمی کے حالات " تذکر وراویان شاکل ترندی" آمیل ملاحظ فرمائیل \_

# حضرت ملى كى خدمت مين صحابه كرام كى حاضرى:

ان العسن بن علی و ابن عباس ....النع حسن بن علی عبدالله بن عبال اورعبدالله بن جعفر الله بن العسن بن علی و ابن عباس ....النع حسن بن علی عبدالله بن عبال اور تقول صفار صحاب میں ہے ہیں۔ تینوں حضر ات کو حضورا قدی علی ہے عادات واطوار ، اعمال اور افعال و و خصائل جائے ، سیکھنے اور ان پر عمل کرنے کا بے حد شوق تھا۔ تینوں سحاب محضر تسلمی کی خدمت میں حاضر ہوئے کہ وہ بزرگ شخصیت تھیں۔ جنہیں حضورا قدی علیا تھا کی خادمہ اور باور چن ہونے کا شرف حاصل ہے۔ نکونھا کانت حادمہ المصطفی و طباعت ۔ (مواصب ص ۱۳۳۱) ای مناسبت شرف حاصل ہے۔ نکونھا کانت حادمہ المصطفی و طباعت ۔ (مواصب ص ۱۳۳۱) ای مناسبت سے ان حضورا قدی علیا ہے ان کی

besturdubooks 198 tabri مبت عشق ادراشتیات کی خوشبولیتی ہے، انہوں نے عرض کیا، یعنی سب نے یاان میں ایک نے فقالو! اي بعضهم او كلهم لها اصنعي لنا طعاماً مما كان يعجب رسول الله صلى الله عليه وسلم . ہمارے لیے وہ کھانا تیار کردیں، جوحضور اقدس عظیمی پیند فریاتے تنے فیقالت یا بنی ،صیغہ تصغیرے، شفقت کے لیے، والمفصود بالنداء کل واحد منهم او متکلم منهم (اوراس سے تقصور ماتونداء پیارے بچو! وہ کھانا تو نئنگی اور عسرت کے وقت کا کھانا تھا ،اب تو طعام میں وسعت ہے اور آ سانی و تیسر ے۔ابیانہ ہو کہ مہیں اس کھانے کی طرف توجہ اور رغبت نہ ہو۔علامہ بیجوری ککھتے ہیں: اسعة العیش وذهاب ضيقه الذي كان اوّلا وقد اعتاد الناس الأطعمة اللذيذة. (مواصب ص١٣٢)

> يبال يرحفزت ملكيٌّ نے اينے نطاب بيل لا تشتھيس واحد کو ناطب کيا حالا مُکر خاطب جماعت كأن اما لانها خاطبت اعظمهم وهوالحسن واما لانها نزلت الجميع منزلة الواحدلاتحاد بعیتھم (یا تواس لیے کہان میں ہے بڑے لینی مضرت حسن مکو خطاب کیااوریا آپ نے سب کو بوجہ ان کے مقصد کے ایک ہونے ایک فروقر اردیکر خطاب کیا ) ( اتحافات ص ۲۲۸ )اور یہ بھی ممکن ہے کہ جس نے اصنعی کاخطاب معفرت ملی ہ کوکیا آت کا مخاطب بھی وہی ایک ہواگر چہ مراوسب تھے۔ والله اعلم۔انہوں نے اصرار کیا کرنہیں ہمیں بنا کرد بیجئے ، چنا نچےاس نے تھوڑا ساجو کا آٹا گوندھ کر ہنڈیا مين و الا، چهرز چون كاتيل، سياه مرچ ، زيره اورتوابل وغيره ملا كراس مين ملا دييج يتوابيل: اشباء حاد فه تضاف الى الطعام كا لكزيرة و المكمون و مشابهما (اتحافات ص ٢٢٨)يتوبلة كى جمع بـ بمعنى لرم مصالحہ کے،اس کےاجر امطبی طور پرشر یک کیئے جاتے ہیں۔ یہ ہندوستان سے لائے جاتے تھے،وہی ادوية حارة يؤتي بها من الهند \_( يحم ٣٧٣٠)

> > بيب حضورا قدس عليه كالسنديده كهانا:

جب کھانا ایکالیا، تو تینوں ہرخورواروں کے سامنے رکھااورفر مایا ہو ہفا مسما کان یعجب النہی عسلسي الله عليه وسلم ويحسن اكله ـ (بيره وكهانا بجوحضور عليقة كواچها دوراس كهافي كويهند قرماتے تھے )علامہ البجوری لکھتے ہیں مو یو حد من هذا انهٔ صلی الله علیه وسلم کان یحب تطبیب الله علیه وسلم کان یحب تطبیب الطعام بها تیستر و سهل وان ذلک لاینا فی الزهد ، (اوراس سے یہ علوم کیا جاسکتا ہے کہ آپ کھانے کو آسانی سے میسر شدہ چیز وں کیساتھ لذیذ بنائے کو پند قربائے ستے اور یہ کہ ایسا کر تا زهد اور تقوی کے خلاف جیس ہے )

(١٧٣/٨) حَدُثُلَمَا مَحْمُوْدُ بْنُ غَيْلانَ حَدُثْنَا ابْوُ اَحْمَدَ حَدُثْنَا سُفَيَانَ عَنِ الْاَسُودِ بُنِ قَيْسٍ عَنُ نُبَيْسِ الْعَنْزِيِّ عَنُ جَابِرٍ بْنِ عَبْدَاللّٰهِ قَالَ اَنَا النَّبِيُّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهَ وَسَلَّمَ فِي مَنْزِلْنَا فَلْمَحْنَالَهُ شَاةً فَقَالَ كَانَّهُمْ عَلِمُوْا انَّا نُحِبُ اللَّحْمَ وَ فِي الْحَلِيْثِ قِصْةً .

ترجمہ: امام ترفدی کہتے ہیں کہ میں بیدوایت محمود بن غیلان نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں ہمیں اسے ابو احمہ نے بیان کیا۔ ان کے پاس بیصد بیٹ سفیان نے اسود بن قیس کے واسطہ سے بیان کی۔ انہوں نے بیروایت نیج عنزی سے دوایت کی ، جنیوں نے اسے مطرت جابر بن عبداللہ سے دوایت کیا۔ حضرت جابر من عبداللہ سے دوایت کیا۔ حضرت جابر دضی اللہ عند فر مائے ہیں کہ حضور علی ہے امارے گھر تشریف لائے تو ہم نے حضور علی ہے کے لیے جابر دضی اللہ عند فر مائے ہیں کہ حضور اکرم علی ہے نے (ولداری کے لیے اظہار مسرت کے طور پر) فر مایا کہ بظاہر ان لوگوں کو ملم ہے کہ ہمیں گوشت مرغوب ہے۔ ترفدی کہتے ہیں کہ اس حدیث ہیں اور بھی قصہ ہے، جس کو مختر کر دیا گیا۔

' رادیان حدیث (۳۹۹)الاسود بن قیس ّ اور (۴۰۰۰) میج العنزی ّ کے حالات '' تذکرہ رادیان شائل تر ذی' میں ملاحظه فرمائمیں۔

#### بعض الفاظ حديث كي تشريح:

 ما معلوا و الما المعلوا و 
لیے تبعاً بطور خادم ہونے کے ایک بکری ذرج کی اور پیلفظ شاق یبان بطور جنس کے مستعمل ہے بکری بھیٹر ڈینے وغیرہ چاہیے قد کر بیامؤنٹ سب کوشامل ہے) (جمع ص ۲۷۵) باتی مضمون حدیث تحت اللفظ ترجمہ میں داضح کر دیا گیا ہے۔

#### میز بان اور مہمان کے اخلاقی فرائض:

ال صدیت میں میزیان اور مہمان دونوں کے لیے بید ہدایت بھی ہے کہ میز بان اس کھانے کا امہمان کو پہنے سے اپنی پشد ہے آگاہ کر اہتمام کرے، جومہمان کو پہند ہواور مہمان کو بھی جا ہے کہ میز بان کو پہنے سے اپنی پشد ہے آگاہ کر و سے تاکہ دو مشقت میں ند پڑے جسے کہ علامہ بیجوری نے اس بات کوان الفاظ میں ذکر کرویا۔ و یو خذ منه انه ینبغی فلمضیف ان یحافظ علی مایحیہ الضیف ان عرفه و للضیف ان یحیر بھا یحیہ مالم یو قع المضیف فی مشقة . (مواصب ص ۱۳۳)

#### ايك معجزه كابيان:

 pesturdupor

دعوت و سرم باہے اور حضرت جاہر سے فرمایا ہانڈی کو چو لیے سے نہا تار داور جب تک میں نہ آ جاؤں روئی نہ بیکاؤ، الانسنونی برمنکم ولا تعجزن حتی اجی ۔ چنانچہ جب آپ تشریف لائے، توخمیر شدہ آٹا آپ علیا ہے کی خدمت میں چیش کیا گیا، آپ علیا ہے نہ اس میں لعاب ڈالا، پڑھا اور دم کیا۔ اس طرح ہانڈی کے خدمت میں چیش کیا گیا، آپ علیا ہے نے اس میں لعاب ڈالا، پڑھا اور دم کیا۔ اس طرح ہانڈی سے قریب تشریف لائے اور اس کے ساتھ دو ٹیاں بگائے اور ہانڈی سے جیج مجر مجر کرسالن مایا کہ رونی بیکا نے اور ہانڈی سے جیج مجر مجر کرسالن مایا کہ دو دیے رہو گرا ہے جو اب سے نہ اتارہ۔

۔ ' گفایا بگرسالن کی ہانڈی اس طرح اُبل رہی تھی اور آئے کاخمیر بھی ختم نہیں ہواتھا۔ کھایا بگرسالن کی ہانڈی اس طرح اُبل رہی تھی اور آئے کاخمیر بھی ختم نہیں ہواتھا۔

طاعلى قاركَ في بهم بات الن انفاظ بين أقل كردى في قسيم بسائلُ له لاكتلوا حتى توكوه والمحتوفو او ان بسر متننا لتخط اى تنغلى ويسمع غطيطها كما هي و ان عجنينا ليخبز هذا الحديث من باب المعجزات واستيفائها يستفاد من المطولات . ( جمع ص ١٤٥٩)

(١٢٣/٣٩) حَدَّقَتَ ابْنُ آبِي عُمَرَ حَدَّقَا سُفَيَانُ حَدُثَنَا عَبُدُ اللَّهِ بْنُ مُحَمَّد بْنِ عَقِيْلٍ سَمِعَ جَابِرًا قَالَ سُفَيَانُ وَأَخْبَوْنَا مُحَمَّدُ بُنُ الْمُنْكَيْرِ عَنُ جَابِرٍ قَالَ خَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَ آنَا مَعَهُ فَدَ خَلَ عَلَى اِمْرَأَةٍ مِّنِ الْاَنْصَارِ فَلَيْحَتُ لَهُ شَاةً فَآكُلَ مِنْهَا وَآتَنَهُ بِقِيَاعٍ مِّنُ رُطَبٍ فَآكُلَ مِنْهُ ثُمَّ مَوْضًا لِلطَّهْرِ وَ صَلَّى ثُمَّ الْصَرَفَ فَآتَتُهُ بِعُلَالَةٍ مِنْ عَلَالَةٍ الشَّاةِ فَآكُلَ ثُمُّ صَلَّى الْعَصُرَ وَلَمْ يَوَ ضَأَ

ترجمہ! "المام تر فدگ کہتے ہیں کہ جمعی برروایت ابن انی عمر نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ جمیں اسے عبداللہ بن محمد بن عقبل نے بیان کیا ، انہوں نے جابڑے سااور سفیان نے کہا اور ہم سے محمد ابن متلکہ رئے سے داللہ بن عبداللہ فر ماتے ہیں کہ حضور رئے سے ابن مسال حضرت جابر بن عبداللہ فر ماتے ہیں کہ حضور اقدی مسال میں متابقہ ایک مرتب ایک انصاری عورت کے مکان پرتشریف نے گئے۔ ہیں بھی حضور میں ہے کہ ہمراہ تھا۔ انہوں نے حضور میں بیل سے بچھ

سيلياة ل

تناول فرمایا، اس کے بعد تھجور کی چنگیری میں پچھتازہ تھجوری لائیں ۔حضور نے اس میں سے بھی پچھ تناول فرمایا، پھرظہر کی نماز کے لیے حضور نے وضوکر کے نماز اداکی، پھرواپس تشریف لانے پر انہوں نے بائی گوشت سامنے رکھا۔حضور اللہ نے اس کو تناول فر مایا ادر عصر کی نماز کے لیے دوبارہ وضونیس کیا۔ اُسی پہلے وضوے نماز ادافر مائی۔

راوی صدیث (۳۰۱) عبدالله بن محمد بن عقیل کے حالات " تذکرہ راویان شائل ترندی" میں ملاحظہ فرمائیں۔

#### بعض الفاظ حديث كى تشريح:

مضمون صدیر فتحت اللفظاتر جمد سے واضح ہے۔ المقداع: طباق کو کہتے ہیں۔ المطبق اللذی یو کلے میں۔ المطبق اللذی یو کل علیه و یقال لله اللفنع (بالکسر و بالضم) (ایباطشت یائرے جس میں کھایا جاتا ہے اور اسکوتناع میں کہتے ہیں (جمع ص ۲۷۱) علیق بعمل من خوص النحل (الی چنگیری جو مجمور کے پتوں سے بنائی جائے (اتحافات ص ۲۲۹) علالة: بچاہوا گوشت یا بچاہوا دود ھاجو تھن میں رہ جائے۔ (اتحافات ص ۲۲۹)

#### استنباطِ مسائل:

ترجمة الباب سے مناسبت ظاہر ہے کہ حضور اقدی میں ایک کے کری کا گوشت کھایا اور رطب ایکن تازہ مجبوری مجمی تناول فرما کیں۔

وضوء من مدست الناد کے مسئلہ کی بھی تو تئے ہوگئ کہ پکا ہوا گوشت کھا یا بھر وضوئیں فر مایا فیلم دخونیں فر مایا فیلم دخونیں فر مایا فیلم دخونیں کر ایا استحدت لد شاہ سے یہ بھی معلوم ہوا کہ عورت بھی فہ بچہ کرستی ہاں لیے اسے ذرج کرنے کا طریقہ سکھا یا جائے تا کہ بوقت ضرورت کا م کر سکے اور اس سے یہ بھی فابت ہوا کہ کسی بزرگ فخصیت اور معزز مہمان کی تشریف آوری کے موقع پر بھری دنبہ وغیرہ کو ذرج کرنا جائز ہے۔ یہاں یہ بھی معلوم ہونا چاہیے کہ آپ نے ان کے لیے دعا فر مائی ہوگی۔ آگر چہ حدیث فدکوریش اس طرف اشارہ نہیں ،لیکن صفور میں اس طرف اشارہ نہیں ،لیکن صفور میں عام عادت مبارک تھی کہ جب کسی کے ہاں کھانا تناول فر بالیتے تو ان کے لیے دعا ضرور

esturdubook

فریائے، و کان اذا اکل عند قوم لم یعنوج حتی ید عولهم (اورآب جب کی قوم کے پاس کوئی چیز کھا لیتے تو وہاں ہے لگئے ہے ہے۔ (زادالعادج ۴۵ م ۴۵) کھا لیتے تو وہاں ہے لگئے ہے پہلے ان لوگوں کے لیے دعا کرلیا کرتے)۔ (زادالعادج ۴۵ م ۴۵) ایک اشکال سے جواب :

البت ایک اشکال بیضر ورواقع ہوتا ہے کہ حضرت عاکشگی روایت پیں، "مسانلسع فی الیوم مونین "اوردوسری روایت پی معاشیع قط سے اس کا تعارض ہے کدائی روایت پی ہے کہ آپ نے ایک ون بیں دورفعہ کھانا کھایا اور نے بھی گیا، جے بعد میں پھر تناول قربایا۔ شاریعین صدیت جواب بیں کہتے ہیں کہ آپ نے اپنے دولت کدہ پہلی سپر ہو گرئیں کھایا کہ میسر نہ تھااورا گرمیسر ہوا، تو فقراءاور مستحقین میں تقسیم کر دیا، جبکہ حدیث میں بیرون خانہ کا دافعہ ہوار جب آدی کی کے ہال مہمان ہو، تو فوب سپر ہو کراور ہار بار کھائے تا کہ میز بان کو سرت ہو، و یسندب ذلک جبراً المنحاطر ہو، تو فوب سپر ہو کراور ہار بار کھائے تا کہ میز بان کو سرت ہو، و یسندب ذلک جبراً المنحاطر المصنیف و نحوه . (اور کس کے ہاں مہمان ہو نیکی صورت میں میز بان وغیرہ کی دلجو کی کے لیے فوب سپر ہو کر کھانا جا ہے (جمع ص ۲۵ کا) اور یہ بھی ممکن ہے کہ سیدہ عاکش نے اپنے علم کے مطابق وہ فیروک میں اور یہ دولی تا کشری روایت کا محمل غالب اوقات ہیں اور یہ دولیت علی ہواورائی واقعہ کا ایک میار ) برمحمول ہے ۔ ماعلی قاری فرماتے ہیں فیصا مر عن عائشة من نفی ذلک میں مصاحر باعتبار علمها او باعتبار الغالب (جمع ص ۲۷ کا) دور یہ بھی تو جیہ ہوگتی ہے کہ دول بیل ووسر تبہ میں دوسر تبہ مانے کا انکار شری کی آئی دولر اسادہ بارہ کھانا بیا جائے ۔ (خصائل)

(١٢٣/٣٠) حَدَّ تَفَ الْعَبَّاسُ بُنُ مُ حَمَّدِ الدُّؤَرِئُ حَدَّثَا يُؤنَسُ بَنُ مُحَمَّدِ حَدَّثَنَا فَلَيْحُ بَنُ سَلَيْسَمَانَ عَنُ عُصَّمَانَ بَنِ عَبْدِالرَّحَمْنِ عَنْ يَعْفُو بَ بَنِ آبِى يَعَفُّو بَ عَنْ أُمَّ الْمُنْفِرِ فَالَتُ وَحَلَ عَلَيْ وَاسَلَّمَ وَمَعَهُ عَلِى وَكَا دُوالِ مُعَلَّقَةٌ فَالْتُ فَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ عَلَى وَكَا دُوالِ مُعَلَّقَةٌ فَالْتُ فَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ عَلَى وَكَا دُوالِ مُعَلَّقَةٌ فَالْتُ فَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِعَلِي مَهُ يَا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِعَلِي مَهُ يَا عَلَى وَسُلُمَ لِعَلَى مَا لَلْهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِعَلَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِعَلَى مَهُ يَا عَلَى وَسُلُمَ لِعَلَى عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِلللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِلللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِلْحُهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَاللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا لَهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَاللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَاللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا لَهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَلهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ عَلَى اللهُ عَلَيْهُ وَلَاللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَلهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ مَا لَعُلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ لَلهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللهُ عَلَيْهِ وَسُلُمَ لِللهُ عَلَيْهِ وَسُلَمَ لَلْهُ عَلَيْهِ وَسُلَمَ عَلَيْهِ وَسُلَمَ لَاللهُ عَلَيْهِ وَسُلَمَ لَلْهُ عَلَيْهِ وَلَمْ لَا لَهُ عَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسُلَمَ عَلَيْهِ وَلَمْ لَلْهُ عَلَيْهِ وَلَمْ لَلْهُ عَلَيْهِ وَلَمْ لَلْهُ عَلَيْهِ وَلَمْ لَاللّهُ عَلَيْهِ وَلَمْ لَلْهُ عَلَى اللّهِ عَلَيْهِ وَلَمْ لَاللّهُ عَلَيْهِ وَلَمْ لَاللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ وَلَمْ لَا لَهُ عَلَيْهُ وَلَلْكُ وَلَكُ فَاللّهُ عَلَيْهِ وَلَمْ لَاللّهُ عَلَيْهِ لَا لَهُ عَلَيْهُ عَلَ

وَشَعِيْوا فَقَالَ رَسُولُ اللّهِ صَلَّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّم لِعَلِي يَا عَلِيُّ مِنْ هَلَا فَاصِبُ فَإِنَّهُ اَوَ فَقُ لَكَ.

ترجمہ: "امام تر ندی کہتے ہیں کہ ہمیں ہے روایت عباس ہن محمد دوری نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں اسے بینس اسے بینس بن محمد نے بیان کیا۔ ان کے باس بیروایت فلیح بن سلیمان نے عثان بن عبدالرحمٰن کے واسطہ سے بیان کی۔ انہوں نے بیعد یہ بعقوب بن ابی یعقوب سے اور انہوں نے محابیہ رسول حضرت ام منذ رَّ سے نقل کی۔ ام منذ رَّ ہتی ہیں کہ حضور اقد س الله الله میرے بیان تشریف لائے۔ حضرت ام منذ رَّ سے نقل کی۔ ام منذ رَّ ہتی ہوئے ہوئے مصوراقد می میں ہیں ہی جضور نے ان کوروک و یا کہ معفرت علی رضی الله عند جو حضور کے ساتھ میچے، وہ بھی نوش فر مانے گے۔ حضور کے ان کوروک و یا کہ تم معفرت علی رضی الله عند ہو حضور کے ساتھ ہے، وہ بھی نوش فر مانے کے حضور نے ان کوروک و یا کہ تم بیاری سے الحقے ہوئم مت کھاؤ وہ رک گئے اور حضور کے ناول فر ماتے رہے۔ ام منذر آ کہتی ہیں کہ پھر میں نے تھوڑے سے جواور چھندر لے کر بیائے ۔ حضور عیالیت نے حضرت علی سے قربایا کہ بیکھاؤ کی میں سے تھوڑے سے جواور چھندر لے کر بیائے ۔ حضور عیالیت نے حضرت علی ہے قربایا کہ بیکھاؤ ہیں ہے۔ ہمناسب ہے۔

راویان حدیث (۴۰۴) پونس بن مجمه " (۴۰۴ م) عنان بن عبدالرحمٰن " (۴۰ م) یعقوب بن الی یعقوبّ اور (۴۰۵ )ام المنذ ر " کے حالات" " نذ کر ہ راویان شاکل تر زی' میں ملاحظ قر مائیں۔

### بعض الفاظ حديث كي تشريح:

الاحوال الشلافة المصحة والمسموض والمنقاهة وهي حالة بين المحالين الاؤلين (جمع ص ٢٧٧) (
(انسان) كي تين حالتين بير بيل مه (۱) صحت (۲) يماري (۳) نقابت اوروه دونول سابقه حالتوں كي 
درمياني حالت كو كہتے ہيں ) نسقه 'تب بولا جاتا ہے ، جب آ دمي مانده ہواور مرض ہے ابھي صحت ياب ہوا
ہو اكى ہے نقاب بولا جاتا ہے ۔ حضرت علی مجمى ابھى تاز دمرض ہے صحت ياب ہوئے تھے كمزورى او
رفقاب ہے تھى ، اس لئے بر ہيزكى ترغيب دى گئى۔ حسلق : چقندركو كہتے ہيں ۔

#### کھڑے ہوکر کھانا:

فیجعل دسول الله صلی الله علیه وسلم پاکل و علی معه پاکل . (آپ ٔ اور حضرت علیٌّ ( کجھور کے انکے ہوئے خوشہ ہے ) کھار ہے تھے ) شنخ عیدالرؤف ٌفر ہاتے ہیں کہ اس سے کھڑے ہوکر کھانے کا بلا کراہت جواز معلوم ہوتا ہے ، تا ہم اس کا ترک افضل ہے۔'' فیسہ جواز الا کیل قبائماً ہلا کواہة لکن ترکه افضل کما فی الانواز''۔ (مناوی ص ۲۷۷)

### اسباب کی رعایت اور پرهیز:

اس صدیت سے بیکی معلوم ہوا کہ اسباب کی رعابت تو کل کے منافی نہیں، و یؤ خد من هذا ان الشداوی مشروع و لابنسافی التو کل ۔ (مواصب ص ۱۳۵) اس صدیت سے علاج معالج ہواز معلوم ہوتا ہے اور یہ کھی معلوم ہوتا ہے اور یہ کہ دو تو کل کے منافی نہیں ہے ) اور یہ کھی معلوم ہوا کہ لاغر و کمز وراور نقابت والے شخص کیلئے سلق وشعیر نافع ہے۔ لا سیماً اذا طبع باصول السلق۔ (مواہب ص ۱۳۵) (خصوصا جب چقندر کی بڑوں کے ساتھ لیکائے جا کم ) اور تاقہ کیلئے فوا کہ باخصوص کچھور اور انگور معزت رسال بیں ۔ لمضعف المعلمة عن دفعها مع سرعة استحالتها (مواہب ص ۱۳۵) (اس لئے کہ معدوان کی قوت مدافعت سنتہ کمز ورہوگا اور ان کا استحالت کہی جلدی ہوجائے گا) اصا الوطب و الفاکة فاتھ ما تقبلان علی معلمة الخافة ۔ (انتحاف سے میں) (صاحب انتحافات کھتے ہیں کہور راور میوہ بیار اور نقابت والے معلم کے معدہ پر یوجمل ہوتے ہیں)

حدیث میں پر بیز کی تعلیم وتر غیب بھی ہے۔مرض کے علاج میں پر بیز ایک مؤثر عضر ہے۔

<sup>کرگان</sup> جلداوّل

علامهابن قیم نے طب نبوی میں لکھاہے کہ ہر ہیز شرعاً مشروع اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی تعلیم کا حص ے، جوتو کل کے خلاف نہیں ہے۔

(١٢٥/٣١) حَدَّثَنَا مَحْمُودُ بُنُ غَيُلانَ حَدَّثَا بِشُرُ بُنُ السَّرِيَ عَنُ سُفَيَانَ الْغُرُرِيَ عَنُ طَلْحَةَ بِنُ يَسْحِينَ عَنْ عَائِشَةَ بَنْتِ طَلْحَةَ عَنْ عَآئِشَةَ أُمَّ الْمُؤْمِنِينَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتُ كَانَ النَّهِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ سَلَّمَ يَأْتِينِي فَيَقُولُ اَعِنْدَكَ غَلَاءٌ فَالْوُلُ لَا قَالَتْ فَيَقُولُ إِنِّي صَافِمٌ فَالَتُ فَأَتَانَا يَوُمَّا فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّهُ أَهُدِينَتُ لَنَا هَدِيَّةٌ قَالَ وَمَا هِيَ قُلُتُ حَيْسٌ قَالَ آمَا إِنِّي ٱصِيَحْتُ صَائِمًا قَالَتُ ثُمَّ ٱكُلِّ .

ترهمة الاامر مذي كہتے إلى كر جميل بدروايت محمود بن فيلان في بيان كى وه كہتے إلى كر جميل اسے بشرین سری نے بیان کیا۔انہوں نے بیروایت سفیان توری سے طلحۃ بن پخیا کے واسطہ سے روایت کی ۔ اس نے عائشہ بن طلحہ ہے اور انہوں نے بیار وابت عائشہ صدیقہ ہے حاصل کی ۔ حضرت عائشہ صدیقتہ فرماتی ہیں کہ حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم میرے یاس تشریف لا کر دریافت فرمایا کرتے تھے کہ کچھکھانے کورکھا ہے۔ جب معلوم ہوتا کہ کچھنیں ، تو فریاتے کہ میں نے روز ہ کا ارادہ کرلیا ہے۔ ا کیے مرتبہ حضور صلی اللہ علیہ وکلم تشریف لائے۔ میں نے عرض کیا کہ آیک ہدیہ آیا ہوار کھا ہے۔حضور صلی الله علیه وسلم نے وریافت فرمایا کہ کیا چیز ہے ، میں نے عرض کیا کہ مجھور کا ملیدہ ہے۔ آ ب نے فر مای کدمیں نے توروز ہ کا خیال کررکھا تھا، پھرحضور کے اس میں سے تناول فر مایا۔

راديان حديث (٣٠٦) بشرين السريّ (٣٠٤) طلحة بن يجيٌّ اور (٣٠٨) عائشة بنت طلحة كوالات '' تذکره راویان شائل تر ندی' میں ملاحظ قرما تیں۔

## بعض الفاظِ مديث كي تشريح:

غداءً : صح ككاف كوكت إلى هو الطعام الذي يؤكل اوّل النهار ، اس كمقابله بين عُشاء ہے جوشام کے کھانے کو کہتے ہیں۔ الغذاء : کھائی جانے والی خوراک کو کہتے ہیں معبو مایؤ کل على وجه التخذي مطلقًا فيشمل العشاء كما يشمل الغداء ﴿ مُوامِبُ ١٣٥٠) عَدَا بُرِوه بَيْرِجُو بغور تغذی (غذاء حاصل کرنے ) استعال ہو، اس لئے غشاء (رات کے کھانے ) کو بھی شامل ہے جیسے کہ غذاء (صبح کے کھانے ) کوشال ہے۔

حيس : ايك عاص تم كا كهانا يا حلوه جو كجهور بكي اورينيركوملاكر تياركياجا تاتها، وهو التمو،

مع السمن والاقط و قد يجعل عوض الاقط الدقيق وقال الشاعر ...... .... .. . .

اذا تكون كريه ادغى لها واذا يحاس الحيس يدغى جندب

هذا وجدَّكم الصغار بعينه لا ام لي ان كان ذاك ولا اب

عجب لتلك قضية و اقامتي فيكم على تلك القضية اعجب

(مواہب ص۱۳۵)

(اور جمعی خیر کی بجائے آٹا ملایا جاتا ہے، شاعر کہتے ہیں: اور جب مشکل اور مصیبت ور پیش ہوتو ہیں بلایا جاتا ہوں اور جب حلوہ اور حیس تیار ہوجاتا ہے تو پھر جندب کو بلایا جاتا ہے ، تمہارے آباء واجداد کی فتم یہی تو بعینہ ذلت اور خواری ہے۔ اگر حالت الی ہوتو میر ہے مال باب نہ ہوں یعنی ہلاک ہوجا کی ،اس واقعے ہے ہو اتعجب اور حیرانگی ہے اور اس سے ہوی حیران کن بات تو اس حالت میں میراتمہارے ساتھ تھم با اور قیام ہے )

## نفلی روز ہے کی نیت کا وفت :

اس صدیث سے دومسئلے معلوم ہوئے۔ ایک تو یہ کرنفی روزہ کی نیت سے کے وقت بھی آ دھے دن تک ہوسکتی ہے۔ بشرطیکہ اس سے پہلے کوئی عمل روزہ کے منافی ندکیا ہو۔ چنانچے حضور سلی اللہ علیہ وسلم نے حصرت عائش سے دریافت فرمانے پرنیت فرمائی۔ بیند بہب صفیہ شافعیہ دسمیم اللہ عنہم کا ہے اور امام مالک رحمۃ اللہ علیہ کا فد بہب ہے ہے کہ نفلی روزہ کی نیت بھی رات ہی سے کریل جائے۔ البتہ کوئی عارض چیش آئے ہتو دو پہر سے پہلے پہلے دن عمل بھی نیت کرنے کا مضالکة زمیں ہے۔

نفلی روز ہے کے تو ڑنے کا تھم:

دوسرا مسئلہ یہ ہے کہ اگر کوئی نفلی روز ہ رکھے ، تو اس کے تو ڑ وینے کا اختیار ہے۔ یہ غرہب

resturdube

شافعیہ رضی الند عنہم کا ہے۔ حنفیہ کے زدیک قر آن شریف کی آیت و لا قبط لموا اعتصالکہ (اپنے اعمال کو باطل مت کرو) کی بنا پر روزہ تماز کوئی عمل تو ژ تا جائز نہیں ، لیکن اس حدیث کی وجہ سے چونکہ روزہ تو ژ تا معلوم ہوتا ہے ، اس لئے دونوں چیز وں پڑل اس طرح کیا جاوے گا کہ اگر کوئی ضرورت اور مجبوری در پیش ہو، تو اس صدیت کی وجہ ہے اس میں گنجائش مجھنی جا ہے اور بلاضرورت تو ژ تا جائز نہیں۔ چنا نچید صفورا قدس منظیفہ کے حال سے بھی بھی گئی ظاہر ہے ۔ بعض علاء نے صدیت کے اس جملہ کا کہ روزہ رکھنے کا ارادہ کر رکھا تھا۔ اس کا مطلب بیفر مایا ہے کہ پختہ نہیں قربائی تھی ۔ البتہ ارادہ تھا کہ اروزہ رکھالوں گار کیکن بندہ کے تزویک پہل تو جیدا چھی ہے۔

مسئلہ: اگر کسی ضرورت سے نفل روزہ تو ژوسنے کی نوبت آوے، تو حنفیہ ہے نزویک کسی دوسرے وقت تضا کرناواجب ہے۔ اس لیے کہ حضرت عائشہ کی روایت میں اس کی تصریح ہے کہ حضور اقد س نے ان کوارشاوفرمایا تھا کہ کسی دوسرے دن قضا کرلو۔ (خصائل ص ۱۰۱)

ملاعلی قاری نے صدیت نے کورے اظہار عبادت پرائے مصلحت یا تعلیم مسئلہ اورائی حالت کے بیان کرنے پراستدلال کیا ہے۔ فیفیہ دلیل علی اظھار العبادة لمحاجة و مصلحة کتعلیم مسئلة و بیان حالة انتهی (جمع ص ۲۷۸) اور علامہ من وی فرماتے ہیں: وفیہ حل اکله صلی الله علیه وسلم الله علیه و الله 
(١٣٣٣) خَلَقَنَا عَبُدُاللَّهِ بْنُ عَبْدِالرَّحْمِ حَلَّثَا عُمْرُ بْنُ حَفْصِ بْنِ غِيَابٍ حَلَّثَا اَبَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ اَبِى يَحْيَى الْاَسْلَمِي عَنْ يَزِيْدَ بِن آبِى اُمَيَّةَ الْاَ عَوْرِ عَنْ يُوسُفَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَلَامٍ قَالَ رَايُتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آخَذَ كِسُوةً مِّنْ خُبُو الشَّعِيْرِ فَوْضَعَ عَلَيْهَا تَمْرَةً ثُمَّ قَالَ هذه إذامُ هذه و فَاكُلُ:

ترجمہ: '' امام تر مذکی کہتے کہ میں بیروایت عبداللہ بن عبدالرحمٰن نے بیان کی۔وہ کہتے ہیں کہ میں اسے عمر بن حفص بن غیاث نے بیان کیا۔وہ کہتے ہیں کہ میں بیدوایت جارے ہا ہے سے محمد بن ابی

--------خان جلدادًل سال

می اسلمی کے واسط سے بیان کی۔ انہوں نے بیروایت الی امیداعور سے روایت کی۔ انہوں نے بیہ روایت بوسف بن عبداللہ بن سلام سے کی۔ بوسف کہتے ہیں کہ بیس نے حضورا اقد س علیہ کہ کوایک مر شہد یکھا کہ حضور نے ایک روٹی کا تکڑا لے کراس پر مجبور کی اور فر مایا کہ بیاس کا سالن ہے اور نوش فر ما لیا۔ برجمہ بالا روایت کے مذکورہ الفاظ کا ہے، جو کے اکثر شخ شاک کی عبارت ہے۔ بعض شخ ہیں عسن عبداللہ بن سلام کا اضافہ بھی ہے۔ اس صورت میں قال وایت .....اننے، کا ترجمہ دوطرح کا ہوسکتا ہے کہ عبداللہ بن سلام فر ماتے ہیں یا یوسف بن عبداللہ فر ماتے ہیں۔ قال ای عبداللہ او ابند در جمع ص عبداللہ بن سلام فر ماتے ہیں یا یوسف بن عبداللہ فر ماتے ہیں۔ قال ای عبداللہ او ابند در جمع ص

رادیان حدیث (۴۰۹)عمر بن حفص بن غیاث (۴۰۰)محمر بن ابی نیخی الاسکن (۴۱۰)یزید بن امیه الاعور اور (۴۱۲)یوسف بن عبدالله بن سلام کے حالات '' تذکره رادیان شائل تر ندی'' میں ملاحظه فرما کیں ۔

### بُو کی رو ٹی اور سالن :

هدفه ادام هدفه : مضمون حدیث تحت اللفظار جمدین واضح کردیا گیاہے۔اس سے قبل ای باب کی روایات بیس سرکہ کوسالن کہاں گیاہے۔ بلکہ بہتر سالن نعیم الادام الدخل ۔اس حدیث بیس بیتعلیم وینا مقصود ہے۔ ہدفہ ادام هدفه بعنی اگر کوئی با قاعدہ سالن میسرنہ وہ تو تھجور، بیاز، وغیرہ کو بھی بطور سالن استعمال کیا جا سکتا ہے۔ بعنی زندگی کے قبتی کھات واوقات کولذت کام ود جمن بیس گیواتا جا ہے، بلکہ دین اسلام کی تبلغ ، جھاد فی صبیب السله، اعلاء کلمة الله، ذکر اللی تحصیل واشاعت علم دین اور عبادت میں گر بنا جا ہے۔ فائی دنیا پر فریفتگی عبث ہے بلکہ تجور کے سالن کے باجی استعمال سے عبادت میں گر بنا جا ہے۔ فائی دنیا پر فریفتگی عبث ہے بلکہ تجور کے سالن کے باجی استعمال سے اغذ مید میں اعتدال کی قبلیم ہے کونکہ جو کی تا شر سرود خشک ہے اور تھجور کی تا شرکرم وتر ہے۔ علام دالیجو رک فرماتے ہیں :

ويو خدد من هداانه صلى الله عليه وسلم كان يدبر الغذاء فان الشعير بارديا بس والتمر حار رطب فكان صلى الله عليه وسلم لا يجمع بن حارين ولا بار دين ولا مسهلين ولا قابضين ولا

ابیای ذکر کیاہے)

غليظين ولا بين مختلفين كفابض و مسهل ولم يأكل طعاما قط في حال شدة حوارته ولا طبيخا بائنا مسخا ولا شبئا من الأطعمة العفنة والمالحة فان ذلك كلة ضار مولد للخروج عن الصحة و بالخجملة فكان صلى الله عليه وآله وسلم بصلح ضرر بعض الأغلبة ببعض اذا وجد اليه سبيلا ولم يشوب على طعامه لنه النه عليه وآله وسلم بصلح ضرر بعض الأغلبة ببعض اذا وجد اليه سبيلا ولم يشوب على طعامه لنه لا يضد ذكره ابن القيم (مواهب م ١٣١) (اوراس مديث سي استدلال كيا جاسكنا به كرحفور علي فذا كاستعال كرني كسلم بن سوج بجارا ورا علياط به استدلال كيا جاسكنا به كرحفور علي فذا كاستعال كرني كسلم بن آب كي عادت مبارك كهان كام لياكرة مثلاً بوقت الرائع فضلا بين المحل المرت ندوفول أورتر به بس آب كي عادت مبارك كهان ورسي من يقى كرني من وكرم جزي المحمى استعال كرني أورد في والي كيزي من المرح ندوفول مسبل اور دومول المناف والمن بي المن والمن والمن والمن والمن والمن والمن والمن والمن والمن بي المن والمن 
(٣٣٣) عَنُ عَبُدُ اللهِ بَنُ عَبُدِ الرَّحْضِ حَدَّثَا سَعِيْدُ بَنُ سُلَيْمَانَ عَنُ عَبَّادِ بَنِ الْعَوَّامِ عَنُ حُسَيَسِدِ عَنُ آنَسِ بَنِ مَالِكِ اَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يُعْجِبُهُ النُّفُلَ قَالَ عَبُدُ اللَّهِ يَعْنَى مَابَقِىَ مِنَ الطَّعَامِ.

تے۔ نیز آ پ کھانا کھانے کے بعد یانی اسلیم نہیں ہیتے تھے کہ کھانا خراب نہ ہوجادے این قیم نے

ترجمہ: ''امام ترفدی کہتے ہیں کہ ہمیں بیروایت عبداللہ بن عبدالرحمٰن نے بیان کی۔وہ کہتے ہیں کہ ہمیں اسے سعید بن سلیمان نے عباد بن عوام کے واسطہ سے بیان کیا۔ انہوں نے بیروایت حمید سے اور انہوں نے صحابی رسول حضرت انس بن مالک سے تن۔ حضرت انس فرماتے ہیں کہ حضور اقدس کو ہانڈی اور بیالہ میں بچاہوا کھانا مرغوب تھا۔

esturdubor

Desturo.

#### رادی حدیث (۱۳۱۳) سعیدین سنیمان می حالات ' تذکره رادیان شاکل ترفدی' میں ملاحظ فرما تیں - بعض الفاظ حدیث کی تشریح:

التفل: کیجست، تدریکی، پنجاب میں اسے گروڑی کہتے ہیں۔ حدو الباقی من المطعام و قبل النفل هو ثو بعد وهو معتاد صاحب النهاية ( کھانے ہے جو نیچین جائے اور بعض کہتے ہیں وہ تربیہ ہے صاحب نہاہیہ نے اسکو پسند کیا ہے ) (اتحافات ص ۲۳۳) فاکن میں ہے کہ نفل ،اصل میں بیجسٹ کو کہتے۔ یہ تباہد نے اسکو پسند کیا ہے ) (اتحافات ص ۲۳۳۲) فاکن میں ہے کہ نفل ،اصل میں بیجسٹ کو کہتے۔ یہ تبل کا ہو یا شور ہے کا ویا شربت کا یا شراب کا یا کسی بھی بینی چیز کا طبی نے تصریح کی ہے کہ صدیث میں شغل سے مرادتہد دیگی ہے۔

#### بجے ہوئے کھانے سے محبت :

اس میں بھی تھوڑی چیز برصبر وقناعت اوراد نی ہے اد نی نعمت برتشکر وامتنان اوراس کی قدر واني ك تعليم ب- مااعلي قارئ فريات مين ، وفيه اشدادة الى المتواضع والصبر والقناعة بالقليل. (جمّع ص ۲۸۱) نیز اس میں حضور اقدیں ﷺ کے قول کی طرف بھی اشارہ ہے کہ لوگوں کو کھلانے بلانے والاخودآ خريس كعاتا بيتاب مساقبي القوم آخو هيه شوبأب حضوراقدس عربيضة كاجذبه خدمت مترجيح وایٹاراور کمال تواضع تھا کہ اہل دعیال ،اضیاف وخدام ،اسحاب متعلقین کواویر کاعمدہ کھانا کھلا نے اور څوديچا بواكهائي، و لـعـل وجه اعجابه انه منضوج غاية النضج القريب الي الهضم فهوا هنأوامواً واللهٔ و فیه اشرهٔ الی التواضع والقناعة بالیسیر \_(ادرینچےوالےکھائے کی پیندیدگی کی دجہ ثاید بیہو کہ وہ انتہائی پختہ ہوتا ہےاور جلدی ہضم ہوتا ہے ہیں وہ مزیدارخوش گواراور لذیذ ہوتا ہے۔اوراس میں اشارہ ہے آپ کی تواضع اور تھوڑی چیز پر تن عت کرنے کا )(مواہب ص ۱۳۶۱) ﷺ احمد عبدالجواد الدويُّ خلاص باب مين تحرير فريات بين. وفي البياب ثلاث و ثلاثون حديثاً . و باستعر اص هذه الأحاديث كلها يلاحظ أن ادام رسول الله صلى الله عليه وسلم كان مختلفاً . فمرة كان قناء ومرة كان رطبا و مرة كان لحما و مر ة كان خلا ومرة كان زيتاً و هكفا، ولكن الحال الغالب عليه هو التقشف والنزهادة . ( اوراس باب ميس تينتيس احاديث بين اوران كي تغييش اوران يركبري نظرر كھتے

ہوئے معلوم کیا جاسکتا ہے کہ حضور علیق کاسالن مختلف ہوتا تھا بھی تو کھیرا ککڑی و نیرہ اور بھی محجوراور مجھی بھار گوشت ایسا ہی بھی سر کہ اور بھی زیتون کا تیل وغیرہ لیکن اکثر حالات آپ کے تنگدتی اور زاہدانہ طریقہ پرگزرتے )۔ (اتحافات ص۲۳۲)

#### تتمَه :

علامه ابن قیمٌ نے حضور ﷺ کےمطعومات ومشروبات کےمتعلق خوب وضاحت فرما کی ے البتدابتداء مل كى كھدياك لايو دموجودا ولا تكلف مفقوداً (كرآب موجود چركووالس ند فرماتے اور ندہی غیر موجود کے لیے کوئی تکلف وغیرہ کیا کرتے ) چنا نچیفرماتے ہیں مواکسل المحلوی والعسل وكان يتجهما واكبل لحم الجزور والضان والدجاج والحم الحباري ولحم حمار التوحش و الارنب وطعام البحر وأكل الشوي وأكل الرطب والتمر و شرب اللن خالصا و مشوياً والمسوييق والعسل بالماء واشرب نقيع النمر واكل الخذيرة وهي حساء يتخذمن اللبن والدقيق و اكمل البقناء بالرطب واكل الاقط واكل التمر بالخبزو اكل الخبز بالخل واكل الثريدوهو الخبز با لملحبهرو اكل الخبز بالاهالة وهي الودك وهو الشحم المذاب و اكل من الكيد المشوية و اكل القديد واكل الدباء المطبوخة وكان يحبها واكل المسلوقة واكل الثويد بالسمن واكل الجن واكبل النخبيز ببالنزيست واكل البطيخ بالموطب و اكل التعو بالزبد وكان يحبه ـ (زاوالمعادجاص ۵۳) ( کے حضور علیہ نے حلوہ اور شہد کھایا ہے اور آپ ان کو پیند بھی فر مایا کرتے اور حضور نے اونٹ دنیہ مرغی ۔حباری رحمار دحش رخر گوش ،مچھل دغیرہ کا گوشت بھی کھایا ہے۔ نیز آ پ نے بھنا ہوا گو شت خشک اور تر مجور بھی کھائی ہے آ ب نے خالص دودھاور یانی ملا ہوا بھی بیا ہے اور ستو وشہد کو یانی کیساتھ پیانقیج تمرکوبھی پیااورآ پ نے خریز وبھی کھایا۔(لعنی دودھاورآ نے کوملا کریٹلی غذابیا کریپیا) آبٌ نے کھیرا کو کچھور کیسا تھ ملا کر کھایا۔

اور آ ب نے پنیر بھی کھایا اور روٹی کجھو رکیسا تھ بھی کھائی ٹرید بھی کھایا آپ نے روٹی پکھلی ہوئی جے بی کیسا تھ تنا دل فرمائی آپ نے بھنا ہوا جگر بھی کھایا اور خشک گوشت اور کدو پیا ہوا بھی کھایا اور

مارول مراع المراول الم	{ 12+ }	ما <i>گرن</i> زندی
رروئی کوزیتون کیساتھ کھایا اور 🕅 🔊	مر رسمی کھا یا اور ٹرید کو گھی کیساتھ کھایا اور	ں کو پسند بھی فرماتے اور چھ
ى كياكرتے تھے۔	يجحو ركوتكعن كيهاته كهاياا وراسكو بسندبهج	بوزه كوتر كجھو ركيبياتھ اورخشك
(زادالمعادجاص۴۵)		
<del></del>		
İ		
}		
}		
1		
4		
1		

Postning Color

بَابُ مَا جَاءَ فِي صِفَةٍ وُصُوءٍ رَسُول اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنُدَالطَّعَامِ باب ! حضورا قدس عَلِينَة كهانے كے وقت وضو كابيان

#### لفظ وضو كامعنى وتشريح:

و صو: بالفتح مداده ويانى ب، حس مطهارت عاصل كى جاتى باوروضو (بالقم) ہے مراد حصول طبارت کامعرد ف عمل ہے۔امام تریذیؓ نے اس باب میں تین روایات نقل کی ہیں ك عند المنطعام ، وضوي مرادكيا بي؟ وضوءِ لغوى يا وضوءِ شرعى واصطلاحي \_ ترجمة الباب مين وضوء مين عموم ہے۔ والسمواد مايشمل الشوعي واللغوي بدليل الاخبارالاتية . (اوروضوء عيم او عام ہے وضو بلغوی اورشری دونو ں کوشامل ہے بوجہ ان احادیث کے جوباب میں ذکر ہونگی) ( مواھب ص ۱۳۳۱) حضرات محدثینٌ میں بعض وضوءِ اصطلاحی مراد لیتے ہیں ادرا کثریت نے یہاں وضوء لغوی مرادلیا ہے اورای کوراج قرار دیا ہے بعنی عند ملاطعام ( کھانے کے وقت ) اس سے پہلے اور بعد ہیں بإتحولكا وهوتا اورمندصا فسكرناب والسمسواد هنا بالوطنوء اللغوىء وهوغسيل الميلين والقم لان الو ضوء الشوعي ليس مسنوناً قبل الطعام ولا بعده (اوروضوء سے يهال وضوء لغوك مراد باوروه دونوں ہاتھ دھوتا اور کلی کرتا ہے اس لئے کہ وضوءِ شرقی نہ کھانے سے پہلے اور نہ بعد میں مسنون ہے ) (اتحافات ٢٣٣٣) عسد الطعام كي قيد عدم وجوب وضوء متفاوي البتدوونول لغوى واصطلاحي بھی مراد لئے جا بچتے ہیں کہ پہلی دو حدیثوں میں اصطلاحی اور آخری حدیث میں لغوی مدلول ہے۔ فارادة الاول من حيث نفيه والثاني من حيث الباته فكانه قال صفة وضوئه وجوداً و عدماً ــ besturd.

(مناوی ص ۲۸۱) (تو یبال پہلے کا ارادہ کرنائنی کی حیثیت ہے ہوگا اور دوسرے کا ارادہ بحیثیت اثبات ہوگا۔ گویا مصنف نے فر مایا کہ آپ کے وضوء کی صفت وجودا ورعدم دونوں کے لحاظ ہے ) وضوء شرقی جونماز کے لیے شرط ہے ، کھانے ہے پہلے اور بعد میں نہ فرض ہے نہ واجب اور نہ سنت ، اس کو صرف استخباب کا درجہ حاصل ہے۔ جس طرح کہ ہروقت وضوء ہے رہنا مستخب ہے۔ و الا یسحد اضط علمی الوضوء و الاالحدومن (وضوء پر دوام اور محافظ سے مرف مومن ہی کرتا ہے ) (مؤ طالبام ما لک میں الا میں میں اور ہے مالا کے میں الا کے میں الا کے میں الا کے میں اللہ کا میں کہ اور یہی ملف صالحین کا معمول ہے۔

## لفظ طعام کی وضاحت:

طعام القوى طور بربمعنی طعم کے مستعمل ہے، ای لکل ما یساغ و عرفا اسم لکل ما یؤکل و هدا هو الممر الد هنا وعند اهل حجاز الطعام المر خاصة (کما ور دفی صدفة الفطر صاعا من طعلم اوصاعا من شعیر) وعند الفقهاء هو ما قصد للطعم اقبیا تا او تاذما او تفکها. (مناوی ص ۲۸۱) (عرف میں طعام مروه جز جو کھائی جائے اور یکی معنی یہاں مراو ہا ورائل مجاز طعام صرف الدم کہتے ہیں (جسے کہ صدقہ فطر کے متعالی حدیث صاعاً من طعام او شعیر میں طعام سے مراو گذم ہے ) اور فقہاء کے نزو یک ہروہ چزجس کے کھانے کا قصد کیا جائے جائے جائے ایک طور پر تلذذ کے لئے ہو) کہ مراو المراس الن ) بنائے اور یافا کھر (میوه) کے طور پر تلذذ کے لئے ہو)

(١/٨٨) ﴿ فَقَالُوا اللهُ عَنْهُمَا أَنَّ وَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَ سَلَّمَ خَوَجَ مِنَ الْبَوَاهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ وَضِى اللَّهُ عَنْهُمَا أَنَّ وَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ سَلَّمَ خَوَجَ مِنَ الْخَلاءِ فَقُرِّبَ الْيَهِ الطَّعَامُ فَقَالُوا الا فَاتِيْكُ بِوَصُوءٍ قَالَ إِنَّمَا أَمِرْتُ بِالْوَضُوءِ إِذَا قُمُتُ إِلَى الطَّلُوةِ.

ترجمہ: ''اماستر ندی کہتے ہیں کہ ہمیں بیروایت احمد بن منبع نے بیان کی۔ان کو بیروایت اساعیل بن اہرائیم نے بیان کی۔ان کو بیروایت کی اور بن اہرائیم نے بیان کی۔انہوں نے روایت ابوب سے ابن الی ملیکہ کے واسطے سے روایت کی اور انہوں نے میں انہوں نے حضرت عبداللہ بن عباسؓ فرماتے ہیں انہوں نے حضرت عبداللہ بن عباسؓ فرماتے ہیں

کہ ایک مرتبہ حضور اقدی صلی اللہ علیہ وسلم جب کہ بیت الخلاء سے فراغت پر باہر تشریف لائے ، تو آپ کی خدمت میں کھانا صاضر کیا گیا اور وضو کا پانی لانے کے لئے پوچھا گیا۔ آپ نے فرمایا کہ مجھے وضو کا اس وقت تھم ہے۔ جب نماز اواکروں ۔

الحلاء إخالي *جُلدُوكيتِ بِن ـ مراد بيت الخلاء بع*والسواد هنا مكان قضاء المحاجة . (اتحافات<sup>ص</sup> ٢٣٣ )الوَضوء (بالفتح) يالى مراد بـ يعنى ما يتوضأ بهـ ـ

#### کھانے سے بل وضوء عرفی مسنون ہے:

قبال انعا امرت بالو صوء اذا قعت الى الصلوة إمضمون حديث تحت اللفظ ترجمه من واضح كردياً كميا ب حضورا قدس لما الله عليه وسلم في اس ارشاد من وضاحت فرمادى كه مسلمان كهانا كهاف في عقبل وضوء كو واجب بمجه كرا بين له كازى قرار نه در دير فقها تأفرها تي بين كه وضوء شرى نماز مجتملاً خيانه ، نماذ جنازه ، مجدة تفاوت ، مس مصحف اورارادة الطّواف كه لئ واجب ب ركها في سي قبل يا بعد من وضوء عرفى بالغهى يعنى غسل اللهم واليدين (باتحد وهو نااوركلى كرنا) مستحب ب -

شيخ احر عبدالجوا والدوي فرماتے ہيں:

"ولا يستفاد من هذا الحديث ان الرسول لم يتوضأ الوضوء اللغوى ، كما لا يستفاد منه انه توضأ، والحصر في الحديث اضافي". (اتحافات "س٢٣٣)

اوراس حدیث سے بینبیں معلوم ہونا کہ حضور صلی اللہ علیہ دسلم نے لغوی وضوء (ہاتھ دھونا اور کل کرنا ) بھی نہیں کیا جیسے کہ اس سے بیجی معلوم نہیں ہوتا کہ آپ نے وضوء قرما یا اوراس حدیث میں ..... انبعا اعمرت ..... اللح میں حصراضا فی ہے ( یعنی نماز کے لئے وضوء )

(١٤ ٩ / ١ ) حَدِّقَفَ صَعِيْدُ بْنُ عَبُدِالرَّحُمْنِ الْمَخُزُوْمِيُّ حَكَّثَا سُفَيَانُهُنُ عُيَيْنَةَ عَنْ عَمُوو بَنِ دِيْنَادٍ عَنُ سَعِيْدِ بَنِ الْمُوَيْرَثِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِىَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ حَرَجَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الْعَائِطِ فَأَتِيَ بِطَعَامَ فَقِيْلَ لَهُ آلَا تَتَوَضَّا فَقَالَ أَصَلِّى فَآتُوَ ضَاً. besturdub<sup>o</sup>

راویان حدیث ( ۱۲۳ ) عمرو بن وینا رَّاور ( ۱۵۵ ) سعید بن الحومریث کے حالات '' تذکر وراویان شاکل تر ندی ''میں ملاحظ فرما کمیں۔

#### وضوءتو نماز کے لئے ضروری ہوتا ہے :

العائط: غوط ہے ہے ہمنی کھودنے کے ، داخل ہونے اور دھنس جانے کے لئے بھی بولا جاتا ہے۔ غالط زم ، کشاد و ، ہموار اور بست زمین کو کہتے ہیں۔ چونکہ لوگ پا خانے کے لئے ایسی ہی جگہ جاتا ہے۔ غالط نرم ، کشاد و ، ہموار اور بست زمین کو کہتے ہیں۔ چونکہ لوگ پا خانے کے لئے ایسی ہی جگہ تلاش کرتے تھے ، اس لئے اے الغالط سے الغالظ ہیں۔ ہملی روایات ہیں حسوح من المخلاء کے الفاظ تھے ، یہاں حسوج میں المغالط کے الفاظ ہیں۔ مقصد دونوں روایات کا ایک ہی ہے کہ آپ قضاء حاجت ہے فارغ ہوئے ، آہ وضو کے بغیر کھانا تناول فر مایا اور توجہ دلانے پر فر مایا ، اصلی فاتو صا لیمی وضویہ تو نماز پڑھنی ہے کہ وضوء کروں۔

ترجمد المام ترقد في كيت جي كرجميل بدروايت يجي بن موى ني بيان كي وه كيت جي كرجميل است

oesturd'

۵۲۵۵۲۱۶ چلیرادّل

عبدالله بن نمير نے بيان كيا۔ وہ كہتے بين كه بميں قيس بن رئيج نے بيان كى۔ (حويل) بميں بيدوايت قتيب نے بيان كى۔ انہوں بيد البت قيس بن رئيج سے اور انہوں بيد البت قيس بن رئيج سے اور انہوں نے اللہ باشم سے روايت كى۔ انہوں نے بيدوايت زاؤان سے اور انہوں نے صحائی رسول حضرت سلمان فارئ سے ساعت كى۔ سلمان فارئ فرماتے ہيں كه بيس نے تو رات بيس پڑھا تھا كہ كھانے سے فراغت كے بعدوضو ( يعنی باتھ مندوقون) بركت كا سبب ہے۔ بيس نے حضور اقدس سلی اللہ عليه وسلم سے بيم مندوضو كيا ، تو حضور سلی اللہ عليه وسلم سے بيمضمون عرض كيا ، تو حضور سلی اللہ عليه وسلم نے ارشاد فرما يا كه كھانے سے قبل اور كھانے كے بعدوضو ( يعنی باتھ مندوقون) بركت كا سبب ہے۔

راویان حدیث (۳۱۷) قیس بن الرقطی " (۳۱۷) عبدالکریم بن محمد الجرجانی " (۳۱۸) ابوهاشم" اور (۳۱۹) زاهٔ انْ کے حالات ' تذکره راویان شاکر تدی ' میں ملاحظ فرمائیں ۔

#### برکتِ طعام ہاتھ دھونے میں ہے:

بر کة الطعام الوصوء بعده کدکھانے بیل برکت کا سبباس کے بعد وضوء (باتھرہ تونے) بیل سبق ان برکة الطعام الوصوء بعده کدکھانے بیل برکت کا سبباس کے بعد وضوء (باتھرہ تونے) بیل ہے۔ جب حضور اقد س سلی القد علیہ وسلم کے سامنے و برایا تو آپ نے بہی ارشاد فر مایا کہ کھانے سے قبل اور بعد دونوں مواقع پر باتھ مندصاف کرنا اور ان کی طہارت کرنا باعث برقت ہے۔ وضوء سے مراد وضوء لغوی ہے، اصطلاح نہیں سلمان فاری نے تو راق کے حوالے سے بات کی مراد وضوء لغوی ہے، وسطلاح نہیں سلمان فاری نے تو راق کے حوالے سے بات کی سے بہلے باتھ رہونے کا ذکر ہو۔ اس صورت میں جوطعام سے بہلے باتھ رہونے کا ذکر ہو۔ اس صورت میں جوطعام سے بہلے باتھ رہونے کا ذکر ہو۔ اس صورت میں جوطعام فیلہ ایضا استقبالاً للنعمة بالطهارة المشعر فا للتعنظیم اس میں اشارہ ہے کہ آپ می شریعت نے کھانا فیلہ وضوء (باتھ منہ دھونے) کا اضافہ بھی اس لئے کیا تا کہ کھانے کی تون کا استقبال طہارت سے کیا جائے وضوء (باتھ منہ دھونے) کا اضافہ بھی اس کئے کیا تا کہ کھانے کی تون کا استقبال طہارت سے کیا جائے وضوء (باتھ منہ دھونے) کا اضافہ بھی اور بیعی ہوسکتا ہے کہ تو رات میں قبل الطعام اور بعد الطوعام وونوں وقتوں میں ہاتھ منہ دھونے کا تھم ہوگر بوج تحریف قبل الطعام ہاتھ

عصور المرادة المرادة المرادة المرادة المرادة المرادة المرادة المرادة المرادة المرادة المرادة المرادة المرادة ا

رعونے کا تھم اس سے حذف کر دیا گیا ہو وہذا یہ جمل ان یکون اشار ۂ الی تحریف مافی التوراۃ۔ (جمع ص۲۸۴)

بوكة السطعة الوضوء قبله كامطلب شارهين صديت في للها به الما فيهوتا على اضافه والزيادة فيه نفسه اور به شكم سرى نفسه اور به في الله فيه نفسه اور بعده كامطلب بير به بن فواكد اور مقاصد ك لئه كها نا كها يا جا با به بور به عاصل بوت بيل كها تا كها با جا بور به عاصل بوت بيل كها تا به بور به عاصل بوت بيل كها تا بدل كا برنا كا برنم آب فرحت اوا نبساط نشاط بيداكر تا به عيادات انابت الى الله ، ذكر الله اور عمده اخلاق برنقو يت كاسب بنم آب جيساكه ملاعل قاري في النوائد كا تذكره النالفاظ بين فراد يا به المنسمو والمؤيات و المناعات و تقوية والاخلاق الموضية و الاخلاق السنية . (جمع ص ٢٨٥)

حضورا قدس ملی الله علیه و کلم نے فر مایا کھانے سے قبل ہاتھ دھونا'' فقر'' کو دور کرتا ہے اور بعد میں ہاتھ دھونا'' جنون'' کو دور کرتا ہے۔ صاحب العوار ف فر ماتے ہیں، کھانے سے قبل ہاتھ دھونا فقر کی دوری کا اس لئے سب بنتا ہے کہ بیآ داب کے ساتھ نعمت کا استقبال ہے اور بیغمت کا شکر انہ ہے اور شکر نعمت کی زیادتی کا سب ہے۔ لہذا ہاتھوں کو دھونا نعمت کو تھینچ کر لائے گا اور فقر کو ہٹا دے گا۔ حضرت انس سے روایت ہے کہ آپ نے فر مایا کہ جو تھیں بیچا ہے کہ اس کے گھر میں خیر و برکت زیادہ ہونتو اس کو ویا ہے کہ اس کے گھر میں خیر و برکت زیادہ ہونتو اس کو ویا ہے کہ اس کے گھر میں خیر و برکت زیادہ ہونتو اس کو ویا ہے کہ کھانے سے قبل اور بعد میں ہاتھ دھولیا کرے۔ (اتحافات ج ھی ۲۱۳)

ملاعلی قاری نے وضوء نفوی قبل السطعام وبعد الطعام کی ایک ایم وجہ یہ میں بیان فر مائی ہے کہ ولان الاکل بعد غسل البدین یکون اھنا وامرا ولان البد لا تخلو عن تلوث فی تعاطی الاعمال وغسلها اقرب الی النظافة و النزاھة (والغسل بعد الطعام) سبب لازالة المعسومات ....قال صلی الله علیه وسلم من بات وفی یدہ غمرة ولم یغسله فاصابه شیء فلا یلومن الانفسه \_ (جمع ص ۲۸۱) اوراس کے بھی کہ اوراس کے بھی کہ اوراس کے بھی کہ اوراس کے بھی کہ پاتھ وعو نے کے بعد کھا تا زیادہ لذیذ اور خوشگوارلگتا ہے اوراس کے بھی کہ پاتھ عام طور پرکا موں میں مشغول ہونے کے بعد کھا تا زیادہ لذیذ اور خوشگوارلگتا ہے اوراس کے بھی کہ لیتا صفائی اور پرکا موں میں مشغول ہونے کیوجہ سے طوث رہتے جی تو ان کا کھا تا کھا نے سے پہلے دھو لیتا صفائی اور پرکا موں میں مشغول ہونے کیوجہ سے طوث رہتے جی تو ان کا کھا تا کھا نے سے پہلے دھو

	رع شاکرتدی { ۱۷۷ } طیراة ل
ı	رع ٹماکل زندی { ۲۷۲ }
esturdu	سبب ہوتا ہے نبی کر پیم صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا جس نے رات گزاری اور اس کے باتھوں میں چکنا ہے تھی اور اس کو نہ دھویا تو اگر اس کی وجہ سے کوئی تکلیف پنچے تو پھراپنے آپ ہی کو ملامت
<b>\(\rangle^2\)</b>	چکنا ہے تھی ادر اس کو نہ دھویا تو اگر اس کی وجہ ہے کوئی تکلیف بنچے تو پھر اپنے آپ ہی کو ملامت
	کر ہے۔

# باَبُ مَا جَاءَ فِیُ قَوُلِ رَسُولِ اللّهِ صَلّی اللّهُ عَلَیْهِ وَسَلَّمَ قَبُلَ الطَّعَامِ وَبَعْدَ مَا یَفُرُ ثُحْ مِنْهُ باب: حضورصلی اللّمعلیہ وسلم کے ان کلمارت کے بیان میں جو قبل الطعام و بعدہ پڑھاکرتے تھے

یہاں قول سے مراد مطلق ارشاد ، یا کوئی بات اور سنگومراونہیں ، بلکہ وہ او کار اور اوعیہ مراد

میں ، جو کھانے سے پہلے اور کھانے کے بعد آپ کا معمول نتے۔ اللہ کے نام سے آغاز اور حمد وشکر پر
افقام کیکھانے کے آواب سے ہے۔ ای قسل السطعام و ھو التسمیہ و بعد ما بقرع منہ ھو الحمدلة
(مواھب س ۱۳۸) (یعن کھانے سے بہتے ہم اللہ پڑھنا اور کھانے سے فارغ ہونے کے بعد الحمدللة
پڑھنا) یائی کا تھم بھی کھانے کی طرح ہے ، ہل ھو منہ کھا یو خذ من قولہ تعالی فیما حکاہ فی القر آن
ومن لم یسطعہ فائد منی (بلکہ دہ کھائے تی کی ایک شم ہے جیسا کہ انتہ تعالی کے اس قول و من لم یطعمہ النے جس کی حکایت قرآن مجید میں ہے۔ معلوم کیا ہوسکتا کہ انتہ تعالیٰ سے اس تعالیٰ اس باب میں مصنف نے سات احادیث نظر کی ہیں۔

نظر ہے (جوکہ یانی پرشتمال ہوتی ہے) (مواھب ص ۱۳۸) اس باب میں مصنف نے سات احادیث نظر کی ہیں۔

(١٨ ٢ /١) حَدَّثُنَا فَتَنِيَةُ بُنُ سَعِيْدِ حَدَّثُنَا ابُنْ لَهِيْعَةَ عَنْ يَزِيْدَ بْنِ آبِي حَبِيْبٍ عَنْ رَاشِدِ بُنِ جَنْدُلِ الْيَافِعِيَ عَنْ حَبِيْبِ بْنِ أَوْسٍ عَنَ آبِي أَيُّوبَ الْاَنْصَادِيَ قَالَ كُنَّا عِنْد رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَـلَمْ يَوْمًا فَقُرِّبَ الِنَهِ طَعَامٌ فَلَمْ أَرْطَعَامًا كَانَ أَعْظَمْ بَرَكَةُ مِنْهُ أَوَّلَ مَا أَكُلْنَا وَلَا أَقُلَّ بَرْكَةً فِي احِرِهِ قُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ كَيُفَ هَذَا قَالَ إِنَّا ذَكُرُنا اسْمَ اللَّهِ حِيْنَ أَكَلْنَا ثُمَّ قَعَدَ مَنَ أَكُلَ وَلَمْ يُسْمِ ۗ اللَّهُ تَعَلَىٰ فَأَكُلَ مَعَهُ الشَّيْطِنُ . اللَّهُ تَعَلَىٰ فَأَكُلَ مَعَهُ الشَّيْطِنُ .

ترجمہ: "امام تر فدگی کہتے ہیں کہ بمیں بیردایت قتبیہ بن سعید نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ بمیں اسے لہیعد نے بزید بن ابی صبیب کے واسط سے بیان کیا۔ انہوں نے بیردایت راشد بن جندل سے روایت کی ۔ انہوں نے میدردایت صبیب بن اوس سے ایوابوب انصار کی کے واسط سے نی ۔ ابوابوب انصار کی فرمت میں حاضر ہے کہ کھاٹا انسار کی فرمت میں حاضر ہے کہ کھاٹا مساسنے لایا گیا۔ میں نے آج جیسا کھاٹا کہ جو ابتداء میں لیعنی کھانے کے شروع کے وقت نہایت ساسنے لایا گیا۔ میں نے آج جیسا کھاٹا کہ جو ابتداء میں لیعنی کھانے کے شروع کے وقت نہایت بابرکت معلوم ہوتا ہواور کھانے کے ختم کے وقت بالکل ہے برکت ہوگیا ہو، کبھی نہیں دیکھا تھا۔ اس الم تحریت سے مصور اقد س سنی المدعلیہ وہ سمی المد بیا ہے کہ شروع میں المدعلیہ وہ کم نے ارشا وفر مایا کہ شروع میں ہم اللہ کے مرت سے مصور اقد س سنی المدعلیہ وہ کم نے ارشا وفر مایا کہ شروع میں ہم اللہ کے ساتھ کھاٹا شور افیر میں فلال شخص نے بدون ہم اللہ بیا ہے کہ گیا۔ کو کھاٹا، اس کے ساتھ شیطان ہمی شریک ہوگیا۔

رادیان حدیث (۳۲۰) یزیدین افی حبیبٌ (۳۲۱) راشدین جندل الیافعی ٌ (۳۲۲) حبیب بن ادسٌ ادر (۳۲۳) ابوایوب الانصاری ٌ کے حالات' ' تذکره راویان ثناک تر مذی' میں ملاحظ فرما کمیں۔ س

ا بهم الله کی بر کتیں:

قال كنا عند رسول الله صلى الله عليه وسلم اللخ بمضمون حديث تحت اللفظ ترجمه بين واضح كرديا برحض من البوايوب الصارئ كي بات كالمقصدي بركتي معلوم بورجي تقلي السروع كرتے وقت جو بركت تقلى ، وه همانے كه اختتام كے وقت نبيل تقلى ، بلكه به بركتي معلوم بورجي تقلى ، اس لئے جيرت واستهجاب كي ساتھ حضورا لذي صلى الله عليه وقل بيا كه كيف هذا ؟ يدكيا كيفيت براى بيس لئ السحك منه و السبب في حصول عظمة البركة و كثرتها في اول اكلنا هذا الطعام وقلتها في الأخو وانع عليه البركة وكثرتها في اور اكلنا هذا الطعام وقلتها في الأخو وانع عليه البركة وكثرتها في اور اكلنا هذا الطعام وقلتها في الأخو وانع عليه البركت أيون بوكيا۔

حضورا قدس صلی القد علیہ وسلم نے جواب میں ارشاد فرما یا،انا ذکو فا اسم الله تعالی حین اکلنا کہ ہم نے ایتدار میں کھاتے وقت بسم اللہ کی تھی۔ ملاعلی قاری فرماتے ہیں ،اس میں اس طرف اشارہ ب کے حصرف بسم اللہ سے سعب تشمیہ حاصل ہوجاتی ہے ،البت الرحن الرحیم کے بڑھا و سے سے ووا کمل ہوجاتی ہے ۔البت الرحن الرحیم کے بڑھا و سے سے ووا کمل ہوجاتی ہے۔کہ الم غز الی اورا مام نووی وغیرہ نے بھی ایسا کہا ہوجاتی ہے۔ کہ ما قاله الغز المی والنووی وغیره الحقیم ایسا کہا ہو اکتسب میں المطاع مطلوبة حی من ہے (جمع ص ۲۸۱) شخ احد عمد اللہ اور کھانے ہیں ، و النسب میں عملوب ہے تی کہنی اور حاکمت السجن والد حائمت ، و بھی بسبم الله اور کھانے ہر تسمید کہنا شرعاً مطلوب ہے تی کہنی اور حاکمت عورت سے بھی اور وافقا ہے اس ۲۳۱) تفصیلی قصد ترجمہ میں و کھے لیس۔

#### شیطان کا کھانا حقیقت برمحمول ہے:

ف اکیل معه الشیطان: شیطان فیعان کے وزن پر ہے، شطن بمعنی بعد سے ماخو ذہبے بعنی بعد عن رحمة الله الله کی رحمت ہوں ، یافعلان کے وزن پر ہے اور شاط بیشط سے ماخو ذہب بمعنی بحثر کنا اور شعلہ کی طرح اٹھنا ماکیل شیطان ، عندالجمہود (جمہور کے نزدیک شیطان کا کھالیماً) حقیقت پر محمول ہے اور یہ کوئی تاممکن بات نہیں ہے کہ شیطان کھا تا پیتا ہو، جمہور محد ثین کہتے ہیں کہ شیطان کھا تا پیتا ہو، جمہور محد ثین کہتے ہیں کہ شیطان کھا تا پیتا ہو، جمہور محد ثین کہتے ہیں کہ شیطان کھا تا کھا لیتا ہے اور وہ بمیس نظر نیس آت بعض روایات میں تصریح ہے کہ بڈیاں جنات کی خورا کی تیں۔ واکیل الشیطان محمول علی حقیقته عند جمہور العلماء سلفا و حلفاً لا مکانه شرعاً کی تیں۔ واکیل الشیطان محمول علی حقیقته عند جمہور العلماء سلفاً و حلفاً لا مکانه شرعاً کی تین میں وحقیقت پر محمول ہے کہ شیطان کا کھا تا حقیقت پر محمول ہے کی تیک شیطان کا کھا تا حقیقت پر محمول ہے کیونکہ یہ شرعاً وعقاً ممکن ہے۔

# ایک اشکال کا جواب :

(۱) یہاں ایک اشکال یہ بھی واروہ وتا ہے جب مسئلہ یہ ہے کہ کھانا کھاتے وقت دستر خوان پر جب ایک نے بسلم پڑھ لی بقو وہ سبٹی واحد ایک نے بسلم پڑھ لی بقو وہ سبٹی واحد فی جماعة باکلون لکھی ذاک و سفط عن الکل (جمع ص ۲۸۲) تو پھر جب بیخص آیا اوراس نے بسلمہ نہ پڑھی ، تو بے برکتی کیوں آئی ۔ کیونکہ پہلے سے بیٹھی ہوئی جماعت کی بسملہ اس کے لئے بھی کافی

المرابع المرابع المرابع المرابع المرابع المرابع المرابع المرابع المرابع المرابع المرابع المرابع المرابع المرابع

التحل-شارعين عديث جواب بين كبت بين كه "قعد، اى بعد فراغنا من الطعام ولم يسم، جب بم کھانے سے فارغ ہو گئے اور وہ آ کر میشااور بسملہ نہیں پڑھی ہو کھانے میں بے برکتی آگئے۔ ا ويقال ان شيطان هذا الرجل جاء معه فلم تكن تسميتنا مؤثرة فيه ولا هو سمّى يعني لتكون تسسمیت و ما نعة من اکل شیطانه معه \_ (جمع ص ۲۸۱) یا جواباً بیکها جائے کدائ شخص کا شیطان اس کے ساتھ ہی آیا تھااس لئے حاری بسم اللہ کہنا اس میں مؤثر ندر ہی اورخود اس نے تو بسم اللہ برجی نہیں تا کہ اس کانشمیداس کے شیطان کے کھانے سے مانع اور رکاوٹ بن جاتا۔

(۳) مسئلہ میہ ہے کہ جب ایک جماعت کھانے میں اکٹھی مشغول ہواوران میں سے ایک نے بسمله يژه في جود فعيننذِ تسمية هذا الواحد تجزي عن البواقي من الحاضوين تو پيمراس وقت اس كا بسم الله يزه ليناباتي حاضرين سنے كافى بوجا تا (جمع ص ٢٨٦) مگريه بات اس محض كے لئے نه جوگى ، جوان کے ساتھ اواکل میں بونت بھم اللہ بڑھنے کے موجود نہ تھا۔ کونکہ تسمیۃ سے مقصود یہ ہے کہ شیطان کھانا کھانے والےمسلمان کے ساتھ کھانے برتمکن حاصل ندکرے اور جب جماعت کے ساتھ کھانے کے وقت عندالتسمیۃ ایک انسان موجود نہ تھا، تو جماعت کے پہلے ہے بڑھی ہوئی تسمیۃ اس غیرحاضرانسان کے کھانے میں شیطان کے ممکن میں مانع بننے کے لئے مؤثر ندہوگی۔

(١٨٣/٢) حَلَّثَنَا يَحْيَى بُنُ مُوْسَىٰ حَلَّثَنَا أَبُوْ دَاوُدَ حَلَّثَنَا هِشَامُ النَّسْعَوَ اثِيًّ عَنُ بُنَيْلِ الْعُقَيْلِيّ عَنْ عَبْدِياللَّهِ بُنِ عُمَيْرِ عَنْ أُمَّ كُلُتُوْمِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وُسَلَّمَ إِذَا آكَلَ أَحَدُكُمُ فَمَسِيَ أَنْ يُلْكُو اسْمَ اللَّه تَعَالَى عَلَى طَعَامِهِ فَلْيَقل بشبع اللَّهِ أَوَّلَهُ وَاخِرَهُ. ترجمہ: ''''امام تر ندی کہتے ہیں کہ ہمیں بیروایت یکی بن موی نے بیان کی۔ان کے پاس بیروایت ابوداؤد نے بیان کی۔اُن کے باس ہشام دستوائی نے بدیل عقبلی کے واسط سے بیان کی۔انہوں نے مدروایت عبدالله بن عمیر سے اخذ کی ۔ انہوں نے اسے ام کلوم سے اور انہوں نے ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ ﷺ نے قبل کیا۔حضرت عائشہؓ فرماتی میں کہ حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم نے بیارشاوفر مایا

کہ جب کوئی تخص کھانا کھائے اور بہم اللہ پڑھنا بھول جائے ،تو کھانے کے درمیان جس وقت یادآ ہے بینسچ اللّٰہ اَوْلَهُ و آجِوَهُ کہدلے۔

راویان حدیرہ، (۳۲۴) بشام الدستوائی" (۳۲۵)عبدالله بن عبید بن عمیر" اور (۳۲۹)ام کلثوم" کے حالات' تذکرہ راویان شائل ترندی "میں ملاحظ فرما کیں۔

#### جب شميه بھول جائے:

جب کھاٹا کھاتے وقت آ دی شمیہ بھول جائے تو مسئلہ ہے کہ دوران طعام جس وقت بھی یاد آئے اگر جدآ خری اتھ من لے رہا ہو،ای نسسی النسسمية حين الشووع في الاكل لم تذكره في اثناثه بعنی ایک مخص کوشروع کھانے میں بسم اللّٰد کہنا بھول گیا اور پھراسکو کھانے کے دوران مادآیا (مواصب ۱۳۹) توبسے الله اوّله و آخرہ بیڑھے تورہای برکت تشمید کے لئے کفایت ہے۔ ابوداؤ ویس روایت ہے کہ ایک مخص نے کھانا شروع کیا، گریم اللہ پڑھنا بھول گیا، حتی لے بیق من طعامہ الالقعة ، جب اس في تخرى القمد الهاياتواس وقت استدام إاوراس في يزها بسم الله اوله و آخره توحفورا قدس صلى الله عليه وسلم في مستراوياء فيضم حك صلى الله عليه و سلم ثم قال مازال الشيطن ياكل معه خلسما ذكو اسم الله استفاء ما في بطنه \_ ( بيم فرماما كه شيطان لكا تاراس كي ما تحد كهار باتفاجب اس نے بسم اللہ بڑھی توشیطان کے بید میں جو بچھ تفاقئ کردیا ) محفی مشکو ہ شریف نے مرقات کے حوالہ تاسطاء ما في بطنه كم تعلق يلكور إك الموادبه ود البركة الذاهبة بترك التسمية كانها كانت في جوف الشيطان امانة فلما سمي رجعت الى الطهام \_ ( عاشيه يحكل قاص ٣٦٥ ) كداس ـــــــمرادب ہے کہ بسم اللہ کے چھوڑنے کی وجہ ہے۔ وہ بنی ہوئی برکت بھروالیں لوٹ آئی گویا کہ وہ شیطان کے يهيك بين امانت تقى جب اس تخف نے بسم اللہ ير ھا ناتو وہ دوبارہ كھائے كولونا دى گئے۔

#### اولهٔ واخرهٔ كاتلفظ:

ان کو بفتح اللام و الراء پڑھاجائے۔ یا توییر کیب می منصوب بنزع النحافض (یعنی بخذف چار) ہیں۔ اور وہ افظ فی ہے اصل عبارت ای فسی اولے و احسرہ یا پھرمفعول بغل محدوف

ا کلت کاچی اورعبارت ای طرح بهوگی ای اکلت اوله و آخره مستعینا بالله .. الغ . (جمع ص ۱۸۸)

#### ایک اعتراض کا جواب :

براعتراض ندکیاجائے کہ اول وآخر کہتے ہے وسط نکل جاتا ہے۔ (۱) کیونکہ اول وآخر کتابیہ ہے تعمیم سے فالم معنی بسم الله علی جمیع اجزائه (مواصب ۱۳۹۹) پس معنی بربوگا کہ میں جمتے اوقات واجراء میں اللہ کانام کیرکھا تاہوں۔ اس کی مثال قرآن کریم کی بیآیت ہے۔ ولھم دزقہم فیھا بکو ہ و عشیا کہ اس میں بھی ذکر جمع وشام کا ہے۔ اور مراد تعمیم سے لمقوله تعالیٰ اکھا دائم ہونے۔

(۲) اور بیر بھی ممکن ہے کداولہ سے مراد نصف اول اور آخرہ سے مراد سے نصف ٹانی لیا جائے۔ فلا واسطة تو درمیانی واسطہ تدر ہا( مواصب ۱۳۹)

(۱۸۳/۳) حدَّقَتِهَا عَلِيدُ اللَّهِ بْنُ الصَّنَاحِ الْهَاشِمِيُّ الْبِصْرِيُّ حَدَّقَا عِبْدُ الْآغَلَى عَنْ مَعْمَرِ عَنْ هشام بْن عُرُوةَ عَنْ اَبِيْهِ عَنْ عُمَر بْن بني سلمة الله ذخل على رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهِ عَلَيْه وَسَلَّمَ و عَنْدَهُ طعامٌ فَقَالَ أَذُنْ يَا بُنِيَّ فَسَمَ اللَّه تعالى و كُل بِيمِينِك وَ كُلُ مِمَّا يَلِيُكَ.

ترجمہ! الم مرتدی کے بین کہ بیروایت ہمیں عبداللہ بن صباح ہاتی بھری نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمار سے پاس اسے عبداللہ کی اسطہ سے بیان کیا۔ انہوں نے بیروایت ہشام بن عروق سے انہوں نے بیروایت ہشام بن عروق سے ان کے باپ کے داسطہ سے روایت کی اور انہوں نے عمر بن افی سلمہ ہے ساعت کی۔ عمر بن افی سلمہ ہے ہے ہیں۔ کہ وہ حضور اقدی میں مقابقہ کی فدمت میں حاضر ہوئے۔ حضور علی کے پاس کھانا رکھا ہوا تھا۔ آپ نے فرمایا بیٹا قریب ہوجاؤ اور بسم اللہ کہہ کر دائیں ہاتھ سے اپنے قریب سے کھانا شروع کرد۔

راد یان حدیث (۴۲۷)عبدالاعلی " اور (۴۲۸)عمر بن افی سلمهٔ " کے حالات' ' تذکرہ رادیان شاکل تر ندی'' میں ملاحظ فرمائیں۔ ١٨١ } -----

کھانا کھانے کے تین آ داب:

(۱) کھانالبم اللہ ہے شروع کرنا (۲) وائیں ہاتھ ہے کھانا (۳) اپنے سامنے

ہے کھانا،جس کی تفصیل درج ذیل ہے۔

اهن منّی با بنّی: اے میرے بیاریج بصیغة التصغیر شفقة و اهتماماً بحاله (لیمنی بابُنّی کالفظ بصیغة التصغیر شفقة و اهتماماً بحاله (لیمنی بابُنّی کالفظ بصیغة بصیغة التصغیر شفقة و اهتماماً برون کو بیه بسیغة بحرات کا بهتمام کے لیے ہے۔ (جمع ص ۲۸۸) اس میں برون کو بیا ہدایت ہے کہ وہ چھوٹوں پرشفقت بمبت اور توجہ وعمنایت رکھیں ، خاص کر کھانے کے وقت میں لشسد الاستحیاحیت فر مناوی ص ۲۸۸) (کراسونت کھانے میں وہ شرم دحیا بحسوس کرتے ہیں) الاستحیاحیت فر مناوی ص ۲۸۸) (کراسونت کھانے میں وہ شرم دحیا بحسوس کرتے ہیں) حضرت عمر بن ابوسلمة کہتے ہیں۔ کراس موقع برحضورا قدس نے جمعے کھانا کھانے کے تین

ر اب سکھلائے۔ آداب سکھلائے۔

### کھاناشروع کرتے وقت بسملہ پڑھناسنت ہے:

(۱) فسیم الله تعالی، (بسم الله تعالی) بیام استی بیام استی بیا ہے۔ انتفاقا واجعاعا۔ حافظا این جُرُرُ فرماتے ہیں یہ بھی سنت ہے کہ بسسمله اُو بُی آواز ہے پڑھی جائے البسسمع من عندہ ( تا کہ جو اسکے پاس ہیں وہ بھی بن لیس) سنت تو لفظ بسسم الله ہے حاصل ہوجائے گی۔ و الا فیضل انحمالها (مناوی ص ۲۸۸) اور بہتر ہے کہ کمل بسم الله الرحیم پڑھے بعض حضرات نے یہ بھی نقل کیا ہے کہ مسلمہ کے بعد الله فلم بَدارِک لفا فینما وَزَفَتَنَا وَ قِنَا عَلَمابَ النَّادِ (بیدعا پڑھے) اے اللہ جوتو نے ہمیں عطاکیا ہے اسمیں برکت ڈال وے اور ہمیں عذاب جہنم ہے بچاہیے ) کا اضافہ کرے العبادی میں عرب ہے اسمیل کی بہتے ہیں کہ ہنسم الله اللّٰه کا یُفٹو مُعَ اِسْمِه شیءَ شروع کرتا اس اللہ کے نام ہو کہ کہ استان اور ضررتہیں بہنچاتی ) کا اضافہ ہی کہتے ہیں کہ ہنسم اللّٰہ اللّٰه کی کا یضو مُعَ اِسْمِه شیءَ شروع کرتا اس اللہ کے نام ہو کہا کہ منافی کوجہ ہے کوئی چزنقصان اور ضررتہیں بہنچاتی ) کا اضافہ بھی مستحب ہے۔ (مناوی ص ۲۸۸)

دائیں ہاتھ سے کھانے کی تاکید:

(٢) و كل بيسمينك (اوردائس باتھ كے ساتھ كھا) صرف كھاتا بى تبين بلكة عرت وشرف اور

جلد الأولى جلد الأولى احرّ ام واکرام کے تمام کام داکمیں ہاتھ ہے کرنے جائیئیں ۔البتہ اگر عذر ہےاور دایاں ہاتھ استعمال نہیں کیاجا سکتا ہے ،تو پھر باکیں ہاتھ کے استعال کی اجازت ہے۔لفظ میں، یسمن، بمعنی "البو کا" ہے ماخوذ ہے۔ اس لیے وائیس ہاتھ کو اعمال شریف کے ساتھ خاص کر دیا گیا ہے اور اعمال حسیسہ کو بائیں ہاتھ کے ساتھ جمہورعلاء کا مسلک ہیہے کہ انکل جالیسین (دائیں ہاتھ ہے کھانے) سمیت تنزول امرندب واسخباب كے ليے بين البتة بعض علاء نے اكل باليمين كامركووجوب كے ليے الياب، كوتك احل سالشمال (باكي باتص علاق ) يرحديث من وعيدي آئى إلى - جيس كي مسلم كي حديث بين ايك قص نقل بواب كرهنوراقدس عَنْظَيْنَة في ايك فخص كوكها ما كهات ويكها كدوه بائیں ہاتھ سے کھار ہاہے۔آپ نے اُسے فر مایا نجسلُ بیسینیٹ کیسی دائیں ہاتھ ہے کھاؤ۔اس شخص ن كبالا أسْتَطِيعُ ( بر اوا سكيم المرضاف كي طاقت نبيس ركمتا).

حضور اقدیں علی ہے اس کے اس کورے اور گشاخانہ جواب پر ناراض ہوئے اور فرمایا کا إنسفط فيت (تيري طاقت ندمو) (اس كا باته شل موكيا) اوراس كے بعد بھروہ داكيں باتھ سے كوئى چيز بحى اين مند كريب تدبي جاركا فيلهما ليم يكن له في توك الاكل بالسميين عفومل قصد المصحفالفة دعى عليه فشلت جبكها ستحض كادائين باته سيكهان ميس كوئي عذر ندتها بلكهاس كااراده آپ کی مخالفت کا بی تفااس لیے اُس پر بدوعا کی اور اسکا ہاتھ شل ہو گیا۔)(مناوی ص ۴۸۹) ای طرح طبرانی میں روایت ہے کہ حضور اقدی علیجہ نے سبیعۃ الاسلمیۃ کودیکھا کہ دویا کیں ہاتھ سے کھانا کھا رہی ہے تو آپ نے بدوعا وی ، تو وہ طاعون کے مرض میں ہلاک ہوگئی ۔ جمہورعلما ءان ر دایات کوزجر وتو نیخ اور سیاست برحمل کرتے ہیں (جیسے کہ ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں) فسحہ الجمهور على الزجر والسياسة. (جمع ص ٢٨٩)

ا بك اورروايت من بلا تما كلو ابالشمال فإن الشيطان يا كل بالشمال رواه ابن ماجة عن جابو ( كرآ پ تے فر مایا كه بائيس ماتھ سے ندكھاؤ كونكه شيطان بھى بائيس ماتھ سے كھا تا ہے ابن ماجہ نے رپر دایت حضرت جابر ﷺ نے آل کی ہے ) ایک دوسری روایت میں افذا انکیل احمد تھے فلیا کل وليشرب بيمينه ولياخذ بيمينه وليعط بيمينه فان الشيطان ياكل بشماله و يشرب مشماله و

تعطی مشماله و یا خذ بشماله والظاهر انه نهی عن النشبه بالشیطان فیفید الاستحباب (جمع می بعطی مشماله و یا خذ بشماله والظاهر انه نهی عن النشبه بالشیطان فیفید الاستحباب (جمع می ۱۸۹۹) (آپ قربات جی جبتم بین ہے کوئی کھائے تو دائیں ہاتھ ہے کھائے اور دائیں ہاتھ سے کھائا ہے ہاتھ ہے کہ دائیں ہاتھ ہے کہ انہ میں ہاتھ سے کھا تا ہے اور ہائیں ہاتھ ہے اور بائیں ہاتھ سے افعا تا ہے اور بظاہر آپ کا مقصد شیطان ہی کیساتھ مشابہت کرنے ہے ۔ وکنا ہے تو اس ہے (ان کامون کا دائیس ہاتھ ہے کہ کہ کہ کرنے کا استحباب معلوم ہو :)

### اینے سامنے ہے کھانا :

(m) - و کیل میصایلیک میشر بهت سطافی ادایک جگه که است دون اور رتن ایک جواورکها نابشی ا كي بي نوميت كا بورة اسيخ ما منه كها نا يا يند نه المجمهور على سية الا كل مها بليه صفرها كان او لالانَ الاكل من كل جانب حالة عبر ملائمة لنهذب الطعام منبئي على حرص صاحبه على هو ا كل الحيوامات والموجب لكو اهيّة اكل ما بقي من الطعام واسوء عشوة و توك مو دّة مع صاحبه لتنفير طبعه بذلک (کچرجمهورها، کے نزویک ( مجنعل و )این سائے ہے کھانا سنت سے جا ہے کھا نوالا اکیلا ہویا بہت ہوں۔ اس لیے کہ ۴ طرف ، تحویر حیا کر کھانا ایک فیر مہذے عادت ہوئے کیماتھ ساتھ کھانیوائے کے حریص ہونے کی ملامت بھی ہے بلکہ بیتو ایک قتم جانوروں کا کھانا ہوا نیز یج جانے والا کھانا دوسروں کے لیے کراہت کا سب اورا بے ساتھ کھانے والوں کو جی نفرت اور قطع تعلق کا ذر بیده در ایک قتم مدترین برتاوی ) ( حاشیة مشئو ة ص ۲۶۳ ) اور آنریزتن میں مختلف اشیاء میں اتو پھرایل بیند کی چیز و مرکی طرف سے جی اٹھا ٹی جاسکتی ہے۔ ان ماجۃ میں حضرت ما نشر کے روابیت ہے کان اذا اتھی بنطعاد اکل مما بلیہ و ادا اتی بالتمر جالت بدہ الدريقة فيه ( جسائشہ ر کے یاس کوئی کھانال یا جاتا تو آپ کے سامنے سے کھایا کرتے اور اگر جھور (یا کوئی میوہ) لا یا جاتا تو بچر ہاتھ مب رک کے ذریعہ اچھ اوھر ہے بھی اٹھالیا کرتے )( مناوی ص ۴۸۹) ای طرح ترندی کے ا كيد عديث مي بصفقال يا عكراش كل من حيث شنت فا مها غير لون واحد . (مختكوة ص٢١٧)

مالاول

### (آپُ نے فرمایا اے عکراش جہال ہے مرضی ہو کھالے کیونکہ مختلف انواع کی چیزیں ہیں )

### ایک اشکال ہے جواب:

باقی رہا ہے افکال کے حضور علی الفصعة ، جوائل روایت کے خلاف ہے۔ علاء قرماتے ہیں کرورا اسل کی کی بہت الملباء من حوالی الفصعة ، جوائل روایت کے خلاف ہے۔ علاء قرماتے ہیں کرورا اسل کی کی علت تسقید راورابیدا ، رفقاء ہے اورحضورا قدس علی ہے کائن اقدام میں وہ موجود ویس و ذلک منتف فی حقه صلی الله علیه وسلم (جن می ۱۸۹۹) اوالسر ادمن التبع بیمینه وشماله ممایلیه بعد فراغ مابین بنیه ولم یکن احد فی جانبیه و هذا اظهر . (یاحضور علی کے کوائیں بائیں تااش کرنے سے مراویہ ہے کہ آپ این سامنے کے کھانے سے فراغت کے بعداییا کیا کرتے درآ نحال کہ آپ کے جانبین میں بھی کوئی شخص شہوتا تھا اور سی بات زیادہ واضح اور طاہرے)

(١٨٣/٣) خَلَقَنَا مَحُمُودُ بْنُ غَيْلان حَدِّثِنا أَبُو أَحْمَدَ الرُّ بَيْرِيُّ حَدَّثَا سُفَيَانُ التَّورِيُّ عَنْ أَبِي هاشِمِ عَنْ اسْمَعِيْلَ بْنَ رِيَاحٍ عَنْ عُبِيْدَةَ عَنْ ابِي سَعِيْدِ وَالْخُلْرِيَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللّهِ صَلّى اللّهُ عَلَهِ وَسَلَّم اذَا فَرَعْ مِنْ طَعَلِمِهِ قَالَ الْحَمَدُ لِلّهِ الَّذِي اطْعَمِنَاوْسِفَا نَا وَجَعَلْنَا مُسْلِمِيْنَ.

ترجہ "امام ترخی کہتے ہیں کہ میں بدردایت محود بن غیلان نے بیان کی۔ وہ کہتے کہ میں اسے ابواحمد زیری سنے بیان کی۔ وہ کہتے کہ میں بدروایت سفیان توری نے ابو ہاشم کے واسط سے بیان کی۔ انہوں نے بدروایت ریاح بن عبیدہ سے انہوں نے بدروایت ریاح بن عبیدہ سے صحابی رسول حضرت ابوسعید خدری کے واسط سے عاصت کی۔ حضرت ابوسعید خدری فر ماتے ہیں کہ حضورا قدس سے انہوں نے بدروایت ابوسعید خدری فر ماتے ہیں کہ حضورا قدس سے انہوں کے واسط سے عاصت کی۔ حضرت ابوسعید خدری فر ماتے ہیں کہ حضورا قدس سے انہوں کے واسط سے باعث کی۔ حضورا قدس سے انہوں کے ایس کے واسط سے باعث کی۔ حضورا قدس سے انہوں کے ایس کے اس کے انہوں کے ایس کے انہوں کے ایس کے انہوں کے انہوں کے انہوں کے انہوں کی انہوں کی با یا اور ہمیں و حصانا منہ انہوں کی با یا اور ہمیں مسلمان بنایا )

راویان حدیث ((۴۲۹) ا عاعمل بن ریاح " اور (۴۳۰) ریاح بن عبیدة " کے حالات" تذکره

۲۸ } ------الداذل المستسلمان المستسلم الم

راویان تاکل تر زی "میں ملاحظہ فر ما تیں۔

کھانے سے فارغ ہونے کی دعا:

المتحد ملله الذى .....النع مضمون حدیث تحت اللفظ ترجمه میں واضح کردیا گیا ہے . جب کھانا کھالیا جائے ، تو اس بر کھلانے والے رازق حقیقی کاشکر اوا کیا جائے اور اس تشکر واشان کے کھمانا کھالیا جائے ، تو اس برکھلانے فیصلیم فرماد سے تاکہ معمقی کاشکر اوا ہوزیا وہ فعت کی طلب ہو ، الله المنعم و طلب زیادہ المنعم و المعمة (جمع ص ۲۹۰) ارشاد باری تعالی ہے ، این شکوتم الازبلد نکم ، اگر تم میری شکر گزاری کرو کے تو بیس ضرور زیادہ عطا کروں گا) چونکہ اصل طعام تھا اور پائی اس کے ، اگر تم میری شکر گزاری کرو کے تو بیس ضرور زیادہ عطا کروں گا) چونکہ اصل طعام تھا اور پائی اس کے ضمن میں جمانیا جاتا ہے اس لیے اول طعام کاؤکر کیا ، پھر پائی کاؤکر کیا گیا ، کھانے پینے ہے جمم میں تو سات تھا ما و تو ام کاؤگر کیا گیا ، کھانے ہے ہے میں المحمد علی النعمة المد نیو یہ شمل روح کے قوام کاشکر ہے ، ای منقادین لجمیع امور اللین للجمع بین المحمد علی النعمة المد نیو یہ شمل روح کے قوام کاشکر ہے ، ای منقادین لجمیع امور اللین للجمع بین المحمد علی النعمة المد نیو یہ فور الا خرویة ۔ (مواحب ص ۱۳۰۰) (جمیں سارے د بنی امور کی تابعداری کرنے والے بنادے جیسے کہ والا خرویة ۔ (مواحب ص ۱۳۰۰) (جمیں سارے د بنی امور کی تابعداری کرنے والے بنادے جیسے کہ نقمت د نیوی واخر دی برجم وشکری تو تی د بری ہے )

(١٨٥/٥) حَدَّفَ الْمُحمَّدُ بِنُ بَشَارِ حَدَقَا بَحَى بَنُ سَعِيْدِ حَدَّفَا فَوْرُ بِنَ بَرِيْدَ حَدَّ فَا خَالِدُ بَنُ مَعْدَانَ عَنْ أَبِى أَمَاهَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا رُفِعَتِ الْمَا فِدَةً مِنْ بَيْنَ مَعْدَانَ عَنْ أَبِي أَمَاهَةَ قَالَ كَانَ رَسُولُ اللَّهُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا رُفِعَتِ الْمَا فِدَةً مِنْ بَيْنَ مَعْدَانَ عَنْ أَبِي مَمْدًا كَثِيرً اطَيّها مُبَاوَكًا فِيهِ غَيْرَهُوذًا عِ وَلَا مُسْتَغْفَى عَنْهُ رَبِّنَا.

ترجمہ: "المَامُ ترفق كُن حَمْدًا كَثِيرً اطْبِيا مُبَاوَكُا فِيهِ غَيْرَهُودًا عِ وَلَا مُسْتَغْفَى عَنْهُ رَبِّنَا اللهِ عَلَى اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهُ وَسَلَّمَ اللهُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمُ اللهُ عَلَيْهُ وَمَا اللهُ عَلَيْهُ وَعَلَيْهُ وَعَلَى مَنْ اللهُ عَلَيْهُ وَعَلَى اللهُ عَلَيْهُ وَاللهُ مُن عَدَانَ عَنَا إِلَى كَا اور انهول فَي عِيدِي حَدِيثَ صَحَالِي رسول عَيْقِيلُهُ كَما مَعْ حَضِرت الوامامة كَتِ فِي كَ مُعَلِي مَن اللهُ عَلَيْهُ اللهُ عَلَيْهُ مَن اللهُ عَلَيْهُ الْمَلِيْ عَنَو مُو فَي وَلا مُسْتَغْفَى وَوالا الْمُالِي عَلَيْهُ الْمَالِي عَلَى اللهُ مُن اللهُ مَعْدُ اللهِ حَمْلًا كَيْبُوا طَبِيًا مُنَازَكُولِيْهِ غَيْو مُو فَي وَلا مُسْتَغْفَى فُولُولُ الْمُهُ الْمُ اللهُ عَلَيْهُ الْمُعَلِي اللهُ عَمْدُ اللّهِ حَمْلًا كَيْبُوا طَبِيًا مُنَازَكُولِيْهِ غَيْو مُو فَي وَلَا مُسْتَغْقَى اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ عَمْدُ اللّهِ حَمْلًا كَيْبُوا طَبِيَا مُنَازَكُولِيْهِ عَيْو مُو فَيْ وَلَا مُسْتَغْفَى اللهُ عَنْهُ وَلَا اللهُ

عَنْهُ زَمُّنَا (تمَام تَعريف حِنْ تعالى شاند كے ليے تحصر ہے الى تعریف جس كى كوئى انتہائيس ہے۔ اليي تعر یف جو یا ک ہےریا وغیرہ اوصاف رؤیلہ سے جومبارک ہےالیں حمد جونہ جھوڑی جاسکتی ہےاور نہایس ے استغناء کیا جاسکتا ہے (اے اللہ ہمارے کر کو قبول فرما)

راویان حدیث (۴۳۱) تُورین بزید ٌ اور (۴۳۲) خالد بن معدانٌ کے حالات' ' تذکر وراویان ثماکل ترندي 'ميں ملاحظه فرما كيں۔

### لفظ "المائدة" كامعنى وتشريح:

اذا رفعت المائلة ....الغ ، دسترخوان كوكت بين ، جس يرطعام جناجات، والسمائلة تطلق عملي كمل ما يوضع عليه الطعام (جمع ٢٩٠) بيهاديم يد يهشتق بـ الذاتيجو كم محمى ذكر ما مُدوكا موتا ہے اور مراؤنٹس طعام یاطعام کا بقید یاطعام کا برتن ہوتا ہے۔ یہ بقیو ل: بیدہ عابز ھے اور بریجی او پُک آ وازے، کیونکہ پیکھی سنت ہے کہ جب کھانا کھا لے، تو اس ونت تک او تُجی آ واز ہے وعانہ پڑھے جب تک دوسر ہے شرکاء فارغ نہ ہو جائیں، کیلا یکون منعاً لھم ( تا کہ دوسرے شرکاء کے کھانے ہے رک جانے کا سیب نہ ہو۔ (جمع ص ۲۹۰)

### دسترخوان اٹھائے جانے کے وقت کی دعا:

المعدمد الله حمل كيرًا ... النع ، جب ومتر فوان الحاليا جائة وحضور اقدى عَلِينَة يدعا يرُ كَيْ السَّالِ على على ذاته و صفاته و العاله التي من جملتها الانعام بالاطعام \_(سبِ *تُعرِيفِي* اللہ کے لیے بعنی اسکی ذات وصفات افعال کیونہ ہے جن میں ہے جمیں کھلانے کا انعام بھی ہے ) (جمع ۲۹۰) حمدة : مفعول مطلق ب بانتبار ذاته يااس اعتبار ہے كەمىخى تعلى كومتشمن ب يانعل مقدر کے لیے مفعول مطلق ہے۔ تحلیہ والیعنی اس کی حمد کی کوئی نہایت نہیں ہے۔ جبیبا کہاس کی نعمتوں کی کوئی عابیت تبین ہے۔طیباً :ریا،سمعہ اور برعیب ہے یاک،علامہ پیچوریٌ فریاتے ہیں، محبونہ خالصاً من الرياء والمسمعة والاوصاف التي لا تليق بجنا به تعالى \_(مواهب ص١٣١)

غيـر موذع (بتشديد الدال المفتوحة) اي حال كونه غير متروك لنا بل نعود اليه كا ة

بعد كوة او المكسورة اى حال كونى غير تارك له فعودى الروايتين واحد و هو دوام المحمد واست مراده (غيرمودع اگريتشد يدوال مفتوحه بيتو پيرمعني بيه وكاكداس حال مي كروفيين چيوز ي كي بلكه بم اس كي طرف بار باررجوع كريس كي اوراگردال كموره كيماته به وتو پيرمعني بيه وگااس حال عن كه بين اسكو چيوز ني دال نهين و دونول صورتول كا حاصل اور خلاصه ايك بواليمني كه جمروتا كادوام واسترار) (مواصب ص ۱۳۱) غير مستعنى عنه احد (اتحافات ص ۲۳۹) (يعنی اسكوني بين رسب استان بين))

ربنا: وراصل باربسنا ہے مناوی ہے، اس لیے منصوب پر هاجا تا ہے۔ طاعلی قاری کھتے ہیں،
ربنا: روی بالو فع والنصب والنجو فالمو فع علی تقلیر هو ربنا او انت ربنا اسمع حملنا و دعاتنا او
علی انده مبندا، و خورہ غیر مودع بائر فع مقلم علیہ والنصب علی اند منادی حذف مند حوف
المندا، والنجو علی اند بلل من الله (جمع ص ۲۹۲) ربنا کے اعراب کے متعلق تین صورتیں ہیں رفع۔
نصب، جر پھر رفع یا تو اسلے ہے کہ ترکیب میں فہر مبتدا، مخدوف کی ہے لینی بور بنایا انت ربنا ہوگا لیمی تو
مارارب ہے تو ہماری حدوثنا ، اور عاس لے اور یااس لیے مرفوع کر بنا ترکیب میں مقبدا، ہے اور اسکی فہر غیر مودع اس پر مقدم ہے اور اس کا نصب بنا پر منادی ہوئے کے ہواد ترف نداء محذوف ہوگا۔
اسکی فہر غیر مودع اس پر مقدم ہے اور اس کا نصب بنا پر منادی ہوئے کے ہواد حرف نداء محذوف ہے
لینی یار بنا۔ اور جرکی صورت میں برلفظ الند سے ترکیب میں بدل واقع ہوگا۔

## جب سکسی دوسرے کے ہاں دعوت ہوتی:

ملائلی قاری کلھتے ہیں کے حضوراقدس علیہ کامعمول تھا کہ جب کس کے گھر مین کھانا تناول فرمائے تو ندائھتے جب تک ان کے لیے دعاند فرمالیتے۔ جناب حضرت عبداللہ بن ہر ہ کے گھر میں بید دعافر مائی ۔ اللّٰ ہُمّ بَادِک لَهُمْ فِلْهَا وَزَفْتَهُمْ وَاغْفِرُ لَهُمْ وَاوْحَمُهُمْ (اے اللّٰہ تورزق میں ہرکت نازل فرمااورا تکو بخش دیں اور دحت سے نواز دیں ) اور حضرت سعد کے گھر میں بید عا پڑھی افسط و عند شخمُ فرمااورا تکو بخش دیں اور دحت سے نواز دیں ) اور حضرت سعد کے گھر میں بید عا پڑھی افسط و عند شخمُ المنظ الله مُون وَاکُول حَلَّمَا اللهُ مُوالُ وَ صَلَّتُ عَلَيْكُمُ الْلَهُ لائِكُهُ تمبارے پاس دوزہ داروں نے افسار کیا اور تمہارا کھانا نیک لوگوں نے کھایا اور اللہ کے پاک فرشتوں کی دعا کیس تم پر ہوں ) اور ایک

المجاولة المجاولة المجاولة المجاولة المجاولة المجاولة المجاولة المجاولة المجاولة المجاولة المجاولة المجاولة ال نو جوان (عمر وبن انحمل ) نے حضور اقلاس عظیمی کودود ہے بیایا ، تو آپ نے ان کے لیے یہ دیا قرمانی ، اللهم امتعه بشبابه (اسالله اسكواين نوجواني يهمستفيد قرماوي) مااعلى قاري كلصة بين، فمرت علیہ ٹسمانون سنة لم يو شعر ة بيضاء ( پُٽرائي سال محر يونے کے ياوجودکوئی ایک پال سفير بھی نہ و یکھا) (جمع ص۲۹۲) ﷺ این تجرُّ فرماتے ہیں کہ حضورا قدس میلائیے سے بیو عابھی تابت ہے، الملھیم اطعمت و سقیت واغنیت و اقنیت و هدیت و احییت فلک الحمد علی ما اعطیت \_( مواهب ص ۱۳۱) (ایسے اللہ تو نے کھلایا پلایا تو نے استغذا اور بے نیازی عطاکی اور تو نے ہدایت اور زندگی مر حمت فرمائی آب نے جو بچھ عنایت فرمایاس پرسب حمدوثنا آپ ہی کے لیے ہے۔

ای طرح حضور علی ان لوگول کے لیے جو سیا کین کی مہمان نوازی کرتے ،تعریف اور وعا تعين كرتيد فيقال موة الارجل بضيف هذا وحمه الله . ( أبك بارآب يَ فرما يا كركو في ساليا تخف کہاس کی مہمان نوازی کرے اس پر اللہ تعالیٰ رحم فرمائے ) اس طرح حضور عظیمی نے ایک انصاری ادراس کی بیوی ( جنہوں نے ایٹار کر کے اپنا اور بچوں کا کھانا مہمان کو کھلایا ) کی مدح میں فریا یا۔لقدعجب الله من صنیعکما اللیلة (الله تعالیٰ آپ دونوں نے آج کیرات کے مل ہے بہت خوش ہوئے)(زادالمعاوج ۲مس۲۵) جب حضوراقدس علیہ اجتما کی طور پراہنے رفقا وکے ساتھ کھانا كهاتے، تو آپ سب ہے آخر میں فارغ ہوتے لكى لا يعجب ل الجليس وعسٰي ان يكون له في المطعام حاجة \_ (٢٠ كدكھانے والے ساتھيوں ميں ہے كوئى شرمند دند ہوجائے كيونك بير ہوسكتا ہے كـ اس کوابھی کھانے کی ضرورت باتی ہو۔ (اتحافات ص ۳۲۴)

ترجمہ: '''العام ترندگی کہتے ہیں کہ تمیں رہ دایت ابو مرقعہ بن ابان ہے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ جمعیر

<sup>(</sup>١٨٢/٦) حَدَّ قَنَا أَبُو بَكُر مُحَمَّدُ بُنُ أَبَان حَلَقًا وَكِيْعُ عَنْ مَشَاعِ الدَّسْتُوا يُ عَنْ بُلَيْل بُن مَيْسَوْ ةَ الْحَيْلِيِّ حَلْ عَبْد اللَّهِ بْنِ عَبْلِدِ بْنِ عَمْلُو عَلْ أَمْ كَلْقُوم عَنْ عَاتَشَةَ رَصَى اللَّهُ عَنْها قَالَتْ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللُّمهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا كُلُّ الطَّعَامَ فَي سِتَّةٍ مَنْ أَصْحَابِهِ فَجَآءَ أَعْرَابِيُّ فَا كَلَهُ بِأَقْمِتَيْنِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلُّم لَهُ سَمِّي لَكُفَا كُمْ.

اے وکتے نے ہشام دستوائی کے واسط سے بیان کیا۔ انہوں نے بیدوایت بدیل بن بیسر قاعقیل سے
روایت کی۔ انہوں نے بیدوایت عبداللہ بن عبید بن عمیر سے روایت کی۔ انہوں نے بیدوایت ام کلثوم
سے ام المؤمنین عائش صدیقہ کے ذریعہ نقل کی ہے۔ ام المؤمنین حضرت عائش صدیقہ فرماتی ہیں
کرحضوراقد سی علی ہے وہیوں کے ساتھ کھاٹا تناول فرمار ہے تھے کہ ایک بدوی آیاس نے دولقوں
میں سب کونمٹایا۔ حضوراقد سی علی ہے نے ارشاوفرمایا کہ آگر ہیا ہم اللہ پڑھ کر کھاٹا تو یہ کھاٹا سب کوکافی
ہوجاتا۔

رادی صدیت ( ۴۳۳ ) ابو بکر محمد بن ابان ؒ کے حالات '' تذکرہ راویان شائل تر ندی'' میں ملاحظہ فرما کیں۔

# عدم تسمية كى وجه سے كثير طعام ميں بے بركتی:

ف جاء اعوابی فاکله بلقمتین ابسم الله کی برکت کابیان ہے۔ تنمیلی قدر تحت اللفظار جمہ
ثن بیان ہو چکا ہے۔ اعوابی: نسبة الی الاعواب وهم سکان البوادی مواء کانونمن العوب او من
غیسوه به (اعرابی کامعنی بتلاتے ہوئے کہتے ہیں کہ بیجنگوں اور دیماتوں میں رہنے والوں کو کہاجاتا
ہے جاہے وہ عرب ہوں یا غیر عرب (مواصب س ۱۳۱۱) اعرابی آئے ہی کھانے پر أوٹ پڑا انجی وو
بڑے بڑے برائے تن لیے تنے کہ کھانا تم ہوگیا۔ حضورالد کر اللہ تھائی نے فرمایالو سسمنی لے کفاکم ماگر یہ
نو وارد بسملة بڑے لین تو کھانا تم ہوگیا۔ حضورالد کر اللہ تا بالعام بیو کہ الدسمید (جمع س ۲۹۲۱) فی
مسته میں اصحاب میں کڑے طعام کو اشارہ ہے ، لین کر شد طعام کے باوصف اس شخص کے ترک
مسته میں اصحاب میں کر شد طعام کو اشارہ ہے ، لین کم شد طعام کے باوصف اس شخص کے ترک
مسته میں اصحاب میں کر شد طعام ہوگیا اور بے برکی ہوگی ۔ وفی ہف کھال المبالغة فی ذہو
تسمید کی وجہ سے شیطان شر کے طعام ہوگیا اور بے برکی ہوگی ۔ وفی ہف کھال المبالغة فی ذہو
مناوک الدسمید علی الطعام لان تو کھا یصحفہ (اوراس میں کھانے کے وقت ہم اللہ چھوڑ نے والے
مرکم ل ڈائٹ وارد ہوئی کیونکر تسمید کی چوڑ و بتا ہے برکی کا سبب بردا) (مواصب س ۱۳۲۱)

( ١٩/ مُمَا أَنَّ هَمَّا هَا \$ وَ مَحُمُودُ مِنْ غَيْلانَ قَالَا حَلَّقَا مِنْ أَسَامَةُ عَنْ زَكُر يَا فِي أَبِي زَائِلَقَعَنْ سَعِيْدِ

vesturdub

<sup>أكاكا</sup>هيلدادل

ابُنِ أَبِيُ يُسُرُّفَةَ عَنُ أَنْسِي يُنِ مَالِكِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهُ لَيَرُّضَى عَنِ الْعَبْدِانُ يَأْكُلُ أَلا كُلْفَاوَيْشُونِ الشُّرُ بَةَ فَيَحْمَدَهُ عَلَيْهَا.

ترجمہ: ''امام ترفدی کہتے ہیں کہ بمیں بیدروایت ہنا داور محمود بن غیلان نے بیان کی۔ وہ دونوں کہتے ہیں کہ بمیں بیروایت ہنا داور محمود بن غیلان نے بیان کی۔ انہوں نے بیروایت معید بن الی بروہ سے روایت کی اور انہوں اسے حضرت انس بن مالک ہے ستا تھا حضرت انس بن مالک ہم میں کہ حضورا قدر سے مقاولہ بندہ کی اس بات پر مالک فرماتے ہیں کہ حضورا قدر سے مقاف ہے فر مایا کہ حق تعالیٰ جل جل جلالہ جم نوالہ بندہ کی اس بات پر بہت ہی رضامندی نظا ہر فرماتے ہیں کہ ایک لقمہ کھا تا کھا وے یا ایک گھونٹ پائی بیوے اور حق تعالیٰ شانہ کا اس پرشکرا داکر سے۔ اللہ ہم لک المحضلہ وَلک المشکورُ لَا المحصلی اُتاءَ عَلَیْک (اے اللہ حمول اللہ علیہ واللہ بندہ و تاء کا حق اور کرتے سے عاجز ہوں) مادویان حدیث (اویان حدیث (۱۳۳۸) سعید بن الی بروہ تا میان انہ در (۱۳۳۸) سعید بن الی بروہ تی حالات '' تذکر وراویان شائل ترفدی' میں ملاحظ فرما کیں۔

### بعض الفاظ حديث كي تشريح:

لیسر طبعی عن العبد: ای بیشنیه و یو حده، الا کلة ، اگرضم ہمزہ کے ساتھ پڑھیس تو مرادلقمہ ہے اور بفتحهاالمرق(مواهب ص۱۳۲) او: کلمة او للتوع ولیست للشک (لفظ اویہاں توع اور تقییم کے لیے ہے ندکرشک کے لیے \_(مواهب ص۱۳۳)

### کھانے کے بعد ترغیب حمدوشکر:

مقصدتر غیب حمد وشکر ہے کہ مسلمان جب کھانا کھائے یا پانی پیٹے ، تھر وشکر کرے، جاہے وہ ایک لقمہ ہو یا ایک گھونٹ ، مادہ حمد ہے ماخوذ ، جوکلہ بھی ادا کیا جائے ، سنت حمد وشکر ادا ہو جائے گ۔ البہہ جوکلمات حمد وشکر اس سے قبل آپ نے تعلیم فرماد یئے ہیں ، فلھ و بیان فلا محمل (تو بیکا الرترین الفاظ حمد وشکر کا بیان ہے)۔ (مواحب ص ۱۳۲)

#### خلاصة باب:

شَيْحُ احمد عبدالجوا والدومُنُ إخلاصة باب مِن تَحريفر مائة بين كه ومحيان السنبي صلى الله عليه

ڪ کالان جايد اول سان ال

وسلم یکره المحار من الا طعمة والاشربة ، و یوصی غیره ، فان فیه البرکة، وروی ابو نعیم ان النبی مسئلین کان ینهی عن النوم عقب الاکل، وقال انه یقسی القلب و لذا نصح الا طباء بالمشی بعد العشاء ، و من هنا نعلم ابن الاسلام یتمشی مع قواعد الصحة والعافیة علی أتم وفاق (اتحافات سم العشاء ، و من هنا نعلم ابن الاسلام یتمشی مع قواعد الصحة والعافیة علی أتم وفاق (اتحافات سم الاسلام یتمشی مع قواعد الصحة والعافیة علی أتم وفاق (اتحافات سم الاسلام یتمشی مع قواعد الصحة والعافیة علی أتم وفاق الاسلام یت تحاف الما نے کے ابعد تاکید فرمایا کرتے اور کہا کہ بیول کو تخت کرویتا ہے۔ اس لیے تو طعیب اور ڈاکٹر حضرات مونے سے منع فرمایا کرتے اور کہا کہ بیول کو تخت کرویتا ہے۔ اس لیے تو طعیب اور ڈاکٹر حضرات رات کے کھانے کے ابعد جبل قدمی کی تاکید کرتے ہیں انبی روایات وغیرہ سے پت جاتا ہے کہ اسلام نے صحت وعافیت کے اصول کو کمل طور پر کموظ رکھا ہوا ہے۔ (اے اللہ سارے حمد و ثاتو آپ ہی کے اسلام احصی ثناء علیک المحمد و لک المشکو لا احصی ثناء علیک .

#### تكملة :

#### (۱) عَشْحُ ابرائيم يجوريٌ فرياتِ بين :

------نسسنان مايدالار مايدالاركان مايدالاركان مايدالاركان مايدالاركان مايدالاركان مايدالاركان مايدالاركان مايدالاركان مايدالاركان م

اگر کھانے سے پہلے ہاتھ دھوکر پو تجھے تو ہوسکتا ہے کہ تولید وغیرہ میں پچھے میں ہوتو وہ ہاتھوں میں لگ جائے اور اس لئے بھی کہ دھلے ہوئے ہاتھوں میں پانی کی بقیدتری چکنا ہے کہ اتھوں پر چپکنے سے مانع ہوگ ۔ (مواھب میں ۱۳۸)

(٢) علامه ابن قيم لكھتے ہيں كه:

وكان (صلى الله عليه وسلم) لا يانف من مواكلة احد صغيرا كان اوكبيرا حرا كان او عبدا اعرابيا او مهاجرا، حتى لقد روى اهل السنن عنه انه اخذ بيد مجدوم فوضعها معه في القصعة فقال كل باسم الله ثقة عليه وتوكلا عليه. (زاد المعادج ٢ ص ٢٥)

اور حضور صلی الله علیه وسلم این ساتھ کی دوسرے کو کھلانے میں ناپیندی کا اظہار نہ فریائے سے چاہے وہ کھانے میں ناپیندی کا اظہار نہ فریائے سے چاہے وہ کھانے میں شریک ہونے والا چھوٹالڑ کا ہوتا یا بڑا آزاد ہوتا یا غلام اعرائی ہوتا یا مباجر استے حد تک کہ اصحاب سنن نے بیروایت نقل کی ہے۔ کہ آپ نے الله تعالیٰ پراعتاد و بھروسہ کرتے ہوئے ایک مجذوم کا ہاتھ بکڑ کر اپنے ساتھ کھانے کے کا سہ بیس رکھتے ہوئے کہا کہ ہم اللہ پڑھ کر کھائے۔

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

# بَابُ مَا جَاءَ فِی قَدَحِ رَسُولِ اللّهِ صَلّی اللّهُ عَلَیْهِ وَسَلّمَ باب: صفوراقدس صلی اللّه علیه وسلم کے بیا لے کے بارے میں

قدح: قاف اوروال کوفتے کے ساتھ، ایسابری جس میں کوئی چیز پی جائے، ہو ما بینسوب فیده
(مناوی س ۲۹۳) این اثیر کہتے ہیں کہ بیددرمیانی جم کا بیالہ ہوا کرتا تھا بھو ان اء بین انساء ین لا صغیر
ولا سیسسو ،اس کی جمع اقداح آتی ہے، جیسے سب کی جمع اسباب آتی ہے اور قدح: وال کے سرہ کے
ساتھ بڑھا جائے تو مراد تیر ہے اور قدح جب وال کے سکون کے ساتھ پڑھا جائے ، قو مراوز خم لگا نااور
چھیلنا ہوتا ہے۔ شخ احمد عبد الجواد الدوی کیلے ہیں کہ هنورا قدس سلی الله علیہ وسلم کے متعدد بیا لے اور
ان کے مختلف نام تھے

(۱) المویان (۲) مغیث (۳) وقدح مضبب بسلسلة من فضة فی ثلاثة مواضع و آخو من را المویان (۲) مغیث (۳) وقدح مضبب بسلسلة من فضة فی ثلاثة مواضع و آخو من را جاج و آخر من عیدان بفتح العین، والعیدانة النخلة السحوق (ریان، مغیث ادرایک ایسا بیالدین کم جس بر تمن جگه جائدگا کے پتر سے یا تاروغیرہ کگے ہوئے تنے ادرایک پیالدین کے کم ایک اور کمجور کا میاد دخت )۔

التا فظ عیدان (عین کے فتح کیماتھ) یہ عبسدانة کی جمع ہے ادراس کا معنی کمجور کا لمبادر خت )۔

(اتحافات س ۲۴۴) اس باب میں مصنف نے دواحادیث ذکر کی ہیں۔

( 1 / ١٨ ) حَدَّقَفَ الْحُسَيْنُ بُنُ الْاَمْوَدِ الْبَغْدَادِئُ حَنَّقَا عَمْرُو بُنُ مُحَمَّدِ حَدَّقَا عِيْسَى بُنُ طَهْمَانَ عَنْ سَابِتٍ قَالَ اَخْرَجَ إِلَيْنَا انْسُ بُنُ مَالِكِ قَدْحَ خَشَبٍ عَلِيْظًا مُصَبَّبًا بِحَدِيثِدِ فَقَالَ يَا تَابِتُ هَذَا فَدَحُ رَسُولِ اللِّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ.

ترجمه: " "المام ترخدي كيتم بين كه معين بيروايت حسين بن اسود بغدادي في بيان كي - وه كهته بين

کہ جمیں اسے عمر و بن محمد نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ جمیں بدروایت عینی بن طہمان نے تابت کے واسطہ سے بیان کی ۔ معنرت تا بت تخر ماتے ہیں کہ معنرت انس نے ہم کوا کی اکثری کا موثا بیالہ جس میں لو ہے کہ چرے ہیں کہ دکھلایا اور فر مایا کہ اے تابت! بید حضورا کرم صلی اللہ علیہ وسلم کا بیالہ ہے۔

بیالہ ہے۔

راویان حدیث (۳۳۷) انعسین بن الاسودانبغد ادی" اور (۴۳۸) عمر و بن محمه " کے حالات" تذکرہ راویان شاکل ترندی" میں ملاحظہ فرما کمیں۔

### بعض الفاظ حديث كي تشريح:

قدح خشب المیافت بیانیہ ہے یا بمتن من کے ہاں قدح من خشب کری کا بیالہ (متواهب من ۱۳۲) مصنب کتے ہیں باب مضب جب دہ وضیات (لو ہے یا پتیل کی چوڑی پتر یوں)

المتراتھ با تدھایا جائے۔ ضبہ الو ہے کی چوڑی پتری کو کہتے ہیں، جو درواز و بند کرنے کے لئے اندر کی طرف سے لگائی جاتی ہے۔ اس کی جی خوڑی پتری کو کہتے ہیں، جو درواز و بند کرنے کے لئے اندر کی طرف سے لگائی جاتی ہے۔ اس کی جی خوبات آتی ہے۔ کمعید و حیات (منادی من ۱۹۳۳) سفیب کا طرف ہو کہ ہو تو اساماد معنی ہے کہ ہو تو اساماد کی پتری گئی ہوئی ہو تھیں ہے اسم مفول ہے، اگر میہ پتری گئری کی ہو تو اساماد کہتے ہیں اس سے مؤصدة ہمتی بند شدہ کے آیا ہے ظاہر ہے کہ آپ کا بیالہ مبارک پیٹ گیا ہوگا، شے بعد میں پتری لگادی گئی ہوگی۔ حدیث سے متبادر ہی ہے بی تھیں (پتری لگانے کا عمل خود حضور اقد کی سے بعد میں اند علیہ وسلم کے زمانہ میں ہوا ہوگا۔ اور بیکہنا کہ تھیں کا عمل بیالے کی تفاظت کے لئے حضرت انس رضی اند علیہ وسلم کے زمانہ میں ہوا ہوگا۔ اور بیکہنا کہ تھیں کا عمل بیالے کی تفاظت کے لئے حضرت انس رضی اند تعلیہ وسلم کے زمانہ میں ہوا ہوگا۔ اور بیکہنا کہ تھیں کا عمل بیالے کی تفاظت کے لئے حضرت انس رضی اند تعلیہ وسلم کے زمانہ میں ہوا ہوگا۔ اور بیکہنا کہ تھیں کا عمل بیالے کی تفاظت کے لئے حضرت انس رضی اند تعلیہ و کا میا ہو گئی ہو صبی نا ایستد یہ قول ہے۔ (مواجعہ می ۱۹۲۱)

ليكن علامد طاعلى قارئ في وونول قول اختالى طور بِنْقَل كرك تَطِيق كى صورت بهى بيان كر وي وي وي التي صلى الله عليه و سلم او انس و كلام العسقلا دى قربات بي الدى الواصل انسا ويؤينه مارواه نبى يعيل الى الاول حيث قال هو المظلم .... ثم قال و يحتمل ان يكون الواصل انسا ويؤينه مارواه البيه قبى عن انس و لفظه فجعلت ... النح والمظلم ان يحمل قوله فلنحد على انه امو بالاتخاذ على الاسناد السمجازى و يحمل قوله فجعلت على الاسناد الحقيقي فاتفق الروايتان .. (الجمع ص٢٩٢)

oesturduboo'

پس بیا حمال بھی ہے کہ اس کو جوڑنے اور ٹا تکا لگانے والاحضور صلی اللہ علیہ وسلم ہوں یا آئس اور علامہ عسقلائی کار جمان پہلے تول کی طرف ہے کیونکہ اس نے کہا کہ بھی بات ظاہر اور واضح ہے۔۔۔۔ پھر کہا کہ ہوسکتا ہے کہ وہ جوڑنے والاحضر ت آئس ہوا وراس کی تائید بھتی کی اس روایت ہے ہوتی ہے جوحضر ت انس ہے کہ وہ جو حملت مکان الشعب سلسلة ( کہ میس نے اس کے پیشن کی جگہ پتری لگائی الیکن زیادہ واضح تو یہ ہے کہ ف تعد مکان الشعب سلسلة ( کہ میس نے اس کے پیشن کی جگہ پتری لگائی الیکن زیادہ واضح تو یہ ہے کہ ف تعد مکان الشعب اللح کوا نادمجازی برحمل کیا جائے ( لیمن آپ کے اس اور حضر ت انس کے تول ف جعلت اللح کوا ساد حقیق فر مایا) اور حضر ت انس کے تول ف جعلت اللح کوا ساد حقیق ( کہ میس نے جوڑا) پر محمول کیا جائے تو دونوں روایتوں میں تطبیق ہوجا نیکی۔

### كمال تواضع اورترك تكلف:

فقال یا ثابت هذا قدح رسول الله صلی الله علیه وسلم : و یکھے حضوراقد سلی الله علیه وسلم : و یکھے حضوراقد سلی الله علیه وسلم فقال یا درخیت کے ساتھ کا بتر یوں لگا بیالد دکھایا جارہا ہے ، جے حضوراقد س سلی الله علیه وجاء فی روایة عن انس انه قال لفد استعمال قرمایا تھا ہوفیه دلیل علی کھال تو اضعه و توک تکلفه و جاء فی روایة عن انس انه قال لفد سقیت رسول الله صلی الله علیه وسلم من هذا القدح اکثر من کذا و کذا ر (جمع ص ۲۹۳) اوراس می صفور اقدس سلی الله علیه وسلم من هذا القدح اکثر من کذا و کذا ر (جمع ص ۲۹۳) اوراس می صفور اقدس سلی الله علیه وسلم من منا القدم اور کمال تواضع کی دلیل ہے اور ایک روایت میں مضور اقدس سلی الله علیه و کما یا کرتے کہ میں نے حضور اقدس سلی الله علیه و کم کواس بیالے سے احتراث میں الله علیه و کما یا ہو ایک ہوا ہو سالے سے احتراث میں الله علیه و کما یا ہو ایک ہوا ہو کہا ہے۔

### ناقع اشیاء کی حفاظت واصلاح مستحب ہے:

اس صدیت سے بیہی معلوم ہوا کہ نافع چیز کی تفاظت اور ممکن اصلاح واستعال ستحب ہے اور اس کو ضافع کر ناکروہ ہے۔ واشتوی ھذا القدح من میراث النصوب نانس بشمانمائة الف در هم اور اس کو ضافع کر ناکروہ ہے۔ واشتوی ھذا القدح من میراث النصوبين انس بشمانمائة الف در هم اور نظر بن الس بخاری سے روایت ہے کہ شل اور نظر بن الس بخاری سے روایت ہے کہ شل نے یہ پیالہ بھرہ میں دیکھا ہے اور اس سے پانی بھی پیاہے کان مضب ابفضة بعنی اس برچاندی کی بیاہے میں مضب ابفضا بعنی اس برچاندی کی بیاہے ہوئی تھرت ہے ویسمکن الجمع باند کان مضباً بحد بدی تصریح ہے ویسمکن الجمع باند کان مضباً

مِلْدَاوَلِ

بكل من المفضة والمعنيد \_اوران كي تطيق باير صورت بعي ممكن بركه على اوراوب بردونول كي يتريال لكاني كي بول \_

﴿ ١٨٩/٣ ﴾ حَدَّقَتَا عَبْدَاللَّهُ بَنُ عَبْدِالرَّحَمْنِ حَلَّثَنَا عَمُوُو بَنُ عَاصِعٍ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بَنُ سَلَمَةَ حَدَّقَتَا حُمَيُدٌ وَلَابِتُ عَنُ آنَسٍ قَالَ لَقَدُ مَقَيْتُ وَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِهِنَا الْقَدَحِ الشَّوَابَ كُلُّهُ الْمَاءُ وَالنَّبِئَذُ وَالْعَسَلَ وَاللَّبَنُ.

ترجمہ: "امام ترفدی کہتے ہیں کہ میں بیر حدیث عبداللہ بن عبدالرحن نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں بیر حدیث عبداللہ بن عبدالرحن نے بیان کی۔ انہوں نے بیا کہ میں بیر دوایت جماد بن سلمہ سے لمی ۔ انہوں نے بیا روایت جماد بن سلمہ سے لمی ۔ انہوں نے بیا روایت جمیداور بنا بت دونوں کے واسطہ سے حضرت انس بن مالک ہے تی ۔ حضرت انس رضی اللہ عند کہتے ہیں کہ میں نے حضور اقدی صلی اللہ علیہ وسلم کواس بیالہ سے چینے کی سب انواع پائی ، نبیذ ، شہد، دودھ سب چیزی بیالی ہیں۔

صحابه كرام كل والهيت :

نقد صفیت رسول الله صلی الله علیه وسلم بهذا القدح ......النع بعضمونِ عدیث تو تحت اللفظاتر جمدے واضح ہوگیا ہے بهذا القدح بین کتنا بیار، کتنی مجت اور حضورا فتر سلی الله علیه وسلم ہے کسی قدر والبیت ظاہر ہور بی ہے۔ حضرت انس کواس بات پر کتنا فخر واشیاز اور تا زے کہ بیوہ پیالہ ہے جس میں آپ کو ہر چنر پلایا کرتا تھا، اپنے نصیب وسعاوت پر انہیں مسرت ہے کہ جھے آپ کی خدمت کا ناور سے نادر موقع نصیب ہوتا رہا۔

### پیالے کی ساخت :

القدر سمرادون پیاله به جس کا ذکر بوچکا به هوقد ح النخشب الغلیظ المضب بالمحدید موفی کنزی کا ایما پیاله جس پرلو بے کی پتریاں لگائی گئی بون (مواهب ۱۳۳۳) و قد ثبت فی المصحیح ان قدح النبی صلی الله علیه وسلم الذی کان عند انس قدح جید عریض ای طولہ اکثر من عرضہ اتبخذ من النصار و ہو العود البخائص ، وقبل انہ کان من البیع وقبل انہ کان من البیع وقبل انہ کان من الانسال اور سجے روایت سے ثابت ہے کہ بی کریم سلی اللہ علیہ وسلم کاوہ بیالہ جو حضرت انس کے پاس تھا ۔ ایک چھاسفبوط چوڑ اپیالہ تھا بینی اس کی لمبائی چوڑ الکی سے زیادہ تھی اور وہ خالص عمدہ لکڑی ہے بتا گیا تھا ۔ تھا اور بعض کہتے ہیں کہ وہ نبع (ایک قتم کی لکڑی جس سے تیرو کمان بنائے جائے تھے) سے بنایا گیا تھا ۔ اور پھولوگ کہتے ہیں کہ وہ جھاؤ (کھ کھال ) کی لکڑی کا تھا۔ (اتحافات عس ۲۳۳)

بَابُ مَا جَاءً فِي صِفَةِ فَاكِهَةِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ باب: حضوراقدس ملى الله عليه وسلم كريك تناول فرمائے كے بيان ميں

ف کھے ، میرہ اور پھل کو کہتے ہیں۔ تر ہویا خلک ہرتم کا پھل جس کو کھا کر لذت حاصل کی جائے اور اس سے غذا و دوام تصور فہ ہو، خواہ روئی کے بعد ہویا کسی بھی وقت، اور جائے وہ تر (میرہ) ہو یا خشک جیسے انجر ، فر بوزہ ، شمش ، انگور یا اس جیسے دوسر ہے میرہ جات ، صاحب انتحافات ککھتے ہیں سا یا خشک جیسے انجر ، فر بوزہ ، شمش ، انگور یا اس جیسے دوسر سے میرہ جات ، صاحب و عنب و ما اشبہ ذلک ۔ یہ شکھ بعد الطعام او فی ای وقت رحل کان او یا بسا کئین و بطیح و زبیب و عنب و ما اشبہ ذلک . (انتحافات سے بہت کا بیان ہے۔ حضرات صلح اللہ علیہ وسلم کے جرتم کے پھل کھانے کا بیان ہے۔ حضرات صحابۂ کرائم جب سب سے بہلا پھل حضور اقد س سلمی اللہ علیہ وسلم کی خدمت ہیں چیش کرتے تو اس کیان کے لئے دعائے برکت فرماتے۔

''فخل''اور''رمان'' کا حکم:

بعض حضرات نے یہاں یہ بحث بھی چھٹر دی ہے کہ خل اور رہان ، فوا کہ میں داخل ہیں یا نہیں۔ امام بعظم ابوصنیفہ فرماتے ہیں کہ دونوں فوا کہ میں داخل نہیں ہیں ، کیونکہ امام اعظم کے زمانہ میں دونوں غذا اور دوا کے طور پر استعمال ہوتے ہے قرآن مجید میں بھی فیھما فاکھة و ندخل ورمان آیا ہے ، عطف تغایر کا متقاضی ہے۔ لہذا ان دونوں کوفوا کہ سے متغایر ہوتا جا ہے۔ جیسے صاحب اسخافات ہی لکھتے ہیں۔ وفیل ان الشعر و الرصان لیسا من الفاکھة لقوله تعالیٰ فیھما فاکھة و ندخل ورمان والاصل فی العطف المغایرة ۔ (اتحافات میں ۱۳۲۲)

حضرات صاحبین ؒ نے جب دیکھا کہ اب لوگ انہیں تغذی اور تداوی کے طور برنہیں بلکہ

تفکه کے طور پراستعال کرتے ہیں، اس لئے انہوں نے اسے فواکر قرار دیا، و ذهب الراغب الى ان الف کھة میں السمار کلھا اور امام راغب کار بخان اسطرف ہے کہ فاکھة سب موہ جات کوشائل ہے (انتحافات ص ۲۳۳ ) شارطین حدیث نے قطعی فیصلہ یہ کیا ہے کہ تفکہ یا تغذی کا دار و مدارع ف پر ہے۔ امام ترفیق نے اس باب میں سات روایات تقل کی ہیں۔

( 1 1 • 9 • 1 ) حَدَّثَنَا اِسْمَعِيْلُ بُنَ مُوْسَى الْفَزَارِيُّ حَلَثَنَا اِبْرَاهِيْمُ بْنُ سَعْدِ عَنْ آبِيْهِ عَنْ عَبُدِاللَّهِ بُن جَعْفَر قَالَ كَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّه عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَاكُلُ الْقِثَّاءَ بِالرُّطَبِ.

ترجمہ: '' امام ترمذی کہتے ہیں کہ ہمیں بیروایت استعمل بن موئ فزاری نے بیان کی۔ اُن کے پاس بیروایت عبداللہ بن بیروایت المعمل بن موئ فزاری نے بیان کی۔ ان کے باللہ بن بیروایت عبداللہ بن جعفر سے بیان کی۔ انہوں نے بیروایت عبداللہ بن جعفر سے بیان کی۔ انہوں نے بیروایت عبداللہ بن جعفر سے بیان کی۔ انہوں نے بیروایت عبداللہ بن جعفر سے بیری کہ حضور اقدی صلی اللہ علیہ وسلم ککڑی کو مجبور کے ساتھ نوش فرائے تھے۔

راوی حدیث (۴۳۹) اساعیل بن موی الغزالی" کے حالات" تذکرہ راویان شاکل تر ندی" میں ملاحظہ فر مائمیں۔

### کری اور تھجور کا کیجا استعمال:

یا کیل الفظاء بالوطب ، حضوراقد س سلی الله علیه دسلم کلای کوتاز و تھجور کے ساتھ تناول فرمایا کرتے ہے۔ کلزی شعندی (بارد) سبزی ہے اور تھجور (حار) گرم میوہ ہے۔ طبی نقطۂ نظرے دونوں کو ملاکر کھانا اعتدال ہے۔ جس کی دجہ ہے نقصان نہیں ہوتا۔ نیز کلڑی پھیکی اور تھجور میٹھی ہوتی ہے ، دونوں کو یکنا کھانے ہے ذاکفہ میں اعتدال بیدا ہوتا ہے اور کلڑی میں بھی مٹھاس آ جاتا ہے۔

و في المسحيح المكان ياكل الموطب بالقثاء والفرق بينهما ان المقدم اصل في المماكول كالخبز والمؤخر كالادام، وقد اخرج الطبراني بسند ضعيف ان عبدالله بن جعفر قال رأيت في يمين النبي صلى الله عليه وسلم قثاء وفي شماله رطبا وهو ياكل من ذامرة ومن ذامرة وهو <u> میں سرکی آب میں کھی کو کئری سرکی ان سرکی کا میں کا ان کا ان کی سرکی ک</u>

امام قرطینی فرمائے ہیں کہ اس صدیت سے بیجی معلوم ہوا کہ مختلف کھانوں ،اطعمہ اثمار اور ماکولات کی صفات اور طبی کو طور اور ماکولات کی صفات اور طبائع کو کوظ رکھ کر استعمال کرتا جائز ہے ، جوطبی تو اعدیس چلنا ہے۔ لان فسی الموطب حواد ہ و فسی المقضاء برودہ فافا اکلامعاً اعتد لاوھ بنا اصل کبیر فی المعرکبات من الاحدویة (جمع ص۲۹۱) اس لئے کہ ترکھجور گرم ہے اور کھڑی شندی اور جب دونوں اکھئے کھائے جا کمیں تو پھر دونوں میں اعتدائی کیفیت ہوجا گئی۔اور بھی مرکب دوائیوں کے بنانے کا بنیادی قانون اوراصل ہے۔

(١٢١) حَدَّثَمَا عَبْمَةُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْحُزَاعِيُّ الْبَصْرِيُّ حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةٌ بْنُ هِشَامِ عَنُ سُفَيَانَ عَنْ هِشَامِ بْنِ عُرُومَةَ عَنْ آبِيْهِ عَنْ عَائِشَةَ رَضِى اللَّهُ عَنْهَا آنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَأْكُلُ الْبَطِيْخَ بِالرُّطَبِ.

ترجمہ: "امام ترندیؒ کہتے ہیں کہ ہمیں بیصدیث عبدۃ بن عبداللہ خزائی بھری نے بیان کی۔وہ کہتے ہیں کہ ہمیں بیصدیث عبدۃ بن عبداللہ خزائی بھری نے بیان کی۔انہوں ہیں کہ ہمیں اسے معاویہ بن ہشام نے بیان کیا۔انہوں نے بیددوایت سفیان سے روایت کی۔انہوں نے بیددوایت ہشام بن عروۃ سے ان کے باپ کے حوالہ سے نقل کی اور وہ ام المؤمنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا نے بیددوایت کرتے ہیں۔حضرت عائشہرضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ حضورا قدس ملی اللہ علیہ

المجاورة للمستقال المستقال ال

وسلم تربوز کوتازہ تھجوروں کے ساتھ زنوش فریاتے تھے۔

تربوزاور تهجور كاليجااستعال:

کان باکل البطیخ بالرطب ،حضوراقد س ملی الله علیه و کوتازه کجور کے ساتھ تناول فرماتے تھے۔ بطیخ کے معنی میں اختلاف ہے۔ بعض نے اسے خربوزه اور بعض نے تربوز قرار دیا ہے۔ ملاعلی قاری فرماتے ہیں کہ اس کا سی معنی تربوزہ ہے ، کیونکہ تربوز سرد ہے اور کیجور کی گری کو معتدل کر دیتا ہے جنانچہ ابو واؤ داور ترفدی کی روایت ہیں تصریح ہے کہ جب آپ تربوز کے ساتھ تازہ کیجوری تناول فرماتے تو ارشاد فرماتے ہو بیقول بدفع حرد فلا بود ہا و بود ہا حود ہذا۔ (جمع صحاح کی اس قربوز کی) شوندک کودور کر دیتی ہے اور اس قربوز کی اس قربوز کی اس قربوز کی مشافل کودور کر دیتی ہے اور اس قربوز کی کوشندک کودور کر دیتی ہے اور اس قربوز کی کوشندگ کی کودور کر دیتی ہے اور اس قربوز کی کوشندگ کی کودور کر دیتی ہے اور اس قربوز کی کوشندگ کی کودور کر دیتی ہے اور اس قربوز کی کوشندگ کی کودور کر دیتی ہے اور اس قربوز کی کودور کر دیتی ہے اور اس قربوز کی کودور کر دیتی ہے اور اس کی کارس کی کودور کر دیتی ہے دور 
(٣ / ٣ ) حَدَّثَ اِبْوَاهِيمُ بِنُ يَعْقُوبَ حَدَّثَا وَهُبُ بِنُ جَوِيْرٍ حَدَّثَنَا آبِي قَالَ سَمِعَتُ حُمَيُدًا يَقُولُ أَوُ قَالَ حَدَّثَنِي حُمَيُدًا قَالَ وَهُبُ وَكَانَ صَدِيقًا لَهُ عَنُ آنَسٍ بَنِ مَالِكِ قَالَ وَآيَتُ وَسُولُ اللّه صَلّى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحَمَّعُ بَيْنَ الْحِرْمِزِ وَالرُّطَبِ.

ترجمہ: "امام ترفدی کہتے ہیں کہ جمیں بدروایت اہراتیم بن یعقوب نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ جمیں اے دہب بن جریر نے بیان کیا، وہ کہتے ہیں کہ جمیں اے دہب بن جریر نے بیان کیا، وہ کہتے ہیں کہ جمیں میرے باپ نے بیان کیا' وہ کہتے ہیں کہ بیس نے حمید کو یہ کہتے ہوئے سایا اس نے کہا کہ روایت جمید نے میرے سامنے بیان کی' کہتے ہیں کہ وہب جمید کا دوست تھا۔ انہوں نے بیدروایت حصرت انس بن ما لک سے بیان کی۔ حصرت انس کہتے ہیں کہ جب کہتے ہیں کہ جب کے حضورات کی کے حصات ہوئے و کھا۔

خربوزه اور کھجور:

یسجے مسع بیسن النحوبوز والوطب کے حضوراقدی صلی اللہ علیہ وسلم خربوز واور تاز و کھجوریں یکھا تناول قرماتے تھے۔ دونوں کو ملا کر کھانے میں ایک حکمت ریکھی ہو کتی ہے کہ خربوز و پھیکا ہو ہ کھجورے اس كے مترے ميں مضاس اور اعتدال پيدا كر ديا جاتا ہے۔ بعض حضرات نے كہا كد برووت خربوزہ ميں بھي من وجبہ بوتی ہے۔ اگر چہ پائيدار نہ ہو، فيان فيه بسروشة يعدلها الوطب كرخر بوزہ ميں بھتارك ہيں ہے اس كو تحجور معتدل بنا و بق ہے (جمع ص ٢٩٧) ففظ خریز ( بکسسر تین ) اور خریز ( بفتسسن ) قاری ہے معرب ہے۔ فاری عیں اسے خریزہ اور خریزہ كہتے ہیں ، ای كان الوسول صلى الله عليه وسلم ہاكسل المنحوب و ياتندہ بالوطب \_ بين ني كريم صلى الله عليه وسلم باكسل المنحوب و ياتندہ بالوطب \_ بين ني كريم صلى الله عليه وسلم ليے۔ (اتحافات ص ٢٣١)

(٣/ ٩٣ ) حَلَّثْنَا مُحَمَّدُ بَنُ يَخِيى حَلَّثَنَا مُحَمَّدُ بَنُ عَلِيهِ الْعَزِيْزِ الرَّمُلِيُّ حَلَّثَنَا عَبُدُ اللَّهِ بَنُ يَزِيُدَ بُنِ الصَّلْتِ عَنُ مُحَمَّدِ بُنِ اِسْحَقَ عَنَ يَزِيُدْ بَنِ رُوْمَانَ عَنْ عُرُولَةَ عَنُ عَائِشَةَ رَضِىَ اللَّهُ عَنُهَا أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَكُلَ الْمِطَيْحَ بِالرُّطَبِ.

ترجمہ: "المام ترندی کہتے ہیں کہ ہمیں بیروایت جمد بن یکی نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں اسے جمد بن عبدالغزیز رملی نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں بیروایت عبدالغذین بزید بن صلت نے جمد بن عبدالغزیز رملی نے بیان کیا۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں بیروایت عبدالغذین بزید بن صلت نے جمد بن الخل کے واسط سے بیان کی۔ انہوں نے بیروایت بزید بن رومان سے انہوں نے عروة سے روایت کی عروة ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ سے روایت کرتے ہیں۔ حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ عنصافر ماتی ہیں کہ حضورالقدی صلی اللہ علیہ وکلم تر بوز کوتر بھوروں کے ساتھ تناول فرماتے ہے۔ راویان حدیث اللہ بن بزید بن الصلت اور (۳۳۲) بزید

بن رومان " کے حالات" تذکرہ راویان ٹاکل تر ندی "میں ملاحظہ فرما کیں ۔

### غذامين اعتدال اوراصلاحِ ضرر كااجتمام:

ان النبي صلى الله عليه وسلم اكل البطيخ بالرطب. اس مديث كى تشرق و ي ب، جواس عيش كى تشرق و ي ب، جواس عيش كى حديث بشرط كردى ب م ي عبد الروّف، علامدابن قيمٌ كي حديث بشرط كردى ب م ي عبد الروّف، علامدابن قيمٌ كي حواسل من هذا النجر وما قبله من احاديث الباب والذي قبله انه صلى الله عليه وسلم كان يعدل العفاء ويدبره فكان لا يجمع بين حادين ولا باردين ولا لزجين ولا قابضين ولا مسهلين

ولا غليظين ولا بين لبن وسمك ولا بين لبن وحامض ولا بين مستحيلين الى خلط واحد ولا بين مختطفين كقابض ومسهل وسريع الهضم و بطيئه ولا بين شوى وبطيخ ولا بين طرى وقديد ولا بين لبن وبيض ولا بين لحم و لبن ولم يأكل طعاماً قط في وقت شدة حرارته ولا طبيخا باثناً يسخن لمه بالغدو لا شيا من الاطعمة العفنة والمالحد فان ذلك كلد ضار مولد للخروج عن الصحة و كان يصلح ضرر بعض الاغلية بعض اذا وجد اليه سبيلا ولم يشرب على طعامه لئلا يفسد ذكره ابن القيم (مناوى ص ٢٩٨)

اس جدیث اوراس باب کی دوسری احادیث جواس سے پہلے گذر بھی ہیں بلکہ اس باب سے یملے باب کی احادیث ہے یہی بچے معلوم ہوتا ہے کہ حضورصلی التدعلید دسلم غذاءکو ہرطرح معتدل بنانے یم توجید با کرتے تھے جنا نچہ آپ نہ تو دوگرم چیز وں کوا کٹھا کھاتے اور نید وٹھنڈی کواسی طرح نہ دولیبید ار چیز وں کو اور نہ ہی وو قابض اور نہ ہی دومسہل چیز وں کو کیجا استعال کر نے اور نیز نہ دوگا ڑھی چیز وں کے درمیان اجتماع کرتے نہ ہی دود ہاور مجھلی کواکٹھا کھاتے اور نہ دوو ہدا درکسی کھٹی اشماء کوا کٹھے وستعال میں لاتے اور نہ ایسی دو چیزیں جنگی تحلیل اخلاط میں ہے کسی ایک خلط کی طرف ہواور نہ دو مختلف چیزیں کہ ایک قابض اور دوسری مسہل ہوز ودہضم اور دوسری دیر بضم ہوکو بیک وفت استعمال میں لاتے اور ند بھنے ہوئے گوشت اور خر بوزہ کے درمیان یا تازہ اور باس کا اجتماع فرماتے ای طرح دودھ ادرانڈ ہے اور گوشت اور دودھ بھی ا کھنے نہ کھاتے آپ نے مجھی بخت گرم کھانانہیں کھایا اور نہ رات کا یکا ہوا دن کوگرم کیا جاتا اور نہ کوئی متعفن اور کھٹی غذا کیں استعمال میں لاتے حاصل یہ کہ کھانے کی مذکورہ اشیاءانسانی صحت کے لئے معنراورنقصان کا باعث بنتے ہیں آپ کی پیابھی عاوت مبارکہ تھی کہ بعض غذاؤں کے ضرر اور فقصان کو بعض ووسری غذائی اشیاء کو ملا کرا صلاح کر و یا کرتے اگر کوئی ا امیباطر یقدممکن ہواکرتا نیز کھانے کے بعد فوری یانی نہیں بیا کرتے تا کہ غذا کی خرابی پیدانہ ہوجائے ۔ این قیمٌ نے پیغصیل ذکری ہے۔

(١٩٣/٥) وَخَلَقَا فَتَيْمَةُ بُنُ سَعِيْدٍ عَنُ مَالِكِ بُنِ أنس ح وَحَلَقَا اِسْخَقُ بُنُ مُوسَى حَلَقَا مَعْنَ

حَـ لَكُنَا مَـ الِكُ عَنْ سُهَيْلِ بُنِ آبِي صَالِح عَنُ آبِيهِ عَنُ آبِي هُرَيْرَةَ قَالَ كَانَ النَّاسُ إِذَا رَأُوا أَوَّلَ النَّمَ مَا لِكُمْ مَا لِكُمْ وَاللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَإِذَا آخَذَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ النَّهُ مَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَا اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ اللَّهُ مَ اللَّهُ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَا اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ مَ اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّه

ترجمہ: '' امام ترغدی کہتے ہیں کہ ہمیں بدروایت قتیبہ بن معید نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں ا ہے مالک بن انس نے بیان کیا۔ (تحویل) ہمیں بیروایت ایک بین مویٰ نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کے جمعیں بیرروایت معن نے بیان کی۔وہ سمتے ہیں کے جمعیںا سے مالک بن سمبل بن ابی صالح نے اپنے باب کے واسط سے بیان کیا۔ انہوں نے بیرحد بث سحالی رسول حضرت ابو بربرہ سے تی ۔حضرت ابو ہر پر ڈفر ماتے ہیں کہ لوگ جب کسی نے کھل کود کیھتے تو اس کوحضور کی خدمت میں لا کر چیش کرتے ، تو حضور بيدعا يزحق اللهم بارك لنافى ثمارنا وبارك لنافي مدينتا وبلوك لنافي صاعنا وفي مندناء اللهم ان ابراهيم عبدك وخليلك و نبيك واني عبدك ونبيك وانه دعاك لمكة واني الاعوك للمدينة بعثل ما دعاك به لمكة ومثلة معه ، (المالله بمارك للح بمارك يطول بيل برکت نازل فرما دے اور ہمارے مدیرہ شہر میں برکت عنایت کر دے اور ، ، رے صاح اور مد میں بر کمند عطا فرمادے (بیرماینے کے ب<u>ما</u>نے میں )اے اللہ بیٹک ابرائیم تیرابندہ خلیل اور نبی **تع**ااور میں بھی تیرای بندہ اور نبی ہوں اور پیٹک ابراہیم نے تجھ سے مکہ کے لئے برکت کی وعا کی تھی اور میں تجھ ے مدینہ کے لئے وہی دعاجواس نے مکہ کے لئے کی تھی اس ہے دگئی۔اس کے بعد جس چھوٹے بیچے کود کیمنے اس کومرحمت فرماد ہے۔

# ببلا چهل حضورا قدس عظی کی خدمت میں پیش کیا جاتا:

مضمون صدیت تو تحت اللفظار جمدیل وضاحت کے ساتھ لکھودیا گیاہے، کان الناس افا رأوا اول الشعب اللغ 'اس کوالبا کورۃ کہتے ہیں۔ عضور کے پاس لاتے ،اپنے سے عضور کورجے دیتے اپنی جادات الماريز الماريز الماريز الماريز الماريز الماريز الماريز الماريز الماريز الماريز الماريز الماريز الماريز

اولا و، خاندان سے بھی آپ کوتر جی دیتے ، لاندہ اولی الناس بھا سیقی البھیم من الوزق ۔ اسلئے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم سب لوگوں میں سے ان ہی کوعطا کردہ رزق کے زیادہ سنخق ہیں۔ اس سے میہ بھی معلوم ہوا کہ بہلا کھل قوم کے اکا برعلاء اور صلحاء کے پاس لا نامستخب ہے۔

علامہ پیجوری بھی کی نقل کرتے ہیں ہویاؤ عبد صنبہ انبہ لیندوب الا تیسان بسالیا کورہ لاکیر القوم علماً وعملاً (مواصب ص ۱۳۵۵)

جب باغ لگاا درمیوہ پکتا تو سحابہ کرام سب سے پہلا پھل حضورا قدی سلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں پیش فرماتے تا کہ آپ سب سے پہلا پھل حضورا قدی اور اس کے لئے برکت وسعت کی دعافر مادیں اور اس کے لئے برکت وسعت کی دعافر مادیں اور اس لئے بھی کہ آپ کوائی تمرجد بدسے فرحت وانبساط حاصل ہو۔ فسلا شک ان اسمہ فرحة تدملاء القلب راس میں کوئی شک ٹیس کہ آپ کولی مسرت اور خوشی ہوجایا کرتی۔ (اتحافات می ۲۲۷)

# یہلے کھل کی دعا:

اس کے حضورا فدس ملی القدعلیہ وسلم بھی اول پیمل دیکھ کر دعا فرماتے ، الملھہ بادی کا فی شعاد نا سے النج به برکت سے مراد آفات دبلیات اور نقصان ومعنرت سے حفاظت اور اثمار میں اضافیہ اور زیاد تی اور مخلوق کا ان سے خلابری و باطنی منفعت اٹھا نامقصود ہے۔

#### مدینه منوره کے لئے دعا:

وبازک لنا فی مدینتا لیمی اس کر ہے والوں کورزق میں وسعت عطافر ما،ان کی وشمنوں ہے حفاظت فرما، مسکترۃ الا رزاق فیھا و باقامۃ الشعائو الاسلام فیھا کراس میں لوگوں کے رزق میں فراوانی اور اسلامی شعائز کے قیام کی توفیق ارزانی ہو۔ (مواهب ص ۱۳۵۵) اس لئے امام قرطبی فرماتے ہیں کرانشہ پاک نے سکان مدیند کا اجردوگنا کرویا ہے و فتیح علیہ م کھوز کسوی و قبصو و حلقان مما لا بعصی اورفتو حات اسلامیہ میں انکوقیصر و کسرگا اور خاقان کے بیٹارفزانے ہاتھا ہے۔ (اتحافات ص ۲۳۷) اورائمان بھی ہمیشہ مدیند متورہ میں این تمام کیفیات اورجلوہ آرائیوں کے ساتھ ا

pesturdu

<sup>کاک</sup>ارچلدادّل

موجود ہوتا ہے ہوالا یعان دائعا یارز الی المدینة کما تارز الحیة الی جعورها (اور بمیشه ایمان سٹ کر مدینہ شریف کی طرف آئے گا جیسے گھوم بھر کر سائب بھی اپنی غار کی طرف آتا ہے) ہر سال ہر وقت زائزین کے وقود مدینہ منورہ بٹس یارگاہ نبوی میں زیارت اور صلوٰ قاوسلام نے لئے حاضر ہوتے رہے جیں۔وفی ذلک تکٹیر للحیو ونشر للیر اوراس میں خیرو بھلائی کی کثرت اور ٹیکی کا پھیلا و اور پہنچانا موتا ہے۔(اتحافات ص ۲۳۷)

### صاع اور مدمین برکت کامعنی:

وبارک انا فی صاعنا و ملنا: مرکی جمع بداد، آمداداور مداد آتی ہے۔ صاع بالا تفاق چار مدکا ہوتا ہے۔ لیکن مدین اختلاف ہے۔ امام صاحب کے بال مددو (۲) رطل کا ہوتا ہے۔ شوافع حضرات کے بال مدا کی۔ رطل اور ثلث و طل کا ہوتا ہے۔ صاع اور مدکے لئے دعا کرنا ، درا می خصل ہی جس خیر و برکت کی دعا کرنا ہے کہ بیاس زیادہ ہے کہ بیانے تھے، لینی جب ہم ان کیا تول کے ماتھوئی پیدا ہونیوا کی فصل کونا بینے ، تو بیقس کونا بینے کے پیانے تھے، لینی جب ہم ان کیا تول کے ساتھوئی پیدا ہونیوا کی فصل کونا بین ، تو بیقس کرنا ہے مدین ہو اور مدیس برکت کے مختی ہے ہیں کہ جو المعد ، البرکة فی المشنی المذی مکال بھما. (صاع اور مدیس برکت کے مختی ہے ہیں کہ جو چیزان سے تابی جاتی ہیں برکت کے مختی ہے ہیں کہ جو چیزان سے تابی جاتی ہیں برکت حفاظ فر مادے )۔ (اتحافات میں برکت کے مختی ہے ہیں کہ جو

اللهم ان ابسواهيم النخ يصفوراقدى صلى الله على وعاكا تيسرا حصدا بي شهر ه ينه منوره ك ليخ خصوصيت اوراجتمام سه اس بيل فيروبركت كى طلب بروعاك آغاز بيل حفرت ابرا بيم عليه السلام ك و كر فير سي غرض ابينا بابرا بيم كى عبوديت اور نبوت اور خيل ابول ابي ابرا بيم كى عبوديت اور نبوت اور خيل ابول ابول ابي ابرا بيم كى عبوديت اور نبوت اور خيل ابول ابول ابول وعاكم في قبول وعاكم في قبول دعاته بعبودية ابيه ابواهيم و خلته و فبوته (مواصب ص ١٣٥٥) المخلة: وهي المحبة التي تمكنت في القلب وملات خلاله الي عبت جودل كي مجرائي سيه و حالته و الموتة و فبوته (مواصب ص ١٣٥٥) المخلة:

#### مقام خلت ومحبت:

انی عبدک ونبیک ، ایخ کوطیل ندکها، حالاتکدآب مجمی خلت سے سرفراز تھے، اس کے

كرآب مقام محبت سنواز سك تح بحده بومقام خلت سار نع بيا اب جدا مجد كرما من تواضع اورا تكساري قام محبت سانواز سك تحده بومقام خلت سار نع بيا اب جدا محد كلات مع المعقام اورا تكساري قا اظهار بي جيساس باست كوعلامه بجوري بيان كرتي بوس كلهة بيس لانده حسص بعقام المسحمة الأرفع من حقام المحلة او ادبا مع ابيه المحليل فلاينا في انه حليل ايضاً. (مواهب مس المسحمة الأرفع من حقام المحلة او ادبا مع ابيه المحليل فلاينا في انه حليل ايضاً. (مواهب مسمم كياء لانها اصل الرسالة كرير عبد يت رمالت كي بنياد سب

### حضرت ابراہیم علیہالسلام کی دعا:

وائد دعدا لده که است آورون کرای کے دعا کرای کمیشر بیف کیلئے ) اور دو دعا پہتی جوسور کا ایرائیم میں شکور ہے ، جب انہوں نے اپنے تو مولود فرزند حضرت استعیل علیہ السلام اور ان کی والد و حضرت ہا جرق کو سرز مین عرب میں اللہ کے بھرو سے پرتن تہا جھوڑ دیا ہتو یارگاہ رہو ہیت میں بیدعا کی ، زبنا اتنی اسکنٹ مِن فُرُویٹی بواد غیر فی فرع عند فیؤیک المُعَرَّم رَبنا المِقِیلَة و المُطلوقة فاجَعَلَ افْتِلة مِن النَّاسِ مِن فُرُویٹی بواد غیر فی فرع عند فیؤیک المُعَرَّم رَبنا المِقِیلة و المُطلوقة فاجَعَلَ افْتِلة مِن النَّاسِ تَقَلَّم مِن النَّه مَراتِ لَعَلَّهُم فَدُورُن ساس پروردگار میں نے اپنی اولا دمیدان ( مَد ) مِن جہال کھی تبین تیرے واست ( وادب ) والے گھرے پاس لا بسائی ہے اے پروردگار تا کہ وہ مناز پڑھیں آولوگوں کے دلوں کوامیا کردے کہا کی طرف جھکے رہیں اور ان کومیوؤس سے دوزی دے تا کہ ( تیرا) شکر کریں )

الله تعالیٰ نے حضرت ابراہیم کی دعا کوشرف قبولیت بخشا۔ حضرت ہا جرہ اور حضرت اسمعیل ہے وہاں ایک قوم آباد ہوئی ، پھر بیت الله کی تعمیر ہوئی ، پھرلوگوں کی عیادت کا مرکز بنا ،لوگ بھنچ تھنچ کر آنے نگے۔ دنیا بھرکا بہترین بھل وہاں موجوداور دنیا کی ہرضرورت کی چیز وہاں دستیاب ہے۔

### مدینه منوره کے حق میں دعا کی قبولیت:

حضوراقد س بالله عليه وسلم كى دعا كامقصد يمى تها كه كمه معظمه كى طرح مديد منوره كوبهى يهى خيرو بركت ، مركزيت ، مجوييت اوراس سے دو چند بركات وشرات عطا بول، آج وہ دعا قبول بوئى عرب بند منوره ميں بھى ہر چيز دستياب ہے، ونيا كاہر كھل، ہرنمت ميسر ہے بلكه مكه كرمه سے ستى بھى ہے۔ عرب منطق معد اى ادعوك بضعف ما دعاك له ابواهيم لمكة و قد استجيت دعوة

سيستان المستعلمة المستعلم المستعلمة المستعلمة المستعلمة المستعلمة المستعلمة المستعلمة المستعلمة المستعلمة المستعلمة المستعلمة المستعلمة المستعلمة المستعلم المستعدم المستعلم المستعلم المستعلم المستعلم المستعلم المستعلم المستعلم المستعدم المستعدم المستعدم المستعدم المستعدم المستعدم المستعدم

المتحليل لمدكة و الحبيب لمعلينة فصار يجني اليهما من مشارق الارض ومغاربها ثمرات كل شنى (مواهب ص ١٣٥) (ليحني المائية من تجھے ہے اس كے دوگانا كى دعاكر تا ہوں جودعا ابراؤيم نے مكه كے لئے كئى ہے تقیق قبول ہوئى ابرائيم كى دعا مكہ كے لئے اور محم سلى القدعليه وسلم كى مديد تشريف كے لئے آج اس وقت ہر دونوں ( مكہ اور مديد تشريف) كوز مين كے گوشته گوشه كور مشرق ومغرب كے سب مما لك سے برقتم كے ميوہ جات وافرطور برآتے رہتے ہیں)

### و نیامیں سب سے بہترین جگہ مکہ اور مدینہ ہیں:

اس پراجماع واتفاق ہے کے حضور صلی اللہ علیہ وکی ہے۔ دمبارک کی جگہ (روضہ اقدی) کے علاوہ دنیا کے تمام مقامات سے مکہ و مدینہ افعال ہیں۔ علامہ بیجوری نے تنبیہ کا عنوان قائم کر کے لکھا ہے: قد انعقد الاجماع علی ان مکھ والمدینة افضل البقاع .... والحلاف (فیما بینهما) غیر البقعة النسریفة والا فهو افضل من السموات والارض جمعا . (اس پراجماع ہے کہ دنیا کے تمام مقامات سے مکہ اور مدینہ افضل میں اور پھران دوتوں کے درمین افضلیت کا اختلاف ردف اقدی صلی اللہ علیہ وسلم کے علاوہ میں ہے ورت ہیں بقد مبارکہ تو آسان وزمین اور سب کا نبات سے افضل ہے)۔ (مواہ ہے میں 6)۔ (مو

# حچوٹے بچوں پر شفقت :

شہ بدعو اصغو ولید ۔ ۔ اللغ ،دعا ہے فراغت کے بعد حضورا قدس سکی اللہ علیہ وسلم اٹل ہیہتِ کرم کے کم عمراورصحا بے کرام کے کم عمر بچول کو بلا کراس بھل ہےان کوعنا بت فرماتے۔

یشت احمر عبدالجوادالدوی قرباتے ہیں اکان اذا اتی النبی صلی الله علیه وسلم بیا کورة النمر وضعها علی عبنیه ثم علی شفتیه وقال اللهم کما اربط أوله فارنا آخره ثم يعطيه من يکون عنده من الصبيان. (اتحافات ص ٢٣٨) ( كه جب حضور صلی الله عليه وسلم كے پاس نیا بچل لایا جاتا تواس كو پہلے المصبیان. (اتحافات ص ٢٣٨) ( كه جب حضور صلی الله علیه وسلم كے پاس نیا بچل لایا جاتا تواس كو پہلے اپنی آنكھوں مبارك پراور پھر ہونوں پرركھ ليا كرتے اور بيوعا فر اتے كدا سالله جيسے كما سكا شروح نيا بچل دكھايا ہے تو ہميں اسكا آخر بھی دكھلاويں) پھر جو چھوٹے ہے آپ كے پاس ہوتے آبيس و سے واليس و سے واليس

کرتے۔ نے بھلوں میں بچوں کو ترجے دینا اس لئے بھی تھا کہ وہ اس پرخوش ہوتے ہیں، بلکہ اس کے بین الباکورۃ فی پکنے، اتر نے اور اتار نے کے لئے نتظر رہتے ہیں، او لند کون هنداک منداسبة بین الباکورۃ فی الموطب والسفار فهم اقوب العهد بالمخلق والا بجاد (آور یا اس لئے کہ نے بھل ( مجوروغیرہ ) اور چھوٹے بچول میں ایک تم کی مناسبت بھی ہے۔ کہ ان کے طلق وا بجاد کا زمانہ قریب قریب ہے )۔

(اتحاقات میں ۴۲۸) وفیہ بیان حسن عشوت و کے مال شفقته و موحمته و ملاطفته مع الکبیر والسفیر و تنزیل کل احد فی مقامه و مو تبته للانقة به . ( جمع میں ۳۰۰ ) اور آپ کے اس معاملہ میں ایسے برتاؤ کمال شفقت و مهر یاتی و ترم و لی برجھوٹے اور بڑے کیا تھے نیز ہرائیک واس کے مرتبہ میں رکھنا جس کے برتاؤ کمال شفقت و مهر یاتی و ترم و لی برجھوٹے اور بڑے کیا تھے نیز ہرائیک واس کے مرتبہ میں رکھنا جس کا وہ ایک کا اس کے مرتبہ میں رکھنا جس کا وہ ایک کو ایس کے مرتبہ میں رکھنا جس کا وہ ایک کا ایس کے مرتبہ میں رکھنا جس کا وہ ایک کا ایک کو ایس کے مرتبہ میں رکھنا جس کا وہ ایک کا ایک کو ایس کے مرتبہ میں رکھنا جس کا وہ ایک کا وہ کا کہ کا ایک کو ایس کے مرتبہ میں رکھنا ایک کو ایس کے مرتبہ میں رکھنا کی وہ کی کا وہ ایک کا کہ کا ایک کو ایس کے مرتبہ میں رکھنا کی دور ایک کیا تھی تیز ہرائیک کو ایس کے مرتبہ میں رکھنا کی دور ایک کا وہ ایک کے کا ایک کو ایس کے مرتبہ میں رکھنا کی دور باتی کیا تھی کی کا دور ایک کیا کہ کا کہ دور ایک کی ایک کیا تھی کی دور ایک کیا کہ کا کی دور ایک کیا کا کہ کا کر دیا تھی کی دور ایک کیا کی دور ایک کی دور ایک کی دور ایک کیا کی دور ایک کیا تھی کیا تھی دور کیا کی دور ایک کیا تھی کیا کہ کیا تھی کی دور ایک کیا تھی کی دور ایک کیا تھی کیا تھی کیا تھی کی دور ایک کی دور کیا کی دور ایک کیا تھی کی دور ایک کی دور ایک کی دور ایک کی دور ایک کی دور ایک کی دور ایک کی دور ایک کیا تھی کی دور ایک کی دور ایک کی دور ایک کی دور ایک کی دور ایک کی دور ایک کی دور ایک کی کیا تھی کی دور ایک کی دور

ولید مفرو ہے جمع کے معنیٰ میں ہے بچوں میں پھل تقییم کرنے کے مل میں تو حم علی الصغار ہے دوسرا اید کہ آپ خود تناول ندفر ماتے تھے، کیونکہ ایسے پھل جب عام لوگوں کو میسر ند ہوں اور وہ تدکھا سکیس ، تو آپ مجھی کھانا بہند نہیں فرماتے تھے، جب فراوائی ہو جاتی اور پھل ہرا یک کو دستیاب ہوتا، شب آپ مجھی بہند فرماتے تھے۔

والسفوس الذكية لا تتشوق الى تناول شى امن انواع الباكورة الابعد عموم الوجود، فيقدو كل احد على تحصيله. (نيك اور پاكبازلوگ في كل كانواع تناول مين ابتداءً برگزشوق بين ركها احد على تحصيله. (نيك اور پاكبازلوگ في كانواع تناول مين ابتداءً برگزشوق بين ركها كرف البعد جب عام طور پركش ت موجود بو اور برايك اس كے حاصل كرنے پرقد رت ركها بهوتو بحران مين سے تناول كرنے ميں جرج محسون نيين كرتے) (احجافات مين ۱۲۸)

(١٩٥/٢) حَدَّقَنَا مُحَمَّدُ بَنُ حُمَيْدِ الرَّازِيُّ حَدَّقَا إِبْرَاهِيْمُ بَنُ الْمُخْتَارِ عَنَ مُحَمَّدِ بَنِ إِسْلَحْقَ عَنْ أَمِى عُبَيْسَلَةَ بْنِ مُحَمَّدِ بَنِ عَمَّارِ بَنِ يَاسِرٍ عَنِ الرُّبَيِّعِ بِنُتِ مُعَوَّذِ بُنِ عَفْرَاءَ قَالَتُ بَعَتَى مُعَاذُ بُنُ عَفْرَاءَ بِقِتَاعٍ مِّنْ رُطَبٍ وَعَلَيْهِ آجَرٌ مِنْ قِثَاءِ زُعْبٍ وَكَانَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يُحِبُّ الْقِثَاءَ فَآتَيْتُهُ بِهِ وَعِنْلَهُ حِلْيَةً قَدُ قَلِمَتُ عَلَيْهِ مِنَ الْبَحْرَيْنِ فَمَلاً يَدَهُ مِنُها فَآعَطَانِيْهِ سے المحال المحا

ترجمہ: "امام ترفی کہتے ہیں کہ میں بیصدیث تھے بن تھی بیان کی۔وہ کہتے ہیں کہ ہمیں بیان کیا ابراہیم بن مختار نے ،انہوں نے بیروایت تھے بن اکنی سے ابوعبیدہ بن محمد بن محار بن یا سرکی وساطت سے روایت کی ۔ انہوں نے بیروایت تھے بن محقود بن عفراء سے حاصل کی ۔ رائج رضی اللہ منہا کہتی ہیں کہ مجھے میر سے بچیا معاذین عفرائے نے تازہ تھجوروں کا ایک طبق جن پر چھوٹی جھوٹی رو کمی دار گڑیا ابھی تھیں لے کر حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں بھیجا حضورا کرم صلی اللہ علیہ وسلم کو گڑی مرفوب تھی ۔ بیس جس وقت گڑیاں لے کے حاضر ہوئی ہوں۔ حضور والا کے باس بحرین کے بچھ زیورات آئے ہوئے بیاں بحرین کے بچھوڑ نے ان میں سے ایک ہاتھ بھر کر مجھے مرحمت قرمایا۔

راویان حدیث (۳۳۳)ابراهیم بن الخیّارٌ (۳۳۳)ابوعبیدة بن قمد بن عمار بن یاسرٌ أور (۳۳۵) الرزَّجُ بنت معودَ الانصاريةٌ كے حالات '' مَذ كره راویان ثَائل تر مَدَى' میں ملاحظه فرما كيں۔

### بعض الفاظِ حديث كي تشريح:

قائلت بعضی ..... النع ، قصرتو ساراتر جمد پیل بیان بوچکا ہے۔ معاذبین عفراء! هو عمها و هو المشارک لا توبه فی قسل ابنی جهل ببلو ، وحز دامه وهو مجروح مطروح (اتحافات ص ۱۳۳۹) (بیدمعاذ بن عفراء حضرت معوذ بن عفراء کا پچا تھا اور بہن اپنج بھائی کے ساتھ البوجہل کے تل میں شرکی تھا اور البوجہل کا سرجدا کیا اور ووزخی شدوز مین پرگرا ہوا تھا) المقناع : مراوطبق ہیں بھسدی علیه (جوآپ کو بدیش پیش کیا گیا) (مواهب س ۱۳۲۱) المعطبق المدنی یؤکل فید بھسدی علیه (جوآپ کو بدیش پیش کیا گیا) (مواهب س ۱۳۲۱) المعطبق المدنی یؤکل فید طبق و وہرتن جس میں کھانا کھایا جاتا ہے) (اتحافات س ۱۳۳۹) اجو سرمال میں اجو و تھا، افلس کے وزن پر ہے ''واو'' کو'نی'' سے بدل دیا گیا، لبو قبو عها دابعة ضمرکوی کی مناسبت سے کسرہ سے بدل دیا گیا، پھراس میں قاض کا اعلال جاری ہوااس کا مفرد'' جرو'' ہے بو ھو الصغیر من کل شی علی دیا گیا، کیا اوغیرہ (مواهب س ۱۳۹۱) جرو کا معنی ہر چیز میں سے بچوٹا چا ہے حیوان ہویا نیم حیوان نے دیوان ہویا نیم سے بھوٹا چا ہے حیوان ہویا خیوان ہویا نیم سے بھوٹا چا ہے حیوان ہویا خیر وال موروز کا معنی ہر چیز میں سے بھوٹا چا ہے حیوان ہویا خیر وال میان میں اس سے بھوٹا چا ہے حیوان ہویا خیر وال میں مراد جھوٹا بھا ہے۔

زغب : ازغب کی جمع ہے جو الرغب ہے ہے، وہو صغارالریش اول طلوعہ وشبہ

ہ القناء الصغیر لینی رو کیں جو چوزے کے بدن میں شروع میں تکتی ہیں ،المؤ غب پر ندوں کے بچوں کے لئے بولا جاتا ہے، جب نوز ائیدہ بچے کے جسم پر ابھی پورے بال ندا گے ہوں، بلکہ رو کیں رو کیں سے ہوں ۔ای طرح ککڑی کے لئے بول کر اس طرف اشارہ ہے کہ ابھی بالکل ککڑی کے پچنے کا آغاز تھا۔وہ نہایت ہی زم ونازک تھی اور اس پر ابھی بالکل روئی روئی ہی آئی ہوئی تھی۔

### تکڑی اور تھجور کے تھنہ پر حضور ؑ کا معاملہ:

و کان ...الخ 'یرتو کیلی دوایات بین آچکا ہے کہ آپ میلی الشاعلیة وسلم کو کوری مع رطب کے محبوب تی ، وعد مدہ حلیقہ ... الخ ، ای لباس یعزین به ایبالہاس جس سے زینت اور خوبصور تی محبوب تی ، وجائے ۔ (اتحافات میں ۲۳۹) حضوراتدی میلی الشبعلیه وسلم کے پاس بح بین ہے کھے لا یوات آئے ہوئے اللہ میں المبصورة و عمان یعنی بح بین کے قراح میں وصول ہوئے تھے بھی من خواج البحرین وهو اقلیم بین المبصورة و عمان یعنی بح بین کے قراح میں وصول ہوئے تھے بحرین بھرہ اور ممان کے درمیان ایک ملک ہے۔ (مواصب میں ۱۳۲۱) فسملاً بدنه ، ای اصدی یعلید لا کلتا بدنید (مواصب میں ۲۳۱۱) فاعطانیه داور کہتی جی کے حضوراتدی میلی الشعلیہ واللہ علیه و سلم و فید کمال العناسية فان الانتی بدلیق بھا المحلیة ۔ (مواجب میں ۱۳۱۱) خادت میں ایک عظیم شخصیت ہوئے کی بنا پر اور اس میں الانتی بدلیق بھا المحلیة ۔ (مواجب میں ۱۳۱۱) خادت میں ایک عظیم شخصیت ہوئے کی بنا پر اور اس میں است ہوئے ہیں۔ المان قاری فرائے ہیں، وقید دلیل کے مال کو مدو موقد (اور اس میں آپ علیف کے کمال مرقت اور انتهائی تی ہوئے فرائے ہیں، فید مرقت اور انتهائی تی ہوئے کی دلیل ہے اللہ عظیم سخاند، اس میں آپ کی کر ت علی خادت و جود معلوم ہوئی ہے۔ (افرائی میں آپ کی کر ت عادت و در معلوم ہوئی ہے۔ (ایس میں آپ کی کر ت عاد در معلوم ہوئی ہے۔ (ایتی فات میں ا

# ککڑی اور کھجور ملا کر کھانے میں فرہبی کا فائدہ:

مکری مجور کیماتھ ملاکر کھانے ہیں بہت سے فائدے ہیں۔ایک بیہ بھی ہے کہ اس سے بدن فربہ ہوتا ہے، چنانچ دھنرت عاکثہ فرماتی ہیں کہ میری دھتی کے دفت میری والدہ کو خیال ہوا کہ اس کا بدن چھ فربہ ہو، تاکہ اُٹھان کچھ ہوجائے تو مجھے ککڑی تازہ مجور کے ساتھ کھلائی، جس سے میرے بدن میں الجھی فربھی آگئی۔ ایک ضعیف حدیث میں حضرت عائشہ ہے یہ بھی نقل کیا گیا کہ حضور اقدی صلی اللہ علیہ وسلم کڑی نمک کے ساتھ تناول فرمایا کرتے تھے۔ اس میں بھی کوئی مانع نہیں ہے کہ بھی نمک کے ساتھ فرماتے ہوں بھی تھجور کے ساتھ ، کہ رغبت کسی وقت میٹھے کی ہوتی ہے ، کسی وقت تمکین کی۔ (خصائل)

------

(١٩١/٤) حَدَّثَنَا عَلِيُّ بْنُ حُجْمِ الْحَبَرَنَا شَرِيْكُ عَنْ عَبُدِاللَّهِ بْنِ مُحَمَّدِ بْنِ عُقَيْلِ عَنِ الْرَبَيِّعِ بِنُتِ مُعَوِّذِ بُنِ عَفُرًاءَ قَالَتُ آتَبُتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بِقِنَاعٍ مِنْ رُطَبٍ وَاَجْرِزُعُبٍ فَاعَطَانِيُ مِلْاَتُحَةِ مُحَلِّيًا اَوْقَالَتَ ذَهَبًا.

ترجمہ: "امام ترفدی کہتے ہیں کہ میں بدروایت علی بن جمر نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ میں شریک فی بنت معود اللہ بن جمر نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ میں شریک فی بنت معود اللہ بن محمد بن عقبل نے دی۔ وہ اسے رہے بنت معود اللہ بن محمد بن عقبل نے دی۔ وہ اسے رہے بنت معود اللہ عفراء سے روایت کرتے ہیں۔ حضرت رہے گئے کہتی ہیں کہ میں حضور سلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت میں ایک طبق مجمود وں اور چھوٹی جھوٹی روئیں وار ککڑیوں کو لے کرگئی، تو حضور کے جھے کو ایک ہاتھ مجر کرسونا یا زیور مرحمت فرمایا۔

### راوی کوتر دد :

قالت اتیت ...... النع ایروایت بھی گذشته روایت کے ہم معنی ہاورر بھی ہشت معوف ہے ،
البته اس کی فیلی سند بیس بچھ اختلاف ہے۔ راوی عبداللہ کوتر دو ہے کہ حضرت رہے نے واقعہ بیان
کرتے ہوئے ملاحظہ حلیّا کہا تھا یا ذھباً کہا تھا۔ بہرعال مطلب بیہے کہ آپ نے ای
وقت بطورا کرام وانعام کے سونے یااس سے بنائے ہوئے زیورے اسے ہاتھ بھرکرنو از اتھا۔

#### خلاصة باب:

يَشِخُ احرَّعبدالجوادالدويِّ خلاصة باب شِل بيان قرمائة بين يوفي الباب سبعة احاديث و منها معلم ان رسول الله صلى الله عليه وسلم كان يبوز في كل ما ياكل وما يختار و انه كان يكافتي على besturdub

الهدایا باعظم منها و یعطی عطاء من لا یعنشی الفقر ابدا ، اوراس باب میں سات صدیثیں ہیں اوران سے یہی معلوم ہوتا کہ نبی کر یم صلی اللہ علیہ و سلم کھانے وغیرہ بلکہ ہر پہندیدہ اشیاء کے دیئے میں دوسروں سے فوقیت لے جاتے تھے اور آپ سمی شخص کے تحاکف دیئے براس کا بدلہ کہیں اس سے براعنا بیت فراہ دیئے بلک آپ کے عطایا توات زیادہ ہوا کرتے اور ایسے شخص کی مانند فرج کیا کرتے بسکو بھی قتم وفاقہ کا خوف اور فکر نہ ہو۔ (اتحافات ص ۲۵)

الله الآلاق

بَابُ مَا جَاءَ فِی صَفَةِ شَوَابِ رَسُولِ اللّٰهُ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ باب: حضوراقدس صلى الله عليه وسلم كے پينے كاشياء كے بيان ميں

شراب: في جانے والى چيز كو كہتے ہيں، ما يشوب والسمصنو من شوب اورشراب كالفظ شوب يشوب كے باب كامصدر ہے۔ (اتحافات ص ۲۵۱)

حضوراقدس سلی القدعلیہ وسلم مینھی اور شندی چیزیں نوش جان فرمایا کرتے ہے۔ اس باب میں آپ کے مشروبات، پانی، وووج، شہد، نبیذ وغیرہ کے پینے کا بیان ہے۔ اس سے مراووہ شراب نہیں، جوقطعاً حرام ہے، جسے قرآن میں السخت میں "کہا گیا ہے بلکہ شراب سے مراوآ پ کے پاکیزہ مشروبات ہیں کدآپ نے اپنی مبارک زندگی میں کون کو نے مشروبات استعمال فرمائے۔

نیز پینے کے آ داب میں بیہی ہے کہ دائیں سے شروع کیا جائے اور اگر بائیں جانب اکابر ہوں اور دائیں بیں اصاغر ہوں ، تو بھراصاغر پراکا بر کاادب واحتر ام ، ترجیح واکرام ضروری ہے۔ انہیں اپنے بزرگوں کو ترجیح دین جا ہے۔

----

( 1 1 / 1 ) حَدَثَثَ الْمِنُ آمِدِی عُمَرَ حَدَثَنَا اللهُ عَنَ مَعُمَرِ عَنِ الزَّهُرِي عَنْ عُرُوةَ عَنْ عَائشَةً وَضِيَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُحُلُو الْبَارِدَ.
وَضِيَ اللَّهُ عَنَهَا قَالَتُ كَانَ أَحَبُ الشَّوَابِ إِلَى وَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْمُحُلُو الْبَارِدَ.
رَجِمه: "المَامِ رَمْدَى كَهِمَ بِين كَهُمِين بِروايت ابن الْيَعْمِ نے بیان کی ۔ وہ کہتے ہیں كہمیں اسے مفیان نے بیان کیا۔ انہوں نے بیروایت معمر سے زہری کے واسط سے روایت كی انہوں نے بیا روایت عروق سے اورانہوں نے ام المؤمنین حضرت عائش صدیقة اسے عاصت كی ۔
دوایت عروق سے اورانہوں نے ام المؤمنین حضرت عائش صدیقة اسلام کے واسب چیزوں ہیں محضور اقدین سلی الشرعلیہ وسلم کو یہنے کی سب چیزوں ہیں حضرت عائش میں کے حضور اقدین سلی الشرعلیہ وسلم کو یہنے کی سب چیزوں ہیں

Desturding of the control of the con

مىشى اورخصندى چېز مرغوب تھی۔

# حضورا قدس صلى الله عليه وسلم كوشونداا ورميشها ياني مرغوب تفا:

### مُصنْدُ ہے اور میٹھے بائی کے برکات :

#### کے ساتھ ول بھی کبے، الحمد للہ۔

(۱۹۸/۲) عَدَّقَنَا آحَمَدُ بَنُ مَنِيعٍ حَدَّنَا اِسَمَعِيلُ بَنُ إِبْوَاهِيْمَ آخَيَرَنَا عَلِيُ بَنُ زَيْدِ عَنْ عُمَرَ هُوَ ابْنُ آبِئُ حَرَمَلَةَ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِى اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ دَحَلَتُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ آنَا وَحَالِدُ بَنُ الْوَلِيْدِ عَلَى مَيْمُونَةَ فَجَاءَ تُنَا بَانَآءِ مِنَ لَيْنِ فَشُوبَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَآنَا عَلَى يَعِيمُهُ وَحَالِدٌ عَنْ شِمَالَهِ فَقَالَ لِى الشَّرْبَةُ لَكَ فَإِنْ شِنْتَ الْوَتَ بِهَا حَالِمَا فَقَالَ عَلَى يَعِيمُهُ وَحَالِدٌ عَنْ شِمَالَهِ فَقَالَ لِى الشَّرْبَةُ لَكَ فَإِنْ شِنْتَ الْوَتِي عَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَن اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَن اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهُ عَلَيْهِ وَالْعَمْ مَن حَيْرًا مِنْهُ وَمَن سَقَاهُ اللَّهُ لَكُ لَكُ فَلَ اللهُ عَلَيْهِ وَاللهُ عَلَيْهِ وَالْعَمْ مَن حَيْرًا مِنْهُ وَمَن سَقَاهُ اللَّهُ لَنَا فِيهُ وَذِ ذَنَا مِنْهُ ثُمَ قَالَ رَسُولُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَصَلَّمَ لَيْسُ شَعَةُ اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسُ شَعَى اللَّهُ عَلَيْهُ وَصَلَى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسُ شَعَى اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسُ شَعَدَى عَلَى اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْسُ شَعَدَى وَسَلَّمَ لَيْسُ شَى اللّهُ عَلَيْهِ وَالشَّرَابِ عَيْرَ اللَّهُ مَا لَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللّهُ عَلَيْهِ وَالشَّرَابِ عَيْرَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَالشَّرَابِ عَيْرَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَالشَّمُ وَاللَّهُ مَا اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ مَا اللهُ عَلَى وَالشَّرَابِ عَيْرُ اللّهُ مَا لَلْهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَمَ اللهُ عَلَيْهِ وَالشَّرَابِ عَيْرُولُ اللّهُ عَلَى وَاللّهُ مَا لَلْهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ وَلَا مَا لَلْهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ اللّهُ عَلَيْهِ وَاللّهُ عَلَيْهِ عَلَى اللّهُ عَلَيْهُ اللّهُ اللّهُ عَلَيْهُ وَلَا مِنْهُ اللّهُ عَلْمَ الل

قَالَ اَبُوُ عِيْسَى هَٰكَذَا رَوى سُفَيَانُ بُنُ عُنِيْنَةَ هَانَا الْحَدِيْثُ عَنُ مَعْمَرٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ عَنْ عُرُولَةً عَنْ عَـائِشَةَ رَضِسَى اللَّهُ عَسُهَا وَرَوَاهُ عَبُدُ اللَّهِ بُنُ مُبَارَكَ وَعَبُدُ الوَّزَاقِ وَغَيْرَ وَاحِدٍ عَنْ مَعْمَرٍ عَنِ المَزُّهُ رِي عَنِ النَّبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُرْسَلاً وَلَمْ يَذَكُرُ وَافِيْهِ عَنْ عُرُولَةَ عَنْ عَائِشَةَ وَهَاكَذَا رَوى يُؤنِّسُ وَغَيْرُ وَاحِدٍ عَنِ الزَّهُوبِ عَنِ النَّبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مُرْسَلاً.

قَالَ أَبُو عَيْسَى إِنَّمَا أَسْنَلَهُ إِبْنُ عُيْنَةً مِنْ بَيْنِ النَّاسِ وَمَيْمُونَةُ بِنُتُ الْمَحَادِثِ زَوْجُ النَّبِي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هِيَ خَالَةُ خَالِدِ بُنِ الْوَلِيدِ وَخَالَةُ إِبْنِ عَبَّاسٍ وَخَالَةُ يَزِيُدَ بُنِ الْاَصَحِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَ.

وَاخْتَلَفَ الْسَاسُ فِي رِوَايَةِ هِنَذَا الْحَلِيْثِ عَنْ عَلِيّ بُنِ زَيْدِ بْنِ جُلَعَانَ فَوَوى بَعُضُهُم عَنْ عَلِيّ بُنِ زَيْدٍ عَنْ عُمَرَ بُنِ آبِي حَرْمَلَةَ وَزُوى شُعْبَةُ عَنُ عَلِيٌّ بْنُ زِيْدٍ فَقَالَ عَنْ عَمْرِو بُنِ حَرْمَلَةَ وَالصَّحِيْحُ عَنْ عُمَرُ ابْنُ اَبِيْ حَرْمَلَةً.

ترجہ: "امام ترندی کہتے ہیں کہ ہمیں بدروایت احمد بن منبع نے بیان کی۔وہ کہتے ہیں کہ ہمیں اسے اسلامیں بن ابراہیم نے بیان کیا۔وہ کہتے ہیں کہ ہمیں اس روایت کی خبر علی بن زیدنے عمر کے واسط سے

ست ابین ممات ت ابین ممات

وی جو کہ ابن ابی حرملہ میں ۔ انہوں نے سیروابیت حضرت عبداللّٰہ بن عباسٌ ہے تن ۔ حضرت ابن عباسٌ تسكيت مين كدمين ادرخاليد بن الولمير دونول حضورا قدس صلى الله عليه وسلم كساته وحفرت ميمونه رضي الله عنہا کے گھر گئے (ام المؤمنین حضرت میمونڈان دونوں حضرات کی خالتھیں ) وہ ایک برتن میں وود ھ کے کرآ کمیں۔حضور کنے اس میں سے تناول فرمایا۔ میں داکمیں جانب تھا اور خالدین الولیدیا کمیں جانب مجھ سے ارشاد فرمایا کداب یہنے کاحق تیراہے (کوتو دائیں جانب ہے) اگر تو این خوشی ہے عاہے، تو خالد کوتر جے دیدے۔ بیں نے عرض کیا کہ آئے کے جھوٹے (پس خوردہ) پر بیں کسی کو بھی تر جے نہیں وے سکتا۔ اس کے بعد حضور صلی اللہ منیہ وسلم نے بدار شاد فر مایا کہ جب سی مخص کواللہ تعالیٰ شانہ كوكى چيز كھلاكين توبيده عايزهني جاسيے - ألى أله بيم بسادك لمنسا بينيه و أطَعِمْنا عَيْرًا مِنْه (اسے الله تواس ميس برکت عطا فرما اور اس ہے بہتر چیز عطا فرما) اور جب کسی کوحل تعالیٰ شانہ وودھ عطا فرما کیں تو ۔ دعا ير منى جياري السلَّف بي الرك لذا فيه ورَفنا مِنه (اسالله اس من بركت عطا قر الورزياد في تصيب قرما) ین عباس رضی اللّٰہ عنہ کہتے ہیں کہ حضورا قدس صلی اللّٰہ علیہ وسلم نے ہر چیز کے بعد اُس سے بہتر کی دعااور دودھ کے بعد اسمیں زیادتی کی دعااس لیے تعلیم فر ہائی کہ حضور نے ارشاد فر مایا ہے کہ دودھ کے علاوہ اور كوكى چزائيل بين ب، جوكھاتے اور يينے دونول كاكام ويق مور

راویان حدیث (۲ ۴۴ م)علی بن زیدٌ اور (۴۳۷)عمرهواین ابی حرملهٔ ٌ کے حالات '' تذکر وراویان شاکل ترندی' میں ملاحظه فرمائیں۔

### تشریخ حدیث :

قال دعلت مع رسول الله صلى الله عليه وسلم ... النع التفصيل قصة تو تحت اللفظ ترجمه على واضح ہے۔ ویل میں متن حدیث کی نشر تک لکھی جارہی ہے۔ وخلت کے بعدانا کی خمیر مخمیر تاکید ہے۔ "تصحیح اللعطف معطف کو میچ کرنے کے لئے (کیونک قانون نحوی کی روہ جب جب مخمیر مرفوع مصلف کو تاکید متفصل کیسا تھ ٹانی ضروری ہے) حضرت میمونہ ہے مراداً م متصل پرکسی چیز کا عطف کیا جائے تو تاکید متفصل کیسا تھ ٹانی ضروری ہے) حضرت میمونہ ہے مراداً م المومنین ہیں۔ ان کا نام برة تھا۔ حضرت اقدی سلی الله علیدوسلم نے تبدیل کرے میمونہ رکھ ویا۔ آپ

ملداة ال

نے ان کے ساتھ وی قصد و کے میں عمرة القصناء کے موقع پر سکۃ المکر مدے دی میل کے فاصلے پر مقام سرف میں نکاح کیا اور ان کے وفات بھی ہجرت کے ۱۲ ویں سال ۵ ویں یا ۲۱ ویں سال میں ہوئی۔ یہیں پر ان کا مرفقہ بنا۔ یہ آ پ کی سب ہے آخری زوجہ ہیں۔ ان کی نماز جناز وحضرت عبداللہ بن عباس کی بیوی ام الفضل کی بہن تھیں۔ باناء من لین ، الغ ، ای باناء مملوء من لین رایعنی ایسا برتن جودودہ سے بحرا ہواتھا کو انسا عملی بھینہ و خالد عن مشمالہ! انا کے بعد لفظ علی اور خالد کے بعد لفظ عن سے بعدی و هو مجود خالد کے بعد لفظ عن سے تعبیر جبکہ دونوں کا معنی ایک ہے۔ فیلند غذن فیصما افسما بمعنی و هو مجود السح صود (صرف عبارت بیل تفنن اور توع بیدا کرنے کے لئے ہاں گئے کہ دونوں کا ایک ہی معنی سے بعنی عض انکا میں موجود ہوں کا ایک ہے۔ اس کے کہ دونوں کا ایک ہی معنی سے بعنی محتی ان میں انکا دونوں کا ایک ہی معنی سے بعنی محتی انکا میں موجود ہوں کا ایک ہی معنی انکا دیاں موجود ہوں)۔ (جمع ص ۲۰۰۳)

## تقدیم الایمن متحب ہے:

الشوبة لک ، یعنی بیر بیند دوده پینی باری تمهاری ب، اگر چا به وقو خالد کواپ اوپر آخی دے یکے بود الایسن فالا بعن (اس کے کہ آپ دائیں آخی حانب والے بول اور الایسن فالا بعن (اس کے کہ آپ دائیں جانب والے بول اور الایسن فالا یسن کا تھم بھی وارد بواہ ) اس بی بی مستفاد ہواتھ دیم الایسن فلایا ولوصغیراً مفضولاً و لمذا قال فان شنت اثوت بھا خالداً ۔ (کہ دائیں طرف والے کو مقدم رکھنا اگر چدہ چھوٹا اور مفضول بھی ہو مستحب ہے اس لئے تو آپ نے فر مایا کہ اگر تواپی فوتی سے چاہ تو قالہ کور چہوٹا اور مراعات بھی ضروری ہے ، پھر اختیار و مشیت حضورا قدس ضالہ کور جے دیدے ) کہ اکبر وافضل کا لخاظ اور مراعات بھی ضروری ہے ، پھر اختیار و مشیت حضورا قدس صلی اللہ علیہ خاطر تھی اور اس امر پر سندیہ صلی اللہ علیہ والم تی تا اور مراعات بھی اللہ کور جے دیا اولی ہے۔

## حضرت ابن عباس کی محبت وعشق رسول 🗀

ف ف است المنع ' حضرت این عباس کیتے ہیں ، ہیں نے کہا حضور اہیں تو آپ کے بیچے ہوں ، میں نے کہا حضور اہیں تو آپ کے بیچے ہوئ دورہ در کی کور جی دینے دورہ کی اہمیت اور اس کا شغف و محبت غالب ہوا ، جو آپ کے ساتھ غایت تعلق خاطر اور غایب عشق و محبت کا شمر و تھا۔

pestur

besturdubo disimordore

### قربات مين ايثار كامسكه:

یہاں پر ایک اہم مسلمہ یہ فریر بحث لایا گیا ہے کہ قربانی میں ایٹار جائز ہے یا نہیں ، اس
سلمہ میں علاء کا اختلاف ہے۔ شوافع حضرات کہتے ہیں کہ قربات میں اپنے اوپر دوسرے کو ہرگز ترجے
نہیں وینی چاہیے۔ حدیث باب بظاہر شوافع کا مشدل ہے، لیکن احناف کہتے ہیں کہ جب قربات نافلہ
ہوں تو ایٹار ؛ بلا کر اہت جائز ہے۔ احناف کا مشدل بھی میں حدیث ہے کیونکہ اگر اس میں کر اہت
ہوتی تو آپ کن ہنت تو بوت بھا حالما، (کرآ ب خوشی ہے چاہیں تو خالد کوتر جے ویدیں) ارشاد نہ
فرماتے ، تو اس ہے ثابت ہوا کہ قربات نافلہ میں ایٹار بلا کر اہت جائز ہے۔ علاء کہتے ہیں کہ جہاں
عبادت بحضہ ہویا جہتے عبادت رائے ہو وہاں ایٹار مکروہ ہے، جہاں عبادت مرجوح ہو وہاں ایٹار جائز

حضوراقد س ملی اللہ علیہ وسلم کے استنسار اور این عباس کے جواب پھر جضوراقد س ملی اللہ علیہ وسلم کے عدم اصرار سے معلوم ہوا کہ کوئی شخص اپنا جی خوتی خاطر ہے دی تو دے سکتا ہے ہے گراس کو ایڈرو ترجے پر مجبور نہیں کیا جا سکتا ۔ جنگ احدیم باب اور بیٹے دونوں کا جذبہ تھا کہ وہ دونوں جہاد میں شریک ہوں، قریدا ندازی ہوئی تو نام بیٹے کا فکا۔ باپ نے خواہش ظاہر کی بیٹا اگرتم چا ہوتو اسپنے اوپر مجمعے ترجے دے کہا نہا است لا یونر باللجنة احد احدا الما (اے مجمعے ترجے دی کہا نہا سے میں کوئی ہمی کسی کہمی ترجے نہیں دے سکتا)۔ (مواصب میں کہا کہ میں کہ کہمی ترجے نہیں دے سکتا)۔ (مواصب میں کہا کہ میں کہ کہمی ترجے نہیں دے سکتا)۔ (مواصب میں کہا جہاد میں توحضوراقد س ملی اللہ علیہ وسلم نے بیٹے کواسے قرعدادرار ادے پر قائم رکھتے ہوئے جہاد میں توحضوراقد س ملی اللہ علیہ وسلم نے بیٹے کواسے قرعدادرار ادے پرقائم رکھتے ہوئے جہاد میں توحضوراقد س ملی اللہ علیہ وسلم نے بیٹے کواسے قرعدادرار ادے پرقائم رکھتے ہوئے جہاد میں

ایک فائده:

شرکت کی اجازت دے د**ی۔** 

الشخ ابراتیم الیج رک فرمات بیل بویؤخذ من هذا الحدیث ان من سبق الی مجلس عالم او کیسر وجلس بسمحل عالی لا ینقل منه لمجنی من هو الفضل منه فیجلس فلک البحاثی حیث ینتهی به المجلس ولو دون مجلس من هو دونه (مواصب ص ۱۳۹) (اس مدیث سے بیمحلوم کیاجا چارازآ

سکتا ہے کہ جو خص کسی عالم یا ہزرگ کی مجلس کو سبقت کرتے ہو پہلے تنٹی کراو نیچے اور معزز مقام پر بیٹھ گیا تو کسی ایسے خص کے آجانے سے جواس سے افضل بھی ہے اسکووہاں سے انھایا نہیں جائیگا اور جا ہے کہ وہ بعد میں آنے والامجلس کے آخر میں کہیں بیٹھ جائے اگر چدا تھی بیڈ شست کا مقام اس سے کم مرتب والے خص کی نشست سے بیٹے اور کمز ورکیوں نہ ہو)۔

جب مطعومات ل جائيس توبيده عاپرهيس

بعب سروی الله علیه وسلم ، پھر حضورا قدی صلی الند علیه وسلم نے قربایا جب کسی خص کواللہ یا کوئی چیز کھلا کمیں ، تواہے بیده عاپڑھنی چاہیے ، اَللَّه شَمَّ بَارِکُ لَنَا فِیْهِ وَاَطْعِمْنَا خَیْرُ اَمِنَٰهُ ۔ (اے اللہ جارے کے کَنا فِیْهِ وَاَطْعِمْنَا خَیْرُ اَمِنْهُ ۔ (اے اللہ جارے کے کَنا فِیْهِ وَاطْعِمْنَا خَیْرُ اَمِنْهُ ۔ (اے اللہ جارے کے این بین برکت نازل فریا ہے اور جمیں اس سے بھی اچھا کھلا ہے ) وعا میں لفظ 'خیر' عام استعال ہوا ہے جبکہ افضل اور احسن وغیر وصیفوں میں نفس فعل میں اشتراک ہوتا ہے جبکہ لفظ' خیر' عام ہے کنفس فعل میں اشتراک ہوتا ہے جبکہ لفظ' خیر' عام ہے کنفس فعل میں اشتراک ہوتا ہے جبکہ لفظ' خیر' عام ہے البلا اللہ علیہ بھی ایس بھی اشتراک نبیس ہوتا اور پھر ای کی خیریت باطن سب مراد ہیں۔

جب دودھ ملے :

اورکی کوش تعالی شاند وود هائی ہے جو اور سال ہے جائے دو اور سال ہے اللہ ہے ہائی گھٹے بازک لنا جا ہو و دو اس سے اس سے بہتر کے جائے دو دو سی کے اضافے کی وعاکی سنتین فر مائی ہے کیونکہ دود دو سیس تو خبر ہی خبر ہے۔ اس سے بہتر کوئی چیز ہے ہی تیس کیونکہ دود دو سیس کھانے اور پینے کے تمام ضرور کی اینز اوپائے جاتے ہیں۔ و کان اللہ ن طعاماً و شرابا لعظیم فائدته کو اللہ العظیم فائدته کوئی جائے اس سے بہتر خور دوئوش کی اور کوئی چیز ہیں ہے۔ اس سے بہتر خور دوئوش کی اور کوئی چیز ہیں ہے۔ اللہ علیہ وسلم دود دھ سے بہتر خور دوئوش کی اور کوئی چیز ہیں ہے۔ البذا اس سے بہتر کے حصول کے بجائے اس میں اضاف کی دعا تنقین کی گئی ہے۔ کوئی چیز ہیں ہے۔ البذا اس سے بہتر کے حصول کے بجائے اس میں اضاف کی دعا تنقین کی گئی ہے۔ چنانچ حکیم اور ڈاکٹر سب یہی کہتے ہیں کہ دود دھ میں ہر حتم کے دوئیات ، چر ئی ، نشاستہ ، پروئین ، خیانچ حکیم اور ڈاکٹر سب یہی کہتے ہیں کہ دود دھ میں ہر حتم کی نشو وٹما کے لئے ضرور کی ہوتے ہیں۔ یہ ابزاء مکمکیات ، معد نیات پائے جائے ہیں ، جوانسانی جسم کی نشو وٹما کے لئے ضرور کی ہوتے ہیں۔ یہ براہزاء اس طرح کی کوئی دوسرے نفا میں ٹیس یا ہے جائے یہی دجہ ہے کہ ابتدائی دوسال تک بچے صرف

دودھ پر گذارہ کرتا ہے۔

قال ابوعيسى .....الغ المام ترقدي اس سيسندى فرابت كيطرف اشاره كرنا جاسية إن

ادر غراب سند صحت اورحسن کے منافی نہیں ہے۔

besturdub

بَابُ مَا جَاءَ فِیُ صِفِةِ شُرُبِ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيُهِ وَسَلَّمَ اللَّهُ عَلَيُهِ وَسَلَّمَ الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ اللهِ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ عِنْهِ صَعْرِيقٍ كَارِكِ بِيان مِن

# تمهيدو تلخيص:

شرب کالغوی الفظی اور حقیقی معنی "المص " ہے۔ان الشوب وھو مصدو بمعنی النشوب وھو المواد ھنا (مواھب ص 10) بیشک مشور بمعنی تشوب (تفعل) کے ہے اور یہاں کی مراو ہے ) البتہ علامہ بجوری سابقہ باب بی لکھ بچکے ہیں کہ شرب شین کے متیوں حرکات کے ساتھ مصدر ہے۔ بال بفتح الشین مصدر قیا ہی ہے اور باقی دونوں صورتوں بی مصدر ساتی ہے۔ (مواہب ص مصدر ہے۔ بال بفتح الشین مصدر قیا ہی ہے اور باقی دونوں صورتوں بی مصدر ساتی ہے۔ (مواہب ص ۱۹۲۷) المام ترزی نے اس باب میں دس احادیث ورن فر مائی ہیں، جن ہے آپ کے مشروبات کے استعال یعنی بینے کے طریقے معلوم ہوتے ہیں۔ آپ نے بیٹھ کربھی پانی نوش فر مایا۔ بعض حالات ہیں استعال یعنی بینے کے طریقے معلوم ہوتے ہیں۔ آپ نے بیٹھ کربھی پانی نوش فر مایا۔ بیز اس باب ہیں بعض صحابیات کی محبت وعش رمول کی والبانہ کیفیات بھی بیان ہوئی ہیں۔ مثلاً حضرت کبھ " اور حضرت ام سلیم" نے تب کا وادما جس مقام برآپ نے (مشکیزہ کے) مندلگا کر پانی بیاتھا۔ وہ انہوں نے کتر کر سلیم" نے تب کا وادما جس مقام برآپ نے (مشکیزہ کے) مندلگا کر پانی بیاتھا۔ وہ انہوں نے کتر کر کولیا، تا کہ کسی اور کا منداس جگدند گے۔

<sup>(1/ 991)</sup> حَــُلَـثَـنَـا آخَـمَــُـلَ بُـنُ مَنِيْعِ حَلَّثَنَا هُشَيْمٌ آخِيَرَنَا عَاصِمْ نِ ٱلْاَحُولُ وَمُغِيُرَةُ عَنِ الشَّعْمَى عَنَ ابْنِ عَبَّاسِ أَنَّ النَّبِئَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ سَلَّمَ شَوِبَ مِنْ زَمْزَمَ وَهُوَ قَاتِمٌ.

ترجمه: "امام ترزي كيتم بين كرجمين سيعديث احمد بن منتج في بيان كى - وه كيتم بين كرجمين است

جلداؤل

ہشیم نے بیان کیا ۔ ان کواس حدیث کی خبر عاصم احول اور مغیرۃ نے شعنی کے واسطہ سے وی اور انہوں۔ نے سحالی رسول حضرت عبداللہ بن عباسؓ سے نقل کی۔ ابن عباسؓ کہتے ہیں کہ حضور اقدس صلی اللہ علیہ وسلم نے زمزم کا پانی کھڑے ہونے کی حالت میں نوش فر مایا۔

### بیٹھ کر کھانا پینامسنون ہے:

ان النبی صلی الله علیه وسلم شرب زمزم وهو قاتم ۔ زمزم اس کوی کوکتے ہیں جو حضرت اسٹیل علیہ السلام کی ایز یال رگڑئے کے مقام پر بیخ اند طور پر ظہور پذیر ہوا، وهی بسنر معروفة بسم کة مسمیت بذالک لان هاجوة قالت لها عند کثرة ما تها زمی زمی (مواهب ص ۱۵۱) (بیمکه شریف میں ایک مشہور کوال ہے اس کوز مزم اس لئے کہا جاتا ہے کہ جب اس کا پانی بہت ہواتو حضرت باجرة نے قربایا کہ زمی ، زمی ) عام اور معمول کے حالات میں کھا تا بینا بیش کرمسنون ہے ۔ کھڑے ہوکر کھا تا بینا بیش کرمسنون ہے ۔ کھڑے ہوکر کھا تا بینا بیش کرمسنون ہے ۔ کھڑے ہوکر کھا تا فاق سنت اور قال قد اوب ہے۔

# بعض استنائی حالات :

تاہم بوجہ عذر ترق کے کھڑے ہو کرممنوع نہیں بلکہ اجازت ہے۔ البتہ بعض قتم کے پائی
کھڑے ہوکر جینامتحب ہے۔ آپ کے کمل میں واضح ہے کہ آ ہے زم زم کھڑ ہے ہو کر قبلہ دو پہیں بھر کر

پینا سنت ہے۔ بعض حضرات نے زمزم کے پائی کو بھی کھڑ ہے ہو کر پینے کے ذیل میں الاکراس کی بھی
ممانعت کردی ہے۔ جس طرح کہ عام پائی کے بارے میں نمی وارد ہے۔ لا پیشوب احد کم قائما
مین نسسی فلیستفی ضرور بھڑ ورتم میں ہے کوئی کھڑے ہو کر پائی نہ ہے جس نے بھول کر بیا وہ تئی کہ
وے ۔ (مسلم) حدیث میں فلیستقی کا امراستحباب برجمول ہے بھان الاہو افا تعلو حملہ علی الوجوب
حمل علی الاستحباب (اس لئے کہ جب امرکو وجوب برحمل کرنامشکل ہوجائے تو پھراستحباب پرحمل
کیا جائےگا)۔ (جمع ص ۲۰۸۸) اور ان لوگوں نے آپ کے زمزم کے کھڑے ہوکر پینے کی تو جیہ کی ہے کہ
بی بوجاز دھام کے عذر برجی تھایا بیان جواز کے لئے ہے بگر علاء کرام کامشہور تو ل ہے کہ زمزم اسی نمی

آب زمزم پیتے وقت بیدعامسنون ہے، اَللَّهُمَّ إِنِّى اَسْتَلَکَ عِلْمُا اَلْهِمَّا وَرِزُقًا وَاسِمَّا وَ اِللَّهُمُ اِلْهَا وَرِزُقَا وَاسِمَّا وَ اللّهِ عَلَى اَللّهُ عَلَى اَللّهُ اَلْهَا وَرِزُقَا وَاسِمَّا وَ اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهِ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللّهُ اللّهُ عَلَى اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ الللللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الل

### روایات میں تطبیق :

شارصین حدیث دونوں تم کی روایات کھڑے ہوکر پینے سے نمی اور کھڑے ہوکر پینے کے شوت کی صورت میں تقارض سے جواب میں کہتے ہیں کہ کھڑے ہوکر پینے سے نمی ، نمی تنزیجی ہے تو کی نہیں اور بیٹھ کر پینا بیان جواز کے لئے ہے۔ تحریح کی نہیں اور کھڑے ہوکر پینا بیان جواز کے لئے ہے۔ ملاحلی قاری قریا ہوائت و شربه قائما لیان محمول علی التنزیه و شربه قائما لیان

اللبعواز . (جمع ص ۲۰۰۷) - قد من التطبق کی مضروری شان مطلق انی منز سرمتعلق موردالانک سراز رفتا هغیورصلی لانزیمل مملم

نوف: يقطيق كى ضرورت شايد مطلق پانى پينے كم تعلق بو صالاتك يهال تو صفور صلى الله عليه وسلم كا اتباع بين كفر يه يه كفر يها و مرحل الله عليه وسلم كى اتباع بين كفر يه يه كور يها من الله عليه وسلم كى اتباع بين كفر يه يه كور يها من يها منحصا بعاء زمزم و بفضل ماء الوضوء على ما وقع في صحيح البخلوى عن على ان يهكون المقهام منحصا بعاء زمزم و بفضل ماء الوضوء على ما وقع في صحيح البخلوى عن على كوم المله وجهه انه شرب قاتما وقال وأيت وسول الله صلى الله عليه وسلم فعل كها وايتمونى و نكتة النخصيص في ماء زمزم هي الإشارة الى استحباب التضلع من مائه في فضل الوضوء هي الايساء الدي وصول بركته المي جميع الإعضاء ....الخر . (جمع ص منه في فضل الوضوء هي الايساء الدي وصول بركته المي جميع الإعضاء .....الخر . (جمع ص منه على كما وروضوء سركة المي جميع الإعضاء .....الخر . (جمع ص منه على كما وروضوء سركة الى جميع الإعضاء .....الخر . (جمع ص منه على الديم كما وايسان كرا الايساء من منه الله عليه وسلم كوايها على كرا تص منقول به كرا بي أي بيا اور يا كم بيا تصفوط من بوجيد كريم بخارى من وصول بانى بيا اور يا كريم الديم كوايها على كرا تصور سلى الله عليه وسلم كوايها على كرا تو منفول به كرا بي كرا بي بيا اور يا كريم الديم بي منقول به كرا بي ني بيا اور يا كريم الديم بي منقول به كرا بي تعليم كوايها على كرا بي كرا بي بيا اور يا كريم بيا كريم بيا كرا بي كرا بي كرا بيا بيا اور يا كريم بيا كريم بيا كرا بي كرا بيا بيا كرا بيا كرا بيا كرا بي كرا بيا كرا بي كرا بيا كرا بي كرا بيا كرا ب

ہؤادیکھا جیسے کہتم لوگول نے مجھے کرتے ہوئے دیکھااور کھڑے ہوکر پینے کا نکتہ زمزم کے پانی میں تو پہ ہے کہ اس سے خوب سیر ہوکر پینامتخب ہے (اور پوری سیرانی کی صورت کھڑے ہوئے میں ہے )اور وضوء کے بقایا پانی کو کھڑے ہوکر پینے میں اس طرف اشارہ ہے کہ وضوء کی ہرکت سمارے اعضاء تک بھڑج جائے )

## كفڑے ہوكريينے كے نقصانات:

شخ احمد عبرالجوادالدوی علامه این القیم کے حوالے سے لکھتے ہیں بولملشوب قائده آفات منها انه لا بعض به الری الدائم (اتحافات س ٢٥٦) ولا بستقر فی المعدة حتی يقسمه المكيد علمی الاعضاء وبلاقی المعدة فربها بود حرارتها وبسرع النفوذ الی السافل البدن بغیر تدریج فیضو ضورا بینا (مناوی ص ٢٠٣) اور كھڑ ہوكر پنے میں كی ترابیال ہیں ایک توبید كواس میں دائی فیضو ضورا بینا (مناوی ص ٢٠٨) اور كھڑ ہوك ہوكر پنے میں تر ارنہیں بكڑتا ہے تا كہ جگراس كودوسر سے خوشگوارسیرا فی نیس ہوتی نیز الی صورت میں دہ معدہ میں قرار نہیں بكڑتا ہے تا كہ جگراس كودوسر سے اعضاء كی طرف منتقل اور تقدیم كرتے اور دہ پائی صرف معدہ تک بى پہنچا ہے تو بعض اوقات معدہ كى حرارت اس كودفع كرتی ہے تو بعض اوقات معدہ كی دوسرے بدن کو خواست میں جندن کی مواست كرتا ہے نہ كہ بتدری جس سے بدن كو واضح نقصان بنی جا تا ہے۔

(۲۰۰۱۲) حدثان فَتَيَهُ بَنُ سَعِيْدِ حَدَّثَا مُحَمَّدُ بِنُ جَعُفَوِ عَنْ حُسَيْن الْمُعَلَّمِ عَنْ عَمُوو بَنُ شُعِيْبِ عَنْ اَبِيهِ عَنْ جَلِمَ قَالَ وَأَيْتُ وَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَشُوبُ فَاتَمَا وَقَاعِدًا.

ترجمه: "امام تردُیٌ کہتے ہیں کہ ہمیں بہ صدیت تشیبہ بن سعید نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں اسے محد بن چعفر نے بیان کیا۔ انہول نے مروبن معلم سے روایت کی۔ انہول نے عمروبن شعیب سے ان کے باپ اور دادا کی وساطت سے حاصل کی۔ عمرو بن شعیب اپنے باپ وادا سے روایت کرتے ہیں کہ میں نے حضور اقد کی صلاحت سے حاصل کی۔ عمرو بن شعیب اپنے باپ وادا سے روایت کرتے ہیں کہ میں نے حضور اقد کی الله عند والم کو کھڑ سے اور جونوں طرح باتی پیتے دونوں طرح باتی پیتے والے۔

چىن چىلدادّل

راویان حدیث ( ۴۴۸ ) النصین المعلم" (۴۴۹ ) عمرو بن شعیبٌ (۴۵۰ ) ابیاور (۴۵۱ ) عن جده کے حالات' تذكره داويان ثاكل تزندي مين ملاحظ قرما كين-

# شرب قائماً وقاعداً كاتوضيح:

قال دايت رسول الله صلى الله عليه وسليه بشوب قائما . حضرت عبدالله بن عمرةٌ فرماتٍ ہیں کہ میں نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو کھڑے یانی ہیتے ہوئے و یکھا ہے۔ملاعلی قاریؓ فرماتے مين:اى نادراً لميان الجواز وحمل النهى عنه على التنزيه او لضرورة اولخصوصية يعني بهي كهار بیان جواز کے لئے اورجس روایت میں آپ نے اس سے منع فر مایا وہ یا تو نہی تنزیمی ہے یا کسی خاص ضرورت كے تحت ابيها كيا اور يا چرحضور صلى الله عليه وسلم كي خصوصيت تقى ( جمع ص ٣٠٨) تقديم قيام، قاعداير (يعنى حديث كالفاظ من قائماً كالفظ كي تقذيم قاعداير ) كثرت قيام بردال نبيس بلك الانه احق بالاهتمام لمافيه من الود على المنكو چوتكر (قيام كمكركرتر ويمتصورتم اس لخ بطوراجمام کے تیام کومقدم کیا) (مناوی ص ۳۰۸)و قاعدا باعلی قاری فرماتے ہیں ،ای مواد البیان الافضل والوجه الانكمل وعادته الاجعل يعني بيني كرآب نے كئي دفعه إن لئے بياہے كه إس كي افضليت، المليت اورآب كي ايك عادت جميله كابيان موجاوئ (جمع ص ٣٠٨)

#### ابن العرنی کا ارشاد:

وقبال ابين النعربي للمرء ثمانية احوال قائم، ماش، مستند ، راكع ، ساجد، متكي ، قاعد، منضبط جبع وكبلها يمكن الشرب فيها واهناها واكثر استعمالا القعود والقيام ففعله قاعدا غالبا لانه اصلم وقائماً نادراً لعنم الحرج.

ابن العرفي فرماتے میں كه برانسان كي آخھ حالتيں ہيں:

م مير جلداول

> اور ان سب حالتوں میں پیناممکن ہے۔ البت ان میں خوشگوار اور زیاوہ استعمال ہونے والآ طریقہ بینمنا یا بھر کھڑ ابہونا ہے اس لئے آپ نے اکثر تو بینی کر بیا کہ بیسلامتی والاطریقہ ہے اور بھی بھار کھڑ ہے ہو کر بھی بیا تا کہ است کے لئے حرج نہ ہو (مناوی ص ۳۰۸) قائماً وقاعداً میں ایجاز ہے۔ تقدیم عمارت ایوں ہے ، دائعہ بیشوب قائد میاور ابتہ بیشوب قاعدا فیفید شریعہ موہ قاعداً وموہ فیانہ میا ۔ (مناوی ص ۳۰۸) کہ میں نے حضور صلی الشمایہ و کلم کو کھڑ ہے ہو ہے پہتے بھی و یکھا ہے اور بیشے ہوئے بھی تاکہ بیٹا بت ہوجائے کہ آپ نے بھی کھڑ ہے ہوکراور بھی بیٹے کر پائی بیا ہے۔ بیشے ہوئے بھی تاکہ بیٹا بت ہوجائے کہ آپ نے بھی کھڑ ہے ہوکراور بھی بیٹے کر پائی بیا ہے۔

شخ الحديث مولا نامحدز كريًا كى توجهيات :

ی الحدیث حضرت مولا تا محرز کریا کھڑ ہے ہوکر ممانعت اور آپ کے بیٹھ کر پینے ہیں فعل کے تعارف کے سلسلہ میں حضرات محد ثین کی تو جیہات لکھتے ہیں کہ: بعض علماء کی رائے ہے کہ ممانعت بعد میں وار دہوئی۔ اس لئے بینا سخ ہے۔ بعض اس کا عکس فرماتے ہیں کہ کھڑ ہے ہوکر پینے کی روایت ناخ ہیں ممانعت کے لئے ، لیکن مشہور تول ہے کہ ممانعت تکم شرقی اور ترح بی نہیں بلکہ آ واب کے طریقہ ہے ہے۔ نیز شفقت اور دحمت کے باب ہے بھی ہے کہ کھڑ ہے ہوکر پینے میں معترتیں ہیں الغرض حضور صلی اللہ علیہ وسلم کا کھڑ ہے ہوکر نوش فر اتا بیان جواز کے لئے ہے تا کہ معلوم ہوجائے کہ ممانعت کی وجہ ہے کھڑ ہے ہوکر یاتی بینا حرام نہیں ، البتہ خلاف اولی اور محروہ ہے۔

# يشخ احمرا لجوادالدومي كاارشاد:

يَشْخُ احمد عبد الجواد الدوي قرمات بين:

وف المصليت دليل على جواز الشوب من قيام وقعود و لكن الغالب انه كان صلى الله عليه وسلم يشوب قاعلاً، اوراس عديث بيس كفر الداور بيني كرجواز كي وليل بي كيكن حضور صلى القدعلية وسلم كاغالب معمول بيني كرجيني كاتفاه (اتحافات)

(٢٠١/٣) حَدَّ فَنَا عَلِي بُنْ خُجُو حَدَّثَنَا ابْنُ الْمُبَارِكِ عَنْ عَاصِمِ الْآخُولِ عَنِ الشَّغِيِّ عَنِ

ابُنِ عَبَّاسٍ قَالَ سَقَيْتُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنْ زَمُوْمَ فَشُرِبَ وَ هُوَ قَاتمٌ.

ترجمہ: 'امام ترفدیؒ کہتے ہیں کہ جمیں بیصدیت علی بن جرنے بیان کی۔وہ کہتے ہیں جمیں بیروایت عبداللہ بن مبارک نے بیان کی۔وہ کہتے ہیں جمیں بیصد عاصم احول سے معمل کے واسط سے اخذکی اور انہوں نے اسلام اخذکی اور انہوں نے اسے عبداللہ بن عباسؓ سے تقل کیا۔ ابن عباس رضی اللہ عند فرمائے ہیں کہ جس نے صفور اقد س صلی اللہ علیہ دسلم کو ذمرم کا پانی چا یا اور حضور صلی اللہ علیہ دسلم نے کھڑے ہوئے نوش فرمایا۔

(٣٠٢/٣) حَدَّثَنَا آبُوْ كُرَيْبٍ مُحَمَّدُ بْنُ الْعَلاهِ وَمُحَمَّدُ بْنُ طَرِيْفِ الْكُوْفِيُ قَالَا آنَبُنَا ابْنُ الْفَالَةِ وَمُحَمَّدُ بْنُ طَرِيْفِ الْكُوفِيُ قَالَا آنَبُنَا ابْنُ الْفُضَيْلِ عَنِ أَلَا عُمَشِ عَنْ عَبْدِالْمَلِكِ بْنِ مَيْسَرَةَ عَنِ النَّزَالِ بْنِ سَبُولَةُ قَالَ أَبِى عَلِي بِكُولٍ مِنُ مَا أَعُصَلَ وَالسَّتَشَقَقَ وَمَسَحَ وَجُهَهُ وَفِوَاعَيْهِ مَا أَعُمَّ فَعَ الرَّعُقَةِ وَفِواعَيْهِ وَمَصْمَعَ وَالسَّتَشَقَقَ وَمَسَحَ وَجُهَهُ وَفِوَاعَيْهِ وَرَامُتُ وَهُو لَا يَعْمَلُ مَنْ كَمَا فَعَسَلَ يَلْفُوهُ مَنْ لَمْ يُحْدِثُ هَكَمَا وَأَيْتُ وَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَلَ وَاللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَلَ وَاللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَلَ ا وَأَيْتُ وَسُولَ اللَّهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَلَ ا وَأَيْتُ وَسُؤْلَ اللّهِ صَلَى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَعَلَ .

ترجمہ: ''امام ترندی کہتے ہیں کہ ہمیں بیدوایت ابوکر یب محمد بن علاءاور محمد بن طریف کوئی نے بیان ک۔ وہ دونوں کہتے ہیں کداس روایت کی خبر ہمیں ابن فضیل نے اعمش کے واسط سے دی۔ انہوں ئے ۔روایت عبدالملک بن میسر قاسے نزال بن مبرہ کے واسطہ سے روایت کی۔نزال بن مبر قا کہتے

pesturdubooks

بیں کہ حضرت علی رضی القد عشہ کے پاس جبکہ وہ مسجد کوفہ کے میدان میں (جوان کا دارالقصانحا) تشریف فرما تھے۔ ایک کوز و پانی لایا گیا ، انہوں نے ایک چاقو پانی لے کر دونوں ہاتھ دھوئے مضمضہ کیا اور ناک میں پانی ڈالا اور پھراپ منہ براور ہاتھوں پر ادرسر پرمسح کیا۔ پھر کھڑے ہوکر پانی ہیا اور فرمایا کہ بیاس خمص کا وضو ہے ، جو پہلے سے باوضو ہے۔ ایسے ہی ہیں نے حضور اقدی صلی اللہ علیہ وسلم کو کرتے ہو۔ یہ کہ کا

را و بان حدیث (۳۵۲) محد بن طریف الکونی" (۳۵۳) الاعمش" (۳۵۳) عبدالملک بن میسرة اور (۳۵۵) النزال بن سرة" کے حالات" تذکر ه راویان شاکل ترندی" میں ملاحظ قرما کمیں۔

# ''د حبة '' كامعنى بتشريح اور تعين:

وهو فی الموحیة ،مضمون صدیت کی توضیح تحت اللقظ ترجمه ش کردی گئی ہے۔اس روایت
میں حضرت علیؓ کے عمل کا ذکر ہے جبکہ وہ رحبۃ میں بنتے رحبۃ بشخن مسجد کو کہتے ہیں۔ وسط محبد کو بھی
کہتے ہیں اور کوفہ میں ایک محلے کا نام بھی رحبہ ہے، مگر اس جگہ بید مراونہیں بلکہ جائم ع کوفہ کے وسط میں
ایک چبوتر وقعا، جس پر امپر المومنین وعظ فر ما یا کرتے ہتھے۔ والسمواد بالموحیۃ رحبۃ الکوفۃ او رحبۃ
ایک چبوتر وقعا، جس پر امپر المومنین وعظ فر ما یا کرتے ہتھے۔ والسمواد بالموحیۃ رحبۃ الکوفۃ او رحبۃ
السمسجد و هی السمکان المتسمع (اتحافات ص ۲۵۸) حضرت علیؓ کا قیام کوفہ میں کا فی عرصہ رہا۔
انہوں نے ایک چبوتر وجائم محم مجد کوفہ میں بنوایا تھا، اگر کوئی و نیاوی با تیں کرنا چاہے تو رحبہ میں چلا جائے بیہ مجد
موسوم تھا، جس کو حضرت عمرؓ نے بنوایا تھا، اگر کوئی و نیاوی با تیں کرنا چاہے تو رحبہ میں جاتو میں منسلہ المعو ا
سے ضارت تھا، نماز جناز و بھی یہاں پر بھی جائی تھی۔مؤطا امام محمد میں ہے، صدن کان منسلہ المعو ا
او مت کلماً بکلام الدنیا فلیڈھب الی الوحیۃ۔ جوکوئی شعر گوئی کرنا چاہے یا کوئی د نیاوی بات

حضرت على رضى الله عنه كامليكا ساوضو:

حضرت على الله وضوفر مانا تحديد استطيف اور نشاط كے لئے تقار ترجمة الباب سے اس

صدیث کی مناسبت بیسب که وضوکا بچاہوا پائی کھڑے ہوکر لی لیا، شم شوب منه و هو قائم ، اور پھر بہ ارشاد فر ایا کہ هکفا رایت رسول الله صلی الله علیه وسلم فعل کرابیا ہی بیس نے صفور سلی الله علیه وسلم و کم کود یکھا تھا۔ شخ عبد الرو ف فر اتے ہیں، و فیه دلیل علی ان افعاله صلی الله علیه و سلم کیا قبواله (اوراس میں دلیل ہے کہ صفور سلی الله علیه وسلم صاحب کا فعال کا تھم اتوال ہیسے ہے) (مناوی صحب سل اس الله الله الله الله الله و رقی فر است ہیں، و یو خد من الحدیث ان الشوب من فضل و صوفه مستحب (اور یہ بھی عدیث سے معلوم ہوتا ہے کہ این وضوء سے نیچ ہوئے پائی کو بینا مستحب ہو اس کا کھڑے میں اور یہ بھی تکھا ہے کہ سست و ان کان المشوب قالما لبان البحواز (اگر چھاس پائی کا کھڑے موسلی یان کو بینا مستحب کے اس وان کا کھڑے موسلی اور یہ بھی تکھا ہے کہ سست و ان کان المشوب قالما لبان البحواز (اگر چھاس پائی کا کھڑے ہوگر بینا بیان جواز کے لئے ہے) (مواحب ص ۱۵۳)

# وضو کا بقیہ پانی کھڑے ہو کر بینا:

فقد کی کتابوں میں وضو کے بقیہ پانی اور آب زمزم کے کھڑے ہوکر پینے کے جواز کی تصریح ہے، علامہ شائی نے وضو کے پانی کو کھڑے ہوکر پینے کوشفاء امراض کے لئے مجرب نقل کیا ہے۔ ملاملی قاری اسے مستحب کہتے ہیں۔

### شار حين حديث كي بعض توجهيات:

یبال پرحدید مخترنقل ہوئی ہے۔ مختلوۃ شریف ہیں بخاری کے حوالے سے مغصل منقول ہے۔ صدیث میں بیاحتال ہے کہ ہاتھ مند دغیرہ پر حقیقۃ سے کیا ہو، مقصد نشاط، تنظیف اور تازگی ہو، تو اس صورت میں اس کو وضو کہنا مجاز آہے۔ لغوی معنیٰ کے اعتبار ہے بھی اس کو وضو کہنا ورست ہے۔ اس لئے کہ اس میں پاؤل کا ذکر نہیں ہے۔ یہاں بات کا قرینہ ہے کہ یہال وضو بلغوی مراد لیا جائے اور ایک تو جید بیجی کی گئی ہے کہ اس صدیث میں بلکے۔ بھونے کو جاز آس سے تعبیر کیا جماس سے باتی رای میں براحة اور بات کہ اس میں تو پاؤل کا ذکر نہیں ہے۔ جواب سے ہے کہ پاؤل کا ذکر دیگر روایات میں صراحة اس موجود ہے۔ بیتو جیدای کے تھی رائے ہے کہ بعض روایات میں موجود ہے۔ بیتو جیدای کے تعریف کی جگہ ہاتھ مند دھونے کا ذکر آ با

DESTINGUIDO ONE IN ----

#### ذكر يا فرمات بيل كديمي توجيد بنده كاچيز كرز ديك اولى ب\_

(٢٠٣/٥) حَدِّثَ قَنَيْهُ بُنُ سَعِيْدِ وَيُوْسَفُ بُنُ حَمَّادِ قَالاً حَدَّثَنَا عَبُدُالُوَارِثِ بَنُ سَعِيُدِ عَنُ آبِي عِصَامٍ عَنُ آنَسِ بُنِ مَالِكِ أَنَّ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَتَنْفَسُ فِي ٱلإِنَاءِ ثَلاثًا إِذَا

مَشَوِبَ وَيَقُولُ هُوْ اَمْراً وَ الأولى . ترجم: ""امام ترمَديٌ كميتر بين كه بمين به حديث قتيبه بن سعيدادر يوسف بن حماد سنة بيان كي روه

دونوں کہتے ہیں کہ ہمیں اسے عبد الوارث بن سعید نے الی عصام کے واسطہ سے بیان کی۔ ابوعصام نے اسے عابی رسول حضرت انس بن مالک نے نقل کیا۔ حضرت انس رضی اللہ عند فرماتے ہیں کے حضور میں اللہ عند فرماتے ہیں کے حضور میں اللہ عند فرماتے ہیں کے حضور میں اللہ عند فرماتے ہیں کے حضور میں اللہ عند اللہ عند میں اللہ عند میں اللہ عند میں اللہ عند اللہ

اقدى صلى الله عليه وسلم بإنى بيني مين تين مرتبه سائس لياكرت تصادرية فرمات يضح كماس طريقة سے بينازياده خوشگوار به ادرخوب سيراب كرنے والا ب-

را دیان حدیث (۴۵۶) بوسف بن حمادٌ (۴۵۷) عبدالوارث بن سعید " ادر (۴۵۸) ابی عاصم" کے حالات' " تذکرہ را دیان شاکل ترندی' میں ملاحظہ فرما کیں۔

# تين سانس بين ياني بينا:

کان یقفس فی الاناء ثلاثاً اذا شوب. صحیمین می ابوقاد و سروایت به بنهی ان یقف فی الاناء البداس کامعنی به به گان یشوب ثلاث موات اور برمر تبدیرتن کوایخ مند به به کرتے اسانس لیت اور پھر برتن مز کو لے جائے ، منهی عنه تو تنفس فی الاناء ہے ۔ لیمن برتن میل سانس لیناء اس طرح بائی آسائی سے بیا جاتا ہے۔ معدہ پر بوجھ میں پڑتا بلکداسے فرحت وانبساط حاصل ہوتا ہے۔ بیاس رفع ہوتی ہے۔ طبیعت پر خوش گواراثر مرتب ہوتا ہے اور انسان خوب سرا بہوتا ہے۔ وود اندہ صلی الله علیه وسلم کان بشوب فی ثلاثة انفاس واذا أدنى الاناء الی فیه سمی الله واذا انحوہ حمد الله بفعل ذلک ثلاثاً (مواهب میسون) اور صدیث شریف میں بیوارد ہے۔ کریم میلی الله علیه وسلم کان بیت شے اور جب برتن کومند مبارک کے قریب کرتے کو تی کریم میلی الله علیہ وسلم کیا ہی ہے شے اور جب برتن کومند مبارک کے قریب کرتے

توسم الله بيز هنة اور جب منه سے دوركرتے تو الحمدللد ابن هنة اورآ ب ايما تين مرتب بى فرمايا كرتے

برتن میں سائس لینے کی مصرتیں:

اگر منہ برتن کے ساتھ د لگا ئے رکھے اور برتن میں سانس لیتار ہے ، تو ناک کی آلائش اور رشاش کا پانی کے برتن میں گرنے کا امکان ہے،جس ہے طبعی تنفر پیدا ہوتا ہے۔ ویسے بھی جوسانس نکالی جاتی ہے، وہ اندر کے برقتم کے جراثیم ہے ملوث ہوتی ہے' اس لئے برتن کے اندر سانس لینے سے اجتناب كياجائ \_ ملاعلى قارئ فرياتے بين ، وقد دور دانيه صلى الله عليه وسلم نهى عن العبّ نفسا واحدا وقال ذلك شرب الشيطن رواه البيهقي عن ابن شهاب مرسلاً (جمع ص ١٣١)

اور حدیث میں دار دہوا کہ حضور کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک سانس ہے ( جانوروں جیسے ) پینے کومنع فرمایا اور کہا کہ بیرشیطان کا بیزا ہے امام بیمتی " نے بیدردایت ابن شہاب زھری ہے مرسل نقل فرمائی ہے۔

علماء واطباء نے ایک ہی سانس میں پینے کی بہت سی مصرتیں لکھی ہیں۔ بالخصوص ضعف اعصاب کاسب بتایا ہے۔ نیز معدہ اور جگر کے لئے بھی معنرت کا سبب ہے۔ وفسی مسند الفردوس عن عملي مرفوعاً اذا شريتم الماء فاشريو همصاء ولا تشربوه عبا فان العب يورث الكبار زوجع المسكب اور( مندالفر دوس ميں معنزت عليٰ ہے مرفوعاً منقول ہے كہ جب تم ياتی پھوتو چوس كراورسانس نکال کر بیر و اور ایک بی سانس میں نہ بیا کرو کیونکہ یہ (بعض اوقات) دردجگر پیدا کرتا ہے)۔ (اتحاقات ص ۲۵۹)

همو امرأ: افعل من مرأ الطعام او الشراب في جسده اذا لم يتقل على المعدة وانحدر عنها طيباً بطلقة وخفع ومنه فكلوه هنيئا مويناوازوي إمن الري اي اشفريا وابلغه وانفعه بمعني اقمح للظما واقوى على الهضم. حديث شريف من لفظ امرأبيا مم تفضيل بازميقول، مرأ الطعام الوالشواب فی جسدہ ہے ہے بعنی جس وقت کھا نابینا معدہ پر پوچھل نہ ہواوراس سےخوشگواری لذت

(٢٠٣/٦) حَدَّثَنَا عَلِي بُنُ خَشْرَمِ اَخْبَوْنَا عِيْسَى بَنُ يُؤَفِّسَ عَنْ دِشْدِيْنِ بْنُ كُولِبٍ عَنُ آبِيُهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسِ اَنَّ النَّبِيَّ صَلِّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ إِذَا شَرِبَ تَنَفَّسَ مَوَّقِينٍا.

ترجہ: ' امام ترندگی کہتے ہیں کہ ہمیں بیروایت علی بن خشرم نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں خبر دی عیسیٰ بن یونس نے انہوں نے بیحد بیٹ رشد ین بن کرب سے ان کے باپ کے حوالہ ہے روایت کی اور انہوں نے اُسے حضرت عبداللہ بن عباس سے روایت کیا۔ حضرت عبداللہ این عباس رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ حضورا قدس ملی اللہ علیہ وکلم جب یائی نوش فرماتے ، دود فعہ سانس لیتے تھے۔

راویان حدیث (۴۵۹)رشدین بن کریٹ اور (۳۲۰)عن ابیه کے حالات ' تذکرہ راویان شاکل تر زی 'میں ملاحظ فرما کیں۔

# يانى پينے ميں دوبارسانس لينا:

ان النبى صلى الله عليه وسلم كان اذا شوب تنفس مرتين. مراويعش اوقات إلى الوجائل النبى صلى الله عليه وسلم كان اذا شوب تنفس مرتين. مراويعش اوقات إلى بدمسارواه توجيد بدروايات كورميان بن اورتطيق بموجاتى بداس كى تائيراس بديمي بموتى بدمسارواه المصنف في جامعه عن ابن عباس رضى الله عنه قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم لا تشربوا واحدا كشرب البعير ولكن اشربوا مثلى وثلاث وسمّوا اذا انتم شربتم واحملوا اذا انتم رفعتم. (جمع ص١١٦)

جس کوامام ترندی نے اپنی کتاب جامع ترندی میں این عباس سے نقل فرمایا ہے وہ فرماتے جیں کہ حضورصلی اللہ عذبیہ وسلم نے فرمایا۔اونٹ جیسے ایک سانس سے ندپیا کرولیکن دویا تین سانس نکال کراور جس وفت بتم پیچو تو بسم اللہ پڑھواور جب برتن کومنہ سے جدا کروتو بھرالحمد للہ پڑھوں

اصلاً سارامشروب یکبارگی بیناممتوع ہے بلکدود یا تنین سانس بعنی و تفے ضرور لینا جا ہمیں

- الميرول - الميرول

تا كه شروب سے بھر پوراستفاده كيا جا سكے اورا گرمشروب بين دوو قضے يا دوسانس ليئے جا كيں ، پھر بھى تن دفعہ پيا جا تا ہے۔ شخ احمد عبد الجواد الدوئي فرماتے ہيں: المصنف مونين كان حالا من احوال النبي صلى الله عليه و سلم واما التنفس ثلاثاً فهو المعالب، حضور صلى الله عليه و سلم واما التنفس ثلاثاً فهو المعالب، حضور صلى الله عليه و سلم واما التنفس ثلاثاً فهو المعالب، حضور صلى الله عليه و سلم واما التنفس ثلاثاً فهو المعالب، حضور صلى الله عليه و سلم واما التنفس ثلاثاً فهو المعالب، حضور سلم الله عليه و سلم واما التنفس ثلاثاً فهو المعالب، حضور سلم الله عليه و سلم واما التنفس ثلاثاً فهو المعالب، حضور سلم الله عليه و سلم واما التنفس ثلاثاً فهو المعالب، حضور سلم الله عليه و سلم واما الله الله عليه و سلم واما الله الله عليه و المعالم الله و المعالم الله و المعالم الله و المعالم و ال

(٢٠٥/٤) حَـنَّتُنَا إِبْنَ أَبِي عُمَرَ حَنَّقَا شَفُيَالُ عَنْ يَزِيْدَ بْنِ يَزِيْدَ بْنِ جَابِرٍ عَنْ عَبْدِالرَّحْمْنِ بُنِ أَبِى عُـمُورَةَ عَنْ جَـنَّتَهِ كَبُشَةَ دَحَلَ عَلَى رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَشَرِبَ مِنُ قِرُبَةٍ مُعَلَّقَةِ قَائِمًا فَقُمْتُ اللَّى فِيْهَا فَقَطَعْتُهُ .

ترجمہ: "امام ترفدی کہتے ہیں کہمیں بیصدیث این ابی عمر نے بیان کی۔وہ کہتے ہیں کہمیں اسے مفیان نے بزید بن بزید بن جابر کے واسطہ سے بیان کی۔انہوں نے بیروایت عبدالرحن بن ابی عمرة سے ان کی دانہوں نے بیروایت عبدالرحن بن ابی عمرة سے ان کی دادی کھٹ کی وساطت سے اخذ کی۔ معنرت کھٹ رضی اللہ عنہا فرماتی ہیں کہ حضور اقد س صلی اللہ علیہ وسلم میر کے گھڑ تھر بیف لائے ، وہاں ایک مشیکر ولئک رہا تھا۔ حضور کے گھڑ ہے ہوئے اس مشیکر و کے منہ سے یانی نوش فرمایا۔ ہیں نے اٹھ کرمشیکر و کے منہ کو کمتر لیا۔

راویان صدیث (۳۶۱) بزیدین بزید" اور (۳۶۳) کیشهٔ کےحالات" تذکر دراویان شاکل ترفدی'' میں ملاحظ فرما کمیں۔

# كفر بوكرياني بيني كاحكم:

قالت دخیل علی دسول الله صلی الله علیه وسلم ...النع عربوں بیں پانی کی قلت کے چین نظروہ لوگ مشکیز ہے جراس کے مناس لیتے اور کسی او نجی جگہ پر لٹکا لیتے، جہاں اس پر ہواگگی پانی خفذا بھی رہتا اور محفوظ بھی ۔حسب ضرورت منہ کھول کر برتن میں پانی اخلیل کر پی لیا جاتا۔ حضرت کیفٹ فرماتی جی کے حضوراقد سلی اللہ علیہ وسلم بمارے گھر آ سے تو لٹکے ہوئے مشکیز ہے کے

ساتھ مندلگا کر کھڑے کھڑے پانی پی لیا (ویہ طاہر ہے کہ کوئی چھوٹا برتن یا گلاک دغیرہ میسر نہ ہوگا) یہاں امراد حدیث کا مقصد بھی بی ہے کہ بتایا جائے کہ حسب ضرورت ور یونینڈر کے کھڑے ہو کر بھی پانی پینا جائز ہے۔حضور اقد س سلی اللہ علیہ وسلم نے اپنے ممل سے اس اباحث کی وضاحت فرما وی ہے۔وفعلہ صلی اللہ علیہ وسلم لبیان الجواز اول مکان المضوورة . (جمع ص ۱۳۳) اور جی علیہ السلام کا بیمل یا تو بیان جواز کے لئے یاکسی ضرورت کی وجہ سے ہوگا۔

## حضرت كبشة كل أيك محباندادا:

ف منت الی فیھا فقطعت ،حفرت کمیشٹ نے اپناتمل ہتایا کہ جب آپ نے مشیکز سے منہ لگا کر پاٹی نوش فرمایا تو میں نے مشکیزے کے مند کا و حصہ کاٹ لیا ، جسے آپ کے مندلگا کر پاٹی نوش فر مایا تھا۔امام نووک نے امام تر ندگ ہے اس کی دووج نقل کی میں۔

(۱) ايك توتيسوكاً. (۲) يركرومراكونى استعال نذكر به اور بها ولي شهؤ اى قطعته لمصيانته عن الابتدال بشيرب كيل احد منه وللتبوك وللاستشفاء به قطعها هم القربة للوحهين المذكورين كما قاله النووى فى شرح مسلم .

(مواهب ص١٥٥ جمع ص٣١٣)

#### تعارض ہے جواب:

یبان ایک بحث یہ بھی ہے کہ آپ کا بیٹل بخاری میں حضرت انس کی روایت کے خلاف ہے ،جس میں تصریح ہے، نہنی صلبی الله علیه وسلم عن النسوب من فی السفاء (جمع ص ۳۱۳) یعنی آپ نے مشکیزے کے مند سے پانی پینے کی ممانعت فرمائی ہے۔

مغا ، محد تمن جواب میں کہتے ہیں کہ بیات جواز برحمل ہے یا ممانعت کی روایت خلاف اولی پرمحمول ہے ۔ نیز حضور اقد سلی الله علیه وسلم کا بیشرب قائما ضرورت کی وجہ سے تھا کہ کوئی برتن موجود نہ تھا۔ نیز بیٹی تشریعی نہیں بلکہ شفقت کی بنا پر ہے ۔ فعالمہ بھی مسؤ بھی لبیان الافصل والاسحمل (جمع ص ۲۱۲) (کہ بیک نبی تنز میں ہے فعنل اورا کمل صورت کا بیان ہے ) کہ شاید کوئی

ز ہریلی چیز ہو، کیڑا ہویا بچھو ہو، جواندر جلا گیا ہوتا کہ اس کی مفترت سے بچا جا سکے۔جیسا کہ حدیث ّ میں ایک مخف کا داقعہ یہ بھی نقل ہوا ہے کہ ایک مخف مشکیز ہ کومنہ لگا کریافی فی رہے ہتھے کہ اس میں سے سے سب سمال میں مسابقہ میں مسابقہ میں میں آئیں کی میں انداز کی میں انداز کی میں انداز میں سے

الكسماني فكل آياتو آب عَلِيلَةً في الساسي إلى ين في ممانعت فرمادي-

محبوب دوعالم صلى الله عليه وسلم كالمسوس مبارك :

اور ایک وجہ ممافعت یہ بھی ہوئتی ہے کہ برخض کا مند بھی ایسانیں ہوتا کہ اس کے مشکیزہ کیساتھ گئنے سے دوسروں کوگئن شآئے یاوہ اس کے مشکیزہ سے متابت کے بیساتھ گئنے سے دوسروں کوگئن شآئے یاوہ اس کے مس کردہ مقام سے مجبت کریں تا ہم بعض متدالیے منرور ہوئے ہیں ، جن کا لعاب دھن ، قندوشکر سے زیادہ شیریں ، بیار بوں کے لئے راحت جال وزریع شفا اور دنیا وہ فیصا کی ہرچیز سے زیادہ لذیذ اور باعث فرحت وانبساط اور ذریع سرورقلب بنا

ناب کب ، لعاب دہمن ، شرب وصال ا ر نسخہ جاہیے تیمہ بردر کے لئے ا

حضرت تھا نوئ نے بھی کسی جگہ یہ شعرُ نقل کیا ہے کہ بھوب ہوتی ہیں ۔ اتی میں گالیاں بھی تیرے منہ سے کیا بھلی

قربان تیرے پھر جھے کہہ دے ای طرت لبذاحضورافندس ملی اعذمانیہ وکم جومجوب دوعالم ٹیں کے مشکیزے سے پانی پینے کو دوسر دل کے پینے برقیاس نہیں کیا جا سکتا۔

ر ٢٠ ٩ ١ / ٢٠ عند تفتيها لمنحمة لذ لبن بنشيار حيدتنا غيد الرخمن من مهدى حدثنا غزرة بن ثابت الانتصياري عن تُمامة بن غيدالله قال كان انس بن مالك يتفش في الاناء تلا تا وزعم انس ان النَّبي صلَى الله عليه وسلَم كان يتفسُ في الانآء ثلاثا.

ترجمہ ۔ '' امام ترند کی کہتے ہیں کہ ممیں بیرحدیث محمد بن بشار نے بیان کی۔ وو کہتے ہیں کہ ممیں اے

عبدالرحمٰن بن مہدی نے بیان کیا۔وہ کہتے ہیں کہ ہمیں یہ دوایت عزرہ بن تابت انصاری نے بیان کی۔وہ بیدوایت محالی رسول مفرت ثمامہ بن عبدالللہ ﷺ نقل کرتے ہیں ثمامہ کہتے ہیں کہ حضرت انس رضی اللہ عنہ پانی تین سانس میں پیتے تھے اور کہتے تھے کہ حضوراقد س سلی اللہ علیہ وسلم بھی ایسا کیا کرتے تھے۔

قال کان انس بن مالک الغ 'اس صدیث کی تشریخ باب هذاکی پانچویں صدیث کے ضمن بیل ملاحظ فرمادیں۔ السوعم: اضدادینے ہے، جس طرح جموئی بات کہنچوز تم کہتے ہیں۔ ای طرح بچی بات کو بھی زعم کہتے ہیں۔ بی طرح بچی بات کو بھی زعم کہتے ہیں۔ بیسے کہ صاحب انحاقات نے بہی معنی قال کیا ہے۔ السوعم هسا محقق و فعل انس افتداء بوسول الله صلی الله علیه وسلم (انتحاقات سا۲۱) (کرزعم بمعنی هن محق و فعل انس افتداء بوسول الله صلی الله علیه وسلم (انتحاقات سا۲۲) (کرزعم بمعنی هن کے ہے یعنی حضرت انس کا بی فیل انس بارسانس نکالنا) حضور کی انتجاع کیلئے تھا) یہ نامس فی الاناء ای عاد جه لا فی جوفه در مواهب ص ۱۵۵) کہمانس نکالنا تھا برتن میں یعنی برتن کے باہر نہ کہاں کے اندر۔

(٢٠٤/٩) حَـدَّقَنَا عَبُدَاللَّهِ بَنُ عَبْدِ الرَّحَمَٰنِ الْحَوِنَا آبُو عَاصِمِ عَنِ ابْنُ جُرِيْجِ عَنْ عَبْدَالْكَرِيْمِ عَنِ الْبَورَآءِ بُسِ زَيْسِدِ الْبِنِ إِبْسَةَ آنسِ بْن مالكِ عَنُ آنَسِ بْنِ مالِكِ أَنُ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَسَلَمَ دَحَلَ عَلَى أُمَّ سُلِيْمٍ وَقِرْبَةٌ مُعَلَقَةٌ فَشُوبَ مِنْ فَمِ الْقِرْبَةِ وَهُوَ قَالَمٌ فَقَامَتُ أُمُّ سَلَيْمٍ اللَّي وَأَسِ الْقِرْبَةِ فَقَطَعَتْهَا.

ترجمہ: '' امام تر فدگی کہتے ہیں کہ جمیں ہے حدیث عبداللہ بن عبدالرحمٰن نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ جمیں اس کی خبر ابو عاصم نے ابن جریح کے واسط سے دی۔ انہوں نے بدر وابت عبدالکریم ہے اور انہوں بن دیر ابراء بن زید سے روابت کی (جوحضرت انس کنواسے تھے) اور انہوں نے حضرت انس بن مالک نے تقل کیا ہے۔ حضرت انس رضی اللہ عند فرماتے ہیں کہ حضورا قدس صلی اللہ علیہ وسلم میری والدہ امسیم کے پاس گھر تشریف لے گئے۔ وہال ایک مشکیز وائد کا بواتھا، حضورا نے کھڑے ہوئے اس میں

ے پانی نوش فرمایا۔ام ملیم کفری ہوئیں اوراس مشکیزہ کے مندکو کتر کرر کالیا۔

راوی حدیث (۳۶۳) عبدالکریم الجزریؓ کے حالات'' تذکرہ راویان شائل ترندی'' میں ملاحظہ فرمائیں۔

## حضرت المسليمٌ كاقصه:

ان المنبسی صلی اللّه علیه وسلم دخل علی ام سلیمٌ … النع ' اس مدیث کی تشریح اس باب کی سالویس مدیث میں گذر چکی ہے۔ وہاں حضرت کبشہؓ نے خود اپنا قصد بیان کیاتھا۔ یہاں حضرت انسؓ اپنی والدہ حضرت ام سلیمؓ کا قصد بیان کرتے ہیں۔

ملاعلی قاریؒ فرماتے ہیں کہ ابوشخ این حبان نے کتاب اخلاق النبی سلی اللہ علیہ وسلم میں بیہ حدیث یول فل کی ہے۔

عن انس قبال دخيل النبسي صلى الله عليه وسلم على ام سليم فرأى قربة معلقة فيها ماء فشرب منها وهو قائم فقامت ام سليم اليها فقطعتها بعد شرب رسول الله صلى الله عليه وسلم منها وقالت لا يشرب منها احد بعد شرب رسول الله صلى الله عليه وسلم.

حضرت انس سے روایت ہے وہ فرماتے ہیں کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم امسلیم کے پاس ایکے گھر گئے آپ نے ایک لاکا ہوا مشکیزہ جس میں پانی تھاجب ویکھا تو اس سے کھڑے ہوئے پی ایا امسلیم آخی اور حضور کے بینے کے بعد منہ گئی جگہ کوکاٹ کر کہا کہ حضور کے بینے کے بعد کوئی اس سے نہیں سلیم آخی اور جمع عس ۱۳۱۳) حضرات صحابیات کے دلول میں حضوراقد س سلی اللہ علیہ وسلم ہے محبت اور بینے گا۔ (جمع عس ۱۳۱۳) حضرات صحابیات کے دلول میں حضوراقد س سلی اللہ علیہ وسلم ہے محبت اور والہیں ہے کس قدر جذبات تھے۔ یہ بھی گوارانہ تھا کہ جس مشکیز سے برآپ کا دبین مبارک لگاہو، وہاں کوئی دوسرامنہ لگائے۔

(٢٠٨/١٠) حَلَّقَ اَحْمَدُ بَنُ نَصُرِ النَّيُسابُوْرِيُّ حَلَّقَ السُّحَقُ بُنُ مُحَمَّد الْفَرُوِيُّ حَلَّقَا عُيَهُ لَهُ بِنُتِ نَائِلٍ عَنْ عَائِشَةَ بِنْتِ سَعْدِ بْنِ آبِي وَقَاصٍ عَنُ آبِيُهَا أَنَّ النَّبُىُ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَشْرَبُ سيد ميلادة ل ميلادة ل ميلادة ل ميلادة ل ميلادة ل

قَانَمَا وَ قَالَ لَهُو عِيْسَنِي وَقَالَ بَعْضُهُمْ عَبَيْدَةُ بِنُتُ مَابِلٍ.

تر بخمہ: "امام تر خدی کہ جمیں یہ روایت احمد بن نصر نیٹا پوری نے بیان کی۔ وہ کہتے ہیں کہ ہمیں بیان کیا الحق بن کہ جمیں یہ روایت احمد بن نصر نیٹا پوری نے بیان کی۔ ہمیں بیان کیا الحق بن محمد فروک نے بیان کی۔ انہوں نے بیان کیا الحق بنت سعد بن افی وقاص سے ان کے باپ کے واسط سے، اخذ کی۔ سعد بن الی وقاص کہتے ہیں کہ حضور اقد س صلی اللہ علیہ وسلم کھڑ ہے ہوئے بانی نوش فرما لیتے تھے"۔

راُدیان حدیث (۳۲۳) احمد بن نصر النیسا پوری (۳۲۵) آخل بن محمد " (۳۲۷) عبیدة بنت ناکل ّ (۳۷۷) عاکشه بنت سعد بن الی وقاص اور (۳۷۷) ایجعا کے حالات ' تذکرہ راویان ثاکل تر مذی'' میں ملاحظ فریا کیں۔

# شُرب قائماً كى توجهيات:

besturdub

ہادرائ قول عبیدة بنت نابل (لیعنی یاء) کے ساتھ ہادر جو قول پہلے ندکور ہے وہ نائل طمز ہ کیساتھ ۔ ہے۔ (مواھب ص ۱۵۱)

خلاصه باب :

وفی الباب عشرة احادیث و منها علمنا ان الرسول صلی الله علیه و سلم کان یشوب فائد ما و قاعدا توسعة لامنه و کان یشوب فی ثلاثة انهاس لما فی ذلک من فوائد صحیة جمة ، اور الله بن وس احادیث بی اوران سے ہم نے بی معلوم کیا کہ حضور کریم صلی الله علیه و کلم امت پر توسع اوران سے ہم نے بی معلوم کیا کہ حضور کریم صلی الله علیه و کلم امت پر توسع اورا ساتی کے لئے کھڑے اور بیٹھے و وتول حالتوں میں بیا کرتے تھے اورا پا تین سائس تکال کراس لئے پیا کرتے کہ اس میں بدن کی صحت وسلامتی کے لئے بہت سے قوائد بیں ۔ (اتحافات ص

تم الجزء الاول ويليه الجزء الثاني اوله باب ما جاء في تعطر وسول الله صلى الله عليه وسلم ، وصلى الله تعالى على خير خلقه محمد واله وصحبه اجمعين.

------

,dp1e55.cu

القاسم اكيڈى ايك عظيم اور شاہ كارعلمي پيشكش

توضیح السنن نرح نرح

آ ثارالسنن للا مام النيمو يُ

( دوجلد مکمل)

تصنيف: مولاناعبدالقيوم حقاني

آئز رئسنن متعلق موازنا عبدالقيوم تقائى صاحب كى تدريكى بخفيق ، درى افا دات اورنا در تحقيقات كا عظيم الشان على سرمايية هم صديث اورفقه من تعلق مهاحث كاشا مكار، مسلك احناف ك تطعى دائل ادر ولنشين تشريح معركة الأراءم حث يريدلل اور خصل مقدمه اورتخفيقى تعليقات اس يرمستز اور

کا غذہ کیا ہت ،طباعت ،جید بندی اور اب شے کہیوٹرائز ؤ چار رنگہ ٹائٹل ، ہر لحاظ ہے معیاری اور شاندار ، ...

اساتذہ بطنیاءاور مدارس کے نئے قاص رعایت ۔

صفحات : 1376 .....ریگزین..... قیمت : 600روپے

القاسم اكيدهمي عامعة ابوهريره براج يوست أن خالق أبد المنطع نوشره المرحد الكتان